5¢ Visitation de la B.V. Marie
Min.: 50 Max.: 75
"BEAU"
Demain: plus chaud

MLLE LORTIE
POUR FILIERE
0-1S PREMIERE EDITI

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

EDITION PROVINCIALE

76e ANNEE — No 218 MONTREAL, SAMEDI 2 JUILLET 1960 2 CAHIERS — 46 PAGES

Libéraux, 51; U.N., 43

Les libéraux ont gagné Gaspé-Nord au recomptage

Les recomptages judiciaires entrepris dans une quinzaine de comtés à travers la province au lendemain de l'élection du 22 juin n'ont jusqu'ici changé le résultat du scrutin que dans un seul comté, soit celui de Gaspé-Nord.

Dans ce comté de Gaspé-Nord, le candidat de l'Union nationale, M. Alphonse Couturier, avait été déclaré vainqueur avec une majorité de 5 voix. Au recomptage, cette mince majorité s'est transformée en une minorité de 11 voix. Le libéral, M. Claude Jourdain, a donc été proclamé élu à sa place.

Avec ce nouveau gain, la position des partis à l'Assemblée législative est maintenant la suivante: Libéraux, 51; Union nationale, 43; indépendant, 1. En prenant pour acquis que l'indépendant votera pour le gouvernement, la majorité du parti de l'hon. Jean Lesage sera donc de huit, soit suffisante pour gouverner. On sait que le président de l'Assemblée, choisi parmi la députation ministériel, ne vote pas en Chambre.

Siège en balance

Il est encore possible que les libéraux reprennent un autre siège au recomptage, soit celui de Napierville-Laprairie. Dans ce comté, la majorité de M. Hercule Riendeau (Union nationale) qui était de 91, le soir des élections, a été réduite à 16 après l'examen de 65 des 89 boîtes. Le recomptage continue aujourd'hui et le sort de cette circonscription devrait être connu dans le cours de l'après-midi.

Dans les autres comtés, rien ne laisse présager des changements. Comme on le sait, les candidats de l'Union nationale dans Chambly (Me Jean Bruneau), dans Bourget (M. Roméo McDuff), et dans Montréal-St-Henri (Raymond Mondor), qui avaient demandé des décomptes judiciaires, se sont désistés, jeudi, après l'examen d'un certain nombre de boîtes. On a appris d'autre part, hier, que M. Henri Chaurette, candidat de l'Union nationale dans Deux-Montagnes, s'est aussi désisté.

Les tribunaux ont confirmé la victoire de Me Yves Gabias, sur M. Fernand Duchaine, libéral dans Trois-Rivières et celle de Me Bernard Pinard, libéral dans Drummond.

Tout indique que le candidat de l'Union nationale défait dans Vaudreuil-Soulanges, M. Loyola Schmidt, se désistera de sa requête aujourd'hui. Après l'examen de 21 des 95 boîtes, hier, il n'avait pas réussi à entamer la majorité de son adversaire, Me Paul Gérin-Lajoie. Cette majorité demeurait toujours d'environ 150, comme au soir du 22 juin.

Autres recomptages ?

Dans Montréal-St-Jacques, la majorité déjà fort confortable de l'hon. Paul Dozois s'est légèrement accrue et dans Montréal-St-Louis, celle du libéral Harry Blank a aussi connu une légère augmentation. Il en est de même dans Montréal-Laurier, où M. René Lévesque, déclaré victorieux le soir du 22, a fait lui aussi des gains.

Dans Champlain, où l'hon. Maurice Bellemare l'a emporté sur M. J.-A. Mongrain, libéral, il semble après une journée de recomptage que la majorité de 145 du candidat victorieux ne sera guère modifiée. Le recomptage n'était pas encore commencé, hier soir, dans Montréal-Jeanne-Mance et dans St-Jean. On était sans nouvelles, par ailleurs, des recomptages dans les comtés d'Arthabaska, de Beauharnois et de Lotbinière. Les délais prévus par la loi pour réclamer une nouvelle addition des voix devant un magistrat se sont pas encore expirés, toutefois, dans tous les cas. D'autres peuvent donc encore être demandés.

Verchères, Drummond T.-Rivières et Deux-Montagnes

Dans Verchères, l'addition officielle des votes par le président d'élection, a confirmé la victoire de M. Guy Lechasseur, libéral, sur M. Clodomir Ladouceur, de l'Union nationale. Le soir du 22 juin, M. Lechasseur avait été déclaré élu par une majorité de 71 voix; le décompte fait par le président de l'élection a réduit cette majorité à 60. M. Guy Lechasseur a obtenu 5,583 votes contre 5,520 pour M. Ladouceur.

Voir LIBERAUX en page 2

Transfert du pouvoir, le 5 ou le 7?

par Jacques MONNIER

Québec, 2. — "Etant donné le désir si clairement exprimé par la population de la province aux élections du 22 juin, le parti libéral du Québec est prêt à assumer les responsabilités du gouvernement; et il le fera dès que le cabinet Barrette permettra, par son départ, d'enrayer ce début d'instabilité administrative dont le député de Joliette se plaint lui-même".

Telle est l'opinion de l'hon. Jean Lesage devant le problème du transfert du pouvoir des mains de l'Union nationale aux mains du parti victorieux lors du scrutin d'il y a dix jours.

Le député de Québec-Ouest a fait allusion à la menace formulée par M. Barrette lors du conseil des ministres. Le chef du gouvernement avait laissé entendre qu'il garderait peut-être le pouvoir jusqu'après certaines enquêtes sur des "brimades" dont les membres de son cabinet auraient été l'objet.

A ce propos, M. Lesage dit:

— "La dernière attitude de M. Barrette est contraire aux intérêts du Québec . . ."

Démission, lundi ?

Bien que l'Union Nationale ait été battue le 22 juin, la date de l'avènement du gouvernement libéral n'est pas encore connue, le ministère Barrette n'ayant pas démissionné jusqu'ici.

Le lendemain des élections, MM. Lesage et Barrette avaient eu une entrevue au cours de laquelle ils avaient "parlé du 5 juillet" pour l'assermentation. Mais si le chef libéral et ses ministres doivent prêter serment ce jour-là, il faudrait que M. Barrette et ses collègues résignent leur office lundi, le 4. Un conseil des ministres est justement attendu pour lundi.

Décision modifiée

(PC) — Tout indique que l'Union nationale a décidé d'abandonner la partie, de ne pas attendre pour démissionner que soient publiés tous les rapports officiels de l'élection provinciale du 22 juin. La publication de ces résultats dans la Gazette officielle pourrait bien n'être complétée que dans deux semaines. Le gouver-

Voir TRANSFERT en page 2

Rupture des relations Etats-Unis - Cuba?

Castro saisit deux autres raffineries : Shell et Esso

La Havane, 2. (UPI, AFP, PA) — Le gouvernement cubain a saisi hier matin les installations pétrolifères de la société anglo-néerlandaise Shell Oil et la société américaine Esso Standard Oil. La confiscation est intervenue paisiblement, dans des conditions analogues à celle de la Texaco (autre société américaine), mercredi. Les trois sociétés avaient refusé de rafiner du pétrole provenant de l'Union soviétique.

Dans les milieux diplomatiques, on se demande aujourd'hui si les Etats-Unis rompront leurs relations avec Cuba à la suite de la saisie de la Texaco et de l'Esso Standard. Cette intervention serait suivie, indique-t-on, de la confiscation de la Cuban Electric Company, société américaine évaluée à $310,000,000, et de la Cuban Telephone Company, évaluée à $125,000,000.

Washington protestera

A Washington, on a appris de source autorisée que le gouvernement américain adressera une protestation énergique au gouvernement cubain contre la saisie des deux raffineries américaines. Depuis sa venue au pouvoir en janvier 1959, le gouvernement Castro a confisqué des biens et propriétés américains évalués à $300,000,000. La valeur totale des investissements américains à Cuba est d'environ un milliard de dollars.

Les trois raffineries ont été saisies par l'Institut cubain du pétrole afin "de protéger les sources de carburant essentiels de Cuba". Cette décision a interrompu les importations cubaines de pétrole occidental. Cuba devra compter désormais sur le pétrole soviétique à moins que le gouvernement vénézuélien lui en fournisse. Il est à noter que l'exploitation du pétrole vénézuélien relève de compagnies étrangères.

La valeur des installations et autres propriétés des trois raffineries saisies s'élève à plus de $180,000,000. De plus, le gouvernement Castro doit aux trois raffineries une somme approximative de $60 millions en devises étrangères. Cette somme représente la valeur d'importations de pétrole.

Réserves insuffisantes

Le pétrole raffiné à Cuba venait généralement du Venezuela. Les dirigeants des raffineries confisquées avaient prévu le geste de Castro. Ses agents n'ont trouvé dans les réservoirs de pétrole brut qu'un approvisionnement suffisant pour trois semaines à la raffinerie Shell et encore moins à celle d'Esso. Ils se sont immédiatement mis en frais d'acheminer le pétrole soviétique vers les deux raffineries américaines.

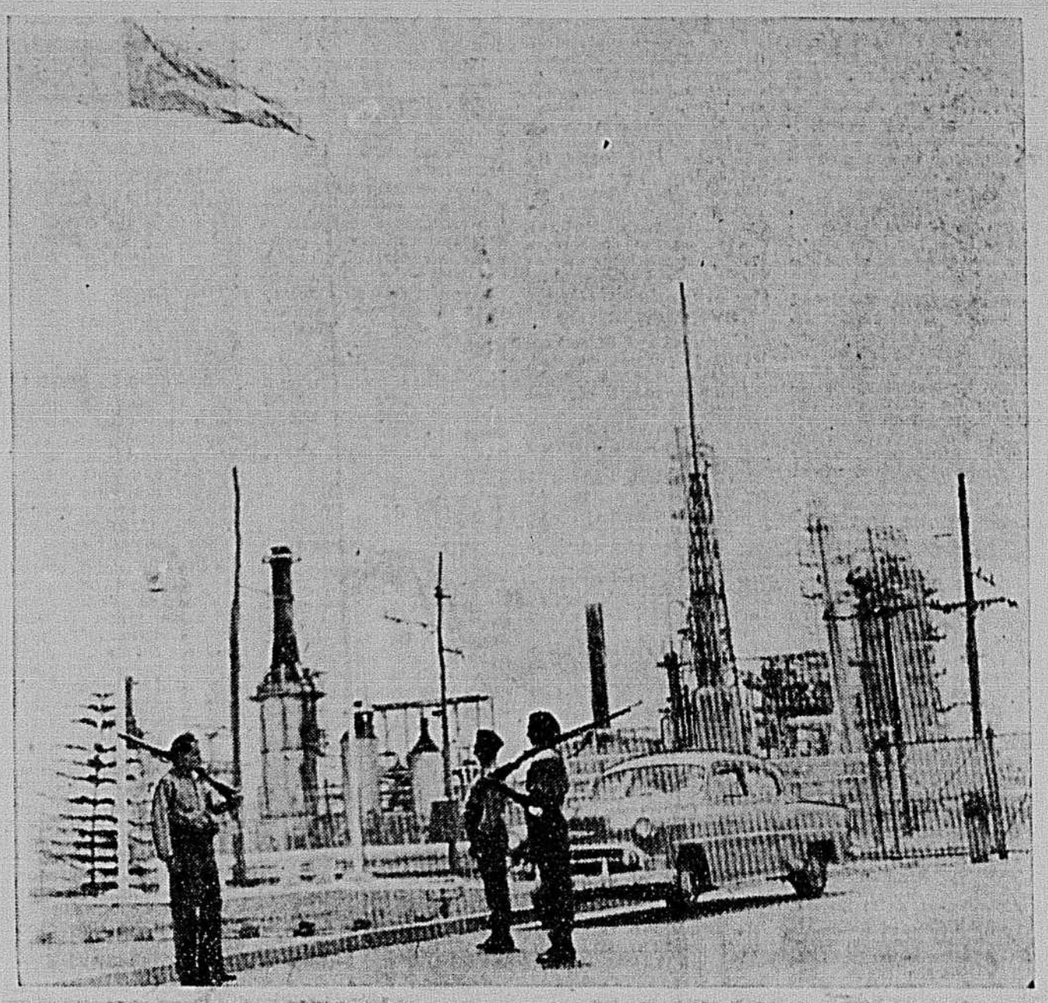
Les travailleurs cubains ont promis de vaquer à leur tâche comme en temps normal. Les réserves actuelles d'essence et autres produits pétroliers à Cubas pourraient durer de 10 à 30 jours.

Engagement soviétique

L'Union soviétique s'est engagée à fournir environ un quart du volume de pétrole brut dont Cuba a besoin pour répondre à ses besoins quotidiens, soit 60,000 barils.

Des porte-parole de Castro ont déclaré que le Kremlin avait déjà promis de fournir à Cuba tout le pétrole dont il a besoin à des prix inférieurs à celui provenant de l'Occident.

Les experts doutent cependant que l'URSS puisse noliser les 20 ou 25 gros navires-citernes requis pour acheminer vers Cuba de grandes quantités de pétrole brut venant de la Mer Noire.



LA MILICE CUBAINE DEVANT L'ESSO STANDARD — Des membres de la milice ouvrière de Cuba montent la garde à l'entrée de la raffinerie de l'Esso Standard que le gouvernement Castro a confisquée, hier, en même temps que la raffinerie de la Shell. Jeudi, le gouvernement cubain avait saisi la raffinerie de la Texaco.

Ottawa examinera la saisie de la Shell par Castro

Ottawa, 2 (UPI) — Le Canada n'a pas fait de représentations à Cuba à la suite de la saisie par le gouvernement Castro de la raffinerie de la filiale cubaine de la société Shell Oil of Canada, a déclaré hier le ministre des Affaires extérieures, M. Howard Green.

Répondant à une question du député fédéral de Montréal-Laurier, M. Lionel Chevrier, M. Green a déclaré que le gouvernement canadien examinera cette affaire.

M. EATON

La guerre est monstrueuse et absurde

Pugwash, Nouvelle-Ecosse, 2. (PC) — Le physicien D. V. Skobeltzine, membre du jury du prix Lénine de la paix et de l'Académie des Sciences de l'URSS, a remis hier, le prix en question, la plus haute récompense que l'URSS puisse conférer à un étranger, à M. Cyrus Eaton, financier américain qui se signale depuis plusieurs années par sa campagne en faveur d'un rapprochement entre les blocs occidental et soviétique.

Le prix consiste en une médaille d'or et un chèque de $25,000, que M. Eaton va contribuer à "la cause de la paix". Le jury de onze membres avait décerné le prix à M. Eaton le 3 mai.

Absurdité et monstruosité

Dans son discours de remerciement M. Eaton a souligné l'absurdité et l'horreur de la guerre.

C'est avec 'la plus chaleureuse reconnaissance" que M. Eaton a accepté le prix. "Apôtre reconnu du capitalisme", il estime que l'URSS, en lui décernant ce prix, prouve qu'elle est toute disposée à la paix avec les Etats-Unis et que la décision "est un heureux présage pour l'avenir."

M. Eaton expose : "La science de la destruction atteint aujourd'hui une puissance tellement stupéfiante qu'il faut condamner la guerre comme une absurdité absolue, une monstruosité. Je suis profondément convaincu que la paix dans l'honneur pour tous est possible. J'espère que tous les peuples de l'Ouest éliront des hom-

Voir EATON en page 2

LE PRIX LENINE A CYRUS EATON — C'est hier, à Pugwash, Nouvelle-Ecosse, que M. D. V. Skobeltzine, directeur de l'Institut de Physique et membre de l'Académie des Sciences d'URSS, a remis le prix Lénine de Paix à M. Cyrus Eaton, financier américain dont Pugwash est le village natal. On voit ici de gauche à droite, MM. Skobeltzine; Amasasp Aroutunian, ambassadeur d'URSS à Ottawa, et Eaton.

Le Jour du Canada

Le bill des droits de l'homme discuté avec ardeur à Ottawa

Ottawa, 2. (PC-UPI) — Le premier ministre Diefenbaker a choisi le Jour du Canada pour ouvrir le débat sur l ebill des droits de l'homme.

Il a admis que le bill ne va pas aussi loin qu'il l'aurait désiré parce qu'il ne couvre que les actes tombant sous la juridiction du gouvernement fédéral, vu qu'il eût été impossible d'obtenir de toutes les provinces des changements aux droits de propriété et aux droits civils, comme la chose eût été nécessaire pour amender l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord.

Mais il a promis d'inclure un tel bill quand toutes les provinces seront d'accord. "Attendre cet amendement constitutionnel serait attendre des années", a-t-il déclaré devant les députés attentifs. Mais il n'a nommé aucune des provinces qui pourraient n'être pas d'accord.

Le premier ministre reçut une ovation de 45 secondes de ses partisans lorsqu'il se leva pour ouvrir le débat en seconde lecture et il fut interrompu cinq fois par des applaudissements pendant les 65 minutes que dura son discours. Les galeries étaient remplies d'auditeurs.

"Désir des Canadiens . . ."

M. Diefenbaker a déclaré que le bill proposé comble le desir de tous les Canadiens. Ceci a été manifesté en 1947 lorsque 500,000 personnes signèrent une pétition demandant l'adoption d'un tel bill et deux années plus tard lorsque 600,000 personnes signèrent une pétition semblable.

M. Diefenbaker a noté que l'Association des journaux quotidiens du Canada avait demandé un amendement constitutionnel garantissant les libertés fondamentales. Les Pères de la Confédération, a-t-il ajouté, n'ont pas inclus un bill des droits de l'homme dans la constitution parce qu'ils ont pensé que ces droits ne seraient jamais violés. Mais ils l'ont été, dit-il, notamment de 1945 à 1949 alors que si un ordre en conseil avait été appliqué, cela aurait signifié l'exil au Japon de 11,000 Canadiens d'origine japonaise.

Le bill ne couvre pas les périodes de guerre parce que, a dit M. St-Laurent : "En période de guerre, la liberté doit souvent être diminuée pour assurer le triomphe définitif de la liberté".

Contenu du bill

Le document déclare qu'au Canada, les libertés et les droits humains fondamentaux énumérés ci-après "ont toujours existé et continueront d'exister":

Le droit de l'individu à la vie, à la liberté, à la sécurité personnelle et à la jouissance de propriété et le droit de ne pas être privé de ces droits sauf par voie de procédures équitables;

Le droit de l'individu à jouir de la protection de la loi, sans discrimination de race, d'origigine, de couleur, de religion ou de sexe;

La liberté de religion, de parole, d'assemblée et d'association, et la liberté de presse.

On prévoit aussi des garanties contre la détention arbitraire, l'emprisonnement ou

Voir CANADA en page 2

M. K à Vienne:

Retard au règlement de Berlin

Vienne, Autriche, 2. (PA-Reuter) — Des Autrichiens autorisés ont révélé hier soir que le président du conseil soviétique, M. Nikita Khrouchtchev, avait exposé au vice-chancelier Bruno Pittermann et au ministre des Affaires étrangères, M. Bruno Kreisky, au cours des entretiens particuliers qu'il a eus avec eux, son intention d'attendre l'entrée en fonction du successeur du président Eisenhower, en janvier, pour reprendre la négociation au sujet de Berlin.

D'autre part, ils soulignent que M. Khrouchtchev aurait affirmé sa confiance d'en venir à une entente à ce sujet, quel que soit le prochain président des Etats-Unis.

MM. Pittermann et Kreisky sont sociaux-démocrates.

M. Khrouchtchev est arrivé à Vienne jeudi pour passer neuf jours en Autriche.

L'accord sur les essais nucléaires

Au déjeuner donné hier à la chancellerie, en son honneur, M. Khrouchtchev a réitéré l'espoir d'un accord avec l'Ouest sur la fin des essais nucléaires. Il a affirmé d'autre part que si lundi dernier les cinq pays communistes se sont retirés de la Conférence du désarmement de Genève, "c'est que les pays de l'Ouest suivaient une voie qui menait partout *sauf au désarmement*. Ces pays n'ayant voulu faire aucun pas vers une entente, les pays communistes ne pouvaient plus participer à d'inutiles séances."

Reçu ensuite à huis clos par la Fédération des Chambres de commerce et d'industrie, M. Khrouchtchev a répété que l'URSS conclurera un traité de paix avec l'Allemagne avec la participation des Etats intéressés "si les puissances occidentales persistent à refuser

Voir VIENNE en page 2

Le Venezuela accuse Trujillo d'agression

Caracas, Venezuela, 2. (PA) — Le Venezuela a accusé hier soir la République dominicaine d'avoir conspiré dans l'attentat perpétré le 24 juin contre le président venezuelien, M. Romulo Betancourt, et a demandé la convocation des ministres des Affaires étrangères de toutes les Républiques d'Amérique latine en vue d'ouvrir une enquête sur cette affaire.

M. Diefenbaker répond à M. "K"

Le Canada invite l'URSS à reprendre les négociations

Ottawa, 2. (PC) — Le premier ministre John Diefenbaker a demandé à M. Nikita Khrouchtchev que l'URSS reprenne ses négociations au sein de la conférence des dix nations sur le désarmement.

En même temps il a qualifié de "fausse interprétation évidente de la position canadienne", l'allégation soviétique suivant laquelle le Canada ne faisait que suivre pas à pas la politique américaine en matière de désarmement.

Les déclarations de M. Diefenbaker sont contenues dans une lettre adressée au chef soviétique le 30 juin. Une copie de la lettre a été rendue publique aujourd'hui. La missive canadienne est une réponse à celle qu'avait fait parvenir à notre pays M. Khrouchtchev le 27 juin dernier.

Dans sa réponse, le premier ministre canadien dit ne pouvoir comprendre la raison pour laquelle la Russie a choisi de se retirer des entretiens alors que ses chefs n'étaient pas sans ignorer que le bloc occidental allait soumettre des propositions nouvelles. Celles-ci, alliées au projet soviétique du 2 juin, "promettaient de donner un nouvel élan aux négociations", écrit M. Diefenbaker.

Ton accusateur

Le message du chef d'Etat canadien à son collègue soviétique prend parfois un ton accusateur. Longue de 1,300 mots, la lettre souligne que le retrait de l'URSS "contraste curieusement avec votre souhait si souvent formulé de négociations authentiques, et ne semble guère reconnaître toute l'urgence du travail accompli par la commission (du désarmement.)

"Vous semblez moins préoccupé, ajoute la lettre, par la bonne conduite des négociations

Voir DIEFENBAKER page 2

Réponses de Paris et Washington

Washington, 2(PA-UPI). — En même temps que le Canada, les Etats-Unis rejettent sur l'URSS le blâme de l'interruption des travaux de la commission internationale de désarmement à Genève.

Dans une réponse que les Etats-Unis ont fait parvenir aujourd'hui au premier ministre Khrouchtchev, le secrétariat d'Etat demande, à l'instar du premier ministre canadien, que l'URSS reprenne les négociations. La lettre, qui n'est pas un message présidentiel, M. Eisenhower ne désirant pas de correspondance personnelle avec M. "K" depuis qu'il a été l'objet de ses violentes sorties au lendemain du fiasco de Paris, est écrite sur un ton ferme, sans passion, mais elle dénonce l'attitude soviétique en la qualifiant "un dur coup porté à la paix mondiale". Elle rejette aussi les allégations russes suivant lesquelles les E.-U. seraient également responsables de l'échec monumental des entretiens au sommet, à Paris.

De son côté, la France, par la voie de son ministère des Affaires étrangères, a remis à l'URSS la réponse du général de Gaulle à M. Khrouchtchev.

Ici encore, le président de la France paraît "quelque peu choqué" de l'interprétation que l'URSS donne de la position française, qu'elle accuse d'être le produit d'une compromission en faveur des autres nations occidentales. M. de Gaulle reprend donc la thèse française, en expose les principaux points et termine sa lettre en estimant que des problèmes comme ceux du désarmement "ne peuvent être discutés que dans un cercle beaucoup restreint". On se souvient que c'est devant les Nations unies que M. Khrouchtchev désire maintenant porter la question du désarmement. Le général de Gaulle ajoute enfin que "plus tôt les entretiens reprendront à l'échelle de la commission des dix, mieux ce sera".

sommaire

	PAGES
Annonces classées	34 à 43
A travers la province	21 à 32
Bridge	5
Comiques	17
Courrier Confidences	8
Décès, Naissances, etc.	45
Editorial	4
Finance	18 et 19
Franco-Américains	45
La vie agricole	19
Littérature et Beaux-Arts	13
Mots croisés	8
Radio et Télévision	9
Session fédérale	44
Spectacles et Concerts	10 à 12
Sports	14 à 16
Vie féminine	6
Vie sociale	7
Votre horoscope	9
Votre médecin	43

L'AFRIQUE EN LIESSE

Le GHANA se proclame république

Accra, 2. (Reuters, AFP) — Le Ghana, indépendant depuis 1957, s'est proclamé hier république au sein du Commonwealth et M. Kwame Nkrumah a été investi comme premier président du pays, couronnement d'une brillante carrière politique commencée il y a a peine 13 ans.

Au cours d'une cérémonie solennelle, M. Nkrumah a juré de défendre la Constitution de son pays. Il a annoncé la composition de son nouveau gouvernement, qui comprend 15 ministres au lieu de 23.

Le nouveau président s'est présenté au balcon central de la nouvelle résidence présidentielle en compagnie de M. Sékou Touré, président de la Guinée. Il a été acclamé par quelque 5,000 personnes.

Les deux chefs d'Etat sont en

Voir GHANA en page 2

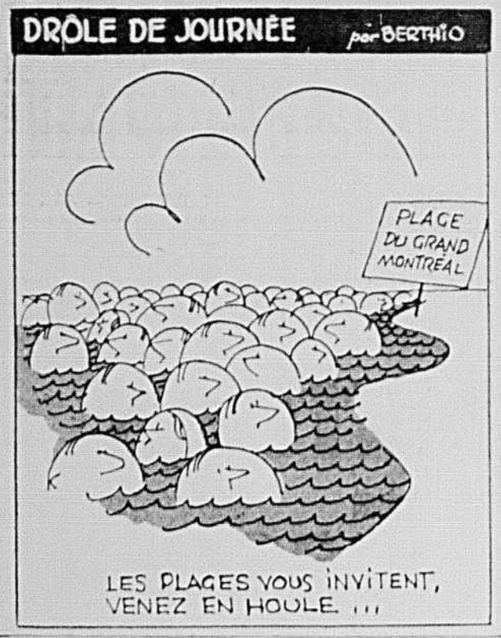
La Somalie italienne souveraine

Mogadiscio, 2. (Reuters-AFP) — L'accession à l'indépendance de la Somalie italienne, qui fermera une république avec la Somalie britannique, a été assombrie hier par des échauffourées qui ont fait un mort et une trentaine de blessés. La police a tiré sur des partisans des partis d'opposition qui manifestaient au centre de Mogadiscio en vue de réclamer de nouvelles élections.

Cette fusillade a éclaté au moment même où se déroulait l'élection de M. Aden Abdullah Oslar comme premier président de la République. Aucun autre incident grave n'a entaché les fêtes de l'indépendance qui se déroulent à travers le pays. Le premier acte de l'Assemblée nationale a été de

Voir SOMALIE en page 2

DRÔLE DE JOURNÉE par BERTHIO



LIBERAUX

SUITE DE LA PAGE 1

Le libéral indépendant, Georges Lechasseur, par contre, n'a récolté que 60 voix.

Après le décompte judiciaire dans Drummond, le nombre des voix recueillies par chacun des candidats en présence s'établissait comme suit : Bernard Pinard, libéral, 12,268 ; Robert Bernard, Union nationale, 12,167. M. Pinard avait été déclaré élu, le 22, avec une majorité de 31, puis par une majorité de 76 après le dépouillement du scrutin effectué samedi dernier par le président de l'élection, l'emporte donc finalement par une majorité de 101.

Me Yves Gabias, candidat de l'Union nationale, qui avait été déclaré élu, le soir du 22, par une majorité de 97 voix, a vu celle-ci portée à 103 voix au recomptage judiciaire. Me Gabias a obtenu 13,221 voix contre 13,118 à M. Fernand Duchaîne, le candidat libéral.

Le désistement du candidat Henri Chaurette dans Deux-Montagnes, fait que le libéral, Gaston Binette, demeure l'élu du comté avec une majorité de 299 voix.

Dans Gaspé-Nord

Ste-Anne-des-Monts, Qué., 2 (PC) — M. Claude Jourdain, candidat libéral dans Gaspé-Nord, qui avait subi la défaite le soir de l'élection provinciale du 22 juin dernier, a été proclamé vainqueur, hier, par une majorité de 11 voix à la suite d'un recomptage judiciaire.

Le soir de l'élection, M. Alphonse Couturier, député sortant et candidat de l'Union nationale, avait été déclaré vainqueur par une majorité de 5 voix.

Le recomptage des votes déposés dans les 58 boites de scrutin donne le résultat suivant : M. Jourdain, 4,824 ; M. Couturier, 4,813, et M. Joseph-André Dupuis, indépendant, 51. Le recomptage était présidé par le juge Joseph-L. Duguay.

Au soir de l'élection, le dépouillement du scrutin donnait 4,747 voix à M. Couturier, 4,842 à M. Jourdain, et 50 à M. Dupuis. M. Couturier représentait cette circonscription à l'Assemblée législative depuis 1952.

Dans Napierville - Laprairie

Le comté de Napierville-Laprairie demeurera-t-il à l'Union Nationale ? Il est encore trop tôt pour se prononcer.

Certains toutefois prévoient un changement. M. Hercule Riendeau, candidat de l'Union nationale déclaré élu par une majorité de 91 voix, a vu réduire à 16 cette majorité, à la suite du recomptage qui se tient pour ce comté depuis deux jours au vieux Palais de justice, sous la présidence du juge Antoine Lamarre, de la Cour de magistrat.

C'est pour cette circonscription électorale que le recomptage, comparativement aux quatre autres qui se sont poursuivis pendant la journée d'hier, a suscité le plus d'intérêt.

A la reprise, hier après-midi, un fort groupe venu de Napierville et de la Laprairie s'était rassemblé en face du vieux Palais de justice.

Comme les esprits semblaient s'échauffer, à certains moments, le juge en chef adjoint Auguste Boyer, de la Cour de magistrat, devant laquelle s'instruisent les procédures de recomptage, a craint que des ennuis se produisent. Il se mit en communication avec le bureau du shérif pour obtenir une protection supplémentaire.

Celui-ci n'ayant pu lui en fournir, le juge s'adressa alors au candidat libéral, M. Laurier Baillargeon, qui assistait au recomptage.

Aucune manifestation

M. Baillargeon promit de s'employer à ce qu'il n'y eut aucune manifestation et que tout se passât dans le calme. Le groupe pénétra dans le Palais de justice et se montra très paisible, une fois entré dans la salle d'audience. Sa visite a été le seul incident à noter sur la tenue des cinq recomptages qui, à part celui de Napierville-Laprairie, n'ont apporté aucun changement dans la situation.

On sait que dans ce comté le candidat libéral a fait, jeudi, un gain de 30 voix, après le dépouillement de 37 boites de scrutin sur 89. La majorité de M. Hercule Riendeau, candidat de l'Union nationale, était au début de 91 ; elle n'était plus que de 61, hier matin.

Il y avait, de plus, 10 bulletins de votes pris en délibéré par le juge Lamarre parce que ne contenant qu'une seule initiale du scrutateur.

Aujourd'hui, 35 bulletins en faveur de M. Baillargeon qui avaient été mis de côté sans raison valable, ont été acceptés, ce qui réduisait la majorité de M. Riendeau d'un seul coup à 26. Subséquemment celui-ci perdit dix autres voix, abaissant sa majorité à 16.

On n'a fait jusqu'à maintenant l'examen que de 65 polls sur 89. Les boites à examiner sont au nombre de 24, et la majorité de M. Riendeau est devenue infime.

Mes Alphonses Barbeau, Clermont Vermette et Gervaise Brisson représentent le candidat libéral, alors que Mes Maurice Pinze et Gaston Pouliot sont les avocats de M. Riendeau.

Dans Vaudreuil-Soulanges

Dans Vaudreuil-Soulanges le recomptage semble sur le point de se terminer. Me Jean-Paul Ste-Marie procureur, avec Me Jean-Paul Bergeron, de M. Loyola Schmidt, candidat de l'Union nationale défait par Me Paul Gérin-Lajoie, a demandé un ajournement pro forma à ce matin en attendant de communiquer avec son client. On croit qu'il se produira un désistement. Me Gérin-Lajoie a été déclaré élu par une majorité de 153.

On examina hier les 21 boites, où l'on croyait que des irrégularités s'étaient produites. L'examen produisit un déplacement réciproque de 30 votes, augmentant d'une voix la majorité de M. Gerin-Lajoie.

Le total des polls est de 93, mais l'on croit qu'il deviendrait inutile d'examiner le reste des boites, le vote ayant très peu varié jusqu'à maintenant.

Le recomptage est présidé par le juge Avila Labelle, de Hull ; les deux procureurs de Me Guerin-Lajoie sont Mes Lawrence Corriveau et Claude Tellier.

Dans Saint-Jacques

On croit que le recomptage de Montréal-St-Jacques se terminera aujourd'hui, car les bolletes à examiner sont peu nombreuses.

L'hon. Paul Dozois a été élu par une majorité de 1,463 voix. Après l'examen de 85 polls sur 121, M. Dozois avait gagné 7 voix.

Le recomptage est présidé par le juge Jules Poisson, de la Cour de magistrat. Mes Lucien Tremblay et Claude Lauzon représentent M. Dozois, alors que Me Armand Trudelle, le candidat libéral, est représenté par ses confrères, Mes Jacques Bellemarre et Raymond Denis.

Dans Montréal-Laurier

Pour le comté de Laurier, le recomptage est présidé par le juge J.-E. Cadotte.

A l'ajournement, hier soir à 5 h., les vérificateurs avaient examiné 26 boites sur 231. M. René Levesque, candidat libéral, déclaré élu par une majorité de 123 voix, a gagné 9 voix hier et en avait gagné 3, la journée précédente, ce qui porte son gain à 12 voix.

Les boites dites "surprises", ou des bulletins en surplus du nombre des bulletins destinés aux votants de ces polls auraient été trouvés, n'ont pas encore été examinées.

Une dure bataille est en perspective entre les procureurs des deux candidats sur le point de savoir si ces bulletins devront être admis comme valides "prima facie", ne devant être rejetés que par une contestation d'élection.

Mes Germain Charland, Rodolphe Paré, R. E. Craig et Gilles Denis représentent M. Lévesque, tandis que Mes Guy Guérard, Jacques Bertrand, Joseph Vallières et Fernand Beauregard sont les procureurs de M. Arsène Gagné, candidat de l'Union nationale.

Dans Montréal-St-Louis

A l'ajournement du recomptage de Saint-Louis, hier soir, le candidat de l'Union nationale, Me Maurice-S. Hébert, qui est aussi le requérant, avait repris 15 voix sur la perte de 40 qu'il avait subie la journée précédente.

Me Harry Blank, candidat libéral déclaré élu par 79 voix, a donc fait un gain de 29, ce qui porte sa majorité à 104 voix. Le recomptage est présidé par le juge Jacques Bousquet. Les procureurs du candidat libéral sont : Mes Jacques Trahan, Jacques Lebel et Frank Hubscher.

Ceux de Me Hébert sont : Mes Claude Simard, Erza Leithman et Hubert Ducharme.

Dans Vercheres

Saint-Hyacinthe, 2. (DNC) — Me Guy Lechasseur, candidat du Parti libéral du Québec dans le comté de Verchères à la dernière élection générale, a été proclamé député élu de ce comté lors du recomptage officiel qui eut lieu hier à Sainte-Julie-de-Verchères, au bureau du président de l'élection, M. René Gauthier.

Me Lechasseur a obtenu 5583 voix, tandis que son adversaire M. Clodomir Ladouceur, candidat défait de l'Union nationale, a recueilli 5,520 votes. La majorité de 63 voix obtenue par Me Lechasseur le soir de l'élection demeure donc inchangée. M. Georges Lechasseur, qui était également sur les rangs lors de l'élection, a obtenu 60 voix.

Le président de l'élection, M. René Gauthier, a proclamé l'élection de M. Lechasseur à deux heures jeudi après-midi. Le candidat défait, M. Ladouceur, était présent au recomptage ; Me Lechasseur, pour sa part, assistait à une réunion des députés du Parti libéral du Québec dans la capitale provinciale.

Des policiers de la police provinciale ont monté la garde en face de la demeure du président de l'élection pendant tout le temps qu'a duré le décompte. Une centaine de personnes environ s'étaient rendues à Sainte-Julie-de-Verchères dans l'espoir d'assister au recomptage officiel qui s'est fait à huis clos, conformément à la loi électorale de la province de Québec, en présence de deux représentants de chaque candidat.

Dans Saint-Jean

St-Jean, 2 (DNC) — Ce matin a débuté, au Palais de justice de St-Jean, le recomptage judiciaire en marge des élections du 22 juin dernier.

La requête pour un nouveau recensement et un nouveau dépouillement des bulletins a été demandée par l'hon. Paul Beaulieu, candidat de l'Union nationale défait dans le comté de St-Jean. La requête a été présentée par Me Guy Guérard. Lors du scrutin du 22 juin, M. Philodor Ouimet avait triomphé par une majorité de 216 voix. Cette majorité est cependant descendu à 201 lors de la vérification par le président d'élection, le notaire Jean Meunier.

Le recomptage se fait devant le juge André Regnier et a débuté ce matin, à 10 h. M. Philodor Ouimet est représenté par les avocats Jean Frederick, Stanislas Dery et Adélard Forget, fils. Il nous a été impossible de connaître les procureurs de M. Beaulieu, cependant nous croyons qu'il sera représenté par les avocats Guy Guérard et Jean-Marie Bériault.

On se souvient que les boites de scrutin qui avaient été transportées au bureau du président d'élection ont été déposées, mardi soir dernier, au Palais de justice de St-Jean. Depuis ce temps, ces boites sont sur la surveillance de la police municipale de St-Jean.

DIEFENBAKER

SUITE DE LA PAGE 1

que par l'intention de susciter des dissidences au sein des nations occidentales."

Répondant aux allégations dirigées contre le Canada, M. Diefenbaker souligne que le fiasco de la dernière conférence au sommet de Paris rend plus urgentes encore les autres négociations est-ouest, "car elles constituent un moyen utile de prévenir la détérioration des relations internationales".

Espoir d'entente

On se souvient que l'Occident avait jugé dignes d'une étude attentive les propositions révisées qu'avait soumises l'URSS le 2 juin dernier.

"Mais rien dans votre lettre, continue le chef d'Etat canadien, n'explique pourquoi l'URSS et ses alliés laissèrent entendre au cours de cette même période qu'elles allaient briser les entretiens".

M. Diefenbaker termine son message en exprimant l'espoir que M. Khrouchtchev s'accordera à trouver dans les propositions occidentales la preuve que les pays de l'Ouest sont sincèrement désireux d'en arriver à une entente sur l'importante question du désarmement.

"Et j'espère aussi, dit-il, qu'après réflexion vous trouverez opportun d'autoriser votre représentant à reprendre sa participation au travail vital qu'accomplit la commission des dix nations".

EATON

SUITE DE LA PAGE 1

mes de paix au gouvernement et instruiront leurs hommes d'Etat des graves responsabilités d'une époque lourde de dangers... Que le monde renonce aux vaines gloires de la guerre en faveur des possibilités encore plus grorieuses de la paix."

A la conférence de presse qui a suivi la cérémonie, M. Eaton s'est dit "surpris" que le prix lui eût été attribué, mais a répété y voir la preuve que "l'URSS désire une paix durable".

Propagande et paix

Un reporter ayant demandé à M. Eaton si le prix pouvait constituer une manoeuvre de propagande, M. Eaton lui a riposté : "C'est la question la plus sotte que j'aie entendue." Il a poursuivi : "La paix nécessite la propagande. La politique des Etats-Unis à l'égard de la Chine communiste est absolument erronée et dangereuse et peut aboutir à l'incendie mondial. Il faut que les Etats-Unis reconnaissent enfin la Chine communiste... Le survol de l'URSS par l'U-2 le mois dernier était malencontreux et inopportun... L'espionnage, quels qu'en soient les moyens, est peu rémunérateur."

En remettant le prix au lauréat, M. Skobeltine a déclaré : "M. Eaton a bien mérité la reconnaissance de l'humanité par ses inlassables efforts pour la paix et la prospérité de tous.

"M. Eaton, en élevant la voix contre les forces de destruction et de mort, continue noblement la glorieuse tradition des plus grands Américains de l'histoire."

L'idéal commun

M. Amiasasp Aroutunian, ambassadeur d'URSS au Canada, a déclaré que "MM. Khrouchtchev et Eaton sont deux fils de paysan dont la destinée a différé mais que l'idéal de la paix a rapproches."

La cérémonie s'est déroulée en plein air, devant 3,000 spectateurs dont beaucoup venus ici pour la réunion annuelle des clans écossais. On remarquait parmi les personnages assis sur l'estrade MM. Michel Menchikov, ambassadeur d'URSS à Washington ; Miloslav Rusek, ambassadeur de Tchécoslovaquie à Washington ; M. Sieradki, chargé d'affaires de Pologne à Ottawa ; E. D. Haliburton, ministre de l'Agriculture de la Nouvelle-Ecosse, représentant le gouvernement provincial. Le gouvernement canadien n'était pas représenté.

Prochaine conference de savants

Depuis plusieurs années, M. Eaton réunit chaque année des penseurs et savants à Pugwash pour discuter des moyens de défendre la paix. Il a révélé hier que la semaine dernière le comité directeur de la conférence a résolu que la prochaine réunion aurait lieu à Moscou, en septembre.

GHANA

SUITE DE LA PAGE 1

pourparlers en vue d'étudier la fusion de leurs pays.

M. Nkrumah a commué toutes les sentences de mort et a réduit d'un an les sentences des prisonniers non politiques condamnés trois ans ou plus. Il y a quelque 100 détenus politiques au Ghana.

Nkrumah était lui-même en prison sous des accusations de sédition et de fomentation d'une grève générale lorsque le Convention People's Party, parti qu'il fonda en 1949, prit le pouvoir en 1951.

Le dernier gouverneur général du Ghana, lord Listowel, a quitté Accra, la capitale.

En devenant aujourd'hui république au sein du Commonwealth, le Ghana imite l'Inde et le Pakistan ; ces trois républiques ne reconnaissent pas la reine Elisabeth comme leur souveraine mais comme chef du Commonwealth.

TOUR DU MONDE

Le Népal exige réparation de la Chine

Khatmandou, 2. (UPI, Reuters, PA) — Le ministre de l'Intérieur du Népal, M. S. P. Upadhyaya, a annoncé hier au Sénat que son gouvernement exigera réparation de la Chine populaire pour l'attaque perpétrée lundi dernier par une patrouille chinoise contre des Népalais, à la frontière des deux pays. L'incident, qui s'est déroulé près du village de Mustang, a fait un mort et 17 prisonniers Népalais ont été capturés. De son côté, le ministère chinois des Affaires étrangères affirme qu'une enquête a été ordonnée et que Pékin s'excusera auprès du Népal s'il est établi qu'une patrouille chinoise a attaqué les Népalais. Le gouvernement népalais a envoyé des troupes à Mustang. Les menaces chinoises ont contraint la famille royale à se réfugier en lieu sûr.

Accord entre la G.-B. et Chypre

Nicosie, Chypre, 2. (AFP, PA) — Un accord complet sur toutes les questions importantes est intervenu entre Britanniques et Cypriotes, selon un communiqué conjoint publié hier. Cet accord permettra notamment à la Grande-Bretagne de maintenir des bases étrangères à Chypre lorsque ce pays deviendra indépendant. Il règle également le texte du traité concernant l'établissement de la République de Chypre, les limites des zones de souveraineté britannique, le système d'administration à l'intérieur des bases de souveraineté et l'aide financière du gouvernement britannique aux Cypriotes. Mgr Makarios a déclaré que le traité d'établissement pourrait être paraphé dimanche.

* * *

Italie : conférence fasciste annulée

Gênes, 2. (Reuters) — Le mouvement social italien (néo-fasciste) a décidé hier soir de contremander sa conférence nationale, qui devait avoir lieu aujourd'hui. Les autorités italiennes n'ont pu garantir la sécurité des dirigeants du mouvement. Les organisations de gauche projetaient d'empêcher par tous les moyens la tenue de la conférence. Par ailleurs, le ministre italien de l'Intérieur, M. Giuseppe Spartaro, a déclaré devant le Sénat que 72 policiers et neuf manifestants avaient été blessés jeudi à Gênes dans des échauffourées survenues pendant une grève de protestation organisée par la Confédération générale du travail.

* * *

Plainte d'Israël auprès de l'ONU

Nations unis, New York, 2. (AFP) — M. Michael Comay, représentant permanent d'Israël auprès de l'ONU, a protesté hier auprès du président en exercice du Conseil de sécurité, M. José Correa (Equateur), contre "les récents actes d'agression commis par les forces armées de la République Arabe Unie." Il expose que "cette reprise d'hostilité le long de la frontière syrienne est d'autant plus alarmante qu'elle s'accompagne de concentrations de troupes dans la région frontalière et de nouvelles expressions de belligérance des chefs de La République Arabe Unie."

SOMALIE

SUITE DE LA PAGE 1

proclamer la fusion avec la Somalie britannique, indépendante depuis 26 jours.

Avant son élection à la présidence de son pays, M. Oslan était président de l'Assemblée nationale et chef de la Ligue de la jeunesse de la Somalie.

Enthousiasme populaire

Tandis qu'à minuit, au son de cent quatre coups de canon et en présence d'une foule énorme, le drapeau somali bleu orné d'une étoile blanche montait au mât du Parlement, Mogadiscio a connu quelques instants de grand enthousiasme populaire.

Les hurlements de joie, les youyous des femmes, les pétarades de feux d'artifice et les salves de revolvers chargés à blanc couvraient presque la voix du secrétaire général adjoint des Nations unies, M. Stavropoulos, et du ministre italien de l'Education, M. Medici, qui apportaient à la nouvelle république leur salut.

Peu après, M. Medici signait avec le gouvernement somali une série de conventions prévoyant une assistance technique, financière et culturelle italienne et affirmant l'amitié de l'Italie pour la Somalie.

TRANSFERT

SUITE DE LA PAGE 1

nement, au fait, démissionnerait mardi ou jeudi prochain.

La décision de M. Barrette de différer la démission de son gouvernement jusqu'à cette date limite a été critiquée. Il est sûr et certain que l'Union nationale ressent vivement les reproches qu'on lui a faits en l'occurence. L'attitude de M. Barrette se justifiait constitutionnellement, mais elle comportait un grand risque du point de vue politique. Les gouvernements battus ne tardent pas habituellement à s'en aller.

Les indices

C'est avant-hier qu'est apparu le premier signe que le gouvernement Barrette revenait sur sa décision. Ce jour-là, en effet, plusieurs candidats de l'Union nationale qui avaient demandé des recomptages judiciaires ont abandonné la lutte. Du nombre, se trouve l'hon. Antoine Rivard qui, dans le comté de Montmagny, a recueilli 9 voix de moins que le vainqueur libéral, le Dr Laurent Lizotte.

C'est après que la police provinciale eut fouillé les serviettes de quelques ministres à leur sortie de leurs bureaux que M. Barrette a annoncé qu'il ne voulait pas démissionner tout de suite. De hauts fonctionnaires ont présenté des excuses à ces ministres.

Les hauts fonctionnaires qui ne prennent pas part aux campagnes électorales n'ont habituellement rien à craindre d'un changement de gouvernement. Ainsi, il y a présentement des sous-ministres qui ont été nommés par le gouvernement Taschereau.

Nom royal

Le lac Louise, découvert en 1682 dans les Rocheuses canadiennes, reçut son nom de la princesse Louise, épouse du gouverneur-général d'alors, le Marquis de Lorne.

On en prévoit 50

La fête est assombrie par 20 morts violentes

par Jean RIVEST

Depuis plus de 24 heures, le Canada est en liesse, célébrant le 93e anniversaire de la Confédération. Mais les premières heures du congé, pendant lesquelles la température a été radieuse d'un bout à l'autre du pays, ont été assombries, comme chaque année, par de tragiques accidents de circulation et des noyades.

Le bilan, dressé par les agences de presse, fixe à une vingtaine le nombre des accidents mortels au pays.

La pire tragédie de la route s'est déroulée non loin de Vancouver, où une famille entière de quatre membres a été anihilée.

Congé pour la majorité

Pour la majorité des 18 millions de Canadiens, c'était congé, hier, mais les législateurs fédéraux étaient quand même à leur poste, pour la séance au cours de laquelle, presque symboliquement, le premier ministre, M. John Diefenbaker, a présenté à ses collègues, son bill des droits de l'homme.

Des travailleurs plus humbles étaient aussi à la tâche : restaurateurs, chauffeurs d'autobus, policiers, pompiers, et... journalistes, pour ne citer que ceux qui viennent à l'esprit.

On envahit les campagnes

L'exode vers les campagnes a été considérable dans tous les grands centres du pays.

Hier, la plupart des grandes rues de la métropole étaient pratiquement désertes.

Par contre, sur les routes des campagne, les automobiles se suivaient à la queu-leu-leu en files interminables.

Hier après-midi, la police provinciale, aussi bien au quartier général de Montréal qu'au bureau de Québec, rapportait que la circulation allait bon train dans les environs des deux principales villes de la province. Il ne s'est produit qu'un embouteillage sérieux, d'ailleurs causé par un accident.

Embouteillage monstre

La police du port a dû fermer le pont Jacques-Cartier pendant près d'une heure, au début de l'après-midi. Un camion, dont un pneu a creuvé, a échappé à la maîtrise de son conducteur, et a versé au beau milieu du pont. L'embouteillage qui a suivi a été de la toute première qualité.

Les tragédies

Voici les détails, fournis par les autorités policières des différentes régions mentionnées, des principales tragédies de la première partie du grand congé.

Un enfant se noie

Un adolescent de 15 ans s'est noyé dans un étang où il se baignait avec son frère et deux camarades, hier après-midi.

André Lamoureux, domicilié à Saint-Luc, à 6 milles de Saint-Jean, a coulé à pic dans l'étang sis à l'arrière de la demeure de M. Philippe Baillargeon, à Saint-Luc. Le corps a été repêché peu après.

On précise que l'adolescent était sujet à des crises d'épilepsie, et que c'est très probablement ce qui a causé la tragédie.

Noyé repêché

Un jeune homme qui s'était noyé dans la rivière des Prairies, mercredi dernier, a été repêché, hier.

Il s'agit de **Guy Robert,** 19 ans, domicilié au 699, rue Henri-Bourassa, Val-Martin.

Son corps a été repéré hier après-midi au pied de la rue Fréchette, un peu à l'est du parc Belmont.

A une plage publique

Un adolescent qui se baignait à la plage Morin, à Canton Granby, s'est noyé hier après-midi.

La police l'a identifié comme étant **André Sicotte,** 16 ans, de Canton Granby.

Son corps a été repêché quelques minutes après l'accident.

Le noyé habitait sur la route rurale numéro 5.

Un canoë chavire

Des deux occupants d'un canoë qui a chaviré hier au lac des Sables, à Sainte-Agathe, l'un s'est noyé et l'autre a pu regagner la rive à la nage.

La victime est, selon la police, **Pierre Simard,** âgé de 21 ans, de la rue Aylmer, Montréal. Son compagnon est André Pilote, de la rue Chabot.

La police rapporte que les deux jeunes gens naviguaient paisiblement sur le lac quand un canot automobile passant trop près a soulevé des vagues qui ont fait chavirer la frêle embarcation.

Simard a coulé à pic, mais Pilote, qui est bon nageur, a pu regagner la rive.

Quatre vies fauchées

La pire tragédie de la première partie de la fin de semaine a eu lieu à Chilliwack, 70 milles à l'est de Vancouver : une famille complète de quatre membres a été anihilée dans une collision d'automobiles.

Autre tragédie semblable

M. et Mme Aubrey Kronebusch, âgés respectivement de 21 et 20 ans, et leur fille de 18 mois sont morts sur le coup. Leur bébé de six mois a succombé à ses blessures pendant qu'on le transportait à l'hôpital.

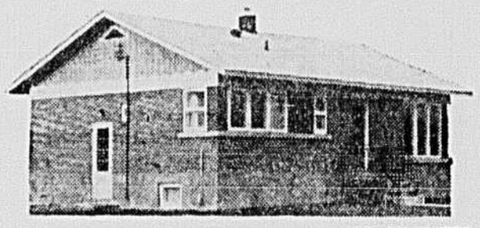
Un autre accident du même genre a également fait quatre-morts, près de Belleville, Ontario.

M. et Mme Patrick Gartland, âgés de 33 et 35 ans, de Shannonville, Ontario, ainsi que deux de leurs passagers, **Terrance Brennan,** de Lonsdale, et **John Hannafin,** de Read, sont morts sur le coup. Deux autres passagers ont subi des blessures relativement peu graves.

Trois morts d'un coup

A Port-Severn, Ontario, trois personnes sont mortes dans une autre tragédie de la route.

A TERREBONNE
12 milles du centre de Montréal
BUNGALOW -- 5 PIECES
BATI SUR TERRAIN DE 60 x 100
Tel que l'illustration



PRIX $12,100 | COMPTANT $1,800 | MENSUALITES $66.67 moins 17.50 rabais provincial — Total CAPITAL ET INTERET $49.17

Le tout situé dans un centre domiciliaire zoné et strictement résidentiel
Pas de taxes pour trottoirs, égouts et rues et installation d'aqueduc

Quelques-uns des nombreux avantages de Terrebonne
- Taxes municipales et scolaires les plus basses en province, $150 par année.
- Les plus belles écoles en province (à 1,000 pieds de chez vous) — College classique, couvent, école supérieure.
- Rues, égouts, trottoirs sans aucun frais aux propriétaires.
- Centre de loisirs et centre civique se comparant avantageusement à ceux de Montreal.
- Aucune repartition sur l'eglise.

VISITE TOUS LES JOURS DE MIDI A 8 HEURES P.M.

SAUVE CONSTRUCTION LTEE
RUE ST-SACREMENT — TERREBONNE
Tel. NO. 6-8002 ou NA. 5-9542

salle bonaventure
LE "SUPPER CLUB" LE PLUS CÉLÈBRE AU CANADA
Tous les soirs excepté le dimanche
MATA et HARI
artistes de la pantomime
accompagnées de
FRED STAMER

DENNY VAUGHAN
ET SON ORCHESTRE DE DANSE,
LE PLUS RÉPUTÉ D'AMÉRIQUE DU NORD
AINSI QUE LE TRIO LOUIS BANNET — MUSIQUE DE DANSE SANS INTERRUPTION

réservations: UN. 1-3511
Stationnement à l'intérieur
AU REINE ELIZABETH

On demande au public
de bien vouloir noter que...
contrairement à ce qui a été publié dans les journaux de mercredi, le
CENTRE D'ACHATS ROCKLAND
sera ouvert TOUTE LA JOURNEE le lundi 4 juillet

UN MESSAGE SPECIAL AUX
PROPRIÉTAIRES
DE L'ASSOCIATION DE
TAXIS VÉTÉRAN

WAWANESA est heureuse d'annoncer qu'elle assure l'Association de Taxis Vétéran depuis 11:59 heures p.m. le 21 juin 1960.
On demande aux propriétaires et aux chauffeurs de l'Association de Taxis Vétéran de rapporter promptement à Wawanesa tous les accidents qui surviendront *après l'heure indiquée* à l'un ou l'autre de ses bureaux situés à :

8585 Boulevard Decarie	Centre d'Achat Boulevard Pie IX	Centre d'Achat Ville Jacques-Cartier	coin de Moffat 5688 av. Verdun
Ville Mont-Royal			
TEL. RI. 7-1141	TEL. RA. 8-2903	TEL. OR. 7-5235	TEL. PO. 8-1070

TOUS LES BUREAUX SONT OUVERTS LE SOIR ET LE SAMEDI JUSQU'A 6 HEURES

Wawanesa
MUTUAL INSURANCE COMPANY
NOUS ESPERONS AVOIR L'OCCASION DE SOUMETTRE NOS PRIX POUR TOUTE SORTE D'ASSURANCE AUTOMOBILE — INDIVIDUELLE OU DE GROUPE.

le temps

MINIMUM : 50
MAXIMUM : 75

Bureau météorologique du Canada, Dorval, 2. (PC) — Régions de Montréal et d'Ottawa ; Laurentides ; région de Québec ; Cantons de l'Est ; régions du Saint-Maurice, du lac St-Jean et de la Baie Comeau : Ensoleillé aujourd'hui. Température à peu près sans changement. Brises légères. Minimum et maximum : Montréal, Ottawa, Québec et Sherbrooke, 50 et 75 ; Sainte-Agathe, La Tuque, Chicoutimi, Rivière-du-Loup, 50 et 70. Demain, quelques nuages, plus chaud.

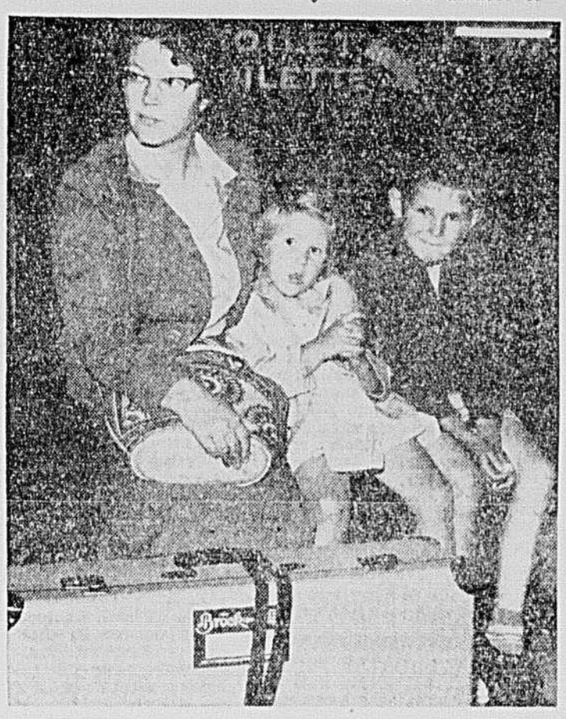
ÉDITION PROVINCIALE

LA PRESSE

76e ANNEE — No 213 MONTREAL, SAMEDI 2 JUILLET 1960 PAGE 3

BUREAUX ET RÉDACTION VI. 9-4711
de 1 h. a.m. à 8 h. a.m. et du samedi 1 h. 30 p.m au dimanche 6 h. p.m. : VI. 9-3113, VI.9-3325
(rédaction) — VI. 9-4432 (sports)

Le train et l'autobus ont tout juste suffi à assurer le transport des centaines de milliers de personnes qui ont profité de la longue fin de semaine pour fuir la ville. Les termini étaient bondés dès 5 heures hier après-midi.



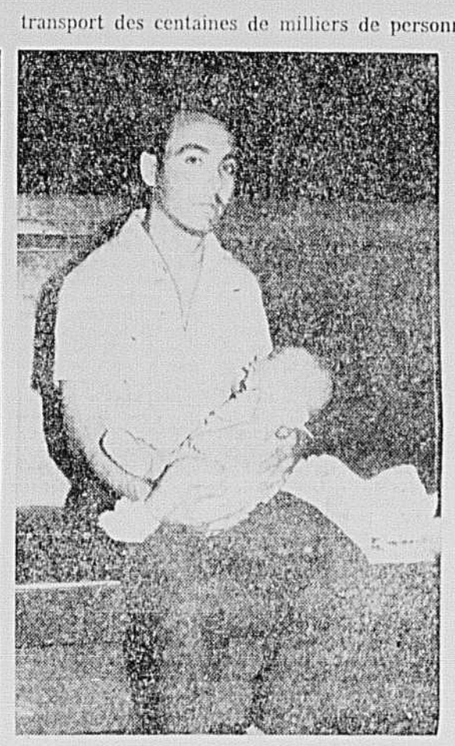


photo LA PRESSE

On n'est jamais trop jeune pour voyager. Ce sont d'ailleurs les moins de quinze ans qui forment le gros de l'exode des grands congés. Ci-haut quelques types de voyageurs armés de patience. Ils attendent le train.

C'est la capitale fédérale qui a célébré le Jour du Canada avec le plus de dignité

PC. — Les Canadiens ont célébré leur fête nationale, hier, avec ce mélange typique de réserve et de jovialité qui est leur caractéristique.

Montréal et Toronto, les deux grandes métropoles, ont laissé passer la journée presque inaperçue. A Montréal, les touristes ont bloqué les routes aux abords de la ville et la circulation a été suspendue pendant 4 heures au pont Mercier. La basse-ville de Toronto était calme comme le dimanche, sauf que les bars, les cinémas et plusieurs magasins étaient ouverts. La température était fraîche : 67 degrés.

A Québec, une salve de 21 coups de canon fut tirée du haut de la Citadelle et, de l'Anse au Foulon, une autre salve tirée par le porte-avions américain Randolph, en visite de cinq jours dans le port, lui répondit.

La fête du Canada revêtit un caractère international à Windsor où la ville, en collaboration avec Détroit, célèbre le festival de la "liberté internationale". On hissa des drapeaux et des concerts de musique militaire furent donnés dans les deux villes.

A St-Jean, Nouveau-Brunswick, une réception eut lieu à bord du navire-laboratoire russe, le "S.S. Mikhail Lomonsov", et on y but beaucoup de vodka.

A Pugwash, Nouvelle-Ecosse, l'industriel millionnaire américain Cyrus Eaton reçut le prix Lénine pour la paix, en présence d'une foule enorme.

Jour de deuil

La journée fut plus sombre à Terre-Neuve où le 1er juillet rappelle le sacrifice de 700 Terre-Neuviens qui furent tués en 1916 lors d'un engagement de 30 minutes à Beaumont, en France. Des cérémonies à travers la province ont marqué cet anniversaire douloureux.

Dans l'Ouest

En dépit d'un ciel nuageux, une grande foule de voyageurs a pris la route. Une famille de quatre personnes a perdu la vie dans un accident de la circulation, dans la région Chilliwack.

Le match annuel de cricket entre Vancouver et Victoria a eu lieu au parc Beacon Hill, à Victoria.

Des orages disperses ont arrosé certaines parties des provinces des Prairies, mais ailleurs, le temps fut chaud et ensoleillé et les 32e Jeux annuels d'Edmonton ont débuté hier.

A l'Exposition de Riviere-Rouge, à Winnipeg, un gâteau de 5 pieds par 6 fut coupé pour marquer la fête de la Confédération. La course de 81 milles en canot a debuté hier, avec 15 équipes professionnelles et cinq équipes d'amateurs.

Le Jour du Canada a été célébré le plus dignement à Ottawa, où les mebres de la Chambre des communes se levèrent pour chanter, de leur plus belle voix, sans accompagnement, en français et en anglais, "O Canada" et "God Save The Queen".

Plusieurs spectateurs qui avaient pris place dans les galeries reservées au public se sont joints aux législateurs canadiens dans l'interprétation de ces deux hymnes. Dans la galerie située au sud de la Chambre avaient pris place 110 marins qui devaient participer hier soir, sur la colline parlementaire, aux cérémonies de la descente du drapeau.

Plus de 10,000 citadins étaient réunis devant le Parlement pour voir M. Diefenbaker recevant le salut du 2e bataillon des Canadian Guards pendant qu'une salve de 21 coups de canon était tirée. Ils étaient en chemises sport et en robes soleil, car le temps était beau et chaud, les diplomates et membres du cabinet, en pantalon raye et portant le haut de forme, devaient les envier.

Mme Diefenbaker, portant une robe jaune et blanche et un chapeau de paille, se tenait près de son époux. On dit que la cérémonie fut la plus brillante, à Ottawa, depuis que la reine elle-même présenta les drapeaux, le 1er juillet 1959, et on croit que le gouvernement Diefenbaker a l'intention d'en faire un événement annuel haut en couleur.

Comme le gouverneur général Georges Vanier était en route pour les Maritimes, où il entreprend sa première tournée, la cérémonie à laquelle présida la reine l'an dernier ne fut pas renouvelée.

M. Diefenbaker, qui garda un air sérieux pendant la démonstration, sourit largement en voyant la foule s'étirer le cou pour voir évoluer les réactes, volant de l'est à l'ouest. On remarquait beaucoup d'enfants et même des bébés dans leur voiturette, amenés par leurs parents bien avant que ne commence le spectacle, à 2 h. 30 p.m. Et les policiers abandonnerent le pilotage des visiteurs par petits groupes à l'intérieur de l'édifice central, se contentant de se poster à des coins

Voir CAPITALE en page 8

Après la province, MONTREAL...

Préparatifs de l'élection d'octobre

par Jacques DELISLE

Pour être passée inaperçue du grand public, la préparation des prochaines élections municipales, à Montréal, va bon train à l'hôtel de ville de la métropole depuis quelques mois.

Elle s'intensifiera de jour en jour maintenant, à mesure que la date du 24 octobre approchera, car il paraît maintenant presque assuré que les élections montréalaises, du moins dans l'esprit des observateurs municipaux, auront lieu tel que le veut la charte de Montréal, le 3e lundi d'octobre, et selon le mode actuel d'administration.

Deux services municipaux sont particulièrement actifs dans la préparation des élections: le secrétariat municipal ou le bureau du greffier, dirigé par M. Gabriel Morin, et le service des estimations, dirige par M. Camille-R. Godin.

Le premier est responsable de l'élection à titre d'officier rapporteur. Le second est responsable de la confection des listes électorales qu'il remet à l'officier rapporteur au plus tard le 23 août.

407 boites gelées

La première tâche de l'officier-rapporteur, actuellement, est de prévoir le nombre suffisant de boites de scrutin pour les prochaines élections.

A la dernière consultation populaire, il avait fallu 1,547 boites pour autant de polls.

L'officier-rapporteur avait aussi à sa disposition 239 boites supplémentaires pour les cas d'urgence (maladies des sous-officiers rapporteurs, ou autres cas).

Or, actuellement, 407 des 1,547 boites utilisées à la dernière élection de 1957 sont "gelées" par des contestations d'élection.

Le greffier ne pourra pas les utiliser si les résultats finals de ces contestations ne sont pas connus avant le 24 octobre prochain.

Ces contestations gelent 108 boites dans le district no 1 (St-Paul - St - Henri - Ste-Cunégonde), 87 dans le district no 5 (Crémazie, St-Louis, Laurier et St-Michel) et 212 boites dans le district no 9 (Rosemont, St-Eusèbe et Préfontaine).

L'officier - rapporteur devra s'enquérir du prix des boites de scrutin afin d'être prêt à s'en procurer le nombre nécessaire.

Dans les boites paralysées, se trouvent également gelés des évangiles, des bibles, des encriers et crayons, des copies nouvelles de lois électorales, des numéros de polls, etc.

Il faudra également renouveler tout ce stock à temps pour la prochaine consultation.

Et prévoir également que le nombre des électeurs aura augmenté depuis les dernieres élections.

360,000 électeurs

De quelque 340,000 qu'ils étaient en 1957, ils seront cette année de 360,000 à 365,000 environ.

Pour ce qui est des 1,140 boites (1,547 moins 407) qui ne sont pas paralysées, les employés du greffier les ouvriront prochainement pour en faire l'inventaire. Les articles récupérables seront recueillis : bibles, évangiles, encriers, crayons, plumes, etc.

Pour ce qui est des cahiers de votation et des bulletins de vote utilisés, ils seront brûlés.

Le greffier fournit à chaque sous-officier rapporteur une copie des articles de la charte qui touchent aux élections. Or, le greffier devra faire réimprimer ce fascicule, pour le rendre maintenant conforme à la charte revisée lors de la dernière session provinciale. Le mot de sous-officier rapporteur n'existe plus dans cette charte revisée : on le nommera maintenant scrutateur.

Le greffier devra également songer à acheter le matériel nécessaire à l'impression de la papeterie d'élection.

Les écoles

L'officier rapporteur s'est également déjà enquis auprès des autorités des commissions scolaires, catholiques et protestante, des écoles qui pourraient être disponibles le 24 octobre prochain. Il lui faut en connaître le nombre et l'emplacement.

Les polls municipaux sont groupés dans des écoles publiques ou dans des édifices municipaux.

On en trouvera quelques-uns exceptionnellement (à la dernière élection, 24), dans des maisons privées ou des édifices privés, comme le YMCA. Dans ces cas, la ville loue les lieux.

Le greffier devra également

Voir PREPARATIFS en page 8

Le raket de la protection

De la poudre dans l'air boul. St-Laurent: autre fusillade appréhendée

Une fois de plus, la Sûreté municipale a dû relâcher tôt ce matin plusieurs suspects qu'elle détenait en marge de la fusillade qui s'est déroulée aux petites heures jeudi matin à l'intérieur du Café Canasta, au 1230, boul. St-Laurent.

La raison: personne tant du côté des victimes que de celui des présumés agresseurs n'a voulu desserrer les dents.

"Nous avons reconstitué la scène de l'attentat accompagnée de plusieurs coups de poignard et suivie d'une fusillade passablement nourrie", a relaté un porte-parole de l'escouade des homicides.

"Nous savons qu'elle se greffe au racket de la protection.

"Nous savons que jusqu'à maintenant, aucun des garçons de table de la boite de nuit n'avait voulu céder à l'intimidation des forts à bras tentant de leur arracher des montants pouvant aller de $10 à $20 par semaine sous peine de représailles ou de bastonnades . . .

"Nous savons aussi que le bouncer" du Canasta est tellement musclé et puissant que les "protecteurs" n'osent venir

On demande plus de sévérité des juges

A la suite d'une vague recente de hold-up de banques à Montréal, le chef de police, M. Albert Langlois, avait été requis par l'administration municipale de rencontrer les représentants des différentes banques pour étudier des mesures communes à prendre contre les gunmen.

A la suite de cette rencon-

Voir SEVERITE en page 8

quand il monte la garde. Nous savons enfin qu'il était absent durant la nuit de mercredi à jeudi pour son congé hebdomadaire."

Loi inexorable du silence

Mais la police n'a pu savoir officiellement rien de plus.

La loi inexorable du silence a scellé les lèvres de tous ceux qu'elle a interrogés à partir de ce point.

"Sur la Main, a continué le limier, on reconnait qu'un homme peut se défendre si on porte atteinte à ses biens ou à sa vie, mais on s'écarte avec répugnance de quiconque ose se confier à la police. Ce mouchard sera pointé du doigt et deviendra la cible des quolibets ou des coups de ceux qui haissent la police

Voir RACKET en page 8

photo LA PRESSE

LE SPECTACLE FOLKLORIQUE, présenté hier soir, au théâtre de verdure du parc Lafontaine, par la Chambre de commerce des Jeunes, dans le cadre des "Rendez-vous de Montréal", a remporté un magnifique succès. Une foule enthousiaste a rempli le théâtre et applaudi chaleureusement les jeunes chanteurs et chanteuses du "Choeur de France", dirigé par M. José Delaquerrière, ainsi que les danseurs et danseuses de la troupe "Feux-Follets", conduits par Michel Cartier. Ci-haut, un groupe des "Feux-Follets", dans la danse roumaine "Joc Din Oas". Au premier rang des invités d'honneur, on remarquait S. E. le cardinal Léger, M. Léon Lortie, représentant le maire de Montréal, et M. Alban Coutu, président de la Chambre cadette. Les "Rendez-vous de Montréal" se sont révélés une initiative fort heureuse et très populaire, qui mérite d'être encouragée et continuée.

Satisfaction depuis 1871
Le Piano Willis
Vôtre pour toute une vie agréable
WILLIS & CO. LIMITED
1430 ouest, Ste-Catherine — 6990 St-Hubert

Voyage d'automne en Europe
LA FETE DU ROSAIRE A LOURDES
Direction spirituelle : R.P. Thomas Rondeau, O.P.
Départ de Montréal : S.S. HOMERIC, 16 septembre
ANGLETERRE — BELGIQUE — HOLLANDE — FRANCE
ITALIE — SUISSE
53 jours, dont 40 en Europe — $1,364
Voyage complémentaire au départ de Rome :
TERRE SAINTE, EGYPTE, GRECE — Supplément $395.95
EXCURSIONS-AVION DE 17 JOURS — Départ 1er octobre, Air France
FRANCE — ITALIE — Supplément $395.95
VOYAGES HONE
1460, avenue Union, Montréal 2 — VI. 5-8221

ACHETEZ MAINTENANT ET ECONOMISEZ . . .
Formidables Réductions
sur tous nos
AUTOS et CAMIONS USAGES
Pour le meilleur
ACHAT... SERVICE... GARANTIE...
VOYEZ
Modern Motor Sales Ltd.
1921 - 36 ans de service indéfectible - 1960
IMPERIAL — DE SOTO — DODGE — VALIANT — SIMCA
CAMIONS DODGE et SIMCA
1400 ouest, rue Dorchester — Tél. : UN. 6-7881

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

QUOTIDIEN Imprimé et publié au No 7 Ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE, Limitée
Madame P.-R. DuTremblay, Présidente

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

76e ANNEE — **MONTREAL, SAMEDI, 2 JUILLET 1960** — **No 218**

Les mystères des budgets

Il y a des mystères policiers. On les trouve surtout dans les romans. Mais il y a dans les budgets municipaux, dans celui de Montréal en particulier, des mystères qui tiennent du roman.

Tous les ans, lorsque les administrateurs de la ville soumettent au conseil municipal des prévisions budgétaires que tout le monde trouve extravagantes et que, parfois, l'opinion publique les force de réduire, les membres du comité exécutif poussent de hauts cris et prétendent qu'ils n'auront pas les fonds nécessaires pour donner aux contribuables les services que ceux-ci attendent d'eux. Ils déclarent que les coupures pratiquées dans les crédits les obligeront à rogner dans les budgets de la police, du service des incendies, des parcs, etc.

Puis, presque inévitablement, lorsque l'exercice financier est terminé et que le directeur des finances dépose le bilan de l'année écoulée, les mêmes administrateurs se félicitent d'avoir accumulé un important excédent de recettes sur les dépenses sans avoir pour autant amoindri l'efficacité des services municipaux. La même histoire se répète d'une année à l'autre. Mais cette série d'excédents n'empêche pas la ville de contracter de nouveaux emprunts et d'augmenter constamment la dette municipale.

Ainsi, on vient d'annoncer que l'exercice financier 1959-1960 s'est soldé par un excédent de plus de dix millions de dollars. C'est le bilan de l'année pour laquelle l'exécutif avait soulevé l'indignation générale en demandant à dépenser $26,000,000 de plus que l'année précédente en augmentant d'autant l'impôt foncier. Cette extravagance avait provoqué une tempête telle que le conseil affolé avait ramené cette augmentation à $15,000,000. Or le bilan des recettes et des dépenses accuse un excédent de $10,544,346. C'est donc dire que l'exécutif avait demandé $21,000,000 de trop! Une paille!

En outre, malgré cet excédent considérable, la métropole a contracté un emprunt de $28,000,000 qui a porté la dette au niveau sans précédent de $234 par tête, de $228 qu'elle était. Cela dépasse l'imagination!

Oh! les explications ne manquent pas. Encore faudrait-il qu'elles fussent satisfaisantes. Et elles sont loin de l'être. Il s'agit ici des explications fournies par les administrateurs *élus*, les seuls responsables de la situation, non de celles que donnent des fonctionnaires consciencieux et compétents qui n'ont qu'un pouvoir d'exécution et de vérification, non de décision et de direction. Le bilan que soumet le directeur des finances est clair et net: les recettes ont dépassé les prévisions et les dépenses sont restées au-dessous des estimations, de sorte qu'il y a un excédent des recettes sur les dépenses. Cela, c'est une opération de comptabilité, mais c'est de politique administrative qu'il s'agit ici.

D'une année à l'autre, l'excédent d'un exercice financier est versé au budget de l'exercice suivant. Mais le montant de cet excédent n'est pas encore connu lorsque l'exécutif prépare ce budget. On ne sait même pas, à ce moment, si l'année financière qui s'achève se terminera par un excédent ou par un déficit. Il semble qu'on devrait tout de même en avoir une idée au moins approximative. Mais l'exécutif agit comme s'il ne devait rien rester de l'exercice précédent et, par conséquent, n'en tient pas compte dans ses prévisions.

Le résultat de cette anomalie, c'est que, pendant une année d'administration, les services municipaux sont toujours menacés de se trouver à court d'argent pour l'enlèvement de la neige, l'entretien des parcs, les travaux publics. Pour parer à cette pénurie plus ou moins fictive, dans le cas de l'enlèvement de la neige, par exemple, on va parfois jusqu'à demander au gouvernement provincial l'autorisation de puiser dans l'excédent anticipé alors qu'on ne sait même pas s'il y aura un excédent ni ce qu'il sera s'il y en a un.

Il ne faut pas être grand clerc ni expert en finances publiques pour se rendre compte que ce mode d'administration est faux à sa base même. Au mieux, c'est de l'à-peu-près, de sorte que le taux de l'impôt foncier est lui-même fixé au petit bonheur. Aussi ne faut-il pas s'étonner de voir les recettes réelles, en fin d'exercice, dépasser les prévisions par plus de cinq millions. L'inverse pourrait tout aussi bien se produire, entraînant un déficit au lieu d'un excédent, que ce ne serait pas plus étonnant. Nous sommes en pleine fantaisie!

Puisque l'exécutif prépare son budget comme s'il ne devait pas compter sur l'excédent possible de l'année précédente, pourquoi ne chercherait-il pas à équilibrer ses finances en établissant des prévisions plus rigoureuses de ce que seront les recettes et les déboursés? L'excédent, lorsqu'il y en a un, pourrait alors servir à amortir la dette de la ville, comme cela se pratique aux autres paliers de gouvernement, au lieu d'être versé au budget de l'année suivante et d'y être en somme perdu comme un affluent qui disparaît dans un grand fleuve.

C'est un aspect du problème financier de Montréal que le prochain gouvernement de la province devra étudier avec soin lorsqu'il sera appelé à doter la métropole d'un nouveau mode d'administration après lui avoir donné un mode d'élection plus démocratique.

Une paroisse au riche passé

Chacune de nos paroisses, du moins parmi les plus anciennes, possède des annales parfois dramatiques, souvent édifiantes, toujours intéressantes. Chaque année, l'une ou l'autre atteint une étape importante. Ainsi, cet été, Verchères célèbre le 250e anniversaire de son existence.

Il y avait bien une douzaine de colons établis dans la seigneurie dès 1681, mais ce n'est qu'en 1710 que la paroisse fut réellement fondée et qu'un curé permanent put y demeurer. C'est ce double événement que l'on souligne cette année.

Sise sur le bord du fleuve St-Laurent, presque face à Montréal, cette paroisse a su conserver son cachet historique tout en emboîtant le pas au progrès. Son respect du passé ne l'a pas empêchée de se moderniser. Aujourd'hui, à côté de maisons de pierre vénérables, on voit s'aménager des quartiers domiciliaires tout à fait coquets. L'agriculture et l'industrie y font bon ménage. On y sent de l'équilibre.

Pendant les jours prochains, une joyeuse activité règnera dans ce village placé sous le nom d'un des officiers du régiment de Carignan, François Jarret, sieur de Verchères, illustré par ce que l'un de nos correspondants appelle, dans une colonne voisine, les "Quatre Grands", soit la célèbre Madeleine de Verchères, fille du premier seigneur de l'endroit, Joseph Coulon de Villiers, sieur de Jumonville, neveu de Madeleine, auquel il convient d'associer son frère Louis, enfin Ludger Duvernay et Calixa Lavallée.

Comme on voit, Verchères ne manque pas de personnages notoires, dont tous, jeunes ou adultes, connaissent la captivante histoire.

Les fêtes débuteront ce soir même et se poursuivront jusqu'au dix juillet. Le programme en est extrêmement varié, on y fait la part au rappel du passé, aux manifestations populaires, aux exercices religieux, aux concours musicaux et sportifs, à l'artisanat, etc. Le programme-souvenir mérite une mention spéciale. Les articles sur la vie paroissiale, la vie religieuse, la vie scolaire, la vie municipale, puis des notes sur les "Grands", sur le moulin de Verchères, sur l'agriculture, sur l'industrie, sur la confection de la "chaloupe Verchères", etc., constituent un véritable historique de Verchères, et les collaborateurs ont droit à de chaleureuses félicitations. Il est évident que les talents locaux ne manquent pas.

Toute la région de Sorel à Lapraire s'associe à Verchères pour célébrer son 250e anniversaire et pour lui souhaiter de continuer à prospérer dans le respect du passé et la confiance en l'avenir.

Alfred AYOTTE

LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

Les "Quatre Grands" de Verchères

Monsieur le Rédacteur,

La paroisse de Verchères, l'une des plus célèbres paroisses québécoises par le haut fait de Madeleine, fille du seigneur François de Vercheres, ne s'est pas illustrée uniquement par ce fait d'armes féminin contre les Iroquois, en 1692. La paroisse, dont on fête le 250e anniversaire de fondation du 2 au 10 juillet inclusivement, compte des hommes remarquables dont les actions sont passées à la postérité. Il s'agit des frères Joseph et Louis Coulon de Villiers, neveux de Madeleine de Vercheres, de Ludger Duvernay et de Calixa Lavallée.

Les frères Coulon de Villiers, qui sont nés tous deux à Verchères, l'un en 1710 et l'autre en 1718, se sont rendus célèbres par les faits suivants. En 1754, Joseph Coulon de Villiers, sieur de Jumonville, avait été chargé d'un message auprès du colonel Washington (plus tard Père de la République américaine). Par fourberie ou par malentendu, le sieur de Jumonville fut frappé d'une balle à la tête pendant la lecture de son message. Un mois plus tard, son frère aîné, Louis, décida de venger de Jumonville et y parvint en forçant le colonel George Washington à signer avec lui une capitulation et à abandonner le fort où il s'était retiré avec ses soldats pour échapper au détachement canadien.

Ludger Duvernay était le huitième enfant d'une famille de quinze, tous nés à Verchères. Dès l'âge de 14 ans, il devenait apprenti-typographe au journal "Le Spectateur" de Montréal (1813). Quatre ans plus tard, il fondait "La Gazette de Trois-Rivières". En 1826, il revenait à Montréal pour prendre la direction de "La Minerve", avec la collaboration de Papineau, Lafontaine et Viger. En 1834, Duvernay et ses amis fondent la Société Saint-Jean-Baptiste pour la défense des intérêts canadiens-français. Elu député par acclamation en 1837, dans le comté de Lachenaie, Ludger Duvernay doit s'exiler aux Etats-Unis, à Burlington, dans le Vermont. Il revient au pays en 1842, rétablit "La Minerve" et reorganise la Société nationale. Il consacre les dernières années de sa vie au service de ses compatriotes. Il meurt à Montréal en 1852, à l'âge de 53 ans. Plus de deux mille personnes assistent à ses funérailles à l'église Notre-Dame. Ses restes reposent au cimetière de la Côte-des-Neiges, mais une plaque commémorative en bronze indique, au village de Verchères, l'endroit où il naquit.

Calixa Lavallée est né à Verchères, en 1842. Il était le descendant de cinq générations de Verchérois. Son père, Augustin, était musicien en même temps que forgeron. C'est autour du père de Calixa Lavallée que se forma l'orchestre de Vercheres qui eut ses heures de célébrité puisqu'il fut chargé du programme musical à la réception du Prince de Galles, au Palais de Crystal de Montréal. Nul doute que l'influence paternelle favorisa la vocation musicale de Calixa. Dès l'âge de onze ans, il accompagne sur l'orgue de Saint-Hyacinthe le choeur de Notre-Dame de Montréal. A quinze ans, il suit une troupe de ménestrels et va tenter fortune aux Etats-Unis. Il connaît ses premiers succès à la Nouvelle-Orléans, puis en Californie, puis en Nouvelle-Angleterre, puis à New York. Deux ans d'études en Europe le mettent en contact avec les grands maîtres. De retour au Canada, il se fait l'animateur du mouvement musical. C'est a Calixa Lavallée que nos sociétés nationales confient le soin de mettre en musique, comme hymne national, le poème d'Adolphe Routhier : **O Canada, terre de nos aieux.** Lavallée est mort à Boston en 1891, et on lui fit des funérailles grandioses.

Comme on peut le comprendre, Vercheres compte ses "quatre grands" dont la réputation a franchi les limites de ce coin de terre pittoresque, où se dérouleront du 2 au 10 juillet diverses manifestations de souvenir.

Albert Levesque

Nouvelle vague

Monsieur le Rédacteur,

Il déferle actuellement sur notre belle province, et ses campagnes les plus reculées, une vague d'immodestie sans précédent. C'est une course effrénée à l'étalage de chair, c'est à qui en montrerait le plus. On a même l'audace de s'approcher de la Table Sainte dans des toilettes provocantes.

Mesdames, de grâce ne venez pas insulter le Divin Roi dans son temple. Vous êtes des **"meurtrieres"**, vous blessez le coeur du bon Dieu, et vous empoisonnez l'âme et le coeur des hommes et des beaux adolescents. Comme la femme n'est pas fière de son sexe (pas toutes, Dieu merci) elle sert de tremplin à ceux qui veulent la perdre à tout prix. Laissez donc les nudités aux sauvages et cannibales.

Ne soyez pas dupes, tous les hommes aiment **la modestie** chez la femme, ils préferent la petite robe froufrou, les dentelles et frisons, enfin tout ce qui est féminin et gracieux, aux **vulgaires shorts** et vêtements masculins. Vous trouvez que les hommes n'ont pas le respect et la galanterie d'autrefois. A qui la faute?

J'espere que les Ligues du Sacré-Coeur et tous les mouvements chrétiens qui veulent une atmosphère saine, feront pression auprès des autorités municipales pour empêcher le port des **shorts** et **robes-soleil** dans nos rues et les places publiques.

Merci aux dames et messieurs qui ont eu le courage de dénoncer ces modes perverses, continuez votre campagne.

A. M. Timmons,
Wickham.

Le talion

Monsieur le Rédacteur,

Monsieur Langlois directeur du corps de police de Montréal demande des sentences plus sévères pour les gunmen, seul remède pour enrayer le crime — autrement dit on cherche à guérir un mal social, et on fait en premier lieu la guerre à ceux qui en souffrent.

Les grands de ce monde, par leurs complexes de supériorité, se sont toujours mis dans la plus grande erreur en voulant toujours dominer par la force, au lieu d'employer une juste raison. On sait de suite que ce ne sont pas les gros bourgeois qui peuvent avoir le courage d'aller faire des vols à main armée; dans la vie, ce sont toujours les petites gens, ceux de la base, les opprimés, qui sont nés dans l'obligation et la contrainte, pour défendre leurs droits à la vie, de courir les plus grands dangers.

Les petits sont toujours victimes des erreurs des grands. Si je prends la défense des petits sur ma conscience, que je désire être juste avant tout, ne croyez pas que je cherche ici à défendre la corruption; j'entends bien au contraire la combattre, mais à la base, d'où peut-elle découler, si ce n'est que d'un sommet? Les preuves sont flagrantes, on ne cherche à faire de la vie qu'une jungle féroce, où l'homme doit être un ennemi pour l'homme, et ceci aussi bien chez les individus d'une nation que dans les nations entre elles. On veut combattre le crime et on emploie la loi du talion, ce qui au fond est du même domaine, on condamne les effets, et on respecte les causes, alors que c'est de là que tout le mal vient.

Je me garderais bien de qualifier les moyens, les systèmes employés par les grands, de méthodes d'illettrés. En vérité il y a pire que cela. On ne tue pas un malade sous prétexte qu'il a une maladie grave, de même, on ne peut prendre la vie d'un homme, sous prétexte qu'il a pris celle d'un autre. Pour un homme de conscience, l'ordre ne peut pas être rétabli de cette façon. Un crime plus un autre crime, cela fera toujours deux crimes.

De tels procédés seront toujours pour un Etat une ignominie, pour un chrétien une hérésie.

Le trublion

Pour n'être pas complice

Monsieur le Rédacteur,

Arrêté le 22 avril, Georges Arnaud fut jugé le 17 juin, et condamné à deux ans d'emprisonnement avec sursis pour **non-dénonciation.**

Le manque d'espace m'empêche de faire l'historique de cette affaire, caractéristique d'un mode de vie en France.

Qu'on sache seulement que "Les lettres françaises" du 19 au 25 mai 1960, No 825, publiaient en première page le communiqué suivant :

"La détention de Georges Arnaud sous le prétexte qu'il se refuse à devenir un dénonciateur est une offense à la conscience de l'Homme, offense qui ne saurait se prolonger ou se répéter sans susciter nos inquiétudes quant à l'avenir de la liberté en France."

Le 30 mai, on relevait parmi une centaine de signatures, celles de 28 professeurs agrégés de lycées, celles d'Adamov, Aragon, Simone de Beauvoir, Hubert Juin, Joseph Kessel, Nathalie Sarraute, Roger Vailland, Jean-Paul Sartre, René Julliard, Silvia Montfort, Jean Rouch et Alain Resnais — je cite à dessein les noms de ceux qui sont connus ici, et dont la valeur est généralement indiscutée.

Canada et France sont dans un même monde, participant d'une même Histoire. C'est d'une **liberté** de l'homme, où qu'il soit, qu'il est question. Une liberté qui serait retirée pour non-dénonciation... (Et que ceux qui s'insurgent contre la logique profonde d'une société les empêchant de voir "Hiroshima, mon amour" se demandent s'ils sont prêts à se prononcer dans cette société, comme Alain Resnais se prononce en France, également par "Hiroshima, mon amour" et par sa signature au bas de la protestation contre l'inculpation de Georges Arnaud!)

Je propose à ceux qui sont concernés par la liberté de l'homme de signer avec moi la protestation suivante, qui pourra être adressée à l'ambassade de France à Ottawa, au Ministère des Affaires Etrangères et à la Ligue des Droits de l'Homme à Paris, ainsi qu'à certains quotidiens et hebdomadaires français :

"Georges Arnaud détenu presque deux mois et condamné à deux ans d'emprisonnement avec sursis : **ce fait** nous paraît révélateur d'un système policier servant des intérêts fascistes contraires à tout humanisme objectif.

"En fonction des termes mêmes de Georges Arnaud, "compatriote des hommes libres, **ou dans le monde qu'ils se trouvent**", il est vital pour nous de protester contre l'attitude du gouvernement français, c'est-à-dire contre sa politique. Parce que ne pas se prononcer, c'est être complice.

"Pour que cette protestation soit sans équivoque, il nous paraît nécessaire et suffisant d'ajouter nos noms à la liste de ceux qui ont signé la protestation rédigée par le Comité National des Ecrivains, "fondé sous l'occupation nazie pour défendre les valeurs spirituelles françaises", publiée par "Les lettres françaises."

"Et nous nous affirmons entièrement solidaires des responsables d'**Internationale situationniste 4** lorsqu'ils dénoncent l'abstention totale de la gauche depuis le début du conflit algérien et qu'ils concluent, ce qui nous concerne : "On pourra certainement intimider longtemps par le reproche de trahison tous ceux qui pensent qu'il existe des choses qu'ils risquent de "trahir", en dehors de la cause des exploités de tous les pays".

"Entièrement solidaires de Georges Arnaud qui écrit : "Mes sympathies sont connues. Elles vont aux hommes libres. Elles vont à ceux qui ont fait un choix de l'être. Elles vont au peuple algérien dans sa lutte. Je suis le compatriote des hommes libres, ou dans le monde qu'ils se trouvent." (Lettre envoyée de Fresnes par Georges Arnaud à sa compagne, publiée dans "France-Observateur", 12 mai 1960, No 523.)

"Parce que nous refusons d'être complices des systèmes, où dans le monde qu'ils soient en vigueur, qui nient l'homme conscient du réel quotidien et s'y engageant en tant qu'homme".

Patrick Straram

P.S.—Envoyez vos signatures à P. Straram, 2 Amesbury ave., appt. 489, Mtl 25.

Les lettres envoyées à la "Presse" pour publication sous la rubrique "La parole est à nos lecteurs" doivent porter le nom et l'adresse de l'auteur, même si elles ne doivent paraître que sous un pseudonyme. La "Presse" se réserve le droit de ne pas publier les lettres de peu d'intérêt pour le public, injurieuses, abusant des personnalités, ainsi que d'écourter les textes trop longs.

Place d'Armes

Cette Place d'Armes, tout de même!

On peut dire qu'on lui en a fait voir de toutes les couleurs.

Elle est à la veille de les rendre, ses pauvres armes! Ou plutôt ses pauvres arbres.

Pourtant elle n'en avait guère.

Une dizaine, tout au plus, que l'on s'était esquinté à planter, il y a quelque sept ans et qui, ô miracle, avait tenu bon contre vents et neiges.

Le joli spectacle!

Leur petite dizaine s'alignait aux quatre coins de ladite Place et flattait l'oeil. Cela commençait même de procurer quelque ombrage.

Or, depuis quelques jours, tout est sérieusement menacé.

Pelles mécaniques, béliers mécaniques, foreuses également mécaniques se sont mis de la partie pour mécaniser la pauvre Place. Ils ont fait disparaître en un rien de temps la moitié de la petite dizaine d'arbres de la Place, dont tout l'équilibre est ainsi rompu.

Ils lui ont ouvert le ventre.

Ils lui ont creusé des tranchées.

Ils lui ont exhibé même les tripes que tout venant peut désormais, et pour quelque temps encore, contempler.

Mais rassurez-vous!

Il paraît que c'est pour faire "plus beau", "plus moderne", ce qui dans le sens où on l'entend chez nos plus hautes autorités urbaines veut dire la même chose. Voire... On attend le résultat!

Donc, pour le moment, et en espérant ce "modernisme de bon goût" auquel notre pauvre Place d'Armes est vouée, il faut subir, et cela en pleine saison touristique (voyez comme tout cela coincide bien ensemble!) l'élégant éventrement de ce carrefour de nos cultures.

Quand cette pauvre petite dizaine d'arbres aura déserté la Place d'Armes rendue à son béton crevé de soleil, on nous assure qu'on... s'empressera de les remplacer!

Par d'autres arbres, mais beaucoup plus petits, beaucoup plus frêles, et qui prendront encore une autre bonne dizaine d'années avant de fournir, eux aussi, leur brave petite ration d'ombrage.

Et il est possible que dans dix autres années, d'autres "urbanistes"...

Car la petite histoire, comme la grande, est un perpétuel recommencement.

JEAN HAMELIN

presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la p

Désarmement désarmant

LONDRES — L'attitude du Kremlin devant le désarmement et la réponse de M. Macmillan à la note soviétique sur ce problème font l'objet de quelques commentaires dans la presse britannique.

Pour le DAILY TELEGRAPH, il est clair "que les Occidentaux sont terrifiés" et "ne savent plus où ils vont". "La teneur de la réponse de M. Macmillan, affirme-t-il, indique que le gouvernement britannique s'efforce toujours de traiter avec M. Khrouchtchev, car il croit que le leader soviétique parle le même langage que lui. Or, malheureusement, les faits indiquent le contraire. Moscou a publié le texte d'une note adressée à toutes les puissances sur la question du désarmement. On y retrouve toutes les vieilles formules. La note est rédigée dans un jargon devenu familier".

Le TIMES est d'avis que Moscou désire provoquer un débat si le désarmement à l'Assemblée générale de l'ONU ou la question de la participation à une nouvelle conférence était soulevée. "Les Russes, écrit-il, pourraient fort bien proposer que la Chine — et probablement l'Indonésie et l'Allemagne orientale — y soient représentés. Cela soulèverait des difficultés aux Etats-Unis et en Allemagne fédérale, mais notons que les Etats-Unis dans leurs dernières propositions, prévoient que la Chine participerait presque dès le début aux nouvelles discussions".

BONN — DIE WELT (indépendant de Hambourg) écrit à propos de l'attitude soviétique à la conférence de Genève : "Il n'est pas besoin de beaucoup d'explications pour comprendre que la décision du Kremlin de porter un coup mortel à la conférence n'est pas déterminée par des motifs techniques, car la conférence n'était pas encore parvenue à ce stade. Celui qui avait su comprendre les signes déjà apparus lors de l'échec de la conférence au sommet de Paris savait que cette évolution était inéluctable. Personne ne peut déclencher simultanément une nouvelle guerre de propagande et songer sérieusement à une entente. C'est cette contradiction qui a fait succomber la conférence".

"Dans la phase actuelle, les Soviets tiennent surtout à frapper les Occidentaux dans le domaine de la propagande. A cet effet ils ont besoin d'un forum aussi large que possible et ils pensent le trouver aux Nations unies".

FRANKFURTER ALLGEMEINE ZEITUNG (indépendant conservateur) constate de son côté :

"Les négociations de désarmement n'ont pas été autre

chose pour les Soviets qu'un moyen d'étendre leur influence politique et diplomatique.

"En retirant soudainement ses représentants de Genève, Khrouchtchev s'est libéré de deux obligations. Il n'a plus à envisager un désarmement qui affaiblirait l'URSS vis-à-vis de la Chine et il ne s'expose plus au reproche de Pékin de se rapprocher des capitalistes.

"Sa manoeuvre est en outre motivée par les élections américaines. On entendra bientôt les démocrates américains affirmer que les Occidentaux ont trop tardé à se montrer conciliants vis-à-vis des soviétiques".

GENERAL-ANZEIGER (souvent porte-parole des milieux industriels) affirme : "Le départ des délégués du bloc oriental ne prouve cependant pas que les communistes tiennent par-dessus tout à continuer d'accumuler des armements... Khrouchtchev aimerait certainement utiliser ses roubles à d'autres fins, mais il se sent actuellement suffisamment fort pour dicter ses conditions".

Le journal social-démocrate NEUE RHEIN ZEITUNG constate : "La course aux armements entre les deux géants se poursuit, sous le signe de la guerre presse-bouton. Les possibilités d'un contrôle effectif du désarmement, qui reste toujours le fond de la question, s'amenuisent sans cesse".

ROME—Le retrait de l'Union soviétique et des pays d'Europe orientale de la conférence de Genève sur le désarmement est annoncé par des éditions spéciales des quotidiens romains du soir. Le MOMENTO SERA (indépendant) titre : "Brusque coup de théâtre à Genève : l'URSS se retire de la conférence sur le désarmement ignorant les nouvelles propositions occidentales — La décision du Kremlin entre dans le cadre de sa politique après l'échec de la conférence au sommet". Le PAESE SERA (communisant) annonce le retrait "Après l'obstructionnisme des Occidentaux".

Les entretiens de Melun

PARIS — LE FIGARO (droite modérée) : — "Quelles que soient les divergences séparant les positions des deux partis, on continue d'espérer la venue de la délégation du F.L.N. en France. Au G.P.R.A. de décider maintenant.

En dépit de la note pessimiste donnée mercredi soir à Tunis, il ne semble pas qu'on s'achemine vers une rupture. Les responsables de la rebellion sont trop engagés dans la voie conduisant au cessez-le-feu pour se dérober devant les premiers obstacles. Ils doivent tenir compte de l'opinion de leurs troupes elles-mêmes qui ont poussé à l'ouverture du dialogue. Ils ne peuvent aussi oublier l'immense espoir qu'a fait naître dans la population musulmane d'Algérie l'annonce de pourparlers de paix".

"L'AURORE" (radical de droite) : "De toute évidence, à Melun, Boumendjel et Ben Yahia se sont beaucoup dépensés pour tenter de sortir du cadre prévu. Le communiqué de Paris, avec une parfaite netteté, élague tout ce qui n'est pas le sujet. Le sujet, c'est la fin des combats. Il est militaire. Et même si l'on doit toucher accessoirement à des questions comme le retour des fellaga dans la vie civile, la conversation ne saurait déborder. M. Delouvrier le rappelle, des limites fixées par de Gaulle. Voilà ce qui doit, d'abord, être bien entendu par le F.L.N. Et c'est de reste en pleine connaissance de cause qu'il a pris, la semaine dernière, la décision d'envoyer ses émissaires. On attend, à son tour, Ferhat Abbas, mais c'est pour régler les conditions d'un cessez-le-feu. Il n'y a jamais eu d'équivoque."

PARIS-JOUR (indépendant) : "L'attitude que prendra le F.L.N. à Tunis au cours des prochains jours sera naturellement d'une importance extrême. Mais l'envoi d'une délégation ne signifiera pas que toutes les difficultés seront aplanies. La négociation sera longue et difficile d'abord, les réactions qu'elle suscitera tant en Algérie que dans la métropole sont imprévisibles ensuite. L'hostilité des Européens d'Algérie, l'inconnue que représente l'armée, l'organisation en France même des adversaires de la politique du général de Gaulle posent des points d'interrogation nombreux. Une seule certitude cependant. Le président de la République conserve la direction des pourparlers sur lesquels il exige le secret le plus absolu. Ce n'est que dans l'éventualité d'un échec que le premier ministre ferait une déclaration au Parlement pour lui en exposer les raisons et en tirer les conclusions."

LE PARISIEN LIBERE (indépendant) : "Au milieu de l'obscurité totale qui, tout au moins à Paris, continue à entourer les pourparlers, une lueur a toutefois été fournie par le discours qu'a prononcé, à Alger, le délégué général du gouvernement, le général de Gaulle. M. Delouvrier a fait remarquer que la négociation sur le sort des combattants aurait fatalement un caractère politique. Il a certes parlé de leur retour à la vie civile, ce qui laisse supposer une reddition des armes, mais c'est la première fois qu'un personnage officiel annonce en public que les pourparlers pourraient sortir d'un cadre strictement militaire. La petite phrase du délégué général (...) semble l'annonce prudente d'un nouveau pas en avant, suite logique des progrès enregistrés — par Ferhat Abbas lui-même — à travers les discours successifs du général de Gaulle. C'est pourquoi elle est loin d'être passée inaperçue. Nous en entendrons sûrement reparler dans les jours qui viennent.

SERVICE FRANCE-PRESSE

"Une médaille à un grand journal qui s'est placé au premier rang de la presse d'Amérique, "LA PRESSE" de Montréal, tout fait un si large et si sympathique accueil à tout ce qui vient de France et à qui l'Académie adresse son plus cordial salut". (Extrait du rapport de M. René Doumic sur les concours de l'année, lu par le secrétaire perpétuel à la séance publique annuelle de l'Académie Française tenue le 18 décembre 1931 selon le texte publié dans le "Temps" de Paris.)

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que la "Presse" publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de la "Presse" sont également réservés.

Abonnement par la poste,
Canada, sauf Montreal et banlieue, un an $6.00, Etats-Unis $7.50
"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa."

Le Bridge

par Emile Quintal

Avant de tenter d'affranchir une longue couleur dans sa propre main, contre un contrat à sans atout, le joueur en défense doit toujours se demander s'il lui sera possible d'entrer plus tard en main pour défiler ses cartes affranchies. Pour ne pas s'être posé assez sérieusement cette question, un bridgeur laissa à ses adversaires l'opportunité de réussir leur manche lors de la donne illustrée plus bas et qui fit le sujet de quelques débats plus ou moins acrimonieux lors d'une récente séance de bridge-duplicate.

Donneur: Nord.

Aucun côté vulnérable.

NORD
♠ V 7 2
♡ D 8 6 2
◇ A 8 5 4 2
♣ 3

OUEST
♠ R
♡ V 10 4 3
◇ R 9
♣ A 7 6 5 4 2

EST
♠ A D 10 9 5
♡ A 9
◇ D 10 7 6 3
♣ 8

SUD
♠ 8 6 4 3
♡ R 7 5
◇ V
♣ R D V 10 9

Les enchères :

Nord	Est	Sud	Ouest
passe	1 ♠	passe	2 ♣
passe	2 ◇	passe	2 SA
passe	3 ◇	passe	3 SA
passe	passe	passe	

Entame : le deux de coeur.

Avec un pauvre singleton à trèfle, couleur annoncée il est vrai par son partenaire, et son doubleton dans la majeure non mentionnée par son côté, ce n'est pas sans une certaine répugnance que le joueur en position Est se résigna, de guerre lasse, à laisser son coéquipier se débrouiller avec une manche à sans atout, à première vue un peu téméraire.

Le mort n'ayant joué que le neuf de coeur sur l'entame du deux faite par Nord, la levée alla au roi de Sud qui, se rendant bien compte que son vis-à-vis ne pouvait avoir plus que quatre cartes en tout à cette couleur, crut qu'il serait plus avantageux de tenter, plutôt que de faire un retour immédiat à coeur, d'affranchir sa belle couleur mineure noire; aussi revint-il du roi de trèfle et il ne fut pas peu surpris de voir le déclarant prendre immédiatement cette levée de son as de trèfle et encaisser son roi de pique. Ouest joua alors son roi de carreau et Nord lui laissa cette levée; le déclarant continua de la couleur avec son neuf et Nord retint encore une fois son as, mais la levée fut prise par le dix d'Est, qui défila ses quatre derniers piques, ainsi que l'as de coeur, soit un total de neuf levées (5 à piques, deux à carreau et une à chacune des deux autres couleurs).

Vous avez peut-être déjà remarqué ce qui se serait produit si Sud, à la deuxième levée, était revenu du cinq de coeur plutôt que du roi de trèfle. Le mort aurait forcément pris cette levée de son as et serait assurément revenu du cinq de pique vers le roi du déclarant. Celui-ci serait alors revenu du roi de carreau, mais Nord lui aurait laissé la levée pour prendre de son as la continuation du neuf de la même couleur et encaisser sa dame de coeur pour forcer Ouest à prendre la levée suivante avec son valet de coeur. Comme le déclarant à ce point n'aurait plus eu que des trèfles, il aurait dû concéder quatre levées de trèfle à Sud et la manche de l'équipe Est-Ouest se serait trouvée à court de trois levées. Par contre si, à la troisième levée, le déclarant avait fait revenir le mort d'un carreau, pour tenter d'affranchir quelques cartes de cette couleur, Nord n'aurait alors eu qu'à laisser les deux premières levées de carreau à Ouest et par la suite il aurait encore été impossible à celui-ci de réussir sa manche à sans atout.

Tournoi spécial au Cercle de bridge Le Boulevard lundi

Le premier tournoi mensuel spécial de bridge-duplicate pour paires libres à être tenu au Cercle de bridge Le Boulevard, 112, boulevard Saint-Joseph ouest, depuis la fondation de ce cercle, se déroulera lundi soir prochain, 4 juillet, à 8 h. 15. Les gagnants recevront, en plus de magnifiques prix, des points de maitres de l'American Contract Bridge League. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements, on est prié de signaler CR. 4-1929.

Comme on le sait, ce nouveau local mis à la disposition de tous les amateurs de bridge est ouvert sept jours par semaine à partir de 1 h. p.m. et des séances de bridge-duplicate pour paires libres y sont tenues tous les lundis soir, à 8 h. 15.

Voici maintenant le résultat du tournoi tenu à cet endroit lundi soir dernier, 27 juin : 1ers, MM. J.-L. Charbonneau et André Pauzé; 2es, Mme F. Leclaire et M. Edgar Hamel; 3es, M. et Mme Bernard Pauzé.

Au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception

Voici les résultats des tournois de bridge-duplicate tenus au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception, 4242, rue Papineau. Lundi soir, 20 juin : 1ers, Mmes M. Galarneau et Y. Bouchard; 2es, Mme S. Dallaire et le R. P. E. Dumas, S.J. Lundi, 27 juin : Mme S. Dallaire et M. M. Delorme; 2es, Mme F. Cordeau et Mlle J. Lefebvre.

Il y a, à ce Cercle, séance de bridge-duplicate pour paires libres tous les lundis soir, à 8 h. 15; y sont invités tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire.

Au Linton Bridge Club

Voici les résultats du tournoi de bridge-duplicate tenu mardi soir dernier, au Linton Bridge Club, 1504, rue Sherbrooke ouest : 1ers, MM. J. Ross et M. Altman; 2es, MM. H. Ross et B. Solomon.

Des tournois de bridge-duplicate pour paires libres sont tenus tous les mardis soir, à 8 h. 15, au Linton Bridge Club. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements, on est prié de signaler WE. 5-8730.

Entre Montréal et Lachine

Service d'autobus express

La Commission de transport de Montréal inaugurera lundi, le 4 juillet, un nouveau service d'autobus "express" entre Lachine et Montréal.

Durant la période d'essai, les autobus seront mis en service du lundi au vendredi inclusivement, les jours de fête exceptés. Les autobus partiront de trois endroits dans Lachine le matin pour se rendre directement au centre de Montréal.

Dans l'après-midi, un service retour sera en opération du carré Victoria directement vers les mêmes trois endroits de Lachine.

Les résidants de Ville St-Pierre et de LaSalle pourront également profiter du nouveau service, à l'arrêt de l'avenue Lafleur.

"La Commission vise à dispenser un service commode, rapide et sûr, a dit M. Robert Hainault, de la CTM. Le succès de ce service spécial dépendra de l'usage qu'on en fera. Nous recevrons avec plaisir les suggestions et commentaires des voyageurs".

Ralliement à l'occasion du 14 juillet

Les Français de Montréal s'apprêtent à célébrer joyeusement leur fête nationale.

Selon ce qu'a expliqué, jeudi, en fin d'après-midi, M. Jean Rivière, président de l'Union Nationale Française, il y aura le mercredi soir 13 juillet, soit la veille de la fête, un grand ralliement au Parc Belmont dont la moitié sera réservée à l'Union Nationale Française.

De nombreuses vedettes prêteront leur concours: Pierre Thériault, comme maitre de cérémonie, Lise Roy, Monique Gaube, Lucile Serval, Jacques Thierry, Bernard Bouvarel. Le grand bal se déroulera avec l'orchestre Ghedin.

Au nombre des invités d'honneur, on comptera M. Raymond Boyer de Sainte-Suzanne, consul de France.

Présidé par M. Pierre Brassac, le Comité des fêtes comprend aussi MM. Jean Dagort et Pierre Ganier. M. J. Poulard, gérant de l'Union Nationale Française, est l'organisateur-chef de la soirée du 13 juillet.

Le thème des fêtes: l'amitié franco-canadienne. Tous les résidents de la région métropolitaine de Montréal peuvent d'ailleurs participer au ralliement qu'un feu d'artifice clôturera.

THE ROBERT SIMPSON MONTREAL LIMITED, 977 OUEST, STE-CATHERINE, MONTREAL, QUE. — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVRE à 8 h. 30 A.M.

OUVERT AUJOURD'HUI 9h.A.M. À 5h.30 P.M.

Simpson MONTRÉAL

grande VENTE "vacances"

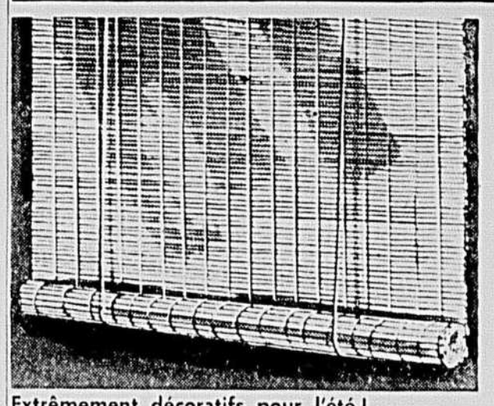
MULTITUDE D'AUBAINES "VACANCES"
Pour vous et toute votre famille
Voyez comment vous pourriez gagner une voiture 1960!

Modèle No 6237
Coup. 2 portes

Bientôt... 12 pages d'aubaines intéressantes!
VOUS POURRIEZ GAGNER une splendide
CADILLAC 1960
ou l'une de deux superbes
CHEVROLET 1960

Chevrolet 1960 Modèle 1119) Sedan 4 portes

LA VENTE COMMENCE VENDREDI, 8 JUILLET
(Venez acheter d'avance jeudi, 7 juillet)



Extrêmement décoratifs pour l'été!
STORES DE BAMBOU
En bambou de teinte naturelle. Avec cordes et poulies.

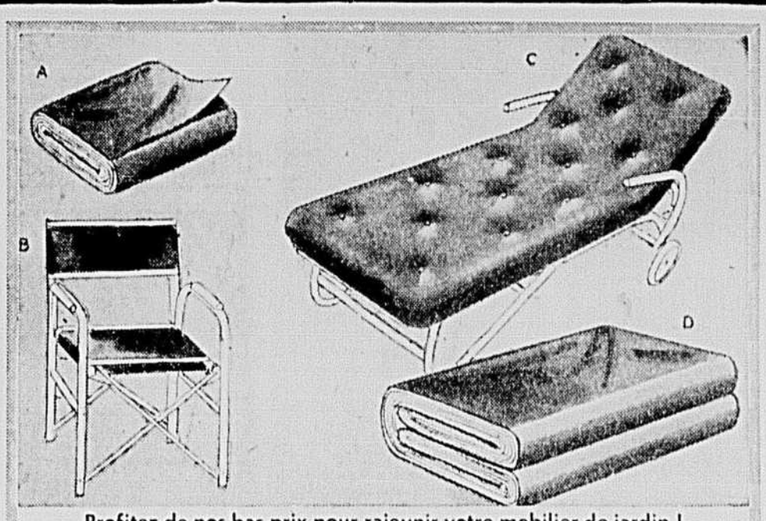
Largeur	2 pi.	3 pi.	5 pi.	7 pi.	8 pi.
Prix	1.19	1.66	2.55	4.29	5.29

Rideaux "Bistrot" de bambou : prêts à accrocher

Largeur	Longueur	Prix
30 po.	36 po.	1.29 pai.
30 po.	45 po.	1.49 pai.

CANTONNIERE : 9 x 54 po. 88c ch.

Stores de bambou: Longueur 6 pi. 6 po. env. Lattes ½ po.
Naturel — Larg. 5 pi.: 1.77 ch. — Larg. 8 pi.: 2.77 ch.
Vert — Largeur 4 pi. 1.98 ch.
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
SIMPSON — RIDEAUX ET TENTURES, AU QUATRIEME. Rayon 753

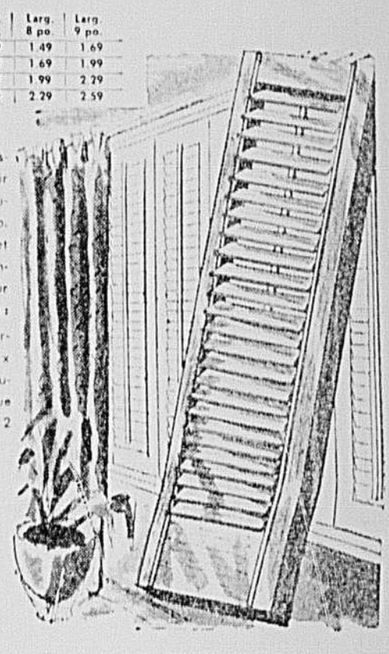


Profitez de nos bas prix pour rajeunir votre mobilier de jardin!
PRATIQUES ACCESSOIRES DE JARDIN

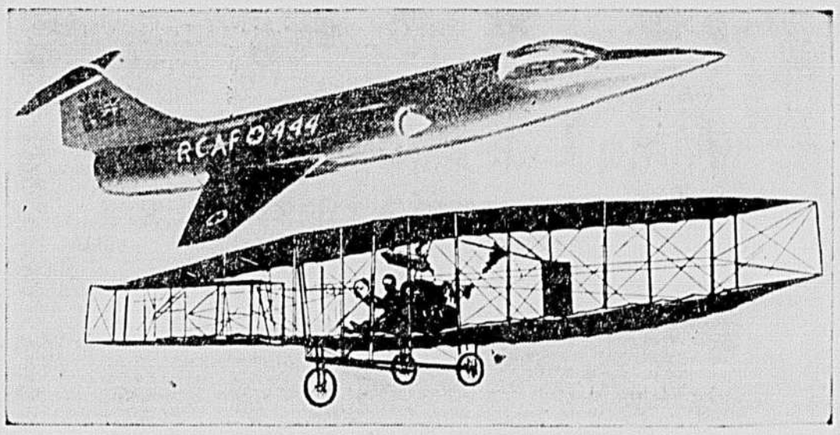
A. Tissu pour auvent: réduit pour solder. Pour les auvents, les chaises longues. — Vert pomme, bleu ciel, bleu roi, jaune. Largeur 17½ po. Rég. 89¢ la verge 69c
B. Ens. siège-dossier pour chaises: en solide coutil. Vert forêt. Pour le siège: 12¼ po. à 10½ po. Pour le dossier: 7 po. x 10½ po. Ens. 2.98
C. Matelas pour chaise longue: modèle réversible, remplis de coton souple. Rouge flamme ou vert forêt. 71 po. x 25 po. Ch. 12.95
D. Tissu pour auvent, ou chaises longues... Largeur 31 po. Bleu roi ou vert forêt. Rég. 1.98 — La verge 1.69
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
SIMPSON — RIDEAUX ET TENTURES, AU QUATRIEME. Rayon 753

Pour fenêtres ou cloisons! Prêts à peindre!
Persiennes mobiles

Long	Larg. 7 po.	Larg. 8 po.	Larg. 9 po.
20 po.	1.19	1.49	1.69
26 po.	1.49	1.69	1.99
29 po.	1.69	1.99	2.29
32 po.	1.99	2.29	2.59



Très faciles à installer. Pour meilleur ajustement nous pouvons rogner 1 po. dans la largeur et 2 po. dans la longueur. Gonds pour les fixer au châssis: 79¢ pai. Gonds intermédiaires: 1½ po. x 1½ po.: 59¢ pai. Boutons de céramique blanche: 49¢ les 2
Commandes postales ou téléphoniques exécutées
SIMPSON — RIDEAUX ET TENTURES, AU QUATRIEME. Rayon 753



Simpson fête la "conquête des airs"
en vous présentant une exposition de maquettes d'avions
INAUGURATION CHEZ SIMPSON, AU TROISIEME
Mardi à 3 h. p.m.
Partout dans le magasin, vous pourrez visiter notre superbe exposition de maquettes et autres sujets. Vous suivrez pas à pas le développement de l'aviation en admirant la magnifique collection du musée "Canadair", reproductions fidèles des premiers biplans jusqu'à nos jets les plus modernes!

Simpson VENDOME MONTREAL
60 seulement!
Robes de ville
Orig. 39.98 à $55
19.98
Toutes à prix spécial! Choix de 60 ravissantes robes, chacune grandement réduite. . . . mais venez tôt pour meilleur choix!
- Ravissants coton, soies imprimées, autres tissus fantaisie.
- Modèles tailleurs et couturiers, — délicates nuances estivales.
- Tailles 10 à 16 dans le groupe, quelques tailles 18 également. Ch. 19.98.

Pas de commandes postales ou téléphoniques, S.V.P.
SIMPSON — SALON VENDOME AU TROISIEME. Rayon 733

Pour habiller les enfants durant les vacances!
BAS PRIX! VÊTEMENTS SPORT D'ÉTÉ ch. .59 et $1
A. — MAILLOT-T EN COTTON ENTRE CROISE
Pour bambins! Manches courtes. Blanc, bleu, mais. Ages 1-2-3 ans. Ch. 59c
B. — SHORT PLISSE EN COTON "SANFORIZED"
Avec petite culotte attachée. Elastique à la taille dans le dos. Choix d'imprimés roses, bleus, rouges. Ages 4-5-6-6x. Ch. $1
Egalement âges 2-3-3x. Rose, rouge, bleu, mais. Ch. $1
C. — ENSEMBLE CABANA POUR FILLETTES
En coton. Choix de plusieurs modèles à col ouvert ou encolure ronde. Le pantalon a une garniture de couleur contrastante. Rouge, bleu, mais. Ages 3-4-6 ans. Ch. $1
D. — MAILLOT-T EN COTON POUR FILLES ET GARÇONS
Manches courtes, bande d'encolure renforcée. Coton pré-rétréci. Blanc, bleu, mais. Ages 4 à 6 ans. Ch. 59c
E. — PANTALONS BEDFORD A TAILLE BOXEUR
Pratiques pour le camp. Elastique à la taille, glissière, 2 poches devant, marine, beige. Ages 3-6-8 ans. Ch. $1
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
SIMPSON — VETEMENTS POUR ENFANTS, AU SOUS-SOL, Rayon 786

OUVREZ UN COMPTE CREDIT RENOUVELABLE DES MAINTENANT
VOUS POUVEZ ACHETER JUSQU'A 12 FOIS VOTRE MENSUALITE
Voici comment fonctionne votre compte Crédit renouvelable.
Vous payez chaque mois (frais de service compris)
$5 $10 $15 $20 $25
Vous pouvez acheter pour
$60 $120 $180 $240 $300
Crédit Renouvelable : le moyen idéal d'équilibrer votre budget
Tél. : VI. 2-3241
LOCAL 884 SIMPSON — BUREAU DU CREDIT, AU SEPTIEME

Idéales pour l'été à la ville comme à la campagne!
COTONNADES FRAÎCHES ET ÉLÉGANTES
Un été sans souci grâce à de charmantes petites robes en coton!
A. ROBE SOLEIL. Encolure carrée. Carreaux rouges, noirs, aqua, sur fond blanc. Tailles : 12 à 20.
B. Encolure ronde. Ceinture originale. Bleu, aqua, rose. Tailles : 10 à 18.
C. Encolure forme mandarin, jupe ample, ceinture. Tons de rose à rouge, orange à tan, bleu à lilas. Tailles : 12 à 18.
5.99 ch.
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
SIMPSON — ROBES, AU SOUS-SOL, Rayon 780

VOUS AIMEREZ MAGASINER "BIEN AU FRAIS" SIMPSON EST ENTIÈREMENT CLIMATISÉ
HEURES D'AFFAIRES : 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 H. — OUVERT LE SAMEDI TOUTE LA JOURNEE — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVRE A 8 H. 30 A.M. — COMPOSEZ VICTOR 2-7221

Le monde féminin

Infirmières, institutrices ou secrétaires deviennent domestiques

C'est par goût de l'aventure que les Antillaises émigrent au pays

par Françoise de Repentigny

Les femmes d'aujourd'hui ont accès à toutes les professions. Les ennemis les plus acharnés du féminisme ne s'étonnent plus quand l'une d'elles se taille une place de choix dans le monde des affaires, bat un record sportif, devient un best-seller ou s'impose dans l'industrie, le commerce, la science, ou quelque autre domaine hier réservé aux hommes. Par réaction sans doute, il est un métier qui attire de moins en moins les petites citadines ou les braves paysannes, et c'est le travail domestique. Plutôt que de s'inventer bonne à tout faire, les jeunes filles ou les femmes mariées préfèrent le bureau, l'usine ou la vente dans les grands magasins. Le surnom de midinettes leur plaît mieux que celui de bonniche.

DOMESTIQUES ANTILLAISES — Le Negro Community Centre leur sert de lieu de réunion au jour de congé. Ci-dessus, deux jeunes Antillaises, accompagnées de Mme Martha Griffiths, à gauche, chef du personnel à cette organisation. Elles participaient à un spectacle présenté au centre.

Pour pallier à la pénurie de main-d'oeuvre domestique, cause de conflits dans plus d'une carrière féminine, le gouvernement canadien inaugurait il y a quelques années un programme d'échange avec le gouvernement des Antilles. Suivant la demande, et d'après l'entente conclue, un contingent de 200 à 300 Antillaises, leur âge varie de 20 à 30 ans, émigrent annuellement au Canada et sont distribuées à travers le Canada pour servir de domestiques.

Le personnel du service d'immigration accueillait, au début de juin, 35 Antillaises fraîchement débarquées. Chacune d'elles s'est vue offrir un poste de domestique.

Le département du travail des Antilles effectue une sélection initiale, après avoir soumis les candidats à un examen médical et à une période d'entraînement dans un centre domestique gouvernemental, sorte d'initiation aux exigences du métier de bonne en fonction du standard de vie ici.

Aussitôt débarquées, les Antillaises sont reçues au bureau d'immigration de Montréal pour les formalités d'entrée au pays. Mlle Paulson, préposée à ce service, accorde une entrevue à chaque nouvelle arrivée pour compléter la fiche de candidature et orienter son choix de placement. Les connaissances, l'éducation, les aptitudes ménagères et l'expérience déclarée lui servent de critères de base.

Conditions de travail

L'échelle des salaires est conforme au tarif des domestiques canadiennes, soit $90 par mois, logée, nourrie. L'employée a droit à un jour de congé par semaine. Etant sujets britanniques, ces jeunes filles parlent un anglais correct, certaines s'expriment dans un patois issu du français. De leur côté, elles s'engagent par un contrat de travail d'un an, à remplir leur fonction de domestique.

A supposer que les conditions s'avèrent insatisfaisantes de part ou d'autre, le bureau d'immigration se charge de les transférer, mais la plupart des candidates en prennent l'initiative.

Originaires de ces îles éparpillées entre les deux Amériques, la Jamaïque, les Barbades, Rép. Dominicaine, Ste-Lucie, St-Vincent, autant de noms évocateurs de paysages exotiques, d'une flore luxuriante, de l'or des plages et d'un climat rieur, les "coloured women" se sont déjà bâti, par leur vaillance, une solide réputation d'excellentes cuisinières, de gardiennes d'enfant maternelles. D'un caractère enjoué et heureux, elles font des domestiques rares. La bonne humeur de leur tempérament peut aussi constituer un apport enviable dans le visage d'un intérieur.

Goût de l'aventure

Qu'est-ce qui pousse ces jeunes filles à venir au Canada ? Issues de classe moyenne, on pourrait croire qu'elles s'expatrient de bon coeur. La situation est beaucoup plus nuancée, moins lamentable que le prétend la croyance populaire.

Certaines viennent des grands centres, où elles étaient employées comme secrétaires, infirmières, institutrices, d'autres, des villageoises épanouies ou des citadines émancipées. Toutes nous ont paru remarquablement évoluées. Favorisées par une aimable souplesse de caractère, un sens d'observation très aigu, elles montrent un attrait vigilant pour le progrès.

Il y a un mois, 35 Antillaises débarquaient à Montréal pour être, après une courte attente dans un hôtel de St-Paul-l'Ermite, placées dans des maisons privées. Les jeudis sont pour elles synonymes de congé. Et c'est ainsi que nous avons eu la chance de les rencontrer, au moment d'un départ pour Ottawa, voyage d'un jour organisé par le Negro Community Centre. En causant avec elles, nous avons pu juger très vite du pour et du contre de ce programme d'embauchage.

Les deux côtes de la médaille

Une Jamaïcaine de 24 ans, Icilin Richard, employée depuis un an dans une maison privée de Montréal, comme bonne à tout faire, s'est particulièrement montrée réticente sur le sujet. En déclarant que le travail ne manque pas en Jamaïque, sous-entendant ainsi que le chômage n'était pas la raison de son départ, elle formulait certains reproches quant à l'exigence outrancière de sa patronne, qui empiète trop sur ses heures de congé. "You have to make the best of everything", fut sa réponse quand nous lui avons demandé si elle se plaisait au pays. Une parenthèse : "le jardin, dit-elle, n'est pas aussi fleuri une fois arrivée au Canada". Ce qui nous impressionne le plus chez ces jeunes filles énergiques et joyeuses, leur philosophie de la vie, c'est un optimisme vigilant.

Par ailleurs, une autre antillaise de St-Vincent, émigrée au pays depuis 2 ans, préfère travailler dans une fabrique de robes après avoir servi pendant 18 mois comme domestique. A cause d'une meilleure rémunération sans doute, mais aussi par besoin inné de liberté, et l'on sait qu'il est très fort dans les moeurs de leur peuple.

Victime également des préjugés de race qui, on le sait, sont parfois très enracinés dans certains milieux, elle nous apportait la phrase classique de certaines bourgeoises : "Je n'accepte pas de domestique noire".

En définitive, le facteur le plus important dans la décision de ces femmes d'émigrer au Canada, c'est bel et bien le goût de l'aventure. De toutes celles que nous avons interrogées, aucune ne désire vivre ici en permanence, à moins de pouvoir réaliser un idéal plus élevé. Mais, en tenant compte de cet attrait pour le voyage, la nostalgie de leur île natale, où elles passaient des jours heureux et libres (leur présente expérience les rend plus précieux) ne les quitte pas.

Cecily Anderson, 21 ans, est au pays depuis un mois seulement. "J'aime mon travail, nous confiait-elle, j'y suis bien traitée, mais je n'ai pas l'intention de demeurer domestique, une fois mon contrat expiré". Mlle Anderson était institutrice dans une école primaire de St-Vincent. Comme il n'est pas facile pour une femme de peau noire d'enseigner ici, elle se propose de prendre un cours d'infirmière, dès l'an prochain.

"Not too bad"... telle fut la réplique ni chair ni poisson de 3 fonctionnaires de Grenada, 22, 23 et 30 ans, concernant leur contrat de travail. La première a l'ambition de devenir diététiste, l'autre est intéressée au métier de coiffeuse, quant à la troisième, elle désire se remettre au travail de bureau.

Pioneer group

Un aperçu-éclair sur les détails du programme d'échange et les propos recueillis parmi ce groupe appelé le "Pioneer group" nous permet de lire la situation en diagonale. Les Antillaises nous communiquent spontanément leur dynamisme, elles sont évoluées, saines, équilibrées pour la plupart, leur sang latin fait un heureux mélange avec un sens de l'analyse. Mais, en moyenne, elle sont assez qualifiées pour obtenir des postes plus importants. Le Negro Community Centre leur sert de lieu de réunion, le jeudi, alors qu'elles peuvent participer à des excursions organisées, assister à des concerts ou monter des spectacles.

Plongeuse à la conquête de la Manche

New-York, 2. (UPI) — Mme Jane Lisle Baldasare qui détient deux records d'endurance sous l'eau (100 heures) et de nage à longue distance (14 milles) s'apprête à partir pour Londres la semaine prochaine afin de s'entraîner pour la traversée de la Manche. Elle espère couvrir les 23 milles qui séparent Gris-Nez de Douvres, sous l'eau, pendant 38 à 40 heures.

Elle commencera son entraînement en Angleterre à Bognor-Regis pour aller le compléter à Gris-Nez. Elle entend accomplir sa performance la dernière semaine d'août ou la première de septembre. Tout dépendra des conditions de la mer. Son mari lui apprit à nager le jour même de leur mariage à Colombus. Elle n'avait que 17 ans. Elle ne craint pas les hasards de son entreprise. "Je sais plonger et mon mari sera là avec huit autres plongeurs expérimentés pour surveiller ma traversée", dit-elle.

"Du bateau qui suivra, ils se relaieront pour nager à mes côtés et changer les réservoirs d'air. Ils m'apporteront aussi la nourriture nécessaire. Je nagerai à 20 pi. sous l'eau avec un flotteur." Elle portera un costume de caoutchouc blanc. Son équipement comprendra un masque protecteur pour les yeux, un appareil respiratoire, un compas et un couteau, ce dernier afin de lui permettre de se libérer des obstacles possibles.

Elle s'alimentera d'une nourriture semi-liquide comme des soupes, des aliments pour bébés. Mme Baldasare prévoit engraisser de 10 livres pendant son entraînement. Son poids variera alors entre 130 et 135 livres. Mais pendant la traversée, elle présume qu'elle perdra entre 10 et 20 livres.

Un menu par jour

Jus de légumes
Foie de veau
Pois — carottes
Salade verte
Biscuits à l'érable
Thé — Café

* * *

Biscuits à l'érable sans cuisson

Voici ce que vous avez à faire pour obtenir 4 douzaines de ces délicieuses bouchées qui intrigueront beaucoup de monde. Faites bouillir 3 minutes, un mélange de 2 tasses de cassonade, une demi-tasse de lait et une demi-tasse de beurre. Retirez du feu et ajoutez un quart de cuil. à thé de parfum à l'érable et 3 c. à thé de vanille. Versez ensuite ceci sur une tasse de noix de coco et 3 tasses d'avoine roulée à cuisson rapide préalablement mêlées dans un bol. Remuez pour rendre le mélange homogène et, par cuillerée, versez sur un papier cire. Très peu de cuisson et pas besoin de four pour réussir ces savoureux biscuits.

Promenade sur les grands boulevards, rendez-vous d'élégance. Une suggestion : ce modèle ingénieux, en tartan de coton vert sombre. L'effet de la diagonale créé par le quadrillé en diamant de la tunique est du meilleur effet.

A l'hôpital

Le visiteur idéal se fait bref

par la PRESSE CANADIENNE

Les personnes les mieux intentionnées du monde commettent, le plus souvent sans s'en rendre compte, des erreurs plus ou moins graves. Au chapitre des visites à l'hôpital, il est bon de rappeler que la personne visitée n'est pas à l'hôpital sans raison. Que ce soit à la suite d'une opération majeure ou mineure, qu'il s'agisse d'un simple repos ou d'un accouchement, la personne hospitalisée a besoin de repos, de calme et de détente.

Il arrive trop souvent que les amis arrivent en groupe, éternisent la visite, qui ne devrait jamais dépasser une demi-heure, se mettent à discuter entre eux, fument et même quelquefois boivent. Tout cela est extrêmement désagréable pour la personne qui est au lit, que le bruit et la fumée incommodent et qui n'ose pas demander à ses parents et amis de s'en aller de peur de les vexer. Il y a aussi le cas de la personne qui dit "avoir horreur de déranger", qui arrive vers la fin de l'après-midi, qui veut s'occuper de la personne malade, qui donne des ordres aux gardes-malades, qui raconte des histoires interminables où il est évidemment question de maladie, d'opérations, d'accouchements particulièrement difficiles, d'hôpitaux, de médecins. Cette personne part à l'heure du coucher, convaincue d'avoir accompli une oeuvre admirable, quand elle a embêté et dérangé tout le monde.

Les visites aux hôpitaux devraient toujours être brèves et discrètes, sauf évidemment s'il s'agit d'un parent ou d'un ami très intime qui vient tenir compagnie au malade, sans le fatiguer.

Les médecins d'ailleurs recommandent que les gens visitent leurs amis, lorsque ceux-ci sont rentrés chez eux, en convalescence. C'est plus agréable pour tout le monde.

Interprète invitée

Kitchener, Ont. (PC)—Marylin Stroh, fille de M. et Mme Nathaniel Stroh, fera partie de l'orchestre du Metropolitan Opera pour la saison 1960-61. Récemment graduée à l'école de musique Juillard, à New York, Mlle Stroh était membre de l'orchestre symphonique Kitchener-Waterloo, dès l'âge de 10 ans.

Au 250e anniversaire de Verchères

Exposition d'artisanat et de documents historiques

Dans le cadre des fêtes du 250e anniversaire de Verchères, qui sera célébré du 2 au 10 juillet, un comité féminin, présidé par Mlle Jeanne Larose, organise une exposition d'artisanat ancien et moderne et de documents historiques relatifs aux origines de Verchères. Le public avide d'histoire et d'artisanat pourra visiter les exhibits à l'école Ste-Thérèse, de Verchères, tous les jours du 3 au 10 juillet inclusivement, de deux heures à dix heures p.m.

Artisanat

Parmi les pièces anciennes, on aura le loisir d'admirer des meubles anciens, des métiers à tisser, des cadres, des "braies" à lin, un rouet "Vezina" fabriqué autrefois à Verchères, un moule à chandelles qui servait déjà en 1780, des instruments de travail, des lampes, chandeliers, quelques sculptures et peintures très anciennes, de même que les bustes de M. et de Mme de Verchères.

Dans la section contemporaine, on retrouve nappes de lin, courte-pointes, catalogne, tapis et tentures crochetés, tissés, cadres avec toiles crochetées ou au petit-point, etc.

En démonstration, on compte des pièces montées sur métier; couvre-pied, tapis crocheté, tapis sur cercle, tapis sur corde, et autres.

Parmi les artisans du comté qui ont accepté de fournir des exhibits, on remarque Mme Thérèse Chabot-Marchessault, de Saint-Antoine, tissage et tapis natté; Mme G. Goudreault et Mlle Micheline Goudreault, de Beloeil, céramique et tissage; M. Jacques Garnier, de Saint-Marc, céramique; Mme J.-A. McKeating et Mme Jean Raymond, du Centre d'Art de Maria Goretti (Beloeil), peinture et céramique; M. Georges Bétournay, de Varennes, sculpture sur bois; Mme C. S. Manson, de Varennes, peinture; Mlle Rita LaPierre, de Verchères, peinture sur porcelaine, aquarelles et pyrogravure.

Histoire

La section des documents historiques comprend une copie de la concession d'un terrain de Mme de Verchères au curé Bouffardeau pour l'érection de l'église et du presbytère (1710), un acte de concession de M. de Verchères à François Chagnon (1675) une lettre de M. Hocquart relative à la répartition pour la construction de l'église et du presbytère (1730), le premier registre de la paroisse, de même que des notes généalogiques sur les premières familles dont le nom se retrouve chez des descendants à Verchères : Chagnon-Larose, Chicoine, Boisseau, Dansereau, Vincent, Fontaine et Geoffrion.

Nouveau Conseil

Dames auxiliaires de l'hôp. du Sacré-Coeur

A Cartierville avait lieu récemment l'élection du Conseil d'administration des Dames auxiliaires de l'hôpital du Sacré-Coeur. Mme Jean-Philippe Paquette, d'Outremont, a été élue présidente : elle séra assistée de Mme Ruben Laurier, 1ère vice-présidente; Mme Lucien Fortin, 2ème vice-présidente; Mme Gilles Filion, 3ème vice-présidente; Mme Roland Guy, 4ème vice-présidente; Mme R.-B. Leclair, trésorière; Mme Albert Jacques, ass.-trésorière; Mme Marcel Fortier, secrétaire-archiviste; Mme Marcel Labossiere, secrétaire-correspondante. Les conseillères sont : Mmes J.-M. Brassard, M. Cormier, J.-P. Crête, G. Deshaies, U. Frenette, F. Hébert, J. Joyal, G.-E. Lapalme, P. Mallette, J.-A. Millet, R. Ponthriand, O. Raymond.

L'Association a de nombreux projets à l'étude. Les activités reprendront à l'automne. L'accueil le plus cordial est réservé aux dames de bonne volonté qui aimeraient se joindre au groupe qui vient en aide aux malades

Mme J. PH. PAQUETTE

des différents départements de l'hôpital du Sacré-Coeur.

La femme du 1er ministre du N.-B.

Mme L.-J. Robichaud n'a que trente ans

Richibucto, (PC) — Mme Lorraine Robichaud est une femme de 30 ans, qui adore la politique et qui se prépare à remplir ses nouvelles obligations en sa qualité d'épouse du nouveau premier ministre libéral du Nouveau-Brunswick.

Mère de trois jeunes fils, Mme Louis-J. Robichaud a déclaré, dans sa maison de Richibucto, "qu'elle aimait beaucoup rencontrer les gens".

M. Robichaud, qui deviendra sous peu le plus jeune premier ministre au Canada, a conduit son parti à la victoire lors des élections provinciales de lundi dernier.

En dépit du fait que Mme Robichaud était enceinte, elle a parcouru la province en compagnie de son mari durant la longue campagne électorale.

"Ce fut pour moi une expérience harassante, mais je l'ai fort appréciée, a-t-elle ajouté. J'ai toujours cru que mon mari avait de bonnes chances de l'emporter et j'étais déterminée à l'aider."

Durant son éloignement de la maison, Mme Robichaud avait confié à une ménagère la garde de ses trois enfants, Jean-Claude, Paul et Louis-René, âgés respectivement de huit, six et trois ans. Elle espère avoir une petite fille dans quelques mois et s'attend à déménager avec sa famille à Fredericton, capitale provinciale, avant la réouverture des classes, en septembre prochain.

M. et Mme Robichaud s'étaient rencontrés pour la première fois le jour du mariage du frère de Mme Robichaud, M. Adélard Savoie. A la cérémonie nuptiale, Mme Robichaud était fille d'honneur de la mariée tandis que son mari servait de témoin à son futur beau-frère.

Née Lorraine Savoie, à Neguac, dans le comté de Northumberland, Mme Robichaud faisait de l'enseignement avant son mariage, en 1951. Elle est parfaite bilingue.

Pain à l'orange

Pour le déjeuner du dimanche en été, pourquoi ne pas servir un délicieux Pain Doré à l'Orange et aux Baies ? Dans un moule à tarte en verre ou une grande assiette à soupe, battez deux oeufs légèrement à la fourchette. Ajoutez en remuant deux tiers de tasse de jus d'orange et un quart de cuillerée à thé de sel. Faites fondre un quart de tasse de beurre dans la poêle à frire. Trempez huit tranches de pain dans la préparation aux oeufs, les tournant rapidement pour que les deux faces soient humectées, puis faites dorer le pain sur ses deux faces dans le beurre chaud. Servez aussitôt avec des baies sucrées et arrosées de quelques gouttes de jus de citron.

No. K-6210-F. — Toute femme voudra posséder une étole délicate de ce genre. Elle est tricotée à la broche avec un fil de coton No. 20 et rivalisera de légèreté avec les plus fines dentelles. Elle mesure 60 pouces de largeur et 43 pouces de chaque côté. Explications en français.

Teresa Stratas, 21 ans

Soprano canadien au MET, de New York

Toronto (PC) — "Teresa Stratas", écrivait un journaliste, "monte encore les premiers échelons d'une échelle extrêmement haute". Mais Teresa n'est pas du tout d'accord. Elle va prendre l'ascenseur ou elle ne se donnera pas la peine de monter.

Minuscule et dynamique fille d'un propriétaire de restaurant grec, elle n'a que 21 ans, et elle accorde au formidable Metropolitain Opera deux autres années pour développer toutes ses possibilités. "Il prend trop de temps à développer au maximum le talent et la popularité des artistes nord-américains : six ou sept ans."

Teresa en est à la fin de la première année du contrat de trois ans qu'elle a signé avec cette imposante institution du domaine artistique.

"Si, au bout de trois ans, je ne fais pas les progrès qui vont de pair avec mes possibilités, j'irai ailleurs, — en Europe, ou peut-être même à Hollywood."

Jusqu'ici elle a peu de raisons de se plaindre, puisqu'on lui a confié 25 rôles pour l'an prochain.

"En cinq ans dans la meilleure école, je n'aurais pas pu apprendre tout ce que j'ai appris en un an au Met. Il y a des gens merveilleux et les meilleurs conseillers d'Amérique".

Mais il y a une chose que l'on n'enseigne pas là, et c'est l'art dramatique.

"Je suis une comédienne née. Je le dis sans fausse humilité". Quand la cantatrice torontoise a gagné aux auditions de l'Opéra Metropolitain il y a un an, elle déménagea à New York. Elle jouera au prochain festival de Vancouver.

A 537—Jacques Esterel a dessiné cette robe dont le style a été rendu célèbre par Brigitte Bardot. On peut utiliser deux tissus différents pour le corsage ou s'en tenir à une même étoffe. Grandeurs : 8, 10, 12, 14 et 16 ans. Prix $1.06, taxe incluse.

N.B. — On peut se procurer ces patrons en écrivant au bureau de la "Presse", LA BRODERIE NOUVELLE, incluant mandat ou bon de poste. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Les patrons ne sont pas échangeables.

COUPE "COMB CURL" $1.25
MISE EN PLIS $1.50
PERMANENTE "PROTEIN" $10.00

Rég. $15 — Consultation, coupe, shampooing et mise en plis compris.

Wanners LTD "La maison de beauté"

VENEZ AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A 7
VENDREDI JUSQU'A 9
SAMEDI JUSQU'A 6
STATIONNEMENT GRATIS au garage TILDEN 1200 Stanley

1194 STE-CATHERINE OUEST — UN. 6-7636

VOYEZ VOTRE PEAU REDEVENIR DOUCE ET RAYONNANTE

Débarrassez-vous rapidement des boutons, des comédons à la nouvelle façon Cuticura.

Procurez-vous le traitement au complet

Pour vous aider à vous débarrasser, par cette méthode rapide, des boutons et comédons, obtenez le traitement au complet.

1. Le savon superemollient Cuticura, légèrement médicamenté, pour massage deux fois par jour. Cette première étape a une importance toute particulière pour le nettoyage et la remise en bonne condition d'une peau marquée.

2. L'onguent Cuticura qui s'emploie chaque nuit pour adoucir l'épiderme tout en aidant à faire disparaître les boutons, les comédons et la sécheresse de la peau.

Nouveau! Agit rapidement!

3. Le liquide médicamenté Cuticura, frais et revivifiant qui s'emploie le matin et au cours de la journée. Il nettoie, est antiseptique, enlève l'excès d'huile, arrête l'action des bactéries qui causent les boutons, les fait se dessécher rapidement, et hâte la guérison.

Satisfaction ou argent remis. Achetez ces produits Cuticura chez votre pharmacien.

Pour obtenir la brochure gratuite "Un plus beau teint en 5 jours," qui vous révèle la méthode correcte de vous laver la figure, vous n'avez qu'à vous adresser à Cuticura, Dept. LPA-20, 9471 boul. LaSalle, LaSalle, Québec.

Cuticura

Le nom le plus célèbre au monde pour un beau teint!

Mlle Lise Gagnon, fille de M. et de Mme Paul Gagnon, de Québec, et M. Jean-D. Saint-Germain, fils de l'hon. juge et de Mme Jean Saint-Germain, de Westmount, dont on annonce les fiançailles.

Photos Marin

Mlle Nicole Fortier, fille unique de M. et de Mme Alcide Fortier, de Montréal, et M. Paul Préville, B.A., B. Péd., fils de M. Thomas Préville, de Saint-Lin, et de Mme Préville, décédée, dont le mariage sera béni, dans l'intimité, le samedi 16 juillet à l'église Saint-Jean-de-la-Croix par l'oncle de la mariée, M. l'abbé Laurent Deschamps, de la Martinique.

Mlle Aline Vinet, fille de M. et de Mme Lucien Vinet, et M. Paul-E. Paradis, Ing. P., fils de M. et de Mme Arthur Paradis, dont le mariage sera béni par M. Jean-Baptiste Vinet, P.S.S., le samedi 16 juillet, à l'église Saint-Jean-Baptiste-de-la-Salle.

Déplacements

—M. et Mme Pierre-Paul de la Bruère sont arrivés d'un voyage de deux mois en Europe, au cours duquel ils ont visité l'Espagne, la France, la Suisse, la Belgique et l'Angleterre.

—M. et Mme Paul Morency, Mlle Josette Morency, Mlle Andrée Boisseau, Mme Stanislas Côté, Mlle Michelle Caouette et M. Jean-Marc Lagacé, de Québec, étaient dans la métropole en fin de semaine à l'occasion du mariage Boisseau-Hébert.

—Le haut commissaire du Royaume-Uni au Canada Sir Saville Garner et son fils Christopher sont de retour d'un court séjour à Londres. Lady Garner et sa fille Geneviève sont également revenues de Cedar Lake, Indiana, où elles ont été les invitées de Mme H. C. Beckman.

—Le haut commissaire de l'Union sud-africaine et Mme Willem van Schallwyck ainsi que leur fils Jean sont arrivés ces jours derniers.

—M. et Mme Félix J. Alexandor et leur fils Michael sont à New York pour quelques jours.

—M. et Mme J. R. McCarthy, de Durban, Afrique du sud, passent quelques jours à Montréal, inscrits à l'hôtel Windsor.

—Mme Alphonse Martin et Mlle Magdeleine Martin partiront lundi par avion pour l'Egypte, le Liban, la Syrie et l'état d'Israël, où elles séjourneront plus de deux mois.

Mariages

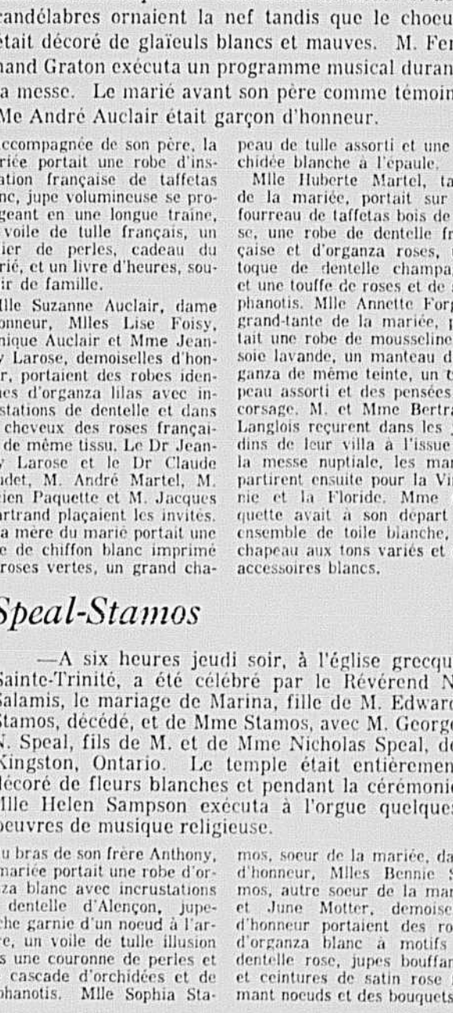
Rivard-Masse

—Le mariage de Pierrette, fille de M. J.-Benoit Masse, et de Mme Masse, décédée, avec M. Guy Rivard, fils de M. et de Mme Félicien Rivard, a été béni, ce matin, à dix heures, à l'église Saint-Joseph de Ville Mont-Royal, par le R. P. Roland Fortin, S. J. De la fougère et des corbeilles de glaïeuls et de pompons avaient été disposées dans le choeur et la nef. M. Jacques Saucier chanta accompagné à l'orgue par Mme Fernand Graton. Les invités étaient placés par MM. Raymond et Jean-Guy Masse, frères de la mariée. M. Rivard était le témoin de son fils.

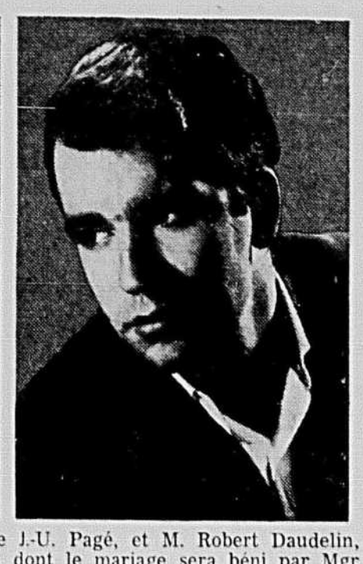
La mariée, qui entra au bras de son père, portait une robe de taffetas et de dentelle d'Alençon neige dont la jupe cloche formait traîne, un court voile de tulle illusion retenu sous un bandeau de taffetas et de pétales de point d'Alençon ; son bouquet était composé de delphiniums. Mlle Renée Masse, soeur de la mariée, dame d'honneur, et Mlle Colette Rivard, soeur du marié, demoiselle d'honneur, portaient des robes d'organdi blanc à motifs brodés rose recouvrant des fourreaux roses, de petits chapeaux de fleurs roses et des bouquets coloniaux. M. Hubert Pitre était garçon d'honneur.

Mme Rivard portait une robe de dentelle de chantilly champagne, corsage drapé et jupe garnie de panneaux d'organza, une toque de point d'esprit et d'organza de même teinte et un réticule piqué de roses.

M. et Mme Rivard sont partis pour les Etats-Unis à l'issue d'une réception et la mariée portait un ensemble huître, un chapeau d'organza vert et des accessoires assortis.



Mlle Janine Giroux, fille de M. et de Mme V.-N. Giroux, de la Côte-des-Neiges, et M. Eugène Lachance, Ing. P., fils de M. et de Mme Maurice Lachance, d'Ottawa, dont le mariage sera célébré en juillet.



Mlle Michelle Pagé, fille du Dr et Mme J.-U. Pagé, et M. Robert Daudelin, fils de M. et de Mme Alfred Daudelin, dont le mariage sera béni par Mgr Charles-Edouard Beaudry, le jeudi 14 juillet, à l'église Saint-Denis.

Brousseau-Beauregard

—Ce matin, à onze heures, à l'église Notre-Dame-de-Grâce, décorée de pompons et de glaïeuls blancs teintés rose, M. l'abbé Georges Trudeau bénissait le mariage de Nicole, fille de M. et de Mme Yvan Beauregard, avec le Dr Jean-Guy Brousseau, fils de M. et de Mme Rolland Brousseau. M. Paul Doyon touchait l'orgue et Mme Marthe Lapointe chanta. M. Luc Beauregard, frère de la mariée, M. Michel Proulx, son cousin et le Dr Pierre Carignan plaçaient les invités. M. Brousseau était le témoin de son fils.

La mariée, accompagnée de son père, portait une robe d'organza blanc, corsage ajusté, jupe volumineuse ornée de pétales de même tissu, d'appliques de dentelle et d'une légère traîne, un voile de tulle illusion froncé sous une rose d'organza et un bouquet d'orchidées et de pompons.

Mme Maurice Marcotte, tante de la mariée, dame d'honneur, portait une robe d'organza moka, aux lignes identiques à celle de la mariée, un voile de même teinte et une cascade de glaïeuls corail. Mlle Louise Brousseau, soeur du marié, Mlle France Lynch, cousine de la mariée, et Mlle Andrée de la Bruyère, demoiselles d'honneur, portaient des robes de nylon champagne, des voiles de même nuance et des glaïeuls corail. Le Dr Michel Brunet était garçon d'honneur.

Mme Beauregard, mère de la mariée, portait une robe de chantilly anthracite sur un fourreau d'organza blanc, une capeline et des accessoires verts et une orchidée blanche.

Mme Brousseau, mère du marié, portait une robe de mousseline de soie vert avocat, un chapeau de malines chenillée de même ton, des accessoires assortis et une orchidée. La cérémonie fut suivie d'une réception dans la salle de bal de l'hôtel Ritz Carlton, fleurie d'oeillets, de glaïeuls et de pompons blancs et bronze. Le Dr et Mme Brousseau partirent ensuite pour les Etats-Unis. Pour voyager, la mariée avait un ensemble de shantung blanc, un cloche de bakou vert drapée d'une voilette et des accessoires d'antilope vert amande. Au nombre des invités de l'extérieur on mentionne : Mme L. Gaboury, Mlle G. Gaboury et Mme Maurice D'Isle, de Québec ; M. et Mme Jean Beauregard, Mlle Hélène Beauregard, de Beloeil ; le Dr et Mme P. Arbour, de Chatham, Ontario.

Paquette-Martel

—A Terrebonne, hier matin, à onze heures à l'église Saint-Louis-de-France, le R. P. Alfred Coutu, S.S.S., a béni le mariage de Lyla, fille de M. Léon Martel, avec Me Claude Paquette, fils de M. et de Mme Lucien Paquette. Une arche de fleurs et des candélabres ornaient la nef tandis que le choeur était décoré de glaïeuls blancs et mauves. M. Fernand Graton exécuta un programme musical durant la messe. Le marié avant son père comme témoin. Me André Auclair était garçon d'honneur.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe d'inspiration française de taffetas blanc, jupe volumineuse se prolongeant en une longue traîne, un voile de tulle français, un collier de perles, cadeau du marié, et un livre d'heures, souvenir de famille.

Mlle Suzanne Auclair, dame d'honneur, Mlles Lise Foisy, Monique Auclair et Mme Jean-Guy Larose, demoiselles d'honneur, portaient des robes identiques d'organza lilas avec incrustations de dentelle et dans les cheveux des roses françaises de même tissu. Le Dr Jean-Guy Larose et le Dr Claude Gaudet, M. André Martel, M. Lucien Paquette et M. Jacques Chartrand plaçaient les invités.

La mère du marié portait une robe de chiffon blanc imprimé de roses vertes, un grand chapeau de tulle assorti et une orchidée blanche à l'épaule.

Mlle Huberte Martel, tante de la mariée, portait sur un fourreau de taffetas bois de rose, une robe de dentelle française et d'organza roses, une toque de dentelle champagne et une touffe de roses et de stéphanotis. Mlle Annette Forget, grand-tante de la mariée, portait une robe de mousseline de soie lavande, un manteau d'organza de même teinte, un chapeau assorti et des pensées au corsage. M. et Mme Bertrand Langlois reçurent dans les jardins de leur villa à l'issue de la messe nuptiale, les mariés partirent ensuite pour la Virginie et la Floride. Mme Paquette avait à son départ un ensemble de toile blanche, un chapeau aux tons variés et des accessoires blancs.

Speal-Stamos

—A six heures jeudi soir, à l'église grecque Sainte-Trinité, a été célébré par le Révérend N. Salamis, le mariage de Marina, fille de M. Edward Stamos, décédé, et de Mme Stamos, avec M. George N. Speal, fils de M. et de Mme Nicholas Speal, de Kingston, Ontario. Le temple était entièrement décoré de fleurs blanches et pendant la cérémonie Mlle Helen Sampson exécuta à l'orgue quelques oeuvres de musique religieuse.

Au bras de son frère Anthony, la mariée portait une robe d'organza blanc avec incrustations de dentelle d'Alençon, jupe-cloche garnie d'un noeud à l'arrière, un voile de tulle illusion sous une couronne de perles et une cascade d'orchidées et de stéphanotis. Mlle Sophia Stamos, soeur de la mariée, dame d'honneur, Mlles Bennie Stamos, autre soeur de la mariée et June Motter, demoiselles d'honneur portaient des robes d'organza blanc à motifs de dentelle rose, jupes bouffantes et ceintures de satin rose formant noeuds et des bouquets de pompons blancs et d'oeillets roses. M. Basil Bouris était garçon d'honneur et MM. Thomas Asimakopoulos, Anthony Fouriezos, Peter Fragatos et Peter Swan, plaçaient les invités.

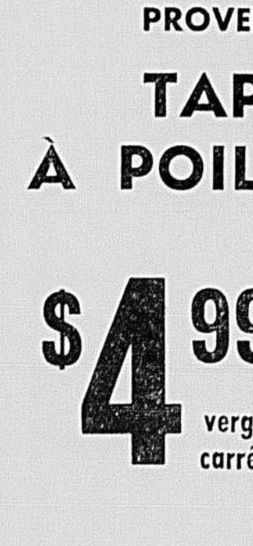
La mère de la mariée portait une robe de point d'Alençon chocolat sous une jaquette de même nuance, des accesoires coquille d'oeuf et des orchidées bronze. La mère du marié portait une robe de dentelle et d'organza bleu acier, des accessoires assortis et une touffe d'orchidées roses. Après une réception dans le grand salon de l'hôtel Reine-Elisabeth, M. et Mme Speal partirent pour les Bermudes; la mariée portait alors une robe de shantung bleu, une jaquette de même ton et des accessoires ivoire. A leur retour ils habiteront à Kingston.

Venne-Garneau

—Ce matin à dix heures, à la chapelle du Sacré-Coeur de l'église de l'Immaculée-Conception, M. Emile Filion, P.S.S., cousin de la mariée, assisté du Père Jacques Garneau, O.S.B., frère de la mariée, bénissait le mariage d'Andrée, fille de M. et de Mme Louis-Philippe Garneau, avec M. Marcel Venne, fils de M. et de Mme Albert Venne.

Prochain mariage

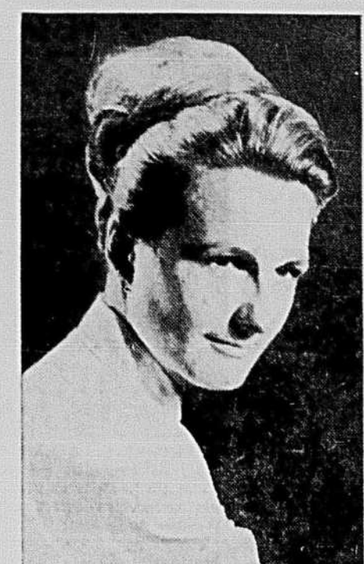
—On annonce le mariage de Mlle Ruth Eleanor Naylor, fille de M. et de Mme Henry Redmore Naylor, avec M. Albert Louis Robert, fils de M. et de Mme Joubert Robert, décédés, autrefois de Vermillion, Dakota Sud. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, le samedi 30 juillet, à l'église St. Monica de Montréal.



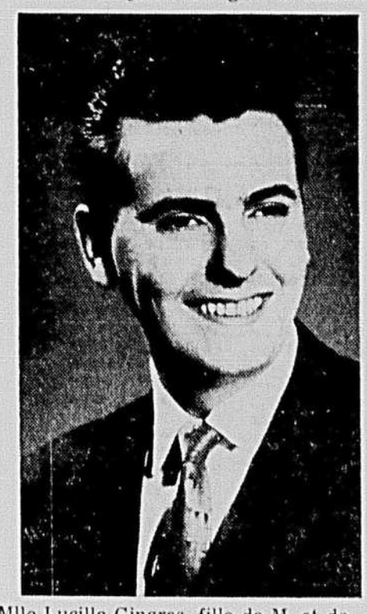
Mlle Rachel Loiacono, fille de M. et de Mme Michel Loiacono, et M. Conrad Martucci, fils de M. et de Mme Conrad Martucci, dont le mariage sera célébré, le samedi 16 juillet, à onze heures, à l'église Notre-Dame de la Consolata.

Déjeuner

—A l'occasion du 250e anniversaire de fondation de Verchères plusieurs réceptions seront données du 2 au 10 juillet. Demain, un déjeuner marquera plus spécialement cet événement et parmi les invités d'honneur on mentionne: Son Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre, l'hon. et Mme Jean Lesage, l'hon. et Mme Antonio Barrette, MM. et Mmes Lucien Cardin, Guy Lechasseur, Clodomir Ladouceur, Gaston Dalpé, Joseph Charron, G.-A. Loranger, Adrien Provost, Louis-Armand Savaria, Hormisdas Gemme, J. Perreault, Arthur Dupré, Roméo Beauregard, Thomas Marchessault, Wilfrid Lecours, Henri Lacroix, François-W. Piché, M. l'abbé A. Rousseau, M. l'abbé G. Poirier, MM. et Mmes Paul Pratt, Claude Geoffrion, Paul Boisvert, Marcel Langlois, Gilles Laflamme, Paul-E. Lescault, Lucien Desjardins, Gilles Trudeau, Roland Pigeon, Lucien Gendron, Léon Trépanier, Gérard Dubé, B. Dansereau, Rodolphe Colette, Mlles Jovette Desmarais, Nicole Hébert, Marie et Micheline Bussières et Nicole Vincent.



Mlle Maryse Racicot, fille de M. et de Mme Félix Racicot, de Saint-Laurent-du-Fleuve, et Me Yves Gagnon, LL. L., de Saint-Jean, fils de M. et de Mme Bruno Gagnon, dont le mariage sera béni, dans l'intimité, par Mgr J.-Alphonse Neveu le samedi 16 juillet à l'église de Saint-Laurent-du-Fleuve.



Mlle Lucille Gingras, fille de M. et de Mme J. Gingras, et M. Robert Laliberté, fils de M. et de Mme G. Laliberté, dont le mariage sera béni, le samedi 16 juillet, à l'église Notre-Dame-du-Rosaire.

FLEURS DE QUALITE
MADAME C.-M. La Bissonnière
1024 Est, Mont-Royal — LA. 3-9191

STATIONNEMENT GRATUIT
CADEAUX pour toute occasion
20% A 50% D'ESCOMPTE
SUR TOUTES NOS MARCHANDISES EN MAGASIN POUR FAIRE PLACE A NOS NOUVELLES IMPORTATIONS
• Verrerie • Coutellerie • Verre taillé • Fer forgé • Marbre • Lampes • Cendriers • Miroirs • Peintures à l'huile européennes et cadres sur mesures
SERVICES A DINER $3.95 à $1,500
200 modèles des 20 meilleurs manufacturiers : Royal Doulton, Rosenthal, Aynsley, Royal Albert, Paragon, Royal Chelsea, Roselyn, Tuscan, Crown Staffordshire, Royal Staffordshire, etc., etc.
Ms Grégoire LIMITEE
1371 est, STE-CATHERINE — LA. 2-2105
Etablie depuis 76 ans

GRANDE
VENTE DE BROADLOOM
Chez ANGLO-FRENCH CARPET à 2029 RUE PEEL
Tapis mur à mur ou de grandeurs courantes
PROVENANT DE SOLDE DE MANUFACTURIER
TAPIS DE LAINE FRISÉE, À POIL TRÈS ÉPAIS et SERRÉ
$4.99 verge carrée
VENTE POUR 3 JOURS SEULEMENT
9 ET 12 PIEDS DE LARGEUR
Les plus nouvelles teintes décorateur de CANNELLE, BEIGE, ROSE BEIGE et BRUN NUTRIA.
VENEZ DE BONNE HEURE !
L'ASSORTIMENT EST TRES RESTREINT !
Pas de commandes postales ou téléphoniques s.v.p.
Marchandise sujette à vente antérieure.
PLAN BUDGETAIRE SI DESIRE
SATISFACTION ASSURÉE !
ANGLO-FRENCH CARPET
2029 RUE PEEL
Heures : tous les jours jusqu'à 6 p.m. — Le vendredi jusqu'à 9 p.m.
AV. 8-4113

Courrier Confidences

Les fous du volant !

Ils sont légion ! Dès les premiers beaux jours, ils sillonnent les routes, courant après ils ne savent quoi, risquant leur vie et celles d'autrui avec une désinvolture qui n'a d'égale que leur inconscience !

Notre législation en matière de sécurité routière est pauvre et rétrograde. Un conducteur a le droit d'utiliser un véhicule vieux et branlant, menaçant de se désintégrer au moindre cahot... Et les cahots, sur nos routes, ça ne manque pas ! Il sera la cause directe ou indirecte d'accidents meurtriers. Et ces innombrables tacots, la plupart du temps, ne sont pas assurés, leurs propriétaires jugeant leur perte de peu d'importance et ne se souciant pas des dommages causés à la vie ou à la propriété d'autrui.

Dans différentes villes du Canada, à Vancouver entre autres, non seulement l'assurance-automobile mais également une inspection bi-annuelle des voitures est obligatoire. L'automobiliste qui ne peut fournir la preuve qu'une telle inspection a été effectuée voit son auto confisquée et confiée à un garage qui la vérifiera avant de la rendre à son propriétaire... avec la note ! Cette loi nous protège donc des vieilles gimbardes, boiteuses, bruyantes dont les freins ne sont jamais sûrs et dont le tuyau d'échappement empeste dix lieux à la ronde.

La majeure partie des accidents se ramènent à deux causes : l'alcool et les infractions au code de la route. De l'alcool, on a tant parlé qu'il est bien inutile de revenir sur la question, sauf pour suggérer aux passagers d'une voiture dont le chauffeur n'a plus la parfaite maîtrise de ses réflexes qu'ils insistent pour lui faire boire du café noir avant de prendre le volant. Leur vie est en jeu.

Quant aux infractions au code de la route, il me semble qu'il est plus facile d'obtenir que les conducteurs d'auto s'y conforment. Ils feraient, ce faisant, preuve d'intelligence et démontreraient un sens réel de leurs responsabilités. En ville, la circulation automobile est déjà assez difficile sans que des voitures s'entêtent à obstruer une rue transversale en arrêtant en plein centre d'une intersection, derrière une file d'autos qui attendent le feu vert. C'est pourtant là une pratique courante. Le piéton, en principe, possède le droit de passage. Je plains le malheureux qui voudrait s'en prévaloir ! En fait, on lui passera sur le dos plutôt que de se donner la peine d'arrêter la voiture !

Tel honnête homme, poli, aimable, se transforme au volant en un mufle arrogant, un dangereux crétin qui s'arroge tous les droits et méprise tous les autres automobilistes. Faites place ! cet imbécile passe ! Il est seul au monde et roule où la fantaisie lui en prend. Que les autres se débrouillent pour l'éviter. Il ne donne jamais une chance à qui que ce soit ! Et quand lui-même a besoin de la gentillesse d'autrui, il faut l'entendre déblatérer contre le manque de courtoisie de ses semblables !

Si seulement on agissait envers les autres comme on voudrait que les autres agissent envers soi, nombre d'embarras de la circulation seraient éliminés ; la vie, sur les routes, serait plus facile, plus agréable et surtout moins dangereuse !

Nicole

Prière d'adresser toute correspondance à :
COURRIER-CONFIDENCES,
La Presse, 7, rue St-Jacques, ouest, Montréal

Q. — Je viens te confier mon problème. J'ai seize ans et j'ai un ami mais je n'ai pas d'amies. Pourrais-tu me dire de quelle façon on doit les choisir et où on doit aller les chercher ? J'en ai quelques-unes mais je suis écoeurée d'elles car elles se conduisent mal avec les garçons. Et pourrais-tu me dire de quelle façon on fait partir des taches brunes dans la figure et qui ressemblent à des verrues ? Je te remercie de tous les bons conseils que tu nous donnes. — Une qui cherche le bonheur.

R. — Travaillez-vous ? Allez-vous à l'école ? Dans l'un ou l'autre milieu, il existe nombre de jeunes filles honnêtes, gentilles, qui pourraient devenir pour vous de charmantes amies. Dans les centres de loisirs, les centres sportifs, on rencontre là toute une jeunesse saine, qui sait s'amuser et rire sans se croire obligée de mal se conduire.

Voyez un dermatologiste ; je crois qu'il pourrait facilement supprimer ces taches.

Je note que vous me tutoyez : après tout, je vous ai peut-être connue, quand vous étiez au berceau... Mais je ne m'en souviens plus !

R. — **A "Marcelle L."** — Je regrette, mais ce courrier n'est pas une agence matrimoniale. Pour aucune considération, il ne m'est permis de mettre mes correspondants en relation entre eux. Inutile donc de me demander l'adresse de l'un ou de l'autre ou de servir d'intermédiaire, de quelque façon que ce soit. Je vous souhaite bonne chance !

RENSEIGNEMENTS DIVERS

Q. — Je voudrais faire allonger mes ongles. Malheureusement, au moment où ils commencent à allonger, ils cassent et deviennent horriblement laids. J'ai le visage pivelé ; je voudrais faire disparaître ces taches, comment ? Ma peau est très blanche ; comment brunir ? —BEAUCOUP D'ENNUIS.

R. — Contre les ongles fragiles, cassants, il suffit parfois de prendre, chaque jour, dans un jus de fruits, 7 grammes de gélatine du commerce (docteur Vintre). Pour assouplir vos ongles, appliquez chaque soir une pommade à la cholestérine que vous enlevez le lendemain matin en vous savonnant. La cholestérine se fixe sur l'ongle qu'elle rajeunit. Vous souffrez peut-être aussi d'avitaminose, il faudrait alors consulter votre médecin.

Les taches de rousseur ne résistent pas au jus de citron, mais j'ignore la recette exacte de cette lotion. Si une lectrice me la transmet, je la publierai avec plaisir. Employez un fond de teint discret.

Pour brunir, exposez-vous au soleil, quelques minutes seulement au début, en ayant soin de huiler votre peau avant, puis, augmenter la fréquence et la durée de ces expositions. Si votre peau rougit trop, vous n'aurez, comme vous le dites, aucun résultat et vous devrez alors renoncer car il serait dangereux de continuer. Mais n'allez pas, par hâte intempestive, vous brûler la peau inutilement.

Q.—Où pourrais-je m'adresser pour avoir des renseignements sur la carrière qu'on peut faire dans le service social ? UNE QUI PENSE A SON AVENIR.

R.—Vos professeurs pourraient certainement vous donner des renseignements. Vous pouvez aussi écrire à la Faculté des Sciences Sociales, Université de Montréal, Montréal, P.Q.

R—A **"Mme JOSEPH GREGOIRE"** — Voici les noms donnés aux divers anniversaires de mariage : 1 an : noces de papier —2 ans : calicot —3 ans : cuir —4 ans : soie —5 ans : bois —6 ans : fer —7 ans : cuivre —8 ans : appareils électriques —9 ans : poterie —10 ans : étain —11 ans : acier —12 ans : toile —13 ans : dentelles —14 ans : ivoire —15 ans : cristal —20 ans : chine —25 ans : argent —30 ans : perles —35 ans : corail et jade —40 ans : rubis —45 ans : saphir —50 ans : or —55 ans : émeraude —60 ans : diamant.

R—A la personne qui demandait comment faire disparaître la trace des impressions sur les sacs à sucre. Une aimable lectrice me fait parvenir une coupure qui date du temps de "Colette" que personne n'a oubliée. Je l'en remercie sincèrement.

Défaire les sacs, les mouiller à l'eau froide, tordre. Frottez bien les impressions avec un pain de savon. Rouler bien serré et laissez toute la journée. Le soir, faites tremper, ainsi roulés, dans l'eau froide. Le lendemain, laver dans une eau savonneuse et passer à l'eau de javelle. Toutes impressions seront disparues ; et vos sacs seront très blancs. C'est la seule méthode qui fait disparaître complètement les impressions.

Grand merci à Mme B. L. !

Je tiens à remercier également plusieurs autres lectrices qui m'ont très aimablement fait parvenir d'autres méthodes pour faire disparaître ces impressions. Si ma correspondante n'obtenait pas de résultats satisfaisants, qu'elle me fasse signe, je lui communiquerai ces autres méthodes qui, en somme, diffèrent très peu de celle-ci.

R. — A **"DENISE P."** qui demandait comment nettoyer de la vaisselle incassable. De nombreuses correspondantes m'ont envoyé très gentiment une réponse pour vous. L'une d'elle, Mme A. H., affirme qu'il se vend, dans les quincailleries, un produit à cet effet. Vous n'avez qu'à en faire la demande. Les autres ont toutes suggéré d'utiliser de l'eau de javelle. "Jeanne" obtient de très bons résultats en faisant tremper sa vaisselle quelques minutes, dans de l'eau chaude savonneuse additionnée d'un peu d'eau de javelle. Elle répète cette opération environ toutes les semaines et les taches disparaissent. Mme L. D. (en passant, je la remercie des mots gentils qu'elle a pour le courrier) emploie une solution de javelle et d'eau bouillante. Merci à toutes ces dames ; merci également à Mme L. H. R., à Mme Léonard B., et à Mme M. V. qui préconisent le même moyen.

Q. — Où pourrais-je me renseigner pour obtenir un lot de colonisation? — MME L. P.

R. — Je regrette mais je ne réponds jamais que par le truchement du courrier. Adressez-vous au Ministère de l'Agriculture, 306, rue Craig, est, Montréal, UN. 1-8551.

R. — A **"Mlle Lise Ménard"** — Je regrette, mais l'objet de ce courrier n'est pas de procurer des correspondants à ceux qui en demandent. Voyez des magazines qui publient des demandes de correspondants.

M. HENRI-L. BELANGER, C.A., de Montréal, qui vient d'être élu trésorier de l'Institut des comptables agréés de la province de Québec.

Pour maîtriser sa voiture en cas d'imprévu

Québec. — Un véhicule roulant à une vitesse horaire de 60 milles parcourt une distance de 90 pieds par seconde. Combien de conducteurs se rendent compte de ce fait ? demande un porte-parole du ministère provincial des Transports et Communications.

La distance de freinage, sur pavé sec et avec un véhicule en parfait état, est de 260 pieds si on circule à la vitesse de 60 milles à l'heure, compte tenu du temps de réaction du conducteur à la vue d'un obstacle. Mais la distance de freinage augmente considérablement sur un pavé mouillé ou glissant. Il s'ensuit que le conducteur a l'obligation de régler sa vitesse selon les circonstances. Il doit notamment aborder avec précautions les croisements de route, même s'il a la priorité de passage.

Lorsqu'un véhicule en suit un autre, prescrit le Code, il doit exister entre ces véhicules une distance prudente, qui tienne compte de la vitesse, de la condition de la route et de la distance de freinage advenant le cas d'un arrêt brusque du véhicule qui précède.

Quand des camions ou véhicules avec remorque se suivent sur la route, la distance libre entre ces véhicules doit être de deux cents pieds, afin de permettre à un autre véhicule de dépasser en utilisant l'espace intermédiaire.

Le nouveau Code de la route insiste sagement sur les conditions de **visibilité**. Si ces prescriptions sont rigoureusement observées, il est évident que les accidents deviendront moins fréquents aux carrefours et aux passages à niveau.

La grève des autobus bornée à une compagnie

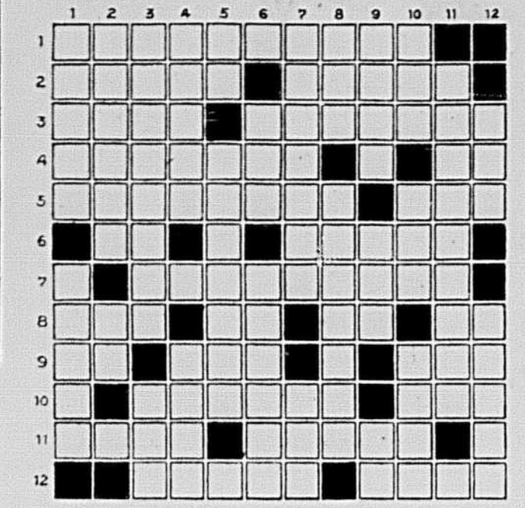
New-York, 30. (PA) — Les 1,500 chauffeurs d'autobus dont la grève immobilise 21 services de la section "Omnibus", des Fifth Avenue Coach Lines, ont de nouveau tenté aujourd'hui, mais sans succès, d'entraîner leurs camarades d'autres services. Les piqueteurs postés par eux à divers garages n'ont pas été écoutés. Il n'y a pas eu de violence.

Normalement, les 733 véhicules de la division transportent 500,000 voyageurs par jour. La grève ne semble pas avoir beaucoup nui à la circulation ; la clientèle a pris les autobus d'autres compagnies ou de la municipalité, le métro, les taxis. Certains citoyens sont même revenus à la marche.

Le président du syndicat des employés de transports publics, dont les grévistes sont membres, a déclaré la grève illégale, et somme les employés de reprendre le travail.

La cause de la grève : la municipalité transforme la Troisième avenue et l'avenue Lexington en voies à sens unique, ce qui entraînerait le transfert de 77 chauffeurs à la division "Surface Transit". Les grévistes soutiennent que ces derniers perdraient en salaire et en ancienneté. La direction syndicale et la compagnie répliquent qu'au contraire les chauffeurs de cette division gagnent plus parce qu'ils font du temps supplémentaire.

MOTS CROISÉS



Horizontalement

1.—Droits.
2.—Réputation. — Viande épicée, truffée, cuite et conservée froide dans une terrine (pl).
3.—Qui a de gros os. — Ceux qui appartiennent à une famille souveraine.
4.—Ce qui compose le toit. — Adverbe de lieu.
5.—Où Shakespeare placa l'action de sa tragédie de Hamlet. — Grosse pilule.
6.—Première note de la gamme. — Consenti.
7.—Qui ont de l'envie.
8.—Suite de notes composant un chant. — Terminaison à l'infinitif. — Article simple. — Adjectif possessif.
9.—Lac du Soudan. — Bruit aigre. — Animal à corps mou.
10.—Fatiguée. — Audacieux.
11.—Fait de vive voix. — Toute chose écrite.
12.—Bourgeon souterrain, qui se forme sur le côté d'un bulbe. — Vague de mer.

Verticalement

1.—Directeur des travaux dans une imprimerie. — Danse d'origine espagnole.
2.—Déterminé. — Fille d'Inachos.
3.—Persévérer à demander une chose. — Étendue d'eau au milieu des terres.
4.—Ouvrage de maçonnerie cintré. — Enfonça dans l'eau.
5.—Autre forme du préfixe "in". — La terre et ses habitants.
6.—Petite prairie. — Qui a les couleurs de l'arc-en-ciel.
7.—Malheur. — Ancienne monnaie d'argent.
8.—Qui a de la joie. — Qui a rapport au roulage.
9.—Volcan du Nord-Est de la Sicile. — Affaibli. — Pronom personnel.
10.—Aride. — Son grain sert à faire le pain. — Donna sa voix dans une élection.
11.—Agitations.
12.—Argile rouge ou jaune. — Assemblée où se combattent les idées, les partis.

Solution lundi

P	A	R	A	P	H	R	A	S	E	S	
A	M	A	D	O	U	E	R	E	N	T	
R	A	S		E		B		A	U		
R	E			P	O	T	I	N	S		
N	Y	A	S	S	A		U		D	E	
	L	A		A	G	E	S		O	H	E
I	L		T	R	I		I	S	B	A	
V	I	L		D	O	S	E		E	L	U
	S	A		E	T	I	R	E	S		R
F		V	I	S	E	E	S		E	T	E
A	B	E	L		G		O	S	E	E	
T	A	R	E		P	E	R	S		L	

Solution du dernier problème

Déclin de la popularité conservatrice au Canada

(Communication de l'Institut canadien de l'Opinion publique. Tous droits réservés).

Le dernier sondage politique de l'Institut canadien de l'Opinion publique constate le déclin de la popularité conservatrice dans toutes les provinces, le regain libéral dans plusieurs. Il en ressort qu'aujourd'hui les électeurs qui expriment une préférence de parti se départagent à peu près également entre le groupe progressiste conservateur et le groupe libéral. En mai dernier le premier gardait 48% des voix, il baisse aujourd'hui à 42%. Le parti libéral monte de 37 à 40% des électeurs qui expriment une préférence. La proportion d'électeurs sans choix dépasse le quart des citoyens consultés.

La popularité conservatrice a baissé de 6% dans le Québec, l'Ontario et l'Ouest ; de 3% aux Provinces Maritimes, dans Québec par exemple, pour la première fois depuis plusieurs mois, la proportion de voix libérale au fédéral dépasse celle des voix conservatrices.

Le déclin de voix ministérielles survient après une période de stabilité de dix mois à peu près pendant laquelle l'Institut n'avait noté que d'insignifiantes variations dans la répartition des suffrages.

Dans son enquête permanente sur la situation respective des partis, l'Institut répète toujours la même question à un échantillon méthodiquement choisi de la population adulte : **"Si une élection fédérale avait lieu aujourd'hui, le candidat de quel parti appuieriez-vous ?"**

Le tableau suivant compare les réponses du dernier sondage à celles de sondages antérieurs et au résultat de l'élection générale du 31 mars 1958 :

	Parti progressiste conservateur	Parti libéral	Parti social démocrate	Divers
Election du 31 mars 1958	54%	34%	9%	3%
Sondage de Janvier 1959	57%	30%	9%	4%
Nov. 1959	47%	37%	12%	4%
Mars 1960	47%	37%	10%	6%
Mai 1960	48%	37%	9%	6%
Juin 1960	42%	40%	11%	7%

Voici la situation comparée des partis, en mars, mai et juin 1960, dans les diverses régions :

	Parti progressiste conservateur	Parti libéral	Parti social démocrate	Divers
Provinces Maritimes				
Mars 1960	50%	48%	1%	1%
Mai	51%	44%	3%	2%
Juin	48%	44%	4%	3%
Québec				
Mars 1960	48%	43%	3%	4%
Mai	47%	43%	3%	5%
Juin	41%	47%	3%	8%
Ontario				
Mars 1960	53%	37%	8%	1%
Mai	54%	37%	8%	1%
Juin	48%	40%	10%	2%
Ouest				
Mars 1960	41%	24%	19%	16%
Mai	40%	26%	20%	14%
Juin	34%	30%	23%	13%

Une forte proportion d'électeurs reste dans l'indécision :

Canada	27%
Provinces Maritimes	32%
Québec	29%
Ontario	25%
Ouest	27%

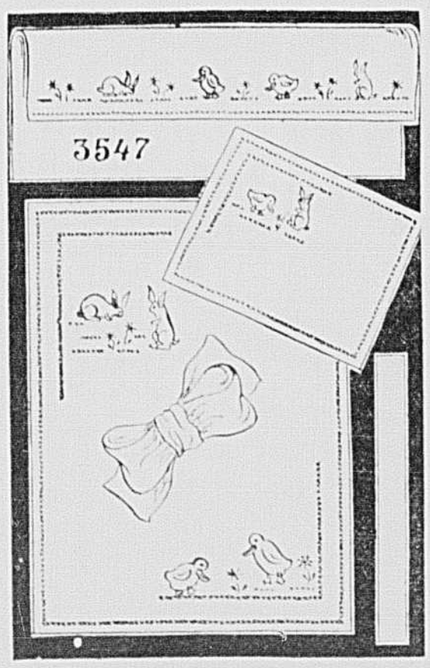
La 2e promotion du collège Saint-Denis

Le collège St-Denis a reçu sa deuxième promotion d'étudiants au baccalauréat ès arts. Sur huit candidats, sept ont obtenu leur baccalauréat dans les sections philosophie-sciences humaines et chimie-biologie.

Le collège présentait trois jeunes filles aux examens du baccalauréat, cette année : elles ont réussi toutes les trois et deviennent les trois premières bachelières de l'institution. L'une d'entre elles, Mlle Claudette Sauvageau, s'est classée première de la promotion.

Les étudiants ont choisi les professions suivantes : Raymond Boisclair (clergé séculier) ; Yves Contant (Philosophie) ; Guy Grenier (Hautes Etudes commerciales) ; Robert Norton (médecine) ; Claudette Sauvageau (médecine) ; Marie Tanguay (médecine) ; Louise Tessier (linguistique et traduction).

Il s'agit de la deuxième promotion du collège, seule institution classique à direction laïque de la province. Les directeurs de la maison notent avec fierté le fait que l'un de leurs étudiants a choisi la prêtrise. Les cours de religion sont donnés par un laïc. Le R. Père Tellier, O.P., dirige également chaque semaine des discussions où sont abordés les principaux problèmes religieux de l'heure.



3547—Si vous avez un présent à offrir à une maman, il serait gentil de broder vous-même un ensemble de ce genre. Les motifs de broderie serviront à une couverture pour bassinette ou carrosse d'enfant, à des petits draps, à des taies d'oreiller, etc. Trois motifs à estamper au fer chaud, 85 cents. Ajoutez 6% de taxe pour Montréal et 2% pour le Québec.

Le col. Bingham réengagé comme consultant

Le comité exécutif de Montréal a décidé hier d'engager à nouveau, pour une autre année comme consultant pour les services des Finances, de l'Urbanisme, de la Circulation et des Travaux publics, le colonel S. H. Bingham, ancien directeur du New York Port Authority.

Son traitement sera de $10,000 par année, plus les dépenses de frais de transport.

M. Bingham est au service de la ville depuis cinq ans environ.

M. Lippmann appuie les vues du Pentagone

Moyens de résistance invulnérables, condition première du désarmement

par **Walter Lippmann**

Nous constatons encore une fois que le désarmement peut progresser après, mais non avant la détente internationale. Après l'affaire de l'U-2 et l'effondrement de la conférence au sommet, la rupture des entretiens de Genève était à prévoir aussi. Lorsque ces derniers ont repris, les relations russo-américaines étaient devenues pires qu'elles ne l'avaient jamais été depuis la mort de Staline, le 5 mars 1953, et il s'en faut de beaucoup que les relations soient assez bonnes pour que nous soutenions que les esprits sont près de s'accorder sur le désarmement. Les négociations sur le désarmement comme celles de Genève ne sont possibles que quand, du consentement universel, les relations deviennent plus amicales, même si aucun problème concret n'est encore résolu.

Espoirs d'avant mai

Pendant les quelques mois qui précédèrent la réunion des chefs d'Etat à Paris subsistait l'espoir conçu en France que M. Khrouchtchev accepterait un accord tacite sur le respect du statut actuel de l'Allemagne, et considérerait comme une réussite du sommet une entente sur l'interdiction des essais nucléaires et le renouvellement des instructions aux négociateurs du désarmement. L'affaire de l'U-2 et toutes les répercussions de la rupture des relations personnelles entre MM. Khrouchtchev et Eisenhower ont perdu cet espoir. Paris, Moscou, Tokyo et Genève marquent les étapes d'une réaction en chaine.

Il nous faut maintenant prévoir une longue pause avant que ne reprennent les conversations sur le désarmement. En elle-même la pause serait utile si elle comportait à Washington un nouvel examen du problème. Car il y a tout lieu de supposer que si le projet soviétique de désarmement général et total est presque certainement irréalisable et même inopportun, notre cliché du désarmement contrôlé est à peu près aussi irréalisable et de plus en plus désuet.

Nous ne pouvons répondre au projet soviétique que ceci : si le désarmement total était possible, il y aurait probablement beaucoup de désordre dans le monde. Mais il nous est possible d'améliorer notre position en la repensant. Ce nouvel examen ne se fera pas avant janvier. Mais ensuite il est possible.

* * *

La meilleure introduction au problème est l'article que M. Henry A. Kissinger, de l'université de Harvard, vient de publier dans la revue trimestrielle "Foreign Affairs" (numéro de juillet). C'est une pénétrante critique du problème de l'inspection et des surprises.

A notre point de vue, ce problème est forcément au centre de toute négociation sur le désarmement. Notre doctrine officielle est jusqu'à présent que l'inspection, soit sous le régime des "cieux ouverts" qui légaliserait l'inspection aérienne, soit au moyen des survols d'avions U-2 qui constituaient une inspection illégale et clandestine, peut prévenir les surprises. Le point décisif que font valoir M. Kissinger et d'autres commentateurs est que l'inspection aérienne ou même terrestre appartient au passé, à l'époque où la guerre se faisait en mobilisant des armées et en concentrant des bombardiers.

Comment prévenir les missiles ?

A l'âge des missiles, plus ceux-ci sont perfectionnés, moins efficace sera l'inspection, quel que soit le moyen employé. Car l'essence du missile perfectionné, c'est justement d'être toujours prêt pour l'attaque. On ne peut donc espérer que l'inspection aérienne ni même terrestre révèle si le missile, toujours prêt par définition, sera lancé. Pour le savoir il faudrait pouvoir "visiter" non pas le missile mais l'esprit de l'adversaire.

* * *

Il est important de rappeler que le projet de "cieux ouverts" du président Eisenhower remonte à 1955 ; M. Eisenhower espérait sans doute que les photos de l'inspection aérienne démasqueraient les bombardiers prêts à décoller pour surprendre l'adversaire. A l'époque, rares étaient les Américains qui eussent prévu toutes les repercussions du missile.

La stratégie du Pentagone

Nous ne sommes qu'au début de l'époque des missiles. Mais celle-ci est assez avancée pour nous permettre de saisir que l'inspection, même si le gouvernement soviétique finit par y consentir, n'est pas une parade sûre. Les armes les plus importantes sont maintenant des armes prêtes presque instantanément et qui donc échappent à l'inspection. A quoi se fier donc ? Il faut nous appuyer sur la doctrine maintenant reconnue du Pentagone, c'est-à-dire créer une force de résistance qu'aucune surprise ne puisse ébranler. Voilà le moyen, non pas l'inspection, de diminuer les tensions que provoque la course aux armements nucléaires.

Cela nous mettra en posture de déclarer aux Russes : "Quant au problème décisif des armes les plus meurtrières, fondons notre sécurité de part et d'autre sur la création de moyens de résistance invulnérables. Que notre accord se fasse sur ce principe. Négocions ensuite les moyens d'épargner en restreignant d'autres éléments de la puissance militaire."

(Tous droits réservés 1960, New York Herald-Tribune Inc.)

CAPITALE

SUITE DE LA PAGE 3

stratégiques des corridors, pour diriger le flot continu des touristes.

Le carillonneur Robert Donnel, qui avait donné un concert de 90 min. avant le déploiement militaire, en offrit un second au début de la soirée, avant la cérémonie traditionnelle des membres de la Marine canadienne et le concert conjoint des fanfares de l'armée, de l'aviation, de la marine et de la Gendarmerie royale.

Nouveaux citoyens

Mme Ellen Fairclough, en sa qualité de ministre, présenta à six Néo-Canadiens leur certificat de citoyenneté. Ils venaient respectivement des Etats-Unis, de l'Ecosse, de la Hollande, de l'Ukraine, de la France et de Hong-Kong.

Le droit de vote aux élections fédérales pour les 60,000 Indiens du Canada fut également accordé en vertu d'un amendement à la loi. Précédemment, seuls les Indiens anciens combattants et leurs épouses, ainsi que les Indiens vivant hors des reserves et dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest (environ 20,000) jouissaient de ce privilège.

Accidents

Les premières 24 heures de ce long congé ont été marquées par au moins 15 morts attribuables aux accidents de la circulation. Le Conseil de sécurité de la route estime que d'ici lundi, 50 personnes mourront au Canada à la suite d'accidents de la route.

PREPARATIFS

SUITE DE LA PAGE 3

réclamer sous peu dans un rapport à l'exécutif, les crédits nécessaires pour permettre à son personnel de travailler le soir, à temps supplémentaire, pour la préparation des élections. Dans le budget de l'année en cours, une somme de $203,800 a été mise à la disposition du greffier pour les élections.

Préparation de la liste électorale

Le service des estimations, sous la direction de M. Godin, prépare la liste des électeurs.

La liste des propriétaires est tenue à jour.

Pour ce qui est de la liste des locataires, des hommes du service travaillent à la dresser depuis le 1er mai dernier, et le rôle d'évaluation locative doit être déposé pour le 15 juillet prochain. Les employés du service visitent quelque 400,000 endroits pour vérifier les noms des locataires, occupants, leur citoyenneté (il faut être sujet britannique), leur loyer, les services fournis par leur propriétaire.

Au 1er août, les listes doivent être complétées.

Entre le 1er et le 22 août, alors que les listes électorales sont encore au bureau de l'estimateur, tout contribuable peut les y examiner et s'il a raison de croire que le nom de quelque personne a été inscrit sans droit sur une liste, il peut faire à l'estimateur une demande écrite en radiation.

En faisant les listes, l'estimateur subdivise chaque district en autant de sections de vote qu'il le juge nécessaire, chacune de ces sections ne devant pas contenir plus de 250 électeurs.

Au plus tard le 22 août, le greffier fait insérer dans les journaux un avis de la revision des listes. Et dans les trois jours qui suivent, toute personne habile à voter peut donner avis par écrit au bureau du greffier, qu'elle s'adressera à la Cour municipale pour faire amender la liste des électeurs, en y ajoutant les noms des électeurs omis, ou en y biffant les noms des personnes inscrites sans droit.

SEVERITE

SUITE DE LA PAGE 3

tre, M. Langlois a fait parvenir à l'exécutif les trois recommandations principales faites par le groupe. Les autres mesures de précautions n'ont pas été divulguées, précisément par mesure de sécurité et de prudence.

Les représentants de neuf banques de Montréal qui ont rencontré les principaux officiers de la police ont recommandé :

1—que les autorités ayant juridiction dans la matière fassent pression auprès des juges pour qu'ils soient plus sévères dans leurs sentences lorsqu'il s'agit d'un vol à main armée ;

2—ne pas admettre à caution une personne accusée de "vol à main armée" lorsque cette personne est déjà sous cautionnement sous un autre chef d'accusation.

3—condamner à la prison une personne trouvée coupable de port d'arme illégal.

RACKET

SUITE DE LA PAGE 3

et l'autorité qu'elle représente.

"Or donc, une bande qui avait tenté jusqu'à ce jour d'extorquer de l'argent des garçons du Canasta, a décidé de porter le grand coup.

"Profitant de l'absence du "bouncer", elle a pénétré en nombre dans l'établissement et devant le refus d'un garçon de table du nom de Paul Carpentier, 27 ans, a décidé de lui enfoncer un poignard à deux ou trois reprises dans le dos.

"L'attaque a été le signal d'une riposte foudroyante de la part des autres garçons de table. L'un d'eux, ou du moins nous le supposons car personne n'a voulu le confirmer ou le nier, a sorti un revolver et l'a déchargé dans la direction des agresseurs de son compagnon de travail. Les quelques quinze témoins interrogés ont affirmé à l'unisson n'avoir pas vu d'armes, car ils avaient tous le dos tourné."

Autre fusillade appréhendée

Bientôt deux des intrus tombaient sous les balles. L'un, Georges Ouimet, 27 ans, a été transporté à Saint-Luc après avoir eu l'abdomen transpercé ; le second, C. Jacques, 25 ans, a été trouvé à demi-conscient et atteint également d'une balle, sur les marches de l'hôpital Notre-Dame".

La police opine qu'à la suite de cette tentative infructueuse, d'autres victimes du "racket de la protection" se libéreront de leur servitude.

Elle craint que la bande pour maintenir son emprise ne récidive contre les employés du Canasta, soit à leur travail soit à leur domicile d'ici une quinzaine.

Elle a la certitude qu'il y a de la poudre dans l'air et s'attend au pire.

La police souligne toutefois qu'une sorte de hasard quasi-miraculeux protège les victimes de balles de la "Main" depuis quatre ou cinq ans : "Les gens se font tirer un peu partout mais rarement en meurent. Prenez jeudi matin, deux hommes reçoivent des balles dans le corps et aucun n'est atteint mortellement. Tandis qu'on voit des gens maladroits tuer du premier coup des voisins vers lesquels ils dirigent par inadvertance une arme à feu."

A travers l'actualité

La Fondation Guggenheim, de New York, nous annonce l'attribution de bourses à quatre Canadiens : M. Jacques Rousseau, professeur à la Sorbonne, pour des recherches sur la flore de la Nouvelle-France au début du 18e siècle ; le Dr Wilder Penfield, directeur de l'Institut neurologique de Montréal, travaux sur l'enseignement médical ; M. Joyce Hemlow, professeur d'anglais à McGill, étude sur Fanny Burney ; M. William Pitkin Wallace, professeur d'humanisme à l'Université de Toronto.

M. Jean-Marie Demers, professeur au département de biologie de l'Université de Montréal, a assisté, à titre de premier conseiller, au 3e congrès annuel de la Société de Nutrition du Canada, à Guelph. Sur les 115 membres de cette association, on ne compte que huit Canadiens français. Pour y être admis, il faut détenir un baccalauréat en nutrition et en plus avoir fait cinq années de recherche. A ce congrès eut lieu la remise du premier Prix Borden, au Canada, attribué à M. I. R. Sibbald, de l'Ontario Agricultural College. M. Demers assistera en septembre, comme représentant de l'Université, au congrès international de nutrition, qui se tiendra à Washington.

Le professeur R. N. Bracewell, de l'Université Stanford, s'est assuré une célébrité passagère, l'autre jour, en supposant qu'autour du Soleil tourne un satellite provenant d'en dehors de notre système solaire. Il a écrit un article là-dessus dans la sérieuse revue "Nature" et le sérieux "New York Times" lui-même l'a commenté. Il y a au moins 200 milliards d'étoiles dans notre galaxie, et le type d'étoile semblable à notre Soleil est le plus fréquent. Par le mouvement des étoiles les plus proches, on cherche à savoir si elles ont des planètes. Que la vie existe sur d'autres planètes, personne ne le conteste plus. La revue "Sciences et Avenir" a publié récemment un article très intéressant sur la pluralité des mondes habités.

Devant l'augmentation fantastique des populations, le contrôle des naissances semble à certains la solution la plus adéquate. Aux Etats-Unis, il se fait là-dessus une puissante campagne endossée par des personnalités politiques comme le gouverneur Rockefeller et les églises méthodiste et presbytérienne.

Le Dr Jay G. Linn, expert auprès de l'Académie d'ophtalmologie de la Pennsylvanie, recommande de porter des verres soleil sur la plage, sur l'eau ou la route ; surtout pour les personnes de plus de 40 ans, les verres teintés sont indispensables par temps très ensoleillé. Le Dr Linn ajoute qu'on ne doit jamais porter des verres teintés par temps brumeux ou à la brunante, surtout si l'on conduit une auto.

La revue MD OF CANADA consacre un article aux travaux du Dr Hans Selye, directeur de l'Institut de Médecine expérimentale à l'Université de Montréal. Signalons aussi plusieurs pages du numéro de juin intitulées Geography and Medicine, avec d'abondantes illustrations. MD OF CANADA ne s'intéresse pas seulement à la médecine, mais aussi aux arts et aux lettres ; c'est certainement ce qui se fait de mieux dans le genre en Amérique du Nord.

Soyons prudents pour sauver les enfants, cet été

Depuis quelques jours, les enfants sont en vacances et le nombre de ceux qui joueront sur les trottoirs ou dans les rues sera encore plus grand que jamais. Il est donc superflu d'ajouter que cette situation crée un problème spécial aux parents et aux automobilistes. "Redoublons donc de prudence", demande M. Renaud, directeur général du Club Automobile Québec et vice-président de Prudentia. "Pensons aux enfants, protégeons-les". Et, pour protéger ce à quoi nous tenons le plus, il formule les recommandations suivantes :

(1) — Demandez à vos enfants de ne jamais jouer dans la rue. Si une balle ou un ballon roule dans la rue, apprenez-leur à regarder correctement dans les deux directions avant de se lancer à la poursuite de l'objet.

(2) — Conseillez-leur de ne jamais se lancer dans la rue entre deux automobiles stationnées. Ne traversez qu'aux intersections.

(3) — Quand ceci est possible, voyez à ce que vos enfants prennent leurs ébats sur un terrain de jeux surveillé, où ils peuvent évoluer sans dangers routiers.

(4) — Dans vos randonnées cet été, surveillez les enfants aux bords des rues et des routes. Ils surgissent de partout. "Il nous appartient à nous, automobilistes, de les surveiller et non l'inverse", termine M. Renaud.

Les accidents routiers impliquant des enfants augmentent au cours des vacances. Essayons par tous les moyens à notre disposition de renverser la tendance, cet été.

CLINIQUE BEDARD
2580, CHEMIN STE-FOY, Québec
CURE de DESINTOXICATION et REHABILITATION de L'ALCOOLIQUE
Pour informations :
Dr Alexandre Bédard
Tél : LA. 2-6307

LOUEZ un REFRIGERATEUR
● NOUVEAUX MODÈLES
● GRANDS ET PETITS
● AU PLUS BAS PRIX
● SANS OBLIGATION
SHERBROOKE APPLIANCES LTD.
2020 rue Union — AV. 8-3183

YEUX EXAMINES — VERRES AJUSTES
BRUNO QUESNEL
OPTOMETRISTE
pratiquant chez
PEOPLES
CREDIT JEWELLERS LIMITED
1015, rue Ste-Catherine ouest
Pour appointement, telephonez
VI. 9-7071

POUR SOULAGER
NÉVRALGIE
DOULEURS
RHUMATISMALES
GRIPPES
RHUMES
EMPLOYEZ LES CAPSULES
U-NO
PRIX : 75¢ $1.25, $2.25
INOFFENSIVES SI PRISES D'APRES LE MODE D'EMPLOI
PHARMACIE MONTREAL
916 est, Ste-Catherine — VI. 5-7251

POILS SUPERFLUS
enlevés définitivement par
L'ELECTROLYSE TRIX
à ondes courtes et temps contrôlés

L'ELECTROLYSE TRIX est la méthode la plus rapide, la plus efficace, de plus, elle les enlève définitivement.
Pour appointement, téléphonez CR. 1-6356
Etes-vous intéressé à suivre des cours ? Si oui, téléphonez
Professeur Lyse Emond, diplômée de New-York
STUDIO TRIX
650 EST, JARRY, APP. 1

Principal du cours d'immatriculation à l'Univ. d'Ottawa

Ottawa, 2. (DNC) — Le R. P. Raymond Lemieux, O.M.I., 47 ans, vient d'être nommé principal du cours d'immigration de l'université d'Ottawa.

Le R. P. Lemieux, qui a déjà été principal entre 1951 et 1958, remplace le R. P. Marcel Duguay, O.M.I., récemment nommé curé de la paroisse Immaculée-Conception et supérieur de la maison oblate à Kapuskasing, Ont.

Né à Montréal, fils de feu M. et Mme Louis Lemieux, le nouveau principal a fréquenté l'Académie Saint-Pierre et le collège Sainte-Marie, dans sa ville natale, le juniorat des Oblats à Chambly, Qué., le scolasticat oblat de Richelieu, Qué., puis le scolasticat Saint-Joseph d'Ottawa, se méritant un B.A. de l'Université en 1935.

Le R. P. Lemieux a fait des études supérieures à l'université de Boston et à l'université Fordham où il s'est mérité un baccalauréat en éducation, obtenant une maîtrise ès arts de l'Université d'Ottawa.

Ordonné prêtre à Ottawa en 1937, il devient alors professeur de latin, de religion, de mathématiques et de philosophie à la faculté des arts et au cours d'immatriculation de l'université. Il devient principal en 1951, puis est nommé assistant du doyen de la faculté des arts en 1958. L'année suivante, on lui confie la tâche d'organiser la nouvelle bibliothèque du cours d'immatriculation.

Le R. P. Lemieux, qui a occupé de 1948 à 1950 les fonctions de modérateur des sports à l'université, a quatre frères et quatre soeurs, tous de Montréal, sauf la R. Soeur Sainte-Marie-Victoria, de Québec.

Une brave maman s'émeut du sort d'un garçonnet qui a perdu ses jambes

Le 18 juin dernier, un petit Canadien d'origine hollandaise, Bernard Wilkat, tomba d'un pont à chevalet désaffecté, à l'angle de la rue Namur et du boulevard Décarie, et il perdit les deux jambes après avoir été heurté par un train.

Le malheur de ce garçonnet, un jumeau, dont les parents sont incapables, non seulement d'encourir les frais de son hospitalisation mais plus encore d'assurer son avenir, a ému une brave mère de famille de la rue Vézina, qui entreprit aussitôt une campagne en faveur de la petite victime.

Après avoir recueilli à elle seule la somme de $514 parmi ses parents et amis et même en faisant de la sollicitation de porte en porte, cette maman sympathique fait maintenant appel à tous les lecteurs de LA PRESSE.

La Banque Royale du Canada, succursale Van Horne-Victoria, a accepté de déposer au compte du jeune Bernard Wilkat, actuellement hospitalisé au Jewishh General Hospital, toutes les contributions qui lui parviendront à cette fin et qui seront consacrées à sa réhabilitation et à son éducation.

Avis préventif

Certains cosmétiques, comme les produits pour la coloration ou les ondulations des cheveux, peuvent contenir des ingrédients nocifs pour l'enfant qui en avalerait. Donc, il vaut mieux les mettre hors de sa portée.

VOTRE HOROSCOPE

à partir de minuit ce soir

LES PERSONNES NEES LE 3 JUILLET : Dans sa jeunesse, votre enfant sera porté à l'égoïsme. Il vous appartient donc de lui apprendre à collaborer avec les autres. Ce sera facile car il a un naturel bon et doux. Il faudra aussi lui inculquer les grands principes de base, c'est-à-dire l'honnêteté, qui produit les plus grands fruits à la longue. Tout cela contribuera à préparer un avenir extraordinaire et prometteur.

LE BELIER (du 21 mars au 19 avril) — Fréquentez des amis sincères et éprouvés, aujourd'hui, plutôt que de suivre une fausse intuition. De toute façon ne soyez pas extravagant. Le soir, montrez-vous affectueux et bon avec vos parents.

LE TAUREAU (du 20 avril au 20 mai) — Ne vous laissez pas accaparer par des intimes ou des associés, aujourd'hui, parce que vous vous sentez sentimental. Ce ne serait ni juste pour vous ni bon pour eux. Cependant remplissez toutes vos obligations religieusement.

LES GEMEAUX (du 21 mai au 21 juin) — Vos amis seront plutôt ennuyeux aujourd'hui et vous pourriez facilement prendre une tangente qui ne serait bonne ni pour votre santé ni pour votre portefeuille. Prenez les choses facilement, reposez-vous et ayez une diète bien balancée.

LE CANCER (du 22 juin au 21 juillet) — Vous vous levez avec une impression de gaieté et de bonheur, mais votre entourage est querelleur et irritant. Ne vous laissez pas influencer. Un sourire aimable les débarrassera de leurs soucis et, à tout prendre, ce sera une journée heureuse.

LE LION (du 22 juillet au 21 août) — Il y aura peut-être un combat royal à la maison si vous ne contrôlez pas votre tempérament immédiatement et ajoutez le feu pour alimenter la querelle. Soyez plutôt serviable avec les vôtres; vivez la règle d'or, aidez à faire la vaisselle également.

LA VIERGE (du 22 août au 22 septembre) — Il est important que vous agissiez avec soin aujourd'hui afin d'éviter tout trouble. La journée se prête bien pour étudier, dans vos temps libres, les méthodes les plus orthodoxes dans tout domaine d'intérêt courant.

LA BALANCE (du 23 septembre au 22 octobre) — Vous serez particulièrement prudent aujourd'hui dans vos affaires financières. N'investissez pas plus que vos moyens, autrement vous mettez en danger la situation dont vous jouissez actuellement.

LE SCORPION (du 23 octobre au 21 novembre) — Vous vous passionnerez aujourd'hui pour de nouveaux intérêts, mais il serait sage de vous en tenir fermement à des choses vraies et bien fondées. Améliorez votre santé et votre apparence. Soyez posé.

LE SAGITTAIRE (du 22 novembre au 21 décembre) — Il serait sage aujourd'hui de penser de façon constructive aux buts que vous poursuivez et il serait sage que vous trouviez moyen de les atteindre plus rapidement. Soyez certain d'appuyer ceux qui recherchent votre aide. Soyez généreux.

LE CAPRICORNE (du 22 décembre au 20 janvier) — Soyez sage dans toute attitude concernant vos camarades; sinon, vous provoquerez des ruptures qui seraient très malheureuses.

LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février) — Soyez loyal avec ceux qui ont quelque influence sur vos affaires et évitez de les critiquer. Participez à toute affaire civique avec enthousiasme et empressement, soyez une puissance pour le bien dans votre milieu.

LES POISSONS (du 20 février au 20 mars) — Faites-vous un point d'honneur de vivre de telle sorte que les autres en tirent une inspiration et vous arriverez à votre but. Cependant si vous sortez en auto, ce soir, soyez prudent.

(C. Righter, General Features Corp.)

à partir de minuit dimanche

SI VOTRE ENFANT NAIT AUJOURD'HUI, il sera naturellement très persévérant. Aussi est-il important que vous lui donniez une éducation qui contribuera à développer ses talents en vue d'un avenir brillant. Enseignez-lui aussi à compléter tout travail commencé. Développez son jugement afin qu'il ne se laisse pas exploiter par des gens sans valeur et superficiels.

LE BELIER (du 21 mars au 19 avril) — Il sera bon aujourd'hui d'être très actif, pourvu que vous travailliez de façon constructive et remplissiez toutes les obligations que vous avez. Ne vous livrez pas à un plaisir qui serait trop dispendieux. Tenez-vous à l'écart des individus envieux.

LE TAUREAU (du 20 avril au 20 mai) — Sortez de bonne heure et évitez toute discussion avec votre famille. Livrez-vous à un travail constructif. Ne négligez pas vos devoirs de citoyen, assistez à un beau défilé. Soyez sur le qui-vive.

LES GEMEAUX (du 21 mai au 21 juin) — La journée convient bien pour vous reposer, vous détendre. Ne travaillez que si c'est absolument nécessaire. Vous aurez ainsi le loisir de penser à vos objectifs et à vos aspirations et aux moyens d'y arriver le plus tôt possible. Le soir, participez à une réunion sociale.

LE CANCER (du 22 juin au 21 juillet) — Aujourd'hui, vous êtes rempli d'un magnétisme qui vous apportera le succès dans pratiquement tout ce que vous entreprendrez, mais ne soyez pas extravagant dans vos loisirs. Au cours de la soirée, soyez séduisant.

LE LION (du 22 juillet au 21 août) — C'est la journée idéale pour en venir à une entente parfaite avec les personnes qui vivent avec vous. Plus tard sortez avec des gens progressifs, afin d'avoir l'occasion d'augmenter votre revenu personnel très bientôt.

LA VIERGE (du 22 août au 22 septembre) — Vos soucis personnels peuvent prendre des proportions plus grandes que vous ne le prévoyez. Oubliez-les, faites un voyage, ou visitez les gens que vous aimez réellement. Faites quelque chose de constructif et soyez heureux.

LA BALANCE (du 23 septembre au 22 octobre) — Tout vous favorise aujourd'hui pour impressionner les gens avec vos talents et votre magnétisme. Plus tard dans la journée, ne permettez pas à des amis envieux d'entraver le progrès que vous avez fait.

LE SCORPION (du 23 octobre au 21 novembre) — Si vous ne réglementez pas vos affaires, vous pouvez compromettre d'importants intérêts. Le soir, si vous vous arrêtez à méditer vos problèmes intimes avec soin, vous pourrez les régler désormais de façon intelligente. Ne concluez pas trop rapidement.

LE SAGITTAIRE (du 22 novembre au 21 décembre) — Persévérez dans ce que vous avez commencé plutôt que de vous allier à des personnes que vous connaissez à peine. Désormais vous ferez ce que vous devez faire et pouvez vaquer à vos devoirs de citoyen de sage façon.

LE CAPRICORNE (du 22 décembre au 20 janvier) — Faites-vous un devoir de rencontrer des compagnons influents afin de pouvoir réaliser les projets importants que vous avez décidés. Cependant évitez le contact de l'individu trop entreprenant qui vous compromettra.

LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février) — Concentrez-vous sur votre but principal aujourd'hui et rencontrez les personnes qui pourront vous aider à progresser sur le plan professionnel. Tenez-vous loin de l'associé dominant qui pourrait paralyser vos activités.

LES POISSONS (du 20 février au 20 mars) — Oubliez les travaux ennuyeux aujourd'hui et lancez-vous dans le plaisir et dans une activité constructive pour avoir bonheur et contentement. Cependant soyez de bonne humeur, sans quoi vous perdrez d'excellentes chances de réussir.

(C. Righter, General Features Corp.)

$495.00 COMPTANT

ACHETENT UNE MAISON NEUVE, MODERNE

Sur la Rive Sud

MENSUALITÉS $54.00

Voyez l'annonce de BEAUVOIR dans les annonces classées de ce journal

RENDEZ-VOUS DU SAMEDI SOIR

"DANCE PARTY"

DE 8.00 A 9.30 P.M.

AU CANAL 8 CORNWALL

AVEC BILL ELLISON
MARY LOU DOWNES
ET LES ARTISTES INVITES
LES MATLOWS
MORGAN McREYNOLDS

Ecoutez leurs derniers succès sur disques.
Ecoutez les chansons du jour.
Grand concours de danse avec Barrie Dunsmore et Doug Johnson, vedettes du Canal 8.
Ce programme vous est présenté par :
SEVEN UP
et la crème glacée LOWE BROTHERS
CJSS-TV CANAL 8 CORNWALL

À LA TV

2—CBFT : Montréal — 3—WCAX : Burlington — 4—CFCM : Québec — 5—WPTZ : Plattsburg — 6—CBMT : Montréal — 7—CHLT : Sherbrooke — 8—CJSS : Cornwall

SAMEDI

9:00 A.M.
3 : Captain Kangaroo
10:00 A.M.
3 : Cartoons
10:15 A.M.
5 : Christian Science
10:30 A.M.
3 : Thru the Porthole
5 : Ruff and Reddy
10:45 A.M.
3 : Film Shorts
11:00 A.M.
3 : Big Picture
5 : Fury
11:30 A.M.
3 : TV Electrical Club
5 : Circus Boy
MIDI
3 : Sky King
5 : True Story
12:30 P.M.
3 : CBS News
5 : Detective's Diary
7 : CBC News
1:00 P.M.
3 : Sport Time
5 : Lazy L. Ranch
7 : Tribune libre
1:30 P.M.
5 : Baseball
7 : Théâtre
1:45 P.M.
3 : Baseball
2:00 P.M.
6 : Baseball
3:00 P.M.
2 : Musique
7 : Théâtre du Far West
4:00 P.M.
2, 7 : Golf
4 : Musique
4:55 P.M.
4 : Vie de l'Eglise
5:00 P.M.
2, 4, 7, : Walt Disney
3 : Olympic Trial Finals
5 : Sun Valley Rangers
6 : The St-Lawrence North
5:20 P.M.
3 : Actualités du jour
5:30 P.M.
5 : Cisco Kid
6 : Cartoon Party
7: Jambor e
8 : Hopalong Cassidy
5:45 P.M.
4 : Sans atout
6:00 P.M.
2, 4 : Scénario
5 : News
6 : Réflections
8 : Long métrage
6:15 P.M.
5 : Lancto Brothers
6:30 P.M.
2 : Téléjournal
4 : Cinéfeuilleton
5 : Hawaiian Eye
6 : Mr. Fix It
7: Télé-Bulletin
6:45 P.M.
2 : Ce soir
4 : Manchettes Int.
6: CBC-TV News
7: Météo, Sports
6:50 P.M.
2: Nouvelles sportives
4 : Nouvelles
7:00 P.M.
2: Histoire à suivre
3 : News, Sports
4 : Nouvelles sportives
6 : Dennis the Menace
7: Quadrilles
8 : Interview
7:15 P.M.
2 : Pile ou face
4 : Sans atout
7:20 P.M.
8 : Film
7:30 P.M.
2: Cinéfeuilleton
3: Perry Mason
5: Bonanza
6 : Cariboo Country
7 : Qu'en Pensez-vous ?
7:45 P.M.
2,4,7,8 : Les Affaires de l'Etat
8:00 P.M.
2 : Noir et blanc
4 : Le siffleur
6: Man From Interpol
7: Revue Sportive
8 : Dance Party
8:30 P.M.
2, 4, 7 : La Clé de sol
3 : Wanted Dead or Alive
5 : Man and the Challenge
6: High Road
9:00 P.M.
2, 4, 7 : Billets de faveur
3: Mr. Lucky
5 Lawrence Welk
6 : Movie
9:30 P.M.
3 : Have Gun — Will Travel
8: Film vedette
10:00 P.M.
3: Gunsmoke
5 : Jubilee U.S.A.
10:30 P.M.
2,4,7 : Vie de chien
3: Not for Hire
5 : Man From Interpol
6: Twilight Zone
11:00 P.M.
2, 4, 7, 8: Téléjournal
3,6: News
5 Movie
11:15 P.M.
2, 4, 7 : Nouvelles sportives
3: Movie
6 : Jam on Both Sides
8: Film Vedette
11:22 P.M.
2, 4, 7 : Errol Flynn
11:45 P.M.
6: Manhunt
11:52 P.M.
2 : Long métrage
4 : Cinéma
7: Cinéma (français)
12:15 A.M.
6: Feature Film

DIMANCHE

10:00 A.M.
3: Lamp Unto My Feet
10:30 A.M.
3: Look up and Live
11:00 A.M.
3: Commonwealth of Nations
11:30 A.M.
3: Camera 3
11:55 A.M.
3: CBS News
MIDI
3: The Christophers
12:15 P.M.
3: Christian Science
7: Sacred Heart
12:30 P.M.
3: This is the Life
7: Living Word
12:45 P.M.
7: Rencontres
1:00 P.M.
3: Bowling Stars
7: Actualités de la Semaine
1:15 P.M.
5: Let's Look at congress
7: Editorial
1:30 P.M.
3: Film Shorts
5: Oral Roberts
7: Tout connaitre
1:45 P.M.
3: Baseball
2:00 P.M.
2,4: Musique
5: News
7: Théâtre en Matinée
8: Oral Roberts
2:15 P.M.
5: The on deck circle
2:25 P.M.
5: Baseball
2:30 P.M.
8: TV Hour of Stars
2:55 P.M.
2: Téléjournal
3:00 P.M.
2: Connaissance du monde
4: Les idées en marche
6 : Theatre
3:30 P.M.
4: Tribune libre
6,8: Country Calender
7: Autour du monde
4:00 P.M.
2, 4, 7: Sport d'été
6,8: Holiday Edition
5:00 P.M.
2,4,7: Contes du dimanche
5: A Summer Incident
6, 8: CBC News Magazine
5:30 P.M.
3: Face the Nation
5: The Silent Voice
6: Romance of Science
8: Sheriff of Cochise
6:00 P.M.
2, 7: Des pays et des hommes
3 : FYI
4: Comte de Monte Cristo
5: Alaskans
6: Walt Disney
8: Honeymooners
6:27 P.M.
2: Nouvelles sportives
6:30 P.M.
2, 4, 7: Robin des Bois
3: 20th Century
8: People's Choice
7:00 P.M.
2, 4, 7 : Les Travaux et les jours
3: Lassie
5: 77 Sunset Strip
5: Father Knows Best
8: Death Valley Days
7:30 P.M.
2,4,7 : Caméra '60
3: Rescue 8
6: Joan Fairfax Show
8 : Movie
8:00 P.M.
2, 4, 7: Petit théâtre
3, 6: Ed Sullivan
5: Music on Ice
8:30 P.M.
2, 4, 7: Au pays de Neufe-France
9:00 P.M.
2, 4,7: Du coq à l'âne
3: G. E. Theatre
5: Chevy Show
6, 8: Encore
9:30 P.M.
2, 4, 7: Sérénade estivale
3: Alfred Hitchcock
9:50 P.M.
6, 8 : Barry Morse
10:00 P.M.
2, 4: Premier plan
3: Lucy in Connecticut
5: Loretta Young Show
6 : Jack Benny Show
7: L'art et son secret
8: Walter Winchell File
10:30 P.M.
3: Whats My Line ?
5: Man From Blackhawk
6: Outlook
8: Sergeant Bilko Show
10:45 P.M.
2, 4: Film
11:00 P.M.
2, 4, 7: Téléjournal
3, 6, 8 : News
11:10 P.M.
2, 4, 7: Sport-éclair
6: Sports
11:15 P.M.
3: Movie
6: Good Evening Mr. Sinclair
8: Flying Doctor
11:40 P.M.
2, 7: Magazine du cinéma
11:52 P.M.
7: Decoy

LUNDI

CBFT — Canal 2
P.M.
3.00—Musique
5.55—Nouvelles sportives
6.00—Au jeu !
6.30—Téléjournal
6.45—Ce soir
6.50—Je vois tout
7.00—Histoire à suivre
7.15—Edition métropolitaine
7.30—Ciné-feuilleton
7.45—Chez Clémence
8.00—Carrefour
8.30—En plein air
9.00—Gendarmerie royale
9.30—La clé des champs
10.00—Histoires d'amour
10.30—Tribune libre
11.00—Téléjournal
11.15—Nouvelles sportives
11.22—Commentaires
11.30—Rendez-vous avec . . .

WCAX — Canal 3
A.M.
8.00—CBS News
8.15—Captain Kangaroo
9.00—Trouble with Father
9.30—Herald of Truth
10.00—Red Rowe Show
10.30—On The Go
11.00—I Love Lucy
11.30—December Bride
P.M.
12.00—Love of Life
12.30—Search for Tomorrow
12.45—Guiding Light
1.00—News
1.15—Swingbillies
1.30—As The World Turns
2.00—Mixing Bowl
2.30—House Party
3.00—The Millionaire
3.30—Verdict Is Yours
4.00—Brighter Day
4.15—Secret Storm
4.30—Edge of Night
5.00—Chuckwagon Tales
6.10—News, Sports
7.00—Dennis the Menace
7.30—Kate Smith Show
8.00—The Texan
8.30—Father Knows Best
9.00—Danny Thomas Show
9.30—Ann Sothern Show
10.00—Hennesy
10.30—June Allyson Show
11.00—News
11.20—Movie : "Fighting Coast Guard"

CFCM — Canal 4
P.M.
3.30—Musique
4.30—Long métrage : "Voleur de femmes"
6.00—Au jeu
6.30—Manchettes
6.45—Cinéfeuilleton
7.00—Nouvelles sportives
7.15—Côté Jardin
7.45—Chez Clémence
8.00—Joyaux de l'écran
8.30—En plein air
9.00—Gendarmerie Royale
9.30—La clé des champs
10.00—Histoires d'amour
10.30—Choix de . . .
11.00—Téléjournal
11.15—Nouvelles sportives
11.22—Commentaires
11.30—Rendez-vous avec . . .

WPTZ — Canal 5
A.M.
7.25—News
9.00—Big Picture
9.30—TV School Time
10.00—Dough Re Mi
10.30—Play Your Hunch
11.00—Te Price is Right
11.30—Concentration
P.M.
12.00—Truth or Consequences
12.30—It Could Be You
1.00—News
1.15—For You Madam
2.00—Queen For A Day
2.30—Loretta Young
3.00—Young Dr. Malone
3.30—From These Roots
4.00—The Thin Man
4.30—Yancy Derringer
5.00—American Bandstand
5.30—Captain Gallant
6.00—News
6.15—Weather — Sports
6.30—Cartoon Carnival
7.00—The Price is Right
7.30—Us Border Patrol
8.00—Leave it to Beaver
8.30—Tales of Wells Fargo
9.00—Peter Gunn
9.30—Theater
10.00—NBC Specials
11.00—News, Sports
11.15—Jack Paar Show

CBMT — Canal 6
P.M.
3.00—Feature Film "The Tenderfoot"
4.30—Mr. Adams & Eve
5.00—On Safari
5.30—Cartoon Party
6.00—I Love Lucy
6.30—Metro
6.45—CBC TV News
6.55—Sports
7.00—Tabloid
7.30—Don Messer's Jubilee
8.00—Danny Thomas Show
8.30—Riverboat
9.30—Jack Kane
10.30—Robert Herridge Theatre
11.00—CBC TV News
11.15—Viewpoint
11.22—Sports Final
11.32—Feature Film : "The Millionnaire"

CHLT — Canal 7
P.M.
12.30—CHLT-TV aujourd'hui
12.40—CBC News
12.50—Première Edition
1.00—Pot-Pourri d'Eté
2.00—Cinéma "Texas"
3.30—TV Scrap-book
3.45—Ciné-feuilleton
4.00—Menu à la Carte
4.30—Théâtre du Far West
5.30—Sherrif of Cochise
6.00—Melody Ranch
6.30—Nouv. — Sports
7.00—Artistes en Vacances
7.30—Télé-Supplément
7.45—Chez Clémence
8.00—Carrefour
8.30—En plein air
9.00—Gendarmerie Royale
9.30—La clé des champs
10.00—Histoires d'amour
10.30—Concert intime
11.00—Téléjournal
11.15—Météo — News Round-Up
11.30—Lutte du Texas

CJSS — Canal 8
P.M.
4.15—Nouvelles
4.30—Bugs Bunny
5.00—On Safari
5.30—Popeye Theatre
6.00—News, Weather, Sports
6.15—Dateline Seaway Valley
6.30—Feature Film "Castle on the Hudson"
8.00—The Bugs Bunny Show
8.30—Sheriff of Cochise
9.00—Jim Bowie
9.30—Jack Kane
10.30—Robert Herridge Theatre
11.00—News
11.15—Movie : "Invaders from Mars"

RADIO

AU CADRAN AM : CKAC 730 ; CBF 690 ; CBM 940 ; CFCF 600 ; CJAD 800; CKVL 850; CKGM 980; CJMS 1280.

AU CADRAN FM : CKVL-FM 96.9 mc.; CBF-FM 95.1 mc.; CBM-FM 100.7 mc.; CFCF 106.2 mc.

SAMEDI

12:00 MIDI
CKAC—Angelus, Nouv.
CBF—Kiosque à musique
CKVL—Boîte à musique
CKVL-FM—Virtuosité
CJMS—Nouvelles
CFCF—Western Matinée
CBM—BBC News
CBM-FM—Résumé — Divertimento
CJAD—News, G. Kirby
CKGM—News
12:15 P.M.
CKAC—Chansons
CBM—CBC Camera Club
CKGM—Feature
CJMS—S. Belair
12:30 P.M.
CBF—Réveil rural
CKVL-FM—Les cordes qui chantent
CJMS—Nouv. — Janette — Sécurité
CBM—Junior Farm Club
CKGM—Editorial
CFCF—Western Matinee
CJAD—News—G. Kirby
12:45 P.M.
CJMS—S. Bélair
CBM—Movie Scene
CKGM—Feature
1:00 P.M.
CKAC—Nouvelles
CKVL—Hit Parade
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Fiesta
CFCF—Gerry Herbert Show
CBM—Nouvelles
CJAD—News, Gene Kirby
CBM-FM—Opéra théâtre
CKGM—Favourites
CJMS—Nouvelles
1:15 P.M.
CKAC—Hit Parade Can.
CBF—Mus. des Pays-Bas
CKGM—Editorial
CBM—This Week
CJMS—Editorial
1:30 P.M.
CBF—Chansonnettes
CKVL-FM—Voix célèbres
CJMS—Nouvelles — Janette
CBM—Baseball
CKGM—News
1:45 P.M.
CKGM—Feature
CJMS—S. Belair — Maman du Jour
2:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Hit Parade
CBF—A la carte
CKVL-FM—Accordéon
CJMS—Nouv. — J. Lajoie — Petite Clinique
CFCF—Gerry Herbert Show
CKGM—News
CJAD—News G. Kirby
2:15 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Message Spirituel
CKGM—Housewives Pops
2:30 P.M.
CKGM—News — Feature
CKVL-FM—Violon Magique
CJMS—Nouv. — Sportorama — Janette
CFCF—Baseball
2:45 P.M.
CJMS—Jean Lajoie
3:00 P.M
CKAC—Nouv. — Hit Parade
CKVL-FM—Sonates
CJMS—Nouvelles
CFCF—Gerry Herbert
CKGM—News — Golden Music
CJAD—News G. Kirby
3:15 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Voisine Idéale
3:30 P.M.
CKVL-FM—Les Grands Concerts
CJMS—Nouv. — Dame de coeur
CJAD—Hi-Fi Club
CKGM—News — Feature
4:00 P.M.
CKAC—Nouv., Evénements
CKGM—Hit Music — Feature
CKVL-FM—Ouverture
CJMS—Nouv. — Sécurité — Dame de coeur
CBM-FM—London Calling Canada
CJAD—News HiFi Club
4:30 P.M.
CKAC—Radio Sacré-Coeur
CKGM—News — Editorial
CKVL-FM—Sérénade
CJMS—Nouvelles
CBM—Musical Program
4:45 P.M.
CKAC—Musique espagnole
CJMS—J. Lajoie
5:00 P.M.
CKAC—Nouv.—Gaieté
CKVL-FM—Musique de scène
CJAD—News R. Kirchen
CKGM—News — Pops
CJMS—Nouvelles
CBM—Time for french
5:15 P.M.
CKAC—Gaietés Musicales
CBM—Chansonettes
CJMS—Jean Lajoie
5:30 P.M.
CKVL-FM—Tour du monde en musique
CBF—Mélodies
CJMS—Sportorama — J. Lajoie — Sécurité
CFCF—Bands
CKGM—News
CBM—Barn Dance
CJAD—News R. Kirchen
5:45 P.M.
CKAC—Nouvelles
CBF—Conseil de la vie française
CJMS—J. Lajoie — Sécurité
6:00 P.M.
CKAC—Musique
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Opérettes
CJMS—Angelus — Nouv.
CBM—CBC News
CJAD—News—Sports
CFCF—Bands
6:15 P.M.
CKAC—Courses, Intermède
CBF—La langue bien pendue
CJMS—Editorial
CJAD—Ralph Kirchen
CBM—Press Tour
CKGM—Feature
6:30 P.M.
CKAC—Monde ce soir
CKVL-FM—Musique de Ballet
CBF—Rien qu'une chanson
CJMS—Nouvelles
CBM—This Week
CFCF—N's Sports
CKGM—News — Feature
CJAD—News R. Kirchen
CBM-FM—Century of Song
6:45 P.M.
CKAC—On veut savoir
CJMS—Securite—C. Dumont
CBM—Wish You Were Here
CFCF—Bands
7:00 P.M.
CKAC—Rosaire
CBF—Chronique canadienne
CKVL-FM—Concert
CJMS—Nouv. — Club Hi-Fi
CFCF—News — Hit Parade
CBM—The Continentals
CJAD—News — Italian Festival
CKGM—News — Pops
CBM-FM—Resume — News
7:15 P.M.
CKAC—Valses et chansons
CJMS—Club Hi-Fi
CFCF—Hit Parade
CBM-FM—Divertimento
7:30 P.M.
CKAC—Les écoles chantent
CBF—Concert léger
CBM—Chico Valle
CKVL-FM—Ouverture
CJMS—Nouvelles — C. Dumont
CKGM—News — Feature
CBM-FM—Chico Valle
CJAD—Ralph Kirchen
7:45 P.M.
CJMS—Petite Clinique
8:00 P.M.
CKAC—Nouv. Gaietés musicales
CKVL-FM—Concert Izigane
CJMS—Nouv. — Montreal ce soir
CJAD—News R. Kirchen
CFCF—N's. Sat. Jamborr.
CBM-FM—Jazz-Club
CKGM—News — Bob Washington
CBM—Upper Canada Jazz
8:15 P.M.
CJMS — Hit Parade
CBF—Nouvelles
8:30 P.M.
CKAC—Festival Beethoven
CBF—La revue de la semaine
CKVL-FM—Voix connues
CBM—Neil Chotem Octet
CFCF—Saturday Jamboree
CKGM—News — Feature
CJMS—Nouv. — Hit Parade
CBM-FM—Chotem 9-5-3-1
8:45 P.M.
CJMS—C. Dumont
9:00 P.M.
CBF—Echanges internationaux
CKVL—Danse
CKVL-FM—Symphonie
CJMS—Nouv. — Editorial — Echo
CJAD—News and Sports — Ralph Kirchen
CBM-FM—Pianistes pour chanteurs
CKGM—News — Editorial
CFCF—Saturday Night Party
CBM—Four's Company
9:15 P.M.
CJMS—Echo — Hit Parade
9:30 P.M
CKGM—News — Feature
CJMS—Nouv., Y. Leclerc
9:45 P.M.
CJMS—Echo — Le moment du jour
CKVL—Nouvelles
10:00 P.M.
CKAC—Nouv. Album populaires
CKVL-FM—Orgue
CKGM—News — Golden Music
CJMS—Nouv. — Forum
CKVL—Laurence Welk
CFCF—Baseball
CJAD—News — Orchestra
CBM—News
10:15 P.M.
CJMS—Question d'intérêt général
CBM—Portraits
10:30 P.M.
CKVL—Prière du Soir
CKGM—News
CJMS—Echo — Opinion des auditeurs — Nouv.
CBM—Music Festival
CJAD—Johnny Deamond Show
10:45 P.M.
CKAC—Revue des nouvelles
CBF—Nouv. — sports
CKVL—Fiesta
CJMS—Sportorama — Echo —Question par les auditeurs
CKGM—Feature
11:00 P.M.
CKAC—Bonsoir les sportifs
CBF—Cabaret du soir
CKVL—Orchestres
CJMS—Nouv. — Club Martinique
CFCF—N's Sports
CJAD—News — Sports and Weather
CKGM—News
CBM-FM—Nouvelles
11:15 P.M.
CKAC—Chant du soir
CFCF—Saturday Night Party
CJAD—Jazz Festival
CKGM—Golden Music
CBM-FM—Concert
11:30 P.M.
CKAC—Musique de danse
CKVL-FM—Musique de chambre
CKGM—News — Golden Music
12:00 MINUIT
CKAC—Nouv. - Danse
CBF—Nouv. Cabaret du soir
CJMS—Nouv. — Sportorama — Jusqu'à l'Aube
CFCF—Bandstand
CBM—Concert
CJAD—N's Music Till O.
CKVL—Mus. de danse
CKVL-FM—Musique de danse
CKGM—Dick Varney
2:00 A.M.
CKAC—Nouv. — Pensée du soir
CFCF—News, Bandsland

DIMANCHE

5:00 A.M.
CKVL, Danse
6:00 A.M.
CKVL, Sunrise Serenade
CJMS, Nouv.—Sport — Déjeuner avec R. Lemay
CKGM, Bob Washington
6:15 A.M.
CKGM, Prayer
CJMS, Prière de l'ouvrier
6:30 A.M.
CJMS, Nouv. — Message spirituel — Horoscope
CKGM, News
6:45 A.M.
CJMS, Editorial Météo - Horoscope
CKGM, Prayer
7:00 A.M.
CKVL-FM, Concert du matin
CJMS, Nouv. — R. Lemay, Horoscope
CJAD, News
CKGM, News, Weather, Feature
7:15 A.M.
CJMS, Message spirituel — Sportorama
7:30 A.M.
CKVL, St. Ann's
CFCF, News and Waltztime
CKGM, News, Weather
CJMS, Nouvelles
7:45 A.M.
CKAC, Nouvelles
CKVL, Health, News
CJMS, Editorial — Sport
CKGM, Bob Washington
8:00 A.M.
CKAC, St-Antoine
CBF, Nouv. Louanges
CKVL, Sunrise Serenade
CKVL-FM, Symphonie du matin
CJMS, Nouv. R. Lemay—Horoscope
CFCF—Salvation Army
CBM, News, Pianorama
CKGM, News, Edit.
8:15 A.M.
CKAC, Chansons
CKVL, French School
CJMS, Sport — Prière—Horoscope
CJAD, Teenage book Parade
CKGM, Weather
8:30 A.M.
CBF, Missa Est
CKVL, Church R.
CJMS, Nouvelles — Janette
CKGM, News
CJAD, Children's
CFCF, Triumph
CBM, Audition
8:45 A.M.
CBF—Intermède
CKVL, Life Wor.
CJAD, Jewish Hour
CKGM, Prayer
CJMS, R. Lemay — Horoscope — Voisine idéale
9:00 A.M.
CKAC, Nouv. — Oratoire
CJAD, Children's
CBF, Heure du concerto
CKVL, Prophecy
CJMS, Nouv. — R. Lemay
Sunday Best
CBM, News — Sports
CKVL-FM, Musique de fanfare
CKGM, Chapel
CFCF, Sunday Best
9:20 A.M.
CKAC, Vive le dimanche matin
CBM, Post Mark U.K.
9:30 A.M.
CKVL, Israel
CFCF, Sunday Best
CJAD, Un Church
CJMS, Nouv. — Janette
CKVL-FM, Récital de chant
9:45 A.M.
CKVL, Parliament Hill
CJAD, Christian Science
CJMS, R. Lemay — — Maman du Jour
10:00 A.M.
CKAC, Nouv. — Vive le . . .
CBF, Université Rad. Internationale
CKVL, Golden Voice
CKVL-FM, Maîtres du clavier
CFCF, Message of Israel
CBM, News — Weather
CJAD, Luther H.
CKGM, News
CJMS, Nouv. — S. Bélair — Voisine idéale
10:15 A.M.
CKAC—La parole est à l'auditeur
CKVL, Voices You Know
CKGM, Weather
CJMS, S. Bélair — Message spirituel
10:30 A.M.
CKAC—Vile le . . .
CKVL, Eternal Light
CKVL-FM, Compositeurs célbres
CFCF—Continental Concert
CBM, Récital
CJAD, Israel Sings
CKGM, News
CJMS, Nouv. — S. Bélair — Janette
10:45 A.M.
CKAC, Nouvelles
CJMS, Petite Clinique
CKGM, Great Music
11:00 A.M.
CKAC, Messe
CBF Musique de Ballet
CKVL, Church Hour
CKVL-FM, Concerto
CJMS, Nouv. — S. Belair — Voisine idéale
CFCF, News, Concert
CBM, Church Service
CJAD, News Round Up
CKGM, News
11:15 A.M.
CJMS, S. Belair
CJAD, Sports Tabloid
CKGM, Shut Ins
11:30 A.M.
CBF—Bonjour dimanche
CKVL-FM, Extraits d'opéra
CJMS, Nouv. — S. Belair — Janette
CJAD, Salt Lake
CKGM, News, Prayer
12:00 MIDI
CBF, Soleil à la carte
CKGM, News
CKVL, Sur la grand'route
CKVL-FM, Virtuosité
CJMS, Nouv. — Sécurité
CFCF, News, Information Hour
CBM, BBC News
CBM-FM, Résumé Divertimento
CJAD, Old Days
12:15 P.M.
CKAC, Nouv., Musique classique
CKGM, Dan Tyler
CJMS, Serge Belair
CBM, It's My Turn
12:30 P.M.
CKAC, St-François
CBF, Jardins plantureux
CKVL, Découvertes
CKVL-FM, Les cordes qui chantent
CJMS, Nouv. — Janette—Sécurité
CBM, Invitation
CFCF, Information Hour
CJAD, N's, Sports, Songs for Sunday
CKGM, News
12:45 P.M.
CKAC, Ciel d'Italie
CBF, Artiste invités
CJMS, S. Belair — Echo de ma ville
CKGM, Feature
1:00 P.M.
CKAC, Nouv. — Les Arts
CBF, R.-Journal
CKVL, Grand'route
CKVL-FM, Musique d'Allemagne
CKGM, News
CBM, Children's Magazine
CJAD, H. K. Smith
CBM-FM, Musique des nations
CFCF, Startime
CJMS, Nouvelles
1:15 P.M.
CKAC, Petit concert
CBF, Regards sur
CJAD, Gerry Bacombe
CKGM, Great Music
CJMS, Editorial
1:30 P.M.
CKAC—Te souviens-tu ?
CBF, Bonjour Paris
CKVL-FM, Voix célebres
CJAD, Catholic Hour
CKGM, News, Feature
CJMS, Nouv. — Janette
1:45 P.M.
CJMS, S. Bélair — Maman du Jour
2:00 P.M.
CKAC, Nouv. Balade en province
CBF, Glaves et maracas
CBM-FM, Musique sacrée
CKGM, News, Weather
CJMS, Nouv. — J. Lajoie — Petite clinique
CFCF, Startime
CKVL-FM, Accordeon
CKVL, Grand-route
CBM, Religious Period
CJAD, News — Gerry Bascombe
2:15 P.M.
CJMS, J. Lajoie — Message spirituel
2:30 P.M.
CBF, Kiosque à musique
CKVL-FM, Violon magique
CBM, Report
CKGM, News Feature
CJMS, Nouv. — Sportorama — Janette — J. Lajoie
3:00 P.M.
CKAC, Nouv. Balade en province
CKVL, Sur la grand'route
CKVL-FM, Sonates
CBF, Musique de Chambre
CBM Chamber Music
CKGM, News, Synday Pops
CFCF, News, Startime
CBM-FM, Musique de chambre
CJMS, Nouvelles
CJAD, News, Gerry Bascombe
3:15 P.M.
CJMS, J. Lajoie — Voisine idéale
3:30 P.M.
CKVL, Grand-route
CKVL-FM, Les grands concerts
CJMS, Nouv. — Dame de coeur
CKGM, News, Feature
4:00 P.M.
CKAC, Nouv. Balade en province
CBF, Le tour des capitales
CKVL-FM, Church Hour
CBM News—Singers
CKGM, Hit Music, Feature
CJMS, Nouv. — Sécurité — Dame de coeur
CBM-FM, Du pays de France
CFCF, News, Trans Canada Report
CJAD, News — Gerry Bascombe
4:30 P.M.
CBF, 33 Tours
CKVL-FM, Sérénade
CJMS, Nouv. — J. Lajoie
CKGM, News, Weather
CFCF, Church of the Air
CBM, Critically Speaking
5:00 P.M.
CKAC, Nouvelles, Musique-o-volant
CKVL-FM, Musique de scène
CBM, Venture
CKVL, Nouv. — Grand'route
CKGM, News
CJMS, Nouvelles
CJAD, News — Gerry Bascombe
5:15 P.M.
CKAC, Musique-O-volant
CKGM, Pops
CJMS, Jean Lajoie
5:30 P.M.
CBF, Seigneur, mon ami
CKVL-FM, Tour du monde en musique
CJMS, Sportorama — J. Lajoie — Sécurite
CKVL, Grand'route
CFCF, Rolling Home
CKGM, News
5:45 P.M.
CJMS, J. Lajoie — Sécurite
CKVL, Nouvelles
6:00 P.M.
CKAC, Nouvelles Musique-o-volant
CKVL-FM, Opérette
CBF, Nouvelles — Sports
CJMS, Angelus — Nouv.
CKVL, Grand'route
CBM, My Word
CJAD, News — Rod Dewar
CKGM, News
CFCF, Rolling Home Show
6:15 P.M.
CKAC, Forum des sports
CBF, Cinéma
CKGM, Albums
CJMS, Editorial
6:30 P.M.
CKAC, Nouv. — Intermède
CKVL-FM, Musique de Ballet
CKVL, Calling All Cars
CBF, Tour de chant
CBM, News
CKGM, News
CJMS, Nouvelles
6:45 P.M.
CKAC, Chronique romaine
CJMS, Securité, C. Dumont
CBM, In Reply
CKGM, Feature
7:00 P.M.
CKAC, Rosaire
CBF, Sports
CKVL-FM, Rappels de concert
CFCF, Rolling Home
CKGM, News
CBM, Concert
CBM-FM, Winnipeg Concert
CJMS, Nouv. — Club Hi-Fi
CJAD, News, Sports, R. Dewar
7:15 P.M.
CKAC, Les Cordes qui chantent
CJMS, Club Hi-Fi
CKGM, Albums
CBM-FM, Divertimento
7:30 P.M.
CKAC, Théâtre Français
CKVL-FM, Ce soir à l'opéra
CJMS, Nouv. — Hit Parade
CKGM, News, Featu-
7:45 P.M.
CJMS, Petite Clinique
8:00 P.M.
CKAC, Nouv. — A l'heure de Paris
CBF, Récital
CJMS, Nouvelles Montréal ce soir
CBM, CBC Stage
CBM-FM, Récital
CJAD, News, Rod Dewar
CKGM, News, Featu-
8:15 P.M.
CJMS, Hit Parade
8:30 P.M.
CKAC, Comédie musicale
CBM-FM, New Records
CKGM, News — Feature
CJMS, Nouvelles — Hit Parade
9:00 P.M.
CKAC, Nouv. — Les albums populaires
CBF, Harmonies du soir
CJAD, News, Rod. Dewar
CJMS, Nouv. — Edit. — Echo
CBM, Spoken Word
CFCF, Rolling Home
CKGM, Nouv. — Dylon Thomas
9:15 P.M.
CJMS, Echo — Hit Parade français
9:30 P.M.
CBF, Ensemble vocal
CKGM, N's, Gilbert & Sullivan
CJMS, Nouv. — Y. Leclerc
CBM, Concert Hall
CFCF, Rolling Home
CBM-FM, Musique de Carnaval
9:45 P.M.
CJMS, Echo — Moment du Jour
CKVL, Nouvelles
10:00 P.M.
CKAC, Nouvelles — Albums
CBF, R.-Journal
CKGM, News
CKVL, Music Festival
CFCF, News, Strings in stereo
CBM-FM, Symphonie de Haydn
CBM, News
CJAD, News, World Tonight
CJMS, Nouv. — Forum
10:15 P.M.
CBF, Phonétique
CJAD, A Canadian Point
CKGM, Great Music
CJMS, Question d'intérêt général
10:30 P.M.
CBF, Le temps d'aimer
CKVL-FM, Sur demande
CJAD, Vesper Service
CKGM, News
CJMS, Echo — Opinion des auditeurs — Nouv.
CBM, Chorale
10:45 P.M.
CBF, Sports
CKAC, Nouv—O.N.U.
CJMS, Sportorama — Echo — Question par les auditeurs
CKVL, Nouvelles
CKGM, Great Movie
11:00 P.M.
CKAC, Bonsoir les sportifs
CKVL-FM, Musique de Ballet
CJMS, Nouv.—Club Martinique
CBF, Musiciens
CFCF, Sptsreel
CBM, Concert
CBM-FM, Nouvelles
CJAD, News, Sports
CKGM, News
11:15 P.M.
CKAC, Chant du soir
CFCF, Bridge to Dreamland
CJAD, Dream Time
CKGM, Golden Music
CBM-FM, Concert
11:30 P.M.
CKAC, Musique de danse
CKVL-FM, Musique de Chambre
CKGM, News, Golden Music
12:00 MINUIT
CBF, Nouvelles — Musique danse
CKVL-FM, Fin émis.
CJMS, Nouv.—Sportorama—Jusqu'à l'aube
CFCF, Bandstand
CBM, News, Fin
CKGM, Music for you
CJAD, News, — Fin.

LUNDI

5:30 A.M.
CKVL, Nouv. des agriculteurs
CFCF, Bandstand
CJAD, Bill Roberts
5:55 A.M.
CKAC, Nouvelles
6:00 A.M.
CKAC, Messe
CBF, Nouv. — CBF métropolitain
CJMS, Nouv. Sports R. Lemay
CKVL, Nouvelles
CBM, News—Concert
CFCF, N's, Morning Show
CJAD, News — Bill Roberts
6:15 A.M.
CKVL, Prière
CJAD, Sacred Heart
CJMS, Prière de l'ouvrier
6:30 A.M.
CKAC, Nouv. - Gaieté
CBF, Nouv. — CBF métropolitain
CKVL, Nouvelles
CJAD, Bill Roberts
CJMS, Nouv. Message Spirituel, Horoscope
6:45 A.M.
CJMS, Editorial, Météo, Horoscope
7:00 A.M.
CKAC, Nouv. - Gaieté
CBF, Nouv., Prière
CKVL, Vive le matin
CKVL-FM, Concert du matin
CJMS, Nouv. R. Lemay, Horoscope
CJAD, News
7:15 A.M.
CJMS, Message Spirituel, Sportorama
CBF, Métropolitain
7:30 A.M.
CKAC, Nouv. - Gaieté
CBF, Nouv. — CBF métropolitain
CKVL, Thérèse vous appelle
CJAD, Bill Roberts
CJMS, Editorial
7:45 A.M.
CKAC, Oratoire
CJMS, Editorial
CBF, Sports — CBF Métropolitain
CBM, Town Talk
8:00 A.M.
CKAC, Nouvelles
CBF, Nouv. — CBF métropolitain
CKVL, Bonjour . . .
CKVL-FM, Symphonie
CJMS, Nouvelles
CFCF, News
8:15 A.M.
CKAC, Bonjour gaieté
CJMS, Sports, Prière
8:30 A.M.
CKAC, Nouv. - Gaieté
CBF, La Gambille
CJMS, Nouvelles — Janette
CJAD, News, B. Roberts
8:45 A.M.
CJMS, R. Lemay, Horoscope, Voisine idéale
9:00 A.M.
CKAC, Nouv. — Du "pep" avec J. Duceppe
CKVL-FM, Musique de fanfare
CKVL, Chansons
CJAD, News
CFCF, News, Morning Show
CJMS, Nouv. R. Lemay
9:30 A.M.
CBF, Nouv. Dictionnaire insolite
CJMS, Nouvelles — Janette
CKVL-FM, Récital de chant
CJAD, Road Dewar
9:45 A.M.
CBM, Now I Ask You
CJMS, R. Lemay, Maman du Jour
CKVL—Nouvelles
10:00 A.M.
CKAC, Nouv. U-"beu" de tout
CBF, Le partage du matin
CKVL, Chansonnettes
CKVL-FM, Maîtres du clavier
CJAD, Rod Dewar
CFCF, Breakfast Club
CJMS, Nouv. S. Bélair, Voisine Idéale
10:15 A.M.
CBM, Kindergarden
CJMS, S. Belair, Message Spirituel
10:30 A.M.
CBF, Auprès de ma blonde
CBM, News
CJMS, Nouv. S. Bélair, Janette
CKVL-FM, Compositeurs célebres
10:45 A.M.
CBF, Comptoir du disque
CKVL, Nouvelles — Chansonnettes
CBM, M. McCormick
CJMS, Petite Clinique
11:00 A.M.
CKAC, Nouvelles — Gaietés musicales
CBM, Literature
CKVL-FM, Concerto
CJMS, Nouv. S. Bélair, Voisine
CFCF, News, Carousel
CJAD, A. & P. Calling
11:15 A.M.
CBF, Vies de femmes
CJMS, Serge Bélair
11:30 A.M.
CKAC, Le Grand argentier
CBF, Joyeux Troubadours
CKVL, Chansonnettes
CBM, House of Horton
CKVL-FM, Extrait d'opéra
CJMS, Nouv. S. Bélair, Janette
CJAD, Musically
11:45 A.M.
CKAC, Gaieté musicales
CBM, The Archers
CJMS, Serge Belair
CJAD, Money Man
MIDI
CKAC, Angelus Nouvelles
CBF, Jeunesse dorée
CBM, News and Commentary
CFCF, News, Western Matinee
CKVL-FM, Virtuosité
CJMS, Nouv. Sécurité.
12:15 P.M.
CKAC, Chansons du midi
CBF, Les Visages de l'amour
CBM, Much Ado
CJMS, S. Belair
CJAD, News Quiz
12:30 P.M.
CKAC, Coeur à coeur
CBF, Réveil rural
CKVL, Dr Claudine
CKVL-FM, Les cordes qui chantent
CJMS, Nouv., Janette, Sécurité
CJAD, Gene Kirby
CBM, Market Quot.
CFCF, News, Let's get Personal
12:45 P.M.
CKAC, Quand l'amour . . .
CKVL, Chansons
CJMS, S. Bélair, Echo de ma ville
CFCF, Ronnie Mathews
1:00 P.M.
CKAC, Nouvelles Du "Pep"
CBF, Radio-journal
CBM, News, eather
CKVL, Rufi sur l'onde
CKVL-FM, Fiesta
CJMS, Nouv., S. Belair
CJAD, News — G. Kirby
CFCF, News, Easy Street
1:15 P.M.
CBF, Intermède
CKVL, Hit Parade
CJMS, Editorial
CBM, Billy O'Conner
1:30 P.M.
CKVL-FM, Voix célèbres
CJMS, Nouv.
1:45 P.M.
CKAC, Blague express
CBF, Arc-en-ciel
CBM, J. Draine Tells a Story
CJMS, S. Bélair, Maman du jour
CFCF, Pat Marini
2:00 P.M.
CKAC, Nouv. A & P. vous appelle
CBF, Chef-d'oeuvres
CBM, N's, Matinee
CKVL-FM, Accordéon virtuose
CJMS, Nouv., J. Lajoie, Petite clinique
CJAD, News, G. Kirby
CFCF, Easy Street
2:15 P.M.
CJMS, J. Lajoie, Message spirituel
2:30 P.M.
CKAC, Chansons
CKVL, Les chefs-d'oeuvre de la . . .
CJMS, Nouvelles Sportorama, Janette
CFCF, Easy Street
2:45 P.M.
CJMS, Jean Lajoie
CJAD, Party Time
3:00 P.M.
CKAC, Nouvelles, R.S.V.P.
CBF, Tony Chappell
CBM, Summertime
CKVL, Succes
CJMS, Nouvelles
CKVL-FM, Sonates
CJAD, News, G. Kirby
CFCF, News — At Random
3:15 P.M.
CJMS, Jean Lajoie, Voisine idéale
3:30 P.M.
CKAC, Bonne chance — R.S.V.P.
CBF, Variétés musicales
CKVL, Par. des Ors
CJMS, Nouvelles — Dame de coeur
CKVL-FM, Les grands concerts
CBM, Now and Then
4:00 P.M.
CKAC, Nouv. — Evénements sociaux
CBF, Une demi-heure avec...
CBM, News, Encores
CFCF, At Random
CJMS, Nouv., Sécurité, Dame de coeur
CKVL-FM, Ouverture
CJAD, News, Stock Quotations
4:15 P.M.
CJMS, Dame de coeur
CJAD, M. Stephens
4:30 P.M.
CKAC, Radio Sacre-Coeur
CBF, Metro — Magazine
CBM, Tempo
CKVL, Hit Parade
CKVL-FM, Sérénade
CJMS, Nouv., J. Lajoie
4:45 P.M.
CKAC, Une vedette chante, Nouvelles

LE Théâtre

"Tunnel of Love", dès lundi soir au Mountain Playhouse

"The Tunnel of Love", une comédie de Joseph Fields et Peter De Vries qui fut présentée sur le Broadway en février 1957 avec Tom Ewell dans le premier rôle et qui garda l'affiche durant 429 représentations, prendra l'affiche du Mountain Playhouse lundi soir.

Walter Massey, qui sera également responsable de la mise en scène, reprendra le rôle créé par Ewell et aussi joué par Eddie Bracken. Il sera entouré de Mary Jane Kersey, Henry Ramer, Antoinette Bower, Gladys Richards et Freda Allen. Les décors seront signés Arthur Voronka.

"The Tunnel of Love" est l'hilarante histoire d'un mari qui séduit celle qui vient enquêter chez lui pour savoir s'il peut adopter un enfant. La pièce fut très bien reçue par la critique américaine lors de sa présentation à New-York.

L'auteur Joseph Fields n'en était d'ailleurs pas à ses premiers succès sur le Broadway puisqu'il est également l'auteur des comédies "Junior Miss", "My Sister Eileen", "Wonderful Town", et, en collaboration avec Anita Loos, "Anniversary Waltz".

"The Tunnel of Love" sera la deuxième pièce offerte aux habitués du Mountain Playhouse cette saison. La comédie de Philip Barry "The Philadelphia Story", qui quitte l'affiche ce soir, a attiré des foules enthousiastes durant les quatre dernières semaines.

"Champagne Complex" de Leslie Stevens que présente en ce moment La Poudrière de l'île Ste-Hélène sera à l'affiche jusqu'au 16 juillet.

En France, la culture et les intellectuels sont pris au sérieux

Paris, 2 (AFP) — M. Michel Debre, premier ministre, a présidé hier à la Sorbonne, la distribution des prix du Concours général.

Dans son discours consacré à l'éloge de la Culture, M. Debré a insisté particulièrement sur la responsabilité que portent les représentants de la culture. "Qu'ils le veuillent ou non, a notamment dit le premier ministre, et simplement parce qu'ils sont en France où compte tout ce qui touche à l'esprit, ils sont des exemples et exercent une influence dont ils ne peuvent éluder les conséquences".

Après avoir rappelé aux lauréats que "les nations sont mortelles et que la France a failli périr et avec elle les libertés les plus fondamentales", M. Debré a conclu en déclarant que "la culture est une tradition nationale qui appartient non pas au petit nombre, mais à la grande masse populaire".

Dernière du "Pélican" le 6

La dernière du "Pélican", d'August Strindberg, présenté tous les soirs à 8 h. 30, sauf les dimanches et lundis, au Théâtre de l'Egrégore, 2161 ouest, Ste-Catherine, aura lieu le 6 juillet.

Il ne reste plus que quelques représentations de ce spectacle que la critique a été unanime à louanger.

Sur la sympathique scène élisabéthaine du théâtre de l'Egrégore, les comédiens Madeleine Langlois, Monique Mercure, Denise Morelle, Jean Brousseau et Yvan Canuel animent tous les soirs les personnages de Strindberg.

2e salle pour le Stratford anglais

Londres, 2 — Le Shakespeare Memorial Theatre, de Stratford-sur-Avon, aura bientôt une permanence à Londres. En effet, en vertu d'un accord avec l'Associated Theatre Properties, la troupe aura un théâtre dans la capitale anglaise à partir de décembre 1960 et ce durant une période de cinq ans. La troupe de Stratford qui jouerait à Londres occuperait une scène à l'année longue, interprétant non seulement des pièces de Shakespeare, mais aussi des pièces classiques et modernes.

Par ailleurs, on apprend que les habitués des "pubs" auront aussi leur Shakespeare. Une troupe d'amateurs, répondant au nom très bien choisi des "Taverners", et qui donne des spectacles en Angleterre, étendra son activité. La troupe joue déjà dans les bars et les tavernes, mais du Gogol. Elle s'attaquera désormais à Shakespeare, pour répondre à la demande des habitués.

L'Espagne sans castagnettes...

II—A Valence, où fleurit l'oranger, à Alicante, où jaillit le palmier

par Jean Hamelin

Derrière le contour d'une baie, le promontoire de Tarragone s'est évanoui.

De crique en crique, la côte joliement découpée fuit vers Valence, où fleurit l'oranger. D'un côté, c'est l'arrière-pays et sa crête de montagnes revêches, inquiétantes comme un décor wagnérien; de l'autre, d'aimables plages s'abîmant dans le bleu méditerranéen. Dépassons Tortose, bouclant le delta de l'Ebre, riche elle aussi de souvenirs romains, négligeons Castellon de la Plana et son décor riant de ville moderne, n'allons pas nous laisser arrêter par Sagonte l'immortelle, qui s'offrit en holocauste à l'héroïsme, abandonnée par Rome.

A perte de vue s'étendent les huertas. Des milliers d'orangers, fleurs et fruits, font l'agrément de cette région qui semble heureuse.

Pourtant les faubourgs de Valence ne sont guère réjouissants, avec leurs rues ensablées qui n'ont oncques connu de pavés. Ils ne laissent pas prévoir cette vaste cité de plus d'un demi-million d'habitants, cossue, prospère, où la vie paraît gaie et facile.

Un cours d'eau presque asséché, le Turia, traverse la ville et confère au paysage sa jolisse. Il est le prétexte à lancer d'une rive à l'autre des ponts qui ne sont pas tous reconstruits et comme les berges sont larges, il offre de partout des points de vue charmants. On imagine que l'antique enceinte longeait ce fleuve, témoin ces tours impressionnantes qui sont les repères de la ville: les Torres de Serranos, au centre d'une place active, celles de Cuarte, au carrefour d'un quartier populaire commerçant. Datant du XIIIe siècle, elles portent encore les traces des boulets français enfoncés dans leur chair, au cours de l'invasion napoléonienne de la péninsule.

Car Valence est la ville de la résistance. Le Cid l'avait conquise sur les Maures et avait pris le nom de duc de Valence; en 1808, elle se souleva contre les Français et réussit à s'administrer seule, sous l'envahisseur; enfin, en 1939, ce fut la dernière cité espagnole, avec Madrid, à se livrer à Franco.

Ces tours ne sont pas les seuls vestiges anciens de cette ville par ailleurs moderne, aux larges avenues plantées d'orangers et parfois de palmiers.

Son plus beau monument gothique est sans doute cette Bourse de la Soie, supportée par des colonnes torses d'une extraordinaire délicatesse. Ce gothique est flamboyant, du XVe siècle finissant, avec une corniche crenelée comme un château, surmontant des baies lumineuses.

Le Colegio del Patriarca, du même siècle, est une église discrète et silencieuse, à l'inverse de la cathédrale immense, de style classique, où les vieux piliers gothiques ont été transformés à la mode du temps. Une tour altière, le Miguelete, surmonte cet édifice composite et lui fait un couronnement assez lourd, quoique impressionnant.

Mais la curiosité la plus particulière à Valence est son petit palais du Marquis de Dos Aguas, que certains guides touristiques ne mentionnent pas, et qui est un bijou de l'art churriguresque ici employé à son mieux et vraiment à sa place, beaucoup plus que dans certaines cathédrales péninsulaires. Les Valenciens, qui sont à juste titre très fiers de leur ville, disent que c'est là le plus joli palais du monde.

On hausse les épaules. On est, à la vérité, un peu sceptique, avant que de l'avoir vu. Cette chose faite, on peut très bien passer deux ou trois heures dans l'ancienne résidence du Marquis de Dos Aguas), on s'aperçoit qu'il y a eu à peine exagération. Le petit palais est absolument ravissant, avec ses stucs, ses statues, ses mosaïques, ses azulejos et ses meubles du XVIIIe. C'est un véritable enchantement, où le goût rivalise avec le tact, dans des pièces qui ont gardé autant que faire se pouvait leur caractère original. Le palais a été aménagé en musée national de céramique, mais sans avoir été réellement transformé en musée. On dirait que l'on visite une habitation dont les maîtres viendraient de sortir pour laisser à des hôtes de passage le plaisir d'admirer leurs collections. Rien là qui sente le musée officiel et poussiéreux. Au contraire, c'est un musée extraordinairement vivant que celui-là, où resplendissent, dans une atmosphère d'élégance inouïe, les grâces d'un siècle qui poussa en d'autres lieux le raffinement jusqu'à l'affectation.

La grande place triangulaire du Caudillo donne à Valence des allures de métropole. Rien de provincial ici dans une ville dont les avenues sont des "Gran via" d'une classe indiscutable.

* * *

L'une d'elles, la Gran Via del Marqués del Turia, avec sa double rangée de palmiers, prédispose à admirer l'Explanada de Espana, la grande artère en bordure de mer d'Alicante. Cet important port lui aussi méditerranéen, sis à 120 milles au sud de Valence, est principalement une ville d'estivants. On ne recherche pas Alicante pour ses monuments, mais, plutôt pour son climat idéal, son ciel d'un azur incomparable, ses avenues presque toutes bordées de palmiers ou de palmiers-dattiers. On songe à Nice, en plus modeste.

Mais à l'intérieur de la ville quadrangulaire, aux avenues bien tirées, se développe tout de même le vieil Alicante avec ses marchés de poissons à ciel ouvert, ses odeurs fortes et revigorantes, son caquetage incessant de bonnes femmes. Par contraste, sur l'Explanada de Espana, pavée de marbre aux ondulations bicolores, s'agite une jeunesse turbulente, qu'on devine studieuse et fort au courant des goûts de n'importe quelle jeunesse d'aujourd'hui.

Espagne, pays de contrastes violents...

* * *

Entre Alicante et Murcie, on peut d'ailleurs mesurer, plus que les soixante milles qui les séparent, toute la différence qui peut exister en Espagne entre deux paysages urbains.

Forte de ses 225,000 habitants, Murcie est la grande cité provinciale typique de l'arrière-pays espagnol. Nous avons délaissé Carthagène et la côte pour nous enfoncer en pleine terre. La ville surgit tout à coup et l'on a l'impression de reculer d'un demi-siècle. Ce n'est pas un reproche, bien sûr, ni que Murcie n'ait ses installations modernes, à preuve les blocs d'habitation qu'on y construit en périphérie, mais le coeur de cette ville attachante, n'était la circulation automobile très modérée qui franchit son Puente Viejo, conserve son décor de cité de province à la vie alanguie. D'ailleurs la ville abonde en placettes ombreuses, bordées d'élégantes maisons du XVIIIe siècle aux délicats balcons en fer forgé; les teintes sont pastel et se fondent sous la morsure du soleil. Les églises sont nombreuses et presque toutes de style rococo; l'on ne trouve ici ni grande avenue, ni plan urbain préétabli tant le jeu des rues est un chassé-croisé constant.

La ville semble tenir à vivre toute ainsi tapie dans le passé. Et c'est ce qui fait son charme prenant.

Partout des portes s'ouvrent sur des patios discrets car à l'heure de la sieste on dirait la ville entière assoupie. Mais que sonnent cinq heures et c'est la descente dans la rue. A cette somnolence, répond une activité tout à coup débordante dans les petites rues bordées de boutiques où l'on tient commerce et où déambule une population tout à coup jacassante.

Mais cette activité sporadique n'est pas celle des grandes métropoles, car Murcie sait tenir son rôle de ville secondaire. S'il y a peu d'édifices vraiment valables, toute la ville par contre est un musée vivant qui s'agite et refuse de mourir. Car ici les habitations d'un autre âge, surtout du XVIIIe siècle, foisonnent dans une atmosphère impeccable d'ordre et de propreté.

Murcie a sa cathédrale à façade monumentale du XVIIIe siècle; Murcie a son théâtre municipal; Murcie a son Ayntamiento éclatant de blancheur où siège le conseil municipal; Murcie a sa Plaza de toros.

Mais ce n'est pas ce qui compte à Murcie. Ce qui importe vraiment, c'est son âme provinciale, renfermée sur elle-même et pourtant vibrante d'une vie fanée.

Le palais du Marquis de Dos Aguas, joyau de l'architecture civile du XVIIIe siècle, à VALENCE.

HORAIRE DU CINEMA

ALOUETTE: "Ben Hur": tous les soirs à 8 h.; matinées les mercredis, samedis et dimanches à 1 h. 30.

AVENUE: "Carry On, Nurse": 1, 3.10, 5.25, 7.35, 9.45.

BIJOU: "Symphonie pastorale": 12.40, 6.17. "Femmes d'un Eté": 2.20, 8.17. "La Belle que voilà": 4.17, 9.56.

CAPITOL: "Crack in the Mirror": 10.40, 12.55, 3.10, 5.20, 7.35, 9.50.

CHAMPLAIN et CREMAZIE: "Le Péché d'une femme": 12.27, 4.15, 8.03. "Le Soleil se lève aussi": 1.35, 5.43, 9.24.

CHATEAU, EMPRESS, GRANADA, PAPINEAU, RIALTO: "The Gallant Hours": 2.25, 5.55, 9.30. "Cry Tough": 1, 4.30, 8.

COMEDIE-CANADIENNE: "Les 400 Coups": 1.10, 3.20, 5.20, 7.30, 9.45. "Le Mistons": 12.45, 2.55, 4.35, 7.05, 9.15.

ELECTRA: "Tout près de Satan": 1.20, 4.54, 8.11. "L'Homme de l'Ouest": 12, 3.22, 6.32, 9.54.

ELYSEE: Foire aux Films — samedi, dimanche: — 1.05, 2.45, 4.15, 6.00, 8.15, 10; — la semaine — 6.00, 8.15, 10.

FRANCAIS: "Ce n'est pas une Vie, Jerry": 10.05, 3.15, 6.25, 9.40. "Virage du Diable": 1.45, 4.55, 8.10. "Patterson vs Johansson": 1.25, 4.45, 7.55.

IMPERIAL: "Windjammer": tous les soirs de la semaine à 8 h. 40; le dimanche à 7 h. 30; matinées le mercredi, le samedi et le dimanche à 2 h.

KENT: "A Touch of Larceny": 1.15, 3.20, 5.25, 7.25, 9.30.

LA SCALA: En semaine: "L'Irrésistible Catherine": 5.30, 8.25. "Si le Roi savait ça": 6.10, 9.45. "Au Pays basque": 7.45. Samedi et dimanche: "Si le roi savait ça": 12.30, 3, 6.20, 9.50. "L'Irrésistible Catherine": 2.40, 5, 8.25. "Au pays basque": 2, 4.30, 7.50.

LOEW'S: "Polyanna": 10.10, 12.55, 3.40, 6.25, 9.10.

ODEON-MERCIER: "Le Justicier masqué": 2.01, 5.10, 8.19. "La Gloire et la Peur": 12.15, 3.24, 6.31, 9.42.

ORPHEUM: "La Sentence": 10.50, 1.05, 3.15, 5.30, 7.45, 9.55.

OUTREMONT et WESTMOUNT: "Sign of Zorro": 10.20, 12.25, 2.50, 5.05, "Nature's Strangest Creatures": 10, 12.15, 2.30, 4.45, 6.50, 8.55.

PALACE: "Our Man in Havana": 10.20, 12.35, 2.50, 5, 7.15, 9.30.

PIGALLE: "Nos plus belles années": 12.10, 9.50. "Nous autres à Champignol": 1.40, 6.30. "Soupçons": 3.31, 8.21.

PLAZA: "Les Epoux terribles": 1.35, 4.55, 8. "Leçon dangereuse": 12.05, 3.25, 6.40, 10.

PRINCESS: "Gallant Hours": 10.30, 2.05, 5.40, 9.20. "Cry Tough": 12.35, 4.10, 7.50.

REGENT: "Sapphire": 1.30, 4, 6, 9.

RIVOLI: "Ce n'est pas une Vie Jerry": 3, 6.20, 9.45. "Virage du Diable": 1.10, 4.35, 8. "Patterson vs Johansson": 2.40, 6, 9.25.

SAINT-DENIS: "La Belle que voilà": 12.40, 6.17. "Symphonie pastorale": 2.20, 8.17. "Femmes d'un été": 4.20, 9.57.

SEVILLE: "Can-Can": 8.30; matinée à 2.30 mercredi, samedi et dimanche.

STRAND: "Ski Troupe Attack": 11, 2, 4.40, 7.30, 10.20. "Battle of Rhood Island": 10, 12.40, 3.30, 6.20, 9.10.

POUR TOUTE LA FAMILLE

2 DERNIERS JOURS!

CINERAMA présente

1,001 AVENTURES ROMANTIQUES!

La Production de Louis de Rochemont

WINDJAMMER

In Glorious COLOR

PRODUIT EN CINEMIRACLE — PRÉSENTÉ EN CINERAMA

COMM. MARDI SOIR, 12 JUILLET

NE CONFONDEZ PAS

THIS IS CINERAMA

AVEC AUCUN AUTRE GENRE DE SPECTACLE!

Il n'y a que CINERAMA qui VOUS fait participer a son action!

VOUS êtes là dans le siège avant de la plus haute Montagne Russe!

VOUS êtes là, dans l'arène des taureaux au cours d'une Corrida, à Madrid!

VOUS êtes là, à Vienne, en train d'écouter les Vienna Boys Choir!

VOUS faites du ski nautique en Floride en compagnie de belles nymphes!

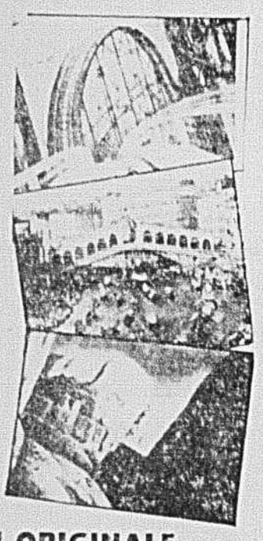
VOUS pilotez un hélicoptère au-dessus des Chutes du Niagara!

VOUS êtes présent au concert de la Long Island Choral Society qui interprète "Le Messie"!

VOUS vous promenez en gondole, à Venise!

VOUS participez à la grande parade écossaise!

VOUS pilotez l'avion portant les caméras du Cinérama dans les profondeurs du Zion et des Grands Canyons ainsi qu'au-dessus du Mont Rainier!



LA VERSION ORIGINALE

THIS IS CINERAMA

TECHNICOLOR et merveilleux CINERAMASOUND

IMPERIAL THEATRE

SIÈGES RÉSERVÉS EN VENTE GUICHET OUVERT 10 a.m. à 9 p.m. DIMANCHE: DE MIDI À 9 P.M.

RÉSERVATIONS: AV. 8-5603

FOYER CANADIEN EXCLUSIF DU CINERAMA

"Père et mère tu honoreras afin de vivre longuement."

Retenu à l'affiche en 10e semaine

LES FRÉNÉTIQUES... QUI SONT CES FRÉNÉTIQUES? VOTRE ENFANT PEUT-ÊTRE! LA VÉRITÉ DÉVOILÉE SUR LES AFFREUX DANGERS QUI MENACENT NOS ENFANTS.

LEÇON DANGEREUSE (LES FRÉNÉTIQUES)

Sélection Michael Custom

aussi à l'affiche

JACQUELINE SASSARD

LES ÉPOUX TERRIBLES

Air climatisé POUR VOTRE CONFORT

Cinéma PLAZA

CE FILM EST PARSEMÉ DE RIRES... QUELQUES LARMES... BEAUCOUP DE DANSE! "CAN CAN" PLAIRA SUREMENT A TOUS! — Jacob Siskind, Star

10e SEMAINE!

Cole Porter's CAN-CAN Technicolor

FRANK SINATRA ★ SHIRLEY MacLAINE

MAURICE CHEVALIER LOUIS JOURDAN

SOIREES A 8.30 P.M.

Lundi au vendredi $2.00

Sam., dim. et fêtes $2.50

MATINÉES A 2.30 P.M.

Mercredi $1.50

Sam., dim. et fêtes $2.00

TOUS SIEGES RESERVES!

Air climatisé Ste-Catherine, près FORUM

SEVILLE WE. 2-1139

Commandes téléphoniques acceptées

ODEON

JEFF CHANDLER — MARTINE CAROL — JACK PALANCE

TOUT PRÈS DE SATAN

DEUX Grands FILMS EN PRIMEUR!

COLOR GARY COOPER 'L'HOMME DE L'OUEST'

ELECTRA BEAUBIEN

LA.2-9177 RA.1-6060

Verdun au tout PALACE TR.2092

'CHRISTINE' MICHELINE PRESLE dès Juillet UNE VIERGE MODERNE VITTORIO DE SICA MAY BRITT

POUR TOUTE LA FAMILLE!

LONE RANGER "LE JUSTICIER MASQUE"

EASTMANCOLOR

GREGORY PECK LA GLOIRE ET LA PEUR

2 GRANDS FILMS EN PRIMEUR!

ECOLIERS MAT. 40¢ - SOIREE et DIM. 75¢

MERCIER CL.5-6224 4260 St-Cat. E. — VILLERAY DU.8-5577 8042 St-Denis

SALLES CLIMATISÉES

ON S'AMUSE!

Spectacle Gratuit 5 & 11 p.m.

AU PAVILLON DE DANSE

WEEK-END, EN SOIRÉE

"Le nouveau tempo"

avec

Dean Morgan & son Combo

SALLE À MANGER — REPAS COMPLETS

en après-midi et en soirée, sauf le lundi à compter de 7 p.m.

PARC BELMONT

Le cinéma *par Roger Champoux*

...il était une fois TROIS SAGES revenant d'un long voyage

Trois Sages viennent de rentrer d'Europe. La sérénité n'est pas dans leurs bagages.

Durant un demi-siècle, Hollywood a porté au front une couronne impériale. En effet, la Mecque des studios aura été durant cinquante ans la capitale mondiale du cinéma et tout indiquait que la dynastie hollywoodienne était impérissable. Or, les Trois Sages ne sont pas de cet avis.

MM. Walt Disney, George Stevens ("A Place in the Sun", "Shane", "Giant") et Mark Robson ("Champion", "My Foolish Heart", "Peyton Place") de retour d'une visite des studios européens rapportent des impressions diverses mais toutes se conjuguent sur un mode pessimiste. **Disney** de dire: "Nous subissons présentement une grave crise mais nous avons connu déjà des moments de panique plus inquiétants. Une seule chose à faire découvrir comment nous tirer du pétrin! **Robson** précise: "Inutile de se le cacher, l'industrie cinématographique n'est plus ce qu'elle était. Bizarre quand même: certains films réalisent de meilleures recettes qu'à l'époque des vaches grasses." **Stevens** ajoute: "Hollywood est changé du tout au tout. Le passé est le passé. Et l'avenir très imprécis!"

En d'autres mots, les trois cinéastes et producteurs font preuve d'une rigoureuse lucidité et entendent que de grands moyens soient mis en oeuvre avant qu'il ne soit trop tard.

Le malaise se structure sur quatre éléments: les films ne sont plus "pensés"; la réalisation est une course contre la montre... et le concurrent; on croit trop encore à l'impact de la publicité et le prix de revient des films est pure folie. Et Walt Disney ajoute un cinquième élément qu'il nomme le confort. La fréquentation d'une salle ne débouchant plus sur l'automatisme d'autrefois mais étant fonction de l'intérêt du film X, il est essentiel, souligne Disney, que les salles se transforment. Le commerce de l'épicerie a connu un bouleversement capital avec la venue du Centre d'achats. Faire les courses du samedi est devenue une joie pour la ménagère qui circule dans un cadre agréable, voire luxueux. Or, il est temps que nombre de salles se transforment; que le cinéma soit autre chose que la "boite" obscure, mal aérée et flanquée de distributeurs automatiques du crispant "pop corn".

Robson est plus direct et s'élève contre la censure... celle qui est peureuse, pointilleuse, ignorante et timorée. "Le théâtre, dit-il, évolue dans une atmosphère de grande liberté et n'est pas devenu malsain, risqué, osé pour autant.

"Quand nous pourrons traduire par le film les préocupations d'êtres adultes, civilisés et avertis, nous retrouverons une clientèle. A l'heure présente, les censures agissent comme si tout film était tourné au fond des enfers. Il est temps que la première syllabe du mot censure rime avec bon sens et non avec sens dans le sens le plus phonétiquement abject."

Reconnaissons que c'est assez bien dit.

MM. Disney, Stevens et Robson ne voient pas tout en noir. C'est heureux quand même. Puis c'est Robson qui découvre la meilleure expression. "Je crois, dit-il, que le Septième art est à la veille d'une Renaissance. Or, nul n'ignore combien au sortir de la torpeur du Moyen Age (de la mort de Théodose en 395 à la prise de Constantinople par les Turcs en 1453) les arts, tous les arts qui sont un bien de la civilisation, purent fleurir, s'épanouir. Cette Renaissance du cinéma produira deux catégories de films: les grands sujets épiques puis les ouvrages directement inspirés de notre temps, bien joués, soigneusement dirigés, longuement préparés et conçus pour un public adulte.

Les voyages forment la jeunesse et déforment les adultes, selon la boutade connue. Rien de tel dans le présent cas. En leur tour d'horizon, MM. Disney, Stevens et Robson ont envisagé la production cinématographique dans l'optique de l'Europe qui démunie de moyens, privée de vedettes de réelle stature internationale, insuffisamment équipée sur le plan technique, a quand même réussi à tourner les oeuvres les plus significatives et révélatrices du cinéma des vingt dernières années.

Hollywood voit donc sa couronne lui glisser le long du cou. Elle sera ramassée à temps par d'autres mains et déposée sur un autre front. Lequel? Aucune importance.

Sur six écrans

Cagney dans "Gallant Hours"

Les cinéphiles qui ont aimé "Sink the Bismarck", c'est-à-dire les amateurs de batailles navales ou, de toute façon des aventures de mer, ne devront pas manquer de voir "Gallant Hours", qui est non pas une biographie de l'amiral américain Halsey, mais l'histoire de sa mémorable campagne du Pacifique.

On se souvient peut-être qu'après Pearl Harbor, le triomphe de l'amiral japonais Yamamoto, la flotte américaine pouvait se croire chassée à perpétuité des mers du Sud et des îles qui y constituaient autant de chainons de ce qu'on pourrait appeler la flotte immobile des Etats-Unis.

Lorsque l'amiral Halsey est appelé à remonter le courant en fortifiant Guadalcanal et en transformant l'île en une forteresse inexpugnable où la flotte américaine aura tout de même un dernier, mais important réservoir en hommes et en munitions, on peut penser qu'il entreprend une tâche irréalisable. Mais à force de séduction, peut-on dire, par la force en tout cas de sa tranquille conviction dans la cause qu'il est appelé à défendre, Halsey grignote ici et là des secours de toute sorte, n'hésitant pas, comme il dit, à "jeter le livre par-dessus bord", c'est-à-dire à briser avec les traditions, à oublier les règlements, afin d'accomplir une tâche vraiment d'urgence dans le plus court délai possible. Car l'attaque japonaise sur Guadalcanal est prochaine...

Le film nous présente James Cagney dans le personnage de Halsey. Ce n'est pas pour lui un rôle, c'est, précisément, un personnage. Il y est remarquable en tous points.

Le film se passe surtout hors de l'action, en ce sens que l'on nous fait suivre la stratégie de l'entreprise, sans nous montrer de bataille navale. Mais ce duel Halsey-Yamamoto est passionnant et le récit dans son ensemble est d'une composition très adroite. "Gallant Hours" est un film à voir, au titre d'aventure de mer et aussi comme réalisation pleine de mesure, sans feux d'artifice d'héroisme ni de chauvinisme.

Pas de sentimentalisme non plus. De sentiment, à peine. Mais juste et qui porte, lorsque Halsey, forcé de donner l'ordre d'attaque, prend la responsabilité d'envoyer des hommes à la mort en laissant seulement entendre que l'homme est seul, qu'il reste seul aussi dans les moments durs, aigus, cruels de sa vie d'homme.

Jean BERAUD

Premier de trois concerts au Chalet de la Montagne

L'Orchestre Symphonique de Montréal ouvrira mardi, le 5 juillet prochain, sa 23ième saison consécutive de concerts d'été, en plein air, au Chalet de la Montagne, un site maintenant familier à des milliers d'amateurs de musique du Canada et des Etats-Unis.

Cette année, il y aura trois concerts, les mardis 5, 12 et 19 juillet, à 8h.30 du soir.

Le concert de mardi prochain, le 5 juillet, sera dirigé par le chef d'orchestre canadien Roland Leduc.

Le soliste de ce concert sera Richard Verreau, le brillant ténor canadien qui rentre tout juste d'un voyage en Europe au cours duquel il a enregistré des disques à Turin, Italie. Cet été, M. Verreau chantera dans plusieurs grands centres américains et canadiens et retournera cet automne comme vedette du New York City Opera.

Le concert sera donné beau temps, mauvais temps et, dans ce dernier cas, à l'intérieur du Chalet.

En plus des trois concerts de l'Orchestre Symphonique de Montréal, au Chalet, annoncés pour les 5, 12 et 19 juillet, deux autres concerts auront lieu au même endroit et seront donnés par un orchestre formé pour la circonstance sous le nom de "Symphonie sous les étoiles" et dirigé par Alexander Brott.

Ces concerts auront lieu les jeudis 21 et 28 juillet. En cas de pluie, les concerts auront lieu à l'intérieur du Chalet.

Départ de Montréal

Cinquième tournée européenne d'un choeur américain

Le "All-America Chorus", choeur mixte de 125 voix dirigé par M. James Allen Dash, a quitté Montréal en fin de semaine, par bateau, en direction de l'Europe, où il effectuera, jusqu'à la mi-août, sa cinquième tournée sur le Vieux Continent. Ce choeur est formé de professionnels et aussi d'amateurs qui sont étudiants ou travailleurs. Le choeur ne reçoit aucune aide financière et ne demande aucun prix d'admission à ses concerts. Chaque membre du choeur paie ses propres dépenses et contribue aussi à défrayer le coût total du transport, de la publicité et de la location des salles. Dans quelques villes où un prix d'admission est, par exception, demandé, le profit net de la soirée est versé à des organisations de charité. Les huit pays que visitera le choeur "All-American" cet été sont la France, l'Angleterre, la Suisse, l'Allemagne, la Hollande, la Belgique, le Luxembourg et Monaco. Le choeur interprète des chansons de folklore, des "negro spirituals", des pièces "semi-classiques", etc.

Le film de Hitchcock, "Psycho", avec Anthony Perkins, Janet Leigh et John Gavin, continue son succès d'affiche dans deux grands cinémas de New York.

POUR TOUTE LA FAMILLE!
LE FILM LE PLUS HONORE JUSQU'ICI
Gagnant de 11 PRIX DE L'ACADEMIE y compris
Le meilleur film
LA MEILLEURE MISE EN SCENE
WILLIAM WYLER
LE MEILLEUR ACTEUR
Charlton Heston
LE MEILLEUR ACTEUR DE SOUTIEN
HUGH GRIFFITH

BILLETS DE SIEGES RESERVES AU GUICHET OU PAR LA POSTE
Matinées à 1.30, mercredi, $1.50; sam., dim. et fêtes, $2.00
Soirées à 8 h., lundi au vend., $2.00; sam., dim. et fêtes, $2.50
Représentations spéciales pour la jeunesse les 8, 22, 29 juillet et le 12 août à 10 h. a.m. TOUS SIEGES 99¢
★ Salle climatisée ★
ALOUETTE STE-CATHERINE, à BLEURY UN. 1-2367
BILLETS EN VENTE DE 10 A.M. A 9 P.M.

LE THEATRE CLUB
présente
EN PRIMEUR ET EN EXCLUSIVITE
Le Testament d'Orphée
un film de Jean Cocteau
1858 rue SAINT-LUC
TOUS LES SOIRS, 7h., 9h., 11.: $1.50
Samedi-dimanche: $1.75

LA SCALA
TEL. RA. 1-5107

SI LE ROI SAVAIT ÇA...
EN COULEURS CINEMASCOPE
avec JEAN DANET — MAGALI NOEL
2ème FILM: Michel AUCLAIR — Marie DAEMS "L'IRRESISTIBLE CATHERINE" (CINEMASCOPE)
3ème FILM: LUIS MARIANO "AU PAYS BASQUE"

3e SEMAINE
C'EST GAI! PASSIONNANT! SUPERBE!
Un rendez-vous sous les palmiers romantiques des tropiques... avec un agent secret et divers assassins! Tiré du très captivant roman à succès.

COLUMBIA PICTURES presents A CAROL REED PRODUCTION
OUR MAN IN HAVANA
starring Alec Guinness
Burl Ives · Maureen O'Hara · Ernie Kovacs
Noel Coward · Ralph Richardson · Jo Morrow
CINEMASCOPE
SALLE CLIMATISEE
Palace
Facilités de stationnement au garage Peel-Windsor
Du lundi au samedi de 6 h. a.m. à minuit
Dimanche de 11 h. a.m. à minuit

Un film qui décrit avec un sens aigu de "suspense", une attente cruelle, des espoirs insensés, les terribles déceptions et les angoisses de cinq français condamnés à mort durant l'occupation

La SENTENCE
avec
MARINA VLADY
ROBERT HOSSEIN
ROGER HANIN
BEATRICE BRETTY
ORPHEUM
air climatisé

LE PIGALLE TOUJOURS TROIS FILMS
Il y a toujours place en ce monde pour la bonté et l'abnégation

Vittorio DE SICA
Antonella LUALDI
Emma GRAMATICA
Franco INTERLENGHI
CINEMASCOPE
NOS PLUS BELLES ANNEES
2ème FILM: L'étrange comportement de personnages insoupçonnables

FRANK VILLARD
ANNE VERNON
avec HENRI VILBERT
SOUPCONS
3ème FILM: Un véritable festival de rire
Jean RICHARD
Annick TANGUY
Nous autres à Champignol

PASSE-TEMPS
MONT-ROYAL et FABRE
LA. 1-7870
— Climatisé par réfrigération —
"LE CONQUERANT"
(Couleurs Technicolor)
JOHN WAYNE - SUSAN HAYWARD
"DEUX NIGAUDS ET LA MOMIE"
ABBOTT ET COSTELLO
"QUAND LA BETE HURLE"
CAMERON MITCHELL
DIANA FOSTER

Vus ces jours-ci
Jacques Bernard, Paul Désormiers, Gration Faucher, Guy Lepage, Marc Marceau, Jean-J. Mercier, Armand Maunier, André Michon, Wilfrid Morin, Raymond Nantel, Laurenzo Ouellet, Wilbert Paris, Dr Gilles Payette, Pierre Péladeau, Léon Trépanier, Gerry Trudel.

Chez Françoys
La Maison du Bifteck où l'on ne sert que le boeuf vieilli à point
Café ST-JACQUES
415 EST, rue STE-CATHERINE
VI. 5-9182
Le seul traiteur à Montréal pouvant servir 5,000 convives et plus, à la fois

ST-DENIS · BIJOU
SALLE CLIMATISEE
Festival MICHÈLE MORGAN
Trois fameux succès!
La symphonie pastorale
avec PIERRE BLANCHARD
La Belle que voila
avec HENRI VIDAL
Femmes d'un été
CINEMASCOPE EN COULEURS
avec MARCELLO MASTROIANNI

★ ★ ★ ★ POUR TOUTE LA FAMILLE
... et votre plaisir sera à son comble quand vous verrez le plus merveilleux spectacle de tous les temps!
WALT DISNEY'S Pollyanna TECHNICOLOR

there's warm ROMANCE
intense DRAMA
suspenseful EXCITEMENT
light-heart'd COMEDY
nostalgic CHARM
JANE WYMAN · RICHARD EGAN · KARL MALDEN · NANCY OLSON · ADOLPHE MENJOU · DONALD CRISP · AGNES MOOREHEAD · KEVIN CORCORAN · faisant ses débuts HAYLEY MILLS dans le rôle de Pollyanna
JAMES DRURY with RETA SHAW LEORA DANA
©Walt Disney Productions
SALLE CLIMATISEE Loews à l'affiche
FACILITES DE STATIONNEMENT au garage Peel-Windsor à compter de 6 h. p.m.

Un point de vue remarquable sur l'Amour! le Meurtre! le Désir et les Gens!

COMBIEN DE PERSONNAGES AVEZ-VOUS VUS CI-CONTRE?
SIX!
NOUS DISONS QU'ILS SONT SEULEMENT
TROIS!
Darryl F. ZANUCK'S CRACK IN THE MIRROR
CINEMASCOPE
starring ORSON WELLES · JULIETTE GRECO · BRADFORD DILLMAN
★ SALLE CLIMATISEE ★
Facilités de stationnement au garage Peel-Windsor
Du lundi au samedi de 6 h. p.m. à minuit
Dimanche de 11 h. a.m. à minuit
Capitol
AVIS IMPORTANT
"Vu la conception unique de cette nouvelle et le fait que pour la première fois dans l'histoire du cinéma, trois vedettes jouent les rôles de six personnages, il est essentiel que vous voyiez "Crack in the Mirror" depuis le tout début. Nous ne vous donnons pas cet avis par prétention mal fondée ni par pur caprice, encore moins comme "truc publicitaire", mais tout simplement en ami pour que vous goûtiez ce film dans son intégrité!"
Darryl F. Zanuck

Les douze mélodies primées, sur un disque Select

LE CONCOURS DE LA CHANSON CANADIENNE

La maison Select (c'est-à-dire Edmond Archambault Inc.) vient de lancer le microsillon de douze chansons gagnantes du quatrième Concours de la Chanson canadienne organisé par Radio-Canada.

Le disque a été gravé avant que n'aient été déterminée la place de chacune des douze pièces gagnantes, de sorte qu'elles apparaissent sur le disque dans un ordre qui ne suit pas du tout celui de la proclamation de dimanche dernier.

J'entends par "bonne chansonnette" celle qui comporte : a) une mélodie de valeur, bien écrite, agréable, et facile à retenir (car c'est la première qualité d'une chansonnette que d'être sur toutes les lèvres) ; b) des paroles qui sortent de la banalité (savoir faire rimer "amour" avec autre chose que "toujours") ; c) une concordance parfaite entre le rythme de la phrase parlée et le rythme de la musique, et entre le sens du texte et le climat musical.

On peut dire que, d'une façon générale, chaque chanson répond assez bien à ces exigences. Il y a toujours juste assez de qualités, rarement plus qu'il n'en faut. Rien de très mauvais, rien de très bon non plus. Tout est convenable, à des degrés très divers.

Peut-être y a-t-il trop de prix pour la qualité offerte (il faut évidemment douze chansons pour emplir un microsillon). On a souvent l'impression que ce n'est plus le concours qui est justifié par le talent et l'inspiration, mais plutôt la production qui est improvisée par l'idée du prix à gagner.

Il s'est trouvé aussi que certaines chansons qui offraient plus de valeur que les autres ont été reléguées aux derniers rangs et que certaines pièces inférieures ont décroché les premiers prix.

"Mon Petit Baluchon" méritait assez bien le grand prix. C'est une chose poétique qui va plus loin que la simple chansonnette de tous les jours. Malheureusement, Yolaid Guérard, qui s'en fait l'interprète sur ce disque, a (temporairement j'espère) la voix fatiguée de Pinza sur ses vieux jours, et l'accompagnement de Henry Matthews est banal à souhait. Autre chose : le titre est incomplet : j'aurais préféré "Mon Baluchon de rêve" qui résume mieux l'essence de la chanson.

Pour le deuxième prix, je ne suis pas du tout d'accord. "La Madone" est la moins bonne des douze et c'est celle qui dure le plus longtemps. Les paroles sont insignifiantes, la musique est du n'importe quoi, et elle est mal exécutée ici : Margot Lefebvre semble à bout de souffle, sa diction est mauvaise (". . . je te revois — Zencore"), et l'orchestre de Paul de Margerie la couvre de son pan-pan-pan-pan-pan-pan continuel, enfin on a l'impression que Mlle Lefebvre chante une chose et que l'orchestre en joue une autre.

Troisième prix : "La Petite Voleuse" . . . une voleuse de baisers et de sourires. Le sujet est bon, les paroles sont amusantes, la musique est pétillante, de même que l'interprétation d'Andrée Champagne et l'accompagnement de l'orchestre de Michel Brouillette.

Quatrième prix : "Du fond du coeur" — du travail honnête dans le genre chanson d'amour. Malheureusement Yvan Daniel a une bien mauvaise diction et il manque de classe.

"S'il restait" méritait mieux que la cinquième place. C'est de la bonne chanson parisienne et . . . internationale. Elle est donnée ici par Gaétane Letourneau — le timbre de Greco moins le talent.

"Un tiens vaut mieux que deux tu l'auras" méritait aussi beaucoup mieux que le sixième rang. La musique extrêmement entraînante colle à merveille aux paroles, qui sont spirituelles ; l'interprétation de l'étonnante Yolanda Lisi est peut-être la meilleure de tout le disque, l'orchestration est aussi très bonne . . . mais tout cela fait un peu américain et c'est probablement ce qui a éloigné cette chanson de la première place.

Au septième rang se place "Sur la mer bleue". Un calypso bien écrit, et chanté par Pierre Thériault avec de la chaleur, de l'esprit et du "rythme".

"Presque toi" — huitième prix — est une autre chanson qui n'a pas obtenu pleine justice. Paroles et musique de Camille Andréa — la compositrice de "Su'l Perron" sait encore écrire des paroles touchantes et des mélodies qui "accrochent". L'interprète sur le disque, Alain Denys, chante mieux que d'habitude.

Jen Roger, lui, ne chante pas mieux que d'habitude, je regrette, et c'est assez dommage parce que la neuvième chanson gagnante, "Je ne peux pas croire", méritait beaucoup mieux que cette interprétation et beaucoup mieux que ce rang. Et quel accompagnement assourdissant !

"Rêverie" a obtenu la dixième place et c'est encore bien généreux d'avoir donné ce rang à cette chanson bien quelconque. L'interprétation des "Rythmics" (deux garçons, deux filles) lui convient très bien.

Les compositions de Lucien Hétu sont d'ordinaires assez fades. "Pourtant je t'aime" fait cependant exception et on aurait dû donner à cette chanson une meilleure place que la onzième. Claude Vincent la chante avec beaucoup d'émotion (mais peut-être imite-t-il un peu trop Claveau).

Enfin, le douzième et dernier prix . . . mais ce n'est pas la moins bonne chanson, au contraire. "La Chatte" est une des meilleures des douze pièces primées. L'idée est originale, les paroles sont drôles, la musique et l'arrangement sont très originaux, et l'interprétation de Micheline Bédard est pleine de gentille malice. Il est absolument incompréhensible que cette chanson ait été classée la dernière.

L'enregistrement lui-même est généralement convenable, rarement transcendant, quelquefois inégal (Select, SP-12060 ; en stéréo, SSP-24060).

Claude Gingras

LES DISQUES

"La Voix humaine", opéra au téléphone

C'était déjà une gageure que d'avoir composé une oeuvre lyrique à un seul personnage visible et chantant. "La Voix humaine", de Poulenc, sur un texte de Cocteau, a remporté un succès mérité. Voici que sur un microsillon Victor, la créatrice du rôle, Denise Duval, en donne une interprétation nuancée, émouvante et vraisemblable. Sous la direction de Georges Prêtre, l'Orchestre de l'Opéra-Comique joue à merveille une partition souple, éloquente et toujours dramatique. La voix du soprano n'est jamais couverte. La partition d'ailleurs est là pour souligner et commenter les sentiments et les mots, nullement pour faire entendre un poème sonore luttant tant bien que mal avec un texte. On pense à Debussy et à Puccini. Ce ne sont pas de si mauvais maîtres. Denise Duval possède un beau timbre de soprano lyrique. Son art vocal est fin et sûr. Le disque est présenté dans un luxueux étui avec le texte et la traduction en anglais, des photos et des dessins. (Victor, série Soria, LS-2385 ; en stéréo, LSS-2385).

Marcel Valois

Stokowski dirige la "Septième"

Nous savions Stokowski extraordinaire interprète de la musique moderne, de la musique russe surtout, mais nous étions loin de nous douter qu'il pouvait comprendre et interpréter Beethoven d'une façon aussi saisissante. Le catalogue Schwann ne contenait d'ailleurs jusqu'ici qu'un seul enregistrement encore disponible d'une symphonie de Beethoven dirigée par le fameux chef russo-américain aux longs cheveux blancs. Cette symphonie, c'était la "Pastorale". Voici maintenant la "Septième", avec ses grands élans orchestraux, ses poussées dramatiques. La "Symphony of the Air" (autrefois l'Orchestre de la NBC de Toscanini) est une formation de première grandeur, mais c'est Stokowski qui lui dicte cette interprétation extrêmement émouvante et authentique et c'est lui qui met si bien en relief les multiples beautés de la partition, par exemple l'extraordinaire ligne harmonique des cordes dans l'allegretto. L'exécution bouleversante des deux derniers mouvements concrétise le mot de Wagner au sujet de la "Septième" : "L'Apothéose de la danse". Enregistrement riche et bien détaillé. (United Artists, UAL-7003 ; en stéréo, UAS-8003).

C. G.

LE PALMARES CANADIEN

Voici la liste des refrains qui ont obtenu les 20 premières places du palmarès canadien des chansons populaires composées (ou traduites) en français et présentées au programme de CKAC "La Hit Parade canadien" le samedi après-midi de 1 h. 10 à 2 h. Avec le titre de chaque chanson figurent son interprète et la place qu'elle tenait la semaine dernière.

1—"Un certain sourire," Michel Louvain (1) ; 2—"Papa aime maman", Paulette de Courval et Pierre Thériault (5) ; 3—"Main dans la main", Michèle Richard (2) ; 4—"Valentino", Yvan Daniel (9) ; 5—"Tu voudrais me voir pleurer", Les Trois Clefs (3) ; 6—"On s'amuse à l'amour", Michel Louvain (11) ; 7—"Un soir", André Sylvain (7) ; 8—"Si je pouvais croire", Fernand Gignac (4) ; 9—"J'ai rêvé dans les bras", Claude Girardin (10) ; 10—"Je t'aime sans te connaître", Claude Vincent (14) ; 11—"El paso", les Frères Flamingo ; 12—"Denise", Claude Vincent (12) ; 13—"Quatre tiges de roses", André Lejeune (18) ; 14—"Quand on s'aime bien tous les deux", Yvan Daniel (20) ; 15—"Si demain", Lise Duval (15) ; 16—"Tu mens si bien", Roger Boisvin (16) ; 17—"La fille de la forêt", Fernand Gignac ; 18—Loulou", Michel Louvain ; 19—"Une autre fois", Pierre Sénécal ; 20—"Amour de vacances", Yvan Daniel.

Concertos de Mozart : clarinette et basson

Les deux plus célèbres concertos que Mozart écrivit pour bois — le Clarinette, K. 622, et le Basson, K. 191 — ont été réunis plusieurs fois d'un côté et de l'autre d'un disque, mais rarement enregistrement a été une réussite aussi complète à tous les égards que ce microsillon Capitol nous apportant les deux concertos joués avec le concours de Sir Thomas Beecham et SON orchestre Royal Philharmonic. Gwydion Brooke est un virtuose extraordinaire du basson, capable d'émotion et d'humour à la fois, et exécutant les "injouables" cadences comme si elles étaient jeu d'enfant. Le clarinettiste Jack Brymer ne lui est aucunement inférieur : il a du souffle, une sonorité suave, une éblouissante technique. Enfin, l'enregistrement est un délice. A signaler aussi, les annotations. (Capitol, G-7201 ; en stéréo, SG-7201).

C. G.

POUR ENFANTS

CONCERT POUR ENFANTS SAGES — Voilà un recueil de pièces symphoniques destinées aux enfants, mais aux enfants très sages. A ceux qui sont déjà initiés à la grande musique, ce disque sera, en plus d'un divertissement, une éducation. Mais qu'on ne se trompe pas. Ce disque n'est pas un disque d'aventures, ni un recueil de contes. Qu'on en juge par les pièces inscrites : la "Pastorale de Noël" de Corelli ; deux "Danses allemandes" de Mozart ; la "Symphonie des jouets" de Haydn ; la "Marche des petits soldats de plomb" de Pierné ; "Children's Corner" de Debussy, et "Jeux d'enfants" de Bizet. Les grandes personnes peuvent elles aussi se procurer ce disque avec avantage ; elles auront en un recueil d'intéressantes pièces musicales à sujets enfantins. (DUCRETET-THOMSON, 12 pouces, 33⅓ tours, 310 C 024).

J. D.

LES 45-TOURS

PAULETTE DE COURVAL ET PIERRE THERIAULT : "Toi, tout l'amour du monde" et "Papa aime maman" avec Herbert Ruff et son ensemble. Le charme fascinant qui se dégage de "Papa aime maman" en fera sûrement le "hit" de l'année. La tendresse et la naïveté enfantines s'entremêlent aux sons mélodieux d'une musique agréable. Paulette et Pierre forment un duo idéal derrière les micros. L'enregistrement est parfait. (London, 45-FC-1281).

CECILE DEVILE : "100,000 étoiles" et "Rendez-vous à Brasilia" ; avec Alan Gate et son orchestre. Deux mélodies entraînantes et agréables, mais la sculpturale Cécile Deville gagne à être vue en même temps qu'entendue. (Alouette, CF-45-794).

DANSE
SAMEDI à 8 h.
Le rendez-vous de danseurs distingués
2 ORCHESTRES
Entrée : 1.25
108 ouest, rue STE-CATHERINE
CONTINENTAL BALLROOM

ORLEANS
Aujourd'hui à mardi !
"WETBACKS" en couleurs
Lloyd Bridges et Nancy Gates
"WASP WOMAN"
avec Susan Cabot
"BEAST FROM HAUNTED CAVE"
avec Michael Forrest

DANSE
continuelle
TOUS LES
SAMEDIS
9 p.m. à 1 a.m.
ADMISSION : 1.00
BIENVENUE A TOUS
LÉGION
canadienne
1191, rue DE LA MONTAGNE

RITZ CR. 2-5290 Salle climatisée
CAR SAUVAGE EST LE VENT
ANNA MAGNANI, ANTHONY QUINN
LES LACHES MEURENT AUSSI
Cinémascope
JUNE ALLYSON, JEFF CHANDLER

A L'AFFICHE
IDYLLE ! ACTION ! SUSPENSE !
2 GRANDS FILMS EN COULEURS
"CHEVALIER DE BELLE EPEE"
avec LARRY PARKS, MARGUERITE CHAPMAN
Aussi
"L'EPEE DE MONTE-CRISTO"
avec JOHN DEREK, ANTHONY QUINN
LAVAL VI. 5-5047 Climatisé

AUJOURD'HUI — AU CINES UNITED
Rosemount — Dernier Jour : "GOLIATH & THE BARBARIANS" et "THE 3rd VOICE" — DIMANCHE ! —
ROBERT MITCHUM, URSULA THIESS, BANDIDO CABALLERO !, LES HEROS SONT FATIGUES, YVES MONTAND, MARIA FELIX
Ahuntsic — Salle climatisée ! — "SOLOMON AND SHEBA", Technirama et Technicolor, Yul Brynner, Gina Lollobrigida. "JET OVER THE ATLANTIC", Guy Madison, Virginia Mayo.
Lucerne — Salle climatisée ! — Dernier jour : "ROOM AT THE TOP" et "HORSES MOUTH". Commençant dimanche : "THIS REBEL BREED", Rita Moreno, Mark Damon, Gerald Mohr. "GUNS OF THE TIMBERLAND", Alan Ladd, Jeanne Crain.
Monkland — "HOME FROM THE HILL", CinemaScope et couleurs, Robert Mitchum, Eleanor Parker. "SEVEN THIEVES", CinemaScope, Edward G. Robinson, Joan Collins, Rod Steiger.
Savoie — Salle climatisée ! — "SINK THE BISMARCK", CinemaScope, Kenneth More, Dana Wynter. "CASH McCALL", Technicolor, James Garner, Natalie Wood. En plus : "THE MAY WEDDING".
York — Salle climatisée — Van Horne
"NOT AS A STRANGER", Robert Mitchum, Olivia de Havilland, Frank Sinatra. "MAN WITH A GOLDEN ARM", Frank Sinatra, Kim Novak, Eleanor Parker.
Le soir dès 6 h., STATIONNEMENT SPECIAL POUR LES CLIENTS DU CINEMA YORK AU GARAGE MANSIONS — TARIF : 25c pour 5 heures.

Air Climatisé
MONTROSE : RA. 7-1990 — Aujourd'hui à lundi : "THE WRECK OF THE MARY DEARE"
CinemaScope et couleurs — Gary Cooper, Charlton Heston. "OREGON TRAIL", couleurs, Fred MacMurray, Nina Shipman. "GHOST OF DRAGSTRIP HOLLOW", Jody Fair, Martin Braddock.
CAPRI : CL. 9-5297 — Commençant demain : "NOTRE-DAME DE PARIS"
CinémaScope, couleurs — Gina Lollobrigida, Anthony Quinn. "PACIFIC EXPRESS", Joel McRea, Barbara Stanwick.
Aujourd'hui dernier jour : "FIVE PENNIES", couleurs, Danny Kaye, Barbara Del Geddes — "VILLA", CinemaScope et couleurs, Cesar Romero, Brian Keith.
COMMODORE : RI. 7-7431 — Commençant demain : "SALOME"
Couleurs — Rita Hayworth, Stewart Granger. "ORCHIDEE NOIRE", Anthony Quinn, Sophia Loren.
Aujourd'hui dernier jour : "HOUND-DOG MAN", couleurs, Carol Lynley, Fabian — "THE LAST ANGRY MAN", David Wayne, Paul Muni.

Amherst SALLE CLIMATISÉE — Angle Amherst et Ste-Catherine UN. 6-6851
FERNANDEL
LE CONFIDENT DE CES DAMES
ROBERT WAGNER, DANA WYNTER
TEMPS DE LA PEUR
COLOR by DE LUXE, CINEMASCOPE
NEW M-G-M presents TARZAN THE APE MAN
FORGOTTEN WORLDS OF ADVENTURE!
TECHNICOLOR
DENNY M. MILLER

2 FILMS D'ACTION
UN DESERT DE GLACE TRANSFORME EN UN ENFER DE FEU ET DE SANG !
FRANK WOLFF, MICHAEL FOREST
SKI TROOP ATTACK
Plus
BATTLE OF BLOOD ISLAND
STARRING RICHARD DEVON, RON KENNEDY
10,000 HOMMES, ATTAQUENT ! 2 SURVIVENT !
A L'AFFICHE STRAND CLIMATISE

CHEZ ARCHAMBAULT
3 AUBAINES PAR JOUR !
Chaque jour de la semaine !

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
"From the Best of Caruso" Mario Lanza (SC-2293 Stereo) $5.98 Spécial $4.19	Les Compagnons de la Chanson, Guitares et Tambourines (67012 Mono) $4.45 Spécial $3.25	Georges Brassens "Le vieux Léon", "Le vin", etc. (FN-3619 Mono) $4.20 Spécial $2.94	Les Trois Valses Yvonne Printemps (28009 Mono) $4.95 Spécial $3.47	Carmen Cavallaro "The Latin Lovers" (LL-1825 Mono) $4.20 Spécial $2.94	Rachmaninoff Concerto No. 2 J. Katchen, pianiste (CS-6064 Stereo) $5.98 Spécial $4.19
Dance Party with Sacha Distel (7139 Mono) $5.95 Spécial $4.17	Edith Piaf, Le ballet des coeurs (67010 Mono) $4.45 Spécial $3.25	Colette Bonheur, chante pour vous (LF-1007 Mono) $4.20 Spécial $2.94	Marie-Josée Neuville Avec et sans nattes (67011 Mono) $4.45 Spécial $3.25	Tchaikovsky Symph. No. 6 Orch. de la Suisse Romande (CS-6108 Stereo) $5.98 Spécial $4.19	Isidore Soucy et son Ensemble, Le Veillée (CRS-1030 Stereo) $4.98 Spécial $3.49
Georges Guétary, Bonjour, mes amis (67033 Mono) $4.45 Spécial $3.25	"One Hundred Guitars" Rafael Rodriguez (WL-143 Mono) $4.98 Spécial $3.49	Paul Robeson, Favourite Songs (MP-580 Mono) $5.95 Spécial $4.17	Jean Kiepura, Marta Eggerth (DRX-151 Mono) $5.95 Spécial $4.17	Mozart, Symp. Nos 32 et 38, London Sym. Or. (CS-6107 Stereo) $5.98 Spécial $4.19	Rondes, Fables et Chansons, Pierre Bertin et Denise Bennet (CND-1009 Mono) $4.95 Spécial $3.47

500 est, STE-CATHERINE VI. 9-6201 — Ed. Archambault INC — 2140 de la MONTAGNE VI. 5-6202

POUR TOUTE LA FAMILLE !
Les portes ouvrent tous les jours à 9 h. a.m.
Dimanche à midi
Film principal à 10.20, 12.35, 2.50, 5.05, 7.10, 9.15.
Dernière représentation complète à 8.40 p.m.
WALT DISNEY STUDIOS
"THE SIGN OF ZORRO"
starring GUY WILLIAMS as The Fabulous Zorro
WALT DISNEY PRESENTS "NATURE'S STRANGEST CREATURES" DOCUMENTAIRE EN TECHNICOLOR
Gardé à l'affiche !
Westmount ● Outremont
Retrofoini ! HU. 6-9545 — Climatisé ! CR. 7-3233

C'était l'homme courageux du Pacifique !
Voici le récit très humain d'un boule-dogue dont les mains dirent tourner la fortune de la bataille !
IL SE NOMMAIT HALSEY — SES ENNEMIS LE TROUVAIENT INFERNAL !
Robert Montgomery présents
James Cagney "Admiral Halsey"
The Gallant Hours
AUSSI !
"Cry Tough !"
JOHN SAXON, LINDA CRISTAL

A L'AFFICHE ! PRINCESS CHATEAU PAPINEAU
Climatisé ! CR. 1-4400 LA. 1-6853
GRANADA EMPRESS RIALTO
CL. 5-2428 Rafraîchi ! CR. 7-3700

TOUS... REPRESENTATIONS SPECIALES DE "BEN-HUR" POUR LES JEUNES !
Garçonnets et fillettes . . . voici votre chance de venir voir le film splendide qui a gagné 11 prix de l'Académie ! En réponse aux milliers de demandes de nos jeunes habitués, nous avons pris des dispositions spéciales pour offrir 4 représentations pour les jeunes durant les mois d'été. Préparez-vous dès maintenant à venir voir le film le plus spectaculaire et le plus honoré de tous !
METRO-GOLDWYN-MAYER presents WILLIAM WYLER'S BEN-HUR
4 REPRESENTATIONS SPECIALES AUX JEUNES
Les 8, 22, 29 juillet et 12 août, à 10 h. a.m.
Les billets peuvent être achetés d'avance au guichet
TOUS LES SIEGES 99¢
SALLE CLIMATISEE
ALOUETTE
STE-CATHERINE & BLEURY UN. 1-288

EN PRIMEUR
La plus audacieuse de toutes les histoires d'amour jamais filmée !
A vingt-deux ans sa vie n'était que cauchemar . . . !!
TYRONE POWER, AVA GARDNER, MEL FERRER, ERROL FLYNN, EDDIE ALBERT, JULIETTE GRECO
2 GRANDS FILMS EN COULEUR
Jean Simmons, Jean Pierre Aumont, Guy Madison
"LE SOLEIL SE LEVE AUSSI"
"LE PECHE d'une FEMME"
SALLES CLIMATISÉES
CHAMPLAIN 1815 ST-CATHERINE E. LA. 4-1685 — CREMAZIE 8610 ST-DENIS DU. 4-4210

SEMAINE !
3e
En primeur
RIRE ! . . . GAGS ! . . . GAIETE !
DEAN MARTIN & JERRY LEWIS dans "Ce n'est pas une vie Jerry"
Janet Leigh, Edward Arnold, Fred Clark, Sheree North — TECHNICOLOR
UN FILM SAISISSANT DE RÉALITÉ ! "VIRAGES du DIABLE" avec CORNEL WILDE, JEAN WALLACE — TECHNICOLOR, VISTAVISION
AV. 8-5313 — FRANCAIS et RIVOLI — CR. 5-2210
SPECIAL *
VENEZ VOIR LE FILM AUTHENTIQUE DU COMBAT DE L'ANNEE
VOYEZ . . . LE KNOCKOUT DE JOHANSSON PAR FLOYD PATTERSON !
INGEMAR JOHANSSON vs. FLOYD PATTERSON
CHAMPION MONDIAL DES POIDS LOURDS

LA VIE LITTÉRAIRE

En vacances, que lirez-vous?

Les deux grandes fêtes chômées du début de l'été viennent de donner le signal des vacances. Pour beaucoup de citoyens voici venu le temps de l'eau : celle des puissants rouleaux de la côte atlantique, celle, plus paisible, des lacs, agitée par le bouchon d'une ligne de pêche ou la ruade des hors-bord ; c'est aussi le temps des pique-niques, du golf, des grands voyages. D'autres, peu nombreux comme les élus, s'évadent plutôt du quotidien par le truchement des livres, ces livres que le travail routinier, la fatigue, les obligations ont relégués pendant dix mois. On lira à Percé, on lira sur l'océan, on lira aussi à "balconville". Nous avons fait pour vous le tri de la production littéraire récente . . . et moins récente et composé une liste des meilleurs compagnons de vacances. La situation des titres dans cette liste n'est pas une indication de leur valeur et tous, à moins d'indication contraire, sont en vente chez votre libraire.

J. P.

Littérature canadienne

—"Le Libraire" de Gérard Bessette (Julliard). **Le journal d'une inquisition . . .**

—"Les Vivants, les Morts et les autres" de Pierre Gélinas (Cercle du Livre de France). Prix 1959. **La chronique "gauchiste" de 1950 à 1956 !**

—"La belle Bête" de Marie-Claire Blais (Institut littéraire). **Le malheur dans la peau...**

—"Le vrai Visage de Duplessis" de Pierre Laporte (Editions de l'Homme). **Le masque d'une province.**

—"Bétail" de Robert Hollier (Beauchemin). **Ce que la guerre fait des hommes . . .**

—"Histoire du Canada" de Gustave Lanctôt (Beauchemin). **L'histoire sans miroir déformant.**

—"L'abbé Pierre parle aux Canadiens" (Editions de l'Homme). **Le monde affamé à votre porte.**

—"Souvenirs pour Demain" de Paul Toupin (Cercle du Livre). **Les méditations d'un humaniste.**

—"Les Anges dans la Ville" de Wilfrid Lemoine (Orphée). **Trois contes intérieurs.**

—"Voyages au Pays de l'Enfance" d'André Laurendeau (Beauchemin). **Tous les enfants du monde . . .**

Littérature française

—"Mémoires intérieurs" de François Mauriac (Flammarion). **Un homme se penche sur son passif . . .**

—"Mémoires d'une jeune fille rangée" de Simone de Beauvoir (Gallimard). **Une révolte qui ne s'ignore pas.**

—"Le Dernier des Justes" d'André Schwarz-Bart (Seuil). **L'antidote à l'antisémitisme.**

—"La Fête" de Roger Vailland (Gallimard). **Une fureur d'aimer la vie . . .**

—"Un Journal de Russie" d'Arthur Nisin (Guilde du Livre. Prix 1959. En vente à la Librairie Universelle). **Les frères ennemis . . .**

—"Tempo di Roma" d'Alexis Curvers (Robert Laffont). **A Rome, le temps s'arrête.**

—"Iphigénie en Thuringe" de Ghislain de Diesbach (Julliard). **Le plus malicieux des humours.**

—"Le Neveu de Parencloud" d'André Dhôtel (Grasset). **Merveilleux, surnaturel et poésie.**

—"Le Lit" de Dominique Rolin (Denoël). **La mort d'un mari, au microscope.**

—"Suite parisienne" de Nicole Vedrès (Grasset). **Le prix Sainte-Beuve au charme pour le charme . . .**

La littérature étrangère en traduction

—"L'Ecroulement de la Baliverna" de Dino Buzatti (Laffont). **Quelques douzaines de contes inoubliables d'un maître-écrivain.**

—"La Promesse" de Friedrich Durrenmatt (Albin Michel). **Vous fera oublier de revenir de vacances . . .**

—"Les Désarrois de l'Elève Torless" de Robert Musil (Seuil). **Une oeuvre indescriptible.**

—"Le Guépard" de Giuseppe Tomasi (Seuil). **L'aristocratie à son couchant . . .**

—"Jivago" de Boris Pasternak (Gallimard). **De la lignée des Tolstoi . . .**

—"Justine", "Balthazar", "Mountolive" et "Cléa" de Lawrence Durrell (Corréa). **Le temps exploré et retrouvé.**

—"Le Pont" de Manfred Gregor (Seuil). **Les racines d'un grand film qu'on ne verra peut-être pas.**

Les classiques retrouvés

—"Historiettes", du baron Tallemant des Réaux (La Pléiade). **Le Saint-Simon de Louis XIII.**

—"Lettres de Russie" du marquis de Custines (Livre club du Libraire). **La Russie d'aujourd'hui racontée il y a cent ans.**

—"Huckleberry Finn" de Mark Twain (Livre Club du libraire). **Pour le centenaire de Mark Twain.**

—Toutes les oeuvres de Jules Renard, en particulier le "Journal". **Centenaire de Jules Renard.**

—"Bel-Ami" de Guy de Maupassant (Nouvelle édition illustrée de Garnier). **Le journalisme à la "belle époque".**

Essais et actualité

—"Le très curieux Jules Verne" de Marcel Moré (Gallimard). **Une nouvelle comtesse de Ségur ?**

—"Le monde en 1960" de Fabre-Luce (Plon). **Un drôle de monde . . .**

—"Critique de la Raison dialectique" de J.-P. Sartre (Gallimard). **Pour ceux qui ont de très longues vacances.**

—"Signification présente du réalisme critique" de Georg Lukacs (Gallimard). **Voir le précédent.**

—"Le nouveau nouveau monde" de Claude Julien (Julliard). **L'Amérique vue par un spécialiste.**

—"Colloques de Rheinfelden" de Raymond Aron, George Kennan et Robert Oppeinheimer (Calmann-Lévy). **Sur la route de l'angoisse moderne.**

—"Rencontres avec des hommes remarquables" de G.I. Gurdpieff (Juilliard). **Un penseur très remarquable.**

—"La grande Peur d'Aimer" de Mme Weill-Halle, préface par Simone de Beauvoir (Julliard). **Les mythes mis à leur place.**

—"Les Lions de Juda" de C. Gruber-Magitot. **Pour comprendre Israël.**

—"Le Soleil se lève en Grèce" de Samivel (Arthaud). **La grandeur attique.**

Histoire sans "s"

—"Eva Peron" de Silvain Reiner (Flammarion). **Comment se faire des amis . . .**

—"La 4e République" de Jacques Fauvet (Fayard). **Les secrets de sa chute.**

—"Ivan le Terrible" de Henry Vallotton (Fayard). **Staline au XVIe siècle.**

—"Goebbels, sa Vie sa Mort" de Manvell et Fraenkel. **L'homme qui a fait Hitler.**

—"Journal d'Exil" de Trotsky (Gallimard). **Je hais Staline . . .**

—"Mémoires" de Charles de Gaulle, trois tomes. **Les Mémoires de la France Contemporaine.**

—"Lumières sur la Gaule" de H. P. Eydoux (Plon). **Histoires gauloises . . .**

—"La Bible et nous" de G. S. Wegener (Flammarion). **La moitié de toute la littérature.**

—"Histoire de la Libération" de Raymond Aron (Fayard). **Une occasion manquée ou un péril écarté ?**

—"L'Eglise des Révolutions" de Daniel-Rops (Fayard). **Le temps des réajustements . . .**

Théâtre dans un fauteuil

—"Château en Suède", de Françoise Sagan (Julliard). **Sade en jupons.**

—"Le Cardinal d'Espagne" de Montherlant (Gallimard). **Le pouvoir ou pas le pouvoir.**

—"Les Séquestrés d'Altona" de J. P. Sartre (Gallimard). **L'humanité séquestrée . . .**

—"Les Taupes" de François Moreau (in Ecrits du Canada Français). **Chaque homme dans sa nuit, s'y plaît.**

—"Théâtre" d'Arthur Miller (Laffont. **L'homme sans la société.**

"Théâtre" de Tennessee Williams (Laffont). **L'homme sans la société.**

L'humour, rose ou noir, se fait très rare

—"Peinture fraîche" de Robert Escarpit (Fayard). **Touchez-y.**

—"Les deux font la paire" de Robert Escarpit (Fayard). **Conférence à la base.**

—"Un certain M. Blot" de Pierre Daninos (Hachette). **Bonjour allégresse.**

—"L'Amour de Ah ! à Zut !" de G. A. Masson (Stock). **Dictionnerf en boule . . .**

—"Esprit" de Sacha Guitry. **Les bonnes blagues, de Rabelet à . . . Guitry.**

Compagnon de voyage

—"Japon" de Fosco Maraini. **Commode si vous y allez, indispensable si vous n'y allez pas.**

—"Les Rues de Paris" de Rochegude et Clébert. **Pour ne pas marcher seul ni n'importe où . . .**

—"Tout l'Amour du monde" de Michel Déon (Plon). **De Nazaré à Spetesai, un touriste intelligent . . .**

—La collection "Petite Planète", **comme guide, ou compagnon de voyage dans un hamac.**

Un vieillard et un enfant: "Avoir été", de CESBRON

Ce roman se déroule comme un conte. Un conte qui serait trop long.

Ce n'est pas du meilleur Cesbron. Cela n'est pas entièrement dénué de mièvrerie et se situe assez loin derrière "Tout dort et je veille", à la fois sur le chapitre de l'intérêt du récit et sur celui du style. Peut-être, au fond, n'y avait-il là que la matière d'un conte, tout au plus d'une longue nouvelle?

Aux qualités de concision et de prose bien frappée qui faisaient tout le prix de "Tout dort et je veille", Cesbron, dans son nouveau livre (1) oppose et cultive à plaisir, semble-t-il, les défauts adverses. Alors qu'il faudrait restreindre, élaguer, choisir, il est diffus, prolixe, complaisant. Il se répète. Il insiste. Il revient sans cesse sur les mêmes formules. Il développe parallèlement les mêmes effets.

Ce n'est pas que le thème choisi ne soit totalement dépourvu de beauté. Bien au contraire. Cesbron, que le monde de l'enfance charme de plus en plus, sait bien mettre ici en opposition deux générations, l'une toute tournée vers un passé révolu à jamais, l'autre déjà séduite par les seules possibilités du présent.

Plus qu'un simple fossé sépare les deux puisqu'il y manque le chaînon de la génération intermédiaire, celle de l'âge mûr. Du vieillard à l'enfant, respirant tout d'abord les mêmes émotions, goûtant les mêmes plaisirs anodins, jouant presque les mêmes jeux, il y a en commun un certain émerveillement qui est le fait de ceux qui n'ont pas encore vécu, de ceux qui ont aussi survécu.

A mesure que l'enfant se transforme en adolescent, bientôt en jeune homme, il se détache du vieillard qui l'a pris en tutelle, après l'avoir recueilli un soir que l'avance américaine chassait des portes de Paris un occupant en fuite. Cette tutelle, cet amour exclusif deviennent une chaîne lourde à porter. L'enfant aime la secouer, avant de s'attacher presque inconsciemment à la rompre.

Ce bonheur est difficile à maintenir, mais le vieillard, réfugié dans son orgueil qu'il s'obstine à prendre pour de l'honneur, insiste pour en prolonger l'illusion, bien qu'il sache très bien qu'il est trop tard.

Contre son siècle, contre les progrès de la mécanique, contre la génération nouvelle issue de la Libération, il se rebiffe, incompréhensif et pathétique, avant de se murer dans un silence voisin de la mort.

C'est une figure émouvante que ce Kléber Demartin, cheminot retraité, combattant de Verdun, fidèle malgré tout à la mémoire du Maréchal, qui refuse, au nom d'un attachement obstiné à tout ce qui est le passé, aussi bien l'autorail que le cinéma, le bloc massif d'appartements que le poste d'essence. Le portrait est bien tracé, vivant, véridique. Il y a dans "Avoir été" une page particulièrement réussie où, désireux de montrer à celui qu'il s'est donné pour petit-neveu les champs de bataille de Verdun, il l'amène en pèlerinage du souvenir: ossuaire de Douaumont, le Mort-Homme, le Fort de Vaux.

Il écoute tranquillement le guide de l'autocar raconter en statistiques la bataille de Verdun, s'impatiente en son for intérieur, puis, n'en pouvant plus, élève la voix:

—Non. Verdun, ce n'est pas ça, pas ça du tout. Verdun, voilà . . .

Et il raconte

C'est un récit épique, la plus belle page certes de "Avoir été", avec cette fin désabusée et cruelle où le vieillard, qui se referme sur lui-même comme un vieux livre inutile, sèche sur place en attendant la mort et congédie d'un geste brusque la compassion des autres.

Cesbron décrit avec pittoresque, en côtoyant la saveur de l'argot, la vie de la banlieue parisienne où se déroule le récit. C'est vif, plein de mouvement, dans un style "à coups de poings" qui fait penser un peu au ton de certains grands journaux ou périodiques français dont il dénonce par ailleurs le débraillé. Il égratigne au passage les journalistes de la "nouvelle vague", enfonce un "génial" architecte, édificateur de la Cité de demain, boude le métèque crasseux qui de chiffonnier s'est mû en brasseur d'affaires, dénonce enfin quelques autres prototypes de la société consécutive à la Libération.

Mais il s'agit le plus souvent de digressions qui semblent revêtir la forme d'un règlement de compte et qui allongent indûment le récit, puisqu'il s'agit beaucoup plus d'un récit que d'un véritable roman. On regrette, devant les quelque quatre cents pages de "Avoir été", l'admirable concision de quelques-uns des contes les plus réussis de Cesbron.

(1) "Avoir été", de Gilbert Cesbron. Robert Laffont, éditeur. (Distribution Fomac.)

Jean HAMELIN

GEORGE SAND vue par elle-même

Cette caricature, que George Sand "fécit soi-même", est tirée de l'édition critique de Lélia" que Pierre Reboul vient de donner aux éditions Garnier. Ironiquement, George Sand avait mis assez d'elle-même dans cette oeuvre pour qu'on prenne l'habitude de l'appeler Lélia, du nom de sa création.

On sait qu'il existe deux versions de "Lélia". La première est de 1833, la seconde, beaucoup plus longue, de 1839. Dans l'édition de M. Reboul, on trouve, outre celle de 1833, la plus autobiographique, les variantes et les addenda de celle de 1839. En introduction, Pierre Reboul relate les circonstances de la composition du roman, y relevant la présence de personnages réels comme Marie Dorval, Jules Sandeau ou Casimir Dudevant. Une deuxième étude précise les circonstances, en l'occurence la conversion de l'auteur au "progressisme", qui amenèrent George Sand à remanier son livre. Dans un appendice, M. Reboul publie deux fragments destinés à la seconde version, mais demeurés inédits. La plus grande partie de l'illustration du volume est formée de dessins de l'auteur elle-même.

LES BEAUX-ARTS

ILLUSTRATIONS EN TOUS GENRES...

par JEAN SARRAZIN

Les récents événements politiques de la province laissent prévoir que la nouvelle administration créera peut-être un ministère chargé des questions culturelles, voire un Conseil des Arts provincial. Ce serait là une initiative intéressante, nouvelle au Canada, croyons-nous. De toute façon, un organisme soutenant tous les aspects de la vie culturelle et artistique canadienne-française pour favoriser l'épanouissement et l'évolution de notre groupe ethnique autant que pour aider à son rayonnement à l'extérieur est devenu indispensable. Espérons que ce projet verra le jour et qu'il nous restera ensuite comme institution permanente, quelle que soient les fortunes de la politique.

* * *

Les murales de la rue Burnside

Les JAMM, les jeunes associés du Musée, ont eu l'idée assez heureuse, il y a quelque temps, d'organiser un grand concours de murales pour orner une des façades de la rue Burnside et susciter, peut-être, d'autres projets semblables. La murale en question aurait la hauteur d'une maison de trois étages et servirait à agrémenter cette percée urbaine qui a l'air d'avoir été découpée au rasoir, de la rue Drummond à la rue Guy. Que plusieurs murales ornent ainsi les murs clos et sans fenêtres de cette artère, et la rue Burnside deviendrait un centre d'attraction touristique unique en son genre. Tel était le sens de cette tentative intelligente (comme tout ce que font les JAMM d'ailleurs . . .)

Mais . . . car il y a un "mais", la réalisation de cette idée n'est pas de tout repos sous nos climats ! Ce qu'on peut faire à Mexico n'est pas forcément voué au succès à Montréal. Quel enduit, quelle peinture, peuvent résister à nos intempéries ? Le gel, la neige, les courants d'air de glace, l'hiver . . . la chaleur à faire craquer les briques, l'été . . . auront vite fait d'altérer la matière employée, les couleurs les plus voyantes. La murale en question risque, au bout de quelques années, de ressembler à quelque publicité délavée et informe. Témoin, cette petite murale, ce bout d'essai, près de la rue Bishop qui a déjà triste mine !

Un autre écueil est la composition de la murale. On s'aperçoit vite en jetant un coup d'oeil sur les cinquante envois exposés au Musée des Beaux-Arts. La plupart sont conçus comme des peintures de chevalet. Rares sont celles qui ont été esquissées en fonction de ce qu'elles donneraient, aperçues subitement d'un coin de rue ou du bout d'une enfilade de maisons. Il semble qu'aucun des artistes n'a fait mentalement l'effort d'intégrer son projet dans le paysage urbain auquel il est destiné, cette vaste avenue au toit débordant de ciel, où les façades de briques se lèvent comme pour le passage de la mer Rouge. Aucun ou presque n'a tenu compte des lignes particulières la rue Burnside, lignes, angles et plans qui s'entrecoupent de manière différente des autres rues, nécessitant de la murale en question qu'elle s'intègre à ce "montage".

Remarquez que tout semble ici avoir été essayé. Les artistes ont pensé que n'importe quel art abstrait pouvait convenir. Peu d'entre eux ont fait cette tentative d'intégration (après coup, il est vrai) de la peinture à l'architecture qui excite l'imagination de tant d'autres, de Mexico à Brasilia. Toutes les erreurs semblent s'être données rendez-vous.

La plus commune erreur est celle qui consiste à recréer une façade fantaisiste sur une vraie façade, avec fausses fenêtres, etc. L'autre est de coller le tableau d'une ville imaginaire sur une façade, au milieu de la vraie ville. Ce n'est qu'un mauvais trompe-l'oeil.

Une abstraction qui pourrait être intéressante est celle d'un camouflage bleu, rouge, blanc, vert, mais évoquant des fuites de ciel, des velutes de fumée, l'ombre des nuages. Hélas, en deux saisons, on croira à des traces de vieil incendie sur la maison ! Certaines maquettes sont valables, mais leur multiplicité de dessins s'estompera comme ceux de ce plan d'une ville inventée qui déroule son labyrinthe à travers de vieux souvenirs du surréalisme. D'autres encore suggèrent les disques, engrenages, pylones, de la ville au travail; rythme irréel et présent.

J'avoue pourtant qu'aucune de ces maquettes exposées au Musée ne me semble vraiment réalisable sauf celle de Mario Mérola qui, lui, a l'expérience de la murale et qui a conçu le seul projet qui plaise à l'oeil dans la perspective de la rue Burnside. Ensemble géométrique, simple, cadencé, reprenant comme sur d'immenses portées de musique le rythme des carrés et des parallépipèdes de toutes les façades de la rue emprisonnant des bleus, des verts, avec des taches de jaune qui semblent des langues de soleil léchant la brique avant de disparaître au coin du dernier toit de l'alignement. C'est à notre avis la seule solution, jeune, gaie, dynamique et surtout logique.

* * *

Eaux-fortes de Marcelle Ferron

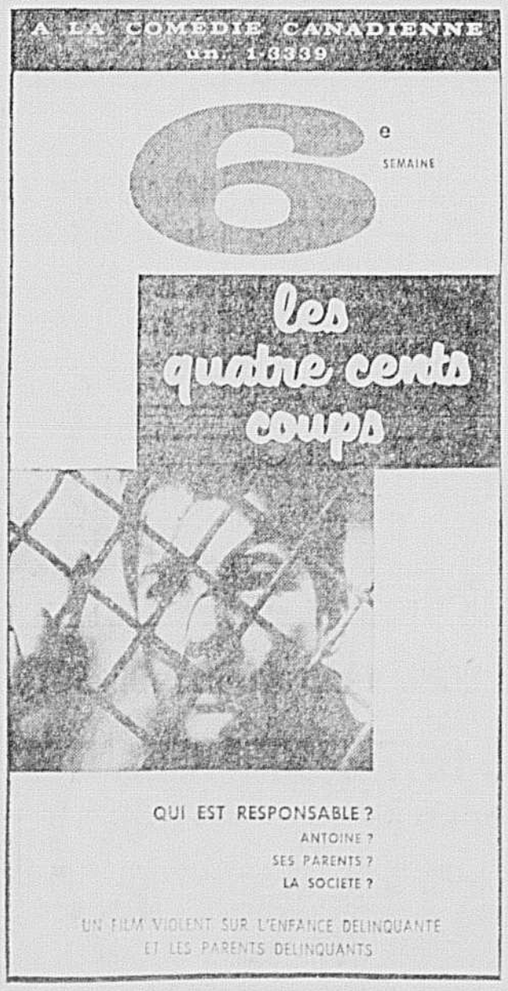
La Galerie Libre présente la dernière oeuvre de Marcelle Ferron qui vient d'illustrer de six eaux-fortes le "Voyage au pays de Mémoire", de Gilles Hénault, que les Editions Erta nous offrent avec le luxe, le soin méticuleux, aussi, que l'on connait. Sans vouloir empiéter sur la chronique de mon collègue chargé de la littérature, j'en profite pour saluer au passage le talent de Gilles Hénault, qui promène inlassablement son visage de poète à l'air mystérieusement impassible devant les remous de ce monde...

Ce voyage au pays de mémoire, où les mots "fusent en désirs pyrotechniques", Marcelle Ferron en a fixé dans ses eaux-fortes l'aspect étrange et géographique à la fois. C'est sans doute ce que je préfère de sa récente production. Ces eaux-fortes sont tantôt plans aériens, tantôt photos de synclinaux martiens, tantôt fleuves immenses et indécis, tantôt morceaux de planète déchiquetée sur l'échiquier du ciel, ou des ombres et des nuages poseraient de colossales empreintes digitales. Parfois aussi le soleil brise soudain les reflets de mémoire, ces mille facettes de souvenirs verglacés sur les "eaux recéleuses de truites lunaires . . ."

Il y a dans ces eaux-fortes quelque chose d'oriental et, soudain, avec la lumière qui dégage ce qui semble un paysage, le rappel des estampes d'Hokusai, où l'on retrouve de naives montagnes et des remblais qui bordent de traits précis les parcours soignés qui sortent de notre rêve et repartent nulle part.

Les eaux-fortes de Marcelle Ferron et le poème de Gilles Hénault se compénètrent si bien, forment une telle osmose, qu'il semble impossible de les détacher les uns des autres. C'est une expérience réussie, dont on voudrait pouvoir tout citer, tout décrire. Certains passages de Gilles Hénault, comme "Fusée", me rappellent d'ailleurs les rêves de hashich, racontés au réveil par certains poètes de jadis : "D'abord ce ne fut qu'un crépitement d'éclairs à l'orée des cils. L'iris de l'oeil fleurissait au fond de la nuit. Nous savions pourtant que les comètes croisaient dans ces parages, laissant un sillage d'aurores boréales . . ."

Ces sillages ont donné à Marcelle Ferron la hantise du trait direct, précis, mais tire par une main saisie d'inquiétude universelle et créatrice d'avenir en suspens, annonçant "la prochaine conjonction des regards, la confluence des fièvres aux rives des lèvres et le jaillissement du ah diamantaire rayant le silence — fêlure étoilée en éclats de rire . . ."



LE CHOIX DES LECTEURS

(Une enquête faite dans plusieurs grandes librairies de Montréal permet de dresser cette liste des titres qui ont la faveur du public. On tiendra compte du fait qu'il s'agit d'un estimé et non pas de statistiques précises).

x x x

—**La Montagne est jeune** et autres ouvrages de Suyin.

—**L'Eglise des Révolutions**, de Daniel-Rops.

—**Gravissant la Colline**, tome II des Mémoires du sénateur Bouchard.

—**Le Chrétien et les Elections**, de Gérard Dion et Louis O'Neill.

—**Voyage au Pays de l'Enfance**, de André Laurendeau.

x x x

Livres populaires : **Un certain M. Blot**, de Pierre Daninos; **Poèmes**, d'Anne Hébert; **Histoire du Canada**, de Gustave Lanctôt; **Histoires abominables**, d'Alfred Hitchcock; **Canada, terre de France**, de Jean Toulat.

x x x

Nouveautés en librairie :

—**Histoire de la littérature canadienne-française**, de Germain Tougas.

—**Images en poésie canadienne-française**, de Gérard Bessette.

—**Goebbels, sa Vie sa Mort**, par Manvell et Fraenkel.

Un livre de J.-F. Revel

Proust sous l'aspect d'observateur du réel

Les grands écrivains sont loués d'une génération à l'autre pour des qualités opposées que découvrent en eux leurs lecteurs successifs. Marcel Proust passa d'abord pour un penseur esthète dont la théorie de la mémoire et la philosophie du temps étaient données en exemples comme originales et neuves. Plus tard on vit dans l'auteur de **"A la recherche du temps perdu"** un artiste et un styliste surtout, un écrivain capable de parler comme personne de l'enfance, de la musique, de l'amour et de la peinture.

Et voilà maintenant Jean-François Revel qui vient mettre en relief chez Marcel Proust les qualités d'observateur de la vie, de romancier prêtant une vie incomparable à ses personnages, d'auteur comique comme il en est peu dans la littérature française. L'essayiste publie son livre chez Julliard et l'intitule bien simplement "Sur Proust". Revel proclame son admiration pour l'ouvrage posthume de Proust **"Contre Sainte-Beuve"** et y prend exemple pour déclarer que la personnalité de Marcel Proust a nui à la compréhension de son grand roman. Il ne faut pas à la Sainte-Beuve chercher dans la vie des auteurs l'explication de leurs ouvrages. Le critique et le lecteur doivent juger un livre par son seul contenu. **"Pour parler d'un auteur,** dit J.-F. Revel, **il faut que ce qui importait à l'écrivain importe également au critique. Parler d'un auteur, c'est dire en prenant appui sur lui ce qu'on pense soi-même de ce dont il a parlé".**

Pour Revel, Proust a parlé des gens qu'il a vu vivre. Toute son oeuvre serait le fruit d'une observation aiguë, fruit de la mémoire volontaire. Avec son génie comique Marcel Proust fait de tous ces personnages des figures caricaturales remplies d'une vie intense, faisant de fulgurantes apparitions dans le vaste roman, disparaissant pour des mois ou des années, présentant toujours de nouveaux aspects de leurs personnalités qui ont entre temps évolué. Seul le narrateur ne change pas. Il reste même immobile au milieu de son récit. Il attend pendant des années qu'un article de lui paraisse enfin dans **"Le Figaro"** et rêve toujours de la femme de chambre de Mme Putbus sans songer que cette personne n'a pu échapper aux outrages des ans.

Revel est un jeune écrivain né après la mort de Proust. Il se désintéresse de la vie du romancier et ne connait que ses livres. Il voit donc dans **"A la recherche du temps perdu"** le produit de l'antisnobisme. Il en donne comme preuve la bêtise et la méchanceté de tous les personnages mondains si nombreux dans l'oeuvre. En toute justice Revel devrait reconnaître que le narrateur, pour ne pas dire Proust lui-même, s'était fait au début une idée presque mythique de la noblesse et de la haute bourgeoisie dont la principale occupation était les dîners et les réceptions. La duchesse de Guermantes et la princesse de Parme impressionnent le lecteur lors de leur apparition autant que le narrateur lui-même. Avant le jugement impitoyable de l'émotion refroidi, il y a eu l'émotion. Et il n'est pas si ridicule que le prétend Jean-François Revel de s'attarder au lyrisme des aubépines ou des eaux de la Vivonne. Dans des chapitres consacrés un peu ad libitum à la politique et à Montaigne, l'essayiste démontre avec esprit que Proust, comme l'auteur des **"Essais"**, sut avoir une attitude détachée en face des conflits qui opposaient les hommes de son temps. Revel souligne le fait que les deux écrivains, qui passent pour des gens qui se sont racontés, parlent bien peu d'eux-mêmes si ce n'est en relation avec les autres. S'il y a chez Proust une cruauté absente dans Montaigne, cette cruauté s'apparente à l'indifférence du savant et nullement à l'indignation du moraliste comme chez le duc de Saint-Simon.

C'est donc la lucidité de Proust plus que son invention créatrice, son observation constante de la vie plus des rêves de beauté introuvée, que Revel loue chez un écrivain qu'il a lu avec un regard neuf mais pas autant exempt de préjugé qu'il ne le croit. Un peu plus il ferait de Proust un romancier apparenté à Zola, grand oublié plutôt qu'à Balzac dont le nom reviendrait trop souvent sous la plume des critiques. **"Sur Proust"** est d'une profitable agaçante lecture.

—"Sur Proust", de Jean-François Revel, Julliard. (Distribution Fomac).

A paraître à l'automne

La saison littéraire est à peine terminée que déjà la prochaine s'annonce féconde. Au cours des dernières semaines nous avons annoncé plusieurs titres à paraître au Cercle du Livre de France. A l'Hexagone, l'édition de plaquettes de poèmes reprendra activement à l'automne. Les recueils suivants seront édités au cours de septembre, d'octobre et de novembre :

"Les belles au bois dormant", poèmes de Pierre Trottier qui est actuellement secrétaire au Haut-Commissariat du Canada, à Londres. Ces poèmes ont remporté, en manuscrit, le premier prix des Concours littéraires de la Province de Québec, en 1959.

"La chaude loi des hommes", poèmes de Jacques Godbout, l'un des écrivains les plus en vue de la jeune génération. Actuellement réalisateur à l'Office National du Film, Jacques Godbout a collaboré régulièrement à tous les numéros de LIBERTE 59 et 60 dont il est l'un des fondateurs. Son précédent recueil, "Les Pavés Secs", lui a mérité le troisième prix des Concours Littéraires de la Province de Québec, en 1959.

"La Mouette et le Large" : poème de Jean-Guy Pilon qui est réalisateur à Radio-Canada et directeur de la revue LIBERTE 60. "La Mouette et le Large" sera le quatrième recueil de poèmes de Jean-Guy Pilon.

"La belle qui fait la morte", récit de Françoise Bujold à qui on doit déjà deux recueils de poèmes "Au catalogue des solitudes" et "La fille unique", ainsi que des albums d'art. Françoise Bujold prépare d'ailleurs en ce moment d'autres albums de gravures et d'eaux-fortes.

"Le Mensonge", pièce en trois actes de Paul Toupin, sera mise en librairie au début du mois de septembre. On se souviendra que cette pièce a été publiée au cours de l'hiver dans LIBERTE 60.

Cette revue, la seule revue littéraire publiée en français au Canada, consacrera son prochain numéro au poète Alain Grandbois. Cet hommage de plusieurs écrivains de diverses générations sera le plus complet qui ait encore été publié sur un écrivain canadien vivant. Tous les aspects de l'oeuvre d'Alain Grandbois, de la prose à la poésie, seront étudiés en profondeur par Michèle Lalonde, Guy Sylvestre, René Garneau, Jacques Brault, Fernand Ouellette, Yves Préfontaine et Pierre Trottier. On y lira aussi des témoignages de Alfred Desrochers, Wilfrid Lemoine, Jacques Godbout et Gilles Marcotte.

Le poète français Pierre Emmanuel a tenu lui aussi à s'associer à cet hommage et son texte nous fera mieux comprendre la place d'Alain Grandbois dans la poésie universelle.

Des inédits d'Alain Grandbois s'ajouteront à tous ces textes critiques.

* * *

Chez Beauchemin

Sous presse, actuellement, un retentissant essai de Victor Barbeau sur la Démocratie. (A paraître officiellement à l'automne).

La série qu'Yves Thériault a commencée à l'intention des adolescents, sous le titre général : "Les Ailes du Nord", se poursuit. Viennent de sortir : "La loi de l'Apache" et "L'homme de la Papinachois". Illustrations de Georges Lauda.

Le livre de Gérard Bessette, "Les images en poésie canadienne-française", ouvre une voie nouvelle aux essayistes de chez nous. A peine paru, cet ouvrage provoque un grand intérêt dans les milieux universitaires tant canadiens qu'étrangers.

"Une seule fois peut-être"

Les Mémoires étaient autrefois le fait d'écrivains arrivés à l'âge mûr, et il fallait bien des années d'hésitation à celui qui décidait de se confesser en public, par voie du livre. L'autobiographie est aujourd'hui monnaie courante et ,pour être sûrs de ne rien oublier des plus menus faits de leur existence sentimentale, adolescents et adolescentes proposent aux éditeurs le compte rendu de leurs frasques avant même d'avoir eu le temps de les regretter. Ce qui nous vaut une infinité de petits romans confidentiels, généralement bien écrits d'ailleurs, mais plutôt minces de contenu psychologique.

On mettra à part "Une Seule Fois Peut-être", de Michèle Constant, qui est une jeune fille de vingt-deux ans née à Cannes, élevée à Alger, éduquée en Sorbonne et devenue journaliste après avoir été institutrice dans la banlieue algéroise.

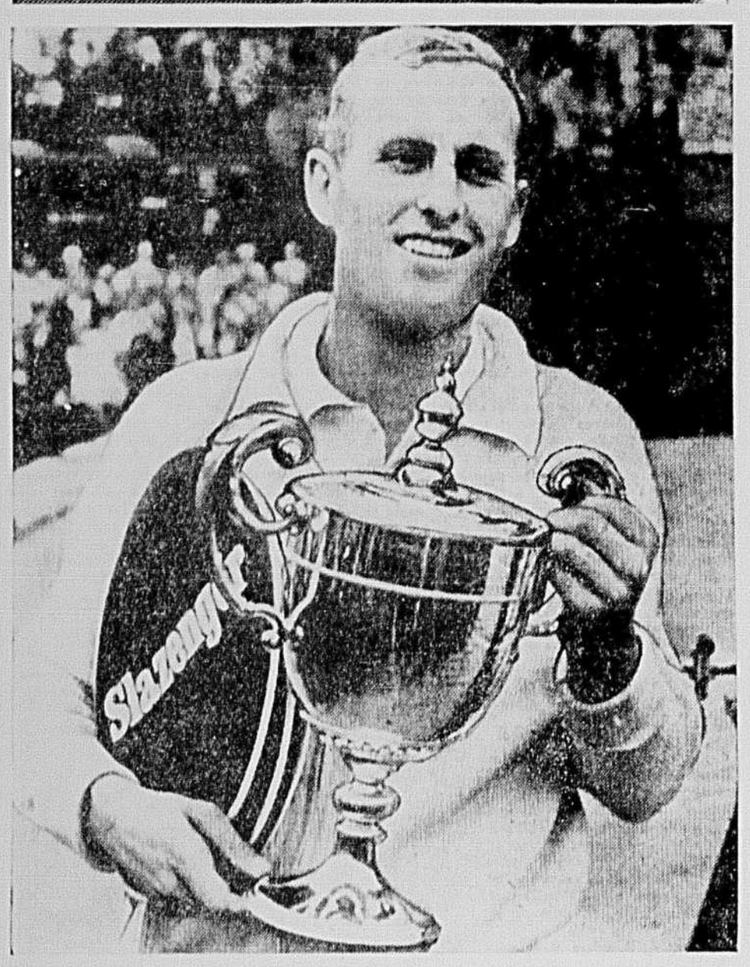
Ce n'est pas que ce qu'elle nous raconte ait grande importance. Une jeune fille — l'auteur ou quelque camarade observée à la dérobée ou accueillie comme confidente — a connu trois jeunes gens auprès de qui elle a pensé trouver l'amour, le vrai, le grand, celui qui doit remplir une vie. Mais les chapitres de rétrospective dont, comme un film, est fait le livre nous décrivent une Catherine d'abord désespérée par la mort du premier, Michel, tué dans un accident; revivifiée lorsqu'elle rencontre un Philippe d'abord fort **aimable,** au sens du 17e, mais devenu vite une sorte de tyranneau des sens; enfin indifférente et cruelle à son tour quand le plus timide des trois, met sa vie à ses jolis pieds. Elle la piétine allègrement, en imaginant bêtement qu'on devient fermement adulte du jour où l'on peut, à son tour, faire souffrir.

Ce caractère de Catherine est attachant. Il est observé du dedans et du dehors; on entend la jeune fille dans ses réflexions de journal, de lettre et de rêve; on la voit aussi de l'extérieur, pas très jolie, apprenant au contact des autres à se faire valoir, sans que jamais pourtant elle ne s'estime plus qu'on ne peut l'estimer.

Mlle Michèle Constant se montre sans indulgence pour son héroïne — ou pour elle-même — mais on sent fort bien chez elle ce don de sympathie qui permet tout de même au lecteur de croire qu'il se trouve là en présence d'une vie vécue, non d'une vie fabriquée pour en faire de la littérature. (Editions Julliard)

Jean Béraud

SPORTS



LE CHAMPION DE WIMBLEDON. — L'Australien NEALE FRASER montre avec fierté le trophée emblématique du championnat de Wimbledon, qu'il a gagné en triomphant de son compatriote Rod Laver par 6-4, 3-6, 9-7 et 7-5 hier.

Neale Fraser gagne le championnat de Wimbledon

Wimbledon. (Reuters) — Neale Fraser a défait hier Rod Laver au compte de 6-4, 3-6, 9-7, 7-5 dans une finale tout-australienne et a gagné le championnat des matches en simples pour messieurs, dans le tournoi de tennis de Wimbledon. Il se pourrait que Fraser soit le dernier amateur à gagner le trophée tant convoité.

Dernier tournoi amateur ?

Dans la première finale entre gauchers, Fraser a eu recours à son foudroyant service et à ses coups de volée quasi impossibles à retourner pour disposer de son concitoyen et donner raison à ceux qui l'avaient établi favori pour remporter le titre.

Le tournoi de Wimbledon, en existence depuis 83 ans et considéré comme un des plus importants au monde, a toujours été strictement réservé aux amateurs. Il se pourrait que l'an prochain, amateurs et professionnels puissent y participer. Il y a des années que le golf a des tournois omnium, auxquels participent amateurs et professionnels.

Fraser, qui en était à sa sixième participation au tournoi, a refusé l'an dernier une offre pour devenir professionnel.

Laven, un robuste gaillard à la chevelure rousse, s'était rendu en finale l'an dernier, et avait été éliminé par Alex Olmedo. Hier, il a livré une brillante lutte à Fraser, mais il n'était tout simplement pas de taille. Chaque fois que Fraser se sentait serré de près, il mettait un peu plus de force dans ses balles de service ou plaçait quelques "lobs" dans un coin difficile pour se sortir de l'impasse.

Six as

Au cours du match, Fraser a servi six as parfaits et a bafoué Laver sur dix autres coups de service. C'était la quatrième fois en cinq ans qu'un Australien remportait le championnat en simples pour messieurs à Wimbledon. Cette série de triomphes n'a été interrompue que l'an dernier, par la victoire d'Olmedo.

Même si Fraser n'a guère eu de mal à disposer de Laver, il peut tout de même être dit qu'il a été échanceux d'atteindre la finale. Il traînait de l'arrière dans son match avec l'Américain Earl Buccholz lorsque ce dernier dut se retirer à cause d'une blessure à une jambe. Buccholz menait par deux sets contre un lorsqu'il s'est retiré.

Maria Bueno en finale

Dans un autre match disputé hier, Maria Bueno, du Brésil et Darnele Hard, de la Californie, sont passées en finale des doubles féminins en battant Karen Hantze, de San Diego et Janet Hopps, de Seattle, par 3-6, 6-1 et 6-4 en semi-finale.

En semi-finale des doubles masculins, Mike Davies et Bobby Wilson de Grande-Bretagne, ont vaincu Bob Hewitt et Marti Mulligan, d'Australie par 3-6, 6-3, 6-2 et 6-4. Les finales dans ces deux catégories auront lieu aujourd'hui.

PARMI LES SPECTATEURS A WIMBLEDON — ANTHONY ARMSTRONG-JONES ne semble pas être un spectateur bien intéressé au match entre les Australiens Rod Laver et Neale Fraser dans la finale de Wimbledon hier. A droite, la princesse MARGARET et à gauche la princesse ALEXANDRA DE KENT.

d'un SPORT à l'autre

Anita's Son gagne

Toronto. (PC) — Anita's Son, propriété de M. J. Boylen, de Toronto, a probablement réussi la meilleure course de sa carrière hier en gagnant le handicap Dominion Day à la piste New Woodbine. Le pur-sang de quatre ans, monté par Hugo Dittfach, a défait Grey Monarch par une demi-longueur. Moony a pris le troisième argent, loin en arrière des autres. Le temps de 1 mille et ⅛ a été négocié en 1:49.4, soit deux cinquièmes de seconde seulement du record canadien. Anita's Son a retourné $4.60. Cet après-midi, la pouliche de deux ans Victoria Regina, qui n'a pas encore connu la défaite, rencontrera 10 autres pur-sang dans le prix Clarendon pour un enjeu de $7,500.

Palmer favori

St-Andrews, Ecosse. (PA) — L'Américain Arnold Palmer, vainqueur de l'omnium des Etats-Unis est favori ici à St. Andrews pour remporter l'omnium Britannique. Un nombre record de 400 golfeurs attendent la ronde de qualification qui aura lieu lundi. L'Australien Peter Thomson, quatre fois vainqueur du tournoi ainsi que le gagnant de l'an dernier, le Sud-Africain, Gary Player, seront aussi de la partie. Le dernier amateur à gagner l'omnium Britannique a été Bobby Jones en 1927.

Confirmation

Sutton, Ontario. (PC) — Dave Rush, co-promoteur du combat de championnat mi-lourd mondial entre le titulaire Archie Moore et Erich Schoeppner, a déclaré hier que le match aura bel et bien lieu le 8 août au Stadium Varsity de Toronto. "S'il pleut ce soir-là, la rencontre sera remise au soir suivant." Rush a confirmé la déclaration de Feature Sports Incorporated à l'effet, qu'en dépit des rumeurs contraires, aucun contrat de télévision n'avait été signé. "Nous pesons actuellement une offre de $165,000 du poste American Broadcasting Company."

Partie parfaite

New Liskeard, Ontario. (PC) — Larry Hillman, joueur de défense des Maple Leafs de Toronto, a lancé une partie parfaite mercredi soir pour les Red Raiders de Joe Dash contre le Campsall Electric de New Liskeard dans une joute de balle-molle de la Ligue Kirkland Lake. Hillman, âgé de 23 ans, est passé cette année par la voie du repêchage aux Maple Leafs. Il jouait auparavant avec les Bruins de Boston. Il demeure à Kirkland Lake.

Avec St-Louis

Hyannis, Massachusetts, (PA) — Bill Lefebvre, fils de l'ancien lanceur des Red Sox de Boston, Lefty Lefebvre, a signé un contrat avec l'organisation des Cardinaux de St-Louis. Lefebvre, qui est âgé de 20 ans, joue au champ intérieur. Il rejoindra les Red Wings de Rochester de la Ligue International. Lefebvre peut jouer à l'arrêt-court et au troisième. Son père, maintenant instructeur de baseball à l'Université Brown, a aussi joué pour les Sénateurs de Washington.

Double de $1,991.80

Oceanport, New Jersey. (PA) — Right At First et Dermagh, deux négligés des parieurs, ont formé hier à la piste Monmouth un pari double de $1,991.80. Right At First, monté par Richard Lawless a retourné $118.20 tandis que Dermagh, piloté par Lougi Gino, a payé $35.60.

Changement

Welland, Ontario. (UPI) — Les Bisons de Buffalo de la Ligue Américaine de hockey s'entraîneront cet automne à Welland au lieu de St. Catharines, Ontario, comme par les années passées. La nouvelle a été annoncée par Fred Hunt, gérant général des Bisons et par Frank Eddolls, leur gérant. Le camp s'ouvrira le 15 septembre.

Combat remis ?

Londres, (AFP) — Devant rencontrer, à Londres, en juillet, le Sud-Africain Johnny Van Rensburg pour le titre des poids légers de l'Empire Britannique, l'Anglais Dave Charnley, par l'intermédiaire de l'organisateur londonien Jack Solomons a demandé que le combat devant l'opposer à l'Américain Joe Brown, prévu pour septembre de cette année à Wembley, soit reporté au mois d'avril 1961. Brown est champion mondial de la division des légers.

Ronde de 71

French Lick, Indiana, (PA) — Mickey Wright, de San Diego, Californie, a pris les devants dans la première ronde du tournoi de golf féminin de la P.G.A. Mlle Wright a joué un 71, soit trois sous la normale. Elle devance Kathie Whitworth et Kathie Cornelius par deux coups. Vingt-huit concurrentes sont en lice. La championne Betsy Rawls a joué un 74, tout comme deux autres favorites, Louise Suggs et Marlene Bauer Hagge.

Dans la Ligue Internationale

	J	AB	P	CS	Moy
Harrell, Rochester	64	231	33	76	.329
Hopke, Buffalo	61	197	30	62	.315
Pendleton, Havane	72	284	37	89	.313
Mejias, Columbus	53	210	23	61	.303
King, Toronto	68	224	36	67	.299
Landrum, Buffalo	72	285	63	84	.295
Jaciuk, Richmond	74	255	28	75	.294
Green, Miami	63	212	27	62	.292
Browne, Columbus	69	237	26	68	.287
Burke, Miami	56	175	22	50	.286

Circuits : Altobelli, Montréal, 20; Torres, Havane, 14; King, Toronto; Johnson, Richmond, 12; Hopke, Buffalo; Powers, Columbus, 11.
Points produits par : Altobelli, Montréal 59; Johnson, Richmond, 45; Pendleton, Havane, 43; Hopke, Buffalo, 41; King, Toronto, 39.

tennis

Tournois pour les jeunes de tous âges et catégories

Jim Shetler, gérant du tournoi provincial de tennis pour les jeunes, a annoncé que les championnats de la province de Québec auraient de nouveau lieu à Ville Mont-Royal, au Mount Royal Country Club et à d'autres clubs.

Pour la première fois, cette année, il y aura deux tournois pour toutes les catégories.

Le premier sera réservé aux jeunes joueurs de la province de Québec et le second sera accessible à tous les jeunes du Canada et des Etats-Unis.

Pour les championnats, les dates sont les suivantes : du mercredi 6 juillet au lundi 16 juillet.

Les matches seront joués à différents clubs et les participants ne pourront prendre part qu'à deux sections.

La date limite des inscriptions a été fixée à lundi 6 h. p.m. et les cartes d'inscription peuvent être obtenues de tous les clubs affiliés à l'association provinciale de tennis (P.Q.L.T.A.).

Elles peuvent également être obtenues chez L.M. Sports, 330 est, rue Craig.

Elles devront toutes être retournées par écrit avant minuit le 4 juillet, au Casier Postal 294, Place d'Armes, Montréal.

Pour ce qui est du tournoi omnium, on attend de nombreuses inscriptions de partout au Canada et même des Etats-Unis.

Les meilleurs jeunes joueurs de la province ont déjà manifesté leur intention d'y participer tel que : Denis Crotty, Claude Savaria, André Tielemans, Jeff Carpenther, John Sutherland, Paul Hénault, Jacques Crotty, Michel Labelle, Jean Laverdure Chez les demoiselles : Nicole Gagnon, Claudette Bélisle, Louise Surprenant et plusieurs autres doivent aussi participer à ces matches. Un programme social convenable a été également élaboré pour que les visiteurs puissent s'amuser ainsi que se récréer sainement et cela dans une atmosphère de cordialité et de camaraderie.

Voici quelques renseignements supplémentaires :

1)— Catégorie hommes Junior (18 ans et moins).

2) — Catégorie femmes junior (18 ans et moins).

3)— Catégorie garçons (15 ans et moins).

4) — Catégorie filles (15 ans et moins).

5)— Catégorie Juvénile garçons (13 ans et moins).

6)— Catégorie juvénile filles (13 ans et moins).

Les catégories juvéniles (garçons et filles — 13 ans et moins — auront leurs matches au Mount Royal Country Club.

Les 2 catégories garçons et filles (15 ans et moins) joueront au Club de Tennis Papineau.

Pour ce qui est des hommes Junior (18 ans et moins) ils joueront au Club de Tennis de l'Université de Montréal. Tandis que les dames juniors joueront également au Club Papineau.

Tielemans élimine Laberge

Le jeune Belge André Tielemans a fourni une autre belle performance et il a élimine Yves Laberge, de Sherbrooke, le cinquième favori du tournoi intermédiaire provincial, au compte de 6-3, 3-6, 6-3, sur les courts de la ville de Montréal, rue Sherbrooke est. Georges Barcelo a également été très brillant pour vaincre Henk Westra 6-3, 6-1, et Claude Fung-A-Ling l'a emporté sur le deuxième favori Dimitar Zeskoski, 2-6, 6-2, 6-4. L'autre semi-finaliste est Claude Gélinas, qui a défait son partenaire de doubles, René Blais. Chez les dames, Denyse Lebrun a remonté la côte de 1-5 dans le premier set et elle a vaincu Lucille Huard, atteignant la finale. Geralda Hevel l'a emporté sur Michelle Parent, au pointage de 6-1, 6-4. Denyse Lebrun et Geralda Hevel ont formé équipe ensemble pour remporter les honneurs du double dames par une victoire en finale.

Voici les autres résultats :

Semi-finales du double dames

D. Lebrun — G. Hevel b. P. Roy — G. Roy, 6-4, 6-0.
I. Dinkla — D. Lannaman b. C. Metras — J. Cusson, 6-1, 6-2.

Quart de finales double dames

P. Roy — G. Roy b. D. Brunelle — G. Cornell, 6-2, 6-2.

Quarts de finales double, messieurs

T. Bell — H. Schindler b. M. Bélanger — G. Pilon, 6-3, 6-3.
Y. Leblanc — C. Savaria b. C. Gelinas — R. Blais, 7-5, 2-6, 10-8.

Programme pour aujourd'hui

11 heures :
R. Dumont — R. Gelhay vs R. Boire — P. De Serres.
1 heure :
Denyse Lafertune vs Geralda Hevel.
2 heures :
André Tielemans vs Claude Fung-A-Ling.
Georges Barcelo vs Claude Gelinas.

Le Tour de France

Une échappée spectaculaire du Français Roger Rivière

Lorient. (AFP) — La 6e étape du Tour de France disputée sur un parcours accidenté de 191 kms entre Saint-Malo et Lorient a été marquée par une échappée sensationnelle qui a apporté un bouleversement complet au classement général où le Belge Adriaenssens succède à la première place au Français Henry Anglade. Démarrages sur démarrages se succèdent au début de l'étape puis le calme revient dans le peloton. Au 79e km, l'Allemand Junkermann, le Belge Adriaenssens, l'Italien Nencini et le Français Roger Rivière prennent le large. Une chose surprenante est alors enregistrée par les suiveurs du Tour : les quatre hommes de tête sont de redoutables adversaires pour tous et le peloton ne réagit pas. Les quatre leaders en profitent et augmentent progressivement leur avance, avance qui atteint plus de dix minutes au 123e km. L'attitude du gros peloton est toujours aussi mystérieuse. Il roule à bonne allure sans plus et n'accélère que lorsque quelques hommes — parfois des moins redoutables — tentent de s'échapper. Cependant au 127e km. le Suisse Strehler et l'Espagnol Manzaneque parviennent à s'enfuir et se lancent à la poursuite des hommes de tête. Ces deux courageux tiennent tête à une contre-attaque du gros peloton et restent seuls derrière les quatre premiers. Les écarts ne cessent de se creuser jusqu'à l'arrivée à Lorient où Roger Rivière, au sprint, devance ses compagnons d'échappée donnant ainsi à la France sa cinquième victoire d'étape. Mais c'est Adriaenssens qui prend le maillot jaune."

6e étape

Lorient, 2. (AFP — Voici le classement de la 6ème étape — Saint-Malo - Lorient (191 kms) — du Tour de France cycliste :

1—Rivière (France), 4h20.10 avec bonification 4h09.10
2—Nencini (Italie), 4h20.10 avec bonification 4h19.40
3—Adriaenssens (Belgique), 4h20.10
4—Junkermann (Allemagne), même temps
5—Strehler (Suisse-Luxembourg), 4h33.02
6—Manzaneque (Espagne), même temps
7—Bruni (Italie), 4h34.50
8—Graczyk (France),
9—Van Geneugden (Belgique), tous même temps
10—Viot (Paris-Nord),
11—Gainche (Ouest),
12—Jaroszewicz (Allemagne), tous même temps que Bruni, 4h34.50
Puis tout le peloton, dont Henry Anglade dans le même temps que Bruni.

Trois coureurs sont attardés : Altig (Allemagne), Mas (Espagne), et Thaler (Internationale).

Classement général

Lorient, 2. (AFP) — A l'issue de la 6ème étape — Saint-Malo-Lorient — du Tour de France cycliste, le classement général s'établit comme suit :

1—Adriaenssens (Belgique)	27h50.08
2—Nencini (Italie)	27h51.20
3—Rivière (France)	27h52.22
4—Junkermann (Allem.)	27h56.08

2e étape

Saint-Malo, 2. — Les Français de l'équipe nationale ont de nouveau dominé dans cette 5ème étape disputée sur les 189 kms séparant Caen de Saint-Malo courue à la forte moyenne de 43 kms 362. Dès le départ les escarmouches se succédèrent et l'allure de la course était extrêmement rapide. Le plus acharné à déclencher la "bagarre" était le régional français Camille Le Menn qui lança au moins six attaques dont la première au 24ème kilomètre. Ce fut ce même Le Menn qui fut à l'origine de l'échappée décisive lancée au 102ème kilomètre. Sous les coups de boutoir lancés par cet infatigable coureur, le peloton fut scindé en plusieurs tronçons. Au 120ème kilomètre on trouvait en tête un groupe d'une trentaine de coureurs qui prenait de l'avance sur le gros peloton où se trouvait notamment le maillot jaune Henry Anglade surveillé principalement par Baldini. La lutte est sévère entre les deux groupes, le gros peloton tentant de réduire son retard sur les hommes de tête.

A environ 15 kms de l'arrivée, Le Menn — toujours lui — repart en compagnie du Belge Planckaert, des Français Graczyk et Darrigade. Le régional Beuffeuil et le Hollandais De Roo rejoignent les quatre premiers. On trouve donc en tête un petit groupe de six hommes qui ne sera pas rejoint avant l'arrivée malgré les efforts des poursuivants. Au sprint, Darrigade s'assure la première place devant son compatriote Graczyk. Le Menn, malchanceux, s'accroche avec Beuffeuil au moment du sprint et doit se contenter de la 5ème place.

Anglade, qui termine dans le peloton avec 3.35 de retard conserve cependant la première place au classement général.

En triomphant du Columbus 2 fois

Les Royaux portent à huit leur série de victoires consécutives

Prétendre que les Royaux décrocheront le championnat de la Ligue Internationale est quelque peu osé mais s'aventurer jusqu'à dire qu'ils participeront aux prochaines séries éliminatoires, c'est là une opinion discutable. Et n'eut été de leur piètre tenue dès leur arrivée à Montréal au début de mai, leurs chances de participer au détail seraient encore meilleures.

Hier, devant 4,594 spectateurs enthousiastes, les joueurs de Clay Bryant n'ont pas évolué à la façon d'une équipe de deuxième division, triomphant des Jets de Columbus à deux reprises, 9 à 2 et 5 à 0. Ces deux triomphes, ajoutés à un autre de 10 aux dépens du Richmond jeudi soir, portaient à huit la série de victoires consécutives du Montréal. Aucune autre équipe n'avait remporté huit victoires de suite depuis le début de la saison. Du même coup, les Royaux s'assuraient les honneurs d'un cinquième programme double d'affilée.

Belle tenue des lanceurs

Selon les experts du baseball, et Connie Mack était un de ceux-là, un bon personnel de lanceurs équivaut à 70% de la puissance d'une équipe. Au début de la saison, la principale faiblesse du Montréal résidait en ce domaine mais si les lanceurs locaux continuent à afficher une tenue semblable à celle d'hier et des jours auparavant, l'avenir n'est que prometteur.

Tout fonctionnait à merveille dans le camp des Royaux. Pendant que Nelson Chittum et Dave Perranoski étaient à leur meilleur au monticule, les frappeurs n'avaient aucune pitié pour les lanceurs adversaires en cognant un total de 17 coups sûrs.

Dans la joute initiale, une avalanche de sept points a assuré la victoire aux Royaux dès la deuxième manche. Jerry Snyder et Charlie Soraci ont fait compter chacun deux points avec des doubles. George Risley a frappé un double et deux simples.

Joe Tanner, même s'il ne présente pas un style tellement élégant, n'est pas moins dangereux au bâton. A la troisième manche, il a cogné un solide coup de circuit par dessus la lointaine clôture du champ gauche et a logé la balle en lieu sûr à deux occasions dans la seconde joute.

Circuit d'Altobelli

Le premier but Joe Altobelli a lui aussi frappé deux coups sûrs dont son 20e circuit de la saison. Altobelli a fait compter quatre points pour porter son total à 59.

A cette deuxième joute, les Royaux ont tenu le début du lanceur Jim Umbricht dans l'uniforme des Jets. Cédé des Pirates de Pittsburgh, Umbricht a accordé sept coups sûrs en cinq manches. Il a toutefois retiré six frappeurs au bâton.

Les Royaux seront inactifs ce soir mais disputeront un autre programme double au Columbus dimanche après-midi. Les droitiers Babe Birrer (6-9) et René Valdes (4-8) lanceront probablement pour l'équipe locale.

Dès lundi, Bryant et ses joueurs seront à Rochester pour une série de quatre parties contre les Red Wings et reviendront à Montréal vendredi contre les Bisons de Buffalo.

COUPS D'OEIL. — La victoire du Montréal était sa 19e au cours des 25 dernières joutes. — Cal Ermer, le gérant du Columbus, a été expulsé du terrain à la première joute, après avoir critiqué une décision de l'arbitre Ed Betz. Ermer a logé un protêt sur la partie. — le voltigeur John Powers, des Jets, a été atteint par la balle à trois reprises, dont deux fois à la première joute — entre la première et la deuxième partie, le chanteur Georges Guétary a présenté à Rod Graber le trophée "Rawling Silver" accordé annuellement au meilleur voltigeur de l'Association Américaine. — Gordie Windhorn a quitté la métropole hier à destination de Danville, Virginie où il deviendra gérant d'une salle de quilles. — mardi, son

COLUMBUS

	Ab	P	Cs	Po
Barone, ac	5	0	0	0
Powers, cg	3	0	0	0
Burgess, cd	4	0	1	0
Browne, 1a	4	0	0	0
Mesis, cc	4	1	2	0
Gray, 3b	4	1	1	0
Sagers, 2b	4	0	2	0
Brockell, r	4	0	2	1
Raydon, l	1	0	0	1
Williams, l	2	0	1	1
a-Melendez	1	0	1	0
Totaux	36	2	10	2

MONTREAL

	Ab	P	Cs	Po
Scull, cc	4	1	1	0
Snyder, ac	3	1	1	2
Coleman, r	3	1	1	1
Sanders, cg	2	1	0	0
Altobelli, 1b	3	0	1	1
Soraci, cd	3	1	1	2
Risley, 3b	4	1	3	1
Tanner, 2b	3	2	1	1
Chittum, l	4	1	1	0
Totaux	29	9	10	8

a—a frappé un simple pour Williams à la 9e

COLUMBUS	000 101 000—2
MONTREAL	171 000 00x—9

Retraits assists : Columbus 24-8, Montréal 27-12. Doubles-jeux : Barone et Sagers ; Browne, Chittum, Snyder et Altobelli. Laissés sur les buts : Columbus 9, Montréal 4. 2b : Coleman, Risley, Snyder, Soraci, Altobelli. Circuit : Tanner. Sacrifice : Altobelli. Attrapé par le lanceur : Powers (par Chittum). Mauvais lancer : Raydon. Arbitres : Betz, Morgan, Linsalata. Temps : 2:10

LES LANCEURS

	mi.	cs	p	pm	bb	rab
Raydon (P, 3-4)	1⅓	3	5	5	4	0
Williams	4⅓	7	4	4	3	1
Chittum (G, 2-1)	9	10	2	2	0	1

DEUXIEME JOUTE

COLUMBUS

	Ab	P	Cs	Po
Barone, ac	4	0	1	0
Powers, cg	3	0	0	0
Mejias, cc	3	0	1	0
Gray, 3b	3	0	1	0
Burgess, cd	2	0	1	0
Sagers, 2b	3	0	0	0
Browne, 1b	2	0	1	0
Brockell, r	3	0	1	0
Umbricht, l	2	0	0	0
a-Molendez	1	0	0	0
Williams, l	0	0	0	0
Totaux	26	0	6	0

MONTREAL

	Ab	P	Cs	Po
Scull, cc, cg	3	0	1	1
Snyder, ac	3	0	0	0
Coleman, r	2	2	1	0
Sanders, cg	2	0	0	0
Graber, cc	0	0	0	0
Altobelli, 1b	3	1	2	3
Soraci, cd	3	1	1	0
Risley, 3b	3	0	0	0
Tanner, 2b	3	1	2	1
Perranoski, l	1	0	0	0
Totaux	24	5	7	5

a—a frappé dans un jeu forcé pour Umbricht à la 6e

COLUMBUS	000 000 0—0
MONTREAL	011 120 x—5

Erreurs : Barone, Powers, Browne, Sanders. Retraits-assists : Columbus 18-5, Montréal 21-8. Doubles-jeux : Umbricht, Barone et Browne ; Risley et Tanner. Laissés sur les buts : Columbus 9, Montréal 5. 2b : Mejias, Burgess, Gray, Tanner, 3b : Coleman. Circuit : Altobelli, 22e. Sacrifices : Mejias, Graber. Attrapé par le lanceur : Powers (par Perranoski). Mauvais lanceurs : Perranoski, Balk : Umbricht. Arbitres : Morgan, Linsalata, Betz. Temps : 1:43. Assistance : 4,794

LES LANCEURS

	mi.	cs	p	pm	bb	rab
Umbricht (P, 0-1)	5	7	5	3	3	4
Williams	3	0	0	0	0	1
Perranoski (G, 4-3)	7	6	0	0	2	2

Ligue Internationale

	Toronto	Buffalo	Richmond	La Havane	Rochester	Montréal	Miami	Columbus	Victoires	Défaites	Moyenne	Différence
Toronto	—	4	7	7	5	4	10	9	46	22	.676	—
Buffalo	1	—	6	7	3	6	8	9	49	31	.563	7½
Richmond	5	9	—	5	9	7	5	3	41	36	.532	9½
La Havane	6	7	4	—	4	7	4	3	35	33	.500	12
Rochester	2	3	5	5	—	3	6	6	31	33	.478	13½
Montréal	0	1	6	7	1	—	8	4	31	39	.443	16½
Miami	4	3	4	2	3	6	—	1	30	43	.411	18½
Columbus	1	5	4	2	5	1	9	—	29	43	.403	19

CE SOIR

Richmond à Toronto
Miami à Buffalo
La Havane à Rochester

DIMANCHE

Columbus à Montréal (2)
Richmond à Toronto
Miami à Buffalo
La Havane à Rochester

VENDREDI

Columbus 2-0 — Montréal 9-5
Richmond 5-2 — Toronto 3-0
Miami 10 — Buffalo 1
La Havane 3-5 — Rochester 7-3

JEUDI

Montréal 1 — Richmond 0
La Havane 6 — Buffalo 5
Rochester 8 — Miami 3

Nombreux inscrits dans la régate du Bout de l'Ile

"Je regrette seulement que les régates ne soient pas aussi nombreuses dans la région de Montréal. J'aime bien votre ville", disait Bud Schroeder, de Niagara Falls, après sa victoire avec le "Suddenly" à Lachine. Schroeder reviendra avec plaisir à Montréal en fin de semaine pour participer, demain après-midi, à la troisième régate annuelle du Bout de l'Ile.

M. R. Lafond, l'un des organisateurs de la régate, a annoncé que plusieurs embarcations prendront part à la compétition dans la nouvelle classe 280 p.c.

Parmi les inscrits, il faut mentionner le "Suddenly", une embarcation extrêmement rapide de le "Jay Pee III", le "Miss De Soto Jr" à H.-Henri Bissonnette, le "Spitfire" aux frères Legault de Pointe-Claire, le "Mustang", de Réal Lavoie, sans compter les nombreux concurrents de l'Ontario et des Etats-Unis.

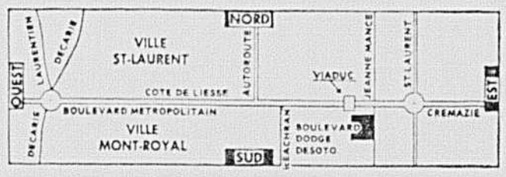
Dans la classe 266 p.c., le grand favori sera probablement "l'Escapade" au Dr Paul Latour. Ce sportsman n'a pas été chanceux l'an dernier, quand une panne l'avait empêché de prendre le signal du départ. Le Dr Paul Latour semble prêt à prendre une douce revanche dimanche. Son embarcation s'est très bien comportée dans les essais cette semaine. Le Patry's à Gérard Patry de Montréal est également inscrit. On ne sait pas encore si le Capri à Edmond Archambault sera inscrit dans la classe 266.

La régate du Bout de l'Ile est présentée sur les bords du St-Laurent à deux milles du pont du Bout de l'Ile. Le terrain de stationnement est situé rue Notre-Dame, face au chemin de la Chapelle de la Réparation. Il y aura des épreuves pour les "outboard" des classes ABC service et des motogodilles. Le premier signal de cinq minutes sera donné à 1 h. 55.

Grand progamme double
DEMAIN DIMANCHE
Les Jets de Columbus
vs
Les Royaux de Montréal
au STADE DELORIMIER
Pour billets, téléphoner à LAfontaine 4-3773

Ce soir 8 h. 15
10 COURSES
Pari double
Pari quiniela
Blue Bonnets
RACEWAY INC.
MONTREAL, QUE.
Dimanche 2 h. 15
ADMISSION
Clubhouse $2.50
Grandstand $1.00
(Extrados populaires)
Un délicieux "buffet" est servi au magnifique restaurant du Clubhouse chaque dimanche après-midi.
STATIONNEMENT GRATUIT
Enfants non admis
Tous les mercredis soir, soirée des dames

En roulant sur le BOULEVARD METROPOLITAIN en auto



ARRETEZ chez BOULEVARD DODGE-DE SOTO
ILS ONT DES OFFRES SURPRENANTES!
Dépositaires VALIANT — DODGE — DESOTO — SIMCA
BOULEVARD Dodge-De Soto
330 ouest, CREMAZIE
DU. 9-7871
Ouvert le soir jusqu'à 10 h.

CHASSE et PÊCHE

Rapport de M. Raymond Desrochers sur la mortalité des poissons . . .

par Gérard CHAMPAGNE

Le biologiste Raymond Desrochers présente dans le "Journal de Bord" de l'Office de Biologie de l'Université de Montréal, un intéressant rapport en ce qui concerne la mortalité de poissons, dans la Rivière Richelieu à Chambly et dans la Rivière Châteauguay. Voici le texte du rapport :

Rivière Richelieu

"Le 5 juin 1960, j'ai inspecté les bords de la rivière entre le village de St-Mathias et celui de Richelieu d'un côté et entre Fort Chambly et la Grande Ile de l'autre côté.

Des centaines de poissons morts, presque tous du genre **Moxostoma,** flottaient à la dérive ou pourissaient entre les pierres. Je n'ai observé aucun Catostome et seulement deux poissons d'autres genres — une perchaude et une barbotte.

"M. Léo Desaulniers de la compagnie Bennett, m'a assuré que les opérations de l'usine avaient été normales et qu'il n'y avait eu aucun déversement inusité de déchets dans la rivière au cours des derniers temps. Les eaux usées de l'usine tombent dans l'égout municipal. Celui-ci s'écoule au milieu des rapides au fort Chambly, selon MM. Desaulniers et Léveillé.

"Des pêcheurs tendaient leur perche au pied des rapides en aval du fort. Le matin du 5 juin ces pêcheurs capturèrent un brochet à cet endroit. La pêche est normale pour la saison dans la baie de Chambly, m'a dit M. Léveillé.

Rivière Châteauguay

"J'ai visité la rivière depuis le pont du chemin de fer dans Châteauguay Bassin jusqu'au pont situé à Laberge. Partout sur les rives on observe une grande quantité de poissons morts, tous des Moxostomes. La plus grande concentration de ces poissons se trouve en aval du barrage de Châteauguay.

Des pêcheurs faisaient la pêche en aval du barrage et avaient capturé de la barbotte. En eau peu profonde près des rives, vivent de nombreux alevins de différentes espèces Centrarchidés facilement reconnaissables à leur forme et probablement des Cyprinidés et des Catostomidés.

Cause de la mortalité

La mortalité à ces deux endroits a certainement une cause identique. Trois hypothèses peuvent être formulées.

1° La pollution des eaux.
2° Epizooties (maladies à bactéries ou à virus).
3° Ensemble de conditions naturelles défavorables à la carpe.

1° La pollution

Cette hypothèse est à rejeter pour plusieurs raisons. D'abord un seul genre est atteint: Moxostoma. Il est impossible qu'une substance sélective à ce point soit déversée par les industries dans les eaux de ces deux rivières. De plus dans la rivière Châteauguay il n'existe aucune source de pollution en avant du barrage. La pêche continue à être normale dans la baie de Chambly. De nombreux alevins de plusieurs espèces vivent actuellement dans la rivière Châteauguay.

2° Epizootie

Aucune observation ne permet de comparer ou de rejeter cette hypothèse. Tous les Moxostomes observés étaient morts depuis quelque temps déjà et par conséquent les bactéries de la putrifaction avaient déjà commencé leur oeuvre. L'inexistence de milieux sélectifs pour les bactéries pathogènes des poissons rend les observations bactériennes impossibles dans ces conditions. Les observations doivent se faire sur des poissons moribonds. Malheureusement je n'ai observé aucun poisson mourant. Tous étaient morts depuis quelque temps déjà.

3° Conditions naturelles défavorables

Aux deux endroits la mortalité a surtout eu lieu au pied d'un barrage dans des rapides.

C'est la période de fraie pour ces espèces de poissons. Ceux-ci s'entassent dans les rapides; plus fragiles à cette période ils s'épuisent facilement et meurent, la plupart sans avoir déposé leurs oeufs. Le réchauffement de l'eau, plus hâtif cette année que d'habitude, a pu contribuer à cet épuisement de forces chez les Moxostomes.

La mortalité est certainement due à une des deux dernières causes ou aux deux à la fois.

Ce n'est pas la première année que ce fait se produit. Il y a trois ou quatre ans le conseil de ville de Châteauguay paya pour faire enlever les carpes mortes sur les bords de la rivière, l'odeur incommodant fortement les riverains.

Ouverture de la pêche à l'achigan

Depuis hier, les pêcheurs sportifs peuvent capturer n'importe quel poisson au bout de leur ligne. La dernière restriction sur la pêche à l'achigan à grande et à petite bouche a été levée le 1er juillet. Plusieurs experts considèrent l'achigan comme le poisson le plus combatif. La pêche à l'éperlan est également ouverte depuis le 1er juillet.

En ce qui concerne la prise légale d'un jour, les lois de la pêche de la province, nous indiquent que dans le Comté de Brome et dans le Lac Memphremagog chaque pêcheur a le droit de prendre six achigans d'une taille minimum de dix pouces. Ailleurs dans la province, chaque pêcheur a le droit de prendre dix achigans, ou 15 livres. La taille minimum est de dix pouces.

Little River, Caroline du Sud. (UPI) — Deux pêcheurs ont mis les pieds à l'eau hier pour aider un ami à ramener à la surface une belle prise, mais les deux pêcheurs se sont rendu compte avec consternation que le poisson pris à la ligne était un requin.

Le requin mesurant six pieds a brisé la corde éprouvée pour un poids de 40 livres et s'est attaqué à Monty Gray.

L'autre pêcheur Ray Allen a déclaré : "Le requin a secoué notre ami Gray comme s'il était un poulet".

Monty Gray a été blessé à la cuisse et à un bras par le requin. Les pêcheurs avaient tendu leur ligne dans la Little River, qui se jette dans l'Océan Atlantique.

Derbys de pêche

Les concours de pêche seront nombreux dans la province au cours de la fin de semaine. Les partisans de ce sport en plein air n'auront que l'embarras du choix pour tendre leur ligne pour convoiter de nombreux prix.

Tout d'abord près de l'Ile de Montréal, il y a le grand Derby du Club des Pêcheurs Sportifs du Lac St-Louis qui se déroulera entre 9 h. a.m. et 6 h. p.m. aujourd'hui. Les points de départ sont la Baie Valois, Ste-Anne de Bellevue, Ile Perrot, Chateauguay, Beauharnois et devant le quai du Club des Pêcheurs Sportifs 3051 rue St-Joseph, Lachine. Des prix seront attribués pour tous les genres de poissons. Alex Coull est le président du Derby. Il y aura également aujourd'hui un concours de pêche du Club de Chasse et de Pêche de Laprairie entre 9 h. a.m. et 5 h. p.m. Le concours de Pêche a lieu près des rapides de Lachine au pont Victoria de chaque côté de la digue du canal. L'accès de la digue est libre pour cet événement.

D'autres concours de pêche comptant pour le tournoi provincial ont lieu aujourd'hui et demain au Lac Memphremagog et demain à l'Association de Chambly.

Aujourd'hui: bon le matin et passable au cours de l'après-midi. Demain : assez bon toute la journée. Lundi : passable.

LUTTE samedi soir au PALAIS DES SPORTS, 550, rue Poupart

EXTRA ! EXTRA ! Team-Match 4 NAINS

Championnats en jeu
P. Y. CHONG
LUTTEUR CHINOIS
vs TED EVANS
CHAMPION MONARQUE

Aussi, Jean BAILLARGEON, Maurice VACHON, Gaston BAILLARGEON, Mike "KILLER" MORELLI, Juan LOPEZ, Bob BOYER, Rebel CASTRO, Constant LABREC, Jim KELLY et Pat O'BRIEN.

Organisation Sylvio Samson — LA. 4-7525

Los Angeles perd une joute serrée à Pittsburgh

Pittsburgh. (PA) — Dick Stuart, réduit à l'impuissance à ses trois premiers voyages au bâton, a frappé un simple décisif à la 10e manche et a donné hier soir aux Pirates de Pittsburgh une victoire de 4-3 sur les Dodgers de Los Angeles.

Un circuit de Charley Neal dans la première demie de la 10e manche, son septième de la saison, avait mis les Dodgers en avant, 3-2.

Joe Christopher, une recrue, a amorcé le ralliement décisif des Pirates à la 10e. Il a cogné un double et a glissé au marbre sur un roulant de Roberto Clemente en direction du deuxième but. Clemente s'est rendu du premier au marbre sur le simple de Stuart au champ droit.

Fred Green, qui vint remplacer Vern Law à la 10e manche, s'est vu décerner sa quatrième victoire. Le perdant a été Larry Sherry, qui était également venu dans la partie en relève.

Pendant les cinq premières manches, Law et Johnny Podres n'ont alloué que deux coups sûrs chacun.

2 victoires du St-Louis

Les Cardinals de St-Louis ont gâché hier soir une avance de 7-0, puis se sont ressaisis pour vaincre les Braves de Milwaukee au compte de 8-7, dans la première joute d'un programme double. Un simple de Johnny Glenn, une recrue de 32 ans, à la 10e manche, a été le coup décisif.

Les Braves ont compté quatre points après deux retraits à la septième manche, aux dépens de Larry Jackson. Ce dernier était en quête de sa 10e victoire. Lindy McDaniels s'est amené au monticule pour finir la manche, mais il a été lui-même envoyé aux douches à la neuvième, alors que les Braves ont recueilli cinq coups sûrs à ses dépens.

Ernie Broglio, qui a lancé la 10e manche, a été crédité de sa septième victoire contre quatre défaites. Le perdant a été Joe Jay, dont la fiche est de 3-2.

Broglio s'est encore amené au monticule à la huitième manche de la deuxième joute et a mérité sa huitième victoire alors que les Cardinals l'ont emporté 7-5. Par ces deux revers, les Braves sont tombés à 4½ parties du premier rang. Hank Aaron a cogné son 19e coup de circuit pour les Braves. La défaite a été infligée au Montréalais Ronald Piché, sa quatrième contre une victoire.

Les Reds de Cincinnati ont vaincu les Cubs de Chicago, 5-3 en douze manches hier après-midi à Wrigley Field, grâce au ballon-sacrifice de Roy McMillan et à un simple de Willie Jones comme frappeur d'urgence. Don Elston a lancé six manches et un tiers en relève pour les Cubs et il a subi la défaite. C'est un ancien lanceur des Yankees et des Athlétiques, Bob Grim, qui a reçu le crédit du gain.

LIGUE AMERICAINE

	J	AB	P	CS	Moy
Gentile, Baltimore	66	161	31	34	.335
Minoso, Chicago	69	264	43	87	.330
Runnels, Boston	65	258	42	85	.329
Maris, New York	63	236	49	77	.326
Smith, Chicago	68	259	38	83	.320
Skowron, New York	59	228	21	72	.316
Kuenn, Cleveland	61	236	37	74	.314
Lopez, New York	51	164	27	50	.305
Piersall, Cleveland	60	212	36	62	.292
Berra, New York	49	151	26	44	.291

Circuits : Maris, New York, 25.
Points produits par : Maris, 64.

Baltimore gagne

Milt Pappas a lancé hier soir une partie de cinq coups sûrs et a frappé un circuit de deux points par-dessus le marché, alors que les Orioles de Baltimore se sont rapprochés à une seule partie de la première place dans le classement de la ligue Américaine en blanchissant les White Sox de Chicago au compte de 4-0.

Les Orioles, installés en deuxième place, ont deux parties d'avance sur les Indiens de Cleveland, qui n'ont pu jouer hier à cause de la pluie. Toutes les autres joutes furent remises à cause de la pluie dans la ligue Américaine.

Le circuit Pappas, à la cinquième manche, était son premier de la saison. Il a été frappé aux dépens de Billy Pierce et a brisé une égalité de 0-0. Jusqu'à cette cinquième manche, Pierce avait tenu les Orioles à un seul coup sûr. Il avait alloué un but sur balles à Jim Busby avant d'accorder son circuit à Pappas.

SAUF AU MARBRE SUR UNE ERREUR — Le joueur de deuxième but CHARLEY NEAL, des Dodgers de Los Angeles, a glissé avec succès au marbre, au cours d'une joute entre son équipe et les Phillies de Philadelphie. Le receveur CAL NEEMAN, des Phillies, a commis une erreur sur le jeu. Les Dodgers ont gagné la partie, 10 à 6.

JOUTES DE BASEBALL

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale

Los Angeles (Williams 6-2) à Pittsburgh (Ceney 0-0)

Cincinnati (Purkey 7-3) à Chicago (Drott 0-4)

San Francisco (O'Dell 3-7) à Philadelphie (Buzhardt 4-5) soir

Milwaukee (Spahn 6-4) à St. Louis (Gibson 0-1) soir

Ligue Américaine

Cleveland (Grant 5-2) à Washington (Pascual 7-4) soir

Chicago (Wynn 4-6) à Baltimore (Estrada 8-3) soir

Détroit (Larry 6-8) à New York (Ford 4-5)

Kansas City (Daley 10-4) à Boston (Casale 2-7)

Ligue Internationale

Richmond à Toronto
Miami à Buffalo
La Havane à Rochester

DIMANCHE

Ligue Internationale

Columbus à Montréal
Richmond à Toronto
Miami à Buffalo
La Havane à Rochester

Ligue Nationale

San Francisco à Philadelphie
Los Angeles à Pittsburgh
Cincinnati à Chicago
Milwaukee à St-Louis

Ligue Américaine

Cleveland à Washington (2)
Chicago à Baltimore
Détroit à New York (2)
Kansas City à Boston

HIER

Ligue Américaine

Chicago 000 000 000—0 5 0
Baltimore 000 020 02x—4 6 1
Pierce, Rush (8) et Ginsberg. Pappas et Triandos. G-Pappas (7-5). P-Pierce (6-4). Circuit : Bal-Pappas (1er).
Détroit à New York (remise, pluie)
Cleveland à Washington (remise, pluie)
Kansas City à Boston (remise, pluie)

Ligue Nationale

Los Angeles 000 000 200 1—3 8 1
Pittsburgh 000 002 000 2—4 9 0
Podres, L. Sherry (10) et Roseboro; Law, Green (10) et Smith. G-Green (4-3). P-L. Sherry (6-5). Circuits : LA-Roseboro (5e), Neal (7e).

Cincinnati 030 000 000 002—5 12 0
Chicago 000 021 000 000—3 10 1
Newcombe, Drosnan (7), Grim (11), Henry (12), Bailey, Dotterer (12); Freeman, Morehead 2), Elston (6), Schaffernorth (12) et Hegan, Tappe (10). G-Grim (1-1). P-Elston (4-4).

Première joute

Milwaukee 000 000 403 0—7 14 0
St. Louis 200 401 000 1—8 12 2
(10 innings)
Notebart, McMahon (7) Jay (9) Burdette (10) et Lau; Jackson, McDaniel (7) Bridges (9) Duliba (9) Broglio (10) et Smith, Sawatski. G-Broglio (7-4).
San Francisco à Philadelphie (remise, pluie).

Deuxième joute

Milwaukee 000 000 050 — 5 11 0
St-Louis 011 100 22x — 7 13 0
Brunet, Piché (8) et Crandall; Simmons, McDaniel (8) Broglio 8 et Smith, Johnson (9). G.: Broglio. P.: Piché. Circuit : Milwaukee—Aaron (19e).

Ligue Internationale

Première joute

Columbus 000 101 000—2 10 0
Montreal 171 000 00x—9 10 0
Raydon, Williams (2) et Brockell; Chittum et Coleman. P-Raydon. Circuit : Mtl-Tanner (2e).

Deuxième joute

Columbus 000 000 0—0 6 3
Montreal 011 120 x—5 7 1
Umbright, Williams (6) et Brockell; Perranoski et Coleman. P-Umbright. Circuit : Mtl-Altobelli (20e).

Première joute

Richmond 002 003 000—5 13 0
Toronto 000 001 200—3 9 0
Bronstad, Kipp (7) et Gonder; Chakales, Scantlebury (6), Heman (8) et Thompson, Jones (8). G-Bronstad; P-Chakales. Circuits : Tor-Waters, Jones.

Deuxième joute

Richmond 010 000 001— 2 4 2
Toronto 000 510 31x—10 14 0
Short, Wiesler (2), Flowers (4) et Gonder; Ridzik et Jones. P-Wiesler. Circuits : Rich-Gonder; Tor-Demeter, King.

Première joute

La Havane 300 000 0—3 6 1
Rochester 321 010 x—7 8 1
Moorehead, Avon (2) et Azcue; Stone et Cannizzaro. G-Stone; P-Moorehead.

Deuxième joute

La Havane 003 000 020—5 9 4
Rochester 001 000 002—3 5 1
Pena, Arroyo (8) et Izquierdo; Browning, Kay (3) Hurd (9) et Cannizzaro.
G-Pena, P-Browning.

Miami 112 122 010—10 14 1
Buffalo 100 000 0000— 1 10 2
Archer et Brown; Hacker, Mason (3), Erickson (5), Jolly (8) et Lonnet. P-Hacker.

JEUDI

Ligue Nationale

San Francisco 11, 6 Pittsburgh 0, 11
Chicago 11, Milwaukee 5
Los Angeles 10, Philadelphie 6

Ligue Américaine

New York 10, Kansas City 3
Baltimore 9, Cleveland 1
Boston 11, Détroit 7
Chicago 4, Washington 2

Ligue Internationale

Montréal 1, Richmond 0
Columbus 2, Toronto 0
La Havane 6, Buffalo 5
Rochester 8, Miami 3

Ligue Américaine

	G	P	Moy.	Diff.
Baltimore	43	30	.589	1
New York	40	25	.615	—
Chicago	37	32	.536	5
Cleveland	37	28	.569	3
Détroit	32	34	.485	8½
Washington	30	35	.462	10
Kansas City	26	42	.382	15½
Boston	24	43	.358	17

ASSOCIATION AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Denver	45	28	.616	—
Louisville	44	36	.550	4½
St-Paul	41	35	.539	5½
Houston	42	36	.538	5½
Minneapolis	37	39	.487	9½
Dallas-Ft. Worth	35	42	.455	12
Charleston	33	42	.440	13
Indianapolis	28	47	.373	18

Une victoire du Trois-Rivières

Toutes les équipes à l'exception du St-Jean seront actives en fin de semaine dans la Ligue Senior du Québec. Le Plattsburg entreprendra un autre voyage au Canada alors qu'il jouera trois parties en deux jours. Samedi soir, il sera à Trois-Rivières à 8 h. 15. Il rencontrera de nouveau les Phillies dimanche après-midi à 1 h. et dans la soirée, les Falcons se rendront à Terrebonne.

Dans l'autre joute, les Beavers de Jarry affronteront le St-Henri à 8 h. 15.

Jeudi soir, les Canadiens de St-Jean ont défait le St-Henri, 8-4 et le Trois-Rivières a eu raison du Jarry, 8-7 en dix manches.

La direction du circuit annonce que la partie d'étoiles aura probablement lieu à Trois-Rivières vers le 6 août. La joute opposera la section Nord, composée des clubs Jarry, St-Henri et Terrebonne à une équipe d'as formée des clubs St-Jean, Plattsburg et Trois-Rivières.

St-Jean 100 500 020— 8 11 2
St-Henri 000 010 030— 4 5 4
Drolet et Ménard ; Allard, Carthwright (6) et Labrèche, Savik (7).

Drummondville vainqueur, 4-3

Les Royaux de Drummondville ont maintenu leur avance au premier rang de la Ligue Provinciale en triomphant des Mineurs de Thetford Mines, 4-3. Claude Laine a retiré treize frappeurs au bâton.

Dans une autre partie, les Indiens de Québec ont eu raison des Braves de Plessisville, 9-5. Jean Lamelin a été le lanceur gagnant et Marcel Perreault, le perdant.

Le circuit du président Fred Palin a tenu une assemblée à Plessisville, hier. Il a été décidé d'accorder une victoire de plus au Thetford Mines et d'en enlever une au Victoriaville. Lors d'une partie disputée le 26 juin, les Vics avaient utilisé quatre joueurs de la Ligue Montréal Royale Junior. Toutefois, suspendus de ce dernier circuit depuis quelques jours, les quatre joueurs, Willie Mastin, Claude Potvin, Claude Gladu et Yves Bourdon pourront continuer à s'aligner avec le Victoriaville.

Drum'd'ville 001 100 020 — 4 6 1
Thet. Mines 000 300 000 — 3 6 2
Laine et Beaudoin; Carrière, Gagnon (8) et Lafrance.

Plessisville 000 110 120 — 5 12 1
Québec 306 000 00x — 9 11 2
Perreault, Bellemare (3) et Marcoux; Lamelin et Lacasse.

Autre record de saut en hauteur pour John Thomas

Stanford, Californie, 2. (PA) — John Thomas, de l'Université de Boston, a établi hier soir un record de tous les temps avec un saut en hauteur de sept pieds, trois pouces et trois quarts.

Dans une des plus spectaculaires performances dans l'histoire du sport, Thomas a commencé sa série de sauts à une hauteur de six pieds et six pouces pour sauter sans heurt jusqu'à ce que l'on ait posé la barre à sept pieds quatre pouces et demi, exploit qu'il ne put réussir.

Il n'est probablement pas un seul des 41,000 spectateurs dans le stadium qui n'avait pas les yeux sur Thomas lorsque le grand athlète noir de six pieds et cinq pouces a tenté sa chance à sept pieds et quatre pouces et demi.

On est généralement d'avis que cet exploi d'hier soir n'est pas prêt d'être effacé des records.

Le record mondial accepté est de sept pieds, un pouce et il avait été établi par le Russe Yrly Stepanov en 1957. Thomas avait lui-même sauté sept pieds deux pouces en Californie, mais ce record n'a pas encore été officiellement approuvé.

L'exploit de Thomas lui assurera une place au sein de l'équipe qui représentera les Etats-Unis aux Jeux olympiques de Rome, le mois prochain.

RETIRE AU DEUXIEME — BOBBY RICHARDSON, des Yankees de New York, qui avait glissé à côté du coussin tente ici mais en vain de regagner le but. C'est JERRY LUMPE, des Athletics de Kansas City, qui effectue le retrait. Richardson avait cogné un simple mais avait tenté de se rendre au deuxième où il a été retiré. L'arbitre est BILL McKINLEY. Les Yankees qui jouaient hier à New York ont toutefois gagné la joute, 10-3.

Le Villeray déclasse Verdun, 14-1

Rodrigue Gilbert a limité les frappeurs du Ville-Marie à seulement deux coups sûrs pour aider le Maisonneuve à l'emporter, 5-0 dans la Ligue Royale Junior jeudi. Les vainqueurs ont scellé l'issue de la joute en croisant le marbre quatre fois à la quatrième manche. Gilles Guy a essuyé le revers.

Le Rosemont a maintenu son avance d'une partie au premier rang par une victoire de 8-1 aux dépens du Plateau. Le jeune Normand Dinelle a lancé toute la joute, n'allouant que cinq coups sûrs. Eddie Goralzcyk a cogné deux des sept coups sûrs du Rosemont. Serge Flibotte, Denis Tanguay et le gérant Denis Brodeur, tous du Plateau, ont été expulsés du terrain pour avoir trop argumenté sur une décision de l'arbitre.

Revers du Verdun

Le Villeray a triomphé du Verdun pour la deuxième fois cette semaine, au compte de 14 à 1. Gilles Robichaud et Robert Therrien ont tous deux frappé un triple et deux simples. Veuilleux a été le lanceur gagnant et Marcel Larose, le perdant. Norman Payne a marqué le seul point des perdants avec un coup de circuit à la dernière manche.

Mike Walsh a lancé une partie de six coups sûrs alors que le Ville-Mont-Royal a eu raison du St-Henri, 7 à 6. Roger Lefrançois a subi l'échec.

A St-Laurent, l'équipe locale a décroché un triomphe de 8-6 aux dépens du Parc Extension. Jean-Pierre Gervais a frappé un circuit de trois points à la première manche.

Le Longueuil a remporté une victoire par défaut alors que le Laval n'avait que huit joueurs en uniforme.

Voici le programme des joutes au calendrier demain:

St-Henri à Ville-Marie 2h.; Parc Extension à Laval, 2 h.; Rosemont à Villeray, 2 h.; Maisonneuve à St-Laurent, 8 h.; Plateau à Ville-Mont-Royal, 2 h.; Verdun à Longueuil, 8 h.; St-Henri à Plateau, 8 h.; Villeray à Parc Extension, 6 h.

Park Extension 200 022—6 7 4
St-Laurent 310 22x—8 6 2
Kinko et Virball ; Nowatoski, Bernier (7) et Mélançon, Dickson (4).

Villeray 400 005 5—14 9 2
Verdun 000 000 1— 1 4 5
Veuilleux et Therrien ; Larose, Constance (3), Blais (6), Matteo (7) et Wilton.

Maisonneuve 000 410—5 3 1
Ville-Marie 000 000—0 2 1
Gilbert et Urqhart ; Guy, Bineault (4), Potvin (4) et Perron.

Plateau 000 100—1 5 4
Rosemont 500 120—8 7 2
St-Michel, Malette (5), Guénette (5) et Tanguay, Pigeon (5) ; Dinelle et Ménard.

Davey Hill joue un 68

Flint, Michigan. (PA). — Davey Hill, qui vient à peine de sortir des rangs des caddies, a causé une formidable surprise, hier, alors qu'il a joué un 68, quatre sous la normale, pour prendre une avance d'un coup dans la première ronde de l'omnium Flint, pour une bourse de $52,000. Hill détient en effet une avance d'un coup sur Gene Littler.

Hill, qui n'est âgé que de 23 ans, n'a gagné qu'un seul tournoi d'importance, l'omnium du Michigan, depuis qu'il est dans les rangs professionnels.

Seulement 18 concurrents ont pu maitriser la normale hier.

Quatre concurrents sont sur un pied d'égalité à 70, à un coup de Littler. Ce sont Tommy Bolt, Fred Hawkins, Ted Kroll et Johnny Pott.

Stan Leonard, de Vancouver et Gerry Magee, de Toronto, ont joué chacun une ronde de 74, deux au-dessus de la normale.

Confort oriental

Grand amateur de thé, les chinois en sonsomment comme breuvage ou médicament, depuis 600 ans a.d.

83 pays inscrits aux jeux

Rome, 2. (AFP) — 83 pays se sont officiellement inscrits pour les 17èmes jeux olympiques de Rome. Ces pays sont :

Afghanistan, Allemagne, Antilles Britanniques, Antilles Hollandaises, Argentine, Australie, Autriche, Bahamas, Belgique, Bermudes, Birmanie, Bornéo du Nord, Brésil, Bulgarie, Canada, Ceylan, Chili, République de Chine (Formose),

Colombie, Corée (Seoul), Cuba, Danemark, Irlande, Espagne, Etats-Unis d'Amérique du Nord, Ethiopie, Iles Fiji, Finlande, France, Ghana, Grèce, Grande-Bretagne, Guyane Britannique, Guatémala, Honduras, Inde, Hongrie, Indonésie, Irak, Iran, Islande, Israël, Italie, Japon, Kenia, Liberia, Liechtenstein, Luxembourg, Malaisie, Malte, Maroc, Monaco, Mexique, Nigéria, Norvège, Nouvelle-Zélande, Pays-Bas, Pakistan, Panama, Pérou, Philippines, Pologne, Portorico, Portugal, Rép. Arabe-Unie, Rhodésie, Roumanie, Saint-Marin, Singapour, Soudan, Surinam, Suède, Suisse, Tchécoslovaquie, Thaïlande, Tunisie, Turquie, Ouganda, Union Sud Africaine, URSS, Uruguay, Venezuela, Yougoslavie.

Précisons que la Somalie a adressé également son inscription officielle. Celle-ci a été acceptée sous réserve, la reconnaissance du Comité National Olympique Somali étant également à l'étude du Comité International Olympique.

Par sport le nombre des pays est le suivant :

Athlétisme : 75 pays : 58 pays — Boxe : 56 pays — Natation et tournoi de water polo : 52 pays — Poids et haltères : 52 pays. — Cyclisme : 49 pays — Yachting : 48 pays — Lutte : 47 pays — Escrime : 39 pays — Aviron : 36 pays — Gymnastique : 35 pays — Sports équestres : 32 pays — Penthalon moderne : 25 pays — Canoe 24 pays — Football : 16 pays — Hockey sur gazon : 16 pays — Basketball : 12 pays — plus les 23 pays participant au tournoi préliminaire de Bologne.

Accusation portée par Al Lopez contre Ramos

Baltimore. (PA) — Al Lopez, gérant des White Sox de Chicago, a accusé le lanceur Pedro Ramos, des Sénateurs de Washington, d'utiliser le lancer de la balle mouillée et il a ajouté que les arbitres tolèrent une telle chose.

Lopez a précisé que Ramos avait eu recours au lancer défendu devant Jim Landis et Nellie Fox jeudi soir, lorsque les White Sox ont défait les Sénateurs 4-2. "Dans un avenir rapproché, tous les lanceurs emploieront la "balle mouillée" de conclure Lopez.

Lopez a expliqué qu'il a attiré l'attention de l'arbitre Larry Napp après que Landis eût mordu la poussière au bâton sur une balle qui a fait un soubresaut d'au moins un pied. Napp est allé parler à Ramos, mais ne semble pas l'avoir réprimandé outre mesure, probablement pour ne pas soulever l'ire de la foule.

Lopez a précisé que Ramos mouillait la balle lorsque l'arbitre du marbre ne portait pas attention. Le pilote des champions de la ligue Américaine croit que les arbitres du premier et du troisième but devraient aussi surveiller les lanceurs au monticule. "Ils n'ont pas d'autre chose à faire, de toute façon," de souligner Lopez.

Le Concordia de Montréal opposé au Hamilton demain

Le Concordia de Montréal rencontrera le club Italo d'Hamilton, qui occupe la troisième place dans le classement de la Ligue Interprovinciale, au stade de Faillon, demain après-midi. Le Concordia se prépare pour le match contre le Red Star de Belgrade mercredi prochain au stade Molson, pour la coupe Atlantique Nord. Le Red Star a remporté le championnat en 1959 et en 1960 dans la première division en Yougoslavie. Le Red Star se classe sur le même pied que les Dynamos de Moscou et le Red Star de l'Union Soviétique.

Ce soir, le club Montréal-Ukraine, l'équipe surprise de l'année, qui a récemment gagné deux parties à Toronto, rencontrera le club Hamilton à 8 h., au stade Faillon.

Voici les joutes de soccer en fin de semaine:

CE SOIR

Ligue Interprovinciale

Montréal Ukraine vs Italo Hamilton, stade Faillon, 8 h.
Olympia de Toronto vs Hongrie de Montréal, à Toronto.

Ligue Montréal (1ère division)

Inter-Ital. vs Ukraine, stade Faillon, 7 h.
Suisse vs Allemagne, Ash & Leber, 3 h.
Bari-Galleti vs Hispano, parc Jarry, 8 h. 15.
Montréal Italie vs Tricolore, Ville St-Michel, 7 h.

Ligue Montréal (2e division)

Inter-Ital. vs Olympia de Grèce, parc Jarry, 8 h.
Bari Galletti vs Hispano, parc Jarry, 8 h. 15.
Callabria vs Reine Elisabeth, Ash & Leber, 6 h.

DEMAIN

Ligue Interprovinciale

Montréal Concordia vs Hamilton, stade Faillon, 3 h.
Italia de Toronto vs Montréal Hongrie, à Toronto, 2 h. 15.

Ligue Montréal (1ère division)

Allemagne vs Armenie, parc Jarry, 6 h.
A.E.K. vs Canadien de Montréal, stade Faillon, 8 h.

Ligue Montréal (2e division)

Helas vs A.E.K., au parc Laurier, 5 h.

LeGolf

Jules Huot tentera d'enlever la palme à Al Johnston du Kanawaki

Jules Huot, pro au Laval-sur-le-Lac, le détenteur de nombreux trophées, tentera d'enlever la palme à Al Johnston, du Kanawaki, le vainqueur du premier tournoi pro-amateur au Granby-St-Paul. Huot mènera une dure lutte à Stan Horne, Islemere, ainsi qu'à Réal Jarry, le pro du Ste-Dorothée où se déroulera le deuxième tournoi du même genre aujourd'hui et demain.

Le trio, qui sera disputé entre Louis deBreyne, Lachute, Pat Fletcher, Royal Montréal et président de la C.P.G.A., ainsi que Ben McCallum, Country Club de Montréal, promet d'être très contesté. Un autre trio non moins intéressant sera sans doute celui dans lequel jouent Bill Kerr, Beaconsfield, Julien Désilets, Beauchâteau, qui s'est classé 2e au tournoi pro-amateur de Granby-St-Paul, et A. McLean, du Hillsdale.

Du côté des amateurs, on verra à l'oeuvre, Hector David, le seul amateur à avoir remporté la palme dans un tournoi pro-amateur à Joliette en 1958. A l'époque David était membre du Municipal et aujourd'hui, il appartient au club de Ville d'Anjou. Il jouera en trio avec G. Beauchamp, St-Eustache, et W. Cornish, St-Jean.

A date, on compte 56 inscriptions chez les pros et 164 chez les amateurs, soit un record dans les deux cas sur celui de Granby-St-Paul, formant ainsi un grand total de 220 entrées. Les vainqueurs chez les pros se partagent une bourse de $1,000 tandis que les gagnants chez les amateurs se divisent $500 en valeur marchandise.

Voici l'ordre des départs du tournoi pro-amateur O'Keefe au Ste-Dorothée demain :

9 h. 50 a.m. — Ron Langlois, St-Jean ; A. Tremblay, Municipal ; C. Lecavalier, Ste-Dorothée.
10 h. a.m. — A. Moodie, Ste-Dorothée ; Jean Alepin, Lasalle ; M. Boutin, Anjou.
10 h. 10 a.m. — J. Boland, Beauchateau ; M. Denis, St-Eustache ; G. Alepin, Lasalle.
10 h. 20 a.m. — L. Comtois, Ste-Dorothée ; E.J. Sarkis, South Africa ; J. Turnbull, Lennoxville.
10 h. 30 a.m. — D. Davies, Lennoxville ; Y. Decarie, St-Eustache ; E. Dubreuil, Rawdon.
10 h. 40 a.m. — Temps libre.
10 h. 50 a.m. — G. Beauchamp, St-Eustache ; Hector David, Anjou ; W. Cornish, St-Jean.
11 h. a.m. — G. Zinniger, Buckingham ; W. Munder, Lasalle ; L. Michaud, Islemere.
11 h. 10 a.m. — P. Labonté, Ki-8-Eb ; J. Bruyère, Rosemère ; D. McLean, Lasalle.
11 h. 20 a.m. — M. Cardinal, Ste-Dorothée ; L. Léger, Ste-Dorothée.
11 h. 30 a.m. — K. Banks, Islemere ; Don Doe, Granby ; N. Best, Malborough.
11 h. 40 a.m. — Temps libre.
11 h. 50 a.m. — R. Périard, Pinegrove ; B. Mortimer, Country C. of Montreal ; C. Brisebois, Anjou.
Midi — G. Tremblay, Laval ; R. Doyle, Anjou ; L. Turgeon, Mt-Orford.
12 h. 10 — A. Cottrell, Mt-Orford ; J. Lauzé, Ste-Dorothée ; N. Doyle, Anjou.
12 h. 20 p.m. — Ron Going, Lachute ; F. Sirianni, Islemere ; C. Birse, Malborough.
12 h. 30 p.m. — M. McCunn, Gray Rocks ; M. Pigeon, Farnham ; G. Huot, Granby-St-Paul.
12 h. 40 p.m. — J. Westwell, Wentworth ; Tony Huot, Orléans ; K. Burnett, Valleyfield.
12 h. 50 p.m. — Temps libre.
1 h. p.m. — Roger Landry, Joliette ; A. Howard, Hampstead ; G. Smith, Lennoxville.
1 h. 10 p.m. — G. Périard, Ki-8-Eb ; J. McPherson, St-Jean ; N. Besner, Bellevue.
1 h. 20 p.m. — J.W. Thompson, Elm Ridge ; J. Archer, C.P.G.A. ; J.P. Alarie, Beloeil.
1 h. 30 p.m. — R. Haynes, Elm Ridge ; G. McLean, Chambly ; J. Giroux, St-Hyacinthe.
1 h. 40 p.m. — J. Périard, Municipal ; J. Seeney, St-Andrews ; G. Proulx, Golfland.
1 h. 50 p.m. — Stan Baird, Grand'Mère ; K. Clark, Ottawa Hunt ; D. Gauthier, Municipal.
2 h. p.m. — M. Desjardins, Royal Ottawa ; J. Fowlis, Dufferin Heights ; J. McLean, Whitlock.
2 h. 10 p.m. — Temps libre.
2 h. 20 p.m. — J. Bisseger, Val Morin ; E. Eustacé, Summerlea ; A. Gagnier, Pinegrove.
2 h. 30 p.m. — Bob Dean, Cornwall ; J. Swarbrick, Malborough ; S. Rolar, Chaudière.
2 h. 40 p.m. — B. Kerr, Beaconsfield ; Julien Desilets, Beauchateau ; A. McLean, Hillsdale.
2 h. 50 p.m. — L. De Breyne, Lachute ; Pat Fletcher, Royal Mtl ; Ben McCallum, C.C. of Montreal.
3 h. p.m. — Jules Huot, Laval ; Stan Horne, Islemere ; A. Johnston, Kanawaki ; R. Jarry, Ste-Dorothée.

Ligue H.T.C.E.

Mardi le 28 juin avait lieu au Club de Golg Ville LaSalle le deuxième tournoi de la ligue H.T.C.E.

Un nombre imposant de 215 joueurs ont évolué sur le terrain. Quarante visiteurs sont venus encourager les participants.

M. Roger Giroux était encore présent et distribuait en grande quantité ses fameuses Humpty Dumpty.

Gagnants des prix en argent

1) V. Pelletier ; 2) T. Lajoie ; 3) G. Seguin ; 4) R. Gauthier ; 5) R. Cloutier ; 6) J. Davis ; 7) T. Luchi ; 8) A. Langlois ; 9) F. Berzolla ; 10) M. Comeau ; 11) R. Oumet.

Autres gagnants

1) Gerry Rochon ; 2) E. Lord ; 3) R. Duquette ; 4) H. Duchesne ; 5) A. Bonin ; 6) R. Forgues ; 7) M. Bourgon ; 8) F. Spada ; 9) R. Constantineau ; 10) F. Cobetto.

CANADA TIRE CO

PNEUS OUI **PNEUS**

GOODYEAR

VERIFIEZ NOS PRIX

PNEUS AVEC TUBE

Grandeur	Noir	Blanc
670 x 15	$10.45	$12.95
710 x 15	$12.95	$15.95
760 x 15	$16.95	$19.95

PNEUS SANS TUBE

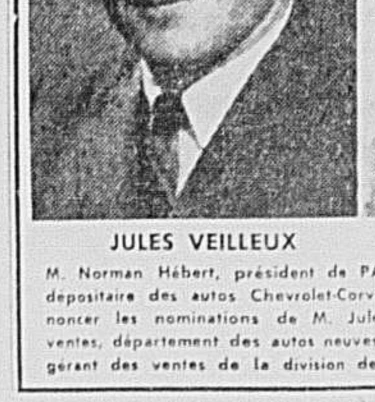
Grandeur	Noir	Blanc
670 x 15	$12.95	$20.95
710 x 15	$16.95	$23.95
760 x 15	$17.95	$25.95
750 x 14	$13.45	$16.95
800 x 14	$18.95	$22.95
850 x 14	$20.95	$25.45

PLUS UN PNEU RECHAPABLE
Ouvert le samedi avant-midi

CANADA TIRE CO

850, St-Jacques O. (coin University)
UN. 6-4885
7141, St-Hubert (coin Jean-Talon)
CR. 1-3551

NOMINATIONS CHEZ PARK AVENUE CHEVROLET LTEE



JULES VEILLEUX

GILLES GRAVEL

M. Norman Hébert, président de PARK AVENUE CHEVROLET LTEE, dépositaire des autos Chevrolet-Corvair et Envoy, a le plaisir d'annoncer les nominations de M. Jules Veilleux comme gérant des ventes, département des autos neuves, et de M. Gilles Gravel comme gérant des ventes de la division des flottes.

COURSE A OBSTACLES A LA PISTE BELMONT — Les amateurs de turf de New York ont pu assister à une épreuve différente hier à la piste Belmont. Il s'agissait du handicap Meadow Brook, une course à obstacles de deux milles et demi. Légèrement en avant, on voit ici AMATEUR (no 3), avec JOS AITCHESON, sautant un dur obstacle. BENGUALA (no 7) monté par ALBERT FOOT réussit aussi à franchir l'obstacle. Le pur sang, au centre, n'a pu être identifié. C'est Benguala ($16.70) qui sortira vainqueur de cette classique.

LES COURSES SOUS HARNAIS

Blue Bonnets

HIER

1ère COURSE — AMBLE D — $500
5 Trigger Tass, Roger Ponton 4.80 3.30 2.60
3 Friskey's Atom, Albert Rogers 5.80 4.30
2 Victor Chief Grattan, Mike Marchuk 4.40
Temps: 2:09 4/5.

2e COURSE — TROT D — $500
4 P. C. Rose, Alcide Grisé 14.00 5.70 3.70
1 Slicker, Fred Parks 4.20 3.00
2 Gus The Great, Percy Robillard 2.80
Temps: 2:11
Pari double: P. C. Rose et Trigger Tass $30.90.

3e COURSE — AMBLE D — $500
1 Mary Trias, Barney Hughes 5.00 2.80 2.50
3 Deborah Atom, Murray Waples 3.10 2.70
2 Hi Lo's Val, Jean Jodoin 3.20
Temps: 2:07 4/5.

4e COURSE TROT C2 — $1,000
2 Sparky Song, Wilbert Hopkins 3.70 3.20 2.50
4 Irish Lane, Mildred Williams 5.60 3.50
5 Lemac, Bud Fritz 2.40
Temps: 2:09 4/5.
Quinella: Sparky Song et Irish Lane $13.80.

5e COURSE — TROT B2 — $1,000
1 Meadow Flash, Albert Boucher 6.30 3.80 3.50
5 Cotton Maid, Jack Gordon 5.90 4.50
8 Faye Ellen, Fred Parks 8.70
Temps: 2:07

6e COURSE — AMBLE C3 — $800
2 Sandy Gallon, Bill Habkirk 5.20 3.10 2.80
4 Kingo's Belle, Percy Robillard 3.80 3.10
5 Davey Crockett, Jean Jodoin 4.90
Temps: 2:06 4/5.

7e COURSE — TROT C1 — $1,200
1 My Son Don, Lucien Brodeur 8.90 5.10 3.90
2 Full Force, Fred Parks 11.60 6.20
6 Demolou, Claude Watters 14.20
Temps: 2:08 4/5.
Quinella: My Son Don et Full Force $16.20.

8e COURSE — AMBLE C2 — $1,000
2 Adios Whiskers, Maurice Pusey 5.40 3.30 2.90
1 King Fleet, Harvey Fleet 3.60 3.20
5 Major's Corporal, Roy Buchanan 5.80
Temps: 2:06

9e COURSE — AMBLE B2 — $1,800
3 Mamie B. Grattan, Del McTavish 4.60 3.50 2.80
5 Success Don, Fred Parks 7.20 3.60
2 Frenchman, Len Pelletier 2.60
Temps: 2:06

10e COURSE — AMBLE C3 — $800
8 Tami Herbert, Jack Herbert 13.80 5.90 2.80
1 Jet Frost, Wilbert Hopkins 3.10 2.20
2 Rita Wick, Roger Ponton 2.40
Temps: 2:08
Exacta: Tami Herbert et Jet Frost $38.60.

Jeudi: Assis. 5,976. Paris: $347,488.
Hier: Assis. 7,596. Paris: $386,069.

JEUDI

1ère COURSE, AMBLE D — $500
1 Losts Lorz, Marchuk 10.10 5.90 3.80
6 Dennis Herbert, Robillard 5.80 4.30
4 Lady Debrae, Boucher 6.80
Temps: 2:09 4/5.

2e COURSE, TROT D — $500
3 Leland Hanover, Marchuel 10.50 4.90 3.10
2 Lois Ruth, L'Heureux 6.30 3.50
1 Brenda Lee, Findley 2.60
Temps: 2:10 1/5
Pari double: Losts Lorz et Leland Hanover, $58.90.

3e COURSE, AMBLE C-3 — $800
6 Hy Marque, Jodoin 17.90 9.60 5.90
7 Challenger Pick, Letourneau 9.00 6.20
5 Troublemille, Gingras 4.90
Temps: 2:10 1/5

4e COURSE, AMBLE C 3 — $800
3 Shirley Brooke, McLean 12.40 4.00 3.70
4 T.E.M., Robillard 2.90 2.90
7 Leah Mar, Ponton 6.60
Temps: 2:10
Quinella: Shirley Brooke et T.E.M. $17.70.

5e COURSE, AMBLE B 2 — $1,800
2 Wicomico Way, Turcotte 6.50 4.00 3.20
4 Reno, Vilandre 6.60 3.90
3 Leesoff, Findley 3.00
Temps: 2:06

6e COURSE, AMBLE C 2 — $1,000
4 Vivacious Hanover, Galbraith 8.70 5.20 3.40
2 John R. Direct, Rogers 4.10 2.90
1 Versatile, Waters 4.10
Temps: 2:07 2/5

7e COURSE, TROT C 2 — $1,000
8 Private Duty, Giguère 7.30 3.50 2.80
2 Nobleman, Watters 3.50 2.70
3 Miss Executive, Abare 3.50
Temps: 2:09 2/5
Quinella: Private Duty et Nobleman, $9.70.

8e COURSE, AMBLE C-1 — $1,200
5 Heiferher, Caldwell 8.50 3.60 3.20
2 Volo Diamond, Robillard 3.00 2.80
6 Mrs. Saint, Gordon 3.60
Temps: 2:06 3/5

9e COURSE, AMBLE C-1 — $1,200
1 Ike C, MacTavish 9.80 5.00 3.40
5 Gunner Frisco, Boucher 6.90 4.90
2 Copper Norris, White 3.70
Temps: 2:05 2/5

10e COURSE, AMBLE — $1,000
6 Just Barry, Turcotte 17.40 6.20 3.40
1 Max Grattan, Bolduc 3.30 2.50
2 El Dora Indian, Waples 3.20
Temps: 2:07 4/5
Exacta: Just Barry et Max Grattan, $63.00.

Yonkers

RESULTATS

1ère COURSE, TROT — $2,000
2—Shadydale Triad (P. Myer) 8.60 4.20 3.00
6—Background (T. Crank) 4.10 2.90
7—Twig Lee (M. Hayman) 4.50
Temps: 2:10

2e COURSE, AMBLE — $3,100
7—Cole Hanover (J. Dennis) 8.90 3.40 2.70
2—Thru Express (P. Meyer) 2.90 2.40
3—Indiana Chief (J. Bonacorsa) 3.20
Temps: 2:09

3e COURSE, AMBLE — $2,100
4—C.H. Direct (J. Edmunds) 5.90 3.60 2.70
2—Merit Comet (S. Welch) 5.20 3.30
3—Tarabbe (J. Jordan) 4.00
Temps: 2:09.1

4e COURSE, AMBLE — $2,800
2—Major Fingo (J. Jordan) 7.60 4.20 3.20
6—Mr. Childs (F. Darish) 5.20 3.70
3—Milford Hanover (R. Camper) 4.60
Temps: 2:05.4

5e COURSE, AMBLE — $10,000
7—Victory Dinamic (S. Werner) 32.60 8.20 3.90
1—Quick Lady (P. Vineyard) 2.90 2.60
6—Adios Paul (J. Cruise) 3.10
Temps: 2:03.2

6e COURSE, AMBLE — $6,000
3—Spangler Goose (M. Macdonald) 11.40 7.20 5.00
7—Raider Frost (J. O'Brien) 15.50 8.50
4—Goodland (W. Haughton) 6.60
Temps: 2:04.3

7e COURSE, AMBLE — $6,000
4—Bachelor Hanover (W. Haughton) 15.50 7.00 5.90
2—Vandyke Hanover (J. Cruise) 4.20 3.60
3—Flying Time (H. Bell) 5.60
Temps: 2:04

8e COURSE, AMBLE — $4,000
5—Choice H (G. Phalen) 7.50 4.60 3.80
7—Adie Rainbow (S. Dancer) 9.20 6.40
3—Direct Lad (P. Vineyard) 8.40
Temps: 2:04.4

9e course — Amble — $4,000
1—Stormy Dream, (J. Cruise) 8.00 4.00 3.60
2—B'Haven, (F. Cuff) 9.10 5.10
5—Victory Flash, (A. Burton) 5.80
Temps: 2:05.4
Assistance: 15,692

JEUDI

1ère course — Trot — $2,500
1—Easter Starlight (A. Myer) 6.00 4.00 3.20
3—Bessie Colby (E. Pullen) 4.60 3.40
2—Virginia D. Al (H. Bell) 5.50
Temps: 2:06.2

2e COURSE — TROT — $2,600
7—Music Man (T. Crank) 24.60 9.40 4.80
1—Freddy Wolf (W. Hudson) 4.90 3.80
2—Miss Juliette (H. Beissinger) 3.80
Temps: 2:06.4
Pari double: $122.90

3e course — Amble — $2,100
2—Rhythm Lad (E. Pownall) 32.20 12.20 9.70
4—Creed Widower (J. O'Brien) 7.60 6.30
3—Tanna (J. Dennis) 7.90
Temps: 2:04.4

4e course — Amble — $25,000
6—Tar Boy (L. Harner) 9.50 4.90 3.90
7—Bye Bye Byrd (C. Hodgins) 5.50 3.90
1—Speedy Pick (F. Bradbury) 6.10
Temps: 1:59.1
Ont aussi couru: Widower Creed, Caduceus, O'Brien Hanover, Champ Volo.

5e course — Amble — $3,500
6—Merrie Gesture (H. Bell) 3.20 3.20 2.50
8—Zoom's Counsel (F. Bradbury) 31.90 7.00
1—Rocket Byrd (C. Hodgins) 3.30
Temps: 2:02.2

6e course — Amble — $50,000
4—Adios Butler (E. Cobb) 2.60 2.60 2.30
2—Culver Pick (J. Caton) 8.20 4.80
6—Syndicate (E. Minnear) 3.80
Temps: 1:58.4

7e course — Amble — $2,500
8—Yankee Chip (H. Beissinger) 6.40 3.90 3.10
4—Evergreen Jean (A. Myer) 3.60 2.90
3—Yankee Starlet (W. Haughton) 4.70
Temps: 2:03

8e course — Trot — $2,600
3—Florimez (R. Valesi Kay) 6.60 3.60 2.80
1—Annual Report (Del Miller) 3.80 3.30
7—Shadydale Nifty (W. Haughton) 3.00
Temps: 2:06

9e course — Amble — $2,500
5—Lieut. Byrd (R. Walker) 6.30 3.90 2.90
8—Blue Coast (G. Phalen) 5.80 3.20
1—Master Pick (W. Haughton) 2.60
Temps: 2:03.3
Assistance: 30,750; Paris: $2,302,979

Buffalo

RESULTATS

HIER

1ère COURSE — TROT — $850
Kintoo Colby (Wellwood) 7.80 5.00 3.90
Sunset Merr (B. Gilmour) 4.60 3.30
June P McCollough (Warriner) 7.00
Temps: 2:07

2e COURSE — AMBLE — $700
Gun Shot (Schroeder) 7.90 3.80 3.20
Fling (L. Harner) 4.40 2.80
Grand Kahle Dale (Forshey) 3.70
Temps: 2:12
Pari double: Kintoo Colby (7) et Gun Shot (6) ont payé $61.50

3e COURSE — TROT — $3,000
Miss Clever Kate (Garnsey) 5.50 4.20 2.90
Demos Ros (Scherier) 5.50 3.00
White Foot Joe (Webber) 2.50
Temps: 2:09 4/5

4e COURSE — AMBLE — $850
Sc...h Express (Smith) 18.40 8.00 5.10
Fl... Grattan B. (Scurr) 3.90 3.00
Gay Lusty (Webster) 4.10
Temps: 2:10

5e COURSE — AMBLE — $1,000
Poplar Flash C. (Wellwood) 12.60 5.00 4.10
Hal Prince (Unaybi) 3.40 2.90
Dominion High (Piguet) 5.20
Temps: 2:07 1/5

6e COURSE — AMBLE — $1,000
Leal Hanover (E. Harner) 21.80 6.50 4.20
Fair Nedra (Dufford) 3.80 2.90
Knights Princess (Radice) 5.20
Temps: 2:07

7e COURSE — AMBLE — $1,300
Junior Goose (B. Gilmour) 13.60 5.80 3.50
Mountain Mack (Rapone) 5.10 3.50
Scottish Laird (E. Harner) 3.40
Temps: 2:06 1/5

8e COURSE — AMBLE — $1,900
Avalon Junior (Manges) 8.60 5.50 4.00
Famous Mite (Aquino) 7.20 4.20
Galileo Pick (Hauck) 3.20
Temps: 2:04 3/5

9e course — Amble — $850
Happy Day Brook, Bomar 27.60 14.20 5.70
Ray Creed, Crook 11.10 4.70
Paladin Hanover, E. Harner 3.00
Temps: 2:08 2/5
Assistance: 6,791
Paris: $374,113

JEUDI

1ère COURSE — TROT — $700
H K MacPherson (Mongeon) 9.30 4.30 3.00
Chockoyotte Gold (Dufford) 5.90 3.80
Jacksnipte (Jucia) 6.10
Temps: 2:12

2e COURSE — TROT — $700
Byno McKinney (Manges) 3.20 2.40 2.20
Follow Breeze (Hodgins) 3.20 2.50
Ten Ten (Smith) 2.30
Temps: 2:11 3/5

3e COURSE — AMBLE — $15,733.25
Magic Adios (E. Harner) 11.40 5.50 3.60
Speedy Time (Safford) 14.50 5.70
Taraday Hanover (Rapone) 3.90
Temps: 2:07

4e COURSE — AMBLE — $4,719
Adios Don (Camper) 3.00 2.60 2.40
High Test (Warner) 3.50 3.10
Symphony Blue Note (Edwards) 5.20
Temps: 2:07

5e COURSE — TROT — $1,700
Paul Jackson (Schroeder) 10.50 3.90 3.20
Jet Averill (B. Gilmour) 2.80 2.60
Flashy Fellow (Hodgins) 3.70
Temps: 2:07 3/5

6e COURSE — AMBLE — $1,000
Blue Braid (B. Gilmour) 6.20 4.20 3.10
Homestretch Dude (Grenet) 17.40 5.20
Brown Tiger (Schroeder) 3.10
Temps: 2:07 1/5

7e COURSE — AMBLE — $6,293
Magic Adios (E. Harner) 14.80 6.30 4.30
Hansen Hanover (Mager) 14.60 6.90
High Test (Warner) 4.20
Temps: 2:06 3/5

8e COURSE — AMBLE — $1,300
Arabian Lad (Manges) 6.30 4.00 3.10
Westminster (Schroeder) 15.30 6.80
Meadow Rooney (Dufford) 4.20
Temps: 2:06 2/5

9e COURSE — AMBLE — $850
True Jerry (B. Gilmour) 6.70 4.40 3.70
Rio D. (Case) 10.30 5.20
Glen Byrd (Mager) 2.90
Temps: 2:09

10e COURSE — AMBLE
Hathamite (Webster) 24.30 7.80 4.80
Speedway Jr (Schroeder) 9.20 5.20
Classyunsel (Mager) 3.70
Temps: 2:09
Assistance: 3,086; Paris: $287,648

Connaught

RESULTATS

1ère course — Trot D
Ellens Stout, Schreider 9.80 4.70 3.30
Homestretch Joe, Meville 4.90 3.70
Lorne Todd, Zeron 3.70
Temps: 2:15

2e course — Trot D
Billy Deluxe, North 6.30 4.70 2.90
Advancer, Don Cox 9.50 3.50
Lady Brook, T. Geisel 3.50
Temps: 2:16 2/5
Quinella: $50.00

3e course — Amble D
Harvey Hal Lamb 15.20 6.90 4.60
Tammejo, Don Cox 5.40 3.60
Woubum, Lachapelle 8.20
Temps: 2:15 1/5

4e course — Amble C
I. The Fourth, Curran 8.80 4.20 3.10
Atom Direct, Craig 3.60 2.80
Baroness Atom, Baker 3.90
Temps: 2:11 2/5

5e course — Amble D
Canada Bars, Curran 7.40 6.00 4.60
Temptation C., Duford 7.90 4.70
Dale Venian, Connors 4.90
Temps: 2:12 3/5
Quinella: $48.20.

6e course — Amble C
Tommy K. Alguire 28.30 11.90 7.60
Molly G. Dufford 9.10 5.40
Megantic, Plouffe 4.10
Temps: 2:13.

7e course — Amble C
King Casco, Bergeron 10.20 3.90 2.60
Rosedale Minty Lou, Plouffe 4.10 3.00
Black Mountain Boy, Curran 2.80
Temps: 2:13
Quinella: $12.50.

8e course — Handicap Invitation
Mighty Lybrok, Downs 13.60 7.90 5.40
Vilan Frisco, Leblanc 20.30 8.80
Royal Stewart, Simonsen 5.10
Temps: 2:11 4/5.

9e course — Amble D
Jay Watts, Danis 9.10 4.40 3.40
Hy Wainut, Lachapelle 4.20 2.90
Hieland Direct, Grattan 4.00
Quinella: $20.03.

Le St-Jérôme gagne, 5 à 4

Les Cardinaux de St-Jérôme ont triomphé du Cordon Bleu, 5-4, dans la Ligue Provinciale Junior, jeudi. Claude Malette a limité ses adversaires à cinq coups sûrs.

Ghislain Cloutier a cogné un circuit pour les Cardinaux à la troisième manche. Claude Granger a été le lanceur perdant.

La joute Terrebonne à Joliette a été contremandée. Demain les Mousses de Joliette viendront disputer la victoire au Cordon Bleu.

Cordon Bleu	100 200 1	4	5	1
St-Jérôme	041 000 x	5	7	6

Granger, et Palluzi; Gagnon (6), Malette et Rioux.

Baseball AMATEUR

AUJOURD'HUI

Ligue Provinciale
Drummondville à Victoriaville, 6 h.

Ligue Senior du Québec
Plattsburg à T.-Rivières, 8 h. 15

DIMANCHE

Ligue Provinciale
Plessisville à Québec, 2 h.
Drummondville à Thetford M., 2 h.
Thetford M. à Drummondville, 8 h.
Québec à Plessisville, 8 h.

Ligue Senior du Québec
Jarry à St-Henri, 8 h. 15
Plattsburg à Terrebonne, 8 h. 15
Plattsburg à T.-Rivières, 1 h.

Ligue Royale Junior
St-Henri à Ville-Marie, 2 h.
Parc Extension à Laval, 2 h.
Rosemont à Villeray, 2 h.
Maisonneuve à St-Laurent, 8 h.
Plateau à Ville Mont-Royal, 2 h.
Verdun à Longueuil, 8 h.
St-Henri à Plateau, 8 h.
Villeray à Parc Extension, 6 h.

Ligue Provinciale Junior
Joliette à Cordon Bleu, 2 h. 30

Ligue des Cantons de l'Est
St-Hyacinthe à Granby, 2 h.
Granby à St-Hyacinthe, 8 h.
Waterloo à Acton Vale, 2 h.
Acton Vale à Waterloo, 8 h.

JEUDI

Ligue Provinciale
Plessisville 5, Québec 9
Drummondville 4, Thetford M. 3

Ligue Senior du Québec
St-Jean 8, St-Henri 4
T.-Rivières 8, Jarry 7

Ligue Royale Junior
Maisonneuve 5, Ville-Marie 0
Plateau 1, Rosemont 8
Laval à Longueuil (Longueuil a gagné par défaut)
Villeray 14, Verdun 1
Parc Extension 6, St-Laurent 8
St-Henri 6, Ville Mont-Royal 7

Ligue Provinciale Junior
Cordon Bleu 4, St-Jérôme 5
Terrebonne à Joliette (remise)

Ligue Provinciale

	G.	P.	Moy.	Diff.
Drummondville	11	5	.688	—
Québec	8	5	.615	1½
Plessisville	9	6	.600	1½
Thetford Mines	4	7	.364	4½
Victoriaville	3	12	.200	7½

Ligue Senior du Québec

	G.	P.	Moy.	Diff.
St-Jean	14	1	.933	—
St-Henri	6	6	.500	6½
Trois-Rivières	7	7	.500	6½
Plattsburg	2	4	.333	7½
Terrebonne	3	8	.273	9
Jarry	3	9	.250	9½

Ligue Royale Junior

(division Est)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Rosemont	14	6	.700	—
Maisonneuve	13	7	.650	1
Longueuil	9	8	.529	3½
Ville-Marie	10	9	.526	3½
Plateau	8	11	.421	5½
Laval	5	14	.263	8½

(division Ouest)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Ville Mont-Royal	13	7	.650	—
St-Henri	10	6	.625	1
Villeray	9	6	.600	2½
Verdun	8	10	.444	4
St-Laurent	8	10	.444	4
Parc Extension	3	16	.158	9½

Ligue Provinciale Junior

	G.	P.	Moy.	Diff.
St-Jérôme	11	2	.846	—
Joliette	7	4	.636	3
Cordon Bleu	4	10	.286	7½
Terrebonne	3	9	.250	7½

Ligue Rosemont Midget

St-Grégoire	10	2	2	22
Rosemont	8	5	2	18
Ste-Bernadette	8	6	0	16
St-Jean Berchmans	0	13	0	0

Petite Ligue (division Est)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Giants	8	1	.889	—
Tigers	6	2	.750	1½
Cubs	3	6	.333	5
Braves	1	9	.100	8½

Ligue des Cantons de l'Est

	G.	P.	Moy.	Diff.
Granby	10	2	.833	—
Waterloo	6	5	.545	3½
Acton Vale	4	7	.364	5½
St-Hyacinthe	2	8	.200	7

Inscrits à Blue Bonnets

AUJOURD'HUI

1ère COURSE — AMBLE D — $500
4. Nola G., K. Waples 3.1
3. Mighty Stepper, M. Turcotte 9.2
7. Gallant Grattan S., V. Hughes 9.2
1. Dinah Knight, R. Caldwell 6.1
8. Homestretch Tres, L. Bourgon 6.1
6. Our Diplomat, A. Rogers 7.1
5. Walter's Pride, M. L'Heureux 8.1
2. Chief Eden, F. Baise 10.1

2e COURSE — TROT D — $500
3. My Son's Beauty, A. Grise 5.2
1. Defiance, C. Surprenant 7.2
7. Ardelis Hanover, S. Brisson 7.2
4. Benny Volo, M. Turcotte 6.1
5. Chief Hal Can, R. Buchanan 7.1
8. Shadydale Worthy, Habkirk 8.1
6. Vol Regent, H. Lamarre 9.1
2. Whisby Pat, A. Grodnis 10.1

3e COURSE — AMBLE C 3 — $800
1. V L, Her. Filion 3.1
2. Miss Fury, W. Habkirk 4.1
5. Sir Prince, R. Grandmaison 9.2
8. Bankroll, R. Caldwell 5.1
6. Wayvamp, J. Giguère 6.1
3. Royal Match, E. Bradette 7.1
4. Captain Conrad, A. Grisé 8.1
7. Direct Noble, M. Waples 10.1

4e COURSE — TROT C 2 — $1,000
5. Braden Volo, W. Hopkins 5.2
7. Uncle William, 7.2
4. Willy Tass, M. Turcotte 7.2
2. Miss Charlotte D, Bouthillier 6.1
8. Arnac, B. Fritz 7.1
1. Luellan Genesee, P. Caldwell 8.1
3. Darn Sweet, W. Habkirk 9.1
6. Nedson, M. Williams 10.1

5e COURSE — TROT A, B — $2,500
5. Helen Brooke K, C. Galbraith 3.1
4. Grand Note, R. Grandmaison 4.1
3. Newport Bruce, L. Pelletier 9.2
7. Frysie Rosecroft, C. Larsen 5.1
2. Prudence's Boy, N. Bardier 6.1
6. Pro Mac, M. Pusey 7.1
1. Song Hi Lee, R. Simser 8.1
8. Empire Song, M. L'Heureux 10.1

6e COURSE — AMBLE C 2 — $1,000
1. The Saint, B. Hughes 5.2
3. Oliver Twist, Dun. MacTavish 7.2
8. Pipedream, R. White 7.2
6. O'Henry Volo, Her. Filion 6.1
2. Gypsy Rose Chief, Al. Rogers 7.1
7. Coronation Brook, P. Caldwell 8.1
5. Spruce Up, R. Caldwell 9.1
4. Billy's Prince, F. Baise 10.1

7e COURSE — AMBLE C 1 — $1,200
2. Cathy G, W. Hopkins 3.1
1. Art's Rhythm, E. Bradette 4.1
7. Agate, K. Waples 9.2
6. Confuscious, W. Habkirk 5.1
3. Sudmite, M. Gingras 6.1
4. McKinley Mahone, C. Watters 7.1
5. Irish Gander, F. Church 8.1
8. Royal Brook, Al. Boucher 10.1

8e COURSE — AMBLE C 1 — $1,200
2. Indian Prince, K. Waples 3.1
1. Egyptian Byrd, A. Huot 7.2
3. Red Flare, A. Theroux 9.2
5. Chief's Pride, W. Habkirk 5.1
8. Andrew Patch, M. Turcotte 6.1
7. Frank Brook, J. Zeron 7.1
4. Priestacott Pete, 8.1
6. Casey Sullivan, M. Williams 10.1

9e COURSE — AMBLE B 2 — $1,000
1. Sammy Herbert, R. Bardier 3.1
3. Jay Creed, K. Waples 9.2
4. Counsel Judd, R. White 9.2
2. Arawana O. Spike, Mcdonald 6.1
8. Honest Pick, J. Wiener 6.1
6. Punch Herbert, B. Hughes 7.1
5. Abbe Run, Al. Boucher 8.1
7. Joan's Commander, McTavish 10.1

10e COURSE - AMBLE C 1 - $1,200
3. Success Henry, 5.2
2. Malhion Diem, L. Bourgon 9.2
6. Priam, J. Jodoin 9.2
7. Canadian Grattan, K. Waples 5.1
1. Billy Springwood, MacTavish 6.1
5. Chief's Royal, Her. Filion 8.1
8. Hal's Peg E, M. Pusey 8.1
4. Marian Mite, W. Arthurs 10.1

5e COURSE — AMBLE INVITATION $3,000
5. Bay State Pat, Del MacTavish 2.1
7. Margie Eden, R. Caldwell 3.1
6. Timely Story, R. Grandmaison 9.2
2. Doc Johnston, M. Dostie 6.1
3. Even's Jet, B. Cote 7.1
4. Flicka's Ensign, K. Waples 8.1
1. Fancy Queen, W. Habkirk 10.1

6e COURSE — AMBLE C 3 — $800
1. Prince Lullwater, C. Larsen 3.1
2. True Jack, Al. Boucher 9.2
3. Hyge Bubba, W. Arthurs 9.2
4. Glendale Jerry, M. Williams 6.1
5. Hi-Acres Zesta, R. White 6.1
6. Indirect Boy, M. Turcotte 7.1
7. May Direct C, P. Caldwell 8.1
8. Black Velvet, Her. Filion 10.1

7e COURSE — TROT C 1 — $1,200
2. Fedoran, W. Habkirk 3.1
1. Island Song, H. Ingles 4.1
4. Amber Lad, B. Fritz 4.1
3. John Upton, J. Jodoin 5.1
6. Newport Key, M. Goguen 5.1
7. Grand L A, L. Piedalue 8.1
8. Smiling Boy, Dr Croteau 8.1
5. Cinnamon Jack, F. Church 10.1

8e COURSE — AMBLE B 2 — $1,800
4. Meadow Bower, R. Bardier 2.1
5. Splurge, P. Robillard 3.1
1. Friendly Dares, P. Dussault 4.1
3. Congress Hal, M. Turcotte 5.1
2. Extra Special, L. Welch 7.1
6. Widow's Dream, C. Larsen 8.1
9. Major Henley S, R. Sanford 9.1
7. Country Lad, J. Gordon 10.1

9e COURSE — AMBLE B 1 — $2,000
3. Mighty Special, P. Robillard 5.2
2. Linda's Gun, W. Habkirk 7.2
7. Crescendo, M. Turcotte 7.2
1. Adios Alex, 6.1
8. Hickory Major, M. Pusey 7.1
6. Gear Shift, M. Dostie 8.1
5. Sampson's Girl, B. Côté 9.1
4. Check Out, J. Wiener 10.1

10e COURSE - AMBLE C 2 - $1,000
3. Some Prince, Her. Filion 3.1
4. Raffles, M. Dostie 7.2
5. Patsy Chief L, T. Dainard 9.2
2. Drady's Best, J. Wiener 5.1
6. Whiz Abbe, B. Côté 6.1
1. Afton Harry, R. Gagné 7.1
7. Direct One, J. Vilandre 8.1
8. Gay Mac, L. Pelletier 10.1

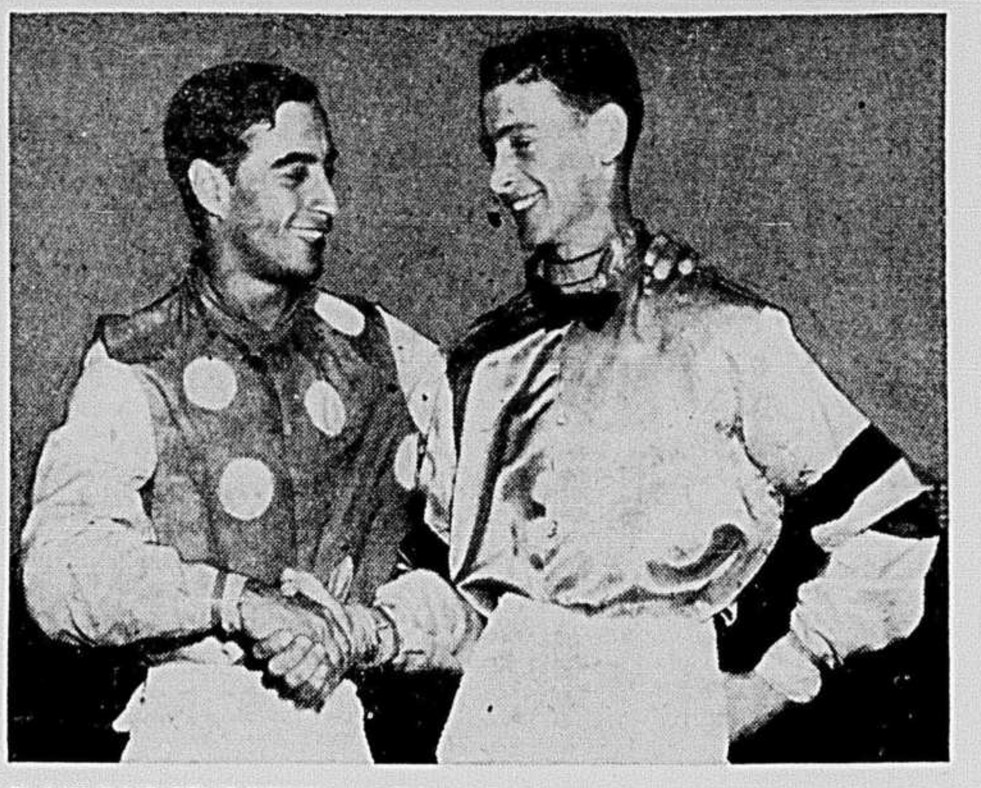
DEMAIN

1ère COURSE — AMBLE C 3 — $800
2. Harvard Pick, P. Dussault 3.1
5. Part Dillon, M. Héroux 4.1
1. Success Key, K. Waples 9.2
6. Jean First, J. Geisel Jr 5.1
3. Daisy Logan, Al. Rogers 6.1
4. Dale Oregon, Her. Filion 7.1
8. Velocity, P. Sasey 8.1
7. Shannon Wayne, P. Robillard 10.1

2e COURSE — TROT C 2 — $1,000
3. Rose C Lee, T. Horton 3.1
2. Shadydale Mystery, R. Bardier 7.2
4. Saratoga Hanover, M. Turcotte 9.2
7. Nibble's Prince, C. Moreau 5.1
8. The Marsnall, R. Simser 6.1
1. Kim D Grattan, L. Piedalue 7.1
6. Walter Song, Her. Filion 8.1
5. Ohio Song, E. Bradette 10.1
1. Some Chance, A. Grisé 7.2

3e COURSE — AMBLE D — $500
6. Success Victor, P. Casey 5.2
7. Sparky G, Her. Filion 7.2
1. Little Majesty Can, M. Coguen 7.2
3. Irish Lane Lassie, F. Church 7.1
5. A P Dale, J. Lahaie 7.1
2. Duke Day Brook, Portelance 8.1
8. Rebelland Cindy, R. Simser 9.1
4. Genteel Grattan, G. Baril 10.1

4e COURSE — AMBLE C 3 — $800
5. Mozelle, M. Goguen 5.2
2. Aunt Molly, W. Habkirk 7.2
3. The Boxer, K. Waples 6.1
4. Lockvale Ginny, P. Robillard 7.1
8. Pot of Gold, Her. Filion 8.1
6. Jarretown Dale, P. Forget 9.1
7. Waydale, A. Grodnis 10.1



IL LUI DOIT PEUT-ETRE LA VIE — TONY DeSPIRITO, à gauche, ancien jockey vedette, remercie HENRY WAJDA pour être venu à sa rescousse et possiblement lui avoir sauvé la vie à la troisième course à la piste Suffolk Downs, jeudi. DeSpirito avait perdu contrôle de sa monture, Color Bearer, et était en voie d'être projeté sur la piste lorsque Wajda, à ses côtés sur un autre pur-sang, le tint en équilibre jusqu'à ce que les deux chevaux se soient arrêtés.

Even's Jet en quête de sa 1ère victoire à la piste Blue Bonnets

S'il fallait dès aujourd'hui choisir le meilleur ambleur du meeting, à la piste Blue Bonnets, le choix ne serait pas facile. Il y a eu bien entendu la magnifique tenue de Champ Volo, gagnant des trois épreuves de qualification à l'Amble International de Yonkers, mais le coursier des écuries Miron n'a pas disputé la grande partie de ses courses à Montréal.

Il y aura, demain, à Blue Bonnets, une épreuve de $3,000 qui réunira les meilleurs ambleurs locaux, à l'exception de Sir Winston Pick, puisque Hal Frost ne court plus. Le gagnant pourra facilement être considéré comme l'un des meilleurs ambleurs locaux.

D'après la récente performance de Timely Story, ce cheval devrait être à surveiller, dans l'épreuve. Nous croyons toutefois que Even's Jet, avantagé d'une bonne position, sera particulièrement à craindre.

Bay State Pat, Margie Eden, Doc Johnston, Flicka's Ensign et le nouveau venu Fancy Queen seront les autres inscrits.

Conduit par Benoit Côté, Even's Jet partira de la troisième place. Il a quitté la barrière de la huitième position, dimanche dernier, et a fait une belle course, se classant quatrième.

Une fois de plus, les amateurs de courses sous harnais devraient assister à un mille en 2:03 ou moins.

L'autre épreuve d'importance, organisée par le secrétaire des courses Lucien Bombardier, aura lieu ce soir. Elle réunira des trotteurs de classe "A" et "B".

Grand Note, un trotteur appartenant à Paul Sanguinet, fera son début loval. Il sera à surveiller. Frysie Rosecroft devrait être le favori de l'épreuve en raison de sa récente victoire en 2:05.2. Ses autres rivaux seront Song Hi Lee, Prudence's Boy, Newport Bruce, Helen Brooke K., Pro Mac et Empire Song.

Meadow Flash gagne

Le trotteur Meadow Flash, conduit par Albert Boucher, a gagné la course principale en 2:07, devant Cotton Maid et Faye Ellen. Ce n'était que la deuxième victoire de ce trotteur cette année, mais sa deuxième en trois courses.

Echos des paddocks... le sympathique conducteur Marcel Dostie a perdu son père, M. Irénée Dostie... le service funèbre aura lieu lundi, à Mégantic... les hommes à "chevaux" se réjouissent des succès de Rosaire Bouthiller comme conducteur de Carpet Bagger ... le jeune Denis Filion, frère de Hervé, est attendu aujourd'hui de retour de son voyage de noces... Mighty Dudley n'a pas fini dans l'argent, hier, à Yonkers, dans une épreuve de $10,000 gagnée par Victory Dinamic en 2:03.2... plusieurs conducteurs ont paradé devant le président des juges Edwin T. Keller avant le programme d'hier... selon le secrétaire de courses Lucien Bombardier, les trois juges de Blue Bonnets sont les meilleurs jamais groupés par la direction d'une piste canadienne de courses sous harnais... on saura définitivement la semaine prochaine si l'épreuve invitation pour les meilleurs ambleurs américains sera présentée à B.B....

Classement des conducteurs

Voici le classement des conducteurs à la piste Blue Bonnets, jusqu'au 27 juin, soit jusqu'à lundi dernier:

	Dép.	1er	2e	3e	Moy.
Dostie, Marcel	78	17	10	11	.216
White, Roger	89	19	16	17	.213
Robillard, Percy	133	24	18	20	.180
Habkirk, Bill	117	20	15	19	.171
Filion, Hervé	275	45	39	40	.164
MacTavish, Dun.	190	29	24	18	.153
Cowger, Vern	114	17	18	10	.149
Turcotte, Melvin	223	27	23	21	.120
Gingras, Marc	190	20	20	25	.105

Désaccord des dirigeants

L'ouverture du meeting à Old Woodbine remis indéfiniment

Toronto, 2. (UPI) — Il n'y a pas de courses sous harnais à la piste Old Woodbine et on ignore si le meeting qui devait débuter en fin de semaine commencera bientôt. Il y a dispute entre la Canadian Trotting Association et la commission de courses d'Ontario, une organisation provinciale qui veut damer le pion à la C.T.A. Hugh Proudfoot, président de la Canadian Trotting Association, s'est entretenu avec S. Tupper Bigelow, président de la commission de courses de l'Ontario. Sa demande de commencer le meeting immédiatement, sous les auspices de la C.T.A. quitte à étudier par la suite les revendications de la commission a été rejetée par Bigelow.

Proudfoot a aussitôt averti les membres de la C.T.A. qu'ils seraient suspendus s'ils participaient au meeting sous les auspices de la commission. Les suspensions de la C.T.A. sont respectées par tout le Canada et aux Etats-Unis. De plus, l'Ontario Harness Horsemen's Association, récemment formée, a donné son entier appui à Proudfoot.

La dispute a commencé lorsque la commission a averti les intéressés qu'elle émettrait elle-même les permis de conduire et autres licences. La C.T.A. détient une charte fédérale et la commission de courses relève du provincial.

Entre-temps, plus de 200 chevaux sont sur les lieux et un dirigeant de la piste Old Woodbine a révélé qu'il était laissé à la discrétion de chacun de quitter la place pour Blue Bonnets ou Buffalo.

Il y a des courses sous harnais à Old Woodbine depuis 1950. L'an dernier, 200,000 personnes ont assisté au meeting, pariant $7,500,000.

Plusieurs écuries ont quitté Blue Bonnets récemment pour se rendre à Toronto.

INSCRIT A BLUE BONNETS — Le vétéran ambleur BAY STATE PAT prendra part à la course principale, demain, à la piste Blue Bonnets. Il sera conduit par DEL MacTAVISH.

Deux courses en moins de 2 minutes à Yonkers

Yonkers, 2. — Plusieurs épreuves ont été disputées à la piste Yonkers, jeudi soir et hier.

Adios Butler, le meilleur cheval de trois ans l'an dernier, a égalé le record de piste de Yonkers, en gagnant la finale des Harness Tracks of America en 1:58.4. Il a devancé son plus proche rival par trois longueurs. Gros favori, il a rapporté $2.60, $2.60 et $2.30 au combiné.

Le temps de 1:58.4 est l'un des plus rapides jamais réussi sur piste d'un demi-mille. Le record mondial appartient à Bye Bye Byrd en 1:57.4, établi à Roosevelt. Speedy Pick a aussi un mille en 1:58.4 à son actif, mille réussi à Yonkers. La bourse était de $25,000 et Adios Butler a augmenté son total de gains de l'année à $40,328. Il n'a disputé que cinq courses jusqu'ici, en gagnant quatre et se classant une fois deuxième.

La course de $25,000 a été gagnée par Tar Boy en 1:59.1, suivi de Bye Bye Byrd et Speedy Pick troisième. Champ Volo a fini hors de l'argent.

Aux cyclistes olympiques des E.-U.

Interdiction de participer au Tour du Saint-Laurent

New-York, 2. (PC) — Les membres de l'équipe olympique cycliste des Etats-Unis n'auront pas le droit de prendre part à l'épreuve du Tour du St-Laurent, organisé par un promoteur de Québec. C'est ce qu'a déclaré Frank Small, membre du comité olympique américain.

Small a expliqué que l'interdiction avait été faite afin d'éviter que les cyclistes ne se blessent avant les Jeux. "Le cycliste peut se blesser dans une chute et être inactif pour une longue période de temps."

Small a aussi ajouté qu'il avait appris par des cyclistes qui ont déjà pris part à cette épreuve que c'était une course dangereuse. "Des automobilistes suivent l'épreuve avec du matériel, constituant un danger constant pour les coureurs", a-t-il ajouté.

"Il faut que les cyclistes choisis pour représenter les Etats-Unis aux Jeux de Rome soient protégés jusqu'au moment de leur départ."

Hiltner, gagnant du tour l'an dernier, se proposait d'y participer cette année encore. Il était d'avis que le tour du St-Laurent serait pour lui un bon entraînement, mais Small a maintenu sa position, défense formelle de participer au tour du St-Laurent.

Version de Péron

A Montréal, Doug Péron a révélé que le Tour du St-Laurent était sanctionné par la Canadian Wheelmen Association, dont il est le président. "Je crois que cette course ne peut qu'aider les cyclistes, américains ou autres, à parfaire leur condition. Aucun accident fâcheux n'a été enregistré par le passé et je ne vois pas pourquoi il n'en serait pas encore ainsi."

A Québec, Yvon Guillou, directeur du Tour du St-Laurent, s'est dit "très désapointé" d'apprendre la décision du comité cycliste américain.

Nos choix à Blue Bonnets

CE SOIR

1—Nola G., Dinah Knight, Mighty Stepper
2—Ardelis Hanover, Benny Volo, Defiance
3—V.L., Miss Fury, Bankroll
4—Miss Charlotte D., Braden Volo, Luellan Genesee
5—Prudence's Boy, Frysie Rosecroft, Grand Note
6—Oliver Twist, The Saint, Gypsy Rose Chief
7—McKinley Mahone, Sudmite, Art's Rhythm
8—Indian Prince, Egyptian Byrd, Chief's Pride
9—Sammy Herbert, Counsel Judd, Arawana Oro Spide
10—Billy Springwood, Malholm Diem, Chief's Royal

DEMAIN

1—Success Key, Harvard Pick, Dale Oregon
2—Kim D. Grattan, Shadydale Mystery, Rose C. Lee
3—Irish Lane Lassie, Sparky G., A.P. Dale
4—The Boxer, Some Chance, Mozelle
5—Even's Jet, Timely Story, Margie Eden
6—Hi Acres Zesta, Glendale Jerry, Prince Lullwater
7—Amber Lad, John Upton, Island Song
8—Congress Hal, Splurge, Extra Special
9—Crescendo, Sampson's Girl, Mighty Special
10—Some Prince, Raffles, Brady's Best

Trois titres en jeu au Palais des Sports

Le Chinois P. Y. Chong aura la chance de s'assurer trois championnats ce soir au Palais des Sports lorsqu'il rencontrera dans la grande finale le champion provincial, canadien et mondial, Ted Evans. Chong, renommé pour ses coups de judo et sa fameuse prise du sommeil a déclaré qu'il avait l'intention de livrer "le combat de sa vie". Inutile de dire que le champion Evans n'entend pas s'en laisser imposer.

Dans une rencontre spéciale, Constant LaBrec se mesurera à Juan Lopez dans un match boxe-lutte. LaBrec mettra les gants tandis que Lopez devra s'en tenir aux règles de la lutte.

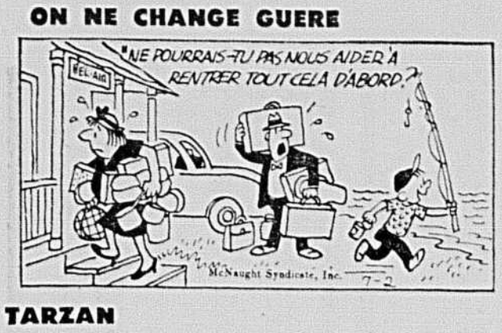
En semi-finale, le duo Maurice Vachon-Mike "Killer" Morelli fera face à Jean et Gaston Baillargeon. En préliminaires, Bob Boyer affrontera Rebel Castro et Pat O'Brien tentera de disposer de Jim Kelly. Enfin, les amateurs pourront de nouveau assister à une rencontre entre lutteurs nains. Tiny Tim fera équipe avec Pancho The Bull contre Prince Nicol et Pedro Martinez.

Don Clark avec les Alouettes

La direction des Alouettes annonce qu'elle a échangé la recrue Sid Williams, anciennement de l'Université du Wisconsin où il a joué comme quart-arrière et demi, pour le demi Don Clark, des Blue Bombers de Winnipeg. Aucune somme d'argent ne figure dans cet échange qui prend effet immédiatement. Williams, âgé de 24 ans, pèse 190 livres et mesure 6 pieds, 1 pouce.

Clark, qui en sera à sa deuxième année dans le football professionnel, jouait l'an dernier pour les Rough Riders d'Ottawa, avant d'être échangé vers la fin de la saison aux Blue Bombers, de la Conférence de l'Ouest pour deux joueurs et un montant d'argent. Clark, 23 ans, est un gradué de l'Université Ohio State. Il mesure 5 pieds 11 et pèse 190 livres. Premier choix des Bears de Chicago en 1959, Clark rejoindra les Alouettes aujourd'hui.

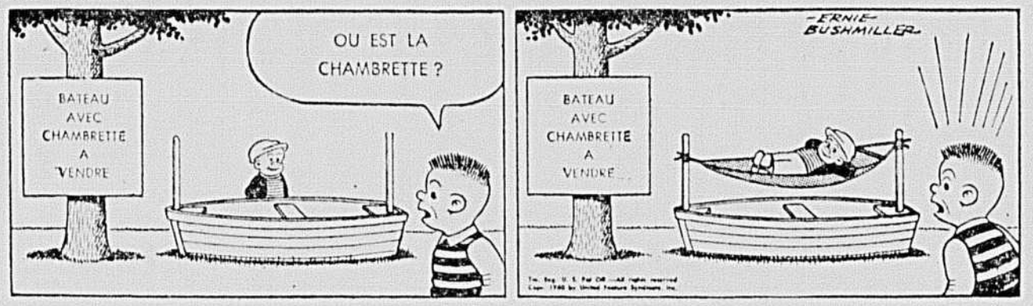
ON NE CHANGE GUERE



TARZAN

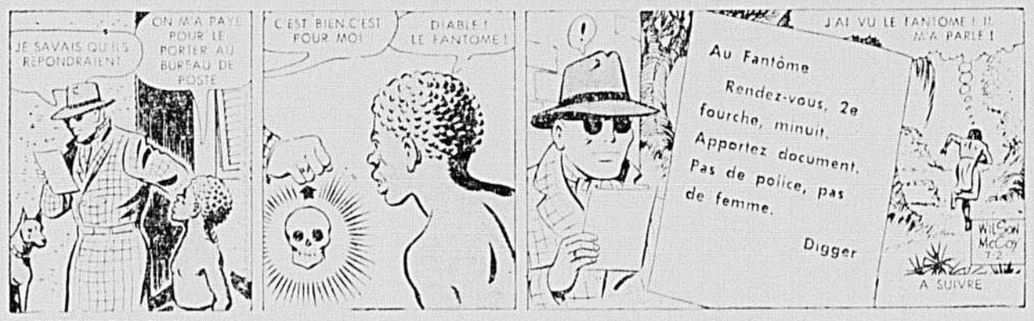
MOCO

PHILOMENE

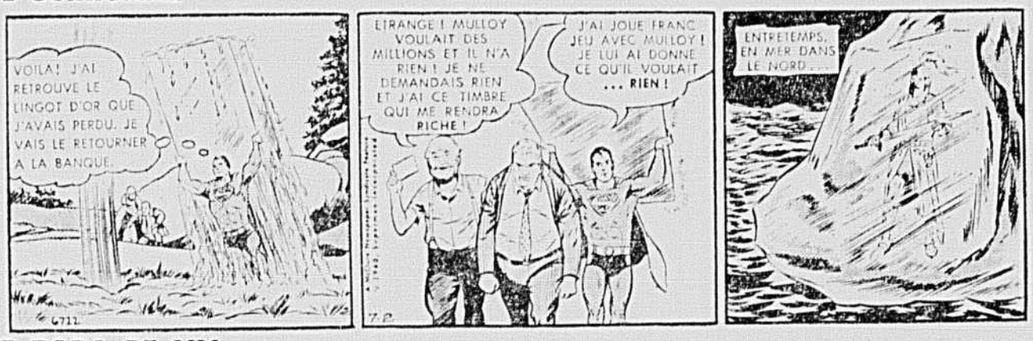


PILOTE TEMPETE

LE SURHOMME

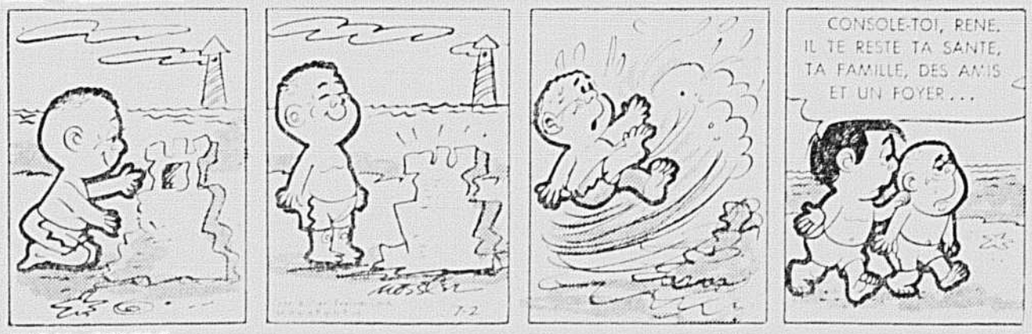


LE SURHOMME

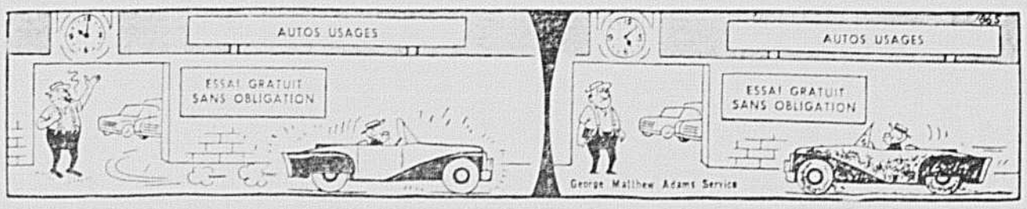


LE PAPA DE LILI

LES TERRIENS



MON ONCLE



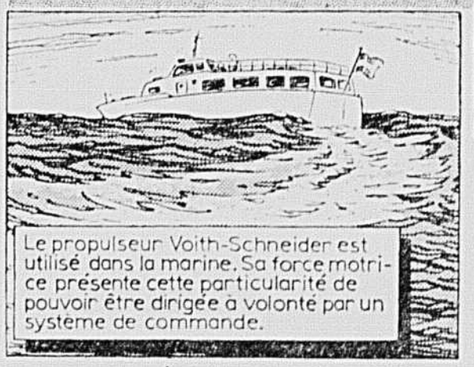
LES AVENTURES DE TINTIN ET MILOU

OBJECTIF LUNE

par HERGÉ COPYRIGHT EDITIONS CASTERMAN

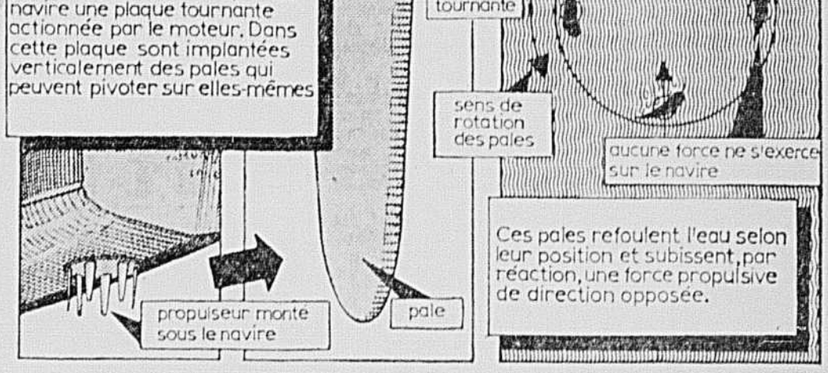
LA SCIENCE EN IMAGES

LE PROPULSEUR VOITH-SCHNEIDER

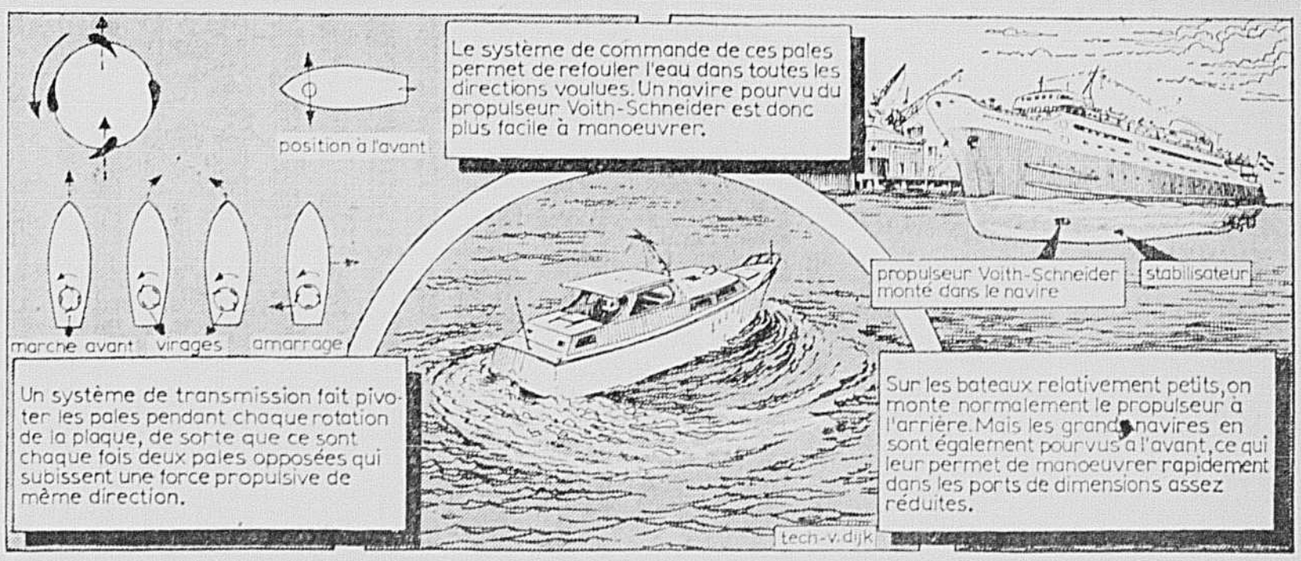


Le propulseur Voith-Schneider est utilisé dans la marine. Sa force motrice présente cette particularité de pouvoir être dirigée à volonté par un système de commande.

On monte dans le fond plat du navire une plaque tournante actionnée par le moteur. Dans cette plaque sont implantées verticalement des pales qui peuvent pivoter sur elles-mêmes



Ces pales refoulent l'eau selon leur position et subissent, par réaction, une force propulsive de direction opposée.



Le système de commande de ces pales permet de refouler l'eau dans toutes les directions voulues. Un navire pourvu du propulseur Voith-Schneider est donc plus facile à manoeuvrer.

Un système de transmission fait pivoter les pales pendant chaque rotation de la plaque, de sorte que ce sont chaque fois deux pales opposées qui subissent une force propulsive de même direction.

propulseur Voith-Schneider monté dans le navire

stabilisateur

Sur les bateaux relativement petits, on monte normalement le propulseur à l'arrière. Mais les grands navires en sont également pourvus à l'avant, ce qui leur permet de manoeuvrer rapidement dans les ports de dimensions assez réduites.

tech-v.dijk

ÉCONOMIE — FINANCE

Au congrès de l'électricité

Pour comprimer le coût des services, il faudra recourir davantage à la standardisation

Parlant aux 600 délégués réunis à Murray Bay lors du 70ème Congrès annuel de l'Association Canadienne de l'Electricité, M. N. S. Crerar, président de l'association, a déclaré: "De par sa nature même, la standardisation convient peu aux ingénieurs qui pensent non sans raison qu'ils sont les mieux qualifiés pour résoudre leurs problèmes particuliers. Toutefois, il me paraît évident que si nous devons arriver à faire face aux besoins futurs d'électricité, nous devrons accepter une grande mesure de standardisation en ce qui concerne l'équipement, les voltages de transmission secondaire et de distribution, afin de maintenir le coût de nos services au niveau le plus bas possible. A mon avis, il faudra adopter la standardisation à un plus haut degré dans certains champs d'action, même si nous devrons tous subordonner plus ou moins nos préférences individuelles au profit du bien commun."

Parlant ensuite de l'expansion prodigieuse des besoins en électricité, M. Crerar a ajouté: "Pour faire face aux besoins à long terme en électricité, nous devrons ajouter une moyenne de 2 millions de Kw par an à notre capacité de production au cours des 10 années qui viennent. Si, de plus, la demande se maintient au même niveau qu'au cours de 1950-1960, l'expansion annuelle de maintenant à 1970 se monterait à environ 3.5 millions de Kw par an.

Est-ce que nos systèmes présents de distribution et d'utilisation sont capables d'une telle expansion? Pouvons-nous installer dans les centres urbains les facilités exigées par cet énorme quantité d'électricité? Possédons-nous l'équipement et les connaissances requises? N'oublions pas que cette année l'expansion de nos systèmes sera plus grande que la production totale d'électricité en 1926, et que chaque année elle sera de plus en plus élevée.

"Je suis sûr, dit-il, que certains d'entre nous ont encore un objectif de 10 millions de Kw alors qu'il faudrait avoir un objectif de 40 millions de Kw. Dans 8 à 9 ans, il nous faudra envisager une expansion annuelle d'environ 5 millions de Kw. Si nos plans présents sont inadéquats, nous léguerons à la prochaine génération des problèmes auprès desquels les nôtres paraîtront bien menus."

M. Crerar s'est ensuite étendu sur le problème des coûts, faisant remarquer que l'indice du coût de la vie est de 127.5 comparé à 1949. Puis il a ajouté: "Depuis 1935 le prix du Kwh a baissé de 2.3¢ à sa moyenne présente de 1.6¢. On ne peut pas demander aux producteurs d'électricité de continuer indéfiniment à augmenter leur capacité de production et leur efficacité, d'être soumis à des taux d'intérêts toujours plus élevés et de payer de plus en plus pour tout ce qu'ils achètent tout en vendant à un prix réduit la seule marchandise qu'ils ont à mettre sur le marché. Il va falloir considérer sérieusement la question de l'augmentation des taux d'électricité afin que leurs prix soient plus en rapport avec la réalité."

Canadien National

Déficit de plus d'un million de dollars en mai

Les recettes d'exploitation du Canadien National se sont élevées à $59,034,000 en mai 1960. Les frais d'exploitation, les taxes et les loyers ayant atteint $60,400,000, il en est résulté un déficit net de $1,366,000.

En mai 1959, les recettes avaient été de $62,929,000, les frais, taxes et loyers s'étaient élevés à $62,193,000 entraînant une recette nette de $736,000.

Ces chiffres ne comprennent pas les charges fixes.

Voici le sommaire:

Mois de mai	1960	1959
Rec. d'expl.	$59,034,000	$62,929,000
Frais d'expl., taxes, loyers	60,400,000	62,193,000
Rec. nettes d'expl.	$1,366,000(d)	$ 736,000
Période de cinq mois		
Rec. d'expl.	$293,864,000	$299,535,000
Frais d'expl., taxes, loyers	301,095,000	303,777,000
Rec. nettes d'expl.	$ 7,531,000(d)	$ 4,242,000(d)

(d) déficit

Canadian Breweries

Hausse du bénéfice net et nouveau sommet des ventes au premier semestre 1960

Les ventes de Canadian Breweries Ltd. ont augmenté de 18.8% au chiffre de $75,592,557 et le bénéfice net s'est accru de 25.9% à $1,733,746 durant le trimestre terminé le 30 avril 1960, comparé à $63,595,287 et $1,377,216 respectivement au deuxième trimestre de 1959. Le chiffre d'affaires du premier semestre passe ainsi au nouveau record de $147,813,144, soit 12.6% de plus que les $131,323,094 de ventes du premier semestre de l'an dernier, tandis que le bénéfice net accuse une augmentation de 14.7%, soit de $3,468,809 à $3,977,337. Le bénéfice par action se traduit par 40 cents sur 4,202,207 actions en cours pour le deuxième trimestre, contre 40 cents l'action sur 3,260,540 actions en cours en 1959, et par 93 cents l'action contre $1.01 pour le premier semestre.

Les taxes de vente et d'accise et les impôts sur le revenu se sont accrus de $5,115,495 au total de $31,605,225 pour le trimestre sous revue et de $7,368,203 à $59,528,296 pour le premier semestre. Le pourcentage de bénéfice sur les ventes a augmenté de 2.17% à 2.29% au deuxième trimestre.

Le bilan en date du 30 avril reflète la récente offre de droits et le rachat et la conversion des actions privilégiées. Le fonds de roulement s'établit à $44,083,459, en hausse de $9,955,216. La dette obligataire a été réduite de $4,916,000, tandis que le montant net des immobilisations a augmenté de $4,560,204. L'actif disponible, à l'exclusion des placements qui figurent aux livres au coût de $18,434,763, se chiffre à $72,899,159 et il équivaut à 2.5 fois le passif exigible de $28,815,700. Le surplus accumulé s'établissait à $61,068,691 au 30 avril.

Le rapport souligne qu'un nouvel établissement O'Keefe de $4 millions est en construction à Vancouver et qu'il devrait être prêt à fonctionner en avril l'an prochain. Sa capacité initiale sera de 100,000 barils par année, mais elle pourra être portée à 300,000 barils.

Marchés commerciaux

Denrées agricoles

De notre édition finale d'hier

Les prix des oeufs (sauf ceux du détail) et des produits laitiers sont fournis par le Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

Marché des oeufs

	Prod. (a)	Gros (b)	Détail (c)
A extra gros	43	47-49	51-56
A1 gros			51-56
A gros	42	46-49	50-55
A1 moyens			41-49
A moyens	36-37	40-43	45-49
A1 petits			44-47
A petits	26-27	30-32	35-39
Catégorie B	26-27	30-32	
Catégorie C	17	19	

a) Producteurs — Prix payés par les grossistes aux centrales de campagne caisses de 30 doz.
b) Grossistes — Prix payés par les détaillants aux grossistes, cartons d'une douzaine, en vrac 3 cents de moins la douzaine.
c) Détaillants — Prix approximatifs aux consommateurs.

BEURRE:

Québec No 1, frais, livré à Montréal:
Prix payé par les grossistes aux producteurs (solides 56 livres):

Admissible, 93 pts	62¼
Admissible, 92 pts	61¾-62¾
Non admissible	62
Prix du demi-gros solide	62½
Prix payé par les détaillants aux grossistes, frais de crèmerie, enveloppé, (pain d'une livre)	63 65

FROMAGE:

Prix payé par les grossistes (stockages courants de fromage paraffiné livré à Montréal):

Québec blanc	31
Québec coloré	31
Ontario centre de classification	
Ontario blanc	32½
Ontario coloré	32½ 33
Prix de vente des grossistes	
Québec blanc	32½
Québec coloré	32¼ 33

LAITS CONCENTRES:

Poudre de lait écrémé	
De pulvérisation Canada	7½ 10
Du cylindre Canada première catégorie, sacs	7 8½
Aliments du bétail, sacs	6¼ 8½
Poudre de lait de beurre	6 8½
Poudre de petit lait	4½ 5
Lait évaporé, caisse 48 16	6.40
Crème douce la livre de matière grasse	83 84
Caséine 30 milles	21 23

Pommes de terre
Prix de gros:
Nouv.-Brunswick, 75 livres 4.00-4.15

Fruits et légumes

Prix payés par les marchands en gros de fruits et légumes au marché central métropolitain jusqu'à 7 h. a.m. Ces prix sont fournis par le service de l'horticulture, division de l'inspection, ministère provincial de l'Agriculture.

BLUETS — 12.00 le cageot de 24 pintes.

FRAISES — belles 4.00-4.50, quelques-unes 5.00, petites 3.50-3.75 le cageot de 36 chopines (approvisionnements environ 1,800 cageots).

ASPERGES — 21-22¢ la livre, environ 1,500 livres.

BETTERAVES — 75¢ la douz. de paquets.

CELERI — 1.00 la douz. de pieds.

CHOUX — 1.00 le cageot de 18, 1.00 50 lb. Choux chinois 1.25 la douzaine.

CHOUX-FLEURS — 2.50 la douz.

CHICOREE et ESCAROLE — 1.00 le cageot.

CONCOMBRES — 1.00 la douz.

EPINARDS — 75-90¢ le minot, 2.00 pour 12 celles de 1 livre.

FEVES — rondes, jaunes ou vertes 3.50 20 lb.

LAITUE — frisée 1.00 2 douz., Boston 80¢ 1 douz., Iceberg 1.50-2.00 le cageot, Romaine 1.50 2 douz.

NAVETS — no 1, 2.00 50 lb., 40-50¢ pour 6.

OIGNONS — du printemps 60-65¢, oignonets 75¢ la douz. de pqts.

PATATES — nouvelles 4.25-75 lb.

PERSIL — 40-50¢ la douz. de pqts.

POIS VERTS — 2.50 20 livres.

RADIS — 30-35¢ la douz. de pqts.

RHUBARBE — 35-40¢, grosse 75¢ la douz. de pqts.

Marché à bestiaux de Montréal

Rapport hebdomadaire

Les prix des bouvillons étaient stables à 50 cents de plus cette semaine sur les marchés de la métropole. Ceux des veaux étaient stables à $1 de plus; les porcs ont rapporté de 25 cents à $1 de plus, et les agneaux et moutons ont trouvé des prix stables et forts.

Les arrivages se chiffraient par 1,060 bovins, 1,518 veaux, 668 porcs et 188 agneaux et moutons.

Les taureaux de choix ont rapporté $23.50-24.50; bons $22.50-23.50; moyens $21-22.50; communs $16.25-21.

Les vaches de bonne qualité $17-18.75; moyennes $16-17; communes $15-16; les sujets pour la mise en conserve $12-15, et quelques bêtes aussi bas que $10.

Quelques bonnes génisses ont rapporté $21.25; moyennes $20-21; communes $16.25-19.75.

Les taureaux de bonne qualité ont trouvé preneurs à $19-19.75; quelques-uns aussi haut que $20.75; communs et moyens $14.50-19.

Les veaux de choix et de bonne qualité étaient à $27-30; communs et moyens $17-26; quelques-uns aussi bas que $10; veaux abreuvés $18-19, quelques-uns à $20.50, quelques veaux d'herbe et de l'année $13-16.

Sur le marché de l'ouest, 502 porcs et truies ont été offerts. Les bêtes de catégorie "A" ont trouvé preneurs à $29, et les truies de $19 à $21.

Sur le marché de l'est, 186 porcs et truies ont été offerts; un groupe de 50 bêtes de catégorie "A" devait rapporter $28.50; un autre de 150 $28.50, 80 cents de plus la tête; les truies se sont vendues $19-20, quelques-unes $21, et d'autres à $19 plus 80 cents la tête.

Les agneaux du printemps ont rapporté $28, et les moutons $11-12.

Marché du poisson

Prix du courtier au grossiste (en cents par livre au wagon)

Poisson frais:	
Filet d'aiglefin	44
Filet de sole	45
Filet de morue	30
Aiglefin entier	22
Morue entière	20
Poisson gelé fumé ou salé	
Saumon Cohoe rouge entier	.67
Saumon Silver Bright entier	45
Truite du Pacifique entière	45
Eperlan extra entier	40
Eperlan No 1 entier	25
Eperlan moyen entier	15
Poisson des Chenaux	.11
Flétan entier	40
Filet de morue fumé	35
Hareng gelé	12
Hareng fumé	25
Hareng salé	25
Haddock	35
Turbot salé	25
Crustacés	
Crevettes blanches 21-25	1.25
Crevettes blanches 26-30	1.20
Homard vivant (1 liv.)	1.00
Homard vivant (1¼ liv.)	1.20
Homard vivant (1½-2¼ liv.)	1.40

La cote des grains

Marché à terme WINNIPEG

	Haut	Bas	Clôt.
Avoine:			
Juillet	80¼	80¼	80¼
Octobre	79½	78¾	79¼
Décembre	—	—	78¾
Orge:			
Juillet	99¾	98¾	99¾
Octobre	98	97¼	98
Décembre	—	—	96½
Lin:			
Juillet	3.08½	3.06½	3.07
Octobre	2.96½	2.93¾	2.96 2.98
Décembre	2.86	2.84	2.86
Seigle:			
Juillet	1.02¼	1.01¾	1.02
Octobre	1.02¼	1.01¾	1.02
Décembre	1.03¼	1.02¼	1.02¼

Marché au comptant:

Avoine: 2 CW 82¼; EX 3 CW 79¼; 3 CW & EX 1 forragère 78; 1 forragère 77; 2 forragère 74; 3 forragère 71; fourragère mélangée 53.

Orge: 1 & 2 CW 6-rangs 1.04¾; 1 & 2 CW 2-rangs 1.01¾; 3 CW 6-rangs 99¾; 4 CW 6-rangs, 3 CW 2-rangs & 1 fourragère 96¼; 2 fourragère 95¾; 3 fourragère 92¼.

Seigle: 1 & 2 CW 1.01¾; 3 CW 99¾; 4 CW 90; ergoté 83, sur voie 1.02.

Lin: 1 CW 3.09; 2 CW 3.05; 3 CW 2.84, sur voie 3.07.

CHICAGO

	Haut	Bas	Clôt.
Blé:			
Juillet	1.82¼	1.82	1.82¼
Septembre	1.85¾	1.84¼	1.85¼
Décembre	1.91	1.90¼	1.90¾
Mars	1.95¼	1.95	1.95¾
Mai	1.95	1.94½	1.94¾
Maïs:			
Juillet	1.15¼	1.14¾	1.15 14¼
Septembre	1.16¾	1.15¾	1.16 15¼
Décembre	1.12¼	1.11¾	1.12
Mars	1.15¼	1.15½	1.15¼
Mai	1.18¼	1.17¾	1.18¼
Avoine:			
Juillet	70¼	70	70
Septembre	71½	71	71¼
Décembre	74½	74	74¼
Mars	75½	75½	75½
Mai	—	—	74½
Seigle:			
Juillet	1.17	1.19¼	1.16¾
Septembre	1.19¼	1.19	1.19¼
Décembre	1.22½	1.22¼	1.22½
Mars	1.24¾	1.24½	1.24¾
Mai	1.24¾	1.24½	1.24¾
Fèves soya:			
Juillet	2.10¼	2.09¼	2.10¼
Septembre	2.10¼	2.09¼	2.09¾
Novembre	2.09¼	2.08¼	2.08½
Janvier	2.12½	2.11¼	2.12¼
Mars	2.15½	2.13	2.15¼

Dividendes

Mount Royal Rice Mills Ltd., 25 cents l'action, 30 juillet, inscription 8 juillet.

Dominion Stores Ltd., 31 1/4 cents l'action, 15 septembre, inscription 16 août.

Atlantic Sugar Refineries Ltd. $1.25 l'action privilégiée, 15 septembre, inscription 20 août; 30 cents l'action "A" et 15 cts l'action ordinaire, 3 octobre, inscription 10 septembre.

Compagnie de Transport Provincial, 62 cents l'action privilégiée 5%, 1er octobre, inscription 12 septembre; 25 cents l'action ordinaire, 30 septembre, inscription 12 septembre.

Fonds d'Etats Etrangers

	Achat	Vente
Australie 3½% 1966	92¼	93½
Brésil 3¾% Série 15	55	58
Brésil 3¾% Série B 20	67	68
Bolivie	24	24½
Chili 2¼% 1993	42	42¼
Colombie 3% 1970	71¼	72
Grèce 6% 1968	33	34
Italie 3% 1972	6¼	77
Pérou 3% 1997	46	48½

Variations de la semaine

marché local

Bourse de Montréal

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Abitibi	3715	39	37	39	+ ¼	41¾	35¼
Acadia Atl	200	9½	—	—	—	11	9½
Agnew-S	500	17½	—	—	— ½	21	17½
Algoma	12895	31¼	31⅛	31¼	— ⅜	40⅜	30⅜
Alumin	7555	30⅞	30	30⅛	— ½	33⅜	28¼
Alum 2 pr	345	45	45⅜	45	+ 1	45	40
An Tel 4½ p	50	41½	—	—	—	42	37
An Tl pr 2.90	140	50½	—	—	— ½	50½	47½
Argus	585	27¾	27½	27¾	+ ¼	35¼	27
Argus 2.50 p	150	46⅜	—	—	— ⅛	47½	43
Asbestos	1010	23¼	22½	23⅛	— ⅛	26¼	20⅞
Atlas Steel	335	20	—	—	— ⅛	28	20½
Bank Mont	3119	53⅞	52	53⅝	+ 1⅛	55¼	47⅜
Bk NS rts	24030	415	370	375	—45	460	375
Bank NS	1620	58¼	56⅝	56⅝	— 2	71¼	57
Banq CN	750	52½	52	52	— ½	55¼	47½
Banq PC	471	36½	34¼	34¼	— 2¼	41	33½
Bath Pow A	750	44½	42½	44½	+ 1½	44	37
Bath Pow B	2621	35	31½	35	+ 3½	33¾	23¼
Bell Phone	9629	45	44	45	+ ⅜	46	42
Bow Crp 5 p	600	45	44	45	— ½	46⅛	41½
Bo Crp 5½ p	40	49½	—	—	+ 1	—	—
Bow Paper	800	8⅛	7⅞	8	— ¼	10¼	7¼
Brazil	4762	450	425	425	—15	5⅛	350
BA Oil	6579	25⅛	25	25½	— ⅛	35¼	25
BCE 4 pr	10	73	—	—	—	73½	69
BCE 4¾ pr	45	85½	—	—	—	85	81
BCE 4½ p	90	42	—	—	—	42	37¾
BCE 5 pr	130	47	46½	47	+ 1	46¾	43½
BCE 5½ pr	268	52	51¾	52	+ ½	52	47⅞
BC Forest	450	11⅛	10⅝	10⅞	+ ⅛	14	10½
BC Power	5005	31½	31⅛	31⅛	— ¼	39½	30⅞
BC Phone	300	44	43⅞	43⅞	— ⅛	45	42
Brock Ch p	1800	10⅛	10⅜	10⅛	+ ⅛	11½	9⅛
Brown	1216	16	15⅛	15⅛	— ½	17	9⅛
Build Prod	305	30¼	30	30	— ½	34½	29¼
Cal Pow	6900	20	19⅛	19½	+ ⅜	20	16½
Can Cem	3987	26¼	26	26⅛	— ¼	35	26
Can Cem pr	164	26⅜	26½	26½	—	27¼	24½
Can Iron	1207	17	16	16	— 1	23½	16½
Can Ir 4½ p	50	78	—	—	— 1	83	75
Can Malt	125	54	—	—	— 1	57	47
CSL	305	42¼	42¼	42¼	— ⅜	45½	39½
C Aviation	3950	21	20¼	20¼	— ⅛	21¼	13
C Bk Com	1383	53½	52¼	52½	— ⅛	56	46⅛
C Brew	3869	37	35¼	37	+ 1	38	31⅛
C Br Alu	160	10	—	—	— ¼	18	10
C Bronze	25	21	—	—	—	—	—
C Cel	563	20¼	20	20¼	— ¼	23	18½
C Cel 1.75 p	500	31	—	—	—	31	82
C Chemical	3800	6¾	6	6¾	+ ¾	7¼	5½
C Fairbk A	935	10	9	9	— 1	10⅛	9
C Fairbk B	10	6¼	—	—	—	7¾	6
C Husky	900	485	475	475	—	845	475
C Hydrocar	50	10	—	—	—	12½	9½
CIL	1454	13½	13¼	13½	—	17¼	12¾
C Int Pow	725	13⅛	13	13	— 2	16	12¼
C Int Pow p	320	43	42½	42½	— ½	43½	40
C Loco	190	6¼	—	—	—	8	6
C Oil	575	20½	—	—	—	24¾	20
CPR	2461	24¼	23¾	23¾	— ⅜	26½	22¼
C Pet pr	1521	9½	9¼	9¼	— ⅛	13½	9¼
C Vickers	50	14	—	—	—	17¼	12¼
Cockshutt	675	17⅝	15¾	15¾	— 2	25⅛	13½
Coghlin	1025	350	—	—	—50	5¼	350
Columbia C	548	390	385	390	—35	490	325
Com Ent	400	8½	—	—	+ ½	11	7⅛
Con M & S	2370	225	200	200	—25	300	200
Cons Glass	405	23	22⅛	22⅛	— 1¾	29	22¼
Corby A	60	17	—	—	— ⅛	28¾	16½
Crown Zl A	390	19	—	—	— 1	20½	17½
Dist Seag	2379	28⅝	28	28⅛	+ ⅜	31½	27⅛
D Bridge	3925	18¼	16¼	16¼	— 2¼	21	17¼
D Corset	25	17	—	—	—	17½	16
D Fndry	755	42¼	40	40	— ⅜	52	40
D Glass	10	73½	—	—	— ½	80	71
D Steel	450	13	—	—	—	15¼	12½
D Stores	575	54	52½	52½	— ½	55¼	41¼
D Tar	5065	13⅛	13⅛	13⅛	—	16¼	13½
D Tar pr	25	19½	—	—	—	—	—
D Text	2105	9⅞	9¼	9¼	— ¼	10½	8¼
Donohue	750	15½	14½	14⅝	+ 1½	16	13⅛
Dow Brew	92	45	—	—	—	43½	45
Eddy Match	100	27½	—	—	—	29½	26½
Fleetwood	2600	11¼	10¾	11¼	+ ¼	11¼	11
Fam Play	1450	21¼	19¼	21¼	+ 1¾	21¼	18½
Ford US	45	66	63½	63⅛	— 3	87	63½
Foundation	525	7⅞	9½	9½	— ¼	12	9
Fraser	675	26¼	25	25⅛	— 1	28½	24½
French Pe p	700	400	375	400	—	625	875
Frosst A	1750	14½	14¼	14½	— ½	15½	13¼
Gatineau	885	35¼	35	35¼	— ¼	36½	32
Gat 5 pr	100	100½	—	—	— 1¼	100½	99
Gen Dynam	65	44	41	44	— ⅛	50½	37
Gen Motors	25	43¼	—	—	— ¼	52½	43
GS Ware	200	10	—	—	—	16¼	10
Greater Wpg	500	9¼	—	—	— ¼	10½	8¼
Great W st	1265	9¼	8¾	9¼	— ⅛	11	8¼
Gl Paper	460	38	37¼	38	— ½	44½	34⅛
Holt Ren	400	14½	—	—	— ½	17½	14
Home Oil A	1518	750	720	735	—15	12½	720
Home Oil B	350	7	—	—	—30	11¼	700
Horn Pltrd	975	325	—	—	—25	495	330
H Smith	1025	39	38	38	— 1	44½	35¼
Hud Bay	1885	46⅜	43¼	44¼	— 3	52	43
Handy	2100	13	—	—	— ⅛	15¼	12
Imp Bank	210	57½	—	—	— 1½	61¼	52½
Ipm Inv A	250	9½	—	—	— ⅛	10	8¼
Imp Oil	2997	31¼	30½	30⅞	— ⅜	37	30
Imp Tob	1331	11¾	11¼	11⅝	+ ⅛	12½	11¼
Imp Tob p	1300	5⅞	—	—	— ⅛	6	5¼
Ind Accep	2682	39¼	38	38	— ¾	39½	31⅜
Ind Ac 2.25 p	10	42½	—	—	—	41½	40
Ind Ac 4.50 p	225	88	—	—	— 2	88	80
Inland C p	1030	16¼	16	16	— 1	21½	16½
Int Nickel	8561	54⅛	53¼	54⅛	— ⅜	55⅜	50⅛
Int Paper	336	98¼	97⅛	98½	— 1	130	97½
Int Util	505	34	33⅛	34	+ ½	36⅜	31
Int Util p	150	40½	—	—	—	42½	39¼
Interp PL	1755	53	52½	53½	— 1⅛	60	52¼
Iron Glass p	50	13	—	—	— 1	14½	12
Jamaica	472	29½	28	29¼	+ 1¼	35	27⅛
Labatt	50	26½	—	—	—	—	—
Laura Sec	250	14½	—	—	— 1½	13	11
Laurent A	100	12½	—	—	—	12½	12½
Loeb M	240	7	—	—	—	8	6
Lower St L	25	31	—	—	—	31	29¼
MacKinnon	200	9	—	—	—	9	9
Mac B Po R	4455	15¼	14⅞	15	—	19	14⅛
Mailman	50	25	—	—	—	23	20
Mailman pr	50	85	—	—	—	89	85
Mass Fer	5785	9	8¼	8⅛	+ ⅛	12⅛	8¼
Mass F 5½ p	125	100	99½	100	— 1	102	93¼
Mitch Rob A	190	11⅛	—	—	— ⅛	13	10⅛
Molson A	1110	24½	24⅛	24½	—	26¼	21
Molson B	1317	24⅛	24¼	24⅛	—	25¼	20
Molson pr	124	40¼	40½	40½	— ¼	41½	39⅛
Mtl Loco	235	15	—	—	—	18	13
Morgan pr	50	87½	87	87½	— 1	91	86
Nat Drug	225	14⅜	14¼	14¼	— ⅛	15½	14¼
Nat Stl Car	430	13	—	—	— ¼	19¼	13
Niag Wire B	100	12	—	—	— 1	12	10
Noranda	2300	38½	37	37	— ⅜	48½	38
Nova Sc LP	767	13¾	13¼	13½	—	14¼	13
Ogilvie	210	43¼	42⅛	42⅛	— ¼	46¼	40
Ont Steel	691	18⅛	18	18	— ⅛	23	18
Pacific Pet	2940	840	800	800	—50	12⅛	800
Page Hers	960	23	22⅛	23	—	29	22⅛
Penmans	130	29	28⅛	28½	—	31	27⅛
Penmans pr	50	110	—	—	—	110	100
Placer	1275	13¼	13	13¼	+ ¼	13¼	10½
Power Corp	735	44	—	—	— ¼	55½	44
Prem Iron	200	250	—	—	—	425	250
Price Br	1525	40¼	38	39	— 2¼	47	38⅛
Price Br pr	15	78	—	—	— 2	84	75
Prov Trans	200	14	—	—	—	15	13⅛
Prov Trs pr	170	44	—	—	— 1	44	40⅛
Q Nat Gas	13489	9	7	7⅛	— 1½	18	7
Q Nat Gs w	600	200	185	185	—63	380	185
Q Nat Gs Un	515	60	55	55⅛	— 4⅛	80	55
Que Pow	232	37	36¼	37	+ 1	38	33½
Reitman's	800	16	15⅛	16	— ½	16¼	14½
Reitman's A	315	14	—	—	— ½	15	12⅛
Roe Av Can	2975	5	480	480	—15	6⅛	475
Rolland A	350	37	36	36	— 2	38	30⅛
Royal Bank	3135	67⅛	66½	66½	— ½	80	63
Roy'l Bk rt	13810	260	255	255	— 5	315	244
Royalite	1000	655	625	650	—25	950	635
Royalite p	100	20	—	—	—	20	17½
St L Cem A	300	11⅛	11⅛	11⅛	— ⅛	13¼	11
St L Corp	3939	17⅛	17⅛	17⅛	— ⅛	18½	15⅛
St L Crp A p	50	94	—	—	—	95	90
Salada Shir	1185	10	9⅛	9⅛	— ¼	11	8½
Shawin	5130	27½	26⅛	26⅛	— ⅛	30¼	25
Shawin A	75	28¼	28	28	— ¼	31½	26
Shawin 4 p	306	41	40	40	— ½	41	37½
Sher Wil	75	38½	—	—	—	45	38½
Sicard	720	6¼	6	6	— ½	8⅛	6
Simpsons	100	27¼	—	—	— 1⅛	33¼	27¼
Southam	560	19¼	19	19	— 1	21½	19
Std Str Stl	2060	12	10⅛	10½	— ⅛	17	10½
Steel Can	2087	70⅛	68⅞	69⅛	— 1¾	87¼	68⅞
Steinbg A	800	18½	18	18¼	— ¼	24	17¼
Steinbg pr	200	95	—	—	—	100½	94
Suptest pr	10	91¼	—	—	—	93	91¼
Texaco Can	245	49½	49	49	— 1	58	45
Tor-Dom Bk	85	52	—	—	+ ½	55½	48⅞
Trans-C Pip	2120	16⅜	16¼	16¼	— ⅛	26	16¼
U Steel	200	6⅛	—	—	— ¼	8⅛	6⅛
Viau Ltd	50	15	—	—	—	20½	15
Walk G W	1505	36⅛	35¾	36⅛	+ ½	38⅜	33½
Weston A	100	24¼	33¾	34	— ⅛	35	30
West A wt	100	13¼	—	—	— ½	—	—
Weston B	50	35⅛	—	—	+ ⅛	26¼	29
Zeller's pr	25	43½	—	—	— ½	44	41½

Bourse Canadienne

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
A C Pulp	275	38	—	—	—	42	35
Anglo-Nfld	1350	6½	6⅛	6½	—	7¾	6¼
Avalon Av	600	7	—	—	—	7½	7
C D Sugar	51	16	15¾	16	+ ¼	17½	13½
C Collieries	350	8⅛	8½	8½	— ⅛	11⅛	7¾
C Dredge	150	13½	—	—	—	—	—
C Food P	40	325	—	—	—	350	350
C Food P A	20	8¼	—	—	—	—	—
C Ingersoll	781	40	—	—	—	40	37¾
C Kodiak	3100	100	85	90	—20	135	65
Catelli A	500	39½	—	—	—	—	—
Cinzano A	1000	300	—	—	—	—	—
C Paper	5498	39½	37½	39	— ¼	44½	36½
C Textile 5 p	50	13	—	—	—	20	20
Consum G	365	39¾	39	39	+ ¼	39¾	34½
Crown Z	15	43¾	—	—	—	48	42½
D Eng	100	15	—	—	— 1	—	—
D Oilcloth	120	34	33½	33⅛	—	40	33½
F Grain pr	50	26⅛	—	—	—	27½	26⅛
Ford	10	140	135	135	— 6	172¼	41
Horner A	500	21	—	—	—	25	20½
Hubbard	10	8½	—	—	—	8½	8
Inv Found	27	38	—	—	+ ½	40	38
I Found 6 pr	10	50	—	—	—	50	50
Jock C B pr	400	8½	—	—	—	—	—
K Douglas	500	6	—	—	—	7¼	6
Lambert A	100	13½	—	—	—	13⅛	12
Loblaw C B	70	28	—	—	—	28	23
Lowney	2825	23	—	—	— 2	—	—
Maclaren	330	90	82	82	— 8	90	80
M Leaf Mill	75	13⅛	13	13	—	13	11½
Melchers P	100	13	—	—	—	13	11½
Mex L P	200	19¼	—	—	—	—	—
MO Paper	50	30⅛	—	—	—	32¾	27½
Moore	1910	46⅛	44½	46⅛	+ 2½	47¼	35½
M R Dairies	1025	6⅛	6⅛	6¼	— ½	10½	6
M R Rice	295	20½	—	—	—	23	19
Nfld Light	25	45	—	—	—	52	43½
N Q Pow 1 pr	15	45	—	—	—	45	44
Pembina	500	6⅛	—	—	— ¼	8	5⅛
P Corp 1 pr	55	43	—	—	—	43	39
P Corp 2 pr	45	65½	—	—	+ ½	—	—
Pr Steel	2000	9	8⅛	9	+ ½	9¾	7¼
Q Phone	1381	30	29	29	— 2	33½	29
Q Phone w	865	11½	11	11	—	14½	11
Q Ph 5½ pr	100	20¼	—	—	—	20½	18½
Shop Save	5055	8½	7½	7¼	+ ½	10	9¼
Schey Stores	350	11¼	—	—	— ⅛	13	9⅛
S Can P 6 pr	75	115⅛	—	—	— ¾	120	11
Suptest Ord	60	13⅛	—	—	—	—	—
T Fin A	1140	37¼	36¾	37¼	+ ¼	37⅜	32¼
T Fin B	125	36⅛	—	—	—	—	—
Tr-Can Corp	330	30½	—	—	—	33½	27
Trans Mt	2720	8⅛	8½	8¾	—	12	8¼
Union Gas	2550	13½	13¼	13¼	— ¼	16½	12¼
U Amuse A	180	12	—	—	—	12	12
U Amuse B	176	11½	—	—	—	12	11½
U Corp Pr	500	25	—	—	—	25	24
U Prin Pr	22985	210	200	210	—	240	180
Waterman	1725	490	425	475	—25	6	345
Westeel	100	13	—	—	—	—	—

MINES ET PETROLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Advocate	1200	350	—	—	— 5	365	290
Algom	400	975	965	975	—	13	940
Alscope	12500	8	7	8	— 1	20	7
Ameranium	1000	3	—	—	—	—	—
Anacon	1000	44	—	—	— 2	89	44
Anthonian	1000	4½	—	—	+ ½	8½	4½
Arno	2500	5	—	—	+ 1	8	4
Atlas	2000	4	—	—	— 1	12	4
A Telefilm	91050	60	56	59	+ 1	60	40
Augustus	3694	25	22	22	— 1	38	22
Baker Talc	2000	11	—	—	—	20	11
Band-Ore	3000	3½	—	—	—	—	—
Barvallee	6000	4	—	—	—	—	—
Bateman	51700	10	8½	8½	— 1½	43	8½
Bellechasse	6000	28	26	26	— 2	55	25½
Belle-Chib	10000	5	—	—	+ 1	6½	3
Bluewater	500	11	—	—	—	25	11
Bonnyville	4967	16	—	—	—	34	15
Brunt Hill	7500	4½	3	3	—	5	3
Camp Chib	650	610	590	590	—30	680	450
C Dev	10300	228	225	225	—	560	225
Canalask	10033	4	—	—	—	7	4
Canorama	80500	68	60	68	+ 3	68	45
Canuba	2000	3	—	—	—	5	3
Carbec	2000	5½	—	—	—	11	5
Cartier Que	2700	10	9	9	— 1	23	9
Cassiar	1525	11⅛	11	11½	— ⅛	13⅛	10½
C Del Rio	2600	475	440	440	—40	615	440
Chemalloy	17855	240	200	231	+31	320	187
Chess	85500	6½	5½	8	+ 2½	9½	4
Ch Cooper	1000	8½	—	—	— ½	19	8
Cleveland	13500	10	7	9	—	12	6
Cominga	15500	5	4	4	— 1½	9	3½
C C Cad	500	3	—	—	—	6½	3
C Monpas	1000	5½	—	—	—	8	5
C Q Yell	1350	4	—	—	—	6½	4
C Vaure	6700	100	92	100	+ 4	65	63
Cournor	500	6½	—	—	—	—	—
Crusade P	6200	117	110	119	+ 7	125	101
Denison	450	865	835	855	—35	990	830
Dome	850	17⅛	17	17⅛	—	21	17
Dom Lease	42500	145	120	145	+25	172	115
East Sull	300	150	—	—	— 5	—	—
Fab	5000	9	—	—	—	16	9
Falcon	2105	33	31½	31½	— 1¼	33½	28
Fano	6500	3	—	—	—	—	—
Frobisher	100	180	—	—	+10	185	150
Gaspe Oil	300	2½	—	—	— 1½	7	4
Gold Age	7200	60	55	55	— 3	70	30
Gui-Por Ur	1000	4½	—	—	—	9	4½
Gunnar	150	720	—	—	—	10½	720
Haitian	19500	3½	3	3	—	7	3
Hillcrest	150	450	—	—	—	450	245
Hollinger	1280	22¼	22¼	22¼	— ½	29¼	22
Int Ceramic	1000	9	—	—	— ½	15	9
Iso	2000	52	48	52	— 3	61	33
Israel Cont	3000	16	14	14	— 3	37	8½
Kerr-Add	375	12½	12	12	— 1	22½	10½
Lingside	2500	2½	—	—	+ ½	6	2
Louvict	5000	4½	—	—	+ ½	8	4
Merrill	6200	61	57	57	— 9	—	—
Mid-Chib	1500	18	17	18	+ 2	32	15
Mogador	3500	9	8	8	—	12	8
Molyb	1700	58	—	—	—	112	58
Murray	500	56	—	—	— 8	—	—
Mogador	3500	9	8	8	—	12	8
N Forbaque	9500	7	5½	7	+ 2	19	5
N Jack L	125	1	—	—	—	6	3
N Mylama	1000	60	—	—	+16	—	—
N Santiag	21500	2½	—	—	— ½	6	2
N Spring	1500	2	—	—	— 1	5	2
NW Amulet	500	15	—	—	— 3	—	—
Nocana	500	4	—	—	—	9¼	4
NA Asbestos	500	5	—	—	—	8	5
NA Rare M	9400	58	52	58	+ 2	91	40
Obalski	16700	10½	9	9	— 3	16	9
Opem Exp	21000	10½	10	10	—	23	10
Opemiska	200	670	650	650	—	850	550
Orchan	1900	111	107	111	— 1	—	—
Paudash	31000	20	15	18½	+ 3	55	12
Pennbec	1400	14	—	—	—	55	11
Pitt Gold	1000	3	—	—	—	5	3
Porcupine	3000	5½	—	—	—	9½	3
Portage	500	36	—	—	— 2	97	36
Provo	500	172	165	172	— 2	275	165
Que Chib	1000	17	—	—	— 3	27	14½
Que Cobalt	3500	345	330	340	— 5	385	127
Que Lith	6200	250	—	—	—	315	250
Que Smelt	1200	9	—	—	—	19	8½
Quemont	100	860	—	—	—	—	—
Roberval	300	19	12	12	— 3	43	15
St Law Riv	3375	560	535	535	—15	650	475
Sherritt	3100	218	217	211	—	202	260
Sicalta	500	40	—	—	—	60	40
S Dufault	37300	19	16	17	— 2	38	8
Steep R	1500	850	785	790	—70	13¼	795
Sullivan	300	146	—	—	—	180	140
Tache	3000	7	—	—	—	10½	7
Tib Expl	4000	5	—	—	— 1	16	4
Titan	7296	13½	12	13	— 1	42	12
U Asbestos	900	445	415	415	—35	510	350
U Oils	12000	100	90	95	—10	187	90
Vanguard	14000	40	38	38	— 2	51	25
Ventures	200	22¼	—	—	—	—	—
Virginia	2500	7	6½	7	—	12	6½
Wendell	11500	3	—	—	—	4½	3
Westburne	200	52	—	—	—	—	—

Cours des titres à revenu fixe

Cours compilés à la source par l'"Investment Dealers' Association of Canada". Ils ne sont donnés qu'à titre indicatif.

Emissions	Taux	Ech.	Ach.	Ven.
Canada	3	1961	99¼	99¾
Canada	5½	1962	103¼	103¾
Canada	4	1963	99¼	99¾
Canada	3¼	1963	95	96
Canada	2¾	1968	88	89
Canada	5½	1969	102½	103½
Canada	5¼	1969		
Canada	4¼	1972	91½	92½
Canada	3¼	1978	81	82
Canada	4½	1983	91	92
Canada	3	perp.	67½	68½
C.N.R.	5½	1969	102¾	103¼
C.N.R.	5¼	1964	103	103½
C.N.R.	5¼	1985		
C.N.R.	4	1981	84¾	85¾
C.N.R.	5¼	1964	102¾	103¼
C.N.R.	5½	1964	102½	103
*Canada	5½	1969	102	103
EMPRUNTS PROVINCIAUX				
Alberta Tel	4¼	1978	86	88
B.C. Power	5	1982	91	93
Man. Hyd.	5½	1979	98½	99½
N. Bruns.	5½	1965	99½	91½
N. Bruns.	5	1979	93	95
Terre-N.	6¼	1980	101	103
N.-Ecosse	5¼	1965	91¾	92¼
N.-Ecosse	5	1979	93	95
Ontario	3	1965	92	93
Ontario	5½	1980	100	101
Ont. Hydro	4	1966	94½	95½
Ont. Hyd.	6	1980	105	106
Québec	4	1962	94⅛	99⅛
Québec	4½	1977	93	95
Que. Hydro	3½	1975	82	84
Que. Hydro	6	1979	104	105
Saskat.	6	1980	103½	104½
INDUSTRIES				
Abitibi P&P	6¼	1977	102	
Albert. G. T.	5¼	1981	93	95
Alg. Steel	5¼	1978	94	96
Alum. of C	4½	1973	90	92
B.A. Oil	5¼	1977	94	96
Can. Cem.	5¼	1976	95	97
C. Brew.	5	1983	91	93
C.B. Alum.	5¼	1980	93	
Can. Chem.	5¼	1971	91	93
C.I.L.	5¼	1977	100	
Can. Oil	4	1976	83	86
C.P.R.	3¼	1972	82	85
C.P.R.	3¼	1972	75	82
C.P.R.	5	1983	90½	92
C.S. Denis	5	1962	97	99
Cred. Fonc.	5½	1974	93	96
Dom. Ste.	5¼	1978	95	98
Do Tr. & C	5¼	1978	91	93
G. M. A. C.	4¼	1969	91	93
Impe. Cl.	3	1969	80	82
Int. Acc.	5½	1978	91	93
Loblaw Gr.	6	1977	100	
Lucado Cr.	4	1962	98	100
Massey Fr.	4¼	1976	85	88
Muttko Cr.	6	1962	97	99
North S Oil	5¾	1977	93	96
Reynld. A.	5½	1978	94	97
St. Law. C.	5	1978	89	91
Simpson's	4¼	1973	92	94
T.C. Pipe	5.85	1987	91	93
Stanlei Ur	5½	1962	96	98
Stanro Ur	5¾	1963	102	105
Steinbergs	5¼	1973	94	
Trade Fin.	5¾	1974	97	100
T.C. Pipe	5.85	1987	92½	94½
Geo. West	4¾	1971	92	94
EMPRUNTS CONVERTIBLES				
Abitibi P.	4½	1966	99½	101½
Atlas Steel	5	1967	100	104
Brazilian	4½	1971	75	77
B.C. Elect.	6	1984		
C. Delhi	5½	1973	83½	85½
Can. Ptina	4	1972	79½	82½
Can. Util.	5¾	1977	104½	106½
Cockshutt	5	1968	88	92
Cons. Den	5	1962	94½	97
Dom. Text.	4	1966	90	93
Grey Lines	5½	1978	99	101
Home Oil	5¾	1971	91	94
Home Oil	6	1975		
Inland Cem	4½	1978	91	98
Inl. N.G.	5½	1977	81½	84
Loblaw	4½	1976	122	127
Pac. Pete	5	1977	80	84
Sha. W&P	5½	1972	107	109
Simpson	5	1976	117	
BC Elect	6	1984	107½	109½
Simpson	5½	1979		
Sta... C	5½	1962	93	95
Stanrck Ur	5¾	1963	99	102
Triad Oil	4¾	1971	80½	83
W. Coast C	5½	1988	77	80
Home Oil	6	1975	91½	93½
IMMEUBLES				
Brantfor C	6	1978	88	91
Eaton Rlty	3½	1968	87	83
Eaton Rlty	5	1978	90	
Lob. Lease	5½	1983	93½	
Steinberg's	6	1982	99	101
SERVICES PUBLICS				
Ang. C. Tel.	6	1983	98½	100½
Bell Tel.	3¾	1979	78	
Bell Tel.	6¼	1978	104	106
Bow Pow	3¾	1980	75	77
Braz. T	4¾	1970	79	
B.C. Elect.	3¾	1969	98	
B.C. Elect.	5¾	1988	93	95
B.C. Elect.	5¾	1977	99	101
B.C. Telep.	5¼	1983	91½	
B.C. Tel.	5¼	1983	91	
Cal. Pow.	3¾	1972	78	80
Canada E.	4	1968	98	
Cn. W. N.	5¾	1983	94	96
B.C. Elect	5¾	1977	96	98
Can. Gas	5	1978	87	89
East. L. &	4	1969	80	
Gt. Lk.	5¾	1977	90	93
Inland N.G.	6	1982	92	94
Mar. E.	4	1975	78	80
Nfl. L. & P.	4½	1974	85	87
Nfld. L. & P.	5½	1978	93½	
N. O. N. G.	5¾	1982	89	91
North Te.	5¼	1978	91	
Pwr. Corp.	5¾	1977	93½	
Quebec N. G.	5¾	1985	80	83
Quebec Tel.	6	1977	98	
Shaw. P.	5¾	1970	81	83
Shaw. P.	4¾	1976	90	92
Union Gas	5	1977	87	90
Grey Lines	5½	1978	96	100
C.P.R.	4	1969	81½	83
Can. Prina	4	1972	74½	77½
Can. Util.	5¾	1977	101	104
Union Gas	5½	1977	94½	—

Dividendes annoncés

Titres cotés à la bourse de Montréal

	Taux	Payable	Date D'enrg.
Abit P&P	.41½	juil. 1	juin 1
Abt P&P P	.28½	juil. 1	juin 1
Acadia AS	.15	juil. 4	juin 10
Acadia-AA	.30	juil. 4	juin 10
Algoma St	.30	juin 30	mai 27
Alum 4% P	.25	sept. 1	août 5
Al 4½% P	.56	août 31	août 5
Ang P Pr	.70	juil. 20	juin 30
ACT4½%P	.56¼	août 1	juil. 8
A-C $2.90P	.73	août 1	juil. 8
Argus Cor	.25	sept. 1	juil. 20
Arg $2.50P	.62½	août 1	juil. 20
Asbes Cor	.30	juin 30	juin 9
Ash JHA	.15	juil. 1	juin 10
Ass TTA	$1.00	juil. 1	juin 1
Atlas St L	.25	août 1	juil. 4
Bk Nova S	.55	août 1	juin 30
B Provinc	.30	août 1	juil. 15
Bat P P A	.50	sept. 1	août 4
Bell Tel	.55	juil. 15	juin 15
Bow 5%P	.62½	juil. 1	juin 3
Bow5½%P	.68¾	juil. 1	juin 3
BowM5½%	.68¾	juil. 1	mai 27
Bralorne P	.10	juil. 29	juil. 8
British AO	.25	juil. 2	juin 3
BCE4%	$1.00	juil. 1	
BCEreg			juin 6
BCE 4¼%	.53	juil. 1	
BCElreg'd			juin 6
BCE4¾%	1.10	juil. 1	
BCElreg'd			juin 6
BCEle 5%	.63	juil. 1	
BCEl reg'd			juin 6
BCE15½%	.69	juil. 1	
BCElecAeg'd			juin 6
BCFrostPr	.12½	août 1	juil. 8
BCPower	.35	juil. 15	juin 24
BCTiphone	.55	juil. 1	juin 16
Brooke BP	.28	juil. 15	juin 15
BuildingsPr	.45	juil. 2	juin 17
CalgaryPo	.10	juil. 15	juin 15
CP 5%P	$1.25	juil. 2	juin 3
Can IronF	.25	juil. 4	juin 14
C14½%P	$1.06¼	juil. 15	juin 14
CS 4.40%	1.10	juin 30	juin 1
C StmshpP	.31¼	juil. 4	juin 1
C Bk Com	.45	août 1	juin 30
CdnBrewe	.40	juil. 2	mai 31
Cd Bronze	.37½	juil. 1	juil. 11
C Cann A	.18¾	juil. 2	juin 1
CCelanese	.25	juin 30	mai 27
Cdn$1. sr P	.25	juin 30	mai 27
Cdn1.75srP	.43¾	juin 30	mai 27
CHydrocar	.10	sept. 30	sept. 8
Cdn Indus	.10	juil. 29	juin 30
Cl 7½% P	1⅞%	juil. 15	juin 15
Cd I P 6%	.75	juin 30	juin 15
Cdn Oil C	.20	août 15	juil. 15
Cdn O 4% P	1%	juil. 2	juin 2
C O 5% P	1¼%	juil. 2	juin 2
C Oil 6% P	2%	juil. 2	juin 2
C Pacif R	.75	août 1	juin 2
C Vickers	.15	juil. 15	juin 30
C Mi & S	.40+10	juil. 15	juin 17
C Z'Bach A	.25	juil. 1	juin 10
C Internat	.05	juil. 15	juil. 4
C I 6½%	$1.62½	août 1	juil. 13
Do Bridge	.20	août 9	juil. 15
D Corset C	.25	juil. 1	juin 17
D Dairies	.10	juil. 15	juin 30
D Dairie P	.44	juil. 15	juin 30
D Dairie P	.44	oct. 15	sept. 30
D Dairie P	.43	jan. 14	déc. 31
D Dairie P	.44	avril 15	mars 31
D Fdy & S	.35	juil. 2	juin 10
D F & S	$1.12½	juil. 15	juin 24
Dom Glass	.55	juil. 15	juin 27
D Glass Pr	1¾%	juil. 15	juin 27
D St & C	.10	août 1	juil. 8
D Tar & C	.15	août 1	juil. 2
D Tar Pr	.25	juil. 2	août 1
Do Textile	.15	juil. 15	juin 23
D Textil P	1¾%	juil. 15	juin 23
Dow Brew.	.37½	juil. 2	juin 13
Du P of C	.10	juil. 29	juin 30
Du of C P	1⅞%	juil. 15	juin 30
Eddy M C	.37½	juin 30	juin 11
En & H A	.12½	juil. 30	juin 30
Founda C	.12½	juil. 15	juin 23
Fraser Com	.30	juil. 25	juin 30
Gatineau Po	.40	juil. 1	juin 1
Ga 5% P	$1.25	juil. 1	juin 1
G 5½% P	$1.38	juil. 1	juin 1
G. Dynam	.50	août 10	juil. 8
G Steel W	.10	août 15	juil. 18
G S W P	$1.25	août 2	juil. 4
Good T P	1%	juil. 30	juil. 8
Great L Pa	.40	juin 30	juin 16
H F 6½%	$1.63	juil. 1	juin 10
Holt Renf.	.15	août 1	juil. 15
Home O A	.12½	juil. 1	juin 10
How Smith	.30	juil. 29	juin 30
H Smith P	.50	juil. 29	juin 30
Hud. B M	.75	sept. 12	août 12
Imperial B	.45	août 1	juin 30
Imper I A	.12½	juin 30	juin 15
I I $1.40 P	.35	juin 30	juin 15
I I 6¼% P	.31¼	juil. 31	juil. 15
Imp Oil L	.30	juin 30	juin 7
Imp Tobac	.12½	juin 30	juin 1
In Accept	.45	juin 30	juin 3
I A $2.25 P	.56¼	juin 30	juin 3
I A $2.75 P	.68¾	juin 30	juin 3
I A $4.50	$1.12½	juin 30	juin 3
I Bronze P	.15	juil. 15	juin 28
I Bron P P	.37½	juil. 15	juin 28
Jam. Pub S	.22½	juil. 2	mai 31
Ja P S P	$1.75	juil. 2	mai 31
Labatt J	.32½	juil. 1	juin 17
Laur A A	.15	juil. 29	juil. 15
Laur A A	.15	oct. 31	oct. 14
Lewis Bros	.15	juil. 29	juil. 30
Mail C P	$1.25	juil. 31	juin 15
Mailman P	.25	juin 30	juin 16
Mitchel J S	.31¼	juil. 2	juin 15
Molson B P	.55	juin 30	juin 3
M Locomo	.25	juil. 2	juin 20
Montreal T	.35	juil. 15	juin 30
N Steel Car	.20	juil. 15	juin 15
N Trust C	.30	juil. 4	juin 15
Niagara W	.15	juil. 2	juin 9
Niag W B	.15	juil. 2	juin 9
N S L & P	.15	juil. 2	juin 1
Ogilv F M	.50	juil. 4	juin 2
Ogilv F P	$1.75	sept. 1	août 1
Ont Steel P	.25	août 15	juil. 15
Ont S P P	1¾%	août 15	juil. 15
Page-Herse	.22½	juil. 2	juin 15
Pato C G	.10	juin 30	juin 10
Penmans L	.45	août 15	juil. 5
Pen L Pfd	1½%	août 2	juil. 4
Power Co	.50	juin 30	juin 1
Price Bros	.50	août 1	juin 30
Price Bros P	2%	juil. 1	mai 27
Prov Trans	.25	juin 30	juin 10
Prov Tr Pr	.63	juil. 1	juin 10
Quebec P	.40	août 25	juil. 15
Reitm C	.10+.05	août 1	juil. 15
Reit C A	.10+.05	août 1	juil. 15
Re A 4¾%	$1.19	août 1	juil. 1
R A 5¾%	$1.43¾	juil. 2	juin 17
Rol Pap A	.25	sept. 1	août 15
Rol Pap B	.15	sept. 1	août 15
Rol Pa P	$1.06¼	sept. 15	sept. 1
Roy O P	32.8125	juil. 1	juin 10
St Law Co	.25	juil. 25	juin 21
S L C 5%	$1.25	juil. 25	juin 24
Salada-S-Hr	.06	sept. 15	août 25
Shaw W & P	.20	août 25	juil. 14
Sha A C	33½	août 15	juil. 19
Shaw A P	.50	juil. 2	juin 2
Shaw A P	.50	oct. 2	sept. 2
Shaw B Pr	.56¼	juil. 2	juin 2
Shaw B Pr	.56¼	oct. 2	sept. 2

Titres cotés à la bourse Canadienne

	Taux	Payable	Date D'enrg.
Agnico M	.03	juil. 15	juin 30
Anglo-C P	.50	juil. 7	juin 15
Anglo-Ne D	.07½	juil. 1	juin 3
Avalon Tel	.10	juin 30	juil. 1
Belding-Cor	.15	août 1	juin 30
Belding P	1¾%	août 1	juin 30
Belgiu S P	.25	juin 30	juin 17
Bright T G	.25	juin 30	juin 17
Bri T G P	1½%	juin 30	juin 17
Burlingt S	.15	juil. 4	juin 10
Burns & C	.20	juil. 29	juil. 8
Burns & C	.20	oct. 29	oct. 7
Can. Bread	.10	juil. 2	juin 23
C Floor B	.25	juin 30	juin 16
C Aren C	$2.00	juin 30	juin 9
C G Elec	$2.00	juil. 4	juin 15
C Gen Inv	.30	juil. 15	juin 30
C Int Inv T	.20	sept. 1	août 15
C Int I P	$1.25	sept. 1	août 15
C. Westing	.25	juil. 2	juin 15
Cassiar A	.10+.05	juil. 22	juin 30
Cons Pa C	.40	juil. 15	juin 3
Consu Gas	.25	juil. 2	juin 15
C 5½% P	$1.37½	juil. 2	juin 15
Conwest Ex	.06	août 1	juin 30
Crain, R L	.10	juin 30	juin 10
Crain R L	.10	sept. 30	sept. 9
Crown Zel	.45	juil. 1	juin 10
David F A	.75	juin 30	juin 15
Dome Min	.17½	juil. 29	juin 30
Fanny Far	.25	juin 30	juin 15
G. Electric	.50	juil. 25	juin 17
Gunnar Mi	.50	oct. 1	sept. 2
Harding Ca	.15	juil. 1	juin 15
He 6% P	$3.00	juil. 4	juin 15
Hinde & D	.45	sept. 23	août 31
Holling C	.06+.06	juin 30	juil. 2
Horn F A	.12½	juil. 2	juin 1
Hubb F C	.25	juil. 1	juin 10
Hubb F A	.75	juil. 1	juin 10
Inv. Found	.60	juil. 15	juin 15
Inv. Found	.60	oct. 15	sept. 15
I Found. P	.75	juil. 15	juin 15
In Found P	.75	oct. 15	sept. 15
Jo-C A 6%	.15	juil. 15	juin 30
Joe B 5¼%	.13¼	juil. 15	juin 30
Lambe C A	.20	juin 30	juin 16
Lamb C A	.20	sept. 30	sept. 16
Lamb C A	.20	déc. 30	déc. 16
Lamb C B	.20	juin 30	juin 16
Lamb C B	.20	sept. 30	sept. 16
Lamb C B	.20	déc. 30	déc. 16
Lown W M	.25	juil. 15	juin 15
MacL P P	.50+.25	juin 30	juin 3
Maple L M	.10	juil. 30	juil. 15
Maxwell L	.05	juil. 1	juin 15
McIntyre P	.25	sept. 1	août 2
Melch D P	.30	juin 30	mai 30
Mining Co	.25	juin 30	juin 1
Minn On P	.40	août 1	juil. 1
Moore Cor	.20	juil. 2	mai 27
Moore Cor	.20	oct. 1	août 26
North Q P	.40	juil. 25	juin 30
P Atlan I	.03	sept. 1	août 15
Pow C 1 P	.56	juil. 15	juin 20
Pow C 2 P	.75	juil. 15	juin 20
Q Te 5½%	.27½	juil. 1	juin 17
R M B C A	.28	juil. 2	juin 15
Ren C A	.28+.05	juil. 1	juin 15
Ren C A	.27+.05	oct. 1	sept. 15
Renlo C A	.28	jan. 1	déc. 15
Russell Ind	.15	juin 30	juin 16
Sheep Cr	.05	août 15	juil. 15
Sigma Min	.10	juil. 27	juin 28
Sob S C A	.10	juil. 15	juil. 2
Sou C P P	1½%	juil. 15	juin 20
Super P O	.25	juil. 15	juin 14
Tex C P	$1.00	juil. 20	juin 30
Trad F A	.60	juil. 4	juin 10
Trad F B	.60	juil. 4	juin 10
Tra 4½%	$1.12½	juil. 4	juin 10
Trad 5% P	.50	juil. 4	juin 10
Trs-Ca C F	.25	juil. 1	juin 15
Trs-Ca C F	.25	juil. 1	juin 15
Trs-Ca C F	.25	jan. 1	déc. 15
Union G C	.10	août 1	juil. 8
U G 5½%	.69	juin 30	juin 10
U F I A P	.75	juil. 2	juin 20
Unite K H	.10	juil. 22	juin 30
Ventures L	.25	août 31	août 15
Wood I J C	.40	juil. 2	juin 15

Le français à Jérusalem

Le département de la Civilisation française de l'Université de Jérusalem dispose d'une riche bibliothèque. Des bourses sont accordées à des diplômés de l'Université Hébraïque pour des études en France.

Rendement des valeurs à dividende

	Taux	Prix	Rend.
Abitibi	1 75	38	4 60
Algoma Steel	1 70	32	5 31
Aluminium	60	31	1 93
Anglo C Pulp	2 00	38	5 26
Argus	1 00	27	3 70
Asbestos	1 00	22	4 54
Atlas Steel	1 00	21	4 76
Bell Tel	2 20	45	4 88
B.A. Oil	1 00	25	4 00
B. C. Forest	35	11	3 18
B. C. Power	1 40	31	4 51
B. C. Phone	2 20	44	5 00
Bldg Products	1 80	30	6 00
C. et D. Sugar	60	16	3 75
C. Cement	1 00	26	3 83
Can. Iron	1 00	17	5 88
Can. Malting	2 00	54	3 70
C. Steamship	1 40	43	3 25
C. Breweries	1 50	36	4 16
C. Bronze	1 50	21	7 14
C. Celanese	1 00	20	5 00
C. Industries	40	13	3 07
Can. Oil	80	21	3 80
C. Pacific R.	1 50	24	6 25
Can. Vickers	60	14	4 28
Can. Westing	1 00	42	2 38
Comb. Enter	60	8	7 50
Cons. Paper	1 60	38	4 21
Con Gas	1 00	39	2 56
C. Zeler Can.	50	19	2 63
Cr. Zeller Can.	2 80	43	6 51
Dist. Seagrams	1 20	28	4 28
Dom. Bridge	80	18	4 44
Dom. Corset	1 00	16	6 25
D. Foundries	1 40	42	3 33
Dom. Eng.	1 00	16	6 25
Dom. Glass	2 00	74	2 70
Dom. Oilcloth	2 00	34	5 88
Dom. Steel	40	13	3 07
Dom. Stores	1 25	52	2 40
Dom. Tar	60	14	4 28
Dom Textile	60	09	6 66
Donohue	60	15	4 00
Dow Brewery	1 50	45	3 33
Du Pont	60	22	2 72
Fam. Players	1 50	20	7 50
Foundation	50	10	5 00
Fraser	1 20	26	4 61
Gat. Power	1 60	35	4 57
G. Dynamics	2 00	43	4 65
G. S. Wares	50	10	5 00
Great Lakes	1 60	38	4 21
H. Smith	1 20	39	3 07
Imp. Inv. A	50	10	5 00
Imp. Tobacco	67½	12	5 62
Int. Nickel	1 50	54	2 77
Int. Pete	1 20	43	2 79
Int. Paper	3 00	98	3 06
Imp. Oil	1 20	31	3 87
Massey Ferg.	.40	9	4 44
Int. Utilities	.40	33	1 21
Jamaica P S	.90	28	3 21
Labatt	1 20	27	4 44
Laura Secord	1 00	26	3 84
Lewis Bros	60	11	5 45
Lowney	1 00	25	3 84
MacLaren	2 00	83	2 40
MacMillan A	1 00	49	2 30
MacMillan B	1 00	88	2 63
M & O Paper	1 80	28	5 71
Molson A	.90	24	3 75
Molson M	.90	22	4 09
Mont. Loco	1 00	15	6 66
Mont. Trust	1 40	42	3 33
Nat. Trust	1 00	49	2 04
Ogilvie	2 00	43	4 65
Ont. Steel	1 00	18	5 55
Page Hersey	.90	23	3 91
Powell River	.60	18	3 33
Power Corp.	1 20	44	2 72
Penmans	2 00	29	6 89
Price Bros.	2 00	39	5 12
Prov. Transp	1 00	14	7 14
Quebec Power	1 60	36	4 40
Quebec Tel.	1 90	33	2 72
Rolland Pap	1 00	36	2 77
Royalite	.36	08	4 50
St. Law. Corp.	1 00	18	5 55
Shawinigan	.80	27	2 96
Sher. Williams	1 80	48	4 18
Simpson's	.70	28	2 50
Southam	.80	19	4 21
S. C. Power	1 60	81	1 90
Shell of Can	2 40	70	3 42
Texaco Can.	1 60	50	3 20
Union Gas	.40	19	2 10
Walker	1 40	36	3 88
Weston A	.60	34	1 76
Weston Prod.	.60	29	2 05
Weston B	.60	34	1 76
Zellers	1 20	35	3 42
BANQUES			
Canadienne	1 60	53	3 01
Commerce	1 00	53	1 88
Impériale	1 80	57	3 15
Montréal	1 80	52	3 46
Nouv.-Ecosse	2 20	58	3 79
Provinciale	1 20	35	3 42
Royale	2 10	67	3 13
Tor.-Dom.	1 90	52	3 65
MINES			
C. Smelters	.80	22	3 83
Dome	.70	18	3 88
Kerr Addison	.80	13	6 15
McIntyre	1 00	24	4 16
Falconbridge	1 20	32	3 75
Hollinger	.24	23	1 04
Hudson Bay	3 00	45	6 66

Bourse de New York

(séance de vendredi)

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.
Allegany	6200	9⅞	9¾	9⅞
Allis Ch	3800	29⅞	29	29¼
Amerada	4600	60⅛	59⅜	59¾
Am Can	8600	38¾	38¼	
Am Cyan	8300	58	57⅜	57⅜
Am Mtrs	54000	23	21⅞	22¼
Am Smelt	3700	52¼	51⅞	51⅞
Am Std	3400	13⅛	13⅛	13¼
Am Tel	11200	89½	88¾	89¼
Am Tob	2600	56¾	55¾	56⅛
Anaconda	5300	48½	48¼	48½
Armco Stl	2300	64⅛	63⅞	64
Armstg C	3400	48	46¾	47½
Babcock	3600	33¼	32⅝	33¼
Balt Ohi	5700	37⅛	36½	36⅞
Beth Ste	14700	45⅞	44⅞	45¼
Boeing A	7100	26¾	25⅛	25⅞
Borden C	1300	50	49⅞	49⅞
Borg W x	2100	37	36⅞	36⅞
Budd Mf	12400	18	17½	17⅞
Burl Mil	4100	19¼	19⅛	19¼
Burroug	8600	37½	36¼	36⅜
Calumet	200	23⅛	23⅛	23⅛
Can Dry	600	20¼	20⅛	20⅛
CPR	3400	24⅛	24¼	24⅛
Case J I	5700	11	10⅞	10⅞
Cater Tr	5100	29	27¾	28⅛
Celanese	4200	24½	24½	24½
Ches Ohio	2200	62	61	61⅜
Chrysler	18100	45¼	44	44⅝
Cities Svc	2600	41½	41⅜	41⅜
Clevite	3600	70¾	69⅛	69⅞
Coca Co	1900	61⅛	61⅛	61¼
CBS	2600	42⅛	41⅛	41½
Com Solv	4800	23¼	22⅜	22⅝
Con Ed	1400	66	65½	65⅜
Container	3100	24½	24½	24⅛
Cont Can	7800	39¼	38	39¼
Con Oil	4000	48⅛	47	47⅝
Cop Steel	300	37½	37⅜	37⅜
Crane Co	700	48⅛	48⅛	48½
Crown Z	2000	45⅜	44⅞	44½
Deere	6300	44¼	43⅝	44
Dist Seag	700	28⅛	28⅛	28⅛
Dome	300	17⅛	17⅛	17⅛
Douglas	2500	28½	28⅛	28⅛
Dow Che	2300	89⅛	88½	89⅛
Du Pont	3200	211	208	209
East Kod	2500	126½	125½	125¾
Eaton Mfg	400	34½	34⅛	34⅛
El Auto L	700	49¼	49	49¼
El Pso NG	5800	33	32⅛	32⅛
Firestone	1800	38	37½	38
Ford	8000	66¼	65½	65⅜
Freuh Tra	3300	22	21⅝	21⅝
Gen Dyn	3800	42¼	41⅛	41⅛
Gen Elec	8200	92⅛	92⅛	92¼
G Foods	1800	129	124	129
Gen Mills	2400	25¾	25½	25⅝
Gen Mot	21100	44¼	44	44
Gen Tire	5000	58½	57¼	57¼
Glidden	1100	36⅛	36	36⅛
Goodrich	2800	65	62¾	63¼
Goodyear	4500	39	38⅛	38⅛
Gr Paige	5000	2⅛	2	2
Grand Un	1900	27½	27¼	27¼
G A & P	4900	35⅛	35½	35½
G Nor Ry	2600	49¼	48⅛	48⅜
Gulf Oil	9700	29⅛	28⅛	28⅛
Homstk	400	38⅛	38⅛	38⅛
Hud Bay	500	45	44⅛	45
Interlake	1500	25⅛	25⅛	25¼
Int Bus	2300	524½	522	522
Int Harv	3900	45¼	44⅞	45¼
Int Nick	9200	56⅛	56	56⅛
Int Pap	2200	100	99¼	100
Int Tel	27400	42¼	41	41¼
Johns Man	2600	11¼	11	11¼
Kennecot	2600	75½	75⅛	75⅜
Kresge	600	30⅛	30⅛	30⅜
Kroehler	200	14⅛	14⅛	14⅛
Marsh Fld	200	54⅛	54¼	54⅛
Martin Co	2900	46	44⅛	46
Merck	2900	85	83	84⅜
Minn MM	12100	78⅛	77⅝	78¼
Minn Ont	700	30⅛	30½	30½
Monson C	5400	44⅛	43⅛	43⅛
Mont Wrd	5400	42⅜	42⅛	42¼
N Aviatn	200	28	27⅞	27⅜
Nat Cash	1900	64⅛	62⅛	62⅛
Nat Dist	4800	28⅛	28	28
Nat Gyps	1100	54	53⅛	53⅞
NY Cent	5700	22½	22¼	22¼
NY NH	500	4⅛	4⅛	4⅛
Nor Pac	2100	44⅛	43⅛	43⅛
Ohio Oil	2800	32⅛	32⅛	32¼
Out Mar	3800	25⅛	24½	24½
Parke Da	3400	47⅛	46⅛	46⅛
Penn RR	3200	14⅛	14	14
Phelps D	3600	46⅛	45⅞	46⅛
Philco	7800	30⅛	28⅞	29
Phillip M	1700	69⅛	69¼	69⅛
Pitt Pla	2500	63	62	62½
Proc Ga	1500	117½	115⅛	116
RCA	16000	66½	64⅛	66
Repu Stl	1000	62	62	62
Rey T B	1100	70⅛	70⅛	70⅛
Royal Dut	5300	37⅛	36⅞	37
Sears Ro	5000	55⅛	54⅛	54⅛
Sheraton	600	17½	17½	17½
Sinclair	4900	38⅛	38⅛	38½
Socony	13000	37⅛	36⅞	37¼
Sperry R	37800	24⅛	24¼	24¼
Std Bra	3300	47¼	47¼	47½
Std O Cal	4600	41⅛	41¼	41¼
Std O In	11600	37⅛	37¼	37½
Std O NJ	36300	40¼	40½	40¼
Sutd Pac	8900	8⅛	8⅛	8⅛
Texaco	10900	74½	73	73
Tex Sulp	4100	16¼	16⅛	16⅛
Thiokol	8600	40⅛	39⅛	39¼
Tidewater	900	17⅛	17⅛	17⅛
Timken	2300	56½	53⅛	56
Twent C	4300	38⅛	36⅛	37½
Un Carb	1200	133	132½	132⅛
Utd Aire	1700	38⅛	37⅜	38⅛
Utd Corp	5300	7⅛	7⅛	7⅛
US Gyps	900	112⅛	112	112⅛
US Rubb	2700	54⅛	54⅛	54⅛
US Steel	66600	81	80	80⅛
Vanadiu	1000	21¼	21	21¼
Walkers	200	37	37	37
W Un Tel	7200	45⅛	45½	45⅜
Westhse	8200	57⅛	56⅛	57⅛
Woolwth	2600	72⅛	71⅛	72¼

Marché hors bourse

Section industrielle et financière

(Cours fournis par Kippen & Co. Inc.)

	Ach.	Ven.
Argon Welding	5⅛	6½
Argon Welding	6	6½
Banque d'Economie	41	—
Banque d'Epargne	55	57
Brinco	2 00	2 30
Cdn Delhi	3⅛	4
Corp d'Expansion	10⅜	—
Crown Life	190	205
Dupuis priv.	16	—
Great West Life	325	340
Hudson's Bay C	23	24
Imp. Chemicals	8⅛	8⅛
La Prévoyance	82	87
La Sauvegarde	78	—
La Solidarité	50	—
Les Prévoyants	63	—
London Life	165	175
Pouv. Bas St-L. priv.	15	17
Québec-Tél. 5% priv.	17½	19
Renaud Frères "A"	45	47
Soc. d'Administration	120	128
Sovereign	180	205
Trust Général	14½	15½
Velok (unité)	20	22
Westcoast Tr	9½	10

Section minière

par G. E. LESLIE & CO.
Membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

	Ach.	Ven.
Aconic	.25	.30
Aconic vtc	20	25
Alsab	25	.40
Amal Mining	—	.20
Arnora	—	.02
Assoc. Develop	.04	.06
Atlas Chib	.02	.04
Bald Mountain	.04	.06
Big Nell	.15	25
Bracemac	.07	.09
Brosnan	05	.08
Can. Javelin	9.00	9.50
Basson	25	—
Dauphin	.10	.15
Franksin	—	.30
Ghislau	43	.55
Gibson	.04	.08
Glencona	.00½	.01
Hastings	.40	.50
Hull Iron	.50	.75
Imperial Minerals	.04	.08
Lake Super Iron	.15	.25
Independant Asb	.05	.08
Kenmac	.01	.03
Lake Chib	—	.10
Lun Echo	.25	.28
Main Oka	.35	.45
Marpic	02	.04
Martin Bird	03	.05
Mattagami Expl	.10	.15
Miller Copper	.04	.06
National Mal	23	.28
Nipiron	.09	.12
North Matagami	.10	.15
Okiend	.03	06
Pascalis	15	20
Pine Point	10.25	10.75
Quedon	—	.05
Quejo	.02	.04
Rand Malartic	02	.04
Seucon	2.60	
Sheraton	—	.45
St. Helen	—	25
St. Jude	.01	.03
Scott Chib	02	.04
Starlight	.01	.03
Tarpoint	.01	.03
Valmont	—	.11
Wm Leys	.02	.05
Young Dave	.12	.15

COURS DES PETROLES de Calgary

(Cours fournis par Jas. Richardson & Sons)

	Achat	Vente
Alaska Y. Pipe		200
Alaska Y Ref		50
Aldina	02	04
Bash Led.	01	01½
Blue Cr.	22	24
CDN Fort	02	02½
CDN Propane	215	225
Castle	10½	12
Claybar	15	19
Com. Min.	09	09½
Dom Min	00½	01
Edoran	03	04
G'Way	02	03
Kenare	01	02
Keno	17	18
Leamac	03½	05
Led Cal	05½	06
Merit Oil	33	39
Merland	09	14
Mill Cr.	09	
N. Rich	02½	03
N. Cont	00½	
New Ridge	03½	06
Nuco	03½	05
Ranchmen's	08½	09
Renfrew	03	04
Sastex	01	
Sage	57	67
Share	02	03½
Silver City	01½	04½
T'Field	01½	02
Turner Val	20	
W. Warn	05	07½

Tout comme des écoliers en vacances

Bigwin Inn, Ontario, 2. (PC) — Les commissaires d'écoles de l'Ontario devraient montrer plus de dignité quand ils participent à des réunions joyeuses, la nuit.

Ce conseil a été donné par M. D. Roy Kennedy, d'Ottawa, au cours de la séance de clôture du congrès de deux jours de l'Association des commissaires ruraux et urbains de l'Ontario.

Ancien président de l'Association, M. Kennedy a dit avoir reçu des plaintes au sujet de ces réunions joyeuses tenues au cours du congrès, réunions qui se seraient terminées à 3 h. et 4 h. du matin, au grand désespoir de ceux qui voulaient dormir.

"Nous demandons aux membres de l'association, a dit M. Kennedy, de se rappeler qu'une certaine dignité est attachée aux fonctions qu'ils exercent. Il ne faut pas abaisser les standards du commissaire d'écoles."

Nouveau secrétaire général de la CISL

Bruxelles, 30. (AFP) — M. Omer Becu (Belgique) a été nommé secrétaire général de la Confédération internationle des syndicats libres dont le comité exécutif est actuellement réuni à Bruxelles.

M. Omer Becu, 58 ans, qui fut déjà président de la CISL il y a plusieurs années, est actuellement secrétaire général de la Fédération des transports de l'organisme syndical international. Il succède à M. J. H. Oldenbroeck (Hollande) dont le comité exécutif a accepté le démission.

Lettre de 2600 ans

Dans les fouilles d'une ancienne forteresse, située près de Richon le Sion, ville située au sud de Tel-Aviv, on a découvert sur des fragments de plaque d'argile, une lettre qui semble bien être la plus ancienne découverte en hébreu jusqu'à présent.

Les archéologues estiment qu'elle a été écrite à l'époque du roi Josias, c'est-à-dire vers 650 avant l'ère chrétienne. Sept lignes en ont été déchiffrées. Il s'agit d'une pétition présentée à un prince par un paysan dont le manteau a été saisi en paiement d'une dette qu'il nie avoir contractée.

THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY of Canada, Limited

Avis est par les présentes donné qu'un dividende trimestriel de quarante-cinq cents (45¢) par action pour les trois mois se terminant le 31 mai, 1960, a été déclaré payable sur les actions ordinaires de la compagnie, sans valeur nominale ou au pair, le 1 août, 1960, aux actionnaires inscrits aux registres le huitième jour de juillet, 1960.

Par Ordre du Conseil d'Administration,
P. W. HOLLINGWORTH
Vice-Président et Secrétaire-Trésorier
Montréal, P.Q.
le 16 juin, 1960

Variations de la semaine à la bourse de Toronto

par la PRESSE CANADIENNE

Les pertes l'ont emporté sur les gains par 393 à 204 à la Bourse de Toronto cette semaine. Les titres inchangés étaient au nombre de 194. Le volume des transactions a été de 6,222,000 actions en comparaison de 7,618,000 la semaine précédente. Depuis le commencement de l'année il s'est négocié 228,245,559 actions.

INDUSTRIELLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Abitibi	4552	$ 39¼	37	38¾	+ ¼	41¾	35
Abitibi pr	1030	$ 23½	23⅛	23½		23½	21¾
Alta Dist	1725	210	200	210	— 5	290	200
Alta D vt	8300	215	175	200	+20	235	175
Alta Gas	8229	$ 12	17½	18		28½	16½
Alta G pr	1913	$101¾	100¾	101¾	+ ¼	102¼	100
Alta G w	11305	400	370	400	+ 5	495	350
Algoma	7010	$ 32	21½	21¾		40½	30¾
Alumini	9314	$ 30¾	30	30⅛	— ½	33⅞	28
Analog	1500	460	400	400	—75	9⅛	400
Argus	1775	$ 27¾	27⅜	27—		35¼	26½
Atlas Stl	1210	$ 20⅜	20	20	— ¾	28	20
Bk Bont	3917	$ 53¾	52	53¾	+ 1¾	55¼	47¼
Bk NS	4436	$ 58¾	56⅞	57¼	— 1½	71½	56⅞
Bk NS rt	31763	415	370	380	—40	460	370
Bath P B	1560	$ 35⅛	31½	35⅛	+ 3⅛	35⅛	23
Bell Pho	20782	$ 45	44	44⅞	+ ⅜	46	42⅞
Bowater	1104	$ 8⅜	7⅞	7⅞	— ⅜	10¼	7¼
Brazil	12093	460	425	430	—10	5⅛	350
Br Tank	6705	$ 7½	6¾	7½	+ 1¼	7½	6
BA Oil	14984	$ 25⅞	25	25⅞	+ ¼	35½	25
BC Forest	1960	$ 11⅛	10¾	11		14½	10½
BC Pow	4685	$ 31⅞	31	31⅜	— 1⅛	37½	30½
BC Pphone	1237	$ 44½	43½	44½	+ ½	45½	42
Brockville	1000	$ 11	10¾	10⅞	+ ⅛	11⅜	9⅞
Burrard A	1100	$ 6⅜	6¼	6¼	+ ⅜	6½	5½
Cal Pow	14274	$ 20	19	19¾	— ⅜	20	16½
C Bk Com	2955	$ 53⅞	52⅛	52¾	— ¾	56	46¾
Cdn Brew	4846	$ 37	35¼	37	+ 1	38	31
CGAL A w	2065	415	350	350	—60	705	350
Cdn Celan	2516	$ 20⅛	20	20		22⅞	18½
C Collier	3100	$ 8¾	8⅜	8¾		11⅛	7½
C Colli pr	2775	76	71	75	— 1	85	71
C Curt W	4700	155	150	155	+ 5	275	140
C Hyd Cr	1550	$ 10	10	10		12½	9½
CIL	2663	$ 13½	13¼	13½	+ ¼	17	12⅜
Cdn Ind G	6035	450	420	425	+15	415	380
Cdn Oil	3171	$ 21	19¾	19¾	— 1⅛	24¾	19¼
CPR	5781	$ 24⅛	23¾	24⅛	— ¼	26½	22⅞
Cockshutt	1345	$ 17¾	17	17	— ⅞	25¼	13
Col Cell	1100	400	390	390	—10	490	375
Con Gas	3980	$ 39¾	38⅞	39½	+ ¾	39⅞	34
Crain RL	2685	$ 20	19¾	19¾	— ¼	22½	18
Creat Tel	44813	$ 13½	12	13⅛	+ 1⅛	13⅜	8¼
Dist Seag	3045	$ 28½	28⅛	28⅜		31½	27⅞
D Bridge	4575	$ 18¼	16⅛	16⅛	— 2⅛	21	16⅛
Dom Elec	1100	$ 6¼	6	6¼	— ½	9½	5¾
D Fndry	2833	$ 41⅞	40¾	40¾	— ¾	52	40
Do Stores	3462	$ 55	52½	55	+ 2½	55½	41
Dom Tar	4412	$ 13⅞	13¼	13⅞	+ ⅛	16⅛	13½
Dom Text	1135	$ 9¾	9¼	9¼	+ ⅛	10⅜	8⅜
Fam Play	7440	$ 21¼	19	21	+ 2¼	21½	18⅜
Fleet Mfg	4600	52	48	48	— 4	80	43
Fraser	1145	$ 26⅛	25¼	25¼	— ¾	28¾	24⅞
Gatineau	2626	$ 35½	34⅞	35⅜	— ⅛	36⅞	32
Gen Bake	1765	$ 7¼	7⅛	7⅛		9	7
G Dev	4350	$ 14	13½	14	— ¼	22	13¼
GL Paper	4300	$ 39	37½	39	+ 1⅜	44¾	35
G Wp Gas	3724	$ 10	9⅜	10	+ ⅜	11⅛	8¼
G Wp G vt	7100	$ 9⅜	8⅞	9⅜	+ ⅜	11	7¾
Imp Inv A	2515	$ 9⅜	9¼	9¼	— ⅜	10	8¼
Imp Oil	8873	$ 31¼	30¾	31¼	— ⅛	37	30
Imp Tob	3565	$ 11¾	11⅛	11½	+ ⅛	12⅜	11⅛
Ind Accep	1399	$ 39½	38	38	— 1	40	31
Inglis	1475	465	445	445	—20	675	445
Inld Gas	4335	400	375	390	+ 5	5⅜	360
Inld Gs w	1125	100	95	100		190	90
Inter PL	4539	$ 55⅛	53	53½	— 2½	60	52¼
Intpro Stl	2200	425	400	400	—50	550	400
Inv Syn A	11060	$ 29¾	26⅜	28½	+ 1⅜	38	23
Jefferson	1025	$ 5⅜	5	5	— ¾	7¼	5
Jock C	4885	215	210	215		245	205
Jock C wts	3000	30	26	26	— 5	45	26
Labatt	1022	$ 26½	26⅛	26⅜	— ⅛	28	21¾
Lakeld	12930	250	210	230	— 5	280	190
Laura Sec	1304	$ 14½	14⅜	14⅜	+ ⅜	14½	12
Lob Co A	1937	$ 28¾	27⅜	28		28⅛	22½
Lob Co B	1195	$ 28½	27¼	28½	+ ½	28¾	22¼
Locana	8500	94	93	93	— 2	100	93
MB and PR	7149	$ 15⅛	14⅝	15		19	14¼
M Leaf Mi	1690	$ 13¼	13	13	— ¼	14½	11¼
Mass F	7851	$ 9⅛	8⅞	8⅞	— ⅛	12⅛	8⅜
Mid West	8780	155	140	155	+ 5	205	140
Moore	15068	$ 47¼	44⅜	47¼	+ 2	47⅜	35½
NO NGas	1645	$ 12	11⅜	11⅜	— ⅜	16⅞	11⅛
Overlan pr	1225	$ 8½	8½	8½	— ½	9	8½
Page Hers	1667	$ 23	22⅜	22⅞	— ½	29¼	22⅜
Pow Corp	1561	$ 44⅜	43½	44	— ¼	55½	43½
P Pipe Mf	4580	265	245	260	— 5	365	245
Pres Elect	22780	70	53	70	+18	140	46
Q N Gas	9243	$ 8¾	7	7½	— 1½	18	7
QN Gas w	3735	205	200	205	—20	580	200
Roe AV	2621	500	480	480	—20	6⅞	480
Royal Bk	3984	$ 67½	66	66½	— ½	80	66
Russell	1250	$ 9⅜	9⅛	9¼	— ½	12	9¼
StL Corp	5133	$ 17¾	17¼	17⅜	— ⅛	18½	15⅛
St Maurice	4300	85	74	85	+15	98	65
Salada S	3065	$ 9⅞	9⅜	9¾	— ⅛	10⅞	8½
Shawin	8174	$ 27½	26½	26¾	— ⅛	30⅛	25
Simpsons	2825	$ 28⅜	27	27¼	— 1⅜	33¾	27
SKD Mfg	8920	285	265	285	+ 5	300	200
Spartan	1205	110	100	100	—10	235	100
St Wire C	2900	200	90	130	—80	380	90
Steel Can	2952	$ 70¾	68¾	69⅜	— 1⅛	87½	68¾
Texaco C	1195	$ 49¾	48⅜	49¾	— ¼	59¼	45
To-Do Bk	1672	$ 52⅛	51½	52¼	+ ⅜	56	48½
T Fin A	1510	$ 37⅜	36¾	37⅜	+ ⅜	37¾	32¼
Tr C PL	10091	$ 16⅞	16	16⅜	+ ⅜	26	16
Trans Mt	4360	$ 8⅞	8½	8⅞		12	8¼
Un Gas	4270	$ 13½	13¼	13¼	— ¼	16¾	12¼
Un Steel	1320	$ 6¾	6¼	6¼	— ½	8⅛	6¼
Wainwr	1540	185	175	175		245	160
Walk GW	4226	$ 36½	35¾	36¼	+ ½	38¼	33½
Westeel	1425	$ 13½	12⅞	13⅛	+ ⅛	17⅜	12
Weston	1080	$ 35	34	34⅜		35	29
West A wts	1355	$ 14¼	13¾	14	— ¼	16¼	10
Zenith	3410	275	265	265	—10	300	250

PETROLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Acme Gas	600	13	13	13		21½	13
AP Cons	1764	36	36	36		60	36
All Box	4250	24½	22	22		36	20
Alminex	1825	151	150	150	— 4	320	130
Am Leduc	11300	7½	7	7		12	6½
Anchor	1000	7	7	7		14½	7
Anglo Am	210	675	650	650	—25	760	500
Asamera	3506	46	38	42	— 6	89	38
Bailey S A	8895	550	550	500	—50	800	500
Bail S pr	345	$16⅛	16	16	— ¾	19	16
Banff	1182	90	82	90	— 3	125	82
Banff	1182	90	82	90	— 3	125	82
Bata	500	4	4	4	+ ½	6½	3½
Britalta	4400	206	204	204	— 2	265	190
Calalta	1600	35	31	35	+ 4	57	31
Com Pete	1025	230	230	230	+ 7	265	210
Cal Ed	1020	$15½	15	15½	— ½	21¾	13½
Calvan Con	600	325	325	325		355	325
Calvert	5200	48	45	45	— 3	63	43
C Oil L wt	2250	12	12	12	— ½	39	10
CS Pete	2913	276	250	251	—32	525	250
C Chieftn	16750	75	70	75	— 5	134	70
Cdn Dev	23151	230	225	225		365	220
C Ex Gas	15620	152	143	146	— 6	260	143
C High Cr	2250	25	24	24	— 1	40	24
C Husky	3576	485	475	475	— 5	855	475
C Husky wt	515	190	180	188	— 2	465	180
C Superior	3700	905	850	850	—30	12⅜	850
Cent Del	15498	475	435	440	—35	620	435
Charter Oil	6700	87	75	80	— 5	129	75
Com Pete	1025	230	230	230	+ 7	265	210
C Dragon	26533	28½	23	25½	— 2½	45	22
C Mic Mac	5775	175	160	175	+10	320	155
C West Pet	2455	330	310	310	—20	395	290
Cree 58 wt	1350	345	340	340		360	220
Dev Pal	10700	59	52	55	+ 2	104	51
Dome Pete	1400	630	605	605	— 5	900	605
Duvex	2000	5	5	5		8	5
Dynamic	117025	43½	36½	42	— 1	155	26
Fargo	2300	292	280	280	—15	465	280
Pr Pete pr	960	400	375	375	—35	625	375
Gr Plains	1585	870	850	870	+ 5	1300	850
Home O A	1555	725	710	720	—30	1275	710
Home O B	3039	730	690	710	—20	1175	695
H B Oil G	2516	945	920	920	—15	14½	910
Jupiter	4800	195	190	190	— 9	209	118
Kopan	1250	24	22	24	— 1	40	22
LI Pete	29500	10	8½	8½	— ½	18	8½
Long Point	8200	55	50	52	— 1	67	47
Majtrans	5500	2½	1½	2		3½	1½
Mayfair	1500	98	98	98	— 4	120	90
Medal	22941	146	142	144	— 1	234	140
Midcon	16600	34	30	31	— 4	63	30
Mill City	6135	18	18	18	— 1	29	18
N Cont	8156	21	20	21	+ 1	35	20
Northeal	4375	7½	7	7		13	7
NC Oils	8080	200	196	196	— 5	295	196
NCO wts	980	44½	40	44½	+ ½	104	35
Northld	200	13	12	12	— 1½	20	12
Okalta	4860	37	32	32	— 4	61	22
Pac Pete	7205	845	780	780	—60	12⅜	780
Pac Pete w	520	600	530	530	—30	900	530
Permo pr	2900	47	45	47		85	41
Peruv Oils	600	116	105	105	— 7	144	74
Petrol	8400	61	60	60		117	60
Place	64250	52	40½	49	— 3	94	40½
Phillips	1100	50	50	50		85	40
Ponder	60100	53	46	52	— 2	60	17
Prairie Oil	200	170	165	170		290	160
Provo Gas	35133	174	165	174	+ 2	270	165
Ranger	3900	105	97	97	— 8	150	97
Reef Expl	4100	3½	3	3		6	3
Rocky Pete	7183	5	5	5		10	5
Royalite	1344	675	600	665	+ 5	950	600
Sapphire	4800	50	47½	50		104	46½
Sapph debs	30	37	35	35	— 1	47	35
Sarcee	6958	70	65	69	— 5	120	65
Secur Free	4400	370	355	360	—10	465	325
South U	9000	8½	8	8½		23½	8
Spooner	31800	13	11	11	— 2	18	11
Stanwell	3833	38	35	35		53	33½
Submarine	6100	20	19½	20	+ 1½	22	18
Tidal	11100	47	42	43	— 4	115	39
Triad Oil	6474	250	212	225	—25	410	205
U Canso vt	1632	86	86	86	— 4	125	86
Un Oils	31730	100	90	96	— 6	189	90
Wayne	4100	7	6	6	— 1	13	6
Wespac	2104	12½	12½	12½		21	12
W Cd OG	11827	111	99	102	— 5	188	99
W Cd O w	1900	45	40	40	— 5	70	40
Wesburne	8700	52	49	51	— 4	78	49
Westates	1489	120	115	120		215	105
W Delcalt	16587	88	74	74	—14	155	74
W Naco	3400	25½	25	25	— 1½	55	25
Windfall	2000	9½	9½	9½	— 2½	14	9
Yan Can	46500	3	3	3		6	3

CURB

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Dalhousie	5225	15	14	14	— 1	22	14
SW Pete	100	150	150	150	— 1	170	150

MINES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Abacus	4635	28	22	24	— 6	40	19
Advocate	4275	360	340	360	+ 5	365	260
Agnico	7033	70	65	68	— 2	78	60
Akaitcho	2525	37½	35	35		44	34
Alba Expl	4000	4	4	4		9½	4
Algom	6970	$ 10⅜	965	10⅛	+ ⅛	13¼	920
Am Larder	1500	20	20	20	+ ½	26	16½
Almal Rare	6260	7½	7	7		10	6½
Am Nephe	1633	42	42	42	— 4	65	42
Anacon	12940	46	41	44	— 1	90	41
Anglo Hur	895	775	680	680	—95	13¼	650
Ang Rouyn	1600	15	14½	14½	— 1½	27	14
Ansil	1500	8	7½	8		35	7½
Area	1700	72	72	72	+ 2	102	70
Arjon	100	7	7	7	— 1	10	6
A Arcadia	13800	37	32	35	— 1	60	32
Altan C C	1000	150	125	150	+15	210	106
Atlas Yk	1000	5½	5½	5½	+ ½	8½	5
Atlin Ruf	4500	8	8	8		13½	7
Aumacho	4000	5½	5½	5½		11	5
Aumaque	25000	6½	6	6		19	6
Aunor	900	235	230	230	— 5	295	221
Bankeno	9762	27½	24	24	— 3	32	19
Bankfield	1450	7½	7½	7½		9½	7½
Barnat	1500	138	133	134	— 4	163	130
Bary Exp	1050	41	41	41	— 3	55	41
Base Metal	5450	12	11½	11½	— ½	17	11
Baska	4500	6	6	6		12½	6
B-Duq	1600	15	14	14	— 1	24	10
Beav Lod	36700	6½	6	6	— 1	18	6
Belcher	11300	52	50	50	— 1	75	50
Belleterre	500	16	16	16	— 2	40	16
Bethlm	1750	65	63	65	— 4	92	63
Bevcon	5052	10½	10	10		19	10
Bibis	360	8½	7½	8	— 1	15½	7
Bicroft	3216	46	44	45	+ 1	67	43
Bidcop	1500	8	8	8		14	7
Black Bay	20500	8	6	6	— ½	27½	5
Bordulac	7000	4	4	4		7	4
Bouzan	32250	44	40½	42	— 3	65	33
Boymar	9000	4½	4	4½		8	4
Bralorne	1670	490	475	490	+10	555	460
Broul Reef	4100	38	35	38	+ 2	52	35
Brunswic	1950	355	340	350	+ 5	540	280
Buffad	18150	6½	5½	5½	— ½	12½	5½
Buff Ank	5400	190	165	190	— 7	226	160
Buff RL	1100	5½	5½	5½	— ½	8	5½
Bunker Hi	4000	6	6	6		9½	6
Cable	2300	9½	9	9	— 1	20	8
Cadamet	2165	10	10	10		16	10
Camp Chi	12000	615	590	590	—20	690	430
Camp RL	900	$ 10½	10	10		14½	9¾
C Tungsten	5580	160	150	160	+ 4	173	135
Cdn Astor	1500	4½	4½	4½		8	4½
C Dyno	8705	41	40	41	+ 1	60	25
C Malart	29600	45	40	40½	— 3½	68	40
CN Inca	135228	16	13	16	+ 1½	27	10½
C Nwest	2000	25	24	24	— 4	43	22
Cdn Thor	12000	4	3½	3½	— ½	6	3½
Candore	5500	11	10	10	— 1	16½	10
Can-Erin	54765	80	67	79	— 1	147	67
Captain	8000	7	7	7		9	6
Cassiar	5150	$ 11¼	11	11¼	— ¼	12¾	10⅞
Cayzor	2000	29	29	29		47	25
Cent Pat	11100	106	93	93	—13	140	93
Cent Porc	8900	9½	9	9½		15	9
Chester	48005	34	32	32½	— ½	42	22
Chib Jac	7328	30	26	26	— 2	55	26
Chib-Kay	2100	10	9	10	+ 1	16	9
Chib M	1600	48	48	48		80	48
Chimo	16000	49	46	46	— 3	67	46
Chrom	3400	475	450	475	+30	570	300
Coch Wil	12850	285	276	282	— 3	330	276
Coin Lake	6000	13	12½	13	+ ½	15	12
C Met	3766	21	20	20	— 1	42	20
Caniagas	17200	54	50	51		60	44
Con-Key	600	16	15	16	+ 2	26	12½
C Belekeno	5200	4½	4	4½	+ ½	8	4
C Callinan	3000	8	6	8	+ 2	12	6
Con C Cad	1000	3	3	3		5	3
C Disco	10510	310	295	305	—10	385	295
C Fen	4778	17	16½	17		32	15
Con Gillies	3840	5	4	4	— 1	7	4
CG Arrow	2000	35	30	35	+ 5	46	26
C Haliw	104550	46	43	44		72	40½
C Marben	51300	48	39	48	+ 7	50	26
Con M S	7074	$ 18⅜	17⅜	18	— ⅛	20	17
C Mogul	3980	85	81	83	+ 3	124	69
C Morris	13500	18	16	18		26	14½
C Mosher	4639	159	153	159	+ 7	173	99
C Negus	11000	16	13	16	+ 1	22	12
C Nichol	5098	5	4½	4½	— ½	6	3
C North	3500	28½	28	28	— 2	54	28
Cons Que	500	23½	23½	23½	— 1½	32	22
C R Pop	1285	5	5	5		10	5
C Regcrt	16600	6	5	6		11	5
C Sannor	13625	5	4	5	+ ½	8½	4
Con Sud	138975	34½	31	34½			
Conwest	3600	335	300	300	—25	430	300
Cop Corp	8240	18	16	18	+ 1	31½	16
Cop-Man	2537	8½	8½	8½		14	7
Coprand	6983	123	117	117	— 4	180	108
Coulee	9000	33	28	30	— 1	40	25
Cournor	500	6½	6½	6½	— ½	10½	6½
Cowich	4100	26	24	24	— 3	69	24
Craigmt	590	530	525	525	—20	575	340
Crestaur	1000	9	9	9		10	9
Crowpat	4425	6	5½	5½	— ½	12	5
Cusco	2071	6	5	5		7½	5
D'Aragon	8200	21	20	20	— 1	33	20
De Cour	2000	7	7	7	— 1	14	6½
Deer Horn	6500	24	23	24	+ 1	29	19
D'Eldona	11078	8	7	7	— ½	14½	7
Delnite	500	47	47	47		53	42
Denison	15923	900	855	870	—30	1000	855
Dome	1590	$17½	17	17⅜	+ ½	21	16⅜
Donalda	9400	5½	5	5½	+ ½	11	5
Duvan	12300	10	9	9		22	8
E Amphi	3500	5	5	5		10	5
East Mal	12400	139	136	136	— 4	178	136
East Sull	8170	152	150	152	+ 2	190	140
Elded	18162	103	94	102	+ 5	154	89
Eldrich	3500	13	11	11½	+ ½	25	10
El Sol	6000	5	5	5	+ 1	9½	4
Eureka	8500	22	20	21	+ 1	33	19
Falcon	5915	$33⅛	31⅛	31⅜	— 1⅜	33⅞	27½
Faraday	2100	70	70	70		91	62
Fw Tung	6650	7	6	7	+ ½	13	6
Fatima	24850	46½	44	44½	— 1½	85	40
Francour	18500	5	4	4		9	4
Frobisher	29862	184	180	183	+ 1	210	140
Frob debs	55	$90½	88½	90½	+ 1½	90½	81¼
Gaitwin	1500	6½	6	6	—	7	4½
Ge Mines	8135	$19¼	17¾	17¾	— 1	19¼	15
Genex	1100	8½	8½	8½	+ ½	14	8
Geo Scien	600	55	55	55	+ 5	110	50
Gnt Masct	1325	21½	21½	21½	— 1½	28	17
Giant YK	4785	900	835	900	+100	12⅞	750
Glacier	5525	16	16	16	— 1	37	16
Goldale	7000	18	17½	17½	+ 1	19	14½
GF Mining	3000	20	18	20	+ 1½	40	18
Goldray	3363	16	15	16	+ 1	30	15
Grandroy	3137	11	10	10½	+ ½	17½	9½
Granduc	4525	136	118	120	—14	140	100
Gulch	28200	5½	5	5	— ½	11	5
Gunnar	7299	740	705	720	—10	10⅞	690
Gun wts	4240	7	5	5	— 1	100	4
Gwillim	5000	5	4½	4½	— ½	70	4½
Hallnor	100	175	175	175	+23	250	140
Hard Rock	4900	12	12	12	— 1	16	10
H of Lak	1000	6	5	5½	+ ½	15	5
Headway	14500	29½	25	25	— 5	36	23
Heath	9000	4½	4½	4½	— ½	8	4
Hollinger	1965	$ 23	22¼	22¼	— ¾	29¾	21¾
Howey	400	250	245	245	— 5	325	231
Hoyle	740	370	365	370	+10	400	290
Hud Bay	2098	$ 46¾	43	43⅞	— 3⅛	51¾	43
Hugh-P	3500	7½	6½	6½		12	6½
Hydra Ex	8831	26½	24½	24½	— 2	42	24
Int Moly	1200	7	6	7	+ 1	13½	5½
Int Nick	16066	$ 55¼	53⅞	55¼	+ ⅜	55⅞	45⅞
Irish Cop	8600	96	92	93	— 2	175	85
Iron Bay	800	250	250	250	— 5	320	205
Iso	51100	55	44	52	+ 4	62	34
J Waite	25900	35	32	32	— 3	67	24
Jacobus	9900	110	103	108	— 1	140	87
Jaye Expl	1731	15	15	15	— 1½	28	12
Jellicoe	17100	9½	8	9	— 1	14	8
Joburke	3000	9	7½	7½		16	7½
Joliet	7200	21	21	21		29	20
Jonsmith	4000	9½	9	9		17	8½
Jowsey	2010	27	26	27		43	25
Kenville	4600	4½	4	4½	— ½	9½	4
Kerr Add	8286	$ 13	11⅞	12	— ⅞	22⅜	10½
Kilembe	117	220	220	220	—15	380	155
Kil C wts	8936	33	29	31½		190	20
Kirk Min	708	23½	23½	23½	— ½	42	22
Kirk Town	3000	7	6	7		10½	6
Labrador	3715	$ 17½	17	17⅛	— ⅛	27¾	17
Lake Cin	2800	61	56	61	+ 1	90	56
L Dufault	13700	42	35	40	— 1	101	35
Lake Ling	1000	7	7	7	— 1	10	6
L Osu	4500	12	10½	10½	— 1½	20	10½
L Shore	700	345	340	345	—10	450	340
L Wasa	11600	31	28	28	— 2	33	28
La Luz	600	325	325	325		420	325
Lamaque	2600	315	300	300	—25	475	295
Langis	97800	58	53	55	— 3	100	53
Latin A	745510	106	78	104	+25	106	26
Leitch	3500	145	139	140	— 4	165	132
Lencourt	4200	5	5	5		9	5
Lexindin	2050	2	2	2		4	2
LL Lac	1500	169	162	162	+ 2	193	160
Lorado	46900	38	34	37	+ 2	38	19½
Lorado w	3675	5	5	5		8	1½
Lyndhst	11400	10½	10	10		19	10
Lynx	3000	7	6½	6½	— ½	15	6
Macassa	9100	250	247	247	— 4	292	247
Macdon	7000	16	16	16		32	15
Macfie	5000	3½	3½	3½		8½	3½
MacLeod	3300	100	100	100		118	100
Madsen	10530	270	252	261	— 7	335	252
Magnet	8100	5	4½	5	— 1½	10	4½
Malartic	2800	80	80	80		105	75
Maneast U	2000	3½	3½	3½	— ½	9	3½
Maralgo	4500	9	8	8½	— 1½	17	8
Marcon	5250	7½	7	7	— 1	13	7
Maritime	36100	82	75	80	+ 1	133	75
Martin	59500	36	32	36	— 2	47½	30
Matatch	1500	6	6	6	— ½	10	6
Mattagami	900	515	500	500		610	480
Maybrun	24100	8	5½	8		13½	5½
McKen	17100	19½	17½	17½	— 2½	31	15
McWat	11500	32½	30	30	— 4	47	30
Mentor	8700	18	15	16½	— ½	20	15
Merrill	14750	63	57	57	—11	115	57
Meta Urn	16500	7	6	6	— 1	14½	6
Midrim	5900	53	47	50		85	45
Midrim	5900	53	47	50		85	45
Milikan	14530	93	80	86	+ 6	109	70
Min Corp	1908	$ 10¾	10⅜	10¾	— ¼	12⅜	10¼
Min Ore	500	6	5	6	+ 1	9½	5
Moneta	3940	63	60	60	— 2	80	60
Mt Wright	21605	53	50	51	— 2	61	50
Multi M	10700	31	25	25	— 5	59	25
Murray	93950	64	55	57	— 6	89	35
Nama Cr	6000	9½	9	9	— ½	20½	9
Nat Expl	2000	4½	4	4	— ½	10	3
Nealon	2500	4	4	4		9	4
Nes Lab	2500	8	7	7½	— ½	17	7
N Allker	1000	4	4	4		7½	4
New Ath	11483	29	27½	29	— 2	36	25
New Bid	12500	6	6	6		19½	5
New Cal	2100	33	31	33		43	26
New Delhi	3000	9	9	9		17	9
N Dicken	7375	265	254	265	+12	310	220
N Harri	1425	8	7½	7½	— ½	19	6
N Hosco	62925	79	69	79	+ 3	114	63
N Jason	9510	5	4½	5		9½	4½
N Kelore	23400	10½	9	10½	— ½	13	7
Newlund	8100	13	11	12		25	10½
N Man	4500	25	22	25	— 3	42	20
N Mylam	193750	77	37½	73	+29	127	26
N Rouyn	3000	5½	5	5		12	4½
N Senator	500	3	3	3		6	3
Nick M S	7540	31	26	29	— 3	72	26
Nipissing	2700	76	74	76	+ 2	146	72
Nisto	1000	5	5	5	+ 1	7	4
Noranda	3302	$ 38⅜	36¾	36¾	— 1⅛	48¾	36
Norbeau	2000	35	33	33	— 4	110	33
Norlartic	16000	20	20	20		24½	20
Normetal	1720	290	279	279	— 1	370	270
Norpax	8500	9	8	9	+ 2	13	7
Norsyne	29500	6	5	5	— 1	12	5
N Coldstm	14350	98	87	88	— 7	130	74
N Goldcrst	7200	23	21	23	— 1	38	21
N Rank	8400	66	58	58	— 8	125	50
Northsp	12273	85	75	80		141	69
Norsp A w	5800	30	20	20	— 9	81	20
North C	2600	113	110	110		131	100
Norvalie	3075	8	8	8		15½	8
Obaska	1000	4½	4½	4½	— ½	10	4½
O'Brien	880	52	52	52	+ 2	80	50
Oka Rare	3000	9½	9½	9½		16	9
O'Leary	3500	10	10	10	— 1	15½	10
Opem	7750	670	625	640	—30	860	525
Orchan	69200	110	103	109		137	80
Orenada	2500	5	5	5		9½	5
Ormsby	8450	25	24	24	— 1	37	24
Osisko	5440	29	27½	27½	— ½	35	26
Pamour	7500	55	53	53	— 6	66	53
Paramaq	33625	7½	6	7		14½	6
Pardee	3200	15	14½	15	+ ½	23	11
Patino M	150	410	410	410	+10	440	300
Patino w	2900	24½	23	23	— 2	66	22
Pato	1400	256	250	250	— 1	285	240
Paymast	1500	18	16	18	+ 2	33	15
Peerless	16700	16	15	16		39	11
Pickle C	4435	68	64	65		102	64
Pitch-Ore	5500	4	4	4		7	4
Placer	6210	$ 13¼	13	13		13⅜	10¼
Portage	14000	38	33	36	— 1	98	31
Preston	6250	400	370	400	+25	515	340
Pronto	5086	215	200	215	+14	325	200
Pros Air	800	35	35	35	— 4	71	35
Purdex	63500	5½	4	4½	+ ½	7½	4
Q Ascot	16500	9	8	8		23	8
Que Chib	10610	19	17½	17½	— 2	29	14
Que Cop	4300	14	11	11		19	—
Que Lab	5500	3	2½	3		6	2½
Que Lith	250	250	250	250		350	250
Que Man	5000	8	8	8	— 2	13½	8
Q Metal	11001	63	58	63	+ 3	66	45
Qunston	1000	10½	10	10	— ½	16	10
Quemont	1595	890	860	860	—30	11¼	790
Radiore	28250	53	46	52	+ 3	78	46
Rainville	500	20	20	20		28	20
Rayrock	8900	48½	46½	47	— 2	68	45
Realm	24100	22	18½	20		60	18½
Rexspar	5600	29	26	28	+ 1	46	25
Rix Athab	3000	18	16½	18	+ 1½	26	13
Roche	22000	8	6	7	— 1	13	6
Rockwin	8621	18	16	16	— 1	35	15
Rowan Con	500	6	6	6		9	6
San Ant	47350	104	90	104	+12	104	48
Sand Riv	11500	8	7	7		13	7
Satellite	33947	29	14	28½	+14	29	14
Sheep Cr	1700	90	90	90		100	75
Sherritt	15925	280	270	280	+ 6	325	255
Sigma	1020	315	296	305	—20	450	296
Sil Miller	4132	28½	28	28	— 2	43	27
Sil Stand	500	17½	17½	17½	— 3½	32	16½
Siscoe	5700	85	82	82	— 5	109	82
Stanleigh	32295	47½	45	46	+ 1	47½	25
Stanl wts	12120	5	3½	3½	— 1	13	3
Stanrck	1835	26	26	26	— 1	56	23
Starratt	8000	4½	4	4½	+ ½	7	4
Steep R	16527	845	785	795	—32	1325	785
Sturgeon	6100	20	19½	20	+ 1½	22	18
Sullivan	3498	150	145	146		185	140
Sunburst	112754	29	26	29	+ 2½	29	12
Sylvanite	15027	82	80	80	— 1	105	60
Taurcanis	8100	47	40	40	— 7	69	39
Taurcan vt	1000	40	40	40	— 6	57	37
Teck H	10210	162	159	160	— 3	280	152
Territory	9200	21	20	21	+ ½	40	19
Thom L	9500	74	69	72	+ 2	98	43
Tiara	2800	4	4	4	— ½	7	4
Tombill	8200	40	39	39	— 1	68	39
Trans Res	3100	14	14	14		18	14
Tribag	1500	26½	26½	26½	— 5½	47	23
Trin Chib	1500	7	6	6	— 1½	17	6
U Mining	1700	17	17	17	— ½	24	16½
U Asbestos	4350	445	410	420	—30	520	345
Un Keno	1450	620	590	590	—30	675	530
Un Fort	4644	20	15	20	+ 2	28	15
Upp Can	10950	100	96	100	+ 4	125	94
Vandoo	2900	4	3½	3½		7	3
Ventures	4032	$ 23⅛	23⅛	23⅛	— ⅛	23	21⅛
Vespar	4000	25	24	25		34½	34
Violam	13950	130	125	125	— 5	160	125
Waite Am	1362	615	605	615	+10	690	600
Weedon	2000	4	4	4		9½	4
Werner	3000	10	10	10	+ 3	12	7
W Malar	4500	3	3	3	— ½	5½	2
W Surf I	4500	14	13½	13½	— 1	30	12½
Willroy	39800	119	113	113	— 2	164	110
Will wts	100	50	50	50	— 2	105	50
Wiltsey	26500	9½	7	9½	+ ½	15½	7
Winch	1000	5	5	5		7	4½
Wr Harg	2575	107	103	103	— 4	140	101
Yale Ld	13500	15½	14	14	— 1	27	14
Yellorex	7000	6	5	5	— 1	9½	5
Yk Bear	9500	96	90	94	— 1	112	83
Young HG	38700	72	63	72	+ 8	87	56
Yukeno	2583	3½	3	3	— ½	5	3
Zenmac	12600	19½	17½	18	— ½	29	17½
Zulapa	6800	14½	13	14	— 1	29	13

CURB

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Bulolo	750	450	435	440	+15	500	390
Pend Ore	100	250	250	250		315	240
Yukon Con	1495	57	56	56	— 2	72	56

Expansion de l'insémination artificielle des bovins en '59

L'activité des centres d'insémination artificielle a été, l'an dernier, plus intense que jamais dans toutes les provinces canadiennes, sauf Terre-Neuve.

D'après un rapport compilé par la Division des bestiaux du ministère de l'Agriculture du Canada, on comptait l'an dernier 187 centres d'achat de sperme au pays, soit 40 p. 100 de plus que durant l'année précédente. Il y avait en outre 14 centres de production de sperme.

Près de 14 p. 100 des 5,156,300 vaches au Canada ont été fécondées artificiellement en 1959.

On a relevé un total de 712,633 premières interventions ou inséminations en 1959, comparativement à 631,668 en 1958, soit un accroissement de 13 p. 100. L'emploi du sperme congelé a augmenté de 40 p. 100 avec un total de 236,738 premières interventions.

Le nombre de veaux enregistrée comme sujets de race avec cette méthode de fécondation a été de 58,052, soit environ 11,000 de plus que l'année précédente.

Des "taurelleries" ont été maintenues dans cinq provinces et ont fourni le gros du sperme utilisé par tout le pays; le reste a été importé des Etats-Unis.

En 1959, ces étables à taureaux ont gardé 315 taureaux de race laitière, 21 taureaux à deux fins et 120 taureaux de race à viande. Le nombre de taureaux de race laitière a diminué un peu et celui des taureaux de race à viande a augmenté légèrement. Le nombre moyen d'interventions par taureau dans ces trois classes a été de 1,625, 845 et 1,495 respectivement.

Au total, 82,229 troupeaux ont été desservis par l'insémination artificielle et, d'après un relevé, 8 pour cent d'entre eux étaient inscrits au Contrôle des aptitudes du gouvernement fédéral ou à un programme provincial d'amélioration des troupeaux laitiers.

On a procédé à l'émission de 343 permis approuvant l'importation de sperme des Etats-Unis, dont 146 à 25 particuliers et 197 à 10 centres d'insémination.

Neuf envois de spermes ont été dirigés vers la Suède, l'Angleterre et les Antilles, ce qui représente 1,745 ampoules ou une augmentation de 1,280.

Voici la liste des premières interventions par province : Ile du Prince-Edouard, 19,230, Nouvelle-Ecosse, 28,004; Nouveau - Brunswick, 23,291; Québec, 67,357; Ontario, 433,202; Manitoba, 28,793; Saskatchewan, 9,919; Alberta, 48,740; Colombie-Britannique, 54,097.

Liste des premières interventions par race :

Ayshire, 35,348; Guernsey, 25,431; Holstein, 412,822; Jersey, 38,342; Shorthorn à deux fins, 16,170; Red Poll, 830; Aberdeen-Angus, 16,116; Hereford, 109,780; Shorthorn à viande, 38,870; Charolais, 14,690; Suisse Brune, 543, et races non déclarées, 3,691.

La culture des fraises

La culture des fraises est une des plus payantes si l'on tient compte de la mise de capital qu'elle requiert et des revenus qu'elle procure.

On la pratique dans tous les comtés de la province ; mais il y a avantage à la centraliser pour trois raisons principales, qui sont : le climat, le sol et le commerce, croit M. Lionel Bégin, agronome horticulteur du ministère de l'Agriculture de Québec.

A date, la cueillette est à son début. Que devons-nous faire pour retirer le maximum de revenus qu'elle est susceptible de rapporter, si ce n'est avant tout que de donner satisfaction à l'acheteur, en lui fournissant des fruits de qualité supérieure. A cette fin, il faut prendre toutes les précautions nécessaires pour conserver la saveur des fraises et augmenter leur résistance au transport. Ces précautions se résument :

1. — A ne jamais les cueillir à la rosée, sans quoi les fruits perdront leur arôme, s'écraseront et moisiront dans les contenants.

2.—A les cueillir à point ; bien mûrs si elles doivent être consommées immédiatement ou si elles doivent être expédiées aux confiseurs; aux trois quarts mûres, si elles doivent être expédiées au loin, par vannes, wagons ou camions réfrigérés.

La cueillette du samedi devrait être légèrement moins mûre vu qu'elle ne sera vendue que le lundi suivant, alors que la demande est bonne.

Il faut éviter de les meurtrir ou de les écraser par une trop forte pression des doigts sur elles ; on doit les cueillir une par une et les déposer dans des casseaux que l'on secoue légèrement afin qu'elles ne se tassent pas trop par la suite, sous l'effet des trépidations du transport.

Une fois remplis, les casseaux ne doivent pas séjourner dans les rangs de fraisiers, mais être immédiatement apportés dans un abri couvert dont les parois sont faites de planches espacées d'un demi pouce, placées sur trois côtés, sauf au nord. Une personne fiable et responsable doit s'occuper de terminer le travail de mise en cageots.

L'emballage se fait dans des casseaux neufs et propres qu'on emplit avec un léger comble. Les cageots de bois ou de carton doivent être propres et bien faits, à claire-voie, de manière à favoriser l'aération.

La classification se fait lors de la cueillette; séparez des fraises d'après les exigences de la loi qui veut pour la catégorie No 1 :

"Des fraises portant leur calice ou leur queue, de couleur uniforme, fermes, mais pas trop mûres, sans humidité de surface, sans moisissures ni meurtrissure, ni dommage causé par le sable et d'au moins ¾ de pouce de diamètre."

Pour la catégorie No 2 :

"Des fraises mûres portant leur calice ou queue, assez fermes, sans humidité de surface, d'au moins ½ pouce de diamètre."

N'oublions pas que nos fraises ont à subir la concurrence de celles provenant des Etats-Unis, même pendant le mois de juillet.

Souvenons-nous qu'un paillis de 4 pouces entre les rangs de fraisiers aidera à conserver l'humidité du sol et à prévenir les dégâts causés par le sable.

La spongieuse reçue au DDT

Afin d'enrayer l'invasion de la spongieuse dans le sud du Québec, on a pulvérité au DDT, du haut des airs, 2,000 acres de forêt, le mois dernier.

C'est la 3e fois en 35 ans que cet insecte fait irruption au Canada.

Le DDT dispersé dans du carburant à moteur diesel fut appliqué à raison d'une livre par gallon à l'acre, nous informe M. L. L. Reed, directeur des travaux pour le compte de la Division de la protection des végétaux, à Ottawa. "Le même traitement a eu des effets remarquables aux Etats-Unis, explique-t-il, où près de 100 pour cent des larves ont été détruites."

Toutefois, les autorités prennent des précautions supplémentaires cette année contre la propagation du mal.

Au temps du vol estival de la noctuelle, les Etats-Unis prêteront quelque 800 pièges métalliques servant à capturer l'insecte, alors guidé par l'attrait sexuel. Le piégeage se fera non seulement dans la région traitée, mais aussi en direction du nord et de l'ouest, afin de savoir s'il existe d'autres foyers d'infestation.

Normalement, seules quelques noctuelles se laissent capturer ainsi, mais on en a pris 97 dans le sud du Québec, l'an dernier. Un relevé effectué sur les lieux a confirmé la présence de plusieurs foyers d'infestation.

La spongieuse aurait été introduite dans l'Etat du Massachusetts par un savant français qui l'avait apportée d'Europe pour fins d'expérimentation.

Cardinal indien en Israël

S. Em. le cardinal Valérien Gracias, archevêque de Bombay, le premier prélat indien à être élevé à la dignité de cardinal, visitera Israël au mois de juillet prochain, en route pour Rome où il est attendu à cette époque.

LA VIE AGRICOLE

La synovite infectieuse

La synovite infectieuse chez les volailles est une maladie reconnue comme entité depuis six ans.

Elle est causée par un virus dont les manifestations pathologiques se traduisent par l'inflammation des graines synoviales tendineuses et articulaires et par une altération de la formule sanguine conduisant à l'anémie.

La synovite est une maladie très importante contre laquelle il est indispensable d'être prévenu, déclare le Dr Louis La Haye, du Laboratoire de recherches vétérinaires, à Saint-Hyacinthe.

La transmission de l'agent causal par l'oeuf est une possibilité. Les manifestations cliniques de cette maladie se présentent habituellement vers l'âge de 8 à 12 semaines. Les pertes numériques sont plutôt faibles, mais par contre les retards de croissance, l'anémie, les condamnations à l'abattage peuvent réduire les profits de façon appréciable.

Le tableau clinique des sujets atteints de cette affection est assez typique : pâleur, faiblesse des pattes, inflammation des articulations, en particulier des pattes et des jarrets, kyste du bréchet. Le liquide synovial à l'intérieur des articulations et des gaines tendineuses devient dans cette condition filant, de consistence crémeuse et plus tard caséeuse.

Du vivant de l'animal, la synovite peut être confondue à d'autres affections caractérisées par la faiblesse des pattes. Citons le Newcastle, la coccidiose, les avitaminoses et les différentes arthrites microbiennes. Il est encore important d'obtenir un diagnostic précis afin d'orienter le traitement et éviter des conséquences fâcheuses.

Le contrôle de la transmission du virus par l'oeuf est difficile, car il n'existe pas, à date, de test pour déceler les porteurs de germes. Cependant, on devrait refuser l'incubation des oeufs produits par des sujets qui, à un moment de leur vie, auraient souffert de synovite.

Le virus de la synovite est sensible à certains antibiotiques. Cependant, ces médicaments auront plus de valeur s'ils sont administrés au début d'une infection alors qu'un petit nombre de sujets est atteint ; ils agissent surtout comme préventifs. Le traitement des cas plus sévères peut être long, peu économique et décevant dans bien des cas.

Ajoutons pour terminer que le contrôle de la synovite peut différer dans ses détails d'un troupeau à l'autre, suivant l'âge des sujets atteints et la gravité de l'infection. Les consultations deviennent à ce moment très importantes et il serait sage de s'en prévaloir.

Nouveau chef du R.O.P.

M. D. B. Lambroughton a été nommé inspecteur en chef du contrôle des aptitudes des bovins laitiers à la Division des bestiaux du ministère de l'Agriculture à Ottawa.

Il remplace M. J. A. Steele qui vient de prendre sa retraite.

Né sur une ferme à Edam (Sask.), M. Lambroughton fut pilote au Commandement de bombardement canadien pendant la seconde guerre mondiale. Il étudia ensuite au Collège d'agriculture de Truro (N.-E.) pendant deux ans et fut diplômé du Collège Macdonald en 1950.

Il entra immédiatement au service du ministère et fut pendant sept ans fonctionnaire technique à la Section du contrôle des aptitudes des porcs. Il passa à la Section du contrôle des aptitudes des bovins laitiers en 1957.

Si la tendance actuelle se poursuit, Israël couvrira, en 1964, 75% de ses importations par ses exportations.

Chronique de médecine vétérinaire

La prévention des maladies dans une aviculture intégrée

Dr ROLAND FILION, M.V.

Plusieurs lecteurs se demandent, avec raison, quel stimulant fait évoluer la production avicole aussi rapidement. Au cours d'un voyage, on remarquera bien de grands bâtiments neufs à proximité des autres constructions de la ferme, mais peu de gens savent que dix ou quinze mille poulets sont en élevage dans ces abris confortables. Bien plus, le chiffre de production annuelle de plus de 20 millions de poulets de gril venant garnir nos tables et nous régaler est une révélation incroyable pour la plupart des gens non initiés.

Cette réalisation est le résultat d'une production organisée et financée dans la plupart des cas par les manufacturiers de moulée.

Spécialisation

L'intégration ou production à contrat a l'avantage d'uniformiser les produits et de faciliter la vente. Elle mène cependant vers la spécialisation et vers l'élimination des petits producteurs qui ne peuvent suivre cette évolution rapide.

Ce n'est pas notre rôle, ici, de discuter les avantages ou les inconvénients de la production intégrée. Notre but est de situer la médecine vétérinaire dans le nouveau rôle qu'elle est appelée à remplir et qui constitue un changement assez radical dans la façon de contrôler et de guérir les maladies animales.

Médecine préventive

Le producteur qui possède dix à quinze mille poulets en élevage réalise que ses responsabilités ont changé. Il lui faut protéger un capital qui augmente avec la croissance des oiseaux, le coût de la moulée pour les nourrir, le chauffage, la litière, les salaires, etc. Les maladies constituent l'un des plus sérieux problème à résoudre dans ces gros élevages. Malgré les recommandations faites aux éleveurs sur les vaccinations préventives, la ventilation appropriée de la bâtisse, la propreté de la litière, il reste le danger que constitue une concentration aussi importante d'oiseaux dans un même local. Un seul oiseau susceptible suffit à déclencher la catastrophe puisque le contact intime, la même litière, le même air respiré suffira à assurer la contagion.

Les techniciens en élevage visitent les éleveurs, leur donnent des conseils appropriés, mais ne peuvent remplacer l'oeil vigilant de l'éleveur attentif. On a alors recours aux traitements préventifs pour éviter les pertes, mais l'expérience nous apprend que ce ne sont là que des palliatifs qui ne servent qu'à atténuer les conséquences de la maladie.

Puisque l'intégration en aviculture comprend plusieurs stages de la production, il faudrait établir un contrôle des maladies sur les oiseaux reproducteurs, au couvoir et chez les éleveurs spécialisés. On connait bien aujourd'hui les avantages de la suppression de la pullorose qui causait des taux élevés de mortalité chez les dindonneaux et les poulets. Quelques essais sur l'élimination de l'infection respiratoire chronique nous indiquent une possibilité de produire des dindonneaux à meilleur compte et dont le poids à 15 semaines sera de une à deux livres supérieur à celui des oiseaux infectés. D'autres maladies transmissibles par l'oeuf constituent un danger constant pour les éleveurs qui héritent ainsi de troubles dont ils ne sont pas responsables. La synovite infectieuse, la leucémie, la paratyphose, l'infection respiratoire chronique sont des maladies qu'il vaut mieux combattre à la source pour assurer le succès des élevages.

Le vétérinaire devra ainsi penser à la prévention des maladies plutôt que d'attendre les conséquences des infections. Ce changement dans les services vétérinaires nécessite une préparation spéciale où le vétérinaire devra collaborer étroitement avec ses clients pour leur éviter des pertes. De son côté, le client aura à payer les services de consultations, de directives ou de visites de contrôle sans attendre d'être aux prises avec une maladie qui décime les oiseaux. Le coût élevé des traitements, les erreurs de diagnostic, les pertes économiques encourues par ces délais inutiles avant une intervention adéquate, les nombreux médicaments dépensés inutilement justifient amplement cette façon d'envisager le problème. Nous sommes certains que ceux qui président aux destinées de l'aviculture dans le Québec sont intéressés à cette amélioration où la médecine préventive deviendra plus importante que l'intervention tardive et coûteuse.

Soutien de la laine inchangé

L'Office de stabilisation des prix agricoles annonce que le programme de paiements d'appoint ou de compensation sur la laine demeurera inchangé en 1960-61.

Le paiement correspondra à la différence entre le prix de stabilisation de 60 cents la livre et le prix moyen, f. à b. Toronto, des deux catégories de base, savoir la laine des moutons de l'Ouest, de choix, ½ sang à peigne, et la laine domestique de l'Est, ¼ sang à peigne.

Environ 36,400 producteurs ont reçu près de $1,180,000 en versements d'appoint pour la laine de 1959.

Les inspecteurs du gouvernement fédéral ont déjà commencé les vérifications chez les entreposeurs enregistrés afin de s'assurer que la laine, cette année, soit classée correctement et que la laine défectueuse soit séparée de la laine admissible aux paiements d'appoint. Ces derniers visent dix des onze catégories de laine canadienne. Ne peuvent être admis les lots de laine charbonneuse, crotteuse, matie, morte et avariée.

Aucun paiement ne sera fait sur lots cumulatifs de moins de vingt livres par producteur.

On recommande aux petits producteurs de vendre par quantité de plus de vingt livres à la fois; sinon, de vendre aux entrepôts où les petits lots peuvent être ajoutés les uns aux autres.

On compte quarante entrepôts enregistrés au Canada dont trois dans l'Ile du Prince-Edouard, deux en Nouvelle-Ecosse, quatre au Nouveau-Brunswick, dix-huit au Québec, cinq en Ontario, quatre au Manitoba, un en Saskatchewan et trois en Alberta.

Le chef de la Section du classement au ministère de l'Agriculture du Canada, M. Elgin Senn, demande avec insistance aux producteurs d'indiquer correctement noms et adresses sur les certificats de classement.

Il est arrivé, nous apprend M. Senn, que certains postes ont dû retourner des chèques de paiement pour la raison que les noms et les adresses étaient incomplets ou erronés.

Arme fatale à la brûlure du pommier

Employé en pulvérisation durant la période de floraison, le sulfate de streptomycine est une arme secrète efficace contre la brûlure bactérienne du pommier.

Conseillé pour prévenir la propagation de la maladie dans les vergers infectés, le sulfate de streptomycine remplace avantageusement la bouillie bordelaise, qui produit un roussissement peu souhaitable chez la pomme. Telle est l'opinion émise par M. Lionel Cinq-Mars, du Laboratoire de recherches du ministère de l'Agriculture du Canada à St-Jean (Québec).

On recommande trois applications: au stade tardif du bouton rose, à la pleine floraison et au stade du calice, à raison de 100 millionièmes dans chaque cas (6 onces par 100 gallons de la préparation). L'addition de captane ou de glyodine intensifie la mise en échec de la brûlure bactérienne, mais l'addition de dichlone paraît nuisible et est à déconseiller. La streptomycine ne peut être mélangée à la bouillie bordelaise ni à la bouillie soufrée, parce qu'elle se décompose en milieu alcalin.

Les basses températures diminuent l'efficacité de l'antibiotique. La streptomycine doit être appliquée à une température de 65° F, ou plus élevée, par temps humide ou pluvieux.

La streptomycine n'endommage pas gravement les arbres. Bien que certains pomiculteurs l'aient appliquée sans dommage subséquent à des concentrations de trois à quatre fois supérieures à celles recommandées, les spécialistes du gouvernement fédéral déconseillent les concentrations dépassant 100 millionièmes.

Très efficace, cet antibiotique est coûteux et ne doit être appliqué que dans des vergers ou des parties de vergers directement menacés par la brûlure bactérienne.

VOLAILLE EN BOITE ET VOLAILLE CONDITIONNEE AUX ETATS-UNIS

La quantité de volaille mise en boite et transformée en d'autres produits alimentaires en avril 1960 a été de 29,317,000 livres (poids d'aliments prêts à cuire) soit 26 p. 100 de plus que les 23,356,000 livres utilisées en avril 1959.

Les silos d'acier sont maintenant fabriqués au Canada

Des silos d'acier galvanisé, pour l'ensilage d'herbages, réservoirs à grains pour meuneries ainsi que réservoirs à moulée en vrac pour porcheries, poulaillers, sont maintenant fabriqués à Montréal pour les cultivateurs canadiens.

Ces silos, importés jusqu'ici des Etats-Unis, sont en grande demande. On les fabrique maintenant au Canada pour réduire les frais des douanes et de transport.

Ils conservent l'ensilage à 100% de sa valeur en protéine et carotène quand fait au moment opportun. Ils sont préfabriqués et montés sur place, boulonnés hermétiquement par sections de 33" avec portes parfaitement étanches à chaque section pour empêcher l'air de s'infiltrer. Ces silos sont fabriqués de différentes grandeurs de manière à satisfaire le besoin de chaque cultivateur.

LOUEZ un TV
POUR CAMP D'ETE
• Bas prix pour l'été
• Complet avec antenne temporaire pour toit
SHERBROOKE APPLIANCES Ltd
2020 ave Union · AV. 8-3183

Une Institution de Finance bien établie, au service des Canadiens depuis 1934
NOTAIRES ET AGENTS SONT INVITES A SE RENSEIGNER
Première et deuxième hypothèques
COMMISSIONS ENTIEREMENT PROTEGEES
HOME MORTGAGE & ACCEPTANCE CO.
400 ouest, St-Jacques
Suite 402 VI. 2-8505

FAIRBANKS-MORSE
CONGÉLATEURS
Quand vous exigez qualité

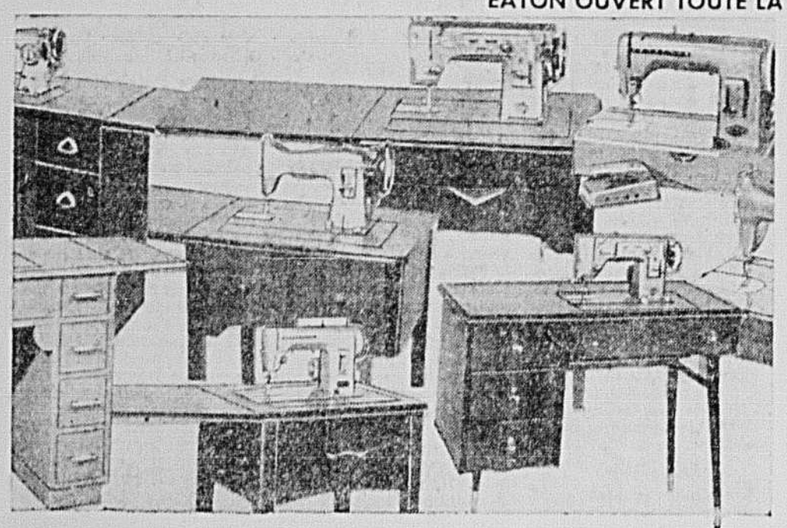
Voyagez par
TRAIN et ÉPARGNEZ
MARDI ET MERCREDI 12 et 13 juillet
BILLETS À PRIX D'AUBAINE EN VOITURE ORDINAIRE

Entre Montréal et	ALLER-RETOUR	VOUS ÉPARGNEZ
QUÉBEC	$ 7.70	$ 3.05
TORONTO	16.00	8.35
OTTAWA	5.40	2.80
SHERBROOKE	5.10	2.60

Les billets sont valables pour tous les trains — Retour dans les 7 jours
Ces billets à prix d'aubaine sont valables également entre les villes indiquées ci-dessus et les gares situées entre ces endroits, et vice-versa. Exception: Ces taux ne s'appliquent pas entre Montréal, Vaudreuil, St-Eugène et les stations intermédiaires dans les deux directions.
Enfants de 5 ans et de moins de 12 ans, demi-place—moins de 5 ans, gratis. Jusqu'à 150 livres de bagages, transport gratuit.
Profitez également des billets "voiture ordinaire" à prix d'aubaine, départ les 9 et 10 août.
CANADIEN PACIFIQUE CANADIEN NATIONAL

LUNDI un grand JOUR D'AUBAINES chez EATON

EATON OUVERT TOUTE LA JOURNEE LE SAMEDI — Ouvert le vendredi soir jusqu'à 9 h. — Heures d'affaires : 9 heures à 5 h. 30



SOLDE! MACHINES A COUDRE! TOUTES A TRES BAS PRIX!

Pas de commandes téléphoniques, ni postales, S.V.P.

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES

15 SEULEMENT. Portatives . . 44.50 . 139.00

20 SEULEMENT. Consoles . . 67.50 . 169.00

6 SEULEMENT. Modèles pupitre 99.50 . 199.00

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES

10 SEULEMENT — Meubles de machines à coudre pour têtes standard . . 18.50 . 29.50

6 SEULEMENT — Modèles d'échange, à pédalier, portatives, consoles . . 10.95 . 39.50

Profitez-en pour acheter une machine à coudre à bas prix! Toutes (sauf celles provenant d'échange) portent une garantie EATON de 5 ans sur la machine, 1 an sur le moteur, tout comme celles de notre stock courant. Modèles de démonstration, échantillons d'exposition, solde de ventes précédentes, légèrement égratignées ou marquées. Marques fameuses dans le groupe. — Piqûre courante, zig-zag ou automatiques. La plupart seules du genre.

CENTRES DES MACHINES A COUDRE (RAYON 570), AU SEPTIEME, CHEZ EATON

SPECIAL 39.95 matelas compris

SPECIAL 16.99

SPECIAL 5.49 — 2 pour 10.39

SPECIAL 17.99 — 2 pour 35.00

Fauteuils confortables pour l'été! Tous à des prix spéciaux lundi!

FAUTEUIL CIRCULAIRE
Diamètre 30"
SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
CHACUN 5.49 ou 2 pour 10.39
En vogue à l'année. Confortable modèle 30", en rotin refendu. Base en fer forgé robuste. Achat spécial.
Non représenté. Plus petite version du même fauteuil, pour enfants 3.99

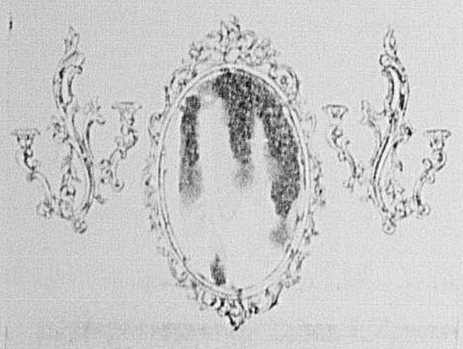
FAUTEUIL POLO
Très luxueux.
SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
16.99
Sa couleur blanc-gris offre un élégant contraste avec ses pieds en fer forgé. En rotin refendu enduit de plastique Vinyl. Solde d'une vente précédente, d'où le bas prix.

CHAISES LONGUES
avec matelas!
SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
39.95 matelas compris
30 SEULEMENT. REG. 54.95. Fin de série de chaises longues "Featherweight" en tubulure aluminium de 1", dossier réglable à 4 positions y compris l'horizontale. Dimensions totales : 72" x 24". Matelas en crin caoutchouté. Vinyl recouvert d'impressions fleuries en orange, rouge ou bleu.

CHAISES LONGUES
modèle de luxe
SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
CHACUNE 17.99 ou 2 pour 35.00
Solde d'une vente précédente. Cadre en épaisse tubulure de 1", environ 72" x 24" au total. Confortables accoudoirs à double tubulure. Dossier réglable à 6 positions. Repliable sous aussi faible encombrement qu'un fauteuil. Sangles "Saran" en rouge et blanc, vert et blanc.

COMPOSEZ VI. 2-9211 — Service des Commandes Téléphoniques
Clients de la Banlieue, utilisez les lignes directes EATON. EATON paie vos frais d'appel. — Clients de l'extérieur, écrivez au Service d'achats Eaton, Montréal.

LA COLONIE DES MEUBLES D'ETE, RAYON 370), AU SEPTIEME, CHEZ EATON



MIROIR ET APPLIQUES

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
l'ensemble 3 pièces
39.95

Belle imitation du style d'époque de marque "SYROCO", offert à prix remarquable grâce à un achat spécial Eaton. Miroir en glace polie environ 29" x 18" et cadres en "SYROCOWOOD" avec décor somptueux de feuilles métal ton or. Deux élégantes appliques assorties.

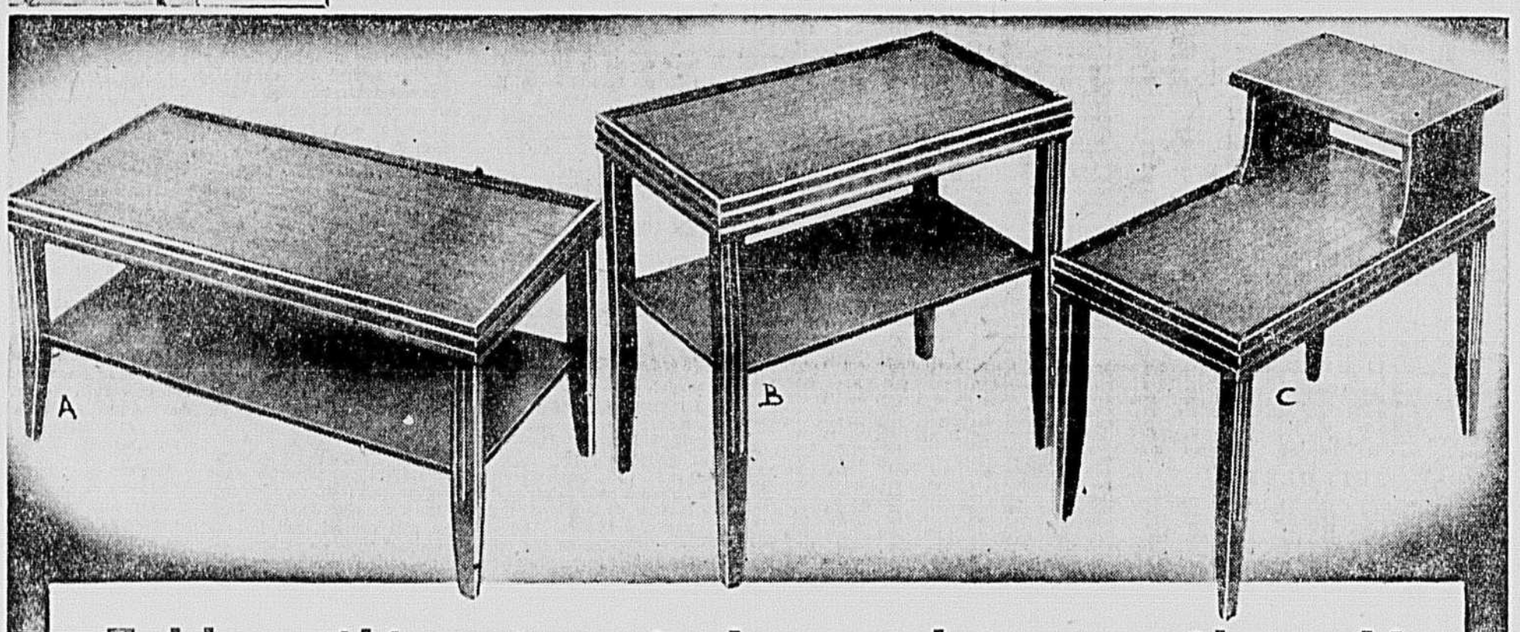
Ecrivez ou composez VI. 2-9211
TABLEAUX ET MIROIRS (RAYON 276), AU CINQUIEME, CHEZ EATON

LIVRAISON EATON DANS LES LAURENTIDES

JUSQU'AU 19 AOUT 1960

Colis, meubles et articles volumineux (sauf les bateaux) seront livrés aux endroits suivants, aux jours indiqués ci-dessous :

CHRISTIEVILLE	Mercredi et vendredi	LAKE GORDON	Mardi et jeudi
ECHO LAKE (MORIN HEIGHTS)	Mercredi et vendredi	LAC MANITOU	Mercredi et vendredi
LAC DE QUATORZE ILES	Mardi et jeudi	LESAGE	Mardi et jeudi
GOLDEN LAKE	Mercredi et vendredi	MONT-ROLLAND	Mercredi et vendredi
GREENSHIELDS POINTE (STE-AGATHE)	Mercredi et vendredi	MORIN HEIGHTS	Mercredi et vendredi
IVRY	Mercredi et vendredi	PIEDMONT	Mercredi et vendredi
LAKE CONNELLY	Mardi et jeudi	PREFONTAINE	Mercredi et vendredi
LAC ECHO	Mardi et jeudi	PREVOST	Mardi et jeudi
LAC FOURNEL	Mardi et jeudi	STE-ADELE	Mercredi et vendredi
LAC GUINDON	Mardi et jeudi	STE-ADELE-EN-HAUT	Mercredi et vendredi
LAC L'ACHIGAN	Mardi et jeudi	STE-AGATHE	Mercredi et vendredi
LAC LAMOTHE	Mardi et jeudi	STE-AGATHE-DES-MONTS	Mercredi et vendredi
LAC LAVALLEE	Mercredi et vendredi	ST-HIPPOLYTE	Mardi et jeudi
LAC MAROIS	Mardi et jeudi	ST-JOSEPH-DE-MONT-ROLLAND	Mercredi et vendredi
LAC MASSON	Mercredi et vendredi	STE-MARGUERITE	Mercredi et vendredi
LAC MILLETTE	Mercredi et vendredi	ST-SAUVEUR	Mercredi et vendredi
LAC PAQUIN (VAL DAVID)	Mercredi et vendredi	SHAWBRIDGE	Mardi et jeudi
LAC RAYMOND	Mercredi et vendredi	TROUT LAKE	Mercredi et vendredi
LAC RENAUD (STE-ADELE)	Mercredi et vendredi	VAL DAVID	Mercredi et vendredi
LAC RENAUD (ST-HIPPOLYTE)	Mardi et jeudi	VAL MORIN	Mercredi et vendredi



Tables élégantes à bas prix exceptionnel!

EN PRIMEUR CHEZ EATON A MONTREAL!

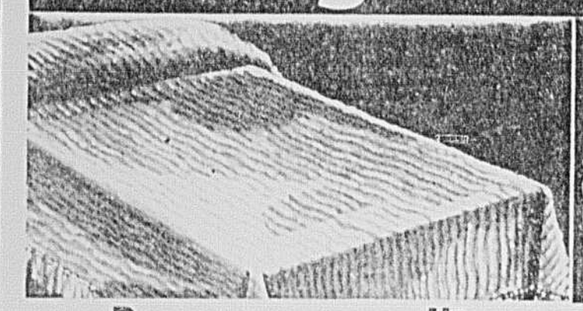
Mais oui! Pour ce bas prix exceptionnel vous pouvez acheter d'élégantes tables de style traditionnel assorties. Cadres bois franc façon noyer, **dessus** "Arborite" résistant aux taches, à la chaleur et aux égratignures. Ces tables sont une note de luxe à ajouter à votre ameublement.

A. Table cocktail 33" x 17" x 16" (hauteur)
B. Table de bout 25" x 15" x 24" (hauteur)
C. Table étagère 25" x 15" x 24" (hauteur)

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES
19.95 chacune

DE VIVOIR (RAYON 470), AU CINQUIEME, CHEZ EATON

Magasin du Sous-Sol EATON



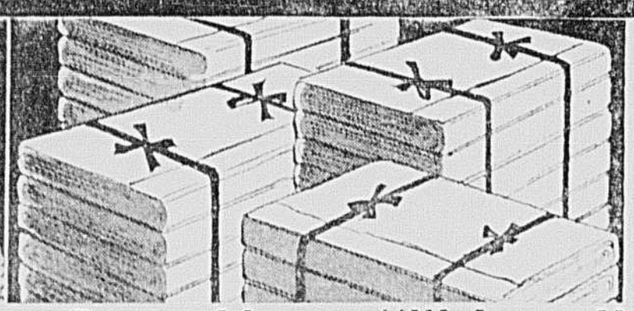
Beaux couvre-lits

Pour lits simples et doubles

Chenille de coton duveteux en jolies teintes pastel. Dimensions environ 85" x 100" et 72" x 100". Rose, bleu, vert, blanc ou beige dans le lot. SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, CHACUN 4.88

COMPOSEZ VI. 2-9211

(933)



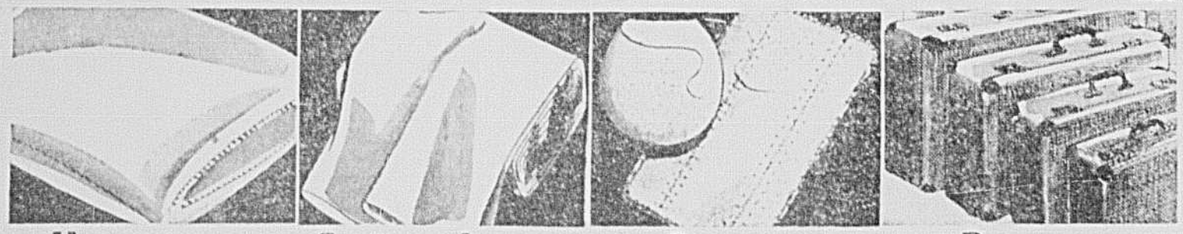
Draps blancs "Wabasso"

Imparfaits de série de prix plus élevé

Coton blanc de qualité d'usage, pour lits doubles environ 81" x 100". Ourlets unis pour une plus longue durée.

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, CHACUN 2.39

TAIES D'OREILLER POUR ASSORTIR — Environ 42" x 33" . . . la paire 1.09



Housses

Pour oreillers

Coton blanc durable, fermeture à glissière. Environ 21" x 28". SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES — CHACUNE .39

(932)

Coton jaune

78" de large

Pour draps, housses à matelas et autres usages. SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, LA VERGE .69

Parures

Pour la salle de bain

Carpettes en chenille de coton environ 17" x 29" avec housse de siège assortie. Bleu, rose, jaune, bois de santal, lilas, turquoise, vert océan. — SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, l'ensemble deux pièces 1.39

(930)

Bagages

En spécial lundi

Malle en fibre, légère mais durable, pour l'été. Tons unis de rouge, marine, gris. SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, chacune 17" 1.49 — 19" 2.49 — 21" 3.49 — 23" 4.29 — 25" 5.29

Pyjamas "Drip-Dry"

Frais coton pour garçons et filles

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES

2 pour 3.00 CHACUN 1.58

Cotonnade facile d'entretien qui n'exige que peu ou pas de repassage. Genre mandarin pour fillettes, motifs imprimés en rose ou bleu. Genre tailleur pour garçonnets, imprimés cachemire en bleu et rouge sur blanc. Tailles 2-4-6-6x ans.

COMPOSEZ VI. 2-9211

(910)

Indémaillables

Chemises-T légères pour l'été

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES

2 pour 1.08 CHACUNE .58

Tricot blanc de coton indémaillable et de bonne qualité pour fillettes. Modèle sans manches, garnitures de couleur rouge, tailles pour 8-10-12-14 ans. Achetez maintenant et économisez!

COMPOSEZ VI. 2-9211

(911)

THE T. EATON Co LIMITED
OF MONTREAL

CAHIER No 2
76e ANNEE — No 218

QUEBEC
MAURICIE
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

LA PRESSE
MONTREAL, SAMEDI 2 JUILLET 1960

CANTONS DE L'EST
ANNONCES CLASSEES
INFORMATIONS GENERALES

PAGES 21-46

Québec

LA FEDERATION LIBERALE DU QUEBEC — Les membres du comité exécutif de la Fédération libérale du Québec ont siégé jeudi matin dans la vieille capitale, rue St-Cyrille, sous la présidence de Me François Nobert, de Trois-Rivières. La photographie prise à cette occasion nous montre de gauche à droite : M. Henri-Arthur Dutil, secrétaire de l'organisation libérale dans le district de Québec; M. Jean-Arthur Tremblay, de la Malbaie (Charlevoix), vice-président de la fédération, représentant la région de la vieille capitale; le Dr Aurélien Lépine, de Cookshire (Compton), vice-président représentant le district de la rive sud; Me Gérard Lévesque, de Québec, conseiller à titre d'ancien président; Mlle Alice Frigon, porte-parole des femmes libérales; Me Jean-Paul Grégoire, de la métropole, conseiller à titre d'ancien président; Me François Nobert, président de la fédération; M. Armand Trudelle, de Montréal, trésorier; Mme André Daviault, de Berthierville, vice-présidente représentant la rive nord du St-Laurent; M. Gérard Brady, chef du secrétariat permanent du parti libéral à Montréal; M. François Aquin, conseiller en tant que président des jeunes libéraux de la province; et M. René Tremblay, de la vieille capitale, qui remplit les fonctions de secrétaire de la fédération. Certains membres du comité exécutif étaient absents parce qu'ils se trouvaient au Château Frontenac à l'occasion du comité secret des députés libéraux; c'est notamment le cas de l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral, M. George O'Reilly, de Verdun, vice-président de la fédération où il représente l'élément anglais; Me Alphonse Barbeau, d'Outremont, vice-président représentant l'Ile de Montréal; M. André Rousseau, de St-Jean-Port-Joli, ancien président de la fédération; M. Alcide Courcy, organisateur-en-chef du parti libéral.

Chez les libéraux

La Fédération restera l'armature du parti

Québec, 2. (par J.M.) — La Fédération libérale du Québec, fondée alors que ses membres étaient dans l'Opposition, continuera d'être l'armature permanente du parti libéral dont elle préparera le programme politique et en faveur duquel elle poursuivra son action éducative

L'hon. Jean Lesage l'a déclaré formellement jeudi soir à l'issue d'une journée d'étude à huis clos, à laquelle avaient participé les députés libéraux, les candidats défaits au scrutin du 22 juin ainsi que les dirigeants de la Fédération libérale du Québec sous la présidence de M. Georges Lapalme et de M. François Nobert.

M. Lesage a expliqué:

— "Cet après-midi, nous avons, plus particulièrement, causé du rôle de la fédération qui a été fondée et qui s'est développée alors que le parti était dans l'Opposition. Nous avons parlé de son rôle comme élément d'un parti au pouvoir. Et nous nous sommes entendus sur le fait que la fédération continuera de constituer la structure permanente du parti. Justement parce que nous serons au pouvoir, elle sera en mesure de renforcer son armature de perfectionner ses cadres, tout en poursuivant l'étude et la préparation de notre programme politique, ainsi que l'action éducative qu'elle a magnifiquement exercée dans le passé . . ."

Le groupement sera "évidemment secondé par la Fédération des femmes libérales et par la Fédération des jeunes libéraux du Québec".

A ce moment, M. Lesage ouvre une parenthèse:

— "Ces organismes n'ont pas été conçus comme des instruments de victoire électorale. Et ils prendront plus de force, le parti libéral étant au pouvoir . . ."

Bref M. Lesage prévoit que l'efficacité de la fédération libérale du Québec sera encore plus grande à l'avenir.

Ces déclarations indiquent que nos parlementaires libéraux, Me François Nobert, président de la fédération, et ses collaborateurs entendent rester fidèles au programme, adopté

Voir FEDERATION en page 22

Les problèmes du classique, vus par Laval

Fonder son patriotisme sur un nationalisme étroit est démodé

par Gaston DUGAS

"Il semble qu'à l'heure actuelle, la jeune génération canadienne-française ait tendance à pratiquer cette forme de patriotisme qui se fonde sur un sain nationalisme. En effet, si cette génération refuse un nationalisme parfois sentimental et verbeux, elle n'en désire pas moins travailler concrètement et d'une manière personnelle et nationale à l'édification d'un Canada riche, prospère et influent, où chacun se trouve partout chez lui sans avoir l'impression d'usurper la place de qui que ce soit".

Si cette description du nationalisme, donnée dans le rapport de la Commission du programme de l'Université Laval, s'avère exacte et si les collèges classiques sont prêts à l'encourager, les élèves de rhétorique pourront dire adieu, à jamais, aux grands discours (verbeu, c'est le cas de le dire) antianglais (dans la majorité des cas) qu'ils étaient souvent obligés d'écrire aux examens du baccalauréat de rhéto.

Ce n'est pas la première fois, depuis quelque temps, que cette tendance de la jeunesse canadienne-française vers un patriotisme plus ouvert et plus logique est notée. Il est bon de le répéter et de souligner, avec la Commission du programme, qu'il "n'est pas du tout prouvé que cette conception nouvelle du patriotisme nuise au développement de la culture française".

Un patriotisme négatif

Les mémoires qui ont été soumis à la Commission (chargée par l'Université Laval d'étudier les transformations à apporter au cours classique dans ses programmes et ses structures) ont rejeté sur la conquête la responsabilité du nationalisme étroit auquel se limitait le patriotisme des Canadiens français. A cause de cette conquête, le patriotisme du Québecois "s'est donc limité à l'amour du coin de terre auquel il s'était cramponné et de ses frères qui l'habitaient avec lui, à la défense et à la conservation d'idées, de sentiments et de coutumes du passé".

Et les collèges classiques ont eu leur part de responsabilité dans cet état de choses : un patriotisme négatif a prévalu trop longtemps dans ces institutions.

C'est du moins l'avis des auteurs de quelques mémoires, qui reprochent aux collèges d'avoir mis l'accent sur une soi-disant supériorité ethnique des Canadiens français, ce qui aurait eu pour effet de figer les étudiants dans une satisfaction orgueilleuse et impropre à l'action.

Aujourd'hui, les étudiants avouent leur fierté d'appartenir à un Canada devenu puissance internationale. Ce sentiment d'appartenir à une nation plutôt qu'à une province se manifeste d'ailleurs dans toutes les classes de la société, surtout depuis la fin du dernier conflit mondial, les Canadiens d'expression française et d'expression anglaise s'étant découvert une certaine communauté de pensée et de sentiment.

Meilleure compréhension

"L'on sent qu'il s'établit par tout le pays une meilleure compréhension mutuelle et que, de part et d'autre, on tend vers une conception d'un patriotisme dont le dénominateur commun serait le Canada tout entier, mis en valeur par l'apport particulier et original de chaque culture et de chaque race. Car cet élargissement de la notion de patriotisme n'implique pas l'abandon de notre culture nationale, mais au contraire la présuppose forte et influente", écrit la Commission à ce sujet.

Cette communauté de pensée peut s'identifier dans la lutte que les deux groupes ethniques cherchent à faire contre l'américanisme "qui nous pénètre de toutes parts par la littérature, par le disque et par l'image". Plusieurs croient que les Canadiens anglais misent sur la civilisation canadienne-française comme étant le rempart le plus puissant contre cette tendance.

Mis à part cette question, les Canadiens français qui, depuis quelques années, ont visité les autres provinces du Canada et causé avec leurs habitants ont certainement noté l'intérêt que leur portaient leurs compatriotes de langue anglaise. Il rentre certainement un élément de curiosité dans cet intérêt, mais on sent tout de même un désir de mieux comprendre, de collaborer, de donner et de recevoir. Les efforts qui sont faits dans presque toutes les provinces pour hâter l'enseignement du français dans les écoles élémentaires sont une preuve de cet intérêt.

Le sens de l'adaptation

"L'unité canadienne, souligne le rapport, ne saurait exister sans la compréhension mutuelle des Canadiens anglais et français. Mais comme le Canadien français doit nécessairement s'ajuster à des réalités politiques qui le violentent, il faudra donc développer son sens de l'adaptation".

Nous sommes loin des principes qui, il y a peu d'années encore, régissaient l'enseignement et l'interprétation de notre histoire.

"Il faut, souligne encore le rapport, que les leçons du passé et les études spéculatives rejoignent la réalité présente et nous servent à prévoir l'avenir. Nos éducateurs doivent former des techniciens et des économistes de première valeur, des gouvernants avertis et clairvoyants qui sauront veiller non seulement aux intérêts de notre groupe ethnique, mais encore à ceux du Canada tout entier." C'est d'ailleurs la meilleure façon de veiller à nos propres intérêts.

L'éducation physique est une nécessité

Les facultés des arts des universités Laval et de Montréal proposent, dans leurs nouveaux programmes, d'accorder une place importante à l'éducation physique des élèves de nos collèges classiques.

La cultique physique serait particulièrement nécessaire à cause de notre climat qui favorise médiocrement le travail intellectuel. "L'énergie que l'organisme doit dépenser pour résister aux intempéries et s'adapter aux sautes de température entre les saisons et même à l'intérieur d'une même saison, ne peut être consacréee au travail de l'esprit, écrit à ce suiet le rapport de la Commission du programme. Il ne faut jamais oublier ce facteur quand il s'agit d'apprécier la valeur du travail et de la production intellectuelle de notre milieu".

Il ne faut pas non plus, dans ces conditions, s'étonner de trouver les horaires (qui doivent être proportionnés à la capacité physique des élèves) très légers en comparaison avec ceux de certains pays d'Europe.

Selon une enquête effectuée dans plusieurs écoles, les élèves auraient déjà subi une baisse appréciable de leur capacité physique, à leur arrivée au collège. Selon des spécialistes, cependant, il serait possible de redonner aux élèves cette vigueur nécessaire pour accomplir un travail aussi épuisant que le travail intellectuel, en instituant des cours obligatoires d'éducation physique.

C'est ce que nos collèges feront d'ici un an ou deux. Ils espèrent pouvoir ainsi proposer des horaires plus chargés auxquels les élèves seront en mesure de faire face.

LA PRESSE et la publicité locale

LA PRESSE tient à informer le public que personne n'est autorisé à faire, en son nom, auprès de qui que ce soit, de la sollicitation publicitaire pour ses pages régionales.

Exécution du programme libéral "jusque dans ses moindres détails"

Québec, 2. (par J. M.) — L'hon. Jean Lesage, ses députés et les dirigeants de la fédération libérale du Québec, siégeant en comité secret jeudi au Château Frontenac, ont pris l'engagement solennel de "mettre en oeuvre, dans ses moindres détails, le programme politique de leur parti".

A la fin de la conférence de presse au cours de laquelle M. Lesage a fait connaître cette détermination, un journaliste a demandé au chef libéral si les améliorations promises dans le domaine de la sécurité sociale, particulièrement au sujet des pensions et des allocations familiales provinciales, se réaliseront bientôt.

Le député de Québec-Ouest a répondu que les chambres auront à légiférer là-dessus durant la session de cet automne.

M. Lesage a fait toutefois observer que, dans des cas semblables, il faut compter avec des questions administratives et budgétaires, et qu'obligatoirement un certain temps s'écoule entre l'adoption d'une loi et sa mise en application.

A quelle date s'ouvrira la session?

Le chef libéral l'ignore encore :

— "Je ne crois pas que nous puissions convoquer le parlement pour septembre", dit-il.

Une décision sera prise dès que le nouveau gouvernement libéral aura une vue d'ensemble des lois qu'il lui faudra préparer.

Au chapitre de la sécurité sociale, le programme du parti libéral comporte les mesures suivantes :

Des allocations familiales provinciales de $10 par mois seront versées aux parents des jeunes de 16 à 18 ans qui sont aux études.

Une allocation supplémentaire de $10 par mois sera versée, entièrement par l'autorité provinciale, suivant leurs besoins, aux bénéficiaires d'une :

a—pension de vieillesse;
b—pension d'invalide;
c—pension d'aveugle.

De plus les veuves et les célibataires de sexe féminin auront droit, à partir de 60 ans, à la pension actuellement accordée aux personnes de 65 à 70 ans.

M. Lesage exigera des soumissions

Québec, 2. (par J.M.) — Lors d'une conférence de presse, on a demandé à l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral, si, ayant pris le pouvoir, il réclamera des soumissions publiques avant de confier des travaux à un entrepreneur.

— "C'est dans notre programme, a riposté le député de Québec-Ouest. Je me suis prononcé là-dessus pendant toute la campagne électorale. C'est une affaire entendue. La question ne se pose pas . . ."

2 nominations

Québec, 2. (par J.M.) — L'hon. Jean Lesage, chef des libéraux de la province, a annoncé jeudi soir deux nominations au sein de son parti : M. Phil Lalonde, député de St-Henri, devient whip; et son assistant sera M. Jean-Jacques Bédard, député du comté de Québec.

Le nouveau whip du groupe libéral à la chambre basse, M. Philippe Lalonde, un promoteur des sports, est âgé de 60 ans. Père de trois enfants, il est chevalier de Colomb et membre membre de l'Association de l'ouest commercial. Il s'occupe d'oeuvres pour la jeunesse. Un de ses neveux, Frère du Sacré-Coeur, est attaché à une mission au Brésil. M. Lalonde habite à Montréal.

L'assistant du whip, M. Jean-Jacques Bédard est un avocat de 43 ans, père de 5 enfants. Ancien président du Jeune Barreau et de la Chambre de commerce, il est directeur du Conseil Laval des Chevaliers de Colomb, membre de la Société St-Jean-Baptiste et du Comité de vie paroissiale. Il a une soeur Ursuline et un frère Franciscain. M. Bédard demeure boul. Henri Bourassa.

M. Lesage accordera des conférences de presse

Québec, 2 (par J.M.). — L'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral de la province, a laissé entendre qu'une fois à la tête du gouvernement il donnera "régulièrement" des conférences de presse.

Toutefois, a-t-il ajouté, "elle ne seront pas nécessairement hebdomadaires".

Le député de Québec-Ouest s'adressait aux journalistes à la fin de délibérations à huis clos, qui avaient réuni, jeudi, au Château Frontenac, députés libéraux, candidats défaits et membres du conseil exécutif de la Fédération libérale sous la présidence de MM. Georges Lapalme et François Nobert.

M. Lesage a fait observer qu'assez paradoxalement, M. Lapalme reste encore officiellemen tchef de l'Opposition bien que son parti ait recueilli la majorité des voix aux élections du 22 juin.

Au cours de ses remarques, le chef libéral a noté que les discusssions avaient été empreintes de la plus belle harmonie.

L'"EQUIPE DU TONNERRE"

Québec, 2. (par J.M.) — Les cinquante députés libéraux qui se sont réunis dans la vieille capitale pour dresser le plan d'action de leur parti politique victorieux, constituent, a-t-on dit, une "equipe du tonnnerre". Mais qui sont-ils ?

Vingt-neuf de ces députés ont trois enfants ou plus ; vingt-deux de ces représentants du peuple sont des pères de quatre enfants et plus . . . Il n'est donc pas étonnant qu'ils aient fait insérer, dans le programme libéral, un chapitre sur la famille . . .

La plupart de ces cinquante députés sont des jeunes : dix-sept ont moins de quarante ans ; trente-quatre ont moins de cinquante ans . . .

Ils appartiennent à toutes les classes de la société ; et beaucoup ont déjà rempli des fonctions auxquelles étaient attachées d'importantes responsabilités.

Par les tableaux suivants, voyons quelle est la situation familiale des nouveaux élus, quel est leur âge, quelle est leur profession :

FAMILLE

11 enfants: 1 député — A. Rousseau.

9 enfants: 3 députés — R. Théberge, R. St-Pierre, P. Ouimet.

8 enfants: 2 députés — B. Arsenault, G. O'Reilly.

7 enfants: 2 députés — L.-P. Castonguay, G. Lapalme.

5 enfants: 7 députés — L. Cliche, G. Lévesque, J.-J. Bédard, E. Lafrance, A. Dionne, J.-A. Couturier, R. Hamel.

4 enfants: 7 députés — G. Binette, O. Parent, H. Blank, M. Laroche, J. Lesage, G. Cournoyer, L. Bélanger.

3 enfants: 17 députés — A. Courcy, A. Morissette, J. Meunier, G. Brown, B. Pinard, H. Coiteux, L. Hamel, E. Maheux, L. Lizotte, R. Lévesque, P. Earl, P. Lalonde, E. Turpin, G. Vaillancourt, P. Gérin-Lajoie, G. Lechasseur, G. Lemieux.

2 enfants: 3 députés — J.-N. Lavoie, R. Roy, R. Hyde.

1 enfant: 4 députés — G. Plante, C.-A. Kirkland, G. Harvey, L.-P. Brousseau.

Pas d'enfant: 4 députés — F. Poulin, L. Collard, J.-C. Plourde, L. Bertrand.

AGE

A — De moins de 30 ans : 2 députés — G. Plante, J.-C. Plourde.

B — De 31 à 40 ans : 15 députés — F. Poulin, G. Lévesque, J. Meunier, G. Binette, B. Pinard, O. Parent, L. Hamel, G. Harvey, J.-N. Lavoie, L. Lizotte, R. Lévesque, H. Blank, M. Laroche, G. Vaillancourt, P. Gérin-Lajoie.

C — De 41 à 50 ans : 17 députés — L. Cliche, A. Courcy, G. Brown, H. Coiteux, L. Collard, R. Roy, A. Rousseau, L.-P. Castonguay, E. Maheux, G. O'Reilly, J.-J. Bédard, J. Lesage, G. Cournoyer, E. Lafrance, R. Hamel, G. Lechasseur, R. Hyde.

D — De 51 à 60 ans : 14 députés — A. Morrissette, R. Théberge, B. Arsenault, G. Lapalme, P. Lalonde, A. Dionne, J.-A. Couturier, E. Turpin, R. St-Pierre, P. Ouimet, L. Bélanger, L.-P. Brousseau, L. Bertrand, G. Lemieux.

E — De 61 à 66 ans : 2 députés — C.-A. Kirkland, P. Earl.

PROFESSIONS

A — Avocats : 13 — L. Cliche, G. Lévesque, B. Pinard, G. Lapalme, H. Blank, J.-J. Bédard, J. Lesage, G. Cournoyer, J.-C. Plourde, R. Hamel, P. Gérin-Lajoie, G. Lechasseur, R. Hyde.

B — Médecins : 6 — F. Poulin, G. Plante, C.-A. Kirkland, L. Lizotte, J.-A. Couturier, G. Lemieux.

C — Notaires : 2 — G. Binette, J.-N. Lavoie.

D — Comptables : 4 — O. Parent, L. Hamel, G. Harvey, R. Roy.

E — Agronome : 1 — A. Courcy.

F — Assurances : 2 — A. Morrissette, L.-P. Brousseau.

G — Techniciens et ingénieurs : 2 — J. Meunier, H. Coiteux.

H — Cultivateurs : 2 — G. Brown, L.-P. Castonguay.

I — Industriels : 6 — R. Théberge, A. Rousseau, G. O'Reilly, A. Dionne, E. Turpin, P. Ouimet.

J — Commerçants et hommes d'affaires : 8 — L. Collard, M. Laroche, E. Lafrance, L. Bélanger, G. Vaillancourt, B. Arsenault, P. Earl, R. St-Pierre.

L — Menuisier : 1 — E. Maheux.

M — Journalistes : 2 — R. Lévesque, L. Bertrand.

N — Promoteur de sports : 1 — P. Lalonde.

Président du Collège des pharmaciens

M. J.-C. Cusson, L.Ph., d'Outremont, a été réélu pour un troisième mandat président du Collège des pharmaciens de la province de Québec.

Le nouvel exécutif du Collège pour l'exercice 1960-1961 a été

M. J. C. CUSSON

élu lors de la première séance du Conseil des gouverneurs du Collège des pharmaciens.

Les autres dirigeants élus sont : M. Jean-G. Richard, L.Ph., de Montréal, réélu à la vice-présidence; M. Clément Daignault, L.Ph., de Montréal, réélu au poste de deuxième vice-président, et M. Samuel Boulkind, L.Ph., de Montréal également, réélu au poste de trésorier.

Le Conseil a aussi procédé à la nomination des membres des bureaux de discipline et des bureaux d'examens, de même qu'à la nomination des membres des divers comités qui siégeront au cours de la prochaine année.

Y aura-t-il des élections?

Québec, 2. (par J. M.) — Y aura-t-il des élections provinciales générales d'ici peu de temps? Certains observateurs politiques l'avaient prédit le soir du 22 juin. Mais aujourd'hui il semble que, même avec sa petite majorité à l'assemblée législative, le parti libéral, dirigé par l'hon. ean Lesage, pourra "tenir le coup" au moins durant la prochaine session du parlement.

Un journaliste a posé cette question au chef libéral :

—"Y aura-t-il des élections bientôt ?"

M. Lesage a répondu, moqueur :

—"C'est possible . . . Ca dépend . . . Voulez-vous parler d'élections partielles ou des élections fédérales ?"

M. Paul Gérin-Lajoie (Vaudreuil-Soulanges) et M. Lucien Bélanger (Saguenay), deux nouveaux députés, échangent des vues sur la situation dans leurs circonscriptions respectives et commentent la victoire du parti libéral sous la direction de son chef, l'hon. Jean Lesage.

M. René Lévesque (Montréal-Laurier) rencontre l'hon. Jean Lesage dans le salon qui précède la salle Jacques Cartier où les parlementaires libéraux vont avoir leur comité secret.

M. Georges Lapalme serre la main de M. Jean Meunier, le député de la nouvelle circonscription de Bourget. Le visage de M. Lapalme resplendit, reflétant la victoire du parti libéral.

Deux des députés ministrables se rencontrent sur le Cap Diamant avant les délibérations des dirigeants de leur parti : M. René Hamel (St-Maurice) et M. Alcide Courcy (Abitibi-Ouest).

Accord des libéraux sur les moyens d'épuration des moeurs électorales

Québec, 2 (par Jacques Monnier) — L'hon. Jean Lesage, chef des libéraux du Québec, ses députés et les dirigeants de la Fédération libérale, siégeant à huis clos jeudi au Château Frontenac, se sont mis d'accord, après une longue discussion, sur les façons d'assurer l'épuration de nos moeurs électorales et politiques. La réforme consistera dans : l'amélioration de la loi ; la suppression du "système des patroneux" ; et la fin de l'"ère des sangsues politiques".

Pour assainir les moeurs, le gouvernement libéral modifiera la loi électorale après que le "comité des privilèges et des élections" de l'Assemblée législative aura fait une enquête complète sur les illégalités et les fraudes qui se sont produites lors du scrutin de juin.

Pour rehausser le niveau de la moralité politique, parlementaires et dirigeants libéraux se sont entendus : ils feront disparaître totalement le "système des patroneux". A ce propos, M. Lesage remarque : "Il n'y a pas eu de voix discordantes sur les mesures à prendre tant au niveau ministériel qu'au niveau de l'administration et à l'echelon des comtés pour supprimer cette plaie dans la province . . ."

Le député de Québec-Ouest devait ajouter :

—"Nous allons également mettre fin à ce que nous avons appelé l'"ère des sangsues politiques" . . . On m'a rapporté que, depuis le jour des élections, des gens se sont présentés chez les détenteurs de permis de la commission des liqueurs en se faisant passer pour des agents soit de l'Union nationale, soit du parti libéral et qu'ils ont cherché à extorquer des fonds à coups de promesses et de menaces . . ."

Ayant exprimé jusqu'à quel point il condamne pareils procédés, M. Lesage lance cet appel :

—"J'invite tous ceux qui ont été victimes ou qui ont failli être victimes d'une telle exploitation ou de telles tentatives d'exploitation, à dévoiler le nom des gens qui se sont livrés à ces agissements . . ."

M. Lesage donne offficiellement sa parole qu'il sévira contre ce genre de "sangsues politiques".

Un journaliste a demandé quand auront lieu l'enquête sur les élections et la réforme électorale.

Le député de Québec-Ouest a laissé entendre que ce sera pour la prochaine session du parlement. Mais tout dépendra de la longueur des investigations; nos législateurs tiendront compte des constatations faites par les enquêteurs.

LA RÉGION DE QUÉBEC ET LA RIVE SUD

RÉDACTION : 1026, rue ST-JEAN (QUÉBEC) TEL.: LA. 2-7027 — ABONNEMENTS : 720, rue ST-JEAN (QUÉBEC) TEL.: LA. 2-6436

Carnet mondain

Mariage Tremblay-Marois

En l'église du Très Saint-Sacrement, ce matin à 10 h. 30, M. l'abbé Claude Perreault a béni le mariage de sa cousine, Monique, fille de M. et de Mme Jean-Charles Marois, avec M. Laurent Tremblay, fils de Mme J. A. Tremblay. Pour la circonstance, des glaïeuls et des ponpons blancs fleurissaient l'autel et le choeur; des massifs de palmiers avaient été disposés dans la nef, et des touffes de fleurs naturelles marquaient les bancs des invités. Pendant la messe, un programme musical fut interprété par M. Jean Gagnon, ténor, et Claude Létourneau, violoniste; M. Jean-Marie Bussières touchait l'orgue.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe d'organza blanc soulignée d'appliqués de guipure, à encolure carrée et courtes manches froncées, et dont la jupe volumineuse accusait mouvement de traîne. Son voile de tulle illusion était drapé sous une tiare de guipure; elle tenait une semi-cascade d'orchidée et de stéphanotis. Mlle Simone Létourneau, dame d'honneur, et Mlle Francine Audet, demoiselle d'honneur, étaient vêtues de robes identiques d'organza, la première, couleur mimosa, et la seconde, jonquille, soulignées de dentelle à l'encolure, et à jupes très amples. Elles portaient des chapeaux à large bord de la même teinte que leurs robes; leurs bouquets en forme de croissant étaient composés de shastas.

Le docteur Gaston Tremblay servait de témoin à son frère. MM. Jean-Luc Cazeau et André Robert agissaient comme garçon d'honneur. Les invités étaient placés par MM. Roland et Fernand Létourneau, oncles de la mariée, ainsi que par le Dr Marcel Tremblay et M. Jean-Marie Tremblay, frères du marié. Mme Jean-Charles Marois, mère de la mariée, portait une robe d'organza rebrodé bleu Dior, de ligne fourreau, un chapeau d'organza blanc, des accessoires bleus et des camélias à l'épaule. La mère du marié, Mme J. A. Tremblay, avait choisi une robe de pure soie moka de ligne simple, chapeau de paille bonbon, accessoires champagne et des roses-thé au corsage.

A l'issue d'une réception à La Bastogne, les nouveaux époux partirent pour voyage. Mme Laurent Tremblay portait alors un ensemble d'organza gris nuage brodé blanc, à robe fourreau et tunique rehaussée d'un large col, un chapeau de pétales de tons dégradés de rose et des accessoires gris. A leur retour, ils résideront à Sillery.

Parmi les invités de l'extérieur, mentionnons: Dr et Mme Raymond Tourigny, de Roberval; M. et Mme Raymond Plante, M. et Mme Paul Lapointe, M. et Mme Louis-Philippe Létourneau; M. et Mme J. Arthur Marois; M. et Mme Albert Bourret; M. et Mme Joseph Bourret, M. Georges Létourneau; Mlles Georgette, Françoise et Pierrette Létourneau; M. et Mme Roger Vachon; Mlle Lucienne Desrosiers; Mlle Michèle Vachon, tous de Montréal; M. et Mme Séraphin Vachon, de Varennes, Mme Gilbert Roy, de Fort Kent, Maine; M. et Mme Alphée Saucier, de Presqu'île, Maine; Mme Antonio Pineault, Mme Séraphin Vachon et M. et Mme Philippe Roy, de Rimouski; M. et Mme Paul Létourneau, de Elkhart, Indiana; M. et Mme Roméo Vachon, de Mont-Joli; ainsi que M. et Mme Lawrence Beausoleil, de St-Jean.

Fiançailles

M. J.-Emile Chevalier, Ing. P., et Mme Chevalier annoncent les fiançailles de leur fille, Louise, Dt. P., à M. Jean-Yves Bernier, M.B.A., fils de M. et de Mme Charles-Eugène Bernier.

Mariage Rivard-Rondeau

Le mariage de Lucie, fille de M. et de Mme R. Lucien Rondeau, avec M. Gilles Rivard, avocat, fils de Me et de Mme Eugène Rivard, a été célébré samedi le 25 juin à 11 h., en l'église des Saints-Martyrs canadiens, par l'abbé Auguste Rivard, oncle du marié. A cette occasion, des massifs de palmiers et des corbeilles de pivoines blanches et roses avaient été disposées dans le sanctuaire et la nef; des boucles de tulle indiquaient les bancs des invités. Mme Denise Parent-Rousseau et M. Roger Rousseau ont interprété un programme de chant sacré.

La mariée, qui entra à l'église au bras de son père, portait une robe de faille-de-soie blanc neige, à encolure Médicis incrustée de perles, et dont la jupe volumineuse prenait son ampleur dans deux plis profonds sur les côtés et formait traîne. Un béguin de pétales parsemé de perles retenait son court voile de tulle illusion. Son bouquet était composé d'oeillets blancs retombant en cascade. Mme Jacques Racine, soeur de la mariée, dame d'honneur, était vêtue d'une robe de style identique à celle de la mariée, de taffetas pure soie bleu ciel; elle était coiffée d'un bandeau froncé de même tissu recouvert d'une voilette; elle tenait un bouquet d'oeillets blancs.

Me Eugène Rivard était le témoin de son fils, et M. Yves Rivard, frère du marié, agissait comme garçon d'honneur. Les invités étaient placés par MM. Richard Rondeau, Bernard Rivard, Dr J. C. Roy, Robert Cashman et André Gervais. La mère de la mariée, Mme Rondeau, avait choisi une robe d'organza brodé bleu Dior, de ligne droite, chapeau de fleurs dans les mêmes tons et accessoires marines. Mme Eugène Rivard, mère du marié, portait sur un fourreau de taffetas une robe de dentelle française caramel rehaussée d'un boléro, chapeau de plume beige Blondine garni d'un ruban vieil or, et accessoires assortis.

Après la cérémonie religieuse, une réception réunit les invités dans le salon Champlain, au Château Frontenac. Les nouveaux époux partirent ensuite pour Cape Code. Pour voyager, Mme Gilles Rivard portait un ensemble de toile brodée vert Nil, elle était coiffée d'une fantaisie de feuilles découpées dans les mêmes tons et accessoires étaient blancs. A leur retour, ils résideront à Québec.

Réceptions

Mme Gaston Beaudoin reçoit de 5 à 7 h., cet après-midi, à l'occasion du mariage de son fils René avec Mlle Denyse Bédard.

Mlle Louise Cimon a reçu à un shower d'ustensiles de cuisine, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Claire Lemay, à l'occasion de son mariage prochain.

En l'honneur de Mlle Denyse Paquet dont le mariage avec le Dr Joachim Bouchard aura lieu prochainement, Mlles Colette Couture et Denyse Jobin ont reçu à un souper intime, récemment.

Mariage Leblond-Gauvreau

Ce matin, à 11 h., en l'église Saint-Yves, M. l'abbé Paul-E. Méthot a béni le mariage de Jocelyne, fille de M. et de Mme Roland Gauvreau avec M. Jean-Paul Leblond, fils de M. et de Mme Louis-Eugène Leblond. Pour la circonstance, des gerbes de pivoines et de pompons fleurissaient l'autel et le sanctuaire; des bouches de tulle indiquaient les bancs des invités. Un programme de chant fut interprété pendant la messe par Mlle Lorraine Leclerc; M. ODmer Létourneau touchait l'orgue.

La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de poult-de-soie blanc, style Empire, soulignée d'appliqués de Marescot, jupe dont l'ampleur dirigée vers l'arrière formait traîne. Son court voile de tulle illusion était retenu par un diadème de perles; une orchidée blanche entourée de pétales d'oeillets et de lierre composaient son bouquet cascade. Mlle Huguette Gauvreau, soeur de la mariée, dame d'honneur, était vêtue d'une robe couleur melon d'eau à corsage de dentelle Chantilly et jupe d'organza droite à l'avant et froncée à l'arrière; elle était coiffée d'une touffe d'organza rehaussée d'une courte voilette; son bouquet semi-cascade composé de roses melon d'eau et de roses miniature blanches.

M. Louis-Eugène Leblond servait de témoin à son fils; M. Michel Lebland et Michel Houde plaçaient les invités. La mère de la mariée, Mme Roland Gauvreau, avait choisi une robe de dentelle française vert mimosa, drapée de chiffon de même ton, chapeau et accessoires assortis. Mme Leblond, mère du marié, portait une robe de soie shantung rose cendre, chapeau de paille dentelle noire, orné d'une fleur d'organza et accessoires roses cendrés.

Après une réception au Château Bonne Entente, les nouveaux époux partirent pour les Etats-Unis. Au départ, Mme Jean-Paul Leblond portait un deux-pièces de pure soie vert tilleul rehaussé d'un col de guipure blanc, chapeau de tulle blanc et accessoires verts. A leur retour, ils résideront à Québec.

Déplacements

Mme Jean Sirois et ses enfants passent un mois à Higgins Beach, Maine.

M. et Mme Georges Mainguy ont quitté Québec jeudi en route pour les Mille-Iles, Toronto et les Chutes Niagara.

Mme Jean Fortier passe le mois de juillet aux Chalets Fleuris, à St-Joseph de la Rive, comté de Charlevoix.

M. et Mme Albert Barré et leur famille occupent maintenant leur résidence d'été au lac Beauport.

Mme Albert d'Anjou passe la saison estivale à sa villa de Pointe de la Rivière du Loup.

Mme Gilles Lamontagne et ses enfants sont partis pour Old Orchard, où ils passeront quelque temps.

Mariage Bigaouette-Bédard

Samedi matin, à 9 h. 30, en l'église du Très Saint-Sacrement, le R. P. Laurent Bergeron, s.s.s., a béni le mariage de Monique, fille de M. et de Mme Lucien Bédard, avec M. Robert Bigaouette, ing. p., fils de M. et de Mme Albert Bigaouette. Des massifs de fleurs estivales ornaient l'autel et le sanctuaire. M. Jean-Marie Bussières a exécuté un programme d'orgue.

A l'issue de la cérémonie religieuse, une réception réunit les invités au Château Laurier, après quoi les nouveaux époux partirent pour le Nord de Montréal. A leur retour, ils résideront à Québec.

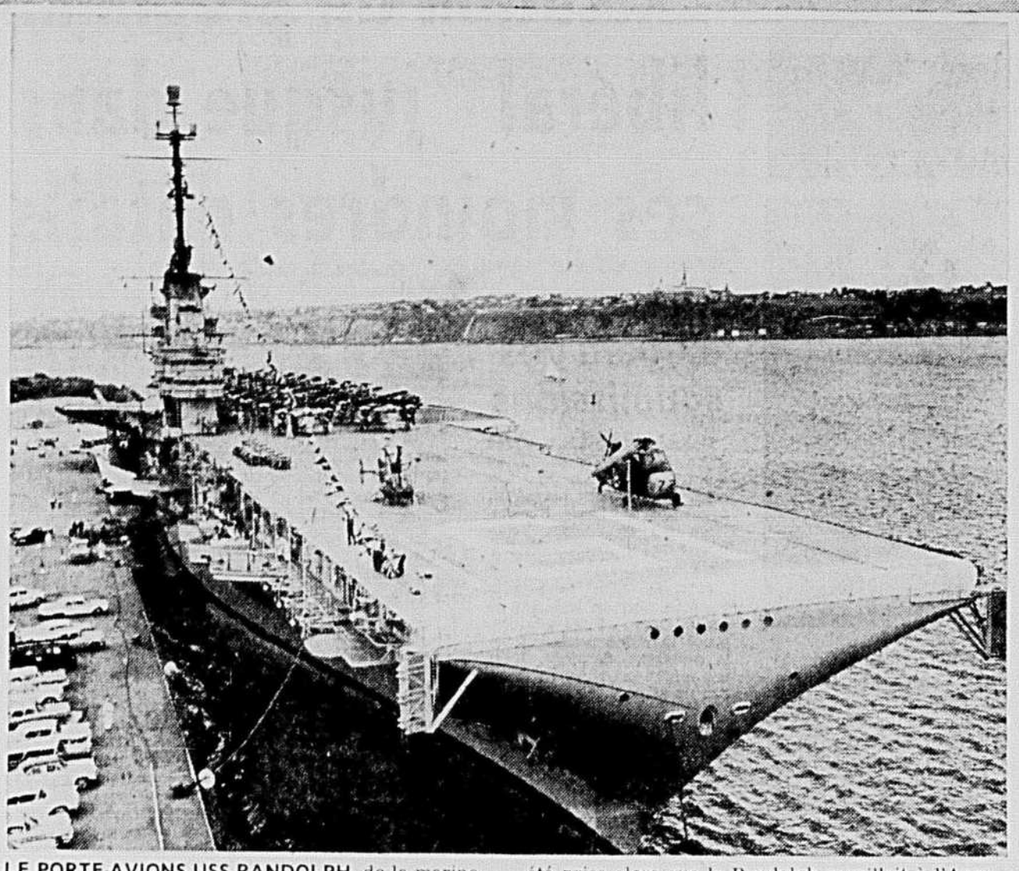
"De partout la nécessité Nous presse de donner le meilleur de Nous-même pour procurer le salut éternel des âmes, de partout résonne à Nos oreilles le cri "Aide-nous !" Jean XXIII

L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI

Directeur Diocésain

Hormisdas Boudreau, P.S.S.

175 est, rue Sherbrooke, Tel. Montréal 18 VI. 3-1342



LE PORTE-AVIONS USS RANDOLPH, de la marine américaine, la plus grosse pièce du groupe "Alpha", est arrivé à Québec, jeudi midi, accompagné de 3 sous-marins et 7 navires d'escorte. Cette photo a été prise alors que le Randolph mouillait à l'Anse-au-Foulon. Les navires demeureront dans le port de Québec jusqu'à mardi prochain. Les visiteurs sont admis à bord du porte-avions, jusqu'à lundi soir.

Québec célèbre la mémoire de Samuel de Champlain

Québec, 2. (DNC) — La population de la Vieille Capitale a célébré solennellement hier la mémoire de Samuel de Champlain, et de toutes les parties de l'Amérique du Nord ont afflué des témoignages d'admiration et de gratitude.

Patronages, Garde Champlain, marins des Etats-Unis, fanfare du 22e Régiment royal, détachement de l'infanterie canadienne ont tout d'abord défilé en grande pompe des Plaines d'Abraham au monument Champlain en passant par l'avenue des Erables, la rue St-Jean, la Côte de la Fabrique, la rue Desjardins et la rue St-Louis.

Puis une cérémonie grandiose et émouvante s'est déroulée au monument Champlain sous la présidence de M. Georges Boulanger, président de la Société nationale Samuel de Champlain, en l'honneur du fondateur de la ville de Québec.

La fête coïncidait avec celle du Canada.

Des télégrammes avaient été envoyés aux organisateurs de la manifestation patriotique par les lieutenants-gouverneurs de la Nouvelle-Ecosse, de l'Ontario, de la Saskatchewan, par les premiers ministres de l'Ile-du-Prince-Edouard et du Manitoba, par S. E. le cardinal P.-E. Léger, par M. Roland Michener, président de la Chambre des Communes, et par différentes associations telles que la Société historique d'Ottawa.

Puis des couronnes ont été déposées au pied du monument par le sergent Raymond Georges de Champlain au nom de S. E. le représentant de la Reine au Québec, l'hon. O. Gagnon, par M. James Young au nom de l'hon. John Diefenbaker, premier ministre du Canada, par M. Georges Boulanger au nom du chef du gouvernement de notre province, l'hon. Antonio Barrette, par Mlle Boulanger au nom de l'hon. L. Frost, de l'Ontario, par M. le député Jean-Jacques Bédard au nom de l'hon. Jean Lesage, par l'échevin Jules Morency au nom de l'hon. Wilfrid Hamel, maire de la Vieille Capitale, et de l'hon. Sarto Fournier, maire de la métropole, ainsi que par le lt-cdt P. Bernatchez au nom de la Marine canadiennne, et par le contre-amiral C. A. Clarke au nom des Etats-Unis.

Les troupes ont présenté les armes en hommage à l'explorateur natif de Brouage, en Saintonge, qui jeta les fondations de Port-Royal et de Québec, découvrit une partie des Grands Lacs, devint gouverneur général de la Nouvelle-France et se mérita une réputation de grand chrétien et d'administrateur habile.

M. Clive Thomas d'Ottawa, secrétaire du Conseil canadien du travail, et le sergent de champlain ont prononcé des allocutions dans lesquelles ils ont exprimé les sentiments de reconnaissance de la population nord-américaine à l'égard de celui que les historiens ont appelé le "Père de la Nouvelle-France".

Le prix du Prince de Galles à L.-P. Asselin et A. Bournival

Québec, 2. (J.-C.L.) — M. Louis-Philippe Asselin, de l'externat classique St-Jean Eudes, de Québec, et Mlle Andréanne Bournival, du collège Notre-Dame de l'Assomption, de Nicolet, ont remporté le prix du Prince de Galles pour s'être classés premiers, ex-aequo, de tous les candidats au baccalauréat ès arts 1960 de l'Université Laval.

Chez les rhétoriciens, c'est M. René Doucet, du collège d'Amos, qui a remporté le prix.

Le prix Cardinal Villeneuve, donné à l'élève qui s'est classé premier de tous les candidats à l'examen d'immatriculation, a été decerné à Jean-Marc Bergeron, du postulat Notre-Dame, Ste-Clothilde d'Horton, comté d'Artabaska.

Enfin, le prix du chapitre de Québec des filles de l'Ordre de l'Empire, decerné à l'élève des collèges féminins qui s'est classée première en composition anglaise de rhétorique, a été mérité par Mlle Charmian Paerewick, du collège de Bellevue, Québec.

4,765 candidats, 25,000 copies

La correction des examens de baccalauréat des quelque 3 collèges et séminaires affiliés à la faculté des Arts de l'Université Laval a duré deux semaines.

En tout, 4,765 candidats se présentaient aux examens, fournissant un total de quelque 25,000 copies. Il y avait 732 candidats en philosophie 2e année, 879 en philosophie 1ière année, 1,254 en rhétorique et 1,900 en versification.

220 correcteurs, prêtres séculiers et réguliers, frères, soeurs et professeurs laïques, venant de toutes les institutions affiliées ont pris part à la correction qui eut lieu au Grand Séminaire, en la cité universitaire.

Pour ce qui concerne la philosophie 2e année, le taux de succès a été de 69 p. 100, soit 506 sur un total de 732 candidats.

Toujours en philosophie 2e année, 33 p. 100 des candidats qui ont obtenu leur baccalauréat ont reçu des mentions pour avoir conservé une moyenne supérieure à 70 p. 100. Ce pourcentage de mentions obtenues est aussi celui des collèges de garçons, alors que chez les filles il est de 40 p. 100. Les collèges féminins sont cependant très restreints en nombre de candidats. Les huit collèges féminins affiliés comptent en effet 35 candidats victorieux alors que les 25 collèges masculins en comptent 454.

Parmi les gros collèges, c'est-à-dire ceux qui comptent plus de 30 finissants, ce sont les collèges de Ste-Anne-de-la-Pocatière et de Lévis qui ont obtenu le plus fort pourcentage de mention, soit 40 p. 100.

Des 33 colleges et séminaires affiliés, 10 sont situés à Québec et comptent 146 des 489 candidats victorieux, soit 34 p. 100.

La plus grosse des 33 institutions est le séminaire de Québec dont 58 finissants ont obtenu leur baccalauréat ès arts. Le pourcentage de mentions obtenues par les élèves de philosophie 2e année du séminaire de Québec est de 33 p. 100.

FEDERATION

SUITE DE LA PAGE 21

lors du grand congrès du 19 octobre 1959. M. Nobert avait résumé le plan d'action en ces mots il y a huit mois :

— "La démocratisation du parti libéral signifie d'abord que c'est à tous les membres de la fédération et non pas à quelques dirigeants qu'appartient la responsabilité d'orienter la pensée politique et le programme du parti ; cela veut dire que, contrairement aux autres partis politiques, chez nous, chaque libéral, membre d'une association régulière, quel que soit son lieu de résidence, quel que soit son âge, sa fortune, son rang social ou son occupation, a le privilège d'exprimer ses idées qui, si elles sont approuvées par la majorité et conformes au bien commun, seront nécessairement intégrées dans le programme officiel du parti libéral et par conséquent marqueront la législation ..."

Arrivés au pouvoir, les libéraux ont donc l'intention de suivre la ligne de conduite qu'ils s'étaient tracée dans l'Opposition.

Jeudi matin, les membres du comité exécutif de la Fédération libérale du Québec ont siégé dans la vieille capitale, rue St-Cyrille, sous la présidence de Me Nobert. Etaient présents : M. Henri-Arthur Dutil, secrétaire de l'organisation libérale dans le district de Québec; M. Jean-Arthur Tremblay, de la Malbaie (Charlevoix), vice-président de la fédération, représentant la région de la vieille capitale; le Dr Aurélien Lepine, de Cookshire (Compton), vice-président représentant le district de la rive sud; Me Gérard Lévesque, de Québec, conseiller à titre d'ancien président; Mlle Alice Frigon, porte-parole des femmes libérales; Me Jean-Paul Grégoire, de la métropole, conseiller à titre d'ancien président; M. Armand Trudelle, de Montréal, trésorier de la fédération; Mme André Daviault, de Berthierville, vice-présidente représentant la rive nord du St-Laurent; M. Gérard Brady, chef du secrétariat permanent du parti libéral à Montréal; M. François Aquin, conseiller en tant que président des jeunes libéraux de la province, et M. René Tremblay, de la vieille capitale, qui remplit les fonctions de secrétaire de la fédération.

Certains membres du comité exécutif étaient absents parce qu'ils se trouvaient au Château Frontenac au comité secret des députés libéraux.

À LA TV

AUJOURD'HUI

4:00—Mire et musique
4:55—Vie de l'Eglise
5:00—Walt Disney
6:00—Scénario
6:30—Cinéfeuilleton
6:45—Nouv. sport. météo
7:15—Sans atout
7:45—Les affaires de l'Etat
8:00—Le siffleur
8:30—La clef de sol
9:00—Billets de faveur
10:30—Vie de chien
11:00—Télé... sport
11:22—Errol Flynn
11:53—Cinéma
1:30—Fin des émissions

Demain

2:00—Mire et musique
3:00—Les idées en marche
3:30—Tribune libre
4:00—Les sports d'été
5:00—Contes du dimanche
6:00—Comte de Monte Cristo
6:00—Robin des bois
7:00—Les travaux et les jours
7:30—Caméra 60
8:00—Petit théâtre
8:30—Du pays de Neuve France
9:00—Coq à l'âne
9:30—Sérénade estivale
10:01—Premier plan
10:45—Film
11:00—Télé... sport éclair
11:40—Fin des émissions

Lundi

3:30—Mire et musique
4:30—Long métrage
6:00—Au jeu
6:36—Nouvelles
6:45—Cinéfeuilleton
7:00—Nouv. sportives, météo
7:15—Du côté du jardin
7:45—Chez Clémence
8:00—Joyaux de l'écran
9:00—La gendarmerie reçoit
9:30—La clef des champs
10:00—Histoire d'amour
10:30—Choix de...
11:00—Télé: météo, sport
11:22—Commentaire
11:30—Rendez-vous avec
11:59—Fin des émissions.

CKMI — TV

Aujourd'hui

7:58—Opening
8:00—Baseball
5:00—St. Lawrence North
5:30—Cartoon Party
6:00—Ranch Party
6:55 Eye Witness
7:00—Dennis the Menace
7:30—The Californians
8:00—Susie
8:30—Tugboat Annie
9:00—Great Movies
10:30—Twilight Zone
11:00—CBC News, Sports
11:15—Late Show
12:20—Sign Off

Demain

3:43—Opening
3:45—Sacre Heart Program
4:00—Holiday Edition
5:00—News Magazine
5:30—This Is Life
6:00—Walt Disney
7:00—Father knows best
7:30—Joan Fairfax Show
9:00—Encore
10:00—Gale storm
10:30—Outlook
11:00—CBC News sports
11:15—Sign Off

Lundi

4:58—Opening
5:00—On Parri
5:30—Early show
6:30—News, sports
6:45—Dateline Quebec
7:01—Tabloid
7:30—Don Messer Jubilee
8:00—Manhunt
8:30—Riverboat
9:30—Music 60
10:30—Robert Harridge Theatre
11:00—CBC News
11:15—Viewpoint
11:22—Signe Off

La majorité de M. Lesage

Un précédent dans Québec-ouest

Québec, (par J. M.) — La majorité obtenue dans Québec-Ouest par l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral, et la plus forte qu'un député ait jamais eue dans cette circonscription électorale. M. Lesage a recueilli 2,523 voix de plus que son adversaire le plus dangereux, le Dr Paul Vaillancourt.

Québec-ouest existe depuis pres d'un siècle. Cette circonscription, cemme celles de Québec-est et de Québec-centre, provient de la division du "comté de la cité de Québec" en trois territoires plus petits.

Dans le "comté de la cité de Québec", en 1860, ce fut M. Charles Alleyn qui fut chargé de représenter la population, à la Chambre; il devait être membre du Conseil exécutif.

Depuis 1867, deux des députés de Québec-ouest ont été membres du gouvernement, comme ministres d'Etat, l'hon. J. C. Kaine, au temps de Gouin, et l'hon. Martin Madden, avec Taschereau. L'hon. Jean Lesage est le premier des chefs de gouvernement élus dans la circonscription.

A consulter la liste des députés élus depuis cent ans par la population de Québec-ouest, on trouve plusieurs des noms des grandes familles québecoises, les Hearn, les Alleyn, les Murphy, les Power, les Kaine, les Samson, les Galipeault.

Voici la liste des députés de Québec-ouest avec leurs majorités:

1860, hon. Charles Alleyn; 1875, John Hearn, 247; 1877, Richard Alleyn, 41; 1878, Arthur Murphy, 178; 1881, Felix Carbray, 91; 1886, Owen Murphy, 8; 1889, Owen Murphy, 194; 1892, Felix Carbray, Acclam.; 1897, Felix Carbray, 224; 1900, John Hearn, acclamation; 1904, J. C. Kaine, 119; 1908, J. C. Kaine, 468; 1912, J. C. Kaine, 73; 1916, Martin Madden, 525; 1923, Martin Madden, 473; 1927, Jos Power, 829; 1931, Jos I. Power, 175; 1935, Chs Delagrave, 547; 1936, Chs Delagrave, 282; 1939, Chs Delagrave 1366; 1944, Wilfrid Samson, 2505; 1948, Jean Saucier, 844; 1952, Jules Sarvard, 183; 1956, Jean-Paul Galipeault, 1958; 1960, l'hon. Jean Lesage, 2523.

La supposition de personne l'amène en Cour

Québec, 2. — Le juge Henri Jolicoeur, des Sessions de la paix, a rejeté jeudi, une motion pour le retrait de l'accusation de supposition de personne portée contre RRobert Morin, employé lévisien d'une maison de crédit. L'accusation dit que le jeune homme de 23 ans de la rue St-Antoine a tenté de voter à la place de M. Lucien Roger, agent, au bureau de votation no 58 du comté de Lévis lors des élections provinciales du 22 juin.

Morin avait été mis en accusation le lendemain de la votation mais sa cause avait été ajournée à hier. Il s'agissait d'une plainte privée mais dans ce cas, c'est quand même le ministère public qui occupe pour la poursuite. L'avocat de la Couronne, Me Roger Gosselin, n'en a cependant été avisé que jeudi matin et il était trop tard pour préparer sa preuve.

Devant ce retard, le procureur du prévenu a fait motion pour qu'ela plainte soit retirée et il a cité des récents cas de jurisprudence. Me Bernard Lesage, le procureur du plaignant, s'est cependant formellement objecté, disant que le défaut de procéder était dû à la décision du bureau du procureur général de s'occuper de la cause à la dernière miunte.

Le juge Jolicoeur a dit que le retrait de la cause serait prématuré et il a ajourné l'audition au 7 juillet. La supposition de personnes est punissable d'une peine minimum de six mois d'emprisonnement. Morin est en liberté provisoire moyennant un cautionnement de $100.

Mme Cécile Ambler ainsi que Mlles Elvina et Antoinette Bernier, de New-York, sont de passage à Québec à l'occasion du mariage Bigaouette-Bédard, célébré ce matin en l'église du Très-Saint-Sacrement.

Mlle Louise Emond a quitté Québec hier en route pour Toronto, où elle passera les mois d'été.

Le sort des fonctionnaires

Québec, 2. (J.M.) — Les fonctionnaires provinciaux qui se sont mêlés activement à la politique, vont-ils être inquiétés?

A cette question, l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral, répond que la loi régissant le service civil est très claire et qu'elle sera appliquée comme il l'avait annoncé pendant la campagne électorale.

Par ailleurs, un journaliste a demandé au député de Québec-Ouest si, devenu chef du gouvernement, il permettra aux fonctionnaires de "se syndiquer".

— Je n'ai pas envisagé le problème ... Je ne suis pas encore chef du gouvernement ..." a expliqué M. Lesage, laissant entendre qu'il ne faut pas jeter le manche avant la cognée.

Cinéma

CAPITOL — Représentation continue de 1.00 à 11.00 h. "The Missouri Traveller, Technicolor (103 min.): 1.00, 4.20, 7.45 h. "The Giant of Marathon" Dyalscope, Eastman Color (92 min.): 2.45, 6.10, 9.35 h.

CARTIER — "Une Parisienne": 1.05, 3.55, 6.45, 9.40 h. Nouvelles: 2.25, 5.20, 8.10 h. "La Rafale de la dernière Chance": 2.35, 5.25, 8.20 h. Annonces: 3.50, 6.40, 9.35 h. Continuel de 1.05 à 11.05 h.

CINEMA DE PARIS — "Patrouille de Choc": 12.20, 3.35, 6.35, 9.55 h. "L'Oiseleur": 1.45, 5.05, 8.25 h. Actualités: 3.25, 8.20 h.

CLASSIC — "Le Chien de Basketville": 1.00, 3.55, 6.45, 9.40 h. "Le Revolte": 2.35, 5.20, 8.20 h. Continuel de 1.00 à 11.05 h.

EMPIRE — Nouvelles: 3.20, 5.50, 8.25 h. Sujets courts: 1.00, 3.30, 6.05, 8.35 h. "The Bramble Bush": 1.50, 4.20, 6.55, 9.30 h. Continuel de 1.00 à 11.00 h.

IMPERIAL — Sujet: 12.45, 4.35, 7.45 h. "Le Diabolique M. Benton": 12.47, 4.17, 7.47 h. "Ma Vie Commence en Malaisie": 2.22, 5.52, 9.22 h.

LAIRET — "Une Parisienne": 1.05, 3.55, 6.45, 9.40 h. Nouvelles: 2.25, 5.20, 8.10 h. "La Rafale de la dernière Chance": 2.35, 5.25, 8.20 h. Annonces: 3.50, 6.40, 9.35 h. Continuel de 1.05 à 11.05 h.

LAURIER — "L'Incroyable Aventure de Monsieur Cy": 1.00, 4.25, 7.45 h. Nouvelles: 2.20, 5.45, 9.05 h. "Les Clowns se sont Tus": 2.45, 6.05, 9.30 h. Fin: 11.10 h.

PIGALLE — "Rapt au Ze Bureau" (cinémascope): 12.05, 3.36, 6.44, 10.00 h. "Sapion" (Afrique): 1.37, 5.08, 9.39 h. Actualités françaises: 3.26, 8.29 h.

PRINCESSE — Sujet: 1.00, 4.24, 7.48 h. "A L'Heure Zéro": 1.06, 4.30, 7.45 h. "Les Implacables" (cinémascope): 2.26, 5.50, 9.14 h.

RIALTO — Nouvelles: 7.05 h. "Mirur aux Secrets": 3.15, 7.15 h. "L'Adieu aux Armes": 12.45, 4.35, 8.40 h. Fin: 11.10 h.

VICTORIA — "L'Esclave de l'Amour": 12.45, 3.50, 6.45, 9.50 h. "Vacances au Tyrol" (couleurs): 2.25, 5.20, 8.25 h. Continuel de 12.40 à 11.20 h.

SILLERY — "L'Esclave de l'Amour": 12.45, 3.50, 6.45, 9.50 h. "Vacances au Tyrol" (couleurs): 2.25, 5.20, 8.25 h. Continuel de 12.40 à 11.20 h.

BIENVILLE — "En Patrouille": 8.15, 9.45 h. Nouvelles: 7.30 h. "La Vallée de l'Or Noir": 8.05 h. Fin: 11.20 h. Dimanche, matinée à 1.30 h.

CINEMA DE LEVIS — "Un Homme se penche sur son Passé" (couleurs): 8.00, 9.30 h. Actualités: 7.45 h. "Quentin Durward" (cinémascope): 8.00 h. Dimanche, matinée à 1.30 h.

ETCHEMIN — "Flamenco" (couleurs): 7.30 h. "Violette, SZ Agent Secret": 9.10 h. Dimanche: "Contrebande au Cairo" (cinémascope): 1.30, 6.30, 10.10 h. "Feux de l'Eté" (cinémascope couleurs): 3.15, 8.15 h.

Sur l'île d'Orléans : un centre artistique ?

Québec, 2. (par J.A.C.L.) — S'il n'en tient qu'aux membres actuels du comité exécutif des Concerts de l'île d'Orléans, les prochaines années verront sûrement se réaliser, sur l'île, un centre artistique estival. Concerts en plein air, théâtre, camps musicaux, galerie d'arts, etc : le Centre artistique de l'île d'Orléans est une chose fort possible, nous laissait entendre, jeudi soir M. Achille Rhéaume, président des Concerts de l'île d'Orléans.

Tout dépend en fait de la réception que ménagera le public aux deux concerts de cet été, celui du 5 juillet et le concert "surprise" de la mi-juillet et de l'encouragement que la société, récemment incorporée en vertu de la 3e partie de la loi des compagnies, recevra des gouvernements provincial et fédéral.

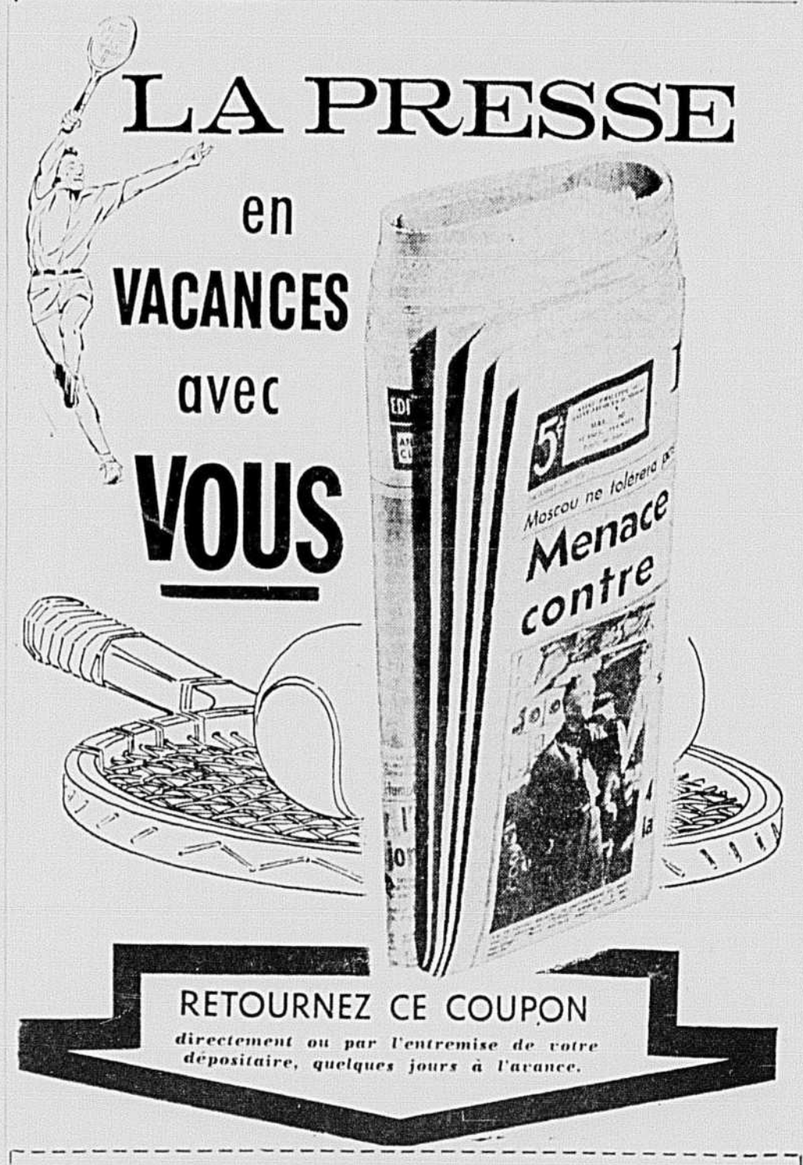
Dans les deux cas, les organisateurs sont cependant assez optimistes, se basant sur le succès obtenu l'an dernier, alors que le premier concert a été entendu par 1,700 personnes — on en attendait 6 ou 7 cents —, M. Rhéaume, pour un, est confiant en ce qui regarde la présente saison. De plus, la société a déjà obtenu, pour cette année, du gouvernement provincial, un octroi de $3,000. L'an prochain, ce sera peut-être le Conseil des arts qui fera sa part . . .

Devant un succès appréciable et un encouragement pécuniaire suffisant, la première initiative des organisateurs seraient probablement d'acheter, à bon compte, un immense terrain de Ste-Pétronille qui abriterait le future centre artistique estival de l'île d'Orléans.

Pour le moment, les deux concerts de cet été auront lieu au Mont des roses, vaste propriété que M. Harold Braff met gratuitement et gracieusement à la disposition de la société.

On sait que le concert du 5 prochain présentera un orchestre symphonique, sous la direction de Sylvio Lacharité, et le choeur Maurice Montgrain.

Les billets, à prix populaire ($1.00), de façon à attirer tous ceux qui aiment la belle musique, sont déjà en vente à maints endroits de la ville de Québec, soit à La Boutique, à La Huchette, à l'Atelier, à la pharmacie Soucy, Chez Roset, Chez Jato, à la Tabagie St-Sacrement, etc.



RETOURNEZ CE COUPON

directement ou par l'entremise de votre dépositaire, quelques jours à l'avance.

LA COMPAGNIE DE PUBLICATION DE "LA PRESSE" Limitée
Case postale 6041, Montréal

Veuillez expédier LA PRESSE durant .... semaines, commençant le ..... à 30¢ par semaine (Canada) ou 40¢ (Etats-Unis).

NOM .....

ADRESSE .....

.....

.....

S.V.P. joindre votre remise par chèque ou mandat-poste

LA RÉGION DE QUÉBEC ET LA RIVE SUD

RÉDACTION : 1026, rue ST-JEAN (QUÉBEC) TEL.: LA. 2-7027 — ABONNEMENTS : 720, rue ST-JEAN (QUÉBEC) TEL.: LA. 2-6436

SPORTS

Ce que j'en pense

par Jean POULIOT

ECOLE DE BASEBALL A QUEBEC

Au début de décembre dernier, nous discutions avec René Lemyre des possibilités pour Georges Maranda d'être repêché, vu son excellent record à Louisville, et l'ancien gérant général des Royaux nous fit la remarque suivante : "J'espère qu'il lancera dans les majeures, car cela remettrait Québec sur la mappe du baseball." Appelé à expliquer sa pensée, René ajouta que la présence d'un joueur d'une région sur une équipe majeure incite toujours les autres clubs à diriger leurs éclaireurs vers ces nouvelles possibilités de recrutement, et peut même aller jusqu'à faciliter le retour de la provinciale au baseball organisé, voire même à obtenir des franchises dans l'Eastern.

Est-ce la présence de Maranda avec les Giants ou simple coïncidence, toujours est-il que pour la première fois un club majeur a son éclaireur résidant à Québec, les visites de dépisteurs se font plus nombreuses que jamais et nous aurons notre première école de baseball en 10 ans : enfin le président Palain a reçu des invitations pour tourner son circuit au baseball organisé.

Les Athlétiques de Kansas City ont eu la main heureuse en dénichant Roland Beaupré pour s'occuper de leurs intérêts dans la région de Québec. Ancien joueur lui-même, Beaupré a ensuite été mêlé à quelques-unes des grandes personnalités du baseball dans sa position d'entraîneur avec les défunts Athlétiques et les Alouettes des ligues provinciales et canado-américaine. Depuis une demi-douzaine d'années, il s'occupe du baseball mineur du club Optimiste, de sorte que tous les prospects d'âge junior ont passé par ses mains dans les ligues Babe Ruth, Pony ou Little League. Il s'était auparavant occupé de l'école de baseball de l'OTJ et avait piloté des clubs juniors et intermédiaires : il avait montré les rudiments du baseball à Camille Henry, premier lauréat de l'école de baseball des Braves de Boston, athlète qui aurait pu se créer dans le baseball une carrière tout aussi glorieuse que dans le hockey.

Le patron immédiat de Beaupré, Bill Enos, éclaireur en chef des Athlétiques pour la Nouvelle-Angleterre et l'Est du Canada, sera à Québec les 7-8-9 juillet pour tenir une école de baseball ouverte à tout l'est de la province. Beaupré a rejoint personnellement les dirigeants de toutes les équipes de la ligue Provinciale et du Trois-Rivières pour qu'ils envoient une délégation de leurs meilleurs athlètes de 16 à 22 ans : une invitation spéciale s'adresse aux joueurs du Saguenay, du Lac St-Jean, du Bas-du-Fleuve, de la Gaspésie, de la Beauce et des Bois-Francs. La région immédiate de Québec sera représentée en force par les Indiens, la ligue Massicotte et la ligue junior. Enos sera aidé, en plus de Beaupré, par un de ses assistants, Joe Moracena.

Pour un jeune qui espère suivre les traces de Maranda, Kansas City offre de grandes ouvertures car, pour quitter la deuxième division, le club doit arrêter de ramasser les restants des Yankees et produire ses propres joueurs. On peut s'inscrire dès maintenant à Beaupré lui-même ou encore au stade municipal. Comme il se devait, le premier lanceur lévisien à atteindre la Nationale est un ancien protégé de l'abbé Georges Marchand ; il ne serait que normal que le premier Québecois à évoluer dans l'Américaine soit un produit de Roland Beaupré.

PREMIER CLUB MAJEUR ALIGNANT UN QUEBECOIS — Voici la photo d'équipe des Giants de San Francisco, la première du baseball majeur à comprendre un athlète de la région de Québec. On reconnait en effet sur la rangée du haut, le troisième à partir de gauche, le lanceur lévisien Georges Maranda.

Le TOUR DE L'ILE

Québec (DNC) — Lorsque André Emond organisa le premier tour de l'Ile d'Orléans, en 1951, il était le plus jeune organisateur du Canada. Il n'avait que 17 ans. Qui aurait dit alors que son tour deviendrait si populaire et qu'il se ferait dix fois. Pourtant dimanche, ce sera un fait accompli, le dixième tour de l'île d'Orléans partira avec des vedettes du cyclisme qui ont abaissé presque tous les records de vitesse cette année.

Le fameux tour partira à une heure précise en face du magasin Gérard Demers, sur la dixième rue et l'arrivée se fera au même endroit vers les 3 hres 40 minutes.

L'addition de la fameuse côte St-Grégoire en 1958 avait été une innovation bien vue pour sélectionner les meilleurs coureurs et pour augmenter la vitesse de la classique. André Emond a bâclé des ententes tout au long du tour de l'île et il y aura plusieurs sprints, pour les 62½ milles du parcours. Tous ceux qui seront sur l'île sont particulièrement invités à applaudir les "géants de la route".

Qui gagnera cette grande classique ? Question qui amènera inévitablement des discussions vu la force des coureurs en lice. Maurice Gagné, Jean Toulgoat, Alfred Tellier, Raymond Nolet, les frères Garon, Jean-Guy Drapeau sont les noms les plus mentionnés. Mais n'oublions pas le fameux Fulvio Debona vainqueur en 1954 et 1956 qui s'est magnifiquement comporté dans Québec-Malbaie et le circuit de la Malbaie. Plusieurs autres coureurs attendent seulement une chance, pour sortir de l'incognito, ce qui contribuera à mêler les cartes.

Plusieurs prix en argent et trophées seront distribués. Le trophée Molson pour le vainqueur et une somme de $50.00 et le magnifique trophée de l'Action Catholique au premier du Québec. En haut de la côte de l'île le vainqueur du sprint recevra $25.00 et le trophée Corporation prêt et revenu, pendant qu'à St-Laurent, la menuiserie Roger Coulombe donnera $10.00 au vainqueur du sprint et la place St-Jean $5.00 pour la côte St-Grégoire, le trophée Gérard Bélanger et à Giffard $5.00 offert par René Duplaim.

Voici les gagnants depuis 1951

1951 : Jean-Yves Lacombe, Québec
1952 : Yvon Guillou, Québec
1953 : Wilfrid Chevrier, Montréal
1954 : Fulvio Debona, Montréal
1955 : Victor Hauben, Québec
1956 : Fulvio Debona, Québec
1957 : Guy Morin, Montréal
1958 : Guy Morin, Montréal
1959 : André Palotas, Montréal
1960 : ? ? ? ?

Clinique de football mineur à Ste-Foy

Québec. — La conférence du football mineur de Ste-Foy nous annonce qu'une clinique sera donnée par M. Pete M. Brown, ancien joueur des Alouettes de Montréal. Cette clinique se tiendra au sous-sol de l'école St-Louis de France, vendredi le 22 juillet de 7 heures p.m. à 9 heures p.m. et le samedi 23 juillet de 3 heures à 5 heures p.m.

Tous les arbitres et instructeurs bénévoles des O.T.J. de St-Yves, le Plateau, Neilson, St-Louis de France seront les bienvenus.

Une 2e clinique sera donnée quelques jours plus tard pour les O.T.J. St-Thomas d'Aquin, Notre-Dame de Foy, Pie XII, Notre-Dame du Rosaire. La date et l'endroit seront annoncés aussitôt que possible.

Fleurs comestibles

Des livres de recettes anglaises du 17e et du 18e siècles montrent comment préparer les roses rouges en conserve, le sirop de violettes et "la tarte de soucis".

Les courses à Québec

PROGRAMME DE SAMEDI 2 JUILLET 1960

1ère course — Amble D — $300

1. Battle Baker, Ablouin.
2. Pronto Dudley, L. Paiement.
3. Scottish Brooke, R. Fillion.
4. Canada Bill, H. Fillion.
5. Miss Glena Direct, L. St-Jacques.
6. Adios Evret, W. Lepine.
7. Mona Bars, A. St-Amour.
8. Tactful Nevin, V. Larose.

2e course — Amble D — $300

1. Scotch Red, Alf. Côté.
2. Ohio Rene, V. Larose.
3. Red Surprise, C. Wannamaker.
4. Stewart Silver, Jos. Guenette.
5. Dan Mighty, (?).
6. Adios Allen, D. Larochelle.
7. Doctor Baker Jr, (?).
8. Iowa Bales, Guy Beauchemin.

3e course — Trot D — $300

1. Senator Dave, (?).
2. Shep's Paula, Alex. Pagé.
3. Pal's Irene, E. Trudeau.
4. Runnymede Austin, V. Larose.
5. Cole's Colby, R. Croteau.
6. Lyntown, W. Lepine.
7. King Fitz, R. Fillion.
8. Leading Lady, L.-M. Cournoyer.

4e course — Amble D — $300

1. Brownie Bars, A. St-Amour.
2. Red Ember, Léon St-Jacques.
3. Wicomico Van, V. Larose.
4. Dr. Wilfrid C, (?).
5. Limestone, H. Brousseau.
6. Federal Reserve, Jos. Lemay.
7. Peter Long, G. Michaud.
8. Accent, M. Cournoyer.

5e course — Amble D — $350

1. Carinal Kelly, V. Larose.
2. My Son's Sparkle, Alex. Pagé.
3. Harvey's Dream, R. Croteau.
4. Clinton Tass, A. McLellan.
5. Royal Brooke Can, A. St-Amour.
6. Bannock Bay, L. Paiement.
7. Milton H. Bars, (?).
8. Deana King, C. Wannamaker.

6e course — Trot D — $5350

1. Superfort, P.-E. Alain.
2. Willis Elkington, M. Cournoyer.
3. Irish Luck, H. Brousseau.
4. Herman Hanover, G. Michaud.
5. Pitch, C. Poulin.
6. Prince Rosai, Alex. Pagé.
7. Fleet Cadet, R. Bruyère.
8. Thunderation, Y. Catellier.

7e course — Trot B-C — $650

1. The Web, Alex. Pagé.
2. Jewel's Hiram, E. Semple.
3. Woody Regent, Guy Beauchemin.
4. Long Song, Alf. Côté.
5. Janet's Son, Y. Pelchat.
6. Betty's Lady, C. Poulin.
7. Gallant Way, M. McArthur.
8. Allen Chips, D. Larochelle.

8e course — Amble Invitation — $1,500

1. Oro G. Ketl, C. Wannamaker.
2. Victory Scott, Brad Jones.
3. Cheyenne Goose, R. Ferron.
4. Vernon Star, J. Giguère.
5. Scotch Spencer, Y. Gamache.
6. Justice Rosecroft, M. Cournoyer.

9e course — Trot C-D — $400

1. My Gun, Y. Catellier.
2. Albert Dean, Y. Pelchat.
3. Fancy Guy, J.-Guy Breton.
4. Mighty Dream, P. Grenier.
5. Dutch Parlay, Lucien Guerard.
6. Countess Hoot, Alf. Côté.
7. Waylark, J. Giguère.
8. Atwell Hanover, M. Cournoyer.

10e course — Amble B-C — $500

1. Smooth Sailing, (?).
2. Leading Way, V. Larose.
3. Blazer Hanover, M. Cournoyer.
4. Alis Count, Ivan Côté.
5. Real Day, Alex. Pagé.
6. Joan Mite, H. Fillion.
7. McCoy Hanover, (?).
8. Johny Johnston, D. Larochelle.

PROGRAMME DE DIMANCHE 3 JUILLET 1960

1ère course — Amble D — $300

1. Princeling, R. Fillion.
2. Karen Dee, R. Pagé.
3. Henry's Allen, D. Larochelle.
4. Miss Royal Great, L. Paiement.
5. Second Discovery, A. St-Amour.
6. Miller Brooke Dean, C. Poulin.
7. Legal Direct, Léon St-Jacques.
8. Senator Eric, R. Bélanger.

2e course — Amble D — $300

1. Flashy Hal, C. Wannamaker.
2. Miss Chase Me, Alex. Pagé.
3. Richard Lee Can, (?).
4. Gay Sadie, H. Fillion.
5. Tackle Me, W. Larose.
6. Ben Etawa, A. St-Amour.
7. Dave Express, (?).
8. Sunnyside, R. Fillion.

3e course — Amble D — $300

1. True Majesty, (?).
2. Joy Frost, Ger. Dufault.
3. Volo Keystone, C. St-Jacques.
4. Keystone Lad, R. Fillion.
5. Sir Royal Silver, J.-Ls Gingras.
6. Dominion Hal, Alf. Côté.
7. Little Deer, O. Dupré.
8. Gypsy Brewer, Alex. Pagé.

4e course — Trot D — $300

1. Poplar Glen, R. Pagé.
2. Sandy Song, Jos. Breton.
3. Coppy Gallon, E. Semple.
4. Volo Colby, Jos. Guénette.
5. Ramona Grace, C. Wannamaker.
6. Sir Lullwater, Nar. Dompierre.
7. Betty Song, Lucien Pelchat.
8. Sandra Worthy, Cl. Denault.

5e course — Amble C — $500

1. Adam's King, P.-H. Giroux.
2. Miss Corky, C. Côté.
3. McGrapes, Cl. Denault.
4. Lightning Prince, M. Cournoyer.
5. Freeman, R. Bélanger.
6. Famous Pick, Paul Gremer.
7. Royal Ensign, (?).
8. Stan The Man, Paul Masse.

6e course — Trot D — $350

1. Prince Darnley, Alb. St-Onge.
2. Kroger Babb, Guy Desrochers.
3. King Carroll, Alex. Pagé.
4. Abe Hanover, P.-E. Alain.
5. Aberdeen Express, Alf. Moore.
6. Ruth's Orphan, C. Denault.
7. Scot's Janet, A. Blouin.
8. The Arab, C. Poulin.

7e course — Amble C — $500

1. The Tippler, (?).
2. Wasbeau, Jos. Lemay.
3. Harvest Son, Y. Gamache.
4. Banner Way, C. St-Jacques.
5. Crusader Dick, M. Cournoyer.
6. Davey Clay, L. St-Jacques.
7. Hi Widower, R. Fillion.
8. Colfax, G. Michaud.

8e course — Trot Invitation — $1,500

1. Titan L. Wilson, B. Grisé.
2. Spen Vic, Y. Gamache.
3. Lusty Tom, D. Marois.
4. Bay Day, M. Cournoyer.
5. Ronnie Hanover, D. Larochelle.
6. Long Song, Alf. Côté.

9e course — Trot C — $500

1. Cal Regent, (?).
2. Mighty Pronto, P. Grenier.
3. Nibble's Laddie, Y. Pelchat.
4. Marquette Hanover, J.-G. Breton.
5. Tony Song, J.-Ls Gingras.
6. Co-op Scott, R. Bélanger.
7. Trellis Volo Jr, B. Ferron.
8. Angel Star, (?).

10e course — Amble B — $700

1. Forward Look, R. Bruyère.
2. Solicitor General, Alex. Pagé.
3. Inez Riggs, A. St-Amour.
4. Jet Byrd, Y. Catellier.
5. Black Nite, P.-A. Pagé.
6. Oakland Hills, C. St-Jacques.
7. Petress Tryax, Y. Gamache.
8. Roaney H., M. Cournoyer.

Victoire de 9-5 des Indiens de Québec contre Plessisville

Les Indiens ont commencé de bon pied leur série de trois joutes contre les Braves de Plessisville en remportant une victoire facile de 9-5 jeudi soir, au stade municipal. Grâce à cette victoire, les Indiens ont rejoint leurs adversaires en deuxième position du circuit Palin, une partie derrière les meneurs, les Royaux de Drummondville.

Bien que la direction des Indiens ait jugé bon de jouer la joute sous protêt à cause de la présence du lanceur Marcel Perrault sur l'alignement de l'équipe visiteuse, les joueurs locaux ne furent nullement intimidés par les balles de l'as lanceur de la ligue Massicotte et l'artilleur québecois dut prendre le chemin des douches dès la troisième manche après avoir accordé tous les points des hommes du pilote Hughes Beaudoin. Jean Lemelin a pour sa part remporté sa quatrième victoire de la saison même s'il n'a pas affiché sa tenue habituelle et que ses coéquipiers furent erratiques au champ.

Les Indiens comptèrent trois points dès leur 1ère présence au bâton alors que Dompierre a frappé un solide coup de deux buts. Pour le joueur de champ centre, c'était la treizième joute consécutive dans laquelle il frappait au moins un coup sûr. Perrault se chargea de donner le premier point à l'équipe locale en effectuant deux mauvais lancers consécutifs, ce qui permit à Dompierre de croiser le marbre. Samson frappa ensuite un hit, puis vola le deuxième et le troisième but. Quand Ouzilleau reçut un but sur balles et vola le deuxième but, Samson fila au marbre pour compter le deuxième point. Après le retrait de Lacasse, Jacques Pouliot frappa un coup sûr pour faire compter Ouzilleau. Beaulieu fut ensuite retiré sur trois prises.

C'est à la troisième manche que commença l'avalanche de points des Québécois. Après le magnifique coup sûr à l'intérieur de Samson, Lacasse et Ouzilleau furent retirés. Jacques Pouliot frappa son deuxième coup sûr de la soirée pour faire compter Samson qui avait volé le deuxième but Beaulieu reçut un but sur balles et Marotte suivit avec un double pour faire compter Pouliot. Le lanceur Jean Lemelin fit compter deux points avec un solide coup sûr dans le champ droit puis Dompierre et Thivierge réussirent eux aussi un coup sûr. C'était la fin de Perrault et le gérant Gaétan Laliberté désigna alors le jeune Pierre Bellemare pour succéder à Perrault. Samson et Ouzilleau reçurent des buts sur balles mais Lacasse termina la manche avec un solide coup de bâton dans les mains de Gagnon.

Plessisville comptant son premier point à la quatrième manche sur un coup de deux buts de Gagnon, une erreur de l'arrêt-court Beaulieu sur le coup de Laliberté et un hit de Marcoux qui fit compter Gagnon. Les visiteurs ajoutèrent un point à leur total à la cinquième et à la septième manche et deux points à la huitième grâce à des coups sûrs successifs de Guay, Drolet et Gagnon et un mauvais lancer du champ extérieur au marbre.

Les visiteurs furent menaçant aussi aux première et deuxième manches alors qu'ils laissèrent un homme au troisième but. Les joueurs de Beaudoin furent incapables de cogner plus que deux coups sûrs contre Bellemare et laissèrent trois hommes sur les buts aux troisième et quatrième manches.

La joute se déroula à l'allure d'une course de tortues et des décisions plus que douteuses des officiels ne contribuèrent pas à la bonne marche de la rencontre commencée avec un retard de quinze minutes.

PLESSISVILLE

	AB	P	C	PP
Guay, Marcel, 3e b.	5	1	2	0
Provencher, Yvon, c.c.	4	1	0	0
Drolet, Pierre, a.c.	5	2	4	0
Gagnon, Laurent, c.d.	5	1	2	1
Laliberté Gaetan, 1er b.	5	0	0	1
Marcoux, Rejean, rec.	4	0	3	0
Salvail, J.-Paul, c.g.	5	0	0	0
Perrault, Marcel, lanc.	1	0	0	0
Bellemare, Pierre, lanc.	3	0	0	0
A—Laliberté, Gaston	1	0	0	0

QUEBEC

	AB	P	C	PP
Dompierre, André, c.c.	5	2	2	0
Thivierge, Pierre, 2e b.	6	0	1	0
Samson, J.-Marc, 1er b.	3	2	2	1
Ouzilleau, René, 3e b.	3	1	1	1
Lacasse, Yvon, rec.	5	0	1	0
Poulot, Jacques, c.d.	2	1	2	2
Beaulieu, J.-Guy, a.c.	2	1	0	0
Marotte, Tom, c.é.	5	1	1	1
Lemelin, Jean, lanc.	4	1	1	2
Torpey, Dick, a.c.	2	0	0	0
Plessisville	42	5	12	2
Québec	37	9	11	7

A — Frappé pour Bellemare à la 9e manche.

Plessisville 0 0 0 1 1 0 1 2 9 5 12 2
Québec 3 0 6 0 0 0 0 0 x 9 11 4

Erreurs : Beaulieu 2, Gingras, Guay, Torpey, Marotte.
Coups de deux buts : Dompierre, Marcoux, Marotte, Gagnon.
Buts volés : Samson 4, Ouzilleau 2, Dompierre, Poulot, Lacasse.
Laissés sur les buts : Plessisville 13, Québec 14.

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Perrault, Marcel	2⅓	9	9	7	3	0
Bellemare, Pierre	5⅔	2	0	0	7	4
Lemelin, Jean	9	12	5	3	3	10

Mauvais lanceurs : Perrault, 2.
Balles passées : Lacasse.
Lanceur gagnant : Lemelin.
Lanceur perdant : Perrault.
Arbitres : Marcoux au marbre, Landry sur les buts.
Assistance : 364.
Durée de la joute : 2 heures 55 minutes.

Des cyclistes de la région en vedette dans le TOUR DE MASKINONGE

Québec, 2. (DNC) — Il semble que les coureurs de la région de Québec chez les Juniors auront leur grosse part dans le fameux tour de Maskinongé qui a débuté le jour de la Confédération pour se terminer dimanche, à Louiseville. En effet Richard Bossé de Québec a remporté la première étape de 13 milles suivi de Yves Garon, de Charlesbourg, le matin. L'après-midi c'est Yves Garon qui a remporté l'étape de 32 milles pendant que Richard Bossé se classait deuxième. Dans Louiseville-St-Paulin, Bossé a profité de 30 sec de bonification contre 15 pour le cadet des Garon, tandis que l'étape St-Paulin-St-Gabriel de Brandon donnait 1 minute à Garon et 30 secondes à Bossé. Donc le vaillant Yves Garon de Charlesbourg est le digne porteur du maillot orange après la première journée et continue le magnifique travail qu'il s'est tracé depuis le début de saison.

Demain l'importante étape de St-Gabriel à Joliette partira le matin tandis que Joliette-Berthierville est cédulée pour une heure. Ce qui a fait l'étonnement de tous à date est la force de ces jeunes coureurs qui ont couru à la moyenne des seniors. En effet pour les 45 milles, l'horaire à l'heure a été de 23.5 milles, malgré un fort mauvais chemin de 16 milles de gravelles qui a été la cause d'abandon dramatique de plusieurs coureurs.

Une mention toute spéciale doit aller également à un autre puissant coureur : Gilles Labrecque qui vient en troisième position, malgré qu'il se soit trompé de chemin et également de Maurice Doyon de Québec également qui a été la grande sensation de la deuxième étape. Des défectuosités mécaniques à son vélo l'on empêché de se classer dans les premiers, mais il peut encore espérer grimper au classement général.

Michel Dupuis, de Victoriaville, Jean Pouliot de Québec et Denis Racine de Québec ont aussi fortement impressionné de même que le jeune Michel Rancourt de Giffard.

Voici le classement des quinze premiers pour les deux étapes — 45 milles.

1 Y. Garon (Charlesbourg	1.59.20
2 R. Bossé (Québec)	1.59.31
3 G. Labrecque (Québec)	2.01.35
4 M. Dupuis (Victoriaville)	2.04.51
5 J. Pouliot (Québec)	2.06.12
6 M. Doyon (Québec)	2.08.31
7 D. Racine (Giffard)	2.06.51
8 S. Barbeau (Giffard)	2.08.57
9 M. Rancourt (Giffard)	2.09.11
10 G. Fortin (Charlesbourg)	2.11.21
11 R. Prouix (Charlesbourg)	2.11.41
12 C. Tremblay (Giffard)	2.12.41
13 A. Hains (Victoriaville)	2.14.04
14 A. Lafrenière (Louiseville)	2.17.10
15 G. Pagé (Louiseville)	2.27.05

Une exposition au village de Lorette

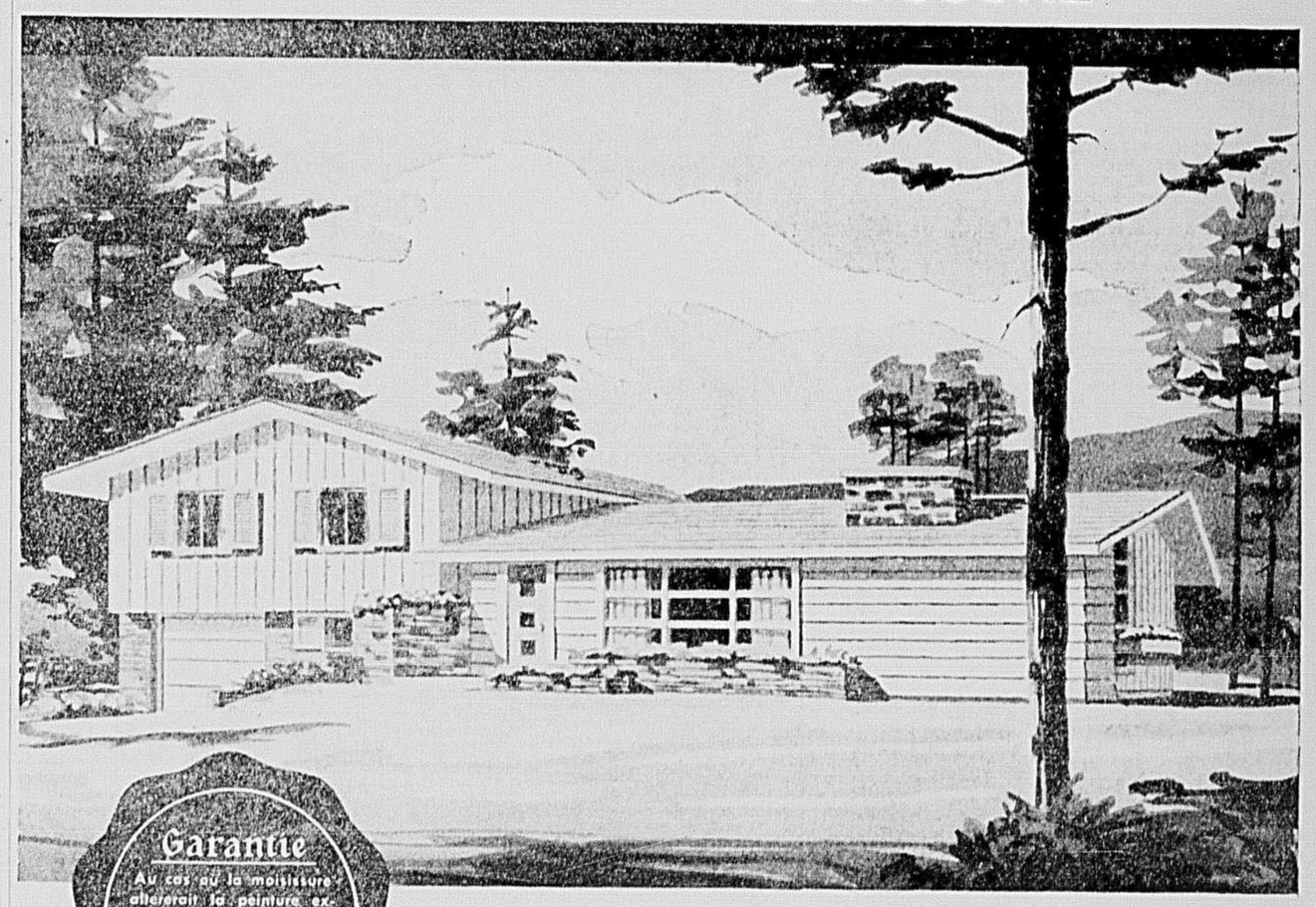
Québec, (par J. K.) — Les Indiens de toute la province de Québec, grâce à l'initiative du ministère fédéral de la Citoyenneté et de l'Immigration, offrent à la population une exposition de leurs oeuvres artisanales.

L'exposition, qui se tient à l'école du village Huron de Lorette, offre quelque 200 exemples de ces travaux, preuve d'un travail soutenu, soigné et ingénieux. Mme Georges Sioui, qui est en charge de l'organisation de l'exposition, signalait la faiblesse déplorable du marché ouvert à cette production artisanale. Elle déplorait, conséquemment, le prix extrêmement bas que demandaient les Indiens, pour leurs travaux.

Cette carence, de dire Mme Sioui, cause de grandes difficultés à l'Indien qui, même s'il travaille de longues heures à la fabrication de divers objets, ou pratiques ou décoratifs, ne peut les vendre qu'à prix dérisoire. Les exemples sont d'ailleurs probants de cette situation.

Au nombre de ces objets exposés, notons, par exemple, des gants en loutre, exécutés à la main, divers genres de pantoufles, des travaux de sculpture, etc... L'exposition qui a débuté dimanche et qui se terminera dimanche prochain, présente des oeuvres des Indiens de Lorette, de Pointe-Bleue, Sept-Iles, Caughnawaga, Odanak, Maria, Restigouche, Bersimis et Temiscamingue.

Garantie
SANS RÉSERVE
CONTRE LA MOISISSURE



Garantie
Au cas où la moisissure altérerait la peinture extérieure "Climatisée" au cours de sa durée normale, nous nous engageons sans réserve à rembourser le prix total de la peinture utilisée.

LA PEINTURE "Climatisée"
CROWN DIAMOND

En utilisant la peinture "Climatisée" Crown Diamond, vous protégez les surfaces extérieures de votre demeure sans qu'il vous en coûte davantage! C'est un fait... vérifiez les qualités exceptionnelles de la peinture Crown Diamond et comparez-la aux peintures ordinaires! Vous adopterez Crown Diamond définitivement parce qu'elle est garantie.

* Grâce aux éléments chimiques dont elle est fortifiée, elle résiste à la moisissure.
* Elle cache d'une seule couche.
* Choix de superbes couleurs décor qui ne perdent pas leur éclat.
* Gamme insurpassable de couleurs faites sur commande.
* Crown Diamond signifie qualités supplémentaires sans coût additionnel.

PEINTURE CROWN DIAMOND

EXIGEZ LE BIDON IDENTIFIÉ PAR UNE COURONNE

THE CROWN DIAMOND PAINT COMPANY LIMITED

VOYEZ LES PAGES JAUNES DE VOTRE ANNUAIRE DE TELEPHONE POUR LE NOM DE VOTRE MARCHAND CROWN DIAMOND LE PLUS PRES DE CHEZ VOUS

LA MAURICIE

BUREAUX DE TROIS-RIVIERES :
RÉDACTION : 452, rue des FORGES
ABONNEMENT ET TIRAGE : 484, rue des FORGES
Tél. : FRONTENAC 5-7336-7-8-9
BUREAU DE SHAWINIGAN : 547, 4e RUE, tél. : LE. 6-4411

Une étudiante de Shawinigan est prix Prince de Galles

Shawinigan-Sud, 2. — Une étudiante de Shawinigan vient d'honorer grandement sa ville. Mlle Andréanne Bournival est en effet la récipiendaire du prix du Prince de Galles, attribué à l'élève le plus méritant après les examens de philosophie senior des collèges affiliés à l'université Laval.

La lauréate est la fille de M. et Mme Camille Bournival, 420 de la 115e Rue à Shawinigan-Sud. Elle était inscrite au couvent des révérendes sœurs de l'Assomption, de Nicolet.

Le prix du Prince de Galles était notamment octroyé pour la centième année consécutive. En 1951, un autre talentueux Shawiniganais, M. Normand Plante, avait remporté ce prix très convoité. Il se spécialise maintenant en Psychiatrie, à Québec, après avoir terminé ses études de Médecine à l'université Laval.

Très studieuse, Mlle Bournival n'a jamais connu d'autre rang que la première place de sa classe.

Cela lui avait même valu quelques fois les réprimandes de sa mère qui craignait que le succès de sa fille fasse des envieuses. Il est même arrivé qu'en présentant son bulletin mensuel, Andréanne fondit en larmes : "Ce n'est pas de ma faute . . . je suis encore première".

Agée présentement de 19 ans, l'étonnante étudiante a commencé ses études chez les sœurs Grises-de-la-Croix à la Pointe-du-Lac. Elle étudia aussi quatre mois à Hull avant de poursuivre son cours chez les RRSS, de l'Assomption, à Nicolet, où elle vient de terminer. Elle avoue volontiers que l'enseignement particulier des sœurs de l'Assomption y est pour beaucoup dans sa réussite. "Jamais, a-t-elle dit, il ne fut question de réussite à des examens". Le programme comportait toutes les matières possibles en vue d'une culture générale, et pas nécessairement ou exclusivement de celles qui sont proposées par l'université Laval. Le cours n'y débute qu'à la classe de Belles-Lettres. En deuxième année de Philosophie, Mlle Bournival n'avait que deux compagnes.

Ses nombreuses activités scolaires et para-scolaires auraient pu faire que Mlle Bournival réussasse tout simplement soit année. En plus des matières à étudier, elle tenait à enseigner la diction à l'école Centrale de Nicolet. Elle s'est méritée le premier prix de la Société du bon parler français en plus de remporter les honneurs d'un examen semblable au Conservatoire de La Salle. Elle prépare pour cet été des études en vue de l'obtention du diplôme académique de la société. Au théâtre elle a fait partie de la distribution de la pièce "Le journal d'Anne Frank", montée cette année à Nicolet, en plus d'imprimer un essor nouveau au périodique scolaire, "L'élan", dont elle était la directrice. Il faudrait aussi parler de ses études d'orgue, de piano. Elle était un membre actif du Ciné-club de Nicolet.

Jeune fille moderne, Mlle Bournival veut aussi demeurer féminine et c'est pourquoi elle menait parallèlement des études de couture et d'enseignement ménager.

Les projets

Que faire maintenant ? Grave question à laquelle le nouveau prix Prince de Galles cherche une réponse. Elle aimerait se spécialiser en Pédagogie : elle voudrait aussi enseigner la diction. Elle voudrait faire du journalisme, devenir commentatrice. Ses succès antérieurs lui permettent d'espérer réussir dans de nombreux champs.

Mais elle ne prendra probablement pas de profession libérale.

Quand on lui parle de ses succès, Andréanne incline la tête, un peu confuse. Ses parents admettent cependant que c'est grâce à sa persévérance, à de longues heures passées à s'instruire qu'elle a si bien réussi. Ses passe-temps favoris sont la lecture et certains programmes de télévision susceptibles d'enrichir ses connaissances.

Mlle Bournival mentionne le nom de ses professeurs comme étant les responsables de ce prix convoité par tous les étudiants. Il y a Sœur St-Martin-de-Tours, titulaire de la classe de Philo II qui lui a enseigné la philosophie. Il y a aussi Sœur Alice-de-l'Eucharistie, directrice, qui enseignait la physique. Elle compte aussi parmi ses professeurs les prêtres du Séminaire de Trois-Rivières qui lui ont enseigné la théologie.

Le Prince-de-Galles qui allait devenir Edouard VII, avait institué ce prix lui-même, le 20 août 1860, au moment où il visitait l'université Laval. Il avait alors souligné son passage en accordant un prix de $500 et une médaille qui devait par la suite devenir une récompense fort recherchée.

Aujourd'hui, une bourse de $25 se rattache à cette médaille. C'est surtout l'honneur d'obtenir ce prix qui compte. Les talents du récipiendaire sont alors reconnus publiquement et ces étudiants peuvent se permettre les plus grandes ambitions. En ce qui concerne Mlle Bournival, il ne fait aucun doute qu'elle recevra de nombreuses offres d'emploi, car il est rare qu'on rencontre dans la même personne un goût si particulier pour la culture générale qui s'allie à des qualités aussi diversifiées dans tous les domaines.

Mlle Andréanne Bournival

A la commission scolaire de Shawinigan

Shawinigan. — La Commission scolaire aura désormais son directeur des études, selon l'autorisation qui lui a été donnée dernièrement par le surintendant de l'Instruction publique, M. Omer-Jules Desaulniers.

M. Gérard Filteau, inspecteur d'écoles, remplissait officieusement cette fonction depuis quelques années, sans en avoir le titre, explicitement. L'autorisation donne le droit à la Commission scolaire de se mettre à la recherche d'un homme qualifié pour ce travail, dont les qualités répondent aux normes du département. M. Filteau doit bientôt quitter la ville de Shawinigan pour occuper un poste élevé dans le domaine de l'éducation à Québec.

Les absences

Le rapport du contrôleur d'absences mentionnait qu'en mai dernier, seulement 15 enfants avaient manqué la classe. Il y eut 2.71 pour cent d'absences normales et 0.04 d'absences anormales. Neuf des élèves qui ont manqué la classe étaient malades.

A la société des bourses d'études

Les commissaires ont renouvelé au Dr Paul-Etienne Julien son mandat comme représentant de la Commission scolaire à la Société des bourses d'études.

Le charbon

On se prépare à acheter le charbon pour l'automne. Les commissaires sont d'avis qu'il ne sera pas nécessaire de demander des soumissions cette année, mais que le prix du charbon ne devra pas dépasser $20 la tonne.

Le Royal 22e régiment à Shawinigan

Le nouveau corps de majorettes, les "Ambassadrices" de Shawinigan, avaient demandé aux Commissaires de leur remettre une résolution par laquelle la Commission scolaire apprécierait la venue du Royal 22e Régiment, à Shawinigan. Ce groupe viendrait le 20 août donner un spectacle à Shawinigan, pour souligner la naissance du nouveau groupe de majorettes. Le spectacle aura lieu à l'arena.

En comparaison avec Trois-Rivières

Le chef de famille moyen de Shawinigan gagne $430 de plus

Trois-Rivières, 2. — Le chef de famille moyen de la Mauricie a des revenus annuels de $5,434. S'il demeure à Shawinigan, il gagne $430 de plus par année que s'il habite Trois-Rivières.

C'est l'une des révélations de l'important inventaire économique de la Mauricie que le Publicité-Club de Montréal déposait jeudi à l'hôtel de ville de Trois-Rivières en présence de nombreuses personnalités de la région.

Le dossier comprend quatre sections et une carte de la région analysant sa structure économique et démographique, son pouvoir d'achat, ses activités industrielles et commerciales sans oublier tous les renseignements nécessaires sur la circulation des imprimés et le rayonnement des postes de radio et de télévision.

De brèves allocutions furent prononcées au cours de cette réunion par le président du Publicité-Club de Montréal, M. Jacques Bouchard ainsi que par le représentant officiel de la ville de Trois-Rivières, M. Irénée Rochefort, publiciste municipal.

A l'issue de la réunion, M. Lyn Hobden du comité des recherches sur le marché français, a déclaré que le Publicité-Club de Montréal comptait présenter les dossiers sur la région de Montréal et la région métropolitaine de Montréal au cours du Mois du marché français, en octobre, lors de cérémonies spéciales organisées en coopération avec la Chambre du district de Montréal.

Familles nombreuses

Dans les statistiques vitales citées par le rapport, on relève que le ménage de la Mauricie compte cinq personnes alors que le ménage canadien moyen n'en compte que 3.9 et que le Québec en général en compte 4.4.

La proportion de la population s'exprimant en français est de 97.2 p.c. Il semble y avoir autant d'hommes que de femmes, puisque la population masculine est estimée à 50 p.c.

Le groupe d'âge le plus nombreux est celui des personnes entre 40 et 59 ans ; il s'établit à 17.6 p.c. d'une population estimée à 283,201 âmes.

C'est dans le comté de Berthier que cette catégorie recrute le plus grand nombre ; la moyenne des gens de 40 à 59 ans s'y établit à 18.2 p. 100.

L'autre groupe d'âge le plus nombreux est celui des personnes de 20 à 29 ans. C'est une tendance que l'on remarque dans tous les comtés de la Mauricie et même dans les centres urbains.

La population de Trois-Rivières est établie à 55,800 dans ce rapport. Selon les mêmes données, Shawinigan compte 31,000 habitants. La plus forte augmentation de 1956 à 1959 a été enregistrée à Trois-Rivières, elle s'établit à 10 p. 100.

Niveau de vie

La citation mentionnée au début de cet article a été puisée au chapitre d'une étude sur le niveau de vie. Les ménages de Trois-Rivières et de Shawinigan ont des revenus supérieurs à ceux de la province de Québec en général, ceux-ci s'établissant à 5,229. Mais les revenus à Trois-Rivières sont légèrement inférieurs à ceux de l'ensemble des familles au pays. Une différence de $21 par année.

L'enquête révèle encore que les foyers de cette région se passent plus facilement d'un aspirateur électrique que d'un réfrigérateur. Par contre, on y trouve plus de lessiveuses que d'appareils de téléphone. Dans les comtés ruraux seulement, comme Berthier, Maskinongé et Nicolet, les ménages donnent une préférence marquée à l'automobile plutôt qu'à l'aspirateur électrique.

Alors qu'à Trois-Rivières et à Shawinigan, les locataires sont plus nombreux que les propriétaires, il en est autrement au Cap-de-la-Madeleine, à Shawinigan-Sud et dans les comtés ruraux.

Commerce — Agriculture Industrie

Trois-Rivières possède 633 magasins de détail. Les hôtels, au nombre de 14, dénombrent 524 chambres. Le rapport ne relève aucun motel à Shawinigan.

Dans le comté de St-Maurice, les hôpitaux dénombrent 919 lits et 141 berceaux.

Du côté industriel, les produits chimiques s'emparent de la plus grande part, à Shawinigan. A Trois-Rivières, on le savait, l'industrie papetière est première, elle prend 42 p.c. de l'industrie. Le reste se partage avec les textiles, le fer et l'acier et les vêtements.

Le nombre des employés d'usines se chiffre à 9,713 à Trois-Rivières et à 6,257 à Shawinigan. Ils se partagent les $57,840,000 qu'on y distribue annuellement. Dans la capitale de la Mauricie, la valeur de la production a augmenté de 31.5 p.c. en six ans, de 1951 à 1957.

Du côté agricole, il est peut-être intéressant de noter qu'on dénombre seulement 132 moissonneuses-batteuses dans tout le territoire couvert par l'enquête. Par contre, on y a relevé 3,999 tracteurs. Le nombre des automobiles accuse 12,135.

La population rurale atteint 33.4 p.c. de l'ensemble de la Mauricie.

Le tour de Maskinongé

Bossé est en tête après deux étapes

Trois-Rivières, 2 — Le tour cycliste de Maskinongé, une randonnée de 200 milles en six étapes, s'est ouvert hier et Raymond Bossé est premier à la fin des deux premières épreuves, avec un temps de 1 heure, 59 minutes et 16 secondes. Il a décroché la première position dans la 1ère soit de Louiseville à St-Paulin en 33 minutes et 25 secondes et s'est classé ex-aequo avec Yves Caron dans la seconde en 1 heure, 22 minutes et 6 secondes soit de St-Paulin à St-Gabriel-de-Brandon.

Gagnant de la première journée, Raymond Bossé a donc mis le maillot jaune pour le départ ce matin. Dix-sept coureurs avaient pris le départ hier matin à 10 hres à Louiseville mais deux ont dû abandonner, au cours de la 2e étape.

Aujourd'hui

La 3e étape entre St-Gabriel-de-Brandon et Joliette débutera à 10 h. 30, puis la 4e, de Joliette à Berthierville en passant par Lanoraie, se fera à 2 hres.

Demain

Les 5e et 6e étapes, soit les deux dernières, seront connues demain. Le 6e, entre Berthier et Louiseville, et la 6e en circuit fermé à Louiseville même.

Voici maintenant la liste des cinq premiers de chaque étape et le classement général à la fin de la première journée.

1ère étape
Louiseville-St-Paulin

1—Raymond Bossé	38M25Sec
2—Yves Caron	38M27Sec
3—Serge Barbeau	38M29Sec
4—René Proulx	38M55Sec
5—Claude Tremblay	38M56Sec

2e étape
St-Paulin-St-Gabriel

1—Yves Caron	1H22M 6Sec
2—R. Bossé	1H22M 6Sec
3—G. Labrecque	1H24M35Sec
4—Michel Dupont	1H25M39Sec
5—Jean Pouliot	1H26M56Sec

Classement général

1—R. Bossé	1H59M16Sec
2—G. Caron	1H59M18Sec
3—G. Labrecque	2H 3M35Sec
4—M. Dupont	2H 4M51Sec
5—J. Pouliot	2H 6M12Sec

Nouveau dépotoir pour les ordures à Shawinigan-Sud

Shawinigan-Sud, 2. — Le département de l'ingénieur municipal demande à tous les citoyens de Shawinigan-Sud de bien vouloir collaborer avec les préposés à l'enlèvement des ordures pour garder la municipalité bien propre.

Le nouveau responsable de l'enlèvement des ordures est M. Rolland Robitaille qui a succédé cette semaine à M. Valmore Forand.

Les règlements restent les mêmes. Les citoyens doivent transporter leurs ordures le plus près possible du trottoir, le jour fixé pour leur enlèvement, selon un calendrier qui reste le même. Cet avertissement s'applique également aux commerçants.

Plusieurs personnes et surtout des commerçants transportent eux-mêmes leurs ordures au dépotoir. Dans ce cas, ils devront prendre note que le nouveau dépotoir est situé dans le rang St-Pierre, près du rang St-Michel, dans la côte désignée du nom de "Slip".

A Grand'Mère

Le conseiller Lavergne réfute des accusations

Grand'Mère, 2 — Le conseiller Lou-Paul Lavergne a tenu à réfuter, en séance régulière du conseil, les accusations portées contre lui au cours de la dernière campagne électorale, à l'effet que le maire J.-Alfred Therrien l'aurait récompensé en quelque sorte, en faisant effectuer des travaux d'aqueduc dans la partie de la municipalité qu'il habite, soit près de l'édifice désaffecté de la Maltavin Textiles.

Le conseiller Lavergne a déclaré que ces travaux aient été faits dans cette intention. "La vérité a été dite, c'est que la somme de $3,000 consacrée à ces travaux avait été votée au conseil en août 1956. Le règlement d'emprunt fut alors battu, mais le conseil en présenta un autre qui fut accepté le 5 novembre suivant. Depuis ce temps, les travaux ne s'accomplissant toujours pas dans le bout de la Maltawin Textiles, nous avons ainsi perdu la chance de louer cet immeuble à plus d'une reprise, entre autres aux frères Gignac pour une entreprise de matériaux de construction. Il a donc été décidé de faire exécuter ces travaux cette année."

Le conseiller Lavergne s'en est pris à l'ex-conseiller Gaston Garceau, organisateur de Me Romulus Ducharme, candidat élu de l'Union nationale dans le comté de Laviolette. "Me Garceau, a dit M. Lavergne, savait très bien que Me Ducharme mentait quand il a laissé entendre que ces travaux étaient exécutés pour me favoriser, car c'est lui qui a proposé le règlement d'emprunt."

"Même en temps d'élection, ajoutait M. Lavergne, on ne trompe pas la population de la sorte."

Le maire J.-Alfred Therrien a appuyé son conseiller en précisant que ni lui ni M. Lavergne ne faisaient partie du conseil quand ce règlement d'emprunt fut adopté.

L'accusation avait été répandue par une circulaire, peu avant la votation du 22 juin. M. Lavergne avait admis au début de sa déclaration qu'il était organisateur pour M. Therrien, candidat du parti libéral, mais qu'il était faux que les travaux en question avaient été faits pour le favoriser et, qu'au contraire, on en avait hâté l'exécution à la demande de trois autres propriétaires, MM. Leduc, Dery et Levasseur, qui demeurent dans le même secteur.

Les élections au Cap

Le candidat Roland Lavoie se retire ; M. Armand Lemire élu par acclamation

Cap-de-la-Madeleine, 2. (G.B.) — M. Roland Lavoie, qui devait faire la lutte à M. Armand Lemire, au siège échevinal no 4 du Cap-de-la-Madeleine, lundi, a retiré sa candidature jeudi après-midi. Le président de l'élection, M. Arthur Beaudin, a donc proclamé M. Lemire élu par acclamation, à 4 h. du même jour.

Le candidat élu occupait d'ailleurs ce siège depuis plusieurs années, au Cap-de-la-Madeleine, et sa réélection constitue une marque de confiance de la part des électeurs de cette circonscription. M. Lavoie s'est prévalu d'une provision de la loi des élections municipales et il a retiré son nom de la liste de ceux qui briguaient les suffrages.

Ce retrait réduit donc à deux quartiers la lutte qui se déroulera lundi. MM. Lionel Rheault et Lionel Larivière briguent au siège no 1, tandis que MM. Rodrigue Lepage et Paul Poulin s'affrontent dans le quartier no 5.

On sait que le maire sortant de charge, M. André Julien, n'a pas posé sa candidature, cette année, laissant le siège par acclamation à M. Réal Desrosiers. Il en fut de même au quartier no 6, lors de la mise en candidature, alors que M. Paul Pintal a décidé de se retirer de la vie municipale, laissant M. Jacques Lachapelle élu par acclamation. Enfin, dans les quartiers nos 2 et 3, MM. Jacques Leblanc et Jean-Paul Lavergne, échevins sortant de charge, n'ont connu aucun adversaire lors de la mise en candidature et ils ont été réélus par acclamation à leur siège respectif.

Dans les deux quartiers où les contribuables devront se rendre aux urnes, les campagnes se mènent sans fanfare ni trompette.

Aucune assemblée publique n'a été commandée, tandis que les candidats se contentent d'établir des contacts personnels avec leurs électeurs. Dans le quartier no 1, le début de la lutte, le jour même de l'appel nominal, a donné lieu à des passes d'armes qui devront se solder par des comparutions devant le tribunal. M. Larivière accuse M. Rheault d'avoir attenté à sa réputation.

Enfin, dans le quartier no 5, où deux nouveaux venus se font la lutte pour succéder à M. Aladin Giguère, décédé récemment, la campagne se fait sans grande publicité, et aucun discours public n'a encore été entendu.

Pèlerinage des Néo-Canadiens au sanctuaire

Cap-de-la-Madeleine, 2. — L'organisation du pèlerinage des Néo-Canadiens au sanctuaire de Notre-Dame-du-Cap, pour le dimanche, 10 juillet, va bon train et nombreux sont les groupes ethniques qui se proposent d'y participer en cette Année mondiale des réfugiés.

Ce dimanche de pèlerinage veut mettre en honneur les familles catholiques de nationalités étrangères immigrées au pays. Les drapeaux de trente pays flotteront au sanctuaire, ce jour-là, et au moins une vingtaine de nationalités : Italiens, Ukrainiens, Polonais, Hollandais, Hongrois, Slovaques, Allemands, Portugais, Espagnols, Yougoslaves, Libanais, Tchèques, Croates, Syriens, Slovènes, Russes, Japonais, Chinois, Français, Irlandais, Anglais, Belges, Lithuaniens, Roumains et autres, compteront une importante délégation à cette manifestation de piété mariale.

Les Italiens, dont les colonies de Montréal et de Toronto sont si populeuses, seront les plus largement représentés, ayant à leur tête un évêque d'origine italienne, Mgr F.-A. Marrocco, auxiliaire de S. Emin. le cardinal McGuigan de Toronto, qui célébrera la messe en plein air, à 11 h. a.m. Tous sont conviés à cette messe près du fleuve; les Ukrainiens auront leur messe en rite byzantin dans la grande église, l'oratoire Sainte-Madeleine à 11 h. 30.

Dans l'après-midi, vers 2 h., un magnifique déploiement se déroulera dans les jardins et autour du lac de la vierge du rosaire, avec madones, drapeaux et costumes nationaux. Chaque groupe, entouré son écusson propre, se consacrera à la mère de Dieu, chantera un cantique d'hommage à la vierge dans sa langue. Pendant ces chants, une embarcation fleurie conduira les madones, une à une, sur l'îlot de la reine du T.-S. Rosaire.

New Jersey

HOTEL MADISON
306, 7e. avenue ASBURY PARK, N.J.
2 VASTES PORCHES AYANT VUE SUR L'OCEAN. Plans européen et américain, hôtel de famille, taux raisonnables, renommé pour sa cuisine et ses pâtisseries "à la manière de chez soi". Propriétaire catholique. A 50 milles de New York.
Près de l'océan. • Près des églises
PR. 5-6644
Jeanne - Jacques, prop. gérant

Terrace Hall Hôtel d'appartements
ENDROIT CENTRAL PRES PLAGE
122 ST. JAMES PLACE
ATLANTIC CITY
Entre aves New York et Tennessee
Tout équipées, 1 à 3 pièces, s. bain, cuisine moderne pour 2-7 pers. Séjour court ou long. TV et stationnement. Terrasse ouverte et foyer TV. Ouvert à l'année.
PH. 5-9656 E. deWelles, prop.-gé.

THE LYNHURST
217, 2e avenue, Asbury Park, N.J.
AU BORD DE LA MER
A 50 MILLES DE NEW YORK
Bains de mer gratuits
Une rue de l'océan
Tous divertissements et bingo gratuits
Chambres avec baignoire
Plan américain
Belle salle à manger. Deux délicieux repas maison tous les jours. Faites venir notre menu pour vous en rendre compte. Tarifs avec repas, $40 et plus par semaine. Adm.-gérance catholique.
PR 5-7859 — MARY et JOHN BIANCHINI

50 milles de New York
THE SHELBURNE
sur magnifique promenade face à l'océan avec vue sur la mer à Ocean Grove, N.J.
NOUVEAUX BAS PRIX
Plans américain et ou européen
Plan europ., simple, depuis $3 par jour, $20 par semaine; ch. double, depuis $5 par jour, $25 par semaine. REPAS facultatifs, $4 par jour, $25 par semaine; téléphonez-nous à nos frais à PR. 4-2933

Les meilleurs d'Ocean City, N.J.
Où chaque semaine est la semaine du Canada
On accepte toujours l'argent canadien
BELLEVUE HOTEL
Be et Ocean Ave — Ascenseur
Seaside • Vernon Hotel Hall
6e rue près Bdwk - 410 Atlantic Ave
½ à 2 rues des PLAGES GRATUITES. Près toutes églises. Ch. d'hôtel $30 et plus par sem. Chambres pour tenir maison $40 et plus par sem.; tapis mur à mur dans la plupart des ch.; lits Hollywood. Café, stationnement gratis, TV, salle de jeu; on se rend à la plage des chambres.

Atlantic City
3845 Boardwalk à Lincoln Place
ATLANTIC CITY
NOUVELLE PISCINE
Chambres luxueuses et climatisées et LOGIS FAMILIAUX à 1 et 2 chambres, salle de bain, cuisinette, téléphone et TV.
Snack Bar, faux modiques
Nouvelle addition.
STATIONNEMENT GRATIS
Tél. Atl. City 4-6575
LINCOLN Beach MOTEL
APARTMENTS
Directement sur le Boardwalk

New Hampshire
HOTEL STANDISH
Très populaire
$2.50 et plus par jour par personne. Au cœur de tout. Promenade près rue. Au HAMPTON BEACH, N.H.
Demandez brochure ou consultez Bottin de Voyage

Massachusetts
CAPE COD
Water's Edge Cottages
Tranquillité et repos
Au bord de l'océan et d'une plage privée. Motels et cottages pour tenir maison
BEACH ROAD, ESAT SANDWICH, MASS
Tél. Sagamore 336-M ou 595

Vermont
STOWE
Il n'est pas d'endroit plus magnifique que le printemps et l'été que STOWE, Vermont. STOWE MOTEL, avec ses suites complètement équipées, offre le meilleur logement du Vermont. Les taux y sont raisonnables. On peut obtenir des brochures au bureau de renseignements du Vermont, hôtel Laurentien ou en écrivant à STOWE MOTEL, Stowe, Vermont. Alpine 3-7629.

Maine
ALLEZ-VOUS A
OLD ORCHARD BEACH
Passez la nuit
au
Thunderbird
MOTOR INN
à Bethel, Maine

Atlantic City
KELTON
136 S. Tennessee Atlantic City, N.J.
PARKING GRATUIT
• Endroit central, 1½ rue de la plage. Bains gratuits.
• Belles chambres extérieures, eau courante ou bain privé.
• Spacieux solarium, TV.
$2 et plus par pers.
2 par chambre
TELEPHONE 5-6121

BORTON
124 S. Tennessee Ave. Atlantic City
VOTRE HOTEL AMICAL
• Baignoires particulières
• Porche spacieux
• Bain gratuit demi-rue de la Promenade
$2 et plus par personne 2 par chambre
STATIONNEMENT GRATUIT
Tarifs modérés
Chambres extérieures
Dépliant gratuit
Ph. 5-7742

KENTUCKY
Av. Kentucky, sur l'Océan, ATLANTIC CITY
½ rue du Boardwalk
VOTRE AMICAL HOTEL
• S. bains privées
• Ascenseur
• Toutes les chambres donnent sur l'extérieur
2 lobbies, spacieux vestibule, endroit central. Brochure en couleurs gratis sur demande. Tel. Atl. City, 5-1618.
$2.50 par pers. 2 par ch. ET PLUS
STATIONNEMENT ET BAIGNADE GRATUITES

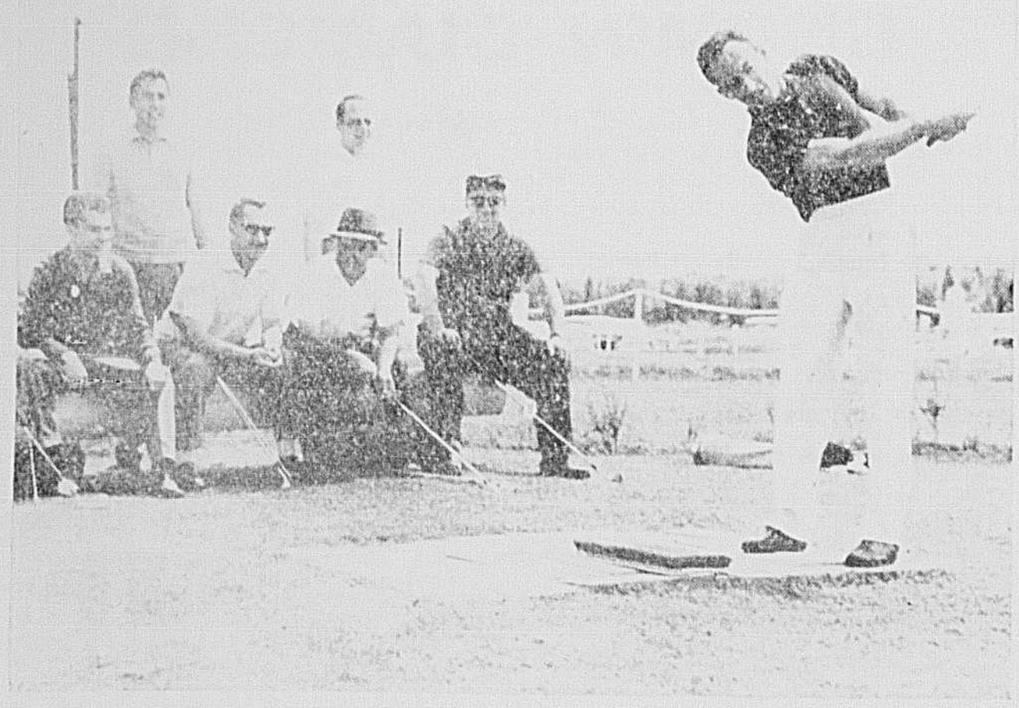
BIENVENUE CANADIENS A
HOTEL Pennsylvania
SUR LA PITTORESQUE AVENUE PENNSYLVANIA
ATLANTIC CITY, N.J.
PRES DE LA PLAGE, STEEL PIER, etc.
AU COEUR D'ATLANTIC CITY
Ouvert sur tous côtés. Chambres propres, fraîches, avec bain privé ou eau courante. Spacieux patio et vérandas. Television.
A COMPTER DE $3 PAR PERSONNE
Stationnement gratis sur la propriété
BOULANGER-SANTORI
Propriétaire canadien-français
Téléphone 5-1504
Nous parlons français

Hotel DeVille
SUPPLOMBANT LE BOARDWALK A L'AVENUE KENTUCKY
ATLANTIC CITY, N.J.
Site idéal, dans le centre
Tout le confort moderne — T.V., ascenseur, facilités de stationnement, spacieux hall d'entrée — belles chambres donnant sur la mer — porches rafraîchis par la brise, chaises longues, facilités pour le golf, natation directement de l'hôtel — pas de trait.
PLAN EUROPEEN depuis $3 par personne 2 par chambre
PLAN AMERICAIN MODIFIE depuis $6.50 par personne 2 par chambre
Tarifs spéciaux à la semaine et pour la famille
Appeler A.C. 5-2146 — Demander dépliant descriptif — William T. Zaun, gérant

Pourquoi payer deux fois le prix ?
$3.00 par pers. par jour deux par chambre
SPECIAL BUDGET ch. avec eau courante
$4.50
CHAMBRES DE LUXE Radio et baignoire privés
STATIONNEMENT !
Bains de ressac gratuits !
• Ascenseur • T.V. • Salle de jeu
• Terrasse soleil • Tel. dans chaque ch.
NOUVELLE PISCINE
Nouveau Coffee Shop
L'argent économisé au Commodore peut servir à visiter le Steel Pier, aller en bateau sur l'océan, se promener en chaise roulante et manger du bifteck en tranche et non haché.
COMMODORE-CLINTON
715 Pacific Ave. at St-Charles Place
ATLANTIC CITY, N.J.
A une seule rue de la plage
Ecrire M. P. Bernard pour brochure en couleurs gratuite
Appeler Montréal ZE. 10440 (sans frais)
Le français est parlé couramment à notre hôtel

Maine
Soleil – Plaisir
Plage sablonneuse – Mer
OLD ORCHARD BEACH
MAINE
"Le plus gai centre de villégiature"
• Plage sablonneuse célèbre dans l'univers entier.
• Bains de ressac ravigotants.
• Quai sur l'océan. • Endroits d'amusement.
• Danse aux accords d'orchestres réputés.
• Exposition d'animaux • Cinéma
• Clubs de nuit
• Quilles, patinage à roulettes, golf, tennis, jeux de galets, pêche en eau profonde.
• Magasins de cadeaux • Restaurants.
• Courses de chevaux de race et de "stock cars" tout près.
• Motels et hôtels au bord de l'océan.
• Logement pour toutes les bourses.
Faites venir la brochurette GRATUITE, illustrée en couleurs, la liste des logements, des choses à voir et des divertissements. Prière de spécifier vos dates de vacances, le nombre de personnes dans votre groupe et le genre de logement désiré. Nous pourrons ainsi mieux vous servir. Ecrire à :
CHAMBER OF COMMERCE
Old Orchard Beach 19, Maine

LA PRESSE et la publicité locale
LA PRESSE tient à informer le public que personne n'est autorisé à faire, en son nom, auprès de qui que ce soit, de la sollicitation publicitaire pour ses pages régionales.



LES JOURNALISTES ET LE GOLF . . . Un tournoi de golf pour les journalistes de la Mauricie a eu lieu au Golf Land de St-Louis-de-France. LEFTY BOISVERT a remporté les honneurs avec un score de 54 pour s'emparer du trophée. On remarque sur cette photo, ANDRE DUQUETTE de CKTM-TV, RÉJEAN LALIBERTE, co-propriétaire du parcours de golf, JEAN-PAUL TRUDEL de CHLN, le vainqueur Lefty Boisvert de CKTR, HENRI CLOUTIER de LA PRESSE et CAMILLE LEBON, au moment de frapper la balle. M. Lebon était l'organisateur de ce tournoi.

LA MAURICIE

BUREAUX DE TROIS-RIVIERES :
REDACTION : 452, rue des FORGES
ABONNEMENT ET TIRAGE : 484, rue des FORGES
Tél. : FRONTENAC 5-7336-7-8-9
BUREAU DE SHAWINIGAN : 547, 4e RUE, tél. : LE. 6-4411

Le recomptage judiciaire établit à 103 la majorité de Me Gabias

Trois-Rivières, 2. (par MICHEL LORRAIN) — Le recomptage judiciaire a confirmé, raffermi même, la victoire du candidat de l'Union nationale dans le comté de Trois-Rivières puisque la majorité de Me Yves Gabias est maintenant de 103 au lieu de 97, tel qu'établie lors du recensement des votes effectué au lendemain de l'élection provinciale.

Suivant les chiffres officiels, les votes accordés à chacun des candidats en lice, s'établissent comme suit :

Fernand Duchaine :	13,118
Yves Gabias :	13,221
J.-C. Sawyer :	1,858
H.-G. Grenier :	144

Suivant ces chiffres, seul le candidat indépendant, le notaire J.-Cyprien Sawyer, enregistre uniquement des gains puisqu'il avait seulement 1,851 votes auparavant, ce qui lui donne une augmentation de sept voix ; incidemment, Me Sawyer était le seul candidat à ne pas assister au décompte judiciaire et qui n'était représenté d'aucune façon. Pour ce qui est du candidat du Capital familial, M. Henri-Georges Grenier, le nombre de votes qui lui furent accordés est demeuré au même point, soit 144.

Quant à M. Fernand Duchaine, libéral, et Me Yves Gabias, ils ont tous deux enregistré des pertes; le premier a perdu 104 des 13,222 votes qui lui avaient été concédés auparavant et le second 98 sur ses 13,319.

C'est son honneur le juge Roger Deshaies, de la Cour de Magistrat, qui a présidé au recomptage judiciaire dans l'enceinte du Palais de Justice; il était assisté de M. Roger Bourgeois, greffier de cette Cour, du notaire Lionel Martin, président d'élection, et de M. Jacques Caron, secrétaire d'élection.

Le candidat Gabias a constamment été assisté des avocats Ludovic Laperrière et Pierre Trudel et de M. Maurice Fortier auxquels est venu se joindre l'avocat Gérald Héroux.

Pour sa part, M. Fernand Duchaine, était absent, jeudi, pour avoir été obligé de se rendre dans la Vieille Capitale assister à un caucus libéral; durant ces trois jours, il fut assisté des avocats Jacques Lacoursière et Jules Provencher auxquels se joignirent les avocats Jules Biron, Jean Pinsonneault et Pierre Garceau; ces deux derniers représentaient également M. Henri-Georges Grenier qui a assisté à quelques reprises afin de connaître de son organisateur en chef, M. Antoine Beauchamp, les derniers développements.

Prochaine tactique : ... la contestation ?

Il était bien plus évident que les avocats libéraux présents au décompte cherchaient à découvrir des "irrégularités" possibles que de vérifier les bulletins utilisés et c'est pourquoi on s'attend qu'après le recomptage judiciaire, les libéraux tenteront de faire contester l'élection dans le comté de Trois-Rivières.

L'avocat Jean Pinsonneault, pour sa part, scrutait une à une toutes les procurations utilisées, feuilletait chacun des registres du scrutin avant d'examiner les bulletins non utilisés.

Tout ceci n'a pas empêché les parties adverses de passer à la loupe chacun des bulletins utilisés le 22 afin d'en faire rejeter le plus grand nombre possible.

Les discussions et les points de vue, sans parler de quelques prises de bec, n'ont pas manqué sur une foule de bulletins, accordés à l'Union nationale ou au parti libéral : il y avait les étoiles, les barbots, les marques de toutes sortes ainsi qu'une foule de croix et de "X" dont plusieurs étaient tremblotants et d'autres noircies comme pour montrer la détermination du voteur à s'exprimer afin qu'il n'y ait pas d'équivoque possible ; plusieurs ont perdu leur vote parce qu'ils avaient utilisé une plume ou un crayon à bille au lieu du crayon fourni dans chacun des bureaux de scrutin.

Un poll remarquable

On peut affirmer avec raison que le poll no 77 a fait sensation et pour cause. Le scrutateur, M. Donat Gélinas, avait à l'endos des bulletins, utilisé cinq sortes d'initiales différentes : "J.G.", "D.G.", "J.D.G.", "J.D." et "G.D."; les avocats libéraux qui examinaient les bulletins accordés à Gabias ont soulevé la question mais sans poser d'objection officielle, ne sachant pas exactement ce qui leur pendait au bout du nez avec les bulletins donnés à Duchaine et qui se trouvaient entre les mains de Me Gabias : le juge a tranché la question en décidant de rejeter deux sortes d'initiales, soit "J.G." et "J.D." ce qui a eu pour effet de faire annuler d'un coup sec 52 bulletins donnés à Duchaine et 49 donnés à Gabias.

C'est là un exemple des débats que fut appelé à trancher le juge Deshaies qui s'est efforcé durant ces trois jours de ne pas défranchiser un électeur quand il ne le fallait pas; on peut dire même que le président du tribunal s'est efforcé d'être juste pour les deux parties : quand il passait un "sapin" à un candidat, il ne tardait pas à remettre le change sans tarder avec des bulletins plus ou moins semblables à ceux rejetés précédemment.

Des chiffres

Sur les 162 boites ouvertes, seulement 74 ont vu leurs résultats inchangés.

Les gains proprements dits pour les candidats Gabias et Duchaine n'ont pas été des plus nombreux et ces quelques gains ont rapidement disparu sous l'avalanche des pertes.

Me Gabias avait pris de l'avance dans 80 bureaux de votation et il n'a pas reculé dans aucun; M. Duchaine a pour sa part conservé une majorité dans 76 bureaux; trois des six résultats égaux le sont demeurés tandis que pour les trois autres la majorité a été à Gabias.

Le notaire Sawyer a conservé ses votes dans les 159 bureaux où il en avait pris et il en fut de même pour M. Grenier dans ses 85 polls; incidemment, M. Grenier a pris plus de votes que le candidat indépendant dans trois bureaux de votation.

Des bulletins rejetés le jour du vote au nombre de 278, plusieurs ont été acceptés par le juge, mais par contre un grand nombre sont venus s'y ajouter pour finalement compenser largement avec un grand total de 468 bulletins rejetés.

Dans le comté de Champlain

Trois-Rivières, 2. — Le recomptage judiciaire pour le comté de Champlain à la suite des élections du 22 juin a débuté, ce matin à dix heures, au palais de justice de Trois-Rivières en présence de S. H. le juge Lucien Comeau, de la Cour de Magistrat.

On se souvient que M. Maurice Bellemare avait été réélu grâce à une majorité de 145 aux dépens de M. J.-A. Mongrain, libéral. Le recomptage a été demandé par l'échevin Jean-Paul Lavergne, du Cap-de-la-Madeleine.

Comme le comté de Champlain ne comptait que 119 bureaux de votations, on s'attend à ce que le recomptage puisse être terminé après deux jours seulement, soit aujourd'hui ou lundi.

Tout comme à Trois-Rivières, il est probable que cette majorité ne sera pas renversée. Comme nos lecteurs le verront dans une autre nouvelle, Me Yves Gabias a vu, pour sa part, sa majorité accrue de six à la suite du recomptage judiciaire qui s'est terminé hier.

Nécrologie

Mme J.-Z. GARCEAU

A Shawinigan-Sud, le 30 juin, est décédée à 84 ans, Mme Vve Joseph-Zéphirin Garceau, née Cordellia Baribeault, demeurant au 790, 119e Rue, Shawinigan-Sud. La disparue était autrefois de St-Elie-de-Caxton.

Elle laisse un fils, Dominique, époux de Germaine Brodeur; une fille, Mme Jules Pellerin, née Marthe, et des petits-enfants et arrière-petits-enfants.

Les funérailles auront lieu à St-Elie-de-Caxton, lundi, à 10 h. a.m.

Mme JOS DION

A Shawinigan, le 30 juin, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme veuve Joseph Dion, née Angeline Côté, demeurant au no 163, 4e Rue.

Lui survivent ses fils : Lucien, marié à Gladys Elliott, Trois-Rivières; Célestin, marié à Jeanne Savard, Trois-Rivières; Jean-Marie, marié à Thérèse Gallienne, de Sept-Iles; Séraphin, marié à Jacqueline Matteau, Shawinigan; Jean-Marc, marié à Marcelle Gallienne, Sept-Iles ; ses filles : Mme Charles Benoit, née Cécile, Drummondville; Mme Fulbert Villemure, née Gilberte, Shawinigan; une soeur, Mme Rébecca Côté, Montréal; beaux-frères et belles-soeurs, plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu lundi, à l'église St-Pierre, à 9 h. a.m. L'inhumation, au cimetière St-Joseph.

Cinéma

ASBESTOS

Cinéma d'Asbestos — L'esclave de l'Orient ; Le démon de midi.

COATICOOK

Théâtre Opéra — Pillow talk — The last voyage ; demain : Une étoile est née ; La fin d'un voyage.

LAC-MEGANTIC

Théâtre Bilou — L'odyssée du sous-marin Nerka ; La rivière de nos amours. Demain : The defiant ones ; Mes sept petits chenapans.

MAGOG

Théâtre Centre — Les grands espaces — L'increvable ; demain : Le fils de personne ; Prêter à Paris.
Théâtre Magog — Shaggy dog ; The kettles on old MacDonald's farm.

RICHMOND

Théâtre Myro — The house of intrigue ; Man from God's country ; demain : Too much too soon.

SHERBROOKE

Cinéma de Paris — La muraille de feu ; L'amour que j'attends de toi ; demain : Le Bon Dieu sans confession ; Le salaire du péché ; Premier rendez-vous.
Théâtre Premier — Have rocket will travel ; Vice raid ; demain : The Pusher ; Tommy and the Bachelor.
Théâtre Granada — Pillow talk ; Killers of Kilimanjaro ; demain : The Giants of marathon ; The big operator.
Théâtre Rex — Tanganvika ; Filles de plaisir ; Le monstre des marais ; demain : Service à la dérive ; Le Prince de Bagdad ; Rock, Rock, Rock.
Théâtre Capitol — Passion sauvage ; Ce soir les jupons volent ; demain : Filles sans joie ; Orage de passions.

WINDSOR

Théâtre Loma — Derrière le miroir ; Bataillon dans la nuit ; demain : Les racines du ciel ; L'oeil de cristal.
Norton Drive-In — A summer place ; Yellowstone Kelly ; demain : The F.B.I. Story ; The Lone Ranger.

CKTM — TV (13)

AUJOURD'HUI

4:00—Images du Far-West
5:00—Walt Disney présente
6:00—Etoiles de demain
6:30—Caméra 13
6:40—Nouvelles
6:50—Caméra 13
7:05—Météo
7:08—Sports
7:15—Caméra 13
7:45—Les affaires de l'Etat (dernier)
8:00—Noir et blanc
8:30—La clé de sol
9:00—Billet de faveur
10:30—Vie de chien
11:00—Téléjournal
11:15—Nouvelles sportives
11:20—Errol Flynn
12:06—CBC TV news
12:16—Ciné-soir : "L'héroïque Monsieur Boniface"
1:30—Fin des émissions

DEMAIN

1:20—Bulletin de nouvelles
1:30—Long métrage
3:00—Connaissance du monde
4:00—Sports d'été
5:00—Contes du dimanche
6:00—Caméra '60
6:30—Robin des bois
7:00—Les travaux et les jours
7:30—Des pays et des hommes
8:00—Petit théâtre
8:30—Au pays de neufve France
9:00—Cou à l'âne
9:30—Sérénade estivale
10:00—Film
10:30—Premier plan
11:00—Téléjournal
11:10—Sport éclair
11:40—Fin des émissions

LUNDI

3:00—Pour vous, Madame ...
3:45—Ciné-matinée : "Thanasse et Casimir"
5:30—Dessins animés
6:00—Caméra 13
6:40—Nouvelles
6:50—Caméra 13
7:05—Météo
7:08—Sports
7:15—Caméra 13
7:45—Cher Clémence
8:00—Carrefour
8:30—T.B.A.
9:00—Gendarmerie royale
9:30—La clé des champs
10:00—Histoire d'amour
10:30—Tribune libre
11:00—Téléjournal
11:15—Nouvelles sportives
11:20—Météo
11:25—CBC TV news
11:30—Fin des émissions

Le tiret (—) indique un changement.

Que deviendra l'ancien bureau des Postes de Shawinigan?...

par Gilles PRATTE

Shawinigan, 2. — Le service des Postes doit s'établir dans le nouvel édifice fédéral le 11 juillet. A compter de cette date, la Corporation des biens de la couronne verra à mettre l'ancien bureau de postes en vente.

Pendant la construction du nouvel édifice, des pressions ont été exercées auprès du conseil municipal, lui demandant d'acquérir le bureau des Postes pour le convertir en centre culturel ou de loisirs, ou en bibliothèque municipale. Le conseil municipal, qui n'a pas précisé, et ne sait d'ailleurs pas quel emploi il pourrait faire de l'immeuble, a déjà demandé aux autorités fédérales de le lui laisser savoir lorsqu'il sera mis en vente.

Le maire J.-Armand Foucher a déclaré à un journaliste: "Il n'y a pas encore de plans pratiques pour l'utilisation de l'édifice, mais si la ville peut profiter d'une aubaine, il y aura sûrement quelque chose à faire. Bien entendu, si le prix en est prohibitif, il ne sera pas question pour la ville de l'acquérir".

Habituellement, lorsqu'un édifice public est mis en vente, c'est le conseil municipal de l'endroit qui a préséance sur tous les soumissionnaires. Selon M. Foucher, si la ville offrait $200 pour le bureau des Postes, et si c'était la seule soumission, elle emporterait le "gâteau".

Si un autre soumissionnaire offrait un montant plus considérable, c'est encore la ville qui jouirait de la première option en déboursant le même montant. La ville n'a pas l'intention de se prévaloir de cet avantage si la soumission d'une compagnie était trop élevée. Cette occurence est toutefois peu probable, étant donné que ce qui n'est pas profitable pour la ville, ne devrait pas l'être pour une compagnie ou un particulier.

Edifice public

Les requêtes qui ont demandé à la ville d'acquérir le bureau de postes pour le transformer en centre culturel ont insisté pour qu'elle ne laisse pas l'emplacement tomber sous la main d'intérêts commerciaux ou simplement financiers. Cet écueil est à redouter, étant donné que le site où s'élève l'édifice, à l'intersection de la 5e rue et de la rue De la station est fort enviable, du point de vue commercial.

Toutes les requêtes présentées au conseil municipal insistent pour que l'édifice demeure public.

Les projets pour l'utilisation du bureau des postes ne manquent pas. Il y a d'abord le centre culturel. D'autres ont dit un centre de loisirs, d'autres une bibliothèque municipale et d'autres encore un palais de justice. Dans ce dernier cas, qui semble le plus improbable, l'achat de l'édifice relèverait du gouvernement provincial.

Quant à la transformation du bureau des postes en bibliothèque municipale, elle semble bien improbable, étant donné qu'il faudrait effectuer des travaux fort coûteux pour rendre la bâtisse à l'épreuve du feu. En fait, mieux vaudrait en construire une nouvelle.

De toute manière, les plans pour l'aménagement de la bibliothèque municipale à l'hôtel de ville, dans les locaux qu'occupait auparavant le Service national de placement sont prêts et devraient être mis à profit incessamment. Le local actuellement occupé par la bibliothèque à l'hôtel de ville est devenu trop exigu et les commodités y sont réduites au minimum.

Centre culturel

Il semble donc que si la ville acquiert le bureau des postes, elle le transformera en centre culturel. De par son emplacement l'édifice se prête d'une façon idéale à cette fin. Le projet pourrait aussi donner naissance à un Conseil municipal des arts, formule encouragée par le Conseil national, et fortement appuyée par un groupe de citoyens de Shawinigan.

Un autre local pourrait bien devenir aussi disponible sous peu. Il s'agit du Pavillon des métiers, situé sur le boulevard St-Maurice. M. Gaston Hardy, candidat de l'Union nationale à la dernière élection, et président du bureau des gouverneurs de l'Institut de technologie, a déjà promis, en tant que candidat, de transformer le Pavillon des métiers en centre récréatif. Il projetait aussi l'agrandissement de l'Institut de technologie pour y loger tous les services actuellement éparpillés aux quatre coins de la ville : la maison principale sur la rue de la station; le Pavillon des métiers sur le boulevard St-Michel; et le Pavillon de la ferblanterie, sur la rue Des Cèdres.

Ligue rurale Albert-Gaucher

St-Casimir visite St-Marc, ce soir; sept joutes au calendrier, demain

Trois-Rivières, 2. — Il ne reste que quatre semaines avant la fin du calendrier régulier dans la ligue rurale Albert-Gaucher et la majorité des clubs bataillent pour s'assurer une place dans les éliminatoires.

En fin de semaine, huit joutes seront présentées et pourraient bien affecter quelques positions dans les deux sections.

Ainsi, ce soir à 6 hres, St-Casimir visitera St-Marc-des-Carrières dans une joute qui devait avoir lieu le 15 mai mais fut contremandée à cause de la pluie.

Dimanche, Joliette et Crabtree Mills devront jouer deux parties pour reprendre le temps perdu.

En effet, Joliette évoluera à 2 hres de l'après-midi chez lui contre St-Gabriel-de-Brandon puis se rendra visiter Crabtree Mills le soir à 6 hres pour reprendre la partie du 15 mai remise par suite de la pluie. De son côté, Crabtree Mills jouera à Berthierville à 2 hres de l'après-midi pour compléter les cadres des joutes de la section ouest.

Dans la section est, dimanche après-midi à 2 hres, Donnacona évoluera à St-Casimir dans la joute qui sera tout probablement la plus importante de la journée. En effet, Donnacona peut encore s'emparer de la première position en triomphant du meneur, demain.

On verra aussi St-Etienne-des-Grès jouer à St-Adelphe, Pont-Rouge visiter Champlain et finalement Ste-Flore jouer devant ses supporteurs contre St-Marc-des-Carrières.

Kopas mène maintenant chez les conducteurs

Trois-Rivières, 2. — C'est maintenant Jack Kopas, de l'écurie de Del Dugré, qui occupe le premier rang chez les conducteurs à la piste locale avec une moyenne de .650. Il a récolté 110 points en 32 départs.

Jean-Luc Gagnon suit en 2e place avec .516 et est suivi de Wilmer Plourde avec .503 et de Robert Quessy avec .497.

R. Quessy a eu le plus de 2e positions avec 13 pendant qu'André Boucher a conduit le plus de gagnants, 16; de 3e, 16; de 4e, 11 et de 5e, 17. Il possède aussi le plus de points, 199.

Voici les statistiques compilées après la séance du 29 juin.

Noms	Départs	1	2	3	4	4	Pts	Moy.
Kopas, Jack	32	11	7	6	1	1	110	.650
Gagnon, J.-Luc	31	11	3	1	3	4	89	.516
Plourde, Wilmer	37	5	5	10	7	4	93	.503
Quessy, Robert	60	10	13	6	8	13	149	.497
Martineau, J.-Claude	34	7	5	4	4	6	81	.477
Turenne, Fernand	60	10	9	9	8	6	139	.463
Boucher, André	89	16	9	14	11	17	199	.447
Quessy, Jules	47	5	7	6	9	7	96	.409
Rivard, Rhéo	49	7	5	6	10	6	99	.404
Savignac, Rogation	84	17	8	9	8	9	166	.395
Trahan, Gabriel	61	7	9	11	7	2	120	.393
Bédard, Victorin	33	6	2	3	3	6	63	.381
Boucher, Arthur	35	4	6	6	4	0	66	.377
Courchesne, J.-Paul	37	4	6	4	3	4	66	.357
Rene, Maurillo	42	2	6	5	8	9	74	.352
Hauver, Jacques	40	3	5	6	7	7	70	.350
Martineau, J.-J.	39	6	4	2	4	8	68	.349
Blouin, Jos.	43	3	7	6	6	4	75	.349
Gagné, James	32	3	1	0	5	6	35	.219
Landry, Jules	40	2	2	2	4	5	38	.190

AU SON DES TAMBOURS ET TAMBOURINES — L'entrainement des cadets de marine de Trois-Rivières se poursuit de façon intense au parc Pie XII en vue du prochain camp annuel de Sydney, en Nouvelle-Ecosse. Une vingtaine de membres de la brigade Radisson ont été choisis récemment comme participants de ce camp. On voit ici quatre porteurs de tambours et tambourines battre allègrement la marche de leurs compagnons lors d'une pratique coutumière. La brigade est commandée par le lieutenant Marc Boucher et comprend 80 cadets.

Référendum à Shawiwingan

Le haut de la ville et les compagnies ont surtout été favorables à l'emprunt

Shawinigan, 2. (G.P.) — Même si les compagnies s'étaient abstenues de voter, les forces des cinq paroisses du haut de la ville auraient été suffisantes pour faire adopter le règlement d'emprunt no 914, au montant de $395,000, soumis à la considération des électeurs-propriétaires.

Les deux paroisses du bas de la ville ont été les seules à voter en majorité contre le projet de règlement, étant donné qu'il prévoit plus de travail dans le haut de la ville, parce que là est la nouvelle partie où les besoins se font le plus sentir.

Lors de la préparation de ce règlement d'emprunt, qui ne s'est pas passée sans heurts, le maire J.-Armand Foucher avait demandé aux conseillers de juger des besoins en fonction de leur urgence et non dans l'optique d'un esprit de clocher borné.

M. Foucher avait dû se servir de son vote prépondérant lorsqu'est venu le moment d'adopter le règlement, le conseil s'étant divisé en deux clans égaux : cinq contre cinq.

Les travaux prévus au règlement d'emprunt devant être effectués là où les besoins se faisaient pressants, dans le haut de la ville, comprenant cinq paroisses et 2,694 électeurs-propriétaires sur 3,477, les observateurs étaient bien convaincus que le règlement serait adopté.

Une seule hésitation s'interposait dans leur esprit : le vote des compagnies. Si elles s'étaient prononcées contre l'emprunt, elles auraient facilement emporté le fléau de la balance, en valeur. Mais elles l'ont accepté, renforçant ainsi la décision du peuple. Il a résulté de leur décision, une majorité en valeur, de $30 millions et demi en faveur du règlement et de 446 voix, en nombre.

Du total des électeurs-propriétaires qui se sont prévalus de leur droit de vote, 837, la moyenne de ceux qui ont dit "oui" s'établit à 73 pour cent : 647 se sont dit favorables à l'emprunt et 201 s'y sont opposés, dont 110 dans les deux quartiers du bas de la ville.

Dans le quartier no 1, sur 324 votants possibles, 87 se sont présentés aux urnes : 22 ont dit "oui"; 62, "non", pour former une majorité défavorable de $375,500 en valeur.

Des 459 électeurs-propriétaires du quartier no 2, 65 ont voté : 17 pour le règlement; 48 contre, accordant toutefois une majorité favorable de $28,860,900, à cause de l'action des compagnies toutes en valeur.

Avec le quartier no 3, commence le haut de la ville et les majorités en faveur du règlement, en nombre et en valeur. Sur 563 propriétaires, 108 ont voté : 68 ont dit "oui"; 39, "non", pour une majorité en valeur de $167,400.

Sur 453 propriétaires du quartier no 4, 69 sont passés aux urnes, 55 pour dire "oui"; 11, pour dire "non", laissant une majorité en valeur de $313,300.

Dans le quartier no 5, où le pourcentage du vote a été le plus fort, sur 372 propriétaires, 208 ont voté : 182, pour l'emprunt, 18 contre, formant une majorité favorable de $563,600 en valeur.

Des 319 électeurs-propriétaires du quartier no 6, 162 ont voté : 152, "pour"; 10, "contre"; majorité en valeur de $411,600.

Le président de la Commission scolaire, Me Léon Lamothe, a offert ses condoléances et celles des commissaires à M. Jules Marchand, pour le décès de sa mère survenu dernièrement. M. Marchand est le porte-parole autorisé de la Ligue des citoyens de St-Charles-Garnier.

L'abbé GERALD AUGER, curé de la paroisse Sacré-Coeur de la Baie-Shawinigan, qui célébrera le 10, son 25e anniversaire d'ordination sacerdotale.

Un procureur de Me Gabias demande que les libéraux paient les frais

Trois-Rivières, 2. (M.L.) — Son honneur le juge Roger Deshaies, de la Cour de magistrat, a pris en délibéré une motion de Me Ludovic Laperrière, à l'effet que les frais de Me Yves Gabias, déclaré élu, soient à la charge des adversaires libéraux.

Au nom de M. Fernand Duchaine, l'avocat Jacques Lacoursière s'est dit prêt à payer $10 à celui qui avait agi comme greffier, comme il avait été décidé lors d'un recomptage judiciaire lors des élections fédérales de 1958, dans le comté de Champlain.

Mais, l'avocat Laperrière riposta en disant qu'il s'agissait d'une élection provinciale et non fédérale et que les frais des procureurs de Me Gabias devaient être à la charge de ceux qui avaient demandé le recomptage judiciaire.

Le nouveau député de Trois-Rivières s'est dit d'avis que ceux "qui prennent une chance de demander un recomptage devaient payer les pots cassés"; il a noté qu'il ne demandait là que l'application de la loi, "sans cela, dit-il, tout le monde demandera des recomptages pour rire"

Après que le juge eut décidé de prendre la requête en délibéré, Me Yves Gabias reprit la parole pour remercier le juge Deshaies de l'esprit de justice dont il avait fait preuve, remercier également le greffier, le président et le secrétaire de l'élection ainsi que toutes les personnes qui ont contribué au recomptage.

En réponse, le juge Deshaies a tenu d'abord à remercier le président et le secrétaire de l'élection pour le travail accompli; il a noté que dès le début, il avait opté pour une politique de largesse afin de défranchiser le moins d'électeurs possible. "Si nous avions été plus sévères, le résultat ne serait guère différent". En terminant, il a félicité candidats et procureurs pour la collaboration dont ils avaient fait preuve.

Il est interdit au piéton de marcher sur la partie carrossable d'un chemin public s'il y a un trottoir ou accotement.

New York

Plus de tout ce qu'il y a de mieux à Blue Water MANOR & COTTAGES au LAC GEORGES
DIAMOND POINT 5, N.Y.
OUVERT JUSQU'AU 15 OCTOBRE
Magnifique endroit de vacances au bord du lac... chalets de bois rond dans les pins... plage privée, ski nautique avec instructions, courses de canots glisseurs et tous les autres sports... repas délicieux, danse et divertissements. Cocktail Lounge et snack bar. Taux modiques.
PISCINE INTERIEURE CHAUFFEE
DEMANDEZ LE DEPLIANT DE VACANCES OU VOYAGES DE NOCES
Pour réservations immédiates Tél. Bolton Landing, NH 4-5071

OU L'ON SE DIVERTIT LE MIEUX
La principale attraction de SARANAC INN est le TERRAIN DE GOLF DE CHAMPIONNAT un des plus beaux terrains de 18 trous de l'est. On y trouve tout ce qui contribue au plaisir de ce sport... "pro" renommé, "magasin" de premier ordre, nombreux caddies, voiturettes électriques et deux belles pelouses d'arrivée pour la pratique.
Sur les hauteurs des Adirondacks aux beautés non profanées, SARANAC INN est un monde de fraîche retraite — 3,600 acres de verdure dans les montagnes, toutes les facilités pour la pratique de vos sports préférés... golf, équitation, tennis, magnifique lac naturel pour la natation, le canotage, la pêche ! Le soir il y a danse, divertissements, parties de cartes, promenades au clair de lune sur l'eau, barbecue sur la plage ! Il y a aussi des programmes spéciaux pour les jeunes... pique-niques, danses, spectacles et des divertissements en plein air le jour sous surveillance experte. Service d'une courtoisie exquise, cuisine délicieuse, un ensemble de charme, confort et grands espaces où tout concourt à rendre inoubliables vos vacances.
UN DES FAMEUX
LA VIE DE CHATEAU A LA MODE CONTINENTALE
Au bord du pittoresque LAC UPPER SARANAC
Saranac Inn
SARANAC INN P.O., NEW YORK
TEL. : Saranac Lake 1800
A NOS FRAIS POUR AVOIR DETAILS
AUTRES HOTELS SHARP LTD. : The Beverly Wilshire, Beverly Hills, California
The Stanhope, New-York — The Gotham, New-York
Représentants : UTELL INTERNATIONAL, 112 Yonge St., TORONTO. EM. 6-3313

New York

SUNNYBROOK ACRES LAKE GEORGE 21 NEW YORK
VACANCES OU LUNE DE MIEL
COTTAGES CHAUFFES ET PAVILLON
Piscine • Canotage • Plage sablonneuse • Bar-cocktail • Danse • Cinéma • Chevaux d'équitation • Délicieuse cuisine • Tous sports.
• Yacht de croisière — Water Skiing
Brochurette gratis.
Ecrire ou téléphoner N.N. 9741

AUBAINE INCOMPARABLE POUR SEJOUR A NEW-YORK
DEPUIS $3.50 par personne 2 ou plus par chambre
HOTEL CROWN
Sous nouvelle administration
Toutes chambres avec baignoire ou douche. Près tous moyens de transport. 44e Rue, tout près de Broadway.
Ecrire ou téléphoner pour réservations
JUdson 2-3516
VOS HOTES
Edmond Boudreau Albert Lust

L'HOTEL CHIC DE NEW-YORK
HOTEL George Washington
23e Rue et Avenue Lexington
dans le district de Gramercy Park
600 chambres avec radio salle de bain privée plus TV géante. Plusieurs climatisées. Prix raisonnables, également !
Voyez votre agent de voyage au sujet des voyages budgétaires de fin de semaine ou écrivez pour avoir dépliant.
EMIL J. BELLEAU, gérant

New York

Hôtel AMERICA
145 O., 47e rue, N.Y.
(Au coeur de Times Square)
Superbes chambres avec baignoire privée
Stationnement sur la même rue
$5 et plus simples $7 et plus doubles
TV et radio gratuits dans chaque chambre
Chambres climatisées disponibles
SUITES AVEC CUISINETTE si désiré
Conditions favorables aux excursions et aux spectacles de TV
COlumbus 5-6300

AU COEUR DE TIMES SQUARE
T.V. GRATIS
CHAMBRE DOUBLE $8.00
Tarifs un peu plus élevés, grandes ch. ext climatisées
STATIONNEMENT GRATIS
ASHLEY HOTEL
157 O., 47e Rue, New York

C'est gratuit pour nous ... au Sheraton-Atlantic
Enfin, amenez toute la famille visiter New-York et profitez du superbe service Sheraton à prix abordables. Grâce au plan familial Sheraton-Atlantic, c'est gratuit pour les enfants de moins de 14 ans (accompagnés de leurs parents). 1,400 chambres redécorées (la plupart climatisées), toutes avec baignoire, radio, TV. Place de garage si désiré. Excellent endroit, porte voisine de chez Macy's, près de Times Square et de la gare Penn. Bureau d'accueil pour organiser visites touristiques. Billets gratuits pour radio et TV, aussi carte de la ville de New-York.
1 adulte et 1 ou 2 enfants $9.00
2 adultes et 1 ou 2 enfants 12.00
Familles plus nombreuses 15.00
Excellents repas aux salles "The Town Room" et "The Minute Chef". (Menus spéciaux pour enfants, si désiré). Voyez votre agence de voyage ou appelez l'hôtel Sheraton-Mont-Royal, VI. 2-7777, ou l'hôtel Laurentien, UN. 6-4571.
SHERATON-ATLANTIC HOTEL
Broadway, près 34e Rue, N.Y. — Membre du Diners' Club

GRATIS! le guide 1960, une mine de renseignements sur L'ETAT DE NEW-YORK
PAYS DES VACANCES
196 pages d'illustrations en couleurs et de suggestions pour vos vacances.
POSTEZ LE COUPON OU TÉLÉPHONEZ À UN. 1-8761 DÈS AUJOURD'HUI
(service de 24 heures)
Veuillez m'envoyer votre guide illustré de 196 pages intitulé "L'Etat de New-York, pays des vacances". Je suis intéressé par une région suivante :
1. Adirondacks 8. Mohawk Valley
2. New York City 10. Central New York
3. Catskills
4. 1000 Islands - St. Lawrence 11. Hudson-Taconic 12. Genesee Region
5. Niagara Frontier 13. Chautauqua-Allegany
6. Finger Lakes 14. Capital District
7. Saratoga-Lake George 15. Southern Tier
8. Long Island 16. Sullivan County
Ministère du Commerce de l'Etat de New-York, C.P. 886, Montréal 3, P.Q. C-70
Nom
Adresse
Ville Prov.

LA MAURICIE

BUREAUX DE TROIS-RIVIERES :
REDACTION : 452, rue des FORGES
ABONNEMENT ET TIRAGE : 484, rue des FORGES
Tél. : FRONTENAC 5-7336-7-8-9
BUREAU DE SHAWINIGAN : 547, 4e RUE, tél. : LE. 6-4411

MAURICIE SPORTS

MARTEL en tête

avec Kid Martel

Après une dizaine d'années sans signe de vie, les clubs des ligues majeures de baseball semblent vouloir se montrer à Trois-Rivières . . . On se souvient que du temps des anciens Royaux de Trois-Rivières de la Canado-Américaine, les Dodgers de Brooklyn puis plus tard les Phillies de Philadelphie profitaient du fait qu'ils avaient un club-ferme de classe "C" ici pour venir annuellement organiser une école de baseball... Rien d'extraordinaire n'est sorti de ces rendez-vous quoique des gaillards comme Lefty Brousseau de Louiseville, Yves Aubin de Ste-Thècle, Bergeron de St-Paulin et quelques autres athlètes de chez nous aient eu la chance de se faire valoir réellement à un camp d'entraînement d'un club majeur . . .

Aujourd'hui, soit depuis 10 heures ce matin, des éclaireurs des Pirates de Pittsburgh de la ligue Nationale de baseball sont au stade Duplessis pour donner des conseils aux jeunes étoiles de notre ville et de la région et noter les aptitudes de chacune de ces recrues . . . Verrons-nous de ces jeunes athletes choisis pour porter un jour les couleurs du Pittsburgh ? Difficile à dire pour le moment . . . Mais c'est une chance unique pour tous ceux qui se croient doués pour une carrière dans le baseball, d'apprendre du nouveau, de corriger certaines mauvaises habitudes et de savoir s'ils sont reellement nés pour devenir joueurs de baseball ou non . . . Ces experts comme Bob Weiland, éclaireur-en-chef des Pirates de Pittsburgh et John Jepson, éclaireur de ce club dans la province de Québec et aussi joueur-instructeur du Terrebonne de la ligue Senior du Québec, sauront interesser tous ceux qui prendront une part active à cette journée de baseball . . .

Grâce à l'O.T.J. locale, les jeunes ont la chance de s'adonner au baseball et ainsi apprendre plus facilement tous les points essentiels pour bien jouer . . . Tous les jeunes ne sont pas des vedettes mais peuvent s'amuser en pratiquant ce sport si interessant . . . Chose certaine, l'école de baseball des Pirates de Pittsburgh va faire un bien énorme puisqu'on commençait déjà à remarquer que la calibre de jeu va diminuant et qu'on semble jouer avec moins de sérieux . . . D'ailleurs, on se souvient des difficultés pour réorganiser la ligue Junior puis la ligue Juvénile . . . Regardons les Phillies, il y a quelques années seulement, les talents se faisaient nombreux . . . Mais aujourd'hui, ils se font tellement rares qu'on doit jeter un coup d'oeil dans les ligues régionales pour du nouveau matériel . . . Les Pirates de Pittsburgh sont donc les bienvenus avec leur école de baseball . . . Espérons qu'on reverra sous peu le baseball organisé s'implanter dans Trois-Rivieres...

La panne d'électricité de mercredi soir aux courses sous harnais en a surpris plus d'un mais pas nous . . . Il y a longtemps que des connaisseurs prédisaient que des difficultés électriques allaient survenir si l'on ne changeait pas les fils de toutes les lignes qui alimentent le parc de l'Exposition . . . Au Colisée, on doit tenir sous la main des petits morceaux de bois à placer au bon endroit pour éviter que l'électricité ne manque . . . Il ne faudrait pas que cela se répete trop souvent, autrement ce serait désastreux pour ceux qui se dévouent à presenter des spectacles dans l'enceinte du Parc de l'Exposition . . . Espérons que cette fois, on fera diligence pour effectuer les réparations d'urgence et qu'on n'attendra pas que nos édiles, après une unanimité qui se fait rarement, decident de faire faire ces travaux . . .

Les dirigeants de la ligue Senior de Québec ne devraient pas changer leur fusil d'épaule trop souvent . . . Mardi, les journaux annonçaient que le Canadien de St-Jean allait rencontrer nos Phillies au stade local jeudi soir . . . Puis le lendemain, c'était au tour du Jarry et non St-Jean de venir jouer à Trois-Rivieres . . . Les regates annuelles du club de canotage Radisson auront lieu en juillet . . . Déjà nos jeunes avironneurs sont à l'entrainement afin de faire belle figure . . . Le Radisson ne prétend pas décrocher tous les honneurs mais entend se surpasser dans quelques-unes des competitions comme le canot de guerre, par exemple . . .

Et sur ce à lundi.

Ligue du comté de Champlain

Toutes les équipes au calendrier, demain

Trois-Rivières, 2. — Il ne reste que deux semaines avant la fin du calendrier régulier et on ne pourrait d'avance prédire quels clubs tiendront en tête de leur section, dans la ligue de balle-molle du comte de Champlain.

Après un début lent, les clubs Ste-Narcisse, St-Tite, Mont-Carmel et Ste-Geneviève-de-Batiscan ont repris le chemin de la victoire et causent plus d'un souci aux equipes de St-Maurice, St-Louis-de-France, St-Prosper et Lac-à-la-Tortue.

Demain, tous les clubs seront en lice à 2 hres de l'après-midi. Dans la section Ouest, le St-Maurice jouera à St-Louis-de-France pendant que Lac-à-la-Tortue évoluera à Mont-Carmel.

Dans la section Est, St-Narcisse recevra St-Prosper et Ste-Geneviève-de-Batiscan se rendra rencontrer St-Tite.

Tous les amateurs de balle-molle du comté de Champlain sont invités à encourager leur équipe à la victoire.

Tournoi de saut en ski

Trois sauteurs de la Mauricie aux jeux du lac Placid demain

Trois-Rivières, 2. — La Mauricie aura des représentants dans trois classes différentes du tournoi national de sauts en ski qui se disputera sur la neige artificielle au lac Placid, dans l'état de New York, demain après-midi.

Les sauteurs locaux seront : Jacques "Ti-Co" Charland, champion des Etats-Unis et du Canada dans la classe "A", trois fois participant à des épreuves olympiques; Claude Trahan, champion provincial dans la classe "B" depuis deux ans; de même que Paul Boisvert, champion provincial junior depuis deux ans également.

Les trois as du ski ont quitté Trois-Rivières hier après-midi afin de pouvoir pratiquer un peu sur le tremplin avant le concours de demain.

On espere que Charland répétera la brillante performance qu'il avait établie l'an dernier. Il s'était alors emparé des honneurs du tournoi.

Ce tournoi se dispute en marge des manifestations de la fête nationale des Etats-Unis qui se célèbre chaque année le 4 juillet.

Importante joute

Cap-de-la-Madeleine, 2. — L'équipe de Ste-Madeleine du joueur-gérant Léon Rochefort jouera demain sa plus importante rencontre de la saison. En effet, les représentants de la ville-soeur rencontreront Shawinigan dans une joute régulière de la ligue Junior de la Mauricie.

On n'a pas encore obtenu le classement officiel des quatre clubs du circuit mais nous savons que Shawinigan ne détient qu'une faible avance sur Ste-Madeleine en première position.

Tous les amateurs de baseball sont invités demain à 2 heures au terrain des Loisirs Ste-Madeleine du Cap-de-la-Madeleine pour voir à l'oeuvre deux équipes bien équilibrées qui fourniront du jeu intéressant.

Ce soir et demain

Deux joutes des Phillies contre le Plattsburg

Trois-Rivières, 2. — Victorieux de justesse du Jarry par le compte de 8-7 jeudi soir, les Phillies de Roger Gravel escomptent remporter deux autres gains précieux en fin de semaine alors qu'ils évolueront au stade Duplessis contre les Falcons de Plattsburg.

L'équipe américaine, formée exclusivement d'étudiants, est de plus en plus dangereuse, ayant gagné deux fois en cinq parties. Ell entend causer une surprise aux Trifluviens et tenter même de décrocher deux victoires en fin de semaine.

Ce sera la première visite des Falcons à Trois-Rivières. Ce club devait y jouer samedi dernier mais la joute a été remise à ce soir à cause du terrain détrempé.

André Pleau lancera pour les Phillies ce soir contre Fitzpatrick, un artilleur reconnu pour sa rapidité.

On ne connait pas les joueurs du Plattsburg mais on dit beaucoup de bien d'un voltigeur de centre et du premier-but qui seraient sur le point de signer un contrat à boni avec un club des ligues majeures.

Jim Bégin ou Claude Boulard sera envoyé dans la mêlée pour la joute de demain après-midi à 1 h. 30.

Ligue intermédiaire

Deux joutes au calendrier

Trois-Rivières, 2. — Ce sont des joutes revanches qui se tiendront demain après-midi dans la ligue de baseball Intermédiaire de la Mauricie, du président Camille LeBon.

De fait, les clubs qui ont remporté la victoire sur leur losange dimanche dernier, visiteront les mêmes adversaires dimanche.

Ainsi, les Loups de Louiseville qui devraient jouer à Maskinongé comme le prévoit le calendrier, feront exception pour une fois. Les Loups qui ont dû disputer la joute du 15 mai à Maskinongé au lieu de Louiseville, reprendront le tout dimanche alors que ce sera au tour de Maskinongé de visiter au lieu de recevoir.

A St-Alexis-des-Monts, les Bûcherons qui n'ont pas fait trop belle figure jusqu'à maintenant joueront contre leur éternel rival, St-Paulin.

Les deux joutes sont prévues pour 2 heures de l'après-midi.

Ecole de baseball

Les Pirates de Pittsburg présentent une école de baseball au stade local à compter de 10 hres ce matin jusqu'à la fin de la journée. Tous les jeunes joueurs de baseball sont invités. Il se pourrait que les experts qui seront sur les lieux soit Bob Whellan, éclaireur en chef du Pittsburgh et John Jepson, joueur-instructeur du Terrebonne de la Ligue Senior du Québec et éclaireur pour la province de Québec, découvrent quelques talents cachés.

Les amateurs de baseball sont donc conviés au stade Duplessis ce soir à 8 h. 30 et dimanche après-midi à 1 h. 30 pour voir à l'oeuvre les Falcons de Plattsburg contre les Phillies, dans deux joutes importantes de la Ligue Senior du Québec.

Victoire corsée

Un coup sûr du nouveau venu Jacques Monette à la 10e manche, a fait compter deux points pour permettre aux Phillies de vaincre Jarry, de Montréal, 8-7, jeudi soir, au stade Duplessis.

Les visiteurs avaient obtenu six points à la 5e sur des erreurs et quelques coups sûrs Ils semblaient sur le point de remporter la victoire quand Monette a réussi son coup sûr opportun.

Marcel Durand a cogné deux longs doubles sur la clôture, Monette deux simples.

Claude Lizotte, le versatile premier-but des locaux, a été chassé de la partie par les arbitres pour avoir discuté une décision plus que douteuse. Franchement, il devient évident que les Phillies doivent battre l'adversaire et les arbitres dans cette Ligue Senior du Québec. Ainsi Lizotte est suspendu automatiquement pour la joute de ce soir.

Claude Boulard qui a remplacé André Pleau avec un pointage égal de 6-6, a été crédité de sa 4e victoire consécutive. Mrenice, le successeur du débutant Boucher, a encaissé la défaite.

Les courses au parc de l'Exposition

Des bourses de $5,700 au total seront offertes en fin de semaine

Trois-Rivières, 2. — Deux autres séances de courses sous harnais, les 23e et 24e de l'année, seront offertes en fin de semaine aux turfmen de Trois-Rivières et de la région, à la piste ultra-moderne du Parc de l'Exposition.

En tout, 20 courses totalisant $5,800 en bourses, vont certainement forcer les coursiers et les conducteurs à se dépenser avec beaucoup de vigueur afin de s'emparer d'une tranche assez rondelette.

Ce soir, parmi les chevaux qui se disputeront les honneurs pour un total de $2,850, nous assisterons à un amble D, la classe principale pour une bourse de $450 avec des vedettes comme Scott Plaid, Breeze Hal, William Byrd, Sambee et autres.

N'oublions pas que ce sera également une soirée des dames. On verra aussi des trotteurs rapides comme Braveway, Spender Lawrence, Glendale Fay qui partiront dans l'unique course du genre, soit à la 2e de la soiree.

Dimanche soir

Le programme de dimanche soir sera tout aussi enlevant que celui de samedi. Il y aura un total de $2,850 en bourses pour les dix courses.

Des ambleurs de classe "D" se diviseront $400. L'on saura quel coursier sera le meilleur. Pour le moment, il est difficile de le dire. Lee Meadows, Ruth Rosecroft, Floodtide, Miss Minton, Quick Spangler sont les inscrits.

Trois classes de trotteurs devraient satisfaire ceux qui aiment de Finedit, Tyson Dale, Colby Joe, Eagle Way sont des partants dans une classe conditionnelle de $450 — Another Scotch, Beatty Rosecroft, Lady Han, Pat Kuno prendront aussi le départ dans d'autres épreuves.

Si vous aimez de la vitesse et des émotions, rendez-vous à la piste locale ce soir et dimanche soir.

Voici la liste des partants de la fin de semaine ainsi que nos choix à la fin de chaque course :

CE SOIR

1ere course — Amble D-3 — $250

15- Miss Claudette Volo (R. Landry)
2- Les Chief (A. Boucher)
3- Scottish Song (P. Hebert)
4- Fast Delivery (F. Turenne)
5- Cardinal Sally (G. Gregoire)
6- Sue Trouble (G. Trahan)
7- Doubloon (R. Bellemare)
8- K.M.S. (R. Desjardins)

2e course — Trot D-3 — $250

1- Irish Whisper (A. Piche)
2- Conway Hanover (M. Hebert)
3- Spender Lawrence (R. Paquin)
4- Maryland Port (J. Hauver)
5- Bright Forecast (J.P. Gauthier)
6- Bravaway (M. Rene)
7- Glendale Fay (J.P. Courchesne)
8- Teddy Volo (P. Courteau)
7-3-4

3e course — Amble D-4 — $200

1- Amos Pointer (J. Cyrenne)
2- Truie Volo (J. Fearnley)
3- Robert Havens (M. Rene)
4- Maid's Abbott (P. Pellerin)
5- Billyson (G. Trahan)
6- Spenlock Boy Jr (F. Paquin)
7- Mighty Santa (A. Boucher)
8- Abbe Dean (R. Savignac)
7-2-4

4e course — Amble D-3 — $250

1- Baker Direct (S. Juneau)
2- J.L. Volo (G. Villemure)
3- Seth Parker (R. Rochon)
4- Sally's Brookdale (J. Gagne)
5- Symbol Manley (A. Deguise)
6- Mighty Lucky (A. Boucher)
7- Meltown Song (J. Duquette)
8- Rossal D. Lee (G. E. Houle)
1-8-2

5e course — Trot D-2 — $300

1- Torrid Volo (L. Fugere)
2- Alex Volo Jr (J. Gagné)
3- Maine Song (S. Juneau)
4- Volo Joe (J. C. Martineau)
5- Chuckmor (H. Ouellet)
6- Fox Glove (J. Kopas)
7- Orphan Morris (R. Savignac)
8- Dusty McElwyn (G. Landry)
6-7-4

6e course — Amble D-2 — $300

1- Star Attorney B (A. Boucher)
2- Diplomat Rotan (P. Hebert)
3- Merry Bars Girl (G. Trahan)
4- Lynwood Grattan (J. Cyrenne)
5- Lotta Brewer (R. Rioux)
6- Easter Volo (J.P. Courchesne)
7- Morris Abbe (F. Turenne)
8- Wee Atom (L. Fugere)
4-2-7

7e course — Amble D-2 — $300

1- Lone Elm Anna (W. Plourde)
2- Souvenir Scott (R. Quessy)
3- Glenworthy C (G. Bouvet)
4- Mr. Baker (H. Hoover)
5- Hornet (A. Boucher)
6- High Thunder (P. Hebert)
7- Tiny Real Remus (J. Plouin)
8- Vivid (G. Trahan)
1-8-4

8e course — Amble D — $450

1- Scott Plaid (G. Labelle)
2- Breeze Hal (A. Boucher)
3- Sambee (R. Clang)
4- Stewart Direct S (R. Quessy)
5- William Byrd (C. Hebert)
6- Dale Finedit (G. Bedard)
7- Adlaison (J. C. Martineau)
8- Betsy's Son (R. Savignac)
2-3-4

9e course — Amble D-3 — $250

1- Honor's Wonder (L. Blouin)
2- Janie Hutch (J. Hauver)
3- Rock Castle (M. Hebert)
4- Ranop Worthy (J. Gagne)
5- Colonel Fleet (J. Fearnley)
6- Miss Royal (A. Piche)
7- Miss Brading (F. Turenne)
8-1-5
8-2-5

10e course — Amble D-2 — $300

1- Issa Direct (P. Hebert)
2- Wilmington Guy (G. Trahan)
3- Jive Session (F. Turenne)
4- Hal's Maid (A. Boucher)
5- Bonne Maione (J. P. Gauthier)
6- Peter Allwatch (Y. Pratte)
7- Specific (J.P. Courchesne)
8- Black Patty
1-4-5

DIMANCHE SOIR

1ere course — Amble D-3 — $250

1- Proudlat (R. Dumont)
2- Eric Grattan (R. Quessy)
3- Highland Atom (P. Hebert)
4- Mighty Nimble (L. Desrosiers)
5- Volo Elkington (W. Plourde)
6- Scotch Gold (J. Rioux)
7- Mc King (J. Vander Poel)
8- Avery Hanover (G. Savignac)

2e course — Trot D-3 — $250

1- Ol'Hickory (R. Bellemare)
2- Bulldog's Son (H. Ouellet)
3- Hudson Hanover (F. Robitaille)
4- Bob Corsica (C. Gregoire)
5- Another Scotch (J. Kopas)
6- Beatley Rosecroft (J. Landry)
7- Remus Azoff I (R. Rivard)
8- Earnest McElwyn (M. Rene)
2-5-6

3e course — Amble D-4 — $200

1- Mighty Nan (R. Savignac)
2- Helen Volo H (J. Hauver)
3- Scotty Acorn (L. J. Houde)
4- Irish Patty (G. Trahan)
5- Patchen Chief (A. Piche)
6- Todd Elkington (J.C. Martineau)
7- Lady Forbes C (A. Boucher)
8- Gardner's Bay (M. Hebert)
4-7-1

4e course — Amble D-3 — $250

1- Mac Grattan S (P. E. Rivard)
2- L. R. Azoff (G. E. Houle)
3- Glendale Irish (W. Plourde)
4- Berina C McElwyn (R. Rivard)
5- Gettysburg (P. Hebert)
6- Quicker Trick (A. Boucher)
7- My Little Margie (M. Kirkness)
8- Eddie Gale (P. Savignac)
6-8-2

5e course — Trot Cond. — $450

1- Hickory Hanover (F. Pratte)
2- Eagle Way (J. C. Martineau)
3- Peter Ritz (G. Trahan)
4- Sybert Hanover (J.L. Gagnon)
5- Tyson Dale (R. Savignac)
6- Danny Dale (J. Hauver)
7- Colonel Rodney (J. Cyrenne)
8- Colby Joe (F. Turenne)
8-4-5

6e course — Amble D-3 — $250

1- Old Gold (R. Rochon)
2- Sir Slip (P. Blais)
3- Glendale Forrest (M. Rene)
4- Alcier Boy (R. Savignac)
5- Bobby Spencer (J. Fearnsley)
6- Maggie Wayne (F. Turenne)
7- Doctor Guy Baker (J. F. Pratte)
8- Walnut Fred (J. Blouin)
2-7-4

7e course — Amble D-3 — $300

1- Sadie Forbes (P. Hebert)
2- Chuck Astra (P. Courteau)
3- Eddie Wanray (R. Lamy)
4- Irish Jubilee (J. Kopas)
5- Judson Task (F. Turenne)
6- Nipper Mckinney (J. Courchesne)
7- Midnight Dean (A. Boucher)
8- Freeport (J. Chabot)
4-1-6

8e course — Amble D — $400

1- Lee Meadows (R. Savignac)
2- Floodtide (R. Rivard)
3- Ruth Rosecroft (Art. Boucher)
4- Greentree Jr (C. Savignac)
5- Task Brewer (R. Quessy)
6- Whisk (C. Hebert)
7- Miss Minton (A. Boucher)
8- Quick Spangler (J. L. Gagnon)
2-6-7

9e course — Trot D-4 — $200

1- Pat Kuno (G. Trahan)
2- Tru Holme (R. Bellemare)
3- Artaway Meeker (L. Bordeleau)
4- Just Byron (J. Chabot)
5- George Brooke (P. E. Rivard)
6- Jill Herbert (Art. Boucher)
7- Lady Han (J. Hauver)
8- Scotch Reel (M. Rene)
7-6-2

10e course — Amble D-2 — $300

1- Quite A Lady (R. Quessy)
2- Tom Elkington (A. Boucher)
3- Ann Direct (W. Plourde)
4- Davnie's Baker (M. Hebert)
5- Tattle Town (V. Bedard)
6- Rotaw Winchell (J. Cyrenne)
7- Fenks Creed (R. Savignac)
8- Danceaway (J. Kopas)
3-8-1

Le brome de la Mer Morte

L'Office de planification industrielle du Ministère du Commerce et de l'Industrie étudie actuellement un projet d'usine, destiné à extraire le brome contenu dans la Mer Morte.

Chez les journalistes

Lefty Boisvert de CKTR sort vainqueur du tournoi de golf

Trois-Rivières, 2. — Lefty Boisvert, commentateur sportif au poste de radio CKTR, a décroché les honneurs du tournoi-invitation de golf des journalistes au "Golf Land" de St-Louis-de-France.

Cette compétition ouverte aux scribes et aux commentateurs de la radio et de la télévision, avait été organisée par M. Camille Lebon, en coopération avec les propriétaires du Golf Land, MM. Réjean Laliberté et Jos Camden.

Vingt-neuf joueurs représentant les postes de radio CKTR et CHLN, le poste de télévision CKTM-TV et les quotidiens LA PRESSE et "Le Nouvelliste" ainsi que l'hebdo "Nos Droits", ont participé au tournoi qui s'est tenu hier, par une température idéale.

Lefty Boisvert a réussi une ronde de 27 aux neuf premiers trous et un même total au retour pour obtenir un score de 54, soit le par du parcours.

Jean-Paul Trudel de CHLN s'est classé deuxième avec 32 et 31 pour un score de 63.

Armand "Kid" Martel, rédacteur sportif de LA PRESSE, a pris le 3e rang ex aequo avec Réjean Laliberté. Martel a obtenu des rondes de 31 et 36 pour 67, et Laliberté 36-33 pour 69.

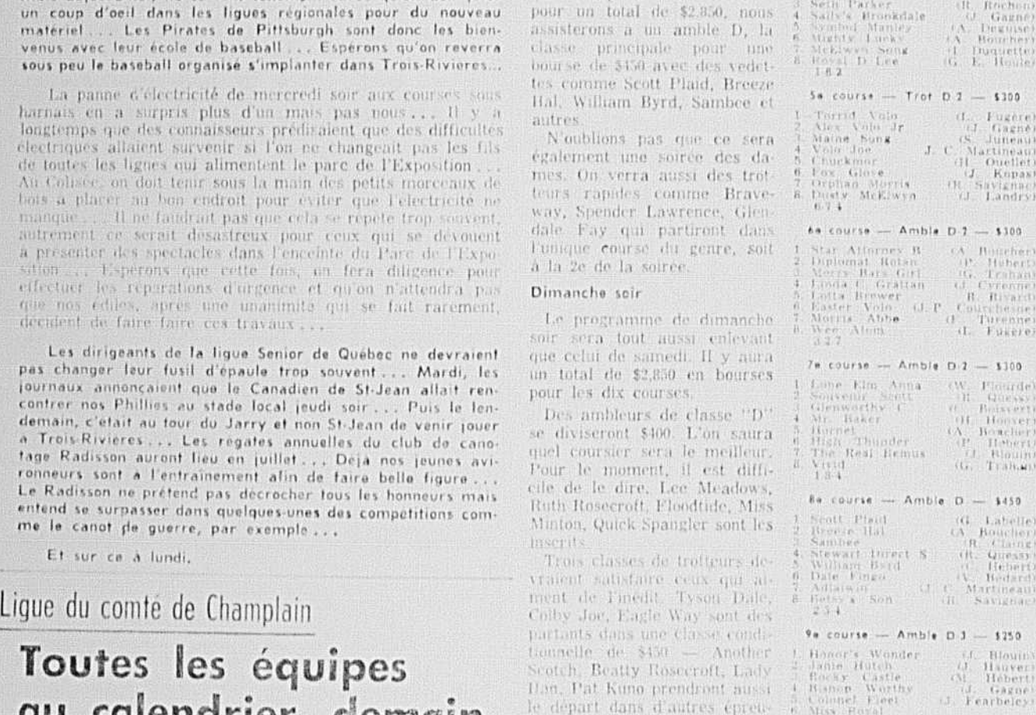
Ce fut un vrai régal de golf pour tous ceux qui ont pris une part active à ce tournoi qui se répétera maintenant tous les ans.

Activités des golfeurs

Trois-Rivières. — Les golfeurs du club **Ki-8-Eb** ont commencé, hier, une ronde de qualification pour le championnat de leur club. Ce tournoi masculin se poursuivra toute la fin de semaine pour se terminer lundi.

D'autre part, au club **Metaberoutin**, les golfeurs se disputeront le prix Lonnquist au cours d'une compétition qui réunira tous les membres du club.

Ce tournoi est d'une seule journée, soit aujourd'hui.



AU DIMANCHE DE LA FAMILLE — Au grand nombre des "familles nombreuses" qui seront de nouveau à l'honneur le 17 juillet, au Sanctuaire national de Notre-Dame-du-Cap, figurera cette belle famille de M. et Mme Arthur Laroche, du Cap-de-la-Madeleine, comprenant 21 enfants vivants. Toutes les familles, jeunes ou grandes, qui peuvent se rendre au Cap-de-la-Madeleine ce jour-là, sont conviées à ce ralliement-pèlerinage qu'organisent les Pères Gardiens du Sanctuaire canadien du Rosaire pour vénérer d'éclatante façon les vertus familiales de notre peuple. Son Exc. Mgr Martin Lajeunesse, O.M.I., y célebrera la messe en plein air le matin, à 11 heures, et présidera la cérémonie de la consécration des enfants, à 2 heures.

Laurentides

POINTE DU ROCHER
MONT-TREMBLANT — LAC MERCIER
Vous passerez d'agréables vacances au milieu d'un paysage magnifique et au bord du lac Mercier. Propreté. Confort. Chambres avec eau courante. Repas succulents. Chaloupes. Tennis, etc. Licence Bière-Vin.
Réservations : Tél. St-Jovite 813-1-2 et 608-1-2-1. — OUVERT A L'ANNEE

Hôtel CHATEAU-BLEU
Situé dans le plus beau site des Laurentides. 35 milles au nord de Montréal. Service d'autobus Provincial. Belle plage, chaloupe, orchestre 3 soirs par semaine. Chambre et pension, $40 à $45 par semaine. Pour réservations : O. Larocque, DU. 7-0946. 8465 St-Denis.

HOTEL CHEZ TOSINI
Situé sur les bords du lac. Notre spécialité : Cuisines française et italienne. 25 chambres. Eau chaude et froide. Douches. Canotage. Plage. Danse tous les soirs. Licence de la C.I.Q. TARIF : $33 par semaine chambre double, 36 lits jumeaux; 40 chambres simples. — Informations : Tél. 866. LAC MASKINONGE — ST-JOVITE

Au Fil de l'Eau
Mme P. HEBERT, prop.
LAC MASKINONGE — SAINT-JOVITE, P.Q.
Sur le bord de ce magnifique lac, chaloupes, plage. Vaste terrasse, sundeck confort moderne, eau courante dans chaque chambre, puits artésien, électricité, chauffage central, spacieux boudoir. Une ambiance hospitalière et reposante. Cuisine aux plaisirs les plus difficiles. Dépliant sur demande. Telephone 825.

HOTEL
MONT-TREMBLANT
LAC MERCIER R. BAERVOETS, prop.
Chambres avec ou sans bain
Salle à diner sur le lac, grève de sable, chaloupes, pêche, guides de chasse et pêche, etc.
Site pittoresque pour vos vacances. Rendez-vous idéal pour voyages de noces — Licence de la C.I.Q.
Inf. St-Jovite 138 ou Montréal WE. 5-9774

VILLA DES CASCADES
LAC ARCHAMBAULT
ST-DONAT
Pension privée, près du village. Mets modernes, toilette, douche, plage magnifique, chaloupe, cuisine excellente, prix modérés, alles au Manoir des Laurentides pour les jeux. Inf. Wallace Ritchie, St-Donat de Montcalm. Tel. : 50 Sonnez 3-2.

HOTEL MOTELS MON CHEZ-NOUS
LAC DES PLAGES
très belle plage de sable — Bonne nourriture — Orchestre de danse. Chambre et pension à partir de $45 à $60 par semaine.
BONNE PECHE

Laurentides

MANOIR DES PINS
sur le bord du lac Sarrazin Ste-Lucie près de Ste-Agathe
L'endroit enchanteur pour vacances, voyage de noces. Cuisine excellente, 25 chambres avec douche et toilette privées. Plage naturelle, chaloupe, yacht, pêche, tennis, badminton, ping-pong, danse sous-terre organisées, TV. Terrasse superbe. Aussi 28 chalets. JN. 1-1282.

L'HOTEL
WINDERMERE
Lac Mercier, Mont-Tremblant
est l'endroit idéal pour passer une vacance idéale. $40 par semaine sejour complet.
Amusements divers, danse avec orchestre, etc. etc.
Dépliant et réservation : Pontiac 8-6795 ou à l'hôtel.

Hôtel LA-VOIE DU LAC
SUR LES BORDS DU LAC OUAREAU
ROUTE 18, 3 MILLES DE ST-DONAT
Chambres et pension, chalet, plage sablonneuse, danse avec orchestre.

Une de nos spécialités : sports aquatiques. Magnifique quai avec poste d'essence pour yacht. Aussi très grand parc de stationnement.
Inf. : JEAN-J. LAVOIE, prop.
St-Donat-de-Montcalm — Tél. : 13-5-4

Laurentides

AUBERGE DES 14 ILES
Lac des 14 Iles, co. Terrebonne
ENDROIT IDEAL POUR FINS DE SEMAINE — VACANCES
VOYAGES DE NOCES
Auberge de luxe et de confort
Pour informations :
Montréal : tél. AV. 8-0881

HOTEL du Beaurivage ST-DONAT
LAC ARCHAMBAULT
Près du village, voisin du Manoir
• 25 chambres • 10 cabines • 15 motels chauffés • 20 chalets avec cuisinette • Plage, chaloupe • Magnifique piscine • Tennis, croquet • Danse avec orchestre • Repas servis à toute heure
Idéal pour voyages de noces et vacances
Écrivez pour dépliant
J.-A. LAVOIE, prop.
ST-DONAT : tél. 78

HOTEL BELLE PLAGE
Lac des Plages, P.Q.
Endroit idéal pour vacances.
Cuisine canadienne. Tennis.
Grill. Orchestre. Pêche.
Service régulier Provincial Transport.

HOTEL VUE-DU-LAC
LAC OUAREAU, ST-DONAT, QUE.
Un chez-soi dans le coeur des Montagnes
L'endroit idéal pour
VOYAGE DE NOCES
et vacances d'été
Situé dans un site des plus enchanteurs au pied du mont Ouareau — 25 chambres avec eau courante — Chalets. Confort moderne — Prix à partir de $40 par semaine — Grill — Lounge — Danse — Orchestre — Sports d'été.
Informations : Hôtel Vue-du-Lac — R. Therrien, prop. Tel. : 12 sonnez 2

MAINTENANT !
TARIFS DE FAMILLE SPECIAUX
Du 15 juin au 15 septembre
Passez une vacance reposante dans une des meilleures reserves de chasse et pêche du Canada. Cabines en billots joliment aménagées sur lacs privés pittoresques. Pêche exceptionnellement bonne. TRUITE MOUCHETEE, DE LAC et DORE. Matelas à ressorts, réfrigérateurs, facilités de cuisine, cuisine au gaz, éclairage, toilettes sanitaires. Si on le désire, literie à raison de $1 par semaine par personne et excellents repas pour $5 par jour par personne. Minimum de $75 pour une cabine. Si l'on est plus de 3, $25 par semaine par personne; pas de frais pour enfants de moins de 7 ans. Canots en aluminium, chaloupe, tourisme. Guides si désiré.
CHARLIE'S HUNTING & FISHING CLUB
Ferme-Neuve, comté Labelle, P.Q. Canada
Membre de la Quebec Outfitter's Association Inc.

Laurentides

PINE LODGE RAWDON, P.Q.
R. St-Jean, prop.

L'endroit tout désigné pour les plus belles vacances au voyage de noces. Cuisine recherchée. Tous les sports d'été : golf, tennis, piscine à l'eau filtrée — Cocktail Lounge, danse. Salles pour reception, banquets, noces, etc.
Ecrire pour réservations tél. :
TERMINUS 4-2522

Domaine Institut Côté Enrg.
Chambre et pension dans les Laurentides — Vacances — Repos — Voyage de noces — Lac aux Quenouilles — 9 milles de Ste-Agathe.
TOUS LES SPORTS AVEC INSTRUCTEURS
Ski nautique — Equitation — Tennis — Culture physique — Judo — Natation — Badminton — Tir à l'arc — Golf miniature, etc.
Pêche — Excursion — Danse — Soirées récreatives — Plage privée avec radeau tremplin, etc. 30 chambres avec eau courante — Salle à manger pour 65 convives.
Cuisine canadienne et européenne
INFORMATIONS A :
7448 ST-DENIS, Montréal
CR. 4-4503

dans "La Suisse des Laurentides"
VOYAGES de NOCES
VACANCES

Hôtel de 65 chambres, chalets, situé sur une péninsule du lac Archambault
Plage sablonneuse, tennis, badminton, tir à l'arc, croquet, chaloupes, canotage, excursion en montagne, pique-nique, appareil de T.V., pêche à la truite, GOLF, equitation, excursion en bateau à moteur, etc.
Danse avec orchestre, dans notre nouveau Lounge, mascarade, soirées d'amateurs et jeux de société.
Service d'autobus express via P.T.C. directement à notre porte
Ouvert à l'année !
RENOMME POUR SA CUISINE. Attention spéciale aux conventions et groupes.
HOTEL Château du Lac
Tél. : No. 1
ST-DONAT-DE-MONTCALM, QUE.

HOTEL VILLA HOWARD
"Le Miami des Laurentides"

Ouvert à l'année, 50 chambres aussi motels
St-Adolphe-d'Howard — Dans le village — Sur le lac St-Joseph — Près de Ste-Agathe.
Prix à compter de
Vacances d'été $45.00
Repas compris
Renommé pour sa succulente cuisine dirigée par un chef de réputation. Buffet froid tous les dimanches soirs. Tous les nombreux sports intérieurs et extérieurs gratis. Moniteur sportif. Plage naturelle, terrasse superbe, mascarade et régates. Orgue, T.V. Pavillon de danse séparé de l'hôtel, deux orchestres tous les soirs. Soirée d'amateurs avec prix — Pique-nique — Excursion en montagne, etc., etc. Licence complète. Atmosphère gaie, sympathique et amicale. Attention spéciale aux groupes. Route en asphalte jusqu'à la porte de l'hôtel, 1 heure de Montréal.
ECRIVEZ POUR BROCHURETTE — INFORMATIONS ET RESERVATIONS A
Hôtel Villa Howard, 2011 Union, Mtl, AV. 8-3228, Ste-Agathe 326-4522
9 a.m. à 6 p.m. tous les jours excepté dimanche
Nouvelle organisation : MM. BEN. et ARTHUR LEVASSEUR, propriétaires

MANOIR DES
Laurentides

LAC ARCHAMBAULT
ST-DONAT, CO. MONTCALM
L'endroit idéal pour
VOYAGE DE NOCES
DE JOYEUSES VACANCES VOUS ATTENDENT ICI — ATMOSPHERE GAIE, SYMPATHIQUE ET AMICALE
Situé sur les bords du magnifique lac Archambault et à proximité du village, 60 chalets avec douche — 60 chambres avec eau courante et douche. Magnifique salle à manger. Grill avec orchestre tous les soirs. Appareils de télévision. L'autobus arrête à la porte. Croquet, tennis, pêche.
MAGNIFIQUE PISCINE A L'EAU TEMPEREE
SALLE DE QUILLES ET BILLARD AVEC SNACK-BAR
PRIX A PARTIR DE $55 par semaine chambre et pension
Prix spéciaux pour groupes, chorales et associations
L. GARCEAU, prop.
ST-DONAT
CO. MONTCALM, QUE.
Ecrire pour dépliant illustré
INFORMATIONS par téléphone : à ST-DONAT : 60

Chalet Cochand

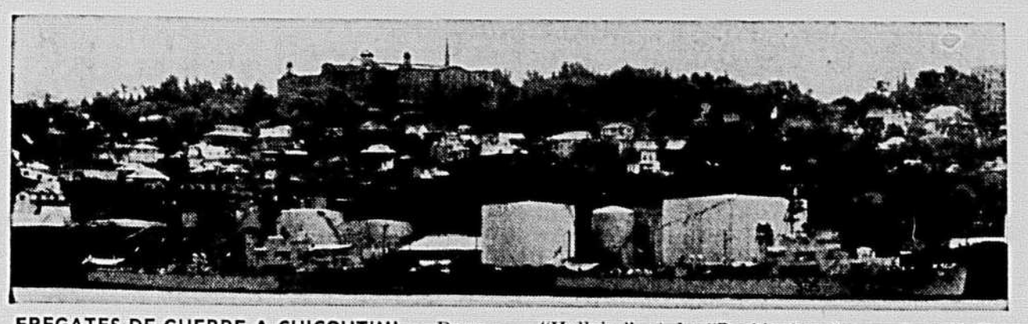
STE-MARGUERITE-STATION, P.Q.
45 minutes de Montréal, par l'auto-route,
dans le coeur des Laurentides, vous offre de magnifiques VACANCES ou un inoubliable VOYAGE DE NOCES

Cuisine renommée. Equitation, SKI NAUTIQUE, Tennis, Golf, ascension aérienne, deux piscines-Patio, B.B.Q. parties. Danse avec orchestre, etc.
PLAN BUDGETAIRE à partir de $69.95 TOUT COMPRIS
Ecrire pour dépliant en couleurs ou téléphoner
CHALET COCHAND
Ste-Marguerite-Station, P.Q. CApital 8-2511
Montréal, ligne directe : UN. 1-5212

Bureau de Chicoutimi : 339, rue Racine Est
TELEPHONE : LI. 3-0239
Bureau de Jonquière : 426, rue St-Dominique
TELEPHONE : LI. 7-9383

SAGUENAY LAC ST-JEAN

ROBERVAL: Tél.: 117-1051 ALMA: Tél.: NO. 2-2262 — NO. 2-3011 PORT-ALFRED : NOUVELLES — Tél.: LI. 4-3659 DISTRIBUTION — Tél.: LI. 4-1157 DOLBEAU : Tél.: 460



FREGATES DE GUERRE A CHICOUTIMI — Deux frégates qui ont participé à la lutte contre les sous-marins, au cours de la dernière grande guerre, sont ici ancrées au port de Chicoutimi. Ce sont la "Hulloise" et la "Buckingham", que les citadins ont pu visiter à loisir, au cours de la journée de dimanche.

PORT-ALFRED ACCUEILLE TROIS FREGATES

Port-Alfred. (C. W.) — Les capitaines et les officiers des trois frégates de la 9e escorte royale de la marine canadienne étaient les hôtes du conseil municipal jeudi soir à l'hôtel de ville lors de leur arrivée dans le port de Port-Alfred pour une visite de 4 jours.

Parmi les personnalités on remarquait outre M. le maire Ernest Bergeron et son conseil M. Georges-S. Swales, gérant général de Saguenay Terminals Limited de Port-Alfred ainsi que M. John-B. Sweeney, gérant de la Consolidated Paper Corp. également de Port-Alfred, le lieutenant colonel Georges-Henri Coulombe, C.D., commandant du régiment du Saguenay, MM. Armand Bergeron et André Bouchard, respectivement président de la commission scolaire et chef du département de l'agence de Saguenay Terminals Ltd., le Dr Emile Beaulieu, M. Jules-A. Villeneuve, assistant ingénieur à la S. T. L. et de nombreux autres.

Dans une courte allocution, son honneur le maire Bergeron souhaita la bienvenue à tous les officiers présents ainsi que le plus agréable séjour dans les limites de sa ville. Il leur fit également l'historique de la baie des Ha-Ha ainsi que des facilités portuaires qui existent dans Port-Alfred, et parla des projets et des expansions futures de la ville. Il invita également toute la flotte à revenir à Port-Alfred si leur séjour leur plaisait.

Les trois frégates sont dirigées par le commandant de l'escadre C. A. Gray sur le H.M.C.S. "Cap-de-la-Madeleine" ainsi que LCDR G.S. Clark sur le Swansea et le LCDR W. Kinsman sur le H.M. C.S. Lauzon.

Chaque navire comprend 140 hommes, y compris les 25 cadets qui suivent des cours durant l'été. Tous les cadets à bord fond partie du U.N.T.D. ou division des techniciens des universités de la Marine. Le principal but de ces cours est de former des officiers. Le recrutement se fait parmi les universitaires canadiens. En cas de conflit, il deviendrait de la réserve. Ces universitaires signent pour un entrainement de trois ans et, durant ces trois ans, ils sont obligés de faire au moins un entrainement de 15 jours à bord de ces frégates.

Ils participent à l'éducation des forces armées et à la culture générale des universitaires. Leur première année d'étude sur ces navires consiste dans l'étude du sémaphore, du morse, des manoeuvres navales. Dans leur deuxième année, ils étudient les manières de garder un bateau en formation et la bonne course de ces mêmes bateaux.

Les trois frégates qui sont amarrées aux quais de la Saguenay Terminals Limited sont toutes identiques. Le H.M.C.S. Swansea, par exemple mesure 301 pieds 6 pouces sur 36 pieds 7 pouces de large et pèse 1,925.5 grosses tonnes. Il a été construit à Victoria, C.B. et reçut sa commission dans la Marine canadienne le 4 octobre 1943. Il se distingua dans plusieurs batailles accompagné du H.M.C.S. St-Laurent et Forester et coula le sous-marin allemand U-845 près des Acores. Il peut également se vanter de s'être distingué dans les batailles de l'Atlantique en 1943-44, celle de Normandie en 1944.

Autres réceptions

Hier soir, d'autres invités d'honneur ainsi que le conseil municipal de Port-Alfred étaient également les hôtes du commandant du H.M.C.S. Swansea le LCDR W. Kinsman. Tout un programme avait été tracé par la ville de Port-Alfred pour rendre le séjour des équipages des navires le plus agréable possible. Cet après-midi, les matelots avaient accès à la salle de quilles du Palais municipal gratuitement. Ce soir, une autre réception officielle pour tous les officiers et matelots avec soirée récréative aura lieu dans les 2 salles du Palais municipal.

Demain après-midi, le grand public aura accès au port de Saguenay Terminals Limited pour visiter les trois frégates de 2 à 4 h., grâce aux arrangements faits par les autorités de la Marine canadienne, celles de la ville de Port-Alfred et de Saguenay Terminals Limited.

On affecte $200,000 pour 1960

Des religieuses de Port-Alfred construisent de vastes édifices

Port-Alfred. (C.W.) — Les travaux pour la construction de la maison-mère de la Congrégation des Filles de Ste-Marie de la Présentation a débuté cette semaine. Cette méritante communauté qui célébrait l'an dernier le 25e anniversaire de son arrivée en terre saguenéenne, vient en effet d'octroyer, à une firme d'Isle-Maligne, le contrat de cette vaste construction estimée à plusieurs centaines de milliers de dollars et qui comprendra un noviciat, un juvénat, une salle académique et une chapelle attenant à l'édifice principal.

On prévoit retenir les services d'une quarantaine d'employés presque tous de l'endroit à l'exception de certains emplois qui requièrent des spécialistes.

Selon la Révérende Soeur Marie-du-Très-Saint-Sacrement, supérieure du couvent de Grande-Baie, la construction de cette nouvelle maison provinciale ne sera pas complétée cette année. Le noviciat sera construit en premier et l'érection des autres bâtiments se poursuivra graduellement en tenant compte des disponibilités financières de la communauté. Une somme d'environ $200,000 sera dépensée en 1960.

D'un style très moderne, le nouvel édifice sera érigé sur un terrain de 600 pieds de longueur par 280 de largeur, situé à proximité du couvent actuel. Entièrement à l'épreuve du feu et construit en béton et briques, les dimensions du bâtiment principal seront de 215 pieds et 10 pouces de longueur par 46 pieds de largeur. Pour ce qui est de la chapelle attenante à l'édifice, elle aura 50 pieds et 6 pouces par 32 pieds et 10 pouces. Les plans et devis ont été préparés par l'architecte Bertrand Dallaire, de Jonquière.

L'arrivée de 5 religieuses venant de France pour dispenser à la population saguenéenne leur apostolat remonte en 1934. Reconnaissantes envers le Canada et les Etats-Unis qui les avaient accueillies généreusement en 1902, alors que la révolution française contre l'Eglise venait de les chasser de leurs pays, les Filles de Ste-Marie-de-la-Présentation ne se dérobèrent pas à l'invitation pressante de l'abbé J. Onias Coulombe, le regretté curé de la paroisse St-Alexis de Grande-Baie et le 4 septembre 1934, les religieuses prenaient la direction du couvent Ste-Marie comprenant 6 classes dont 178 élèves.

Depuis longtemps, le chanoine Lucien Savard, curé de St-Alexis, rêvait de cette construction, et pour ce faire, il fit même céder par la fabrique, un terrain adjacent à celui de la communauté. Il demanda également l'autorisation de l'évêché pour que cette maison mère pour tout le Canada soit érigée dans sa paroisse, le berceau du royaume du Saguenay.

A l'exemple de leur illustre fondatrice, Louise Lamarchand, les Filles de Ste-Marie-de-la-Présentation n'hésitèrent pas à faire bénéficier plusieurs autres municipalités de la région de leur compétence et de leur dévouement à l'endroit de l'éducation de notre jeunesse. Elles ont maintenant des représentants à St-Jean-Eudes, St-Félix-d'Otis, la paroisse du Sacré-Coeur de Chicoutimi et Kénogami. Elles ont également la direction du foyer pour vieillards à St-Jérôme dans le Lac-St-Jean ou depuis sa fondation, les religieuses s'emploient à soulager les malades par leurs soins dévoués et, par leur grande sérénité, apportent aux vieillards un réconfort.

Maintenant, les Filles de Ste-Marie-de-la-Présentation détiendront deux maisons formatrices en Amérique du nord dont la première à Spring-Valley et l'autre dans notre beau royaume du Saguenay.

Le monde de la presse en deuil

M. Fortunat Tremblay est décédé mercredi à St-Jérôme

Alma. (P.T.) — La région du Saguenay vient de perdre le doyen de ses journalistes avec la mort de M. Fortunat Tremblay, décédé mercredi soir au foyer-hôpital de St-Jérôme, après plusieurs années de maladie.

M. Tremblay, qui avait été co-fondateur de l'ebdomadaire "Le Lac St-Jean", d'Alma, il y a une vingtaine d'années, était connu dans les milieux littéraires de toute la province où il s'était classé parmi les meilleurs écrivains. Doué d'une intelligence supérieure et d'un jugement sûr, M. Tremblay avait fait son cours classique au Séminaire de Chicoutimi et avait fait 2 années de droit à Laval avant de se lancer dans le journalisme. Ses éditoriaux dans le Lac St-Jean avaient mis cet hebdomadaire en évidence au cours des années qu'il dirigea ce journal. C'est avec grand regret qu'il avait quitté ce poste lorsqu'il fut atteint par la maladie qui devait l'emporter.

M. Fortunat Tremblay, âgé de 65 ans, laisse dans le deuil, outre son épouse née Emma Hamel, 2 filles : Mme Marcel Marchand (Jacqueline), de Chicoutimi, et Mme J. Desrochers (Rita), de Grand-Mère; un fils, Guy, également de Grand-Mère. Il laisse également ses frères : MM. Ernest Tremblay, d'Hébertville-Station et Georges Tremblay, de St-Gédéon; 4 soeurs : Mme Philippe Savard (Hélène), de Mistassini; Mme Philippe Gagnon (Léda), d'Alma; Mme Albert Fortin (Rose-Anne), de St-Gédéon, et Mme Alphège Gagnon (Marie-Laure), de St-Jude d'Alma.

Les funérailles ont eu lieu ce matin en l'église St-Joseph, à Alma.

Exhibés sur un pan de mur d'un rang de campagne, au cours de la rude lutte électorale qui vient de prendre fin, les deux "vers" suivants :

"Les libéros sont bon;
mais les autres s'en von"

Ça rime, oui, mais quelle "poésie".

Des "circonstances particulières" font démissionner le maire d'Alma

Alma. (P.T.) — Le maire Paul Levasseur a annoncé officiellement jeudi matin qu'il démissionnerait comme premier magistrat d'Alma. Cette décision faisait suite aux rumeurs qui circulaient depuis plusieurs jours à Alma. M. Levasseur a été défait comme candidat de l'Union nationale, aux dernières élections par M. Lucien Collard, nouveau député du Lac-St-Jean.

Elu pour la première fois le 25 juin 1952, à la suite de la démission du notaire J.-Aimé Fortin, le maire Levasseur avait toujours été réélu par acclamation comme premier magistrat de sa ville; soit en 1954, en 1956 et enfin en 1959, quelques mois seulement avant d'être élu député de l'Union nationale au cours d'une élection partielle au Lac-St-Jean, à la suite de la nomination du Dr Antonio Auger au Conseil législatif.

Le maire Levasseur avait d'abord annoncé la nouvelle aux membres du Conseil municipal, mercredi soir, au cours d'un caucus spécial. Sa démission sera reçue officiellement par lettre, à la séance régulière de juillet, lundi soir.

"J'ai beaucoup aimé mon séjour comme maire d'Alma parce que j'ai toujours reçu une très grande coopération des membres du Conseil, des employés municipaux, des associations et de toute la population, et j'en garde un très bon souvenir", a déclaré le maire Levasseur.

En donnant les raisons de sa démission, M. Levasseur a précisé : "Je me sens incapable de continuer à occuper le poste de maire d'Alma, à cause de circonstances particulières. C'est pourquoi, dans l'intérêt de la ville et des citoyens, je crois qu'il est préférable qu'il y ait un nouveau maire qui pourra continuer le progrès et le développement de la ville".

M. Levasseur a fait appel à tous les gens de bonne volonté, les invitant à s'unir dans l'entente et l'harmonie afin que la ville d'Alma puisse continuer à prospérer et que le bel esprit qui a régné pendant huit ans, sous son administration, puisse continuer.

Au sujet des rumeurs d'autres démissions au sein du Conseil municipal, M. Levasseur a déclaré qu'elles étaient sans fondement et que les membres du Conseil qui avaient reçu un mandat de trois ans allaient le compléter.

"J'ai aimé ma ville, a dit plus loin le maire Levasseur, et je suis fier de l'équipe qui m'a aidé à faire de grandes choses. Je crois également que j'ai été sincère dans tout ce que j'ai fait et j'ai pris à coeur l'intérêt de la ville d'Alma; j'ai été franc et honnête, mais on ne m'a pas toujours compris".

Répondant aux rumeurs à l'effet que les finances de la municipalité seraient dans un état difficile, M. Levasseur a ajouté : "les finances de la ville sont bonnes, mais nous devons tenir compte que, comme tous les ans, nous avons une partie de nos dépenses qui sont chargées à l'administration alors que les revenus ne sont pas entrés dans une proportion assez forte".

"J'admets, cependant, a-t-il poursuivi, que la situation de la ville d'Alma est difficile et complètement différente de celle d'autres villes des alentours, parce que la taxe à $1.50 du cent est insuffisante et que le rôle d'évaluation est trop bas. Le problème particulier d'Alma, et que d'autres villes ne connaissent pas, c'est que les compagnies qui sont établies dans l'arrondissement d'Alma ne contribuent pas à son expansion et à son développement, même si elles ont une obligation morale de le faire. Il appartient au gouvernement supérieur de régler cette situation anormale".

Il y aura donc élection à la mairie de la ville d'Alma. Le greffier devra décréter l'élection dans les huit jours et la votation, si elle a lieu, devrait se faire d'ici la fin de juillet.

Les réalisations

Comme l'a mentionné M. Levasseur au cours de sa conférence de presse, c'est grâce à l'équipe qui l'entourait qu'il a pu amener tant de réalisations à Alma.

Au cours de ses huit ans à la mairie, mentionnons que la municipalité est passée au rang de cité; que sa population est passée de 8,000 à 13,300; que le nombre des propriétaires a dépassé celui des locataires; que la municipalité a doublé sa superficie et que les réseaux d'aqueduc, d'égout et d'électricité ont été également doublés.

Sous la direction du maire Levasseur, la ville d'Alma a connu une expansion considérable et la construction a atteint un niveau sans précédent. Mentionnons également la construction de plusieurs boulevards, dont le boulevard Auger, qui est un des plus beaux de toute la province; la construction de la sous-station électrique et du magasin municipal; l'aménagement du réseau d'alarme et la modernisation du système de prévention des incendies.

Il y a eu une baisse appréciable dans les taux d'électricité, ainsi que le maintien du taux de la taxe à $1.50 du cent.

Recomptage judiciaire lundi pour le comté de Chicoutimi

Chicoutimi. (AT) — Le juge Louis-René Lagacé a agré la requête présentée par Me Roland Angers, conseiller juridique du parti libéral, dans le comté de Chicoutimi, et a fixé à lundi matin le début du recomptage judiciaire des votes enregistrés durant la journée du 22 juin.

Ce recomptage a été exigé par le parti libéral, quelques heures seulement après qu'eurent été rendus publics les résultats du vote de la dernière élection provinciale. La requête a été présentée par M. Ernest Gauthier, organisateur du maire Rosaire Gauthier, candidat libéral officiel dans le comté de Chicoutimi. Il était assisté de Me Roland Angers et de Me Richard Dufour.

Cette requête prétend qu'on a tout lieu de croire que le premier recomptage, soit celui fait dans la soirée du 22, n'était pas conforme à la loi électorale et que, par conséquent, il serait bon de procéder à un recomptage judiciaire. La requête précise de plus que ce recomptage est nécessaire dans l'intérêt des deux partis en cause.

Le juge Lagacé présidera à ce recomptage judiciaire, lundi matin, à compter de 10 heures, au palais de justice de Chicoutimi.

Majorité de 860 voix à M. Talbot

Chicoutimi, (A.T.) — Le recomptage des votes enregistrés au cours de la dernière élection provinciale, durant la journée du 22 juin, accorde une majorité de 860 voix à l'hon. Antonio Talbot, député réélu de l'Union nationale et ministre de la Voirie dans le cabinet Barrette.

La majorité accordée à M. Talbot est de beaucoup supérieure aux derniers résultats donnés le soir des élections. Le dernier rapport enregistré durant cette journée donnait une majorité de 497 voix à M. Talbot. Toutefois, les rapports de certains bureaux de scrutin ne figuraient pas au tableau, au moment de la fermeture.

On sait déjà que le parti libéral a décidé de demander un recomptage judiciaire des votes obtenus par chacun des candidats lors de cette élection, peu de temps après que ces rapports eurent été rendus publics. Le candidat libéral dans le comté de Chicoutimi est le maire Rosaire Gauthier, de Chicoutimi.

Jamais dans la jeune histoire du comté de Chicoutimi, une élection n'aura donné lieu à autant de commentaires. M. Antonio Talbot avait été réélu avec une majorité de 9,700 voix lors des élections de 1956 et il en était ainsi depuis sa première élection, en 1938. Comme il était réélu avec des majorités toujours écrasantes, les élections provinciales ne pouvaient être autrement que calmes à l'extrême et le pourcentage du vote s'en ressentait évidemment.

Cette année, tout a été différent. Le vote a été excessivement partagé entre les deux candidats, particulièrement dans le secteur urbain, tandis que le pourcentage des électeurs montait en flèche pour atteindre un record, soit 90.7 pour 100. Sur une possibilité totale de 36,678 électeurs, 32,638 se sont prévalus de leur droit, accordant 16,749 voix à M. Talbot et 15,889 à M. Rosaire Gauthier. De plus, 369 bulletins ont été annulés.

Dans la région urbaine, 25,481 personnes avaient droit de vote. 22,631 électeurs ont accordé 11,454 voix au candidat libéral et 11,177 à celui de l'Union nationale, accordant ainsi une légère majorité à M. Rosaire Gauthier.

Dans la région rurale, 10,907 personnes avaient droit de voter. Sur une possibilité de 11,197, 4,435 ont voté pour M. Gauthier et 5,572 pour M. Talbot. Ce sont donc les résidents des paroisses du comté de Chicoutimi et des petites municipalités qui ont reporté au parlement du Québec le même représentant.

Le pourcentage du vote enregistré a été particulièrement fort dans la ville de Chicoutimi. A cet endroit, 12,783 votants se sont prononcés alors que la liste électorale en comptait 14,631. M. Rosaire Gauthier a récolté 6,661 de ces votes, M. Talbot 6,122.

A Chicoutimi-Nord, 1,925 votes ont été donnés à M. Talbot, comparativement à 1,987 pour M. Gauthier; à Port-Alfred, 1,904 et 1,735 et à Bagotville, 1,156 comparativement à 1,071, pour M. Gauthier.

La Caisse Populaire a prêté pour $303,593 à Roberval

Roberval — LAB. — Au cours de son dernier exercice financier se terminant le 31 mai 1960, la Caisse Populaire de Roberval a effectué 266 prêts représentant une valeur totale de $303,593.24, répartie comme suit : $192,316.19 sur "reconnaissance de dette" et $111,277.05 sur hypothèques.

Une analyse détaillée des prêts consentis démontre que 31 cultivateurs, 5 entreprises coopératives et 11 entreprises privées, ainsi que 188 membres ont bénéficié de prêts sur reconnaissance de dette, tandis que 5 membres ont obtenu des prêts sur hypothèques pour construction d'immeubles, 3 pour l'achat d'immeubles et 23 pour réparations ou autres fins.

Fondée le 27 avril 1924, la Caisse Populaire de Roberval compte actuellement 2,485 sociétaires, 2,525 déposants et 403 emprunteurs. Depuis sa fondation, elle a consenti pour $2,581,070.26 en prêts; elle a payé $136,554.28 en intérêts sur épargne et emprunts et $16,564.05 en bonis et ristournes. Ses recettes à l'épargne ont été de $3,621,259.96 durant le dernier exercice financier et de $28,878.30 depuis sa fondation. Enfin elle accuse un surplus de $3,060.80 à la fin de mai 1960.

Le président de la Caisse Populaire locale est Me Léonce Lévesque, N.P. et le secrétaire-gérant, M. René Laplante. Depuis 3 ans, la société occupe un nouvel immeuble très moderne et spacieux qui loge également l'Unité sanitaire du comté et le poste de Radio-Roberval CHRL.

Les travaux municipaux de la ville d'Alma se termineront aujourd'hui

Alma. (P.T.) — Les travaux municipaux de la ville d'Alma se termineront aujourd'hui même, à la suite de la décision du conseil, prise lundi. Après avoir pris connaissance de l'argent dépensé au cours du mois de juin pour les trottoirs, l'aqueduc et l'égout, les membres du conseil ont décidé de terminer les travaux commencés mais de ne rien entreprendre d'autre avant de connaitre l'état actuel des finances de la ville.

On se souvient que la plupart de ces travaux avaient été ordonnés par le conseil, à la suite de promesses d'octrois du gouvernement de l'Union nationale. Présentement, le conseil ne sait pas s'il recevra quand même ces octrois du nouveau gouvernement; en attendant, on suspendra ces travaux.

Le conseil municipal a tenu une réunion spéciale hier soir, probablement pour étudier l'état des finances de la ville : cependant rien n'a transpiré de ce caucus. Il est fort possible qu'on en ait des échos lors de la séance régulière de lundi.

Cette séance pourrait bien être historique, si on en croit certaines rumeurs. En effet, le maire Paul Levasseur annoncera probablement sa démission; il se peut également qu'il y ait d'autres démissions au sein du conseil municipal le même soir. Qu'il y ait démissions au non, il y aura foule.

Les enfants sont actifs à l'OTJ de Kénogami

Kénogami. (MT) — Le terrain de jeu pour fillettes, à l'OTJ, de Kénogami, est en pleine organisation. Jusqu'ici près de 400 jeunes filles d'âge scolaire se sont inscrites au Kénogami Catholic High School, et chaque jour on voit grandir le nombre.

D'autre part, on a déjà enregistré près de 500 garçons aux activités estivales de l'OTJ, et on s'attend que les chiffres de l'an dernier soient dépassés.

M. Augustin Landry est moniteur en charge du terrain de jeux pour garçons, Mlle Doris Ducasse, monitrice pour celui des fillettes, cependant que M. Lucien Bouchard est surveillant responsable de la piscine.

M. l'abbé Clément Girard, ecclésiastique, est le surveillant moral pour les deux terrains de jeux.

Gaspésie

HOTEL CENTRAL
STE-LUCE-SUR-MER
Endroit idéal pour vacances. Chambres confortables. Cuisine canadienne. Prix sur demande.
Tél. REgent 9-4378. E. Trembley, prop.
Mme OCTAVE DIONNE
un chez-soi en dehors de chez soi

Bas-du-Fleuve

HOTEL BELLE PLAGE
TROIS-PISTOLES-SUR-MER
annonce sa réouverture pour la belle saison. Cordiale invitation à tous ceux qui désirent une vacance au bord de l'eau.

Pour d'excellentes vacances dans le charme intact du vieux Canada français
Hôtel de la Roche Pleureuse
ILE-AUX-COUDRES
60 milles en bas de Québec. Plage naturelle et magnifique piscine à l'eau salée — Détente parfaite — Prix modérés — Site idéal pour voyages de noces. Informations : RA. 9-8876.

Cantons de l'Est

AUBERGE DU JOLI VENT
LAC BROME
à 65 milles de Montréal
Sur le majestueux Lac Brome — Propice à la pêche — Splendide piscine qui anime nos vastes terrasses — Atmosphère gaie et amicale — C'est là que le chef et gérant M. DALPE apprête ses mets succulents. Salle à manger de 75 convives et 30 chambres avec eau courante.
MAGNIFIQUE SALON POUR RECEPTIONS, BANQUETS
$55 par pers. (repas compris)
$50 par pers. (si 2 pers.)
Réservez dès maintenant à Montréal, AV. 8-3054, AV. 8-4021
WATERLOO 542 J 2

PENSION DU LAC
sur le beau lac St-François à Ste-Barbe
9 milles au sud de Valleyfield
Endroit de repos, chambres, cabines et repas
1 personne $35.00
2 personnes $65.00
Excellente cuisine
natation, chaloupes, pêche et jeux
Y.-E. & C.-F. Laurendeau, props.
Tél. : Valleyfield, FRontenac 3-7789

LA PRESSE et la publicité locale
LA PRESSE tient à informer le public que personne n'est autorisé à faire, en son nom, auprès de qui que ce soit, de la sollicitation publicitaire pour ses pages régionales.

Voyages

Venez avec nous en

NOUVELLE-ECOSSE
Le paradis maritime du Canada
OFFICE DU TOURISME DE LA NOUVELLE-ECOSSE
Halifax, Nouvelle-Ecosse
Veuillez m'envoyer vos dépliants gratuits.
Nom .....
Adresse .....

Voyages

Croisière au SAGUENAY
GASPESIE. Retour via Côte Nord.
16 juillet.
Durée 9 jours . . $125.00
TOUR DU LAC ST-JEAN.
1 semaine. 25 juillet $59.00
ATLANTIC CITY et CAP MAY.
Séjour. 8 août au 12 $59.00
VOYAGES HISTORIQUES
5302 av. du Parc
CR. 2-0795

Consultez ATLAS
L'EUROPE est notre spécialité.
MEILLEURES RELATIONS. — En groupe et individuellement. Automobiles vendues ou louées.
FRANCS FRANÇAIS et autres devises au meilleur taux
CROISIERES
Exotiques, pittoresques pour ANTILLES, MEDITERRANEE et autour du monde.
PRIX RAISONNABLES.
CREDIT ACCORDE AUX MEILLEURES CONDITIONS
MEXICO - BERMUDES - JAMAIQUE
Les meilleures places pour passer vos vacances à des prix très modérés.
MIAMI
7 jours 6 nuits $18.50 et plus.
Pas de charge pour réservations.
ATLAS VOYAGES
1806 STE-CATHERINE O., WE. 7-9427

POUR TROUVER LA VIE BELLE EN FRANCE
SANS INQUIÉTUDE AU SUJET DE VOTRE ARGENT

AYEZ DES CHÈQUES DE VOYAGEURS DE L'AMERICAN EXPRESS
EN VENTE DANS LES BANQUES ET AUX GUICHETS DES GARES CNR

OÙ QUE VOUS ALLIEZ . . .
LES CHÈQUES DE VOYAGEURS
CANADIAN PACIFIC EXPRESS
assurent la sécurité de votre argent en voyage!

Il n'y a pas de moyen plus sûr de porter votre argent en voyage. Ces chèques ne peuvent être encaissés à moins d'avoir été contresignés par vous. Perdus sans votre contreseing, ils vous sont remboursés.
Vous les obtenez de tout agent du Pacifique Canadien ou de la plupart des banques. Servez-vous des mandats d'argent du Pacifique Canadien pour vos envois d'argent. Ils sont plus sûrs que l'argent en espèces!

VOYAGES ORGANISES EN AUTOBUS — ETE 1960
1. Voyage de 14 jours aux ETATS-UNIS — Trajet : Montréal, Toronto, Détroit, Chicago, Indianapolis, Cincinnati, Virginia Beach, Philadelphie, Les Monts Poconos, Lake George et Montréal. 3 jours à Chicago et 3 excursions pour visiter la ville. 4 jours à Virginia Beach dans un hôtel sur la plage en face de la mer. Arrêt chaque soir à 6 heures dans un hôtel de première valeur. 2 voyages cet été.
1er départ : 16 JUILLET. 2e départ : 30 JUILLET. PRIX $220.00 par personne. — Prix comprend : transport en autobus de luxe 1959; chambre d'hôtel avec lits jumeaux et bain; 3 excursions; 2 tours de bateau; pourboires, taxes, transport des valises. Services du guide mais pas les repas.
2. Voyage de 9 jours dans l'Est des ETATS-UNIS — Trajet : Montréal, New York, Atlantic City, Washington, Rochester, Niagara Falls, Toronto, Montréal. 3 jours à Atlantic City dans un hôtel sur la Boardwalk. 2 jours à Washington. PRIX : $135.00, comprenant le transport en autobus de luxe; chambres avec lits jumeaux et bain; nombreuses excursions; transport des valises, pourboires, taxes, mais pas les repas. 2 voyages cet été.
1e départ : 16 JUILLET. 2e départ : 6 AOUT.
Tour de la GASPESIE. Voyage de 9 jours — Nous couchons dans les meilleurs hôtels. PRIX : $145.00 par personne. Comprenant : le transport en autobus de luxe; chambre avec lits jumeaux et bain; excursions; 19 repas, pourboires, taxes, services du guide.
Un seul départ, SAMEDI MATIN 23 JUILLET. Retour : dimanche soir 31 juillet.
Il reste encore de bonnes places pour ces voyages. Hâtez-vous de faire vos réservations. Ecrivez. Téléphonez pour informations, réservations. Demandez nos brochures.
Consultez-nous aussi pour vacances ou voyages de noces. Réservations d'hôtels. Procurez-vous à notre bureau, vos billets d'avion, de bateau, d'autobus. Bureau ouvert du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à 9 heures du soir.
ROBERT BERGERON — votre agent de voyage
7730, rue St-Denis — Tél. : CR. 1-6619

VILLE DE NEW YORK
Logements d'hôtel confirmés immédiatement
HOTEL GREAT NORTHERN
Sur la chic 57e rue — au 118 ouest
MARCHEZ
jusqu'à RADIO-CITY — TIMES SQUARE — COLISEUM
CENTRAL PARK — CINQUIEME AVENUE
Téléphonez à
Wellington 5-7413
Empressement spécial accordé aux employés de gouvernement

Bureau de Chicoutimi : 339, rue Racine Est
TELEPHONE : LI. 3-0239
Bureau de Jonquière : 426, rue St-Dominique
TELEPHONE : LI. 7-9383

SAGUENAY LAC ST-JEAN

ROBERVAL: Tél.: 117-1051 ALMA: Tél.: NO. 2-2262 — NO. 2-3011 PORT-ALFRED: NOUVELLES — Tél.: LI. 4-3659 DISTRIBUTION — Tél.: LI. 4-1157 DOLBEAU: Tél.: 460

L'année prochaine sera très active à l'OTJ de Kénogami

Kénogami, (M.T.) — Par son rapport annuel distribué dans les foyers de Kénogami, et par le résultat de son assemblée convoquée en la salle du conseil de l'hôtel de ville, il apparaît que l'OTJ de Kénogami aura une année d'intenses activités.

Lors de la dernière réunion de cet organisme, le président de l'OTJ de Kénogami, a brossé un tableau de ce qu'était l'OTJ, ses débuts et ses réalisations, et s'est attardé quelque peu pour expliquer deux points de vue, qui sont à ses yeux importants.

Il a déclaré en premier lieu que l'on confond facilement l'Oeuvre des terrains de jeux, et le terrain de jeux de la rue Cabot. En fait, dit-il, l'OTJ est une chose beaucoup plus vaste, qui embrasse beaucoup plus d'activité que ce seul terrain de jeux. Sa charte lui permet d'opérer dans tous les loisirs possibles.

Le 2e point souligné par M. Girard, est le mélange que fait le public avec l'OTJ, la croyant publique, alors qu'en réalité elle est une organisation privée. Ceci ne veut pas dire toutefois, comme l'a souligné le président de l'OTJ, que le public n'ait pas son mot à dire, au contraire, que son organisation est comparable aux marchands qui ont besoin de leurs clients pour vivre. Les clients peuvent faire des recommandations, libre à eux de les accepter ou les refuser, mais de ses décisions peuvent dépendre sa survie. De même, l'OTJ de Kénogami doit tenir compte du public, afin de donner satisfaction au plus grand nombre, tout en tenant compte de ses obligations morales et contractuelles. Il croit que ces faits une fois admis, il y aura beaucoup moins de critiques destructives.

En plus de souligner les autres activités du terrain de jeux, M. Girard a parlé longuement du centre éducatif, social et culturel que l'OTJ voudrait fonder à Kénogami. Il a suggéré la formation d'un comité indépendant pour en assurer la réalisation.

On sait que L'OTJ a déjà présenté un mémoire à la commission scolaire de Kénogami, pour que la résidence des frères de la rue Cabot soit affectée à cette fin, lorsque les Frères du Sacré-Coeur auront pris possession de leurs nouveaux locaux. Il est assuré que l'OTJ surveillera de très près les activités de ce comité.

L'aumônier de l'OTJ, M. l'abbé P.-E. Carrier, a félicité la direction de l'OTJ, pour ses initiatives, et a demandé à la population d'appuyer cette oeuvre dans ses efforts. Il a dait également que l'OTJ ne peut pas régler tous les loisirs, mais seulement une partie de ceux-ci et croit qu'il serait surprenant, quant aux résultats, si chaque citoyen de la cité faisait un effort pour trouver une solution, à cette fin, ajouta-t-il, l'OTJ est toujours disposée à prendre des idées, ou à perfectionner ce qui est aujourd'hui des réalisation, en tenant compte des situations.

La première forme des loisirs doit être dans la famille, mais cela est difficile à réaliser dans les villes, l'espace manquant. C'est pour cela qu'il faut des organismes comme l'OTJ qui travaille dans l'intérêt de la communauté. Il a également fait un historique assez bref du problèmes des loisirs, soulignant qu'il fallait le plus vite possible lui trouver une solution, autrement il nous dépassera. Il a encouragé fortement les directeurs de l'OTJ à continuer dans leur apostolat.

Par la suite, un film traitant des loisirs fut présenté à l'assistance et à la période des questions, 2 suggestions intéressantes furent portées à l'attention des directeurs de l'OTJ. La première avait trait à la formation d'un comité féminin qui pourrait aider l'oeuvre, du côté féminin du problème, et le deuxième était l'embauchage d'un instructeur en éducation physique.

A la première suggestion, le président répondit qu'il y a déjà quelques années, un tel comité existait, mais qu'il a dû cesser ses activités, les moyens de l'OTJ étant très restreints. Les temps ont changé, et il apparaîtrait maintenant plus possible de former un tel comité.

En ce qui a trait à la 2e suggestion, le président de l'OTJ a dit que l'idée a du sens, mais qu'à son opinion personnelle ce problème pourrait relever de la commission des loisirs actuellement en préparation, l'OTJ n'ayant pas actuellement les moyens voulus pour faire face à une telle dépense. D'ailleurs, a déclaré M. Girard, il faudra à ce moment penser en terme de "loisirs" et non seulement en terme de "sports", ce qui est beaucoup plus restreint dans son application.

PEINTRE DILETTANTE — M. Marcel Potvin, du service du tirage au bureau de LA PRESSE, à Jonquière, occupe ses loisirs à peindre les murs de son salon et de son vivoir, à sa résidence, 330 rue Liri, Arvida. Ces tableaux impressionnent par leur simplicité et le réalisme prenant des scènes reproduites. En voici un exemple.

Elections possibles à la Commission des écoles de Roberval

Roberval, (L.A.B.)—Les élections de deux commissaires à la Commission scolaire de Roberval auront lieu, si nécessaire, le lundi 11 juillet, soit une semaine après la présentation des candidats qui se fera le 4, à 10 h. de l'avant-midi.

Les commissaires sortant de charge cette année sont M. F. X. Bouchard, au siège no 1, président et M. René Laplante, siège no 2.

En raison de l'annexion de la Commission scolaire de la paroisse à celle de la ville, effective depuis vendredi le 1er juillet, les contribuables de la ville et de la paroisse pourront présenter des candidats de leur localité.

De jeunes Ontariens descendront au Saguenay pour 15 jours, demain

Kenogami, (M.T.)—Une quinzaine de jeunes Ontariens, venant d'Oshawa, seront à Kénogami, demain, pour une visite de 15 jours dans notre région. Ce voyage a été organisé par le Jeune Commerce de Kénogami, en marge des visites inter-communautaires, mises sur pied sur le plan provincial.

Le responsable pour la section de Kénogami est M. André Bradet, directeur du Jeune Commerce. Les visiteurs qu'il recevra demain demeureront à Kénogami, dans des familles, durant 15 jours. Ensuite les enfants de ceux qui les auront reçus partiront pour Oshawa, où ils séjourneront durant le même laps de temps.

Les jeunes visiteurs sont attendus demain en matinée, à la gare de Jonquière, où ils feront connaissance de leurs hôtes. Demain après-midi, à 4 hrs, ils seront reçus par les autorités civiles de Kénogami. Le maire J.-O. Bradet profitera de la circonstance pour leur souhaiter la bienvenue dans la "ville du papier".

Afin de rendre cette visite des plus profitables, d'un côté comme de l'autre, les jeunes Ontariens disposeront de quelques jours, après leur arrivée, pour se familiariser avec la mentalité des familles qui les hebergeront et prendre connaissance des alentours.

Le 10 juillet, tout le groupe doit visiter la région en faisant le tour du Lac St-Jean. Le départ aura lieu à Kénogami à 9 h. de la matinée et les voya-

Voyages

VILLE DE NEW YORK
Logements d'hôtel confirmés immédiatement
Hôtel Great Northern
Sur la chic 57e rue — au 118 ouest
MARCHEZ
Tout à RADIO-CITY — TIMES SQUARE
COLISEUM — CENTRAL PARK
CINQUIEME AVENUE
Téléphonez à
Wellington 5-7413
Empressement spécial accordé aux employés de gouvernement

Le Syndicat coopératif boucle un budget de $236,929, à St-Nazaire

Jonquière (M.T.)—Le syndicat coopératif de St-Nazaire vient de terminer son année financière avec un chiffre d'affaires de $236,929, reparti comme suit : magasin, $100,337, entrepôt, $86,933, fabrique, $49,657. L'entreprise a réalisé un trop-perçu net de $4,357. La ristourne fut distribuée. Tous ces chiffres ont été révélés lors de l'assemblée générale annuelle du syndicat coopératif de St-Nazaire, dont M. Ludovic Pilote est le gérant. Mentionnons encore que l'actif est de l'ordre de $58,613 et l'équité des membres de $39,407.

Les membres ont voté 2 dixième d'un pour cent du chiffre d'affaires global du syndicat à la Fédération de l'UCC du Saguenay pour fins de propagande, de publicité, et pour la technique agricole.

Au cours de l'assemblée générale annuelle, il y eut élection au conseil d'administration et au conseil de surveillance. Le conseil d'administration pour l'année en cours se compose des directeurs suivants : MM. Philippe Asselin, Léonidas Tremblay, Dominique Martel, Raymond Larouche, Léonce Laforest, Emile Gagnon et Lucien Simard. Les surveillants sont : MM. Philippe Boudreault, Paul-Emile Gagné et Leonce Maltais.

M. Thomas Louis Tremblay, qui représentait la Chaîne coopérative du Saguenay, et qui est le gérant de cette institution agricole, fut invité à prendre la parole. M. Tremblay a traité des nombreux avantages de la coopération pour les cultivateurs. Il a démontré par exemple les avantages de l'intégration par l'entremise de la coopération. Il a parlé aussi de la nécessité d'augmenter la pressivité agricole.

Pour sa part, M. Couet a parlé du partage des responsabilités dans les coopératives. Selon lui, l'assemblée générale demeure l'autorité suprême. Celle qui choisit ses directeurs, celle aussi qui dicte la politique générale de l'entreprise. Le conseil d'administration a d'importantes responsabilités dans la conduite des affaires de l'entreprise. Ce sont les directeurs qui voient à la marche générale et à la mise en application des décisions prises par l'assemblée générale.

Il va sans dire cependant que le gérant de la coopérative est choisi par les directeurs, a un des roles des plus importants dans l'administration de l'entreprise coopérative. C'est lui qui gère l'entreprise, qui voit à son administration immédiate, sous la direction des directeurs. C'est le véritable administrateur de la coopérative. Il a des employés pour le seconder dans son travail, et il a autorité sur eux, cette autorité lui venant du conseil d'administration. Enfin, il y a le conseil de surveillance, qui doit surveiller le travail des directeurs. Il n'a pas le pouvoir de décider, mais il a un pouvoir des plus importants, en ce qu'il peut et doit conseiller et surveiller les directeurs dans l'administration de la coopérative.

C'est donc dire jusqu'à quel point l'administration d'une coopérative est a la fois démocratique et efficace. La coopérative appartient à ses membres, qui choisissent eux-mêmes par vote majoritaire leur conseil d'administration. C'est par la coopération, le syndicalisme et par les plans conjoints que les cultivateurs continueront à améliorer leur sort, de conclure M. Couet.

Voyages

Dès le moment où vous monterez à bord, votre
Croisière au Saguenay
... sera une suite ininterrompue de plaisirs!
Seulement
$75.00
(ALLER-RETOUR)
DEPART DE MONTREAL

CROISIERES DE LA MI-JUIN A LA MI-SEPTEMBRE
Voyage Montréal Saguenay — $136.50 (au départ)
Croisière Richelieu — $149.50 (de Montréal)
Voyage Tadoussac Saguenay — $171.50 (au départ à Montréal)
Croisière Aristo — $185.00 (au départ à Montréal)

CANADA STEAMSHIP LINES LIMITED
759 carré Victoria, Montréal — AV. 8-0221
Hôtel Sheraton-Mont-Royal, Montréal — VI. 5-6263
Hôtel Laurentien, Montréal — UN. 6-5573
Hôtel Reine Elizabeth, Montréal — UN. 1-5314

Pour les loisirs

Port-Alfred s'achemine vers la réalisation d'un plan directeur

Port-Alfred, (W. G.) — Une réunion des membres du comité consultatif du plan directeur, section récréation et loisirs, a eu lieu récemment à l'hôtel de ville de Port-Alfred, sous la présidence du maire Ernest Bergeron. Au fur et à mesure que s'élabore l'ensemble de ce plan, il devient important, pour les spécialistes chargés de ces travaux, de rencontrer les intéressés afin de soumettre leurs projets et suggestions sur des sujets bien distincts, qui intéressent toute la population.

Le sujet principal de la discussion de mercredi fut celui de l'organisation des loisirs sur un plan d'ensemble pour une municipalité. M. Jean-Marc Dion, spécialiste en la matière, a donné quelques précisions aux délégués des différentes associations locales, qui avaient été convoquées à cette fin. Le premier point de vue discuté a porté d'abord sur l'organisation des loisirs dans la paroisse St-Alexis.

M. Dion a soumis un projet se rapportant à l'utilisation du quadrilatère formé par le boulevard St-Alexis, les rues St-Jean, Prince-Albert et Alexis-Simard, comme centre possible d'une organisation raisonnable, en fonction de ce qui existe déjà et des accommodations fournies par le collège St-Joseph et le couvent Ste-Marie.

Etant donné le commencement des travaux d'érection du futur noviciat, l'espace employé pour cette importante construction entrait dans les nouveaux plans pour la récréation et loisirs. Il faudra donc songer à d'autres projets, qu'on dit réalisables. Il s'agira de trouver la formule qui conviendra à tous, et il faudra trouver une solution définitive, bientôt, à cet effet.

Dans la paroisse St-Edouard, il ne semble pas y avoir de problème majeur, car il y a actuellement un potentiel assez important, qu'il suffit simplement d'élever à un niveau plus productif.

Pour les sportifs, il est intéressant de noter que le terrain retué de baseball pourra être converti en un stade moderne, qui servira également pour la balle-molle, en aménageant un endroit spécial, de même qu'un espace pour le football ou le rugby. D'après le plan, les recteurs du stade seraient utilisés dans tous les endroits disponibles, c'est-à-dire qu'aucun coin de terre ne serait négligé.

L'aménagement des courts de tennis pourrait bien se faire près de la 6e rue et de la 7e avenue, soit dans l'immense cour de l'école Ste-Cecile. D'autres jeux d'extérieur se construiront aussi et on projette l'erection d'une piscine, près du palais municipal. Il sera question, au temps opportun, de la fermeture de la 6e avenue, près du palais municipal, espace qui serait réservé au stationnement.

St-Alexis possédera également sa piscine et divers jeux d'in-

CKRS — TV (12)
AUJOURD'HUI

4:30—Mire et 1000 cycles
5:00—Walt Disney présente
—5:00—Scenario
6:30—Ma maison
6:45—Nouvelles locales
6:50—Bulletin météorologique
6:55—Les sports
7:00—Films
7:15—Le ralliement créditiste
7:30—Film
7:45—Les affaires de l'Etat
8:00—Noir et blanc
8:30—Cle de sol
9:00—Billet de faveur
10:30—Vie de chien
11:00—Téléjournal
11:15—Résultats sportifs
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Théâtre du Chevalier (High Noon)
12:50—Nouvelles anglaises
1:00—Fin des émissions

DEMAIN

— 2:45—Mire et musique
3:00—Connaissance du monde
4:00—Sport été
5:00—Contes du dimanche
6:00—Camera 60
6:25—Bulletins d'information
6:35—Robin des bois
— 7:00—Travaux et les jours
7:30—Des pays et des hommes
8:00—Petit théâtre
— 8:15—Au pays de Neufve-France
— 9:00—Du Coq à l'Ane
— 9:15—Sérénade estivale
—10:00—Film
10:30—Premier plan
11:00—Téléjournal
11:10—Sport éclair
11:40—Fin des émissions

LUNDI

—4:15—Mire et 1000 cycles
—5:15—The Jean Fairfax show
—5:45—Cine feuilleton
6:00—Death valley days
6:30—Tours à tour
6:45—Nouvelles locales
6:50—Bulletin météorologique
6:55—Les sports
7:00—Coup d'oeil
7:15—Popeye
7:30—Two grand
7:45—Chez Clémence
8:00—Carrefour
8:30—En plein air
9:00—Gendarmerie royale
9:30—La clé des champs
10:00—Histoire d'amour
10:30—Tribune libre
11:00—Téléjournal
11:15—Résultats sportifs
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Commentaire
11:30—Rendez-vous avec...
12:00—Nouvelles anglaises
12:10—Fin des émissions
Le tiret indique un changement.

Convocations

A SAINT-HONORE

Dimanche, pour les hommes d'affaires et autres intéressés, visite organisée à l'aéroport.

A CHICOUTIMI-NORD ET A RIVIERE-DU-MOULIN

Au cours de la journée de lundi, élections à la Commission scolaire.

A CHICOUTIMI

Lundi, de 2 heures à 5 heures, inscription à l'école Saint-Marc, des futurs élèves venant de l'étranger.

Voyages

Voyez Tobin
TOUR DE LA GASPESIE EN LIMOUSINE
Toutes dépenses payées. Tour jusqu'à Gaspé, retour par la vallée de la Matapédia — sept jours de vacances inoubliables. 4 passagers par voiture. Toutes chambres avec baignoire et tous repas. Départs tous les dimanches matins. Prix $195. Retenez vos places tôt.
VOYAGES AUX ROCHEUSES ET SUR LA COTE OUEST TOUTES DEPENSES PAYEES
Demandez des détails sur ces voyages très intéressants qui portent toutes les semaines, avec guides, vous pouvez aussi organiser un voyage indépendant vous permettant de visiter les endroits spéciaux que vous désirez voir.
VOYAGE DE LUXE
TOUTES DEPENSES PAYEES
GASPE — PROVINCES MARITIMES
14 jours d'enchantement pour escompte la route de Gaspé, la voie Cabot, Halifax et le pays d'Evangéline, retour via Bar Harbour et les Montagnes Vertes et Blanches. Le prix comprend tous les repas, la chambre avec baignoire, par auto. Départs tous les dimanches matins. Prix $435.
CROISIERE S.S. "RYNDAM"
Départ de Montréal le 26 juillet pour 15 jours de croisière aux Bermudes via Saguenay, Gaspé, New York et Québec. Prix à compter de $295.
CROISIERES SUR LA VOIE MARITIME
Départs bimensuels de Montréal pour Chicago via Toronto, Cleveland, Detroit, Milwaukee, Chicago. 24 jours. $250. Une rare occasion de faire une belle croisière dans cette intéressante voie d'eau. Nombre limité de voyageurs. Réservez sans tarder.
CROISIERE D'AUTOMNE AUX BERMUDES
Départ de Montréal le 27 octobre à bord du S.S. Arcadia. Demandez des détails complets, arrangements et liste de tarifs. Veuillez réserver tôt.
EUROPE 1960
Demandez nos dossiers de voyages tous frais compris et indépendants, ainsi que notre liste de pèlerinages comprenant le Congrès Eucharistique et le spectacle de la Passion d'Oberammergau. Nous avons aussi une série de voyages en autocar et de croisières locales à des endroits inédits.
VACANCES A ATLANTIC CITY
Vacances d'été pour toutes les bourses à cet attrayant endroit de villégiature. Nous vous ferons un plaisir de vous suggérer un hôtel selon vos goûts et convenant à votre budget.
VOYAGES EN AVION
TOUTES DEPENSES PAYEES
Mexico, Nassau, les Bermudes, Miami-Beach, La Jamaïque. Demandez nos dossiers. Vous y trouverez une grande variété d'attrayants endroits de vacances.
CROISIERES EN CARGO
Croisières régulières, à l'aventure ou toutes d'un intérêt exceptionnel. Demandez nos listes.
PETITE CROISIERE D'AUTOMNE
Départ du S.S. Arcadia pour Boston le 17 octobre. Tarifs à compter de $75, chambre et repas compris, et préférable de réserver tôt.
VOYAGEZ MAINTENANT PAYEZ PLUS TARD
Comprenant prix du passage et toutes dépenses, payables par versements mensuels. Le solde payable en 12 à 24 versements.
Ecrire ou téléphoner à
Robin's Travel Bureau
DE. 6-7811 • 1240 Rue Peel

Faute d'aide financière

Après 25 ans d'existence, la fanfare de Jonquière joue un concert d'adieu

Jonquière, (M.T.) — La fanfare de Jonquière s'est promenée dans les rues de la ville, jeudi soir, pour donner, si l'on peut dire, un genre de concert d'adieu. Faute d'argent, la fanfare est dans l'obligation de cesser ses activités, après avoir existé pendant 25 ans.

A l'occasion de la dernière sortie de la fanfare, de nombreux citoyens se sont arrêtés sur les trottoirs pour la voir défiler, sans trop réaliser, semble-t-il, que cet organisme ne serait plus des parades à l'avenir. A moins que le Conseil ne lui vienne en aide, il apparaît clairement, selon les dirigeants, que la fanfare de Jonquière a cessé d'exister.

Il y a déjà plusieurs années que ce mouvement est en difficulté financière. On a formé, l'an passé, un comité spécial dont la tâche était de trouver une solution au problème. Apparemment, ce comité, pour différentes raisons, n'aurait pu réussir à sortir la fanfare de son marasme financier, avec le résultat qu'aujourd'hui Jonquière n'a plus de fanfare.

Selon le président de cet organisme, M. Benoit Simard, le Conseil municipal, en ne leur accordant pas l'octroi de $5,000 prévu, serait responsable en grande partie, de la disparition de la fanfare. Dans une lettre ouverte qu'il a déjà adressée aux journaux, M. Simard reprochait, entr'autre, au maire de Jonquière de "détruire la fanfare que les autres conseils, depuis 25 ans, ont construite".

Il reprochait également au Conseil d'avoir versé, dernièrement, un octroi de $5,000 à Jonquière-Loisirs, entreprise privée qui dirige le palais des sports, et lui faisait remarquer que la loi des cités et villes autorise Jonquière à verser en octrois, à ses différents organismes, une somme de $10,000, précisant que, de ce montant, la fanfare devrait avoir sa part, comme les terrains de jeux auxquels on vient de verser $3,500.

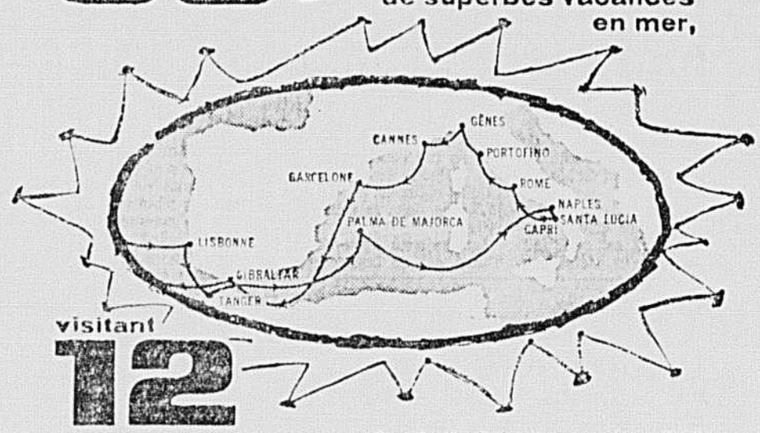
Enfin, le président de la fanfare demandait aux conseillers de revenir sur leur décision, afin d'accorder un octroi à la fanfare, et suggérait de soumettre au peuple, par voie de référendum, cette question d'aide à un organisme qui a fait honneur à Jonquière.

Le long de certaines routes, dans les environs de Chicoutimi, dans des pans de rochers et des murs de bâtiments, clament toujours, en caractères grands comme ça: "Le crédit social s'en vient".

On se demande quand il va bien parvenir à destination!

Voyages

l'"ITALIA"
vers les ports à l'ouest de la Méditerranée
DE MONTREAL, LE 23 AOÛT
30 jours (et trente nuits)
de superbes vacances en mer,



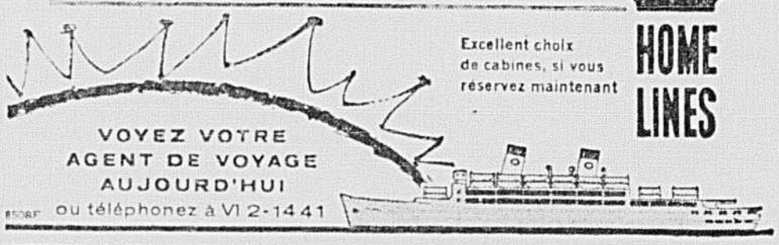
visitant 12 merveilleux ports

Lisbonne, Tanger, Palma de Majorca, Naples, Sainte Lucia, Capri, Rome, Portofino, Gênes, Cannes, Barcelone et Gibraltar.

Seulement $475.00 et plus
(toutes dépenses incluses excepté vos excursions à terre)

Acceptez l'invitation que vous adresse l'"hôte de l'Atlantique" — votre paquebot de gala ITALIA, jaugeant 21,600 tonnes — vous offrant la plus merveilleuse vacance de votre vie! Embarquez-vous à Montréal ou à Québec à bord du très populaire paquebot de croisière, en route vers le Portugal, l'Afrique du nord, les îles Baléares, la Rivière française, l'Espagne et l'Italie, et durant la plus belle période de l'année, Réjouissant séjour en mer à bord d'un paquebot de luxe, excitantes excursions à terre, nouvelles amitiés de voyage, exquise cuisine Home Lines, service de bord réputé, paquebot à air climatisé offrant un confort insurpassé, divertissements, sports, deux piscines, vastes ponts pour le repos et la promenade, et 275 lbs de bagages allouées gratuitement. Le tout à un prix incroyablement bas, encore plus bas que celui que vous auriez payé pour un voyage près de chez-vous.

A PEU DE FRAIS SUPPLEMENTAIRES: A Fiumicino, port de Rome, vous pouvez demeurer sur le paquebot qui vous sert d'hôtel luxueux, pendant que vous assistez aux Jeux Olympiques ou que vous visitez la ville de Rome. Visites touristiques spéciales Home Lines, 3 jours à Florence et à Venise. Aussi, visites touristiques de 16 et de 22 jours en Europe avec voyage de retour à bord l'Homeric, les 26 et 27 septembre, de Southampton ou Le Havre.



Excellent choix de cabines, si vous réservez maintenant
HOME LINES
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE AUJOURD'HUI
ou téléphonez à VI 2-1441

POUR L'ORGANISATION DE VOTRE VOYAGE, CONSULTEZ
Agence de voyage GINGRAS
1966, BOUL. GRAHAM — VILLE MONT-ROYAL
RE. 1-3355

POUR RESERVATIONS VOYEZ VOTRE AGENT HOME LINES:
AGENCE DE VOYAGE VIAU — PIERRE VIAU — ROBERT VIAU
1593, RUE ST-DENIS — FACE AU THEATRE ST-DENIS
VI. 5-6503

Bureau de Chicoutimi : 339, rue Racine Est
TELEPHONE : LI. 3-0239
Bureau de Jonquière : 426, rue St-Dominique
TELEPHONE : LI. 7-9383

SAGUENAY LAC ST-JEAN

ROBERVAL: Tél.: 117-1051 ALMA: Tél.: NO. 2-2262 — NO. 2-3011 PORT-ALFRED: NOUVELLES — Tél.: LI. 4-3659 DISTRIBUTION — Tél.: LI. 4-1157 DOLBEAU: Tél.: 460

Les Athlétiques d'Alma mettent fin à une série de 19 défaites

Alma. (G.P.) — Les Athlétiques d'Alma ont mis fin à une longue série de 19 défaites d'affilée en remportant une éclatante victoire de 9-5 sur les meneurs du circuit les Buandiers d'Arvida. C'était le premier gain des protégés d'André Jean depuis leur adhésion à la ligue de baseball du Saguenay.

Rodrigue Tremblay a été l'un des héros de ce premier triomphe des Athlétiques affichant une tenue impeccable au monticule. Il a gardé les frappeurs d'Arvida à sa merci durant les 7 premières manches avant de céder sa place à Guy Bouchard, qui, lui aussi, ne s'en est pas laissé imposer par les gros canons d'Arvida.

Le robuste Guy Bouchard devait se signaler également au bâton. Appelé à frapper en relève, à la 5e manche, il a grandement aidé la cause des Athlétiques. Ayant accepté un dur lancer de Nicholson il expédia la balle en lieu sûr pour permettre à deux coéquipiers de croiser le marbre. Sur le jeu les Athlétiques prenaient une confortable avance de quatre points sur leurs adversaires.

Marcel Côté et Gaston Larouche se sont également distingués au bâton, chacun y allant de 3 coups sûrs en 4 apparitions.

En général, les Athlétiques ont dominé dans tous les domaines tant à l'offensive que sur le jeu défensif. Les frappeurs d'Alma ont réussi 10 coups sûrs contre 5 les Arvidiens. Au chapitre des erreurs, on en décèle 4 aux dépens des perdants alors que les Athlétiques en commettaient seulement une.

L'instructeur Albéric Vaillancourt a utilisé trois lanceurs dans une tentative pour freiner l'élan des Athlétiques mais ces derniers conservaient cependant l'initiative de la rencontre. Ghislain Lapointe, Gerry Nicholson et Raymond Tremblay ont paradé sans succès au monticule pour Arvida.

Plus de 500 personnes ont applaudi cette première victoire des benjamins du circuit Armand Simard. Au fait, signalons que les Athlétiques alignaient un ex-buandier pour cette joute. Il s'agit d'André Painchaud qui a évolué au champ centre.

On remarquait également le retour de Russell Scullion dans l'uniforme des Athlétiques. Scullion a été retenu hors du jeu pendant 4 semaines en raison d'une blessure à l'épaule tout au début de la saison.

La joie était peinte sur le visage de l'instructeur André Jean à la suite de ce premier triomphe après plus de 2 mois de travail acharné. Lanceur gagnant Rodrigue Tremblay, lanceur perdant Gerry Nicholson. Les coups sûrs et les erreurs; Alma, 10 coups sûrs, une erreur; Arvida, 5 coups sûrs, 4 erreurs.

Deux automobilistes se blessent à St-Méthode

Roberval. (LAB) — Deux jeunes gens de Notre-Dame-de-la-Doré, Alphonse Allard, 20 ans, et Guy Langevin, 19 ans, ont été hospitalisés à l'Hôtel-Dieu-St-Michel de Roberval, souffrant de multiples contusions, à la suite d'un accident de la route survenue jeudi après-midi, à l'entrée nord du village de St-Méthode. Ils sont actuellement sous les soins du Dr Wilfrid Dumas, de Saint-Félicien, et, selon le dernier rapport médical, leurs blesseurs seraient sans gravité.

L'accident est arrivé un peu avant trois heures, jeudi. Les deux jeunes hommes avaient pris place dans une auto conduite par M. Lucien Gagnon, de Notre-Dame-de-la-Doré. En passant par le village de Saint-Méthode, pour une raison non encore déterminée, la voiture de M. Gagnon heurta violemment une automobile stationnée le long de la route. Le conducteur s'en tira indemne, tandis que ses compagnons subirent des contusions, surtout à la tête. Mandé sur les lieux, le Dr Dumas recommanda leur transport à l'hôpital de Roberval, où ils furent conduits par l'ambulance Jacques Arcand, de St-Félicien.

Les constatations d'usage ont été faites par le sergent Arthur Audet de la police provinciale de la route.

Réunion du Club cycliste d'Alma; on y discute de la classique du "75 milles"

Alma. (G.P.) — Le Club cycliste d'Alma a tenu une assemblée mercredi soir, dans le but de mettre sur pied le programme de la prochaine classique du "75 milles" d'Alma. La réunion était dirigée par le président de l'organisme, M. Raymond Guay, en collaboration avec France Savastano, coordonnateur des différentes épreuves cyclistes, à caractère local.

Les principaux sujets qui ont été discutés à cette occasion sont de nouveaux règlements, concernant la sécurité, de même que la possibilité d'organiser une "journée du cyclisme" à Alma, dont la course de "75 milles" serait la principale attraction. Différentes compétitions seraient également disputées, notamment des courses juvéniles et juniors.

Rien de précis n'a été décidé, mais nous sommes d'avis que la réalisation d'un tel projet susciterait beaucoup d'intérêt. Le président du Club cycliste s'est dit convaincu que l'organisation d'un tel événement nécessiterait la collaboration des hommes d'affaires d'Alma, et qu'il était persuadé à l'avance que ces derniers leur viendraient en aide, en temps opportun.

Pour le moment, l'idée d'organiser une "journée du cyclisme" est encore au stage d'étude, et on devrait être fixé sur le sujet, dès la semaine prochaine. Advenant que le projet se matérialise, la cité d'Alma serait la première ville du Saguenay - Lac - St - Jean à présenter un semblable concours.

Concernant l'épreuve de "75 milles", on est déjà certain qu'elle aura lieu le 21 août, soit un dimanche. Les organisateurs attendent une trentaine de coureurs, venant de tous les coins de la région. L'an dernier, plus d'une vingtaine de concurrents avaient pris le départ du restaurant Chez Maurice pour "faire" le trajet, en empruntant le quadrilatère des rues Champagnat, Côté, Bégin, et Scott.

Le parcours sera le même, cette année encore, mais contrairement aux épreuves précédentes, la circulation sera interdite sur le trajet emprunté par les coureurs pendant toute la durée de la course. Yvon Fortin, d'Alma, avait établi un record l'an dernier, en se classant premier, avec un temps de 2 h., 48 minutes et 5 secondes. Normand Couture, également d'Alma, s'était classé deuxième, à 11 secondes d'intervalle.

Une foule estimée à plus de 3,000 personnes avait suivi les multiples péripéties de cette classique. Cette année, on est d'avis que l'épreuve fera se déplacer quelque 5,000 personnes. L'an dernier, de nombreux trophées et des prix en argent et en espèces, pour une valeur atteignant les $200 avaient été distribués, lors d'une magnifique soirée dansante, à la salle Villa Saguenay.

Au fait, signalons que les responsables anticipent un succès encore plus éclatant pour l'épreuve du 21 août. Au seul chapitre des trophées et des prix, on est persuadé que le montant cité plus haut sera largement dépassé. En effet, les organisateurs nous ont assuré que les marchands et les hommes d'affaires participeront d'une façon très active à l'organisation de la course, et ceci ne peut faire autrement qu'intéresser un plus grand nombre de coureurs, tout en apportant un intérêt équivalent.

Les tactiques du lutteur Smith font perdre Edouard Carpentier

Jonquière. (L.B.) — Les acrobaties d'Edouard Carpentier sont restées sans effet sur le rude Hans Smith, jeudi soir au palais des sports, alors que le fabuleux gladiateur français n'a pu enregistrer qu'une chute aux dépens de son adversaire.

Carpentier commença le premier engagement en maître; toujours aussi leste, il mystifia Smith par les pirouettes dont il possède seul le secret. Il semblait que "doudou" dut l'emporter facilement en raison de son brio, quand Hans Smith recourut à l'usage de tactiques déloyales. Par ces moyens seulement, Smith put, quelques minutes, ralentir l'allure de Carpentier. Celui-ci ne mit pas longtemps cependant pour revenir à la charge et ravir la première chute à l'Allemand. A la 2e reprise, Smith ne laissa aucune chance au sympathique lutteur français : aucun coup ne lui sembla trop brutal, aucune tactique inutilisable pour malmener son adversaire plus souple et plus scientifique que lui. Après de multiples tentatives, il réussit enfin contre un Carpentier étourdi de coups déloyaux, une prise de soumision qui lui donna la 2e chute.

La fin du match prit une tournure dramatique : les spectateurs virent un Edouard Carpentier furieux repousser toutes les attaques de Smith, et le harceler à l'aide d'une nouvelle prise de jambes que Smith ne semblait pas goûter du tout. Le combat prit subitement fin lorsque l'arbitre disqualifia les 2 lutteurs qui, hors d'eux-mêmes, n'obtempéraient plus à ses ordres, et se bagarraient furieusement à coups de poing en bas de l'arène.

En semi-finale, Larry Moquin l'emporta par sa rapidité sur Yvan Kalmikoff. Les 2 frères Russell furent rapidement vaincus dans le combat par équipe, par Jean Rougeau et Ovila Asselin. Bob Langevin et Eddy Auger ont fait match nul en préliminaire.

Au baseball demain

La première position sera en jeu dans la Régionale

Jonquière. (L. B.) — La première position du circuit Armand-Simard sera l'enjeu des deux parties cédulées pour demain à Alma et à Jonquière.

A Alma, les Buandiers, encore étonnés de leur défaite essuyée mercredi soir aux mains des Athlétiques, rencontreront avec probablement beaucoup de méfiance ces mêmes Athlétiques. Le club d'Alma devrait normalement susciter plus de respect chez ses adversaires. Certains clubs perdront ainsi l'habitude qu'ils avaient de considérer comme des gains assurés les parties prévues contre les protégés d'André Jean. Une victoire d'Arvida, avec une défaite des Chevaliers, à Jonquière, signifierait une reprise de possession de la première position à laquelle les Arvidiens ont pris goût depuis quelques temps. Ce gain n'est cependant pas encore chose faite, si l'on songe que les Athlétiques recevront encore du renfort d'ici demain. Richard Desmeules prêterait un de ses joueurs, sinon plus, à Alma ; cette contribution, s'ajoutant à l'arrivée dans le camp des Athlétiques d'André Painchaud, corsera sûrement la lutte pour le championnat de la ligue de baseball Senior régionale. André Jean utilisera sans doute Rodrigue Tremblay comme lanceur débutant. On sait que Tremblay a été le principal artisan de la déconfiture des Buandiers, mercredi soir. Il se pourrait, qu'à la demande d'Albéric Vaillancourt, les amateurs d'Alma assistent à un programme double dimanche.

A Jonquière, les Braves s'attaqueront aux champions de la ligue que sont les protégés de Claude Basque. Ceux-ci essaieront, à n'en pas douter, de conserver la position d'élite qu'ils détiennent actuellement. Ils y réussiront peut-être, si les Braves ne retrouvent pas leur forme défensive des beaux jours. Il reste malgré tout que les hommes de Louis Girard sont des opportunistes hors de pair et qu'ils figurent à leur meilleur dans les moments critiques. On les a vus ainsi mardi soir commettre 15 erreurs, et remporter quand même la victoire sur des Chicoutimiens qui avaient pourtant affiché une bien meilleure tenue défensive. Louis Girard sera probablement au monticule pour son club demain.

Il va sans dire que ce dernier espère bien que ses joueurs se mériteront contre Kénogami la réputation qu'on leur a faite de meilleurs base-balleurs défensifs de la ligue Régionale.

Voyages

Partez à la conquête de tous les coins de
L'EUROPE... EN AUTOMOBILE!
Profitez des facilités les plus avantageuses d'ACHAT ou LOCATION
de n'importe quelle marque de voiture neuve européenne de votre choix :
SIMCA — RENAULT — CITROEN — FIAT
PEUGEOT — VOLKSWAGEN — PANHARD, etc.
Millage illimité — Assurance et Permis Internationaux
Livraison en Europe avec garantie de rachat en dollars
SERVICE EUROPEEN DE TOURISME AUTOMOBILE ENRG.
1176, rue Drummond — Tél.: UN. 1-3906 & UN. 1-0200
1219, rue St-Denis — Tél.: AV. 8-4902 — MONTREAL

SAGUENAY LAC ST-JEAN
SPORTS

Aux courses demain

Gypsy Chief sera favori à la piste de Jonquière

Jonquière. (L.B.) — Gypsy Chief sera encore favori demain soir à la piste de courses sous harnais de Jonquière, alors qu'il prendra le départ de la 5e position dans l'épreuve no 6.

Gypsy Chief devra cependant compter avec la rapidité et la détermination des adversaires redoutables que seront pour lui les coursiers Hannibal, Shadydale Noble, De Starza King, Ensign Flash, Northampton et Popular Tar Heel. Maurice Brousseau sera demain encore aux guides de Gypsy Chief et il ne faudrait pas se surprendre de voir le coursier d'Adrien Gagnon s'inscrire encore au tableau d'honneur.

Voici donc la liste des inscrits :

Course no 1 — $125 D Trot et Amble
1—Hopewell
2—Shep York
3—Miss Royal Patch
4—Keenney Volo
5—Roger Bumpas
6—Smookey Diamond
7—Royal Breeze
8—George H.

Course no 2 — $100 D Trot et Amble
1—Al Dale Can
2—Mighty A Jet
3—Secret Agent
4—Martha Lulu
5—Fidler
6—Royal Spice
7—Silent Knight
8—Success Silk

Course no 3 — $100 — D Amble
1—June Aworthy C
2—Harry P C
3—Porter's Bride
4—Silver Light
5—Just Guy
6—Doctor Glen
7—Royal Blaze
8—Yowa Bales

Course no 4 — $100 D Amble
1—Jessie Song
2—Sky Thunder
3—Winnie Win
4—Nenoma's Gong
5—Counsel Purdue
6—Cyril's Lexy
7—Anderson G.
8—Happy Pegasus

Course no 5 — $250 D Amble
1—Pert Scott
2—Captain X
3—Black Star
4—Ima Fingo
5—Hava Real Guy
6—Miss Laviolette B
7—Gail Baker
8—Follow Me

Courses no 6-9 — $300 C Amble
1—Hannibal
2—Ensign Flash
3—Shadydale Noble
4—De Starza King
5—Gypsy Chief
6—Northampton
7—Poplar Tar Heel

Courses no 7-10 — $275
1—Royal Will
2—Arnold Direct
3—Vernon's Baby
4—Short Key
5—Philippe I.
6—Sharpwin
7—Mystic Man
8—White Flame

Aucun changement au programme de courses de Roberval cet été

Roberval. (L.A.B.) — Le secrétaire-gérant de la société d'agriculture de Roberval, M. Bernard Lévesque, a déclaré que le programme des activités prévues pour la saison estivale au champ de course ne sera pas changé, en dépit de la destruction totale de l'estrade, entièrement ravagée par un incendie. Ainsi, dimanche, les amateurs de courses d'autos pourront voir de nouveau à l'oeuvre les maitres du volant et samedi, le 9 juillet, un groupe de motocyclistes, les "Lucky Hell Drivers" montreront une fois de plus leurs prouesses sur la piste locale.

Il est peu probable que l'estrade soit reconstruite, du moins pas cette année. Une décision doit être prise prochainement au cours d'une réunion des directeurs.

Cinéma

CHICOUTIMI

Capitole: La Lumière d'en face (du 2 au 8 juil.); Un amour et trahison (du 2 au 8 juil.); Le portrait de son père (du 2 au 8 juil).
Cartier: Certains l'aiment chaud (du 26 au 2 juil. incl.); L'esclave libre (3-4-5 incl.); Une affaire ultra secrète (3-4-5).
Impérial: Je veux vivre (du 2 au 8 incl.); (Sujet courts) (Combat de boxe).

BAGOTVILLE

Saguenay: Certains l'aiment chaud (du 2 au 4 juil. incl.); For massacre (du 2 au 4 juil. incl.).

JONQUIERE

Bellevue: La valse du gorille; La femme Modèle.
Centre: Il était un petit navire; Sous les griffes du tyran.

KENOGAMI

Princess: Aujourd'hui: Une fille nommée Madeleine, Johonny Concho. Demain : Vera Cruz ; Broncho apache.

ARVIDA

Palace: Brisants humains; L'oasis des tempêtes. Paris Holaday; Jungle heat.

ALMA

Alma: La loi c'est la loi; Les chiens de Bakersville.
Canadien: Aujourd'hui: Les naufrageurs; Tueurs de feux à Maracaibo. Demain : Bagarre à Papache Wells; car sausage est le vent.

DOLBEAU

Météore: French-Cancan; Une poignée de neige.

Nécrologie

Est décédé, hier, à l'Hôtel-Dieu de Chicoutimi, après une longue maladie, M. Edgar Tremblay, époux de feu Emma Gauthier. Il était âgé de 78 ans. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire du 306 de la rue Racine. Le service funèbre aura lieu lundi, à 9 h. 30, à Ste-Hélène d'Arvida, et l'inhumation au cimetière paroissial.

Grattan Direct gagne le Free for All

Jonquière, (L.B.) — Grattan Direct D, propriété de Mme J.-E. Gaudreault, et conduit par André Jean, s'est emparé des honneurs du free for all, mercredi, au champ de courses sous-harnais de Jonquière.

Le vainqueur a cependant dû soutenir une forte compétition de la part de Chuck's Guy. Dans la première course Chuck's Guy menait au 3e quart du mille; mais une poussée finale amena Grattan Direct D à sa hauteur : les 2 chevaux ne purent faire de maître et terminèrent l'épreuve nez à nez, en un temps de 2.11. Dans l'autre épreuve, c'est encore Grattan Direct D qui a franchi le premier le fil d'arrivée, mais seul cette fois; il bouclait ainsi son 2e mille en 2.13 2/5.

Voici les résultats :

Course No 1

Royal Will			
Lionel Tremblay	63.20	11.70	3.70
Count Ferland			
Real Dufour		5.50	3.40
Euda Volo			
Bertrand Tremblay			2.60

Ont aussi couru : Roger Bumpas, Miss Brakefield, Secret Agent, Smookey Diamond, Hopewell.
Temps : 2.13.

COURSE No 2

Royal Breeze,			
G. Michaud	11.30	7.20	4.90
Just Guy,			
Eugene Lambert		10.20	3.70
Winnie Win,			
B. Tremblay			3.50

Double : 7-3, $381.60. Ont aussi couru : Jim Mite, Fisher Caly, Neta Harvester, Sky Thunder n'a pas terminé et Royal Blaze, retiré. Temps : 2.17.

COURSE No 3

Black Star,			
Jérôme Pilote	4.60	3.20	2.60
Steelway,			
J.-J. Gilbert		4.70	4.30
Silent nKight			4.60

Quinella : 1-2, $11.20. Ont aussi couru : Mighty A Jet, Red Direct, Al Dale Can, D. Chips, Bell's Echo. Temps : 2.15.

COURSE No 4

Secret Agent,			
E. Lambert	7.00	3.40	2.40
Smokey Diamond,			
S. Brassard		5.30	4.00
Eula Volo,			
Bertrand Tremblay			4.60

Ont aussi couru : Miss Brakefield, Roger Bumpas, Count Ferland, Hopewell, Royal Will. Temps : 2.13.

COURSE No 5

Miss Mighty H.,			
J.-J. Gilbert	4.90	2.60	2.70
Peter G. Grattan,			
André Jean		8.50	9.70
McFish,			
Emile Brochu			3.70

Quinella : 2-1, $93.30. Ont aussi couru : Follow Me, Miss Laviolette B, Kenney Volo, Short Key et Captain X, accident. Temps : 2.12.

COURSE No 6

Steelway,			
J.-J. Gilbert	6.70	3.00	2.70
Red Direct,			
H. Tremblay		5.20	4.60
Mighty A Jet,			
André Jean			6.40

Ont aussi couru : Silent Knight, Black Star, Al Dale Can, Bell's Echo, D. Chips. Temps : 2.15 1/5.

COURSE No 7

Grattan Direct D,			
André Jean	7.30	2.90	2.60
Imogene Bridge,			
G. Blackburn		3.50	3.10
Vernon's Baby,			
J.-P. Tremblay			4.70

Ont aussi couru : Chuck's Guy, Ima Fingo, Potemkin Trust, De Starza King, retiré. Temps : 2.13 2/5.

COURSE No 8

Miss Mighty H.,			
J.-J. Gilbert	4.60	3.20	2.10
Short Key,			
Jos. Riverin		3.20	2.10
McFish,			
Emile Brochu			2.10

Ont aussi couru : Follow Me, Captain X, Peter G. Grattan, Miss Laviolette B, Kenney Volo. Temps : 2.10 3/5.

COURSE No 9

Jay Bee Jay,			
Real Dufour	10.60	3.50	4.00
Little Dutch Girl,			
Emile Brochu		4.50	8.50
Anderson G.,			
Eugène Lambert			5.90

Quinella : 1-4, $25.90.
Ont aussi couru : Silver Light, Happy Pegasus, Lessie Song, Nenoma's Song, Duchess of Marabill. Temps : 2.17 2/5.

COURSE No 10

Chuck's Guy,			
R. Savard	3.10	3.30	
Grattan Direct D,			
André Jean		2.80	2.70

Imogene Bridge, G. Blackburn, sans indication.
Ont aussi couru : Ima Fingo, Vernon's Baby, Potemkin Trust et De Starza King ont été retirés de l'épreuve. Temps : 2.11.

Les Chevaliers se rallient et déclassent Chicoutimi 17 à 6, au stade de Kénogami

Kénogami. (L. B.) — Les Chevaliers ont causé une forte surprise au stade de l'endroit, mercredi, alors qu'ils ont littéralement pulvérisé les porte-couleurs de Chicoutimi par le compte astronomique de 17 à 6.

Une manche, la 7e, a suffi aux hommes de Claude Basque pour abattre définitivement la résistance des Chicoutimiens. Ceux-ci ont commencé la partie avec le brio qui les caractérise. Clément Savard au monticule faisait des merveilles avec sa balle rapide, tant et si bien qu'à la fin de la 5e manche, son équipe menait par le score imposant de 6 à 1. Mais dans un premier sursaut d'énergie, les Chevaliers amorcèrent un retour qui devait s'avérer des plus efficaces. Dès la 5e manche, André Bouchard donna le signal à ses coéquipiers en cognant un simple bon pour 2 points.

A ce moment-là, Gaétan Gervais gravit le monticule à la place de Guy Ouellet; il devait réussir à tenir les frappeurs de Chicoutimi en échec jusqu'à la fin de la rencontre. En fait, peu de frappeurs adversaires réussirent à attraper d'aplomb la balle de Gervais en raison de sa rapidité et de ses effets remarquables.

La 7e manche fut fatale au Dow de Chicoutimi; elle marqua la victoire des Chevaliers. Le sort de la partie fut scellé en quelques minutes de jeu. Alors que 2 hommes étaient sur les sentiers, Gérard Lavoie décida plus ou moins heureusement de relever Clément Savard par André Ringuette. Celui-ci accorda aussitôt un but sur balle; de sorte qu'au moment où Gaétant Gervais, l'artilleur de Chicoutimi, s'amena à son tour au bâton, les buts étaient remplis. C'est ce moment que Gervais choisit pour canonner ainsi l'avance à son

Voir CHEVALIERS en page 31

Voyages

LES CANADIENS PRÉFÈRENT LA TRANSAT

Tout, sur la TRANSAT, est fait pour vous plaire. C'est, sur l'Atlantique nord, la seule ligne maritime où vous puissiez savourer l'authentique cuisine française (et quelle cuisine! . . . Une enquête impartiale effectuée par la revue "Réalités" classe la salle à manger de "Liberté" parmi les cinq premiers restaurants de France). Le service, lui aussi, est "à la française": souriant sans familiarité, empressé sans obséquiosité . . . et particulièrement chaleureux à l'égard des passagers canadiens. Sur "Flandre" ou "Liberté", vous menerez "la vie de château". Fêtes brillantes, distractions variées et calmes heures de détente s'y succèdent dans un cadre d'une élégance typiquement française. Et vous parlerez français tout à votre aise! Pour aller en France, voyagez à la française: choisissez la TRANSAT.

LIBERTE et FLANDRE
Départs fréquents de New-York pour Le Havre.

RESERVEZ SANS TARDER !
Après le 22 août, tarifs "hors saison" et, en plus, réduction de 10% sur les billets aller-retour. Réservez immédiatement. *Plan de crédit "Bon Voyage" exclusif à la Transat.*

Cie Générale Transatlantique
VOYEZ VOTRE AGENCE DE VOYAGES
Son personnel expérimenté vous conseillera au mieux de vos intérêts. Si vous le désirez, il se chargera de retenir, outre votre cabine sur la TRANSAT, vos billets de chemin de fer, vos chambres d'hôtels, etc. Et n'oubliez pas que ses services ne vous coûtent rien!

CIE GENERALE TRANSATLANTIQUE, E-8
1255 Carré Phillips, Montréal
☐ Veuillez me faire parvenir des brochures illustrées sur vos paquebots *Liberté* et *Flandre*, ainsi que les tarifs en
☐ classe touriste ☐ cabine ☐ première.
J'aimerais partir vers le (date)_____ et revenir vers le (date)_____
Mon agence de voyages est_____
☐ Veuillez m'indiquer des agences de voyages proches de chez moi.
(en LETTRES MOULÉES, S.V.P.)
NOM:
ADRESSE:
VILLE: PROV.:

SA PREMIERE CONFERENCE — Le nouveau député libéral du Lac-St-Jean, M. LUCIEN COLLARD, en conférence de presse avec le représentant de LA PRESSE à Alma, M. PAUL TREMBLAY. Il a livré ses premières impressions sur ses projets futurs pour son comté.

SHERBROOKE—CANTONS DE L'EST

BUREAU DE SHERBROOKE, 131, RUE FRONTENAC. TEL. : LO. 9-5957 — LO. 9-5958

Bureau d'Asbestos, 143, rue du Roi
Tél. : 178

Bureau de Magog, 13, rue Principale
Tél. : VI. 3-5656

LA CONFEDERATION DANS LES VILLES-FRONTIERES — Plus de 10,000 personnes ont celebré hier le 93e anniversaire de la Confédération canadienne dans les villes-frontières. Sur cette photo, le départ de la parade avec le drapeau de la Légion canadienne en tête, suivi d'un détachement de la Gendarmerie royale canadienne et d'une fanfare écossaise.

Résolution du congrès de la Fédération du textile

Ne permettre l'importation que lorsque l'industrie canadienne ne suffit plus

Sherbrooke, 2. — La Fédération nationale du textile "CTCC", a réclamé hier des mesures gouvernementales pour protéger l'industrie textile canadienne en ne permettant les importations de produits étrangers que lorsque cette industrie est physiquement incapable d'alimenter le marché canadien.

La résolution, qui n'apparaissait pas parmi celles soumises à l'étude du comité responsable, a été adoptée par l'assemblée générale du 25e congrès annuel qui vient de se terminer aux locaux du Conseil central des syndicats nationaux, rue Gordon, à Sherbrooke. On y apporte comme raisons à l'appui l'importance de l'industrie textile au Canada et le grand nombre de travailleurs qu'elle emploie, de même que l'influence prépondérante des importations sur le chômage affectant présentement nombre de ces travailleurs, par ailleurs dans une situation nettement inférieure à leurs confrères de l'industrie manufacturière tant aux points de vue salaires et conditions de travail que de sécurité de l'emploi.

La discussion des recommandations du comté des résolutions s'était terminée la veille, ainsi que celle du rapport du comité des problèmes féminins, qui recommande entre autres la création de comités féminins dans les syndicats, les conseils centraux, la fédération et la CTCC.

Les délégués avaient disposé dès la première journée de huit des 22 résolutions considérées par le comité.

Au cours de la journée d'hier, le congrès a réclamé la création d'une Gazette provinciale du travail, sur le modèle de la Gazette fédérale; l'éligibilité de tout Canadien honnête et solvable à tout poste public, y compris ceux du maire, échevin ou de commissaire d'écoles (auparavant réservés aux seuls propriétaires); l'exemption de l'impôt des sommes consacrées par les travailleurs à des études spécialisées pour le perfectionnement personnel; l'étude d'un plan de pension fédéral pour tous les salariés et qui serait administré par une commission tripartite; l'amélioration et une plus stricte application de la loi concernant la securité dans les endroits publics et industriels; la tenue par le bureau de la fédération d'une journée d'etude sur les effets de la poussière, de la chaleur, de l'humidité et du bruit sur l'organisme humain et enfin des pressions de la CTCC sur le gouvernement provincial afin que le mouvement ouvrier puisse compter au comité de prévention des accidents industriels des représentants qu'il nommerait et contrôlerait lui-même.

La résolution réclamant l'abolition de la peine de mort et la création d'un camp de réhabilitation sur l'île d'Anticosti, peu peuplée et riche de forêts, a été rejetée parce que sortant de l'objet propre du congrès et de l'action syndicale.

Une autre résolution visant à renforcer les pouvoirs de la CTCC sur les fédérations et les conseils centraux a également été rejetée, de même que diverses autres qui figuraient déjà dans le cahier permanent des revendications de la CTCC ou dans ses mémoires aux divers gouvernements.

Comité des plans de pension

Après avoir mis de côté pour étude une autre résolution tendant à l'emploi par les syndicats d'actuaires pour l'établissement des plans de pension, l'assemblée a décidé de la création, au sein de la Fédération, d'un comité de trois membres chargés de faire enquête sur les plans de pension actuellement en vigueur ou en préparation. Ce comité se compose de MM. Bertrand St-Onge, Louis-Simon Bouchard et Jean-Claude Morel. Il devra déposer son rapport au bureau de la Fédération dans le cours de l'année.

Armand Nadeau, et Mlle Madeleine St-Louis, présidente de la Fédération de Sherbrooke ont également pris la parole à cette séance d'ouverture, qui avait été précédée d'une réunion du conseil général.

La discussion avait fait ressortir que 80 pour cent des syndiqués du textile étaient déjà couverts par des plans inclus dans la convention et que, dans la plupart des cas, le fonds de pension était alimenté par la compagnie.

A cette même occasion, on a envisagé les transformations à apporter aux plans d'assurance-groupe, transformations présentées par le président René Gosselin comme urgentes en raison de l'instauration prochaine de l'assurance-hospitalisation. M. Gosselin a tout particulièrement dit que l'assurance constituait un salaire différé et que les syndiqués devaient s'en occuper dans leur propre intérêt.

Comités féminins

Le comité féminin du congrès, présidé par Mme Yvette Rousseau, de Coaticook, a vu l'assemblée endosser sa recommandation pour la création de comités féminins tant à l'échelle de la CTCC, de la Fédération, des conseils centraux que des syndicats.

Le rapport constate que l'évolution moderne qui a sorti la femme de son foyer n'a pas encore été réellement acceptée par l'homme, qui refuse ou du moins n'aide pas la femme à remplir son rôle dans les différents milieux. Il reconnait cependant que la femme, initiée à son nouveau rôle, n'est pas portée à s'y intéresser et laisse facilement sa place à l'homme.

Le rapport n'en affirme pas moins que la première place de la femme demeure à son foyer, même si la vie moderne tend à l'en sortir et que cette sortie ne saurait se justifier que quand la situation de la famille l'exige et ne devrait être acceptée trop facilement ni par la femme ni par son mari.

Les comités dont la création est recommandée sortiraient la femme de sa reserve, justifiée ou non. Ils auraient pour but d'étudier les problèmes des femmes syndiquées, dans le syndicat et dans l'usine, de même que ceux des femmes de maris syndiqués dont les activités ne sont pas comprises de leurs conjointes ou les portent à négliger leurs familles.

Assises à Sherbrooke

L'exécutif de la Fédération nationale du textile réélu en entier au 25e congrès

Sherbrooke, 2. — L'exécutif de la Fédération nationale du textile "CTCC" a reçu, hier, un autre mandat du 25e congrès annuel qui vient de se terminer dans la reine des Cantons de l'Est.

La journée d'hier marquait en effet la fin du premier congrès tenu à Sherbrooke par cet organisme depuis 1953. Les représentants de St-Hyacinthe ont invité la Fédération à tenir ses assises dans leur ville l'an prochain, ce qui coïnciderait avec le 25e anniversaire du syndicat de la Penman's dans cette ville.

Cette dernière partie des assises de 1960 a porté sur l'étude du budget, et diverses questions de régie interne, ainsi que de l'expression des remerciements, le tout marqué dans l'après-midi d'une visite de S. E. Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke.

Jeudi, les délibérations avaient été suivies d'une réception civique à l'hôtel de ville, où S. H. le maire Armand Nadeau avait invité les dirigeants de la Fédération à signer le livre d'or de la ville, et d'un banquet à l'hôtel Sherbrooke, où diverses personnalités civiques comme syndicales ont adressé la parole.

M. Gosselin de nouveau président

Tout l'exécutif a été réélu par acclamation, à l'exception du quatrième vice-président. M. René Gosselin reprend la présidence pour une autre année, assisté de MM. Louis-Simon Bouchard, de Montmorency, 1er vice-président; Raoul Gaouette, de Magog, 2e vice-président; Gérard Comtois, de Coaticook, 3e vice-président; Léopold de Côté de Montmagny, 4e vice-président; Jacques Paradis, de Granby, secrétaire, et Armand Marquis, de Sherbrooke, secrétaire adjoint.

M. Louis-Simon Bouchard a également été nommé délégué au bureau confédéral tandis que les trois libérés de la Fédération, MM. Gosselin et Paradis, ainsi que le conseiller technique, M. Edouard Dumas, de Granby, ont été désignés pour la représenter au congrès général de la CTCC.

Mgr Cabana au congrès

L'archevêque de Sherbrooke a fait une courte apparition au congrès Mgr Georges Cabana venait de quitter le Grand Séminaire, où 111 prêtres sont en retraite, et devait se rendre aussitôt après à Bonsecours pour la consécration de l'église paroissiale.

Le prélat a exprimé sa satisfaction de voir les délégués travailler aussi sérieusement à l'examen de leur problèmes. Il a précisé ne pas venir les entretenir en conseiller technique, mais en père spirituel.

Mgr Cabana a entre autres signalé qu'il faut bien s'assurer le nécessaire pour le simple passage qu'est la vie terrestre et pour la vie qui ne périra pas. Il a aussi fait part de l'affection de l'Eglise pour la classe ouvrière, où se trouve la majorité de ses fidèles.

Il a aussi représenté que la vie ouvrière est l'occasion de la pratique des principes chrétiens de se supporter mutuellement et de vivre en harmonie.

Réception et banquet

A la réception civique, le maire Armand Nadeau a félicité la Fédération et les syndiqués pour leurs décisions concernant la protection de l'industrie textile, dont il a dit que Sherbrooke était le centre provincial sinon national.

Au banquet, le premier magistrat s'est fait représenter par l'échevin Antonio Pinard, lui-même un ancien ouvrier du textile. Assistaient encore à ce banquet, outre les congressistes, Me Maurice Allard, député de Sherbrooke aux communes; Me Dewey Zaor, représentant du député provincial Louis-Philippe Brousseau, retenu à Québec, et le chanoine Henri Pichette, aumônier général de la CTCC.

Me Allard a rappelé tout ce qui avait été fait par son gouvernement pour la défense du textile tandis que Me Zaor a apporté le salut cordial du nouveau député libéral à la législature, qui, dit-il, "ouvre ses portes à tous ceux qui auront besoin de lui".

Présentant le syndicalisme comme un moyen et non une fin, le chanoine Pichette a pour sa part exalté les vertus de solidarité et de charité qui doivent caractériser la progression syndicale.

Une soirée récréative a suivi le banquet.

"La formation de notre élite est la responsabilité du corps enseignant"

— M. Léopold Garant

Sherbrooke, 2 — Les instituteurs et institutrices du Québec doivent apporter à la société québécoise ce que celle-ci attend de son corps enseignant, c'est-à-dire une élite qui élève les masses, qui inspire la communauté, qui donne à la jeunesse qu'on lui confie une éducation complète.

La province de Québec doit, en effet, être à l'avant-garde en matière d'éducation.

Pour cela les éducateurs doivent être des éclaireurs et des modèles.

C'est ce qu'a déclaré, hier soir, M. Léopold Garant, le président de la Corporation des instituteurs et institutrices catholiques du Québec, à la séance d'ouverture du 10e congrès de cette association qui se tient du 1er au 5 juillet à l'école St-François de Sherbrooke.

Une puissante organisation

Nul système d'enseignement, a poursuivi M. Garant, ne saurait être meilleur que son personnel. C'est pourquoi il faut être en mesure de recruter à tous les niveaux de la profession enseignante des hommes et des femmes de la plus haute compétence.

L'estime et le respect dont l'enseignement doit faire l'objet découleront essentiellement de son aptitude à se faire aimer de ses élèves et de l'estime publique qu'il inspirera par les services rendus et l'exemple qu'il offre à la collectivité.

Une telle action doit être appuyée par l'essor d'une puissante organisation professionnelle dont les programmes doivent être orientés vers un travail constructif et par la contribution que peut apporter la profession enseignante à l'édification de la nation.

Législation

"L'année 1959-60 a marqué sans contredit une étape historique dans cette organisation, a ajouté M. Garant. Sans doute, des progrès réalisés cette année en matière de législation avaient été réclamés et préparés par notre travail des années antérieures. Nous étions cependant loin de nous attendre à notre dernier congrès tenu à La Malbaie, que dès les mois suivants, toutes nos demandes à l'exception d'une nous seraient accordées.

"Selon la première loi, à partir du 1er juillet 1960, tout instituteur laïc, à l'emploi d'une Commission scolaire catholique de la province de Québec, est ou devient automatiquement membre de la Corporation. La loi s'applique également à tout instituteurs non-diplômé engagé par une Commission scolaire.

"Cette loi place les instituteurs et institutrices de langue française du Québec sur le même pied, au point de vue statut professionnel, que ceux des autres provinces et même des protestants de la province qui, depuis 1945, bénéficient d'un statut semblable.

"La deuxième loi en importance modifie la "loi pour assurer le progrès de l'éducation" et apporte deux solutions à des problèmes d'enseignement concernant le personnel enseignant. Premièrement, le salaire minimum obligatoire est porté de $600 à $1,500 par année. Deuxièmement, cette loi remet en vigueur le droit à l'arbitrage pour les instituteurs ruraux.

"Une troisième loi a pour but d'amender la loi de l'Instruction publique.

"Selon cette loi, la désignation des écoles est changée. On ne dira plus "école primaire élémentaire" et "école primaire complémentaire", mais bien "école élémentaire" et "école secondaire". De même le titre de "fonctionnaire de l'enseignement primaire" est changé pour "fonctionnaire de l'enseignement".

"Ces trois lois, a conclu M. Garant, ont fait partie d'un ensemble de mesures propres à améliorer l'éducation à tous ses paliers, mesures qui pour la plupart ont été votées à l'unanimité par tous les membres de la Législature et qui ont fait désigner la dernière session comme la "session de l'éducation".

"Après plusieurs années de revendications en vue d'obtenir ces amendements, il est facile de comprendre la joie que nous éprouvons de voir adopter ces lois les uns après les autres."

Le maire de Sherbrooke, Me

A Asbestos

Marchands et employés en viennent à une entente

Asbestos 2 — Le Syndicat catholique des employés des établissements commerciaux d'Asbestos Inc. et l'Association des marchands détaillants d'Asbestos en sont venus à une entente après des négociations qui se sont poursuivies sur une période de près de trois mois et demi.

Ce syndicat des employés des établissements commerciaux qui avait déjà existé à Asbestos mais avait dû cesser toutes activités en 1952 à cause du manque d'intérêt de ses membres, a été remis sur pied le 21 juin 1959 par un groupe de ouvreurs, de commis de boucher et autres. Ce n'est cependant que le 16 novembre que le syndicat a obtenu sa charte du gouvernement provincial.

Les négociations pour le nouveau contrat avaient débuté le 9 mars alors que le conseil du syndicat, formé de M. Gilbert Boutin, président; Leopold Brochu, vice-président; Mlle Denise Spenard, secrétaire et de M. Denis Drouin, trésorier, rencontrait pour la première fois le conseil de l'Association des marchands détaillants, composé de MM. Aurelien Campeau, président, Fernand Therrien, vice-président, et Maurice Fournier, secrétaire. Me Gélinas agissait comme conseiller juridique pour le syndicat alors que Me Chartrand exerçait les mêmes fonctions pour les marchands.

Les négociations portaient entre autres sur les heures d'opération des magasins qui, sauf les épiciers-bouchers, ouvriront leurs portes à 8 h. 30 de l'avant-midi et les fermeront à 6 h. du soir, à l'exception du mercredi, alors qu'ils fermeront à midi, le vendredi à 9 h. du soir et le samedi, à 4 h. 30 de l'après-midi.

En ce qui concerne les épiceries-boucheries, les heures d'opération seront sensiblement les mêmes sauf qu'elles ouvriront leurs portes à 8 h. de l'avant-midi et que le samedi, l'heure de fermeture sera 4 h. de l'après-midi.

Parmi les autres clauses, il y en a une qui touche une augmentation générale de salaires, de $2.50 par semaine pour les épiciers-bouchers et de $2.00 par semaine pour les autres employés. Le contrat prévoit que les employés jouiront de 14 congés payés durant l'année et d'une semaine de vacance par année.

Le contrat mentionne en outre que les employés appelés à travailler en dehors des heures de travail prévues par le contrat seront payés à temps et demi. Les employés ont le droit à deux jours de maladie payés pendant l'année et ils conservent aussi le privilège de pouvoir assister aux cérémonies religieuses telles que mariage, sépulture, en tant qu'elles se produisent dans leur famille immédiate.

Le contrat a été signé jeudi par M. Gilbert Boutin président du syndicat, et Me Gélinas, conseiller juridique ainsi que par M. Aurélien Campeau, président des marchands détaillants et Me Chartrand.

Nécrologie

Abbé Dorila Houle

Coaticook, 2 — L'abbé Dorila Houle, fils de feu Ulric Houle et de Henriette Auger, est décédé à Coaticook à l'âge de 71 ans.

Les funérailles auront lieu le lundi, 4 juillet, à 10 h. de l'avant-midi, en l'église St-Jean-l'Evangéliste de Coaticook.

La dépouille mortelle est présentement exposée sur la rue Child. La translation des restes en l'église St-Jean-l'Evangéliste aura lieu demain, à 4 hres de l'après-midi.

Le corps de l'abbé Houle sera inhumé dans la crypte du séminaire St-Charles-Borromée de Sherbrooke.

Mlle Claire Gaudreau

Mlle Claire Gaudreau, fille de M. Normand Gaudreau et de Donalda Dubois, est décédée à Magog, à l'âge de 22 ans.

Le service funèbre aura lieu lundi, 4 juillet, en l'église Ste-Marguerite.

M. Leo Tousignant

Petit-Lac-Magog, 2 — M. Leo Tousignant, époux de Bertha Letraverse, est décédé au Petit-Lac-Magog à l'âge de 68 ans.

La dépouille mortelle est exposée chez la fille du défunt, Mme Paul Mckenna, demeurant au 580 Bouchette à Sherbrooke.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 h. 30 de l'avant-midi, en l'église St-Jean-de-Brébeuf.

L'inhumation aura lieu à Québec.

LA PRESSE et la publicité locale

LA PRESSE tient à informer le public que personne n'est autorisé à faire, en son nom, auprès de qui que ce soit, de la sollicitation publicitaire pour ses pages régionales.

"Epouvantable ? Non, c'est abominable", s'écrie le juge

Sherbrooke 2 — C'était le 22 juin. Le jour des élections provinciales pour ceux qui ne s'en rappellent pas ... ou ne veulent pas s'en rappeler.

Il était environ 8 h. de la soirée. Les bureaux de votation étaient fermés depuis quelque temps et l'on commençait à annoncer les résultats du scrutin à la radio et à la télévision.

Alors que tous suivaient avec anxiété les premiers rapports, il s'est déroulé un "drame" dans une concession de Sherbrooke, ce soir-là.

Un "drame épouvantable"

L'on se venge d'un autre locataire qui n'avait pas voulu le laisser téléphoner pour la dixième fois cette journée-là. Un homme irritable a décidé de couper l'eau et l'électricité aux occupants de la maison en question. Le propriétaire s'en est mêlé, mais il n'y avait rien à faire. Notre homme ne voulait pas démordre. Tellement qu'il a fallu le faire arrêter.

Et c'est ainsi que l'individu a comparu, jeudi matin, en Cour des Sessions de la Paix, à Sherbrooke, sous l'accusation de s'être rendu coupable de méfaits publics.

L'avocat de la poursuite, en demandant un examen mental de l'inculpé, a bien pris soin de signaler au juge qu'il ne s'agissait de "rien d'épouvantable", mais que les personnes en cause avaient été privées des joies et des tristesses des résultats des élections. Le procureur souriait en donnant ces précisions.

Jusque là, tout allait très bien. L'avocat était déjà convaincu que l'examen mental serait accordé. Quant à l'accusé, il semblait vouloir s'y prêter de bonne grâce.

Mais tout à coup, au même moment, tous les yeux se tournèrent vers le juge ...

Le magistrat fronça les sourcils ... Le front aussi. Il leva les bras en l'air et s'écria :

—Mais vous dites que ce n'est rien d'épouvantable ? Rien d'épouvantable ?

Le juge s'était estomaqué en entendant les commentaires du procureur. Il reprit :

—Rien d'épouvantable, dites-vous ? Mais c'est abominable. Je n'ai jamais vu une chose pareille. Obliger les citoyens à être tristes dans le bonheur !

Soudainement, l'audience comprit. Le juge venait de jouer d'une partaite façon. Tout le monde s'esclaffa. Même l'accusé, en reprenant le chemin de la boîte des prisonniers, souriait, heureux d'avoir pu rejouir des visages habituellement si sévères. Ce qui l'attendait — l'examen mental — ne lui paraissait plus qu'un rien.

Procédures de l'ex-maire de Danville

L'audition du bref de certiorari aura lieu le 5

Sherbrooke, 2 — L'hon. juge William Mitchell, de la Cour supérieure de Sherbrooke, a fixé au 5 courant la date de l'audition du bref de certiorari de l'ex-maire Gustave Nadeau, de Danville.

Les procureurs de M. Nadeau, qui a été destitué de ses fonctions par trois juges de la Cour de magistrat, ont présenté une requête à l'hon. juge Mitchell, à l'effet que la Cour de magistrat n'avait aucune juridiction pour le disqualifier.

M. Nadeau prétend que le jugement rendu en première instance l'avait été "arbitrairement et illégalement et que la procédure contient de graves irrégularités".

Toujours selon les procureurs de l'ex-maire de Danville, il n'a pas été prouvé que M. Nadeau a commis un crime tel que prévu par la loi des cités et villes, le rendant incapable de remplir la charge de maire.

En somme, M. Gustave Nadeau demande à la Cour supérieure le droit de porter sa cause en appel, même si, en principe, le jugement des trois juges de la Cour de magistrat est sans appel.

Le jugement des juges Edouard Boisvert, Jacques Bousquet et Gérard Denis destituait de ses fonctions le maire Gustave Nadeau et ordonnait une nouvelle élection.

"Là où son programme coïncide avec le nôtre"

La CTCC collaborera avec le nouveau gouvernement provincial

— M. Jean Marchand

par Jules LAGUE

Sherbrooke, 2. — La visite de M. Jean Marchand au 25e congrès annuel de la Fédération nationale du textile s'est révélée une affirmation des positions de la CTCC vis-à-vis du nouveau gouvernement provincial, les autres centrales syndicales et elle-même.

Le secrétaire général s'est adressé aux congressistes à l'issue de la séance de l'après-midi de la deuxième journée du congrès, qui s'est terminé hier. Il a entre autres assuré le nouveau gouvernement libéral de la collaboration de la CTCC à l'application de son programme dans la mesure où il coïncide avec le sien propre. Il a aussi laissé entrevoir des solutions prochaines aux questions de la confessionnalité, de l'affiliation au Congrès canadien du travail et de la réforme intérieure des structures de la CTCC.

M. Marchand a en même temps souligné avec satisfaction le rôle nouveau de la femme dans le syndicalisme, affirmant que les femmes sont maintenant dans l'industrie pour y rester.

Il a aussi appelé les travailleurs canadiens à l'aide de la Confédération internationale des travailleurs chrétiens pour la conquête des masses afro-asiatiques que se disputent les unions internationales neutres et celles d'obédience communiste. Ce concours, a-t-il précisé, se justifie tant du point de vue économique que confessionnel, car ces deux continents auront très prochainement leur mot à dire dans l'économie mondiale.

Législation ouvrière

En assurant les autorités provinciales de la collaboration de la CTCC, le secrétaire général a bien précisé que cette centrale syndicale avait amplement de matière à législation en réserve, une fois réalisés les engagements pris par les libéraux. Il a aussi affirmé l'intention de la CTCC de les leur rappeler s'ils venaient à les oublier.

M. Marchand a ensuite renchéri sur la condamnation portée à l'ouverture du congrès par le président de la Fédération, M. René Gosselin, contre l'actuelle législation ouvrière en disant que de façon générale, chacune de ses étapes avait sanctionné une réaction de crainte à l'endroit du mouvement syndical et visé à lui mettre des entraves. Il s'est cependant rejoui de la restauration du Conseil supérieur du travail.

L'affiliation au CTC

Sur la question de l'affiliation au congrès canadien du travail, l'orateur a déclaré que la CTCC continuait à chercher une formule répondant au voeu du congrès de 1955. Il a dit que ce but d'unité pour un plus grand bien était toujours visé, mais qu'il ne devait pas être atteint aux depens de la CTCC, bien déterminée à garder son intégrité et ses structures, autrement dit, à survivre dans une affiliation qui ne serait pas une fusion pure et simple.

M. Marchand avait auparavant félicité la Fédération pour la solidarité et la générosité manifestées lors de la grève à la Dominion Textile de Magog, couronnée après plusieurs mois d'une victoire dont il a dit que la CTCC ne pouvait que se réjouir. Il avait par contre fustigé l'attitude "lamentable" d'autres syndicats relevant d'autres centrales, mais aussi concernés par ce différend et il avait conclu par l'affirmation que, dans le textile, l'avenir appartenait à la Fédération.

Confessionnalité

Au sujet de la confessionnalité, le secrétaire général a informé les délégués de la fédération que la CTCC attendait la réponse de l'épiscopat à un mémoire qu'elle lui a soumis dernièrement sur la question.

Il a ajouté avoir bon espoir qu'on puisse en arriver à une solution satisfaisante qui permette de consolider l'unité du mouvement tout en réussissant à s'agrandir et à "obtenir des adhesions même de milieux qui ne partagent pas nos convictions". La Confédération pourrait alors passer à d'autres problèmes.

Fédérations plus puissantes

M. Marchand a exalté l'unité interieure du mouvement retrouvé et a préconisé à la même occasion des ententes organiques entre les fédérations groupant des travailleurs d'industries connexes, comme celle de la métallurgie en tente présentement une avec celles des mines et de l'industrie chimique. Tout en étudiant les problèmes professionnels dans les cadres plus particuliers, les fédérations ainsi groupées pourraient bénéficier de services améliorés sur des rangs plus généreux, comme ceux de la négociation, en s'échangeant des experts.

Le secrétaire général de la CTCC a invité les dirigeants du textile à faire de même. Le lendemain, le congrès créait un comité de trois membres (à être désignés par l'exécutif de la fédération), chargé d'étudier les possibilités de pareille entente avec les fédérations du vêtement, du bas façonné et de la chaussure. Ce comité devra présenter son rapport au prochain congrès de la fédération.

La tragédie de Coaticook: un verdict de mort accidentelle

Coaticook, 2. — Un jury du coroner a rendu un verdict de mort accidentelle dans le cas de M. Eugène Cotnoir et de M. André Paradis, qui ont perdu la vie dans une collision survenue près de Coaticook dans la nuit du 9 au 10 mai dernier.

Les deux autres victimes de ce drame, Martin et Lucien Cotnoir, âgés respectivement de 14 et 17 ans, sont encore hospitalisés et leur déposition à l'enquête a été présentée par écrit. Ce sont les seuls témoins de l'accident.

M. Hervé Roy, le premier à arriver sur les lieux après avoir été éveillé par le choc, a déclaré que la voiture de M. Eugène Cotnoir semblait rouler sur son côté de la route avant l'accident. Il a été corroboré par les autres témoins à ce sujet. Quant à la voiture de M. Paradis, il semble, suivant plusieurs dépositions, qu'elle soit allée se jeter sur celle de M. Cotnoir en dépassant la ligne médiane.

Les deux blessés ont mentionné dans leur déposition écrite que M. Cotnoir avait passé la soirée avec eux et qu'il était sobre. L'un d'eux a déclaré n'avoir pas vu l'accident du tout, tandis que l'autre affirme que son père se serait écrié tout haut en allant à la rencontre de l'autre voiture: "Tasse-toi ...!"

D'autres témoins qui ont passé la soirée avec André Paradis ont déclaré que ce dernier leur a paru très lucide après la soirée et que de 9 h. à 11 h., il n'aurait bu que deux ou trois petites bouteilles de bière. Cette déposition a été faite par deux individus qui ne connaissaient pas Paradis avant la soirée, mais qui ont joué aux dards avec lui. Un commis de bar, qui a servi le groupe, a témoigné dans le même sens.

M. Roland Sévigny, officier de la Sûreté provinciale, a ensuite produit une douzaine de photos de l'accident et décrit la situation des véhicules par rapport à la route. Encore là, il fut noté que l'impact s'est produit du côté de Cotnoir.

Le jury s'est retiré quelques minutes et son président, M. Adéodat Ross, a prononcé ensuite un verdict de mort accidentelle.

L'enquête était sous la présidence du coroner du district, le Dr Louis Gagnon, de Sherbrooke.

ANNONCE

ENRAYEZ LES GAZ QUI CAUSENT des POINTS de CÔTÉ

La côlite spasmodique (irritation fonctionnelle du côlon ou gros intestin) peut vous faire souffrir de douleurs vagues ou cuisantes dans le côté, gaz, aigreurs, excès de bile, nervosité, mauvaise haleine, étourdissements, brûlements d'estomac, perte de sommeil et d'entrain. Si vous souffrez de côlite spasmodique, prenez des POUDRES KOLADE qui aident de trois façons pour relâcher la tension des muscles intestinaux, calmer les membranes muqueuses endolories et enrayer l'acidité. Elles aident vite et secondent la fonction naturelle. Ne souffrez pas un jour de plus sans essayer les POUDRES KOLADE. Satisfaction ou argent remboursé. Toutes pharmacies.

PROMPT SOULAGEMENT DES DOULEURS RHUMATISMALES

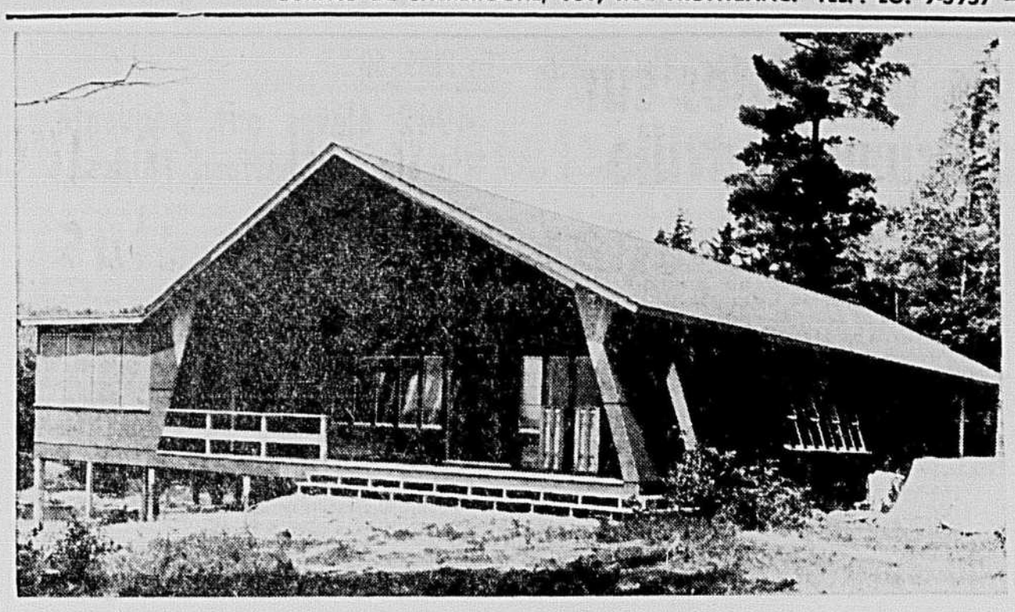
LINIMENT "TRIOMPHE DE LA DOULEUR" MINARD

SHERBROOKE—CANTONS DE L'EST

BUREAU DE SHERBROOKE, 131, RUE FRONTENAC. TEL.: LO. 9-5957 — LO. 9-5958

Bureau d'Asbestos, 143, rue du Roi
Tél.: 178

Bureau de Magog, 13, rue Principale
Tél.: VI. 3-5656



CHALET MODERNE POUR LES GOLFEURS — La perte du chalet Les Cèdres, l'an dernier, par un violent incendie, va permettre aux nombreux membres du club de golf de Victoriaville de trouver bientôt quartier dans un élégant édifice, construit selon les données les plus modernes comme en fait foi cette photo. Les travaux avancent rapidement et on prévoit que tout sera terminé dans deux semaines. Cette bâtisse est érigée à l'ombre d'un bocage et en bordure de la rivière Nicolet. Son coût de construction et d'aménagement est estimé à quelque $20,000. Le club compte 175 membres et est dirigé par M. Lucien Arcand, président, Jean Roy, vice-président et capitaine, ainsi que par M. Paul Boisvert, professionnel.

Suggestion du maire A. Nadeau

Baisse des taux d'électricité si Sherbrooke reçoit des octrois?

Sherbrooke, 2. — Si les octrois statutaires sont accordés aux municipalités comme promis par M. Jean Lesage avant son élection, les citoyens de la ville de Sherbrooke devraient bénéficier d'une baisse des taux d'électricité.

C'est l'opinion émise jeudi par le maire Armand Nadeau à sa première conférence de presse depuis plus d'un mois.

A la même occasion, le premier magistrat a révélé que le conseil devra décider lundi si la ville doit contester la requête pour faire déclarer "ultra vires" une clause du règlement de construction.

Le maire s'est aussi dit d'avis que Sherbrooke devrait définitivement prohiber la vente des "pétards".

Taux d'électricité

Comme homme public, le maire de Sherbrooke a dit que le fait saillant des dernières élections provinciales sera la mise en application d'un système de subventions statutaires pour les municipalités.

Me Nadeau a expliqué qu'une telle innovation permettrait à la ville de soulager de beaucoup les contribuables. En ce qui le concerne, il a affirmé que les premiers à bénéficier des revenus additionnels de la ville devraient être les usagers du service municipal de l'électricité, parce qu'en moyenne, ces taux sont deux fois plus élevés qu'ailleurs.

Le premier magistrat a aussi mentionné la possibilité de baisser le taux de la taxe foncière, si le système des subventions statutaires est réalisé.

Le maire a enfin signalé que la moitié de la somme ainsi obtenue pourrait être conservée pour la réalisation des projets d'expansion, réalisation absolument nécessaire dans une ville du caractère et de l'importance de Sherbrooke.

Le premier magistrat a dit que si le gouvernement du Québec distribuait ses octrois statutaires à peu près sur la même échelle qu'en Ontario, la ville de Sherbrooke pourrait retirer $1,250,000 par année, soit autant que la taxe foncière à un taux de 13 millins.

Dans la province voisine, a affirmé le maire de Sherbrooke, les municipalités reçoivent entre autres $3 par personne et une autre somme par mille de rue.

M. Nadeau a enfin précisé que les octrois statutaires avaient déjà été demandés par l'Union des municipalités de la province de Québec. Il a aussi dit que s'il prônait la baisse des taux de l'électricité avant celle de la taxe foncière, c'est que celle-ci est plus "dans la moyenne" en comparaison avec les autres villes.

Contestation ?

Dans un autre domaine, le maire a révélé qu'une sommation venait d'être servie à la ville dans le but de faire déclarer "ultra vires" la clause 7-7-1 de la section 7-7 du règlement de construction.

Une requête pour une injonction interlocutoire sera déposée en Cour supérieure de Sherbrooke, le mercredi 6 juillet.

Ces procédures, intentées par M. J.-Roland Gagnon, Gerald Mills, Bernard W. Murray et Laurent-P. Bellehumeur, font suite à une décision du conseil municipal par laquelle on a permis l'ouverture d'un magasin de souliers appartenant à M. Roland Lafleur et situé à l'angle des rues Chicoine et Terril.

Le procureur de la ville, Me Albert Rivard, et le leader du conseil, Me Carrier Fortin, avaient alors émis l'opinion que la clause sur laquelle les conseillers avaient basé leur décision était illégale. La clause en question ne fera d'ailleurs pas partie du nouveau règlement de construction.

La partie du règlement en question mentionne que "dans certaines zones exclusivement domiciliaires, le conseil pourra, sur requête, accorder des permis pour l'établissement de certains genres de magasins à certaines intersections de rues".

Le règlement précise également que dans le cas où les permis sont accordés, seule une enseigne électrique, portant le nom du propriétaire du commerce et le genre de celui-ci, peut être installée.

La ville pourra contester ou non cette requête pour l'annulation de la clause et l'injonction interlocutoire, tout comme le mis en cause, M. Roland Lafleur. Si la municipalité le fait et si elle perd sa cause, elle pourrait entraîner des frais d'environ $700, selon les précisions données par le maire à la demande d'un journaliste.

La décision quant à la contestation devra être prise avant le 6 juillet, date de la présentation de la requête pour l'injonction. C'est donc dire qu'il sera question de l'affaire à l'assemblée du conseil de lundi.

Les fameux "pétards" !

En parlant des nombreuses plaintes reçues au sujet des fameux pétards et rappelant que l'Harmonie de Sherbrooke avait dû quitter le kiosque du parc Jacques-Cartier lors des célébrations de la veille de la fête de Saint-Jean-Baptiste, le maire Armand Nadeau s'est dit par ailleurs d'avis que la ville, même s'il lui fallait demander des pouvoirs additionnels à la Législature provinciale, devrait abolir définitivement la vente de ces objets.

Le premier magistrat a reconnu qu'il serait peut-être difficile d'empêcher l'usage des pétards sur les propriétés privées, mais il a signalé que si les autorités en défendaient la vente, il y en aurait beaucoup moins. Il a aussi fait remarquer que dans certains États américains, une personne peut se faire arrêter simplement si l'on trouve des pétards sur elle.

M. Nadeau a admis que le règlement actuel, qui défend l'usage des pétards dans les endroits publics ou dans les rues, n'est pas adéquat, parce que sa mise en vigueur est impossible en pratique. Il a fait remarquer qu'il faudrait une armée de policiers pour faire observer cette loi.

Le maire a dit que le règlement, en autant qu'il est concerné, sera amendé assez tôt pour ne pas prendre par surprise les marchands qui vendent de ces pièces pyrotechniques. Il a bien précisé que la prohibition de la vente de ces objets ne toucheraient pas les organismes responsables comme la Société St-Jean-Baptiste, qui organisent des feux d'artifice. Il s'est aussi dit en faveur de l'imposition d'amendes plus élevées pour ceux qui ne se plieraient pas au nouveau règlement.

Autres sujets

Le premier magistrat a parlé de beaucoup d'autres sujets à sa première conférence de presse depuis plus d'un mois. Il a, entre autres, révélé qu'un groupe de propriétaires avaient l'intention de se rendre à l'hôtel de ville pour demander que les travaux payables à 100 pour cent par ces derniers soient exécutés sans référendum à la suite de demande de soumission.

Le maire Nadeau avait interrompu ses conférences de presse durant la dernière campagne électorale provinciale "dans le but de ne pas détourner l'attention du public".

AUX PROPRIÉTAIRES!

"Se battre avec une fenêtre récalcitrante" ne peut qu'engendrer la mauvaise humeur.

Nous pouvons remplacer vos fenêtres intérieures et vous éviter ces ennuis à tout jamais.

Dans bien des cas, lorsque les problèmes que causent les fenêtres ont leur origine dans un modèle mal conçu ou suranné, le remplacement par des Rusco est la solution la plus économique.

De construction précise, les fenêtres Rusco sont en acier pour un surcroît de solidité et une longue durée. Elles ont une belle apparence et un fini attrayant. Nombreuses couleurs décoratives au choix, assorties, harmonisées ou faisant contraste avec l'extérieur de votre maison.

RUSCO — LA MARQUE DÉPOSÉE RUSCO ET L'EMBLÈME DE L'ACIER SIGNIFIENT VALEUR INSURPASSABLE ET SATISFACTION DURABLE — Acier — Moins de corvées. Loisirs accentués. Horizons plus vastes. UN PRODUIT DU CANADA

HOME SPECIALTIES INC.
9095, boul. Saint-Laurent, Montréal, Québec
DUpont 1-2511

Vingt courses de 14 classes seront présentées à la piste de Sherbrooke

Sherbrooke, 2. — Un total de 126 chevaux prendront le départ dans les deux programmes de courses sous harnais qui seront présentés à la piste de Sherbrooke samedi soir et dimanche soir. Chaque programme comprendra 7 classes différentes et les propriétaires se partageront des bourses d'une valeur totale de $2,600.

U.N.O., le coursier d'André Surprenant, de Montréal, est le favori dans la classe principale de samedi soir, un amble D pour une bourse de $350, tandis que le plus rapide ambleur de la piste, Eveana, de Florent Gravel, de Bromptonville, est encore le favori dans la course principale de dimanche soir, un trot et amble C pour une bourse de $400.

Larry Chief, qui s'est déjà distingué plusieurs fois l'an dernier, fera sa première apparition cette saison dans cette même course principale du dimanche soir. Les rivaux d'Eveana seront les mêmes que d'habitude, soit Coaticook Directly, Brown Flash H, Mervin Hal, Hickory Orphan, Life Direct et le fameux Boum Boum Bumpas, d'Amédée Beaudoin, de Bulwer.

D'autres chevaux sont encore arrivés ces derniers jours à la piste de Sherbrooke et la plupart de ces nouveaux coursiers feront leur première apparition au programme de dimanche soir.

Les inscrits de samedi soir

1ère course — Trot D et Amble — $100

1. Hope & Pray, R. Babbin.
2. Bruce Gallon, F. Desrochers.
3. Lebeau, Gea. Lachance.
4. Louisa Worthy, R. Lafond.
5. Lady O'Brien, L. Larose.
6. King's Pride, J.-P. Normandin.
7. Success Lionel, Gilles Lachance.
8. Joseph Worthy, T. Carrière.

2e et 6e course — Trot D et Amble — $175

1. Attorney Long, W. Baxter.
2. Queen Spender, D. Cormier.
3. Danny Diamond, Guy Robichaud.
4. Ridgetown, M. Beauchemin.
5. Touti Brooke, C. Grenier.
6. Winston Rosecroft, B. Chabot.
7. Count Pulaski, O. Surprenant.
8. Royal Marguerite, R. Dupont.

Eligible : Bomber Grattan, C. Poulin.

3e et 7e course — Trot D et Amble — $275

1. Texas Blue, R. Wear.
2. Homestretch Red, A. R. Reynolds.
3. Crystal Joan, R. Jutras.
4. Jack Harvester, A. Beaudoin.
5. Linda B Hall, Gilles Lachance.
6. Prince Logan, O. Surprenant.
7. Prince Jerry, C. Bennett.
8. Bozo Elkington, R. Roberge.

Eligible : Herbie Direct, F. Desrochers.

4e course — Trot D et Amble — $150

1. Dick Hither, R. Babbin.
2. Volie Belle, Gilles Lachance.
3. Taylor Win, R. Grimard.
4. Fez Rosecroft, S. Kidd.
5. Little Royal, A. Gravel.
6. Champion Fingo, C. Grenier.
7. Our Horse, C. Hebert.
8. Jimmy Dean.

5e et 8e course — Amble D — $350

1. Alden Cane, R. Babbin.
2. Rip Elkington, C. Poulin.
3. Lady's Leon, M. Beauchemin.
4. Grattan Frisco B, R. Jutras.
5. Laurina Rosecroft, F. Brochu.
6. U.N.O., A. Surprenant.
7. Royal Dale, F. Desrochers.
8. Success Penny, A. Perron.

9e course — Trot D et Amble — $125

1. Edna I. H., W. Baxter.
2. Glendale Gail, R. Chabot.
3. Skippy Stout, J. Bouvrette.
4. Pamdemonium.
5. Miss A. P. Lou, R. Jutras.
6. Win Worthy, R. Babbin.
7. Captain McKinney S, C. Bennett.
8. Ragon, R. Dupont.

10e course — Trot D et Amble — $100

1. Helen Star, L. Larose.
2. Skipper Jay, R. Jutras.
3. Kitten, B. Chabot.
4. Maryland Queen, L. Huckins.
5. Bishop Pride, A. Beaudoin.
6. Lady Song, C. Robitaille.
7. Shep Rosecroft, C. Grenier.
8. Little Star C, M. Leclair.

DIMANCHE SOIR

1ère course — Trot D et Amble — $100

1. Red MacDuff, Gil. Lachance.
2. Taura, H. Lepage.
3. El Moska, G. Bouvrette.
4. Eddie Anderson, L. Larose.
5. Sara Brooke, C. Grenier.
6. Lord D'Israeli, C. Robitaille.
7. Super Sonic, C. J. Dube.
8. Millsping, R. Jutras.

2e et 6e course — Trot D et Amble — $200

1. Thunder Chief, C. Poulin.
2. Miss Allie Storm, E. Laporte.
3. Doctor Brooke C, M. Leclair.
4. Orrin, A. Normandin.
5. Sally's Alpha, W. Baxter.
6. Red Charm, R. Babbin.
7. Frisco Harvester C, B. Chabot.
8. Miss Ruth Grattan B, O. Morin.

3e et 7e course — Trot et Amble D — $225

1. Dixie's Baby, A. Gravel
2. Chiangu, M. Leclair.
3. Upton, R. Jutras.
4. Lise Directly, A. Beaudoin.
5. Dream Direct, C. Mathieu.
6. Bonny Brooke Star, G. Adamson.
7. Graham Abbe, A.R. Reynolds.
8. Prince Bill, L. Larose.

4e course — Trot D et Amble — $150

1. Real Axe, G. Surprenant.
2. Linsay Brooke, A. Beaudoin.
3. Pego Bell, G. Bouvrette.
4. Reyno Worthy, F. Brochu.
5. Mc Lass, R. Babbin.
6. William West Kyer, F. Desrochers
7. Billy C Lew, O. Morin.
8. Daily Hodgen, J. Charbonneau.

5e et 8e course — Trot C et Amble — $400

1. Brown Flash H, R. Babbin.
2. Eveana, A. Gravel.
3. Larry Chief, A. Poulin.
4. Mervin Hal, F. Desrochers.
5. Coaticook Directly, L. Huckins.
6. Hickory Orphan, A.R. Reynolds.
7. Life Direct, A. Surprenant.
8. Boum Boum Bumpas, A. Beaudoin

9e course — Trot D et Amble — $125

1. Cool Breeze Vonian, A. Gravel
2. Uncle Pick, A. Poulin.
3. Bud A Spender, G. Adamson.
4. Sonny McLyn, R. Jutras.
5. April Joy, R. Babin.
6. Bert Ellis, Geo. Lachance.
7. Beau Wyn, L. Huckins.
8. Father Harmony, S. Kidd.

10e course — Trot D et Amble — $100

1. My Gary, L. Larose.
2. Milo Hanover, B. Chabot.
3. Firebug, R. Jutras.
4. Worthy Scott Hal.
5. Miss Jose Lee, R. Dupont.
6. Mrs Lu Lu, Geo. Lachance.
7. Island City Peter, J. Beaudette.
8. George Logan, H. Lepage.

Les courses

Les favoris de la fin de semaine

Samedi soir

Première course — Bruce Gallon, Hope & Pray, King's Pride.

Deuxième et sixième courses — Danny Diamond, Count Pulaski, Queen Spender.

Troisième et septième courses — Linda B Hal, Jack Harvester, Prince Jerry.

Quatrième course — Volie Belle, Little Royal, Champion Fingo.

Cinquième et huitième courses — Laurina Rosecroft, Success Penny, U.N.O.

Neuvième course — Ragon, Glendale Gail, Captain McKinney S.

Dixième course — Lady Song, Maryland Queen, Skipper Jay.

Dimanche soir

Première course — Red MacDuff, El Moska, Millspring.

Deuxième et sixième courses — Miss Ruth Grattan B, Thunder Chief, Doctor Brooke C.

Troisième et septième courses — Graham Abbe, Dixie's Baby, Bonny Brooke Star.

Quatrième course — Billy C Lew, Real Axe, William West Kyer.

Cinquième et huitième courses — Eveana, Mervin Hal, Brown Flash H.

Neuvième course — April Joy, Cool Breeze Vonian, Father Harmony.

Dixième course — Worthy Scott Hal, Firebug, Island City Peter.

CHEVALIERS

SUITE DE LA PAGE 29

club par une marge déjà confortable de 3 points, et crevant du même coup le coeur des protégés de Gérard Lavoie.

La débandade de l'équipe de Chicoutimi suivit. Une parade de lanceurs, composée de Claude Leclerc et Roch Aubé, défila alors au monticule pour le dow, accompagnée d'un cortège de buts sur balles et de coups sûrs. Le compte-rendu de la 7e manche en dit assez long là-dessus : 9 points comptés par les Chevaliers.

De retour à l'offensive à la 8e manche, l'équipe de Kénogami s'offrit le luxe de compter 3 buts supplémentaires qui portèrent le compte final à 17. Chicoutimi dut se contenter des 6 buts qu'il avait enregistrés durant les premières manches de la joute.

Gaétan reçut le crédit de la victoire, tandis que Clément Savard fut débité de la défaite au nom de son équipe. Les vainqueurs ont frappé 14 coups sûrs; les meilleurs : Jean-Paul Tremblay et Yvon Vigneault, 3 coups sûrs; Ghislain Otis, 2 coups sûrs.

Pour Chicoutimi : Benoit et Carol Langlois, 2 coups sûrs chacun.

Manches	123 456 789
Chicoutimi	111 120 000— 6
Kénogami	010 031 93 —17

150 BAINS
(SUR PATTES)
USAGES

5'0" $12.00 — 5'6" $10.00
(Accessoires extra)

Aussi choix complet, modèles neufs et usagés de lavabos, éviers, toilettes, tuyaux et raccords, réservoirs à eau chaude, fournaises et radiateurs.

SHAFTER BROS.
1178, rue Benoit, UN. 1-1485
MONTREAL

CHEZ LES ASSUREURS-VIE. — M. André-V. Laberge, à droite, nouveau président de l'Association des assureurs-vie de Sherbrooke, a reçu le maillet de l'autorité des mains du président sortant de charge, M. Laurient Paquette, jeudi midi.

Plusieurs projets en marche à l'Association des assureurs-vie

Sherbrooke, 2. — M. André-V. Laberge, nouveau président de l'Association des assureurs-vie de Sherbrooke, a déclaré qu'il nourrissait plusieurs projets propres à intéresser davantage les membres à l'organisme et, partant, à transformer celui-ci.

M. Laberge a adressé la parole au dernier dîner régulier de la saison servi jeudi à l'hôtel Sherbrooke et marquant l'entrée en fonction du nouveau bureau de direction.

Le nouveau président a dit que ses projets, s'ils sont réalisés du moins en partie, devraient amener aux dîners mensuels de l'association de 70 à 80 membres, au lieu de 35 à 40 comme par le passé.

D'abord, les dîners auraient lieu le troisième lundi de chaque mois, au lieu du jeudi. Actuellement plusieurs membres, étant retenus à l'extérieur de la ville, ne pourraient retourner à Sherbrooke au milieu de la semaine.

On demanderait également aux compagnies de présider sept des dix dîners annuels. Comme il y a un nombre beaucoup plus grand de compagnies, on choisirait d'abord celles qui comptent le plus de membres dans l'association. Les années suivantes, ce serait au tour des autres.

Il n'y aura aucune réunion générale cet été, mais en a l'intention d'organiser trois déjeuners pour les directeurs qui profiteraient de l'occasion pour former des comités composés d'un président et de deux autres membres, comités qui dirigeraient les différentes activités de l'organisme et qui intéresseraient donc directement quelque 45 membres.

A la même occasion, M. Laberge a déploré le fait que trop de directeurs soient des gérants de compagnies, d'autant plus qu'ils sont à la veille d'être eux-mêmes réunis en association spéciale.

Parmi les autres projets du nouveau président, il y a l'organisation d'une boîte à suggestions et la vente de livrets de billets pour les dix dîners de l'année à taux réduit.

Auparavant, le président sortant de charge, M. Laurient Paquette avait remercié les membres de leur collaboration au cours de l'année passée et avait souligné le succès des cours d'entraînement de la Life Underwriters Association, tout en révélant qu'il y en aurait une autre série l'an prochain.

Elections

Outre M. Laberge, le nouveau bureau de direction comprend M. Gaston Goulet, premier vice-président ; M. Lionel Lavallée, deuxième vice-président ; M. André Leduc, secrétaire honoraire.

Les directeurs sont MM. André Codere, J.-C. Fournier, H.-Henri Brillère, Michel Tourangeau, Marcel Papillon, Alberic Simard, Réal Fortin, Claude Pilon, Alexandre Tousignant, Charles Vincent et Martien Plante.

On a nommé cette année des conseillers honoraires et il s'agit de MM. Larrie Paquette, J.-R. Bourbonnière, Mathieu Parisien, Bertrand Jacques et Eddie Caron.

Le tournoi junior des Cantons de l'Est

Les semi-finales de tennis seront disputées demain

Sherbrooke, 2. — Si la température se maintient au beau, les rencontres semi-finales du tournoi de tennis junior pour les championnats des Cantons de l'Est seront disputées demain soir sur les courts de tennis de l'Association de tennis de Sherbrooke, situés au Club sportif de la rue Fraser.

Les matches féminins, en moins grand nombre, doivent débuter également en fin de semaine et si tout marche tel que prévu, les finales des deux sections seront disputées lundi soir.

Une quinzaine de rencontres ont été jouées jeudi soir et vendredi, et bien qu'aucune surprise n'ait été enregistrée, la direction de l'association locale a été à même de constater que plusieurs parmi les 36 juniors, provenant des différents centres de tennis des Cantons de l'Est, possèdent l'étoffe nécessaire et de bonnes aptitudes pour devenir de bons joueurs de tennis.

RESULTATS

Richard Duquette défait Jacques Aubert 6-1, 6-2.

Michel Rivard défait Richard Duquette 6-1, 6-3.

André Thibault (Granby) défait Richard Morency 6-0, 6-0.

André Thibault (Granby) défait Yves Fontaine 7-5, 4-6, 6-1.

André Lord (Lennoxville) défait Denis Allard (Granby 4-6, 6-1, 6-2.

Pierre Lagassé défait Jacques Lanctot 4-6, 6-4, 6-4.

Pierre Jodoin défait Claude Ducharme 6-1, 6-2.

Germain Bergeron défait Pierre Jodin 6-1, 6-2.

Michael Bryson défait Pierre Jodoin 6-0, 6-0.

Michael Bryson défait Germain Bergeron (Granby) 6-4, 6-3.

Michel Rivard défait André Thibault 6-2, 6-0.

Claude Letendre défait Marcel St-Louis 6-4, 10-8.

Claude Letendre défait Denis Labrecque 3-7, 6-1, 6-4.

Dimanche après-midi

André Durocher vs Claude Letendre.

André Lord vs Pierre Lagassé.

Dimanche soir
Rencontres semi-finales

Michel Rivard vs gagnant André Durocher-Claude Letendre.

Michael Bryson vs gagnant André Lord-Pierre Lagassé.

Les Canadiens rejoignent le club Kist à la tête

Sherbrooke, 2. — Profitant du fait que les Indians étaient privés de quatre de leurs meilleurs joueurs, les Canadiens de Coaticook ont disposé de ces derniers au compte de 15-5 lors d'une partie régulière de la ligue de baseball junior disputée jeudi soir au stade municipal, pour monter ainsi en première position du circuit, sur un pied d'égalité avec le Kist.

Le Kist demeure en tête quant au pourcentage, soit .857 contre .750, mais là où la différence de partie est concernée, les deux équipes sont sur un pied d'égalité. Et huit joutes, les Canadiens de Coaticook ont six victoires et deux défaites, tandis que le Kist a cinq victoires et une défaite.

André Coupal a lancé toute la joute pour les vainqueurs, espaçant bien sept coups sûrs pour être crédité de la victoire, sa première de la saison contre deux défaites. Desbiens, qui a été remplacé par Robinson, a été débité de la défaite.

Coupal a également brillé au bâton avec un triple. Louis Michaud l'a secondé à l'offensive avec un triple également, tandis que Pivin et Bissonnette obtenaient chacun un double.

Les Indians ne secondèrent guère leurs lanceurs, commettant six erreurs comparativement à trois pour les visiteurs. Les Canadiens ont pris une avance de 12-2 dans les trois premières manches l'augmentant par la suite.

Coaticook	453 020 1	—	15	14 3
Indians	002 021 0	—	5	7 6

Classement

Kist	5	1	.857	—
Coaticook	6	2	.750	—
Indians	4	6	.400	3
Fuller	2	4	.333	3
Brompton	2	6	.250	4

Les Senators quittent le dernier rang -- Les White Sox sont en tête

Sherbrooke, 2. — Les Senators sont finalement sortis de la cave du classement de la Sherbrooke - Lennoxville Little League. Au dernier rang depuis le début de la saison, les Senators ont remporté une brillante victoire de 18-8 sur les Red Sox, jeudi soir, passant ainsi à la cinquième position avec deux points d'avantage sur les Tigers, inactifs jeudi soir et qui glissent ainsi à la sixième et dernière position.

En perdant jeudi soir, les Red Sox ont perdu une belle occasion de s'approcher de la deuxième position toujours détenue par les Indians avec 11 points, soit un point seulement derrière les White Sox, qui occupent encore le premier rang et ce, depuis le tout début de la saison.

Les parties de lundi prochain apporteront sans doute d'autres changements dans le classement général. Les Red Sox auront une autre chance de s'approcher des Indians alors qu'ils rencontreront ces derniers, tandis que les Tigers pourront avoir la chance de sortir de la cave s'ils peuvent vaincre les Yankees qui occupent présentement la quatrième position. Ces deux parties sont les seules cédulées au programme de lundi soir.

Ligue Pony

Dans une joute régulière de la ligue Pony jeudi soir, les Leafs ont eu raison des Bears au compte de 10-5.

Classement

	PJ	G	P	N	Pts
White Sox	7	6	1	0	12
Indians	10	5	4	1	11
Red Sox	8	3	4	1	7
Senators	7	3	3	1	7
Yankees	8	3	3	0	6
Tigers	8	2	5	1	5

CANTONS DE L'EST
SPORTS

Ouverture du derby de pêche à Memphrémagog

Magog, 2. — L'ouverture du derby provincial de pêche du Club de conservation du lac Memphrémagog a été marquée hier après-midi, à Magog, par une parade magistrale à travers les rues de la ville.

Malgré le fait qu'une bonne partie de la population de Magog était au travail, des milliers de personnes jalonnaient le long des rues Sherbrooke et Principale pour regarder passer le défilé de motocyclettes, les fanfares et les chars allégoriques.

Des démonstrations de judo et d'équitation ont été données à la pointe Merry ainsi qu'un spectacle d'avions miniatures.

Des motocyclistes de clubs de Montréal et Québec étaient en tête de la parade et ils ont donné un spectacle à faire frémir les spectateurs.

Les dignitaires de la ville de Magog et du Club de conservation prenaient place dans le défilé, dans lequel comptait Jean Béliveau, étoile des Canadiens.

Des chars allégoriques montraient à la population quelques-uns des animaux vivant dans les forêts ainsi que des poissons. L'énigmatique M. Derby prenait aussi place dans cette parade.

Les fanfares Notre-Dame de Magog, des Tuques Rouges et de Coaticook faisaient aussi partie du défilé.

A la pointe Merry, l'assistance a été témoin d'un spectacle donné par les membres du club d'équitation de Magog, le club d'avions miniatures Alcan et d'une démonstration de judo par un club de Sherbrooke.

Le derby proprement dit est commencé aujourd'hui pour des pêcheurs venus de tous les coins de la province pour se disputer le trophée Memphrémagog.

L'équipe Watson tient la tête au tournoi de golf

Dufferin, 2. — L'équipe de G. Watson s'est glissée au premier rang du tournoi disputé au Dufferin Heights Golf Club et auquel participent hebdomadairement 14 équipes et 56 joueurs.

L'équipe Watson détient 43 points, tandis que les équipes Ernest Slask et S. Edgar, qui occupent respectivement les deuxième et troisième positions, se font une dure lutte, avec 35 et 33 points à leur crédit.

Voici les résultats de cette semaine:

Classe A

Brut: G. Watson	36
Net: A. Pocock	61

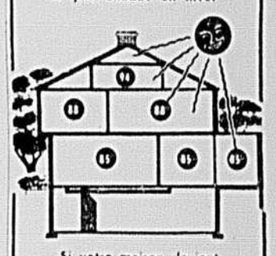
Classe B

Brut: F. Bédard	38
Net: H. Lilly	62

Classe C

Brut: H. Cass	46
Net: R. Paiement	64

PROPRIETAIRES !
Soyez plus confortables dans une maison PLUS FRAICHE en été et plus chaude en hiver



Si votre maison devient un four en été . . .
Il est impossible d'y travailler ou de s'y reposer
Isolez votre maison sans tarder avec la laine minérale ou
FIBERGLAS
(marque déposée)
ESTIMES GRATUITS par un de nos techniciens
Appelez aujourd'hui . . .
CR. 3-1781
LaSALLE INSULATION SUPPLY LIMITED
Le plus ancienne maison d'isolation à Montréal

louez
OUTILS ET ÉQUIPEMENT
pour
LA MAISON, L'INDUSTRIE, LA CONSTRUCTION
CR. 3-2411
CINQ LIGNES TÉLÉPHONIQUES A VOTRE SERVICE
Perco LTD.
5272, BOUL. ST-LAURENT

POUR VOTRE CAMP D'ETE
PANNEAUX de PIN NOUEUX
(knotty pine)
20¢ LE PIED CARRE

CITY LUMBER SUPPLY CO.
Siège social : 3731, rue DE BULLION VI. 4-3911
Succursale : 4264, rue ST-LAURENT VI. 4-4084
Bois et contre-plaqués

DRUMMONDVILLE BOIS-FRANCS THETFORD MINES

BUREAU DE DRUMMONDVILLE :
316A, RUE HERIOT — TEL. : GR. 8-2589

BUREAU DE VICTORIAVILLE :
68 OUEST, RUE NOTRE-DAME — TEL. : PL. 2-4579

BUREAU DE THETFORD MINES :
335 OUEST, 7e RUE — TEL. : FE. 5-2345

Le récif du Lac des Huit, se désintégrant dans un champignon d'eau et de pierre.

Déclarations optimistes sur l'avenir de Drummondville

Drummondville. (A.B.) — La 21e rapport annuel de la Caisse St-Frédéric sortira des presses aujourd'hui. Dans sa présentation, M. Ferdinand Smith, gérant actuel, envisage l'avenir de notre ville avec un optimisme fleuri.

"Drummondville est un centre animé, un plexus vital de toute une région des Cantons de l'Est. Le futur pont des Trois-Rivières, la canalisation éventuelle du Richelieu, de même que le développement industriel du quadrilatère Montréal - St-Jean-Sorel et Drummondville; tout cela fait prévoir des progrès incessants et merveilleux".

M. Ferdinand Smith ajoute de plus que notre ville est à vingt-cinq milles du fleuve St-Laurent, desservie par la route trans-canadienne qui traverse sa banlieue, et au carrefour des communications routières et téléradio vers l'Europe.

La caisse populaire a ouvert ses portes au public durant 1,824 heures pour effectuer 48,853 dépôts-épargne et accomplir 76,560 retraits débités aux comptes-épargne. Sans compter les échanges de chèques et autres services, il s'est effectué en moyenne 1,366 entrées à la minute et 82 entrées à l'heure. Le tournement des fonds a accumulé la somme de $14,498,-818.83 pour une moyenne de $96.42 l'entrée.

Vu les bénéfices nets des opérations, un boni de 5% sera versé sur les parts sociales payées. Chaque sociétaire recevra en moyenne $1.57 sur ses parts. Chacun des membres a vu son épargne augmentée de $10.68 d'intérêts. Le patrimoine de la caisse d'épargne et de crédit a atteint $125,134.56.

Il est intéressant de noter que les bénéfices nets se chiffrent à $26,664.67.

Les caisses scolaires ont encaissé $91,562.71 et pas moins de 2,800 élèves ont déposé 24 fois chacun. Cette accumulation de chiffres est une preuve évidente que la Caisse Populaire est en excellente posture.

M. Ferdinand Smith est le secrétaire-gérant. Le conseil d'admistration est formé de MM. Rodrigue Bessette, Roland Brais, Henri Chassé, Marcel Lefort, Roland Nadeau, et Rodolphe Théroux. MM. Elphège Janelle, Albert Marier et Anatole Robidoux forment la commission de crédit tandis que le conseil de surveillance est composé de Dr Marcel Frenette, Charles Hébert et Laval Langlois.

L'Assemblée générale annuelle de la caisse aura lieu lundi soir à 8 h. 15 au sous-sol de l'église St-Frédéric.

A Plessisville

L'anniversaire du curé de Notre-Dame est souligné

Plessisville. (N.F.) — Les paroissiens de Notre-Dame-de-Lourdes ont célébré avec éclat le 25e anniversaire de sacerdoce de leur curé, M. l'abbé Emile Blais. Ce dévoué pasteur, originaire de Honfleur, comté de Bellechasse, a fait son cours classique au séminaire des Pères du St-Sacrement, à Terrebonne, et sa théologie, au Grand Séminaire de Québec, il a été ordonné le 15 juin 1935 et, après avoir été vicaire à St-Ephrem de Beauce, puis à St-Ludger, il fut le curé-fondateur de la paroisse de St-Robert Bellarmin, dans la Beauce également. Il a été curé à St-René de Beauce, de 1944 à 1954, et est curé de Notre-Dame-de-Lourdes, dans le vicariat forain de St-Calixte de Plessisville, depuis novembre 1954.

Le jubiliaire a chanté une messe solennelle d'action de grâces, dans son église paroissiale, assisté de MM. les abbés Fernand Bérubé, de Honfleur, et Jean-Paul Guay, de Notre-Dame-de-Lourdes, comme diacre et sous-diacre. Le Rév. Père Francis Goyer, du St-Sacrement, a donné le sermon de circonstance et M. l'abbé Jean-Paul Guay a lu une adresse avant le magnificat et la bénédiction solennelle. La chorale de Notre-Dame de Fatima, à Plessisville, sous la direction de M. Albert Turcotte, a chanté la messe de Ste-Cécile de Chérion, pour 3 voix égales.

Un banquet fut ensuite offert à l'abbé Blais par un comité de paroissiens, dont M. J.-M. Ouellet assumait la présidence. A l'issue du banquet, M. l'abbé Morissette, V.F., a prononcé une allocution à l'assistance, ou il a développé le thème du prêtre du diocese, tandis que le Rév. Pere Goyer, ancien professeur du jubilaire, l'a félicité à son tour en retraçant sa vie d'étudiant. Puis M. l'abbé Bérubé a exalté l'enfant de la paroisse et M. l'abbé Rosaire Giguère, compagnon de ministere, a montre la personnalité de l'abbé Blais comme prêtre du ministère. Ensuite, le Rév. Frere Blais, OMI, frère du curé fêté, a rendu hommage à l'enfant modèle de sa famille. En remerciant, l'heureux jubilaire a expliqué qu'il avait accepté de recevoir ces félicitations officielles pour pouvoir souligner le travail du prêtre comme père, chef de la paroisse et ami de tous, dans l'espoir que cette célébration ferait aimer davantage le prêtre, que les paroissiens comprendraient qu'il doit être l'objet de leur confiance et que, enfin, elle était susceptible d'éveiller les vocations dans la paroisse.

La piscine de Drummondville-O. est ouverte

Drummondville. (A.B.) — Depuis hier après-midi, les jeunes de Drummondville peuvent prendre leurs ébats dans les eaux limpides de la piscine qu'ils ont financée eux-mêmes. L'inauguration officielle de cette piscine aura lieu à une date ultérieure. L'instructeur Robert "Bob" Pépin, ancienne vedette du Royal de Montréal, est moniteur.

Ce projet de piscine à Drummondville-Ouest, né après celui de Drummondville, a vu le jour avant son aîné grâce à l'esprit energique de plusieurs promoteurs sportifs groupés sous la direction de M. Frank Gougeon.

Une vaste souscription a été faite parmi les citoyens. Les paiements s'échelonnent sur une période de trois ans. D'autre part, les autorités municipales et gouvernementales ont promis une aide dans le coût de construction.

Pour financer le projet, les jeunes de Drummondville-Ouest ont garanti le montant de l'emprunt par leurs dépôts aux caisses scolaires de l'Immaculée-Conception et de l'Ecole Frédéric Tétreau, qui s'élèvent à $25,634.35.

Voleurs de vélos à l'oeuvre dans Plessisville

Plessisville. (N.F.) — Les voleurs de bicyclettes se retrouvent ailleurs que dans les films italiens. Le chef de police municipal de Plessisville, M. J. Pomerleau, pourrait en dire quelque chose. "Les plaintes sont nombreuses, mais il est très difficile de retrouver une bicyclette volée", dit-il. L'objet du délit est immédiatement maquillé et vendu dans une autre localité. Un marchand de bicycles local a eu dernièrement la visite de deux enfants de 12 et 13 ans, de Victoriaville, qui lui ont offert en vente des vélos qui ont suscité la méfiance du commerçant. Avisé, le chef Pomerleau a aussitôt rattrapé les intéressés qui ont été remis aux autorités de Victoriaville. D'autre part, on apprend que les habitués operent volontiers dans les endroits où le public est dense, comme aux alentours du stade de baseball ou autres lieux de réunion. Ce qui est à remarquer à ce propos, c'est qu'il s'agit toujours de delinquants dont l'âge ne dépasse guère les 14 ans.

En 1959-60

4943 élèves ont fréquenté l'école à Thetford Mines

Thetford Mines, (D.N.C.)—Selon le rapport de fin d'année des contrôleuses d'absences, Mlles Rose et Blanche Lapierre, un total de 4,943 élèves ont fréquenté les onze écoles de la Commission scolaire de Thetford, au cours de l'année scolaire 1959-60. Le pourcentage d'absence pour cette période s'établit à 2.7, le pourcentage des présences à 97.3 pour cent. Les contrôleuses établissent un rapprochement comparatif entre la situation de l'assiduité scolaire dans la présente année avec celle qui existait dans les 10 écoles de la Commission scolaire de Thetford en 1942-1943, année qui a vu la mise en vigueur de la loi de l'instruction-publique obligatoire. C'est à cette époque, que l'on a commencé à contrôler les absences et à prendre des mesures pour assurer la fréquentation scolaire.

En 1942-1943, il y avait un chiffre de 1,712 élèves qui fréquentaient les classes et le pourcentage des absences s'établissait à 11.5. C'est une augmentation de 3,231 élèves que l'on enregistre pour l'année courante comparativement à 1942-1943.

Les pourcentages individuels des 11 écoles s'établissent comme suit pour l'année courante : Collège de LaSalle, 2.3 p.c.; Couvent St-Alphonse, 2 p.c.; école St-Georges, 2.8 p.c.; école St. Patrick, académie St-Gabriel, 2.9 p.c.; Couvent Notre-Dame, 3.6 p.c.; St-Noël, 2 p.c.; Couvent Ste-Thérèse, 2.9 p.c.; école d'Youville, 2.4 p.c.; Académie St-Maurice, 2.2 p.c.; école du quartier Mitchell, 2.8 p.c.

En 1942-1943, les pourcentages dans les 10 écoles s'établissaient comme suit, Collège de LaSalle, 12 p.c.; Externat St-Alphonse, 12 p.c.; St-Georges, 7.2 p.c.; Ste-Julie, 13.9 p.c.; Amiante, 10.5 p.c.; St-Noël, 14.9 p.c.; Académie St-Maurice, 11 p.c., Du Pont, 10.8 p.c.; Modèle, 12.7 p.c.; Mitchel, 8.5 p.c. La moyenne générale était de 11.5 p.c.

Lors du recensement scolaire 1943-1944, la première année de l'application de la loi de l'instruction obligatoire, il y avait 426 enfants d'âge scolaire de 6 à 13 ans inclusivement qui ne fréquentaient pas la classe. Sur ce nombre, les contrôleuses se sont appliquées à en renvoyer en classe 367, pour septembre de l'année. 59 élèves n'avaient pas fréquenté les classes pour cause de maladies et autres.

Cette année, en 1959-1960, 21 élèves n'ont pas fréquenté les classes pour cause de maladie, d'infirmité et d'obtention du certificat de 7-ième année. Tous les enfants d'âge scolaire ont fréquenté la classe toute l'année.

Mlles Rose et Blanche Lapierre rapportent plusieurs cas d'école buissonnière en mai et juin de 1959-1960, soit 35 cas. Elles ont effectué 14 visites personnelles aux élèves dans ces mois.

Dans le cours de l'année, elles ont fait secourir 32 enfants pauvres en les faisant habiller, chausser.

Elles rapportent que la fréquentation scolaire a été très satisfaisante cette année. Il n'y a eu aucune absence de plus d'une semaine pour des causes anormales.

Dans les causes normales, on inclut les cas d'opération pour appendicite et autres maladies. Cependant, l'absence ne s'est pas prolongée car après 2 ou 4 semaines, les contrôleuses faisaient enquête pour savoir si l'enfant pourra retourner après 3 semaines, ou un mois selon le cas.

Les cas d'absence anormale ne peuvent se prolonger puisque, après une demi-journée ou une journée d'absence répétées quelques fois, le titulaire ou la direction téléphone aux contrôleuses pour qu'elles fassent enquête.

Au cours de l'année courante, 115 élèves ont quitté la classe pour diverses causes, démenagements en dehors de la ville, maladie grave de l'enfant, maladie grave de la mère.

Les Cadets de Victoriaville seront en action à Odanak

Victoriaville, (N.F.) — Le corps des cadets de Victoriaville devient de plus en plus populaire, partout dans la province, à cause de sa discipline et de sa tenue impeccable, et il est grandement en demande à la suite des succes remportés, il y a quelques semaines, à Shawinigan. Ils ont pris part aux cérémonies de la St-Jean-Baptiste, à Warwick, Daveluyville, St-Léonard d'Aston, St-Adrien de Ham, et mercredi soir, à Tingwick, à l'occasion d'une fête spéciale.

A Odanak

Demain, les cadets locaux prendront part aux cérémonies qui marqueront le tricentenaire de la réserve des Abénaquis, à Odanak, près de Pierreville. Cette réserve date de 1660. A cette occasion, le maître de cérémonie sera Jean-Paul Nolet, lui même un descendant Abénaquis, et annonceur à Radio-Canada.

Les cadets arriveront en autobus vers 10 hres de l'avant-midi et se rendront saluer le chef de la réserve indienne. Après quoi, ils chanteront durant la messe qui sera célébrée en plein air, alors que clairons et trompettes se feront entendre. Après la messe, il y aura courte parade et dîner.

Cérémonies indiennes

Ils participeront dans l'après-midi aux cérémonies indiennes qui grouperont plusieurs représentants des descendants Abénaquis de la Nouvelle Angleterre et d'autres parties de l'Amérique. Il y aura dévoilement d'une plaque par la reine des Abénaquis, exposition de produits indiens et, à 7 heures le soir, l'arrivée des Abénaquis sur la rivière St-François sera spécialement marquée par les cadets de Victoriaville. Puis, il y aura salut aux autorités indiennes et couronnement de la reine indienne, Mlle Monique Nolet, d'Odanak. Pour clôturer cette journée, les cadets prendront part aux chants et aux danses indiennes. Ils seront dirigés par M. Fernand Dauphinais, M. Jacques Foucault et les directeurs du mouvement, sous la présidence du chef de police Alexandre Boucher.

Cinéma

VICTORIAVILLE

Laurier — Aujourd'hui — L'histoire d'une religieuse; Visite à Disneyland. Demain : Un certain sourire; 23 pas du mystère.

Victoria — Aujourd'hui : Le chômeur de Clochemerle; Flirt avant la bagarre. Demain : L'aventurier du Rio Grande et Le chou chou du professeur.

WARWICK

Warwick — Aujourd'hui : Les hommes ennuient les brunes; Jicop le proscrit.

PRINCEVILLE

Princess — Aujourd'hui : Le grand dictateur; Actualités françaises.

PLESSISVILLE

Plessis — Aujourd'hui : La caserne de tonique bleue; Nevada connection; Demain : Parachutiste; Boxe; Démonstration de culture physique.

Colonial — Aujourd'hui : Le rachat du passé. Demain : Ce seront des hommes.

Le récif du Lac des Huit est détruit à la dynamite

Thetford-Mines, (DNCF) — Un recif mesurant quarante pieds par quarante, situé au centre du Lac du Huit, centre de villégiature pour les citoyens de Thetford, a été rasé à quatre pieds sous l'eau au cours d'une spectaculaire opération de dynamitage.

Ce rocher à fleur d'eau constituait un danger permanent pour les amateurs de ski nautique et pour la navigation. M. R. Labonté, un membre du conseil de Ste-Anne du Lac, municipalité dans laquelle se trouve le lac, avait demandé au gouvernement fédéral de défrayer les frais de cette opération.

M. Marcel Michaud, gérant local de la C.I.L., a soumis un plan. Il s'agissait d'effectuer une centaine de trous en quadrilage espacés de trois pieds forés à un niveau de huit pieds sous l'eau. Dans les trous, on glissa 400 livres de dynamite "Forcite", avec raccordements à un détonateur électrique placé sur une petite île, à 1,600 pieds du récif.

L'opération, dirigée par M. Benoit Cyr, s'avéra un entier succès. A cause de la proximité des résidences, on ne jugea pas à propos de mettre une charge plus forte. L'explosion lança dans le ciel un jet d'eau d'une centaine de pieds de hauteur. Des débris retomberent sur le lieu même de l'explosion, mais on pourra effectuer le travail de déblaiement au moyen d'une grue installée sur un chaland.

Ce fut non seulement une opération agréable à la vue des baigneurs, mais les pêcheurs purent récupérer une cinquantaine de perchaudes et de dorés étourdis par l'explosion et flottant à la surface du lac.

Double programme des Royaux dans la Ligue provinciale

Thetford (DNC) — Les Royaux de Drummondville, qui detiennent toujours la première position de la Ligue provinciale de baseball ont un programme double à l'affiche pour demain contre les mineurs de Thetford. Ces derniers recevront les Royaux, à 2 hrs p.m. au Stade Bellevue, et ils iront à Drummondville, à 8 hrs p.m.

Les joueurs du pilote Fred Bourbeau semblent connaître les mêmes difficultés que l'an passé, contre notre club local. En effet, les nôtres ont 2 gains et 1 défaite contre le club de première position, ce qui signifie que les mineurs demeurent toujours la bête noire des Royaux, même en 1960.

Le pilote, Maurice Kirouac, compte beaucoup sur Real Landry, l'as lanceur de Thetford, pour l'emporter sur les durs frappeurs des Royaux. Landry a déjà une victoire aux dépens du Drummondville et il fera l'impossible pour en acquérir une deuxième dimanche après-midi. Selon les renseignements obtenus, Kirouac pourra compter sur un club au grand complet. L'absence d'Yvon Roy, receveur et premier frappeur des mineurs, l'an passé, s'est grandement fait sentir depuis le début de la saison et avec son retour l'on peut s'attendre à ce que les mineurs seront plus solides au bâton.

Les amateurs de baseball de la Ville Reine de l'amiante sont attendus en grand nombre pour demain après-midi, 2 hrs p.m., à cette joute Drummondville-Thetford.

Nouveau programme

Le président de la Ligue de baseball provinciale, M. Palin de Montreal, a fait parvenir à l'organisation des Mineurs de Thetford un calendrier refondu pour les joutes qui seront disputées d'ici la fin de la saison.

Ce calendrier permettra de débuter les series éliminatoires vers le 9 août soit, 12 jours avant la date prévue à l'ouverture de la saison.

Les Mineurs de Thetford, qui avaient plusieurs parties à reprendre seront très occupés d'ici la fin de la saison car on a ajouté 6 parties.

Voici le nouveau tableau :

JUILLET

3 Drummondville vs Thetford 2 h.
3 Thetford vs Drummondville 8 h.
5 Victoriaville vs Thetford 8½
7 Victoriaville vs Thetford 8½
10 Thetford vs Plessisville 2 h.
10 Plessisville vs Thetford 8½
12 Victoriaville vs Thetford 8½
13 Thetford vs Québec 8½
17 Thetford vs Victoriaville 2 h.
17 Victoriaville vs Thetford 8½
19 Québec vs Thetford 8½
21 Québec vs Thetford 8½
24 Thetford vs Québec 8½
26 Thetford vs Plessisville 8½
28 Plessisville vs Thetford 8½

AOUT

2 Drummondville vs Thetford 8½
4 Thetford vs Drummondville 8½
7 Plessisville vs Thetford 2h.
7 Thetford vs Plessisville 8 h.

Les amateurs de baseball de Thetford sont donc priés de prendre note de ces changements.

L'enquête des Drider est fixée au 26 juillet

Farnham (DNC) — Le 26 juillet s'instruiront à Sweetsburg deux enquêtes préliminaires impliquant le père et le fils, Edward Brider et Edward fils, dans une accusation de voies de fait contre M. Normand Goyette, de Sutton, comté de Brome. L'infraction aurait été commise durant la soirée du 27 juin.

Les deux prévenus ont nié leur culpabilité et, à la suite d'une demande de leur procureur, un avocat de la métropole, le juge Patrick Delaney, de Granby, fixa l'enquête au 26 juillet prochain.

Un cautionnement de $50 en argent fut exigé par le tribunal pour la liberté du père. Quant au fils, il fut libéré temporairement sur parole, mais le père fut accusé d'ivresse au volant. L'accusé a nié toute culpabilité et son procès sera aussi instruit le 26 juillet.

Les deux Brider habitent St-Lambert, mais le père possède un moulin à scie dans la région de Brome.

Félicitations au député E. Maheux

Thetford Mines, (DNC) — Le conseil municipal de Thetford et la Commission scolaire de notre ville ont tous deux voté des résolutions de félicitations au nouveau député provincial de Mégantic, M. Emilien Maheux.

Lors de la séance du conseil, l'échevin Trépanier a proposé une résolution demandant au conseil de se faire l'interprète de la population de Thetford pour féliciter M. Maheux de son élection et aussi souhaiter les meilleurs voeux de succès à l'administration libérale. Le notaire Philippe Roberge présidait la séance.

De son côté, la Commission scolaire, présidée par M. Louis-Albert Doyon adoptait au cours de sa dernière assemblée une résolution semblable.

M. Louis-Albert Doyon est le nouveau président de la Commission à la suite du départ de M. Genest pour Québec, à la fin de son mandat.

Précieuse partenaire

L'épouse du premier ministre d'Afrique du sud, Mme H. F. Verwoerd, mère de sept enfants était auparavant institutrice et conferencière.

Jeune, victime d'un accident à Thetford

Thetford (DNC) — Michel Fauze, 18 ans, fils de M. Lionel Fauze, a été victime d'un accident de travail dans l'établissement Romeo Métivier limitée, de Thetford.

Occupé à installer un pneu sur un dispositif appelé "autoclave" un support se rompit et sous la force du coup, le jeune homme fut heurté par cette pièce à la hauteur de la hanche. Il eut la cuisse droite fracturée et subit une luxation à la hanche.

D'abord transporté à l'hôpital St-Joseph, il reçut les premiers soins du Dr C. Mercier. Par la suite on le transporta à l'Hôtel-Dieu de Québec.

Michel Fauze est étudiant au collège du Sacré-Coeur de Victoriaville et travaillait pendant ses vacances.

Les mélomanes de Thetford Mines jouiront à nouveau de concerts

Thetford (DNCP) — Depuis déjà plusieurs années, la population adulte de Thetford et la région était privée des concerts classiques et seule la jeunesse en bénéficiait grâce au travail des J.M.C., dont le Chanoine Achille Couture, supérieur du collège classique était le président.

Un groupe de personnes qui s'intéressent à la musique se réunissait depuis quelques semaine en vue d'établir les concerts pour les adultes. Aussi, au collège classique, l'on a procédé à l'élection d'un bureau de direction pour prendre l'affaire en main.

M. Fernand Daigle, c.a., était choisi à l'unanimité comme premier président des J.M.C. pour adultes. M. Daigle fait partie de plusieurs mouvements et entre autres il est le président du club Richelieu-Thetford. Ses services seront très précieux à cause de sa vaste expérience dans le domaine de la musique classique.

M. le chanoine Achille Couture, Me Jean-Marc Roberge et M. Paul-André Caouette, architecte, furent élus respectivement premier, deuxième et troisième vice-présidents.

Mlle Marthe Garneau demeure secrétaire et M. Guy Melançon, directeur des études à l'Ecole des Métiers de Thetford, devient le trésorier. Les directeurs sont : Mlle June Smith, MM. Christian Côté, Jacques Fugère, Alban Lessard, Camille Garant et Me Albert Gobeil.

Les Jeunesses Musicales de Thetford espèrent pouvoir offrir, en plus des concerts réguliers, une représentation hors-liste avec l'Orchestre Symphonique de Québec; la chose semble être possible en autant que la population locale et régionale répondra en grand nombre lorsqu'on offrira les cartes de membre JMC en vente.

Les matinées pour les jeunes seront toujours présentees comme par les années passées.

La prochaine réunion du comité exécutif des J.M.C. de Thetford se tiendra au collège classique mercredi prochain, le 6 juillet, et l'on étudiera les possibilités d'avoir des directeurs du mouvement dans toutes les villes et paroisses environnantes.

Convocations pour les Bois-Francs

AUJOURD'HUI

Victoriaville :

Baseball : Les Vics contre les Royaux de Drummondville, au stade du collège Sacré-Coeur, à 6 heures p.m.

LUNDI

Victoriaville :

Commission scolaire, séance de mise en nomination au local de l'école secondaire, de 10 heures à midi. Conseil municipal, réunion régulière des édiles à la salle des délibérations de l'hôtel de ville, à 8 heures p.m.

Princeville :

Commission scolaire; séance de mise en nomination pour les sections urbaines et rurales au local ordinaire, de 10 heures à midi.

Warwick :

Conseil municipal, réunion régulière des édiles à l'hôtel de ville, à 7 h. 30 p.m.

Académie des GRANDS BALLETS CANADIENS
directrice : Madame Ludmilla Chiriaeff
COURS D'ETE
du 9 AOUT au 1er SEPTEMBRE
se continuant à l'automne
RENSEIGNEMENTS : UN. 1-1245
1216 STANLEY, Montréal

Collège ROUSSIN
12085 est, NOTRE-DAME, Montréal 5.
Dirigé par les Frères du Sacré-Coeur
- COURS GENERAL
- COURS SCIENTIFIQUE
- 12e SCIENTIFIQUE, section 'A'
- 12e COMMERCIALE SPECIALE

PROSPECTUS SUR DEMANDE
Tél.: MI. 5-4553
Examens d'admission tous les samedis de juillet et d'août à 9 h. 30 a.m.
(ENCORE QUELQUES PLACES DANS CHAQUE CLASSE)

COURS D'ETE
POUR ETUDIANTS EN VACANCES
Conversation anglaise
Le jour pendant 4 SEMAINES
4 jours par semaine
2 heures par jour.
Le soir pendant 8 SEMAINES
2 soirs par semaine
2 heures par soir.
COURS SPECIAUX DE MATHEMATIQUES, SCIENCES
Acceptons inscription pour septembre dans nos sections scientifiques et commerciales.
INSTITUT ALIE INC.
306 est, rue Sherbrooke, Montréal — VI. 2-5034

INSTITUT SAMSON
ECOLE SECONDAIRE DU SOIR
pour jeunes gens et jeunes filles
SECTION SCIENTIFIQUE
8e, 9e, 10e, 11e, 12e années
ECOLE D'ASPIRANTES GARDES-MALADES
10e et 11e années
- Formation sérieuse
- Développement de la personnalité
- Réadaptation scolaire
- Orientation

Diplôme officiel du Département de l'Instruction Publique
Pour informations : Bureau, 2151 est, boul. St-Joseph, LA. 6-4646

Quatre cliniques anti-polio dans les paroisses de Thetford

Thetford-Mines, (DNC) — Près de 800 personnes ont reçu le vaccin anti-polio lors d'une séance tenue au marché municipal de Thetford.

Au cours de la semaine du 4 juillet, il y aura quatre cliniques anti-polio dans les différentes paroisses de la ville, soit mardi le 5, à St-Noël et à Ste-Marthe, de 2 hres à 3 hres 30, à St-Maurice, mercredi le 6 juillet, à l'école d'Youville, aux mêmes heures et jeudi le 7, à St-Alphonse.

Voici le détail des activités de l'Unité sanitaire : lundi le 4 juillet, St-Alphonse, clinique anti-T.B., de 2 hres à 3 h. 30, à l'Unité sanitaire.

St-Ferdinand, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 2 hres à 3 hres 30, à la salle du collège, rappel de polio.

Mardi, le 5, Ste-Marthe, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 10 hres à 11 hres, au couvent St-Louis.

Mercredi, le 6, Leeds Village, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 10 hres à 11 hres 30, en la salle paroissiale, 2ème injection de polio.

St-Pierre de Broughton, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 2 hres à 3 hres 30, en la salle paroissiale, polio 2ème injection.

St-Maurice, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 2 hres à 3 hres 30, à l'école d'Youville.

St-Alphonse, clinique anti-T.B., de 2 hres à 3 hres 30, à l'Unité sanitaire.

Jeudi le 7, St-Alphonse, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 2 h. à 3 h. 30, à l'Unité sanitaire.

Vendredi, le 8, Kinnear's Mills, clinique de puériculture et d'immunisation D.C.T. et polio, de 10 hres à 11 hres 30, en la salle paroissiale, polio 2ème injection.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

GUY CHOINIERE,
demeurant à 2152, St-Thomas,
Ville Jacques-Cartier.

AVIS est par les présentes donné que Guy Choinière, demeurant à 2152 rue St-Thomas, Ville Jacques-Cartier a fait une cession le 20ième jour de juin 1960 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12ième jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, 155 est, rue Notre-Dame, chambre 16, en la cité de Montréal, dans la Province de Québec.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

Bureau :
152 Notre-Dame est, chambre 12,
Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

PASCAL NIRO, demeurant
à 7784, Bloomfield, appt. 3,
Montréal.

AVIS est par les présentes donné que PASCAL NIRO, demeurant à 7784 Bloomfield, appt 3, Montréal, a fait une cession le 15ième jour de juin 1960, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12ième jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, 155 est, rue Notre-Dame, Chambre 16, Montréal.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

Bureau :
152 Notre-Dame est, chambre 12,
Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

GUISEPPE LALEGGIA,
demeurant à 3975, rue Clark,
Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Guiseppe Laleggia, demeurant à 3975 rue Clark, Montréal a fait une cession le 15ième jour de juin 1960 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12ième jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, 155 est, rue Notre-Dame, chambre 16, en la cité de Montréal.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

Bureau :
152 Notre-Dame est, chambre 12,
Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

STRATOS VITOJIANIS,
demeurant à 4165, rue Clark,
Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Stratos Vitojianis, journalier, demeurant à 4165 rue Clark, Montréal, a fait une cession le 28ième jour de juin 1960 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 20ième jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, 155 est, rue NotreDame, chambre 16, en la cité de Montréal, dans la province de Québec.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

Bureau :
152 Notre-Dame est, chambre 12,
Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

ST-ARNAULT & HETU ENRG.,
5717, Delorimier,
Montréal.

AVIS est par les présentes donné qu'une ordonnance de séquestre a été rendue le 9ième jour de juin 1960 contre St-Arnault & Hetu Enrg., corps politique et incorporé ayant sa place d'affaires à 5717 Delorimier, Montréal, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 19ième jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 16, au Palais de Justice, 155 rue Notre-Dame est, en la cité de Montréal, dans la Province de Québec.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

Bureau :
152 Notre-Dame est, chambre 12,
Montréal, P.Q.

AVIS DE VENTE

Dans l'affaire de la faillite de :

LEO GARAND, épicier,
104 Grande Ile,
Valleyfield, Qué.

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un dépôt par chèque visé de dix pour cent de l'offre, seront reçues au bureau de HAMEL, ARCHAMBAULT & ASSOCIES, 10 est, rue St-Jacques, Montréal, Qué. jusqu'à lundi le 11 juillet 1960, à midi, pour l'achat des biens suivants, en bloc ou en lots séparés comme ci-dessous :—

1.—Marchandises au prix coûtant			1,533.99
2.—Equipement de magasin comprenant comptoir et glacière frigidaire, balance Berkel, fumoir à viande, etc., évalué à			3,665.00
3.—Equipement sous lien	4,978.00		
Sujet à des liens de	4,746.00	Equité	232.00
4.—Droits de la faillite au bail expirant le 30 avril 1961, à raison de $175.00 par mois y compris logement de six pièces au-dessus.			

La place d'affaires sera ouverte pour l'inspection mardi le 5 juillet 1960 de 10 heures a.m. à 5 heures p.m. Le syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission. Pour plus d'informations s'adresser au soussigné.

J. NESTOR HAMEL, Syndic

Bureau de HAMEL, ARCHAMBAULT & Associés
10 est, rue St-Jacques
Montréal, Qué.
Tél. UN. 1-9831

LA LOI DE FAILLITE — SOUMISSIONS DEMANDEES

Dans l'affaire de :

EDGAR LANGEVIN, ayant fait affaires dans les Cité et District de Montréal sous les nom et raison sociale de : "MARCHE FRANCIS"
1596 est, rue Fleury,
Montréal, P.Q. Débiteur

Des soumissions seront reçues au bureau du syndic, jusqu'au mercredi le 6 juillet 1960, à midi, pour l'achat en bloc ou séparément de l'actif suivant, à savoir :

Un (1) cottage au no 1701, rue Bruxelles, Montréal, avec garage adjacent à la propriété	$16,000.00
Moins : Hypothèque et autres charges	4,500.00
Equité	$11,500.00

Les soumissions doivent être faites par écrit et accompagnées d'un dépôt de 10% à titre d'arrhes, le solde étant payable sur acceptation d'autre part, soit au comptant ou à tels termes acceptables aux inspecteurs qui se réservent le droit de rejeter toutes les soumissions.

Pour examiner l'actif s'adresser à 1701, rue Bruxelles, à Montréal, P.Q. mardi le 5 juillet 1960, de 1 h. à 5 h. de l'après-midi et pour les détails au sujet des hypothèques et autres charges s'adresser au bureau du soussigné.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.C. MARCOTTE
SYNDIC

Bureau de :
MASSE, MARCOTTE & ASSOCIES
57 ouest, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.

LA LOI DE FAILLITE — SOUMISSIONS DEMANDEES

Dans l'affaire de :

JULES E. LEGARE
sous les noms et raison sociale de :
"MARCHE DOMESTIC ENRG.",
145, rue Castonguay,
St-Jérôme, P.Q. Failli

Des soumissions seront reçues au bureau du Syndic jusqu'au mercredi le 6 juillet 1960, à midi, pour l'achat en bloc ou séparément de l'actif suivant, à savoir :

Marchandise d'épicerie		$1,121.88
1 camion "Fargo 1958" ½ tonne	$1,200.00	
Moins : Lien	836.45	
		363.55
Total		$1,485.43

Les soumissions doivent être faites par écrit et accompagnées d'un dépôt de 20% à titre d'arrhes, le solde étant payable sur acceptation d'autre part, soit au comptant ou à tels termes acceptables aux inspecteurs qui se réservent le droit de rejeter toutes les soumissions.

Pour examiner l'actif s'adresser à 148, rue Castonguay, St-Jérôme, P.Q., lundi le 4 juin 1960, de 1 h. à 5 h. de l'après-midi.

Montréal, ce 30ième jour de juin 1960.

J.C. MARCOTTE
SYNDIC

Bureau de :
MASSE, MARCOTTE & ASSOCIES
57 Ouest, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la proposition de :

LUCIEN BEAUDOIN, demeurant à 12,384, rue Parent, en la cité de Pointe-aux-Trembles, P.Q. et ROGER BEAUDOIN, demeurant à 5010, rue Delorimier, Montréal, P.Q., tous deux maître-plombier, faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale dûment enregistrés de "BEAUDOIN & FRERE ENRG", à 2000, rue Masson, en les cité et district de Montréal P.Q.

AVIS est par les présentes donné que LUCIEN BEAUDOIN et ROGER BEAUDOIN "Beaudoin & Frère Enrg." ont fait une proposition le 28 juin 1960, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18 juillet 1960, à 11.00 heures a.m. au bureau du séquestre officiel, Palais de Justice, chambre 16, 155 est rue Notre-Dame, Montréal.

Daté à Montréal, ce 30 juin 1960.

PAUL RAINVILLE
SYNDIC

Bureau de :
PAUL RAINVILLE, SYNDIC
464 rue McGill, Suite 24,
Montréal, P.Q.

Cité de Montréal

SERVICE DES ACHATS ET MAGASINS

SOUMISSIONS

1. — SABLE
2. — HUILE DE CHAUFFAGE

On recevra, à l'Hôtel de ville, des soumissions cachetées adressées au Comité exécutif et transmises par courrier recommandé, pour la fourniture de

1. — SABLE
2. — HUILE DE CHAUFFAGE

pourvu que ces soumissions soient mises à la poste au plus tard le 11 juillet 1960 pour être ouvertes le 13 juillet 1960, à midi.

Les formules de soumissions et tous les renseignements dont on pourra avoir besoin seront fournis, à compter du 4 juillet 1960, par monsieur Gérard Bastien, directeur du service des achats et magasins, 700 rue de Fleurimont, Montréal.

GABRIEL MORIN,
Greffier de la Cité.

Hôtel de Ville,
Montréal, le 30 juin 1960.

AVIS AUX DETENTEURS DE LOT AU CIMETIERE ST-ZEPHIRIN DE LA TUQUE

Toute personne qui détient un Terrain dans le Cimetière catholique de La Tuque depuis les années 1912 jusqu'à 1958 est priée de communiquer avec Monsieur le Curé de la paroisse St-Zéphirin, Monsieur le Chanoine Louis Caron d'ici le 25 août 1960 au plus tard pour s'enquérir de la nouvelle législation au sujet du cimetière.

Louis Caron, ptre curé.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTREAL
No 1087 (EX PARTE)

COUR SUPERIEURE

Dans l'affaire de la succession de feu MARGARET MACKAY, célibataire de son vivant, demeurant au 438 rue Mount Stephen, appt 22, cité de Westmount, district de Montréal

et

AGNES MACKAY, veuve non remariée de feu WALTER COLQUHOUN, demeurant présentement au 92 boul. Ste-Rose, Ville de Ste-Rose, District de Montréal

Requérante

AVIS JUDICIAIRE

Avis est par les présentes donné que le 11e jour d'août, 1960, à 10 h. 30 de l'avant-midi, AGNES MACKAY COLQUHOUN fera requête à l'un des juges de la Cour Supérieure, siégeant pour le district de Montréal, à Montréal, chambre 11 du Palais de Justice, pour obtenir Lettres de Vérification établissant que la succession de feu Margaret Mackay est dévolue à NEIL MACKAY comme son unique héritier.

Daté à Montréal, ce 9e jour de juin 1960.

(signé) STEIN & STEIN
Avocats de la Requérante
Suite 1075
1435 rue St-Alexandre,
Montréal.

Canada,
Province de Québec,
District de Montréal.

COUR SUPERIEURE

No 508,967

IAN MacPHERSON HAMILTON, chauffeur, de Ville LaSalle, District de Montréal,

Demandeur

— vs —

Dame JOAN MARILYN PURDY, femme séparée de biens de IAN MacPHERSON HAMILTON, antérieurement de la ville de Verdun, dans le district de Montréal, mais dernièrement d'une place inconnue, dûment autorisée par son mari pour ces présentes,

Défenderesse

Il est ordonné à la défenderesse de comparaître d'ici un mois.

Montréal, 23 juin 1960.

J.-B. Carbonneau,
Député-Protonotaire

COUR SUPERIEURE

Canada, Province de Québec, District de Montréal. No 503,604. THE TILDEN CORPORATION, corps politique et incorporé, dûment incorporé, ayant son bureau-chef et principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal, demanderesse, vs DAVID SOBOLOFF, des cité et district de Montréal, défendeur. PAR ORDRE DE LA COUR. Il est ordonné au défendeur DAVID SOBOLOFF de comparaître d'ici un mois. Montréal, 28e jour de juin 1960. J.-B. Carbonneau, Député-Protonotaire.

MM. GAMEROFF, FENSTER & KANDESTIN,
10 rue St-Jacques ouest,
Montréal.
Procureurs de la demanderesse.

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSIONS

Dans l'affaire de la faillite de :

GAETAN LACHANCE, vendeur
"Manufacturers Advertisers Co."
3772, rue Sabrevois, Montréal-Nord, Qué.

Des soumissions pour l'achat de l'actif ci-dessous seront reçues par le soussigné, d'ici lundi le 11 juillet 1960, à midi, à savoir :

Marchandises (3 machines à coudre brothers, 3 scies mécaniques Remington et Lombard, 8 coutelleries Elégance). Valeur de .... $ 543.00

CONDITIONS : Comptant. Un dépôt de 20% par chèque accepté ou en argent devra accompagner chacune des soumissions. La plus haute ni aucune des soumissions ne devant être nécessairement acceptée.

Les marchandises sont visibles en s'adressant au bureau du syndic soussigné.

La taxe provinciale sera à la charge de l'acquéreur.

Pour autres informations, s'adresser au bureau du syndic soussigné.

Daté à Montréal, le 2 juillet 1960.

J. ALEXANDRE DANSEREAU
SYNDIC

Bureau à :
265 Craig ouest, ch. 410,
Montréal, UN. 1-9214.

SOUMISSIONS DEMANDEES

BUCHANAN ELECTRIC ENRG.,
8332, rue St-Gérard,
Montréal, P.Q.

Des soumissions cachetées accompagnées d'un chèque visé de 20% de l'offre, seront reçues au bureau du syndic jusqu'au 7 juillet, à midi, pour l'achat en bloc ou séparément de :

Un lot de fixtures électriques modernes
Valeur d'inventaire $2,580.00

L'actif peut être examiné le 5 juillet 1960, de 9 a.m. à 1 p.m., à 209 est, rue Ste-Catherine (sous-sol), Montréal, P.Q.

Ajustements pour surplus ou diminution seront calculés selon les prix fixés à l'inventaire. Les inspecteurs et le syndic se réservent le droit d'accepter ou refuser toute soumission. Taxes exigibles pour vente de l'actif, payable par l'acheteur.

JACQUES GEOFFRION
SYNDIC

GEOFFRION & DRUKER
10 ouest, St-Jacques, Montréal,
Tél. : AVenue 8-2144

AVIS DE VENTE

Dans l'affaire de la faillite de :

MARCEL TREMBLAY LTEE, meubles et accessoires électriques,
4590 est, rue Ste-Catherine, Montréal, P.Q.

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un dépôt par chèque visé de dix pour cent de l'offre, seront reçues au bureau de HAMEL, ARCHAMBAULT & ASSOCIES, 10 est, rue St-Jacques, Montréal, Qué., jusqu'à lundi le 11 juillet 1960, à midi, pour l'achat des biens suivants, en bloc ou en lots séparés comme ci-dessous :

1	Marchandises au prix coûtant	20,472.57
2	Ameublement de bureau	152.00
3	Droits de la faillite au bail pour le local à raison de $450.00 par mois jusqu'au 30 avril 1961 et $470.00 par mois jusqu'au 30 septembre 1964.	

La place d'affaires sera ouverte pour l'inspection mercredi le 6 juillet 1960, de 9 h. a.m. à midi et de 1 h. à 5 h. p.m. Le syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission. Pour plus d'informations s'adresser au soussigné.

J. NESTOR HAMEL, syndic

BUREAU DE
HAMEL, ARCHAMBAULT & ASSOCIES
10 est, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.
Tél. : UN. 1-9831

AVIS DE PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

FERNAND E. RIENDEAU, homme de service, autrefois de 55, rue St-Paul, Coaticook, Qué., et maintenant demeurant à 772, St-Martin, Montréal, Qué.

AVIS est par les présentes donné que FERNAND E. RIENDEAU a fait une cession le 20e jour de juin 1960, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 6e jour de juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau de M. VICTOR MARTINEAU, le Séquestre Officiel, chambre 16, au Palais de Justice, 155 est, rue Notre-Dame, en la Cité de Montréal, dans la Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 28e jour de juin 1960.

JULES ARCHAMBAULT & D.J. CROCKETT, C.A.
SYNDICS-CONJOINTS

BUREAU DE
D. J. Crockett, C.A.
Edifice Continental,
Sherbrooke, Qué.

BUREAU DE
Hamel, Archambault & Associés
10 est, rue St-Jacques,
Montréal, Qué.

Province de Québec. District de Montréal. Cour du Magistrat. No 579-523. Denis Guimond, demandeur, vs Alfred Tremblay, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 4172, 49e ave, en la cité St-Michel, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur Admiral et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Charles Jodoin, HCS, Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Magistrat. No 491,299. Drs J.P. Bombardier & Al., demandeurs, vs Paul-Emile Campeau, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 1764, rue Mullins, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : téléviseur Admiral et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Real Mongeau, H.C.S., Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 578,263. William E. Singer, demandeur, vs Adrien Laperrière défendeur. Le 12 juillet 1960, à midi, au domicile du défendeur au no 3965 rue Berri, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Charles Jodoin, H.C.S. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 507.135. Vito Iellamo, demandeur, vs Rolland Matte, défendeur. Le 12 juillet 1960, à midi, au domicile du défendeur, au No 4378, rue Western, appt 8, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Philips et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 565,821. Program Specialties Inc., demanderesse, vs Dollard Bourbonnière, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 7537 rue Lajeunesse, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur, saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Admiral et acc. et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 506,808. Reporter Realties Ltd., demanderesse, vs Charles Thorn, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 366 76ième Ave., Ville LaSalle, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Admiral et Acc. et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Harry Golden, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 476,746. Jewish General Hospital, demanderesse, vs Nicholas Zerbisias, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 6865 ave Monkland, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Hallicrafter et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 464,983. Standard Credit Corporation, demanderesse, vs Florian Godin, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur au no 7167 rue St-Hubert, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 456,346. Standard Credit Corporation, demanderesse, vs Marius Roy, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur au no 532 rue Trudeau, à Ville LaSalle et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en 1 téléviseur de marque Silvertone et acc. et meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Harry Golden, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 577,755. N. D. G. Photo Supply Inc., demanderesse, vs Charles Empey, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 394A, rue Ash, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Fleetwood et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Harry Golden, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 515,410. Aluminum Goods Limited demanderesse, vs Hector Jasmin, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 4439, rue Colonial, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque General Electric. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 501,351. Edouard Lareault, demandeur vs Dame Albert Jolibois & Vir, défendeurs. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 1440 rue Bennett en la cité de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : téléviseur portative Sylvania, etc. Conditions : Argent comptant. Réal Mongeau, H.C.S. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 569,930. Sacco Fuel Oil, demanderesse, vs R. Sutton, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 5023, rue Sherbrooke Ouest, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque RCA Victor et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 572,758. Dominion T.V. & Furniture Co., demanderesse vs Reynolds Couvrette, défendeur. Le 11 juillet 1960 à 3 heures de l'après-midi au lieu d'entrepôt du gardien, au no 750 rue St-Gabriel, Ch. 1, en les cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause au no 3625 rue Beaubien, appt 2, Mtl. consistant en : 1 téléviseur Admiral 21" et acc. Conditions : Argent comptant. Claude Constant, H.C.S., UN. 1-9873. Montréal, le 30 juin 1960.

Canada, Cour de l'Echiquier, No 143-930. Dans l'affaire de la Loi de l'Impôt sur le Revenu et Amendements, demandeur, vs Nick Starto, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 2640 rue Barclay, appt 4, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : télévision, radio, lampe, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Raymond Clouette, H.C.S., UNiversity 6-5375. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour supérieure, No 486,453. Ed. Charbonneau, demandeur, vs George Barette, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 11,778 rue St-Réal en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : télévision, table, lampe, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant : Raymond Clouette, UNiversity 6-5375. Montréal, 30 juin 1960.

Canada, Cour de l'Echiquier, No 161-848. Dans l'affaire de la Loi de l'Impôt sur le Revenu et Amendements, demandeur, vs William R. Burnell, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi à la place d'affaires, du défendeur au No 6310 rue Sherbrooke ouest, appt 105, en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : bureau, filière, lampe, meubles de bureau, etc. Conditions : argent comptant. Raymond Clouette, UNiversity 6-5375. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec, District de Montréal. Cour supérieure, no 486,527. Jean Waddell, demandeur, vs Gérard Desroches, défendeur. Le 12 juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au no 11758 rue Hénault, en la cité de Montréal-Nord, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Admiral 21", meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec, District de Beauce, Cour municipale, no 942. Ville de St-Georges, demanderesse, vs Jean Coiteux, défendeur. Le 11 juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 3030 rue Granby, appt 2, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Dumont 21", meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat, no 568,114. Dr Joseph St-Laurent, demandeur, vs Roland Pelletier, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au no 10009, 78ème Avenue, en la cité de Rivières-des-Prairies, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Métropolitaine 21", meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat, no 567,486. Maurice Huard "Huard Shell Station", demandeur, vs Gilles Legault, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au no 4680 rue St-André, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Fleetwood 21", meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat, no 574,495. La Banque d'Epargne de la Cité et du District de Montréal, demanderesse, vs Larry H. Ash, défendeur. Le 13 juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au no 5631 rue McAlear, en la cité de Côte-St-Luc, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat, no 559,779. La Banque d'Epargne de la Cité et du District de Montréal, demanderesse, vs Dame Gilbert Brunet-Nantel, & vir, défendeurs. Le 13 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile des défendeurs, au no 5130 rue Doherty, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets des défendeurs saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Traveler 21", meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. G. Meunier, H.C.S. UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal ; Cour Supérieure, No 495-358. La Banque Provinciale du Canada, demanderesse, vs J. F. Roy, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 12 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 3543 rue Lacombe en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : télévision, lampes, tables, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant : Raymond Clouette, H.C.S., UNiversity 6-5375. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat No 554,372. Odeon appareils électriques et meubles Ltée, demanderesse vs Gérard Thériault. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 5250 rue Des Erables, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 set de cuisine, 1 set de chambre, téléviseur Admiral et meubles de ménage etc. Conditions : argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat No 576,733. André Tasse demandeur vs Marius Naud, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 7995 rue Sagard apt 1, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : téléviseur Marconi et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat No 567,712. W. A. MacLeod & Al. (Montreal Sign Co.) demandeurs vs T. Cusiac (T. Cusiac Ass.) défendeur. Le 11 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi au domicile du défendeur, au No 1072 rue Barré, en la cité St-Laurent, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur Roger Majestic et meubles de ménage etc. Conditions : argent comptant. L. Lavigne, H.C.S. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 565,674. Ed. Lareault, demandeur vs J. C. Cadotte, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 3703 - 52e Avenue en la cité Pointe-aux-Trembles, district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : téléviseur Westinghouse et meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Réal Mongeau, H.C.S. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 580,288. La Banque d'Epargne de la Cité et du District de Montréal, demanderesse, vs Charles Dawney, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 12 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 3989 Ave Benny, appt 34, en les cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Hallicrafter 21", meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. G. Meunier, H.C.S., UN. 1-6945. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour supérieure. No 424,640. United States Fidelity and Guaranty Co., demanderesse vs André Duchesneau, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi au domicile du défendeur au no 1980 est, rue Rachel en la cité de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : téléviseur Admiral et meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Harold Rivet, H.C.S. Montréal, ce 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 549,974. Hôpital Maisonneuve, demanderesse vs Lucien Roy, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi au lieu d'entrepôt du gardien, au no 31 ouest, rue St-Jacques, en les cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, au no 5673 - 13e ave Ville St-Michel, appt 2, Mtl. consistant en : 1 téléviseur "Marconi" 21" avec base et antenne. Conditions : Argent comptant. Claude Constant, H.C.S., UN. 1-9873. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour du Magistrat. No 575-736. Val Royal Building Materials, demanderesse, vs J. Kearns, défendeur. Le 11juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 2160 rue de La Sorbonne, en la cité St-Laurent, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur Westinghouse et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Charles Jodoin, H. C. S., Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 469-017. Edouard Lareault, demandeur, vs Lucien Côté, défendeur. Le 11 juillet 1960, à midi, au domicile du défendeur, au No 4146 rue Claude, en la cité Verdun, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur General Electric et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Réal Mongeau, H. C. S., Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec, district de Montréal. Cour Supérieure. No 505-132. Peinture Zenith Inc., demanderesse, vs Napoléon Soucy, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 h. de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 2042 rue Darling, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur RCA Victor, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Lucien St-Onge, H.C.S., UN. 1-5473. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec, district de Montréal. Cour Supérieure. No 472,366. Watson Jack-Hopkins Limited, demanderesse, vs Louis-P. Cossette Inc., défenderesse. Le 11 juillet 1960, à une heure de l'après-midi, à la place d'affaires de la défenderesse, au No 5757 rue Decelles, ch. 408, en les cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice les biens et effets de la défenderesse, saisis en cette cause, consistant en chaises, filières, bureaux, 1 machine à additionner, meubles de bureau, etc. Conditions : argent comptant. Lucien St-Onge, H.C.S., UN. 1-5473. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de magistrat. No 555,550. Acme Flooring Company Limited, demanderesse vs Pat Greene "West End Moving Reg'd", défendeur. Le 12 juillet 1960, à une heure de l'après-midi au lieu d'entrepôt des camions du défendeur au no 2318 rue St-Patrick, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 camion de marque "Chevrolet" no 018-630-5001 portant aucune licence et acc. 1 camion de marque "General Motor" no 698-730-3515 portant aucune licence et acc. Conditions : Argent comptant. J. M. Paquette, H.C.S., UN. 1-5473. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 495,212. Cour Supérieure. Savoy Hilton Hotel (Hilton Hotels Corporation), demanderesse, vs Dame G. Garber, défenderesse. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile de la défenderesse, au No 6220, rue Sherbrooke ouest, apt 702, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Viking et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 579,701. Cour de Magistrat. Roy Metals Works Ltd., demanderesse, vs James O'Doherty et Dame Jean Collins et James McGuire (Dormac Construction Co.), défendeurs. Le 12 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi, au domicile des défendeurs, au No 1405, rue Ouimet, apt 7, en la cité de St-Laurent, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets des défendeurs saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Admiral et acc. et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 565,803. Cour de Magistrat. Archie Issenman (Albert Frères), demandeur, vs Roger Métivier, défendeur. Le 13 juillet, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 5314, rue Casgrain, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Motorola et acc., et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 475,347. Cour Supérieure. Alex Zimkas, demandeur, vs Titus Cusiac (T. Cusiac Associates), défendeur. Le 13 juillet 1960, à 2 heures de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 1072, rue Barre, en la cité de St-Laurent et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Marconi et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 580,704. Cour de Magistrat. Bernie Nudel & Mike Levine (Everlast Chesterfield Mfg. Co. Ltd.), demandeurs, vs Philip Furniture Frame Mfg. Co. Ltd., défenderesse. Le 11 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi, à la place d'affaires de la défenderesse, au No 1190-A, rue Drummond, en la cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 scie avec moteur J.P.F., 1 sableuse avec moteur, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 550,714. Cour de Magistrat. Julius Brainin (J. Brainin Insurance), demandeur, vs J. Buza, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 4651, rue Hutchison, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Emerson et acc., et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 488,092. Cour de Magistrat. Hans Tokarz, demandeur, vs Sam Beiner (S. W. Beiner Co.), défendeur. Le 11 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi, à la place d'affaires du défendeur, au No 917, rue Ontario Est, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 machine à additionner Remington Rand, 1 clavigraphe Underwood, 1 bureau, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 529-627. M. Adelson and son Ltd., demanderesse, vs Kenneits Brenie, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 4826 rue Wellington en la cité Verdun, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur General Electric et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S., Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 503-246. Fidelity Collection Co. Ltd., demanderesse, vs B. Kay, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 1174 rue Ropery en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur Motorola et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S., Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 501-641. Fidelity Collection Co. Ltd. demanderesse, vs Conrad Pomerleau, défendeur. Le 12 juillet 1960, à midi, au domicile du défendeur, au No 4225, 43e rue de la cité St-Michel, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Téléviseur Philips et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet H.C.S., Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 572,509. Fidelity Collection Co. Ltd, demanderesse, vs J. J. McPeaks, défendeur. Le 11 juillet 1960, à midi, au domicile du défendeur au no 8230, rue Mayrand appt 7, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en téléviseur Motorola et meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 540,969. Gaston Lange, demandeur, vs J. Brinkman, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur au no 1101 rue Beaudry, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en téléviseur Electrohome et radio. Conditions : Argent comptant. Charles Jodoin, H.C.S. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District d'Iberville. Cour de Magistrat. No 16,400. Brodeur (St-Jean) Inc., demanderesse, vs Michel Zarbineau, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur au no 350 rue Gilford, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en radio cabinet Marconi, pick-up RCA Victor et meubles de ménage, etc. Conditions : Argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 507,162. Edmond Vigneau, demandeur, vs Jean Robert, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, à la place d'affaires du défendeur, au No 6200, 1ère avenue, Rosemont, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : comptoirs frigidaire, caisse enregistreuse, tablettes de magasin, marchandises d'épicerie assorties, etc. Conditions : argent comptant. Jean-Paul Lauzon, H.C.S., VI. 9-2636. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 507,162. Edmond Vigneau, demandeur, vs Jean Robert, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, à la place d'affaires du défendeur, au No 5793, 11ème avenue Rosemont, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Comptoirs frigidaire, caisse enregistreuse, tablettes de magasin, marchandises d'épicerie assorties, etc. Conditions : argent comptant. Jean-Paul Lauzon, H.C.S., VI. 9-2636. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 570,541. T. A. Shustack (Bond Clothes), demandeur, vs Thomas Levac, défendeur. Le 12 juillet 1960, à midi, au domicile, au No 4817, rue Sherbrooke Ouest, en la cité de Westmount, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 montre bracelet de marque Delbana, 25 carats, automatique pour homme avec bracelet extensible, 1 boîte en acier pour outils, 3 tiroirs, contenant des outils assortis. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 575,066. Jerome Myers, demandeur, vs H. Goldfeder (Universal American Products Reg'd) défendeur. Le 11 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi, à la place d'affaires du défendeur, au No 3430 Ave du Parc, chambre 12, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 clavigraphe de marque Consul, 1 comptoir, 1 pupitre de bureau, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec, district de Montréal. Cour Supérieure. No 493-879. Louis Marchand et Roland Fontaine "Marchand et Fontaine Enrg.", demandeurs, vs Theo Nessrallah "Kosy Restaurant", défendeur. Le 12 juillet 1960, à 11 h. de l'avant-midi, au domicile du défendeur au No 7576 rue St-Denis, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur RCA Victor, 1 piano droit, 1 bureau, tables, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Lucien St-Onge, H.C.S., UN. 1-5473. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. Cour du Magistrat. District de Montréal. No 558,326. O. Beaudry et fils Ltée. Ltd., demanderesse, vs Denis Bertrand, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi au domicile du défendeur, au No 6545 rue Drolet, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Sylvania, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S. UN. 1-5473, Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. Cour Supérieure. District de Montréal. No 504106. Dame Odette Duplessis-Lecavalier, demanderesse, vs Laurent Gagné, défendeur. Le 13 juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi au lieu d'entrepôt des effets saisis du défendeur au No 750 rue St-Gabriel, Ch. 1, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, au No 575 rue Laval, app. 2, à L'Abord-à-Plouffe, Mtl. consistant : 1 téléviseur Marconi et acc. Conditions : argent comptant. André Landriau, H.C.S., UN. 1-9873. Conditions : argent comptant. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. Cour Supérieure. District de Montréal. No 484587. René Duranleau et Jules Dupré, avocats, demandeurs, vs World Wide Airways Inc., défenderesse. Le 13 juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi à la place d'affaires de la défenderesse à l'aéroport de Dorval, à Dorval, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse, saisis en cette cause, consistant en : 1 hélicoptère portant le no. CF-KHK et acc. 1 avion "Beach Craft Bonenza" portant le No C.F. F.Z.C. et acc. 1 avion "Lancostes" portant le No C.F.-K.H.H. et acc., 1 tracteur avec fourche, 1 jeep, meubles de bureau, etc. Conditions : argent comptant. André Landriau, H.C.S., UN. 1-9873. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat. No 506140. La cie de charbon Emile Elie Ltée, demanderesse, vs Jean Riopel, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 10223 rue Delorimier, en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur R.C.A. Victor, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S. UN. 1-5473. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat No 578793. Roger Labelle, demandeur vs Normand Purdy, défendeur. Le 11 juillet 1960, à midi au domicile du défendeur au No 3497 42ième Avenue, en la cité de Ville St-Michel, district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Dumont, 1 piano droit, meubles de ménage etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S. UN. 1-5473, Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour Supérieure. No 475452. Oscar Tremblay, demandeur vs Albini Desmarais, défendeur. Le 11 juillet 1960, à midi au domicile du défendeur au No 5789 2ième Avenue, Rosemont, en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Crosley, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. P. E. Linteau, H.C.S. UN. 1-5473. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. Cour de Magistrat No 519331. Maurice St-Jean, demandeur, vs Lucien Drapeau, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au No 5423 rue Papineau, en la cité et district de Montréal seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Admiral, meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Roméo Ouimet, H.C.S. UN. 1-5473. Montréal, le 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 449,033. Cour Supérieure. Osborne Garage Inc., demanderesse, vs Lucien Maderre & Valois Maderre, défendeurs. Le 13 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile des défendeurs, au No 1252, rue St-Zotique, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets des défendeurs saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Phillips et acc., et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 566,191. Cour de Magistrat. Raoul Gagnon (Plomberie Saint-Hubert), demandeur, vs Dame J.-A. Forest, défenderesse. Le 13 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 135, Ave. de l'Epée, en la cité d'Outremont, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Coronet et acc., et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 503,254. Cour Supérieure. Commodity Discount Ltd., demanderesse, vs Antoine Navarro, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 3 heures de l'après-midi, à la place d'entreposage du gardien, au No 486, rue St-Jean, Chambre 2, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Fleetwood avec antenne No 4793, 1 ruban à enregistrer de marque Wilcox Gay. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 525,663. Cour de Magistrat. Hartt & Adair Ltd., demanderesse, vs F. Sullivan, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 2 heures de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 875, rue Canning, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque RCA Victor et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 7/60. Cour Municipale. La Cité de Lachine, demanderesse, vs Canadian Alpoint Corporation, défenderesse. Le 11 juillet 1960, à 2 heures de l'après-midi, à la place d'affaires de la défenderesse, au No 87, rue Vitré Ouest, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 clavigraphe de marque Underwood, 1 soudeur électrique, 1 scie en acier électrique, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 500,550. Cour Supérieure. M. Aber Inc., demanderesse, vs R. St-Georges, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 1 heure de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 360, rue St-Martin, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Admiral et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 457,085. Cour Supérieure. Dame Lucille Fontaine, demanderesse, vs L. W. Cosh, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 4 heures de l'après-midi, à la place d'entreposage du gardien, au No 486, rue St-Jean, Chambre 2, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 Haute-Fidélité de marque Sparton. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 503,253. Cour Supérieure. Commodity Discount Ltd., demanderesse, vs Sam Campbell, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 2 heures de l'après-midi, au domicile du défendeur, au No 903, rue Richmond, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Rolls Precision. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 557,989. Cour de Magistrat. Eli Shapiro, demandeur, vs Lazlo Finkelstein, défendeur. Le 12 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 4551, rue Hutchison, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 504,016. Cour Supérieure. Commodity Discount Ltd., demanderesse, vs Gonzague Banville, défendeur. Le 11 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 5479, Boul. Décarie, apt 2, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque RCA Victor et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

Province de Québec. District de Montréal. No 493,267. Cour Supérieure. Bernard Feifer (aussi connu comme étant Bernard Pfeifer), demandeur, vs Joseph Tuchner, défendeur. Le 13 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 5820, rue Hutchison, apt 3, en les cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur de marque Admiral et acc., et meubles de ménage, etc. Conditions : argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192. Montréal, 30 juin 1960.

POUR VENDRE • LOUER • ÉCHANGER • ACHETER • RIEN DE MIEUX QUE

1 Propriétés à vendre

S. D. MILLER & SONS

PRESENTE

SA 9e SECTION

au charmant BOIS D'ANJOU

TOUJOURS EN CROISSANCE...

TOUJOURS EN AVANCE

EN CONCEPTIONS DOMICILIAIRES, BOIS D'ANJOU EST LE SITE TOUT NATUREL POUR UNE VIE DE LUXE.

POUR UN PLACEMENT SUR BOULEVARDS ET RUES EN ARC DE CERCLE JOLIMENT CONCUS. ZONAGE PROTEGE. TERRAINS DE JEUX ET PARCS. ECOLES ET EGLISES CATHOLIQUES ET PROTESTANTES. EN PLUS D'UN CENTRE D'ACHATS COMMUNAUTAIRE. UN RECORD ENVIABLE DE TOUS SERVICES URBAINS.

L'ambiance ici est réellement très invitante. Et la beauté en plus de la qualité de nos maisons modernes font que vous faites le meilleur achat sur toute l'île de Montréal.

La section no 9 vous offre les modèles de maisons suivants pour occupation à l'automne

Bungalows "de luxe"

3 chambres à coucher

AVEC SALLE DE JEU FINIE

COMPTANT TOTAL

DEPUIS $2,090

Split-level "compact"

3 chambres à coucher

AVEC SALLE DE JEU FINIE

COMPTANT TOTAL

DEPUIS $1,733

Split-level "spécial"

3 chambres à coucher

AVEC SALLE DE JEU FINIE

COMPTANT TOTAL

DEPUIS $1,942

Soyez parmi les premiers à venir choisir votre maison et le meilleur coin dans cette merveilleuse nouvelle section de Bois d'Anjou. La plus des maisons ci-dessus décrites nous avons quatre différents "homes" disponibles 100%

Occupation immédiate

AVEC HYPOTHEQUE A 6%

FINS DE SEMAINE 11 a.m. à 9 p.m.

SUR SEMAINE 2 p.m. à 9 p.m.

Telephone: CLairval 5-8262

OU

DIRECTION: Rendez-vous Sherbrooke est et tournez vers le nord à la montée St-Léonard ou à la rue Jarry grand Centre d'achats Champlain). Si vous arrivez via le Chemin Côte St-Léonard tournez vers le sud à la Montée St-Léonard.

UNE AUTRE AGGLOMERATION MODELE DE

S. D. MILLER & SONS

INGENIEURS ET ENTREPRENEURS

1—

1 Propriétés à vendre

TOUT EST

SOMPTUEUX

SAUF LE PRIX !

Les nouveaux

SECTEURS MODELES PRUDENTIAL DE ST-ELZEAR ET CHATEAUGUAY

"dont on parle tant"

offrent des maisons richement pourvues de détails qu'on ne trouve que dans les maisons coûtant des milliers de dollars plus cher

SEULEMENT

$57

PAR MOIS

ACHETENT UN BUNGALOW DE 6½ PIECES SPECIALEMENT REDUIT A

$11,950

POUR VOUS PERMETTRE DE PROFITER DU RABAIS PROVINCIAL DE 3%

9 modèles au choix: Bungalows, cottages et split-levels

LES MAISONS MODELES SONT OUVERTES AUX VISITEURS DE 9 H. A.M. A 9 H. P.M. TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE

POUR ALLER A ST-ELZEAR, MONTEZ LA RUE LAJEUNESSE, FILEZ 4 MILLES PASSE PONT-VIAU, SUR LE BOUL. DES LAURENTIDES, JUSQU'AU No 7100.

POUR VOUS RENDRE A CHATEAUGUAY, PASSEZ LE PONT MERCIER SANS PEAGE, FILEZ SUR LA ROUTE NO 4 VERS MALONE JUSQU'A CE QUE VOUS ATTEIGNIEZ NOS AFFICHES SUR LE COTE DROIT DE LA ROUTE.

OU

TELEPHONEZ-NOUS ET UN VENDEUR COURTOIS IRA VOUS CHERCHER, VOUS CONDUIRA ALLER-RETOUR SANS AUCUNE OBLIGATION DE VOTRE PART.

PRUDENTIAL

Land & Housing

INC.

445 RUE JEAN-TALON OUEST

CRESCENT 1-4695

1—

1 Propriétés à vendre

PARKVIEW HOMES

offrent maintenant 5 BUNGALOWS et SPLIT-LEVELS exclusifs dans St-Vincent-de-Paul

A PRIX MODERES PRETS DE LA SCHL

MODELE AF

5½ PIECES MODERNES BUNGALOW GENRE RANCH FAÇADE PIERRE ET BRIQUE AVEC GARAGE

$13,995

MENSUALITES: $75

MODELE D

6½ PIECES — 4 CHAMBRES BUNGALOW AVEC GARAGE FAÇADE PIERRE ET BRIQUE

$13,995

MENSUALITES: $75

MODELE E

LUXUEUX SPLIT-LEVEL 8 PIECES, 2 PIECES FINIES AU SOUS-SOL GARAGE AU NIVEAU DE LA RUE POELE ET FOUR ENCASTRES

$14,995

MENSUALITES: $85

MODELE F

6½ PIECES, ULTRA MODERNE BUNGALOW AVEC VIVOIR ET SALLE A MANGER A NIVEAU INFERIEUR ABRI D'AUTO AU NIVEAU DE LA RUE FOYER TOUT PIERRE

$14,995

MENSUALITES: $85

MODELE H

BUNGALOW GENRE RANCH ABRI D'AUTO AU NIVEAU DE LA RUE FENETRES PANORAMIQUES GRANDE VERANDA A L'AVANT DE LA MAISON PIERRE NATURELLE

$14,965

MENSUALITES: $86

COMPTANT TOTAL 10%

Tous les modèles ont un sous-sol de 8'

ET VOICI QUELQUES CARACTERISTIQUES PARKVIEW SANS AUCUNE CHARGE ADDITIONNELLE

Cuisine en bois moulu, bois noyer ou colonama pour poêle et four incorporés. Tuile de caoutchouc sur les planchers de cuisine. Comptoirs pare-éclaboussures en arborite. Evier double dans cuisine. Capuchon et ventilateur électrique dans le haut. Compartiments modernes de remisage. Carillons électriques aux portes, vestibules en tuile céramique. Portes pliantes de qualité. Cintres individuels en métal. Garnitures de verre danois. Lampes modernes à poulie. Salles de bain en tuile céramique de couleur. Coiffeuses dans la salle de bain. Très grandes cuves de blanchissage. Chauffage central Dynaflame. Balcons modernes en fer forgé.

RUES ET TROTTOIRS DEJA TERMINES, PRES EGLISE, ECOLES ET CENTRE D'ACHATS.

OCCUPATION IMMEDIATE. A L'AUTOMNE OU PLUS TARD. UN AGENT COURTOIS VOUS ATTEND AUX

MAISONS MODELES OUVERTES TOUS LES JOURS DE 10 A.M. A 8 P.M.

IL FAUT VOIR CES MAISONS POUR LES APPRECIER A LEUR JUSTE VALEUR.

DIRECTION POUR ST-VINCENT-DE-PAUL

Passez le pont Viau et tournez à droite, ou passez le pont Pie IX et tournez à gauche sur le boul. Levesque jusqu'à la rue Gentilly près de la station de service B.P. Suivez les enseignes rayées noir et orange "Parkview Homes".

VENDUS PAR

Stonecrest Realties Ltd.

Bureau: 4755 Van Horne

REGENT 8-1145

1—

A ST-MARTIN

DOIT LIQUIDER

BUNGALOW

500 PI. EST DU CENTRE D'ACHAT

$14,950

ENTIEREMENT EQUIPE

GARAGE TERRASSE

PRES ECOLE, EGLISE PISCINE

J. P. R. CONSTRUCTION CO.

MURRAY 1-5504

1—217-2 R

DUPLEX DE LUXE

Pierre, brique, semi-détaché, 3 ½ fermés. Garage au niveau de la rue. Chauffage central bas seulement. Tuile céramique, accessoires de couleur dans salle de bain. Magnifique cuisine, spécifications, propriété finie, etc. Comptant $3,000.

Sherbrooke est jusqu'au boulevard Lacordaire, au nord 1300 pieds. Ouvert pour inspection tous les jours jusqu'à 9 heures.

R. ST-LOUIS CONSTRUCTION

DUpont 9-1375 CLairval 9-9136

1—

1 Propriétés à vendre

$495

Comptant

Pour un magnifique Bungalow neuf et moderne à

BEAUVOIR

UN PROJET DE 400 MAISONS SUR LA RIVE SUD

Paiements mensuels de seulement

$54

(principal et intérêts)

après rabais provincial

TAXES TRES BASSES

Hypothèque S. C. H. L.

25 ans 6%

PRIX TOTAL:

$11,949

DES DOUZAINES DE CARACTERISTIQUES QU'ON NE TROUVE HABITUELLEMENT QUE DANS DES MAISONS DISPENDIEUSES.

TERRAINS SPACIEUX, 65 PIEDS DE FRONT.

SERVICES D'EGOUT ET D'AQUEDUC DEJA INSTALLES ET RUE PAVEE.

Cela veut dire une réduction substantielle des taxes.

Quelques maisons avec garage ou abri d'auto.

AUSSI MAISONS A 4 CHAMBRES A COUCHER AVEC COMPTANT TRES BAS.

Voyez Beauvoir dès aujourd'hui !

Heures de visite:

Fins de semaine 10 a.m. à 8 p.m.

Sur semaine 1 p.m. à 8 p.m.

Comment s'y rendre: Passez le pont Jacques-Cartier et tournez à gauche vers Longueuil. Suivez la route 1A jusqu'au Chemin Chambly et continuez jusque passé le centre d'achat comprenant un magasin Steinberg's. Beauvoir se trouve à seulement 1 mille du centre d'achat. Pour renseignements, téléphonez à

ORléans 7-7321 HUnter 1-1147

1—

BUNGALOWS ET SPLIT-LEVEL

AHUNTSIC OUEST

2835 RUE VIEL

Entre Gouin et Salaberry, à l'ouest de De Poutrincourt. 5 & 7 et 8 pièces, cuisines exquises. Une chambre de bain, grande salle de jeu, garage pour 2 autos. Près école, église et centre d'achats. Visible en tout temps.

BOUL. GOUIN OUEST

9200 Boul. Gouin Ouest, split-level de luxe, détaché, 7 et 8 pièces, cuisine exclusive comme d'un fourneau et poêle sur le comptoir. Chambre principale avec toilette douche et lavabo. Garage double. Garag fini au complet. Comptant à discuter. Visible en tout temps. 3 modèles différents. Occupation immédiate.

MME CHATELAIN

9200 Boul. Gouin Ouest. FEderal 4-2758

1—

DANS LE NOUVEAU ROSEMONT

DEVELOPPEMENT DE LUXEUX DUPLEX ET TRIPLEX, SEMI-DETACHES EN PIERRE ET BRIQUE, BALCONS DE PIERRE, SALLE DE JEU FINIE A LA GRANDEUR, SYSTEME DE CHAUFFAGE A L'HUILE A EAU CHAUDE, EAU FONTE, CENTRAL, RADIATEURS DANS LES PLINTHES.

Visitez samedi et dimanche de 1 à 9 hres p.m.

ET TOUS LES JOURS DE 7 A 9 P.M.

A 5460, rue Bélanger

(PRES 43e AVE)

CLAIRVAL 5-7778

1—

1 Propriétés à vendre

A

DUVERNAY

Votre dernière chance d'acheter une maison avec hypothèque à 6%

2 seulement

BUNGALOWS

6 pièces avec garage

2 modèles

PAIEMENT INITIAL $500 SEULEMENT

OCCUPATION IMMEDIATE

Particularités:

EXTERIEUR BRIQUE ET PIERRE
DEVANT PAYSAGER
"DRIVEWAY" PAVE
GARAGE CHAUFFE
CHAUFFAGE AUTOMATIQUE AIR FORCE
SOUS-SOL EN BETON PLEINE GRANDEUR
MURS EN PLATRE
SALLE DE BAIN EN TUILES CERAMIQUE DE COULEUR
3 CHAMBRES A COUCHER
DECORE SUIVANT VOS PREFERENCES
GARNITURES ELECTRIQUES
FENETRES EN ALUMINIUM
ENTREE DE CIMENT
TRANSPORT FACILE
ASPIRATEUR DANS CUISINE
BOUDOIR DE TOILETTE
PROCHE DES ECOLES

PRIX TOTAL: $13,990

Mensualités: $77.01

CAPITAL ET INTERET COMPRIS

MAISON MODELE:

Ouverte chaque jour: 2 à 8 p.m.

Samedi, dimanche 10 a.m. à 8 p.m.

DIRECTION:

PASSER LE PONT VIAU, TOURNER A DROITE AU BOULEVARD LEVESQUE OU PASSER LE PONT PIE IX, TOURNER A GAUCHE AU BOULEVARD LEVESQUE ET...

DANS LES 2 CAS CONTINUER JUSQU'A LA RUE DES FORGES PUIS... SUIVRE NOS ENSEIGNES JUSQU'A LA MAISON MODELE SUR LA RUE BLAINVILLE.

JAYMAR CONSTRUCTION LTD.

BUREAU: WELLINGTON 2-0277

BUREAU DU PROJET

MONTCALM 9-8991

1—

LAVAL-DES-RAPIDES

RICHARD & FRERES

VOUS OFFRENT POUR OCCUPATION IMMEDIATE

UN CHOIX VARIE DE

Bungalows, Split-levels

5, 6, 7 ET 8 PIECES AVEC GARAGE CHAUFFE

INTERET A 6%

25 ANS

$14,700 à $19,500

$500 réservent votre maison

— Cuisine planifiée de luxe.
— Mur et plafond de plâtre.
— Terrains de 5,400 pieds carrés.
— Dessus d'armoires en arborite.
— Extérieur pierre et brique.
— Filage adéquat de 100 ampères.
— Chauffage à air forcé et humidificateur.

Près écoles, églises et transport.

DIRECTIONS:

Tournez à gauche au boul. des Prairies. Partant du point de Cartierville tournez à droite à la lumière de circulation de l'Abord-à-Plouffe. Continuez ensuite jusqu'au bout. Dussault et suivez les flèches jusqu'à la maison modèle.

A 5½ PLACE MONTMORENCY

(AU BOUT DU BOUL. DUSSAULT)

1,200 pieds à l'est de l'autoroute

Visites: Samedi et dimanche de 1 à 6 hres p.m.

Informations: MUrray 1-4022 ou s'adresser à 197 Giroux

RICHARD & FRERES INC. LAVAL-DES-RAPIDES

1—2.9.16.23.30

ABANDON rue Orléans, 2-6, 1-3. Prix $13,000... revenu $1,800... comptant $5,000. Pas d'agents. CRescent 9-4971

1—199-26R

ABANDON, Ahuntsic-Est, duplex détaché, garage. Comptant $8000. RAymond 7-0921

1—216-3R

ABANDON, Côte-St-Paul, rue Robert, cottage 2 étages, 8 pièces, terrain 32 x 124. Prix $8,200. RAymond 7-3553.

1—217-3

ABANDON, nouveau Bordeaux, duplex 30x40, grand terrain. RAymond 7-0921.

1—216-3 R

1 Propriétés à vendre

DE L'AIR DE L'ESPACE

UN MAGNIFIQUE BUNGALOW OU SPLIT-LEVEL

TERRAIN 5500 P.C. GAZONNE

Intérêt 3%

Taux d'intérêt 6% moins 3% Ristourne provinciale garantie

$11,700 à $18,000

MENSUALITE $55

CAPITAL ET INTERET

SOYEZ PROPRIETAIRE AU COUT DU LOYER D'UN APPARTEMENT DE 5 PIECES.

DOMAINE BELLERIVE

20 minutes du centre de Montréal

Ecole dans le Domaine 2000 pieds à l'arrière de l'externat classique de Longueuil.

AVEC $700

VOUS PRENEZ POSSESSION DE VOTRE MAISON !

DIRECTIONS:

PONT JACQUES-CARTIER, TOURNEZ A GAUCHE, TRAVERSEZ LONGUEUIL JUSQU'AU CHEMIN CHAMBLY — TOURNEZ A DROITE JUSQU'AU CHEMIN GENTILLY — DOMAINE BELLERIVE EST SITUE A 2000 PIEDS DERRIERE L'EXTERNAT CLASSIQUE DE LONGUEUIL.

HEURES DE VISITE: TOUS LES JOURS DE 11 HEURES A.M. A 9 HEURES P.M.

Harmony Homes Inc.

GABRIEL CHARTRAND

ORLEANS 4-3000

935, rue Prieur, Domaine Bellerive

1—

POULIN & FRERES

VOUS INVITENT A VISITER A

DUVERNAY

LEURS MAGNIFIQUES SPLIT-LEVELS DE 7 PIECES — 4 CHAMBRES

CONSTRUCTION DE QUALITE

"Poulin & Frères"

LE PLUS BEAU SITE DU COTE NORD DE LA RIVIERE DES PRAIRIES A 5 MINUTES DES ECOLES, DE L'EGLISE ET DE LA VILLE.

CARACTERISTIQUES:

EXTERIEURS TOUT PIERRE
CUISINE TRES GRANDE ET MODERNE
GRAND SALON
DEUX SALLES DE BAIN AVEC ACCESSOIRES ET TUILE CERAMIQUE DE COULEUR
FENETRES ACIER RUSCO
PLANCHERS EN CHENE PARTOUT
SYSTEME CHAUFFAGE HUILE EAU CHAUDE RADIATEURS EN FONTE
GRAND GARAGE CHAUFFE
L'APPT FINI AU SOUS-SOL
TERRAIN DE 7,000 A 9,000 PIEDS

Pour occupation immédiate

Prix à partir de $21,000

Pour vous y rendre:

ENTRE LES PONTS VIAU ET PIE IX. RENDEZ-VOUS AU NO 1875 BOUL. LEVESQUE, PRENEZ LA RUE J.J. JOUBERT ET SUIVEZ NOS FLECHES. NOTRE MAISON MODELE EST SITUEE A 19 CROISSANT D'AVAUGOUR.

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

TELEPHONES

BUREAU: MONTCALM 9-4281
Rés: MONTCALM 9-3341

1—2.9.16.23.30

VILLE ST-MICHEL

M. Danies est fier de vous présenter un nouveau projet révolutionnaire. 30 merveilleux duplex de 2-5½ fermés. Ne manquez pas de venir visiter la maison modèle meublée, au

8851 13e Avenue

DUPLEX			
8851	7e	2-4	$15,800
3429	7e	2-5	$18,800
8371	8e	2-5	$18,700
8379	8e	2-5	$18,300
8389	8e	2-5	$18,350
274	10e	2-5	$18,200
3858	43e rue	2-5	$18,000
TRIPLEX			
9947	33e rue		$20,500

Dans ces propriétés, la beauté, la qualité et le confort ne laissent pas à désirer. Comptant à partir de $3,000. M. Danies, RAymond 1-0369.

1—208-26 R

PLACEMENT EXCEPTIONNEL

Un des meilleurs districts de Montréal, 16 bachelors, du constructeur, tous loués avec baux, conditions faites, petit comptant. REgent 9-0917

1—217-6 R

ABANDON, bungalow 5 appts, sous-sol fini, comptant $5,000. RAymond 7-4021

1—216-3R

ABANDON, 4-4 cold flats, quartier Villeray. Revenu $5,320, aubaine pour vente rapide, MOntcalm 9-4693. CRescent 4-7716.

1—218-3

ABANDON 5 logements, Iberville près Tillemont, 4-3, 1-4, modernes, non chauffés, revenu $3,180. Prix $28,000. Comptant $10,000. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493.

ABANDON, Berri près Emile-Journault, solide propriété, pierre, brique, 4 logements modernes, bas 5½, solarium, sous-sol 4 pièces, système pour bas, haut 2-3, garage, bas libre mai 1961, revenu mensuel actuel $245. Prix $27,000, comptant $6,000, balance facile. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493.

1—

ABANDON $5500, comptant, cottage brique, 5 pièces, entièrement détaché, terrain 50 x 100, construction 23 x 25, système chauffage, rave, rue Lajeunesse, près Fleury. Prix $12,500, balance facile. Libre 90 jours. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493.

1—

1 Propriétés à vendre

CARTIERVILLE

District strictement résidentiel

PRES DU CLUB DE GOLF MARLBOROUGH

GELINAS & LALONDE CONSTRUCTION LTEE

VOUS OFFRE

5 différents modèles de bungalows et split-levels de grand luxe

Encore quelques maisons avec hypothèque à 6%... HATEZ-VOUS !

Prix variant de

$17,600 A $21,680

Nous sommes situés ¾ mille à l'ouest des boul. Gouin et Reed

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS

RIverside 8-9317 MOntcalm 9-9940

LAVAL-DES-RAPIDES

OCCUPATION IMMEDIATE

MAGNIFIQUE BUNGALOW

AU PRIX DE

$15,200

COMPTANT A COMPTER DE

$1,500

DIRECTION:

Du pont Viau tournez à gauche au boul. Des Prairies. Du pont de Cartierville tournez à droite, continuez jusqu'à la rue Desmarteaux et boul. Des Prairies. De cet endroit, rendez-vous à:

147 DESMARTEAUX

PROJET

C.G.L. Construction Ltée

INFORMATIONS:

RIverside 8-9317 MOntcalm 9-9940

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

1—

AHUNTSIC

NORD BOUL. GOUIN ET PAPINEAU

suivez flèches

LE PLUS BEAU SITE EN DEVELOPPEMENTS RESIDENTIELS

Avec rues en fer à cheval, près de la rivière, église, école, transport. 70 duplex ultra modernes 10 modèles au choix. Prix variant entre $20,000 et $26,300 bonne condition.

1—19-26 R

ABANDON petit duplex, remis à neuf, central, $9,800. Victor 4-8712.

1—30 juin—2-4 juil. R

ABANDON triplex 1-4, 2-4, revenu $2269. Prix $17,800. 8467 Souligny, CLairval 6-4216.

1—1-8 R 25,30 juin 2 juillet R

ABANDONNE, 10350 Larose, nord Fleury, semi-détaché, 2-3 fermé, neuf, bas libre de joie. Petit comptant. Aussi 3400, 42e rue, Ville St-Michel, 2-5 pièces très moderne. Propriétaire DUpont 8-1483.

1—216-3R

A BAS comptant 2-4 ou 2-5 neufs, détachés, système. CLairval 9-0930.

1—217-2 R

A BAS PRIX 1961 Jarry est, 4 logements 3-2, 1-5, prêt pour acheteur. Bon revenu. Pas agent. RAymond 7-0951.

1—218-13 R

A BAS PRIX, maison semi-détachée, 4 appts, vraie aubaine, $7,500. Valeur $10,000. MOnument 3-2456.

1—28-30 juin 2 juil.

A 8395 BERGERON, Ville St-François, 6 milles à l'est Boul. Pie IX, beau bungalow 5 appts terrain fini, système chauffage, eau chaude, petit loyer, intérêt à 5%. Prix $11,500. Appelez Les Immeubles du Domaine Brandon, DAniel 2-0570.

1—R

A BONNE condition, 4 appts, maison neuve, entre Laprairie et Montréal, 3½ milles du pont Jacques-Cartier, $400 comptant, balance facile. LAfontaine 5-9432.

1—

1 Propriétés à vendre

Cherchez-vous ce qu'il y a de mieux ?

Pourquoi ne pas visiter LE PROJET GILROY A CHAMBLY ?

VOISIN DU TERRAIN DE GOLF RUE BEIQUE

150 BUNGALOWS

DE 5 PLANS DIFFERENTS ET DE 5 OU 6 GRANDES PIECES A VOTRE CHOIX.

VOUS POUVEZ RESERVER LA MAISON DE VOTRE CHOIX. VOUS Y TROUVEREZ:

3 OU 4 CHAMBRES A COUCHER
CUISINE-DINETTE
SPACIEUX VIVOIR
SALLE DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE DE COULEUR ET AVEC ACCESSOIRES DE COULEUR
GARAGE OU NON
FENETRES PANORAMIQUES COULISSANTES
SYSTEME AUTOMATIQUE A L'HUILE
VENTILATEUR DE CUISINE AVEC HOTTE
TERRAIN 70 x 114
A 10 MINUTES DU PONT JACQUES-CARTIER
RUES ET TROTTOIRS PAVES
TRES BON SERVICE D'AUTOBUS

PRIX: $13,500

COMPTANT 10%

MENSUALITES $85

COMPRENANT CAPITAL, INTERET ET TOUTES TAXES, HONORAIRES DE NOTAIRE, ASSURANCE DE 2% DE LA S.C.H.L. ET TOUTES INSPECTIONS, MAIS NON ACTE DE VENTE.

MAISONS MODELES OUVERTES AUX VISITES TOUS LES JOURS DE 1 A 6.

AGENTS DE VENTE EXCLUSIFS

DE LUXE REALTIES

TELEPHONE:

Maison modèle — OLympia 8-8662

Bureau: DAniel 2-9540

1—

Luxueux duplex et triplex

Bungalow ou split-level

Prix à compter de $17,500

COMPTANT MINIMUM

$4,000

POUR VISITER NOS MAISONS MODELES:

Rendez-vous par le Boul. Langelier au nord de Sherbrooke jusqu'à la rue de Rents. De là adressez-vous à notre bureau d'information au 2e projet Art Tremblay Const. Ltée, J. M. Mayrand adm. Tous les jours entre 1.00 P.M. et 5.00 P.M. et entre 7.00 et 9.00 P.M. CLairval 3-7778 ou CLairval 5-2427

1—

AHUNTSIC OUEST

DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR

DUPLEX 5-5 PIECES FERMES

OCCUPATION IMMEDIATE

Semi-détaché, pierre et brique, garage, etc., chauffage central eau chaude, logis du haut loué $100. Hypothèque $15,000. Construction 30 x 37½.

Ouvert pour inspection

10355 TERRASSE FLEURY

Rue à l'ouest de 735 Fleury ouest

A. ROULEAU

DUpont 9-1375 — DUpont 9-3136

1—

A BON MARCHE

Joli cottage, 6 appts, avec cave, bâti sur terrain 92' de façade, pelouse, véranda, arbres sur le terrain, en plus de bâtir une maison et 2 garages.

VALEUR EXCEPTIONNELLE

Prix $9,500. Comptant $2,400, balance $55 par mois. Pour informations OXford 2-4421.

1—29,30 juin, 2,6,7,8 juillet

A BORD-A-PLOUFFE, bungalow, 5½ appts, moderne, système automatique, buanderie, près Centre d'achats $11,500. Comptant $2,500. MUrray 1-7064.

1—216-3 R

$3,500. ACHETENT 3-4 fermés, Rosemont, balance facile. RAymond 7-3747.

1—217-3

$900 ACHETERAIT duplex, Bever-Laurier, 5-4, Libre. Prix $10,900, balance mensuelle. Propriétaire, 5029 Montana 2 à 5 Victor 9-6634.

1—217-6 R

ACHETER directement du constructeur, 2 beaux 5 détachés, cave finie $22,000. Comptant $5,000. RAymond 7-3553.

1—213-26 R

ACHETEUR, 3455 Basot près 13e et Bélanger, triplex neuf, 2-3, 1-5, semi-détaché, 30 x 44, garage, libre. RAymond 2-6456.

1—194-26 R

ACHETEURS, Turcotte Constructeurs vous offrent superbes duplex semi-détachés. Grande cuisine. Maison modèle, 5595 Boul. Langelier.

1—217-3 R

ACHETEUR, maison moderne, 3 ans 1-5, 2-3, 36 x 43, garage, système 5091, 3e Rosemont. RAymond 2-7404

1—210-26 R

1 Propriétés à vendre

PARKVIEW HOMES

Ste-Geneviève

AUBAINE

SPLIT-LEVEL

$14,950

Comprenant poêle et four "Tappan" encastrés ainsi que toutes les fameuses caractéristiques Parkview, telles que cuisine teinte noyer, dessus d'armoires en formica, parquet à carrelage caoutchouc, éviers 2 couleurs, dépense froide, aspirateur électrique et capot, portes à battants et à glissières, portes et boiseries vernis naturel. Vestibule à carrelage céramique. Garnitures en verre danois, parquets chêne, charmante salle de bain dotée d'un miroir couvrant tout un mur. Rampes en fer forgé et nombre d'autres particularités trop nombreuses pour être énumérées.

TERMES TRES FACILES

ACOMPTE TOTAL

$1,377

MENSUALITES

$96.80

POUR RESERVER MAINTENANT

$500

Il n'y a que quelques maisons disponibles à ce prix spécial à prêts de la SCHL de 6% et 6¾%. Il y a 8 autres modèles au choix de $12,495 à $16,950.

POUR S'Y RENDRE:

ROULEZ SUR LE BOUL. GOUIN VERS L'OUEST, UN MILLE PASSE LE CENTRE D'ACHATS ROXBORO, SUIVEZ LES AFFICHES RAYEES ORANGE PARKVIEW QUALITY HOMES. IL Y A 8 MODELES OUVERTS AUX VISITEURS, TOUS LES JOURS DE MIDI A 8 H. P.M. ET LES SAMEDIS ET DIMANCHES DE 10 H. A.M. A 8 H. P.M.

CHANTIER: MURRAY 4-4070

Stonecrest

REALTIES LTD.

REgent 8-7211

1—

60 luxueux duplex

Maisons semi-détachées et attachées, pierre et brique, garage, entrée en asphalte, terrassement, fenêtres aluminium ou de cèdre.

DESCRIPTIONS: SYSTEME DE CHAUFFAGE AUTOMATIQUE A L'HUILE A AIR CHAUD OU EAU CHAUDE, FINITION DE FRENE (BLEACHED), TUILE ET ACCESSOIRES DE SALLE DE BAIN DE COULEURS, VENTILATEUR ELECTRIQUE, POUR CUISINE ET BIEN D'AUTRES COMMODITES MODERNES.

Minimum comptant

$4,000

Visitez le développement Sherbrooke à 3175 rue de Repentigny (3e rue à l'est de Cadillac) au sud de la rue Sherbrooke.

Visitez tous les jours entre 1.00 P.M. et 5.00 P.M. et entre 7.00 P.M. et 9.00 P.M.

CLAIRVAL 5-7778

1—

ACHETEUR, 1 étage, 6 appts, fini plâtre, plancher bois franc, bain tombeau, douche, cave, système huile, en parfait ordre, $11,500. Comptant $3,000 ou plus. 5616, 10e Ave, près Dandurand. Visible sur appointement seulement. R. Bourbonnais, RAymond 1-8860.

1—211-8

ACHETEUR, 2 bungalows neufs, semi-détachés, très modernes, comprenant 5 pièces fermées, garage, chauffage, salle jeu, salle lavage, système huile, terrain gazonné et clôturé, 2175 Curatteau près Hochelaga. Prix $15,800 chacun. Comptant $4,000. CLairval 9-6046.

1—212-7 R

ACHETEUR triplex neuf, 6523, 28e Avenue, Rosemont. PAymond 1-6736 entre midi et 1 heure.

1—201-26 R

ACHETEUR sérieux, maison moderne 5 ans 1-6, 2-3, 1-2, 1 bureau, 2 garages, système, 3425 Davidson, Lafontaine 5-6465.

1—212-6

ACHETEUR, 6895—14e Avenue, triplex neuf, détaché, 30 x 46, 1-5½, 2-3, salle lavage, garage, bas libre. RAymond 8-9962.

1—205-26 R

$12,000 ACHETE duplex avec garage, cave. Revenu annuel de $1,650. CRescent 6-8447.

1—216-3 R

A $3,500 comptant, 2-5½, chauffé, garage, $19,500. DAniel 1-5699.

1—214-3 R

A $2,500. COMPTANT, 2-5½ partie Est. RAymond 7-3747.

1—217-3

A $475 comptant pas plus. Bungalow 4 appts tout fini, $6,475. Balance comme loyer $55 par mois, capital et intérêts tout compris. Près école, église, transport, 3 milles pont Victoria ou Jacques-Cartier. M. Louis, ORchard 6-1987.

1—

A $4,000 ET PLUS, duplexes, semi-détachés. Construction Bouleau, près école, 6396 avenue Dumail, Ville d'Anjou. CLairval 6-8423, DUpont 9-1403.

1—217-3 R

A $750 CRAVEL, Ville St-François, 6 milles à l'est du pont Pie IX, beau bungalow 4 appts, magnifique terrain, appt fini au sous-sol, garage. Prix $8,000. Appelez Les Immeubles du Domaine Brandon, DAniel 2-0570.

1—R

AHUNTSIC, cottage brique, 2 grands terrains paysager, système, 6 pièces. DUpont 8-0811.

1—

LES ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE • APPELEZ VIctor 4-3711

1 Propriétés à vendre

Valeur exceptionnelle
MAPLE TERRACE
TERRASSE DES ERABLES
dans secteur bien établi du
NOUVEAU
Montréal-Nord
Les gens avisés réservent dès maintenant pour occupation à l'été
SPLIT-LEVELS
ET
BUNGALOWS
5½ et 6½ pièces, avec garage
$13,750 à $16,950
Prêts de la SCHL à 6%
COMPTANT A PARTIR DE
$2,000
$500 réservent votre maison
LE SOLDE A DES CONDITIONS POUR VOUS CONVENIR. PRETS DEUXIEME HYPOTHEQUE DISPONIBLES A TAUX RAISONNABLES
MAPLE TERRACE
TERRASSE DES ERABLES
est près des églises, écoles, centre d'achats, moyens de transport
PAS DE PONT A PASSER
TOUS LES TERRAINS SONT GRANDS ET MAGNIFIQUEMENT PAYSAGERS
Venez à Maple Terrace
VOUS RENDRE COMPTE VOUS-MEME DE CETTE VALEUR EXCEPTIONNELLE. VISITEZ NOTRE MAISON MODELE SUPERBEMENT MEUBLEE PAR
N.-G. VALIQUETTE
de 1 à 9 p.m. tous les jours
POUR VOUS RENDRE A MAPLE TERRACE, PRENEZ LE BOUL. PIE IX ET TOURNEZ VERS L'EST A LA RUE CHARLEROI OU AU BOUL. GOUIN ET SUIVEZ LES FLECHES "MAPLE TERRACE" CONDUISANT A LA MAISON MODELE.
12,230 AV. SALK
CLAUDE LEGAULT
CONSTRUCTION LTD.
DANIEL 2-7070
1—2,9,23

STE-ROSE
Développement Morel
"70" MAISONS
BUNGALOWS
PRETS POUR OCCUPATION IMMEDIATE
PRIX: $12,490
HYPOTHEQUE: $11,601
DE LA S.C.H.L.
à 6% — 25 ans
COMPTANT A DISCUTER
5½ GRANDES PIECES
Electricité panneau de 20 circuits (médaillon).
Réservoir eau chaude, 30 gallons, Thermos.
Fenêtres d'aluminium.
Système huile à air chaud forcé avec humidificateur.
Aussi terrains à vendre
DIRECTIONS: Par autoroute, sortie 11, au Boul. Labelle, tournez à l'ouest aux lumières de circulation, (Château Ste-Rose) pour ¾ de mille.
Ouvert tous les jours 1 à 6 P.M.
INFORMATIONS:
RIVERSIDE 7-3166
NATIONAL 5-9591
NATIONAL 5-2045
1—2,9,16,23,30

AHUNTSIC, offre sérieuse acceptée, façade 30 pieds, magnifique triplex semi-détaché moderne. 2 ans bâti. Comptant $8,000 ou plus. 10,550 Tache, 2 rues ouest de Papineau près Prieur. R. Bourbonnais, RAymond 1-8860. 1—211-8

AHUNTSIC 2-4 neuf, semi détachés brique et pierre, système, garage. Comptant $4,000 à $5,000, prix $16,250. DUpont 8-6463. 1—28,29,30 juin, 2 juil. R

AHUNTSIC OUEST
Qualité, beauté, valeur. Directement du constructeur, duplex, pierre et brique, 3 modèles différents. 5-5 pièces ou plus grands. Cuisine ultra-moderne, salle de jeu au sous-sol, garage et plusieurs autres commodités, samedi et dimanche 1 à 6 p.m. 2435 Viel, entre Taylor et Poutrincourt, nord de Salaberry. R. Audette, CRescent 2-4477. FEdéral 4-0119. 1—

AHUNTSIC, Grande Allée, triplex très moderne. DUpont 9-8591. 1—R

AHUNTSIC, 10,222 Jeanne-Mance, (3 ans), 2-5, garage, $20,500. Pas d'agents. 1—

AHUNTSIC
Duplex neuf, 4 pièces fermées. Système à l'huile avec garage à 10554 DeLorimier. DUpont 1-5784. 1—R

AHUNTSIC, 9717 St-Charles, duplex neuf, moderne, salle jeux, garage. NAtional 5-3083. 1—218-2 R

AHUNTSIC duplex, 9380 Bruchési 2-5½, semi détaché, système, cave, 2 garages. Prix $18,500. Comptant $4,500. Constructeur Inf. CRescent 9-0405. 1—218-26

AHUNTSIC EST, triplex, face parc. $25,000. DUpont 9-1014. DUpont 1-5207. 1—2,6,3,9 R

AHUNTSIC, cottage 9 appts, 10470 Olympia. DUpont 7-7997. 1—193-26 R

AHUNTSIC, 8 logements, commercial, revenu $7,740. CLairval 4-5424. 1—217 R

AHUNTSIC duplex, détaché neuf, chauffé. 10660 Hamelin. DUpont 1-2402. 1—216-6 R

AHUNTSIC OUEST, 2-5 neufs, façade 28, comptant $4,000. Balance facile. 2660 Bohle. FEdéral 4-3892. 1—216-9 R

1 Propriétés à vendre

Tous les gens parlent
DU
DOMAINE DES ERABLES
A REPENTIGNY
MAGNIFIQUES DEMEURES CONSTRUITES SPECIALEMENT POUR L'ELITE DANS UNE ANCIENNE ERABLIERE.
PRIX A COMPTER DE
$14,900
Hypothèques S.C.H.L. 6%
Bungalows et Split-levels de 6 et 7 pièces, tous avec garage
maisons prêtes pour occupation immédiate
Grands terrains
8,000 à 10,000 pieds carrés
ATTENTION
EAU, EGOUT ET PAVAGE DES RUES PAYES, DONC PAS DE TAXES D'AMELIORATION.
CARACTERISTIQUES
DEVANT ET COTES PAYSAGERS
GARAGE CHAUFFE
FIXTURES DE SALLES DE BAIN DE COULEUR
SALLE DE JEU FINIE AU SOUS-SOL
REALISE ET CONSTRUIT PAR LES CONSTRUCTEURS BIEN CONNUS
Aubin & Gaudreault Ltée
CE DOMAINE EST VOISIN DU CENTRE D'ACHATS REPENTIGNY, DE L'HOPITAL LE GARDEUR, PRES ECOLES ET EGLISE.
Surveillez nos enseignes
Domaine Des Erables
A la sortie du pont du Bout-de-l'Ile
Vendeurs exclusifs
LES ENTREPRISES REPENTIGNY INC.
215 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY
Mission 5-8062 Mission 2-5222
1—2,9,16,23,30

ST-BRUNO
MAISONS DE 2, 3 ET 4 CHAMBRES
INTERET 6%
OCCUPATION IMMEDIATE
Kunard Construction Ltd.
OLympia 3-2417
Après 6 p.m., OLympia 3-2657
1—

AHUNTSIC-OUEST
TERRAIN: 50 x 108
Maison 37 x 36, garage 16 x 22 avec porte de 10', niveau de rue, salon 14 x 20, chambre principale 14 x 17, cuisine planifiée, 2 salles de bain. Voisin des écoles, églises, transport et magasins. Inspection 2 à 5 et 7 à 9 p.m.
11955 POINCARRE
Direction: Salaberry à Poincaré, tournez vers le sud.
1—4,11,18,25 juin,2 juillet

AHUNTSIC OUEST, triplex luxueux. Venez voir. Comptant $8,000. 2609 Bohle. 1—216-9 R

AHUNTSIC est, Sauvé-Papineau, bachelor 15 appts, grandes pièces, frigidaire, poêle, etc. Construction 3 ans. Revenu assuré $10,300. $8,500 comptant. Ou prendrais propriété ville ou banlieue. $64,500. Balance facile. M. Paul. DUpont 9-9715. 1—208-12 R

AHUNTSIC, 2-5½ luxueux, salle jeux. Comptant $5,000. RAymond 7-3747. 1—217-3

AHUNTSIC, bungalow, belle présentation rue résidentielle, cause changement résidence. En profiter. DUpont 8-2171. 1—10,17,25 juin,2 juil. R

AHUNTSIC, triplex à vendre, 2-5½, 1-4 pièces, raisonnable. 10583 Lille, Ahuntsic. DUpont 8-4702. 1—215-6 R

AHUNTSIC OUEST, triplex luxueux, système zoné. 10335 Waverley. DUpont 7-1313. 1—213-26 R

AHUNTSIC, ouest, duplex, 5½, fenêtres aluminium, grand terrain, $23,000. Victor 4-8461. DUpont 8-5287. 1—212-26 R

Al beau grand triplex, bord eau, rive sud. ORléans 4-3298. 1—216-3 R

Al 6-5 ROSEMONT, cave, $24,800. Comptant $6,000. RAymond 7-4881. 1—217-3

A LABELLE, chalet luxueux, 5 appts, plage, terrain paysager, système. DUpont 9-1500. St-Jérôme: GEneral 3-8785. 3sp—217-6R

A Laval-des-Rapides, cottage neuf, 5 pièces. $13,500. Comptant $1500. CRescent 6-8388. 1—217-2R

A LONGUEUIL 6 pièces, bien situé, idéal professionnel. LAfontaine 5-3100. 1—

A MONTREAL-NORD, constructeur, triplex neuf, semi-détaché, 2-3, 1-5 fermés, système, garage, très belle localité. Aucune offre raisonnable refusée. Venez visiter en tout temps. Comptant environ $5,000. à $6,000. Pour informations se présenter à 11,629 Henault. 1—29 juin 2,5,7,8,12,14,16 juil. R

A paroisse St-Arsène, 2-6, système, bas libre. DUpont 3-2516. 1—

A PONT-VIAU, maison 4 logements. MOntcalm 9-7554. 1—2,6,9,13,16,20,23 R

A PONT-VIAU, bungalow 4 pièces, brique, système, plus terrain libre 35 x 75. Aubaine $9,000. Termes faciles. MOntcalm 9-4693. CRescent 4-7716. 1—218-5

A PONT-VIAU, 6½ appts garage, système eau chaude près église. Central, occupation immédiate. Comptant discuter. 34 rue Berri, Pont-Viau. MOntcalm 9-4362. 1—217-2 R

4-4 APPTS à vendre, 10,524 Bruxelle. Bas chauffé avec garage. $7,000 comptant. DUpont 1-2064. 1—207-15 R

A QUI la chance. Duplex détaché, beau coin, 1-6, 1-5, faut vendre. Départ 1er août, 8360 Ste-Claire. Tetreaultville. 1—215-4 R

A REPENTIGNY, bungalow neuf, 5 pièces, pierre brique, garage, système central, cave 8 pieds, près école. Bernard Gagnon. CLairval 5-0632. 1—18,22,25,30 juin, 2 juillet R

A REPENTIGNY
Bungalow moderne rue De Bellefeuille, 5 grandes pièces claires et propres, garage, vaste sous-sol facile à finir, zone agréable, tranquille. Voyez cette propriété, faites votre offre pour comptant et termes. Victor 5-1697, soir: MUrray 1-6577. 1—213-26R

1 Propriétés à vendre

AUBAINE
MONTREAL-NORD
5174 DE CASTILLE
EPARGNEZ $1,000
En bas du prix coûtant
Directement du constructeur
DUPLEX 5 PIECES
AVEC GARAGE
HAUT LOUE $85
CHAUFFAGE CENTRAL A L'EAU CHAUDE, CHAMBRE DE BAIN TUILE DE COULEUR, 3 GRANDES CHAMBRES A COUCHER. SPACIEUX VIVOIR. EXTERIEUR BRIQUE ET PIERRE. ENTREE GARAGE ASPHALTEE. GAZON POSE. COUPE-FROID AUX FENETRES. PRES ECOLE-EGLISES ET PARC, TRANSPORT EXCELLENT.
INTERET 6%
PRIX $21,500
COMPTANT $3,000
MENSUALITES $99
DANIEL 2-4743
1—2,9,16,23,30

ABORD-A-PLOUFFE
Ranch deluxe, 3 chambres à coucher, cuisine et buanderie ultra-modernes. $25,500. 100e avenue sud. Termes faciles. REgent 1-3228, REgent 9-0392. 1—30 juin, 2,4,8,9,11,15,16,18,22,23 juillet R

A ROSEMONT, 9e avenue, 4 logements modernes 1-6, 3-3, éclairés 4 côtés, terrain 50 x 85, $28,000, informations, RAymond 2-2268. 1—217-2 R

A ROSEMONT, 1-5, 2-3, neuf, garage, système huile, chambre de bain tuile, bas libre, 5953 3ième Ave. RAymond 2-7414. 1—201-26

A SACRIFIER 2-3 appts propres. Cause maladie. Victor 2-4796. 1—29juin,2juill R

A STE-DOROTHEE, joli bungalow en pierre à vendre, 1½ étage, terrain 65 x 140, cave 7 pieds haut. Système de chauffage air chaud. A prix raisonnable. Pas d'agents. S.v.p. téléphoner soir après 6 h. p.m., MUrray 9-0184. 1—216-3

A ST-LAMBERT, 75 Riverside, bungalow. ORchard 1-9713, propriétaire St-Jean, FIdelité 6-3143. 1—217-15 R

A 8525 SHERBROOKE est, près Lebrun, 2-5 fermés, garage chauffé, construction 2 ans, bas libre. Revenu $2,340. Comptant $3,000 ou plus, propriétaire. RAymond 7-6347. 1—216-3 R

A TETREAULTVILLE, rue Boyce, beau triplex neuf, de luxe, semi-détaché. Site idéal pour professionnel. CLairval 9-7625. 1—215-5 R

A TETREAULTVILLE, 2-5 neufs, modernes. 2103 Lebrun, CLairval 5-3630. 1—213-15 R

A TETREAULTVILLE, 2-5 neufs, modernes, chambre bain tuile, système huile, garage, bas libre. 2539 Fletcher près Hochelaga. RAymond 2-7414. 1—198-28 R

ATTENTION — 2-5 neuf, semi-détaché, haut loué, chauffage, garage, sous-sol. CLairval 9-6071. 1—R

ATTENTION, duplex ultra-luxe, garage. Ville d'Anjou, comptant $5,000. prix $23,500. Immeubles Imperial. RAymond 2-7605. 1—218-2

ATTENTION! URGENT!
LAVAL-DES-RAPIDES
Faut vendre, besoin d'argent pour départ pour Californie, peu de comptant, duplex neuf. Prix de vente à discuter. Avec ou sans ameublement. Faites votre offre. MUrray 11-683. 1—215-4R

ATTENTION 6-4½, revenu $4,965. Comptant $10,000. RAymond 7-0921.

AUBAINE exceptionnelle, 6 logis, moderne, $23,000. RAymond 7-4881. 1—217-3

AUBAINE bungalow 5½ pièces, $14,500, comptant discutable. Mission 5-1443.

AUBAINE formidable, maison 1 étage avec magasin 2 vitrines, 4 appts arrière. Vendrais $7,000. Comptant $3,000. Située à 1163 blvd des Laurentides, Pont-Viau, MOntcalm 9-5031. 1—216-3 R

AUBAINE. A Montréal-Nord, 10245-10,247-10,249 Plaza, triplex 3-4 appts, prix $21,560. Appelez: Les Immeubles du Domaine Brandon, DAniel 2-0570. 1—R

AUBAINE, triplex, 6 et 2-3, neuf, 11625 Heneault. DAniel 2-8210. 1—R

AUBAINE triplex 6 et 2-3, neufs 11,935 Racette. DAniel 2-8210. 1—R

AUBAINE, duplex neuf, système, garage, pierre brique, fini frêne, tuile. Comptant $4,000. DUpont 9-1485. 1—216-8R

AUBAINE bungalow 5½ pièces, sous-sol fini, 2 toilettes, garage, terrassement et patio, comptant $1500, valeur réelle $18,500, vendrais $16,500, cause départ. MOntcalm 9-7008. 1—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juillet R

AUBAINE, duplex semi-détaché, 2-6, rue St-Clément, entre Adam et Ste-Catherine, très propre. CRescent 6-2601. 1—218-2

AUBAINE 1-6½, 2-3, salle jeux, $22,800. RAymond 7-3747. 1—217-3

A VENDRE duplex 2-5 appts modernes, maison de 8 ans. 8235 St-Dominique. DUpont 8-7569. 1—R

A VENDRE Tétreaultville, maison, 3 logis, 1 libre, revenu $2,040. Comptant $2,500. CLairval 9-1301. 1—217-2 R

A VENDRE bungalow, Repentigny, 6 pièces, cave cimentée, système, 220, grand garage, bord fleuve, bien ombragé, prix $24,500, petit comptant accepté, hypothèque 5%. DUpont 8-3481. 1—218-3

A VENDRE, grand triplex, neuf, moderne, garage bien situé. 6332 rue Alma. CRescent 4-6959. 1—215-12 R

AVENUE Laval près Duluth, 3 de 5, bon revenu. Sacrifiera pour vente vite. Co-Op-14899. Victor 9-5813. 1—21,23,25,27,29 juin, 2 juil. R

AVEZ-VOUS $500? Propriétés. Montréal, environs. Votre choix. Soir: NAtional 5-2557. 1—218-23

1 Propriétés à vendre

Mt. Bruno
Slopes Development
LA CONSTRUCTION DE NOS SENSATIONNELS
MODELES
1960
COMMENCE MAINTENANT
Luxueuses nouvelles conceptions
Maison de 3 et 4 chambres
AVEC
FENETRES PANORAMIQUES
MOUSTIQUAIRES ALUMINIUM
CUISINES FONCTIONNELLES
GARAGE OU ABRI D'AUTO A TOUTES LES MAISONS
PLUSIEURS AYANT 2 SALLES DE BAIN
PARQUET DE CHENE
MURS DE PLATRE
ETC., ETC.
Venez voir nos plans et l'emplacement cette fin de semaine
ACHETEZ VOTRE MAISON MAINTENANT ET SURVEILLEZ-EN LA CONSTRUCTION DEPUIS LES TOUT DEBUTS!
Prix depuis
$15,950
3 MODELES SEULEMENT POUR OCCUPATION IMMEDIATE
HYPOTHEQUE 6%
TERRAINS DANS UN SITE EXCLUSIF ET BOISE ENCERCLANT UN LAC ARTIFICIEL ET UN RUISSEAU ENCHANTEUR. IDEAL POUR VOTRE MAISON DE REVE.
Kunard
CONSTRUCTION LIMITED
OLYMPIA 3-2417
APRES 6h. P.M. APPELEZ
M. JOHN CARLE
OLYMPIA 3-2657
MME J. LIBERO
OLYMPIA 3-2487
CHEMIN A SUIVRE: Suivre la route 9 et continuer jusqu'à 1 mille passé la gare de St-Bruno, puis tourner à gauche sur le boulevard de Boucherville. 1—

AVONS BESOIN
2 VENDEURS D'IMMEUBLES
Immédiatement demandés pour compagnie montréalaise.
Nous sommes à la recherche d'hommes ayant une auto et une bonne connaissance de l'immeuble. Rémunération sur base de commission.
Pour rendez-vous communiquez à M. A. Marchand, CRescent 6-2601
IMMEUBLES ILE-MARIE
1sp—28,30 juin, 2 juillet

TRIPLEX NEUF DETACHE
1636, PRIEUR EST
1 x 6, 2 x 3 fermés. Terrain 47' x 93'. Façade pierre et brique. Chambre de bain tuile. Cuisine 12' x 22'. Entrées separées. Garage double. Terrain entièrement gazonné. Voisin des écoles, église, transport, magasins.
COMPTANT MINIMUM $7,000
Bonnes conditions
Visite samedi et dimanche
De 2 à 5 et 7 à 9 P.M.
DUPONT 8-4946
1—4,9,11,16,18,23,25,30 juin, 2 juillet

BACHELOR neuf, 16-1½, revenu $15,000, près Sherbrooke-Frontenac. Accepterais échange de propriété. Victor 2-7460. 1—218-25

BACHELOR, 15 appts. Pour vente rapide. Revenu, $10,000. Prix $47,500. Soir, CRescent 2-5481 ou St-Jérome, GEneral 2-9465. 1—213-6 R

BACHELOR 15-1½, complètement meublés. Revenu $12,724. Prix $58,000. Echange. Comptant $20,000. Très bien entretenu. Cause maladie, après 5 heures. Pas d'agents. Victor 5-9730. 1—215-4 R

BEAU 2-5, de Lanaudière, Mt-Royal, très bonne condition, $15,700. Comptant $7000. FEderal 4-3892. 1—216-9R

BEAUGRAND, maison 5 pièces, bon ordre, $6500. RAymond 7-3747. 1—217-3

BOIS DES FILION, bungalow neuf, 5 pièces, chauffage central, terrain 75 x 115. National 5-1163. 1—217-4 R

BOIS-DES-FILION, bungalow 6½, moderne, système, cave, garage. Comptant $6,000. RAymond 8-1123. NAtional 5-1142. 1—218-5

BON placement, 6-4½, revenu $4,600. $35,000. Comptant $12,000. RAymond 8-1123, LAfontaine 1-3542. 1—

BORD DE L'EAU
Avez-vous un bungalow neuf très moderne? 191 Boul. Lévesque, Pont-Viau, 6 pièces, sous-sol fini, chauffage eau chaude, vue superbe, terrain 70 x 85. S'adresser 185 Boul. Lévesque 1—R

BORD L'EAU, centre Pont-Viau, split-level 11 appts, 2 appts loués, avec douche, poêle, frigidaire. Revenu $750. Entrée privée. Autre entrée pour bureau, bar avec frigidaire, poêle, évier combiné d'un luxe incomparable, cuisine riche, style unique, solarium dispendieux. Parterre et endroit magnifique. MOntcalm 9-6896.

BORDEAUX, près rue Sherbrooke, triplex 25 ans, en bon état, 3 x 5 pièces, cuisine, salle de bain, chauffage individuel, garage. Loyer $55, $60 et $70. Prix $16,500. Comptant $8,000. Mlle Kandt, Victor 2-8501, WEllington 5-5849. 1—

BOUCHERVILLE, SPLIT LEVEL 4 CHAMBRES, 6 PIECES, PAYSAGER. HYPOTHEQUE 5%, $75 MOIS, PRINCIPAL, TAXES, $10,900. COMPTANT REQUIS $2,700. OU MOINS. FAUT VENDRE. HUNTER 8-5960. 1—R

BRASSARDVILLE, rue Monique, beau bungalow 5 pièces, valeur $10,000. Faut vendre immédiatement pour $6,000, avec $2,000 comptant et $50. mois. ORléans 7-2878. 1—217-3 R

BUNGALOW 5 appts, soubassement fini, salle jeux, bar, à bon prix. 1910 57e avenue, Pointe-aux-Trembles. Mission 5-9347. 1—215-4R

BUNGALOW 5 pièces, modernes, cave 8 pieds, finie ciment. Bonne construction. Rivière-des-Prairies. Informations MOnument 5-3460. 1—217-3 R

BUNGALOW, Poincaré, 50 x 100, 6 pièces, cave, garage, hypothèque 5¼%. Cash $10,000. DUpont 9-2660. 1—2,9,16,23,30 R

BUNGALOW brique, terrain 66 x 200, magnifique site à Lachute, 9 pièces, sous-sol fini 30 x 20; 2 chambres bain tuile, garage. Téléphone: Lachute, LOrraine 2-5980 ou Montréal (jour), CRescent 1-3537. 1—R

BUNGALOW 3450, 41e Ave, Pointe-aux-Trembles, 3½ pièces, semi-meublées, poêle 220, terrain clôturé, 50 x 80, arbres fruitiers, $35,000, possession immédiate. 1—

BUNGALOW, Ahuntsic, 2445 est Sauvé, coin. 6 pièces, garage, salle de jeu. $16,500. Hypothèque $9000 à 5%, $57 par mois. DUpont 7-8225. 1—2,9,16,23,30 R

BUNGALOW rue Springland, 5 appts, $9,000. Comptant discutable. POntiac 9-1491. 1—R

BUNGALOW neuf, 5 pièces, Laval-des-Rapides. $13,300. Comptant $1,000. CRescent 6-8388. 1—218-10 R

BUNGALOW, bord de l'eau, 6 pièces, pierre-brique, garage, 130 façade x 80', 5 milles Pont Pie IX. MOnument 5-2296. 1—217-2 R

BUNGALOW 5½ fermés, garage détaché, salle jeux. $15,800. RAymond 7-3747. 1—217-3

BUNGALOW à vendre, $1,000 comptant, Ste-Thérèse. NAtional 5-3221.

BUNGALOW à vendre, Terrasse Ville-Bon, Repentigny. MIssion 5-9153. 1—217-3 R

BUNGALOW — SPLIT-LEVELS
Résidences exclusives d'Ahuntsic ouest, 6 pièces, garage double $21,300, 8 pièces de luxe, $24,500. comptant à discuter, visible 2 à 5 et 7 à 9. 12,160 Poutrincourt. Renseignements B. & B. Construction, FEdéral 4-1412. 1—217-2 R

BUNGALOW 5 pièces garage, terrain 55 x 105, comptant discutable. MOntcalm 9-1423. 492 Alexandre, Pont-Viau. 1—25 juin, 2 juillet R

BUNGALOW moderne, cause départ, près Gouin à l'ouest Persillier, 5 pièces fermées, salle de lavage, garage. 12,263 Guillaume-Couillard. 1—212-7 R

BUNGALOW, rue Lausanne, brique, pierre, système chauffage: grand terrain gazonné, stores vénitiens inclus. DUpont 1-1445. 1—199-26 R

BUNGALOW, Ahuntsic, pierre naturelle, 6 pièces. Paysager. Particulier. DUpont 8-2311. 1—203-26R

CADILLAC, 2-5, construction de luxe. Comptant $5,000. RAymond 7-3747. 1—217-3

1 Propriétés à vendre

RIVER DRIVE
à
CHATEAUGUAY
offre
BUNGALOWS
3 CHAMBRES, DE QUALITE
AU PRIX MODIQUE EXCEPTIONNEL DE
$11,950
Hypothèque SCHL à 6%
Capital, intérêts et taxes
$70 PAR MOIS
Sujet au rabais provincial de 3%
Comptant à compter de
$900
Peut être occupé immédiatement ou plus tard
AUSSI
Le split-level d'administrateur maison de 8 pièces ayant garage à rez de rue,
$14,500
Livrable à date ultérieure seulement
ON PEUT VISITER SAMEDI, DIMANCHE OU EN SOIREE
ROUTE A SUIVRE:
Route No 3, du pont Mercier au pont de Châteauguay, que vous passez pour tourner à droite et suivre la rivière jusqu'à la rue Provost, puis vers la gauche jusqu'au No 100, rue Provost.
TELEPHONEZ
OXFORD 2-4221
CRESCENT 4-3616
1—

Bungalow moderne
LAVAL-OUEST
FACE AU LAC
RUE RIVIERA
HABITABLE HIVER ET ETE
VICTOR 9-9449
MONTCALM 9-0727
1—216-6R

CARTIERVILLE, cottage, rue tranquille, près école, église. Comptant à discuter. Libre. 12,100 Depatie. FEdéral 4-0555. 1—2,5,7,9 R

CAUSE départ triplex moderne semi-detaché, partie Est, comptant $5,000. balance facile, particulier. CLairval 9-8168. 1—216-4

CHAMBLY, bungalow brique, 5 appts, planchers bois franc, bien situé. Lot 54 x 114, demande $11,000, comptant raisonnable. 259 Beique. OLympia 8-8145. 1—217-2 R

CHATEAUBRIAND, 8764, cottage, paroisse St-Alphonse. 7 pièces, garage attenant, terrain 50 large, près église, école, pas d'agent. DUpont 8-5229. 1—R

CHATEAUGUAY-STATION, cottage 5 pièces. Occupation immédiate. Comptant $2,000. Appelez O. Chabot, POntiac 7-3318, soir: HUnter 6-4278. 1—218-2

CITE JACQUES-CARTIER, rue Provost, beau duplex 1-4, 1-5, bons revenus. Vendra cause déménagement, $1,000 comptant, les loyers payent la balance en 10 ans. ORléans 7-2878. 1—217-3 R

COMPTANT $1,500
2-5 fermés, neufs, cave, système, garage, très luxueux. Prix incomparable. $17,850. Sherbrooke près centre Champlain. FEdéral 4-0789. 1—2,8,9,15,16,22,23,29,30

$4000 COMPTANT, triplex neuf situé 11625 Heneault, 1-6, 2-3, DAniel 2-8210. 1—R

COMPTANT $1,500
Cottage détaché, 5 pièces fermées, 24e Ave. près Bélanger, système huile. Terrain 48 x 100, driveway, $12,500. Balance facile. LAfontaine 1-4021. 1—21,27,29 juin; 2,4 juillet

$4,000 COMPTANT, triplex neuf, situé 11,935 Racette, 1-6, 2-3. DAniel 2-8210. 1—R

$200 COMPTANT, $55 par mois achètent un bungalow moderne de 5 pièces à 919 rue Booker, Notre-Dame-du-Sacré-Coeur. AVenue 8-1202, HUnter 4-9392. 1—9,10,11,16,17,18,23,25,30 juin, 2 juillet R

COTE-DES-NEIGES, 17-3½, 8-2½, 6-4½, modernes, revenu $36,000. Comptant $70,000. RAymond 8-1123, LAfontaine 1-3542. 1—

COTE Ste-Catherine, 15 milles de Montréal, maison hiver et été, vendue à sacrifice, s'adresser le soir, 973 St-Jacques ouest, Montréal. 1—

COTE-ST-PAUL (De Sève), duplex dégagé, moderne, appareil de chauffage, occupation. POntiac 7-3704. 1—

COTE ST-PAUL, rue Angers, près parc, 3-4 appts, parfaite condition. Comptant $2,000. Prix $13,500. Paiements faciles. WEllington 7-9101. 1—29 juin, 2 juil.

DANS LE NOUVEAU-BORDEAUX
Bungalow moderne sur rue Poincaré, 6 grandes pièces claires et propres, garage, allée pavée, tout paysager, vaste sous-sol facile à finir, zone agréable et tranquille. Voyez cette propriété. Faites votre offre pour comptant et termes. Victor 5-1697. Soir MUrray 1-6577. 1—193-26R

DELANAUDIERE - Jean-Talon, 2-6, modernes, système, cave. Comptant $8,000. RAymond 8-1123. 1—

DELAROCHE, nord, 2-7, bonne propriété, semi-détaché, brique, $15,500. Comptant $5,000. RAymond 8-1123. 1—218-2

5830 DES ERABLES, 3-3, 5 ans, plus maison arrière. Revenu $2,425. Prix $20,000. Comptant $3,000. Immeubles Demers, 1290 St-Denis. UNiversity 1-9493. 1—216-3

6-4, DETACHE, revenu $5,280, $37500, comptant discutable. NOrmandie 1-3088. 1—216-6 R

DIRECT du constructeur, S.C.H.L. 6 p.c., 2 grands 2½ modernes, chauffage central, garage près centre d'achats, école. DAniel 1-2867. 1—22,25,28,30juin; 2,5,7,9,12juill R

DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR
Sherbrooke-Lacordaire, neuf, très moderne, 2-5, 1-3, et garage, $29,500. Vous devriez voir. CLairval 6-4318. 1—217-3 R

DORVAL, Mimosa, $28,600., bungalow de luxe, 6 appts, salle jeux, garage. MElrose 1-3916. 1—217-2 R

DUPLEX NEUF DE LUXE
2-5 avec garage, système chauffage. Possession immédiate. Comptant à discuter. 7977 Ontario. Particulier. RAymond 9-1338. 1—216-3 R

DUPLEX neuf à vendre, 2-5, chauffage central. Salle de jeux finie, garage pour 2 chars. Appelez POntiac 6-8969. 6220 Lemay, coin Bellechasse, Rosemont. 1—218-3 R

DUPLEX près église, 1-8 et 1-6, vacant, rue Panet, système, cave, 220. Aucune offre raisonnable refusée. Comptant discutable. WEllington 7-9101. 1—29 juin, 2 juil.

DUPLEX détaché, 65e Ave, Ville La Salle. Prix $12,000. Comptant discutable. Vraie aubaine. WEllington 7-9101. 1—29 juin, 2 juil.

DUPLEX 1-8, 1-6, libres, boulevard Saint-Vital. $16,500. DUpont 7-0474. 1—R

DUPLEX neuf, semi-détaché à Ville d'Anjou, loué $90 au 2ième, chauffage eau chaude, fini plâtre, boiserie naturelle, cuisine planifiée 10 x 20, aspirateur Fasco. Bas prêt à être occupé, ou nous avons locataire à $125 par mois. Comptant $5,000. R. Leduc, RIverside 8-7351. 1—218-3

DUPLEX neuf 5545 Bossuet, 2-5½ semi détaché, système, cave, 2 garages. Prix $20,500. Comptant $4,500. Constructeur. Inf. CRescent 9-0405. 1—218-26

DUPLEX moderne, 2-5½, pierre et brique, système central, avec garage. 4927 Lafontaine, CLairval 5-0832. 1—

DUPLEX de luxe, salle de jeu finie, cave. Terrain 40 x 100, $19,000, 454, 2e avenue, Pointe-aux-Trembles. RAymond 2-3558. 1—217-3 R

1 Propriétés à vendre

BEAUMONT GARDENS
MT-BRUNO
A SEULEMENT 11 MILLES DU CENTRE DE LA VILLE, AU COEUR DE ST-BRUNO, PRES DES ECOLES, EGLISES, BUREAU DE POSTE, CENTRE D'ACHATS, ETC., AVEC
HYPOTHEQUES DE 25 ANS A 6% DE LA SCHL
Occupation immédiate
TAXES PEU ELEVEES
VERSEMENT COMPTANT DE
$2,950
2e hypothèque sur demande à 7%
12 BUNGALOWS
Chacun comprend
—4 CHAMBRES
—SALON
—SALLE DE FAMILLE
—CUISINE COMPRENANT POELE ET FOUR ENCASTRES, ARMOIRES EN FRENE, VENTILATEUR, DESSUS DE COMPTOIR EN ARBORITE.
—1½ SALLE DE BAIN
ABRI POUR AUTO
—SALLE DE JEU FINIE: 16' x 16'
—ENTREE SEPAREE AU SOUS-SOL
TOUS SONT POURVUS DE PARQUETS DE CHENE, POUTRES D'ACIER ET FILERIE RED SEAL A TABLEAU DE CONTROLE AUTOMATIQUE.
Terrains tous services: 69 x 113
PRIX: seulement $14,700
ERKO DEVELOPMENT
CORPORATION
OLYMPIA 3-2418
AVE LANSDOWNE
ST-BRUNO
Après 6 h. veuillez appeler M. J. Carle —OLympia 3-2657
DIRECTIONS: Suivez route no 9. A la gare du CN de St-Bruno, tournez à gauche sur chemin Rabastalière. Tournez encore à gauche à la 4e maison passée le poste Red Rose. Suivez nos enseignes.
1—

DISTRICT OUEST, COMMERCIAL
10 pièces. Location idéale pour bureaux ou professionnels. Inspection en tout temps. Demander L. Beaudoin, HUnter 9-7284. Soir, HUnter 1-6938.
Parsons & Gordon Ltd.
1—216-3 R

DUPLEX neuf, chauffage central. Prix $13,500. Comptant $4000. POntiac 9-1491. 1—R

DUPLEX neuf, site résidentiel, bonnes conditions. Pas d'agents. DAniel 1-3973. 1—216-3 R

DUPLEX neuf, détaché, 2-5½, 7, 3e ave Nord, Roxboro, système, près Boul. Gouin, église, école, centre d'achat. NAtional 6-5374, NAtional 6-5619. 1—R

DUPLEX neuf ouvert pour inspection, près centre d'achats et école, système, salle jeu, $16,600. Comptant $3,500. 2180 St-Donat. J. J. Sauvageau Construction Ltée, RAymond 1-7721. 1—218-8 R

DUPLEX NEUF, $1,500
2 grands 5 fermés, cave, système, garage, très luxueux. Prix incomparable. $17,850. Sherbrooke et Desormeaux. FEdéral 4-0789. 1—2,8,9,15,16,22,23,29,30

DUPLEX, 2 grands 5½, logis de 4 appts au sous-sol à finir, système automatique, situé sur 13e ave. St-Michel. Informations RAymond 1-3659. 1—216-3R

DUPLEX neuf, 2-5, pièces, 532, 5e avenue, Pointe-aux-Trembles, ouvert aux visiteurs. CRescent 7-0414. 1—213-6 R

DUPLEX LUXUEUX, $2,000
2 grands 5, cave, système, garage, très luxueux. Prix incomparable. $18,350. Cadillac et Lafontaine. FEdéral 4-0789. 1—2,8,9,15,16,22,23,29,30

DUPLEX, très moderne, avec garage double, haut loué $72. Prix $18,000. Comptant $4,500. Hypothèque $10,000. Balance à discuter, 584 Faillon. RAymond 1-7912. 1—217-3 R

2 DUPLEX neufs à 9484 Rancourt, Ahuntsic. Prix $16,500. DUpont 1-2064. 1—217-2 R

DUPLEX les plus luxueux, Ville-d'Anjou. Grand terrain, asphalte, gazonnage. Tuile cuisine, choix couleurs. Près église, écoles, autobus. CLairval 5-7443. 1—205-14 R

DUPLEX neuf, 2-4 appts fermés, avec garage, rue Parthenais, Ahuntsic. DUpont 9-5170. Pas d'agents. 1—217-8 R

DUPLEX, 2-5, semi-détaché, système chauffage, garage, près église et école. 4523 Charlemagne. LAfontaine 6-3460. 1—217-2 R

DUPLEX, 2-6, situé 8726 St-Hubert. S'adresser DUpont 8-8955. 1—215-4 R

DUPLEX 2-5, système chauffage, 880 Gardenville. ORléans 7-3109. 1—11,18,25 juin; 2 juillet R

ENVIRON $4500 comptant, triplex neuf 1-6, 2-3, 11625 Héneault. DAniel 2-8210. 1—R

ENVIRON - $4,500 comptant, triplex neuf, 1-6, 2-3, 11,935 Racette. DAniel 2-8210. 1—R

1 ETAGE, 3½ appts, fini Stucco, revenu $40 par mois, pas libre. $3,000. ORléans 4-3596. 1—

EXCELLENT placement, 3 logis, revenu $2,112., $15,800. RAymond 7-3747. 1—217-3

GRAND triplex moderne, 2-3, 1-6, fini plâtre, brique, tuile, rue Highland-LaSalle. DOminic 6-6976 entre 5 et 8 heures soir. 1—204-26 R

11625 HENEAULT, Triplex neuf, 1-6, 2-3. DAniel 2-8210. 1—

ILE-BIZARD, maison dominant lac des Deux-Montagnes, 6 pièces, salle bain, solarium, cheminée pierre, garage, vaste terrain paysager. MElrose 1-4067. 1—R

JEAN-TALON, 4 logements, 1-5, libre. Revenu $3000, petit comptant, balance loyer. RAymond 2-2225. 1—216-3R

LACHINE duplex neuf, 2-5 pièces, comptant $5,000 ou plus, balance à discuter. MElrose 7-7001. 1—28,30 juin,2,5,7,9 juillet R

LAFLECHE, maison 4 pièces, grand terrain. Pas d'agents. CRescent 9-8222. 1—218-3 R

LAURIER près 9e ave, 3 logements, 1-6 et 2-4. Prix $13,000. Comptant $2,000. Vraie aubaine. WEllington 7-9101. 1—29 juin, 2 juil.

LAVAL - DES - RAPIDES, bungalows, 5½ pièces, système chauffage, neufs, garages, près autoroute, école église, autobus. $13,900. Comptant discutable. MUrray 1-8627. 1—278-6 R

3 LOGEMENTS neufs, 1-6, 2-3, situé au 11625 Héneault. DAniel 2-8210. 1—R

6 LOGEMENTS rue Papineau, gros revenu, prix réduit. AVenue 8-7597. 1—216-3 R

5 LOGEMENTS, $19,000. Comptant $5,000. Revenu $2,400. MOntcalm 9-7438, 5476. 1—215-4

3 LOGEMENTS neufs, 1-6, 2-3, située à 11,935 Racette. DAniel 2-8210. 1—R

3 LOGEMENTS 5 appts chacun, Drummondville, beau site. GRanit 2-7805. 1—18,25juin, 2juil.

LONGUEUIL, rue Lareau, beau cottage 6 pièces, grand terrain tout fleuri, dans le plus beau quartier résidentiel. Comptant $6,000, balance $79 mois. ORléans 7-2878. 1—217-3 R

LONGUEUIL, Domaine Bellerive. Bungalow 5 pièces, terrain aménagé, 9,000 pieds carrés, $14,500. Hypothèque à 5%. Pas d'agents. Appelez ORléans 7-1412. Dr Ferron. 1—215-4 R

MAISON à vendre, 3½ appts, terrain 50 x 150. MOnument 5-3463. 1—217-3 R

MAISON à vendre, 35 pi. façade. 3814 Bélair. RAymond 9-4583. 1—217-2 R

MAISON à vendre $5,000, comptant, $1,000, balance termes. LAfontaine 7-0171. 1—2,5 R

MAISON neuve, 1-6, 2-3, 11625 Héneault. DAniel 2-8210. 1—R

MAISON neuve, 6 logements de 4 appts, près centre d'achats St-Martin, très bon marché. MUrray 1-5336. 1—217-4 R

MAISON 11 PIECES, 4 TERRAINS, TRES BON MARCHE. CAUSE DEPART. ORLEANS 7-4726. 1—218-6 R

MAISON à vendre, à Laval-Ouest, 8 appts. Site commercial. S'adresser 227 montée Cyr. NAtional 7-2903. 1—2,8,9 R

1 Propriétés à vendre

L'ELEGANCE,
LE CHIC
QUE NOUS AVONS DONNES A NOS
TRIPLEX & DUPLEX
SUR LA RUE
JOSEPH-CASAVANT
RUE SANS EXPROPRIATION
AHUNTSIC-OUEST
NOUS PERMET DE VOUS OFFRIR NOTRE NOUVELLE ET DERNIERE SECTION, PLUS SEDUISANTE QUE JAMAIS, POUR OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD.
4 CHAMBRES A COUCHER
TRES GRANDES PIECES
GARAGE DOUBLE EN LARGEUR
SALLE DE JEU FINIE 20 x 25
FENETRES THERMOS
FINITION CHENE ET ACAJOU
TRES GRANDS PLACARDS
ELEMENTS ET FOURNEAUX ENCASTRES
TERRAIN GAZONNE
TOUTES TAXES: $300
REVENU MENSUEL DU HAUT: $160
HYPOTHEQUE MENSUELLE $133
DIRECTION
VENEZ PAR LE BOUL. GOUIN OU DE SALABERRY, TOURNEZ A DE POUTRINCOURT, 1ERE RUE A L'EST DE L'AUTOROUTE DES LAURENTIDES, FILEZ JUSQU'A VIEL OU BOHLE, TOURNEZ VERS L'EST, C'EST LA PREMIERE RUE.
S'adresser désormais au
12197 JOSEPH-CASAVANT
FEDERAL 4-2738
1—2,9,16

MAISONS PRIMEES
VOUS EMMENAGEZ MOYENNANT $750 COMPTANT
OCCUPATION IMMEDIATE
1—BUNGALOW DEGAGE 5½ PIECES
2—COTTAGES SEMI-DEGAGES, 5½ PIECES
2—BUNGALOWS DEGAGES, 7½ PIECES
Hypothèque 6%, 25 ans, mensualités à compter de $59.50, comprenant rabais 3% sur cottages semi-dégagés. Toute construction brique, vastes fenêtres panoramiques, salles de bain à carrelage céramique, planchers bois dur, eau et égout, système chauffage, sous-sol élevé 8 pieds, pleine grandeur, fondation ciment 10 pouces. Absolument pas de supplément (y compris taxes).
SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT
DUPONT 9-1591
1—30 juin; 2 juillet R

MAISON 2 logements, hiver-été, 3 chalets bord de l'eau, 350 x 100. Cause maladie. OLympia 8-2415. 1—R

MAISON neuve, 1-6, 2-3, 11,935 Racette. DAniel, 2-8210. 1—R

MAISON appts neuve, 9 logis, rapportant $8,208, située à 1900 L.-O. David, coin Cartier. 1—217-28R

4-4 MODERNES, neufs, détachés. Cause départ. DAniel 2-3692. 1—29 juin 2 juillet

MONTREAL-NORD, cottage semi-détaché, 2 salles de toilette, 5 grandes pièces, moderne, $3,500 comptant, $69 par mois. Intérêt 6%. 5550 Alphée-Aubin, DAniel 2-6813. 1—217-2 R

MONTREAL-NORD, 1-6, 2-3 neufs, 11625 Héneault. DAniel 2-8210. 1—

MONTREAL-NORD, duplex 5-5, brique et veneer. Comptant $4,000, prix $12,500. DAniel 1-2584. 1—117-3 R

MONTREAL-NORD, propriété 1 étage, 5 appts, cave, châssis aluminium, garage $8,500. DAniel 2-3531. 1—215-6

MONTREAL-NORD, 1-6, 2-3, neufs, 11,935 Racette, DAniel 2-8210. 1—R

NOTRE-DAME-DES-VICTOIRES, 2-4½ appts, neufs, détachés, bas, libre. $3,000 comptant, 2669 Monsabre. CLairval 4-3131. 1—217-3 R

N.-D.-G., DUPLEX 6, 7 PIECES, AVENUE BENNY. $21,000. HUNTER 1-5843. 1—2,9,16,23,30R

N.D.G. duplex 6-7, près écoles et transport, paroisse Pères Dominicains, près Villa Maria. Demander L. Beaudoin, HUnter 9-7284. Soir: HUnter 1-6938. 1—216-3 R

1 Propriétés à vendre

Bungalow et split-levels
A CARTIERVILLE
UNE RUE A L'OUEST DU
CLUB DE GOLF DE MARLBOROUGH
4 MODELES DISTINCTIFS
$24,500 ET PLUS
3 OU 4 CHAMBRES A COUCHER
PROPRIETES LUXUEUSES ET FONCTIONNELLES AVEC FACADE EN PIERRE OU EN BRIQUE ROMAINE
EN SPECIAL
CETTE FIN DE SEMAINE
Bungalow de 7 pièces
avec garage de 2 places
3 chambres à coucher
Salon de 12' x 19 avec fenêtres panoramiques
Salle à dîner séparée: 11' x 15'
Salle de famille: 16' x 22' avec foyer naturel
Cuisine bois naturel, acajou: 12' x 18'
2½ salles de bain avec coiffeuses
Sous-sol bien éclairé avec chambre à lessive
Terrain complètement gazonné
Entrée en asphalte
Près écoles, églises, magasins et de la gare de Cartierville
Tous les services publics
Direction: ½ mille à l'ouest Boulevard Reed, sur Boulevard Gouin ouest, jusqu'aux rues Beauséjour et Villemont. Suivre nos flèches sur la route.
Economisez $ $
Directement du constructeur
INFORMATIONS: M. C. ARSENAULT
MOntcalm 9-8986 — HUnter 9-1407
Westcrest Develop. Inc.
1—

COMMERCIAL
DEMANDONS $55,000.
COMPTANT $20,000.
Magasin avec 4 logements, bâtisse construite en brique solide, coin Villeray et Fabre.
S'adr.: M. Caligiuri, 1540 Villeray Est, appt 2, soir seulement, OXford 5-9301 ou REgent 8-2695. 1—215-4 R

N.D.G., cottage 8 pièces près école, église. Termes faciles. Victor 4-8461, DUpont 8-5287. 1—212-26 R

OUTREMONT, open house tous les jours de 1 heure à 8, 9 pièces, garage, prix $26,900. S'adresser 5303 Durocher, pour informations appeler R. Jutras REgent 1-6485, soir CRescent 9-5279. 1—215-4 R

PAROISSE St-Arsène 1-7, 1-8, système, cave, garage. Comptant $6,000. RAymond 8-1123. LAfontaine 1-3542. 1—

PARC Extension, triplex, 6½, 5½, 3½, comptant $8,000. Bon revenu. Co-Op-15200. Victor 9-5813. 1—21,23,25,27,29 juin, 2 juil. R

PARC Extension près Ogilvy, 5 logements modernes, 1-5, 4-3 non chauffés, revenu $3,540. Co-Op-13994. Victor 9-5813. 1—21,23,25,27,29 juin, 2 juil. R

PARTICULIER, 1-6, 2-3, neuf, 11625 Héneault. DAniel 2-8210. 1—R

PARTICULIER, 1-6, 2-3, neufs, 11,935 Racette. DAniel 2-8210. 1—R

2342 PARTHENAIS, près Sherbrooke, 6 logements neufs. CLairval 9-9407. 1—210-26 R

PLACEMENT, 6 logements, 4 garages. Revenu $5,000. DUpont 7-7997. 1—193-26 R

PLACEMENT, 8-4, détachée, 35 x 50, revenus annuels $6,360. CRescent 7-5863. 1—216-3

PLACEMENT, 4-6 neufs, possibilité d'un autre 6, revenu $4,800., prix $36,500. Comptant à discuter. MOntcalm 9-9067 ou MUrray 1-2674. 1—201-26 R

PLACEMENT, 8 logements, de 4 pièces, tous loués. LAfontaine 4-2100. 1—215-26 R

PLACEMENT: 6-4½, hypothèque fixe. Revenus $4,560. CLairval 4-2571. 1—215-4 R

PLACEMENT, 8 logements, Plessis-Ontario, extérieur rénové, revenu $3,550, prix $25,400. Pas d'agents. LAfontaine 1-3022. 1—216-4 R

PLACEMENT 8-3, revenus $9,000. Comptant $10,000. LAfontaine 4-6560. 1—217-5R

PLACEMENT, 14 bachelors. Revenu $10,800, non meublés, $55,000. CRescent 6-7140. 1—29 juin, 2,4 juil.

PLACEMENT, 16-4½. Revenu $16,500. Comptant $25,000. Particulier. MUrray 1-3472. 1—2,9,16,23,30R

PLACEMENT 14% NET
6 LOGIS NON CHAUFFES $34,500. REVENU $4700. COMPTANT $12,000. Construit dans le développement Sherbrooke, par Marcel Boisvert, rue Granby, 100 pieds au sud de la rue Sherbrooke, face au centre d'achats Domaine.
CLAIRVAL 5-7778
1—

PLACEMENT, Nord ville, 2-4, 2-2, rapporte $2,800. Très bon ordre. Temken. DUpont 8-5349. 1—278-2 R

1 Propriétés à vendre

OCCASION UNIQUE
LA PREMIERE FOIS A MONTREAL!
SI VOUS ETES HABILES A FINIR VOTRE MAISON VOUS-MEME, DES CONDITIONS SENSATIONNELLES VOUS ATTENDENT!
Nouvelle Maison Modèle
IL FAUT VOIR LA CONSTRUCTION DE QUALITE. AMENEZ VOTRE DAME OU VOTRE AMIE ET ELLE ADORERA NOTRE CUISINE EXCEPTIONNELLE.
$6,450 A $12,000
Petit acompte, bonnes conditions
Eligibles au Rabais provincial de 3%
Venez visiter et vous convaincre
38ième ave., Rivière-des-Prairies
(passez par le Boul. Gouin vers l'Est OU par le Boul. Métropolitain jusqu'à Broadway, montez au Boul. Gouin, 38ième se trouve à l'Ouest du Boul. Omer Gaucher (Broadway). Des flèches vous montreront votre chemin.)
NORMAN CONSTRUCTION INC.
TEL.: REGENT 8-9360
MONUMENT 5-2367
1—

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex détaché, neuf, coin, garage, salle de jeux, système eau chaude, DUpont 9-8994, DUpont 7-2310. 1—216-3 R

PONT-VIAU, duplex, 2-5, système. 84 Jubinville. MOntcalm 9-5077. 1—217-2 R

PROPRIETE rénovée, revenu 15%, comptant $15,000, balance discutable. 515 St-Clément, CLairval 5-7368. 1—30 juin, 2 juil.

PROPRIETE commerciale de 5 revenus de loyer, un prêt à être occupé pour commerce, à vendre à bonnes conditions, accepterais échange, particulier. NAtional 7-3565. 1—217-3 R

PROPRIETE, maison 13 chambres, central, $16,000, comptant $6,000. LAfontaine 4-0534. 1—

PROPRIETE DE 15 LOGEMENTS DE 1½ APPT. SITUEE RUE JARRY, ANGLE STUART, BON RENDEMENT. RENSEIGNEMENTS, REGENT 8-5959, M. LAFORTUNE. 1—216-4 R

PROPRIETE, 6 logements, Rue Woodland, Verdun, $46,000. HUnter 6-9868. 1—214-19 R

11,935 RACETTE, triplex neuf, 1-6, 2-3. DAniel 2-8210. 1—R

RIVARD, Rachel, 3-6. Bons revenus. Vente rapide. Sacrifice. Immeubles Demers, 1290 St-Denis, UNiversity 1-9493. 1—216-3

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 4 propriétés, 9922 à 9930, 64e Av. Tout $7,000. Ou séparément prix à discuter. Immeubles Demers, 1290 St-Denis, UNiversity 1-9493. Victor 5-6128. 1—216-3

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 9904, 39e ave, bon camp, 3 appts, habitable l'hiver, eau entrée, chambre bain, prix $2,700, comptant $1,000, balance à discuter. CRescent 6-4279. 1—

RIVIERE-DES-PRAIRIES, beau cottage 7½ pièces, clair et propre sur terrain de 45 x 122, zone agréable et tranquille. Voyez cette propriété et faites votre offre pour comptant et termes. Victor 5-1697, Soir: MUrray 1-6577. 1—218-26 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, propriété, 2 étages à vendre dans le centre de Rivière-des-Prairies, magasin de 25 x 60 et logement de 3 pièces au dessus. Possession immédiate. Voyez et faites votre offre pour comptant ou à termes. Victor 5-1697, Soir: MUrray 1-6577. 1—218-26 R

ROSEMONT, bungalow détaché, 4 grandes pièces, moderne, brique, près St-Zotique. Location idéale. Parfaite condition. Principal, intérêt et taxes $70. par mois. Victor 9-5813. 1—28,30 juin 2 juil

ROSEMONT, 4ième, 2 beaux 6 appts, bon revenu, bas libre 1er août. RAymond 7-8836 après 7 hres.

ROSEMONT, triplex moderne semi-détaché, 1-6, 2-3, garage double. Victor 9-5813. 1—21,23,25,27,29 juin, 2 juil. R

ROSEMONT 6830, 15ième avenue, coin Soubirous, 1-5, 2-3 neufs, semi-détachés, 32 x 37, système, bas libre, prix $30,000. Comptant $12,000 et plus. RAymond 1-0472. 1—217-26R

ROSEMONT près Palestre Nationale, école normale, collège classique, high school, centre d'achats, 5 logements modernes, revenu $5,200, comptant environ $12,000, cause maladie, propriétaire. RAymond 1-2873. 1—R

ROSEMONT, 6320, 13e Ave, 1-5, 2-3, 4 ans, système, garage double, salle de jeux, douche, tuile, bas libre, prix $30,000. RAymond 1-0472. 1—199-26 R

INDEX DES RUBRIQUES

Accessoires d'autos, camions 244
Accessoires de ferme, de jardin 71A
Accordeurs de pianos 153
Achat de créances 17
Administration de propriétés 1A
Agences demandées 100
Agents vendeurs 114
A louer. Divers 66
Ameublements 80
Animaux de ferme 71
Animaux domestiques 72
Appartements à louer 52
Appartements demandés 53
Appartements meublés demandés 55
Appartements meublés à louer 54
Appartements à vendre 5
Argent demandé 23
Argent à prêter 22
Articles de ménage 81
Articles de sport 157
Associés demandés 99
Autos, camions à louer 245
Autos à vendre 240
Autos, camions demandés 242
A vendre ou à échanger 13
A vendre ou à louer 14
A vendre. Divers 82
Avis responsabilité 138
Avions 246A
Bateaux, chaloupes 150
Bicyclettes, motocyclettes 251
Blanchissage, tapissage 166
Bois, charbon, huile 84
Brevets, patentes 103
Brûleurs à l'huile 170
Bureaux à louer 47
Bureaux demandés 48
Camions à vendre 241
Camionnage. Transport 239
Cartes professionnelles 252
Chambres à louer 123
Chambres demandées 124
Chambre et pension 125
Chambre et pension demandées 126
Chapeaux 176
Chevaux, voitures 70
Chauffage, plomberie 224
Coiffeuses 111
Collection 19A
Commerces à louer 96A
Commerces à vendre 96
Commerces demandés 97
Comptabilité 181
Cottages à louer 61
Cottages à vendre 2A
Cours femmes, filles 119
Couturières 118A
Divers 102
Education 108
Ecoles de métier 113
Effets bureaux et magasins 88
Electriciens et couvreurs 191
Emplois demandés femmes 118
Emplois demandés hommes 116
Entreposage d'autos, meubles 248
Entrepôts à louer 33
Entrepôts à vendre 33A
Entrepôts demandés 34
Entrepreneurs 195
Espace manufacture à louer 42
Espace manufacture demandé 43
Extermination vermine 196
Femmes, filles demandées 117
Fermes d'élevage 9
Fermes avicoles 9A
Finance 21
Foin — Fumier 70A
Fourrures 86
Fourrures emmagasinées 193
Garages à louer 67
Garages demandés 68
Gardes-malades 203
Garderies de jour 129A
Hommes demandés 115
Hôpitaux privés 204
Hypothèques 15
Imprimerie 206
Instruments de musique 75
Logements à louer 57
Logements à partager 56A
Logements chauffés à louer 56
Logements chauffés demandés 55A
Logements demandés 58
Logements à échanger 57A
Logements meublés à louer 59
Logements meublés demandés 60
Machinerie 149
Machines à coudre 144
Magasins à louer 25
Magasins demandés 26
Maisons campagne à louer 62
Maisons campagne demandées 63
Manufactures à louer 35
Manufactures demandées 36
Manufactures à vendre 37
Matériaux de construction 213
Médicaments 214
Menuiserie 215
Monnaies, timbres 91
Moteurs et Yachts 69
Occasions d'affaires 98
Occasions d'affaires demandées 98A
Oeufs — Volailles 73
On demande à acheter 93
Peinture 221
Pensions de campagne 131
Pensions de campagne demandées 132
Perdus 139
Personnel 105
Places commerciales à louer 28
Places commerciales demandées 29
Planchers 223
Prêts sur hypothèque 18
Prêts bancaires 24
Propriétés à vendre 1
Propriétés campagne à vendre 3
Propriétés campagne demandées 4
Propriétés comm. à louer 30
Propriétés comm. demandées 31
Propriétés comm. à vendre 32
Propriétés demandées 2
Radios et accessoires 76
Radios à louer 76A
Réfrigérateurs électriques 79
Règlements de dettes 19
Rembourrage 228
Remorques 246
Réparations diverses 229
Réparations portes, châssis 230
Rideaux—Couvre-lits—Draperies 119A
Salles-studios 45
Service domestique 120
Studios de danse 107
Suggestions pour cadeaux 82A
Télévision 77
Terres à louer 7
Terres à vendre 6
Terres demandées 8
Terres à jardinage 232
Terrains à louer 12
Terrains à vendre 10
Terrains demandés 11
Tracteurs 240A
Traitements de beauté 112
Trouvés 140
Vêtements à vendre 86A
Villégiatures — Hôtels 133

TARIFS ET RENSEIGNEMENTS DIVERS

ANNONCES ORDINAIRES — Tarif minimum de 60¢ ou 2 lignes (10 mots). 30¢ pour chaque ligne additionnelle de 5 mots ou moins.

Compter 5 mots à la ligne. Une partie de ligne compte pour une ligne entière. Les abréviations, initiales comptent pour un mot; les mots composés pour autant de mots; chaque nombre pour un mot. Ajouter 5 mots par insertion pour indiquer le numéro de la case. Les réponses devant être expédiées par la poste, ajouter 10¢.

GROS CARACTERE — Une ligne en caractère gothique 12 points (28 lettres ou espaces), équivaut à 5 lignes — en 20 points (20 lettres ou espaces), elle équivaut à 7 lignes.

AVIS DE DECES, NAISSANCES, REMERCIEMENTS, SERVICES ANNIVERSAIRES, IN MEMORIAM, MESSES ANNIVERSAIRES — 3 cents par mot avec minimum de $1.00 par insertion.

Toute annonce à paraître sous l'une des rubriques ci-dessus doit être endossée au complet par la personne donnant cette annonce.

La publication d'une annonce à une date spécifiée n'est pas garantie. Les éditeurs se réservent le droit d'accepter ou de rejeter toute annonce ou de la classer sous telle rubrique qu'ils jugent appropriée.

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement, nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

AVIS Nous ne publions pas les annonces classées le jour même de leur réception. Ces annonces devront nous parvenir la veille, avant 5 heures P.M. Nous acceptons les annonces classées tous les jours de 9 A.M. à 5 P.M. Excepté le samedi, de 9 A.M. à midi.

TELEPHONEZ VOS ANNONCES CLASSEES — **SIGNALEZ VIctor 4-3711**

1 Propriétés à vendre

ATTENTION

AHUNTSIC OUEST

Dernière maison du projet

Split-level détaché

7 PIECES FERMEES, 3 GRANDES CHAMBRES A COUCHER, SALON 14' x 20', GRAND GARAGE DE 18' x 24', PORTES SECTIONNELLES DE 10' AU NIVEAU DE LA RUE, RUE ET TROTTOIRS PAVES, TERRAIN GAZONNE.

Comptant à partir de $3,000

VOISIN DES ECOLES-EGLISES, TRANSPORT, MAGASINS

VISIBLE DE 2 A 5 ET 7 A 9 P.M. TOUS LES JOURS

11870 ZOTIQUE-RACICOT

DIRECTION:

De Salaberry à Poincaré et tournez vers le sud.

1—4,11,18,25 juin, 2 juil.

ROXBORO, split-level, acheté 1re fois en 1957. Près écoles et églises catholiques et protestantes, centre d'achat, gare C.N.R. Tout à moins de 10 minutes de marche. Propriétaire, 41, 14e Rue. MUrray 4-3394. 1—27,29 juin, 2 juil. R

ROXBORO, 62, 1ère avenue nord. Maison meublée. Terrain 50' x 112. Tous services. $4,500. Petit comptant. RAymond 2-1057. 1—217-3 R

RUE DAVIDSON, 6 logements. Rachel-Sherbrooke. LAfontaine 4-0993. LAfontaine 7-2547. 1—28,30 juin, 2,4,6,8 juil. R

RUE Bordeaux près de Sherbrooke, 5 logements non chauffés. 1 de 7, 4 de 4, conditions excellentes, bon revenu. Co-Op. 15581. VIctor 9-5813. 1—21,23,25,27,29 juin, 2 juil. R

ST-ANDRE près, Parc Lafontaine, 1-5, 2-6, coin rue, garage, 6 appts libre, propriétaire, cause départ. LAfontaine 2-3653. 1—R

ST-DENIS 3690, propriété, pierre bien entretenue, gros revenu, lavabo, frigidaire, 2 étages meublés et loués. Propriétaire habite les 2 autres, libre à acheter dans 30 jours. Clair hypothèque, accepterait moitié comptant, 2 garages, terrain pour bâtir 15 chambres, idéal pour bureaux, professionnels, bachelors ou chambres. VIctor 5-0647. 1—217-2 R

ST-DENIS, 3-6, bas libre, $7,000, à $6,000 comptant. CRescent 7-5063. 1—216-3

ST-LAURENT, duplex $26,000. Comptant $3000. RIverside 8-6079. RIverside 8-9361. 1—218-3

ST-LAURENT, bungalow semi-détaché, 6 pièces, prix modique. Pour information, appeler R. Jutras, REgent 1-6485. Soir: CRescent 9-5279. 1—215-4 R

ST-LAURENT, 2150 O'Brien, semi-détaché, 3 chambres à coucher, près train électrique. RIverside 7-2360. 1—216-6 R

ST-LAURENT, split level 8 pièces, plus salle de jeu, foyer, 2 salles de bain, garage, paysager. HUnter 6-1077. 1—R

ST-MARTIN, bungalow 6 pièces, près autobus, centre d'achat, école, léger comptant. MUrray 7-4005. 1—217-2 R

STE-THERESE paroisse, bungalow 5 appts, moderne, plâtre, brique, système, garage. Tél.: 1Albot 3-2949. 1—11,18,25 juin, 2 juil.

STE-THERESE, bungalow pierre, brique, 4½ appts, 220, terrain 50 x 100. Sacrifiera à $8,000, petit comptant, balance facile, pas d'agents. WEllington 3-6922. 1—218-2R

12e ST-ZOTIQUE, cottage 6 pièces, salle jeux, semi-détaché, moderne, petit comptant. RAymond 8-1866. 1—28,30 juin, 2 juil. R

SHERBROOKE, Des Erables, 3-4. Seulement $16,000. Immeubles Demers, 1290 St-Denis. UNiversity 1-9491. 1—216-3

TETREAULTVILLE, duplex, 2-4, salle de jeux. Garage. Comptant $4,000. Prix $16,900. 2130 St-Donat. CLairval 9-0597. 1—30 juin, 2,7,8,9 juil. R

TETREAULTVILLE, duplex, 1-4½ + 6½, système, cuisine moderne, toile, façade brique et pierre, garage. Terrain 25 x 105. Direct du constructeur, comptant $6,000. Prix $17,500. CLairval 9-4271. 1—217-2 R

TETREAULTVILLE, 2445 Dickson, duplex sous la peine d'entrer, 3 pièces, entresol loué $55. Pas d'agents. 1—216-3

TRIPLEX de luxe, Bas, 6 fermés, libres, ou 2-4 fermés loués. Balcon pierre et fer forgé. Garage double. Prix $30,800. Hypothèque fixe, $17,500. 4335 Mercier. RAymond 8-8548; NAtional 5-1727. 1—217-36 R

TRIPLEX, 11,738 O'Brien, $3,000 comptant. MUrray 4-4603. 1—217-2

2 TRIPLEX neufs, 11,935 Racette. 1-6, 2-3. Comptants $4,000. DAniel 2-8210. 1—R

TRIPLEX neuf, rive sud, 6 pièces, libres, fermées. DUpont 8-6004. 1—215-6R

TRIPLEX à 5968, 12e ave, Rosemont. $18,000, $5,000 comptant. Pour plus d'informations RAymond 2-6844. 1—215-3R

TRIPLEX, Montréal-Nord, pierre et brique. DUpont 6-4147. 1—199-26 R

2 TRIPLEX neufs, 11625 Héneault, 1-6, 2-2. Comptant $4000. DAniel 2-8210. 1—R

2 TRIPLEX et 1 duplex, inf. MIssion 3-9153. 1—217-3 R

TRIPLEX neuf 5385 Bossuet, 1-6, 2-3, semi-détaché, face au parc, système, garage, 2 garages. Prix $23,500. Comptant $5,000. Constructeur. Inf. CRescent 9-0496. 1—218-26

TRIPLEX luxueux, coin rue, garage, propriétaire. 1991 Jarry. RAymond 2-6037. 1—217-2 R

TRIPLEX, 8-7-7, Hutchison près Bourassa, St-Joseph, revenu $2,640, comptant $7,000, balance facile. Demandez L. Beaudoin, HUnter 9-7284. Soir: HUnter 1-6938. 1—216-3 R

UN LOGEMENT fini, un semi-fini, bonnes conditions. ORleans 4-6366. 1—216-3R

VARENNES, Rive-Sud, 15 milles est Pont Jacques-Cartier, spacieux cottage, 1½ étage, construction soignée, pierre et brique, 7 pièces, chauffage eau chaude, 2 salles de bain, salle récréation au sous-sol, garage attaché, terrain 37 x 104, belle vue sur le fleuve, école, commodités. Prix $20,000. Hypothèque 5¼%. OLympia 2-2544. 1—21,23,30 juin, 2,8,9 juil.

VENEZ visiter au 11675 Héneault, 1-6, 2-3, neuf. DAniel 2-8210. 1—R

VENEZ visiter à 11,935 Racette, 1-6, 2-3, neufs. DAniel 2-8210. 1—R

VERDUN, Lelage, 10 appts, revenu $7,200. Prix demandé $45,000. Auguste St-Chabot. POntiac 7-5318. Soir: HUnter 6-4275.

Massé & Gauthier Inc. 1—216-3

VILLE BROSSARD, 310 Derome, duplex neuf 2-5, pierre, brique, tuile, chauffage $18,000. Comptant $3,000. Téléphone. Ne jamais. 1—30 juin, 2 juillet

VILLE D'Anjou, 7-3½, pierre, brique neuf, 26 x 41, garage, fenêtres aluminium. Comptant $4,000. Bas libre. LAfontaine 3-0611. 1—28,30 juin, 2 juil. R

VILLE D'ANJOU, coin Boulevard Métropolitain, 7865, 7870, 7580, 7602 Rondeau, 2 duplex, très luxueux, 4-5, salles de jeux, lavabos, garages, vacants. RAymond 7-1601. 1—204-26 R

2-4 VILLE D'ANJOU, près Blvd Métropolitain, grand terrain, 2 garages. Faut vendre. CRescent 2-6847. 1—R

VILLE D'ANJOU

5821 de La Seigne, split-level, 3 chambres à coucher, entièrement paysagé, entrée latérale pavée, près des églises, écoles, transports, centre d'achats. $1500 comptant, solde conditions faciles. CLairval 9-5027 et CLairval 4-6841, pour ceux qui ne paient que le loyer. 1—R

VILLE JACQUES-CARTIER, limites St-Lambert, 1171 Bourget, 5 pièces, garage, $7,500. Comptant $2,500. ORleans 7-4914. 1—216-3

VILLE LASALLE, Riverside Park, split-level 6 pièces, fournaise, entrée pavée, terrain paysagé, prix $18,500. Comptant $2,000. Faites offre. Le propriétaire est transféré. Bred. 4804 Verdun. POntiac 9-2718. Soir: POntiac 7-0539. 1—

VILLE ST-LAURENT, triplex semi-détaché. Informations R. Jutras, REgent 1-6485. Soir: CRescent 9-5279. 1—215-4 R

VILLE St-Laurent, cottage 6 pièces, poêle et réfrigérateur inclus, $8,700. 2250 Londres. RIverside 7-1449. 1—216-3 R

2 Propriétés demandées

ABSOLUMENT besoin de propriétés pour placements, à Montréal. WEllington 2-4379. 2—218-25

ABSOLUMENT besoin propriétés à Montréal pour clients intéressés. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493. 2—2,9,16,23,30

ACHETERAIS comptant propriété 6 logements, âge environ 25 ans. Ecrire détails Mme Rolande Beaupré, casier postale 62, Station S, Montréal. 2—29,30 juin 2,4,5,6,7,8,9

VOTRE PROPRIETE SE VENDRA par le système de Vente le plus efficace

PHOTO CO-OP

POUR RENSEIGNEMENTS

ARMAND DES ROSIERS INC.

VI. 5-1144

Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal 2—29,30 juin, 2 juil.

A 10 MINUTES d'auto de Westmount, achèterais duplex ou bungalow, 6 pièces, pour août, parterre, garage. Comptant $3,000. Mensualités $30. Détails à C.P. 481, Val D'Or, P.Q. 2—216-4

BUNGALOW, duplex, cottage ou plusieurs logements, ville, banlieue. WEllington 5-1172. 2—210-9R

JE DESIRE acheter propriétés de 4 logements, 35 à 50 pieds de front, pour comptant, placement d'argent. CRescent 4-1904, ou écrire M. Cuffaro, 201 Jean-Talon est, Montréal. 2—217-26 R

PARTICULIER dispose argent pour acheter, prêter. Boîte Postale 687, Trois-Pistoles, Québec. 2—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

PARTICULIER demande duplex, triplex, pas neuf, en bonne condition, centre de la ville. Bon comptant. DUpont 7-5624. 2—216-4

1-6, 2-4, propriété, préférable maison neuve. DUpont 3-0168. 2—217-3 R

VILLE EMARD, 3-3, 1-5½, libre. Comptant $6,000, 4 ans, 2209 De Villier. 1—15,16,17,22,23,29,30 juin 2 juillet R

2-A Cottages à vendre

A LONGUEUIL, 84 Lareau, cottage 6 pièces modernes, sous-sol et terrasse fini, garage. Cause transfert. ORleans 4-7557. 2A—30 juin, 2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

BOUCHERVILLE

Cottage 7 pièces modernes, avec $1,500 comptant. Près école, église. RAymond 9-0941. 2A—30 juin, 2,5,7 juillet R

CHATEAUBRIAND, 8764 paroisse St-Alphonse, 7 pièces, cave, garage attenant, terrain 50' large, près église, école. Pas d'agent. DUpont 8-5229. 2A—217-2 R

COTTAGE pierre 6 appts chauffés, garage, buanderie près hôpital Maisonneuve, $17,000. Léger comptant. DUpont 7-0474. 2A—R

N.D.G. COTTAGE, 7 pièces, occupation 60 jours. Comptant et balance votre choix. Demander L. Beaudoin, HUnter 9-7284. Soir, HUnter 1-6938. 2A—216-3 R

OUTREMONT, paroisse St-Germain, avenue Glencoe, 10 pièces détachées, 3 garages, terrain 75 x 100. CRescent 7-0416. 2A—216-3 R

9 PIECES, industriel et commercial, garage double. DUpont 8-7335. 2A—217-2R

RUE de Lorimier, cottage, entre Rachel-Marie-Anne. LAfontaine 4-0993. LAfontaine 7-2547. 2A—28,30 juin, 2,4,6,8 juil. R

3 Propriétés de campagne à vendre

A BAS COMPTANT, camps neufs, modernes, Lac Vert, St-Alphonse-de-Joliette. Toilette, eau courante, électricité, face au lac. Camps Turcot, RAymond 1-4125. 3—11,18,25 juin, 2 juillet

A BOIS-DES-FILION, 26, 33e avenue, maison 5 pièces, garage, plus terrain 50 x 76, conditions discutables. CRescent 1-4309. Après 6 h. 3—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

A BON MARCHE, 2 camps 5-4 pièces, meublées, poêle, 220, réfrigérateur. Visible fin de semaine 1006 Notre-Dame Repentigny. LAfontaine 2-1188. Soir: CLairval 9-8724. 3—212-7 R

A FABREVILLE 124, 43e Avenue, maison à louer ou à vendre. RAymond 2-0422. 3—2,8,9

A FABREVILLE, camp meublé, terrain 52 x 100 près de la rivière, camp numéro 15, 7e avenue ou CLairval 6-7169. 3—29,30 juin 2 juil R

A L'ILE BIZARD 27 rue Jean-Yves, propriété 3 ans, 5 appts, 214 pieds bord de l'eau, terrain 53,400 pieds carrés, jeu badminton, 37 arbres sur terrain, le tout en très bon ordre, vendra comptant ou avec hypothèque, préférable d'aller voir ou téléphoner VIctor 5-3471 propriétaire. 3—217-4 R

A l'Ile Bizard, bungalow 4 appts, cave finie, 13,420 pieds carrés, avec bord de l'eau. NAtional 6-3174. 3—217-6 R

A 50 MILLES Montréal, camp d'été, 5 appts meublés, parfaite condition, bord eau. Visible sur place Dimanche. Village Chertsey, Lac Dupuis, route 18. R. Lenage. 3—212-6 R

ANNONCIATION, comté Labelle, l'un des plus beaux endroits des Laurentides, 16 chalets agréablement meublés avec véranda grillagée, longeant Lac Boileau, 22 chaloupes, un garage, 300 acres de bois de service et de chauffage, 100 acres cultivables. Wilfrid Lefebvre, 2025, rue Amherst, Montréal. 3—2,9,16,23,30

A POINTE-AUX-CHENES, camp neuf, chasse, pêche. CRescent 4-7945. 3—217-2R

A REPENTIGNY, bungalow neuf, libre, 6 pièces, système chauffage, près école, église. René Bonin. Laborale. 3—2,9,16,23

A RIGAUD dans la Baie de Rigaud, eau, toilette, électricité et bord de l'eau. S'adresser Lorenzo Lauzon, DUpont 8-5009. 3—2,8,9,15,16R

A ROSEMERE Ouest, grande maison pour grosse famille. Bon marché. NAtional 5-1312. 3—2,7,8,9,14,15, 16,21,22,23,28,29,30 R

A ST-ALPHONSE, camp été hiver, 5 appts, vérandas, terrain 100 x 100. Complètement privé, sur bord de l'eau. S'adresser Joliette, PLateau 3-0711.

A ST-ALPHONSE, camp 3 appts meublé, grand terrain, bord de l'eau. ORchard 1-9105. 3—217-2 R

A STE-MARGUERITE, 5 appts, sanitaires, 220, toutes commodités. DUpont 8-5319. 3—216-2 R

A STE-ROSE, maison d'été à vendre, fini à l'intérieur. CRescent 1-3617. 3—R

A STE-SCHOLASTIQUE, belle propriété, 9 appts, site commercial. Idéal pour professionnel, chauffage à l'huile, entrée 220, boîte, garage, grand terrain. Prix raisonnable. S'adresser Vincent Lalonde, Tél. 76, Ste-Scholastique, Qué. 3—217-2

ATTENTION CAMPS TERRAINS

A 12 milles de Ste-Agathe, camps d'été-hiver, au bord de l'eau. Electricité, service d'eau. Aussi terrains différentes grandeurs. Bas prix, petit comptant, termes faciles. DAniel 2-3426. DAniel 2-3127. 3—216-3 R

AUBAINE ST-COLOMBAN, LAC GAUTHIER, CAMP 3 APPTS, PRESQUE FINI, PLAGE, CHASSE, PECHE, $1,200. DANIEL 1-4844. 3—R

AUBAINE. Plusieurs jolis chalets neufs, au bord de l'eau, $1,000 et plus. Venez nous voir au domaine du Lac Siesta, à St-Calixte, seulement 32 milles de Montréal, dans les Laurentides. Chasse, pêche, électricité, termes faciles. Demandez André Gagnon, Renseignements: Yvon Tétreault. LAfontaine 4-2129. 3—2,5,6,7,8,9,12,13,14,15,16 R

AUBAINE, St-Eustache-sur-le-Lac, 757 ... appts, 7 terrains, rivière. Près train, centre d'achats. Informations MOnument 3-3107. 3—R

AUBAINE, près Village, maison 7 appts, électricité, eau courante, grand terrain, arrêt autobus, chemin $2800. Comptant $800. Balance $200 par année. Lucien Ménard, St-Jude, Co. St-Hyacinthe. Téléphone 71. 3—217-2

AVANT d'acheter votre chalet voyez nos prix. Chalets de Joyce Forget, 9985 boul. Pie IX. DAniel 2-3250, de 7 h. à 10 h. p.m. 3—190-26 R

A VENDRE maison neuve avec garage, située tout près rivière de l'Assomption. S'adresser Arthur Desrosiers, 42 Arnie, Lanoraie. Co. Berthier. 3—25 juin, 2 juil.

A VENDRE chalet 5 pièces, solarium, grand terrain, Restaurant et Station, à 3 milles St-Hyacinthe. Tél. St-Hyacinthe 5-0434.

A VENDRE camp avec part de club, de huit lacs à la truite. S'adresser Edmonde Bellerose, St-Michel-des-Saints, Comté Berthier. Téléphone 113. 3—23 juin, 2 juillet

A VENDRE ou à louer, bungalow 4 appts, toutes commodités. DUpont 8-5319, ou bien de semaine ou les fins. C. Prévost. Lachine, près Ste-Scholastique. 3—30 juin, 2 juil. R

AVEZ-VOUS $500? Propriétés Montréal, environs. Ville choix, sur. NAtional 5-2537. 3—218-25

BEAU chalet meublé près Rosemère, grand terrain, paysagé, sacrifice, vente rapide, aubaine, $6,500. LAfontaine 2-2398. 3—

BUNGALOW neuf, moderne, système, sacrifiera. Ste-Julienne, 600 sonner 14. 3—11,17,18,19,23,25,30 juin 2 juil.

BUNGALOW 6 pièces, brique, pierre, S'adresser 587 Bord de l'Eau, Ste-Dorothée. 3—25 juin, 2 juillet R

BUNGALOW neuf 4 appts, commodités ville, $1,000. Comptant $1,000, 50, 22e ave ou Fabreville. DUpont 8-5351. 3—217-2 R

3 Propriétés de campagne à vendre

HOTEL CHALETS

LAC PARE

VOUS OFFRE:

UN CHALET MODERNE

avec électricité, eau courante, au bord d'un lac naturel

Plage
Tennis
Terrain de jeu PRIVES
Golf

TERRAINS BOISES

pour aussi peu que

$10 PAR MOIS

et seulement 6% d'intérêt

Informations: LAfontaine 7-2353

3—217-2

BUNGALOW neuf, 4½ pièces, moderne, commodités, plage privée. $7000 comptant $2000. 25 Richelieu, St-Basile. Tél. FOrest 7-6732. 3—215-4 R

CAMP avec terrain 190 x 50, bord de l'eau, lac Lafond, St-Calixte nord, plage privée, avec ameublement. Aubaine. 2270 Préfontaine, Ville Jacques-Cartier. ORleans 4-4852. 3—215-4 R

2 CAMPS été-hiver 3 terrains, 327 rue l'Abbaie, Pine Beach, St-Eustache ouest. RAymond 8-0442. 3—R

CAMP dans Fabreville, 5 grandes pièces. S'adresser à MUrray 9-1918. 3—215-4 R

CAMP à vendre, sur bord Lac Georges. Entre 4 et 8 hrs. MIssion 5-8597. 3—215-4R

CAMP à louer ou à vendre, à La Minerve. CRescent 1-5118. 3—

CAMP d'été, Lac Carré, St-Faustin, 70 milles Montréal, 6 pièces meublées. Toutes commodités, frigidaire, toilette extérieure, eau courante. Terrain 90 x 100. Bord du lac. S'adresser CRescent 1-6122 ou CRescent 9-8277 ou sur les lieux en fin semaine à Paul Blanc. 3—R

CAMP à vendre, 4 pièces meublées, garage, terrain 50 x 76, gazonné, près de l'eau, 21 milles de Montréal. Terrasse René, 30, 61e avenue, Grande Côte, St-Eustache. Prix $2,800. 3—218-7

CAMPS à vendre ou à échanger avec 35 terrains si désiré, pour propriété. Lac Rond, St-Calixte. 3—216-4 R

CAMP D'ETE à vendre New Glasgow, terrain 100 x 250, plage privée, s'adresser J. Picard ou P. Lamarche. Visible du vendredi au dimanche: pour renseignements RAymond 1-2987. 3—217-2 R

CAMP hiver-été, 5 appts meublés. Douche, 220. Planchers tuile. Bord lac St-Gabriel de Brandon. Aubaine. NAtional 7-4141. 3—216-12 R

CAMP à vendre avec grand terrain. Chemin St-Hippolyte, 6 milles St-Jérôme. RIverside 8-2076. 3—217-3

CAMP neuf à Ste-Julienne, 4 appts, électricité. Beau terrain. NOrmandie 1-1646. 3—216-6 R

CHALET à vendre, à St-André est, 6 appts, bien finis, extérieur et intérieur, face rivière Ottawa, bon pour la pêche, jour: NAtional 5-1164, soir TAlbot 3-8238. 3—217-3 R

CHALET été à Rivière Dufresne, Ste-Lucie, meublé, $3,500, comptant $1,000. MUrray 1-8118. 3—217-2 R

CHALET d'été neuf, 20 minutes de Montréal, 220. DUpont 7-8167. 3—29 juin, 2,6,9 juillet R

CHALET, 9 milles de Sherbrooke, lac Stoke, 6 pièces meublées, solarium, foyer, puits artésien, ancone TV, yacht. S'adresser CRescent 7-5085. 3—217-2 R

CHALET meublé dans Laurentides, 200 pieds sur lac. DUpont 9-1995. 3—217-2R

CHALETS rustiques, Laurentides, belle vue, plage, face ski-tow. LAfontaine 2-7264. 3—28,30 juin, 2 juillet R

CHALET 32 x 32, foyer, toutes commodités, plage, 70 milles, luxueux. Petit comptant. Prix $7,500. DAniel 2-4582. 3—215-10 R

DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR

Round Lake Weir, chasse, pêche, golf, plage et piscine privées, eau courante, 220, chalets de luxe, 3, 4 et 5 pièces, $1,000 comptant, 20 lots seulement 100 x 100 $500 comptant. Arundel Development Inc. L'Université 1-8556 ou Arundel 139 — Demander M. Trottier. 3—216-3 R

DOMAINE Lac Vert, St-Alphonse de Joliette, 9 camps modernes neufs, eau, électricité. Possibilité bâtir 50 camps. Plus de 2,500 pieds grève. Camps Turcot, RAymond 1-4125. 3—

DOMAINE L'HEUREUX

A St-Colomban, comté des Deux-Montagnes, chalets d'été neufs, très modernes, beau site boisé, sur grand lac privé, eau courante, électricité, 10 milles de la sortie 17, autoroute. J. L'Heureux, propriétaire. 3—217-2 R

FABREVILLE, chalet moderne, 4 pièces meublées. Terrain 60 x 80, 198, 41e ave, Fabreville. DUpont 9-2101. 3—215-2 R

GRANDE PROPRIETE, sacrifiera prix, des améliorations. Albert Lapalme, 231 St-Patrice, St-Lin... 3—30 juin, 2 juillet

IL NOUS reste encore quelques chalets à vendre avec lots additionnels sur deux lacs à la truite. Location Lac Bélanger, Labelle. S'adresser Short-Horn ranch, Lac Bélanger. 3—R

LAC Echo, camp à vendre, $3500. DUpont 9-2912, LAfontaine 1-6719. 3—193-26R

JOLIETTE, chalet 4 pièces meublées, fini hiver, toutes commodités, 3 ans, taxes $10 par année, terrain 650 x 115. Prix $5,000, termes. DUpont 9-5912. 3—215-3R

LAC EQUERRE, St-Faustin, camp meublé, bord de l'eau, électricité, 220, eau courante. RAymond 1-7464. 3—217-2R

LAC MACDONALD et Harrington, 20 milles de Lachute ou Morin Heights, plusieurs chalets d'été et terrains, sur le lac. Termes acceptés. Lakeview Laurentian Estate, 3719 Gertrude, Verdun. POntiac 6-3870. 3—215-4 R

LAC NOMININGUE, camp meublé, 2 pièces, terrain boisé, $4000. DUpont 2-0770. 3—217-2 R

LAC PIERRE, 2 camps, terrains, belle plage. Termes faciles. S'adresser Réal Gravel, St-Alphonse de Joliette. 3—216-3 R

LAVAL-OUEST, 293 Terrasse Sauvé, 2 logements, avec grève, chauffage central, terrain 92 x 125. NAtional 7-4165. 3—30 juin, 2 juillet

LAVALTRIE

3 magnifiques résidences (bungalows) pierre et brique dont 2 avec garage attaché. 5 pièces, grand terrain, etc. Considèrerais échange. L. P. R. Tribedeau, REgent 3-5381. WEllington 7-0421. 3—2,7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30 R

LA VISITATION, 7 appts meublés, près rivière, $850. RAymond 1-6563. 3—25 juin, 2 juillet R

MAISON meublée à Fabreville, 123, 43e Avenue. Termes faciles. POntiac 6-9334. 3—215-4 R

MAISON été près Montréal avec grand terrain, eau, électricité, site pêche. Prix $2,600. MIssion 5-8590. 3—R

MAISON DE CAMPAGNE A VENDRE dans le village de Marieville à 115 milles de Montréal, à proximité de la route 9 Trans-Canada. CNR, eau courante, toilette, etc., excellente place pour une famille qui désire passer l'été à la campagne ou toutes autres personnes désireuses de s'établir en campagne. Prix d'occasion $1,500. S'adresser à Gideon Tremblay, Case Postale 80, Marieville, Comté Rouville. P. Qué. 3—2,3

MAISON hiver été terrain 335 x 110, sud. CRescent 2-7641 ou Pierre Conrad Laframboise, Ste-Scholastique. 3—R

MAISON hiver été, à vendre. Fabreville. Bon marché. VIctor 4-4150. 3—217-2 R

MAISON pouvant faire 3 logements, 1 arpent terre, aussi terre 10 arpents, voiture 35 hommes, Coussin Pont, l'Epiphanie, route rurale No 1. 3—

MAISON d'été, Parc Des Erables, bonnes conditions. DUpont 6-2331. 3—217-2 R

MAISON de campagne 6 pièces grandes, de terrasse, plage, pêche, termes faciles. 119, 43e ave, Fabreville. CLairval 4-2224. 3—216-26 R

3 Propriétés de campagne à vendre

LAC LEON

Développé par "Le Domaine Fontainebleu"

CANOTAGE, NATATION, PECHE

Terrains au bord du lac ou dans les terres, avec accès au lac. Grand lac naturel dans Laurentides, seulement 55 milles de Montréal, prix depuis aussi peu que $600 par terrain, avec 10% comptant, solde en 3 ans.

FACILITES GRATUITES POUR PIQUE-NIQUES ET PLAGE

VISIBLE CETTE FIN DE SEMAINE

Trajet: suivre route 18 jusqu'à Rawdon, tourner à droite et suivre les enseignes "Le Domaine Fontainebleu" jusqu'au lac Léon (12 milles). Pour renseignements et imprimés appeler:

CRESCENT 4-3616

APRES 6 H., NATIONAL 5-4270

3—217-2

STE-DOROTHEE

PROJET EMILE PESANT PARTICULIER

Route 8, près église, à vendre 4 modèles bungalow genre split, 2-5 à 7 pièces, conditions avantageuses, dépôt $300 à $500. Visible tous les jours. MUrray 9-0125. 3—2,9,16,23,30 R

PETIT Lac Noir à Laurel, 165 pieds en bordure du lac, maison 30 x 30, toutes commodités de la ville. Entièrement meublée, $6,900, paiement comptant ou versement appréciable sera pris en considération. R. Labranche, suivre route no 11 jusqu'à St-Sauveur, tourner vers Morin Heights et les 16 îles jusqu'à Laurel. 3—2,3,9,10,16,17,23,24,30 juin, 1 juil.

4 PIECES, abri, terrain adjacent sur terrain élevé. NAtional 7-3460.

POINTE-CALUMET, 5 pièces, Gyproc, terrain 50 x 126, $4,300. CLairval 9-9431. 3—212-26 R

POINTE-CALUMET, 25 x 30, meublé, eau courante. Termes faciles. RIverside 7-1687. 3—18,23,25,30 juin, 1,2 juil R

RAWDON, chalet meublé vendre, louer saison, 6e ave. LAfontaine 2-6694. 3—216-3 R

REPENTIGNY, 6 appts meublés. Cave. Bord de l'eau. 123 Petite Assomption. RAymond 2-6181. 3—R

REPENTIGNY, maison été-hiver, 4 appts, 220, commodités ville, plage privée, garage, 2 milles Bout-de-l'Ile. $7,000. Termes faciles. CLairval 5-1722. 3—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

REPENTIGNY, 7 pièces, hiver et été, bord de l'eau, $11,000, 16e avenue. Enchantée, Repentigny. 3—25 juin, 2,9 juillet

ROUSES-POINT, N.Y., lac Champlain, 5 pièces. LAfontaine 2-1628. 3—216-3 R

ST-ANDRE, Argenteuil, chalet $3,000. Comptant $500. C. Turcot, Beauharnois, Québec. COrvet 8-3972. COrvet 8-3726 ou sur les lieux a/s Jean-Paul Lalande. 3—30 juin 2,7,8,9 juil R

SAINT-ANTOINE Laurentides, route 11, face motel Saint-Pierre, 220, 6 appts modernes, libres. $1,000 comptant. DUpont 7-0474. 3—R

ST-CALIXTE, camp, 3 grands, meublés, grand terrain. CRescent 7-5278. 3—216-3 R

ST-EUSTACHE-SUR-LE-LAC, cottage, 4 chambres à coucher. Foyer naturel. Chauffage central. Près C.N.R., églises, écoles. S'adresser: 47, Grand-Moulin, St-Eustache-sur-le-Lac. Téléphone NAtional 7-4681, pas de frais d'appel. 3—R

ST-EUSTACHE, bungalow 5 pièces, près de l'eau, très bonnes conditions. S'adresser: 12, 36e av., Grande Côte, St-Eustache. 3—R

SAINTE-PHILOMENE, comté Châteauguay, face à rivière, 60 x 250, 4 appts, 220, eau chaude, hiver-été. POntiac 7-0211. 3—218-2R

STE-ROSE EST, 5 appts modernes, place idéale pour convalescents, 695 Bas de Ste-Rose. FEderal 4-2388. 3—2,6R

ST-THEODORE de Chertsey, 3 grands camps à vendre, meublés, électricité, eau courante, près de l'eau, bonne condition. TErminus 4-3234. 3—216-4

SHAWBRIDGE, Case 146. Bungalow hiver, moderne, richement meublé, quatre pièces, grand terrain. Valeur $12,000. Sacrifierais $8,000 comptant. Idéal pour retraite. 3—2,9,16,23,30

SHAWBRIDGE Case 125, cottage pierre 30 x 40. Bas 3 pièces, haut 2, terrain 100 x 200. Un coin, $18,000. Comptant $5,000. 3—2,9,16,23,30

TERRAINS et camps à vendre, bord lac. S'adresser: R. Jolis, Chertsey, téléphone TErminus 4-2159. 3—208-12R

VARENNES, maison pierre non meublée, terrain, 277 Ste-Anne. OLympia 2-2421. 3—216-5 R

VILLAGE Hemmingford, près frontière américaine, maison brique, solide, 16 appartements, 2 solariums, 3 toilettes, chauffage eau chaude, fenêtres aluminium, auvents, triple garage, grande remise, terrain 70 x 360 pieds, arbres fruitiers. S'adresser Dr Abran, Hemmingford, P.Q. 3—4,11,18,25 juin, 2 juil.

5 Maisons appts à vendre

MAISON appts, excellent achat, à Outremont. Comptant $40,000. CLairval 9-1328. DUpont 1-0311. 5—215-5R

MAISON appts modernes, 11 logements, pas d'agents. DUpont 7-0427. 5—212-26 R

6 Terres à vendre

A 15 ARPENTS route nationale, terre 85 arpents, bien bâtie, maison 7 appts, eau courante, chambre bain, 3 autres bâtisses pour utilité de la terre, prix $7,000, comptant $2500 à $3000. Lucien Ménard, St-Jude, Co. St-Hyacinthe. Téléphone 71. 6—217-2

160 ARPENTS, à 35 milles de Montréal sur route 8, 45 bêtes à cornes, quota de lait 10 bidons avec ou sans roulant complet. S'ad. Arthur Campeau, St-Hermas, co. Deux-Montagnes.

120 ARPENTS bien bâtis, 1 mille du village, avec ou sans roulant, $2000 comptant, balance facile. Wilfrid Gauthier, St-Germain (Drummond). 6—

A ST-SEBASTIEN près village, sur route 7, tout équipée, permis lait. MOntcalm 9-5476, 7438. 6—215-4

A UN MILLE DE MARIEVILLE, 70 milles de Montréal, 90 arpents, drainage souterrain partout, troupeau entier, de insémination artificielle, brucellose exempt depuis toujours, lait expédié Montréal. Léopold Lussier, Rang de l'Eglise, Marieville, comté Rouville, P.Q. Téléphone Lucerne 9-7828. 6—

25 BELLES terres, Cantons de l'Est. Ecrivez pour catalogue gratis donnant prix et description, $4,500 à $30,000. Luc Marchessault, maire, West Shefford. Tél. FRontenac 2-7944. 6—2,9,16,23,30

EN mains plusieurs belles terres avec quota lait pour Montréal. Avec ou sans roulant. Adressez-vous C. Gaudreau, 2495 Dessaulles, St-Hyacinthe. Tél. 3-9573. 6—216-3

EXCEPTIONNEL — A VENDRE

Belle ferme, 150 arpents, bonne terre, située Yamaska, Co. Richelieu, P.Q. Conditions exceptionnellement avantageuses, au choix: $10,000 comptant ou $4,500 comptant avec reprise prêt Fédéral à long terme de $5,500. Départ cause décès. S'adresser Notaire Lecavalier à St-Aimé, Co. Richelieu. 6—2,8,9,15,16,22,23

FABREVILLE 50 grands terrains, 80 x 80, rues pavées, entretenues été et hiver, école, plage, autoroute. $840. Paiement initial $40, balance 6 ans. Placement d'avenir. NAtional 7-3811. 6—206-26 R

FABREVILLE, 40 arpents avec bord de l'eau, pour plage ou subdivision. Près autoroute. NAtional 7-3811. 6—214-26 R

GRANDE et petites terres. Les immeubles Laurentides. CRescent 3-1714. 6—218-25

MANSONVILLE près Lac Memphrémagog, 126 acres, 50 cultivables, balance en bois. Aubaine pour comptant. Appelez après 7 h. soir, ORleans 7-3660. 6—2,9 R

25 MILLES de Montréal, 60 arpents, bonnes bâtisses, bungalow moderne, roulant neuf. Alix, Ste-Madeleine, 134 rang Argenteuil, Co. St-Hyacinthe. 6—217-2R

TERRE 45 arpents, $2,500. P. Tremblay, rang 6, St-Jude, comté Saint-Hyacinthe. 6—217-2 R

TERRE 12 arpents, $600. Terre 45 arpents avec bâtisses $2,500. Pierre Tremblay, 6e rang, St-Jude, comté St-Hyacinthe. 6—217-2 R

TERRE 200 acres, 3-4 terrain plat avec grève sur lac, bâtiments de ferme et petit lac complet. Idéal pour chalets, terrain de golf ou culture. 15 milles de Ste-Agathe-des-Monts. Route Nord. S'adresser F. Ladouceur, Tél.: Ste-Agathe 326-4140 ou 326-3030. 6—217-2

TERRE, St-Ignace de Stanbridge, 3 milles de Farnham, 223 arpents. Prix agricole $5,500. Quota lait Montréal, écablière. OLympia 9-1355. 6—R

TERRE pour terrain de golf, camps et ski-tow, située Ville Ste-Agathe. FAireal 2-6600 - Mr Masterville. 6—2,3,9,15,16 R

2 TERRES, aussi restaurant à vendre. S'adresser Jean-Paul Léger, St-Zotique, Co. Soulanges, près Ste-Catherine, P. Qué. 6—2,9,16,23,30

TERRE à vendre dans village, 30 arpents, 400 pommiers, balance cultivable. S'adresser dimanche. Mme F. Aubry, St-Joseph du Lac, Co. Deux-Montagnes. 6—

TERRE à vendre, 206 acres, bonne bâtisse, machines aratoires, moderne. Joseph Demers, St-Louis de Pintendre, comté Lévis, P.Q. 6—2,9

6 Terres à vendre

TERRE à vendre ou à échanger pour petit commerce, 90 arpents, bâtis. S'adresser E. Comtois, St-Louis-de-Richelieu, comté de Richelieu, P.Q. 6—

TERRE à vendre, à votre prix. LAfontaine 5-7812. 6—196-26R

VERGER, 675 pommiers, dépendances, machineries, maison 2 logements, tout en bonne condition, village Rougemont, route nationale no 1, 30 milles sud Montréal. Eugène Dulude tél. Rougemont 633 sonnez-1. 6—18,25 juin; 2,9 juillet

8 Terres demandées

ACHETERAIS ferme donnant bon rendement, dans un rayon de 100 milles de la ville. VIctor 9-5813. 8sp—2,4,6R

TERRES demandées, dans tous les prix. LAfontaine 3-7812. 8—196-26R

10 Terrains à vendre

A BAIE-MISSISQUOI, bord lac Champlain, 10% comptant. Termes sans intérêt. MOntcalm 9-7438 - 3476. 10—218-25

ABANDON, Mtl-Nord, 17 terrains, bloc ou séparément. RAymond 7-9921. 10—216-3 R

ABANDONNE, Repentigny, sur boulevard commercial, droit de plage. VIctor 4-6712. 10—30 juin—2,4 juil. R

A BAS COMPTANT, terrain boisé, $20 du pied de grève par 100 pieds profondeur. Lac Vert, St-Alphonse-de-Joliette. Pointe Olivier. Camps Turcot, RAymond 1-4125. 10—11,18,25 juin, 2 juillet

A BAS PRIX, 735 Bord de l'eau, Ste-Dorothée, Simon Lafontaine. MUrray 9-1528. Pas agent. 10—R

A BON ACHETEUR, LAC GREGOIRE, STE-JULIENNE, 35 MILLES DE MONTREAL, BEAUX TERRAINS, BORD DE LAC, 50 x 130, $50 COMPTANT, 3 ANS SANS INTERET, GRATUITEMENT POUR NOS CLIENTS EN FIN DE SEMAINE, PLAGE DE SABLE, EMPLACEMENT POUR PIQUE-NIQUES, PROMENADES EN CHALOUPE. MONSIEUR PATRICK, CRESCENT 4-4946. 10—215-4R

A BON ACHETEUR

Pour $99, terrain 50 x 100. Prix total à Rawdon. Prêt pour construction immédiate, plage, chasse, pêche. Termes si désiré, rendez-vous à Rawdon jusqu'à la 6e Avenue, tournez à droite au garage Shell et suivez nos enseignes Santa Cruz Garden. Terrain de pique-nique gratuit. DUpont 1-0439. 10—215-4 R

94 ACRES avec petit lac, 8 milles de Ste-Agathe, $2700. VIctor 2-0490. M. Gunter. 10—216-3 R

AHUNTSIC 35 x 87, offre raisonnable. 10583 Lille, Ahuntsic. DUpont 8-8702. 10—215-6 R

A JACQUES-CARTIER, terrain industriel, 10,000 pieds. Soir: DUpont 1-1260. Jour: CRescent 2-5938. 10—193-31 R

A JACQUES-CARTIER, 3 terrains, Blvd Nobert, Renin. VIctor 5-1550. 10—R

A 7 MILLES Joliette, Domaine Asselin. Plusieurs terrains pour camps d'été. Boisés. Lac Privé. 75 x 150. A partir de $200. Termes si désiré. S'adresser à Joliette, Paul-Emile Asselin, PLateau 3-3287 et à Montréal, VIctor 4-7604. 10—217-2 R

A 4 MILLES de Montréal, prix spécial pour 8 terrains ensemble ou séparés. POntiac 6-4934. 10—

A 15 milles de St-Jérôme, 2 terrains, DOminic 6-0911. 10—216-3 R

A 4 MILLES de Ste-Agathe, terrain 100' x 200', bord lac Travers, idéal pêche, natation, $100 comptant. Pas d'intérêt. LAfontaine 2-9765. 10—214-5 R

A MONT-TREMBLANT village, terrains avec grève naturelle, plus belle place des Laurentides, pêche, chasse, 89, rue de l'Eglise, tél. 326 4644. Val David. 10—10,11,17,18,25 juin, 2 juil.

A ST-COME, beau terrain 30 arpents, à 3 milles de la grande route. Camp, lac. Conditions faciles. ORleans 7-7517. 10—2,8 R

A ST-EMILE, grands terrains sur magnifique lac Des Iles. Termes. CLairval 6-1344. MUrray 1-7817. 10—30 juin, 2,5 juillet R

A ST-ELZEAR, 7½ arpents, borné par C.P.R. DUpont 8-7260, WEllington 3-8020. 10—R

A ST-HUBERT, terrains 50' x 113'. Subdivision approuvée, prêts à construire. $25 comptant. LAfontaine 2-9765. 10—214-5 R

A ST-PIERRE DES MONTS

Plage privée, pêche, chasse, ski-tow, chalet en bois rond. Aucun comptant. André Jollet, RIverside 7-4830. 10—193-26 R

A ST-ROCH L'Achigan, près village, bord de l'eau, beaux arbres. M. Beauchemin, MOntcalm 9-1960. 10—30 juin 2,4,6 juil. R

ATTENTION! ATTENTION!

Site au bord de l'eau, plages privées et semi-privées. Pêche et canotage, 35 minutes de Montréal sans péage. Terrains à compter de $149 — conditions. ORchard 6-1622. PRospect 3-0055. 10—216-6 R

ATTENTION, 10 terrains près Bélanger. Nouveau Rosemont, prix $2,500. RAymond 2-7605. 10—218-2

AUBAINE pour constructeur, 5 terrains 6,000 pi. ca. chacun prêt à bâtir, eau, égouts, rue asphaltée, rue Lavoie, coin Ile ave, St-Elzéar, 25c pi. ca. MOnument 5-6747. 10—218-2R

AUBAINE, terrains, bungalow, sud Sud Hochelaga, 25 x 75, $1,300 chacun. RAymond 2-6152. 10—215-6 R

AU Lac Prévost, 45 minutes de Montréal, lots boisés ou non, plage, facile, 4 milles passés église Ste-Sauveur. Route lac Des Deseirs. MUrray 1-7565 ou CApital 7-2419. 10—217-2 R

AVANT D'ACHETER VISITEZ FLAMINGO

Lakes Development Inc., terrains boisés ou au bord de l'eau, 5,000 p.c. $249, 10% comptant, $10 par mois. Pas d'intérêt. Routes finies, électricité en voie d'installation. Voyez nos enseignes entre Morin-Heights et Seize-Iles. AVenue 8-0747. 10—2,7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30

AVANT pont Terrebonne, sur route 18. Aussi à Duverney, terrains 60 x 100, dans projet. Services, ristourne provinciale. $50 comptant. LAfontaine 2-9765. 10—214-5 R

17e AVE, Pointe-aux-Trembles, 2 terrains à vendre. LAfontaine 4-0160. M. Henert. 10—218-3 R

A VENDRE, en bloc, 4 lots, pour Cold Flats, appartements, bachelor, 3 étages. Pourpart près Demontigny, façade 115 x 92, $2.25 pied. Conditions faciles. DUpont 1-6050. 10—218-6R

A VILLE D'ANJOU, 4 terrains pour semi-détaché, rue Verneuil. RAymond 2-3636. 10—201-26R

BATISSEZ vous-même, lac Gagnon, terrain 75 x 90, électricité, aqueduc, belle plage sable, chemin ouvert à l'année, $10 comptant, $10 par mois. ORchard 4-6714. 10—217-8 R

BEAUX terrains, St-Elzéar, Ste-Rose, avec services près boul. des Laurentides. MOntcalm 9-1960. 10—30,2,4,6 R

BEAU TERRAIN 100 x 100, aussi maison. 8410 Chartrand, St-François-de-Sales. 10—204-26R

BEAUHARNOIS, rue Morel, plus de 100 lots, 5,000 pieds chacun, 20, $1,000, vendrais le tout ou séparément. WEllington 7-3706. 10—217-26R

BEAUREPAIRE, lot prêt à construire, 50 x 162, 8 minutes du C.P.R., près du golf. Taxes raisonnables. Prix $1,500. Termes si désiré. Particulier. MUrray 9-0767. 10—217-3 R

BIENVENUE A TOUS

AIMERIEZ-VOUS PASSER UNE AGREABLE FIN DE SEMAINE? VENEZ NOUS RENDRE VISITE AU LAC GREGOIRE A STE-JULIENNE, A 35 MILLES DE MONTREAL. PLAGE DE SABLE, EMPLACEMENT POUR PIQUE-NIQUES, PROMENADES EN CHALOUPE. TERRAINS 50 x 130, $199 ET PLUS — $25 COMPTANT, TERMES FACILES, SANS INTERET. MONSIEUR PATRICK, CRESCENT 4-4946. 10—215-4 R

BORD eau, l'Assomption, terrains 05 pied. 1703 Maisonneuve, Montréal. 10—216-3

BORD de l'eau, terrains de 75 x 80, à 17 milles de Montréal, canotage, plage publique, pêche excellente, conditions de paiements faciles. $50 comptant, $10 par mois. Appeler OLympia 8-0233. 10—216-6 R

BOUL. L'ASSOMPTION, face hôpital Maisonneuve, unifamilial, 50 x 100. $10,500. RAymond 1-7758. 10—190-34 R

CAUSE d'accident, vendra bas prix, terrain, Henri-Bourassa, Montréal-Nord. DUpont 8-2008. 10—217-2 R

CHAMBLY: terrain avec services, enregistrés, $10 comptant, longs termes. REgent 3-3424. 10—218-25

CHAMBLY, $150 PRIX TOTAL

Beaux terrains, 20 minutes de Montréal, sur développement construit, rues faites, téléphone, électricité. Près églises, écoles, magasins, canotage, pêche, natation, tous les jours. SEULEMENT $1 PAR SEMAINE. 36 mois pour payer. Pas de taxes, pas d'intérêt, magnifique occasion pour construire ou comme placement. Tél. en tout temps, aucune obligation. VARY REALTIES, REGENT 3-3121. 10—217-2

CITE OUTREMONT, Willowdale près Sterling, 25 x 111. RAymond 2-3333. 10—218-2

COMMERCIAL, 50 x 103 pieds, pavage terminé. Prix $1 pi. carré. Ville d'Anjou. CLairval 9-0962. CLairval 9-1016. 10—216-6 R

CONSTRUCTEURS Montréal-Nord, 12 terrains, 25 x 75, duplex, triplex, $15 comptant. Balance 2 ans. CLairval 8-8395. 10—217-2 R

10 Terrains à vendre

A SOLDER!

15 TERRAINS

A DUVERNAY

PRES DES ECOLES ET EGLISES

$450

LE TERRAIN

$45 COMPTANT

Le solde — $1.75 par semaine

EXCELLENTS EMPLACEMENTS

A ST-MARTIN

ENTOURES D'AGGLOMERATIONS EXCLUSIVES PRES DES ECOLES, EGLISES ET CENTRE D'ACHATS

$750

LE TERRAIN

$75 COMPTANT

Le solde — $3.50 par semaine

AUBAINE

LES 20 DERNIERS TERRAINS

A CHATEAUGUAY

PRES DES GRANDS CENTRES D'HABITATION

$350

LE TERRAIN

$35 COMPTANT

Le solde — $1.50 par semaine

PRUDENTIAL LAND & HOUSING INC.

445 RUE JEAN-TALON OUEST

CRESCENT 1-4695

10—

AU BORD DU LAC ARES

CHERTSEY VALLEY

Beaux terrains et chalets à vendre dans les développements Arès Inc. situés en bordure de 9 magnifiques lacs et 15 milles de rivières. 10% comptant, $10 par mois. Domaine privé. Idéal pour chasse, pêche, ski, golf. Chemins ouverts à l'année. Informations Roger Simard, LAfontaine 3-8434. 10—204-26 R

HENRI-BOURASSA

TERRAIN 200,000 P. CA. FRONT SUR BOULEVARD, VOIE DE SERVICE: EXCELLENT POUR ATELIERS, ENTREPOTS, COURS A BOIS, ETC. ON PEUT VOUS CONSTRUIRE SUR BASE DE LOYER OU DE VENTE. COUVRONS HYPOTHEQUES ET FINANÇONS MEME OUTILLAGE. DANIEL 2-4450. 10—25 juin, 2,9,16 juil. R

RUE SHERBROOKE

Terrains subdivisés, 69 x 150, pour appts, situés coin sud-ouest, rue Louis-Veuillot. Prix $2.50 le pied. CLairval 5-4936.

10—218-2

CONTRACTEURS seulement. Prêt à bâtir, terrain pour 4 duplex, 26 x 40½, semi-détaché, garage au niveau du trottoir, permis, plans, arpentés, tout payé. Georges Pichette, près de Charleroi, Montréal-Nord. Comptant $4000. Prix $14,000. Prêt hypothécaire garanti de $12,300 à $14,500. DUpont 1-2853. Soir, DUpont 8-8530. 10—216-6R

DOMAINE TRUDEAU

VAL MORIN, ROUTE 11

Beaux terrains subdivisés, 70 x 90 ou plus, $550 ou plus, près lac privé, golf. Placement profitable au plus beau Domaine du Nord. Commodités de ville, $50 comptant, $15 par mois, sans intérêt. Mi-chemin entre Ste-Adèle et Ste-Agathe. HUnter 4-3815, soir HUnter 6-5389. Hiway Resort Motel. 10—199-26 R

DORVAL, boul. Pine Beach, 63 x 80, $1,500, termes. REgent 7-5781. 10—17,18,21,22,23,25,28, 29,30 juin, 2 juil. R

ENFIN pour seulement $50 prix total vous pouvez acheter un terrain minimum 50 x 100 à 8 milles au nord de Ste-Agathe, lac privé naturel, plage, emplacement et tables de pique-nique gratis, chasse, pêche, canotage, terrain boisé ou non, montagneux au bord du lac, argent remis si non satisfait. Termes pas d'intérêt. DUpont 9-0842. DUpont 9-0727. 10—201-26 R

FABREVILLE 2 terrains 40 x 80, près de l'eau. RAymond 9-5781. 10—R

FABREVILLE 50 grands terrains 80 x 80, rues pavées, entretenues été et hiver, école, plage, autoroute, $640. Paiement initial $40, balance 6 ans, placement d'avenir. NAtional 7-3811. 10—206-26 R

HAIG près Sherbrooke, 50 x 88, triplex, duplex, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

HECTOR BRUNETTE, Lac Gauthier, pêche truites. Prêt à bâtir. AVenue 8-4035. 10—219-2R

HENRI-BOURASSA, près Parthenais, 48 x 90. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341. 10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

INDUSTRIEL, Paris, terrains, eau égout, près autobus. CLairval 9-2757. 10—206-26R

JACQUES-CARTIER, terrain 70x105, rue Delorimier. LAfontaine 6-6360. 10—216-3 R

L'ABORD-A-PLOUFFE, terrains approuvés Société Centrale, $2,300. NAtional 5-5530. 10—2,9 R

LAC BLEU, 18 milles Lachute, annonce sur la route 31, pavée, terrains 100 x 180, $300. Termes faciles. Pour brochure, REgent 3-4237. 10—197-26 R

LAC FOURNELLE

10 milles de St-Jérôme

Lac naturel, grand terrain boisé de 100' sur grève par 180' profondeur. Belle plage. JOUR: LAFONTAINE 6-6611 SOIR: REGENT 8-9056 10—218-25

LAC DE LA MONTAGNE NOIRE

ST-DONAT

Terrains boisés, bord de l'eau, sur lac de 3 milles de long. Chemins faits. Terrains 50 x 100, $250. $10 comptant, $10 par mois. RAymond 8-9009. DUpont 9-0991. 10—218-25

LAC DUFFY, ST-CALIXTE

45 milles de Montréal, lac 2 milles de long, terrains boisés, bord de l'eau, chemins faits, électricité, terrains 50 x 100, $250, $10 comptant, $10 par mois, RAymond 8-9009. 10—218-25

LAFLECHE, lots $200, comptant $20, $10 par mois, autobus, aqueduc, propriétaire, vendredi, samedi. ORchard 6-3383. 10—213-6R

LE plus beau centre touristique, Ste-Lucie, terrains, lacs, termes faciles. Visitez samedi-dimanche. Monsieur Dumoulin, LAfontaine 7-2085. 10—2,3,8,9,10,15,16,17,23,30, 1er R

4 LOTS, POINTE-AUX-TREMBLES, PRES DU FLEUVE. LAFONTAINE 4-2595, C. SICOTTE. 10—2,8,9 juillet R

20 LOTS 50 x 90, duplex, triplex, arrière centre d'achats Blvd Pie IX, entre 28e et 30e sud Jean-Talon, prêt à construire. $1.25 pied carré. DAniel 1-1167. 10—198-26 R

MONTREAL-NORD, Boul. Industriel coin London, 17,000 pieds carrés. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341. 10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

MONTREAL-NORD, Cobourg, face Mont-Joli, 180 x 80. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341. 10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

MONTREAL-NORD, Hébert, 31 x 80, zone duplex. Termes. MOntcalm 9-1341. 10—7,8,9,10,11,14,15,16,17, 18,21,22,23,25,28,29,30 juin 2 juil.

MONTREAL-NORD, Prieur près Pie IX, 50 x 87, zonés pour duplex, triplex, commercial, services. Termes. REgent 7-5781. 10—7,8,9,10,11,14,15,16, 17,18,21,22,23,25,28,29,30 juin 2 juil.

PARTICULIER veut vendre terrain 75 x 100 à Châteauguay. LAfontaine 4-7390. 10—218-2 R

POINTE-CALUMET, passage jusqu'au lac, chemins électricité, $58 comptant et vous pouvez construire immédiatement si désiré. $14.50 par mois, prix global $580. Pas d'intérêt ni taxes. REgent 9-3913. 10—215-6 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES

Terrains, terres à vendre, excellente section de développement, 40 mois pour payer, pas d'intérêt. DAniel 2-4450. 10—25 juin, 2, 9 juillet R

RIVIERE Yamaska, terrains pour chalets d'été ou maisons d'hiver, $100 et plus. ORchard 6-1622. Prospect 3-0055. 10—216-6R

37½ x 100, RUE BALZAC. DAniel 2-4445. 10—217-3

RUE Mercier, 2 terrains, 25' x 105'. Prix raisonnable. CLairval 6-4466. 10—217-3 R

RUE CHAMPAGNEUR 38 x 76 pour bungalow. Petit comptant. Appelez semaine prochaine. CRescent 4-4229. 10—2,9

RUSHBROOKE & Charlevoix, 27 x 85, appts, triplex, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

ST-CANUT, beau terrain, face Hôtel du Lac, route 41, 4 milles de l'autoroute. 10—

ST-COME de Joliette, bord de rivière l'Assomption, terrains boisés, chemins faits, terrains divisés. Terrains 50 x 100 - $250 - $10 comptant, $10 par mois. RAymond 8-9009. LAfontaine 2-8709. 10—198-26

ST-DONAT, lac Archambault, terrains de différentes grandeurs prêts à bâtir, chemin et électricité sur place. Projet Bonin. DUpont 8-0642. 10—197-26 R

ST-ELZEAR, sur boulevard, centre de la ville, 40 x 120, arbres fruitiers. DUpont 9-0940. 10—28,30 juin, 2 juillet

ST-EUSTACHE, Montée Chicot, face à 2 écoles, à ½ mille de la ville, beau terrain de 100 x 100. CLairval 5-7311. 10—216-3 R

10 Terrains à vendre

AU DOMAINE LAC PARE

SEUL

L'HOTEL CHALET LAC PARE

PEUT VOUS OFFRIR UN TERRAIN AVEC CHALET, INCLUANT L'INSTALLATION DE L'EAU, L'ELECTRICITE, TOILETTE INTERIEURE, TOUT MEUBLE, CHALOUPE.

TERMES SELON VOTRE BUDGET. POUR MIEUX VOUS DIRIGER, VENEZ VOIR NOS PLANS ET FILMS A

1699 PARC LAFONTAINE

INFORMATIONS LAFONTAINE 7-2353

10—218-25

Val Royal Lake Resort

3 MILLES PASSE STE-ADELE

2½ MILLES DE LA GRANDE ROUTE

3ième section maintenant ouverte

BEAUX TERRAINS BOISES AU BORD DES LACS THEODORE ET CHARBONNEAU ET RIVIERE AUX MULETS

ELECTRICITE

ROUTE ENTRETENUE: ETE HIVER

10% comptant, balance 4 ans

RENSEIGNEMENTS: HUNTER 9-2746

10—21,23,25,27,29 juin, 2 juillet

LAC RENE

AVANT D'ACHETER VOTRE TERRAIN VISITEZ UN DES PLUS BEAUX LACS NATURELS DES LAURENTIDES, VOISIN AUTO-ROUTE, BOISE OU NON, 50 x 150 $300, $30, COMPTANT, 34 MILLES MONTREAL. VENEZ VOUS CONVAINCRE. LESAGE TOURNEZ EST, SUIVRE INDICATIONS. 10—217-2 R

A DUVERNAY

Achetez maintenant, terrains subdivisés derrière le centre d'achats Steinberg, à moitié prix. Projet environ nant, 48 mois pour payer sans intérêt. AVenue 8-1839. Soir, CRescent 9-5743. 10—210-26 R

OCCASION

Derniers 36 terrains de 50 x 100 avec services, St-François-de-Sales. Acte notarié de vente sur demande, 36 mois pour payer. Aucun intérêt. DAniel 2-4475. 10—218-3 R

TERRAINS AU BORD DE L'EAU

MONTREAL-NORD

Sur boul. Gouin, façade 200 pi., à prix très raisonnable pour terminer projet. VIctor 9-8163; soir, DUpont 1-2929. 10—208-26

ST-HUBERT rue St-Alexandre, 10 terrains. Bon marché. 3 ans pour payer. CRescent 4-5463. 10—199-26R

ST-HILAIRE, P.Q., Mountain Side Lodge, routes boisées dans terre allant de la nouvelle route Trans-Canada, à 4 voies, jusque sur le flanc de la montagne. ORchard 6-1622; PRospect 3-0055. 10—216-6 R

ST-HUBERT

Terrains $199, subdivisés et officiellement enregistrés, $10 comptant, balance 3 ans sans intérêt. REgent 9-4718. 10—198-26 R

ST-HYACINTHE, pour la première fois, des terrains pour moins de $1000 dans cette superbe ville. Nous offrons quelques-uns de nos terrains plus petits à $460, 60 x 100. Tout acompte réserve un terrain. ORchard 6-1622. PRospect 3-0055. 10—216-6R

ST-JOVITE, magnifiques terrains sur lac. Plage, puits artésien. Idéal pour chalets, motel. LAfontaine 5-6712. 10—198-26 R

32e SHERBROOKE, P.A.T., 4 terrains, 3 ans pour payer, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

SHERBROOKE, coin Mousseau 100 x 50, commercial. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341. 10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

SUR SHERBROOKE EST à côté de 6776, 13 terrains à être vendus en bloc, contournés de 4 rues, formant total de 30,874 pieds, à $2. S'adresser à 6776 Sherbrooke Est. 10—216-3 R

SUR L'ILE STE-THERESE, près St-Jean d'Iberville, .09½ du pied, terrains boisés, prêts à bâtir. Termes faciles. Marieville, LUcerne 9-7161. 10—217-2

2 TERRAINS avec bâtisses boulevard Saint-Vital, commercial. Le tout $5,500. DUpont 7-0474. 10—R

3 TERRAINS, vendre ou échanger, Lac Napoléon, Chertsey. RAymond 1-1873. 10—217-8 R

6 TERRAINS 50 x 100 sur rivière L'Assomption. Bon marché. NOrmandie 1-1646. 10—216-6R

TERRAIN à vendre 75 x 90, rue Montarville, Ville Jacques-Cartier, $2,000 comptant. Téléphoner à ORleans 7-6425. 10—216-3 R

2 TERRAINS à vendre, Ville Jacques-Cartier. $600. LAfontaine 1-2374. 10—

TERRAINS, 18 milles Montréal, bord eau, pouvons aussi vous bâtir à votre choix. WEllington 7-8608. 10—215-6 R

TERRAIN 150 x 50 avec petit camp, 823 Ile Demers, Chambly. RAymond 8-6681. 10—

TERRAIN à vendre à Laval-des-Rapides. MOntcalm 9-6065. 10—211-10 R

TERRASSE Ste-Thérèse ouest, 1 Fortin, 2 lots, 50 x 130, $2,500 chacun, près grève, rue pavée. 10—R

VILLE JACQUES-CARTIER, Gamache, King George. LAfontaine 4-0993. LAfontaine 7-2547. 10—28,30 juin 2,4,6,8 juil. R

VILLE Laflèche, 2 terrains à vendre, 50 x 88, $700 pour les deux. LAfontaine 6-7798. 10—30 juin, 2,4 juil. R

11 Terrains demandés

POUR BATIR station gazoline, CRescent 4-2515. 11—

12 Terrains à louer

A FABREVILLE 124, 43e avenue, maison à louer ou à vendre. RAymond 2-0422. 12—23,25,30; 2 juil R

MONTREAL-NORD, angle sud-est Séville-Edger, 125 x 90. REgent 7-5781. 12—22,23,25,28,29,30 juin, 2 juil. R

PRENDRAIS 1 enfant en pension $10. par semaine. S'adresser 2655 Cuvillier, appt 2. 12—217-3 R

TERRAIN à louer, 100 x 300, blvd Métropolitain, 1 mille est de Pie IX, pour entreposage de vans ou automobiles. RAymond 7-4151. 12—217-2 R

13 A vendre ou à échanger

AI 6, 2-3, échangerais pour bon restaurant. CRescent 9-4322. 13—215-5

AI 2 DUPLEX à échanger. Prendrais bachelor appts. CRescent 6-7140. 13—29 juin, 2,4 juil.

AI terrains à cité Lafrèche pour propriété Montréal. OLympia 5-5421. 13—R

AI MAISON pierre brique 1-6, 4-2, échangerais pour hypothèque ou duplex. DUpont 1-1017. 13—216-3 R

ATELIER de nettoyage à sec, vendrais ou échangerais, qu'avez-vous à offrir? DUpont 7-8071. 13—R

AUTO Edsel '58, pour chalet, terrain ou autre. OLympia 5-5421. 13—R

A VENDRE ou échanger pour propriété à Montréal. Magasin de tissus à la verge avec propriété bien située. Bon chiffre d'affaires. Téléphoner pour rendez-vous PLateau 3-5615 Joliette. 13—

BOIS DES FILION, bungalow neuf, 10 pièces, toutes commodités. Qu'avez-vous à m'offrir? NAtional 5-9217. 13—217-2 R

BOUTIQUE à bois, toute équipée, petit comptant, balance payable en 24 mois. Offre raisonnable acceptée. Jour L. Blais, VIctor 9-3466. Soir C. Forget, MOntcalm 9-6750. 13—217-2R

1956 BUICK Spécial sur une terre comme premier paiement, ou vendrais. Visite vendredi avant-midi et samedi. 1883 Des Carrières. 13—217-2 R

CAMP 4 appts, grande terrasse. Louer ou vendre. Payable comme loyer. Ste-Julienne. MOnument 5-3705. 13—R

CENTRE

Propriété près Dorchester ouest, à échanger pour duplex ou triplex, et comptant. REgent 7-9886. 13—218-3 R

7 CHAMBRES, SALLE DANSE, SNACK BAR, GROS REVENU, LONG BAIL ENREGISTRE, OUVERT HIVER, ETE. $3,000 COMPTANT, PAS D'AGENTS. MONUMENT 5-0072. 13—R

DODGE 7 passagers 1953, parfaite condition. DUpont 9-7340. 13—218-3 R

DRUMMONDVILLE, Boul. Mercure, maison 2 logements, grand terrain, vendrais, échangerais, particulier. ORchard 6-5353. 13—218-3 R

ECHANGERAIS camp pour taxe, 23 milles, lac artificiel, meublé. LAfontaine 1-1607. 13—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

8-4½ FERMES, Hypothèque $20,000, pour triplex, duplex. POntiac 7-0174. 13—216-3 R

GARAGE station gaz, vente automobiles, terrain 170 x 170. Boulevard Laurentides, vendrais, échangerais. LAfontaine 5-3100. 13—

HYPOTHEQUE $4,632 à vendre pour $4,000. DUpont 7-6510. 13—217-3

LAVALTRIE

2 magnifiques résidences (bungalows) pierre et brique, dont 2 avec garage attaché, 5 pièces, grand terrain, etc. L. P. R. Tribedeau, REgent 3-5381. WEllington 7-0421. 13—2,7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30 R

13 A vendre ou à échanger

MAGASIN cadeaux, grosses affaires. Echangerais pour maison chambres. LAfontaine 2-6622. 13—28,30 juin 2, juil. R

MAGASIN de meubles, 3 étages, bâtisse neuve, gros stock neuf. Prendrais échange. Ecrire casier 194, Station Delorimier. RAymond 1-8050. 13—217-3 R

MAISON été hiver, bord de l'eau, 15 milles Montréal, à échanger pour maison de rapport et $10,000. DUpont 9-4193. 13—R

MAISON Sainte-Thérèse, 20 milles nord Montréal près église, école, valeur 4,500. Prendrais auto récente. Balance comme loyer. CLairval 6-1717. 13—R

OLDSMOBILE et Plymouth 1957, bas millage. Prendrais échange. MOntcalm 9-3996. 13—R

PARTICULIER échangerais beau triplex Montréal pour vieille propriété. CLairval 9-8168. 13—216-4

POUR CAMP d'été près Montréal, restaurant salle à manger très achalandé, 15 milles de Montréal, avec logement 3 pièces, toutes commodités. $2,000. DAniel 2-9981. 13—217-2 R

REPENTIGNY, motel et 4 camps bord de l'eau à vendre ou échanger. Cause mortalité. RAymond 2-4693. 13—215-4

ROSEMONT, triplex récent, plus $10,000 de comptant à échanger pour propriété à revenus, bonne localité. R. Mongeon, RAymond 2-3555. 13—216-2

ST-EUSTACHE, près plage, chalet pour pensionnaire, échangerais. LAfontaine 4-0534. 13—

TERRAIN bord du lac, bonne condition ou échangé pour auto. NOrmandie 6-4561. 13 sp.—

2 TERRAINS, un 65 x 100, l'autre 75 x 110. REgent 9-0485, demander M. Eusèbe Carbonneau. 13—217-2

TRIPLEX neuf, garage, face parc pour première hypothèque. RAymond 1-2047. 13—R

TRIPLEX moderne 4 revenus pour commerce près Montréal. CLairval 9-6432. 13—28,30 juin, 2 juil.

14 A vendre ou à louer

MAISON 7 grandes pièces, très confortable. Cuisine moderne, chauffage central, 220. Semi-meublée. Très grand jardin, parfait pour les enfants. Aussi appartement chauffé de 3 pièces. Stanbridge East. R. B. Allum, CHamplain 8-3102. 14—

MAISON avec restaurant repas légers, bien établi, $8,500. WEllington 5-7568. 14 sp—204-26 R

MAISON à vendre ou à louer, dans St-Hubert, rue St-Jean. ORchard 6-2562. 14—R

15 Hypothèques

N'IMPORTE OU DANS LA PROVINCE

Première ou deuxième hypothèque, aussi pour construction, vente ou achat de propriétés, balance prix de vente, camps d'été. $1,600 à $100,000. CRescent 3-1725. 15—201-26 R

17 Achat de créances

ARGENT comptant, immédiatement pour comptes. Retraçons. Case 91 Snowdon, Montréal. 17—211-26R

18 Prêts sur hypothèque

PRETS

POUR L'AMELIORATION DE VOTRE MAISON

ET PRETS PERSONNELS

TAUX RAISONNABLES

EN VILLE ET A LA CAMPAGNE

JUSQU'A $10,000

POUR RENSEIGNEMENTS

PIERRE OUELLET

AVENUE 8-1119

2024 RUE PEEL

COMMUNITY FINANCE CORP.

18—218-25

SERVICE D'UN JOUR

DIRECTEMENT DU PRETEUR VILLE ET BANLIEUE

1ère ET 2e HYPOTHEQUES COMPTANT

POUR BALANCE DE VENTE

400 ouest, St-Jacques, Suite 402

JOUR: VICTOR 2-8505

SOIR ET FINS DE SEMAINE: APPELEZ M. LOUIS, CRESCENT 2-6539

18—218-25

Assurance hypothécaire gratuite

AUCUN DEPOT OU INSPECTION

Avant d'aller ailleurs consultez-nous. Consolidation d'hypothèques ou dettes en un seul paiement facile 1ère ou 2e, ville et banlieue, service rapide. R. Desroches, 2347 boul. Rosemont. RAymond 2-3555. 18—218-25

1ère et 2e hypothèques

Rapidement, propriétaires ou constructeurs. Pas de dépôt. Jour et soir RAymond 9-4333. 18—218-25

$1,200 à $600,000: absolument confidentiel, 1ère, 2e hypothèque, 6½%, 7%, 7½%: aucune commission. Jour, soir, HUnter 6-1106. 18—218-25

A BAS INTERET

UN APPEL SUFFIT MAINTENANT, NE VOUS DERANGEZ PAS, EPARGNEZ DU TEMPS ET DES DEPENSES INUTILES, EMPRUNTEZ EN 1ère, 2e, 3e HYPOTHEQUE, SERVICE RAPIDE MONTREAL ET BANLIEUE 9 A.M. A 9 P.M. CRESCENT 3-4221. 7722A ST-DENIS, MONTREAL, M. OU Mlle BERGEVIN. 18—218-25

A CONDITIONS raisonnables: aucune commission, rapidement. UNiversity 1-8301. VIctor 2-2929. 18—218-25

$1,500 à $75,000, 1ère, 2e hypothèque, aucun dépôt, jusqu'à 20 ans pour payer. Confidentiel. Particulier. HUnter 6-5024. 18—193-26 R

AI $500,000 A PRETER

1ère, 2e hypothèques. Prêts temporaires. Billets, autos, dettes. MIssion 5-3984. 18—211-26 R

A INTERETS MINIMES, 1ère, 2e HYPOTHEQUE. RAPIDE. AVENUE 8-1202. SOIR: DUPONT 1-5611. 18—207-26 R

AI $100,000 à prêter sur 1ère ou 2e hypothèque, taux raisonnable. Informations: M. Rolland, RAymond 2-5464. 18—218-25

AI ARGENT SUR IMMEUBLES

Notaire: UNiversity 1-7466. 18—218-25

ARGENT POUR HYPOTHEQUE

Prêts vite accordés, jusqu'à 5 ans pour rembourser, 1ère, 2e hypothèques ou balance de vente. Taux accommodant. Service rapide. Informations: J. E. Sirois, RIverside 8-8166. 18—217-26 R

ARGENT: Première, seconde hypothèques. Georges Arpin, 525 Champagneur. CRescent 7-9094. 18—218-25

ARGENT A PRETER, 1ère HYPOTHEQUE, 7%, 7½%, REMBOURSEMENT MENSUEL OU SEMI-ANNUEL. DANIEL 2-1490, RAYMOND 9-6222. 18—213-7 R

ARGENT pour hypothèque. Notaire Picard, 204 Notre-Dame ouest. VIctor 5-3586. 18—2,9,16,23,30

ARGENT POUR HYPOTHEQUE

première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balance de prix de vente. Taux raisonnable. Notaire: tél. UNiversity 1-8459. 18—218-25

ARGENT, 1ère, 2e HYPOTHEQUE

Montréal et banlieue. Argent obtenu rapidement. Pas de dépôt. L. MARSAN — CRescent 7-2264. 18—218-25

FAITES affaires directement avec mon notaire. Je prête 1ère et 2e hypothèques. Montréal et banlieue. HUnter 6-1106. 18—217-26

1ère HYPOTHEQUE, $5500. Particulier. DUpont 7-9081. 18—216-3R

MENSUALITES modiques, 1ères, 2es hypothèques, service immédiat partout dans la Province. HUnter 9-6696. 18—216-6R

ORLEANS 4-6514

Prêtons 1ère, intérêt minime, balance de prix de vente. 18—218-25

PARTICULIER dispose argent pour acheter, prêter. Boîte Postale 687, Trois-Pistoles, Québec. 18—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

PRETS hypothécaires, balances, vente. Notaire Thomas Ducharme, 266 Saint-Jacques ouest. VIctor 2-2742, 2743. 18—2,5,7,9,12,14,16,19, 21,23,26,28,30

PRET 1ère, 2e hypothèques, service confidentiel, courtois, rapides, notaire. UNiversity 1-8663. REgent 8-2565. 18—202-26

TOUTES SOMMES à prêter. Confidentiel. Montréal, banlieue. Aucun dépôt. RAymond 9-4333. 18—218-25

VOULEZ-VOUS PARTIR EN AFFAIRES?

Nous avons capitaux disponibles à prêter pour achat ou refinancement de commerces de tous genres. N'importe quel endroit de la province. Aussi prêtons 1ère, 2e et 3e hypothèques à taux raisonnables. Achat balances de prix de vente, propriétés et commerces, n'importe où. Informations: RAYMOND 9-4341. 4101 JARRY EST, COIN PIE IX. BUREAU OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M. 18—218-25

18 Prêts sur hypothèque

Vos paiements sont-ils trop élevés?

Pourquoi ne pas convertir vos hypothèques en une seule tout en réduisant vos paiements? Ville et campagne.

Consultez-moi avant d'agir

M. P. MARTEL — RAymond 9-6311 18—218-25

19-A Collection

BUSINESS COLLECTION BUREAU 10 ST-JACQUES EST, UNIVERSITY 1-7961. 19A—218-25

LOYERS, billets, réclamations toute nature, collection au pourcentage partout. Votre argent recouvré. Agence Vanier Enrg., 44 Notre-Dame est, Montréal. 19A—2,9,16,23,30

21 Finance

3 BUREAUX, un lit de chambre à coucher, à vendre, très bon marché. CRescent 6-3432. 21—218-2 R

22 Argent à prêter

PRETS VITE ACCORDES

AUTOS PAYEES OU NON

FINANCEMENTS DE TAXI

CONSOLIDATION DE DETTES

1ère ou 2e HYPOTHEQUE

AMELIORATION DE MAISON

Jusqu'à 5 ans pour rembourser en mensualités

MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP.

1175 JEAN-TALON EST

CRESCENT 4-5613

22—218-25

AI ARGENT pour 1ère et 2e hypothèque, achèterais aussi balance de prix de vente. Ville et campagne. RAymond 2-4693. 22—215-4

AI $5,000 en 2e hypothèque. Particulier. Taux réguliers. DUpont 9-5931. 22—28,29 juin 2,4,5,6,7,8,9 juil.

A PRETER 1ère hypothèque, $25,000 à 7% sur propriétés ville de Montréal seulement. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert, CRescent 6-8493. 22—22,25,29 juin, 2 juil.

ARGENT à prêter en première hypothèque sur l'île de Montréal seulement. Notaire: UNiversity 1-6387. 22—194-26 R

CONSOLIDEZ dettes jusqu'à $3,000. Aussi autos. UNiversity 1-8301. VIctor 2-2929. 22—218-25

HYPOTHEQUES, consolidations de dettes et refinancements d'autos. DUpont 8-7683. 22—194-26 R

PARTICULIER préférait $5,000, sur propriété 1ère hypothèque, Montréal. RAymond 7-2966. 22—

PRETS temporaires 1ère, 2e hypothèques. Jour: WEllington 2-6129. Soir: HUnter 8-7584. 22—217-5

SERVICE DE 24 HEURES

N'importe quel montant pour consolidation de dettes. Prêts commerciaux. Première et deuxième hypothèques. Aussi refinancement d'autos. Prêts accordés dans toute la province. Jour, CRescent 3-1725. Soir, CRescent 1-9238. 22—213-26 R

23 Argent demandé

AI BESOIN, $12,500, en 1ère sur triplex neuf. DUpont 8-6004. 23—217-4R

A RAWDON, $2,000, 2e hypothèque, TErminus 4-2082, longue distance. 23—217-3 R

ARGENT demandé, 1ère ou 2e hypothèque, aux taux courants, affaires intéressantes garanties par assurance hypothécaire, approuvées par le bureau de crédit. M. Rolland, RAymond 2-5464. 23—218-25

ARGENT demandé pour 1ère hypothèque à vos conditions. Paul Bergevin. CRescent 3-4221. 23—218-25

$6,000, demandés deuxième hypothèque. Propriété commerciale, Rosemont. Particulier. CLairval 6-2587. 23—2,5,8 R

PARTICULIER besoin $12,000 1ère hypothèque sur triplex, Outremont, prêt régulier. CRescent 6-1438. 23—217-2R

PARTICULIER demande 1ère hypothèque sur bachelors ou triplex. VIctor 2-7423. 23—218-2R

PARTICULIER solvable, besoin $17,000 à 6½%, 1ère hypothèque, triplex neuf, valeur $35,000, 230 Boul. Thompson, St-Laurent, près Côte Vertu et auto-route. REgent 3-4230. 23—214-26

TERRE 100 arpents dans Joliette, ai besoin $2,000 pour 6 ans, bonne garantie. Ecrire case 9156 La Presse. 23—216-6

25 Magasins à louer

CENTRE D'ACHAT

PONT-VIAU

POPULATION 35,000

PLUSIEURS MAGASINS ENCORE DISPONIBLES

CONFECTION POUR DAMES

VETEMENTS POUR ENFANTS

QUINCAILLERIE

PATISSERIE ET CHARCUTERIE

FLEURISTE, ETC.

CONCORD PLAZA CORP.

184 BOUL. DE LA CONCORDE PONT-VIAU

MONTCALM 9-1721

LE SOIR: REGENT 8-3143

25—2,4,6,8,12,14,16,18,20,22,25,27,29

A 2360 BELANGER, 12½ x 50, idéal pour barbier, pharmacien, électricien, etc. Bon bail, prix raisonnable. Jacques Charbonneau, UNiversity 1-5645. 25—215-4 R

A 9086 BOUL. ST-MICHEL, magasin 17 x 40, bon centre commercial. DUpont 7-5274. DUpont 1-5171. 25—217-2 R

AMHERST près Ontario, 800 pieds carrés, $100 par mois, chauffé. RAymond 8-8789. WEllington 2-7335. 25—218-7 R

BEAU local neuf, 25 x 40, avec garage, 8446, 7e avenue, St-Michel. RAymond 7-9988. 25—217-7

2636 BELLECHASSE, moderne, chauffé, clair, convenant à tout commerce. Loyer modique. CRescent 4-6417, HUnter 4-8239. 25—216-3R

8915 BOUL. PIE IX, MAGASIN MODERNE, 13 x 60. S'ADRESSER A 8917 BOUL. PIE IX. DANIEL 2-0750. 25—207-26 R

GRAND magasin à louer, Saint-Zotique et Saint-Denis. Cave ciment, garage, chauffé, eau chaude à l'année. CRescent 9-3140 entre 9 hres et 6 hres. 25—217-3 R

LOCAL moderne, chauffage central, 500 Duluth, coin Berri. DUpont 9-9670. 25—R

MAGASIN DE VETEMENTS POUR DAMES A KIRKLAND LAKE. CASE POSTALE 181. MAGASIN ACHALANDE, BEL EMPLACEMENT, NOMBREUX ACCESSOIRES, BELLE APPARENCE, 1,200 PIEDS. LOYER $165 PAR MOIS. 25—

MAGASIN à louer dans excellent centre d'affaires, 4366 Notre-Dame O. WEllington 3-0136. 25—216-3 R

MASSON 3790, magasin moderne, chauffé. REgent 7-9725. RAymond 2-9141. 25—216-6R

ROSEMONT: chauffé, idéal petit commerce, bureau, salon barbier, etc. 3400 Dandurand. RAymond 2-1911. 25—217-2 R

RUE Beaumont, magasin avec grand soubassement. Chauffé. Jour CRescent 1-5400, soir FEderal 4-0482. 25—217-3 R

ST-HUBERT 7895, près Gounod, 25 x 75, moderne, chauffé. RAymond 7-1741. 25—216-26 R

ST-HUBERT, entre Beaubien - St-Zotique, nouveau magasin 25 x 100, disponible 1er mai 1961. UNiversity 6-6911. 25—R

ST-LAURENT 5235, MAGASIN 1600 PI. CA., ENTREE ARRIERE, TERRAIN STATIONNEMENT ARRIERE, SOUS-SOL ELEVE, FOURNAISE. CRESCENT 1-1203. 25—205-26R

26 Magasins demandés

GRAND ou moyen avec vitrine sur Mont-Royal est, St-Hubert nord ou Wellington à Verdun. Tél. après 6.30 p.m. HUnter 1-4096. 26—217-8

28 Places commerciales à louer

A CITE JACQUES-CARTIER, dans centre de la ville et au coeur de la Rive Sud. Site idéal pour bureau d'affaires, compagnie de finance, d'assurance, manufacture légère ou professionnels, 2e étage, plain-pied de 1300 pieds carrés. Blvd Ste-Foy coin St-Georges. Arrêt d'autobus. Edifice neuf, moderne, chauffé, fenêtres sur 3 côtés. A diviser selon besoins. Stationnement privé. G. Roy Ltée. ORleans 4-6228 ou le soir LAfontaine 1-0114 ou ORleans 4-0383. 28—28 juin 2 juil.

A 1763 ST-DENIS grand appt sur devant, 1er plancher pour bureau homme d'affaires. VIctor 2-0866. 28—218-3 R

ATELIER 25 x 20, industriel, 220, ciment, propre. 4589 Delaroche. Samedi le 2 juillet 1960. 28—

ATELIER, 4 garages doubles chauffés, $35: 2437 Jean-Talon est. RAymond 5-2685. 28—218-9R

ATELIER, 4 garages doubles chauffés, $35: 2437 Jean-Talon est. RAymond 5-2685. 28—207-9 R

BATISSE bureau, 7000 pieds carrés, terrain centre Décarie. VIctor 4-5235. 28—217-3 R

GRAND sous-sol, bien fini, chauffé, éclairé. CRescent 2-0320. 28—216-4R

SALON coiffure couture, assurance, immeuble, bureau médecin, dentiste. DUpont 9-1906. 28—215-5 R

30 Propriétés commerciales à louer

A MONTREAL-NORD, chambre avec commodités, terrasse, piscine, emplacement pour auto, seul chambreur. DUpont 9-1238. 30—217-5 R

30 Propriétés commerciales à louer

2e ETAGE chauffé, ménage frais fait, bon pour toutes sortes de commerce ou professionnel. 6988A St-Hubert. DUpont 9-2490. NAtional 5-1617. 30—216-3 R

32 Propriétés commerciales à vendre

5 MAGASINS, 10 appts, revenu $14,200. Comptant $15,000. LAfontaine 4-4778. 32—216-3 R

MAISON chambres, touristes, propriété, 18 appts, $12,000 par année. Pas d'agents. 978 St-Denis. UNiversity 6-3737. 32—217-3 R

N.D.G. commercial, 10 pièces, idéal pour bureaux ou professionnels. Demander L. Beaudoin. HUnter 9-7284. Soir, HUnter 1-6938. 32—216-3 R

PROPRIETE commerciale, comprenant épicerie, boutique de plombier et logement, à vendre pour règlement de succession. S'adresser à Ernest Ledoux, St-Liboire, Comté Bagot, P. Québec. 32—2,9

PROPRIETE près Bélanger, 6988 St-Hubert. DUpont 9-2490, National 5-1617. 32—216-3 R

33 Entrepôts à louer

32 Entrepôts a louer

AI CHOIX varié d'entrepôts avec voie d'évitement, plate-forme de chargement, grand terrain. RAymond 9-0773. 33—216-3R

ATELIER 25 x 20, industriel 220, ciment, propre. 4589 Delaroche. Samedi le 2 juillet 1960. 33—

ENTREPOT, Franchère près Blvd St-Joseph, 8,000 pi. chauffés. $325 mois, M. Dumas, CRescent 1-2595. 33—218-10 R

14' x 23', Ruelle St-Hubert, entre Decastelnau Jean-Talon. CRescent 1-2050. 33—216-3 R

33-A Entrepôts à vendre

ENTREPOT à la campagne, terrain 100 x 100, aubaine, $900. LAfontaine 7-2877. 33A—217-8 R

35 Manufacture à louer

1,000 A 17,000 PIEDS
Subdivisera plancher béton, grande entrée laissant passer camions, section pour bureaux, salles de montre, (salle de réfrigération de 2,000 pi.) WEllington 2-6129. Soir: HUnter 8-7584. 35—217-5

VILLE ST-MICHEL, 8ème av. coin 36ème rue, 45,000 pieds de plancher, épreuve du feu, élévateurs passagers et marchandises, pourra être divisé au goût du locataire. LAfontaine 2-6714. 35—193-26R

42 Espace manufacturier à louer

A VENDRE ou à louer, 1,500 pieds carrés. Ville St-Michel près du boul. Métropolitain. RAymond 7-3535. 42—217-7 R

IDEAL pour industrie moyenne et petite, 2 blocs, nord du boul. Métropolitain, centre industriel Shesner, Ville St-Michel. Pas de problème de stationnement ou de main-d'oeuvre, unité de 1600 pieds à 15,000, 1er plancher, hauteur 14 pieds, chacune avec entrée, bureau individuel, prêt pour juin. Jour, RAymond 9-6338. Soir REgent 3-8119. 42—205-26 R

ST-LAURENT 5235, MAGASIN 1600 PI. CA., ENTREE ARRIERE, TERRAIN DE STATIONNEMENT ARRIERE. SOUS-SOL ELEVE, FOURNAISE. CRESCENT 1-1203. 42—205-26R 42—215-6 R

ST-PIERRE 434 chauffé, gicleurs, 4 000 pieds ou plus. HUnter 1-3589.

47 Bureaux à louer

3285 BOUL. CAVENDISH
PRES SHERBROOKE
Nouvel édifice à bureaux de 7 étages dans le district N.-D.-G., à l'épreuve du feu, 2 élévateurs. Nous pouvons subdiviser de 200 à 13,000 pieds carrés par étage. Divisions et plafonds insonorisés. Grand terrain de stationnement gratuit. Inf.: 2500 Benny Crescent, appt 101, ou HUnter 8-5963 ou HUnter 4-8003. 47—201-26

PROFESSIONNELS, RUE CHERRIER
BUREAUX RENOVES, PLANCHER COMPLET. OCCUPATION IMMEDIATE. VICTOR 2-2761. 47—215-26 R

AUBAINES
Bureaux meublés, $25 et plus. Service de téléphone, électricité, entretien. Majestic Building, 55 ouest, St-Jacques, VIctor 5-4033. 47—181-37 R

BUREAU à louer. 3539 Park Ave, stationnement idéal, professionnel. VIctor 5-6267. 47—217-2

BUREAU 24 x 12, chauffé, éclairé, 7710 Birnam, appt 1. Parc Extension. 47—201-26 R

BUREAU pour architectes, ingénieurs agents 46 x 46, bien éclairé, coin commercial, moderne, chauffé. 1807 Masson. LAfontaine 2-1188. Soir: CLairval 9-8724. 47—212-7 R

BUREAUX à louer, chauffés, bâtisse commerciale très moderne. Service de concierge pour médecins, notaires, avocats. 10,336 boul. St-Michel. DUpont 9-6108. 47—2,5,7,9 R

BUREAUX à louer. Bâtisse commerciale. Ultra-moderne. Service de concierge. Idéal pour entrepreneur en construction, notaire ou avocat. 5435 Angers, POntiac 8-8795. 47—198-26 R

LOCAL comprenant 4 grands bureaux modernes, salle d'attente, 2e, seul. Site idéal pour professionnels. Grandes facilités de stationnement. Eclairé sur 3 faces. Situé 2596 Boul. Rosemont. RAymond 2-3501. 47—216-5 R

LOCAL à louer dans sous-sol pour bureau, publicité, entrepôt, etc. RAymond 5-3411. 47—215-5 R

NOUVEL ESPACE DE BUREAU. DEMANDEZ LA SURFACE DESIREE. 7,000 PIEDS CARRES. BIEN SITUE SUR ST-LAURENT, A L'EPREUVE DU FEU, ASCENSEUR AUTOMATIQUE, PARC DE STATIONNEMENT DANS L'EDIFICE, ARRET D'AUTOBUS. P. H. RAPPAPORT, RIVERSIDE 4-5250. 47—215-5 R

OFFICE à louer à Ste-Rose, 7 grands appts, pas de problèmes de stationnement, à proximité de l'auto-route. Appeler NAtional 5-2457, demande Roland Charbonneau, 181 Boul. Labelle. 47—218-6 R

3 OU 4 APPTS chauffés, coin commercial, 2e. RAymond 7-0298. 47—218-2

1400 OU 800 et 600 pieds carrés espace à bureaux dans édifice moderne à l'épreuve du feu. Sur Côte-des-Neiges, coin McKenzie. Comprend stores vénitiens, fixtures électriques seront peinturées au goût du locataire. REgent 7-3651. 47—218-7R

FARC 6513, COIN, SERVICE NETTOYAGE, STATIONNEMENT, CRESCENT 9-6311. 47—218-25

PROFESSIONNELS
Bureaux en bloc ou individuellement dans édifice neuf. DUpont 7-5323. 47—217-3 R

ST-DENIS, Sherbrooke, grand, petit bureaux service concierge. MUrray 9-1423. 47—213-6 R

4857 SHERBROOKE OUEST, devant, 2e étage. UNiversity 6-3408. 47—216-26 R

UNIVERSITY Cathcart, 1500 pieds, divisé en 5 bureaux privés, bureau général, 600'. Epreuve du feu. Très éclairé. Prix raisonnable UNiversity 6-9767, avant 5 heures. 47—207-26 R

52 Appartements à louer

A 7144 CHABOT, coin Jean-Talon, chauffé, eau chaude, frigidaire, poêle électrique, douche. LAfontaine 4-4778. 52—216-3 R

1½ A 4½ de $60. à $105, poêle, frigidaire fournis, taxe d'eau payée. POntiac 6-9055, REgent 9-3629. 52—215-6 R

A 190 DES PINS ouest, 1½ pièce moderne, appt 1. 52—195-26 R

A 434 DORCHESTER est, 1½ pièce moderne, concierge appt 23. 52—195-26 R

AHUNTSIC, 10410 rue André-Jobin, haut de triplex, 3 grandes pièces fermées, linoleum, fenêtres aluminium, fournaise. DUpont 9-6379 ou RAymond 2-8273. 52—213-6R

AHUNTSIC, 3½-4½ moderne, toutes commodités. Loyer modéré. S'adresser 15 rue Leslie-Gault, appt 6, (près Boul. St-Laurent au sud de Henri-Bourassa). DUpont 8-7171. 52—214-5 R

AHUNTSIC
3½, 4, grandes pièces fermées. Eau chaude à l'année. Service de concierge. Incinérateur.
1595 Sauvé est, appt 11
DUpont 7-9646. DUpont 9-1375.
52—2,5,7,8,9,12,14,15,16,19,21,22,23,26,28,29,30

A 2425 JEAN-TALON EST, près Iberville, 2 pièces, eau chaude, $75. 52—218-9R

A 2041 MONTCALM, 2 appts chauffés, éclairés, entrée privée. 52—218-6 R

2 APPTS à louer, meublés ou non, MOntcalm 9-6326. 52—216-3 R

3 APPTS modernes à louer rue Fabre entre Bélanger et Jean-Talon. S'ad. RAymond 9-1125. 52—216-3

4½ APPTS, $55 à $66, 5½, $75, équipés, nouvellement décorés. REgent 9-6894. 52sp—217-8R

APPT gaz, lavabo, frigidaire. Bon chez soi, 1633 St-Hubert. 52—217-2R

2 APPTS, poêle et frigidaire, sous-sol, autres avantages. 4927 Lafontaine. CLairval 5-0832. 52—

APPT double à louer, privé, avec usage de la cuisine. 1271 Beaubien Est.

2 APPTS chauffés, poêle, frigidaire, salle de bain, $80. 1691 Sauvé est, appt 10. DUpont 1-2007. 52—218-2 R

APPT chauffé, poêle, frigidaire. 3945 Blvd St-Joseph. RAymond 9-3187. 52—217-6 R

52 Appartements à louer

APPTS CHAUFFES
A PRIX MODIQUES
OCCUPATION IMMEDIATE
OU PLUS TARD
3½ - 4½ - 5½ PIECES
THERMOSTAT INDIVIDUEL DANS CHAQUE LOGEMENT
GRANDE CUISINE CLAIRE MODERNE MUNIE DE POELE ELECTRIQUE ET REFRIGERATEUR 10 PI. CU.
INCINERATEUR A CHAQUE ETAGE SERVICE DE CONCIERGE
BUANDERIE MUNIE DE LESSIVEUSE ET SECHEUSES AUTOMATIQUES DANS CHAQUE EDIFICE.
PARCS DE STATIONNEMENT PAVES
TERRAINS DE JEU SURS POUR LES ENFANTS
PRES DES EGLISES ET DES ECOLES CENTRE D'ACHATS EN FACE BALCONS
LES VISITEURS SONT BIENVENUS TOUS LES JOURS Y COMPRIS LE DIMANCHE DE 9 H. A.M. A 9 P.M.
12895, RUE NOTRE-DAME E.
TELEPHONE
MISSION 5-1644
52—217-26R

2810 GOYER
PRES DE DARLINGTON
Grand terrain de stationnement, chauffé eau chaude, poêle, frigidaire, stores vénitiens, taxe d'eau payée, près de service d'autobus, centres commerciaux, 7 minutes centre de la ville par train, à Portal Heights station.
1½ $55, 2 $68., 3½ non chauffé $62.50 3½ $80. à $87.50, 4½ $100. à $117.50 5½ non chauffé $67.50 7½ $135.
REGENT 9-2268 OU REGENT 3-8364 52—193-25

AHUNTSIC-OUEST
10,236 TERRASSE FLEURY
A L'OUEST DE LA RUE MEILLEUR. Site idéal, divisions fonctionnelles, neuf, 3, 4, 4 grandes pièces claires, fermées, eau chaude à l'année, salle de bain tuile de couleur. Tuile de linoléum, arborite dans cuisine. Service de concierge. Incinérateur. Balcons. Débarras.
Aussi, hauts de triplex 3 pièces chauffées.
DUpont 9-1375 ou DUpont 9-5826
52—2,5,7,8,9,12,14,15,16,19,21,22,23,26,28,29,30

UN MOIS GRATIS
3½ $60 — $63
4½ $55 — $69
5½ $60 — $78
TOUT EQUIPE, CHAUFFAGE INDIVIDUEL, BALCONS
REGENT 3-7124, APRES 6 ET FINS DE SEMAINE, REGENT 8-1976, REGENT 8-4101, REGENT 7-0942, REGENT 1-4565. 52—194-26 R

5 APPTS, moderne, maison neuve, rue Paul-Pau, CLairval 9-1180. 52—218-7R

3 APPTS chauffés, loyer $55, Jarry, petit ameublement, CRescent 4-5035. 52—2,4,6 R

APPT 4 pièces, 1830 Gauthier, CRescent 3-1451, DUpont 9-1092. 52—217-12R

2 APPTS de 3 pièces modernes, situés Jarry-Delorimier. Après 1 heure: RAymond 1-0383. 52—R

APPT 1½, poêle, frigidaire, douche, toilette. Jours: 1350 St-Zotique est, CRescent 2-0705. Soirs: 1354 St-Zotique, appt 6, CRescent 7-2415. 52—217-8 R

3 APPTS, eau chaude, lavabo, frigidaire, poêle électrique, grande chambre, frigidaire, poêle électrique. 4553 Garnier. 52—217-2 R

4½ APPTS, 3e étage, neuf, libre, fournaise. 4050 Paul-Pau, appt 5, Tetreaultville. 52—216-3

APPTS 2 et 3, St-Jacques coin Girouard. VIctor 5-2703. 52—215-6 R

2 APPTS meublés ou non, gaz, eau chaude. 4417 St-Laurent. 52—216-3 R

APPTS 4½, $60, et plus. DAniel 2-2321. 52—213-26 R

2 APPTS chauffés, poêle, frigidaire, chambre bain, tuile $60. 1730 Darling, LAfontaine 4-7503, CLairval 5-3325. 52—210-23R

3 APPTS chauffés, poêle, prélart, frigidaire fournis. $12. LAfontaine 3-7169. 52—215-26 R

2 APPTS finis à neuf, chambre de bain, éclairé, chauffé. ORléans 2-6747. 52—215-6 R

A 61 rue Lafleur, Verdun, 2½ appts redécorés, $50. POntiac 6-0571. 52—216-3R

3555 AV. MAPLEWOOD
1½ - 2½ meublées et non, maison moderne de choix, ascenseur, loyer de $75 et plus, antenne de télévision, climatiseur disponibles. 52—204-26 R

1e AVENUE, près Jean-Talon, 3 pièces. RAymond 1-2232. 52—218-3 R

4455, AV. COLONIAL, sud d'av. Mont-Royal, 2½ grandes pièces avec cuisinette et salle de bain séparée, balcon, salle de lessive, taxes payées, $65., occupation immédiate. S'ad. sur les lieux, appt 206, VIctor 2-6380. 52—215-26 R

A VILLE-D'ANJOU, coin Boulevard Métropolitain 7868, 7870, 7880, 7882 Rondeau, 2 duplex, finis luxueux, 4-5, salles de jeux knotty pine, garages, vacants. $115. RAymond 7-1601. 52—204-26 R

BACHELOR, 2½ modernes, poêle électrique, frigidaire, buanderie, eau payée, $65. au 6994 Hutchison, s'adresser concierge. 52—215-27 R

3½, 2e, balcons, fermé, 3297 Monsabré. CLairval 5-3144. 52—217-2R

BASILE-Patenaude, 3½-4½ grandes pièces, modernes, entièrement aménagés, concierge, ménage fait. LAfontaine 3-9517, LAfontaine 3-4986. 52—200-26 R

BEAU 3 appts, moderne, fournaise fournie, situé près du Centre d'achats Pie IX. Après 1 heure: RAymond 1-0383. 52—R

BEAU 3½, chauffés, 1er étage, toutes commodités, concierge, 3290 Barclay coin Decelles, $75 par mois. REgent 8-3329, Docteur Piché. 52—213-10

BERRI entre Louvain, Sauvé, 3½ pièces chauffée service concierge, moderne, $65. AVenue 8-7329. DUpont 9-2833. 52—218-3R

BOULEVARD Décarie, 4542, grand 5, aussi 3 pièces, chauffés, taxes payées. Eau chaude année, frigidaire, poêle, $75 et $60. RIverside 4-0493. 52—217-6 R

BOUL. St-Joseph est 451, 3½ propre, concierge. VIctor 5-5946. 52—199-26 R

9905 BOUL. ST-LAURENT, 2½ - 3½, chauffés, eau chaude, taxe payée, poêle, frigidaire, concierge, $68 à $85. 52—205-26

5730 BOUL. St-LAURENT, 3½ chauffées, poêle, frigidaire, eau chaude. $76. 52—215-26

BOURBONNIERE 4497, moderne, chauffé, poêle, frigidaire, 4½ $75. Voir concierge. 52—207-26 R

BOYCE, 4800, moderne 4½ grandes pièces, réfrigérateur, poêle, balcon, service concierge. 52—218-2 R

CAUSE départ, vends meubles et cèderais appt 5 pièces, central, fin septembre, de 9 a.m. à 9 p.m. WEllington 5-0811. 52—217-2R

3650 CHEMIN SAINTE-CATHERINE, 5 appts, chauffés, taxe d'eau payée, poêle et frigidaire fournis. Service de concierge, ménage complètement fait à neuf, $115. avec garage $125. S'adresser au concierge. 52—218-2

CLARK 7084, près Jean-Talon, appartement chauffé, 1½ pièce, poêle, frigidaire, fournis; loyer $60. S'adresser appartement 2 ou CRescent 6-3316 ou REgent 7-0811. 52—217-3 R

COIN DOLLARD, Van Horne, 3½ pièces chauffées, près école, magasins, transport facile. CRescent 2-6646. 52—207-12 R

COTE-DES-NEIGES
2½-3½ modernes. Poêle, frigidaire. Chauffées. Eau chaude. Taxes payées. Redécoré. Bendix, sécheuse. Occupation immédiate. S'adresser 3717 Dupuis, appt 3. 52—213-6 R

COTE-DES-NEIGES
2700 GOYER
$55 EN MONTANT
1½ meublé ou non, 2½, 3½, 4½. Chauffés, taxes payées, incinérateur, poêle, réfrigérateur, près école, église, autobus, stationnement. REgent 8-2223. 52—R

COUPLE demandé, conciergerie, 13 appts, St-Denis près Duluth, références exigées. OLympia 3-2163. 52—215-6 R

DISTRICT Bordeaux, 4½, moderne, chauffé, poêle, frigidaire, redécoré, couleurs votre choix, occupation immédiate. DUpont 1-0164. 52—218-2 R

52 Appartements à louer

BOYCE ET GRANBY
APPARTEMENTS MODERNES
PAS CHAUFFES
3½ PIECES — $53 A $60
4½ PIECES — $62 A $65
4½ SEMI-SOUS-SOL $55
GRANDES PIECES CLAIRES SYSTEME DE CHAUFFAGE AU GAZ AUTOMATIQUE. POELE A GAZ REFRIGERATEUR. CHAUFFE-EAU ET LINOLEUM DANS LA CUISINE FOURNIS.
OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD.
VISIBLES TOUS LES JOURS AINSI QUE LE SAMEDI ET LE DIMANCHE SUR RENDEZ-VOUS EN TELEPHONANT A:
M. E. J. SPILLER, HUNTER 4-9622 Situés vis-à-vis le dépôt d'ordonnance militaire d'Hochelaga et au sud du centre d'achats Domaine ESTRIA, rue Sherbrooke.
52—218-8

REGION DE ST-LAURENT
APPARTEMENTS NEUFS
5255 ET 5350 RUE DUDEMAINE (près boul. O'Brien)
3½ — $80, $90, $95
4½ — $92.50, $105, $108, $115
A 5 minutes des gares Val-Royal et Monkland
16 MINUTES DE LA GARE CENTRALE. OUVERT POUR INSPECTION DE 9 HRS A.M. A 9 HRS P.M. TOUS LES JOURS.
BUREAU DE LOCATION: 5350 DUDEMAINE, APPT 9
RIVERSIDE 4-1668
52—2,9,16,23,30

2810 GOYER
PRES DE DARLINGTON
Grand terrain de stationnement. Chauffé, eau chaude, poêle, frigidaire, stores vénitiens, taxe d'eau payée, près de service d'autobus, centres commerciaux, 7 minutes centre de la ville par train, à Portal Heights station.
1½ $55, 2 $68, 3½ non chauffé $62.50, 3½ $80 à $87.50, 4½ $100 à $117.50, 5½ non chauffé $67.50, 7½ $135.
REGENT 9-2268 OU REGENT 3-8364 52—218-25

GRATUIT
JUIN
2 - 2½ - 3½ $50 ET PLUS PAR MOIS. EVERETT ET PAPINEAU. ENTIEREMENT NEUF. TRES MODERNE.
DUPONT 7-8678
52—212-7 R

MAGNIFIQUES APPTS
1 MOIS GRATUIT
2, 3½, 4½, à partir de $60 meublés ou non meublés, frigidaires et poêles fournis, chauffés, incinérateur, services de concierge. S'adresser 1290 Villeray, appt 6, CRescent 3-3526. 52—217-8

EN FACE NOUVELLE PALESTRE NATIONALE, 6335 PIE IX, 3 PIECES FERMEES, POELE, FRIGIDAIRE, EAU CHAUDE GRATUITE, $70. 52—218-12R

3½ GRANDS appts neufs très modernes, libre, idéal nouveaux mariés, 10,336 boul. St-Michel. DUpont 9-6108. 52—2,5,7,9

6785 HADLEY, près boul. Monk, 1½-3½ pièces, immeuble neuf et moderne, chauffé, service de concierge, stationnement gratuit. Occupation immédiate. Visible en tout temps, loyers $65, $75. POntiac 7-1159. REgent 9-5897. 52—213-6 R

HUTCHISON, 4596, SOUS-SOL, CHAUFFE EAU CHAUDE, TAXE D'EAU PAYEE, PRIVILEGES JARDIN. $45 PAR MOIS S'AD. APP. 3. 52—216-6 R

IBERVILLE, angle 2504 St-Zotique, appartements modernes, 1½-2 pièces, pour 2 adultes, réfrigérateur, poêle, salle de bain, concierge, électricité, taxes payées, $75 par mois ou $20 par semaine. RAymond 9-7802. 52—205-26 R

JARRY ouest, 715, grand 2½ fermé, propre, équipé, concierge. CRescent 6-1529. 52—199-26 R

JEANNE-MANCE 3462, vacant, 2 pièces $57. VIctor 5-0417. 52—215-6 R

JUIN gratis, ville St-Michel, 8781, 13e avenue près 38e rue, 4½ claires, propres. RAymond 1-4460. 52—198-26 R

LOYER GRATUIT
Pour 1 mois, 4650 rue Plamondon, 3½ pièces toutes pourvues près centre d'achats, $75. Se présenter sur les lieux ou REgent 8-1663. 52—215-4 R

MAPLEWOOD, appt moderne de 4 pièces, clair, chauffé, aménagé, taxes payées, $85. REgent 1-1510. 52 Sp—

MAPLEWOOD
5½ pièces rénovées, tout équipé, loyer raisonnable. REgent 3-1250. 52—217-3 R

2 MOIS LOYER GRATUIT
2005 Grand Boulevard, près Upper Lachine Road, 1½-2½-3½ pièces. Appartements neufs, chauffés, tous accessoires. A compter de $60. HUnter 9-5625. 52—217-26 R

2 MOIS GRATUITS, plus juin, appt, 4½ grandes pièces, $68 par mois, poêle, frigidaire, à louer ou à vendre. DAniel 2-6287. 52—194-26 R

MONTREAL-NORD 4 pièces fermées, non chauffées, $60. 4575 Blvd Gouin. 52—217-2R

N.-D.-G., 6201 Sherbrooke ouest, le Longpré, grand et luxueux 1½, 3½, 4½, meublées ou non, ascenseur, poêle électrique, réfrigérateur, taxe payés, garage facultatif. Appeler: DUpont 1-2565 ou HUnter 9-2118. 52—193-26 R

PARC EXTENSION, 425 St-Roch, 2-2½-3 chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, $58 à $70. 52—215-26

PARC EXTENSION, 444 et 485 Ogilvy, 3½ pièces chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, taxe payée. $80. 52—215-26

PARK, 8 FERMEES, LINTON 4½, DUROCHER 5. REDECORE.

3½ PIECES, chauffé, neuf, près autobus, $65, deux mois gratuits. 3725, Dickens. VIctor 5-5536. 52—212-18 R

1½ PIECE, toutes commodités, entrée privée, propriété neuve. LAfontaine 1-6517. 52—216-3 R

4 PIECES, ménage fait, s'adresser 2711 Maplewood, appt 14. 52—217-6 R

3 PIECES privées, gaz, électricité payés. 4631 Clark. VIctor 5-2518. 52—217-2 R

1½ PIECE, poêle, frigidaire, 4 garde-robes. DUpont 7-5323. 52—217-3 R

PIE IX BOUL. 11225, 4½ pièces modernes, rez-de-chaussée, $69. par mois. S'adresser appt 3 ou UNiversity 1-2028. 52—215-4 R

2½ POELE frigidaire, balcon $15 semaine. 4362 St-Denis, VIctor 2-3582. 52—218-3 R

QUERBES 8159, 3 grandes pièces, cour, hangar, $45. CRescent 9-6661. 52—215-6 R

REINE-MARIE, 4½ pièces, récemment rénovées, $115. REgent 3-2324. 52—215-5 R

RIVARD Mont-Royal, 3 pièces, électricité, gaz payés. LAfontaine 4-3814. 52—215-5 R

ROSEMONT, appt neuf, 4½ pièces, semi-sous-sol, non chauffé, unité électrique dans chaque pièce, $65 par mois, libre 1er juillet. S'adresser 3715, Laurier est, appt 1.

ROSEMONT, juillet gratuit, appartement frais redécoré, 3½ pièces, occupation immédiate, $55 par mois. RAymond 1-8165. 52—218-3 R

ROSEMONT, 3½ pièces, moderne, entièrement aménagé. Balcon, jardin. Occupation immédiate. Réduit $60 à $50. 6740 Lemay, appt 2. CLairval 9-2194. 52—216-3 R

RUE DOLLARD, Outremont, 6 pièces, chauffé, eau chaude, service de concierge, réfrigérateur, poêle, possession immédiate. HUnter 1-3195. HUnter 6-2869. 52—218-3 R

5580 ST-DENIS, 2½ chauffées, poêle, frigidaire, taxe payée, eau chaude, $62. 52—215-26

ST-HUBERT près Sherbrooke, 2½-3½ pièces, meublé ou non, 1er, 2e plancher, chauffé, taxes payées, eau chaude à l'année, très propre, bien éclairé, près autobus, 5 minutes du centre ville, occupation immédiate. Pour informations, G. Desrochers, VIctor 4-3901. 52sp—215-6 R

10,205 ST-LAURENT, appt 106, 2½, neuf, poêle, frigidaire, taxes payées, chauffé, eau chaude. DUpont 7-5114. FEdéral 4-4674. 52—211-8 R

ST-LUC 2187, près Forum, appt 4 pièces, chauffé, redécoré à neuf. Cuisine moderne, poêle, frigidaire. S'adresser: 2195 St-Luc. 52—217-3 R

SAGARD, 2-2½ chauffés. Salle bain, 220. Deuxième, RAymond 1-9272. 52—216-3R

SALON double à louer, hommes ou couple. CLairval 5-5096. 52—217-3

SHERBROOKE et Frontenac, 2 appts, chauffés, poêle, frigidaire. LAfontaine 5-7001. 52—218-3 R

SHERBROOKE et 2645 rue Bercy, neuf, moderne, chauffé, eau chaude, 1½, 2½, 3½ et 4 pièces. Equipement facultatif. Lessiveuse, sécheuse, service concierge, taxe d'eau payée. Loyer raisonnable. Occupation immédiate ou plus tard. LAfontaine 6-1538, CLairval 9-2207. 52—217-2R

SOMMET Ridgewood, 4½ moderne, chauffé, poêle, frigidaire, eau chaude, taxes payées, 2e étage, ascenseur. Libre immédiatement, pour 10 mois, réduit de $150 à $125 par mois, superbe location. MUrray 1-3195. 52—25,20 juin, 2 juillet R

52 Appartements à louer

ROSEMONT CENTRAL
LAURIER EST COIN 6e
LOYER GRATIS
2 MOIS
3½ - 4½, $90 EN MONTANT
CHAUFFES, EAU CHAUDE, POELE ELECTRIQUE, REFRIGERATEUR, INCINERATEUR, CONCIERGE, CHAMBRE LAVAGE, CUISINE MODERNE, STATIONNEMENT DEHORS OU GARAGE. AUTOBUS A LA PORTE, PRES DE MAGASINS ET ECOLE. 2915 LAURIER EST. TELEPHONE MURRAY 1-3363, SOIR MURRAY 1-5818, SURINTENDANT, RAYMOND 5-3989.
52—2,7,9,14,16,21,23,28,30

PISCINE PRIVEE
2500 BENNY CRESCENT
(SUD DE SHERBROOKE)
N.-D.-G.
Maison de 7 pièces avec élévateur, complètement à l'épreuve du feu, grand terrain de stationnement gratuit, meublé si désiré moyennant supplément raisonnable. Avec ou sans bail.
1½, $85; 2, $89.50; $115.
HUNTER 8-5963 — HUNTER 4-8003
52—218-25

9347, BOUL. PIE IX
VILLE ST-MICHEL
Occupation immédiate
$60-$64-$67
Neuf, 4½ pièces fermées, salle de bain tuile, cuisines planifiées avec dessus d'armoire en arborite, planchers tuile, linoléum, 2 balcons chaque logement, fournaise Coleman fournie, près écoles, églises, magasins et transport. Voir concierge à 9347 boul. Pie IX, appt 3, DAniel 2-5970 ou AVenue 8-0123.
52—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

PERSONNES AGEES
DOMAINE FONTAINEBLEAU
12104 L'Archevêque, 2½ appts, poêle, frigidaire, taxe d'eau payée, eau chaude, tous services $55 par mois. Chapelle au sous-sol. Appelez DAniel 1-1320. 52—216-3

4900, BOUL. PIE IX
Près boul. St-Joseph
4½ PIECES
$110 - $115 - $120
Appartements très modernes 2 chambres. Occupation immédiate ou plus tard. Voir concierge, appt 1. CLairval 6-5201. 52—218-25

UN MOIS GRATUIT
Logis neufs, 4½ grandes pièces claires, $67.50-$75. Entièrement aménagés, près écoles, magasins, autobus. Libres. S'ad. au surintendant, 4800 Boyce, appt 6. 52—218-4R

VERDUN Avenue, 3925, neuf, 3½ chauffé, tout équipé, eau chaude, taxe d'eau, électricité payées, $83 à $93. Voir concierge. REgent 7-8274. 52—204-26 R

VILLE JACQUES-CARTIER, 1997 rue Hindland, 4 appts, $45. La clé en bas, CLairval 5-5492. 52—216-3R

VILLE St-Michel, 2 mois gratuits, 9115, 9e Avenue, neuf, 4½ pièces. DUpont 9-8839, RIverside 4-6189. 52—R

VILLE ST-MICHEL, 4½ pièces, brûleur huile fourni. DAniel 1-5429; DAniel 1-1692. 52—215-4 R

9198 WOLFE, 3 pièces propres. S'ad. 925 Wolfe. 52—217-2R

54 Appartements meublés à louer

2 A 4 APPTS, meublés, $8 à $15. 7935 Lajeunesse. 54—217-2 R

A 1290 AVE DORION, Ste-Catherine, 1½ très moderne, cuisinette, chambre bain privée, Bendix, incinérateur, concierge, eau, électricité payées. $15-$18. 54—218-25

A 352 AVE BEAUBIEN, pièces doubles ou simples, cuisinette, $8. CRescent 4-0582. 54—218-25

A 5305 AVE. BERRI, bas prix, plusieurs 2½, modernes, rediffusion. Toutes taxes payées, stationnement gratuit, $15 - $18. CRescent 7-7131. 54—218-25

A 6105 AVE HUTCHISON, sud de Van Horne, 60 "bachelor" neufs, 1½ et 2½ meublés, concierge. CRescent 3-3919. 54—218-25

A 1290 AVE DORION, Ste-Catherine, 1½ très moderne, cuisinette, chambre pain privée, Bendix, incinérateur, concierge, eau, électricité payées. $15-$18. 54—193-25

A 5249 AVENUE du Parc, Castle Appts, moderne, 1½ pièce, cuisinette, toilette, meubles, décoration nouvelle, $65. 54—210-26 R

A BADINER, VOUS PERDEZ
Extra large, 2½, exclusif, épreuve son. 6200 Louis-Hébert, RAymond 8-4636. 54—218-12 R

A BAS PRIX, 2 pièces meublées, toutes commodités. Set de chambre, moderne, très propre, Chabot près Beaubien. CRescent 1-7466. 54—218-2

A BAS PRIX
Central, appt 2 pièces modernes, meublé ou non, chambre bain complètement privée, cuisine équipée, chauffée, balcon, toutes dépenses payées. Venez voir pour apprécier, 460 Panet près Notre-Dame. HUnter 1-5263 ou LAfontaine 5-8674. 54—213-7 R

A BAS PRIX, 1 pièce $8, 2-$18, 3-$25, 4-$30, 1695 Henri-Bourassa. Aussi 4½ meublés ou non, à 2435 Jean-Talon est. 54—211-8R

A BAS PRIX, appartements 1-2 pièces, absolument propre, Mlle Martineau, 2485 Messier. LAfontaine 2-4453. 54—2,6,7,8,13,14,15,20,21,22,27,28,29 R

A BAS PRIX, 7192 Iberville, près Jean-Talon grand salon double, chauffé, complètement meublé, cuisinette, douche, entrée privée. RAymond 7-7343. 54—218-2 R

A BAS PRIX, appt 2½
Chambre, cuisine, salle de bain, complètement privée; entrée comprise Poêle électrique 220, avec fourneau. Eau-chaude, set cuisinette chromée. Réfrigérateur, set chambre ou divan Mobilier complété goût locataire. Chauffé, éclairé, taxe d'eau payée Meublés, logis, neufs. Semaine, $18. 9796 Bruchési, coin Sauvé à 6 rues de Hôpital Fleury. DUpont 1-6593. 54—R

A BAS PRIX grand choix 1 appt, $9, à $15, tout inclus. 3260-3270 Hochelaga. 54—215-5 R

A 3625 BEAUBIEN EST, 2½, 3½, 4½ appts, entièrement meublés. Chauffés. Taxe et électricité payées. Stationnement gratuit. Bendix, incinérateur. Informations concierge. 54—216-3 R

A 8065 BLOOMFIELD, 1½ meublé, peinturé, neuf. Douche, cuisinette, bendix. Taxe, semaine, mois. VIctor 5-9730. 54—215-4 R

A BONS locataires, 1½, 2½, 3½, 4½, entièrement meublés, très bien situés, facilité de transport. A 3620, 3630, 3635, 3640 Sherbrooke est, coin Chambly, 2025 Sherbrooke est, 1460 Bélanger. 54—210-26

A 4605 BORDEAUX, 4½-3½, meublé, moderne. Adultes. DUpont 9-5572. 54—218-2,5 R

A 135 boul. St-Joseph ouest, 1 appt meublé. CRescent 3-2219. 54—217-26 R

A 8960 BOUL. ST-LAURENT, 1½ grande pièce meublée chauffée, cuisinette, eau chaude, poêle, frigidaire, taxe d'eau payée, incinérateur et Bendix $65, $70, $75 mois. DUpont 8-9980. 54—218-25

A 4396 BOURBONNIERE, Sherbrooke, 2 appts, entrée privée. MOntcalm 9-3383. 54—216-3 R

A 5211 BREBEUF, face parc Laurier, 3½ pièces séparées. Ameublement moderne, poêle électrique, frigidaire 9 pieds cubes. Semaine ou mois. Informations, appt 1. 54—218-7 R

ACCEPTEZ $20, SEMAINE GRATUITE 2 pièces, chambre bain, frigidaire, poêle, électricité. $20; 2457 Jean-Talon est. 54—218-9R

A 7171 CHATEAUBRIAND, COIN JEAN-TALON, 2½ PIECES SEPAREES. AMEUBLEMENT MODERNE, FRIGIDAIRE, POELE ELECTRIQUE, INCINERATEUR, BENDIX. MAISON NEUVE, SEMAINE OU MOIS. S'ADRESSER SURINTENDANT.

A 6290 CHRISTOPHE-COLOMB, PRES BEAUBIEN, 3½ PIECES SEPAREES. AMEUBLEMENT MODERNE. POELE ELECTRIQUE. FRIGIDAIRE 9 PIEDS CUBES. INFORMATIONS, APPT 1, ou REgent 3-7079. 54—215-4 R

A 4822 CHRISTOPHE COLOMB, 2 appts meublés; frigidaire, téléphone. $12 semaine. 54—217-5 R

A CRESCENT 9-0791, grand salon double devant bas, très propre, bien meublé, poêle, frigidaire, téléphone, 1-2 personnes, travaillant au dehors. Drolet près Jean-Talon. 54—217-3R

A CRESCENT 6-7192, 1½, poêle, frigidaire, etc., Bendix, balcon privé. CIRCUIT BEAUBIEN-PAPINEAU. 54—215-26 R

A DUpont 9-2563, 2-3, chauffé, éclairage, eau payés, propre. 54—218-6 R

A DUPONT 8-3926, luxueux 2 pièces, privé, couple sans enfant. 54—216-3R

A DUPONT 9-2563, propre, 2-3, chauffé éclairage eau payé, propre. 54—215-4 R

A 2640 FRONTENAC, 2 appts $16, 4 appts $30 semaine. 54—218-4 R

AHUNTSIC, 1½ moderne, cuisinette, poêle 220, frigidaire, entrée privée, $15 semaine, 10370 Jeanne-Mance. DUpont 9-7782. 54—214-5R

AHUNTSIC, 2 appts séparés, ultra modernes, meubles neufs. DUpont 9-2703. 54—217-3 R

AHUNTSIC, 1½ pièce meublée, tout compris, à sous-louer pour juillet et août. DUpont 8-6503. 54—217-2 R

54 Appartements meublés à louer

PARC PLAZA APPTS
Près Mont-Royal
4553 Ave du Parc
2½ PIECES MEUBLEES, MODERNES. BENDIX. INCINERATEUR, SUNDECK. $18. ET PLUS PAR SEMAINE. — S'ADRESSER SURINTENDANT.
54—213-30 R

COTE-DES-NEIGES
1½ PIECE
OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD
2720 RUE GOYER
Entre Darlington-Wilderton
$70, $72, $75, $80
Complets magnifiquement meublés électricité et taxes payées Agent de location sur les lieux REgent 3-3789. 54—218-25

BACHELORS TRES MODERNES
2 ou 3 pièces, privées, tranquilles, chauffées, poêle, frigidaire, bendix, sécheuse, incinérateur, eau chaude, $63 à $70.
Meublés $85 à $90.
6755 ou 6855, 21e avenue, Rosemont. RAymond 1-2765 — RAymond 2-7730 54—218-25

BACHELORS TRES MODERNES
2 ou 3 pièces, privées, tranquilles, chauffées, poêle, frigidaire, bendix sécheuse, incinérateur, eau chaude $65 à $70
Meublés $85 à $90
6755 ou 6855, 21e Avenue, Rosemont RAymond 1-2765 — RAymond 2-7730 54—193-25

APPARTEMENTS BEL-O-MARE
2½ pièces meublées de luxe
Tapis mur à mur
TOUTES TAXES PAYEES
MOIS OU SEMAINE
6530 Boyer — CRescent 6-0737 54—218-25

AI 3 APPTS meublés, cour privée, près Dorchester. UNiversity 8-0027. 54—217-3

AI 4 APPTS meublés, Notre-Dame, Cuvillier, VIctor 5-1550. 54—R

AI cuisine, chambre bien meublée, genre petit logement. RAymond 7-7366. 54—217-3 R

AI PIE IX, Hochelaga, 2 appts modernes, meublés, CLairval 9-5728. 54sp—216-3 R

A LOUER, 4 beaux appts fermés, très bien meublés, avec TV, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, chambre de bain, douche, usage du lavoir sans frais supplémentaire. Conviendrait pour 3 ou 4 personnes qui travaillent. Après 2 hrs p.m. M. Therrien, 4399 St-Hubert. LAfontaine 3-3997. 54—217-2R

A LOUER, trois appts meublés, tout fourni, très moderne, $25 semaine. 1½, $18. 8370 St-Laurent. 54—216-3R

A 1269 MONTCALM, 1 pièce, moderne, frigidaire, $9 à $12. 54—216-6 R

A 3611 ONTARIO est, 3 pièces modernes, privée, chambre bain tuile. LAfontaine 1-7902. Soir LAfontaine 3-5720. 54—210-26 R

A 2150 ORLEANS, près Ontario, 1½ meublé. Concierge, LAfontaine 5-9129. 54—R

1 A 4 PIECES, meublé, chauffé, électricité payée, Service concierge. S'adresser, 2560 Iberville, appt 3. 54—22,23,25,27,29 2 juillet R

A 5420 PIE IX, 2-3 appts, neufs, toutes commodités, $18. - $25 par semaine. RAymond 1-7016. 54—214-5R

1½ APPT, moderne, meublé, douche, semaine ou mois. 7720 Bloomfield. 54—208-26 R

APPTS LIONEL
1½ meublés modernes, poêle électrique, frigidaire, toilette, douche privées. 3479 Sherbrooke est, LAfontaine 1-5616. 54 sp—215-4 R

2 APPTS meublés, poêle, frigidaire, toilette. 4300 Delaroche. LAfontaine 5-7373. 54sp—215-5 R

3 APPTS. Tout compris, lessiveuse incluse. $15.500 semaine. 4274 Drolet. 54—215-4 R

1½ APPT moderne, frigidaire. 1245 De Bullion, appt 6. UNiversity 1-3687. 54—215-4 R

3 APPTS meublés, chauffés. Eau chaude, $20 semaine. CRescent 7-3476. 54—217-3 R

2½ APPTS propres, meublés, grand balcon, rue Nicolet, LAfontaine 4-9578. 54—217-2 R

1 APPT meublé, chauffé, coin Bélanger, De Lorimier. CRescent 4-3021. 54—217-3 R

APPT 2½, chauffé, meublé ou non. 5588 St-Denis. CRescent 6-9111. 54—215-26R

APPTS Mont-Royal, 2160 Mont-Royal est. 1½ à 5 pièces meublées. Toutes commodités payées. $12 à $35 semaine. Pas d'enfants. Bendix. LAfontaine 4-8915. 54—215-4 R

3 APPTS, sous-sol, 4300 St-Urbain, appt A. VIctor 5-2803. 54—216-3R

3 APPTS, 2 appts, 1 chambre, moderne, 4796 Adam. 54—216-3 R

APPT 1½, 2½, ultra-moderne, complètement meublé, cuisinette, toilette, douche privées. 2547 Boul. Lapointe près Hochelaga, CLairval 5-3930, CLairval 9-5754. 54sp—216-6 R

APPTS MEUBLES A NEUF
$8 à $18
Chambre double, cuisinettes, chambres avec ameublement propre, poêle électrique, frigidaire, davenport neuf, lit continental, table, bureau, laveuse automatique, téléphone. LAfontaine 5-4230; 2644-2650 Davidson. 54—216-6

3 APPTS, meublés, chauffés, avec lessiveuse et sécheuse, incinérateur, ultra moderne, 7e avenue, Rosemont, coin Laurier, $125 mois, MUrray 1-2039. MUrray 1-3544. 54—216-3R

1½ APPT, bas prix, central, 3906 St-Denis. VIctor 4-7066. 54—215-4 R

APPARTEMENTS 1½ pièce, immeuble neuf, rues Ontario et St-Hubert. Réfrigérateur 8 pi. cu., poêle 220 avec four, meubles de bon goût. Voir le concierge, 1805 St-Hubert, appt 8. 54—215-5 R

APTS LUCERNE
1 pièce, frigidaire, poêle électrique, toilette, douche, $15 et $18 semaine. 1424 St-Christophe, appt 8. 54—R

2 APPTS meublés, couple sobre, honnête, pour conciergerie. CLairval 6-1849. 54—R

2 APPTS tout compris, 1630 Théodore, CLairval 9-1798. 54—R

3 APPTS meublés, gaz, eau, frigidaire, rue Amherst. LAfontaine 3-9638.

APPT meublé, entrée privée, toilette et douche. 4361 St-André. 54—218-2 R

3 APPTS meublés, chauffés, tout compris. 1613 Fullum. 54—218-2

2 APPTS meublés, $15 semaine, enfants acceptés. UNiversity 1-7857. 54sp—218-7R

3 APPTS meublés, 1203 St-Christophe. VIctor 5-5713. 54—218-3 R

2½ APPTS, neufs, meublés, chauffés, toutes commodités modernes, payable par semaine. 8860 St-Denis. 54—2,4,6

3 APPTS meublés, chauffés, eau chaude, $15 semaine. VIctor 5-7953. 54—216-3 R

1½ APPT, bas prix, central, 3444 St-Denis. VIctor 5-3719. 54—215-4 R

APPT MEUBLE, TOILETTE PRIVEE, $12. PAR SEMAINE. 3435 LACORDAIRE. S'ADRESSER 1172 DORCHESTER EST. 54—215-4 R

3 APPTS meublés. 2115 Ste-Catherine Est. 54—216-3 R

2 APPTS meublés, frigidaire, $12 semaine. 1844 St-André. 54—215-4 R

APPT bachelor, Jeanne-Mance, Ontario, 1½ pièce, $14. DUpont 8-4494. 54—215-4R

APPT meublé, frigidaire, poêle, toutes commodités. Lajeunesse-Liège. DUpont 1-1170. 54—215-4 R

APPTS MEUBLES, modernes, bas, avant, téléphone, lavabo, etc. CLairval 6-6052. 54—217-2 R

APPTS, cuisinette, frigidaire, poêle. Sherbrooke est. $10-$14. LAfontaine 6-5308. 54—217-26 R

2½ APPTS meublés, poêle, frigidaire, etc, salle de bain et entrée privée. 7740 Cartier. 54—217-2R

3½ APPTS meublés, chauffés, 7707 Chambord, appt 3. 54sp—217-3 R

3 APPTS, chauffés, modernes, $22. par semaine. LAfontaine 4-6560. 54—217-3 R

1 et 2½ APPTS meublées, cuisinette, frigidaire, douche, toilette privée, chambre à coucher. Accepterai 1 enfant. 1038 Hôtel-de-Ville. 54—211-26 R

APPARTEMENT BYRONAIR
4780 Ste-Catherine, près Viau, neufs, 2½ pièces meublées. CLairval 5-0527. 54—199-26 R

1½ APPT meublé, poêle, frigidaire, bain, douche, chauffé. 1625 Cartier. LAfontaine 1-4044. 54—201-26 R

1, 3 ET 4 appts, complètement meublés, à 2591 Davidson, appt 2. CRescent 7-9806. 54—201-26 R

APPT meublé moderne, neuf, avec chambre de bain. 3070 St-Denis près Cherrier. 54—216-9 R

APPT meublé, salle bain privée, $15 et $16 par semaine. S'adresser 5187 Berri, voir concierge. 54—213-6R

2 APPTS modernes, meublés, poêle, frigidaire, chambre de bain. 2112 Laurier Est. CRescent 4-4204. 54—214-6R

A QUI désire 1 appt confortable et tranquille, neuf. Ameublement moderne. Personnes éduquées seulement. 4080 Parc Lafontaine, $11 à $16. 3803 St-Hubert, $14 à $18. 4005 St-Denis, $16, à $22, par semaine. 54—217-26R

A 5205 RIVARD, "bachelor appts", ultra-modernes, $13 à $18 semaine. CRescent 6-3323. CRescent 7-8790. 54—193-25

54 Appartements meublés à louer

BOULEVARD PIE IX
ENVIRONS AVE MONT-ROYAL
2½ : $107.50
3½ : $115.00
LUXUEUSEMENT MEUBLES
Maison moderne moyens de transport faciles, occupation immédiate. Chauffé, eau chaude et taxes payées. Poêle électrique et réfrigérateur, grande chambre à lessive. Service de concierge. 4600 Boul. Pie IX, appt 1. CLairval 5-3028. 54—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

3990 SHERBROOKE EST
4371 BEAUBIEN EST
1½, 2½, 4½ PIECES, ENTIEREMENT MEUBLE. TAXE D'EAU, D'ELECTRICITE PAYEES. INCINERATEUR, SERVICE DE CONCIERGE. SUN-DECK. RUE SHERBROOKE: CLAIRVAL 9-9346 RUE BEAUBIEN. RAYMOND 2-3611. 54—195-26 R

285 BELLECHASSE
ASCENSEUR
Neuf, 1½ pièce, tous services, luxueusement meublé, télévision, radio, à la semaine ou au mois. CRescent 6-4931. 54—218-25

MANOIR ST-LOUIS
A 6965 Drolet, coin Bélanger, appts Bachelor 1½ pièce meublée, tout neuf, toutes taxes payées. Mois ou semaine. S'adresser au surintendant. 54—193-26 R

CONTINENTAL APPTS
4750 ONTARIO EST, APPT 1
Appt 3 pièces richement meublé, chauffé, électricité payée, édifice neuf, service concierge, $20, $22, semaine. CLairval 9-7435. 54—209-26 R

APPELER POUR 2½
Ultra modernes, $18. à $22., meublés, ascenseur, sun-deck, buanderie automatique, taxes payées. 10231 Boul. St-Laurent, DUpont 9-8811. 54—193-25

A 5205 RIVARD, "bachelor appts", ultra-modernes, $13 à $18 semaine. CRescent 6-3323. CRescent 7-8790. 54—218-25

A ROSEMONT, 2 pièces modernes, devant parc, $18. RAymond 7-5553. 54—213-7 R

A 3522 STE-FAMILLE, 1½, 3 appts, chauffé, éclairé. VIctor 5-5862. 54—215-5 R

A ST-GABRIEL-DE-BRANDON, Pension Dugas, site idéal pour vacances, lac privé, chambres, motel, cuisine canadienne. Information CLairval 9-6000. Téléphone à St-Gabriel 205. 131—2,6,8,9,13,15,16,20,22,23,27,29,30 R

4 MEUBLEES, chauffées, éclairées, eau chaude, Panet, $20. LAfontaine 5-6556. 54sp—R

A ST-HILAIRE, appts meublés, chauffés, $60 par mois. S'adresser 130 Richelieu. FOrest 7-4567. 54sp—217-2

A 4429 ST-HUBERT, 2 grandes pièces, chic, frigidaire, eau chaude. 54—216-3R

A 3741 ST-HUBERT, bel appt meublé, chauffé, comprenant 2 grandes pièces plus grande chambre de bain privée. Eau chaude à l'année. Conviendrait très bien pour couple ou 2 demoiselles distinguées. Téléphonez entre 5 et 7 heures. LAfontaine 1-2424. 54—216-3 R

A 1583 ST-HUBERT, appartement double, privé. Cuisinette, chambre de bain. 54—215-4R

A 3240 Sherbrooke est, 1 appt 2 pièces, cuisinette, chambre bain privée, poêle, frigidaire, eau chaude, tout payé, couple. LAfontaine 1-1022. 54—217-2 R

A 130 Sherbrooke ouest, appts meublés, poêle, frigidaire, usage Bendix. 54—218-2

A TRES BAS PRIX, 1 et 2 pièces meublées, modernes, très propres, frigidaire, toutes commodités; St-Dominique près Jean-Talon. CRescent 9-0734 ou CRescent 1-7466. 54—217-4

ATTRAYANT bachelor, 2 modernes, entièrement meublé, toilette, douche. CRescent 4-9773. 54—218-2R

4660 AV. DU PARC, moderne, central 1½ pièce, $50 et plus, semaine ou mois. 54—28,30 juin 2 juil. R

4455, AV. COLONIAL, sud l'av. Mont-Royal, 2½ grandes pièces avec cuisinette et salle de bain séparée, magnifiquement meublé, balcon, salle de lessive, taxes payées, depuis $75., occupation immédiate. S'ad. sur les lieux, appt 206, VIctor 3-6380. 54—215-26 R

BACHELORS, 1 et 2 pièces, vacantes, poêle, frigidaire, eau, électricité payées, $60 à $75. 159 Ontario ouest, appt 17. VIctor 9-1705. 54—215-6 R

32 BACHELORS, 6766 Chhâteaubriand, Bélanger, 2½ pièces fermées, meublées, janitor, incinérateur, $75 mois et plus et $20 par semaine et plus. DUpont 1-3551, CRescent 3-1113. 54—218-5R

BACHELOR, 1½, moderne, semaine, mois, centre achat, bendix. 3954 Bélanger Est. 54—217-2

BACHELOR, 1½ pièce, privé. 30, boulevard Lévesque, Pont-Viau, $15 semaine. 54—217-2 R

BACHELOR 1½, taxes payées, chauffé $18 et plus semaine 4343 Jeanne d'Arc, CRescent 6-6105, RAymond 7-3741. 54—194-26 R

BEAU petit appt meublé, personne seule, cuisinette, télévision, bain $10, $12 semaine. 3674 St-Denis, concierge. 54sp—2,5,6,8,9,12,13,15,16,19,20,22,23,26,27,29,30 R

BEAU 2½, 4790 Ste-Catherine est, enfants, $18 semaine. NOrmandie 1-3528. 54—218-12 R

BOUDOIR, cuisinette, meublé ou non, moderne, entrée privée. 10239 Péloquin, DUpont 8-0688. 54—2,5,7 R

BOUL. PIE IX, 6415, 2½ meublés luxueusement, RAymond 8-4178. 54—216-4

BLVD ST-LAURENT 9930, 2½, chauffé, meubles de luxe, tapis mur à mur, draperies, buanderie, $90. appt 209. DUpont 7-9637. 54 sp—217-26 R

BOYCE, 2 appts meublés, chauffés, bain, téléphone, $15. CLairval 6-5334. 54—R

BROADWAY 201, 3, draperies, meubles neufs, tout équipé, lingerie, tout payé, $20 semaine. MIssion 5-1376. 54—2,5R

BRUXELLES, près Champlain, centre d'achats, 2 mois gratuits. 1½ moderne, chauffé, remis à neuf, équipé. VIctor 4-3905. Soir: CLairval 6-1255. 54—218-6 R

7140 CARTIER
1½ luxueusement meublé, coin Jean-Talon. UNiversity 1-9836. RAymond 9-6843. 54—195-26 R

CHAMBRE meublée, 1 ou 2 dans maison appartements neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle, $45 et plus par mois. 2600 Théodore. 54—218-25

CHEMIN Ste-Catherine 5250, 3 pièces chauffées, meublées à neuf. Eau chaude. Taxe d'eau payée. Electricité, service de concierge. Libre. 54—216-6 R

CLOSSE 2115, près Forum, central, ensoleillé, 4½ - 2 - 1½, eau chaude année, vacant. 54 Sp—216-5 R

2½, Côte-des-Neiges, privé, neuf, moderne, mur à mur, hide-bed, cuisine équipée, buanderie, de $75 par mois. 2970-3005 Bedford. Concierge, REgent 3-8230. 54—205-26

CUISINETTE, gas, électricité payés, eau chaude. Réfrigérateur. 3687 Mentana. 54—R

1591 DORION, 3 pièces meublées, $12 par semaine, pas d'enfants. LAfontaine 6-7540 entre 7 et 10 p.m. 54—216-6R

DROLET près St-Denis, coin Villeray, 1½ appt, meublé, douche, toilette, $15 semaine. CRescent 9-8702. 54—R

2 et 1 pièces meublées, toutes commodités. Concierge. DUpont 9-3344. 54—216-5 R

4 ET 3, PROPRES, enfants, balcon, 5261 St-Laurent. CRescent 6-2076. 54—215-5R

FACE PARC LAFONTAINE
1½ APPTS MEUBLES, TAPIS, SUN-DECK SUR TOIT AVEC DOUCHE. 3477 PAPINEAU. LAFONTAINE 5-2373. 54—194-26 R

GARNIER près Villeray, bachelor moderne, 1½, électricité, taxes d'eau payées, chauffé, $15 semaine. RAymond 8-1888. 54—216-6 R

3265 GOYER, magnifique 3½, balcon, meublé ou non meublé. Loyer raisonnable. Bel édifice. REgent 9-3037. REgent 1-2812. 54—218-3 R

GOYER 3200, 2½ et 3½, ménage frais fait, chauffé et taxes payées, entièrement meublés, loyer raisonnable. S'adresser concierge, appt 21. 54—218-6R

2 GRANDES pièces, toutes commodités, balcon. 3629 St-Denis. AVenue 8-5706. 54—R

2 GRANDES pièces, frigidaire, poêle électrique, set chromé, set salon, set chambre, très propre, $17, aussi 2 appts plus petits, pour 1 ou 2 personnes, toutes commodités $12. 2278 Panet, près Sherbrooke. LAfontaine 5-0189. 54—271-2 R

GRATIS, beau salon double, bas, St-Denis-Roy, cuisinette, frigidaire, retour légers services. AVenue 8-5706. 54—R

HENRI-JULIEN, 7680, 2½ pièces meublées, tout fourni, $18 semaine ou bail année. Concierge, appt 2. Après 5 h.: CRescent 9-0273. 54sp—218-7R

3555 HOCHELAGA, 1 pièce meublée, privé, chambre bain. NOrmandie 6-8369. 54—216-3 R

IDEAL jeunes mariés, 2 pièces, toilette, entrée privée. LAfontaine 2-1628. 54—215-4 R

JEANNE-MANCE 3440-3436, grande pièce, ménage fait. Petite $8. Frigidaire privé, eau chaude, lavabo, gaz. 54—217-2R

JEAN-TALON, 7167 St-Denis, 2 pièces, meublées, modernes, balcon privé, taxes payées. S'adresser au concierge. 54—215-26 R

LAVAL 3463, 1½, 2½ appts, cuisinette, frigidaire, chambre bain, téléphone. 54—R

54 Appartements meublés à louer

3465 PARTHENAIS
6029 PAPINEAU
1½ PIECE, CHAUFFE, MEUBLES, TAXE D'EAU ET ELECTRICITE PAYEES, INCINERATEUR ET SERVICE DE CONCIERGE.
PARTHENAIS: LAFONTAINE 3-4926 PAPINEAU: CRESCCENT 4-4343. 54—218-25

APPTS PARC MORGAN
4425 STE-CATHERINE EST
1½ pièce meublée de luxe
Toutes taxes payées
Mois ou semaine
CLAIRVAL 4-2424
54—218-25

1½ APPARTEMENT
RICHEMENT MEUBLE, TAPIS MUR A MUR, POELE, FRIGIDAIRE, CHAMBRE BAIN TUILE, CUISINETTE, CENTRE DE LA VILLE. 1085 BERRI DANIEL 2-6975. 54—214-5

APPELER POUR 2½
Ultra modernes, $18 à $22, meublés, ascenseur, sun-deck, buanderie automatique, taxes payées. 10231 boul. St-Laurent, DUpont 9-8811. 54—218-25

6095 HUTCHISON
SUD DE VANHORNE
1½-2½ pièces, neuf, meublé ou non, loué semaine ou mois. Informations: CRescent 1-6566. 54—198-26 R

LE FLORAL
Grands 1½, 2½, ameublement moderne, près centre d'achat, chauffés, taxe d'eau, électricité payées. Visible 9 a.m. à 8 p.m. 9776 Sherbrooke est. CLairval 9-6917. 54—192-26R

1½, MENAGE fait, 7940 Bloomfield. DUpont 8-0341, DUpont 1-6474. 54—216-3 R

MENTANA 5032 2 appts équipés enfants, bas, avant. LAfontaine 2-8839. 54—216-3R

MESSIER-Sherbrooke, bachelor 2 appts modernes, $10. semaine. POntiac 9-4905. 54—213-6R

1½, 2, MEUBLES, taxe payée, chauffé, 7593 St-Hubert. CRescent 1-9564. 54—216-26 R

2½ MODERNES, central, raisonnable. Bendix, balcon. POntiac 6-4635; REgent 1-4387. 54—216-26 R

3 MODERNES, privés, poêle, frigidaire, bain, 4348 Jeanne-d'Arc. CLairval 4-0688. 54—215-4 R

MODERNE, meublé, 3 pièces distinctes, $55 par mois. 9900 St-Firmin. 54—217-3R

2½ NOUVEAU, richement meublé dans sous-sol $75 mois. 6331 St-Vallier, appt 6. CRescent 7-9125. 54—215-4 R

3614 ONTARIO E.
1½ appt luxueusement meublé. Immeuble neuf. UNiversity 1-9836. LAfontaine 2-8041. 54—215-6 R

PETITE, grande, toilette privée, gaz, réfrigérateur, 1,000 de Montigny. VIctor 5-1690. 54—27,29juin,2juill R

1½ PIECE, maison neuve, meublé, TV, électricité et taxes payées, meubles neufs, taux à la semaine ou au mois. Loyer modique. 6915 ave Outremont, Mme Fortin. CRescent 2-9513. 54—196-26R

1½ PIECE, meublée, $18 semaine, chauffée. 8505 St-Dominique, appt 202. DUpont 9-4229. 54—215-15 R

2 PIECES, bas prix, central. 216 Roy. VIctor 5-2586. 54—215-4 R

1½, 2½ PIECES meublées modernes, tapis mur à mur, concierge, incinérateur, laveuse, sécheuse automatiques: 3958 Bélanger, 1 rue Est de Pie IX. DUpont 7-3807, RAymond 2-0337. 54sp—206-15 R

4 PIECES, $35 par mois, devra acheter ameublement. 1754 Montcalm, téléphone LAfontaine 5-6950. 54—216-4R

1 PIECE meublée. S'adresser: LAfontaine 5-6613. 54—216-3 R

3½ PIECES meublées, chambre de bain tuile, poêle 20, frigidaire, rue St-Hubert. LAfontaine 5-8364. 54—R

2710 PIE IX
1½ appt luxueusement meublé, coin Boyce. UNiversity 1-9836; CLairval 5-7830. 54—218-25

PRINCE-ARTHUR ouest 645, 2 pièces, cuisinette, bain, frigidaire, $60. AVenue 8-1516. 54—216-3

REMIS à neuf, très propre, salon, cuisine, chambre à coucher, entrée privée, idéal pour 2 personnes. LAfontaine 6-5272. 54—215-4 R

ROSEMONT: 2 grands appts chauffés, éclairés, prélarts, douche, cuisine, téléphone, entrée privée, $18. 6840, 32e avenue. 54—217-2 R

ROSEMONT, 5593, Basile Patenaude, 1-1½, 1-3½ appts neufs, toutes commodités. LAfontaine 2-6147. 54—217-3R

8435 ST-ANDRE, appts modernes 1 pièce, meublés à neuf, chauffés, eau chaude, frigidaire 6', poêle, douche, bendix, sécheuse, $12, $13, $14, $15 par semaine. DUpont 1-2830, concierge. 54—216-4 R

STE-CATHERINE est, 3237, appt 2-3 pièces, $17. LAfontaine 4-9281. VIctor 9-8656. 54—217-6

ST-DENIS, 4159, frigidaire, poêle, incinérateur, eau chaude, laveuse. VIctor 4-6903. 54—217-3 R

8645 ST-DOMINIQUE, 3 APPTS MEUBLES, CHAUFFES, ACCEPTERAIS ENFANTS. DUPONT 7-4053. 54—215-4

ST-LUC 2187, près Forum, appt 1 pièce, chauffé, poêle, frigidaire, toilette privée. S'adresser: 2195 St-Luc. 54—217-3 R

REINE-MARIE 4½ magnifiquement meublé, $150, TV $160. REgent 3-2324. 54—215-7 R

ST-DENIS 6768, 1 et 3, eau chaude, bain, douche, Adultes. 54—2,5 R

ST-DENIS près Avenue des Pins, 1½ pièce meublée, très propre. Stores vénitiens. Réfrigérateur, eau chaude année, chambre bain privée. AVenue 8-7235. ORléans 1-9811. 54—218-3R

ST-DENIS 4004, de $13 par semaine, propres, privés, poêle électrique, frigidaire, Bendix, chambre-vivoir, taxes payées et bail non requis. AVenue 8-5695. 54—193-25

ST-DENIS 4004, de $13 par semaine, propres, privés, poêle électrique, frigidaire, Bendix, chambre-vivoir, taxes payées et bail non requis. AVenue 8-5695. 54—218-25

2530 SHERBROOKE est, 1½ appt, bien meublé. DUpont 7-1764. 54—R

1½, 2½, taxes payées, très propre. 3512 Hôtel-de-Ville appt 8. 54—212-7 R

VERDUN, 3631 Wellington, 3 pièces meublées, $15. Chambre double $10. 54—215-4

56 Logements chauffés à louer

APPELEZ ROGER pour tous genres de déménagement. WEllington 3-1491 OXford 2-4404. 56—193-56

APPELEZ ROGER pour tous genres de déménagement. WEllington 3-1491. OXford 2-4404. 56—218-25

APPELEZ ROGER pour tous genres de déménagement. WEllington 3-1491. OXford 2-4404. 56—218-25

A 1069 ANNETTE, près Lagauchetière, St-Denis, 4 pièces fermées, poêle, 220 fourni, eau payée, $15 semaine, CLairval 6-9395. 56—217-2 R

A BAS PRIX, 2e, 5 grands fermés, décorés. DAniel 2-6655. 56—217-3R

A 7619 CHRISTOPHE-COLOMB, magnifiques 3 pièces chauffées fermées, eau chaude, location centrale, $65 par mois. S'adresser appt 12. CRescent 7-2348. 56—217-5R

A COTE-DES-NEIGES 3339 Maplewood, haut duplex 6 appartements $130. Juillet gratis. REgent 8-0167. 56—

A DUPONT 1-2297, DUpont 1-2609, grand 3½, 5½, duplex neuf. 56—R

AHUNTSIC 1645 est Sauvé, 4 pièces, modernes, fermées chauffées, libre, 1er août. DUpont 8-0710. 56—216-4 R

AHUNTSIC, logement 2 pièces, moderne, $40, prélarts, stores. DUpont 3-3915. 56—216-3

AHUNTSIC, 1777 Henri-Bourassa est, 1-4½, 1-3½. DUpont 7-9457. 56—203-26 R

AHUNTSIC Ouest, 11210 Tolhurst, près Gouin, neuf, 3 grandes pièces. DUpont 9-6157. 56—216-3 R

AHUNTSIC, près Station Youville, 2½ pièces, poêle, réfrigérateur, chambre bain tuile, 104 Chabanel ouest, appt 5. 56—216-3 R

AHUNTSIC, 10540 rue des Prairies, 3 appts modernes. DUpont 7-5692. 56—217-2 R

AHUNTSIC, 4½ appts, fermés, poêle, frigidaire. Libre immédiatement. DUpont 1-2609. 56—R

AI 3 appts fermés, 2363 Azilda, coin Hochelaga. CLairval 9-1840. 56—217-2 R

4 APPTS chauffés, s'adresser 5317-A St-Denis. 56—215-4 R

AI 3, 4½ PIECES, 2 chauffées, poêle électrique. RAymond 9-8528. 56—208-10R

A LONGUEUIL, 3 pièces, moderne, chauffé, 345 boul. Quinn, appt 1. 56—R

4 APPTS, chauffé. S'adresser 6633A St-Denis, DUpont 8-1216. 56—214-4 R

4 APPTS NEUFS, COUR, POELE, 220, BELANGER-VIAU, RAYMOND 8-6753. 56—218-2 R

6 APPTS modernes, vénitiens, prélart, $90 mois, libre. 8010 Querbes. 56—215-4R

2 APPTS, TOUTES DEPENSES PAYEES, POELE, FRIGIDAIRE, $14 PAR SEMAINE. 3615 HOCHELAGA. DANIEL 2-6975. 56—214-5

4 APPTS, frigidaire, bendix, poêle, gaz, taxes payées, $85. CRescent 6-5593. CRescent 9-7819. 56sp—218-2 R

APPTS 3½, 4, 4½, chauffés, eau chaude, taxes, ménage récent, Barclay-Côte-des-Neiges. CRescent 7-5714. 56—193-26R

56 Logements chauffés à louer

VILLE LaSALLE
Logements chauffés de luxe, 3½, $80, 4½, $95. Compris chauffage eau chaude, taxe, cuisine complètement équipée, antenne centrale, piscine, garage. Merveilleux district résidentiel en face du terrain de golf. Près de toutes les commodités et seulement 20 minutes du centre de Montréal. Occupation immédiate ou plus tard. 460, 31e ave coin Blvd Lasalle. DOminic 6-4666. 56—216-4

1 MOIS GRATUIT
A 4555 boul. Rosemont, 4½ fermés, moderne, incinérateur, buanderie, eau chaude, 3e étage, $90. RAymond 8-8779. 56—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

4 APPTS fermés, chauffés, eau chaude, incinérateur, poêle, libre mois d'août. Face parc Laurier. 5180 Mentana. CRescent 9-4977. 56—216-3R

3 APPTS chauffés, 14e avenue, près Jean-Talon. RAymond 7-4784. 56—216-3R

3 APPTS neufs, chauffés, eau chaude, linoleum, $63. 4525 Blvd Rosemont, RAymond 8-8701. 56—213-8 R

6 APPTS, 3e, $80. par mois, ménage fait, enfants acceptés. 4804 St-Denis. VIctor 9-7107, après 6 heures. 56—217-2 R

3 APPTS fermés, chauffés, chambre près Villeray. CRescent 2-3732. 56 sp—217-3 R

3 APPTS chauffés $50, par mois. 550 Guybourg près Notre-Dame, deux rues est Cadillac. 56—217-2 R

2 APPTS chauffés, entrée et toilette privées. 2871 Desmarteau. CLairval 6-9669. 56—25juin,2juillet

3 APPTS BEAUBIEN, PAPINEAU, ELECTRICITE, TAXES PAYEES, $17. RAYMOND 8-4394. 56—218-2 R

3 APPTS 6582 - 21e avenue fermés. RAymond 9-4679, RAymond 7-7746. 56—218-2 R

5 APPTS, maison neuve, chauffé, bas. S'adresser Restaurant Pigeon, 641 Desormeaux. 56—2,8,9 R

3 APPTS fermés neufs, $50, 6965, 43e, Rosemont. 56—218-7R

A QUI la chance, 4 appts doubles, $70, rien à acheter, ménage frais fait, gens avec références. 7142, 7e ave. Ville St-Michel. 56—216-3 R

A ROSEMONT 6977 44e avenue, 3 neuf, linoléum, vénitiens, réfrigérateur, poêle si désiré. RAymond 2-1854. 56—217-2 R

A $15 semaine, 2 pièces chauffées, frigidaire, 5472, 1ère avenue. ROsemont. 56—218-9 R

A SHERBROOKE est, Valois, Rachel, 3 pièces, neuf, $68; 1½ à 2½, poêle, frigidaire, $63. CLairval 6-4589. 56—208-26 R

A VILLE D'ANJOU
Magnifique, bas 5 pièces, garage, occupation immédiate, $110. REgent 7-5117. 56—216-3 R

4½, bas, cour, chauffé, $80. Libre 1er juillet. Après 6 hres. LAfontaine 4-4735, 2610 Langelier. 56—216-3 R

BEAUBIEN 2520, près Iberville, 8 pièces éclairées, deuxième étage. Bureau possible. DUpont 9-9238. 56—216-3 R

2462 BELANGER est, 3 pièces, chauffées, entrée séparée, chambre de bain en tuile. S'ad. 2460 Bélanger E., RAymond 7-3705, RAymond 2-4936. 56—207-26 R

BON 4 pièces fermés, modernes, propres, 220, libre. 1491 Everett. 56—30 juin, 2,5,7,8 R

BORDEAUX, 3 appts neufs, à 12169 Valmont, DUpont 1-2064. 56—213-15 R

BOUL ST-JOSEPH OUEST 219
9 pièces, 2e, site professionel ou autre $125. CRescent 9-1106. 56—216-3 R

5½, CHAUFFE, occupation immédiate $65. 240 Villeray. RAymond 1-0165. 56sp—217-2 R

4½ CHAUFFES, eau chaude fournie, $75 par mois. 1581 Sauvé Est, appt 4. CRescent 4-5383. 56—216-3 R

COTE STE-CATHERINE, 7 pièces modernes, garage, vacant, REgent 8-2784. 56—215-4 R

DES CARRIERES 1898, coin Chabot, sous-sol, chauffé, 4 pièces, pour bureau ou logement. CLairval 5-5626. 56—R

4½ FERMES, neufs, $85, près Boyer et Mistral, DUpont 7-8489. 56—R

4 GRANDES pièces, neuf, fermé, rue Sherbrooke est. S'adresser à RAymond 2-0355 après 6 heures 30. 56—211-26 R

3 GRANDS appts, fermés, modernes, chauffés. 1662 Sauriol. DUpont 9-5218. 56—R

5 GRANDS, chauffé, réfrigérateur, beau logement, Pont-Viau. MOntcalm 9-2764. 56—216-3R

LAFLECHE, 4½, haut, 220, $48, vendredi, samedi. OIrchard 6-3388. 56—213-6R

LIBRE, semi sous-sol, chauffé, ménage fait, 220, tuile caoutchouc, $50. 8185, 10e Ave, DUpont 7-4244 ou CRescent 1-1817. 56—215-6 R

326 LIPPENS, 3e rue nord Crémazie près St-Denis, 3 appts neufs, chauffés. NAtional 5-1084. 56—217-2 R

LOGEMENT DE 6 PIECES
Al Ahuntsic, magnifique logement de 6 pièces chauffées, bas, avec solarium, près église. Endroit résidentiel $149 mois. Appelez DUpont 9-0897. 56—215-4 R

LOGEMENT 3½ appts, eau chaude, 220, ménage fait, 1271 Everett. 56—216-3 R

LOGEMENT chauffé à louer $65. 6964 Durocher. CRescent 2-5952. 56—211-8 R

LONGUEUIL, 4 pièces fermées, beau site, libre août. ORléans 4-6012. 56—216-3R

LONGUEUIL, 2½ pièces meublées, poêle, 220, frigidaire, eau chaude, etc. Chambre de bain privée, entrée privée. Quartier très résidentiel. $65. par mois. Téléphone, lundi et mercredi, après 6 heures p.m., ORléans 4-1654. 56—216-3 R

LONGUEUIL, logement 3 appts chauffé, taxe d'eau payée. Près autobus. 272 St-Laurent, Longueuil. ORléans 7-5045. 56—216-3R

LONGUEUIL, 3 grandes pièces chauffées, modernes, $75, semi sous-sol, "locker", stationnement. ORléans 4-6834. 56—217-3R

MAISON à louer, 7356 rue Chambord, près Jean-Talon, chauffé, 5 pièces, grande cour, $85. HUnter 9-6441. 56—218-2R

4150 MENTANA, 3 appts modernes, poêle, frigidaire, eau chaude, balcon, tout payé. LAfontaine 4-2610. 56—R

2 MOIS GRATUITS
3 appts neufs, modernes, 155 Villeray près St-Laurent, CRescent 2-2643. 56—195-23 R

MONTREAL-NORD, bungalow 4½ pièces, moderne, avec cour, disponible 1er août. DAniel 1-1322. 56—213-2 R

N.D.G., 5800 Upper Lachine Road, coin Melrose, 2½ pièces neuves. Tapis au mur. HUnter 4-9376. 56—208-26 R

NOUVEAU et magnifique duplex 5½, chauffé, à Ville d'Anjou, $95. HUnter 1-4537. 56—218-25

NOUVEAU et magnifique duplex 5½, chauffé à Ville d'Anjou, $95. HUnter 1-4537. 56—193-25

OUTREMONT, 5932 Hutchison près Bernard, 6 pièces chauffées, eau chaude, chambre bain tuiles, douche, poêle à gaz, bas, $115. Ouvert pour visiter. HUnter 6-3146. 56—218-7 R

4 PIECES
moderne, chauffé, rue Waverley, près Liège. REgent 7-9836. 56—212-26 R

5 PIECES, convenable, aubaine, 8436 Bellefontaine, Ville d'Anjou. CLairval 4-0542. 56—215-6

4 PIECES, eau chaude, salon double, 6689 des Ecores, DUpont 9-1535. 56—217-3 R

5 PIECES, sur Bois-de-Boulogne, 2e, $95, RIverside 4-5654. 56sp—214-6 R

3 PIECES, chauffées, eau chaude, garage. LAfontaine 1-8570. 56sp—215-4 R

3 PIECES chauffées, eau chaude, taxe d'eau payée, ménage fait, $60. 2149 boul. Rosemont, Appt 4. 56sp—218-2 R

4 PIECES fermées, chauffées, frigidaire, $75.00, 3490 St-Germain, appt 4. RAymond 7-7894. 56—

5½ PIECES chauffées $80 par mois, commodément situé Pointe-aux-Trembles, décorera, accepte enfants, occupation 1er juillet. MIssion 5-4812; REgent 1-4594. 56—216-3 R

2 PIECES, cuisine, bain, douche, privé, 5868, 1ere avenue, RAymond 8-4854. 56—217-2 R

5 PIECES, eau chaude, 2e étage, 2675 Orléans, CLairval 6-1178. 56—216-3 R

3 PIECES, grandes, modernes, $55. 7106 Molson. 56—217-26 R

3 PIECES chauffées, 352 boul. Quinn, appt 1, libre 15 juillet, ORléans 4-0771. 56sp—216-3 R

3 PIECES, chauffé, taxe d'eau payée, frigidaire, poêle, linoléum, bendix, eau chaude à l'année. $62.50. $65. $67.50. 10310 Hamel, appt 5. DUpont 8-6824. 56—212-15R

PONT-VIAU, 3 et 4 grandes pièces, modernes, fermées chauffées. Loyer semaine si désire. RAymond 9-2829. 56—193-26

RACHEL-Parthenais, 3½ appts chauffés, frigidaire, poêle gaz fournis, taxe d'eau payée, tranquille, pas d'enfants. 4241 Parthenais, LAfontaine 6-4034. 56 sp—215-4 R

ROSEMONT, 3, $65, près hôpital Maisonneuve. Nombreuses commodités. CLairval 5-0521. 56—217-2R

ROSEMONT, 3 appts chauffé, sous-sol, $55. par mois. Jour: RAymond 2-3280. Soir: RAymond 2-3923. 56—215-4 R

ROSEMONT, 8 appts, pouvez louer chambres, quelques meubles à vendre. RAymond 8-5147. 56—216-3R

ROSEMONT, 2½ fermés, chauffés, $45 mois. 6440, 36ième avenue, CRescent 3-1434. 56—208-26 R

ROSEMONT, 4 pièces fermées, poêle fourni. CRescent 7-5863. 56—216-3

ROSEMONT, 5208 Paisley, haut de duplex chauffé, 5½ pièces. RAymond 9-5936. 56—216-6 R

56 Logements chauffés à louer

SANS PRECEDENT
Très beau grand 3½
Neuf, fermé, chauffé, insonorisé
Dans un splendide secteur résidentiel
Veranda, éventail de cuisine, $65
FEDERAL 4-2738
56—2,5,6,7,9,12,13,14,16

ROSEMONT, 3 appts, sous-sol, 6829, 20e ave, Rosemont, appt 1. 56—218-3R

ROSEMONT 3 pièces, ménage fait, $65. 2741 Bellechasse. RAymond 7-9885. 56sp—R

RUE ADAM, près du Boul. Pie IX, salle d'attente et bureau pour médecin, avec 3 chambres fermées, cuisine moderne, 220, bas, chauffées, libre 1er septembre. CLairval 5-7792. 56—217-2

1532 ST-CHRISTOPHE coin Ontario, 2½ appts, libre, central, éclairé, $65. 56—204-26 R

ST-DENIS Villeray, 7 pièces, chauffé. 3e étage. CRescent 7-5863. 56—216-3

SHERBROOKE et Lacordaire, 3 pièces, moderne, chauffé, grand, $60, 2 autobus. CLairval 6-4318. 56—217-3 R

SOUS-SOL 3 appts, neuf, chauffé, éclairé, $60 mois, 9024, 9e, Ville St-Michel. DUpont 1-5862. 56—R

SUR rive sud 3 et 4 pièces chauffées. DUpont 8-6004. 56—215-6 R

TETREAULTVILLE, 8744 de Teck, 5 grandes pièces fermées, modernes, $80 mois. RAymond 1-7254. 56sp—216-3R

TUPPER 1963, 7 appts 3-4 pièces, bon revenu toujours loués. WEllington 3-9516. 56—216-3 R

UN 3 et deux 5 appts, taxe d'eau payée, poêle, frigidaire fournis. CRescent 7-1709. 56sp—216-3 R

VILLE LaSalle, rue Lacharité, près Verdun, bas 5½ grandes pièces modernes, avec garage chauffé, près école, parc, magasin, enfants acceptés, cour clôturée, libre bientôt, $125. DOminique 6-8181. 56—215-5 R

VIMY et Cousineau, Ville St-Laurent, 4 appts modernes, trois minutes du C.N.R., 5 minutes de Canadair, $80. Informations Marcel Charron, Riverside 7-9233. 56—217-2R

56-A Logements à partager

AHUNTSIC, cottage, jardin, disposerait 2 belles chambres. DUpont 7-1743. 56A—

5 APPTS à louer, bas cour, chauffés, gaz, électricité, taxes d'eau payées $75. par mois. 7282 rue St-Denis. 56A—

BEAU 5 pièces, moderne, à partager avec personne seule. Doit avoir bonnes références. CLairval 9-4843. 56A—218-3 R

JEUNE homme pour partager appt, VIctor 9-3935 après 8½ heures soir. 56A—215-4 R

JEUNE homme d'affaires possède appt central meublé, pièces fermées, toutes commodités. Homme. AVenue 8-9819. 56A—217-2 R

57 Logements à louer

APPELEZ Montreal Moving, déménagement $6 de l'heure, 2 hommes; entreposage, transport général. LAfontaine 1-6650. 57—193-25

APPELEZ, à bon marché, déménagement, entreposage, ouvrage assuré. Ville, campagne. CRescent 3-3562. Soir NOrmandie 6-4552. 57—193-25

APPELEZ Montreal Moving, déménagement $6 de l'heure, 2 hommes; entreposage, transport général. LAfontaine 1-6650. 57—218-25

APPELEZ ROGER pour tous genres de déménagement. WEllington 3-1491. OXford 2-4404. 57—218-25

APPELEZ TRUDEAU TRANSPORT Enrg., déménagement assuré, ville, campagne. Spécialité, poêle, frigidaire, entreposage. LAfontaine 1-7535. 57—218-25

APPELEZ, à bon marché, déménagement, entreposage, ouvrage assuré. Ville, campagne. CRescent 3-3562. Soir RAymond 2-1293. 57—218-25

A 7439, 6 appts, Berri, bas, cour, 220. OLympia 5-5421. 57—R

A 2915 ARCAND, 3 appts, maison neuve, face parc, près église, centre d'achats. CLairval 9-5216. 57—216-3 R

A 9132, 12e Avenue, Ville St-Michel, 1-3. DAniel 2-8552. 57—218-4 R

A 9011, 10e Avenue, St-Michel, 4½ appts fermés. MUrray 9-0334. 57—R

A 2634 Aylwin, 3 appts, $60., libre Juillet. NAtional 5-5615. 57—213-7 R

A 9010, 14e avenue, Ville St-Michel, 4½ fermées, neufs. CRescent 2-6069. 57—210-24 R

A BAS PRIX, 5 pièces, s'adresser: 3410 Delorimier. 57—215-5 R

A BAS PRIX
Central, moderne, balcon, 6 pièces. Venez voir pour apprécier. LAfontaine 5-8674 ou HUnter 1-5268. 57—213-7R

A 10209 BERRI, demi sous-sol, 3½, fournaise huile et frigidaire fournis. DUpont 7-9133. 57—R

A BON MARCHE bas libre, 5 pièces peinture. LAfontaine 6-8036. 57—R

ABORD-A-PLOUFFE, 4 pièces, séparées, cour, balcon. MUrray 1-4325. 57—215-4 R

A BORDEAUX, 1-3½, chauffé, $70, 2e, 12,040 Poincarré. DUpont 1-1394. 57sp—217-15R

A BOUCHERVILLE, libre 4½ appts, chambre de bain, eau chaude, 220, 2e. OLympia 5-1673. 57—R

A $65., BOUL. PIE IX, nord, 4½ grands appartements fermés, 3e, balcons, tuile, fournaise, 220. LAfontaine 2-9375. RAymond 1-1562. 57—218-26 R

A 9249 BOUL. St-Michel, 3e étage, 4½ grands fermés, neuf, 220, fournaise à l'huile fournie, balcons, $63 mois. CLairval 5-9210 - 6-8821. 57—199-26 R

A 5701 CARTIER, 3 appts, eau chaude, plancher tuile, libre, $45. Longue distance. TAlbot 3-2760. 57—207-12 R

ACCEPTONS jusqu'à 5 enfants, 4½ appts, 2e étage, cour privée, Pont-Viau. MOntcalm 9-4380. 57—216-3 R

A $65, CHAUFFE, 4, St-Denis-Laurier, redécoré. CRescent 3-2001. 57—218-2 R

A 1655 CURATTEAU, 3 pièces, 220, balcons, eau chaude, hangar. 57sp—217-2 R

A 2532 DES ORMEAUX, 6 pièces, $85. Fournaise fournie. Soir, CLairval 5-4243. 57—216-3 R

A 1640 FLEURY est, bas, 3½ fermé, ménage fait, moderne, Juillet gratuit, fournaise fournie, balcons, 220, $60, avec poêle électrique, $65. UNiversity 1-8556. 57—216-6R

A 6828 FOUCHER, 4 pièces, 2e, $60, Juillet. DUpont 7-6940. 57—217-2 R

A FUTURS mariés, 3 appts, libres, 2e. S'adresser 5224 Delorimier. 57—R

A 7465 GARNIER, logis neufs 4 pièces, chambre bain tuile, plancher cuisine tuile, stores vénitiens, fournaise. CRescent 7-5980. OLympia 8-8988. 57—209-26R

AHUNTSIC, 3½ pièces, fermé, poêle, frigidaire, vénitiens, linoléum, fournaise, $65.50. OIrchard 6-5669, DUpont 1-6163. 57—214-5 R

AHUNTSIC, 2 logis, 3 pièces, neufs, libres. 9769 St-Firmin près Sauvé. MOntcalm 9-7864. 57—217-2R

AHUNTSIC, 3½ fermés, poêle, frigidaire, fournaise vénitiens, $65. libre 1er août. 10,435 Meilleur. DUpont 8-8556. Victor 2-0475. 57—217-3R

AHUNTSIC, bas, cave, 5 appts, $55, avec 220. CRescent 6-8070. 57—217-2R

AHUNTSIC, 4 pièces fermées, $72, 10,632 Sackville, 2 rues à l'est d'Iberville près Henri-Bourrassa. 57—216-26 R

AHUNTSIC, 3 pièces, neuf, à sacrifice, 10160 Lille. MOntcalm 9-0967. 57—27,28,29,30 juin 2 juillet

AHUNTSIC, 5 appts, $75. par mois, libre 1er juillet, frais peinturé. LAfontaine 6-5931. DUpont 7-6774. 57—215-6 R

AHUNTSIC ouest, 1505 Boul. Gouin ouest, 1-5, 2e. Prix $45. CRescent 9-0405. 57—200-26

AHUNTSIC est, 10340, André-Jobin, logis 5 pièces, sous-sol, garage, $100 par mois, libre 1er septembre. Visites après 6 p.m., samedi toute la journée. S'adresser à l'apt 3. 57—R

AHUNTSIC, 9835 Bruchési, 5 appts neufs, 1er août. CRescent 7-1849. 57—218-3 R

AHUNTSIC, logement neuf, 4½ appts, 10,005 St-Urbain. NAtional 6-5611. 57—R

AI BEAUX 5½ et 4½ fermés, fournaise et prélart fournis, $60 et plus RAymond 1-5935. 57—216-26 R

AI 5 pièces fermées, 2e, près école, église, autobus. Prélart de cuisine fourni, $80. A 10,362 Larose, DUpont 9-1753. 57—216-3 R

AI 3, $55, Bordeaux-Bélanger, meublés neufs, magasin. RAymond 2-3183. 57—200-26

AI 5½ APPTS neufs, Laval des Rapides, fournaise fournie, $75., $80. MOntcalm 9-3751, MOntcalm 9-3780. 57—217-12 R

AI LOGIS 4½ appts, séparés $65. 10,107 Belleville, Montréal-Nord, MOntcalm 9-0751. 57—217-3R

AI 5 pièces, neuf, chauffé, ultra-moderne, près école, magasins, autobus, $80. 8446, 7e avenue, St-Michel. RAymond 7-9988. 57—217-7

AI 5½ fermés dans duplex neuf, rue De Repentigny, 100 pieds au sud de Sherbrooke. CLairval 5-7778. 57—

AI BEAU 3 pièces meublées ou non. CLairval 6-0829. 57—202-26

AI 5 appts $55, Bordeaux, libre Août. LAfontaine 5-8366. 57—218-2 R

AI 3½ neufs, balcons, 2e, 220, $48. RAymond 1-6363. 57—216-26 R

LE SEL DE LA VIE

—Ce que je trouve agréable pendant le quart d'heure du café, c'est la paix et la tranquillité autour de la fontaine !

57 Logements à louer

UN MOIS GRATUIT

4½ PIECES $70
5½ PIECES $72

Logements neufs, face au centre d'achats Domaine, rue De Repentigny, 100 pieds au sud de Sherbrooke, poêle, fournaise et linoleum fournis. CLairval 5-7778. 57—

A1 5 appts, $35, mois, libre 1er juillet. Pas d'agents. 2391 Joachim. LAfontaine 4-4346. 57-sp—216-3 R

A1 logement neuf, 3 grands appts, plusieurs commodités. Iberville, Boul. Rosemont. CRescent 6-1928, MUrray 9-1423. 57—213-6 R

A1 BEAU 4 appts, fermés, rue Rouen. CLairval 9-2591. 57—202-26

A1 VILLE D'ANJOU, 6 modernes, $80. Chambre lavage, tuile cuisine, choix couleurs. CLairval 5-7443. 57—205-14 R

A1 3 GRANDS appts, $53, à $62, poêle, frigidaire, léger supplément. 454 Boucher. REgent 1-0480. 57—215-4 R

A 1490 JARRY EST, appt 8, chauffé, 4 pièces, vacant, $65. 56—218-9R

A LOUER, logis 6 pièces, rue St-Dominique. CRescent 4-8935. 57—R

A LOUER, 7 appts, 2e, 5821 St-André, libre juillet. 57—217-2 R

A LOUER, 3 appts. S'adresser à CRescent 1-2303. 57—R

A $67., 1 mois gratis, 4 grandes pièces éclairées, 11215 Pie IX. 57—218-9 R

A MONTREAL-NORD, 3 appts modernes, tout ménage fait, 2e étage. DAniel 2-2395. 57—213-6 R

A MONTREAL-NORD, 3 PIECES FERMEES, MODERNE, SEMI-SOUS-SOL. DANIEL 2-2496. 57—216-4 R

A 2136-B PLESSIS, 2 pièces, $25, rien acheter. MOntcalm 9-4066. 57—217-2 R

A 62 PONTMAIN, Pont-Viau, 4 et 5 grands appts, neufs. MOntcalm 9-7094. 57—218-3 R

A PONT-VIAU, 4 pièces fermées, moderne, 2ème. MUrray 1-2327. 57—29 juin 2 juillet

2½ APPTS c[ha]uffés. Libre, central, bien éclairé, $55. 1839 St-Christophe près Ontar[io]. 57—202-26 R

3 APPTS fermés, chambre bain tuile, 220. Adultes. CLairval 6-5606, POntiac 9-1031. 57—216-3R

3 APPTS, moderne, 4 gardes-robes, 6578 25e avenue. RAymond 8-8070. 57—217-2 R

8 APPTS, RUE MONT-ROYAL, $90. LAFONTAINE 2-6683. 57—217-4R

2 APPTS, $30, ménage fait. 2384C Delisle, OLympia 8-1512. 57—217-3 R

3 APPTS MODERNES, près centre d'achats, lavage fait, 6766, 28e avenue, Rosemont, MOntcalm 9-6052. 57—217-8 R

3 APPTS fermés, ménage, fournaise, tuile, 5195 Louis-Veuillot, CLairval 6-3011. 57—217-8 R

3 APPTS ménage fait $38, Verdun, 3575 Evelyn. NAtional 5-9475. 57—218-2R

6 APPTS, 4706 St-Hubert, pas de meubles. LAfontaine 4-0897. 57—217-2R

4 APPTS $50 mois. 8014 St-Hubert. 57sp—218-3 R

5 APPTS, chambre bain, nouvelle peinture, $45 mois. 3835 Coloniale. 57sp—217-3 R

4 APPTS à louer, 2348 Hogan. 57—218-3R

7 APPTS $60 près Rachel, bas, enfants acceptés. LAfontaine 5-5979. 57—218-2 R

3 APPTS à louer, $30 par mois, libre. 4635B St-Dominique. 57—217-2 R

3½ APPTS à $42.50 par mois. 5133 Chambord. 57—217-3 R

6 APPTS, $60. Rosemont, 220, enfants acceptés. LAfontaine 5-8366. 57—218-2 R

4 APPTS pas d'enfants, 3ème. S'adresser 2313 Ste-Catherine est. LAfontaine 5-5352. 57—217-2 R

3 APPTS, propriété neuve, 2e, balcons, 574 Desjardins. CLairval 5-7214. 57—217-2 R

6 APPTS fermés $58, rien à acheter. WEllington 7-0785. 57—217-2 R

5 APPTS séparés, poêle gaz, fournaise huile fournis, 6775, 2e Rosemont. RAymond 2-9662, 9 p.m. 57—217-2

3 APPTS, BALCONS AVANT ET ARRIERE, RUE RICHARD, VERDUN, 220, PONTIAC 6-0636. 57—217-2 R

4½ APPTS fermés, fournaise huile. 6243 Fabre, RAymond 7-3721. 57sp—217-2 R

5 APPTS, aussi snack bar à vendre, libre. Cause santé. Aucune offre refusée. LAfontaine 2-0506. 57Sp—217-6 R

4 APPTS, rue Casgrain, entre Beaubien et Bellechasse, 3ème étage, libre, pas de ménage à acheter. HUnter 4-4787. 57—217-2 R

APPTS $35 par mois. S'adresser 507 Théodore. CLairval 5-1471. 57—217-2 R

APPTS, loyer bas, 2e étage, avenue Verdun. POntiac 7-6643. 57—217-5 R

APPTS, bas, libre, St-André, De Fleurimont. DAniel 1-5786. 57—217-6 R

APPTS fermés, $55 par mois, 6691, 28e avenue, Rosemont. RAymond 1-6477. 57—216-3 R

APPTS, poêle, frigidaire, fournaise fournis, $67 mois. RAymond 1-7453. 57—216-6 R

APPTS, rue Joliette, poêle, prélart à vendre. LAfontaine 2-5381. 57sp—216-4 R

APPTS, vides, $45, centre de la ville. NAtional 7-2137. 57—211-12 R

APPTS MODERNES, PREFONTAINE, NORD SHERBROOKE, $55, BALCONS, TOILETTE TUILE, 220, LINGERIE, REGENT 3-4686. 57—216-6 R

APPTS, propres, chambre bain, 2e. Bon marché, 4235 Chambord. 57—R

APPTS fermés, neuf, $65. DUpont 7-3434. 57—218-3 R

APPTS modernes, libre 1er août. RAymond 2-2908. 57—R

4 appts, bas, près Bleury, occasion. UNiversity 1-4806. … 57—

APPTS, très bon marché, pour 1er août. FEdéral 4-3938. 57—

APPTS, $10 par mois, à Ste-Rose. NAtional 5-4179. 57—218-3 R

APPTS, entrée, toilette privées. 2655 Desjardins. LAfontaine 3-5614. 57—216-3 R

APPTS $57 et $62 par mois. 2½ appts $50 par mois. Donnons peinture pour ménage. 2395 Parthenais, s'adresser appt 5. LAfontaine 2-6196. 57—196-26R

APPTS fermés, $65, $60. Boul. Octogonal, 14ième. LAfontaine 4-0939. 57sp—213-26 R

APPTS modernes, $50, 8931, 24e Avenue, St-Michel. DUpont 8-2802. 57—213-6 R

5 APPTS $60 ET $70
OCCUPATION IMMEDIATE

Appts séparés, ultra-modernes, éclairés trois côtés, balcons, galerie, fournaise à l'huile fournie. Enfants acceptés. 5110 Bourbonnière, Boul. St-Joseph. 57—213-26 R

APPTS, 3e étage. Quelques meubles à vendre. 5432 Cartier. 57—215-6 R

APPTS, bas $45, peu ménage à vendre. LAfontaine 3-2698. 57sp—215-3 R

3 APPTS à louer, $45 mois, chacun. LAfontaine 1-6655. 57—218-3 R

APPTS, St-Hubert, redécoré, système. Ameublement. Ball. VIctor 3-…876. 57—215-2 R

APPTS modernes, $65, aussi 3 appts avec cave, $50. LAfontaine 4-0939. 57—215-4 R

57 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT

A 2945 Boul. Langelier, 4½ fermées, modernes, ménage fait 3e étage. Près Centre Domaine, école, église. Pas Pas plus de 2 enfants. RAymond 8-8779. 57—211-32

3 APPTS fermés neufs, 3212 Bossuet, CLairval 9-5104. 57sp—R

2 APPTS poêle, prélart fournis, $25 mois. Références. 1462A Visitation. 57—R

3 APPTS modernes, nouvellement peinturés. Boul. St-Michel. LAfontaine 3-2818. 57—2,8,9

3 APPTS modernes, pas chauffés, $40 par mois. 7010 Azilda, Ville d'Anjou. CLairval 9-2629. 57—218-2 R

3 APPTS ensoleillés, moderne, 220, $50. 7734, 15e ave, St-Michel. LAfontaine 1-3149. 57—218-2R

3 APPTS $32, 1237, 31ième, Pointe-aux-Trembles. WEllington 7-8670. 57—218-2 R

4 APPTS, logement neuf, libre, fournaise, $60 par mois. 4600 Paul-Pau est. CLairval 5-8180. Pas d'agents. 57—R

5 APPTS fermés, 2e étage, $80. CLairval 5-4823; 6047 De Jumonville. 57—218-6 R

5 APPTS, semi-sous-sol, libre 1er août. CLairval 5-9025. 57—215-4 R

8 APPTS, peut louer chambres, meubles à vendre. CLairval 4-0132. 57—215-10 R

4 APPTS fermés, poêle, frigidaire, fournaise fournis, face parc, semi-sous-sol, $70. 6645, 9e avenue, Rosemont. MOntcalm 9-1442. 57—215-4 R

3 APPTS modernes, fournaise, prélart incrusté, fournis, RAymond 9-7969. 57—216-3 R

5 APPTS neufs, 2e, 9286 16e ave St-Michel. DAniel 2-5076. 57—216-3 R

4 APPTS, ménage fait, $45, par mois, RAymond 8-3976. 57—216-3 R

3 APPTS, bas, $55 par mois. LAfontaine 4-7706 entre 7 et 10 soir. 57—216-3 R

5 APPTS neufs, $70 par mois. 820 14e ave, Pte-aux-Trembles. CLairval 5-5376. 57—216-3R

4 APPTS à Pont-Viau. Informations. MOntcalm 9-3539. 57—216-3 R

4 APPTS fermés, 2e, près église, école, 12068 Bois de Boulogne, Bordeaux, FEdéral 4-3918. 57—216-3 R

ARRIERE de 716a, de l'Aqueduc, 4 pièces, $30 par mois. CRescent 7-0523. 57—R

A ROSEMONT, 3 pièces modernes, fournaise $50, mois. CLairval 9-6482. 57—28,30 juin 2 juil

A ST-ALPHONSE D'YOUVILLE, 6 appts, 2e, $62, meublés $125, propre, 1er août. DUpont 1-3366. 57—218-2R

A 7845B ST-DENIS, 4 pièces chauffées. Troisième $60 mois. Ménage vendre. Revenu $60. CRescent 2-2061. 57—218-2 R

A ST-FRANÇOIS-DE-SALES, 9900 boul. des Mille-Iles, 4 pièces, frigidaire. 57—R

A ST-HENRI, rue Dagenais, 4 appts, 3e. Occupation immédiate, $40 mois. WEllington 3-5019. 57—218-2R

A ST-MICHEL, 4 pièces modernes, sous-sol, $55. Libre 1er septembre, 3e étage, immédiatement, $62. RAymond 6-2660. LAfontaine 1-3542. 57—218-4

A ST-VINCENT Paul, 4½ grandes pièces modernes, NOrmandie 1-7098. 57—216-4

A ST-VINCENT-DE-PAUL, 4 appts fermés, rue St-Henri. NOrmandie 1-7806. 57—R

A 5309, St-Zotique, 3 grands appts modernes. RAymond 9-1282. 57—213-4 R

A TETREAULTVILLE 4 appts fermés, $55. 9551 Marseille. CLairval 9-3134. 57—217-3 R

ATTENTION 4 appts, 220, $40 mois, 6748 Lajeunesse. DUpont 8-5573. 57—217-2R

AUBAINE, 3 appts modernes, $45 par mois. S'adresser, DUpont 8-7317. 57—215-4 R

AUBAINE, 3½ pièces, moderne, 220, se louait $65, laisserais $50. 3885 Boul. St-Joseph, REgent 3-7207. 57—216-3 R

8531, 24e AVENUE, St-Michel, 4½, grand, redécoré, balcons, stationnement, mois de loyer gratuit. CRescent 6-1301. 57—218-6 R

A VILLE-D'ANJOU, coin Boulevard Métropolitain, 7868, 7870, 7880, 7882 Rondeau, duplex, finis luxueux, 4-5, salles de jeux knotty pine, garages, vacants, $115. RAymond 7-1601. 57—204-26 R

BARRE 1239, 4 pièces, propre, $38. 2, $23. VIctor 5-0502. 57—29 juin—2 juil. R

BAS, 5, St-Urbain, Prince-Arthur, chauffé, redécoré. CRescent 3-2061. 57—218-2 R

BAS 6 pièces, propres, système chauffage, 220, adultes seulement, $75 par mois. 7921 Henri-Julien. DUpont 8-1013. De 10:00 a.m. à 9:30 p.m. 57—216-3 R

BAS 5½ fermés, neufs, 5567 Bossuet, système, cave, 2 garages, cour. Prix $105. CRescent 9-0405. 57—218-26

BAS 4½ appts, neufs, 2576 St-Germain, appt 4. LAfontaine 2-0997. 57—2,4,8 R

BAS 3 APPTS, $50 moins $10 pour conciergerie, fournaise fournie, 1694 Fleury est, appt 1. Jour: CRescent 4-5437; soir: Riverside 7-6055. 57—217-2 R

BAS, cave, 5 appts, $55, Parc Extension. CRescent 6-8070. 57—217-2R

BAS 5 pièces, 220, système, garage, grand terrain, 7656 Boul. Gouin est. 57sp—217-2 R

BAS, 4½ très grandes pièces, cave, garages, $90. RAymond 2-3740. 57—217-3

BAS, 5 appts, ménage fait, 5205 De Gaspé, jour, vendredi, samedi. 57—217-2 R

BAS, 5½ luxueux Rosemont, cave, 2 garages $95. 5337 Laurier. 57—217-3

BEAU grand logement, cottage 6 appts, 2 chambres toilette tuile, garage, prix très raisonnable, doit être bonnes références. CLairval 5-1582. 57—218-2 R

2 BEAUX appts, tout compris, très propre, honnête. RAymond 2-2119. 57—216-3 R

2 BEAUX logis, 3½ pièces, planchers bois franc, eau courante, eau chaude, loyer raisonnable. S'adresser 3…1592 De Gaulle, Laflèche. ORchard 6-4050. 57—216-3 R

BEAU 3 très modernes, $169 et $175. Beaubien est. CRescent 4-4775. 57—193-26 R

BEAU 5, $55, 2e, adultes seulement, 4836 de la Roche. LAfontaine 1-4064. 57—217-2 R

BEAU 4 pièces, fermé, bas, 3335 Duquesne. DUpont 1-1051. 57sp—217-2 R

BEAU 3 pièces, neuf, face parc, $50 mois. 3525 Beaubien est. 57sp—217-2 R

BEAU 5 appts $50. Hochelaga, libre août. LAfontaine 5-5979. 57—215-2 R

BEAU 4 appts fermés, moderne, 10160, avenue Laurentides, Montréal-Nord. Bonne localité pour n'importe quel commerce. 57—

BEAU 3 appts, $50, juillet gratuit, 28e avenue, Rosemont. RAymond 1-8206. 57—218-7 R

BEAUDRY, Ontario, 5 appts, 3e, libre, LAfontaine 5-0937. 57—215-6R

BON 5 fermés, 3e, 220, $60. Verdun, agent. VIctor 9-5949. 57—217-2 R

555 BORDEAUX près Rachel 2ème. RIverside 7-6450. 57—217-2

2490 BOSSUET, 4 appts. Fournaise fournie, $63 mois. CLairval 9-9997. 57—30 juin 2,7,8,9 juil. R

BOUL. GOUIN, Cartierville, 5 grandes pièces, 2e, $85. Riverside 7-1078. 57—2,5

57 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT

A 4950 Pie IX, 4½ fermées, modernes demi-sous-sol. Ménage fait. $60. Pas plus de 2enfants. RAymond 8-8779. 57—211-32

330 BOUL. GOUIN EST, appt 1, 4 pièces, décorées, $45.00 par mois. CRescent 9-4-11, REgent 7-8159. 57—216-6 R

BOUL. LANGELIER, 4 pièces modernes, fournaise et linoleum fournis. 30. S'adresser à 2840 Langelier, appt. CLairval 5-5036. 57—218-2 R

BOUL. ST-MICHEL - FLEURY, 4½ fermées, modernes. MUrray 1-2327. 57—29 juin 2 juillet

BUNGALOW 5 appts, chauffage central, à louer ou à vendre. Situé à 10, 61e rue est, Charlesbourg, 1 mille Québec. Téléphonez, Québec, MArquette 3-1293, Montréal, VIctor 9-4711, local 223, D. Lavergne. 57—217-8R

CAUSE départ, à louer, 5 appts modernisés, $44. Ameublement complet à vendre, prix convenable. 1283 Lafontaine, LAfontaine 2-6496. 57—217-2 R

CHAMBORD et Bellechasse, 4 pièces, bas. CRescent 1-7681. 57—213-6 R

CHAMBORD - Bélanger, 4, fermés, propre, ensoleillé, $45. Ménage à vendre. Après 7 heures. CRescent 9-…50. 57—215-4 R

CHAMPLAIN 1631B près Demontigny, 3 pièces $38, après 5 heures. REgent 8-1652, REgent 8-8224. 57—215-4 R

5157 CHATEAUBRIAND, 4 APPTS, MODERNE, RENOVE, 220, DOUCHE, BAIN COULEUR, PLANCHERS TUILE CAOUTCHOUC, RAISONNABLE. CRESCENT 7-4498. 57—R

CINQ APPTS très propres, $33; enfants acceptés. LAfontaine 2-2074. 57—217-2 R

COIN ST-NORBERT, St-Dominique, 4 pièces, $35. CRescent 4-0631. 57—R

COTTAGE neuf, 4 appts, situé à Bois-des-Filion. Pour informations: MOntcalm 9-3539. 57—216-3 R

DANDURAND, 3 pièces, moderne, fournaise fournie. CRescent 7-5863. 57—216-3

DANS l'Est, 3 appts modernes, bas, libres. OLympia 3-2542. 57—211-8 R

DEMI sous-sol, 4 appts, $45. Libre. S'adresser 7261 18e avenue, Ville St-Michel. RAymond 8-7963. 57—217-2 R

12,025 DESCHAMPS, 4½ belles pièces, chauffé, buanderie. Service concierge. DUpont 1-6896. 57—193-26 R

DES ECORES coin Jean-Talon, 2½ pièces, service concierge. $40. AVenue 8-7329. 57—218-3 R

4248a DES ERABLES, 2½ pièces modernes, eau chaude, 220 et gaz. $40 par mois. S'adresser à MElrose 7-2816, après 7 heures. 57—R

DES ERABLES, semi-sous-sol, moderne, éclairé. $45. RAymond 7-5940. 57spe—25 juin: 2-9-16-23-30 R

DISTRICT Crémazie, 8950 St-Urbain, soubassement 3 pièces; neuf, $40, occupation août. REgent 7-5963. 57—R

1671 DUFRESNE, 3 appts $35, rien à acheter. MUrray 4-2159. 57—R

5893 DUROCHER près Bernard, $70, 7 pièces, DeBullion, $40, chauffé, 3½ pièces, CRescent 4-5829. 57—R

3½, 220, ensoleillé, libre, Masson. Sur semaine, soir LAfontaine 3-8610. 57—216-4

6, FERME, 2e, $55. St-Antoine. Lenoir. Inf. VIctor 9-5949. 57—218-3 R

FLEURY près Parthenais, 4 belles pièces fermées, $50. AVenue 8-7329. 57—218-3R

5 GRANDS appts, libres, $45, par mois, 2456 Notre-Dame ouest, près Vinet. POntiac 7-9785. 57—218-2 R

GRANDE PIECE PRIVEE, BAIN, CUISINETTE, GAZ, $50. HOIS. 3516 JEANNE-MANCE. VIctor 4-0618. 57—R

4½ GRANDES pièces $60 par mois, Ville St-Michel près Rosemont. DAniel 1-2808. 57sp—201-26 R

5 GRANDES pièces à louer à 4089, Clark. 57—218-2 R

HAMILTON, Ville-Emard, 3 pièces, baignoire, $30, rez-de-chaussée. Propriétaire. HUnter 6-4005. 57—214-6 R

HAYS 1926, 3 grandes pièces modernes, face parc. RAymond 1-2047. 57—R

HOCHELAGA, bas 6 appts $55, 5, $50, redécoré. CRescent 9-1290. 57sp—R

HOTEL-de-Ville près ave des Pins, logis 6 pièces, quelques meubles à vendre. VIctor 5-1366. 57—215-4 R

1480 JARRY, St-Martin, MUrray 1-7904. 57—217-3

JOLIETTE 2521, 3 appts, 220, réservoir électrique, $50. POntiac 7-6248. 57—216-4R

LACHINE 2960 St-Joseph, bord du lac. Logements neufs, 4 pièces modernes. Chauffage individuel, automatique. Taxe d'eau payée $80. Avant 7 heures p.m. MElrose 4-2091, MElrose 4-1332. 57—213-26 R

LACHINE 460, 2e avenue, 2e plancher, duplex neuf, $80 par mois. 57—28,30 juin, 2,5,7,9 juil.—R

LACHINE 2960 St-Joseph, bord du lac. Logements neufs, 4 pièces modernes. Chauffage individuel, automatique. Taxe d'eau payée $80. MElrose 4-1332, MElrose 4-2091. 57—214-26 R

LACHINE NEUF, 4 grandes pièces fermées, eau payée, $72, 490 2e Ave, appt 4. 57—R

LACHINE, Duff Court, 4 grandes pièces fermées, modernes, eau payée, fournaise fournie, balcon avant, $75. MElrose 7-2394 ou CRescent 7-0650. 57—216-3 R

L'ANGELIER près Boyce, 4½ pièces, fournaise, linoléum fournis, $65. AVenue 8-7329. CLairval 4-0759. 57—218-3 R

10,234 LAURENTIDES, Montréal-Nord, 3 grandes pièces, moderne. Après 6 heures, CRescent 7-9050. 57—206-13 R

LAVAL-DES-RAPIDES, 226 Bon-Pasteur, 5½ appts, neufs, 2e, cour privée, prix $75 par mois. MUrray 1-0494. 57—

LIBRE 1er juillet, maison seule, 4 appts, $35 par mois. ORléans 4-7929. 57—

2-5 LIBRES, haut, bas, neuf, commodités faciles, St-Constant. NEptune 2-1550. 57—216-3 R

4-542 libre, 2e, Panet, Ontario, meubles $250. LAfontaine 3-3534. 57—R

8, $75. 3-5 $40, libre 1er juillet, 1678 Dézery. 57—216-3 R

LOGEMENT 5 pièces, 220 Chemin Chambly, route rurale 1, St-Hubert, ORchard 6-1226. 57—R

LOGEMENT à louer, 6 appts. Riverside 8-8696. 57—2,7,8,9R

LOGEMENT 6 appts, paroisse Saint-Stanislas. LAfontaine 5-8401. 57—R

LOGEMENT 5 appts. REgent 9-1693. 3940 Linton, appt 4. 57—218-2 R

LOGEMENT propre. Occupation immédiate, juillet, août. Enfants acceptés. CRescent 2-2061. 57—218-2 R

LOGEMENT, 3 grandes pièces 3e étage $33. 4517 Adam. 57—218-2R

LOGEMENT à louer, 5 appts. 2328 Cuvillier. 57—218-2 R

LOGEMENT 5 appts, vacant, bain, réservoir eau chaude, 3e étages. S'adresser 1094 Sanguinet. 57—218-15 R

LOGEMENT neuf, 4½ fermés, semi-sous-sol, tuile cuisine, $55. 340 Bilaudeau, DAniel 2-7695.

LOGEMENT moderne, OLympia 5-5373. 57—

LOGEMENT 3 appts, bien propre, 6099 Esplanade. 57sp—216-3 R

LOGEMENT 4 appts à louer, fait à neuf, 4294A Coloniale. 57—25,30 juin—2,4 juil.

LOGEMENT NEUF

3 pièces fermées au 1er étage, 3257 Bélair, coin 11e ave, près Bélanger. Fournaise, tuile, arborite, autobus à la porte. LAfontaine 1-4021 ou appt 2. 57—28, 30 juin, 2 juillet

LOGEMENT 5½ appts à louer, 5587 Cadillac, CLairval 6-0421. 57—216-3 R

LOGEMENT à louer à bon prix, 2386 Aylwin. 57—215-4 R

LOGEMENTS, 2-3 et 4 pièces, vacants.

Bourget 166	$30
Bourget 156A	$25
Bourget [illegible]	$32
Charron [illegible]	$40
Knox 2506A	$27
Canet 1728E	$26
Rushbrooke 2696A	$40

VIctor 4-3369. 57—215-6 R

LOGEMENT 4 pièces, 2419 Rouen, LAfontaine 5-9438, LAfontaine 4-6325. 57—217-2R

LOGEMENT 3 appts, fournaise à l'huile et poêle électrique fournis, $52 par mois. Juillet gratis. 7630, 19e ave, nord Jean-Talon. RAymond 7-1411. 57—217-2R

LOGEMENT 4 pièces, 3912 Drolet. ORchard 6-6921. 57—217-3 R

LOGIS moderne 3 appts, 220, $40. Vacant. RAymond 2-1044. 57—217-2 R

1 MAISON 4, 5 pièces, Laval Ouest. Hiver-été. Occupation immédiate ou septembre. LAfontaine 5-7018. 57—215-4 R

MAISON 8 appts, quelques meubles à vendre. UNiversity 6-2108. 57—217-2 R

MOIS gratuit, 3830 boul. St-Joseph, 3 pièces. CLairval 5-2266 après 6 h. 57—216-3 R

MONTREAL-EST, près Sherbrooke, 4½, $70, école, église, hôpital, centre d'achats, poêle, balcons. HUnter 6-5430. 57—R

MONTREAL NORD, Laurentides 9910, 3½ et 4½ pièces modernes, grand compartiment et sous-sol pour remisage. Poêle électrique, fournaise, service de concierge, 2 mois gratis, fournira peinture si désiré. HUnter 6-7074. 57—217-2 R

MONTREAL-NORD, adultes, aubaine, s'adresser propriétaire samedi, 4 … neuf, centre d'achats. … 57—

57 Logements à louer

MONTREAL-NORD, logement 3½, très propre, $60, par mois, 3548 Fleury est. DAniel 2-6435. 57—218-6 R

MONTREAL-NORD, boul. Gouin, 3 pièces fermées, 220, DAniel 2-6114. 57—218-2R

MTL-NORD, 11664 Bellevois, 4 appts, 220, $45. CRescent 7-1438. 57—216-3 R

MOREAU, 5 appts, 2e étage, $50 par mois. LAfontaine 5-4698 ou DUpont 7-0800. 57—218-3R

N.-D.-G. 7 appts non chauffés, 2e, frigidaire, garage, libre 1er octobre, $125, adultes. Après 6 hres HUnter 4-5131. 57—217-2 R

NEUF, 6½, $75 par mois, Ville St-Michel. DUpont 7-4776. 57—204-26R

4½, NON CHAUFFE, $67, PAR MOIS. DANIEL 2-6253, 4170 50ème RUE, ST-MICHEL. 57—207-26 R

NORD, 3 à 7 pièces, juillet-août, redécorées. CRescent 3-1482. 57—218-2R

OUTREMONT, près Crémazie, 3, fournaise, linoleum fournis $50. AVenue 8-7329. 57—218-3R

PANET près Craig, bas, 4 pièces, $27, soir. LAfontaine 5-0392. 57—218-3 R

PAPINEAU, 4685, 5 appts, 2ème $55 non chauffé $65 chauffé. 57—217-2 R

PARK Extension 4 pièces, neuf, $68 par mois. CRescent 6-3366. 57—217-5 R

PARC EXTENSION

7451 Bloomfield, près Jean-Talon, Champagneur, 3½ pièces, neuves, linoléum cuisine fournaise fournie $50-$55-$60. DUpont 1-3551. CRescent 3-1113. 57 sp.—215-26 R

PAROISSE St-Marc, 3 pièces fermées, occupation 1er août. 6285, 8e avenue, Rosemont No 2. 57—R

2342 PARTHENAIS
PRES SHERBROOKE

Neuf, 3 et 4 pièces, $58, $70, LAfontaine 2-7469. CLairval 9-9407. 57—212-26 R

PAYETTE, des Seigneurs, 4 pièces, occupation immédiate. MIssion 2-…371. Soir, HUnter 9-1498. 57—216-3 R

4 PIECES non chauffé, peinture fournie, $47. S'adresser 677 rue Bridge, ou tél.: VIctor 2-6691, M. Lee. 57—216-6 R

3 PIECES modernes, S'adresser, LAfontaine 5-6613. 57—216-3 R

6 PIECES, 220, 26e ave Rosemont, cause départ, RAymond 7-2922. 57—216-3 R

3 PIECES, ménage fait, Linoléum, $55. 8145 Fabre, appt 1. 57—217-2 R

6 PIECES, loyer $35 par mois, bas meubles à vendre, adultes seulement. VIctor 3-6450 après 7 heures p.m. 57sp—217-2R

3 PIECES, 2e étage, balcon, $55 par mois, vacant, aussi sous-sol de 3 pièces, système électrique, $50 par mois. 7721 Chabot, RAymond 1-7480. 57—217-2 R

3 PIECES, 3ième étage, à 6753 St-Vallier. CRescent 6-4872. 57—218-3

4 PIECES dans 6, chambre cuisine, deux boudoirs, bain moderne, eau chaude, taxes, chauffage électrique. Téléphone, électricité payés. Libre août $70, 4627 Chambord. LAfontaine 3-2… 57—2,5,7 R

4 PIECES, 2e, balcon, libre. NAtional 5-9834. 57—R

3½ PIECES, bas, moderne, salle de bain en tuile $55. Entre 8 et 9 p.m. 5255 Ste-Marie. 57—218-6 R

4 PIECES, fermé, garage $40 par mois. 10177, 56e avenue, Rivière-des-Prairies. MOnument 5-6795. 57—R

4 PIECES chauffées, eau chaude fournie, murs et planchers refaits à neuf, résidentiel, arrêt d'autobus, 7401 Christophe-Colomb. CRescent 1-0597. 56—218-2 R

3 PIECES $38, libre, propre, 2115 St-André. Visible de 6 à 9 soir. OLympia 2-2301. 57—R

3 PIECES. Libre immédiatement. CLairval 9-7201. 2732 Desmarteau. 57—216-3 R

3 et 4 PIECES, neuf. Jour, soir, 1471 De La Salle. 57—215-4 R

PIE IX près boul. Gouin, 4½, modernes, fournaise, linoléum fournis, $63. AVenue 8-7329. DAniel 2-2366. 57—218-2 R

PLATEAU MONT - ROYAL, bas, 5 appts $50. CRescent 6-8070. 57—217-2R

PTE ST-CHARLES, logement 2 chambres, $25. S'adresser 2648 Châteauguay. 57—216-3 R

POINTE-CLAIRE 7 appartements en bon ordre, sacrifiera. NAtional 6-5303. 57—217-2

POINTE St-Charles 4 appts, bas propre. 1377 Laprairie. 57sp—R

POINTE-ST-CHARLES, 4 appts, bain, frigidaire, $50. CRescent 9-6311. 57—218-25

PONT-VIAU 3 et 4 grandes pièces, modernes fermées, chauffées. Loyer semaine si désire. RAymond 9-2829. 57—193-26

PONT-VIAU, 5 appts, ménage fait à neuf 144 Jubinville. 57—

POUR 6 juillet, adultes avec références, 2e, 4 appts, chambre bain, 220, $55. Visible 4-8. 2208 Quesnel, près Fulford. 57—R

6519, 28e, près Beaubien, 3 appts, neuf, moderne. RAymond 1-6736. 57—187-28R

01124 RICHMOND, 4 pièces propres et claires, $40. Références requises. S'adresser 01126. 57—217-2 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 2 logements, 1-3, 1-4, 220, eau chaude, 2e étage. MOnument 5-6475. 57—217-2 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 4 appts fermés, bord de l'eau, 220. S'adresser CLairval 9-4793. 57—

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 9678, 63e avenue, 4 appts neufs, 220. Libre. Enfant accepté. RAymond 1-5651. 57—217-2R

ROSEMONT
DEMENAGEMENT PAYE

1½ chambres $65. NAtional 5-5473. 57—217-3 R

ROSEMONT, 3 à 7 pièces, juillet, août, redécoré. CRescent 3-1482. 57—218-2 R

ROSEMONT, 6 appts $65, 5, $55, enfants acceptés. CRescent 9-1290. 57sp—R

ROSEMONT, 4 modernes, ménage fait. Près centre d'achats. RAymond 2-2042. 57—R

ROSEMONT, 6631, 44e avenue, près Beaubien, 3 grandes pièces modernes, fermées, chauffées. $62. RAymond 9-0206. 57—30 juin, 2,8 juil.

ROSEMONT, 3 appts neufs, à louer. RAymond 7-7803. 57—216-4 R

ROSEMONT, 3 appts neufs, modernes, 6319, 25e ave, RAymond 1-6736, entre 12 et 1 heure. 57—215-26 R

ROSEMONT, 4 appts, 2e, $57 mois. 5164, 4e avenue. LAfontaine 6-5269. 57—213-3 R

ROSEMONT, 3453 Bagot près Bélanger, trois grandes pièces, fermées, neuf. 57—215-4 R

ROUEN 2680, près Frontenac, 4½ pièces fermées, 2e, très bien situé, ménage fait, fournaise, construction moderne, 2 ans, 220, $65. Occupation immédiate. POntiac 6-0257. 57—R

ROXBORO Blvd Gouin, 3½, éclairé, moderne, 220, $55. NAtional 6-3620. 57—218-4 R

ST-MICHEL

2 mois de loyer gratis, neuf, ultra moderne, 4½ pièces fermées, $60 et plus. RAymond 7-7980. 57sp—204-26 R

ST-MICHEL 4½ pièces, moderne, ménage fait. REgent 7-7836. 57—217-2 R

ST-MICHEL 4170, 40e rue, 4½ pièces, modernes, vastes et éclairées, fournaise fournie, près école, centre d'achat. DAniel 2-2490. 57—217-3 R

4, $45. St-Hubert-Liège, vendra ameublement neuf. RAymond 2-2769. 57—218-3 R

3, $37. St-Hubert-Fleurimont, vendra ameublement. Aubaine. RAymond 2-2769. 57—218-4 R

STE-ROSE, 5 appts, planchers bois franc, moderne, près école, église, plage, autobus. S'adresser 184 Boul. Ste-Rose. 57—

SYSTEME chauffage, 4 et 5 appts. 2815 De Repentigny. CLairval 5-9061. 57—216-6 R

TELLIER, 7670, 3½ modernes, dans duplex tranquille. CLairval 9-9718. 57—215-5 R

TETREAULTVILLE, 2½ appts, 220, moderne, $55, prélart. 2549 Joffre. 57—R

VERDUN, Ville-Emard, St-Henri, 4 à 7. CRescent 3-1462. 57—218-2 R

VERDUN 5 appts $55, 4 $50, enfants acceptés. CRescent 9-1290. 57sp—R

VILLE D'Anjou, joli 4½ grandes pièces, non chauffé, maison neuve et moderne. Occupation immédiate ou plus tard, très raisonnable. Allocation de loyer gratuit $63 et plus. Poêle et réfrigérateur. CLairval 4-2307. 57—206-26R

VILLE-EMARD, six chambres, cottage, $100 par mois, pour le 1er septembre. 57—217-3 R

VILLE-EMARD, 3 pièces modernes, 220, fournaise huile. POntiac 6-4010. 57—216-3 R

VILLE JACQUES-CARTIER, 4½ appts, bas, moderne, $50, eau payée, cuisine tuile. 1842 Cartier. 57—R

VILLE JACQUES-CARTIER 4 pièces $50. CLairval 5-0971. 57—217-2R

VILLE ST-MICHEL, 3 fermés, face Parc Octogonal. RAymond 7-9786. 57—217-2R

VILLE ST-MICHEL 4½ appts, séparés, modernes, balcons, 220, $65 par mois. DUpont 8-3401. 57—217-2 R

VILLE ST-MICHEL, 47e rue près Pie IX, 4½, fournaise, linoleum fournis. Près école, magasins $55. AVenue 8-7329. DAniel 2-2942. 57—216-3R

VILLE ST-MICHEL 4½ MODERNES FOURNAISE FOURNIE. MENAGE RECENT. 1 MOIS GRATUIT. 7684 13e AVE. PROPRIETAIRE. NATIONAL 6-3652. 57—216-3 R

VILLE ST-MICHEL, 4½ moderne, fournaise fournie, 8013, 21e avenue. RAymond 7-0795. 57sp—2,9 R

VILLE St-Michel, 4147, 46e rue, 4½ modernes, $65, 1 mois gratuit. DAniel 2-4922. 57—215-6 R

57 Logements à louer

VILLE ST-PIERRE, 4½ pièces modernes, 220, chauffe-eau électrique. Fournaise huile, $70. Occupation immédiate. HUnter 8-0870. 57—218-3 R

VILLERAY, bas 6 appts $65, 1er août, système. CRescent 9-1290. 57sp—R

WAVERLEY, 6108, 3 pièces, $35, LAfontaine 6-8901, CRescent 1-3015. 57—218-6 R

WINDSOR, coin 1056 Ottawa, 3 pièces, bain, bas, $40. CRescent 9-6311. 57—218-25

58 Logement demandé

A1 BESOIN 5 appts, 220, propre, avant août, bonnes références, nord ou est. DAniel 1-2044. 58—217-3

5 APPTS, non chauffés, bas ou 2ème, le plus tôt possible. VIctor 5-3847. 58—218-2 R

4 APPTS, 2 ADULTES, SHERBROOKE - MASSON, PAPINEAU - DELORIMIER. PAS D'AGENTS. LAFONTAINE 5-8037. 58—

BESOIN 4-5 APPART. BAS, AVEC CAVE ET COUR, NORD. CRESCENT 1-7439. 58—R

BUNGALOW, cave, 4 à 5 pièces, Montréal, environs. CRescent 2-9680. 58—218-2

DESIRERAIS logement 4 appts, $40. LAfontaine 6-8909. 58—218-2 R

EMPLOYE civil, 5 à 6 pièces, Verdun ou Côte-St-Paul. DOminique 6-3797. 58—R

4 GRANDS appts fermés Notre-Dame-des-Victoires près Hochelaga, adultes. CRescent 5-2164. 58—R

4 A 6 PIECES, centre ou nord, références. VIctor 9-5949. 58—217-6

5 A 6 PIECES, deuxième ou bas, adultes, VIctor 4-2987. 58—216-3R

COUPLE avec 2 enfants désirerait 5 appts, $40 à $50 mois, dans Saint-Henri. Bonnes références. Pas d'agents. WEllington 7-2962. 58—218-2 R

COUPLE avec un enfant demande loyer 4 à 5 pièces, $50 à $55. Pas de 3e. Pas d'agents. POntiac 6-6829. 58—217-2 R

DEMANDE 5-6 appts meublés, $100 par mois, clair de tout. LAfontaine 7-0392. 58—217-3 R

5 ou 6 APPTS, Rosemont ou Ahuntsic, 220. DAniel 1-1832. 58—R

59 Logements meublés à louer

4 APPTS meublés, $22 par semaine, 6629 Delaroche. CRescent 1-0485. 59—217-3 R

5 APPTS meublés pour 2 mois, près Cadillac. CLairval 6-6988. 59—218-2 R

1191 BEAUDRY, bas, 3 pièces, semi-meublé, ménage fait, libre. 59—210-26R

958 DULUTH, 4 appts meublés, enfant accepté, près Parc Lafontaine. 59—216-3 R

ROSEMONT, 6820, 6e av. appt 2, logement 2 pièces, fermées, $15 semaine libre. 59—215-5R

5123 ST-LAURENT, 4 PIECES TOUTES EQUIPEES, ENFANTS ACCEPTES, ENTREE PRIVEE, $22 SEMAINE. 59—218-25

61 Cottages à louer

SITE RESIDENTIEL

Cottage détaché, 11,591 Lamoureux, Montréal-Nord, 6 pièces, système de chauffage, réservoir à eau chaude, électricité 220, terrain 90 x 40. DUpont 9-3574. Monsieur Jean-Guy Lévert. 61—216-3 R

62 Maisons de campagne à louer

ABANDON, lac Plages, propre, toilette, chaloupe, électricité, piscine. CRescent 2-9000. 62—213-10 R

ABANDON, Grève Contrecoeur, 5 ou 3 pièces, frigidaire. MOntcalm 9-3773. 62—216-3R

A BAS PRIX, camp 3 appts, Ste-Rose. NAtional 5-5636. 62—212-15 R

A BEAULAC, bord lac, chalet loué, 3-4 chambres, cuisine, solarium, toutes commodités, semaine $50. Août, septembre, route 18, St-Théodore-de-Chertsey, comté Montcalm. G. Desrochers. DUpont 8-6910. 62—216-5R

A BOIS DES FILION, 34, 38e Avenue, 5 appts, meublé, frigidaire, ménage fait. Garage. LAfontaine 4-1823. 62—215-4R

A BOIS-DES-FILION, chalet 6 appts meublés, véranda, plage, toutes commodités. VIctor 4-8129. 62—

A 13920 Boul. Gouin est, grand chalet meublé, propre, eau courante, toilette, électricité, garage, arbres, louerais saison. 62—216-3R

A 5760 Boul. des Mille-Iles, Ville St-François, NOrmandie 6-8825. 62—

A CASCADES, commodités, semaine $25, saison $150. BElmont 4-3540. 62—

A 4900 CHAMBLY, libre 1er - 16 juillet, 23 au 30, toutes commodités. OLympia 8-2302. WELLINGTON 5-0406. 62—218-2 R

A DOMAINE CABANAC
LAC MORENCY — ST-HIPPOLYTE

40 milles Montréal, autoroute, chalets modernes, près village, douche, piscine privée, tennis, clubhouse, jeux divers, semaine, saison. DUpont 9-3133. 1307. 62—218-25

A FABREVILLE, chalet meublé, six appts, frigidaire, poêle à gaz, chambre toilette, chaloupe, plage privée. A la semaine ou au mois. MOntcalm 9-2656. 62—216-3 R

A 446 GRANDE COTE, Ste-Thérèse, près autoroute, chalet meublé, commodités ville, téléphone direct avec Montréal, grande terrasse élevée, bord rivière, $300. saison. TAlbot 3-7468. 62—25,29,30 juin 2 juillet

A1 2e étage, 3 appts modernes, vénitiens inclus, semi-meublés, à l'année, site résidentiel, 677 St-Pierre, Ville Chambly. 62—29 juin, 2 juillet R

A LANORAIE, camps 3 appts, à louer, meublés, semaine ou mois. TUlippe 7-2365. 62—217-5R

A 238 LANORAIE, chalets meublés, modernes. Très propres. Plage. Frigidaire, véranda. Semaine, saison. Restaurant Lanouette, TUlippe 7-9452. 62—217-2 R

A LANORAIE, 3 appts et plus, semaine ou saison, restaurant, chalets blancs, 424 Notre-Dame ouest (route nationale). Autres informations RAymond 1-3600. 62—25juin 2juil R

A LANORAIE, camps modernes, meublés, 220, douche, libres 1er au 16 juillet, août. CLairval 5-1873. 62—R

A LA LORRAINE, 10 milles de Joliette, route 42, chemin de Sainte-Béatrix, camps à la semaine, mois ou saison. Tous meublés à neuf, toilette à l'eau, poêle 220, frigidaire, très belle plage pour se baigner ou faire la pêche. Inf. MIssion 5-0054. 62—25,30 juin—2 juil. R

A LA PLAGE ROGER, 8 camps d'été à louer, à la semaine, avec frigidaire. S'adresser 1 rue Georges VI, Plage Roger, St-Eustache ouest. GRanit 3-3360, GRanit 3-3818. 62—218-2

A LA SEMAINE, 9 camps meublés, bord de l'eau, plage, place de repos. 1154 Notre-Dame, Repentigny, Route 2. 62—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

A LA SEMAINE, Lac Pauzé, commodités de ville. RAymond 1-7335. 62—208-26 R

A LAVALTRIE, camp à vendre ou à louer. S'adresser Paul Lacaille. Terrasse Villeneuve. 62—R

A LAVALTRIE, grand chalet, semaine, saison; côté fleuve. LAfontaine 5-3057. 62—R

A LAVALTRIE, village, camp, semaine, 4 appts meublés. CLairval 9-3465.

A L'ILE BIZARD, 2407 Bord du Lac, camp 3 pièces meublées, frigidaire, eau courante, bord de l'eau, véranda grillagée. S'ad. Emile Richer, 12584 Boul. Gouin ouest, MUrray 4-2282. 62—216-3 R

A L'ILE-DE-MAI, appt pour 2 personnes, commodités, cuisine moderne, semaine $25. MUrray 1-1473. 62—2,8

A l'Ile-Perrot, Pincourt, 745 boul. Duhamel, camp meublé, plage privée. A la saison, mois ou à la semaine. 62—R

A LOUER ou à vendre, à qui la chance — Chalet été-hiver, meublé ultra-moderne, 6 appts, 3 grandes chambres fermées, Laurentides, 5 minutes du lac, 220, frigidaire, chalet du propriétaire. CRescent 1-3147. 62—217-2 R

A 10 MILLES de la ville, toutes commodités, bain, frigidaire, 1-5, 1-3, 7647 Boul. Gouin Est. 62—216-1 R

A 10 MILLES, camp meublé, $200. MOnument 5-2437. 62—R

ANNONCIATION, cté Labelle, Qué. Un des plus beaux endroits des Laurentides sur le bord du Lac Boileau. Chalets de 3 et 4 pièces, avec véranda grillagée, très bien meublés, 6 personnes. Le bois, l'électricité, frigidaire électrique et chaloupe compris, $40 et $50 par semaine. La pêche à la truite rouge. L'année dernière nous avons mis dans notre Lac Boileau, 1000 poissons de 4 à 9 livres. Vacants du 9 au 16 juillet. Demander les photographies de nos chalets gratuitement. Wilfrid Lefebvre, 3025, Amherst, Montréal, LAfontaine 6-7090. 62—7,9,11,14,18, 21,23,25,28,30 juin, 2 juil. R

ANNONCIATION, 10 camps $20 semaine, mois d'août. 7216 Christophe-Colomb. 62—208-15R

4 APPTS tout équipés. St-Liguori $200. Saison. CLairval 9-6168. 62—217-2 R

5 APPTS, terrain privé, plage Lanoraie, 210 Ouest. TUlippe 7-2256. 62—217-2

6 APPTS, garage, jardin, située Côte Double, St-Benoît. Tel. St-Scholastique 505 R 14. 62—

APPELEZ Ste-Agathe 326-2356 ou RIverside 7-2303, Maurice Lortie. 62—216-3 R

A 666 RIVE BOISEE camp à louer pour saison ou mois. NAtional 6-4994. 62—217-2R

62 Maisons de campagne à louer

MANOIR DES PINS

Ste-Lucie, 7 milles de Ste-Agathe, 28 chalets, bord lac Sarazin. Toutes commodités. Plage idéal pour enfants, chaloupe, pêche, tennis. Soirées, danses, nombreux autres amusements. Saison, semaine, fin semaine. Aussi chambre et pension. UNiversity 1-1282. 62—215-4 R

A ROXTON POND chalet meublé, belle plage pour la pêche et la natation. S'adresser à Monsieur Pincombe R.M.D. Roxton Pond, Shefford. 62—

A ST-ADOLPHE d'Howard, sur lac, 6 pièces, poêle électrique, véranda. $200 mois. HUnter 1-3000. 62—216-3R

A ST-ALPHONSE, lac Cloutier, bord eau, camp neuf, plage privée. Saison. CLairval 6-0805. 62—218-2 R

A ST-BASILE, camp moderne, 4 pièces meublées. OLympia 3-2212. 62—217-2 R

A ST-FRANÇOIS, chalet 4 appts, meublé, grande véranda. Endroit idéal. Bord de l'eau Rivière des Mille Iles. LAfontaine 3-1447. 62—217-2 R

A ST-FRANÇOIS-SUD, 5 appts, 220, fini moderne, près église, école; grand terrain bord de l'eau. Aussi 3 appts pour couple âgé ou sans enfants. MOnument 5-2118. 62—216-3 R

A ST-GABRIEL-DE-BRANDON

La petite Auvergne Camps, semaine, mois, fin de semaine, tout installé pour faire l'ordinaire. Bon confort, près lac. Ecrire ou téléphoner 754, Mme Sabran. 62—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

A ST-GABRIEL-DE-BRANDON, pension Rose, près lac, cabines, chambre pension, réservations. FEdéral 4-3487. Téléphone St-Gabriel 550. 2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

A STE-GENEVIEVE, 5 pièces partiellement meublées, à 526 rue Noel. MOntcalm 9-0784. 62—2,8,9,15,16R

A ST-JOVITE, chalet, propre, meublé, frigidaire, toute commodités. Semaine, saison, bon marché. VIctor 4-8129. 62—

A STE-ROSE EST, 4 et 5 pièces meublées. Commodités ville. Place privée. NAtional 5-1518. 62—215-4 R

A STE-ROSE Ouest, chalet meublé, 4 pièces, RAymond 1-9455. 62—R

A STE-ROSE est, maison d'été, près eau. DUpont 8-5046. 62—R

A STE-ROSE Ouest, Fabreville, plage Barbe, endroit idéal pour vacances, chalets, 3 appts, grand terrain, droit à la plage, visible l'après-midi. NAtional 7-2230. 62—216-3 R

A Ste-Rose ouest, camp meublé, plage, eau courante, moderne. RAymond 9-1377, NAtional 7-3288. 62—217-2 R

AU LAC BLEU, 35 milles nord de Montréal, petit camp neuf, moderne, pour 2 personnes, frigidaire, poêle électrique, eau chaude, etc., grand terrain, au bord du lac. Voir Mme Larocque, 8465 St-Denis. DUpont 7-0946. 62—217-2 R

AU VILLAGE St-Hippolyte, semaine, saison, toutes commodités, grand terrain discret, beaucoup de gazon, plusieurs arbres. S'ad. Laurier Labelle, Village St-Hippolyte. 62—217-2 R

A VILLE St-François, Aresville, camp 2 appts, eau, électricité, $125 pour saison. MOnument 5-2009. 62—217-2 R

BEAULAC, chaloupes, eau courante, semaine, mois. LAfontaine 1-0307. Rawdon, TErminus 4-2292. 62—215-4R

BELLE plage, lac Memphrémagog, juillet, $350, tous conforts, propre, privé, grande terrasse. CLairval 5-6478. 62—R

BOIS-DES-FILION

Joli camp d'été, 5 pièces, fraîches peinturées, eau, électricité, toilette, près de l'eau, termes raisonnables, semaine, mois, saison, 14, 46e avenue. Tél. NAtional 5-1188. 62—R

BOIS-DES-FILION, 43e Ave, maison meublée. DUpont 8-3640. 62—

BOUT DE L'ILE, maison seule, 3 appts, meublée moderne, bord de l'eau, chaloupe; semaine ou saison. 253, 100e avenue, MIssion 2-2578. 62—217-2 R

CABINES modernes à louer, meublées ou non meublées, près beau fleuve St-Laurent, 8 milles de Montréal, Caughnawaga, aux Belles-Pointes, voir le chef War Eagle. 62—R

CABINE, chalet, semaine, pêche, Hector Brunette, Lac Gauthier. AVenue 8-4035. 62—217-2R

CAMP à louer à Rigaud, bord de l'eau. CRescent 1-9585. 62—217-2 R

CAMP d'été, 4 appts, bord du lac. Woodlands. OXford 2-4215. 62—215-4 R

CAMP à louer à la semaine, Rivière-à-Gagnon au Lac Cloutier. CLairval 9-9342. 62—2,9 R

CAMPS 3-4 appts, bord de l'eau à partir de $100. NOrmandie 6-8441. 62—

CAMPS et cabines à louer, avec salle de danse, restaurant, lac. Appelez longue-distance, GRanit 7-5572 Montée Pincourt, été Terrebonne. Demandez Monsieur Marino. 62—2,8,9,15,16 R

CAMP meublé à louer habitable jusqu'à fin d'octobre, $125. Couple préféré. 18,665H, 133e avenue, Rivière-des-Prairies. MIssion 5-3373. 62—R

CAMP St-Gérard, près Mont-Laurier, moderne, frigidaire, piscine, chaloupe. MUrray 1-2114. 62—11,18,25 juin, 2 juil.

CAMP d'été 8780 boul. Gouin est, bord de l'eau, semaine. MOnument 5-3950. 62—218-2 R

CAMP 5 appts, saison, Lac Baulne, eau, toilette, électricité. RAymond 1-8206. 62—218-2 R

CAMP, 5 appts, St-Calixte, au bord de l'eau, saison ou semaine. FEdéral 4-4330. 62—2,5 R

CAMP 3 appts meublé, Solarium. Eau courante, électricité. Philipsburg, Lac Champlain, route 7. VIctor 5-2747. 62—217-5R

CAMP d'été, 3 pièces, véranda, bord l'eau, Repentigny. LAfontaine 4-4318. 62—218-2

CAMPS, plage, $25 semaine; 1 Fortin, Terrasse Ste-Thérèse ouest. 62—R

CAMP, 16 milles Montréal, face plage, ombragé, balançoire, 4 Mireault, plage Philippe, Repentigny. LAfontaine 6-1146. 62—30 juin, 2 juillet

CAMP, Varennes, toutes commodités. Près eau. Soir seulement. OLympia 2-2648. 62—R

CAMP à louer Rivière-des-Prairies sur île. CLairval 9-7892. 62—217-2

CAMP à Pont-David, 9 33e ave, semaine, mois, saison. 62—217-2 R

CAMP d'été meublé, à louer, téléphone. CRescent 9-1269. 62—217-2

CAMP, Plage Idéale, Ste-Rose, $35, semaine. DUpont 8-3013. 62—217-2 R

CAMP D'ETE à sous-louer, 3 appts fermés. $175 saison. Cause maladie. 5 Ste-Marguerite, Pointe Cyr, Ste-Rose. 62—217-2R

CAMP à louer propre, 4 appts, bord de l'eau, commodités. Téléphone, Charlemagne 128-J. 339 Notre-Dame. 62—25 juin—2 juillet

CAMP NEUF, tout fourni, $75 semaine en août, moins cher septembre. 15 Ferry St., Swanton, Vermont. 62—217-5R

CAMP ou chambre semaine ou saison. Ste-Adèle. CApital 9-4406. 62—217-2 R

CAMP à louer ou à vendre. Greenwich village, 18 milles Montréal. RAymond 5-0422. 62—215-10R

2 CHALETS 1006 Notre-Dame, Repentigny, 4-5 pièces meublées. Visible fin de semaine. LAfontaine 2-1188, soir CLairval 9-8724. 62—212-7 R

CHALETS à Magog, Plage Crystal, saison $175 et plus, mois, semaine, fins de semaine. VIctor 3-2108. LAfontaine 2-7300, DAniel 1-3490. 62—10,11,16,17,18,22,23,30 juin 2 juil.

CHALET rustique meublé, toilette, frigidaire, plage, Laurentides. Raisonnable. LAfontaine 2-7264. 62—28,30 juin, 2 juillet R

CHALET à la semaine ou saison, bord rivière, plage pour enfants, commodités de ville, $175, ou $30, semaine. RAymond 9-8687. 62—217-2 R

CHALET, 3 appts, électricité, frigidaire, plage, chaloupe. 2747, 1ère rue Richelieu. 62—R

CHALET à louer meublé, un à la semaine ou au mois et un à la saison, 4 appts meublés, belle plage, frigidaire. G. H. Bilodeau, 17 rue Champagne, Lanoraie. Tel. TUlipe 7-2313. 62—

CHALET Masson, lac Gagnon, grand terrain, toutes commodités, bord du lac, mois d'août seulement. Jour: HUnter 4-4482. Soir: NOrmandie 1-1536. 62—217-2 R

CHALET, deux milles Rimouski. Toutes les accommodations. Belle grève. C.P. 517 Rimouski. Tel. R-3-4126. 62—11,18,25 juin 2,9 juil.

CHALET à louer meublé, 4 appts, bord de l'eau. Piscine privée. Olympia 8-8996. 62—217-2 R

CHALETS Marsan, Fabreville, 6e Avenue, 3 pièces, $135. NAtional 7-2849. 62—216-5 R

12 CHALETS meublés, à la semaine, toilette, eau courante, frigidaire, 6 personnes. Belle plage de sable. Lac Gagnon, près hôtel, danse et jeux. ORchard 4-9714. 62—217-8 R

CHALETS à louer, meublés, avec foyer, hiver et été, piscine, tennis lac privé. Ernest Piché, Brébeuf, Co. Terrebonne. 62—218-2

CHALET, Lac Weedon, eau, frigidaire, chaloupe. Plage privée. LAfontaine 4-5092. 62—217-3 R

CHARLEMAGNE, 2-4, eau chaude, douche, saison, semaine. CRescent 2-5839. 62—216-3 R

CHATEAUGUAY, logement 3 pièces, 220, près autobus. OXford 2-6814. 62—R

CHERCHEZ-VOUS un camp été très propre? Sur grand terrain près plage sablonneuse avec eau courante, toilette intérieure, grande véranda. Facilité de transport, 22 milles Montréal, pour saison ou mois. Adressez-vous à 132 rue Des Cèdres, Pine Beach, St-Eustache ouest ou CRescent 6-7226. 62—217-2 R

62 Maisons de campagne à louer

CHERTSEY, camps Pavan, 2 chambres, cuisine, véranda, plage privée, chaloupes, électricité, gaz, eau courante. CRescent 9-7448, après 6 heures. 62—217-2 R

CHEZ Pépère Marino, camps et cabines à louer, à $10 par semaine. Privilèges lac, salle de danse, stationnement gratuit et terrain à pique-nique. Montée Pincourt, comté Terrebonne, GRanit 7-5572. 62—217-26 R

COTTAGES sur lac Champlain, foyer, finition panneaux, eau chaude, poêle électrique, réfrigérateur, chaloupe, téléphone, 5 personnes peut coucher. Keeville TErrace 4-5054. 62—R

FACE au lac, camp neuf, moderne, 4, confort absolu, libre. RAymond 1-5137. 62—218-2R

FABREVILLE, camp de 5 appts. S'adresser au camp no 32, 55e ave ou téléphoner à DUpont 7-1642, après 6 heures. 62—215-4R

GRAND camp avec foyer, sur le bord de la rivière, 10e rang, Ste-Adèle, route pavée, meublé, frigidaire, accommodation 6 à 8 personnes. S'adresser Gilles Gauthier, Hôtel Belmont, Ste-Marguerite, Lac Masson, téléphone 82012. 62—R

GRAND camp 3 chambres fermées, véranda grillagée, frigidaire, vaisselle et casseroles, autres commodités. 24, 42ième, Bois-des-Filion. Visible dimanche. 62—

HAMPTON Beach, New Hampshire, appt 3 pièces, réfrigérateur, poêle électrique, eau courante, au bord de la mer, $65 semaine. Ecrire Mme G. Daoust, 53 North Shore Blvd, Hampton Beach, New Hampshire, U.S.A. 62—215-26 R

HAMPTON BEACH, New Hampshire (6 rue M.D. A partir du 6 août, 2 cottages à louer, tout fourni, propre et confortable; Lits Spring Air. Accommodant 6 personnes, 2 minutes de la plage $75 par semaine. Ecrire à Mlle Irène Robitaille, 6 M Street, Hampton Beach, New Hampshire. 62—207-12

HOLIDAY Cottages, Ste-Adèle en haut, face Chanteclerc, foyer, meublé, literie, télévision, plage, toutes commodités. Semaine, mois, réservation. CApital 9-4260. 62—2,9,16,23,30

ILE-BIZARD, chalets 2409-2411-2426, chemin sur le lac, 958-975, rue Blouin. J.-U. Blouin, 9 Charest, Ville Ste-Geneviève. NAtional 6-5488 ou NAtional 6-5341. 62—218-2

IVRY NORD, 4 pièces, piscine, raisonnable, adultes. RIverside 7-1567. 62—R

LAC QUINN, chalet 8 apts, bain, frigidaire, toilette, TErminus 4-8080. 62—217-2 R

LAC PIERRE, camp 35 milles de Montréal, 4 appts, frigidaire. CRescent 9-2659. 62—217-2R

LAC Labelle, sur montagne, 5 pièces meublées, poêle électrique, frigidaire, vaisselle, vaste tennis asphalté, bord lac privé. $300 saison. S'adresser Restaurant Lejeune, 801, sonnez 2. 62—218-7R

LAC des Plages, 40 chalets, plage, pêche, tennis, famille seulement. Les lundis seulement de 3 à 10 p.m. à DUpont 1-5929, ou Mme Roland Pilono, Lac des Plages 3-s-2. 62—2,4,8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30

LAC Sarrazin, Ste-Lucie, chalets 6 personnes et plus, plage, chaloupes. R. Galarneau, St-Elzéar, Laval. MOntcalm 9-7356, MOntcalm 9-3992. 62—2,9,12,16,19,23,26,30 R

LAC DES DEUX-MONTAGNES

2 CAMPS SEULEMENT, 2 CHAMBRES, CUISINE, VERANDA, ELECTRICITE ET EAU COURANTE A LA MAGNIFIQUE PLAGE ROGER, ½ HEURE DE MONTREAL. S'ADRESSER A 95 RUE MIAMI, PLAGE ROGER, ST-EUSTACHE. TEL. GRANIT 3-3469. 62—215-5 R

LAC EN COEUR, St-Hippolyte, bord lac, service complet; louerais saison ou vendrais. LAfontaine 6-1944. 62—216-4R

LAC SIMON, 10 chalets, vendre ou louer mois, semaine, électricité. Euclide Lafontaine, Chèneville. 62—2,7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30

LAC-EN-COEUR, St-Hippolyte, 2 maisons, 8 appts, 1er au 16 juillet, $45 et $65 semaine, LAfontaine 2-7240. 62—215-4 R

LACS GAGNON et Nantel, chalets modernes, commodités, grand terrain, saison, mois, semaine. S'adresser sur les lieux en fin de semaine. Tremblay et St-Cyr. NOrmandie 1-3144 ou St-Jovite 603-S 3-2. 62—216-3 R

LAC PIERRE, camp à louer meublé, bord eau. S'adresser à Marcel Gaudette, St-Alphonse de Joliette, téléphone no 37. 62—216-3 R

ACHENAIE, terrasse Venne, chalet toutes commodités, prix modique. MOnument 5-6010. 62—29 juin, 2 juillet R

LAURENTIDES, transport compris, toutes commodités, saison, $75 personne, plage privée. CLairval 4-5406. 62—R

LAVAL ouest, 6 appts, grand terrain près plage, autobus, moderne. NAtional 7-3155. 62—

LAVAL Ouest, 2 maisons, 4, 5 pièces. Hiver-été. Occupation immédiate ou septembre. LAfontaine 5-7018. 62—215-4 R

MAISON 4 appts, à l'Ile Perrot. LAfontaine 4-5374. 62—218-2R

MAISON CAMPAGNE, Bois des Filion, 4 appts bien meublés, 36e avenue, bord l'eau. Mois ou saison. S'adresser sur les lieux. 62—R

MAISON 4 pièces Ste-Agathe, commodités modernes, natation privée, louera pour saison ou vendra, tél. en anglais à HUnter 4-1344. 62—217-2 R

MAISON d'été à vendre ou à louer, 4 appts, bonne condition, située à St-Eustache ouest. Tel. GRanit 3-3360, GRanit 3-9120. 62—

MAISON habitable été-hiver, magnifique résidence pour couple âgé. Mme Aubin Dupuis, Ste-Julienne, comté Montcalm. Tel.: 629-R-3. 62—R

PETIT camp sur le bord du lac Claire, (300 pieds de front) meublé, frigidaire, chaloupe, idéal pour nage, pêche, accommodation 3 à 4 personnes. S'adresser Gilles Gauthier, Hôtel Belmont, Ste-Marguerite, Lac Masson, téléphone 8-2012. 62—R

7 PIEDS, inboard "runabout", bâti sur spécifications. Remorque, toile et cabane sur l'eau. Tout équipé. 45 milles à l'heure et plus. Informations OLympia 3-2832, après 6 h. 69—216-3 R

PLATTSBURG: camps semaine, 5 minutes plage, toutes commodités. RIverside 7-4156. 62—217-2 R

POINTE-AUX-TREMBLES, 1 appt, $40, 2-$80. MIssion 5-4034. 62—215-4 R

POINTE-CALUMET, semaine, coin Lachapelle 30e, M. Germain. GRanit 3-5496. 62—217-26 R

POINTE CALUMET, 26e, est, coin Lachapelle, semaines différentes grandeurs, tout fourni, chaloupes, plage. GRanit 3-4156. 62—218-26 R

POINTE CALUMET, 12 ouest, camp 26, semaine. LAfontaine 4-0541. 62—217-2

POINTE-CALUMET, 4e ouest, frigidaire, 220, semaine-saison. NAtional 7-4156. 62—217-2 R

POINTE-CALUMET, camps Leclair, 7ème Avenue ouest, redécorés. NAtional 5-4058. 62—217-2 R

POINTE-CALUMET, chalets, saison, mois, semaine. S'adresser sur les lieux, M. Lamothe, 501 Boul. Lachapelle, RAymond 8-8849. 62—215-4 R

POINTE-CALUMET, camps meublés, semaine $20, et plus. DUpont 7-0920. 62—29 juin, 2 juil. R

POINTE-CALUMET, 90, 28e, PLAGE DESJARDINS, FRIGIDAIRE, CHAMBRE BAIN, COMMODITES. CRESCENT 2-2406. 62—215-4

POINTE-CALUMET, bord du Lac Des Deux-Montagnes, 12e av. est et Boul. Lachapelle, maison 5 appts, meublée, frigidaire, poêle électrique, etc. terrain 86' x 600' privé. Eugène Vincent, St-Eustache. GRanit 3-3027. 62—215-4R

POINTE-CALUMET, 26e est, coin Lachapelle, semaines, différentes grandeurs, fourni, chaloupes, plage. GRanit 3-4156. 62—194-26R

PONT-DAVID, beau petit chalet meublé, tout près du rivage, $150.; aussi un grand 5 chambres coucher $250. HUnter 1-9705. 62—218-3R

POUR LA SAISON, $150, 41, 7e AVENUE, PARC DES ERABLES, STE-ROSE. 62—R

POUR vacance St-Eustache près pont, 2½ pièces meublées, frigidaire, poêle électrique, etc. $20 semaine. 41 Grande Côte, GRanit 3-7584. 62—28 juin, 2,9 juil. R

PRES STE-JOVITE, camps neufs, meublés, eau, électricité, frigidaire. Place idéale pour pêche, chasse, vacances. Semaine, mois et saison. Appeler après 6 hrs, CLairval 4-5771. 62—215-4R

RAWDON, 2 appts et véranda, meublés. 1 mille du village. Informations Rawdon, monsieur Théoret. Montréal, RAymond 9-9826. 62—218-3 R

REPENTIGNY, chalet moderne meublé, confortable, gai, joli, 5 pièces, magnifique site sur fleuve. AVenue 8-9597. 62—216-26 R

REPENTIGNY près Plage Philippe, chalets, 5 appts meublés. LAfontaine 1-1247. 62—2,5

REPENTIGNY, camps à louer près de l'eau, pour la saison. RAymond 2-4693. 62—215-4

ROSEMERE, camp à louer, avec toutes commodités. NAtional 5-5069. 62—R

ROSEMERE, camp à louer, meublé, grand terrain. LAfontaine 6-4545. 62—29 juin 2 juillet R

RUE ST-AMABLE, Ste-Rose, no 9, MUrray 1-4379. 62—214-5

588 RIVE BOISEE, Ste-Geneviève, 4 pièces meublées, chaloupe. AVenue 8-4035. 62—217-2 R

STE-ADELE (Baldy Road), 3 minutes Alpine Inn et golf. Bungalow neuf, DeLuxe, meublé, foyer, frigidaire, poêle électrique, télévision, galerie grillagée. Adultes seulement. $350. saison. HUnter 4-1370. 62—215-5 R

STE-ADELE, maison très confortable. Saison, mois. 60, rue Ouimet. 62—30 juin, 2 juil.

62 Maisons de campagne à louer

STE-AGATHE, tour du lac, grand chalet et un petit, eau et toilette à l'intérieur, électricité. Fernand Prévost ou HUnter 6-6249. 62—215-4 R

ST-ALPHONSE camp construit d'après plan choisi, $4,000. RAymond 1-0103. 62—217-2 R

ST-BLAISE, camp à louer, eau, électricité. Saison $125. RAymond 7-7548 ou RAymond 1-9654. 62—216-3 R

ST-CALIXTE 4, meublés, électricité, eau, veranda. Août. LAfontaine 1-1016. 62—217-2 R

ST-CANUT, 4 pièces meublées, électricité, site paisible paysager, balance saison, spécial $225. LAfontaine 3-7054. 62—2,8

ST-CANUT, route 41, 5 chambres meublées, eau, électricité, toilette, frigidaire, garage, lacs, rivière à proximité. Aussi petite maison d'hiver et d'été, jardin, place idéale pour couple rentier. RAymond 8-6131. 62—218-2

ST-CANUT, 4 pièces, meublées. LAfontaine 5-6613. 62—216-3 R

ST-DONAT, lac Archambault, chalet meublé, eau chaude, 2 chambres, bord du lac, $500 saison. S'adresser sur lieux Mme Y. Baillargeon, rue Bellevue, St-Donat. 62—217-2 R

ST-DONAT, camp 3 grands appts, beau site, eau, électricité, saison, $250. CRescent 4-4003. 62—R

ST-DONAT, lac Ouareau, chalet 5 pièces, frigidaire, eau courante. $35 par semaine. RAymond 8-3405. 62—217-2 R

ST-DONAT, LAC ARCHAMBAULT

Chalets, près village, commodités, plage, chaloupe, semaine, saison. Inf.: J.-A. Lavoie, propriétaire. Ecrire pour dépliants. Téléphone 78. 62—2,8,9,15,16,22,23,29,30

STE-DOROTHEE, petit camp meublé, frigidaire, $225 saison. MUrray 1-1123. 62—217-2 R

ST-EMILE, camp à louer, chasse, pêche, Larose, CRescent 4-2832. 62—R

SAINT-GABRIEL-BRANDON, 115 Ste-Anne, camp 2 lits. CLairval 5-0677. 62—215-4R

ST-GABRIEL-DE-BRANDON, 76 Mc Laren, 4 appts, $250 pour saison. Pour juillet $150. WEllington 7-9101. 62—29 juin 2 juil.

ST-GABRIEL-DE-BRANDON

Maison moderne, 4 pièces, solarium, meublé, poêle électrique, frigidaire, fournaise à l'huile. Très beau site près plage et village. Juin à octobre. CRescent 9-1106. 62—216-3 R

STE-GENEVIEVE, camp Charlebois, 4 appts, 175 Cap St-Jacques. 62—R

ST-ROCH, Richelieu, chalet à louer, confort de ville, O. Dumas. Tél. 35 s 3. 62—2,8,9

ST-ROCH l'Achigan, 5 appts meublés, autobus, Montréal, $25 par mois. LAfontaine 1-7621. 62—217-2 R

STE-ROSE, bord [de l'ea]u, meublé, eau courante, chaloupe. NAtional 5-2068. 62—218-2R

STE-ROSE-OUEST, moderne, chaloupe, $200 et plus. WEllington 3-6234. 62—215-4 R

STE-ROSE Ouest, 43e rue, 1½ étage, 7 grandes pièces meublées, grand terrain, prélarts, accès à l'eau. $250. AVenue 8-7329. 62—218-3 R

STE-ROSE, moderne, propre, près village, eau, autobus. CRescent 4-5873. 62—216-3 R

STE-ROSE Station, bord de l'eau, frigidaire, chaloupe, plage, 15 Alfred. NAtional 5-1687. 62—215-4

STE-ROSE, 4 appts, grand terrain privé, près arrêt d'autobus, accès à la plage, toutes commodités, pour saison. LAfontaine 1-3871. 62—217-2 R

ST-SAUVEUR, cottage tout équipé, natation et golf, $35 par semaine, $125 par mois, $200 par saison. 47 Lanning, CApitol 7-2501. 62—218-2 R

SHAWBRIDGE

Cottages Riverdale au bord de l'eau, tout neufs, 4 chambres à coucher, chambre de bain, eau chaude, électricité, réfrigérateur, piscine privée. RIverside 4-0930. 62—216-6 R

VAL DAVID, 5 appts, toutes commodités, semaine $25. Libre 6 août. NAtional 5-1362. 62—217-2 R

63 Maisons campagne demandées

CAMP, 3 appts meublé, du 17 au 31 juillet, environs 20 milles Montréal. DUpont 7-5032. 63—217-2 R

LAURENTIDES: 3-4 pièces, lac, sable, arbres, électricité. DAniel 1-4756. 63—R

66 A louer — Divers

AVEZ-VOUS BESOIN

de louer équipement pour maigrir, machines à coudre, dactylographes, machines à additionner, téléviseurs, radios phonos enregistreurs sur ruban, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses. Aucune obligation d'acheter. CRescent 6-5011, en tout temps. 66—218-25

CHAISES roulantes d'invalides, chromées, lits d'hôpital, écrans, etc. Nous vendons, achetons, louons et échangeons. Bench & Table Service, 6230 Decarie, REgent 8-4755. 66—218-25

67 Garages à louer

ARRIERE 7931 Delorimier $13., pour entreposage ou voiture. NOrmandie 6-4585. 67—218-2R

GARAGE à louer pour voiture moyenne. 2596A, Chapleau. 67—218-2 R

GARAGE chauffé, 4425 Ste-Catherine est. CLairval 4-2424. 67—218-25

GARAGE privé à louer, St-Laurent entre Bourassa et Boul. Gouin. MUrray 1-2114. 67—

GARAGE à louer, eau, électricité $7. par mois. S'adresser 1439 Davidson. 67—R

RUE CHARLEMAGNE et Laurier, $10 pas chauffé. RAymond 7-5959. 67—30 juin, 2 juillet

69 Moteurs — Yachts

A BAS PRIX, "outboards" neufs, 15 pieds acajou. Gauthier Boats, 2596 Desjardins. 69—213-6 R

A GRANDE réduction, Outbords acajou, 15 pi. Aucune offre raisonnable refusée. Cause maladie. Gauthier Boats, 2596 Desjardins. 69—218-8 R

AUBAINE, particulier, Peterborough, 14 pieds, équipé, moteur Johnson, 10 forces, très propre $375. RAymond 2-9351. 69—215-4 R

AUBAINE, inboard 18 pi. comme neuf. NAtional 7-4531, 8 A.M. à 6 P.M. 69—217-8 R

A VENDRE bateau, 15 pieds, fibre de verre avec moteur, Mercury 70 forces, électrique, accessoires, power steering, batterie, réservoir à gaz, ceinture de sauvetage, ski câble et surf-board avec trailer, une roue d'extra, service seulement 3 semaines payé $3300, à vendre $2,200 finance, si désiré. CRescent 9-9029. 69—217-2 R

BATEAU avec moteur Evinrude 18 h.p. et remorque. Faut vendre en toute hâte, aubaine. Tel.: UNiversity 6-4986 avant 5 h.; après 6 h.30: REgent 9-5791. 69—218-3 R

BATEAU 41 pieds, échangerai terrain ou camp, nord. DUpont 7-7259. 69—28 juin, 2 juil.

BATEAU de plaisance à louer avec moteur et équipement, à l'heure, à la journée, etc. Marina Riviera, DUpont 1-1855. 69—216-3R

CABINES cruiser Olympia 22 pieds 1957, hors-bord, équipé, moteur Johnson 35 forces. LAfontaine 3-8944. 69—215-4R

CHRISCRAFT 31 pieds, 2 moteurs, Chrysler, 115 forces chacun, 3 ans, couche 6. Tout équipé, comme neuf, $8,900. CRescent 7-4161. 69—R

CRUISER 28' rapide, cabine acier, de luxe, hors série, deux hélices. Loge 4. Tous accessoires $14,000. Complet dès maintenant à OLympia 9-1924. 69—215-15 R

CRUISER 21 pieds avec cabine, moteur et remorque. OLympia 5-5016.

ECHANGERAIS bague neuve à diamants pour dames, contre embarcation environ 12 pieds avec moteur 3 à 5 forces. LAfontaine 3-7623. 69—217-3 R

FIBERGLASS, 17 pieds, 1960, neuf, Evinrude, 75 forces. DOminique 6-4920. 69—217-2 R

LEPAGE Cruiserette, avec remorque et moteur Evinrude 50 forces 1959. Sacrifierai. Visible à 6656A Delanaudière. CRescent 9-5680. 69—217-7 R

MOTEUR hors-bord, Scott-Atwater, 33 forces, équipé, démarreur automatique, 4 flotteurs, rames. REgent 7-8057. 69—218-3R

MOTEUR Evinrude, 25, usagé, aussi 3-5, 25 forces 1959, aubaine. 2485 Bélanger. 69—217-2

MOTEUR Evinrude, 25 forces avec contrôle. 9350 Boul. Levesque.

MOTEURS hors bord, neufs 1960, Scott, Johnson, Evinrude, Gale, Buccaneer, Clinton, Mighty-Mite, de 1½ à 60 c.v. aux rabais les plus considérables à Montréal. Modèles remis au point. Gros-détail. International Firearms, 1011 Bleury, UNiversity 1-2437. Ouvert le soir, stationnement en arrière. 69—217-12

OWENS 1957, 27 pieds, toit convertible, coucher pour 4 personnes, dînette, toilette, coque en acajou, moteur de 110 c.v., fraîchement peinturé. Faut vendre. Téléphoner à M. Morton, entre 8 et 5 h. à VIctor 2-4859. 69—218-3 R

RUNABOUT utilité, acajou, neuf, 190 H.P., le tout d'un grand luxe, à vendre pour une aubaine. Germain Caron, 71 Frontenac, Berthierville, P.Q. Tél.: TErminus 6-3744 ou TErminus 6-4625. 69—2,9,16,23,30

RUNABOUT 16 pieds moteur marin, 60 forces, $400. FEdéral 4-1222.

SHEPHARD runabout 18 pieds, moteur Gray, acajou, convertible. MOntcalm 9-9100. 69—216-3R

VOILIER sloop 22 pieds, 6 pieds largeur, moteur auxiliaire, parfaite condition. Aucune offre raisonnable refusée. Echange accepté. Gerald Dragon, Pointe-Claire Yacht Club, OXford 5-2441. 69—216-3 R

69 Moteurs — Yachts

YACHT 25 forces, tout équipé. Station B.A. 2710 Ontario est. 69—216-26 R

YACHT à vendre, tout équipé, moteur Johnson 35 forces, garage, ski aquatique. MIssion 2-2342. 69—216-3 R

YACHT 16 pi. long, moteur 35 forces, tout équipé, $1,200. DUpont 9-0106. 69—217-2 R

YACHT Runabout 18 pieds moteur Ford converti marine avec remorque. Chance exceptionnelle. CRescent 9-1106. 69—216-3 R

YACHT Peterborough 14 pieds avec moteur Johnson 30 forces, électrique et trailer, 4394 Drolet. 69—216-3R

YATCH plywood, 13 pieds, équipement, $140. St-Marc Richelieu, 1500 pieds passé traversier. CLairval 6-5668. 69—R

YACHT neuf 12 pieds, plywood acajou, à votre prix. RAymond 2-0251. 69—215-4 R

YACHT 14 pi. moteur 12 forces, tout équipé. VIctor 2-0186. 69—215-10 R

70 Chevaux — Voitures

BUGGY avec roues en caoutchouc pour pony, aussi selle presque neuve. ORchard 1-9711. 70—R

CONSIGNATION de chevaux de selle reçue d'Ontario, très beau choix, toutes races, grosseurs, couleurs, pour expositions, agrément; chasseurs, sauteurs, tous garantis; selles anglaises, tous modèles et grosseurs, brides, bottes anglaises d'équitation pour dames et messieurs. 6255 Chemin Côte de Liesse. 70—

JUMENT Palomino, 12 ans, 15-2 mains, dressée western, aussi jument marron, 9 ans, et deux selles noires, western. Jean Plomteux. Dunham, Tél.: 636R3. 70—

PLACE de chevaux à louer au mois ou à la semaine. Prix raisonnable. RAymond 5-2187. 70—216-3 R

PONEY Shelton noir, 9 ans. Voitures hiver et été. DUpont 7-8167. 70—29 juin, 2-6-9 juil. R

PONEY, voiture, attelage, selles. 5874 des Erables. 70—217-2R

PONEY, petite jument race Shetland, voiture à bandes de caoutchouc, ensemble selle et harnais. 6255 Chemin Côte de Liesse. 70—

SELLES de l'Ouest, pour exposition de chevaux, parade, agrément, modèles de ranch, toutes complètes, prix depuis $60, aussi brides, attelles, éperons, mors, fourts, licous, cordes, traits. 6255 Chemin Côte de Liesse. 70—

71 Animaux de ferme

3 MALES Yorkshire enregistrés, 1 et 2 ans, belle conformation. Appeler après 7 h. soir. ORléans 7-5696. 71—R

72 Animaux domestiques

AU SALON DE BEAUTE

Pour meilleure tonte et shampooing, appelez: Your Pet's Beauty Parlor. ALLONS CHERCHER ET LIVRONS. WELLINGTON 2-2693. 72—218-25

A.B.C. collies, boxers, dobermans, boston bulls, chihuahuas, chats, perruches, perroquets, singes. LAfontaine 1-7150. LAfontaine 1-7732. 72—28,30 juin; 2 juil.

ASSORTIMENT de petits chiens, $5, et plus. 3432 Ste-Catherine est. 72—216-26 R

ATTENTION. Chien chihuahua 2½ livres, enregistré aussi caniche miniature, couleur noir, pour services garantis. Simon Léonard, Rosemere, NAtional 5-5304. 72—2,9 R

ATTENTION! Puppies, chihuahuas enregistrés, vrais bijoux, aussi caniches adultes, miniatures, enregistrés, couleur noire. Simon Léonard, Rosemere, NAtional 5-5304. 72—2,9 R

AUBAINE, caniches miniatures gris, enregistrés. Doit écouler vite. Contrecoeur. Tél.: 79 sonnez 2. 72—217-2

AUBAINE, chiens pom., fox esquimaux, poodles, collie noir. Autres. Venez. Mme Benoit, Ste-Scholastique, Côte-des-Anges. 72—218-2

BEAUX jeunes Danois, enregistrés, mâles et femelles. ORléans 4-9513. 72—217-3 R

BEBES perruches, $3.50 et $4.50; serins chanteurs, $6.95. Beau choix cages, "stands", 4220 de Laroche, LAfontaine 1-1607. 72—2,4,6,8,9,11,13, 15,16,18,20,22,23,25,27,29,30

BERGERS-Allemands, mâles et femelles. Enregistrés. Descendants champions. RAymond 2-4765. 72—2,4,6,8,9,11,13,15,16 R

BERGER allemand, Doberman, Boxer, Boston Terrier, Chenil, appréciation, St-Paul-l'Ermite. Téléphone 767. 72—2,9,16,23,30 juillet

BERGER allemand noir et tan à vendre, 8 semaines, bas prix. Ste-Thérèse: TAlbot 3-7719. 72—217-2

BERGERS allemands enregistrés, tout blanc, autres noirs et argentés. Tél.: 695 sonnez 6, A. L'Africain, Ste-Julienne, Qué. 72—29,30 juin, 2 juil.

BOSTON TERRIERS mâles, femelles, âge varié. Miniatures Doberman, Collie Ecossais, Beagle, Manchester, Terriers miniatures. L. Grassette, Frelighsburg, Québec. 72—215-12 R

BOSTONS, Terriers, mâle, femelle, 2 mois. Téléphone 767 St-Paul l'Ermite. 72—30 juin 2,9 juil.

BOXER femelle enregistrée, fan-blanc, oreilles coupées, occasion. REgent 9-2643. 72—

BOXER enregistré, jeune, pur sang, prix raisonnable. DAniel 1-2202. 72—216-3R

CANICHES blancs, Toy et miniature. Enregistrés, pour services. NAtional 5-9792. 72—R

CANICHES mâles au service, de 8½". Toutes couleurs disponibles. 1458A, Mackay. REgent 1-3041; WEllington 2-2695. 72—218-25

CHATS Siamois, jeunes, adultes. Aussi, mâles pour services. NAtional 5-9792. 72—R

CHATS siamois enregistrés mâles à vendre. RIverside 7-7343. 72—28,30 juin, 2 juillet R

CHIEN berger allemand, 8 mois. Prix discuter. 3452 Ave Verdun. 72—216-3 R

CHIHUAHUA, berger allemand, policier. DUpont 7-4347. 72—R

CHIHUAHUA, 1 mois. LAfontaine 5-3623. 72—218-3 R

CHIHUAHUAS et Toy Foxes, jeunes boxers, 2 mois. CLairval 9-1518. 72—216-3R

CHIHUAHUA à vendre $35, aussi Policier $15. ORleans 7-4074. 72—215-4 R

COLLIES blanc, couple 3 mois, enregistrés, 7533 St-André, CRescent 7-2507. 72—R

COLLIE, femelle, 15 mois, faites offre. 1182 St-André. VIctor 9-8832. 72—217-2 R

DOBERMAN Pinshers, 2 mois, descendants de champions, enregistrés. DUpont 8-2175. Soir: St-Hilaire FOrest 7-2519. 72—217-3 R

DOBERMAN pincher, vrai compagnon et gardien jeune chien enregistré, qualité supérieure. DUpont 9-0285. 72—217-2R

EPAGNEULS cocker noirs, 7 semaines. CRescent 9-2348. 72—217-2 R

IRISH-SETTERS, Poméraniens, Chihuahuas, aussi reproducteurs. 1780 Amherst. LAfontaine 3-1521. 72—

JEUNES BOXERS enregistrés à vendre, mâles et femelles. CRescent 4-7429. 72—210-26 R

JEUNES chiens berger allemands, issus de champions, 3 mois. NAtional 5-4437. 72—214-5 R

JEUNES chiens dobermann de 7 semaines, enregistrés, avec pedigree, tatoués, vaccinés, issus de champion. CRescent 7-8776. 72—217-2 R

MAGNIFIQUES collies, 3 mois, semblables à Lassie, $20. St-Jérôme 2-9458. 72—217-2

PETIT fox noir, 4 mois, mâle, $25. DUpont 7-5701. 72—R

PETIT chien de maison, black tan, 5 mois. DAniel 2-4303. 72—R

PETIT chat semi angora, 8 semaines $3. DUpont 9-6714. 72—R

PETITS chiens d'un mois Cocker Spaniel purs, beige, noir, $15, $20. 1776 Côte Terrebonne, NOrmandie 6-3224. 72—217-2 R

PIGEONS "fancy", plusieurs variétés. 620 St-Germain, St-Laurent, RIverside 7-6376. 72—R

POMERANIENS orange, 3½ mois, aussi service. 8315 Henri-Julien. 72

POMERANIENS mâles, enregistrés, 5 mois, offre raisonnable acceptée. POntiac 8-0619. 72—217-2

POMERANIEN mâle enregistré, énorme fourrure. Beauté. CRescent 4-7943. 7619 Chambord. 72—217-2 R

POODLES véritables toys et miniatures, certificats de santé, enregistrés. Toute gratuité. REgent 1-3041. WEllington 2-2695. 72—218-2

PORTEE collies purs, 7 semaines, comme Lassie, $25. DUpont 8-7001. 72—R

POURQUOI chercher, nous avons un choix des plus varié, 50 petits chiens à partir de $5. Aussi assortiment complet de chats, serins, perruches, perroquets, singes Myna, souris hamster, 50 modèles de cages d'oiseaux à partir de $2.95, grain pour serins ou perruches, 6 livres pour $1, nourriture pour chiens $0.10 la boîte. Visitez notre magasin établi depuis 25 ans, une visite saura vous convaincre. 2043 Blvd St-Laurent, AVenue 8-2535. 72—195-26 R

SERINS et cages à vendre. 1219 De Fleurimont. 72—R

12 SERINS mâles, tout jaunes, bons chanteurs, 4 femelles, 15 cages, 3 couveuses, 1 volière chromée, $5 chacun. MIssion 5-8045. 72—215-4 R

73 Oeufs — Volailles

POUSSINS de 1 à 15 jours à vendre immédiatement dans les races hybrides, Leghorn, Sussex ou Rock Blanc. Couvoir de Pont Viau, 25 Boul. des Laurentides, Pont Viau. MOntcalm 9-3656. 73—217-2 R

75 Instruments de musique

A BON MARCHE très bon piano, 506 Ste-Catherine est, 2e étage. 75—218-25

ACCORDEON piano, 12 basses, $35. CRescent 2-1494. 75— R

ACCORDEON à vendre, 120 basses, neuf. Aubaine. DUpont 8-0666. 75—217-3 R

A LOUER, 200 pianos tous genres, période désirée. DUpont 8-3140. 75—218-10 R

AUBAINE, piano nouveau "console" avec banc. 8687 St-Denis. 75—218-10 R

AUBAINE, piano électrique, garanti, reconditionné. 8687 St-Denis. 75—218-10 R

AUBAINES, pianos assortis, garantis, $85. en montant. VIctor 9-2749. 75—217-26 R

CHEZ Willis. Petit piano à queue Newcombe, bonne sonorité, belle apparence, bon état, bas prix. Willis & Co. Limited, 1430 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal. 75—30 juin 2 juil.

CONTREBASSE en excellente condition, Tchécoslovaque CRescent 9-5530 entre 6-8. 75—213-4 R

GUITARES électriques $35, drums $60, saxophone ténor $150. LAfontaine 6-7027. 75—216-4 R

HAUTE-FIDELITE automatique, 3 haut-parleurs, avec disques, marque Marconi, presque neuf. WEllington 5-0417. 75—

PIANO droit d'app $75. Ukelele ténor $10. VIctor 2-3729. 75—R

PIANO automatique Langelier droit, monté sur cuivre, $200. Mme Hector Gareau, St-Jacques (Montcalm) Québec 75—22 juin ; 2 juillet R

PIANO SPINETTE WILLIS, 3966 NOTRE-DAME OUEST. 75—R

PIANOS, tous prix, vendus garantis. LAfontaine 7-0131. 929 Ontario est 75—208-26 R

STUDIO Bel-Air, location, échange d'instruments, enseignement, réparation. CLairval 9-7942. 75—2,5,7,12,15,18,23,26,28,30 R

VOULEZ-VOUS voir un bel assortiment de pianos usagés, entièrement remis à neuf ? Entrez donc chez Willis & Co. Limited, 6990, rue Saint-Hubert. Nos prix sont bas et nos conditions de paiement faciles. 75—2,6,9,13,16,20,23,27,30

76 Radios — Accessoires

HIGH Fidelity Pick-up, modèle Electrohome, 100 records. Excellente condition, 4869 St-Denis, VIctor 2-2495. 76—217-3

RADIO d'auto, à poussoirs, avec antenne, $30, DUpont 9-0177. 76—216-3 R

77 Télévisions

REPARATION T.V. $2
TOUTES MARQUES A DOMICILE. OUVERT JOUR, SOIR ET DIMANCHE. GARANTIE 1 AN.
VALLEE TV RADIO SERVICE
RAYMOND 9-0630 77—

ACHETONS et vendons téléviseurs usagés. $20 par mois sans Co. de finance. CONSOLIDATED — CRescent 7-2159 77—218-25

A LOUER télévision 17" $10, 21" $12 mois. LAfontaine 1-6187. 77—216-5 R

A LOUER, téléviseur, $2.75 par semaine. LAfontaine 2-8709, Soir, DUpont 9-0991. 77—218-25

A LOUER, télévisions 17 pouces, $10 par mois. RAymond 9-4689.

A LOUER téléviseurs, spéciaux pour campagne, LAfontaine 4-6754. 77—216-4 R

A LOUER téléviseurs, au mois $10, livraison gratuite, LAfontaine 4-6754. 77—216-4 R

A LOUER télévision 17 et 21 pouces, livraison ville et campagne. Dube & Hénault, CLairval 5-9331. 77—216-26R

APPAREILS NEUFS A LOUER OU VENDRE BON MARCHE. LAfontaine 3-3805. 77—218-25

AVEC GARANTIE, téléviseurs reconditionnés, bon marché. Démonstration domicile. ORléans 7-5893. 77—193-26 R

CROYEZ-LE OU NON
SET T.V. $15
UNiversity 1-7052 OLympia 3-2427-8 77—218-25

HENRI Télévision Service, ouvrage sur toutes marques télévisions, etc., ouvrage garanti par ingénieur diplômé, frais d'appel $3.00. UNiversity 8-0065, UNiversity 1-6228. 77—205-30R

MID-TOWN TV
Louez téléviseur 21 pouces, semaine, mois, année, vente, service, location. 1450 McGill College. AVenue 8-0219. 77—218-25

R.C.A. VICTOR 21 pouces, $100 comptant. VIctor 4-5735. 77—R

TELEVISEURS pour camp d'été, 17 et 21 pouces, $50 à $70 avec garantie. DUpont 7-6141. 77—216-3 R

TELEVISEURS remis à neuf 17 pouces garantis $65 DUpont 7-1805.

TELEVISEUR portatif, tourne-disques stéréo, projecteur Bell 8 mm. RIverside 7-1567. 77—217-3R

TELEVISIONS à louer ou à vendre, ville, campagne. 7190 St-Hubert. 77—208-15

TELEVISION, General Electric, 58, bon marché. VIctor 3-6677.

TELEVISION 17 pouces, modèle table, garantie 1 an, $100. 1426 St-Marc, appt 7. 77—217-3 R

79 Réfrigérateurs électriques

A BAS PRIX ESTIME GRATUIT
REPARATION FAITE PAR EXPERTS télévision, frigidaire, laveuse, radio, pick-up, balayeuse. Travail garanti. DAniel 1-6310. 79—218-25

A BAS PRIX, A-1 REFRIGERATEURS, DEPUIS $60. 5121 SAINT-LAURENT. CRescent 9-8227. 79—218-25

A BAS PRIX, 50 réfrigérateurs remis à neuf, garantis. Plusieurs modèles récents. Maison établie depuis 20 ans Bénard & Fils, 211 Bernard ouest. CRescent 2-4251. 79—218-25

A LOUER, $2.50 par semaine. Réfrigérateurs neufs, $135. Aussi environ 50 réfrigérateurs à partir de $60, avec garantie, pour camp d'été LAfontaine 2-8709. Soir : DUpont 9-0991. 79—218-25

A LOUER, $2.50 par semaine. Réfrigérateurs neufs, $135. Aussi environ 50 réfrigérateurs à partir de $60, avec garantie, pour camp d'été LAfontaine 2-8709. Soir: DUpont 9-0991. 79—193-25

A QUI la chance d'avoir un très bon frigidaire pour $60, en très bonne condition. LAfontaine 3-0084. M. Archambault, 854 Sherbrooke est.

CROYEZ-LE OU NON
FRIGIDAIRE $125
UNiversity 1-7052 OLympia 3-2427-8 79—218-25

DEEP FREEZE modèle 1959, 17 pi. cu. Rerco, tout neuf, 4869 St-Denis VIctor 2-2495. 79—217-3

FRIGIDAIRE à liqueurs Coca-Cola à l'eau, prix de sacrifice. DUpont 8-0594. 79—217-2 R

REFRIGERATEURS comme neufs, 1 an garantis, $59.50, plus. CRescent 4-7000. 79—197-26 R

REFRIGERATEURS de luxe 9½ p. $199
Lessiveuse avec pompe $ 99
Poêle électrique 220 v. $129
Set de chambre 3 morceaux $ 99
Set de salon à partir de $ 99
MAISON LEO POULIOT
1337 EST, RUE ONTARIO
LAfontaine 1-0561, LAfontaine 2-5464 79—218-25

REFRIGERATEUR "G.E." 10 pieds, très propre, $125. 6675 Chambord. 79—218-3 R

50 REFRIGERATEURS remis à neuf, 1 an garantie, termes faciles, livraison gratuite à votre chalet ; aussi service à domicile sur toutes marques. Gaudette Réfrigération, 4349 Papineau, LAfontaine 6-4114. 79—215-26 R

REFRIGERATEUR Viking, 7 pieds cubes, $75. 128 Labrie, Laval-des-Rapides, MUrray 1-5927. 79—216-3 R

REPARATIONS de réfrigérateurs domestiques, travail garanti. Bénard et Fils, 211 Bernard ouest. CRescent 2-4251. 79—218-25

80 Ameublements

MEUBLES sur commande, remodelage, prix modique, estimé gratuit. NOrmandie 6-3152. 80—196-26 R

4 PIECES claires $40 par mois, départ pour l'Europe. Faut vendre meubles bon marché. 5143 Delanaudière. 80—216-3 R

81 Articles de ménage

ABANDON, à bon marché, ameublement 3 pièces, 18 morceaux, set chambre dernier modèle, bureau double, commode, lit bibliothèque, sommier lames, matelas ressorts, set salon 7 morceaux, tables, lampes, cendriers, set cuisine 5 morceaux, accepterais $2.50 semaine. Jusqu'à 9 heures p.m. LAfontaine 5-9012. 4038 est, Ste-Catherine. est. 81—215-26 R

ABANDON à bon marché ameublement complet neuf, sets chambre, sets cuisine, sets chesterfield seulement $225. $2.50 par semaine accepté. Vendrais aussi séparément. CRescent 4-5611, jusqu'à 9 hres a.m. 81—218-25

ABANDON, à bas compte, set chambre, bureau double, commode, lit bibliothèque, sommier lames, matelas ressorts, $120, aussi chesterfield, set cuisine, $2 par semaine accepté. 4038 est, Ste-Catherine. LAfontaine 5-9012, jusqu'à 9 heures p.m. 81—215-26 R

ABANDON, pour balance de paiements; set de chambre, sommier et matelas, set de cuisine chromé, 5 morceaux, frigidaire, set de salon 3 morceaux, 3 tables de salon, le tout pour $325. Payable $15 par mois. 3743 Ste-Catherine est. LAfontaine 1-8861. 81—215-5

81 Articles de ménage

GRANDE VENTE D'ENTREPOT
Meubles neufs et usagés, lit $5, commode $10; neuve $14; bureau double $25; set chambre $40; neuf $60; set cuisine $20; neuf $38; davenport 3 morceaux $35; neuf $50; lit continental, $29; bassinette avec matelas "air foam", $10; lit pliant $14.50; laveuse $25; poêle électrique 220, comme neuf, $100; réfrigérateur $75; chesterfield (3 mcx) $35.
AMEUBLEMENT NOVA
6007 St-Hubert — CRescent 4-9272 81—218-25

A BAS PRIX, bureaux, chambre à coucher moderne. REgent 9-3507. 81—R

A BAS PRIX, direct manufacture, épargnez jusqu'à 60% d'escompte sur vos prochains achats de meubles, accessoires électriques de toutes marques et tapis. Termes faciles. Monsieur Paul, AVenue 8-1860. Show room, 759 Mont-Royal est, 2e étage. 81—218-25

A BAS PRIX, directement de la manufacture, sets de chambre, sets de salon, sets de cuisine, appareils électriques, literie, etc. Au prix du gros. Termes faciles Sans dépôt. 1569 est, Ontario. LAfontaine 2-8903. 81—218-25

A BAS prix, set chambre neuf, 5 morceaux, bureau avec miroir, chiffonnier, lit double, 2 lampes. Sacrifiera $60. HUnter 6-7325 81—217-5

A BAS PRIX, lit double lits juniors, table de cuisine, etc. DAniel 1-2883. 81—215-4 R

A BON MARCHE, aucun dépôt, meubles, 2, 3, 4 appts, meubles et accessoires électriques toutes sortes au prix du gros, 36 mois pour payer. 4038 Ste-Catherine est, LAfontaine 5-9012, jusqu'à 9 heures p.m. 81—215-26 R

A BON marché, pole électrique Frigidaire, 8006 Châteaubriand, CRescent 6-6583. 81—R

A BON acheteur, set chambre 3 morceaux, moderne, bureau double, chiffonnier, lit-bibliothèque, matelas, sommier. Cuisine chromé 5 morceaux. Chesterfield-lit 3 morceaux, table café, table bout. Poêle électrique. Marchandise complètement neuve et garantie. Le tout $250, $25 comptant, balance $10 par mois. HUnter 6-7327. 81—217-5

ACHETEUR sérieux, pour $165, set chambre, set de cuisine chrome, set salon 3 morceaux. Accepterais $10 par mois. 3743 Ste-Catherine est. LAfontaine 1-8861. 81—215-5

ACHETEUR sérieux, set de chambre 3 morceaux, set cuisine chromé 5 morceaux, set salon 3 morceaux, le tout $170, directement de la manufacture, meubles neufs, termes faciles. Monsieur Paul, AVenue 8-1860. Show Room, 759 Mont-Royal est, 2e étage. 81—218-25

ACHETONS, échangeons, vendons meubles toutes sortes, toutes quantités. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272. 81—218-25

ACHETONS, vendons, échangeons meubles, prix du gros, termes au désiré. LAfontaine 5-5631. 81—197-26

A LOUER, lessiveuses $0.75 par semaine. Réparations machines à laver de toutes marques, estimés gratuits. LAfontaine 2-8709. Soir DUpont 9-0991. 81—218-25

AMEUBLEMENTS vivoir, cuisine, dîner, poêle combiné, portes, vaisselle. 7226 Christophe-Colomb. 81—R

AMEUBLEMENT D'ENFANTS
Plus grand assortiment meubles d'enfants et carrosses d'enfants en ville.
A prix réduits
AU CONFORT DES BEBES
SPECIALITE : meubles d'enfants
7353 St-Denis
81—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

AMEUBLEMENT pour 3 appts, comprenant : mobilier de chambre en bonne condition, matelas et sommier neufs, set de cuisine chromé usagé, davenport et fauteuil complètement neufs, table à café, lampe, télévision 17" en bon état. Le tout : $200. Diviserais paiements. S'adresser : appt 1, 3541 Van Horne, REgent 8-4761. 81—216-5

AMEUBLEMENT complet 3 pièces, 1981 rue Campion, LAfontaine 7-1886. 81—217-3 R

AMEUBLEMENT à vendre pour camp d'été. Poêle à gaz, set salle à dîner, etc. CRescent 2-9872. 81—216-3 R

ARTICLES de ménage, très bonne condition, belle aubaine. RAymond 7-9711. 81—R

AUBAINE, meubles à vendre, cause mortalité. CLairval 6-6501. 81—216-3 R

AUBAINE extraordinaire : beau set chambre noyer, lit-bibliothèque, bureau double avec grand miroir, $75. 6007 St-Hubert. CRescent 4-9272. 81—218-25

AUBAINE, radio auto Buick 1952, $25., set davenport $30., set déjeuner chromé $20. LAfontaine 6-8748. 81—R

AUBAINE, lit pliant, chaise berçante, bon état. CRescent 9-3639. 81—R

AUBAINE ! 100 sets de chambre, cuisine, salon, toutes sortes autres meubles. Faut vendre, meilleure offre. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272. 81—218-25

A VENDRE, bon marché, 2 moulins à laver, en bon état. DUpont 7-8136. 81—218-2 R

A VENDRE, deux fauteuils chesterfield, tapis. Déménagement, sacrifice. CRescent 7-1076. 81—

BALAYEUSE et polisseuse comme neuves. Vendrais $15 chaque. RAymond 2-4246. 81—211-9 R

BALAYEUSE et polisseuse 3 brosses, Vactric, $15. RAymond 1-4161. 81—217-26 R

BALAYEUSE Filter Queen valeur $169. Aubaine $45. HUnter 4-7268. 81—214-6 R

BALAYEUSES non réclamées Airwal, avec accessoires, $15. Filter-Queen $25., en parfaite condition, 1 an garantie. A. & A. Vacuum Cleaner Co., 1161 William, WEllington 5-5800. 81—215-6

BALAYEUSE, reprise de finance. Balance $14.50. NAtional 5-3427. 81—216-27

BALAYEUSE Président, récente, valeur $169., aubaine $35.; cireuse, — HUnter 8-4882. 81—214-6

BASSINETTE 30 x 54 Plextone, sommier ajustable, barre de dentition, matelas imperméable à ressort, $25. CRescent 7-0765. 81—218-25

BEAU fauteuil persan, radio RCA Console. CRescent 6-1066. 81—217-2 R

BEAU MOBILIER DE SALON ET SECTIONNEL, MANUFACTURIER, SURPLUS DE STOCK. TRES SPECIAL. CLAIRVAL 9-3041. 81—215-10R

BENDIX automatique, parfaite condition, $65. CRescent 9-8164. 81—218-3 R

BON MARCHE, télévision, tourne-disque, causeuses, table coin. CRescent 7-3614. 81—217-2 R

BUREAUX, lits doubles, matelas ; bicycles, pianos. DUpont 8-3140. 81—218-10 R

BUREAUX de chambre $4.95. Sets salon sections : $14.95. Sommiers à lames : $4.99. Chaises T.V. $14.95. Fauteuils salon : $4.95. Sets de chambre complets : $49.95. Lessiveuses : $19.95. De 9 A.M. à 9 P.M. 2367 Ontario Est. 81—216-3 R

CHESTERFIELD-davenport, $39. Hide-a-bed neuf, $95. Mobilier de cuisine moderne, $29 mobilier de chambre à coucher flambant neuf $79. Termes faciles. 5387 Ave du Parc. CRescent 6-2586. 81—218-6

CHESTERFIELD 4 sections. Piano, cabinet argenterie chinois. Tapis, table cuisine. CRescent 6-8273, après 6 heures. 81—218-3 R

CONGELATEUR, table et chaise, presque neufs. Aubaine $250. VIctor 5-5060. 81—217-2 R

CONGELATEUR Amana 15 pieds cubes, 9739 Charton. DUpont 9-2567. 81—217-2 R

CONNOR, lessiveuse, poêle gaz, huile, $15. CRescent 4-2155. 81—R

CUISINE, chambre à coucher, chambre en avant, au complet, téléviseur, tapis, sofa, stores, etc. 9157 Lumsden. 81—25 juin, 2 juil. R

DAVENPORT neuf, 3 morceaux, couleurs diverses, aussi caoutchouc, $65. 3743 Ste-Catherine est. LAfontaine 1-8861. 81—215-5

DAVENPORT, 3 chaises, presque neuf, CRescent 9-1011. 81—217-3 R

DAVENPORT 3 morceaux, usagé 2 ans, bonne condition, rouge et vert. Payé $160. Vendra $60. Après 3 p.m. HUnter 6-7325. 81—217-5

DIVAN, faisant lit, presque neuf, bon marché. CLairval 6-4637. 81—R

DRAPERIES toutes marques, qualités, papier tenture. Estimation, installation. DUpont 1-3610. 81—207-26 R

DRAPERIES, liquidons $100,000 de stock, couvre-lits, tapis, rideaux. 7190 St-Hubert. 81—218-25

ENSEMBLE complètement neuf pour 3 appts. Obligé de vendre. Cause fiançailles brisées. Set chambre moderne fini sandtone, comprenant grand bureau triple, chiffonnier, lit bibliothèque, set dinette style scandinave, table ovale, 4 chaises air foam. Attrayant chesterfield-lit combiné cuirette avec fauteuil. T.V. Sacrifiera le tout $350. Accepterais $15 par mois. HUnter 1-9887. 81—217-5

FOURNAISE à l'huile, tuyaux, baril. Aubaine. LAfontaine 1-4779. 81—R

FOURNAISE huile, très bonne condition, $25. RAymond 5-0395. 81—218-2R

FRIGIDAIRE, poêle électrique, lessiveuse, télévision, belle occasion. Aubaine. DUpont 9-6922. 81—196-26 R

FRIGIDAIRE électrique 9 pi., propre, bon ordre, sacrifice, $125, évier chambre bain, $10. LAfontaine 2-2396. 81—

FRIGIDAIRE à vendre, très propre, 9 pieds cubes. MIssion 5-3532. 81—217-2 R

FRIGIDAIRE, fournaise à l'huile. Set cuisine. Bureau, couchette. LAfontaine 1-7759. 81—217-2 R

FRIGIDAIRE, 8 pieds, marque Frigidaire, propre. CLairval 6-0205. 81—217-2 R

FRIGIDAIRE "Gilson" 5 ans d'usage. Parfait ordre. Aussi planche à repasser, pousse-pousse, jouets d'enfants, etc..., MOntcalm 9-7252. 81—R

81 Articles de ménage

FRIGIDAIRE, 10 pieds cubes, cause casser maison. Gros radio, bon marché. Lit double presque neuf. 10248 St-Hubert. 81—218-2 R

FRIGIDAIRE, comme neuf, $75. 1006 Jean-Talon ouest. CRescent 1-3622 81—207-26 R

FRIGIDAIRE $65., lessiveuse $25., poêle huile-gaz $25. RIverside 7-1567. 81—217-3R

GROSSE repasseuse électrique Connor $90. LAfontaine 6-9789. 81—218-3R

HIDE-A-BED, machine à laver. Bon marché, 3621 St-Denis. 81—218-3R

HIDE-A-BED neuf, couvertures nylon, matelas Marshall direct manufacture, termes faciles partir de $89. Monsieur Paul, AVenue 8-1860. Show room, 759 Mont-Royal est, 2e étage. 81—218-25

HIDE-A-BED, corail, très propre, DUpont 1-2327. 81—217-3 R

LAVEUSES — REPARATION
Toutes marques avec tordeur et automatiques, service rapide, bas prix, pièces et rechange. Spécial: laveuses $19.50 et plus. Réfrigérateurs, TV, poêles bon marché. LAfontaine 6-7788, soir LAfontaine 1-5047. 81—218-25

LAVEUSE à louer, 75 cts par semaine, réparations de toutes marques. Magasin 30 ans d'expérience. LAfontaine 6-7788. 81—218-25

LESSIVEUSE $55. Set cuisine, $20. Tapis passage, $15. LAfontaine 5-3952. 81—R

LESSIVEUSE presque neuve, "Easy", vendra bon marché. 81—218-2 R

LESSIVEUSE bonne condition, $20. Carrosse $15. Radio combiné. VIctor 2-3729. 81—R

LESSIVEUSE Thermos, tapis passage Wilton, en bon état. 6969 Molson. 81—

LESSIVEUSE automatique Thor, lingerie et vaisselle, parfaite condition, très propre, $90. ORléans 7-2179. 81—217-2 R

LESSIVEUSE automatique Bendix, $50 Cause maladie. LAfontaine 1-2074. 1617 Amherst. 81—218-3 R

LIT CONTINENTAL $30, mobilier de chambre avec matelas et sommier $40, mobilier de cuisine 5 morceaux $20 en bonne condition, chesterfield à sections 3 morceaux, en bonne condition, $55. Davenport neuf, $40. Télévision en bon état, 17", $65. Aussi chesterfield-lit, lessiveuse, réfrigérateur, poêle. Chance réelle. 3541 Van Horne, appt 1. REgent 8-4762. 81—216-5

LITS continentaux, tout neufs, matelas à ressorts, marques réputées. Spécial $25. 5387 Avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—218-6

LITS superposés, $15. LAfontaine 1-5175. 81—R

LIT ¾, métal, avec sommier. A sacrifice, cause départ prochain. LAfontaine 5-9305, soir seulement. 81—R

2 LITS avec sommier, matelas, tête bibliothèque, propre. RAymond 5-3447. 81—218-2 R

LITS Hide-Away $85, tout neufs, 4646 ave du Parc. CRescent 3-2321. 81—218-25

LIT-BIBLIOTHEQUE, double, bon marché. Aussi coffre cèdre. RAymond 2-2769. 81—218-2 R

LITS de bébés, complet avec matelas, à prix d'aubaine, $15. 5387 Avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—218-6

2 LITS 39 pouces, commode, table de chevet érable rouge. DUpont 7-4139. 81—R

4 LITS en métal avec matelas et sommiers, bureaux antiques, petite chaise berçante pour enfant. DAniel 2-6252. 81—217-3 R

LIT superposé, 2 lits juniors, un bureau, un set de chambre, érable rouge. 6944, 33e ave, Rosemont. RAymond 2-1616. 81—217-2R

LIT ¾, complet, à vendre, $7. Riverside 7-6803. 81—R

2 LITS doubles complets en parfaite condition. DAniel 1-6424. 81—R

LITS junior (2), peuvent aussi servir de lits de bébés. DUpont 9-7586. 81—217-2 R

MACHINE à coudre Singer avec cabinet, presque neuve, $30. LAfontaine 5-3486. 81—218-25

MACHINE coudre neuve, reprise finance. Balance nette $26.30. CLairval 9-1448. 81—218-25

MACHINE coudre Necchi, neuve, gagnée dans concours, $45. NAtional 5-3427. 81—218-25

MACHINES à coudre usagées, $10 et plus, grand choix. Vendons, échangeons, réparons. Estimé gratuit. Pièces, aiguilles pour toutes marques. New Williams, LAfontaine 6-4997. 81—218-25

MACHINE coudre Necchi, neuve, gagnée dans concours, $45. NAtional 5-3427 81—193-26

MACHINE coudre neuve, obligé vendre. Après 6 heures RAymond 9-4801. 81—204-26

MACHINE à coudre. Polisseuse, etc. S'adresser CLairval 6-4577.

MACHINE à laver "Connor" à vendre bon marché, WEllington 2-6315. 81—216-4 R

MARCHANDISE garantie. Repossession, etc., frigidaire $79, poêle $65. Machine à laver $79. téléviseur $150. Quantité limitée, storage gratis. Termes faciles. 5387 Parc. CRescent 6-2586. 81—218-6

MATELAS, non réclamés pour camps d'été, grandeurs et sortes variées. Service de réparation. Boyer Limitée, 7350 - 18ième, RAymond 2-4625. 81—198-26

MEUBLES DE FAILLITE
Chaque article entièrement garanti
Set chesterfield $99
Set chambre complet $99
Set de cuisine chromé $29
Lit Hideaway "air foam" $85
Frigidaire, repris $85
Poêle, repris $65
Télévisions, 21 pouces $75
Set de Davenport $39
Lits continentaux $29
Antennes $1
Oreillers "air foam" $2
Tables à café $6
Bureaux, cartables, tapis, lampes, radios, etc.
Paiements faciles, sans intérêt
SURVEILLEZ LE DRAPEAU ROUGE
Un magasin seulement : 4646 Ave Park, près Mt-Royal - CRescent 3-2321 81—218-25

MEUBLES ET TAPIS directement du manufacturier, prix du gros. 1935 Des Carrières. CRescent 3-1739. 81—218-25

MOBILIERS de cuisine, chambre à coucher, chesterfield, complets, marques connues, flambant neufs $160 Termes faciles. 5387 Ave du Parc. CRescent 6-2586. 81—218-6

MOBILIER de chambre à coucher scandinave complet, avec sommier et matelas ainsi qu'un joli set de salon, et un ensemble de cuisine chromé, vendra complet ou séparément. Offre raisonnable acceptée.
FAUT VENDRE IMMEDIATEMENT
HUNTER 8-4822 81—214-6

MOBILIER de cuisine, table 30 x 60 et 6 chaises. Poêle électrique, 2 éléments, 110 volts. HUnter 8-0569. 81—217-2 R

MOBILIERS chesterfield neufs, 3 articles, nylon $75. 4646 Parc. CRescent 3-2321. 81—218-25

MOBILIER de chambre neuf et complet $85. 4646 ave du Parc. CRescent 3-2321. 81—218-25

MOBILIER pour 3 chambres, complètement neuf, comprenant set de chambre, bureau triple, commode, lit-bibliothèque, finition de qualité. Mobilier de cuisine chromé, table arborite avec extension. 4 chaises couverture nylon. Mobilier de vivoir, matériel solide, construction caoutchouc mousse, table à cocktail scandinave, lampe, oreillers. Vendra le tout $275. Accepterais $20 par mois. (Pas d'agents). 3541 Van Horne, appt 1. REgent 3-9407. 81—216-5

MOBILIER STYLE LOUIS XVI
Chambre à coucher, 6 morceaux. Prix $300. RAymond 5-3287, de 7 à 8 heures. 81—R

PLUSIEURS réfrigérateurs, pratiques pour camp d'été, entièrement remis au point et refinis. $99 et plus. Garantis de Superior Propane, Ltd. Signaler MElrose 7-1151. 81—218-25 R

POELE A GAZ. Très bonne condition, $75. CRescent 9-5356. 81—215-4 R

POELE "Gurney" lessiveuse, buffet de cuisine. S'adresser à : RAymond 9-7982. 81—217-3 R

POELE Gurney combiné, gaz et huile comme neuf. POntiac 6-4835. 81—

POELE combiné, huile, bois, charbon, gaz, modèle récent. Bon marché DAniel 1-2021. 81—217-2R

POELE gaz combiné, repasseuse Beatty, fournaise Coleman, propre. RAymond 1-1151. 81—R

POELE McClary, combiné, charbon, gaz, $20, très propre. LAfontaine 5-4766, 3959 Ontario est, 3e étage. 81—R

POELE à gaz presque neuf, automatique, à sacrifice, cause départ. LAfontaine 5-9305. 81—217-2 R

POELE combiné gaz, huile Gurney, bonne condition, aubaine. LAfontaine 4-5774. 81—30 juin, 2,8,9 juil. R

POELE électrique 220, Moffat, automatique, propre. 5473 Cartier. LAfontaine 3-0366. 81—R

POELE à gaz, 4 ronds, avec fourneau, $25. POntiac 8-9540. 623, 3e Avenue, Verdun. 81—R

POELE Beach combiné gaz, huile, 2 brûleurs, $40. 1568 Préfontaine, Ville Jacques-Cartier. ORléans 7-6015.

REFRIGERATEUR Servel, électrique, $85. CRescent 9-8164. 81—218-3R

REFRIGERATEUR repris par compagnie finance, $75. Aussi téléviseur 21". CRescent 3-2321. 81—218-25

REFRIGERATEUR et mobilier chesterfield 3 pièces, le tout en excellent état. Aussi autres meubles. Raisonnable. 3826 Clark, VIctor 4-7862. 81—217-2R

SECHEUSE automatique, sacrifierais pour $75. ORléans 4-7743. 81—R

SET de cuisine, 5 morceaux, en bois naturel. CRescent 4-9521. 81—R

SET salon (davenport, 2 fauteuils), propre, bon marché. RAymond 7-6817. 81—218-2R

SET de salon 2 sections avec table au centre, 2 lampes de salon. Offre raisonnable acceptée. CRescent 9-4479. 6996 Boyer. 81—218-2R

81 Articles de ménage

SET chambre noyer 5 morceaux, neuf, sommier, matelas compris. Aubaine $100. Gérard. CRescent 4-9272 81—207-26 R

SET CHESTERFIELD davenport très moderne, 3 morceaux, matériel et couleur très jolie. Sacrifierais pour $65. HUnter 8-1744. 81—214-6

SET salle à dîner, 9 morceaux, parfait ordre 4050 Paul-Pau, appt 5, Tétreaultville. 81—216-3

SET de chambre neuf, sofa, fauteuil, armoires blanches, frigidaire. Cause départ. WEllington 7-4913. Bas prix. 81—

SET de chambre 5 morceaux, érable rouge colonial. RAymond 8-1007. 81—R

SET de salle à dîner en chêne, 9 morceaux, $50. CLairval 4-5930. 81—R

SET cuisine, $20, garde-robes, $25, Coleman, $40. LAfontaine 5-3952. 81—R

SET de salon $60 à LAfontaine 7-2796, après 6 heures. 81—216-3 R

SPECIAL : Lessiveuse électrique $29, poêle $21, combiné $35, à gaz $10, fournaise "Québec" $10.95; réfrigérateur électrique garanti $59. 930 est, Mont-Royal. 81—218-25

TAPIS PRIX DU GROS
Tapis directement du manufacturier, broadloom, $3.95 la verge. CRescent 3-1739. 81—218-25

TAPIS en gros, broadloom $2.95 vge, 3442 St-Denis. AVenue 8-7683. 81—205-26R

TAPIS, direct manufacture, au prix du gros. Wilton passage $2.50 verge. Broadloom, pour mur à mur $3.50 verge carrée. 3442 St-Denis, AVenue 8-7683. 81—218-25

TAPIS, direct de manufacture, Trilan, viscose nylon à partir $3.50 la verge, Wilton 27 pces de passage $2.50 la verge. Broadloom $2.95 la verge. Installation mur à mur, estimation gratis. Termes faciles. M. Paul, AVenue 8-1860. Show room, 759 Mont-Royal est, 2e étage. 81—218-25

TAPIS, grand assortiment, laine, tweed, unis, $2 la verge et plus, passage $1.50 la verge. 7190 St-Hubert. 81—218-25

TAPIS oriental 9 x 12, 8 x 11, excellent état, faut vendre. CRescent 9-7939. 81—217-6 R

TAPIS, 3 magnifiques dessins orientaux, couleurs attrayantes. Aubaine. CRescent 6-7513. 81—218-6 R

TAPIS toutes sortes, prix du "gros" défient toute concurrence. Spéciaux, Wilton 9 x 12, $49 ; Viscose 9 x 12, $32.95; tapis mur-à-mur, $3.50 verge ; passage, Wilton 27 pouces, $2.50 verge. 5666 Christophe - Colomb. CRescent 1-3496. 81—195-26 R

TAPIS, tuile, prélarts, prix réduits. 7489 St-Hubert, CRescent 7-1828. 81—201-26R

TAPIS, papier tenture, portes accordéon, estimé gratuit, installation. DUpont 1-3610. 81—218-26R

TAPIS NEUF salon passage, aubaine cause départ. LAfontaine 7-2007. 81—209-26R

TELEVISION console à vendre, bonne condition, $60. 807, Ontario est. 81—218-12R

TELEVISION 17 pouces, parfaite condition. RAymond 8-5727. 81—213-6R

TUILE, arborite, plywood, contre-plaqué, estimé gratuit, installation. DUpont 1-3610. 81—218-26R

TUILE, prélarts, prix de gros, estimé gratuit, installation. AVenue 8-5037. 81—218-25

TUILE, prélarts, prix de gros, estimé gratuit, installation, AVenue 8-5037. 81—193-25

82 A vendre — Divers

BOYAU D'ARROSAGE EN CAOUTCHOUC
½" 1 pli, strié, avec raccords, 25 pi. $1.75; 50 pi. $3.49. Tarshis & Sons Ltd, 450 Rue McGill. 82—2,5,7,9,12,14,16,19,21

AUBAINE filtreur de piscine, capacité 35,000 gallons. S'adresser 10,140 Boul. D'Auteuil. 82—218-3 R

A VENDRE, tente nylon, grandeur 8 x 10. Non inflammable. ORléans 7-8039. 82—217-2 R

BANC pour horloger, Pomponnette, 256 Ste-Catherine est. UNiversité 1-9293. 82—2,9,16,23,30

2 BICYCLES garçons, système chauffage à l'huile complet, 3944 Henri Julien. 82—R

BICYCLE 28' fille. Usagé. Très bonne condition. $20. DUpont 7-3940 82—217-2 R

BICYCLETTE garçon "26", $25. RAymond 8-7305. 82—216-15 R

CABANE en bois, 10 x 18, à sacrifice. DUpont 7-4393. 82—217-2R

CANNE à mouche, bambou refendu, 10 pieds, canne à lancer lourd, bambou refendu. Carabine Enfield, 303, dernier modèle 4 chaises neuves de jardin. Grand écran ciné, 54" pour 8 ou 16mm. Aubaine, moitié prix. 7150 Avenue Shelly, appt 2, Ville St-Michel, RAymond 8-9507. 82—R

CARROSSE, prix raisonnable, 3 mois de service. 2771 St-Donat, Tétreaultville. 82—2,8,9 R

CARROSSE Lloyd à vendre. DUpont 8-9183. 82—217-2 R

CARROSSE à vendre très propre $10. CRescent 4-2885. 82—R

CARROSSE jumeaux et carrosse simple, parc, marchette, traîneau, jouets d'enfants, linge d'enfants d'hiver, manteau rat musqué grandeur 16-18, linge d'hiver pour homme grandeur 37-38, etc., etc. Cause départ votre offre. MUrray 1-1683. 82—215-4R

CHAISES de parterre à vendre, directe du manufacturier, $4.95. MUrray 1-3057. Jour: NAtional 5-5280. 82—22,23,25,29,30 juin 2 juillet R

CHESTERFIELD 3 morceaux, moustiquaires, bassinette, siège d'auto, parc, pousse-pousse, linge de bébé. MIssion 2-2369. 82—218-2 R

CREME GLACEE MOLLE "SWEEDEN", FAMEUSES MACHINES GARANTIES, 5726 SHERBROOKE OUEST, MONTREAL, HUNTER 8-4275. 82—R

DRAPERIES à tirette, damas italien rose, avec galerie, pour living-room. A bon marché. REgent 8-1025. 82—216-3 R

ENSEMBLES DE TOILETTE NEUFS, MODERNES, AU COMPLET AVEC RESERVOIR POUR RACCORDS, $23.95 GARANTIE LIMITEE. AMERICAN PLUMBING, 58 CRAIG OUEST, VICTOR 5-3966. 82—217-6 R

GRILL Bar-B-Q avec moteur et paravent, 24 pouces, tout neuf. Payé $30 pour $15. 10689 Sackville, DUpont 8-3340. 82—R

GROS tricycle tout neuf, pas servi, payé $30, vendrais $17. 10689 Sackville, DUpont 8-3340. 82—R

LAMPES DE TELEVISION, pièces et manuels, valeur $250 pour $200. DUpont 9-7770. 82—217-2 R

LIT simple, lit camp, baril huile $3.50. 3849 Ste-Catherine Est. 82—

LIT d'armée avec matelas, $10, baril à l'huile $3, table $2, carré de ciment pour trottoir 50c chacun. CRescent 6-4436. 82—R

MACHINE à coudre Singer pour fermer coussin, machine à coudre Singer de manufacture, presse drill sur table, petit compresseur à peinture, petite scie s'inclinant par degrés. S'ad. : RAymond 8-9798. 82—218-6 R

MACHINE à coudre, portative, "Singer", Madame Leduc, LAfontaine 4-9948. 82—217-2 R

MALAXEUR Kenwood, un extracteur jus, état neuf. DUpont 9-5420, après 6 heures. 82—215-5

MATELAS 30-36 pouces, etc., $3.50 et $5. Service de réparation. Boyer Ltd., 7350, 18e ave, nord Jean-Talon, RAymond 2-4625. 82—206-15 R

POMPE électrique pour puits artésien, en bonne condition. 82—R

POUR CAMP, châssis aluminium, châssis doubles, toutes dimensions CLairval 9-7723. 82—R

PRESSE Singer pour valet service, boiler, dryer, moteur valves, contrôleur, en bonne condition, $450. Beau comptoir 8 pieds long dessus arborite neuf $50. RAymond 7-6675. 82—218-7

RADIO $9, glacière $5, lampe électrique $2. 1066 Panet. 82—

RADIO-PHONO Hi-Fidelity, portatif, polisseuse Electro-lux, machine à coudre neuve. RIverside 4-1246. 82—218-2R

REPRIS DE FINANCE
Balayeuse électrique, 7 accessoires, garantie 2 ans, fusil à peinturer, LAfontaine 5-7556. 82—215-4 R

RESERVOIR 200 gallons, avec support. VIctor 5-1964. 82—217-2 R

ROBE de mariée, 10 ans, carrosse, télévision "Consol", prix raisonnable LAfontaine 6-9783. 6-9783. 82—216-3 R

SCIE A DECOUPER General, toute neuve. LAfontaine 4-8834. 82—216-3R

STORES VENITIENS en aluminium, coquille d'oeuf, seulement 39 pieds carrés. Aussi stores vénitiens Flexalum, ruban plastique, 12 couleurs attrayantes, légers surplus. POntiac 8-6740. Emile Vétéran. 82—218-25

TELEVISION Admiral portative 10 pouces. Etole de vison 10 grandes peaux. Bleu saphir. DUpont 9-3824. 82—216-3 R

TELEVISION General Electric Console 21 pouces $90. Parc d'enfant. $8 Chaise haute $4. LAfontaine 2-0987. 82—216-4R

TENTE de cirque 12 x 16, valeur $400, pour $150. LAfontaine 2-6622. 82—28,30 juin 2 juillet R

TRICYCLES et voiturettes, marchette, trottinette, bassinette, presque neuf, moitié prix. RAymond 8-3188. 5998 Des Ecores. 82—R

VENTE spéciale, cotonnade et soie à robes, rideaux et draperies, à la verge ou tout faites, 33⅓ à 50% de rabais. Aubaine. 6 panneaux mur à mur, le tout $36.95. Service rapide. 4342 Wellington, près Gordon, Verdun. POntiac 8-6169. 82—213-7 R

VENTILATEUR électrique sur pied, pour magasin ou bureau. LAfontaine 3-5083. 82—217-3R

86-A Vêtements

A SACRIFICE, belles robes, 4 à 6 ans, et 12 et 14 ans, 9525 St-Denis, appt 1 DUpont 8-7020. 86A—218-2 R

A SACRIFICE, robe et manteau, 16, pure soie, bleu poudre, style exclusif, neuf, pour mariage ou autres occasions. LAfontaine 2-4006. 86A—218-2 R

AUBAINE, tout assortiment linges usagés, presque neuf, pour hommes, femmes, enfants, robe mariée et cocktail. Tout sera vendu à bon prix. Crescent 3-2282. 86A—23j 2jt R

BEL habit, brun rayé, $10. Grandeur 38. WEllington 7-7188 86A—R

HABIT brun, taille 32. LAfontaine 1-7944. 86A—218-3 R

$1 PAR SEMAINE
Habillez toute la famille
Draperies faites sur mesure
Maison Michael Inc.
1213-1217 Ontario est
LAfontaine 3-4536 86A—218-16

ROBE mariée blanche, longue, 12 ans, diadème. CRescent 9-2934. 86A—R

ROBE blanche, bal de graduation, 11, 12 ans, RAymond 1-4184. 86A—216-3 R

ROBE MARIEE 11 ans, blanche, longue. Valeur $150. A vendre bon marché. LAfontaine 6-5673. Aussi robe ¾ tulle bleu. 86A—217-2R

ROBE de mariée, velour blanc, diadème, haute couture. RAymond 1-6433. 86A— R

ROBE mariée 12 ans, dentelle organza, modèle 1960. CRescent 4-3830. 86A—R

ROBE mariée blanche, courte, neuve, 10-12 ans, modèle exclusif. CLairval 4-3057 86A—218-2 R

ROBE MARIEE organza blanc 9-10 ans. LAfontaine 4-0881. 86A—R

ROBE mariée longue, grandeur 10-12, voile, diadème, bon marché. CLairva. 9-3649. 86A—

ROBE de mariée, complète, très chic, 8 ans. RAymond 7-6800. 86A—217-2

ROBE longue, neuve, de mariée, valeur $45. RAymond 1-4179. 86A—218-5 R

ROBE de mariée, blanche, longue, 12 ans, valeur $150, pour $50. NOrmandie 1-3376. 86A—217-2

ROBE de mariée, longue, 9 ans, voile, diadème, crinoline, le tout $35. DUpont 9-7539. 86A—218-2 R

ROBE mariée cocktail avec diadème, 11 ans. RAymond 7-6339. 86A—R

ROBE DE MARIEE, 15 ans, diadème. LAfontaine 4-0680. 86-A—R

ROBE blanche 3/4 18 ans, faire offre. 4114 Rivard. 86A—217-2

ROBE de mariée, longue, blanche, grandeur 9 ans, avec voile. RAymond 5-4876. 86A—217-2 R

SUPERBE ensemble de mariée. Valeur $150 pour $50. Grandeur 14 ans. DUpont 8-4768. 86A—R

TOILETTE de mariée, grandeur ⅞, blanche, complète, voile, diadème, grandeur 10 ans. 7178 Marquette. 86A—

TRES belle robe de mariée neuve, 7 ans. S'adresser 510 Faillon, appt 3. 86A—217-2 R

88 Effets bureaux et magasins

A GRANDE REDUCTION
Balance, caisses enregistreuses, hache-viande, trancheuses, scies, comptoirs réfrigérés ouverts et fermés, neufs ou usagés, garantis bonne conditions. Aussi équipement complet pour bouchers et restaurateurs. Le plus grands choix et les prix et les conditions les plus avantageuses en ville. Laval Products, 1023 est, rue Craig. 88—2,4,7,9,11,14,16,18,21,23,25,28,30

A BAS prix équipement boucher, restaurant neuf ou usagé, caisses enregistreuses National tous modèles, garantie 1 an, termes faciles, salle d'échantillons ouverte le soir sur demande. Modern Equipment, 6766 Papineau, RAymond 1-1634. 88—211-9 R

AMEUBLEMENT de magasins seconde main, meubles de centre, comptoirs, show-case et armoires murales à moitié prix, 1290 de Fleurimont, CRescent 1-1873. 88—200-26R

ASSORTIMENT CONSIDERABLE meubles de bureaux, clavigraphes, coffres-forts, neufs, usagés. Termes. M. Larivée, WEllington 7-3957. 88—218-25

ASSORTIMENT fixtures électriques, maisons, bureaux, magasins. Epargnez 50% et plus. 182 Sainte-Catherine ouest, UNiversity 1-3681. 88—218-25

BALANCE, frigidaire à viande, comptoir. NOrmandie 1-3397. 88—218-3R

COFFRES-FORTS neufs et d'occasion. Ahern Safe Co. Limited, 830, rue St-Jacques ouest. 88—2,4,6,8,12,14,16,18,20,22, 26,28,30

CONGELATEUR 20 pieds cubes, état neuf, bon prix. Riverside 7-4308. 88—

DACTYLOGRAPHES : modèles récents Remington portatifs repris. Rég. $137.50 maintenant $59.50. Récents modèles Underwood et Remington silencieux et standards remis à neuf. Prix original $238.50 avec pupitre pour écrire à la machine gratuit, seulement $59.50. Electrique, $99.50. Machines à additionner, tous modèles, garantis un an. Conditions offertes au gros et au détail. Crown Typewriter Ltd., 1011 Bleury. UNiversity 1-2437. Ouvert le soir, Stationnement à l'arrière. 88—2,5,7,9,12,14

EQUIPEMENT de restaurant, poêle, grills silex, réfrigérateurs, comptoirs tabourets, etc. Neufs ou usagés à prix très avantageux. Du Charme Industries Ltée, 5866 Papineau, CRescent 7-2131. 88—218-25

EQUIPEMENT restaurant à vendre en bloc ou séparément entre 2 et 6 heures :VIctor 2-0712. 88—204-26 R

EVENTAIL électrique sur pied chromé, pour atelier. DAniel 2-6987. 88—218-3 R

FIXTURES fluorescentes, grande variété. Canadian Utilities, 182 Ste-Catherine ouest. 88—218-25

FIXTURES de magasin. Appeler Monsieur M. Armband, VIctor 2-4426. 88—217-3R

STOCK complet d'installations neuves et remises à neuf, pour restaurants, épiceries, boucheries, etc. Caisses enregistreuses, balances, trancheurs, fontaines soda, éviers, bars, tabourets, etc. Facilités de paiement.
UNITED STORE EQUIPMENT INC.
Siège social et salle de montre
4556 St-Laurent
SERVICE DE REFECTION
4832-34 ST-LAURENT
VICTOR 9-9449 VICTOR 9-9838 88—199-26 R

91 Monnaies — Timbres

ACHAT — VENTE — ECHANGE DE MONNAIE
Ne pas vendre ou acheter sans avoir comparé nos prix. Catalogue en français des monnaies canadiennes, illustré 50c Montréal Coin Exchange, 2005 Bélanger Est, Montréal 35. RAymond 8-2662. 91—201-26 R

ALGERIE, Australie, Grèce, Hollande, Vatican. 5 belles séries $1. Achat et vente. Adanac, 6884 Briand. 91—194-26 R

FORMIDABLE CHOIX : Vatican, monde entier, demandez catalogue. Desgranges, 325-327 Mont-Royal est, Montréal. 91—218-25

93 On demande à acheter

ACHETE antiquités, argenterie, bibelots, Limoges, vaisselle, verrerie, cadres, REgent 7-4504. 93—194-26 R

ACHETERAIS ENSEMBLE CINE-CAMERA ET PROJECTEUR USAGES TEL. TALBOT 3-5195, Ste-Thérèse. 93—

ACHETONS vieil or et bijoux. Pomponnette, 256 Ste-Catherine est. 93—2,9,16,23,30

AMEUBLEMENTS bureaux, maisons, frigidaire, poêles électriques, téléviseurs, antiquités, cristal, tapis. UNiversity 6-6611. Soir: RIverside 4-2715. 93—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

FRIGIDAIRE usagé demandé. Payons comptant. CRescent 2-4251. 93—218-25

LES PLUS HAUTS PRIX PAYES
Meubles de maison et de bureau, tapis, pianos, réfrigérateurs, téléviseurs, poêles électriques ou gaz. UNiversity 1-7612 Le soir, REgent 3-3894. 93—218-25

MEILLEURS PRIX
Réfrigérateurs, téléviseurs, poêles électriques, poêles gaz. UNiversity 1-6066. Soir, REgent 8-7339. 93—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

ON DEMANDE réfrigérateur en bon état et TV. CRescent 3-1841. 93—218-25

PARADIS FURNITURE EXCHANGE
Achetons meubles de maisons, magasins, bureaux. 1220 Dorion. LAfontaine 2-8378. 93—218-25

PIANOS, TAPIS DEMANDES, UNIVERSITY 1-7612. SOIR, REGENT 3-3894. 93—218-25

96 Commerces à vendre

ABANDON, très bon restaurant, chiffre d'affaires $2,000 par semaine, loyer arrière 4 appts, pas d'agents. CRescent 7-2094. 96—216-6 R

ABANDON restaurant, salle à manger, fermé soir et dimanche, entouré de manufactures, 10 cabines, 20 tabourets, à louer ou à vendre. LAfontaine 5-9432. 96—

ABANDON, centre affaires, tabaconiste restaurant, profit net $10,000. 4 pièces arrière, 8 pièces. RAymond 2-7605. 96—218-2

ABANDONNONS "Light Lunch", revenu $500 par semaine, bonne condition de paiements. Comptant raisonnable à gens sérieux. LAfontaine 4-0141 96—217-2R

A CONTRECOEUR, équipement complet de nettoyage à sec. Aubaine $3,000, maladie. 92 Manufactures, téléphone 18 S 3. 96—11,25 juin 2 juillet

96 Commerces à vendre

COMMERCE CHAUFFAGE
ST-HILAIRE, QUE.
CHANCE UNIQUE D'OBTENIR UN COMMERCE TOUT ETABLI AVEC CLIENTELE D'HUILE ET A VENDRE OU A LOUER — DE SYSTEME A CHAUFFAGE — BATISSE DES PLUS MODERNE D'UNE GRANDEUR DE 2800 PIEDS CARRES, INCLUANT SALLE D'ECHANTILLONS, BUREAUX, ENTREPOT, GARAGE, CAMION, EQUIPEMENT, MATERIEL, OUTILLAGE ET STOCK. SITUE A QUELQUES PIEDS DE LA ROUTE 9, DANS UN TERRITOIRE QUI SE DEVELOPPE TRES RAPIDEMENT. POUR INFORMATIONS : APPELER FOREST 7-4506 OU FOREST 7-5366. 96—216-3 R

A LAVALTRIE, restaurant snack-bar, 9 chambres, sacrifiera, C. Lépine. 96—218-2 R

A SACRIFICE lingerie moderne pour enfants, centre d'achats rue St-Hubert, réelle aubaine. Soir : DUpont 8-1648 96—2,9,16 R

ATELIER de menuiserie, à vendre, bonne clientèle dans articles divers en bois. RAymond 2-6738. 96—217-2 R

AUBAINE à acheteur, salon de coiffure dames, moderne, tout équipé neuf. Chiffre d'affaires $9,000. par année. Information RAymond 2-4693 96—217-3

AUBAINE, 20 chambres, Place Jacques-Cartier, $4,000. Tel. St-Hilaire, FOrest 7-4567, charge renversée. 96—217-8

AUBAINE exceptionnelle pour vente rapide musique et cadeaux. Centre de magasins rue Beaubien. RAymond 2-9575 et CLairval 9-1..5. 96—216-3 R

AUBAINE à vendre ou à louer, restaurant équipé, moderne, rue Beaubien, grosse clientèle. Après 7 hres MOnument 5-2315. 96 sp.—198-26 R

A VENDRE, roulotte à patates frites toute équipée. OLympia 9-5112. 96—20?-26

A VENDRE, snack-bar, bon chiffre d'affaires. Cause santé. 256 Mont-Royal Est, VIctor 4-0834. 96—216-3 R

BACHELOR, 15-1½, revenus $12,600., accepterais échange. CRescent 9-4522. 96—215-5

BACHELOR, 8-2, 1-1½, Sherbrooke et Messier, lavabos, cuisinettes, frigidaires, poêles, moderne, prix $29,000. Revenu $5,272. Petit comptant, propriétaire, CLairval 9-5435. 96—216-3R

BARBECUE à vendre. Tout équipé. Bonne clientèle. 29, St-Jean-Baptiste, Terrebonne. 96—216-26 R

BEAU snack bar à vendre dans nord ville. Cause maladie. MOntcalm 9-6065. 96—211-10 R

BISCUITERIE restaurant, loyer raisonnable. CLairval 9-7145 après 6 hrs. 96—218-2 R

BOUCHER SERIEUX
Boucherie, épicerie, restaurant neuf. Tout équipés, 3 appts à l'arrière, $20,000. Petit comptant, bonnes condition. Bâtisse et emplacement. Route Rurale no 6, Maurice Taillefer, Pointe-aux-Chênes, MElrose 2-3220, interurbain. 96—218-3 R

BOUCHERIE - épicerie avec propriété, 1020 boul. Labelle, Ste-Thérèse 96—11,18,25 juin, 2 juillet

BOUCHERIE - épicerie licenciée, 2200 De Lorimier, coin établi depuis 60 ans, $3,500. par semaine, équipement complet. Bon stock. Devant de magasin neuf. Bail 5 ans. Pour informations. LAfontaine 6-4451. Pas d'agents 96—217-3 R

BOUCHERIE-EPICERIE, 5919 d'Aragon, licenciée, établie depuis 25 ans, clientèle ouvrière, cause âge avancé. POntiac 6-1351, soir DOminic 6-7662. 96—216-3 R

BOULANGERIE, bonne clientèle. Paul L'Allier, Ste-Scholastique, Deux-Montagnes. Tél : 41. 96—25 juin; 2juil.

BOUTIQUE A BOIS, TOUTE EQUIPEE. CENTRE VILLE. LOYER TRES BAS. RAYMOND 1-0933. 96—217-2 R

BOUTIQUE à bois, toute équipée, petit comptant, balance payable en 24 mois, offre raisonnable acceptée. Jour L. B.ais. VIctor 9-3466, soir C. Forget, MOntcalm 9-6750. 96—217-2 R

BOWLING ALLEY, restaurant, épicerie-boucherie, poste taxi. E. Clément, Val-Morin. 96—25 juin 2,9,16 juil.

BUANDERETTE équipée, $1500. Loyer $70. 256 Roy est. 96—

CAR WASH : nord, aubaine à $10,000, termes, dépenses basses. Bon chiffre d'affaires. Raison: propriétaire absent. REgent 3-8841. 96—217-2 R

27 CHAMBRES, $8,000 comptant et balance $10,000. WEllington 3-0280. 96—217-7

COMMERCE à vendre : Théâtre Bedford, 350 sièges, construction moderne, aubaine. Casier postal 630, Bedford, Québec. 96—2,9,16,23,30

CORDONNERIE à vendre, avec piqueur, très bas prix, 144, 3e ave, St-Eustache. 96—2,9

CORSETIERE, bas prix, cause maladie. CRescent 9-7119; soir AVenue 8-4806. 96—214-5 R

DEPART pour Etats-Unis, vendrais ou louerais. LAfontaine 2-0033. 96—217-2R

EMPLACEMENT pour salon coiffure. Articles de salon. Valeur $800. Avec logement privé. Soir : CLairval 5-4243 96—216-3 R

EPICERIE licenciée, 1751 Wolfe, petit comptant, bas loyer, accepterais échange pour équivalent. LAfontaine 3-7621. 96—214-6 R

EPICERIE restaurant, bonnes clientèle, 2 appts arrière, aubaine 1874 Plessis. 96—215-4 R

EPICERIE-boucherie licenciée, affaires $1,500. semaine. Loyer $80, chauffé. Comptant $6,000., accepterais échange. Pouliot, CRescent 9-4522. 96—215-5

EPICERIE-boucherie licenciée, self-service, avec ou sans propriété, affaires $3,000. semaine certifié. Accepterais échange bonne propriété. Pouliot, CRescent 9-4522. 96—215-5

EPICERIE licenciée. Prix raisonnable à discuter. Bonnes affaires. 6908 de la Roche près Bélanger, CRescent 2-1601. 96—215-4 R

EPICERIE avec permis, bon chiffre d'affaires, long bail. 4303 Bannantyne, après 7, POntiac 6-8340. 96—216-3 R

EPICERIE boucherie licenciée, équipement moderne, chiffre d'affaires $4500 semaine. Coin rues. S'adresser AVenue 8-8607 96—215-6 R

EPICERIE boucherie licenciée, affaires $1,200. par semaine. S'adresser à MOnument 9-6296, soir seulement. Jour : DUpont 7-4546. 96—215-6 R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, aubaine pour acheteur sérieux. CLairval 4-2571. 96—215-4 R

EPICERIE licenciée, quota 110 caisses par semaine. VIctor 9-0332. 96—215-4 R

EPICIER licencié, centre d'affaires, établi à 7674 St-Hubert. CRescent 2-2513. 96—214-26 R

EPICERIE-boucherie licenciée, située sur la rive sud. [illegible] chiffre d'affaires. Comptant re[illegible] [illegible]17,000. Après 6 hrs ORléans 7-5[illegible] 96—216-3R

EPICERIE-restaurant [illegible] 3 pièces, loyer $55, bail, aff. [illegible] $500. Prix $5000. VIctor 5-1397. CRescent 1-6139. 96—29 juin 2 juillet

EPICERIE licenciée, rive sud, avec propriété et logement 4 pièces. Affaires $2000, bière 175 doz. Une aubaine à $25,000, moitié comptant. VIctor 5-1397. CRescent 1-6139. 96—29 juin 2 juillet

EPICERIE super-market, $3,500 semaine. $25,000. Comptant $9,000 CRescent 6-7140. 96—29 juin, 2,4 juillet

EPICERIE marché géant, ultra-moderne, $4,500 semaine prouvé. Gros quota. Occasion. Comptant $10,000. CRescent 6-7140. 96—29 juin, 2,4 juil.

EPICERIE licenciée, bon chiffre affaires, seule sur rue. 4 appts très propres. 5497, 7e avenue, Rosemont. 96—R

EPICERIE licenciée, petit loyer. Sacrifierais. Aubaine $5,700. Conditions. CRescent 6-7140. 96—29 juin, 2,4 juil.

EPICERIE restaurant, 4 pièces, pas d'agents. CRescent 2-0163. 96—216-3 R

EPICERIE licenciée, vendrais cause de maladie. 433 Villeray. CRescent 7-8030. 96—216-3 R

EPICERIE-restaurant, viandes froides, fruits, légumes. Long bail. Lille, près Sauriol. DUpont 1-2703. 96—216-5 R

EPICERIE-boucherie licenciée, bon chiffre d'affaires. Cause maladie. 3900 Evelyn. 96—216-6 R

EPICERIE-boucherie licenciée. Comptant $10,000. Particulier. ORléans 4-4330. 96—2,6,7,8,9R

EPICERIE - restaurant avec logement, aussi propriété 1 étage. CRescent 6-5967 96—R

EPICERIE avec propriété et logement à l'arrière située dans ville Granby. Bon chiffre affaires. Vente ou échange. Aucune offre raisonnable refusée. C. Gaudreau, 2493 Dessaulles, St-Hyacinthe. Tel. 3-9573 96—216-3

EUROPEENS, avant acheter commerce, immeuble, consultez votre compatriote. CRescent 6-7140. 96—29 juin 2,4 juil.

FLOTTE de taxis à vendre avec intérêt dans association, cause maladie. DUpont 9-8875. 96—218-8 R

FORCE de vendre ; disques et cadeaux. Quartier d'avenir, petit comptant. 5156 Beaubien. RAymond 2-9575. 96—216-3 R

GARAGE station gaz vente automobiles, terrain 170 x 170 avec bâtisses, Boulevard Laurentides. LAfontaine 5-3100. 96—

GARAGE 30 x 70 station gaz 37 x 42, équipement, propriété 7 pièces établi 30 ans dans village. LAfontaine 5-3100. 96—

GARAGE station gaz à Montréal, aubaine à $7,500. LAfontaine 5-3100. 96—216-3 R

96 Commerces à vendre

MOTEL
33 UNITES — 42 LITS
PISCINE SALLE A MANGER
Magnifique motel situé bord du fleuve, 20 milles de Montréal. Très propre, bien meublé. T.V., salle à manger moderne. Terrain gazonné 290 x 220, belle piscine avec patio. Gros revenus. Faut vendre. Prix $125,000. Faites offre. Comptant : prendrais propriété et argent.
PIERRE BRUYERE
IMMEUBLES ST-HUBERT
CRescent 9-8414. Soir : DUpont 9-9420 96—218-3

GARAGE, restaurant, bonne place d'affaires pour homme sérieux, beaucoup touristes. Cause maladie. S'adresser Garage Lambert, Sainte-Julienne, comté Montcalm. 96—2,9,16,23

GARAGE à vendre 70 x 110 avec équipement. DUpont 9-6415. 96—217-6R

HOPITAL
Gros Nursing Home. Excellente occasion. Informations, DUpont 7-9994. 96—216-3 R

HOPITAL équipé 18 pièces, Blvd St-Joseph ouest, CRescent 7-9418. 96—212-8R

HOTELS — TAVERNES — CLUBS
Pour l'achat ou la vente, consultez un courtier qui s'occupe exclusivement de ce genre de commerces depuis 20 ans.
RENE DAIGNEAULT
CRescent 1-3022. Soirs : REgent 8-9636 96—215-15

HOTEL, très bonne bâtisse, 11,500 doz. grill pour 300. Accepterais $15,000 comptant et valeur. RAymond 9-2829. 96—218-2

HOTEL, 20,000 doz, très bonne bâtisse, profits nets annuels $48,000. Accepterais maison appts ou autre valeur. Inf., RAymond 9-2829. 96—218-2

HOTEL A VENDRE
Hôtel des mieux situés dans les Cantons de l'Est : 50 chambres avec eau courante, grill, taverne et lobby des plus modernes. Conditions environ $75,000 de comptant, balance sur arrangement. Cause de vente, personne âgée se retirant d'affaires.
Pour information s'adresser
BADEAU & FILS IMMEUBLE
266 rue Murray, Sherbrooke
Tél. : LOrraine 9-3181 96—

LINGERIE d'enfants, central, loyer gratuit. Cause fatigue, sacrifierais. DUpont 7-1311. 96—R

LINGERIE d'enfants, ultra-moderne, loyer $70, chauffé, avec appt. Net en 59, $7000. Comptant requis $3000, balance facile. VIctor 5-1397. CRescent 1-6139. 96—29 juin, 2 juillet

LINGERIE dames, enfants, tissus verge, bibelots, vaisselle, avec logis, centre commercial, bon marché. 2014 Cuvillier. 96—

LINGERIE dames et enfants, nord, affaires $550 semaine. Stock $16,000, commerce sérieux. RAymond 9-2829. 96—218-2

MAGASIN médecines patentées, restaurant, cadeaux, jouets, journaux, etc. Rapporte clair entre $4,000 et $6,000 par saison d'été. Prix $10,000 comptant, avec avantage achat propriété à conditions faciles pour acheteur sérieux. R. Venne, St-Hippolyte, face presbytère. 96—3,4,10,11,25 juin, 1,2, juillet

MAGASIN de fourrure à vendre dans nord de la ville, cause maladie. Ecrire case 8923 La Presse. 96—23,25,30 juin: 2,9,10, 11,16,17,18 juillet R

MAGASIN de marchandises sèches, 3 appts arrière, site idéal, couturière. 6352 Boul. Gouin Ouest, Ste-Geneviève Pierrefond. 96—215-15 R

MAGASIN général Fabreville, vendre ou échanger pour propriété. NAtional 7-4621. 96—2,8,9,15,16,22,23,29,30

MAGASIN Général, avec grand logement, centre village, entièrement rénové, self-service, boucherie, ferronnerie, épicerie, marchandises sèches. Bonne occasion. Vuillemot, St-Roch-L'Achigan. 96—

MAGASIN de chapeaux, bail 5 ans, cause départ. CRescent 9-8545. 96—R

MAGASIN général, près église. Grande route. CLairval 9-5079. DAniel 1-6626. 96—217-2 R

MAISON chambres, 7 pièces bien meublées, propres $1,100. CRescent 6-2076. 96—216-4 R

MAISON chambre, 10 pièces, loyer $80. Prix $1,500. CRescent 6-7140. 96—29 juin 2,4 juil.

MAISON chambres 6 loyers $75 revenu $210 — $1200. 5907 St-Hubert. 96—R

MAISON de chambres 10 appts, St-Denis, bas, petit comptant. Particulier. VIctor 5-0443. LAfontaine 4-2885. 96—216-3R

MAISON de chambres, face gare Windsor, long bail, vraie aubaine. Téléphone, entre midi et 8 heures UNiversity 1-3920. 96—215-4 R

MAISON de chambres, St-Denis, Beaubien. Revenu $5200 par année, loyer $80 par mois, 9 pièces bien meublées, bail 3 ans ou plus. Prix $25,000. Faut vendre immédiatement. M. Ferland WEllington 2-8042. 96—218-2

MAISON de chambres, 4270 St-Denis. VIctor 9-7459. 96—215-6

MAISON de chambres 8 pièces, $600. 617 Davidson, coin Ste-Catherine, LAfontaint 3-9434. 96—215-4 R

MAISON de chambres, 1335 Craig est, 12 appts, très propre. Visible 3 à 5 heures. 96—30 juin, 2,6,7,8,9 juillet

MAISON chambres 9 appts fermés, bail commercial à signer 5 ans, St-André, Robin. Aubaine, très pressé. LAfontaine 1-0445. 96—30 juin 2,5,7,.9 R

MAISON chambres, 16 pièces, très propres, centre, $3500. CRescent 9-4558. 96—30juin,2,5juil

MAISON 6 chambres $750., moitié comptant, loyer $65. Central. LAfontaine 2-0846. 96—217-3R

MAISON de chambres à vendre, prix convenable: aucun versement initial: 6 chambres meublées; OXford 6-2863. 96—216-3 R

MAISON de chambres à vendre, ménage frais fait. VIctor 5-3686. 96—216-3 R

MAISON chambres et pension, 16 apts Revenu $200 semaine. CLairval 4-0132. 96—215-10 R

MANUFACTURE portes et châssis, 18 milles au nord de Montréal, seule dans la place. TAlbot 3-2841, soir MOntcalm 9-5077. 96—217-2 R

MOTEL, restaurant, route Québec, 11 unités modernes. Cause santé. Léger comptant plus valeur. CRescent 6-7140. 96—29 juin, 2,4 juil.

MOTEL, banlieue Montréal, 16 unités de luxe, avec bain, grand terrain, expansion, $20,000 net en 59. Environ $35,000 comptant, VIctor 5-1397. CRescent 1-6139. 96—29 juin 2 juillet

MOTELS près Montréal 20 unités à l'année, occasion exceptionnelle. Pas d'agents, cause maladie. Accepterais propriété 870 Blvd Taschereau, ORchard 6-4122. 96—R

MOTEL à vendre sur la route no 2 à vingt milles de Trois-Rivières à l'est sur les bords du St-Laurent à un prix et des conditions très avantageuses, cause autre commerce. S'adresser : Motel Chevalier, a/s J.-A. Doucet, Batiscan, Co. Camplain, Qué. 96—218-7

MOTEL
Maison 7 appts, 5 motels, restaurant, 2 acres, bordure mer, faut d'autres, belle plage, route Nationale. Aubaine $17,000. Cause santé. Jeffrey Motel, St-Ulric sur Mer, comté Matane. 96—

MOTEL A MONTREAL
Fameux motel de 16 unités. Salle à manger avec beau logement de 6 pièces au-dessus. Bien situé, bonnes affaires.
SE PAIERAIT RAPIDEMENT
ACCEPTERAI COMPTANT
ET PROPRIETE
M. LALONDE, CLAIRVAL 6-2587 96—R

PATISSERIE-BISCUITERIE à vendre, bonnes affaires. Conditions faciles. Ste - Anne-de-Bellevue. Informations : GLendale 3-8847. 96—208-11 R

PATISSERIE 12 x 45, propre, moderne, local pour fabrication 10 x 45. RAymond 9-6411. 96—216-4 R

5-2 pièces et 2-1 pièce entièrement meublées. Nord de la ville. Aubaine. Soir après 6 h., MElrose 4-2507. 96—216-3R

PHARMACIE à vendre, 50 ans d'existence, prix de l'inventaire. Fixtures 25%. Aussi pharmaciens ou commis d'expérience demandé. S'adresser à Pharmacie Fafard, Shawinigan. Tél. LEcture 6-2910. (Charges renversées.) 96—218-2

POSTE de radio taxis à vendre, NOrmandie 1-7171. 96—218-7 R

POSTE patates frites, moderne Loyer $75., RAymond 7-5001, RAymond 7-0245. 96—216-6 R

QUINCAILLERIE, inventaire, $2,800. Prix, $1,800. Urgent. DUpont 8-8551. RAymond 7-0070. 96—218-6 R

RESTAURANT, épicerie, 4 appts, $70. mois, long bail. 2127 Panet. 96—207-15 R

RESTAURANT - épicerie, 3 app's Prix raisonnable. Pas d'agents 4258 Berri. 96—198-26 R

RESTAURANT, 2 appts arrière, très bon site, surprenant. LAfontaine 2-0312. 96—213-6 R

RESTAURANT snack bar moderne, logis 7 pièces, gros profits, accepterais échange. Pouliot, CRescent 9-4522. 96—215-5

RESTAURANT - biscuiterie. Obligé de vendre $2,500. CLairval 4-2571. 96—215-4 R

RESTAURANT à vendre, cause mortalité, coin achalandé. Grosse construction en face, débutant 1er septembre. Accepterais auto comme comptant. 2183 Grand Tronc. 96—215-4 R

RESTAURANT à vendre, 85 Lafleur, Ville Lasalle, près pont Mercier. 96—216-3 R

DIX-SEPT PRINTEMPS

"Il était écrit sur la bouteille qu'un seul lavage ferait ressortir toute la beauté cachée de mes cheveux !"

96 Commerces à vendre

COMMERCE, HEURES COURTES
A VOTRE CHOIX
Quartier des Affaires — 5½ jours — Snack Bar. $10,000 comptant. Quartier des Affaires — 5 jours — Delicatessen, $30,000 comptant. Centre des Affaires — Manufacture de meubles luxueux faits sur commande. $50,000 comptant. Téléphoner R. Hudon, REgent 3-5361 ou VIctor 5-2667.
IMMEUBLES
FAUST
CIE LTEE
Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal 96—2.4

RESTAURANT tout équipé, aubaine. DUpont 9-6110. 96—216-6 R

RESTAURANT chez François, épiceries, smallware, repas. 4123, 46e rue Ville St-Michel. DAniel 2-9410. 96—216-4 R

RESTAURANT, coin Jeanne-d'Arc, Adam, 4021. Après 6 h., termes faciles. 96—216-6 R

RESTAURANT, salle à manger. Cuisine italienne et canadienne. Pizzeria. Bonne clientèle. 6480 St-Laurent. 96—216-9 R

RESTAURANT smallware, $1,000 par semaine. 3 appts. Coin. POntiac 7-0174. 96—216-3 R

RESTAURANT, très bien situé, bonne condition, bon chiffre affaires, 7400 Papineau. RAymond 8-0506. 96—216-3R

RESTAURANT épicerie, nouveau quartier, bon chiffre affaires, pour gens sérieux. 9163, 24e avenue, Ville St-Michel. 96—25,30 juin—2 juil. R

RESTAURANT - EPICERIE, smallware, viande froide, 2 vitrines, 4 appts, chauffage central, 2 garages, 220, loyer $60, cause départ. LAfontaine 2-0366. 96—217-2R

RESTAURANT jouets smallware à vendre à bonnes conditions, avec logement si désiré, particulier. NAtional 7-3565. 96—217-3 R

RESTAURANT, cause fatigue. Bonnes conditions. 8467 St-Hubert. 96—217-3 R

RESTAURANT face parc, manufacture, taverne, garage, bon chiffre d'affaires, seul, aubaine VIctor 4-0867. Ne pas appeler entre 11 h et 1 h. 30. 96—217-2 R

RESTAURANT-EPICERIE, 3 appts, aubaine pour comptant, 6263, 25e ave, Rosemont. 96—217-2R

RESTAURANT moderne, fermé soir, dimanche, central. Comptant $3,000. CRescent 6-7140. 96—29 juin 2,4 juil.

RESTAURANT light lunch, comptoir, viandes froides. Articles divers, 2 appts, vendrais, échangerais pour maison ou chalet. 1870 Rachel est, après 5 heures. 96—2,4,5,6,7,9 R

RESTAURANT-épicerie, viande froide, pâtisserie, smallware, 2 appts. Chiffre d'affaires prouvés. 1813 St-Timothée. 96—2,8,9 R

RESTAURANT "smallware", jouets, bibelots, etc. Bon chiffre d'affaires. 9022-A Hochelaga. 96—2,5 R

RESTAURANT light lunch ,4 appts en haut, très bonne affaire, $4,500., $1,000 comptant, bail facile. 3477 Gascon. LAfontaine 5-0178. 96—218-2 R

RESTAURANT snack-bar, rue Bordeaux. Prix $2,500. RAymond 8-1123. LAfontaine 1-3542. 96—218-3

RESTAURANT lunch, ultra-moderne, 32 places. Affaires $1,000 semaine. Gros profits, prix $15,000, petit comptant, échangerais propriété, rive Sud, RAymond 9-2829. 96—218-2

RESTAURANT bas prix, place pour 36 chaises, bon chiffre d'affaires. Prix $4,500. Informations CLairval 4-2012. 96—218-4 R

RESTAURANT light-lunch, 4 appts arrière, cause mortalité. Pas d'agents. 6721 Christophe-Colomb. 96—218-2R

RESTAURANT. Cause mortalité, 3 appts arrière. 4348 Brébeuf. LAfontaine 6-0207. 96—2,6,9,13 R

RESTAURANT snack bar, doit vendre, énormes possibilités, quartier des affaires, 293, Craig est. 96—R

RESTAURANT à vendre, cause maladie, bon chiffre d'affaires. 3439 Ste-Catherine est. 96—217-3 R

RESTAURANT à vendre ou à échanger. S'adresser à Fernand Nicol, CRescent 1-0381. 96—30 juin, 2,8,9,15,16,22,23 juil. R

RESTAURANT à vendre près club de yachts, à 2585 St-Joseph, Lachine, MElrose 7-0255. 96—217-6 R

RESTAURANT-lunch, revenu $800, 4 appts. Loyer $70. POntiac 9-1491. 96—216-3 R

RESTAURANT à vendre, pas d'agents, loyer $45. LAfontaine 3-0260. 96—215-5 R

RESTAURANT snack-bar, Logis 2 appts arrière. 4324 St-Denis. 96—215-4 R

RESTAURANT-EPICERIE, loyer arrière, $45 ; cause maladie. 1700 Champlain. 96—215-4 R

ROUTE de lait, 60 gallons, établie 40 ans. LAfontaine 5-5155. 96—216-3 R

ST-ZOTIQUE, près St-Hubert, snack bar, "smallware", 5½ appts $1,100 semaine, $7,000 comptant, balance facile. DUpont 8-0089. 96—210-26 R

SALLE BILLARD et restaurant, 6 tables. 373 Mt-Royal Est coin St-Denis. 96—217-2 R

SALLE A MANGER, REPAS COMPLETS BARBECUE, LIVRAISON, AUTO. LONG BAIL. LOYER BAS. 2324 DESORMEAUX. CLAIRVAL 4-2236 96—216-5R

SALON de barbier, $1,800, cause maladie. Demander Tony. 323 est, Ste-Catherine. 96—216-3

SALON de coiffure équipé neuf, très modique loyer 75. Prix $6,300. Comptant $3,000. RAymond 8-1123. 96—217-3

SALON de barbier à vendre avec 3 chaises. Bonne clientèle. Cause départ. 5131 Beaubien Est. 96—29 juin,2 juillet R

SALON DE COIFFURE MODERNE, VRAIE AUBAINE, $1,500. URGENT, SANTE. RAYMOND 1-2249. 96—217-2 R

SALON de barbier près Montréal, au milieu du village, à prix incroyablement bas, faut voir. Pour appointement, écrire à case postale 326 L'Assomption, P.Q. 96—

SALON de barbier avec restaurant, vrai bon "spot", RAymond 9-0581. 96—215-4 R

SALON barbier, 4 chaises, très occupé, bonne clientèle, 16 Notre-Dame ouest. Après 7 heures. CRescent 6-5508. 96—218-3

SALON coiffure moderne, $3,500. Comptant $1,000. Termes faciles CRescent 4-9187. 96—195-26 R

SALON DE COIFFURE, S'ADRESSER LE SOIR, RAYMOND 2-7628. 96—202-26 R

SNACK BAR, smallware, loyer $50. chauffé, Fleury. DAniel 2-4130. 96—215-4 R

SNACK BAR avec 4 pièces arrière. Cause maladie. 8151 Lajeunesse. 96—218-3 R

SNACK BAR, cause maladie. 1181 St-Edouard, Montréal Sud. ORléans 7-0659. 96—2,8,9 R

SNACK-BAR, bon chiffre d'affaires, cause de maladie. 2355 Fleury est. 96—216-3 R

SNACK-BAR entouré de manufactures, gros chiffre d'affaires, fermé soir, dimanche. 3435 Mont-Joly. 96—199-26R

SPAGHETTI HOUSE, très central. Affaires $900. semaine, équipement moderne, $17,500. RAymond 8-1123. 96—217-2

STATION Service Texaco, bon gallonnage. ORléans 7-6512. 96—215-6R

STATION gasoline Fina, galonnage 120,000. S'adresser 407 Bord de l'eau, Ste-Dorothée. 96—25 juin 2,9 juillet R

TABACONISTE, nord ville. Affaires $1100. Comptant requis $6,000. CRescent 9-4558. 96—30juin,2,5juil

TAVERNE, 1,100 barils, loyer $300, comptant minimum $50,000. DAniel 2-8210. 96—

TAVERNE 800 barils. Prendrais échange. DAniel 2-8210. 96—

96 Commerces à vendre

PETITE INDUSTRIE
FABRICANT DES CORES DE RADIATEURS D'AUTOS, CAMIONS, ETC. ET ATELIER DE REPARATIONS DE RADIATEURS. OCCASION FAVORABLE POUR AUTRE COMMERCE DEJA EXISTANT.
ECRIRE CASE 9194 LA PRESSE. 96—217-2

TAVERNE
Pour toutes transactions, achat et vente, service confidentiel, M. Cournoyer, UNiversity 1-7428.
A. BOISSY & CIE LTEE 96—215-7

TAXIS, toutes associations, petit montant comptant, balance termes faciles. Galma Ltd, 1237 Osborne, UNiversity 8-0989. 96—215-4R

TAXI avec permis St-Michel. DUpont 8-8237, après 6 h. 96—216-6 R

TAXI Plymouth 1958, permis Montréal propre, particulier, $4500. CRescent 1-7115 96—211-8R

TAXI, Dodge Regent complet, 1959, automatique. RAymond 1-6568. 96—25 juin, 2 juillet—R

TAXIS neufs, Diamond, avec permis, avec ou sans radio, versement initial minime. CRescent 3-4287. 96—198-26R

TAXI à vendre, 1958, Meteor automatique, radio; cause autre commerce, 5283 Chemin de la Côte St-Paul. 96—208-26 R

TAXIS neufs ou usagés, léger comptant, balance facile. 6261, 27e av., Rosemont. 96—218-26 R

TAXI DODGE 1958, particulier, permis Montréal. DUpont 7-4362. 96—217-2 R

TAXIS, Chevrolet 1958, permis de la ville. Toutes associations. $300 comptant. $65 par semaine. MUrray 1-8090. 96—214-26R

TOURIST ROOMS, 13 chambres, 1563 St-Denis, revenu $12,000. Vendrais $12,000. Meilleure offre. Bail. VIctor 5-5437. 96—210-12 R

VALET SERVICE, bon marché, cause maladie. LAfontaine 1-4118. 96—217-2 R

VALET SERVICE à vendre, bon chiffre d'affaires, prix raisonnable, VIctor 4-7282. Le soir : CRescent 9-5350. 96—215-4 R

VALET SERVICE avec logement loyer $55. $1,000., échangerais. LAfontaine 3-3471. 96—28 juin, 2 juil. R

VALET SERVICE, urgent, à vendre, cause départ à l'étranger, gros chiffre d'affaires, pas de livraison. Appeler VIctor 5-6078. 96—217-2 R

VALET SERVICE à vendre. 4800 Marquette. LAfontaine 5-2241. CRescent 1-5434. 96—210-15R

$4,000, VENTE RAPIDE, cause maladie, salle de réception, restaurant, 512 Beaubien est. Un long bail. Bon chiffre d'affaires. CRescent 1-0064. 96—216-3R

VOITURE, frites, gaz propane, moteur Buick. Garage Constantin. NAtional 7-2648. 96—29,30 juin 2,7,8,9,14,15,16 juil R

VOITURE ambulante à patates frites, avec poney, $1,000. Equipée. En bonne condition. 29, St-Jean Baptiste, Terrebonne. 96—216-15 R

96A Commerces à louer

GARAGE à louer, place commerciale. Place pour 10 autos. 3430 Ste-Catherine est. LAfontaine 4-6144, demandez M. Jacques. 96A—216-3 R

LOCAL pour boucherie à louer. Cause maladie, 2280 Boul. Lévesque, Duvernay, MOntcalm 9-0008. 96A—216-5R

MAISON de chambres meublée comprenant 36 appts de 1 pièce. Les propriétaires ne peuvent plus s'en occuper. Lagauchetière est, vis à vis l'hôpital St-Luc. Faut louer immédiatement. Belle occasion 95 Van Horne, CRescent 7-1151, HUnter 9-5388. 96A—R

RESTAURANT sur coin, 8606 10ème ave, St-Michel avec logement 2 appts. RAymond 5-2632. 96A—215-4 R

RESTAURANT à louer, 40 places, tout équipé, centre industriel de Lachine, $30 semaine, un peu stock à acheter. Cause maladie. Pour informations MElrose 4-2001. 96A—215-6R

SALON de barbier, bien situé, coin transfert, aubaine. RAymond 7-4589. 96a—216-3 R

SUPER MARKET neuf, tout équipé, avec frigidaire, très bon prix, 7400 Papineau. RAymond 8-0506. 96A—216-3R

97 Commerces demandés

ABSOLUMENT besoin bon commerce, pour vente rapide. Pouliot. CRescent 9-4522. 97—215-5

ACHETONS COMPTANT TAXIS, PERMIS VILLE DE MONTREAL, MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP., 1175 EST, JEAN-TALON, CRESCENT 4-5613. 97—218-25

AI $40,000 pour hôtel, préférence chambres ou motel. RAymond 2-4475. 97—218-2

DISPOSE $15,000 comptant, restaurant-épicerie licenciée ou bon commerce. CRescent 1-6139. 97—29 juin 2 juillet

STATION DE GAZOLINE
ou garage avec pompe de gazoline demandé. R. St-Germain. 6568 Saint-Laurent. CRescent 4-2515. 97—

TAXIS ET PERMIS DE LA VILLE, PLUS HAUT PRIX COMPTANT. MURRAY 1-8090. 97—214-26R

98 Occasions d'affaires

AMEUBLEMENT salon chapeaux et ateliers, inventaire marchandise, Sherbrooke près Guy. WEllington 2-3998, entre 9 et 4 heures. Soir, DUpont 8-0759. 98—218-5 R

A VENDRE A PRIX D'AUBAINE, CAUSE MALADIE, 225 CHINCHILLAS DE PREMIERE QUALITE, POUR PRODUCTION ET FOURRURE, CAGES, AMEUBLEMENT, PROPRIETE SI DESIRE. A. TARDIF, 209 ST-THOMAS, LONGUEUIL. 98—214-5 R

BEL emplacement, valeur de $5,000, terrain 75 x 85, fondation faite 30 pieds carrés, 8 pieds finis en dedans, 1er plancher fait, aucune offre raisonnable refusée. S'adresser 2015 St-Thomas. Ville Jacques-Cartier. ORléans 4-8033. 98 Sp—

CREME GLACEE MOLLE "SWEEDEN", FAMEUSES MACHINES GARANTIES, 5726 SHERBROOKE OUEST, MONTREAL, HUNTER 8-4275. 98—214-6 R

ENTREPRENEURS
pour coudre vêtements d'enfants, Allen Children's Wear, 8900 avenue du Parc 98—217-2R

MAGASIN général et commerce de moulées, établi depuis 50 ans. Chance unique pour une famille. Cause vente: mortalité. Capital minimum stock et bâtiments, $10,000. Luc Marchessault, West Shefford. Tél. FRontenac 2-7944. 98—11,18,25 juin, 2 juillet

FLUSH, O. Patente No 565947, qui a fait ses preuves sur le marché et en demande, vendrais cause autre commerce. Informations : Beaulieu & Boucher Enrg., 9293, 25e avenue, Rivière-des-Prairies, MOnument 5-3645, L. Boucher. 98—27, 29 juin ; 2 juillet R

GRAND local pour le débossage avec équipement à vendre. John Dedeo Service Station, 1201 St-Jacques ouest. UNiversity 1-0409. 98—218-6R

MAGASIN de meubles, 3 étages, bâtisse neuve, gros stock neuf. Prendrais échange. Ecrire casier 194, Station Delorimier. RAymond 1-8005. 98—217-3 R

RESTAURANT très moderne fermé soirs et dimanches. Affaires $1,200. profit net $400. bail 10 ans comptant requis $.0,000. rare aubaine. VIctor 5-1397. CRescent 1-6139. 98—2,6,9 R

SALON de barbier moderne, 6 chaises, situé ouest de la ville, pas besoin d'être barbier pour faire un bon placement. UNiversity 6-0479 ; soir, REgent 8-6484. 98—217-3 R

98 Occasions d'affaires

SOYEZ A VOTRE COMPTE

POSSEDEZ ET DIRIGEZ

UNE BUANDERIE, SANS SURVEILLANCE, MUNIE DE LAUNDROMAT R WESTINGHOUSE FONCTIONNANT AU MOYEN DE PIECES DE MONNAIE.

REVENU ANNUEL NET $4,000 - $8,000

Ecrivez ou téléphonez, dès aujourd'hui, pour plus de renseignements pour diriger une telle buanderie dans votre voisinage. Vous pouvez l'exploiter dans vos moments libres, et ce, tout en réalisant de gros profits. Nous finançons 90% du tout, vous laissant nous rembourser mensuellement en des versements les plus bas possible et à très longue échéance. Vous recevez l'entrainement voulu et les conseils appropriés d'une organisation nationale qui a lancé en affaires, plus de 8,500 hommes et femmes comme vous, à leur propre compte. Expérience non nécessaire. Peu de capital requis. Cette nouvelle affaire automatique, et qui a été démontrée lucrative, constitue une excellente occasion pour quiconque veut se lancer en affaires et être son propre patron. Comparez notre programme en entier.

ALD CANADA LTD — M. NOVAK APP. 410 — 6440 BOUL. DECARIE MONTREAL, QUEBEC REGENT 1-7141 98—2,9,16,23,30

BUANDERIES A PAIEMENT PREALABLE

RCA VICTOR

VOICI UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE DE FAIRE UN PLACEMENT DANS UN COMMERCE A TEMPS PARTIEL RAPPORTANT UN REVENU ENTIER AU CANADA. LE COMMERCE DE BUANDERIE AUTOMATE PREND DE L'ENVERGURE. LANCEZ-VOUS EN AFFAIRES. NOUS VOUS TROUVONS UN LOCAL, VOUS EQUIPONS ET VOUS FINANCONS. LES PROFITS ORDINAIRES POSSIBLES SONT DE L'ORDRE DE 40%. CAPITAL REQUIS $5,000 - $10,000. TEL. RIVERSIDE 4-6441 OU POUR CEUX DEMEURANT A L'EXTERIEUR DE MONTREAL ADRESSEZ VOS DEMANDES A

RCA VICTOR COMPANY LTD.
5575 AV. ROYALMOUNT
VILLE MT-ROYAL
98—25 juin, 2,9,16,23,30 juil.

STUDIO de photographie bien situé, établi 25 ans. Clientèle excellente. Equipement complet. Aucune expérience nécessaire. Enseignerons à l'acheteur. Faut vendre, départ Montréal. Ecrire à Case 9179 La Presse. 98—215-4 R

98-A Occasions d'affaires demandées

MARCHANDISES tous genres, quantités, paiera comptant. Canadian Utilities, UNiversity 1-3681. 98A—218-25

MARCHANDISES tous genres, quantités, paiera comptant. Canadian Utilities, UNiversity 1-3681. 98A—193-25

99 Associés demandés

ASSOCIE actif $30,000. Maintenance électrique industrielle. DUpont 1-3585. 99—217-5 R

ASSOCIE sérieux avec capital de $75,000, pour former une compagnie de finance. Références. Ecrire case postale 45, 1145 Bernard ouest, Outremont. 99—218-3R

102 Divers

REMERCIEMENTS à Pie XII, faveurs obtenues. R.B., de Lasalle. 102—218-1

105 Personnel

ASTHMOND. Emplâtre contre l'asthme. Rien boire, rien respirer. Usage externe. Demandez détails. Case 146, Shawbridge. 105—2,9,16,23,30

107 Studios de danse

6—1—3

SPECIAL GARANTI DE JUILLET. Soyez populaire et confiant pour vos vacances, etc. Apprenez 6 danses dans un soir pour $5. Rosita et Deno, CRescent 9-6511. 107—218-26 R

108 Education

CONSERVATION ANGLAISE

COURS D'ETE

Miss Kennedy, Colcott School, CRescent 7-6236. 108—16,22,23,29 juin, 2 juillet R

COURS préparant reprises d'examens. Département Instruction Publique. 11A et B scientifiques. Filles, garçons. Prospectus sur demande. Cours Supérieurs Correspondance Enrg., C.P. 1932, Québec 2. 108—216-4

COURS D'ETE

Leçons strictement privées. Spécialité français, anglais, arithmétique, algèbre, géométrie, clavigraphe, etc. Institut Laroche, 7050 St-Denis. Appeler de 7 à 9 p.m. CRescent 1-6458. 108—218-3 R

COURS D'ETE. TOUTES LES MATIERES AU PROGRAMME. SPECIALITE: CONVERSATION ANGLAISE. OUVERTURE DES COURS: LUNDI 4 JUILLET. RENSEIGNEMENTS: CRESCENT 1-5230. 108—217-3 R

COURS privés. Reprises d'examens, primaire, supérieur et baccalauréat. VIctor 5-0561. 108—218-15 R

COURS de secrétariat, comprenant anglais, dactylo, dictaphone, cours de vacances de jour, commençant 4 juillet. Nous plaçons nos graduées à très bon salaire. Royal Secretarial School, 6061 St-Hubert. 108—R

ECOLE commerciale Tremblay pour jeunes filles seulement. Cours privés de conversation anglaise avec professeur anglais. Cours commercial accéléré. Sténographie bilingue, dactylographie, comptabilité, traduction, grammaire, etc. Bulletins mensuels, diplômes, jour. 6515, 10e Avenue, Rosemont, angle Beaubien. RAymond 2-7792. 108—2,9,16,23,30

INSTITUTEUR licencié pédagogie, expérience 26 ans, cours privés, de la 1re année. DUpont 7-5406. 108—218-2

LEÇONS d'anglais privées à domicile, débutants, intermédiaires et avancés, avant ou après-midi. M. Greene, REgent 3-2484. 108—215-5 R

PROFESSEUR donnerait cours privé pendant les vacances, 7ème à 11ème année. DUpont 7-7404. 108—218-2

SOYEZ bilingue en deux mois. Correspondance ou privé. RAymond 7-6541. 108—218-25

STENO-DACTYLO bilingue en deux mois. Privé. RAymond 7-4542. 108—215-25

111 Coiffeuses

COIFFEUSE, temps plein ou partiel, $15 à $20 par jour. Faut parler anglais. Côte-St-Luc, HUnter 1-9123. 111—216-6R

2 COIFFEUSES, bonne personnalité, sachant très bien peigner, coiffures modernes, nord ville. S'adresser Centre d'Achats Forest, Salon P. P. Lemoco. 111—214-5 R

COIFFEUSE compétente demandée pour magnifique Centre d'Achats, 20 minutes gare centrale. Plus haut salaire payé, personne qualifiée. Appelez soir entre 8 et 9 hres. Riverside 8-6865. 111—215-26 R

ECOLE Luxor enseigne coiffure, culture beauté, dames, messieurs coiffeurs, 31 ans, place hautement recommandée. 4430 St-Denis. VIctor 4-0795. *111—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

MAITRE coiffeur ou coiffeuse compétents, très bon salaire. CLairval 5-5221. 111—J216-3 R

STYLISTE tout à fait expérimentée, merveilleuse occasion, magnifique salon de Westmount. WEllington 5-0562. 111—214-5 R

113 Ecoles de métiers

PREPAREZ-VOUS UN AVENIR STABLE

et rémunérateur. Un métier "AVIRON" vous donne sécurité et avancement.

PRES DE 2000 ETUDIANTS PAR AN

Les cours "AVIRON" comprennent: Auto mécanique, Dessin industriel, Lecture des plans, Réfrigération, Electricité, Télévision, Soudure, Diesel, Radio, Débossage, Machiniste et autres.

1ère LEÇON GRATUITE

Postez ce coupon

Envoyez-moi sans obligation votre brochure en couleurs me donnant plus amples détails au sujet du cours ....

de jour ( ) De soir ( )
Par correspondance ( )
Nom .... Age ......
Adresse ....
Ville ....

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035 ouest, St-Antoine, Montréal
WELLINGTON 7-3904

SPECIALISE dans L'ENTRAINEMENT INDUSTRIEL ET TECHNIQUE DEPUIS 1939
113—2,4,5,7,9,11,12,14,16,18,19,21,23,25,26,28,30

VOTRE AVENIR ASSURE

Vous aussi pouvez dans quelques mois devenir homme de métier dans l'industrie

MEILLEURE POSITION — MEILLEUR SALAIRE

SOUDURE: 1° au gaz — 2° électrique
3 — DESSIN INDUSTRIEL
1ère leçon pratique de soudure GRATUITE
POSTEZ CE COUPON
Sans obligation veuillez me renseigner sur le cours No. ....
Jour ( ) soir ( ) correspondance ( )
Nom .... Tél. ......
Adresse ....
Ville .... Age ......

INSTITUT POPULAIRE DES METIERS DE L'INDUSTRIE
7974 — 15e AVE. — RAymond 2-1117
VILLE ST-MICHEL
113—2,6,9,13,16,20,23,27,30

POUR DEVENIR UN VRAI SPECIALISTE en télévision et en électronique industrielle, il faut étudier à:

L'INSTITUT TECCART

3155 HOCHELAGA, MONTREAL

Cours à l'école — cours par correspondance

POUR INFORMATIONS SIGNALEZ LAFONTAINE 5-2551
113—218-25

COURS SPECIAUX D'ETE

EN PRATIQUE DE DESSIN INDUSTRIEL ET D'ELECTRONIQUE

L'Institut technique Aviron offre des cours pratiques de 2 mois à ceux qui ont déjà acquis une bonne connaissance théorique du dessin industriel et de l'électronique.

Informez-vous

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035 ST-ANTOINE OUEST
WELLINGTON 7-3904
113—2,4,5,7,9,11,12,14,16,18,19,21,23,25,26,28,30

APPRENEZ métier de barbier, conditions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber Shop School, 1013 St-Laurent. 113—218-25

APPRENEZ métier de barbier, conditions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber School, 1013 St-Laurent. 113—193-25

111 Agents vendeurs

AGENTS expérimentés dans vente de machines à coudre. HUnter 9-7358. 114—R

AIMERIEZ-VOUS TRAVAILLER pour une compagnie progressive? Si oui, vendez nos 225 produits renommés, garantis, nécessaires dans chaque foyer. Commission 45%. Aucune expérience requise, ambition et travail font les bons vendeurs. Demandez notre plan d'essai de 30 jours. Jito, dept 10, 5130 St-Hubert, Montréal. 114—2,5,6

ATTENTION! ATTENTION!

VENDEURS

10 vendeurs demandés, de bonne apparence et de mise soignée, travailleurs honnêtes et compétents, pour le compte de compagnies responsables. A salaire fixe et commission. S'adresser à La Coopération de Vendeurs Enrg., VIctor 9-8966. 114—213-3 R

BELLE OCCASION

Vendez des vêtements tout laine sur mesures, directement au client. Echantillons magnifiques assurent le succès. Plein temps ou partiel. Bas prix, commissions élevées, complets bonis gratuits. Expérience non requise, magnifique opportunité. Ecrivez pour agence. Fenwick Tailoring Co., Dept "D", Casier 3016, Montréal. 114—2,9,16,23,30

COMPAGNIE locale demande des représentants pour solliciter industries et commerces en général. Salaire ou commission à discuter. Etre bilingue et posséder automobile. Pour entrevue se présenter à 3801 Adam, Montréal. 114—218-3 R

ETUDIANTS 20 à 30 ans, bonne apparence, pour vente directe aux propriétaires. Commission possible $100 par semaine. Avance sur dépenses. Repondez immédiatement. Auvents Lido, Case Postale 155, Verdun. 114—217-2R

FAITES $100 PAR SEMAINE, et établissez-vous en affaires. Nous sommes prêts à aider tout homme ou toute femme de confiance qui est intéressé à gagner $100 par semaine de 5 jours, ou $30 à $50 dans ses moments de loisirs. Vous serez votre propre maître en vendant les 250 produits Familex, consistant en nécessités pour le foyer et la ferme, thé, café, épices, remèdes brevetés, articles de toilette, brosses, peignes, insecticides, produits pour la ferme, etc., à des clients réguliers dans votre entourage. Des centaines réussissent maintenant. Aucune expérience requise. Ecrivez aujourd'hui pour approvisionnement immédiat et détails complets: J.O. LAURIN, Gérant des Ventes, LA CIE PAULA LIMITEE, 21 RUE ST-PAUL EST, Montréal, P.Q.

114—2,6,9,13,15,16,20,23,27,30

Il est reconnu que l'Art de la Vente à domicile rapporte de jolis bénéfices à celui qui y consacre quelques heures par jour ou par semaine.

Notre plan de vente vous offre cette chance si longtemps attendue.

Si vous vendez déjà à domicile ou si vous désirez un essai temporaire, écrivez sans obligation de votre part à Distribution Plastic Inc., C.P. 39, Cap-de-la-Madeleine, P.Q. 114—193-26

POUR VENDRE à domicile nos nécessités domestiques. Peu de capital requis, avantageux pour un homme actif. S'adresser à S.A. Sirois Enrg., 304, rue De Fleurimont, Montréal, ou 950, 3e avenue, Québec. 114—2,8,9

3 REPRESENTANTS demandés, expérience dans la vente. Possibilité de $150 à $200 par semaine. Clientèle établie. Auto nécessaire. Téléphoner à CRescent 3-2207. 114—218-3 R

REPRESENTANT — QUEBEC

Vendeur pour la province de Québec, clientèle établie dans le commerce de la chaussure. S'adresser par lettre seulement à case 9189 La Presse. Discrétion assurée. 114—215-6 R

REVENU immédiat garanti, si vous êtes vendeurs et travaillant. Nous avons fait nos preuves avec nos clients et avec nos vendeurs. Nos clients sont prospères, appel technique intéressant. Venez nous rencontrer. 2178 Mont-Royal Est. 114—215-5 R

TEMPS PARTIEL

Augmentez vos revenus annuels de $1,000 à $3,000 en vendant aux propriétaires, nos arbres, haies, arbrisseaux, etc., pour livraison au printemps et à l'automne. Ouvrage convenable pour les soirs et samedis. Entrainement donné. Pépinières Luke Frères, B.P. 280, Hudson, P.Q. 114—218-7

TISSU importés. Importante société de tissus à la verge (importés) à Montréal, demande voyageur pour la province de Québec. Clientèle déjà établie. Bonne commission. Ecrire boîte postale 1026, Station B, Montréal. 114—2,5,9 R

111 Coiffeuses

ACCESSOIRES de salon de coiffure à vendre. Après 7 heures, VIctor 4-4903. 111—216-4 R

ACHETEZ EN GROS, payez meilleur marché, acheteurs, chaises, dressettes, articles coiffure. Démonstrations gratuites. Henry L. Ballerontaine La Salle, 1451 Fleury, VIctor 4-1160. 111—2,9,16,23,30

AI BESOIN coiffeuse compétente au apprentie sachant peigner. Emploi régulier, très bon salaire. Salon Versailles, 2055 Fleury, DUpont 7-4521. 111—30 juin, 2,5,6 juillet R

APPRENTIE AVEC EXPERIENCE COMPAGNON ET COMPETENTE POUR VERDUN, PONTIAC 4-1162, CLAIRVAL 5-8567. 111—216-26

APPRENTIE demandée, Notre-Dame-de-Grâces. Bonnes conditions. HUnter 4-2366. Après 6 heures HUnter 8-0583. 111—218-3 R

APPRENTIES avant passé par une école demandées, semaine 5 jours, emploi permanent. Présentez-vous à 3434 St-Denis. 111—216-3R

2 APPRENTIES et 2 compétentes, meilleur salaire et commission. Grand salon centre de la ville, 966 Ste-Catherine ouest. 111—215-6 R

ASSISTANT ou assistante demandée avec expérience, bonne apparence. Inutile d'appeler. Se présenter 1202 Ste-Catherine Ouest. 111—217-3 R

ASSISTANTE coiffeuse demandée. S'adresser au Salon Paul Laxue, 206 Ste-Catherine est. 111—218-3R

AVONS grand besoin d'apprenties ou coiffeuses, bilingues, préférable, bon salaire à discuter. WEllington 5-0746. 111—216-3 R

COIFFEUSE compétente, assistante et apprentie pour salon moderne. UNiversity 1-6509. 111—215-10 R

COIFFEUR bon salaire, immédiatement. Roxboro. Après 7 heures, MUrray 4-2335. 111—215-5R

COIFFEUSES demandées, carte compétence. Bon salaire. RAymond 9-4522. CRescent 7-3363. 111—218-7 R

COIFFEUSE et assistante compétentes demandées à 1447 Van-Horne. Jour CRescent 9-4597, soir: REgent 7-9662. 111—215-4 R

COIFFEUSE compétente demandée, nord ville. DUpont 7-1177. 111—216-3 R

COIFFEUSE demandée avec carte de compétence. LAfontaine 3-6255. 111—218-3 R

COFFEUSE pour louer ou prendre charge d'un salon. Riverside 7-1247. 111—215-26R

114 Agents vendeurs

VENDEUR DE CARRIERE

La compagnie George S. May, la plus importante maison d'ingénieurs-directeurs, offre occasion à vendeur bilingue, genre administrateur, en quête d'une carrière dans notre sphère. Faut être en mesure d'aborder notre entreprise de façon créative. Faut absolument homme sérieux, ayant au moins 5 ans d'expérience dans la vente. Faut être assurable et posséder auto de modèle récent pour voyager la moitié du temps.

L'homme que nous emploierons aura un revenu maximum, comportant salaire, boni, commission ainsi que dépenses de voyage. Pour tout homme qui se croit qualifié et est prêt à toute épreuve.

Entrevue personnelle en téléphonant à M. C.-R. Blanchette, UNiversity 6-2322, lundi et mardi, de 9 a.m. à 6 p.m. 114—218-3

VENDEURS DIRECTS

VOICI CE QUE NOUS OFFRONS.

SALAIRE DE BASE GARANTI DURANT L'ENTRAINEMENT

PLAN DE CREDIT DE 3 ANS

FINANCEMENT SANS LIMITE

PAS DE SOLLICITATION

LISTE DE CLIENTS QUALIFIES SEULEMENT

PAIEMENT IMMEDIAT DE LA COMMISSION

SERIEUX PROGRAMME D'INITIATION
SERIEUX PROGRAMME D'INITIATION

REUNION TOUS LES JOURS A 10 A.M. ET 2 P.M.

SE PRESENTER A 10 A.M. ET 1.00 P.M.

7335 ST-LAURENT
114—218-7 R

CORPORATION NATIONALE

offre emploi immédiat dans territoire de choix et protégé de Montréal et district à vendeur expérimenté qui devra visiter clientèle commerciale, industrielle et institutions et offrir nos nouveaux et exclusifs articles d'éclairage garantis. Commissions des plus élevées ainsi que commandes se répétant toute l'année vous assurent un revenu au-dessus de la moyenne et un avenir assuré. L'homme qualifié sera promu superviseur des ventes à Montréal en-deça de trois mois et de plus recevra un boni de survente de 25% sur toutes les commandes reçues de ce district. Aucune connaissance technique requise. Vous toucherez votre commission dès votre première vente grâce à notre programme d'entrainement. Pour renseignements, écrire à M. Miller, gérant des ventes canadiennes, Hi-Test Corporation, 206 King Street West, Hamilton, Ontario. 114—217-2

REPRESENTANTS POUR MANUFACTURIERS

D'AMEUBLEMENTS DE CUISINE CHROMES, DEMANDES. AVONS BESOIN UN REPRESENTANT POUR LA PROVINCE DE QUEBEC, UN POUR LA PROVINCE D'ONTARIO ET UN POUR LES MARITIMES. LES APPLICANTS DOIVENT ETRE BILINGUES, BONNE APPARENCE ET AVOIR CLIENTELE ETABLIE CHEZ LES MARCHANDS DE MEUBLES. ECRIRE, MENTIONNANT AGE, EXPERIENCE, EMPLOYEUR ACTUEL ET TERRITOIRE COUVERT. ADRESSER REPONSES A:

F. COURNOYER
151 RUE PRINCE, SOREL
114—216-3 R

REPRESENTANTS

IMPORTANT DISTRIBUTEUR CITROEN ET PANHARD A BESOIN DE 3 VENDEURS. ETANT DONNE NOTRE GRANDE EXPANSION, CONNAISSANCE DE LA VENTE D'AUTOMOBILES PREFERABLE MAIS PAS ESSENTIELLE. NOUS VOULONS DES HOMMES SERIEUX, AMBITIEUX ET TRAVAILLANTS. TOUS LES AVANTAGES FOURNIS. DEMONSTRATEURS, COMMISSIONS ET AVANCES.

POUR ENTREVUE, TELEPHONEZ M. VINET

DANIEL 2-1551
114—217-3 R

DISTRIBUTEURS

COMPAGNIE ETABLIE DEMANDE DISTRIBUTEURS POUR PRODUITS EXCLUSIFS DANS TERRITOIRES SUIVANTS: BEAUHARNOIS, LONGUEUIL, VAL D'OR ET ROUYN. QUALIFICATIONS REQUISES: RESIDER DANS CES REGIONS DEPUIS AU MOINS 5 ANS, EXPERIENCE DE LA VENTE, FOURNIR REFERENCES, ETRE PRET A TRAVAILLER FORT POUR REUSSIR ET POSSEDER AUTO. OFFRONS POSSIBILITE DE REVENUS $7,000 A $15,000 PAR ANNEE SELON QUALIFICATIONS. BONI, ASSURANCE GROUPE, ETC. ECRIRE CASE 9262 LA PRESSE, MONTREAL. TOUTES REPONSES CONFIDENTIELLES. NOTRE PERSONNEL EST AU COURANT DE CETTE ANNONCE. 114—218-3

FONTE EMAILLEE DE BELGIQUE

GERANT ET VENDEURS

La demande est toujours de plus en plus grande pour ces merveilleux ustensiles (cuisson sans eau), parfaite, garantie par écrit. Vente au morceau ou au set. Nous vous fournissons les prospects. Avons besoin d'un gérant et vendeurs d'expérience. Auto nécessaire. Venez ou écrivez à notre salle d'échantillons de Montréal, 3137 Ste-Catherine Est. LAfontaine 4-7881. 114—217-3 R

VENDEUR

POUR REPRESENTER COMPAGNIE RECONNUE, AYANT:

1° Un produit sans compétition
2° Aspect technique très intéressant
3° Opportunité d'avancement
4° Revenu immédiat
5° Assurance-groupe
6° Selon aptitudes de l'applicant, $8,000 à $12,000 par année.

Candidats sérieux seulement. 2176 Mont-Royal est. 114—215-5 R

$8,000 PAR ANNEE POUR UN BON VOYAGEUR

UNE MANUFACTURE DE PEINTURE BIEN CONNUE DE MONTREAL A BESOIN D'UN BON VOYAGEUR. TELEPHONER ENTRE 6 ET 9 SOIR A ELROSE 1-1902. 114—216-3 R

DISTRIBUTEURS

d'allumettes publicitaires manufacturées par "Match Corporation of America" de Chicago, Ill., demandent agents-vendeurs pour Montréal et région. Excellente commission et opportunité d'obtenir d'autres lignes payantes. Ecrire case 9152, La Presse, donnant votre nom, adresse et No de téléphone et autres détails sur vous-même.

114—28,30 juin, 2,5,7,9 juil.

VENDEURS d'expérience demandés pour terrain de voitures usagées. S'adresser à 7871 Notre-Dame est. Demandez M. Daigneault.

VENDEUR de meubles, bilingue, expérimenté préféré, pour salle d'échantillons de chesterfield. Pour appointement, CLairval 5-2896.

VENDEUR d'expérience pour meubles et appareils électriques, salaire et commission. Expérience requise. S'adresser 1481 est Mont-Royal.

VENDEUR pièces d'auto, bilingue, âge 25-35, salaire bonus, plan pension. Applications strictement confidentielles. Ecrire case 9067 La Presse. 114—207-12R

VOYAGEURS avec auto pour visiter maison de gros dans province Québec. Salaire et commission. S'adresser entre 1 et 5 p.m. à 1788 boulevard Des Laurentides. 114—216-3 R

VOYAGEURS demandés, salaire et commission. S'adresser: 462 Boul. des Laurentides, Pont-Viau, soir seulement. 114—216-8 R

115 Hommes demandés

A BAS PRIX apprenez à danser rumba, cha-cha, 5 leçons, $10. Park Dance Studio, CRescent 2-7040, Mlle Landry. 115—218-25

A BON LETTREUR, bon salaire, étudiez à l'Ecole de lettrage, 4209 Brébeuf, LAfontaine 2-7896. 115—218-25

2 AGENCES Fuller sont libres pour hommes bilingues possédant auto. Territoires établis et exclusifs, rapportant $400 et plus par mois. CRescent 7-6031. 115—2,5,7

AIMERIEZ-VOUS TRAVAILLER pour une compagnie progressive? Si oui, vendez nos 225 produits renommés, garantis, nécessaires dans chaque foyer. Commission 45%. Aucune expérience requise, ambition et travail font les bons vendeurs. Demandez notre plan d'essai de 30 jours. Jito, dept 6, 5130 St-Hubert, Montréal. 115—2,4,9,11,16

AVEZ-VOUS DES PROJETS D'AVENIR

Ayez un but dans la vie! Enrôlez-vous dans un des régiments d'élite de l'Infanterie canadienne. On a recommencé à accepter les demandes d'engagement dans les régiments suivants:

THE REGIMENT OF CANADIAN GUARDS

THE ROYAL CANADIAN REGIMENT

LE ROYAL 22e REGIMENT

Si vous réunissez les nombreuses conditions exigées, vous aurez l'avantage de vous faire une excellente carrière d'avenir qui vous fournira l'occasion de faire preuve d'initiative, de voyager, de voir du nouveau et de faire une vie extrêmement intéressante.

Renseignez-vous sans tarder au centre de recrutement de l'Armée dont voici l'adresse:

772 rue Sherbrooke Ouest
Montréal, Québec.
Téléphone AVenue 8-8133

Veuillez m'envoyer tous les renseignements nécessaires sur les carrières qu'offre le Corps d'Infanterie.

J'aimerais avoir une entrevue chez moi ☐
au centre de recrutement ☐
Nom ....
Adresse ....
Ville ou village ....
Province .... Téléphone ....
Age ...... Dernière année d'étude ......
115—2,23,30

Immeuble des services d'Eaton 1598, rue Clark

DEMANDE

mécanicien pour poêle et lessiveuse, expérience nécessaire, travail de réparation en général

AUSSI

technicien en T.V. pour travail à l'intérieur au banc

AUSSI

technicien en T.V. pour travail à l'extérieur, bilingue, doit pouvoir conduire auto

BUREAU D'EMPLOI, 8e ETAGE ARRIERE

THE T. EATON CO. LTD. OF MONTREAL
115—218-3

HOMMES DEMANDES

FABRIQUE DE BARILS EN ACIER. MECANICIEN D'ENTRETIEN AVEC OUTILS ET EXPERIENCE AJUSTAGE DE MATRICES.
PEINTRE AU FUSIL AYANT AU MOINS 2 ANS D'EXPERIENCE TRAVAIL EN SERIE.
OPERATEURS DE POINCONNEUSE ET AUTRES MACHINES DE PRODUCTION.
SE PRESENTER A 288 AVENUE LAFLEUR, VILLE LASALLE
115—218-3R

VERIFICATEUR D'EXPEDITION

Jeune homme sortant d'école supérieure, bilingue si possible, pour vérifier factures vite et bien, comptes de chargement, etc. Excellente chance d'apprendre et d'avancer. Appeler MIssion 5-8721, M. Arnold. 115—218-2

A TEMPS partiel, 3 hommes, 3 soirs $35 semaine, auto nécessaire. HUnter 1-2003 entre 6 et 7 hrs. 115—2,4,9,11,16,18,23,25,30 R

ATTENTION, ELEVES DE COLLEGES. Nombreux emplois actuellement disponibles dans notre service des ventes, pour jeunes gens ambitieux, intéressés dans emplois d'été. S'ad. 4596, boul. St-Laurent. 115—218-6 R

BARBIER compétent, permanent, 6912 Iberville. Soir 6908 Iberville. 115—R

BARBIER demandé, pourrait être un bon apprenti. Expérience nécessaire. S'adresser 1211 St-Laurent. 115—218-2R

BARBIER italien demandé, avec carte de compétence. S'adresser 1570 Jarry. 115—216-3R

BARBIER, jeune, avec carte de compétence. Bon salaire. Salon moderne. POntiac 7-0161. 115—217-2 R

BARBIER, bilingue, expérimenté, bon salaire. 1911 WEllington. 115—217-3 R

BILINGUE avec auto, débutant $90 pour 40 heures, route établie vente et service. Peut rapporter facilement $125 par semaine à l'homme qualifié. Applications à 10,155 rue Rancourt, Montréal. 115—216-3

BOUCHER d'expérience, 30 à 40 ans, bilingue, position permanente, références. Desmarteaux Frères, 2184 Mt-Royal est. 115—217-3R

BOUCHER avec expérience, demandé pour la fin de semaine. S'adresser à 207 Beaubien est. 115—R

BOUCHER demandé, 3419 Cartier. LAfontaine 1-1159. 115—R

BOUCHER expérience, références. Ecrire Case 9181 La Presse. 115—216-3 R

CHAUFFEURS de taxi Diamond, voitures 1960 automatiques avec radio. Réguliers ou remplaçants. 3906, St-Urbain, demander Larry. 115—216-6 R

CHAUFFEURS de taxis, jour, nuit, seuls. Cérat taxis, 4869 St-Denis. AVenue 8-2288. 115—216-3 R

CHAUFFEUR de taxi, appeler entre 5 et 7 heures. LAfontaine 3-3477. 115—216-3 R

CHAUFFEURS de taxi, autos 1960. 4185 Appleton, app. 3. Jour, UNiversity 8-2201. Après 7 p.m., REgent 3-9003. 115—219-6 R

CHAUFFEUR expérience, références. RIverside 7-7561. 1595 Barré, Ville St-Laurent. 115—216-3 R

CHAUFFEURS demandés pour les vétérans taxi à 1223 St-Jacques ouest, 3e étage, UNiversity 6-1653. 115—195-26 R

CHAUFFEURS de taxi pour travail continu, assurance-groupe disponible. 1249 St-Hubert. 115—192-26R

CHAUFFEURS de remorques expérimentés, bilingues, pour grosse compagnie de transport située au centre de Montréal. Salaire d'union, assurance groupe, emploi permanent. S'adresser à 1299 rue Condé, Pointe-St-Charles. 115—217-2R

CHAUFFEUR BILINGUE CONNAISSANT BIEN LA VILLE ET RECOMMANDE. 2281 RUE ST-JACQUES. 115—217-3R

CHAUFFEUR demandé avec expérience dans service serviettes et tabliers, bilingue, marié, références. S'adresser 767 Jean-Talon ouest.

CHAUFFEUR de camion connaissant parfaitement la ville, avec expérience de fleuriste si possible. 3033 Sherbrooke est. 115—217-2 R

CHAUFFEURS POUR TAXIS LASALLE. TRAVAIL DE JOUR OU DE NUIT. AUSSI CHARS SEULS. 1250 ST-GEORGES. 115—195-26 R

CHAUFFEUR Taxi Diamond, Ford 1959, hydraumatique, très propre, bonne condition. 2895 Rouen. LAfontaine 2-4949. 115—215-15 R

CHAUFFEURS de taxis Diamond radio, jour, nuit. 1169 ouest, Bernard. CRescent 9-1125. 115—215-6 R

CHAUFFEURS de taxi, 40% commission, jour ou nuit. 5369 boul. St-Laurent. CRescent 3-4287. 115—214-12 R

CHAUFFEURS de taxis La Salle pour le jour, la nuit ou seuls. S'adr. John Dedeo Service Station à 1201 ouest, St-Jacques. UNiversity 1-0409. 115—216-6 R

CHERCHE chauffeur avec petite voiture de préférence, connaissant bien la ville, livraison légère. MOntcalm 9-5366. 115—R

COMMIS d'expérience dans épicerie demandé à 300, Ontario est. 115—218-2 R

COMMIS DE CHAUSSURE

Bilingue, salaire, commission et boni. S'adresser H. Verdon, 3619 Notre-Dame ouest. 115—217-2 R

COMMIS de bureau bilingue, connaissant dactylographie, expérience chez contracteur, plombier ou accessoires d'automobile nécessaire. S'adresser 6563 St-Laurent. 115—218-6

COMMIS de bar pour taverne. Taverne Cherrier, 3638 St-Denis. 115—218-4R

COMMIS de bureau, avec expérience en quincaillerie, service commandes téléphoniques, grossiste. M. La frenière, 4115 Ontario est. 115—R

COMPTABLE demandé avec bonne expérience du crédit, bilingue. Ecrire case 9191 La Presse. 115—216-3

COMPTABLE agréé demande étudiant travaillant en vue de l'obtention de son diplôme de C.A. Ecrire case 9130 La Presse. 115—209-26R

COMPTABLE

expérimenté pour assumer direction du bureau d'une manufacture de travaux à l'aiguille. Ecrire case 9289 La Presse. 115—217-3R

OPERATEURS DE RADIO

POUR LIGNE AERIENNE CROISSANTE, NOUS AVONS BESOIN, POUR LE NORD DU QUEBEC, DE PLUSIEURS OPERATEURS DE RADIO COMPETENTS POSSEDANT CERTIFICAT VALIDE D'OPERATEURS DE RADIO 2e CLASSE.

PRIERE D'ECRIRE DONNANT TOUS DETAILS A

CASE 9284 LA PRESSE
115—217-3

CHIMISTE ANALYSTE DEMANDE POUR LABORATOIRE DE CONTROLE

Chimiste, homme, gradué récemment, demandé pour Laboratoire de Contrôle. Le travail consiste à développer et évaluer des méthodes analytiques, faire des analyses qualitatives et quantitatives de produits organiques et inorganiques, et de la colorimétrie.

Qualifications requises: B.Sc., en chimie. Le candidat doit être bilingue. Une connaissance des statistiques est désirable mais non essentielle.

Excellent plan de retraite et autres bénéfices marginaux.

Très bonnes possibilités d'avancement.

Les candidats qualifiés sont invités à soumettre leur demande d'emploi accompagnée d'une photographie récente à:

Boîte no 9268 La Presse
115—218-3

COMMIS PIECES D'AUTOMOBILES

DISTRIBUTEUR DE PRODUITS CHRYSLER OFFRE POSITION IMMEDIATE POUR HOMME D'EXPERIENCE DANS PIECES ET ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES. POSITION PERMANENTE. BON SALAIRE. ASSURANCE GROUPE. S'ADRESSER 2181 PAPINEAU. 115—216-3 R

Machiniste Diesel senior

Très expérimenté dans la reconstruction de moteur et la localisation des pannes, particulièrement sur moteurs Diesel General Motors. Ecrire détails concernant expérience, âge et entraînement à case 9285 La Presse. 115—217-3R

60 - 65 ANS

Homme entre 60 et 65 ans, pour travail de bureau. Expérience non requise. Salaire fixe. Qualifications: bilingue, bonne santé, écriture et apparence soignée. Se présenter à:

THE WAWANESA MUTUAL INSURANCE CO.
8585 BLVD DECARIE
VILLE MONT-ROYAL
115—218-2 R

PHOTOGRAPHIE

RETOUCHEUR - IMPRIMEUR POUR STUDIO DE PORTRAITS. ECRIRE, MENTIONNANT AGE, EXPERIENCE, SALAIRE DESIRE, A CASE 9158, LA PRESSE. 115—217-3 R

COMPTES PAYABLES

Homme d'expérience requis pour comptes payables dans bureau sur l'Ile-Jésus, donnez renseignements complets et salaire désiré. Ecrire Case 9264 La Presse. 115—218-2R

CONCIERGE

Bilingue, projet d'appartements à Montréal-Sud. REgent 8-3760. 115—216-3 R

CONCIERGE

pour édifice à bureaux, centre de la ville. Couple sans enfant, âge maximum 55 ans, mari et femme devant travailler à l'entretien. Expérience appréciée, mais nous sommes surtout intéressés à des personnes d'initiative, habiles, travaillantes et pouvant produire de très bonnes références. Position permanente, logement moderne fourni, salaire intéressant. Ecrire Case 9297 La Presse, n'oubliant pas de mentionner âge, expérience, adresse et numéro de téléphone. 115—217-3 R

CONCIERGE

Couple, homme travaillant dehors, prendre charge maison chambres, 3 pièces fournies. UNiversity 6-9796. Soir, REgent 7-7973. 115—216-6

CONCIERGE, couple marié, très bonne rémunération. S'adresser à 3444 St-Denis, VIctor 5-3719. 115—218-4 R

COUPEUR avec expérience dans la chemise sport pour hommes. 4517 Hôtel-de-Ville, Paul Desmarais, 1er étage. 115—216-3R

COUPEUR avec expérience dans la robe d'enfants. Baab Children's Wear, 2041 Pie IX. 115—216-3 R

COUPEUR avec expérience dans la robe. Immédiatement. Marcitta, 4521 Clark, 3e étage. 115—217-2R

COUPEUR expérimenté seulement en vêtements d'enfants, excellentes conditions. 2260 Parthenais. 115—217-6 R

COUPEUR d'expérience dans manufacture de T-Shirts. Bonnes conditions de travail. Ouvrage à l'année. S'adresser à 225 Liège ouest, chambre 304. 115—216-3 R

COUPLE sans enfant, pour conciergerie, entre 25 et 45 ans, bonne travaillant au dehors. Références exigées. CRescent 1-7466. 115—218-2

COUPLE pour conciergerie, de 40 ans et plus, pas d'enfants. S'ad. 965 Hôtel-de-Ville, appt 2, entre 7 et 9 hres. UNiversity 6-0343. 115—217-3 R

CUISINIER demandé, 8693 St-Denis. 115—217-3R

CUISINIER expérimenté, emploi stable. Restaurant Galardos, 5500 Westminster nord, Côte St-Luc. 115—216-3 R

CUISINIER et aide-cuisinier avec expérience seulement. Bon salaire. S'adresser à 1275 Ontario est. 115—25,27,29 juin, 2 juillet R

CUISINIER pour cuisine générale. S'adresser 3617 Wellington. 115—216-3 R

DEBOSSEUR d'expérience demandé. DAniel 1-5410. 115—218-6 R

DEBOSSEUR, expérience peinture. Très bon salaire. Emploi stable. DUpont 9-7424. 115—218-4 R

DEBOSSEUR expérimenté et peintre. 5107 Clark. 115—217-3 R

DEMANDE immédiatement, 1 second cuisinier pour cuisine européenne à Montréal; appeler VIctor 2-2677. 115—217-3 R

DESSERVEUR (bus-boy), emploi régulier. Ben's, 990 rue Burnside. 115—213-6R

ECOLE privée recherche 2 professeurs (hommes ou femmes), cours secondaire, classes de très peu d'élèves. Faut parler anglais puisque l'enseignement doit être donné dans cette langue. Diplôme de Québec non indispensable. Bienvenue aux professeurs à leur retraite. Ecrire à Case 9280 La Presse. 115—216-3 R

ETENDEUR et rogneur expérimenté dans atelier de robes de coton pour dames. Emploi stable, à l'année, bénéfices d'assurance-hospitalisation. Se présenter Marcus Faerman Inc., 950 St-Urbain, 3e étage. 115—217-3 R

EXPEDITEUR bilingue, connaissant dactylographie. S'adresser à 6368 St-Laurent. 115—218-6

EXPEDITEUR bilingue, expérimenté pour robes d'enfants, faire les factures, préparer les commandes. Ecrire case 9303, La Presse donnant no de téléphone et adresse. 115—217-4

EXPEDITION

Avons besoin jeune homme bilingue ayant au moins fait 9e année, emploi comporte avantages d'assurance, le candidat doit se présenter seulement à 1225, boul. Metropolitain, Lachine. 115—218-3 R

FLEURISTE

décorateur avec expérience. Ouvrage à l'année. S.V.P. spécifier nombre d'années, âge et dernier emploi. Confidentiel si désiré. Case 9293 La Presse. 115—217-8 R

4 GARÇONS demandés bonne apparence et bilingue 15 à 18 ans pour Valet Service. S'adresser 9950 St-Laurent, appt 101. 115—218-2 R

GERANT parfaitement bilingue, expérimenté dans construction. 7930 Delorimier. RAymond 8-1110.

HOMMES mariés, fiables, avec auto. Age 21 à 45 ans, pour travail de vente et service. Doivent être prêts à travailler 40 heures par semaine. Revenu moyen de $70, plus boni. Téléphonez entre 2 et 4. CRescent 6-7537. 115—214-5

HOMMES agressifs désirant travailler pour lui-même. Territoire restrictif. Compagnie connue dans toute l'Amérique. Auto nécessaire, $80 minimum par semaine. M. R. Bedard, 58 Faillon Est, Montréal. 115—214-5

HOMME de service d'expérience, emploi stable, travail agréable. 6485 Upper Lachine Rd. 115—217-3 R

FINISSEUR (PEINTRE)

AU MOINS 10 ANS D'EXPERIENCE DANS APPLICATION HAMMERLIN SANS RIDES, HAMMERTONE LUSTRE, SEMI-LUSTRE, ETC.

TRES AU COURANT DES ETUVES, RESERVOIRS SOUS PRESSIONS ET FUSILS A PEINTURER.

BON SALAIRE DE DEBUT. SEMAINE 5 JOURS. EXCELLENTS AUTRES AVANTAGES.

STANDARD TELEPHONE AND CABLES MFG. CO. (CANADA) LTD.

9500 BOUL. ST-LAURENT
115—218-3 R

TECHNICIEN DES TESTS

Faire les tests de production d'équipement électronique compliqué, militaire et commercial. Les candidats doivent avoir complété quatre ans d'école supérieure et de plus avoir suivi un cours d'au moins un an en radio et avoir au moins trois ans d'expérience dans les tests dans ce genre d'équipement:
A. RADAR
B. ELECTRONIQUE AERONAUTIQUE
C. CALCULATRICES
D. SERVO-MECANISMES

Excellentes conditions de travail, semaine de 5 jours, 40 heures, tous avantages courants d'employé. S'ad. à Canadian Marconi Co., 2442, av. Trenton, REgent 8-9441, local 270. 115—216-3 R

VENDEURS SUR ROUTE

NOUS OFFRONS UNE POSITION DE VENDEUR EN GROS SUR ROUTE DE PAINS ET GATEAUX BIEN ETABLIE. SALAIRE GARANTI ET COMMISSION EXCELLENTE. DEVRA ETRE BILINGUE, AVOIR AU MOINS 1 AN D'EXPERIENCE, AGE ENVIRON 25 A 35. TOUTES REFERENCES OBTENUES SERONT VERIFIEES SOIGNEUSEMENT. SE PRESENTER A MONSIEUR MEDINA.

RICHSTONE BAKERIES INC.
4222 ST-LAURENT, MTL.
115—218-3 R

MAGASINIER-EXPEDITEUR

Important manufacturier de manteaux pour jeunes filles demande homme d'expérience dans le classement des manteaux et le contrôle du stock dans expédition. Excellente occasion. Ecrire à case 9287, La Presse. 115—216-3 R

CHAUSSURES

Assembleurs dans le dépt. du montage et monteurs de bouts sur machine P.T.L. avec expérience. S'adresser Labelle Division, 2360 De Lasalle, CLairval 6-7595. Le soir, Monsieur Nichols, LAfontaine 3-0850. 115—218-3 R

HOMMES 18-40 ANS, ENQUETE, SURVEILLANCE. TEMPS LIBRE OU REGULIER. ECRIRE CASE 28, STATION T, MONTREAL. 115—218-25

HOMME de service avec expérience. S'adresser 4141 boulevard LaSalle, Verdun. 115—217-2 R

HOMME d'expérience, tabaconiste, revues, journaux. Travail jour. Références. 6379 St-Hubert. 115—

HOMME de banc demandé, pour menuiserie. Appelez MUrray 1-3505. 115—218-2 R

HOMMES demandés, pour reconditionner transmissions et différentiels, avec expérience. 5831 Papineau. CRescent 2-5745. 115—217-3 R

HOMMES demandés comme aides en trepôt pour importante maison d'affaires du centre de Montréal. Doivent posséder au moins 8e année scolaire, être grands et robustes et pouvoir fournir références. Bonnes conditions de travail, semaine de 5 jours. Assurance-vie, Croix-Bleue, cafétéria, etc. Position permanente avec bel avenir pour personnes compétentes. Ecrire Case 9278, La Presse. 115—218-3 R

HOMME de service d'expérience demandé pour Station Service B.A. S'adresser 6200 Côte-des-Neiges. 115—218-2 R

HOMMES demandés comme instructeur de conduite automobile. Doit être bilingue et de bonne éducation. Doit avoir au moins 25 ans. Bon salaire à l'homme compétent. 376 Crémazie est. 115—217-3 R

HOMME de service demandé avec expérience mécanique. 3535, boul. Lévesque. 115—217-2 R

8 INSTITUTEURS demandés pour 8e ou 9e année d'école neuve à l'école Secondaire Casavant de St-Hyacinthe. Téléphone PRovince 4-4330. 115—210-10 R

INSTITUTEUR diplômé demandé pour 5 et 6ième année garçons. Salaire 1ère année d'expérience $3300. S'adresser à: J. E. Lavigne, secrétaire Ste-Marguerite, Lac Masson, CApital 8-2042. 115—215-4

INSTITUTEURS demandés, diplômés, références exigées. S'adresser R. Vaillancourt, 3757, 2e rue, L'Abord-à-Plouffe. 115—30 juin, 2,8,9 juillet R

INSTITUTEUR demandé, qualifications et références exigées pour enseigner une 7e année garçon. S'adresser par écrit à la Commission Scolaire Catholique de Lachute, Casier postal 70, Lachute, Québec, Co. d'Argenteuil. 115—213-7

JEUNE homme 25 à 30 ans, parfait bilingue, ayant quelque expérience de restaurant, et capable de fournir les meilleures références sur caractère et emplois, et voulant travailler fort afin d'obtenir une meilleure situation dans cette organisation; le candidat doit être capable de sa conduire comme un Monsieur au travail et dans ses heures de loisir. Ecrire soi-même à M. J. Element, case postale 1215, Station "O", Montréal 9. 115—218-3

JOBBER

possédant camion ou auto pour Nettoyeurs. Doit avoir sa clientèle. Service de 24 heures. Condition 50%. Informations, LAfontaine 2-1521. 115—217-8 R

JOUEURS de contrebasse et batteries demandés, de 18 à 22 ans, pour compléter quintette. Les candidats devront être disponibles quelques soirs par semaine, pour fin de pratique et d'arrangements musicaux.

CANDIDATS SERIEUX SEULEMENT
Pour fins d'informations:
DUpont 8-7940 — M. Elger.
115—215-4 R

LA COMMISSION Scolaire d'Arntfield demande professeur diplômé, salaire $4,000 à $4,200 suivant expérience et qualifications. La Commission Scolaire d'Arntfield, Tél. 8-3234, Case postale 81, Arntfield, Qué. 115—218-6

LETTREUR D'ENSEIGNES, EXPERT SEULEMENT, SITUATION STABLE, BON SALAIRE. 6240 HUTCHISON, CRESCENT 4-8321. 115—217-3 R

MACHINISTES TOURNEURS FRAISEURS

d'expérience pour travail de haute précision. Bonnes conditions. Emploi stable, dans atelier très moderne et bien situé. Ecrire à Case 9282 La Presse. 115—216-3 R

MAGASINIER expérimenté, usine de Dorval. Semaine 5 jours. Appeler MElrose 1-3537. 115—218-2

MANUFACTURIER D'APPAREILS DE CUISSON, COMMERCIAL, POUR RESTAURANT, DEMANDE MECANICIENS EN METAL EN FEUILLE AVEC EXPERIENCE POUR OUVRAGE DANS L'ACIER INOXYDABLE. POUVANT LIRE CROQUIS ET PLAN. SALAIRE INITIAL $2 L'HEURE. N'APPELEZ PAS SI NON EXPERIMENTE. PLAN A MONTREAL EST. APPELEZ ENTRE 9 ET 11 HRS A.M. MISSION 5-1921. 115—217-3 R

MECANICIEN d'expérience possédant outils pour travail général. S'adresser 6368 St-Laurent. 115—218-6

METTEUR EN PAGE (layout man) pour préparation d'annonces, textes et travail connexes pour journal hebdomadaire sur le point de devenir bi-hebdomadaire. Répondre donnant qualifications, références, salaire actuel et salaire désiré. L'Avenir & Sept-Iles Journal, C.P. 189, Sept-Iles, Qué. 115—29 juin, 2,5 juillet

NOUS n'engageons que des vendeurs sérieux avec automobile. Moyenne de profits nets, pour nos vendeurs, sur une base d'un an, est de $4. de l'heure. Montant du dépôt variant selon les références fournies. Ecrire à case postale 85, station Amherst, Montréal. 115—214-5

ON DEMANDE débosseur de première classe, 1825 Bordeaux. LAfontaine 2-1132. 115—217-3 R

ON DEMANDE un homme de maintenance pour une grand boulangerie semaine de 5 jours. Assurance-groupe, demander M. Jack Farley. 5317 Drolet, Montréal. 115—218-3R

2 OUVERTURES dans Lachine et Verdun, vente et services, route rapporte actuellement $350 par mois. Pourrait rapporter plus de $500 régulièrement. MElrose 4-3266 après 5 heures. 115—2,5,7,9

SI VOUS AVEZ DE L'EXPERIENCE PRATIQUE DANS LA VENTE

Si vous possédez une voiture, si votre âge est entre 23 et 38 ans, si vous avez une connaissance de l'anglais, nous avons une situation intéressante à vous offrir dans la vente de caisses enregistreuses. Salaire minimum: $90 par semaine, pendant 3 mois d'entraînement si nécessaire. Après cette période, commission, avances sur commission et boni; territoire protégé à Montréal même. Si vous vous croyez qualifié, venez en discuter de vive voix.

TELEPHONEZ POUR RENDEZ-VOUS

JACQUES H. GADBOIS

GERANT DE SUCCURSALES

VICTOR ADDING MACHINE OF CANADA LIMITED

250 RUE AUTHIER
VILLE ST-LAURENT

RIVERSIDE 7-9933
115—218-3 R

ATTENTION ELEVES DES ECOLES SECONDAIRES

Comptez-vous poursuivre vos études à l'université? Etes-vous au courant que la Marine Royale du Canada vous offre une éducation universitaire conduisant à une carrière d'officier?

Un élève peut devenir élève officier dans les cadres des forces régulières de la marine, par le programme "R.O.T.P." des 3 armes, ou par le programme "l'Aventure".

Les finissants de la 12e année scientifique sont invités à se renseigner au bureau de recrutement de la Marine Royale du Canada.

2055 DRUMMOND — MONTREAL
VICTOR 2-6921
115—217-3 R

JEUNE HOMME BILINGUE 20 A 35 ANS

COMMIS SENIOR, DE BUREAU, DANS SERVICE DES VENTES D'UNE IMPORTANTE INDUSTRIE DE TEXTILE, DANS L'EST DE MONTREAL. EXCELLENTS BENEFICES INCLUANT FONDS DE PENSION, CAFETERIA, ETC. ECRIRE CASE POSTALE 519, MONTREAL. 115—216-4 R

RESTAURANT DELICATESSEN

Jeunes serveurs, doivent être expérimentés et bilingues. Emploi continu. Bon salaire. M. Dunn, 892 ouest, Ste-Catherine. 115—217-3 R

MEDECIN DEMANDE

Pour habiter nouvelle ville en banlieue de Montréal. NAtional 5-5473. 115—217-3 R

$470 PAR MOIS pour homme bilingue possédant auto. Travail propre, à l'année. Assurance-santé et boni. Application case postale 954, station B, Montréal. 115—218-2

PEINTRE d'enseigne, (lettreur) expérimenté, pour prendre charge d'un atelier avec plusieurs hommes. Bon salaire. Ouvrage année. Inutile téléphoner, venez à l'atelier, 4665 St-Laurent. 115—217-3 R

PHARMACIEN licencié ou assistant pharmacien, demandé immédiatement pour la pharmacie Grignon à St-Jovite. Références exigées. Inf.: appelez St-Jovite, No 9, le gérant. 115—217-3 R

PLOMBIER "STEAM-FITTER"

Pour surveiller travaux, capable de diriger hommes et matériaux sur plus d'un chantier à la fois. Doit lire bleus et devis. Permis de conduire et bilinguisme aidera. C'est un emploi attrayant pour homme mûr, énergique et expérimenté au compte d'une compagnie contractant en plomberie, petite mais très progressive. Toute demande aura notre entière discrétion. Ecrire détails à Case 9290 La Presse. 115—216-3 R

POLISSEUR de meubles d'expérience, auto nécessaire, connaissant la ville. S'adresser 6820 St-Urbain, M. De Luca. 115—216-6R

PREPOSE au service, expérience réfrigérateurs, poêles électriques, lessiveuses automatiques ou à essoreuse à main. Faut avoir auto. RIverside 8-6072, 9 a.m. à 5 p.m. 115—218-3 R

PREPOSE au comptoir, emploi régulier. Ben's, 990 rue Burnside. 115—213-6R

PREPOSES aux relations publiques dans le domaine de la vente. Excellente rémunération à qui feront l'affaire. Doivent être parfaits bilingues, ambitieux. S'ad. 1500 ouest, Ste-Catherine, suite 212. 115—217-4 R

PRESSEUR D'EXPERIENCE DEMANDE POUR ROUGH ET SOIE. BON SALAIRE. SEMAINE 5½ JOURS. REAL BEAUDREAU, KATIE'S CLEANERS, 37 WESTMINSTER, HUNTER 1-0901. 115—216-3R

PRESSEUR d'expérience demandé dans chandails pour dames. S'adresser en personne, 642 De Courcelles, chambre 306. 115—217-2R

PROFESSEUR privé, pour un garçon 7e année, retardé en mathématiques et grammaire. Immédiatement. WEllington 3-2854. 115—217-2 R

PROFESSEURS DEMANDES

Professeur directeur demandé pour diriger et enseigner à l'école Sacré-Coeur, de Stanstead. Pour plus de renseignements écrire à: Irénée Parenteau, secrétaire-trésorier, Commission Scolaire St-Joseph, Stanstead, Qué. Tél. TRinité 6-2323. 115—215-5

PROFESSEUR SPECIALISE demandé pour enseigner le français, les mathématiques, la chimie, pour le cours secondaire, veuillez écrire à la Commission des Ecoles Catholiques de Pointe-aux-Trembles, 14,206 est, Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles, en y mentionnant vos brevets et vos années d'enseignement. 115—217-3

PUBLICITAIRE demandé pour journal. Très généreuse commission sur ventes, permettant salaire de $100 et plus par semaine. S'ad.: pour rendez-vous, HUnter 9-7528, Mme Parent. 115—218-3 R

REPASSEUR POUR ATELIER DE NETTOYAGE A SEC. BON SALAIRE. 6050 AVE. BEURLING, VERDUN. 115—216-3 R

REPRESENTANT

HOMME DEMANDE, AYANT QUELQUE EXPERIENCE DES VENTES. DOIT ETRE PARFAIT BILINGUE. AGE 25 A 30. CELIBATAIRE PREFERE. SITUATION, SALAIRE. SEMAINE 5 JOURS. S'ADRESSER CROIX-BLEUE, 1200 ST-ALEXANDRE. 115—216-3 R

RIVEUR et monteur d'expérience dans l'avionnerie, emploi immédiat, position stable, excellentes conditions de travail. Ecrire Case 9279 La Presse. 115—218-2 R

SACOCHES. Tailleur, monteur, toute aide, expérimentés. S'adresser: Coret, 83 Rachel Est. 115—217-3R

SHERBROOKE, GRANBY ET ENVIRONS
ATTENTION! ATTENTION!

15 personnes sérieuses, possédant auto, sont demandées par la plus importante compagnie de traitement d'eau au Canada, pour faire la publicité d'un nouveau produit absolument essentiel à la maison. Seulement 3 heures par soir à travailler pour vous faire $350 par semaine. Salaire payé durant l'entraînement et prospects fournis. Position d'avenir pour les représentants à temps plein et beaucoup d'argent pour ceux à temps partiel. Présentez-vous à 10 heures a.m., 2 heures p.m. et 7 heures p.m. précises, pour entrevue, à 386 Avenue du Parc, Granby. 115—215-6 R

SI VOUS désirez changer de position pour quelque chose de plus rémunérateur, êtes bilingues et possédez auto, téléphonez-moi à DUpont 7-5359, après 5 h. 115—218-3

STRAIGHT KNIFE cutter expérimenté pour manufacture d'imperméables. Travail à l'année. Pension, Croix-Bleue, air conditionné. VIctor 2-2567. 407 St-Pierre. 115—213-6 R

TECHNICIEN en télévision, service de route et intérieur, 5 ans d'expérience. 47 Fleury ouest. 115—216-3 R

TECHNICIEN en radio et téléviseur pour travail d'atelier, au moins 5 ans d'expérience, de préférence marié. J. A. Paquette, 170 rue Morin, Ste-Adèle. Tél. CApital 9-3522. 115—215-5

TRICOTEURS de chandails, expérimentés sur machines plates et circulaires, très bon salaire; s'adresser 15 ouest, Mont-Royal, salle 204. 115—216-3 R

TRICOTEUR expérimenté sur tricoteuse à chandails ou machine horizontale. LAfontaine 6-9449. 115—217-7 R

VENDEUR en bijouterie au détail, bilingue et expérimenté; rayons des montres et diamants. Occasion d'améliorer votre situation actuelle en travaillant pour compagnie progressive. Salaire et commission. Hemsley's, VIctor 2-9651 pour entrevue. 115—217-3 R

VENDEUR expérimenté, bilingue, préféré. Auto nécessaire. Très bons avantages à personne sérieuse. Vitrerie Claveau Glass Inc. Gilles Claveau, MOntcalm 9-3577. 115—217-8 R

VENDEUR, appareils à gaz prospects fournis. Commission élevée à homme d'expérience. Paiement des approbation. REgent 3-4161. 115—215-6 R

VOYAGEZ

Jeunes hommes 17 à 21 ans, pour compléter service des commandes de grande compagnie de publicité; belle apparence, libres de voyager à travers Est du Canada; se présenter à M. Pierre Bolduc, à 9 a.m., 1434 ouest, Ste-Catherine, salle 201. 115—218-3 R

VENDEUR d'accessoires, et vêtements expérimenté et bilingue emploi à temps plein, bonne chance d'avancement. 1253 ouest, Ste-Catherine, VIctor 5-6644. 115—218-3 R

VENDEURS bilingues, expérimentés, pour magasin de vêtements et articles vestimentaires d'hommes, emploi stable, 1400 Ste-Catherine ouest. 115—216-3 R

VENDEURS en chaussures de dames, avec expérience demandés. CRescent 6-2401. 115—216-3R

VENDEURS demandés pour gravier blanc à couverture. Doit posséder auto. RAymond 7-0710. 115—215-6 R

VENDEURS pour magasin de vêtements d'hommes à Verdun, doivent avoir quelque expérience, être bilingues. Gordon Michael's, UNiversity 6-1715. 115—216-4 R

VENTE et service, homme bilingue avec auto, revenu de $125 par semaine possible, commission supérieure de 25% pendant entraînement. CRescent 7-6051. 115—2,4,6

116 Emplois demandés hommes

ABAISSEZ VOS DEPENSES

Peinture, intérieur, extérieur, travail soigné. DAniel 2-2200. 116—215-6 R

A BAS PRIX

PEINTRE PRENDRAIT INTERIEUR, EXTERIEUR, OUVRAGE GARANTI. LAFONTAINE 2-5712. 116—214-30 R

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, garanti, immédiatement. LAfontaine 5-5564. 116—216-4

A BAS PRIX, réparation brique, murs, cheminées, joints, LAfontaine 1-6683. 116—215-10 R

A BAS PRIX, peintre décorateur, 35 ans expérience. CRescent 7-7064. 116—217-2 R

A BAS PRIX, tuile prélart, ouvrage garanti. LAfontaine 2-1253. 116—217-4R

A BAS PRIX peinture, intérieur, extérieur, ouvrage garanti. LAfontaine 4-1231. 116—215-5

A BAS PRIX, lavage, peinture, plâtre, menuiserie. CLairval 9-8814. 116—216-3

A BAS prix menuisier demande ouvrage, réparations. LAfontaine 6-0905. 116—2,8,9,15,16,22,23,29,30

A1 70 ANS, menuisier demande position gardien entretien. Ecrire casier 28 Val Laurin, Comté Laval. 116—

ATTENTION! Menuisier demandé, temps partiel, réparations, bas prix. NOrmandie 1-3012. 116—216-3 R

BOUCHER expérimenté capable de conduire Super Market et voir aux achats généraux. LAfontaine 5-9722. 116 sp—217-3

BRIQUE, pierre, réparations, construction, licencié, matériel fournis. Tremblay, CRescent 9-9993. 116—215-5

CELIBATAIRE sobre, travaillerait, très éloigné, place d'été. Sacristain. Ecrire M. Bélanger, 203 rue Sherbrooke est, Montréal. 116—

CHEF cuisinier, 15 ans d'expérience, bonnes références. RAymond 1-[illegible]. 116—215-4

CHEF cuisinier, général, demande ouvrage immédiatement, $100 par semaine. André. RAymond 7-1605. CRescent 4-9404. 116—28,30 juin—2 juil. R

CHEF cuisinier, cherche cafétéria dans manufacture. DAniel 2-5595. 116—216-6R

CHERCHE travail menuiserie, tout genre, prix raisonnable. VIctor 5-2446. 116—214-6 R

COMPTABLE, gérant bureau, 12 ans d'expérience, disponible immédiatement. DAniel 1-1204. 116—218-2 R

COMPTABLE expérience, administration de bureau, état financier, balance de vérification, conciliation, références. DUpont 9-5346. 116—30 juin, 2 juillet —R

CONCIERGE expérimenté, couple 1 enfant. Honnête, travailleur, désire 3 appts. avec salaire. Références. CRescent 4-9034. 116—215-4R

DESIRE travail de précision dans machine shop pour l'été. 7 ans d'expérience. CLairval 4-5043. 116—

DONNEZ vos réparations, rénovations à bon travailleur; l'heure, contrat. LAfontaine 4-8834. 116—216-3R

ELECTRICIEN pour entretien d'un édifice ou construction, 15 ans d'expérience. DAniel 2-5143. 116—215-4R

ETUDIANT universitaire, bilingue, demande emploi d'été. LAfontaine 3-7393. 116—217-3 R

ETUDIANT 21 ans, demande emploi, pour été, expérience, construction; autres travaux, demander Léo. LAfontaine 6-5632. 116—217-2R

2 ETUDIANTS cherchent travail pour été bureau, autre. CRescent 9-1692. 116—

FRANCAIS possédant licence chauffeur, expérience générale travaux bureau, comptabilité, payroll, dactylo, cherche emploi. LAfontaine 6-8506. 116—215-4

HEAD SHIPPER, 10 ans d'expérience, bilingue, bonnes références. LAfontaine 6-7359. 116—R

HOMME désire ouvrage d'extérieur, menuiserie ou peinture. LAfontaine 3-6110. 116—217-3 R

HOMME tout faire, temps plein, partiel, peinture raisonnable. CRescent 7-7064. 116—218-2

HOMME demande ouvrage de maintenance, entretien gazon, etc. LAfontaine 1-2374. 116—

HOMME âgé 50 ans, demande ouvrage comme gardien parking ou manufacture ou concierge pour bureau bilingue, peut faire toutes sortes de petites réparations. AVenue 8-7706. 116—

INGENIEUR, 3e classe A, demande emploi. Expérience 11 ans. DUpont 9-1802. 116—218-3 R

JEUNE couple prendrait conciergerie. Bonnes références. MIssion 2-2388. 116—216-3 R

JEUNE homme demande emploi comme aide boulanger ou second cuisinier, expérience, salaire raisonnable. DAniel 2-1075. 116—217-3 R

MENUISIER pour finition d'escaliers et armoires. ORchard 6-6840. 116—216-3 R

MENUISERIE générale faite avec scie électrique, neuf et réparation, balcons, armoires, etc. ORléans 4-6385. 116—27,30

MENUISERIE TOUS GENRES, REPARATIONS A VOS PROPRIETES AVEC GRANDE EXPERIENCE. LAFONTAINE 3-3733. 116—218-3

MENUISIER, prendrait réparation galeries, balcons, escaliers, menuiserie de tout genre faisant ouvrage lui-même. LAfontaine 4-2273. 116—216-3 R

MENUISIER pour travailler dans manufacture de camps et maisons préfabriqués Lionel Daoust Limité, 295 Lafleur, Ville Lasalle, DOminic 6-2250. 115—218-2 R

MENUISIER, réparations générales. Heure ou contrat. Manque d'ouvrage. Très bon marché. CRescent 3-3133 soir seulement. 116—215-4R

MENUISIER, ouvrage général, armoires, camps d'été. A. Lessard, DUpont 8-3619. 116—216-26 R

MENUISIER compétent, bonnes références, ouvrage général, heure contrat. RAymond 1-3822. 116—218-26R

MENUISIER entrepreneur, constructions neuves et réparations de tous genres. A l'heure ou contrat. RAymond 8-5687. 116—210-26 R

MENUISIER, réparations générales, heure ou contrat. DAniel 2-9309. 116—209-26 R

PATISSIER européen, position permanente, hôtel, restaurant, cafétéria. Références. DAniel 1-4077. 116—216-3 R

PEINTURE, réparations tous genres. Bon marché. Ouvrage garanti. MOnument 5-3943. 116—217-2 R

PLATRIER prendrait réparations, ouvrage neuf. Ouvrage garanti. RAymond 8-9186. 116—218-26R

PLATRIER prendrais réparation ou ouvrage neuf. CLairval 9-3884. 116—217-6R

PLATRIER prendrait réparation, ouvrage neuf et garanti. RAymond 8-9186. 116—192-26R

PRENDRAIS réparation briques, tirage de joints. RAymond 9-2636. 116—218-3R

PRENDRAIS couple ou dame à leur pension, pour légers services, jeune ou âgé, bon chez-soi, pas de pension à payer. Aline Bellerose, Grand Chico, St-Augustin Co. Deux-Montagnes, St-Eustache. GRanit 3-3811. 116—

PRENDRAIS peinture, intérieur-extérieur et réparations de plâtre. Ouvrage garanti. DUpont 9-5344.

PRENDRAIS peinture, intérieur et extérieur. LAfontaine 6-7965. 116—206-26 R

REPARATION, ouvrage général dans le bois. CLairval 6-3434. 116—218-3

REPARATION, portes et châssis, aussi coupe-froid. CRescent 4-0865. 116—217-2R

117 Femmes, filles demandées

ABSOLUMENT besoin jeunes filles, femmes, bonne apparence, élégantes, distinguées, pour expositions de modes chic, belle opportunité. CRescent 2-7040. 117—218-25

AI BESOIN, filles, dames, de 16 à 30 ans, pour ouvrage d'essayeuse. Expérience non requise. LAfontaine 1-9011. 117—211-26R

AI besoin femme chambre pour motel. Pierre Paquin, ORchard 6-7121. 117—217-3 R

AIDE-MALADES demandée. Bon salaire, logée, nourrie. S'adresser à 1815 Côte Terrebonne. NOrmandie 6-8004. 117—217-5 R

117 Femmes, filles demandées

POUR TRAVAILLER DANS LES CAFETERIAS OU LES CUISINES

LA COMPAGNIE DE TELEPHONE BELL DU CANADA

a besoin d'employées à temps partiel ou pour certaines occasions.

Connaissance de l'anglais requise.

LOCAUX BIEN ECLAIRES
ATMOSPHERE AGREABLE
OUTILLAGE MODERNE

UN REPAS ET L'UNIFORME FOURNIS

PRESENTEZ-VOUS AU BUREAU D'EMPLOI

625, RUE BELMONT

DANS L'EDIFICE C.O.T.C.
AU REZ-DE-CHAUSSE
8.30 A.M. A 4.30 P.M.
DU LUNDI AU VENDREDI
117—2,7

BISCUITS CHRISTIE 3055 VIAU

ASSISTANTE-CONTREMAITRESSE

Personne bilingue, 25 à 35 ans, ayant expérience dans travail de manufacture et aussi dans la surveillance. Emploi permanent, 5 jours, bénéfices usuels aux employés. S'adresser au bureau d'emploi. 117—218-3

FILLES

Jeunes filles demandées pour travail concernant la décoration intérieure, très beaux manuels tels que: céramique, peinture et les émaux. Expérience non nécessaire pour les personnes ayant les aptitudes requises. Revenu intéressant. VIctor 9-5297. 117—217-6 R

SUPPLEMENTAIRES

VENDEUSES DEBROUILLARDES, LINGERIE D'ENFANTS. BON SALAIRE. LAFONTAINE 2-6688. 117—217-4 R

PREPOSEE au comptoir expérimentée, bilingue, excellent salaire, pas de travail le dimanche. HUnter 6-0039. 117—217-3 R

PIQUEUSES

Piqueuses de bas expérimentées pour manufacture bas d'enfants. Windsor Hosiery Mills, 2035 Desjardins, CLairval 9-2515. 117—R

AIDE-MALADE POUR FEMME PARAPLEGIQUE, PAS PLUS DE 40. FAUT PARLER L'ANGLAIS. BON CHEZ-SOI POUR QUI FERA L'AFFAIRE. BEAUCOUP DE CONGES. HUNTER 1-6554. 117—28,30 juin, 2 juil. R

AIDE dans restaurant, à l'année, nourrie, couchée, salaire. OLympia 9-5874. 117—216-3R

A PERSONNE de plus de 50 ans en échange de légers services. Rémunérations. HUnter 4-5673. 117—R

AVONS besoin immédiatement d'une fille de comptoir, pour le jour ou le soir. Excellentes recommandations. Semaine de 48 heures. Repas et uniformes fournis. Honey Dew Coffee Shop, UNiversity 6-8057. 117—218-3R

BUREAU de poste, pharmacie Leduc, centre d'achats à St-Martin, fille, femme au moins 1 an expérience, assez bilingue, immédiatement, application avant midi: VIctor 2-8631, soir: RIverside 4-4235. M. Caron. 117—214-5

CAISSIERE expérience, références. RIverside 7-7561. 1595 Barré, Ville St-Laurent. 117—216-3 R

CAISSIERE expérimentée, avec références. $40. semaine. CLairval 4-1342. 117—218-3 R

CHAINEUSE expérimentée, opératrice de machine pour chandails; s'adresser 15 ouest, Mont-Royal, salle 204.

COMPTABLE

expérimentée pour assumer direction du bureau d'une manufacture de travaux à l'aiguille. Ecrire case 9289 La Presse. 117—217-3R

COUTURIERE rapide, expérimentée dans rembourrage. Bon salaire. Appeler ORchard 1-5553. 117—216-6 R

COUTURIERE EXPERIMENTEE, EMPLOI CONTINU. PARKWAY GOWNS 5008 AVE DU PARC. 117—215-4 R

COUTURIERE pour draperies, expérimentée, bilingue, pouvant servir dans magasin de lingerie. CRescent 7-5376, CRescent 7-5109. 117—212-7R

CUISINIERE générale pour maison de convalescents dans Lasalle. DOminic 6-9090. 117—216-6 R

DACTYLO bilingue, travail dictaphone, semaine 5 jours. Téléphoner entre 5 et 6 heures seulement. M. Archambault, UNiversity 1-9831.

DAMES, demoiselles, travaillez pour vous-mêmes, faites des fleurs artificielles, une leçon suffit. Nous achetons et vendons le matériel, rien à coller, rien à tailler. R. Mercier Enregistré, CRescent 6-4922, de 10-5 heures; soir, 7-9. Fermé samedi, lundi. 117—195-26 R

ECHANTILLONNEUSE expérimentée dans vêtements sport et vêtements en tricot pour enfants. 237 Jean-Talon ouest. 117—218-3R

ECHANTILLONNEUSE expérimentée dans vêtements sport pour enfants. Emploi stable à l'année. Bon salaire. Tam O'Shanter, 6750 Hutchison. 117—218-3R

ENTREPRENEUR pour prendre atelier complet. Machines fournies, aucun investissement demandé. Faut avoir expérience dans costumes de neige et vêtements sport pour enfants. Walker Manufacturing Company, 4881, av. Coloniale. 117—216-3 R

ENTREPRENEUSES d'expérience en vêtements sport et costumes de neige pour enfants. S'adresser chez Walker Mfg Co., 4881, Coloniale. 117—218-3R

EXAMINEUSE EXPERIMENTEE EN ROBES POUR DAMES, BOUTONNIERES ET ALTERATIONS. EMPLOI STABLE, BONNES CONDITIONS. CHEZ CORA, 2101 ST-LAURENT. 117—217-3 R

EXPEDITRICE bilingue expérimentée pour robes d'enfants, faires les factures, préparer les commandes. Ecrire case 9303, La Presse, donnant no de téléphone et adresse. 117—217-4

FEMME ou fille demandée, commis dépt. librairie, cadeaux, jouets. Bilingue avec expérience. Se présenter L'Oiseau Bleu, 4148 Ste-Catherine est. 117—217-3 R

FEMME DE MENAGE

Pour hôtel de vacances ouvert à l'année. Bons gages, emploi régulier, recommandations, demandée immédiatement. The Manor House, case 550, Ste-Agathe. 117—216-3 R

FEMMES, filles pour sollicitation au téléphone ou de porte en porte. Très bonnes conditions de travail. M. Roch, DUpont 1-1886. 117—29 juin, 2,4,5 juillet R

2 FEMMES pour travail général dans camp d'enfants des Laurentides, ni cuisine, ni lavage, ni repassage, doit parler un peu anglais. HUnter 8-1030. 117—217-2 R

FEMMES expérimentées pour repriser et examiner bas d'hommes demandées; Tricot Star, 5437 St-Laurent, CRescent 9-3210. 117—216-3 R

FILLES comme dévideuses de bobines pour coudre fils; doivent avoir expérience; excellente chance pour filles voulues. Eastern Thread Mills, 5115 Durocher, CRescent 4-8219. 117—218-3 R

FILLE pour vendre hors d'oeuvres dans club de nuit. Se présenter à 4558 Notre-Dame est, entre 5 et 7 heures, Café de l'Est. 117—218-2 R

FILLES EXPERIMENTEES, OVERLOCK SINGER, ATELIER DE CHANDAILS POUR DAMES, BON SALAIRE, BROADWAY KNITTING, 2669, CHARLEMAGNE, CLAIRVAL 6-7501. 117—215-6 R

FILLE, ouvrage générale, tourist room. 950 St-Denis. 117—218-2R

FILLE DE BUREAU bilingue, dactylo essentielle, emploi continu, 167 St-Hubert, Pont-Viau. 117—218-3R

FILLE de tables, expérience demandée. 2202 Bélanger. 117—217-7

FILLE bilingue, 25-40 ans, pour roll et routine générale de position permanente. Wanner's Beauty Salon. UNiversity 6-7638. 117—217-6 R

FILLE avec expérience sur machine overlock ou Merrow. Bon salaire, atelier de chandails. 5680 St-Dominique, 3e étage. CRescent 6-3775. 117—217-3 R

117 Femmes, filles demandées

CANADIAN PACIFIC AIRLINES
REQUIERT
HOTESSES BILINGUES
PRESENTEZ-VOUS MAINTENANT SI VOUS POSSEDEZ LES QUALITES SUIVANTES:
APPARENCE AGREABLE
DIPLOME ECOLE SUPERIEURE
AGE 20-26 ANS
TAILLE: 5 PIEDS 2 POUCES — 5 PIEDS 7 POUCES
POIDS 105-130 livres
VISION SANS CORRECTION
PAS DE DENTIERS COMPLETS OU PARTIELS
CELIBATAIRE
DOIT PARLER ANGLAIS, FRANCAIS. SALAIRE DURANT UN MOIS D'INITIATION A VANCOUVER $200. SALAIRE VARIERA APRES INITIATION, DE $275 A $401. SE PRESENTER AU C.P.R. 1080 RUE DRUMMOND. 117—218-3 R

COMMENCEZ MAINTENANT
DEVENEZ
REPRESENTANTE AVON
AUGMENTEZ VOTRE REVENU EN TRAVAILLANT QUELQUES HEURES PAR JOUR. COMMISSION LIBERALE. EXPERIENCE NON NECESSAIRE. POUR INFORMATION SIGNALEZ VICTOR 2-8158. 117—217-2

CHAUSSURES
Opératrices de machines à coudre, avec beaucoup d'expérience dans la robe ou la chaussure. Très bons salaires payés, 2 semaines de vacances, ouvrage permanent.
S'adresser: Graceline Footwear, 2451 Demontigny est, LAfontaine 4-3086
Soir après 9h. 30: CLairval 6-4551 117—215-6

OPERATRICES
Expérimentées sur machines, Union Special, Merrow, flatlock pour sous-vêtements coton et rayonne. Bon salaire. Ouvrage à l'année. S'adresser M. Richmond Grover Mills Ltée. 2025 Parthenais. 117—217-3

LOOPERS
Expérimentées sur bas pour hommes, 8 points, travail à l'année. Salaire élevé. S'adresser M. Richmond Grover Mills Ltée. 2025 Parthenais. 117—217-3

PRESSEUSE
Avec expérience dans jupes et pantalons. 7170 Clark, district Jean-Talon. 117—218-3

FILLES d'expérience dans la robe, une drapeuse, une finisseuse. 372 Ste-Catherine ouest, chambre 518, édifice Belgo. 117—217-3 R

GARDIENNE avec bonnes références pour dame âgée, de 9 heures à 2 heures. WEllington 5-4450. 117—R

GERANTES avec expérience dans la vente d'abonnements plus haute commission payée. 1411 CRescent appt 205. 117—218-2 R

INSTITUTRICES demandées, diplômées, références exigées. S'adresser R. Vaillancourt, 3757, 2e rue, L'Abord-à-Plouffe. 17—30 juin, 2,8,9 juillet R

INSTITUTRICES demandées, bon salaire; à 20 milles de Montréal. S'adresser Léonard Robert, St-Mathieu, cté Laprairie. MIssion 3-8545. 117—29 juin—2 juil R

INSTITUTRICE brevet supérieur ou complémentaire, références, 8ième 9ième année, salaire jusqu'à $3,300. Commission Scolaire Maple Grove, P.Q. COrvette 8-3946. 117—218-2

JEUNES filles expérimentées pour séparer pièces de tricot. Emploi stable, excellent salaire. Glencairn Knitting, 645 Wellington, porte 100. 117—215-5 R

JEUNES filles pour bar-soda très achalandé. Emploi stable. Cape's Drug Store, 5333, ch. Reine-Marie. 117—216-6R

JEUNE FILLE attrayante aimant rencontrer les gens dans un travail intéressant. Faut très bien parler anglais et aimer parler avec les gens. Entraînement complet et bon salaire, boni, etc. Voir M. Seymour, au 1434 rue Ste-Catherine ouest, porte 201, entre 10 h. et midi, 2 h. et 4 h. p.m. 117—216-3 R

JEUNE fille bilingue pour ouvrage général de bureau, dactylographie. Paul Importing Co. Ltd, chambre 102, 2050 rue Bleury. 117—216-3 R

JEUNES filles bilingues pour travail d'atelier. Rival Products Co., 5170 Henri-Julien, porte 202. 117—R

JEUNE FILLE ayant quelque expérience sur machine à coudre de manufacture, bonnes conditions, chances d'apprendre métier. Nugget Novelties, 5770 St-Laurent, chambre 304. 117—218-2 R

JEUNE fille demandée pour ouvrage de bureau dans département du crédit, devra savoir la dactylo et être bilingue et aussi avoir un peu d'expérience dans la collection des comptes. Bon salaire, fonds de pension et assurance groupe. Faire application à: McCormick Ltd, 170 Blvd Laurentien. RIverside 7-3587, M. Gravel. 117—217-3 R

JEUNE FILLE bilingue sachant parfaitement la comptabilité pour compagnie de construction. Excellent salaire. REgent 9-7743. 117—218-2 R

JEUNE FILLE possédant expérience du dactylo pour département des factures. Semaine 5 jours. UNiversity 1-5721. 117—218-3 R

JEUNES filles ambitieuses, libres de voyager pour agence littéraire, travail par équipe, bonnes conditions. 1411 Crescent, chambre 205. 117—218-3 R

JEUNE FILLE pour travail général dans sacs à main, de préférence expérimentée sur machine à coller au latex. UNiversité 1-5941. 117—217-2 R

LAVAL-DES-RAPIDES
Sténographe bilingue expérimentée, semaine de 5 jours. Travail intéressant. Bon salaire. Position permanente. Emploi immédiat. Appeler soir DUpont 7-8192. 117—211-10 R

LOAPERS demandées pour machine à loaping, Paris Star, 83 Rachel est. 117—217-6 R

MADAME... avez-vous 10 à 15 heures de libre chaque semaine? Connaissez-vous la vente la plus intéressante qui soit? Savez-vous combien de profit vous pouvez réaliser chaque semaine? Nous offrons une ligne exclusive où la compétition n'existe pas. Ecrivez à Distribution Phyto Inc., C.P. 39 Cap-de-la-Madeleine, P.Q. 117—2,3,4,9,10,11,16,17,18,23,25,30,2

MANUCURISTE demandée avec expérience et bilingue. Bon salaire. S'adresser au salon de barbier Château Frontenac, Québec. LAfontaine 2-6625. 117—215-4 R

OPERATRICES expérimentées dans robes d'enfants demandées immédiatement, Baab Children's Wear, 2041 Pie IX. 117—216-3 R

OPERATRICES EXPERIMENTEES EN ROBES. BON SALAIRE, TRAVAIL REGULIER. 5148 BOUL. ST-LAURENT, DERNIER ETAGE. 117—216-3 R

OPERATRICES avec expérience dans la robe ou la blouse pour travail dans manufacture de robes, bon salaire, fêtes payées. S'adresser 4360 Iberville. 117—216-3R

OPERATRICES expérimentées, dans la chemise de toilette. Bon salaire. Ouvrage permanent. 1231 Ste-Catherine Ouest, Chambre, 252. Monsieur Hamel. 117—215-4 R

OPERATRICES expérimentées en vêtements d'enfants, excellentes conditions de travail, 120 rue Laurier ouest. 117—217-3R

OPERATRICES de machine Merrow, expérience indispensable, salaire élevé, emploi stable. Zephir Knitting, 6545 Durocher. 117—218-3R

OPERATRICES EXPERIMENTEES, MACHINE OVERLOCK. 5505 ST-LAURENT, PORTE 4203. 117—218-3

OPERATRICES demandées avec expérience seulement, dans la robe au complet. S'adresser à 5025 Papineau. 117—R

OPERATRICES d'expérience sur machines Zig Zag à lingerie. 5, Mont-Royal est. 117—217-6 R

OPERATRICES dans fabrique de chaussures pour dames. Perfection Footwear Co., 740 St-Maurice près McGill. 117—217-3 R

OVERLOCK
Opératrices demandées pour machine Overlock, Paris Star, 83 Rachel est. 117—217-6R

PAIREUSE EXPERIMENTEE, BAS POUR DAMES. EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL. S'AD. UNITED HOSIERY, 8620 ST-URBAIN. 117—217-3 R

PANTALONS DE COSTUMES DE NEIGE
Femmes expérimentées pour faire les pantalons de costumes de neige, grandes quantités, 260 ave Greene. WEllington 2-8896. 117—216-3 R

Poseuse de zippers d'expérience pour habits d'hommes. 7080 Park Avenue. 117—216-3 R

PRESSEUSE DE CHEMISES
Expérimentée au service de buanderie dans atelier de nettoyage à sec. Presse à chemises (deux employées). Prosperity Cabinet. White Spot. 7063 Côte-St-Luc. HUnter 9-3552. 117—30 juin, 2,5juillet

PRESSEUSE dans linge d'enfants demandée avec ou sans expérience. S'adresser à 3582 Chambly. LAfontaine 1-3343. 117—217-3 R

PROFESSEUR culture physique pour enseigner dans Commissions scolaires. RAymond 2-4416. 117—28,30 juin, 2 juillet R

117 Femmes, filles demandées

NOUS AVONS PROBABLEMENT LA POSITION QUE VOUS CHERCHEZ
Secrétaires, dactylographes, bilingues. Pour appointement:
DRAKE PERSONNEL
635 OUEST DORCHESTER
CHAMBRE 709
UNIVERSITY 1-9672
Lundi à jeudi, 8h. 30 à 7h. 30; Vendredi, 8h. 30 à 5h. 30.
CONSULTATION GRATUITE 117—215-5

VENDEUSES DEMANDEES
AVEC OU SANS EXPERIENCE POUR LA VENTE AU COMPTOIR. BILINGUES. BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. BON SALAIRE, ASSURANCE-MALADIE, VACANCES, PLAN DE RETRAITE. AGE 21 A 40 ANS. AUSSI QUELQUES POSITIONS A TEMPS PARTIEL DISPONIBLES. SE PRESENTER DE 9 A 11 A.M. ET DE 2 A 4 P.M.
M. M. ALBANESE
UNITED CIGAR STORES LTD
SUITE 5, 1165 GREENE AVE
WESTMOUNT
117—218-2 R

FEMMES
A temps partiel, quatre heures avant-midi ou après-midi, demandées par importante maison de gros en nouveautés du centre de la ville. Ouvrage facile. Ambiance agréable. Mentionner numéro téléphone et adresse. Ecrire case 9195, La Presse. 117—217-3 R

DACTYLO BILINGUE
Avons besoin d'une personne avec expérience sur dactylo I.B.M. Executive, 3 jours semaine. Bon salaire. Pour informations, entre 9 a.m. et 5 p.m. CRescent 9-6698. 117—216-4 R

CONTREMAITRESSE
Faut être très expérimentée dans toutes les phases, chandails pour enfants, emploi stable. Se présenter Beaver Knitwear Ltd, 7275 St-Urbain. 117—217-6R

SECRETAIRE d'expérience, sténo dactylo accomplie, bilingue, capable de prendre minutes de réunions de comités pour grande institution. Conditions avantageuses. Ecrire mentionnant âge, instruction, résumé d'expérience et salaire désiré à S. P. Casier Postal, 6128 Montréal. 117—217-2 R

SECRETAIRE bilingue, expérience bureau d'assurance, dactylo, ORléans 4-9555, ORléans 7-2835. 117—R

SECRETAIRE - sténo-dactylo bilingue, avec expérience, Capitol Record, 155 Port-Royal. 117—217-3 R

SERVEUSE bilingue expérimentée pour nouveau restaurant. S'adresser entre 1 et 4 à M. Jerry, 2825 rue Masson. 117—218-3R

SERVEUSE bilingue et expérimentée, emploi stable, pour le jour ou le soir. 487 Jean-Talon ouest. 117—216-3 R

STENOGRAPHE BILINGUE
Et expérimenté, bureau moderne situé dans district de Ville St-Laurent. Semaine 5 jours, bénéfices courants. Ecrire à Case 9283 La Presse. 117—216-3 R

1597 STE-CATHERINE EST, waitress, expérience exigée. Pour le soir. Se présenter. 117—218-3 R

TRAVAIL TEMPORAIRE
EST DE LA VILLE
Jeunes filles pour travail d'entrepôt et de manufacture. S'adresser n'importe quel jour entre 9 a.m. et midi à 1255 Carré Philippe, chambre 502. 117—218-3 R

VENDEUSE ayant expérience dans la vente au comptoir, pouvant prendre charge d'un nouveau local pour vendre pains et gâteaux. Téléphoner CRescent 4-9301, M. H. Quenneville. 117—217-2 R

VENDEUSE capable faire démonstration nouveau produit. Gros profit. RAymond 1-1646. 117—217-3 R

VENDEUSE bilingue, expérimentée, magasin de lingerie, semaine 5 jours, excellentes conditions. 6597 St-Hubert. 117—217-3 R

VENDEUSE bilingue, lingerie pour dames, emploi permanent, 509 Bélanger. 117—213-6R

VENDEUSE d'expérience lingerie pour enfants, emploi permanent, 7122 St-Hubert. 117—218-3 R

VENDEUSES avec ou sans expérience, 5 jours de travail, bonnes conditions assurance-groupe. Chez Lilianne Inc. 6688 St-Hubert. Demander Mme Pelchat. 117—215-4R

VENDEUSE pour fleuriste de préférence expérimentée, bilingue. 3033 Sherbrooke est. 117—217-2 R

VENDEUSES à domicile pour articles nouveaux. Gros revenu. 2680 Davidson, LAfontaine 4-4158 mardi et mercredi entre 11 et 4 heures p.m. 117—R

VENDEUSE dans chaussures d'enfants, bilingue, expérience non nécessaire. 3842 Ontario est. 117—217-2 R

VENDEUSE (bilingue) d'expérience pour lingerie de dames. Local 45 milles de Montréal. Bon salaire. Ecrire: Brownsburg, C.P. 250. 117—215-5

WAITRESS, travail de jour, travail du soir, et fins de semaine. S'adresser entre 3 et 5 hres p.m. Da Giovanni Restaurant, 572 Ste-Catherine est. 117—215-4R

WAITRESS expérimentée bilingue pour travail du soir. 4296 Ste-Catherine Est. 117—217-3 R

WAITRESS expérimentée, demandée, 6 heures a.m. à 2 heures p.m. 10289 Papineau. 117—217-4 R

WAITRESS avec expérience. 5500 Westminster nord, HUnter 4-0355. 117—213-6 R

WAITRESS demandée, bilingue. Appeler Contrecoeur 841. 117—215-6R

WAITRESS demandée, expérience si possible, 823 Jean-Talon ouest. 117—217-2R

118 Emplois demandés femmes

CUISINIERE avec expérience et légers services. Appeler RAymond 1-0315. 118—

DAME fiable, garderais enfants ou ouvrage à domicile. LAfontaine 5-4129. 118—R

DAME demande emploi chez couple bilingue dans maison privée. Ecrire Case 9197 La Presse. 118—

DICTAPHONE-secrétaire bilingue expérience légale. Prendrais ouvrage domicile. CRescent 7-3323. 118—210-26 R

FEMME demande emploi, fin de semaine, motel ou buffet. RAymond 2-9388, après 6 heures. 118—217-2 R

FEMME de ménage demande ouvrage à journée, expérience DUpont 9-0458. 118—218-6 R

FEMME de journée demande ouvrage général, bonnes références. RAymond 9-8982. 118—R

FEMME de journée $6. par jour. LAfontaine 4-4408. 118—217-2 R

FILLE demande ouvrage à la journée, expérience, références. RAymond 7-5745. 118—218-3 R

FILLES 17 et 16 ans désirent travail dans maison privée ou manufacture dans l'est coucher chez-elles. CLairval 6-1715. 118—218-2R

GARDIENNE d'enfants ou d'invalides, responsable, références. LAfontaine 1-9471. 118—R

HOMME de journée demande ouvrage à la journée dans maison privée, avec références. LAfontaine 2-4832. 118spc—

INSTITUTRICE désire travail durant les vacances. LAfontaine 2-3559. 118—216-3R

JEUNE fille désirerait garder enfants, références. REgent 9-9856. 118—217-2 R

LAVAGE à la maison, bel ouvrage. LAfontaine 1-6073. 118—

STENO dactylo, bilingue, prendrait ouvrage domicile. RAymond 8-4235. 118—R

TELETYPISTE, téléphoniste bilingue, expérimentée, connaissant dactylo et ouvrage général de bureau. MIssion 2-5063. 118—217-2 R

118-A Couturières

AI 23 ANS d'expérience, ferai réparations et neuf, pour dames. 4515 Mentana. 118A—217-2 R

ALTERATIONS, remodelage robe mariée, cocktail, manteaux, costumes sur mesures, soigné, 30 ans expérience. Mme Georgienna Bertrand, 753 Bienville. LAfontaine 2-9869. 118A—218-2

BRASSIERES parisiennes et costumes de bain sur mesures. LAfontaine 1-8675. 118A—211-26

COUTURIERE expérimentée demande couture tous genres. LAfontaine 1-6235 Mlle Thériault. 118A—199-26 R

ELIZABETH JORDAN, couturière dessinatrice retouches, remodelage, copies et "originals". Tissus canadiens et importés. 6100 Côte-des-Neiges (près Van Horne), REgent 3-3432. 118A—216-3 R

119 Cours femmes, filles

COURS de techniciennes de laboratoire médical, bilingue. Individuel. Dans laboratoire moderne. VIctor 5-5537. 119—201-26R

120 Service domestique

A BONNE générale, $110 par mois, toutes commodités, chambre avec salle de bain, avons femme de ménage chaque semaine, consentante à passer été à la campagne. REgent 8-7212. 120—217-2 R

120 Service domestique

AIDE générale demandée, références nécessaires, bon chez-soi à personne voulue; HUnter 8-4439. 120—217-3 R

AIDE domestique, bon chez-soi, bonnes conditions. CRescent 9-0997. 120—218-2 R

AIDE générale, chez famille canadienne française, chambre seule, excellent salaire. S.V.P. écrire expérience et références. Casier 9272 La Presse. 120—218-3 R

AIDE générale demandée. Appeler Mme Raymond Boileau, Contrecoeur 89. 120—215-6R

A PERSONNE intéressée, offre chambre et pension en échange légers services. RAymond 8-3333. 120—R

BON salaire, aide maternelle pour famille bilingue, références. Ecrire Case 9288, La Presse. 120—

BONNE A TOUT FAIRE COMPETENTE. SACHANT L'ANGLAIS. PAS D'ENFANTS, $120. REGENT 7-6056. 120—216-3 R

BONNE demandée, bilingue, 1 enfant, bon chez-soi. MOntcalm 9-6145. 120—216-3 R

BONNE tout faire parlant anglais, sera logée. HUnter 9-6204. 120—207-3 R

BONNE compétente à tout faire, chambre privée, commodités modernes, congé tous les soirs. $25 par semaine. 766 McEachran, CRescent 9-7830. 120—217-2R

CALIFORNIE
Domestiques pour sud de la Californie. Beverly Hills, Hollywood. Excellentes situations pour domestiques, cuisinières, aides maternelles dans les meilleures maisons. On vous avancera passage transport par avion. Emploi offert immédiatement. Faire parvenir détails (en anglais si possible) concernant expérience, salaire désiré, pays de naissance, avec photo, à Continental Domestic Agency, 17234 Ventura Blvd, Encino, Calif. 120—2,9,16,23,30

COUPLE avant commerce prendrais future mère pour soin d'un enfant, bon chez-soi. Beaucoup de compréhension. VIctor 5-1397. 120—29 juin, 2 juil. R

DAME âgée, 50 à 60 ans, prendre soin enfants, logés, nourrie en retour, légers services. RIverside 7-2068. 120—218-2 R

DAME âgée trouverait bon chez-soi, 2 adultes, références, salaire. LAfontaine 2-7077. 120—R

DEMANDE femme moyen âge pour prendre soin d'un couple âgée. RIverside 7-1504. 120—R

FEMME quarantaine, pas cuisine, pas d'enfants, pas travail soir ni dimanche, $18 logée. WEllington 5-6507. 120—218-3R

FEMME de 50-60 ans demandée pour demeurer avec dame 66 ans, chambre, pension et $50 par mois dans l'est de la ville. CLairval 9-3579. 120—

FILLE pour tenue de maison moderne, pour la campagne, doit comprendre l'anglais. REgent 3-3624. 120—217-3 R

FILLE, veuve ou dame âgée, pour prendre soin 3 enfants et faire cuisine. Chambre seule. Bon salaire. OLympia 8-8255, 625 Boul. Senecal, Chambly. 120—213-6R

FUTURE MERE, préférence campagne, logée, nourrie, en retour légers services. RAymond 1-0054. 120—217-2R

JEUNE fille demandée pour service domestique, à Laval-des-Rapides, maison moderne, chambre privée avec télévision. MOntcalm 9-9537. 120—217-3 R

JEUNE femme pour prendre soin de 2 enfants et de la maison, chambre et pension $25 par semaine. Ecrire Mrs K. Pascal, 179 Morton Blvd, Plainview, New York. 120—214-5 R

MENAGERE bilingue connaissant la cuisine légère pour prendre soin d'une personne âgée. Sera logée. Petite famille d'adultes. RIverside 8-6531, après 6 h. HUnter 6-0458. 120—218-3R

PERSONNE, ouvrage général, sachant faire cuisine, pour famille avec enfants, demeurant à Repentigny. Après 7 heures, MIssion 5-3611. 120—217-2 R

PERSONNE sérieuse pour prendre soin d'une malade paralysée. Salaire, logée, nourrie. CRescent 7-9368. 120—29 juin, 2 juillet

POUR famille 6 enfants, fille sérieuse, dévouée, pas de cuisine, buanderie automatique, aurait après-midi libre si elle désire prendre des cours à l'extérieur. Jeanne-d'Arc, près Sherbrooke. CLairval 6-1051. 120—217-2 R

STE-AGAGTHE
Jeune fille pour travail domestique général, bons gages. REgent 1-5280. 120—216-3 R

SERVANTE demandée pour ouvrage général, $25 par semaine. VIctor 9-7107, après 6 heures. 120—217-2 R

SERVANTE expérimentée, travaux du ménage, chambre seule; on emploie femme de ménage. REgent 7-3984.

TEMPS plein ou partiel, 3 adultes, près Oratoire. Nombreux congés. REgent 7-0572. 120—217-2 R

URGENT, Personne pour prendre charge de maison. Mère travaillant. Bon salaire. Doit coucher. HUnter 6-6461. 120—216-4 R

123 Chambres à louer

A. BENOIT, Déménagement, $3. LAfontaine 1-3760. 123—195-26 R

APPELEZ ROGER pour tous genres de déménagement. WEllington 3-1491, OXford 2-4404. 123—218-25

APPELEZ Robert, tous genres déménagements, $3, chambre, valises. LAfontaine 3-9416. 123—203-26 R

APPELEZ Montreal Moving, déménagement $6 de l'heure, 2 hommes; entreposage, transport général. LAfontaine 1-6650. 123—218-25

APPELEZ Payette Transport, déménagement chambre, valises. Bon marché. LAfontaine 2-7153. 123—218-25

APPELEZ Blouin Transport, déménagement, chambre, valises. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LAfontaine 3-9993. 123—218-25

APPELEZ, à bon marché, déménagement, entreposage, ouvrage assuré, ville, campagne. CRescent 3-3562. Soir RAymond 2-1295. 123—218-25

A 1644 AMHERST Petite chambre usage cuisine $5.50. LAfontaine 5-9688. 123—

A 931 Atwater, beau salon double meublé, évier, gaz, frigidaire, téléphone. Faut voir. WEllington 2-2476. 123—217-3 R

A 931 Atwater, belles chambres propres, lavabo, gaz, frigidaire, téléphone. Libres. Faut voir. WEllington 2-2476. 123—217-3 R

A 352 AVE BEAUBIEN, pièces doubles ou simples, cuisinette, $8. CRescent 4-0582. 123—218-25

A BAS PRIX, 75 chambres meublées, genre boudoirs, poêle, frigidaire, à 2520 Fullum près Sherbrooke, 4035 Hochelaga, 1460 Bélanger, 930 D'Anvers. 123—210-26

A BAS PRIX, $9 à $12, frigidaire, poêle. 1269 Montcalm. 123—211-9 R

A 5047 BREBEUF, chambre simple devant, maison privée $5. 123—

ACCEPTEZ $20, SEMAINE GRATUITE 2 pièces, chambre bain, frigidaire, poêle, électricité, $20. 2457 Jean-Talon est. 123—218-9R

A COTE DES NEIGES
face à l'Oratoire, grande chambre, tout confort, dame seule. REgent 8-8437. 123—R

A 2286 CUVILLIER, chambre, bas, LAfontaine 3-1061. 123—210-26 R

A 6517 de St-Vallier, grande chambre devant. Monsieur seulement. CRescent 6-5344. 123—217-2 R

A $5.50 GRANDES chambres avant pour messieurs. 20 Roy. 123—214-5 R

A 3935 HENRI-JULIEN, chambre meublée. Douche, toilette, frigidaire. VIctor 5-3572. 123—R

A 4845 Henri-Julien, belle grande chambre devant, commodités. VIctor 5-1717. 123—215-7R

AHUNTSIC est, devant, meublé, chauffé, confortable, cottage, tranquille. DUpont 9-1684. 123—R

AHUNTSIC Ouest, chambre moderne, cottage, monsieur seulement, DUpont 7-6944. 123—29 juin, 2 juil. R

AHUNTSIC ouest, moderne, entrée privée, chambre bain privée. DUpont 7-3194. 123—

AHUNTSIC, chambre, monsieur de préférence. 10749 Berri. DUpont 7-6523. 123—216-3 R

AI GRANDE chambre genre appartement, entrée privée, bien éclairé, chauffé, téléphone, télévision, cuisine, armoires, garde-robe, eau chaude, lavabo, set de cuisine chromé, davenport neuf, sun-deck, incinérateur, $8.50 et $9 par semaine. CRescent 6-3466. 123—214-5 R

AI 1195 MONTCALM "bachelors neufs". Faut voir. 123—218-25

AI 3 pièces meublés, literie fournie, $60 mois ou $15 semaine. Place tranquille. Aussi petite chambre. 2092 Jeanne-Mance. DUpont 9-0662. VIctor 9-0685. 123—2,4,6 R

AI GRANDE chambre, fraîchement décorée, très bien meublée, cuisinette, frigidaire, eau chaude, douche, 1er étage. Aussi salon double, avec télévision. Libres. $8.50 et $13.50. 4419 Brebeuf. LAfontaine 6-0693. 123—216-3R

AI chambre devant avec lavabo, téléphone, usage cuisine, privilège balcon, $23 par mois. 4457 Chambord. 123—218-2 R

AI chambre, genre appts., poêle, frigidaire, meublé, Jean-Talon, St-Denis. CRescent 1-5979. 123—218-7 R

AI belles chambres, propres, $6 à $8, pension si désiré. St-Denis - Sherbrooke. VIctor 4-1246. 123—216-6 R

AI chambre confortable, maison redécorée, meubles neufs. 4040 Ontario est, appt. 1. 123—211-9 R

AI à $6 et plus, modernes, propres, claires, cuisine. 422 Sherbrooke, près St-Denis. 123—215-6 R

AI 2250 PIE IX, chambre moderne, balcon, toutes commodités, aussi petit logis. 123—218-25

123 Chambres à louer

AI PARC EXTENSION, vivoir moderne, poêle, frigidaire, tout payé $11. 7225 Outremont, coin Jean-Talon. CRescent 1-7118. 123—R

AI RUE ST-HUBERT, près Sherbrooke 2 pièces attrayantes, confortables, cuisinette, grand réfrigérateur, complètement meublé. Strictement privé, références requises. Visiter après 5 hres p.m. $17 par semaine. 3433 St-Hubert. 123—213-7R

AI PETITE chambre, $6. LAfontaine 5-2413. 123—217-2R

A 35 JEAN-TALON E, et coin St-Laurent, chambre redécorée très propre, bien éclairée, meubles neufs, pour une personne $9. par semaine. CRescent 9-9029. 123—217-2 R

A 2544 JOLIETTE, chambre, lavabo, frigidaire, poêle, LAfontaine 4-6319. 123—218-2 R

A 334 LAGAUCHETIERE est, 2 logis; aussi chambres très propres. 123—218-25

A LOUER, 2 chambres pour 2 filles, toutes commodités. 7392 Raoul. Informations, 1625 Everett. 123—218-2

1307 AMHERST - Ste-Catherine, belles grandes chambres. Devant. Gaz, frigidaire. 123—R

A 5743 MOLSON, petite chambre, bon chez-soi. CRescent 1-4122. 123—218-2 R

ANGLE 952 Duluth, boudoir, recevoir, gaz, frigidaire, lessiveuse, téléphone gratis. 123—25,29 juin, 2,6,juillet R

2 APPTS tout compris, frigidaire, bon chez-soi, eau chaude année. 4013 St-Hubert. 123—218-2 R

APPT 1 meublé, bain, frigidaire, $10 semaine. 3903 St-Denis. VIctor 9-7178. 123—30juin,2,4juill.

APPT double meublé, lavabo, frigidaire, poêle gaz dans appt, 7797 Berri, appt 6. CRescent 1-5895. 123—R

APPT meublé, frigidaire, gaz, $10, petite chambre, $6. 3958 Drolet. 123—217-3 R

A ROSEMONT, 5455 6e, chambre, lavage, pension si désirée, références. 123—216-4 R

A $15 semaine, 2 pièces chauffées; frigidaire. 5472, 1ère avenue, Rosemont. 123—218-9R

A 8295 ST-DENIS, 2 pièces meublées, tout confort, genre boudoir, grande chambre 2 personnes, tout confort, prix raisonnable. DUpont 7-0254. 123—29 juin; 2 juillet R

A 3633 ST-DENIS, chambre avec lavabo, usage cuisine. 123—218-3R

A 6796 ST-DENIS, salon double, autre chambre libre. CRescent 7-1582. 123—

A 1037 ST-DENIS, grandes chambres, lavabos, frigidaire. Faut voir. 123—218-25

A 6538 ST-DENIS près Beaubien, chambre tél. CRescent 7-2931. 123—218-2

A 6507 St-Dominique, chambre avant libre, $7. LAfontaine 3-8046. 123—

A 6377 ST-DOMINIQUE, salon double non meublé. CRescent 6-0969. 123—29 juin—2 juil. R

A 7712 ST-HUBERT, doubles ou simples, cuisinette. Après 5 heures. CRescent 7-7131. 123—218-25

A 1020 ST-LAURENT, 2 appts, frigidaire, télévision, eau, $10. 1027 St-Laurent. 123—R

A 1812 ST-TIMOTHEE, place tranquille, eau chaude à l'année. LAfontaine 1-4198. 123—R

A 6926 ST-VALLIER, près Bélanger et St-Denis, chambre devant, pour homme, maison privée. CRescent 1-7607. 123—R

A 2032 UNION près Eaton, bien meublée, simple, double ou triple, poêle, frigidaire privés, prix raisonnable. HUnter 9-1409. 123—216-3 R

A 2001 UNION et 2010 Victoria près magasin Eaton, plusieurs grandes et petites chambres, eau, poêle, frigidaire. 123—217-4 R

A UNiversity 1-6559, 2 logis refaits à neuf; aussi chambres. 123—218-25

A UNIVERSITY 1-6559, 2 logis refaits à neuf, aussi chambres. 123—215-6

AVENUE Querbes, 7880, meublée, cuisinette, chambre bain. Occupation immédiate. CRescent 9-2861. 123—213-6 R

2151 AYLWIN, chambre tranquille, 2 appts, frigidaire, gaz. LAfontaine 2-0636. 123—

BELLE chambre meublée, eau chaude, toutes commodités, pour 1 ou 2 personnes. CRescent 9-9752. 123—R

BELLE grande chambre ensoleillée, femme ou fille, dans maison tranquille. 607 Jarry est. CRescent 9-3807. 123—R

BELLE chambre, très propre $5., tranquille, poêle, frigidaire. 4254 Delorimier. 123—R

BELLE grande chambre avec grande garde-robes, balcon. G. Mallet. 61 Beaubien est, 2e étage. CRescent 6-4768. 123—217-2 R

BLOOMFIELD-Jarry, grande chambre dame, monsieur, cuisine, bain, entrée privée, $10, par semaine. CRescent 7-3555. 123—R

BOUL. St-Joseph, St-Denis, une, deux, trois pièces, complètement meublées, poêles, frigidaires privés, vaisselle, literie, bébé accepté. VIctor 5-4820. 123—215-26

4033 boul. Décarie, N.-D.-G., bien situé, eau chaude, $10 par semaine. Mme J. Carpentier, HUnter 6-7919. 123—217-2 R

9110 BOYCE, Tétreaultville, 1 appt, $8, 2 appts, $14, meublés, poêle, frigidaire. CLairval 4-3034. 123—217-2

BOYER, Jean-Talon, dame distinguée, âge moyen, bon chez-soi chez dame seule. CRescent 4-2921. 123—218-3R

CHAMBRE meublée gratuite chez dame seule. Services légers en retour. 4548 Brebeuf. 123—R

CHAMBRE chez personne âgée. 9128 Foucher, DUpont 6-3256. 123—213-6 R

CHAMBRE à louer. CRescent 4-3294. 123—217-3 R

CHAMBRE, bas, devant, droit cuisine, lavage, très paisible. VIctor 5-6320. 123—

CHAMBRES double, simple, gaz, Mt-Royal, St-Denis. VIctor 4-7033. 123—217-2

CHAMBRE privée, nord ville, système central, eau chaude, RAymond 1-6155. 123—215-4 R

CHAMBRE boudoir pour monsieur. Références exigées. 3870 Parc Lafontaine. 123—218-2 R

CHAMBRES à louer, bas prix. 835 Viger. 123—

CHAMBRES chez demoiselle. Fille seulement. Boul. St-Joseph, VIctor 5-9924. 123—218-3

CHAMBRE et pension gratuite, pour dame à sa pension, désirant foyer, en échange légers services. Petit salaire. CRescent 1-6495. 123—218-2 R

CHAMBRE gratuite, retour garder bébé. 1492 Lonergan près Dorchester, Maisonneuve. 123—

CHAMBRE moderne, poêle, frigidaire. 2103 Sherbrooke est. 123—215-4R

CHAMBRE à louer, à 3830 Parc Lafontaine. LAfontaine 1-2617. 123—R

CHAMBRE à louer, 6736 Delaroche. 123—218-3 R

CHAMBRE ensoleillée, tranquille, cuisine, dame, demoiselle, Mt-Royal. LAfontaine 6-5765. 123—215-4R

CHAMBRES à louer 1961 Des Carrières. Après 8.30 hres, soir. 123—217-6R

CHAMBRES grandes et petites pour demoiselles ou personne qui rendrait service de ménage en échange. 1870 Rachel est. Après 5 h. 123—2,4,5,6,7,9 R

CHAMBRE meublée, poêle, eau chaude, près Bélanger. RAymond 9-5450. 123—217-2 R

CHAMBRE-boudoir meublée, demoiselle ou monsieur. 7760 Iberville. RAymond 2-4912. 123—203-26

CHAMBRES, nouveau local, cuisine, frigidaire, louerais 2 personnes. LAfontaine 2-1493. 123—216-4

25 CHAMBRES meublées complet $7 et plus par semaine. 3625 St-Denis. 123—217-2

CHAMBRE double, $7.50, lavabo, gaz, frigidaire. 3824 Drolet. VIctor 9-0494. 123—217-2 R

CHAMBRE pour jeune fille ou dame seule, chez jeune couple. Cuisine et téléphone. RAymond 1-5137. 123—216-3R

CHAMBRE devant, cuisinette, frigidaire, eau chaude, garde-robes. 355 Mt-Royal ouest. 123—217-2 R

CHAMBRE double meublée, réfrigérateur, poêle, $10 par semaine. 1569 rue Ontario. 123—216-3 R

CHEZ homme seul, T.V. cuisine, frigidaire, $5. 1777 Beaudry. 123—

COTE-DES-NEIGES, joli boudoir, privilège cuisine, bon chez-soi, demoiselle. REgent 7-0736, soir. 123—215-4 R

COTE-DES-NEIGES, frigidaire, poêle, électrique. 2965 Goyer. REgent 3-3887. 123—218-25

DAME louerais chambre, monsieur, $7. bon chez-soi. 4823 Hutchison. CRescent 2-7328. 123—218-4 R

DECARIE-Sherbrooke, grandes, 1, 2 pièces, cuisinette, $9. REgent 7-4055. 123—214-5 R

ELAROCHE - DE FLEURIMONT belle chambre moderne, ménage neuf. CRescent 6-9380. 123—29 juin,2 juillet R

DELORIMIERR - Mont-Royal, 3 appts, commodités ou pension. LAfontaine 4-0223. 123—R

DEZERY, Rouen, grande, meublée, lavabo, armoires, garde-robe. LAfontaine 5-3710. 123—218-2 R

DORCHESTER EST 416, eau chaude, lavabo, poêle gaz. MOntcalm 9-0816. 123—198-26 R

ENTREE privée, chambre, téléphone. LAfontaine 7-0445. 1123 Parc Lafontaine. 123—217-2 R

GENRE boudoir, cuisinette, lavabo, eau chaude, propre. 3687 Mentana. 123—R

GRAND salon, entrée privée, couple âgé, pension si désiré. St-Vincent-de-Paul, 5202 St-Joseph. NOrmandie 1-0175. 123—18,25 juin 2,9 Juil.

123 Chambres à louer

GRANDE chambre meublée, toutes commodités, téléphone, 4505 Fabre. Mont-Royal. 123—

GRAND salon double meublé ou non rue Marsolais, près Outremont. CRescent 1-1835. 123—218-2 R

GRANDE chambre chauffée, eau chaude usage cuisine frigidaire $10. 816 Napoléon, appt 1, près St-Hubert. 123—R

GRANDE chambre avant avec balcon, maison tranquille. 2133 Bélanger Est. 123—215-5 R

GRAND salon vide seul chambreur, toutes commodités, tranquille. WEllington 5-7568. 123—R

GRANDE chambre sur devant, très propre, set cuisine, frigidaire, poêle $13. 1668 St-Denis. VIctor 9-2582. 123—218-3 R

GRANDES chambres meublées, $6-$12 semaine, 2665 St-Hubert. LAfontaine 2-0402. 123—218-2

GRANDE chambre dans maison moderne, très bon chez soi pour un ou deux messieurs. 6160 Chambord, appt 1. 123—R

GRAND SALON double ultra moderne, frigidaire, eau chaude, téléphone, accepterais, enfants, literie fournie. WEllington 5-0417. 123—

GRANDE chambre propre, maison tranquille. 1684 St-Hubert. VIctor 5-1772. 123—216-3 R

GRANDE chambre, privilèges cuisine, eau chaude, tout temps. VIctor 9-4333. 123—217-3R

HAMPTON BEACH, New Hampshire, 6 M Street. Chambres à louer pour juillet et août, lits Spring Air. Accommodant 2, 3, 4, 5 personnes. $20. chaque par semaine. 2 minutes de la plage. Ecrire pour réservation à
Irene's Guest House
Mlle Irène Robitaille
6 M Street
Hampton Beach, New Hampshire.
123—207-12

HOCHELAGA, Chambly, meublée, bas, devant, calorifères, 1 personne. LAfontaine 5-8682. 123—199-26 R

HUTCHISON 3572, grandes, moyennes, petites, avec cuisinette, évier, frigidaire, lit continental, bain, douche, dans passage. 123—193-26 R

JEAN-TALON, chambres modernes, cuisinettes, balcons, entrées privées. RAymond 1-5493. 123—217-3R

2986 LACOMBE, petite, meublée, lavabo, sous-sol. REgent 7-0169. 123—215-6 R

2130 LAURIER Est près Delorimier, chambre et cuisinette, chez couple honnête. 123—R

LAVAL 3831, salons doubles, grandes, petites, chambres. Frigidaire. VIctor 2-4930. 123—R

MAPLEWOOD, grande et petite chambres, privilège cuisine. REgent 3-7069. 123—R

468 McGILL COLLEGE, belles chambres, simples, doubles, eau, gaz, frigidaire, près Ste-Catherine. 123—216-3 R

MEUBLES 1 A 4, $8 ET PLUS. 2560 IBERVILLE. 123—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

MEUBLEE, moderne, avec frigidaire, $45 par mois. DUpont 8-9980. 123—211-19 R

N.D.G. Grandes chambres propres, literie fournie, privilège cuisine, commodités, aussi garage. HUnter 8-7786. 123—2,5 R

OFFRE chambre pension en retour gardienne pour dame âgée, Westmount, références échangées. WEllington 5-4450. 123—R

ONTARIO EST 416, avec ou sans gaz et frigidaire, $5. à $12. VIctor 9-0518. 123—215-4

PAPINEAU 4685 salon double meublé, lavabo, frigidaire, poêle, 2 à 3 personnes, un enfant accepté. LAfontaine 3-9958. 123—217-2 R

PARC EXTENSION, 7630 Bloomfield, 1, 2 et 3 pièces meublées, tout équipées. 123—216-6R

4726 PARTHENAIS, salon double, devant, bas, eau chaude. LAfontaine 2-1619. 123—R

PETITE, grande chambre, frigidaire, poêle. 847 Notre-Dame Ouest, UNiversity 1-5385. 123—R

PETITES et grandes chambres à louer, toutes commodités, frigidaire, prix modérés. 2034 Boul. St-Laurent. VIctor 9-8079. 123—216-4R

PIECE genre appt. Voir concierge. 3458 Joseph, Verdun. POntiac 8-3280. 123—217-4 R

6 PIECES fermées, ensoleillée, 3e, Fabre, Parc Lafontaine, LAfontaine 2-7528. 57—217-3 R

POUR 2 ou 1 filles, bien meublée, cuisine, face université. Téléphone soir: REgent 8-4438. 123—217-3 R

PRES Forum, simple, salon double, lavabo, poêle, frigidaire, privée, bien meublée. Très raisonnable. WEllington 5-3015. 123—216-3 R

3429, 3467 PRUD'HOMME et 2117 Addington, appts pièces, récemment décorés, muni de réfrigérateur, poêle, eau chaude, etc. HUnter 6-0135. HUnter 9-0095 ou HUnter 9-8393. 123—215-5 R

1914 ST-CLEMENT, salon double; aussi chambre, meublés, CLairval 6-8269. 123—215-6 R

6955 ST-DENIS, chambre devant, fille ou femme seulement. CRescent 7-5385. 123—217-3R

ST-DENIS et Faillon, salon double, $12; pension et lavage, $20. CRescent 1-2829. 123—216-3 R

3451 ST-HUBERT, $7 et plus, tranquillité, lavabo, aussi garage. 123—29 juin, 2,4 juillet—R

SALON double chauffé électricité, frigidaire, poêle. CRescent 6-2251. 123—210-10 R

SALON double, 6513 Parc, frigidaire, poêle, évier privée. Stationnement. CRescent 9-6311. 123—218-25

SALON DOUBLE meublé, bas, poêle, lavabo. 4671 Clark, VIctor 9-1531. 123—R

SALON double meublé, Chateaubriand, près St-Zotique. CRescent 6-6328. 123—R

SALON double, toutes commodités, toilette. Enfants. 4287 Christophe-Colomb. LAfontaine 4-1244. 123—28,30juin,2juill

SALON DOUBLE, MEUBLE, POELE, FRIGIDAIRE, TELEPHONE DANS L'APPARTEMENT, 830 DE BIENVILLE. LAFONTAINE 1-6165. 123—218-2 R

SALON-DOUBLE, pour femme et enfant. Garderais enfant durant travail. CRescent 1-1771. 6677 Boyer. 123—R

SALON double, tout fourni, 1er étage, devant, $12 et $15, aussi chambre à $6 en bas, pour dames ou filles. 1057 Berri. 123—

SALON double, genre appt., poêle, frigidaire, meublé, Jean-Talon St-Denis. CRescent 1-5979. 123—218-7 R

SALON DOUBLE. Usage, frigidaire, poêle, meublé. 6397 St-Valier, près Beaubien. CRescent 4-4983. 123—217-2 R

SALON double, chambre, meublés, usage gaz, frigidaire, enfant accepté. 3972 Rivard, 3847 Laval; VIctor 5-9587. 123—218-2 R

SALON double meublé, enfants acceptés, chez dame seule, Ontario et St-Denis. Avant 4 heures. VIctor 5-6439. 123—215-4 R

SALON double, devant, frigidaire, poêle, télévision. 7070 Garnier, RAymond 7-5447. 123—218-7 R

SALON double meublé ou non, frigidaire, eau chaude et chambre. LAfontaine 3-5994. 123—R

SALON double, meublé ou non, avec évier. 7571 St-Hubert. 123—23-25-29-30 juin; 2 juillet R

SALON DOUBLE meublé $12 par semaine. 4442 Marquette, LAfontaine 2-8302. 123—216-3 R

SALON double à louer. 6666 Briand, Ville-Emard. POntiac 8-0291. 123—215-5 R

SALON double, moderne, tranquille, commodités. CRescent 6-7871. 270 boulevard St-Joseph ouest. 123—216-3 R

SALON DOUBLE, PENSION SI DESIRE POUR 2 PERSONNES. CRESCENT 3-1628. 123—R

SALON double. Meublé entièrement, genre appt. Bas prix. CLairval 6-8052. 123—217-2 R

SALON double à louer. 1812 Delorimier. LAfontaine 2-6370. 123—217-2 R

SALON double devant, frigidaire, poêle, 6980 Garnier, POntiac 9-5060. 123—217-8R

SALON double meublé, propre, bas, devant, pour gens honnêtes et tranquilles. 562 Leclaire. CLairval 9-3207. 123—217-2 R

SALON double meublé, poêle, frigidaire, lavabo, eau chaude. 4326 Parthenais. 123—216-3

SALON DOUBLE grand, meublé, chauffé, 2 ou 3 personnes, enfants acceptés. 5697 St-Urbain. UNiversity 1-0650. 123—215-6 R

SALON DOUBLE, bas, devant, poêle, réfrigérateur, couple femmes. LAfontaine 5-8550. 123—198-15 R

ST-HUBERT 6636, près St-Zotique, salon double avant, frigidaire, poêle à gaz. CRescent 1-0043. 123—

TRES grande chambre privilège cuisine. Notre-Dame-de-Grâce. HUnter 4-3483. 123—218-4 R

WESTMOUNT HOUSE, cuisine, chambre de bain, propre et confortable. 4132 Ste-Catherine Ouest. WEllington 2-4450. 123—196-26 R

125 Chambres et pension

A BAS PRIX, pension, chambre, bon chez-soi. LAfontaine 1-7049. 125—218-4 R

ACCOMMODERAIS personne âgée, bon chez-soi, tranquille. DUpont 9-0366. 125—218-3 R

A 4220 Christophe-Colomb, chambre et pension pour monsieur. LAfontaine 5-8372. 125—30 juin,2 juillet R

A CLAIRVAL 4-0523, grande chambre, eau chaude, bonne pension. 125—R

4844 ADAM-Ste-Catherine, excellente pension, messieurs distingués. CLairval 5-9646. 125—215-4 R

A 4043 DELORIMIER, chambre, pension, lavage messieurs. LAfontaine 4-3456. 125—R

125 Chambres et pension

AHUNTSIC, pension pour messieurs. 10510 Péloquin, DUpont 7-9119. 125—R

AI pension, 1ère classe familiale, messieurs seulement. LAfontaine 1-3904. 125—217-3

A 918 MONT-ROYAL est, chambre seule, bonne nourriture. LAfontaine 6-1747. 125—216-3 R

A PERSONNE sobre sur Côte Vertu. RIverside 4-2075. 125—218-3 R

A 4256 RUE ST-HUBERT, bonne pension, monsieur tranquille. LAfontaine 4-6948. 125—217-2 R

ATTENTION vous qui recevez des pensions de vieillesse, 3 repas faits à la maison chaque jour, téléviseur, confort, atmosphère agréable. WEllington 7-5021. 125—217-6 R

BELLE grande chambre moderne, avec pension. POntiac 8-5748. 125—125-3 R

BELLE chambre pour pension, homme, bon chez soi, LAfontaine 4-9174. 125—217-3 R

BONNE pension, bon chez-soi. MOntcalm 9-4661. 125—R

302 BOUL. St-Joseph est, pension monsieur. VIctor 5-5685. 125—217-2R

CHAMBRE pension française, 5323 Av. du Parc, CRescent 7-1711. 125—216-3R

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 personnes, 4657 Bordeaux. LAfontaine 6-7434. 125—217-2 R

CHAMBRE pension, (2), lavage, bon chez-soi. CRescent 4-7979. 125—217-4R

CHAMBRE et pension pour vieillards, $50 par mois. MIssion 2-2238. 125—216-3 R

CHAMBRE-pension pour 1 ou 2 messieurs. CRescent 2-2815. 125—R

CHAMBRE et pension, 7269 Boyer. CRescent 2-9851. 125—

CHAMBRE pension, vrai chez-soi, satisfaction assurée. 810 Duluth, coin St-Hubert. LAfontaine 3-0296. 125—R

CHAMBRE couple ou personne âgée, pension si désiré, 2051 St-Christophe. 125—218-2R

CHAMBRE et pension gratuites pour dame dans belle maison, en échange service domestique. WEllington 5-4566. 125—213-6 R

DELORIMIER Mt-Royal, boudoir, eau chaude, bonne pension. LAfontaine 4-0223. 125—217-3 R

GRANDE chambre, lits jumeaux, pour 1 - 2 jeunes filles, près hôpital Jean-Talon. CRescent 4-4077. 125—218-2

JEUNE homme, belle chambre, bonne cuisine, $18, lavage. LAfontaine 6-9991. 125—29 juin, 2 juil. R

JOLIE grande chambre avec très bonne pension. LAfontaine 3-3491. 125—28,30 juin, 2 juil. R

POUR personnes âgées, maison tranquille. DUpont 8-4874. 125—216-3

POUR DAME travaillant. Enfant accepté, je garderais jour. RAymond 5-1373. 125—202-15R

PRENDRAIS homme ou fille en pension. RAymond 5-0737. 125—218-3R

129-A Garderies de jour

ACCEPTERAIS enfant le jour, semaine, lit fourni. CRescent 4-0243. 129A—R

AIMERAIS garder enfant, jour, semaine. Bons soins. MUrray 1-3604. 129A—216-3 R

BONNE pension de jour pour enfant, références. CRescent 4-8460. 129A—216-26 R

DAME donnerait soins maternels, bébé naissant à 3 ans, $7 semaine, le jour. Ecrire Case 9274, La Presse. 129A—218-3R

GARDERAIS enfant, 3 ans et plus, le jour. RAymond 2-8726. 129A—215-4 R

GARDERAIS enfant le jour, 1 à 4 ans, CRescent 3-2343. 129A—213-6R

GARDERAIS fillette jour semaine, bons soins, piscine, balançoire. Montcalm 9-5880. 129A—R

GARDERAIS enfant jour, du lundi au vendredi, $8 semaine ou $2 par jour. VIctor 9-7913. 129A—2,8,9

GARDERAIS enfant en pension, jour, pendant que la mère travaille. District St-Henri. WEllington 2-7606. 129A—217-3 R

GARDERAIS bébé jour, de naissance à un an. CRescent 2-6222. 129A—217-2 R

GARDIENNE enfant jour, 2-4 ans, 6254-A Cartier. 129A—217-3

PRENDRAIS ENFANT, AVEC MERE TRAVAILLANT. RAYMOND 5-1373. 129A—218-15R

PRENDRAIS enfant jour, semaine, bons soins. VIctor 9-5437. 129A—218-2 R

PRENDRAIS fillette 4-5 ans, $12 semaine, bonne nourriture, bons soins, sept semaines, camp été dans Laurentides. CRescent 1-3733. 129A—217-2R

PRENDRAIS enfant, jour, avec mère travaillant, RAymond 5-1373. 129A—210-15 R

131 Pension de campagne

ACCEPTERAIS fillette 8 à 12 ans du lundi au samedi. Bon chez soi. MOntcalm 9-1530. 131—216-3R

ACCCEPTERAIS fillettes 8 à 10 ans, juillet et août. Mme Raymond Chicoine, St-Pie, Bagot. 131—

A CHAMBLY BASSIN, chambre et pension tranquille, OLympia 8-1950. 131—215-5 R

A RIVIERE-DES-PRAIRIES, garçons ou filles. Vacances été semaine $15, journée $3., année $10, semaine, bonne nourriture, terrain jeux, piscine. Mme Desrochers. MOnument 5-3266. 131—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

A ST-DONAT, pension Ritchil, cuisine de choix, vue sur le lac, sports d'été, prix réduits après le 15 août. Information le soir. CRescent 1-5076. 131—2,9,16 R

A ST-DONAT, pension moderne, vue lac Archambault, cuisine excellente, sports d'été, télévision. CRescent 6-4374. 131—R

AUBERGE des Laurentides, Port-au-Persil, comté Charlevoix. Endroit idéal pour vacances, confort, cuisine excellente. CLairval 9-9064. 131—218-4 R

CAMP DE VACANCES pour enfants de 10 à 13 ans
Maximum 50 enfants — Confort
Site idéal
Direction: Prêtres du Sacré-Coeur
Coût: $18 semaine, lavage compris
Informations, inscription:
Camp Alpiniste, Pointe-au-Chêne, Co. d'Argenteuil, Que.
Route 8, Montréal-Hull
Mode d'appel:
112-code 613, MElrose 2-2611
131—217-2

CHAMBRE avec cuisine, près de l'eau, pour vacances, à 20 milles de Montréal. Ile Bizard. NAtional 6-3330. 131—217-2R

COLFORD LODGE
St-Canut, Laurentides, 35 chambres. Lac, plage sable, grill, orchestre tous les soirs. Amusements divers. Transport automobile de Montréal. Demandez dépliants. UNiversity 1-3163. 131—218-25 R

COLONIE de vacances pour enfants, Piedmont, Laurentides, centre culturel, organisation sérieuse. Appeler LAfontaine 4-7076. 131—218-2 R

DAME prendrais 1 enfant en pension à la campagne. Bonnes références. NAtional 5-1722. 131—R

DAME d'expérience prendrait en pension enfants semaine ou année, beau terrain jeux. Informations, MIssion 5-9935. 131—2,7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30 R

EXCELLENTE pension pour enfants, partir de 8 ans, à Ste-Rose. RAymond 9-2677. 131—215-6R

EXCELLENTE pension, $20 par semaine, à Ste-Rose. RAymond 9-2677. 131—198-26 R

FABREVILLE, chambre pour vacances, couple ou 2 personnes. NAtional 7-3184. 131—218-2 R

HOTEL Villa du Lac, Lac Masson, P.Q. Ecrire ou tél. CApital 8-8041 chambre et pension $35 par personne par semaine, deux par chambre, plage. 131—213-26

KEULIAN OCEAN VIEW MOTEL, à côté de la plage publique protégée. Logement équipé pour 2-6 personnes $90 par semaine. Chambres avec salle de bain privée, 2-4 personnes, $75. à $80 par semaine équipées ou non. 1107 N.E. Brigantine Ave., Brigantine, N. J. tel. COlonial 6-7271. 131—193-26

LAC-BELISLE, nouvelle pension, sunset House, plage, pêche, chaloupe, excellente cuisine. Inf. LAfontaine 5-9740 après 6 heures. 131—215-6 R

LAC L'ACHIGAN, Pension Gingras, endroit idéal pour vacances, bonne cuisine, belle plage. Informations: tél. NAtional 5-9612. Mme Rita Gingras. 131—218-25

$40 PAR SEMAINE seulement pour passer une vacance idéale à l'hôtel "Windermere" au Mont-Tremblant. Amusements divers. Danse avec orchestre, etc. Informations: POntiac 8-6795 ou direct. 131—218-25

$40 PAR SEMAINE seulement pour passer une vacance idéale à l'hôtel (Windermere), Mont-Tremblant. Amusements divers, danse avec orchestre. Informations: POntiac 8-6795 ou direct. 131—2,9,16,23,30

PENSION BOULANGER, bière et vin, chambres, pension, chaloupes, $32. LAfontaine 1-0307, Rawdon, Terminus 4-2292. 131—215-4R

PENSION Lanthier, place repos, bonne pension, ferme, commodités, 5 milles St-Jérôme R.R. 3. $22 semaine, Bernard Lanthier. Tel. GEneral 8-8081. 131—29 juin 2 juillet

PENSION d'enfants, âge scolaire, semaine, mois. Bons soins. MIssion 5-9717. 131—217-26 R

POUR vos vacances venez à Pincourt chez Madame Turcot, près de Sandy Beach, bonne cuisine $35. Après 5 heures, GLendale 3-4320. 131—217-3R

POUR COUPLE âgé, pension tranquille, endroit intéressant, 30 milles Montréal. $20 semaine chacun. REgent 8-7598. 131—216-3 R

PRENDRAIS personnes honnêtes en pension. Place tranquille, bord de l'eau. Pension excellente. Raymond Chicoine, route 1, St-Pie, Bagot.

131 Pension de campagne

STE-AGATHE-DES-MONTS
LAC DES SABLES
TERRASSE DES MONTS, CHAMBRE ETT PENSION, 1er CHOIX, $33, PLAGE, CHALOUPES, CANOTS, PING-PONG, BADMINTON.
VOIR PHOTOS
901 CHERRIER, LAFONTAINE 3-1161 131—29 juin, 2,4 juillet R

PRENDRAIS enfant pour vacances, 2 milles de Joliette, surveillance, $10 semaine. Bonne pension. CLairval 9-6168. 131—R

PRENDRAIS enfant, pension Ste-Rose, bon chez-soi, NAtional 5-2924. 131—215-4 R

PRENDRAIS enfants en pension, 2 à 5 ans. ORchard 6-1418. 131—217-6 R

PRENDRAIS enfants, 3 à 8, piscine, terrain 800 x 500. MOnument 5-3420. 131—217-3 R

PRENDRAIS enfants, près Montréal, soins maternels. MOnument 5-2629. 131—217-2R

ST - EUSTACHE sur-Le-Lac, chambre pour couple ou 2 amis. Autobus passe à la porte. Plage, chaloupes. Privilège cuisine. GRanit 3-5295. 131—217-2R

ST-GABRIEL, chambre pension canadienne, près du lac. RAymond 1-0453. 131—2,9,16,23,30 R

ST-JOVITE, Lac Ouimet, chambre et pension, semaine $22; endroit près golf, repos, lac. Ferme Armand Forget. 131—11,18,25 juin, 2 juillet

132 Pension de campagne demandée

FILLE de bureau, sérieuse, cherche pension paisible dans Laurentides, près lac, 2 semaines. LAfontaine 2-0804 après 7 hres P.M. 132—

133 Villégiatures-Hôtels

CHATEAU DU VIEUX MOULIN
ROSEMERE ROUTE NO 11
Un des plus beaux sites de la région du nord, sur le bord de l'eau. Pour réception de tous genres, noces, réunion d'hommes d'affaires, vacances d'été, etc. Pour réservations, Mlle Lacombe, gérante, NAtional 5-1227. 133—217-4

AUBERGE Canard Blanc, Lac Cimon, Comté Papineau, pour vacances, choix de chambres, cottage, motel, eau chaude et douche, nourriture de choix, confort exclusif. Tous les sports nautiques et terrestres. AVenue 8-1233. 133—218-9

HOTEL RACINE, LAC GAGNON
Belles chambres, eau chaude cuisine canadienne, licence, danse, orchestre, jeux, plage de sable, $40 semaine. Deux $35, chacune. ORchard 4-9714. 133—217-8R

LAURENTIDES $75, personne, saison, transport compris, chambre, lit double, toilette, frigidaire, télévision, chaloupe, plage, dans famille. CLairval 9-3356. CLairval 4-5406. 133—R

LAURENTIDES
La vie en plein air à son mieux. Vous aimerez cet endroit gai et sans souci des Laurentides. Logement de luxe ou à prix budgétaire. Tous les sports de la saison.
SPECIAL POUR NOS HOTES: Leçons de ski nautique par notre professeur expert gratuitement. Canotage, pêche, plongées sous-marines.
MONTFORT LODGE
MONTFORT CO. ARGENTEUIL, P.Q.
TELEPHONE: MORIN HEIGHTS, CAPITAL 6-9967
133—218-25

139 Perdus

BROCHE à diamant perdue jeudi le 23 juin, dans autobus 65 ou aux alentours de chez Eaton. Récompense. REgent 1-6107, de 9 à 5. 139—218-3R

LUNETTES monsieur, étui Benoit & Benoit, Ste-Catherine. Récompense. LAfontaine 4-8847. 139—217-2 R

LUNETTE, corne noire, étui bleu, Craig-St-Denis. VIctor 9-0787. 139—217-2R

MONTRE bracelet Bulova perdue rue University près Eaton, ou chez Eaton CRescent 4-0914. 139—R

ON demande à la personne qui, le 24 avril 1960, a trouvé dans l'appartement 9 du 451 blvd St-Joseph, une grande malle brune et une machine à écrire, de bien vouloir renvoyer, au moins l'album de photographies et la boîte blanche (avec toutes les photographies qu'elle contient) qu'elle a dû trouver dans la malle.
Ses objets n'ont de valeur que pour les réfugiés à qui ils appartiennent. Adresser l'envoi: 4701, avenue Dorval, Montréal. 139—

PERDUE 22 juin, trompette, étui de cuir brun, boul. St-Joseph et Messier, généreuse récompense. Tel. Jimmy, CLairval 6-0392. 139—215-5R

PERDU: chat gris, environ Ahuntsic, entaille sur le museau, favori d'un enfant, s'appelle "Bip", récompense, MUrray 1-0717. 139—218-3 R

PERDU le 7 juin porte-monnaie noir avec somme d'argent et carte de briqueteur. Récompense. Nouvelle adresse. 2023 Champlain. 139—216-3

VALISE brune contenant vêtements d'enfant, dame, boul. Gouin entre St-Denis et Berri. VIctor 9-5446. 139—216-3 R

"WALLET" beige contenant argent, Woolworth, 935 Ste-Catherine est, Mardi après-midi. Récompense. CRescent 7-8234. 139—217-2 R

144 Machines à coudre

A BAS PRIX
Pour louer machine coudre de manufacture 95-96, $6 mois.
AUSSI A LOUER
"Overlock", "Blind Stitch", "Zig-Zag" LAfontaine 4-3157. LAfontaine 4-4824, soir, MUrray 1-6116. 144—218-25

A CHALIFOUR & FRERE Ltée. Ventes, échanges, réparations, location. 6510 Delorimier, RAymond 1-7801. 144—218-25

A LOUER, machine coudre Singer électrique, $1 par semaine. LAfontaine 6-2847. 144—218-25

MACHINES 95-96 SILENCIEUSES
$6.50 par mois. Machines portatives louées $4 par mois, $10 pour 3 mois. Montant réduit à l'achat. VIctor 9-4282. 144—218-25

NOUS ECHANGEONS, réparons, vendons, toutes marques machines à coudre, balayeuses, cireuses, ouvrage garanti. RAymond 8-7040. 144—218-25

SINGER portative électrique, comme neuve. Sacrifierais $25. RAymond 2-4246. 144—211-9 R

149 Machinerie

CHARIOTS DE LEVAGE
Hydrauliques 4 roues. Capacité 1100 lb. $160; capacité 2200 lb, $192. Stock complet de plus grosses dimensions. Tarshis & Sons Ltd, 450 rue McGill, Montréal. 149—2,9,16,23,30

ACHETEZ tours, fraiseuses, façonneuses, cisailles mécaniques, meuleuses, foreuses, moteurs électriques, etc. en toute confiance. Outils vérifiés sous pouvoir. Levine Machinery & Supply Company, 1706 Notre-Dame ouest, WEllingtotn 3-2747. 149—2,4,5,8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30 R

ALEMITE, équipements à graisser usagés, R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515. 149—

A VENDRE: équipement de nettoyeu, (aubaine). Presse à vapeur Pantex, sécheur à air Pantex, pompe à eau Pantex, alimenteur d'eau Atlas, brûleur à l'huile 5.3 gal. Metro. Incluant tous connecteurs et tuyaux. VIctor 5-7822, Eddy. 149—216-6

CAR WASHERS
35 washmobiles usagés, sur rail, en bonne condition. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

COMPRESSEUR à peinture, étaux, crochets de couverture. 140 Jean-Talon Ouest. 149—R

COMPRESSEURS demandés, R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

LOADER — 4 Caterpillar - Float — Truck. RAymond 5-4440. 149—216-4 R

MACHINERIE et équipement complet pour fabrique de portes. (Flush Doors), aussi sticker X.L. 4 x 2 pouces, faut voir. MUrray 4-2643. 149—R

MACHINES à souder, neuves, usagées, $85.50 et plus. Paiements à termes. 4521, Hôtel-de-Ville. VIctor 9-3016. 149—R

MACHINE A BOIS: planeurs, courroies, "bearings", poulies, moteurs, générateurs, scies. Eastern Machinery, 5100 Hochelaga. CLairval 5-0911. 149—218-25

RESERVOIRS usagés à Senneterre, 2 de 10,000 gallons et 2 de 15,000 gallons horizontaux, en bon ordre. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

RESERVOIRS neufs et usagés, horizontaux et verticaux de toutes dimensions. R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515. 149—

2 RESERVOIRS horizontaux usagés, capacité approximative, 12,000 gallons. Diamètre 9 pieds, longueur 30 pieds, à très bon marché. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

RESERVOIRS USAGES
10,000 gallons, aux endroits suivants:
CAP-CHAT — 1
FARMLAKE — 2
LA VERENDRY — 1
MATAPEDIA — 1
LESSEPS — 2
DALHOUSIE — 1
R. ST-GERMAIN
6568 ST-LAURENT, CRESCENT 4-2515 149—

SHOPSMITH, Mark 5, complète. Scie à ruban. Planneur. Dado, press drill, compresseur, etc. OLympia 8-2832. 149—215-5R

149 Machinerie

McCORMICK MACHINERY
163, rue MURRAY WEllington 5-3531
MACHINE POUR FERBLANTERIE
Toujours en magasin plieuses de 2 pds à 8 pds. Régulières et pour boîtes et casseroles. Lockformers, rouleaux, tranches au pied et pouvoir.
ATELIERS DE MACHINES
Bon assortiment de machines usagées. Tours, Façonneuses, raboteuses, têtes à diviser, presses.
MACHINES UNIVERSELLES
A main et à pouvoir de $120.
MACHINES A BOIS
Ligne complète neuve et usagées. Serre-joints. Boutons de planeurs, pots à colle électriques, acier à shapers, ciseaux à mortaiser, foreuses électriques, courroies babbits, dents de scie, convoyeurs sur billes. 149—2,9,16,23,30

150 Bateaux-Chaloupes

AUBAINE. A tous les amateurs de chasse, pêche et sport, vendons directement de la manufacture aux usagers, représentant 22 grandes usines américaines se spécialisant dans la fabrication de chaloupes et bateaux en fibre de verre, plywood et bois des Phillippines. Les acheteurs économiseront de 15% à 20% sur le prix régulier. Il en est ainsi dans le cas des remorques. Demandons des représentants et distributeurs dans toutes les localités du Canada. Pour autres renseignements, écrivez, mentionnant votre nom, adresse et no de téléphone à case 9276 La Presse. 150—216-3R

AVEC escompte 10 pour cent, chaloupes, yachts, Fiberglass, 1860 Tillemont. RAymond 7-0921. 150—216-3 R

CHALOUPE de pin à vendre. DAniel 1-6933. 150—216-3 R

ELEMENTS DE CHALOUPE, chaloupes en contreplaqué moulé, Snowdon Boats Co., HUnter 6-1338. 150—218-25

153 Accordeurs de pianos

A. A. GRATTON accord, réparation, pianos tous genres, 25 ans Eaton, estimation gratuite. RAymond 8-2466. 153—206-26 R

157 Articles de sport

A QUI LA CHANCE. Roulotte de pêche. Aubaine, LAfontaine 4-7625. 157—218-2 R

EQUIPEMENT golf seconde main presque neuf, 7 bâtons et sac. Tout $50. LAfontaine 2-2536. 157—216-3 R

SET bonhommes doubles, pour plongée sous-marine, (Scott). CLairval 9-2093. 157—R

166 Blanchissage — Peinturage

A BAS PRIX, plâtre réparations. Tapisserie enlevée vapeur. RAymond 2-9351. 166—183-26 R

APPELEZ RAymond 7-1477, pour peinture et lavage, ouvrage garanti. 166—216-3 R

BERNARD Roméo, peinture générale, meuble roxatone. RAymond 5-3150. RAymond 1-0985. 166—202-26

OUVRAGE garanti, peinture, plâtre, graftex, tapisserie enlevée vapeur. RAymond 1-6555. 166—218-25

PEINTURE, tapisserie, fusil, lavage murs, plafonds, résidentiel, commercial. VIctor 4-7743. 166—216-6

170 Brûleurs à l'huile

A.B.C. BRULEURS neufs, usagés, ligne complète de brûleurs à gaz. Ouvrage garanti par experts. Vente, service. C. Décarie, 6877 Chambord. CRescent 1-1442. 170—218-25

BRULEURS huile et gaz complet vente et service, bonnes conditions. RAymond 7-5604. 170—215-4 R

RESERVOIR ovales de 100 x 250 gallons. R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515. 170—

195 Entrepreneurs

ABAISSEZ vos dépenses. Lavage murs vitres, plafonds, etc. Garanti. Partout. Meilleur marché. DUpont 9-2046. 195—217-4 R

A BAS COMPTE, réparations générales. Nous renouvelons les façades. Cheminées "Stucco", peinture, trottoire, chalets d'été, garage, bloc, couvertures. LAfontaine 6-1009. 195—190-26R

A BAS COMPTE, réparations générales. Nous renouvelons les façades. Cheminées "Stucco", peinture, trottoire, chalets d'été, garage, bloc, couvertures. LAfontaine 6-1009. 195—217-26 R

A BAS PRIX, menuiserie, brique, peinture, bloc ciment. CRescent 3-3780. 195—201-26 R

A BAS PRIX, réparations brique, menuiserie, peinture, ciment. G. Miron, 7219-A Marquette, RAymond 9-2411. 195—200-26 R

A BAS PRIX, lever, redresser maisons, changer beams, creuser caves. Expert fondations. CLairval 9-6651.

AMELIOREZ ou changez vos armoires de cuisine sur notre plan de finance facile; estimé gratuit, sans obligation. LAfontaine 6-5121. 195—189-26 R

APPELEZ MIssion 5-3845 pour tous genres réparation, brique, ciment, menuiserie, peinture, couverture, cheminée, creuser cave, élévation de maison. Estimation gratuite. 195—202-26 R

APPELEZ DAniel 1-2430, réparations tous genres, domicile, commerciales, brique, pierre, ciment, lever, redresser maisons, remplacer beams, couvertures, joints, cheminée, fondations. 195—190-26 R

ENTREPRENEUR général, neuf et réparation, estimation gratuite. DUpont 9-1485. 195—216-8 R

LEVAGE MAISONS, BON PRIX POUR CONSTRUCTIONS NEUVES, FINITION SOUS-SOL. ORLEANS 4-3553. 195—205-26 R

LAVAGE plafonds, murs, cirage planchers, travail garanti fait par experts. VIctor 5-1731. Soir, MOntcalm 9-6803. 195—195-26 R

PEINTRE expérimenté, réparations de toutes sortes, travail garanti. DUpont 8-3275. 195—199-26 R

ST. MICHEL STEEL LTD.
Réparation générale, bois, fer, brique, peinture. Spécialité: fer ornemental, balcons, escaliers, clôture. Ouvrage garantie, prix raisonnable. MOntcalm 9-5737. 195—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

196 Extermination vermine

ABATTRE coquerelles, punaises, rats, souris, ouvrage garanti. Provincial Pest Control. A. Lefebvre, propriétaire. WEllington 2-5066. 196—218-25

POUR tous services d'extermination et fumigation contre vermine, insectes, etc. Ouvrage garanti, estimation gratuite. Appeler jour ou nuit. La Cie Pestroy Ltée, RIverside 7-2457. 196—218-25

203 Gardes-malades

HOPITAL Villa Maria demande des gardes-malades pour le service de chirurgie et d'obstétrique. Demander Mme Bardari, RAymond 9-4351. 203—217-8 R

UN HOPITAL demande des gardes-malades diplômées de tous les pays, excellent salaire, chambre et pension si désiré. CLairval 5-2847, lundi à vendredi. 203—216-3 R

204 Hopitaux privés

BELLEVUE Enrg., 3836 Parc Lafontaine, hôpital privé, maternité, médecins, convalescence. Prix raisonnable. LAfontaine 3-3737. 204—2,8,9,15,16,22,23,29,30

CHAMBRE pour convalescent ou vieillard. Prix raisonnable. S'adresser: CRescent 7-5885. 204—217-2 R

PENSION pour convalescents invalides, vieillards, soins garde-malades, jour et nuit, prix raisonnable. MIssion 5-0231. 204—181-26 R

PENSION pour convalescents, personnes âgées: infirmière licenciée, raisonnable. DAniel 2-0109. 204—206-26 R

STE-ANNE, 5829 avenue du Parc maternité pour filles, pension avant terme. Je m'occupe de tout. Considération, discrétion absolue. CRescent 1-5984. 204—218-25

206 Imprimerie

FAIRE-PART mariage, à partir $6. le cent. 7819 St-Denis. CRescent 2-2301. 206—R

FAIRE-PART mariage. 7819 St-Denis, CRescent 2-2301. 206—R

OFFSET CRABTREE 25-37 A1, $2,000. Aussi Multilith, 4180 St-Denis. 206—

213 Matériaux de construction

ARMOIRES DE CUISINE
TOUTES GRANDEURS
A .40 le pied carré.
Panelyte à .35 le pied carré.
Miroirs 18 x 24 x 3/16 à .25, .50, .75 chacun. Portes et châssis, tables de restaurant et salle à manger. Aussi accessoires d'armoires de cuisine de toutes sortes.
CANADIAN STANDARD KITCHEN CABINET CO.
6784 PAPINEAU
RAYMOND 9-9229
C. PARE 213—R

213 Matériaux de construction

200 BEAUX piquets de cèdre de 6 pieds pour clôture, .50 chacun. CRescent 5-5009. 213—R

BOIS DE DEMOLITION
PANZEINI LTEE
Planches embouvetées - reus - sollveaux; 2 x 4 16 pieds de longueur, 2 x 5 de 12, 14 et 16 pieds de longueur, escaliers de secours et gros stock de toutes sortes.
2475 JETTE (6800 HOCHELAGA)
Ouvert jusqu'à 8 heures P.M.
CLAIRVAL 9-8495, JOUR
CRESCENT 7-5211, soir
213—207-26 R

BOIS DE CHARS
Planches ⅞, madriers 1½, 1¾, 2¼ po. EN GRANDE QUANTITE
BRITANNIA DEMOLITION LTEE
Tous genres de matériaux de construction neufs et usagés
0939 CHARLEVOIX
PTE ST-CHARLES, MTL
WEllington 5-9401 WEllington 3-9945
213—2,23

Fenêtres aluminium $14.50
Porte-moustiquaire aluminium $28.50 pour camp et propriétaires d'appartement.
Fenêtres grandeurs diverses $10.50 Pose facultative. LAfontaine 1-4303. 213—216-26 R

MATERIAUX construction à vendre, châssis, portes, plomberie, etc. 4329 Delaroche. 213—216-3 R

PANNEAUX de planchers 1 po. 4246 Gascon. 213—R

PORTES, châssis. Lavabos, bains, Echafaudages. Echelles Swing. Outillage et bois de tous genres. Toute offre acceptée. LAfontaine 3-8472. LAfontaine 3-8472. LAfontaine 1-4905. 213—218-3 R

PORTES, châssis, 1500 pi. plancher de bois franc, plancher brut, bois 3 x 3, évier, tuyaux d'égoûts. 6267 Chabot. 213—

POTEAUX neufs usagés, installés. Appelez soir: DAniel 2-3710. 4353 Charleroi. 213—194-26 R

SCIES 8 et 9 pouces, Black & Decker, neuves, 4 extensions de 75 et 100 pieds, broche à formes, pelle, pic, masse, bois de finition, pierre artificielle, fixtures électriques et de plomberie, etc., etc. MUrray 1-1683. 213—215-4R

215 Menuiserie-Ebénisterie

A BAS PRIX, menuiserie, réparation générale, estimation gratuite, RAymond 8-1201. 215—197-26 R

ARMOIRE "Arborite", réparation générales en bois. LAfontaine 4-6548. 215—17,18,23,25,30 juin, 2 juillet R

BALCONS, réparations générales, spécialité: armoires cuisine, menuisier compétent. LAfontaine 5-8682. 215—218-25

MENUISERIE, réparations générales, ouvrage garanti, à bas prix. RAymond 2-5535. 215—214-6

REPARE, fait à neuf galeries, clôtures, armoires de cuisine, et coupe-froid métallique pour châssis, portes en bois. DUpont 8-3857. 215—201-26R

221 Peintures

A BAS PRIX, La Maison des Aubaines de Peinture, 2008, St-Denis. AVenue 8-1738. Aussi, 163 De Castelnau. CRescent 4-5561, offre prix exceptionnels. Stationnement et livraison gratis! 221—212-26

ACHETEZ bonne peinture moitié prix, $1.15 et plus le gallon. Livraison. 6028 Papineau. CRescent 2-4418. 221—218-25

INCROYABLE MAIS VRAI
1,200 gallons $1.10 gallon, blanc $1.70 gallon; 1,500 gallons marque Conant, $1.49 gallon; B.H. blanc, seulement $3.09 gallon; 2,800 gallons Latex blanc et 10 couleurs, $2.90 gallon, 75¢ pinte; 6,000 gallons différentes couleurs, 40¢ pinte. Escompte formidable sur toutes les meilleures marques de peinture. Livraison gratuite. 6210 Papineau, CRescent 2-1033. 221—218-25

223 Planchers

LAFONTAINE 1-5873

A $3 appt., bonnes conditions, travail par expert. 223—218-25

A $3. APPT bonnes conditions, machines modernes. LAfontaine 2-5823. 223—218-25

A BAS prix, posage, sablage, finition, RAymond 7-6111. RAymond 9-8975. 223—199-26 R

A BAS PRIX: posage, sablage de planchers. LAfontaine 1-4583. 223—218-25

AVONS ouvriers très qualifiés pour tous travaux planchers. RAymond 7-9318. 223—194-26 R

ESTIME gratis. Planchers sablés, finis naturel. Bas prix. DUpont 7-2419. 223—218-25

TUILE, prélarts, prix de gros, estimé gratuit, installation. AVenue 8-5037. 223—218-25

224 Chauffage — Plomberie

A BAS PRIX, jour et nuit, plomberie, chauffage. Estimé gratuit. Ouvrage garanti. Appelez CRescent 4-0461. 224—218-25

POUR vos travaux, plomberie et chauffage, 24 hrs service. CRescent 9-9601. 224—217-26 R

TUYAU usagé ½ po. à 6 po. Spécial 400 pieds de tuyau 30 pouces. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 224—

228 Rembourrage

QUINTAL CHESTERFIELDS
CHESTERFIELDS, DAVENPORTS, SECTIONNELS, HIDE-A-BED RECOUVERTS A NEUF, $79.
DAVENPORT studio seulement $34.50, Termes faciles — 2315 Ontario est
LAfontaine 3-0736
228—218-25

A DOMICILE, nettoyons chesterfield, tapis, rembourrage, ouvrage garanti. CRescent 9-8826. 228—218-25

LEGAULT, rembourreur enregistré, spécialités chaises chromées, chesterfield, estimations, livraison gratuites. RAymond 7-3148. LAfontaine 4-7018. 228—218-25

LEGAULT CHESTERFIELD
Rembourrez votre set pour la moitié du prix du neuf, choix de tissus frisé nylon, etc. Estimation et livraison gratuites. RAymond 1-4987. Soir, LAfontaine 4-7018. 228—218-25

QUINTAL & FRERE
Chesterfields remodelés, matelas à ressorts, sommiers, oreillers séparés et neufs. LAfontaine 2-8182. Soir: DUpont 8-2639. 228—218-25

229 Réparations diverses

ANGELO Puccio, réparations de radios et téléviseurs. Service $2. Ouvrage garanti, WEllington 3-2521. 229—216-3 R

GENERAL REPAIRS, portes béton, trottoirs, entrées, fondation, stucco, pierre bosselée. RAymond 2-4821. 229—218-6R

232 Terre à jardinage

ARBRES, arbustes, rocailles, tourbe, décorations complètes. Poirier Landscape. DUpont 9-3424. 232—207-26 R

ASPHALTE, gazon, arbustes, pour location, back diger, bull, grader, loader. Jusqu'à 5 ans pour payer. Bergeron et Fils Enrg. MIssion 5-9123. 232—202-26 R

BEAU top soil, posage gazon. DUpont 8-4085. 232—216-3R

BELLE terre noire, top soil, tourbe, estimé gratuit. RAymond 7-3804. 232—216-26 R

GAZON, tourbe à vendre bon marché. MUrray 1-2617. 232—217-7 R

MAISONNEUVE Landscaping. Tourbe à vendre. Nous faisons parterre, etc. Meilleur prix en ville. Estimation gratuite. LAfontaine 5-9863. 232—212-26R

PELOUSE cultivée, .20 la verge carrée. DAniel 1-4905. 232—214-26 R

PLANTATION, planification, entretien des pelouses et jardins. Raisonnable. REgent 1-2859. 232—195-26 R

RIVE SUD, gazon, tourbe, rocaille, terre noire, brune. ORléans 4-3376. 222—218-25 R

TERRE noire à jardinage, voyages ou poches, tourbe. DAniel 2-7730. 232—198-26 R

300 TONNES de pierre à rocaille, $10. la tonne; aussi tourbe. DUpont 1-0918. 232—211-26 R

TOP SOIL livré $10; pris sur terrain $5; voyage 10 tonnes. Bergeront et Fils Enrg. MIssion 5-9123. 232—202-26 R

TOURBE à vendre DAniel 2-7193. 232—215-6 R

TOURBE cultivée et "top-soil" à vendre gros et détail. MOntcalm 9-3484. 232—201-15 R

239 Camionnage — Transport

A BAS prix déménagement jour ou soir. RAymond 7-3804. 239—216-26 R

A BAS prix, Robert Transport, $5. 2 hommes. LAfontaine 3-9416. 239—206-26 R

A BAS PRIX déménagements toute heure, ville, campagne. CRescent 6-9253. 239—217-3

A BAS PRIX, April Transport, déménagement dans tout le Québec, valises, chambre, entreposage, etc. LAfontaine 2-7330. 239—218-25

A BON PRIX déménagements, $5 deux hommes, assurés. LAfontaine 3-9455. 239—205-26 R

APPELEZ TRUDEAU TRANSPORT Enrg., déménagement ville et campagne. Spécialité poêle, frigidaire, entreposage. LAfontaine 1-7535. 239—218-25

239 Camionnage — Transport

APPELEZ Montreal Moving déménagement, 2 hommes, $6 l'heure. Entreposage. LAfontaine 1-6650. 239—218-25

APPELEZ ROUSSILLE TRANSPORT, déménagement, ville, campagne et longue distance. Spécialité : pianos, poêles, frigidaires. DUpont 7-3766. 239—218-25

APPELEZ d'avance Acme Moving, Province, longue distance. Spécialité : poêles combinés, pianos, frigidaires, emballage, entreposage. Tél. : LAfontaine 3-4034. 239—218-25

APPELEZ Payette Transport Général, déménagement. Spécialité : pianos. Entreposage. LAfontaine 2-7153. 239—218-25

ATTENTION, déménagement petit ou moyen, Julot et son camion, l'homme à tout faire. LAfontaine 1-8339. 239—199-26 R

GARCIA TRANSPORT, déménagements, emballage, entreposage, local, longue distance. LAfontaine 6-5589. 239—218-25

J.G. TRANSPORT GENERAL, TOUS GENRES DEMENAGEMENTS, POELES ET FRIGIDAIRES. LAFONTAINE 2-8605. 239—204-26 R

MONETTE & FILS TRANSPORT INC. Déménagement, Ville et campagne et longue distance. Spécialité : pianos, poêles, frigidaires, emballage et entreposage. CRescent 2-0279. 239—218-25

PICK-UP ½ tonne, bien propre, demande ouvrage régulier ou à temps partiel. Chauffeur fourni, connaissant bien la ville et environs. Inf. LAfontaine 3-2608. 239—218-3 R

PRENDRAIS déménagement, $5 l'heure, 2 hommes, ouvrage garanti. CLairval 4-0492. 239—218-26 R

PRENDRAIS déménagement léger, livraison de paquets, homme à tout faire, $2 de l'heure. WEllington 2-1483. 239—213-6

PRENDRAIS déménagements, toute heure, $5 l'heure, 2 hommes. LAfontaine 5-6779. 239—217-26 R

PRENDRAIS déménagements toutes heures. Livraison de paquets. CRescent 9-2527. 239—212-15 R

PRENDRAIS déménagement à $5 de l'heure, 2 hommes. DAniel 1-1662. 239—202-26R

TRANSPORT léger, prix raisonnable, ouvrage garanti. UNiversité 1-0976. 239—193-26 R

240 Autos à vendre

A.A.A. Assurance-auto à rabais, 12 versements. LAfontaine 6-5558. Soir, FEderal 4-3001. 240—218-25

ABAISSEZ VOS PAIEMENTS, assurance auto, feu, plan budgetaire. RIverside 7-5444. 240—218-25

ABANDONNE magnifique Dodge De luxe 54, bo net propre. Victor 4-6712. 240—30 juin—2,4 juil R

A CEUX QUI DESIRENT ACHETER AUTOMOBILE NEUVE OU USAGEE, CONDITIONS FACILES. VENDEURS AUTORISES WILLYS, MORRIS, JEEP, 5235 PAPINEAU, LAFONTAINE 6-3367. 240—218-25

Al Ford 51 propre, bon marché. RAymond 9-6141. 240—217-2 R

Al Lincoln 1951, bonne condition, $99. Léger comptant, 7057, 18e avenue, Ville Saint-Michel, RAymond 5-1462, après 5 heures p.m. 240—216-3 R

A QUI la chance. Ford Tudor, 2 portes, 1953, automatique, parfaite condition. NAtional 5-9803. 240—

A QUI LA CHANCE ? Chrysler 1947, $50. LAfontaine 5-7377. 240—R

A SACRIFICE, très propre, Buick 1953 sedan, automatique. RAymond 1-9455. 240—216-3 R

ATTENTION ! VOICI UNE CHANCE POUR VOUS

Prenons télévisions, frigidaires, moteurs de yatchs, meubles, etc. ... en acompte sur automobile. Balance payable 6% d'intérêt, 30 mois pour payer, avons plus de 150 modèles de 1951 à 1959, condition "mécanique 100%". Informations : M. Jean Jour : REgent 8-1143 - 44 ; Soir : REgent 9-8920. 240—217-8 R

AUBAINE Pontiac 53, mécanisme parfait, propre, pneus neufs. RAymond 5-2566. 240—216-3 R

AUBAINE

PONTIAC, 2 PORTES, 1954, AUTOMATIQUE, RADIO, PEU DE MILLAGE, CONDITIONS EXCEPTIONNELLES, FINANCE, SI DESIRE. UNIVERSITY 6-0427. 240—216-3 R

AUBAINE

N. S. U. Prinz Sportscar, 60, neuf, 100 milles. Valeur $2,350. Sacrifiera $1,800. Echange accepté. Termes. G. Gagnon. RAymond 7-2828. 240—216-3 R

AUBAINE, Pontiac 1951, sedan ultra propre, mécanisme parfait, pneus d'hiver, cause char neuf. RAymond 7-0456. 240—218-2 R

AUBAINE, Pontiac 50, $140, 1066 Panet. 240—

AUBAINE, Pontiac 55, hardtop 2 tons, tout équipé. Cause commerce. 4674 Delaroche. 240—217-4 R

AUBAINE, Plymouth Fury "58", spécial, hardtop 2 portes, automatique, équipé au complet, servo-freins, servo-direction, etc. Comme neuf. Faut voir. Particulier. DUpont 7-8913. 240—217-2 R

AUBAINE, Mercury sedan 52, tout équipé, parfait ordre, $300, automatique. RAymond 9-7383. 240—217-2 R

AUSTIN 1953 décapotable, bon moteur, bonne carrosserie, $175. 1252 De Bullion. Inspection en tout temps. 240—217-3R

AUSTIN 1953, parfait état, à vendre. Austin accidenté à vendre en morceaux. 7888 Berri, appt 1. 240—217-2R

AUSTIN 1958, très propre. Inf. Victor 4-3311. 240—214-5

AUTO de rentier, Consul 56, 20,000 milles original, intérieur et extérieur. $725. 71 Sauriol, appt 2, Laval-des-Rapides. 240—218-2 R

A VENDRE, particulier, Buick 1958 automatique Special, hard top, radio, haut-parleur avant et arrière, pneus blancs, été et hiver (7), 15,600 milles, seulement $2,250. Assurance comme neuf. Echange considéré. Téléphone RAymond 1-4690, RAymond 1-8163. 240—R

BEAU Packard 1954 2 portes tout équipé $500, particulier, aucune offre raisonnable refusée. REgent 7-1646. 240—217-2 R

BEAU Pontiac 1957 hardtop, 2 portes, radio, 2 tons, $300. Comptant, balance paiements faciles. MOntcalm 9-7321. 240—216-3R

BONUS

"Carlife" garantie, valant $50, sur tout achat d'une voiture neuve, sur présentation de cette annonce. Demander M. Shikon, chez Latimer Motor Sales Ltd., 1953 Ste-Catherine ouest, WEllington 7-9311. Echanges et termes acceptés. 240—217-2 R

BUICK 1955, 4 portes, hard top, automatique, radio. Victor 4-3311. 240—214-5

BUICK 2 portes, hardtop, 1955, automatique, radio, chaufferette, servo-freins, voiture de médecin. Condition A-1, seulement $995. 3829 Masson coin 15e ave. RAymond 5-2411. 240—216—4

BUICK convertible 1953, équipé, très propre, vraie aubaine. WEllington 5-8263. 240—216-3R

BUICK '56, hard top, avec garantie un an, condition excellente, $1,300, comptant $500. MElrose 1-1658. 240—216-3

BUICK hardtop, 2 portes, 1955, équipé, $995. 5860 Papineau, CRescent 6-5519. 240—216-3

BUICK 1958, Spécial hardtop. Besoin d'argent. Monsieur Gérard. REgent 8-1343. 240—217-3 R

BUICK 1953 sedan automatique, radio, chaufferette, pneus neufs. Spécial $495. 3585 Masson, coin 15e ave. RAymond 7-1050. 240—217-3

BUICK 54, convertible, radio, power brake, power steering, bon marché. LAfontaine 5-4821. 2645 Montgomery. 240—217-3R

BUICK 1952, sedan, $245. Tout équipé. 4869 St-Denis, Victor 2-2495. 240—217-3

BUICK 1957 sedan, radio, chaufferette, automatique, pneus blancs, 2 tons, comme neuf, $1,475. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

BUICK 1956 sedan, 2 tons, automatique. Aubaine $1,175. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

BUICK 1951, propre, automatique, radio, chaufferette, bon marché, 4706 Lebrun. LAfontaine 3-1812.

BUICK 1956 sedan, $1,350. Particulier. 421 Bélanger est, CRescent 3-3856. 240—215-4R

1955 BUICK hardtop spécial en très bon ordre, $875, cause maladie. DAniel 2-1210. 240—216-8 R

BUICK 1957, Spécial, 4 portes, hard top, très bon ordre. Echangerait pour plus petit. Vrai bijou. Victor 4-3311. 240—214-5

BUICK 1957 convertible, Roadmaster, tout équipé, parfait ordre, peu de millage. NOrmandie 1-7757. M. Menard. 240—215-4R

BUICK sedan 52, radio, chaufferette, 7 pneus, batterie neuve, licence 1960, particulier, $250. RAymond 7-6675. 240—218-7

BUICK 1951, 8, automatique, radio, chaufferette, propre, sacrifiera. DUpont 7-2625. 240—218-2 R

BUICK 1955, 4 portes sedan tout équipé, $650, power brakes, power steering, pneus blancs, radio, très bon ordre. WEllington 7-1365. 240—218-2 R

BUICK 1929, bon moteur, solide carrosserie, $35. LAfontaine 3-6925. 240—R

CADILLAC Eldorado convertible 1956 Sparkwheel, tout équipé, pneus neufs, parfaite condition 32000 milles. Doit vendre vite. Départ pour Europe. S'adresser : Tailleur Joly, 251 Ste-Catherine Est. 240—207-26 R

CADILLAC convertible 1953, équipement complet, peinture neuve, mécanique parfaite. DUpont 8-9722. 240—215-7 R

CADILLAC 1957, sedan de ville, tout équipé, très bon ordre. Particulier. Bonnes conditions. DUpont 9-0656. 240—214-5 R

CADILLAC 1960, état neuf, prix d'aubaine. 3444 St-Denis. Victor 5-3719. 240—216-3R

Harold

Cummings

(CHEVROLET LTD.)

Le soleil d'été

vous ramène

les plaisirs d'été

COACHS, SEDANS

59 VESPA DECAPOTABLE		$ 595
4485	59 PLYMOUTH COACH Chaufferette, automatique	$1470
4362	56 CHEVROLET SEDAN Chaufferette, automatique	$1595
	58 FIAT COACH Chaufferette, radio	$ 995
3551	57 DODGE SEDAN Chaufferette, automatique	$1070
183	57 METEOR COACH Chaufferette, air contrôlé	$1175
3985	57 CHEVROLET HARDTOP Chaufferette, radio, automatique	$1475
	57 PONTIAC SEDAN Chaufferette, air contrôlé	$1295
4134	57 BUICK SEDAN Chaufferette, radio, automatique, servo-direction et et freins "TEL QUEL"	$1250
	56 STUDEBAKER COACH Chaufferette, radio	$ 875
	56 DODGES, FORDS, METEORS, PLYMOUTHS Automatique, légèrement plus élevé	$ 845
	5. CHEVROLETS, PONTIACS FORDS, METEORS (ex-taxis) "TEL QUEL"	$ 945

STATION-WAGONS

3832	59 PLYMOUTH ST'N WAGON Suburban, chaufferette, air contrôlé	$1925
4069	58 METEOR STATION WAGON 4 portes, chaufferette, radio, automatique	$1795
	57 CHEVROLET ST'N WAGON 4 portes, chaufferette, radio, automatique	$1495
4261	57 PLYMOUTH ST'N WAGON Chaufferette, radio	$1225
4220	57 CHEVROLET ST'N WAGON Chaufferette, air contrôlé	$1345
4406	56 DODGE STATION WAGON Chaufferette, air contrôlé	$ 895
4328	56 FORD STATION WAGON Chaufferette, radio	$ 995
4050	56 METEOR ST'N WAGON Chaufferette, automatique	$1095
4682	54 DODGE STATION WAGON "TEL QUEL"	$ 275
P2749	55 DODGE STATION WAGON Chaufferette, air contrôlé, "TEL QUEL"	$ 545

GRATUITES

Leçons de conduite

2 LEÇONS DE CONDUITE GRATUITES AVEC L'ACHAT D'UNE AUTO NEUVE OU USAGEE, DE DOWNTOWN DRIVING SCHOOL.

SPECIAUX TELS QUELS

1951 PONTIAC SEDAN	$ 99
1953 CHEV. CONVERTIBLE Chaufferette, radio, automatique	$ 395
1953 BUICK SEDAN Chaufferette, automatique	$ 275
1954 OLDSMOBILE HARDTOP	$ 425
1952 DODGE SEDAN	$ 79
1955 DODGE COACH	$ 375
1954 MONARCH SEDAN	$ 225
1953 PLYMOUTH SEDAN	$ 195

ACHETEZ AVEC CONFIANCE

Harold

Cummings

(CHEVROLET LTD.)

LE PLUS IMPORTANT DEPOSITAIRE CHEVROLET AU CANADA

7475 DECARIE

(ANGLE NAMUR)

(VIS-A-VIS "THE BONFIRE")

REGENT 9-1911

TELEPHONEZ-NOUS NOUS IRONS VOUS CHERCHER

OUVERT JUSQU'A 11 H. P.M.

240—

1958 Cadillac Eldorado comme neuf	
1958 Buick hard top équipé	$2150
1957 Meteor hard top équipé	$1395
1955 Buick convertible équipé	$ 995
1957 Meteor sedan équipé	$1250
1958 Chevrolet hard top Impala	$1500
1957 Dodge Royal hard top	$1650
1956 DeSoto hard top équipé	$1295
1958 Vauxhall sedan équipé	$1195
1956 Meteor station wagon équ.	$ 875
1953 Buick hard top équipé	$ 500
1954 Meteor sedan équipé	$ 550
1954 Pontiac coach équipé	$ 495
1952 Chevrolet sedan équipé	$ 195
1951 Chevrolet sedan chauff.	$ 100

TERMES FACILES
LAHAIE AUTO LTEE
1955 VISITATION
LAFONTAINE 4-8823
240—2,5,7,8,9,12,14,15,16,18,19,21,22,23,26,28,29,30

CADILLAC 1953, tout équipé, propre, échange accepté. WEllington 5-8263. 240—218-3R

CADILLAC 54, coupé de ville, blanc et bronze, moteur et transmission neufs. Particulier. NAtional 5-0183. 240—217-3R

CADILLAC 1956, convertible blanc, parfaite condition, $3,350. Comptant ou termes. Claude, 10660 d'Auteuil, DUpont 1-2286. 240—217-3 R

CADILLAC 1957 Fleetwood, comme neuf. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CADILLAC 1954 sedan, servo-freins, servo-direction, radio, complètement équipé. Faut vendre, $975. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CADILLAC, 1947 automatique, $89. S'adresser 6345 Chateaubriand. 240—218-3 R

CAUSE départ, Meteor Rideau 500, 1957, V-8, automatique, servo-freins, lave-vitres, chaufferette, rubber dash, backlight, pneus blancs. Peinture noir, blanc, jaune, 26,000 milles, propre $1,350. RAymond 1-3455. 240—R

CHEVROLET sedan 1955, bonne mécanique, $395. 5860 Papineau. 240—216-3

CHEVROLET 53, en bonne condition, coach, $300. MOntcalm 9-5645. 240—216-3

CHEVROLET 1956 reprise de finance, faut vendre d'ici 3 jours. Très très bonne occasion d'affaire. Venez voir 4590 St-Denis ou nous vous la montrerons. Victor 4-3311. Vraie aubaine. 240—214-5

CHEVROLET 1955 très propre, forcé vendre $650. LAfontaine 6-7278. 240—215-4 R

VENTE

du 44ème anniversaire

chez

CLERMONT MOTORS

LIMITED

5405 ST-DENIS

LE PLUS GRAND CENTRE

D'ACHATS D'AUTOS

59 NEW YORKER Décapotable, sièges électriques, vitres électriques, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, tout équipé.	$4744
59 CHEVROLET SEDAN Radio, peu de millage, comme neuf.	$1944
59 PLYMOUTH HARDTOP 2 portes, très propre.	$1944
59 PLYMOUTH SEDAN très propre	$1844
58 CHRYSLER SEDAN 4 portes, radio, 2 tons, servo-freins, servo-direction, très propre.	$2244
58 SIMCA SEDAN	$1144
58 IMPERIAL LeBARON équipé complet, très peu de millage	$3844
58 OLDSMOBILE hard top 4 portes, servo-freins, servo-direction, radio, petit millage.	$2344
57 CHEVROLET COACH équipé	$1244
57 PLYMOUTH SEDAN 2 tons, radio, automatique	$1344
56 PLYMOUTH Suburban 2 portes, automatique, peinture neuve.	$1144
56 BUICK SEDAN automatique, très propre.	$1144
56 METEOR SEDAN automatique, peu de millage.	$1144
55 OLDSMOBILE SEDAN	$ 544
54 PLYMOUTH SEDAN	$ 444
53 PONTIAC SEDAN	$ 344
53 CHEVROLET COUPE automatique, tel quel.	$ 244
53 GMC PANEL	$ 144
50 PONTIAC SEDAN	$ 44

120 autres au choix

44 ANNEES AU SERVICE DU PUBLIC VOILA NOTRE MEILLEURE GARANTIE

CLERMONT MOTORS LTD.

5363 A 5405

RUE ST-DENIS

CRescent 4-7497 - CRescent 3-6301

OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 H. DU LUNDI AU SAMEDI 240—218-3

VOLKSWAGEN

tous modèles livraison immédiate, comptant $300, balance 30 à 36 mois à intérêt bancaire. VICTOR 4-0815. VOLKSWAGEN 1960 et usagées $250 à $350 comptant, balance 36 mois à 6% d'intérêt. Appelez Victor 2-0602. 240—215-4

SPECIAL

Dodge 4 portes sedan Deluxe 1959, rouge-blanc, tout équipé, auto encore sur garantie, seulement 3,000 milles, $2,400. Comptant ou termes. Page & Fils Ltée, 3350 Wellington, Verdun. POntiac 6-3571. 240—218-26 R

CHEVROLET 1957, Bel Air, automatique, radio. Seulement $300 comptant. Balance $45.00 par mois. Victor 4-3311. 240—214-5

CHEVROLET 1953 à vendre, bonne condition, parfait ordre. Après 6 hrs P.M. 5692 Chabot. 240—215-4R

CHEVROLET sedan 1953, radio, comme neuf, $100 comptant, balance $30, par mois. MUrray 1-0068. 240—215-6 R

CHEVROLET sedan 1955 en excellente condition. Seulement $705. 3585 Masson, coin 15e avenue. RAymond 7-1050. 240—217-3

CHEVROLET Belair 1958, 2 portes, complètement équipé, automatique, radio, 2 tons. RAymond 7-1870. 6360 Louis-Hébert. 240—217-2R

CHEVROLET "Bel Air" 1959, bien propre, peu millage, $1200. 4242 Garnier. 240—217-2 R

CHEVROLET Bélair 1955, automatique, 6 cylindres, particulier. DAniel 2-4852. 240—217-4 R

CHEVROLET 1954 coach, bonne condition. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CHEVROLET 1950, $95. 4869 St-Denis. Victor 2-2495. 240—217-3

CHEVROLET 1958, sedan, tout équipé, Bel-Air. RAymond 7-7555. 240—217-2R

CHEVROLET 1957, coach, de luxe, radio, $1,375. RAymond 7-6774. 240—217-2 R

CHEVROLET 1955, régulier, parfaite condition. Pas millage. Particulier. DUpont 6-1503. 240—217-2 R

CHEVROLET coach 1949, bonne mécanique, $110. 5060 Papineau. 240—216-3

1953 CHEVROLET, repris de finance, continuation des paiements. LAfontaine 6-2817. 240—216-4 R

CHEVROLET, Bel-Air, 1955, complètement équipé, $750. 2250 Cuvillier, appt 1. LAfontaine 1-8752. 240—216-3R

CHEVROLET 1958 2 portes, sedan, comme neuf, automatique, 6 cylindres, conditions de paiements. MOntcalm 9-7321. 240—216-3 R

CHEVROLET 1957 Belair coach, automatique, radio, chaufferette. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CHEVROLET 1953, vendrais, échangerais pour Vanguard. CRescent 7-2719. 240—215-4 R

CHEVROLET Bélair 1955, 2 portes, hardtop, V-8, automatique, radio, chaufferette, servo-freins. Seulement $995. 3829 Masson, coin 15e ave. RAymond 5-2411. 240—216-4

CHEVROLET 57, accidenté $325. 1057 DuCollege, St-Vincent-de-Paul. 240—216-3 R

CHEVROLET Belair convertible, 1957, équipé au complet. Très bas millage. Echange et termes acceptés. Gaétan Renaud. LAfontaine 6-4411. 240—

CHEVROLET 1955 coach, parfait ordre, $600. Prendrais échange. DUpont 7-1129. 240—R

CHEVROLET 53, de particulier. NOrmandie 1-1394. 240—

CHEVROLET 55, Bélair, coach, comme neuf, financera $875. RAymond 9-6257. 240—2,5,6,7 R

CHEVROLET 53 en bonne condition coach $300. MOntcalm 9-9185. 240—

CHEVROLET 1951, coach, très propre, radio. Vendra $200. Victor 4-7628. 240—R

CHEVROLET 1955, sedan, très propre. Sacrifiera $750. Victor 4-7625. 240—R

CHEVROLET 1955 sedan, très propre. 5963 Des Ecores. RAymond 5-3252. 240—R

CHEVROLET 1957 coach, parfaite condition, $1,275. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CHEVROLET 1958 Belair 2 portes, servo-freins, servo-direction, radio, automatique. Excellente condition. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

CHEVROLET 1958 coach de luxe, automatique, $1,575. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

1955 CHEVROLET Bel Air, 2 portes, hard top, 8 cyl., bleu et blanc. Char de particulier. Faut voir pour apprécier. Victor 4-3311. 240—214-5

CHRYSLER 1952, sedan, automatique, radio. Vendra $100. Victor 9-7625. 240—R

SANGUINET

AUTOMOBILE LTEE

TERRAIN D'AUTOS USAGEES

1603 DE LORIMIER

(ANGLE DEMONTIGNY)

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HEURES

SAUF SAMEDI JUSQU'A 5 HEURES

COMPAREZ

NOS PRIX

TOUTES NOS AUTOS PORTENT LA FAMEUSE

Garantie

Goodwill 90 jours

G.M.

1603A	Buick 59, hard top 2 portes, automatique, air climatisé	$2995
1516A	Pontiac 57 sedan, radio, air climatisé	$1395
3471B	Cadillac 58, coupé, tous accessoires	$2995
3832A	Buick 55, hard top 4 portes, tous accessoires	$ 995
3835A	Dodge 55 sedan, radio, air climatisé	$ 695
2911A	Oldsmobile 56 hard top 2 portes, automatique, radio, air climatisé	$1295
3671A	Dodge 57 hard top 2 portes, automatique, air climatisé	$1145
3681A	Dodge 56 sedan, automatique, air climatisé	$ 745
3821A	Buick 56, hard top 4 portes, tous accessoires	$1195
3929A	Ford 57, coach, automatique, air climatisé	$1245
3669A	Ford 59, sedan, automatique, chaufferette	$1995
1490A	Standard 57, coach, chaufferette	$ 545
3846A	GMC 59 ¾ tonne pick up	$1745
3869A	Ford 56, coach, automatique, radio, air climatisé	$1095
3862A	Pontiac 56 hard top, air climatisé, signaux de direction, comme neuf	$1195
3915A	Buick 60 Invicta, hard top 2 portes, tous accessoires	$3995
1325A	Buick 57, hard 2 portes Spécial, tous accessoires	$1395
1602A	Chevrolet 58 sedan, tous accessoires	$1995
1605A	Dodge 58 hard top 2 portes, transmission automatique, radio, chaufferette	$1695
3867A	Dodge 57 sedan transmission, chaufferette	$1195
3813A	Edsel 58, sedan transmission automatique, radio, chaufferette	$1495
1376A	Oldsmobile 58, décapotable, 88, Tous accessoires	$2745
A587A	Pontiac 59 sedan transmission automatique, radio, chaufferette	$2545
A581A	Pontiac 58 sedan, transmission automatique, radio, chaufferette	$1845
1599A	Renault 59 sedan, radio, chaufferette	$1395

Sanguinet Automobile Ltée

VENDEUR AUTORISE

PONTIAC — CADILLAC — CAMIONS GMC

LAFONTAINE 4-3761

1603 DE LORIMIER

(ANGLE DEMONTIGNY) 240—219-3

AUCUN COMPTANT REQUIS

Intérêt de banque, modèles 53 à 59, voitures de choix. Lucien Cardinal, LAfontaine 3-5347. 240—218-25

CHRYSLER sedan 1956, $850. DUpont 9-3511. Demander M. Simard. 240—

1954 CHRYSLER, repris de finance, continuation des paiements. LAfontaine 6-2817. 240—216-4 R

CHRYSLER 1955. Etat de neuf, 26,000 milles, $1,500. 3255 Boul. Rosemont, station Shell. 240—206-26 R

CHRYSLER Windsor 1955 automatique, servo-freins, servo-direction, radio, chaufferette, parfait ordre. Particulier. CRescent 2-9628. 240—215-4 R

CHRYSLER Windsor, sedan, 1956, automatique, servo-direction, servo-freins, radio, excellent état, seulement $995. 3829 Masson, coin 15e avenue. RAymond 5-2411. 240—216-4

CHRYSLER 1955, propre, automatique, $850. 4699 Fabre. LAfontaine 5-4808. 240—215-4

CHRYSLER 1955, bonne condition, $250, balance facile. Particulier. CRescent 6-1438. 240—217-2R

CHRYSLER 1957, noir, sedan, 4 portes. Particulier, 29,000 milles. Equipé, très propre. Echangerais pour station-wagon. DAniel 2-6259. 11206 Pigeon. 240—R

CHRYSLER 1955, bonne condition, $800. 370 boul. Leblanc, Duvernay, MOntcalm 9-1396. 240—217-2 R

CONVERTIBLE Monarch 54 tout équipé, $600, meilleure offre. Particulier. Faut vendre. 5070 Orléans. RAymond 8-4035. 240—217-2R

CONVERTIBLE

Cadillac 1953, particulier, 22,000 milles, vrai bijou, sacrifier, départ Europe, possibilité finance. MOntcalm 9-5603. 240—215-4 R

DECAPOTABLE 1951, bon état, s'ad. RAymond 7-4321. 240—218-2 R

DeSOTO 1956, particulier, parfaite condition, bas prix. CLairval 4-0810. 240—217-2 R

DE SOTO 1954 automatique, convertible, radio, $475. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

DE SOTO 52, parfaite condition. 2035 Jean-Talon ouest, CRescent 6-3661. 240—216-3 R

D.K.W. coach 2 portes 1957, peinture neuve, $650. DUpont 9-3511. Demander M. Simard. 240—

DODGE 1958 station wagon, automatique, radio, A-1, $1,875. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

DODGE sedan 1954, très propre, $100 comptant, balance facile. MUrray 1-0068. 240—215-6 R

DODGE 1955, propre, $300. Cause maladie. 250 Léo. ORléans 4-9634. 240—216-3 R

DODGE 1953, propre, radio, sacrifierais $125. CLairval 6-3579, LAfontaine 1-7944. 240—R

DODGE, station wagon 1953, bon état, faut vendre. DUpont 7-1428. 240—216-3 R

DODGE 1957, Regent, très propre, licence, petit comptant, à sacrifier. Soir. CLairval 6-6105. 240—200-26 R

DODGE 52, bon mécanisme, licence 1960, $150. LAfontaine 4-6980. 240—213-7 R

DODGE 195 6 Regent 6" automatique, 4 portes, parfaite condition, 26,000 milles. Particulier $1,000. MUrray 1-6668. 240—R

DODGE 1958, V-8, automatique, bonne condition $1250. 4804 Parthenais. 240—R

DODGE 1951 moteur neuf. Carrosserie à réparer. Aubaine, vente rapide. 10,929 Drapeau. DAniel 1-6821. 240—R

DODGE 8, 1956, 4 portes, en excellent ordre. 10214 St-Denis. DUpont 8-6774. 240—218-2

ENVOY 1960, choix de modèles et couleurs, à partir de $1750 jusqu'à $2150. M. Bédard, LAfontaine 3-9649. 240—215-5

EX-TAXIS 59

Chevrolet, Meteor, Ford, Plymouth, Dodge, à très bas prix. M. Bédard, LAfontaine 3-9649. 240—215-5

FORD 1953, convertible, automatique, radio, $400. CLairval 9-8019. 240—R

FORD 50, licence 60, bon ordre, $150. Particulier. NAtional 5-9384. 240—R

FORD 52, coach, en bonne condition, $250. MOntcalm 9-3645. 240—216-3

FORD Crestline 1954, radio, chaufferette, signaux direction, windshield washers. MUrray 1-5649. 595, 85e avenue, Abord-à-Plouffe.

FORD 52 coach en bonne condition $250. MOntcalm 9-9185. 240—

FORD 1957, HARDTOP, AUTO D'ADMINISTRATEUR, CONDUITE PAR PARTICULIER, PEU DE PARCOURS, GARANTI EN PARFAIT ETAT. APPELER LE SOIR, DANIEL 1-5923 ; LE JOUR, WELLINGTON 7-7421. 240—218-2R

FORD 1956, coach, radio, très bonne condition, $825. LAfontaine 3-4859. 240—R

FORD 54 convertible, radio, chaufferette. ORléans 4-8761. 240—217-2 R

MID-TOWN

Motor Sales

VENTE DE SOLDE

D'AVANT VACANCES

A GRANDS RABAIS
TOUTES MARQUES
TOUS MODELES

Cadillac 1958 399—Coupé, hard top.	3275
Cadillac 1957 Coupé de Ville, tous accessoires	2675
Pontiac 1959 674—Sedan, 72-19, chaufferette	1975
Chevrolet 1958 566—Sedan, 16-49, radio, power-glide	1775
Ford 1959 725—Custom sedan, radio, automatique	2075
Pontiac 1958 492—Coach, Stratochief, chaufferette.	1650
Meteor 1957 611—Niagara coach, radio, chaufferette.	1195
Buick 1956 617—Special, sedan, radio, Dynaflow, servo-direction	1275
Pontiac 1956 726—Sedan 29-19, radio, chaufferette, power-glide.	1145
Pontiac 1955 596B—Sedan, 22-19.	825
Oldsmobile 1955 508—Sedan 88, hydraumatique, servo-freins.	995
Meteor 1957 614—Sedan, Niagara.	1295
Plymouth 1956 678—Sedan, Plaza, radio, chaufferette, automatique.	875
Dodge 1957 679—Sedan, Regent, chaufferette.	1050

SPECIAUX DE MECANICIENS TELS QUELS — SANS GARANTIE

588A PLYMOUTH 1954 COACH	275
528A FORD 1952 SEDAN, CHAUFFERETTE, HYDRAUMATIQUE	250
695 DODGE 1957 SEDAN, CRUSADER	695

ET NOMBRE D'AUTRES AU CHOIX

MID-TOWN MOTORS

1393 RUE DORCHESTER OUEST

Angle CRescent

JOUR — UNIVERSITY 6-9961

SOIR — UNIVERSITY 6-9950

240—30 juin, 2 juillet

FORD 1958, sedan V-8, radio air conditionné, signaux, laveurs de vitres, back up lights, très propre, bas millage, $1,375. Faut vendre. 9743 Christophe Colomb, DUpont 9-6060. 240—

FORD 55, Victoria, automatique, power steering, radio, très bonne condition, propre. 563 Blvd Des Laurentides, Pont-Viau. 240—217-3

FORD 1957, automatique, bon ordre. DUpont 8-4183. 240—217-3 R

FORD 1956 sedan, spécial, $775. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

FORD 1958, sedan, bas millage. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

FORD 1952, $195. 4869 St-Denis. Victor 2-2495. 240—217-3

FORD 1958 coach automatique, radio, 2 tons, pneus blancs. $1,475. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

FORD 1954, pneus neufs, parfaite condition, particulier. 7059, 1ère Avenue, Ville St-Michel, RAymond 2-4614. 240—217-3 R

FORD 1959 Galaxie V-8. Tout équipé. Parfait. Départ du pays. Aubaine. Victor 4-9163. 240—217-3 R

FORD convertible 1951, propre, bon mécanisme. HUnter 4-7296, AVenue 8-2463. 240—216-3 R

FORD 58, 25,000 milles, comme neuf, premier propriétaire. Sacrifiera $1425. CRescent 1-5925. 240—216-3R

FORD 1951, très propre à vendre. 5956 Avenue du Parc. 240—216-3 R

1954 FORD, repris de finance, continuation des paiements. LAfontaine 6-2817. 240—216-4 R

HILLMAN sedan 1953, bonne mécanique, $245. 5860 Papineau. 240—216-3

HILLMAN 1951. Bon mécanisme. $60. NAtional 5-5916, après 6 heures 30. 240—217-2 R

HUDSON sedan 1956, tous accessoires, faut sacrifier $550. RIverside 7-1567. 240—217-3 R

ISARD 59, $1,000, besoin argent, petit comptant, termes faciles, 6,000 milles. 275 St-Zotique est. 240—213-6 R

LINCOLN 1951 particulier $95. REgent 7-1646. 240—217-2 R

LINCOLN Premier sedan 1959, "neuf", équipé au complet. Escompte $2,500. Echange et termes acceptés. Jean-Paul Labelle, 4411 Papineau. LAfontaine 6-4411. 240—

MECANICIEN pour fins de semaines. Avec outils et expérience dans électricité nécessaire. S'adresser 2014 Amherst. 240—215-4 R

MERCURY 1956 station wagon 9 passagers, servo-direction, servo-freins, radio, automatique. Aubaine $1,675. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

MERCURY 1958, bas millage, garantie 100%, 4 portes, hard top, tout équipé. Donnons gratuitement peinture nouvelle ou 5 pneus neufs. Victor 4-3311. 240—214-5

MERCURY Monterey, 4 portes, hardtop, 1960, noir, tout équipé. C'est un démonstrateur de 3,000 milles, vendu au prix coûtant. Inf. Roger Binette, 4411 Papineau, LAfontaine 6-4411. 240—

MERCURY 2 portes, hard top 1955, automatique, radio, servo-freins, servo-direction, vitres électriques, en parfaite condition. Seulement $895. 3585 Masson, coin 15e avenue. RAymond 7-1050. 240—217-3

METEOR MONTCALM 1960. HARDTOP, 2 PORTES, AUTOMATIQUE, RADIO, PNEUS BLANCS, PARFAIT ORDRE. FINANCE POSSIBLE. CLAIRVAL 5-5553. 240—2,5

METEOR 1956 2 PORTES

Auto idéale pour la famille, excellent état, seulement $275 comptant, facilités de paiement pour le solde. SAM KRAVITZ, HUNTER 6-1148. 240—217-2

METEOR 1956 sedan Rideau, 2 tons, exceptionnel. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

METEOR Rideau Sedan, 8 cylindres 1958, chaufferette, automatique, radio, 2 tons. Termes si désiré. Appelez J. Guy Tessier. LAfontaine 6-4411. 240—

METEOR 1951 sedan, bonnes conditions, prix raisonnable. REcent 1-3505. 240—218-2R

METEOR 1956 Town sedan, bonne condition, $1,075. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

METEOR 1956, Chrysler 1957, bon marché. Aucun comptant. RAymond 1-1646. 240—217-3 R

METEOR 56, hardtop, 4 portes, tout équipé, 3 couleurs, comme neuf, financera, $1,275. RAymond 9-6257. 240—2,5,6,7 R

METEOR 1957, automatique, 8 cylindres, Niagara 300, particulier. LAfontaine 4-3780. 240—216-3 R

METEOR 1958, 4 portes, noir, bonne condition, $1,000. 1093 St-André. 240—215-3 R

METEOR sedan 1953, automatique, radio, $100 comptant, balance $25 par mois. MUrray 1-0068. 240—215-6 R

METEOR 1956, automatique, radio, aucun comptant si marié et position stable. Echange accepté. Victor 4-3311. 240—214-5

MONARCH 1953, bonne condition, $250. MOntcalm 9-0671. 240—218-2R

MONARCH 54. Cause départ. LAfontaine 3-4342. 240—215-4 R

MONARCH 1956 très très propre, tout équipé. Pneus blancs, garantie 100%, petit comptant requis. Victor 4-3311.

DERNIERE CHANCE

POURQUOI ATTENDRE

56 METEOR COACH	1095
56 PLYMOUTH SEDAN	995
57 DODGE STATION WAGON automatique, radio.	1395
55 PONTIAC SEDAN radio, automatique.	1095
55 CHEVROLET SEDAN automatique, radio.	1075
55 CHEVROLET STAT. WAGON radio.	995
54 FORD COACH	725
54 VAUXHALL SEDAN	495
56 PONTIAC COACH	1195
57 CHEVROLET SEDAN Delivery	795
53 DODGE COACH radio, chaufferette.	525
53 PLYMOUTH SEDAN radio, chaufferette.	495
57 NASH METROPOLITAIN radio, chaufferette.	895
58 ANGLIA STATION WAGON	895
58 VOLKSWAGEN	995

$85 comptant achète une de ces voitures, balance très facile; échange acceptée. N'hésitez pas, venez nous voir ou appelez-nous.

NORMANDIE AUTO

7580 BOUL. DECARIE

REGENT 9-4735 - 4736

240—

BUICK 1960

ESCOMPTE EXTRAORDINAIRE

A la condition d'apporter cette annonce, un cadeau vous sera donné avec l'achat d'un Buick.

UN SEUL VENDEUR

JEAN HALIN

AVENUE 8-0186

240—216-6

MONARCH sedan 54, radio, chaufferette, en bonne condition, $350. RAymond 7-6675. 240—218-7

MONARCH 55, sedan, avec radio. 4869 St-Denis, Victor 2-2495. 240—217-3

MONARCH sedan 1952, bonne mécanique, $395. 5860 Papineau. 240—216-3

MORRIS Oxford sedan 1957, radio, chaufferette, très propre, condition A-1. Seulement $895. 3585 Masson, coin 15e ave. RAymond 7-1050. 240—217-3

MORRIS Minor 1952, licence 1960, $200. Après 5 hres. 1426 St-Marc, appt 7. 240—217-3 R

MORRIS sedan 1957 équipé, $1,050. 5860 Papineau. 240—216-3

MORRIS 1956, très bon ordre. CRescent 6-6560. 240—216-3 R

OLDSMOBILE 1956 automatique, radio, 4 portes. Inf.: Victor 4-3311. 240—214-5

OLDSMOBILE Sedan Hardtop, Holiday, 1955, automatique, servo-freins, servo-direction, radio, en excellente condition. 3585 Masson coin 15e ave. RAymond 7-1050. 240—217-3

OLDSMOBILE 1956 sedan super 88, complètement équipé. Bijou $1,495. DUpont 9-8243. 240—217-4R

OLDSMOBILE 1957, 2 portes, super 88, complètement équipé. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

OLDSMOBILE 55, particulier, servo-freins, direction, automatique, condition parfaite. Jour : Victor 5-6267. Soir : CRescent 2-2556. 240—217-2

OLDSMOBILES, 1957 à 1959, $1,275 à $2,100. DUpont 9-3511. Demander M. Simard. 240—

OLDSMOBILE 1951, radio, propre, bon ordre, pas licence, $100. 2024 Valois. 240—217-2

OLDSMOBILE 1955, équipé, particulier, vendrais $950, $100 comptant. CRescent 7-2958. 240—217-3 R

OLDSMOBILE 1956, tout équipé, très propre. MUrray 1-5650. 240—R

OLDSMOBILE sedan 1957, radio, chaufferette. RAymond 7-7555. 240—217-2R

OLDSMOBILE sedan 1954, bonne mécanique, $195. 5860 Papineau. 240—216-3

OLDSMOBILE 50, 6 cylindres, équipé, bas millage, $175. 8549 Chateaubriand. 240—216-3

OLDSMOBILE, tout équipé, prix raisonnable. 2519 Jacques-Hertel. 240—216-3 R

OLDSMOBILE 54 automatique tout équipé, faut vendre, $575. MOntcalm 9-9185. 240—

1955 OLDSMOBILE hardtop, 4 portes, en parfaite condition, cause départ, $875. DAniel 2-1210. 240—216-8 R

OLDSMOBILE 54, automatique, tout équipé, faut vendre $575. MOntcalm 9-5645. 240—216-3

PARTICULIER, Plymouth hard-top 1956, tout équipé, très propre. RAymond 9-1070. 240—217-2 R

PARTICULIER, Dodge 1957, 2 tons. Parfaite condition. Un seul propriétaire. $865. Cause départ. RAymond 8-9507. 240—R

PARTICULIER, Chevrolet 1955, coach, radio, pneus blancs, très propre, 6 cylindres, $825. RAymond 2-9331. 240—218-3R

PARTICULIER vendrait Ford 1957, 4 portes, 6 cylindres, peu de millage. OXford 5-3932. 240—217-2R

PARTICULIER Ford 1957 bonne condition, un propriétaire. LAfontaine 1-4654. 240—

PARTICULIER 1958, Edsel 4 portes hardtop, automatique, bas millage. Condition parfaite. Prix $1,550. MOntcalm 9-7843. 240—217-2R

PARTICULIER, Studebaker, 1953, petit 6, très propre, $425. Victor 3-5848. 240—215-4 R

PARTICULIER Meteor 1958 coach, 6 cylindres, transmission ordinaire, 23,000 milles, très propre $1,450. POntiac 6-8446. 240—216-3R

PEUGEOT 1959 sedan, radio, bas parcours, excellent état. CRescent 9-5617. 240—215-6 R

PLYMOUTH 1958 coach, bas millage. Aubaine. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

PLYMOUTH 1955 sedan, bon état. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

PLYMOUTH 1957 station-wagon, garanti comme neuf. MOnument 5-2743. 240—217-8 R

PLYMOUTH 1952 convertible, très propre. Besoin argent. Visible après 6 heures. 4870 Christophe-Colomb. LAfontaine 3-9166. 240—217-2 R

PLYMOUTH coach 1950, bon état. RAymond 2-3073. 240—217-4 R

PLYMOUTH 1953 Coupé avec radio, chaufferette. 4869 St-Denis. Victor 2-2495. 240—217-3

PLYMOUTH 57, coach, très bonne condition, radio, chaufferette. LAfontaine 5-9602. 240—217-2

PLYMOUTH 1953, sedan, bon ordre, particulier, $275. CRescent 2-4597. 240—217-2R

1956 PLYMOUTH en parfaite condition, $975. DAniel 2-1210. 240—216-8 R

PLYMOUTH 1950, PROPRE, RADIO, 4 PNEUS NEUFS. LAFONTAINE 1-6676 APRES 7 HEURES. 240—R

PLYMOUTH '52, coach, très propre. 2232 Cartier. 240—R

PLYMOUTH, très propre 1951, vendrais bon marché. Claude. CRescent 9-2226. 240—218-3R

PLYMOUTH 57, station wagon, 4 portes, automatique 6, très bonne condition. Conditions paiement faciles. MUrray 1-0011. M. Viau. 240—R

PLYMOUTH 1950, très propre, $90. 6251 St-André. CRescent 4-0502. 240—

PLYMOUTH 1951, $90. Jour. Victor 4-9476. 240—217-3 R

PLYMOUTH coach Hydrive 1954, 2 portes, chaufferette, moteur et carrosserie en parfait état, sacrifiera pour du comptant. Tél. CRescent 7-5044. 240—216-3 R

PLYMOUTH hard top automatique, 2 portes, 1955, jaune et blanc, pneus blancs, très propre, très bon ordre, on demande $775. Conditions de paiement. MOntcalm 9-7321. 240—216-3 R

JARRY & FRERE

SPECIAUX

AUTOS USAGEES

'59 MONARCH .... Sceptre, hartop, vert, chaufferette, automatique, radio, pneu à flanc blanc, lave pare-brise, servo-direction, servo-freins. GARANTIE D'AUTO NEUVE.	$3399
'58 FORD .... Sedan Custom, 8 cylindres, bleu, chaufferette.	$1499
'56 PLYMOUTH .... Sedan, bleu, chaufferette, automatique, radio.	$879
'55 DODGE .... Regent, hardtop, brun, chaufferette, radio, pneu à flanc blanc.	$899
'54 METEOR .... Sedan delivery, bleu, chaufferette.	$319
'59 MONARCH .... Lucerne hardtop, gris, chaufferette, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, lave pare-brise, lumière de recul.	$3179
'56 DODGE .... Regent Tudor, noir, chaufferette, radio.	$899
'55 FORD .... Station wagon, vert, chaufferette, automatique, tel quel.	$349
'55 CHRYSLER .... Imperial hardtop, bleu, chaufferette, automatique, radio, pneu à flanc blanc, servo-direction, servo-freins.	$999

JARRY & FRERE

7275, BOUL. ST-LAURENT

CRESCENT 4-8336

240—218-2

VAUXHALL 60

SPECIAL 3 JOURS

$228

CETTE ANNONCE VAUT $228, SUR L'ACHAT D'UNE VAUXHALL 1960. IL S'AGIT DE LA DECOUPER ET DE LA PRESENTER PERSONNELLEMENT A R. GARON, 4833 ST-LAURENT. 240—216-3

1953 PLYMOUTH sedan, excellente condition. DAniel 2-1210. 240—216-8 R

PLYMOUTH 1955, très bonne condition. Cause mortalité. Faut vendre. Aucune offre raisonnable refusée. 10413 Rome. 240—216-3 R

PONTIAC 1958, état neuf, particulier. Besoin argent. Victor 4-3671. 240—214-5

PONTIAC sedan 1957, $250, comptant balance à discuter. MUrray 1-0068. 240—215-6 R

PONTIAC 1953, hard top, très propre, automatique, radio, $375. Victor 9-7628. 240—R

PONTIAC 1953, très propre, parfaite condition, particulier, aubaine pour du comptant. 1490 Dutrisac. RIverside 7-1582. 240—217-2 R

PONTIAC 1958, très bonne condition. RIverside 7-8635. 240—217-2 R

PONTIAC PARISIENNE 1959

Toute équipée, 4 portes, toit rigide, 2 tons de bleu, bas parcours, échange ou facilités de paiement. Sam Kravitz, HUnter 6-1148. 240—217-2

PONTIAC 1950, $75. DUpont 9-1966. 240—218-R

PONTIAC 1953 coach, radio, 4 pneus neufs, parfaite condition, $450. Visible 6555, 9e avenue Rosemont, appt 4. 240—R

PONTIAC 1951, coach, propre, bonne condition, faut vendre. LAfontaine 4-7291. 240—R

PONTIAC 57, coach, Std shift, radio, tout équipé, un seul propriétaire, excessivement propre. Sacrifierais. MUrray 1-0011, M. Viau. 240—R

PONTIAC 1952, de luxe, très bonne condition, $250. RAymond 7-9041. 240—R

PONTIAC 1952, sedan, De Luxe, parfait état, seul propriétaire, prix discutable. Cause départ. RAymond 2-6128. 240—218-2R

PONTIAC 1952, 1953, bon marché. Aucun comptant. Inf. RAymond 1-1646. 240—217-3 R

PONTIAC 1952, automatique, 4 pneus neufs, propre, bon état. Cause mortalité. Particulier. Victor 4-9752. 240—217-2 R

PONTIAC 1953, coach, très propre, particulier. 8786 boul. St-Michel. RAymond 8-1591. 240—217-2 R

PONTIAC 1955 particulier, 31,000 milles $800. CRescent 6-1467. 240—218-2R

PONTIAC coach 1953, très propre, moteur et pneus parfaits, besoin urgent argent, $450. LAfontaine 6-7468. 240—216-3 R

PONTIAC 2 portes sedan très propre, 2 tons, comptant $500. Balance facile. MOntcalm 9-7321. 240—216-3R

RAMBLER 1960, NEUFS, MARCHE INCOMPARABLE CHEZ MAURICE HEROUX AUTOMOBILES, 3995 BANTYNE, PONTIAC 6-4122. 240—218-25

RENAULT DEMONSTRATEUR 59 comme neuf, 8,000 milles. Sacrifiera $1,450. Echange accepté. Termes G. Gagnon, RAymond 7-2828. 240—216-3 R

RENAULT 1958, sedan, très propre, pneus neufs, $1195. MOntcalm 9-8280. 240—216-3 R

RENAULT 1960, neuve, 198, comptant, garantie 100%. Essai gratuit 2 jours avant livraison. Intérêt 6%, $14. par semaine. Echange accepté. Clouette Auto Inc., 4590 St-Denis, Victor 4-3311. 240—214-5

RENAULT-DAUPHINE 1960, neuve, comptant $250, balance 30 mois. Garage Willie, 3432 Masson, RAymond 7-2828. 240—195-26 R

RENAULT 750, 1960, NEUVE $1,437. COMPTANT $250. BALANCE 30 MOIS. GARAGE WILLIE, 3432 MASSON, RAYMOND 7-2828. 240—196-26R

SEDAN PONTIAC 1956

Laurentian 4 portes, automatique, comme neuf, seulement $350. Facilités de paiement pour le solde. M. COUSINEAU HUNTER 6-1149. 240—217-2

SIMCA sedan 1959, bon ordre, $1,195. 5860 Papineau, CRescent 6-5519. 240—216-3

SIMCA 1959 hardtop, parfaite condition. Cause : départ. MOntcalm 9-3596. 240—216-3R

SPORT Car Corvette 57. Après 6 hrs. LAfontaine 6-2293. 240—218-2

STATION WAGON 1956, Chevrolet 4 portes. Très bon mécanisme, turquoise et blanc. Démonstration domicile. Victor 4-3311. 240—214-5

STATION wagon, Ford 1954, $200, endommagé. DAniel 2-4852. 240—217-4 R

STATION wagon Rambler 1958, parfait état, accélération mixte, automatique, servo-direction, radio, siège inclinable, porte-bagages sur toit, pneus à neige extra. Quittons pays. HUnter 6-3232. 240—215-4 R

STATION-WAGON Volkswagen 1956, très propre, $995. 5860 Papineau. 240—216-3

STATION-WAGON Austin 1950, Aubaine $59. 5860 Papineau. 240—216-3

STATION WAGON Meteor 1956, 4 portes, 9 passagers, V-8, automatique, radio, chaufferette, 3 couleurs, vrai bijou. Seulement $1,195. 3829 Masson, coin 15e ave. RAymond 5-2411. 240—216-4

STATIONWAGON modèle Ford 1958 4 portes, transmission automatique, 5 pneus comme neufs. Vrai millage 7,000 milles. CRescent 7-7061. ORléans 4-3693. 240—218-3 R

STUDEBAKER 58, sedan, très propre. NOrmandie 1-3291. 240—216-3R

STUDEBAKER HAWK 1958

2 tons, noir et blanc, traction aux deux roues et automatique, comptant minime. Facilités de paiement. M. COUSINEAU HUNTER 6-1149. 240—217-2

STUDEBAKER Silver Hawk, 2 portes, 1956, 6 cylindres, automatique, radio, chaufferette, condition A-1. Seulement $995. 3829 Masson, coin 18e ave. RAymond 5-2411. 240—216-4

1957 STUDEBAKER Hawks, coach, 8 cylindres, tout équipé. Pleine garantie d'un an. Léger paiement initial. Echange accepté. Appelez Paul Décarie. LAfontaine 6-4411. 240—

STUDEBAKER 1951, parfaite condition, pas de licences. CRescent 7-0218, $75. 240—

STUDEBAKER 1955 automatique, $150 comptant, balance $30, par mois. Victor 4-3311. 240—214-5

TOUTES marques d'autos, $100 et plus. Termes et échange. RIverside 7-1567. 240—217-3 R

VANGUARD 53 en parfaite condition $200. MOntcalm 9-9185. 240—

VANGUARD 53, en parfaite condition, $200. MOntcalm 9-5645. 240—216-3

VAUXHALL 1957 Victor Super sedan. Un petit bijou. Luc Allard. LAfontaine 6-4411. 240—

ET VOICI

LA FAMEUSE
AUTO SPORT ALLEMANDE

N S U

AUTO DE SPORT

SEULEMENT $1,995

Vente et service partout au Canada et aux Etats-Unis.

MASSON MOTORS

DISTRIBUTEUR DES AUTOS N S U

3829 RUE MASSON
RAYMOND 5-2411
240—216-4

VAUXHALL

NOUVELLE SERIE — ET COULEURS

PRIX

JE NE LES FAUCHE PAS
JE LES MASSACRE
$195 COMPTANT PLUS TAXE

A la condition d'apporter cette annonce, un cadeau vous sera donné avec l'achat d'une Vauxhall.

UN SEUL VENDEUR

JEAN HALIN

AVENUE 8-0186
240—216-6

VOLKSWAGEN & KARMANN GHIA

tous modèles neuves et usagées $300 comptant, balance 36 mois à 6% d'intérêt. Victor 4-0069. 240—215-4

AUTO REPRISE

Solde à continuer, contrat de finance. OXford 2-4581. 240—215-6 R

STUDEBAKER 1958 sedan Champion, faut vendre. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

VAUXHALL 1959, $200. comptant. Inf.: Victor 4-3311. 240—214-5

VENDRAIS Citroën modèle D-S semi-automatique 1959. Ai besoin d'argent. DUpont 8-9024. 240—217-2 R

VOLKSWAGEN 57, de luxe, noir, équipé, comme neuf, financera. RAymond 9-6257. 240—2,5,6,7 R

VOLKSWAGEN 1956, toit coulissant, radio, très propre, $875. RAymond 7-6774. 240—218-3 R

VOLKSWAGEN 1958 noir, intérieur rouge, $1,075. DUpont 9-8243. 240—217-4 R

VOLKSWAGEN 1954, très propre, parfaite condition. Soir après 6 heures. LAfontaine 4-3252. 240—217-2R

1958 Zephyr sedan	$1350
1951 Morris convertible	$ 250
1958 Volkswagen coach	$1200

Tous chars en bon état. Faut vendre cette semaine. Echange et termes. R. Pickering. DUpont 9-3511. 240—215-6

ZODIAC, "Ford anglais", convertible 1960, 2 tons, radio, pneus blancs, lave-glace, miroir. Garantie comme neuf. Accepterais termes et échange. Inf. Réal Labelle, LAfontaine 6-4411. 240—

240A Tracteurs

TRACTEUR "BOLENS" 1959. BONNE CONDITION. S'ADRESSER 5 ST-MARC, VARENNES. OLYMPIA 2-2076. 240A—R

TRACTEUR Massey-Harris, avec pelle hydraulique. 563 Des Prairies. MUrray 1-5173. 240A—218-2

241 Camions à vendre

Centre de camions

MACK TRUCKS

Camions

usagés

VOUS

JUGEZ DE L'APPARENCE

NOUS

GARANTISSONS L'ETAT

VENEZ VOIR CES CAMIONS
TOUT PRETS POUR LE
TRAVAIL AUJOURD'HUI

1958 G.M.C. 4 tonnes, châssis et cabine, accessoires.

1958 TRACTEUR MACK B-73T Tous accessoires, peu de millage, comme neuf.

1957 TRACTEUR MACK H63T Cabine-lit, tous accessoires, propre, excellent état.

1957 TRACTEUR AUTOCAR MODELE 751 8 tonnes, tous accessoires, freins pneumatiques.

1956 TRACTEUR WHITE Moteur diesel Cumming 175 c.v., tous accessoires, freins pneumatiques.

1956 G.M.C. MODELE 9900 4 tonnes, châssis et cabine, long empattement, 10 roues.

1958 TRACTEUR MACK Cabine-lit, tous accessoires, comme neuf.

1957 G.M.C. A BASCULE 4 tonnes, bon état.

1954 TRACTEUR MACK B61T Tous accessoires, propre, état A-1.

SPECIAUX TELS QUELS

Bon choix de camions. Quelques-uns en bon état, à très, très bas prix.

POUR ACHETER UN CAMION USAGE DEMANDEZ M. M. LEDUC

MACK

TRUCKS

OF CANADA LTD.

2150 ch. Côte-de-Liesse

RIverside 8-7801

241—218-2

AUBAINE, camion Chevrolet 1955 à vendre. LAfontaine 4-6144.

AUTOBUS scolaires neufs à vendre, toutes dimensions. Châssis Chevrolet, Fargo ou Ford avec carrosseries Wayne. Echanges acceptés. Facilités de paiement spéciales. Shepherd Brothers, Alexandria, Ont., Tel. 77. 241—216-6

AUTOBUS scolaires usagés à vendre. International 1959, 4 places, GMC 1959, 55 places, Fargo 1958, 66 places, Dodge 1957, 55 places, Chevrolet 1956, 48 places, Chevrolet 1955, 48 places, Chevrolet 1953, 48 places, Reo 1952, 43 places, International 1951, 37 places, Dodge 1950, 48 places, Reo 1949, 43 places, Dodge 1948, 48 places, Dodge 1950, 24 places, Reo 1947, 43 places, comme neuf, Dodge 1947, 48 places, Mack 1946, 60 places, International 1951, 48 places, GMC 1950, 43 places. Echange, facilités de paiement. Shepherd Brothers, Alexandria, Ont., tel. 77. 241—216-6

A VENDRE un loader John Deere, modèle 420, 1000 hres d'ouvrage. Parfaite condition, un camion citerne Chevrolet 56, avec compteur imprimeur, réservoir 1200 gallons ou sans réservoir. Tél. St-Jean, FIdelité 6-3275. 241—25 juin, 2 juil

CAMION Volkswagen ¾ tonne 1958 avec tarpaulin, en très bon état. Victor 3-6538. 241—217-2 R

CAMIONS avec boîtes du Bell Téléphone. Fargo 49, Dodge 50, International 51, mécanisme très bonne condition et très bas prix, propriétaire, entrepreneur électricien. S'ad. 1102 Plessis. 241—218-2 R

2 CAMIONS à bascule 1-5 tonnes, 1-4 tonnes en bonne condition avec ouvrage si désiré. NEptune 2-1686. 241—218-2 R

CAMIONS CITERNES

Réservoirs usagés 700 gallons, 4 compartiments.

R. ST-GERMAIN
6563 ST-LAURENT
CRESCENT 4-2515

CAMION G.M.C., 3 tonnes, dompeur. Moteur neuf, 6 pneus neufs. En parfaite condition. Toute offre raisonnable acceptée. Cause départ. LAfontaine 7-0472. 241—218-3 R

CAMION à vidanges International, 5 tonnes, avec boîte automatique, 20 verges cubes, condition A-1. MOntcalm 9-3323. 241—218-2 R

CAMION pour huile, 1200 gallons. Metez Neptune avec gros équipement. RAymond 1-3946. 241—215-4 R

---

241 Camions à vendre

CAMION Mercury, 3 tonnes, à vendre. DAniel 2-8037. 241—217-3 R

CAMIONNETTE Chevrolet 55, visible de 6 à 9 p.m. 2670 Granby, CLairval 5-8964. 241—217-3 R

CHEVROLET 1956, panel ½ tonne, très propre, $725. RAymond 7-6774.

56 CHEVROLET Metro, en parfaite condition, garanti. M. Bédard. LAfontaine 3-9649. 241—215-5

DODGE 1957, Metro, 1 tonne, propre, $1,100. RAymond 7-6774.

FARGO 1953 ½ tonne panel $100. Jos. Olivier Ltd. DUpont 7-6284. 241—217-6 R

FARGO 1957, 1 tonne, Van, parfaite condition, bon marché, s'adresser : 1265 Dorchester Est. 241—216-4 R

FORD 1958 panel ½ tonne, aubaine $875. DUpont 9-8243. 241—217-4 R

FORD 54 pick-up, réellement comme neuf, forcé vendre $550. 8191 St-Hubert après 4 P.M. 241—R

FORD 1954, 1tonne pick-up, très propre. MUrray 1-0068. 241—215-6 R

GROS TOWING de 2 tonnes, commandes avant et arrière, reconstruit à neuf, à vendre bon marché. Venez 341 Lafleur, Ville Lasalle, ou appeler DOminic 6-4942. 241—207-26 R

INTERNATIONAL, station wagon 1957 traction sur 4 roues, avec winch avant, moteur neuf en parfaite condition. $1,900. Colonial Industrial Equipment Ltée. DUpont 8-1141. 241—215-6

INTERNATIONAL 3 tonnes avec dompeuse 1954, en parfait ordre, pneus comme neufs, licence 1960 $1,200. Colonial Industrial Equipment Ltée. 10905 Lajeunesse, DUpont 8-1141. 241—215-6

MERCURY 1954 pick-up avec transmission automatique. NAtional 5-4119.

PICK-UP 1958, ½ tonne, bas millage. S'adresser 4078 Parc Lafontaine. 241—217-5 R

PONTIAC 1952, panel, $150. 6353, 26e avenue, Rosemont. RAymond 1-0643.

SEDAN Delivery Pontiac 1955, automatique, V-8, aubaine, 6737, 27e avenue Rosemont, RAymond 1-1886.

UN SEMI-TRAILER usagé, 300 gallons, 5 compartiments. R. Saint-Germain, 6563 St-Laurent, CRescent 4-2515. 241—

WHITE 1953, 4 tonnes, boîte métal, dompeuse, mécanique parfaite. Faut vendre. DUpont 8-9722. 241—215-7 R

242 Autos, camions demandés

PAGE

VOUS ACHETERA VOTRE AUTO COMPTANT A TRES BON PRIX.

PAGE

PAIERA LA FINANCE ET REDUIRA VOS PAIEMENTS A 7% D'INTERET ORDINAIRE.

PAGE

VOUS L'ECHANGERA POUR UNE AUTO NEUVE OU USAGEE ET VOUS AVANCERA MEME DU COMPTANT SI VOUS LE DESIREZ.

PAGE

EST PRET A TOUT FAIRE POUR VOUS ACCOMMODER.

PAGE & FILS

3350 RUE WELLINGTON

PONTIAC 6-3572

OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 H.

242—218-25

ABSOLUMENT besoin de 25 autos usagées, de 1954 à 1958. Payons plus haut prix en ville. Delisle Automobile, 2815 Sherbrooke est. LAfontaine 6-2813. 242—202-25

ACHETONS automobiles et camions pick up ou panel ½ tonne, modèles de 1953 à 1960, comptant. Ouvert jusqu'à 9 h. p.m. 7145 Papineau. RAymond 8-7121. 242—218-25

ACHETONS autos usagées. Payons comptant. Jour, soir, 819 Rachel est, LAfontaine 2-1196. 242—218-25

ACHETERAIS AUTOS, plus hauts prix payés, 1950 à 1958. CLairval 6-6096 ; CLairval 4-1251. 242—218-25

ACHETERAIS automobiles, modèles 1950 à 1959. 1955 Visitation, LAfontaine 4-8823. 242—218-25

ACHETERAIS automobile 1958-60, particulier seulement, balance finance. LAfontaine 5-7570. 242—217-4R

AUTOS usagées de 1952 à 1959. Comptant les meilleurs prix pour votre auto. Aucune formalité ennuyeuse. Appelez M. Dufresne, Victor 4-3311. 242—218-25

AUTOS demandées 1954 à 1960, paierons balance de finance et donnerons auto pour quittance. Payons comptant. M. Simpson, DUpont 1-5119. 242—195-26 R

BESOIN 50 AUTOS usagées 1949 à 1957, payons comptant. 8245 Hochelaga. CLairval 4-1251. 242—218-25

BESOIN 50 autos usagées, 1949 à 1957, payons comptant. 8245 Hochelaga. CLairval 4-1251. 242—193-26

CAMIONS citernes demandées, R. St-Germain, 6363 St-Laurent, CRescent 4-2515. 242—

244 Accessoires d'autos, camions

BOITE d'acier pouvant servir pour excavation, transporter gravier. DUpont 8-0181. 244—216-4R

PIECES usagées de toutes sortes, livraison gratuite. Juteau Automobile, 2055 boul. Labelle, St-Martin, MUrray 1-2566. 244—218-25

PIECES usagées, spécialité garde-boue, grilles, portes, transmissions, rebâties. P. Joron. 3845 Rivard. Victor 5-5428.
244 2,4,8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30

PNEUS, toutes grandeurs, passager, camion, reconditionné, non réclamés, sacrifiera prix réparation. Noel Tire Shop. LAfontaine 3-7638 - 3105 Ste-Catherine est. 244sp—217-2

RADIOS D'AUTOMOBILES
7021 St-Hubert — CRescent 3-1716
244—218-25

246 Remorques

A VENDRE

Le plus grand choix de maisons roulantes et de roulottes de voyage dans toute la Province. Toujours les plus nouveaux modèles et à des prix défiant toute compétition. Une autre première au Canada : modèle 55' de long par 10' de large avec 4 chambres à coucher, 2 chambres de bain, etc. et pouvant accommoder jusqu'à 10 personnes. Depuis les dix dernières années nous vendons des roulottes dans toute la Province et jusqu'au Labrador, Terre-Neuve, etc. Termes faciles : 25% comptant et jusqu'à 72 mois de paiement. Nous prenons des roulottes et des meubles usagés en échange. Ouvert pour inspection tous les jours jusqu'à 10 p.m. incluant les dimanches et jours de fête.

LE PLUS GROS VENDEUR DE ROULOTTES DANS LE QUEBEC.

ARMAND REMILLARD LTEE

Route 9B (à 20 milles de Montréal) Saint-Jean, Qué. Tél. : FIdelité 8-3644. Succursales à : 3 boul. Hamel, Québec, P.Q. Tél. : LAfontaine 9-9878 - 862 av. Brochu, Sept-Iles, P.Q. Tél. : WIndsor 3-2649. 246—2,9,16,23,30

ASSORTIMENT COMPLET DE MAISONS MOBILES GENERAL-MAPLE LEAF

ROULOTTES DE VOYAGES A PARTIR DE $895

JACK MIGNAULT LTEE

10,140 LAJEUNESSE, MONTREAL
DUPONT 7-7377

246—2,9,16,23,30

POUR UN MEILLEUR SERVICE PLUS BAS PRIX, VISITEZ :

DRUMMOND MOBILE CO.

BLVD BERNARD, DRUMMONDVILLE 42' x 10, DE LUXE, NEUVE, MEUBLES COMPRIS, $4,500. ROULOTTES DE VOYAGES A COMPTER $995. 246—18 juin, 2,9 juillet

"TRAILER PARK"

ESPACE LIBRE POUR REMORQUE

110, 220, près écoles anglaise, française. NAtional 6-3734. Ste-Geneviève. 246—218-2

MAISONS mobiles, roulottes de voyage dealer Century, Citation, Glendale, Ted's Home. Produits canadiens de qualité supérieure. Plus gros choix en ville. Pour un meilleur service, voyez LAURENTIDE MOBILE HOME INC., 12185 boul. Reed, Cartierville, Mtl 9, P.Q. RIverside 4-2778. Ouvert de 10 a.m. à 9 p.m., dimanche : 1 p.m. à 6 p.m. NOUS NE FAISONS PAS LOCATION. 246—2,8,9,15,16,22 23,29,30 R

REMORQUE double pour chevaux, autres pour bateau, bagages, $50 et plus. RIverside 7-1567. 246—217-3 R

ROULOTTE 30 x 10 meublée, 8 personnes, pour balance finances. MOnument 5-4484. 246—R

ROULOTTE de luxe 41' x 10', 804 Lafontaine, Drummondville. GRanit 8-2911. 246—2,9,16,23

ROULOTTE à louer, semaine ou à vendre, meublée, pour 5 personnes, 2132 Westgate, Ville Jacques-Cartier. 246—2,4,7,9R

216A Avions

CHAMPION 7 A.C. engin 400 hrs. S.M.O.H., toilure, 2 ans, pneus neufs, roues et skis, $2,795. St-Jerome, GEneral 2-6349. 246A—R

TAYLORCRAFT B.C. 12 D. sur flottes. 1320, Edo, roues et skis C. of A., recent, $3,993. Lotbinière 24. 246A—R

248 Entreposage d'autos, meubles

FRENDRAIS meubles ou autres en entreposage. RAymond 5-1413. 248—2,5,6 R

251 Bicycles-Motocyclettes

A.J.S. Hurricane 1959, 650 c.c. 4,000 milles. Appelez: Pierre, OLympia 5-5179. 251—216-3 R

ARIEL 1951, 300 cc, bien en ordre. LAfontaine 3-9102, après 5 heures. 251—216-3 R

ATTENTION lot de motocyclettes usagées en très bon ordre, aussi nous achetons motocyclette, payons comptant. S'adresser 2846 Rouen. 251—217-3 R

AUBAINE, bicycle à vendre, 8 vitesses. RAymond 1-0004. 251—217-2 R

A VENDRE: motocyclette Royal Enfield Meteor 700 c.c. Parfaite condition. Peu de millage. Cause deces du proprietaire. S'adresser 1169 Ste-Marie, Trois-Rivières. Tel. FRontenac 5-9288. 251—216-3

BEAUX bicycles filles, garçons, 26-28 pouces, occasion. 8687 St-Denis. 251—218-10 R

BICYCLETTE, fille, 22, presque neuve, 5368 Marquette. 251—R

BICYCLE filles C.C.M., propre, pneus neufs. REgent 7-3150. 251—217-2R

BICYCLETTE de fille, grandeur 16", presque neuve. CRescent 4-7443. 25—217-2 R

B.S.A. 350, bicycle, parfaite condition, $175. OLympia 5-1896. 251—R

B.S.A. 250 cc. 9739 Charton. DUpont 9-2567. 251—217-2 R

B.S.A. 650 cc Golden Flash 1956. Parfait ordre, $350. Soir seulement. DUpont 8-4056. 251—218-2 R

HARLEY Davidson, modèle 61, équipe de A à Z, bonne condition. 1758 Visitation. 251—218-2

MOTO N.S.U. Quick, vendra sacrifice, 1611 rue Champlain. 251—251 2 jt

MOTO Harley Davidson, modèle 74 F.L.A. Bas millage. Termes et échange acceptés. Inf.: Real Labelle, LAfontaine 6-4411. 251—

MOTO 1960, 650 c.c. comme neuve. Aubaine, LAfontaine 7-1963. 251—218-3 R

MOTOCYCLETTE Ariel 650cc 1957, $300. Cause départ. CRescent 6-0498. 251—217-2R

POUR toutes réparations de motocyclettes ou scooters Lambretta, voyez Alex Berthiaume et Fils, 4398 Delaroche, LAfontaine 1-0230. 251—21,28 juin, 2,9 juillet R

Cartes Professionnelles

Avocats

ROCH BEDARD, 1013 Bleury, UNiversity 6-4023. Bureau soir, ORchard 1-5853. 252A—218-25

A. BELANGER, sang, peau, maternité (filles) 2037 St-Denis, AVenue 8-4647. 252M—218-25

DENIS LANCTOT, 1833, rue Sherbrooke est, Jour, LAfontaine 6-0851. 252A—218-25

Médecins

BRISEBOIS, M., gradué Paris, Londres. Clinique privée. Maladies génito-urinaires, vénériennes, glandulaires. Rayons X. Téléphone: LAfontaine 5-5252; 816 Sherbrooke est, de 9 h. a.m. à 8 h. p.m. 252M—218-25

CHOQUETTE, STANISLAS — Maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée, analyse sang. 2260, boulevard Pie IX, CLairval 5-9989. 252M—218-25

DOCTEUR HEBERT (hôpitaux Paris). Médecine générale, 25 ans d'expérience, vénérienne, peau, circoncision sans douleur. 3405 Saint-Denis. Victor 5-0309. 252M—218-25

A. LAFLEUR — Maladies génito-urinaires, vénériennes, syphilis, gonorrhée, sang. Confidentiel, 9 à 9. 400 Sherbrooke est, coin Saint-Denis, AVenue 8-8065. 252M—218-25

DOCTEUR Le RICHE, hôpitaux Londres. Peau, eczéma, maladies secrètes, hommes, femmes, jeunes filles. Maternité, impuissance. Voies urinaires. Circoncision sans douleur et sans hospitalisation. Expérience 30 années. Ecrire pour renseignements si nécessaire, 1633 Saint-Denis. Victor 5-6410. 252M—218-25

MELILLO, génitaux-urinaires, peau, sang, glandes, desordres sexuels (impotence), nerveux: (infériorité), timidité, anxiété, emotivité, depression, bégaiement, alcoolisme, obesité, rhumatisme, circoncision. Victor 5-0356; 134 ouest, Sherbrooke. 252M—218-25

Dr ROCHELEAU, maladie peau, génito-urinaire, organe féminin. 165 Sherbrooke est. Par appointements. AVenue 8-2424. 252M—218-25

CITE DE VERDUN

Disposition de ruelles publiques non utilisées.

ATTENDU qu'en vertu de la loi 8-9 Elizabeth II, chapitre 107, article 12, sanctionnée le 4 février 1960, la Charte de la Cité de Verdun a été amendée par la Législature de la Province de Québec, comme suit:

"12.—Nonobstant la clause suivante et autres semblables contenues dans les contrats, par lesquelles certains propriétaires ont cédé des rues et ruelles à la Cité, à la charge de réserver pour l'usage du public les rues et ruelles ci-dessus mentionnées et pour nulle autre fin, ou qui doivent être conservées comme rues ou ruelles, la Cité est autorisée à changer la destination de ces rues et ruelles, à les vendre, céder, transporter ou échanger, si le droit de propriété sur icelles n'a pas été exercé par action intentée devant une cour de justice compétente dans l'année de la sanction de la présente loi dont le présent article sera publié pendant dix jours de l'année, à intervalle de six (6) mois, en français dans un journal français quotidien, et en anglais dans un journal anglais quotidien du district de Montréal, ainsi qu'à deux reprises dans la Gazette officielle de Québec, également à intervalle de six (6) mois."

AVIS est par conséquent donné que la Cité de Verdun a l'intention de changer la destination des lots de ruelles publiques suivants, tel qu'autorisé par la loi ci-dessus énoncée, savoir: à les vendre, céder, transporter ou échanger:

Cadastre 4669, Subdivisions 853,-854 et 1136 ptie (ex-873 ptie); Cadastre 4670, Subdivisions 650,651 et 1063 ptie (ex-675 ptie); Cadastre 4679, Subdivisions 519 et 631; Cadastre 4687, Subdivisions 6, 32, 42, 43, 65, 106, 368 ptie, 386, 423 ptie, 447, 511, 703 et 741.

Lesdits lots de ruelles font partie du Cadastre de la Paroisse de Montréal et sont situés dans la Cité de Verdun, P.Q.

Donné à l'Hôtel de Ville, Verdun, P.Q.

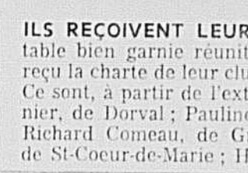
Ce 26e jour de juin 1960.

Geo. O'Reilly, maire
A. J. Burgess, greffier

C-I-L
CUIRETTES PLASTIC FILM
PLASTIC COATED TEXTILES LTD.
205 MONT-ROYAL EST

● MECANICIENS
● PEINTRES
● DEBOSSEURS
demandés par important dépositaire
G.M.
Tous de 1ère classe
Se présenter en personne
Demander M. BOUCHARD
SALOIS AUTOMOBILE LTEE
610, boul. CURE-LABELLE
L'Abord-à-Plouffe — MU. 1-2508

A VENDRE



CRUISER (26 x 9) pouvant recevoir quatre personnes à coucher. Moteur Chrysler de 177 forces. Tout équipé, fini acajou, toilettes et cuisinettes.
E. BOUTHILLIER,
1784, chemin Belceil, Chambly

Fin du congrès des Clubs 4-H

L'arbre, producteur de papier, un des premiers facteurs de la civilisation

J'ai connu l'époque où l'on coupait le blé à la faucille, l'époque où les journées de travail commençaient avec le lever et finissaient avec le coucher du soleil, alors que le meilleur homme, celui qui avait sur ses épaules tout le poids du jour, se mettait quand même à chanter. J'ai connu l'époque où les enfants "marchaient au catéchisme", non pas en voiture ou en autobus, mais à pied, et en longeant allègrement les sentiers en bordure de la forêt. Et je n'ai jamais oublié ce blé, cette forêt, ces hommes pour qui le travail était un plaisir et le plus grand sport. Je vous engage, mes chers enfants, à aimer la vie et le travail. Sentez la vie! Ne la pleurez pas! Sentez le travail, qui vous récompensera au centuple! Plantez vos arbres bien droits, comme j'ai appris moi-même à en planter quand j'avais votre âge, et ils pousseront droit et vous serez heureux.

C'est en ces termes que l'hon. Patenaude, ancien lieutenant-gouverneur de la province et président de l'Alliance, s'adressait jeudi soir, à l'hôtel Mont-Royal, aux centaines de délégués 4-H à l'issue du dîner qui leur fut offert par cette compagnie et qui groupait des représentants de tous les commanditaires dont l'appui rend possible, chaque année, la tenue d'un congrès provincial de ces jeunes gens dans la métropole.

Précédemment, l'hon. Raymond O'Hurley, ministre de la Production de la Défense, avait apporté son témoignage personnel à ce mouvement que, dit-il, il a toujours admiré. "Nous avons vu des années pendant lesquelles n'a pas été pratiqué un système de conservation de la forêt, dans notre province, ajouta-t-il, mais nous comptons sur vous pour la faire respecter. Cela ne veut pas dire que vous ne pouvez couper un arbre, car entre le droit à la récolte et la destruction d'une richesse, il y a une différence".

De son côté, le gouvernement d'Ottawa, désireux de consolider ses services, vient de présenter un projet de loi pour grouper sous la tutelle d'un seul ministre toutes les activités ayant trait à la forêt. Ce ministre sera plus accessible aux gouvernements provinciaux et aux mouvements comme le vôtre, et son rôle sera réellement national, dit-il en terminant.

NOUVEAUX PRESIDENTS DES 4-H — La fièvre électorale s'est aussi emparée de la jeunesse pendant le congrès provincial des clubs 4-H et le vote a favorisé Mlle Bibiane Goupil, d'Angliers, comme présidente provinciale des club féminins et M. Jean-Guy Morin, de Cabono, comme président provincial des clubs masculins.

Chartes accordées

Douze clubs ont reçu leur charte confirmant leur reconnaissance officielle au sein de l'association, en raison de leur vitalité constante.

Il s'agit des clubs féminins de Disraëli, St-Félicien, Dorval, Fugereville, Ste-Monique des Saules et Cap-de-la-Madeleine, qui étaient représentés par Mlle Françoise Girard, Pauline Germain, Louise Vernier, Marie-Paule Jolette, Huguette Lachance et Nicole Bouchard.

Les clubs masculins sont ceux de Beauharnois, Granby, St-Coeur-de-Marie, Rouyn, Château-Richer et Notre-Dame du Portage, représentés par MM. Claude Pelletier, Richard Comeau, Jacques Larouche, Normand Brunet, Serge Rhéaume et André Léveillé.

Gagnants provinciaux

Après élimination locale et régionale, les gagnants provinciaux des concours organisés par l'Association Forestière Québecoise et les clubs 4-H en collaboration avec diverses compagnies commanditaires, ont été choisis par un comité spécial. Au total, $4,600 ont été distribués en bourses d'étude et prix variés.

Sylviculture: Gaby Lacroix, Lac-Mégantic.

Activités spéciales: Reynald Bouchard, St-Coeur-de-Marie.

Talents 4-H: Pierrette Boucher, Cap-de-la-Madeleine.

Chasse et pêche: Gilles Audet, Champlain.

Broderie, classe B: Lisette Gagné, Disraëli.

Broderie, classe A: Simone Aubin, Palmarolle.

Emblème: Pierre Dionne St-Pascal.

Travaux domestiques: Jocelyne Bouchard, St-Alexandre.

Emploi de l'électricité: Richard Glaude, Waterville.

Modes: Denise Poitras, St-Martin.

Reboisement: Conrad Veillette, St-Tite.

Artisanat féminin: Nicole Gendron, St-Noël.

Artisanat masculin: Marcel Robitaille, Ste-Monique des Saules.

Réalisations: Jacqueline Lariviere, Fugereville, et Claude Dufour, Port-Alfred.

Embellissement: Claude Bastien, Maniwaki.

Protection des forêts: Lucien Cyr, Baie-Comeau.

Art culinaire: Ghislaine Ouellet, St-Félicien.

Couture, classe A: Lise Caron, N.-Dame-du-Portage.

Couture, classe B: Reine Trudel, St-Tite.

Relais 4-H: Eddy Baril, Ville-Marie.

Activités générales: Yvon Côté, Ste-Thecle.

Littérature: Raymonde Bernard, Mancebourg.

Un prix spécial, don de l'hon. Antonio Barrette, fut offert au président Jean-Guy Morin, de Cabano, et un autre fut remis à la présidente, Bibiane Goupil, d'Angliers.

Le tome II de l'Histoire du Canada, de Mgr Albert Tessier, fut aussi distribué à chacun des gagnants, qui occupaient avec les anciens et les nouveaux présidents et présidentes, une seconde table d'honneur.

Par la même occasion, un diplôme fut conféré à M. Louis-Ph. DeBlois, de Rouyn, pour son dévouement infatigable à la cause 4-H dans l'Ouest du Québec.

Le rôle du papier

La contribution de la forêt à la vie matérielle et émotive de l'homme, à son développement intellectuel et spirituel, fut mise en valeur de façon à la fois agréable et instructive, lors du déjeuner précédent, par M. Roméo Desjardins. Peu à peu, dit-il, nous avons délaissé la campagne pour venir habiter les villes bruyantes, mais la forêt, notre verte amie, accueille toujours avec joie ses enfants prodigues et elle leur donne de plus le matériel qui est à la base de leur civilisation, de leurs progrès: le papier, sans lequel le monde demeurerait arriéré et stagnant, le papier, dont on fait les journaux et les pellicules de cinéma, sur lequel inventeurs, musiciens, écrivains, ingénieurs et architectes, artistes et professeurs contribuent quotidiennement au progrès de l'humanité.

ILS REÇOIVENT LEUR CHARTE 4-H: — Cette table bien garnie réunit les délégués 4-H qui ont reçu la charte de leur club, lors du dîner de clôture. Ce sont, à partir de l'extrême gauche: Louise Vernier, de Dorval; Pauline Germain, de St-Félicien; Richard Comeau, de Granby; Jacques Larouche, de St-Coeur-de-Marie; Huguette Lachance, de Ste-Monique des Saules; Serge Rhéaume, de Château-Richer; André Léveillé, de N.-Dame du Portage; Claude Pelletier, de Beauharnois; Normand Brunet, de Rouyn; M.-Paule Jolette de Fugereville; Françoise Girard, de Disraëli; Nicole Bouchard, de Cap-de-la-Madeleine.

Photo LA PRESSE

Votre médecin vous parle...

(Rédigé sous les auspices du Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec)

Revenons à "un" mal de tête

Dr Roméo BOUCHER, M.D.

S'il fallait étudier séparément toutes les causes de la céphalée (mal de tête), nous en aurions pour une centaine de chroniques au moins. Et **La Presse** qui nous donne l'hospitalité serait obligée avant la fin de l'année de doubler l'espace qui nous est alloué. Entre nous, j'avoue sincèrement que cette étude prolongée serait plutôt fastidieuse. Mais il y a tout de même en médecine des symptômes fort intéressants à décrire et des questions qui attirent particulièrement l'attention. Ainsi, par exemple, que d'enfants, que d'adolescents surtout, en période d'examen ou pas, se plaignent de mal de tête après une étude profonde ou prolongée. On parle alors des yeux, de la lampe, de la lumière, de la position, du nez, de la digestion, en bref d'un tas de causes plus ou moins rattachées à ce dont se plaint l'enfant. S'est-on jamais demandé s'il existait une céphalée d'attention?

Pourtant, elle existe et, de plus en plus, on attire l'attention sur elle. Un quart d'heure à une heure après le début d'une effort de concentration intellectuelle, elle apparaît pour se dissiper dans la demi-heure après qu'il a cessé. De quoi se plaint le jeune homme ou la jeune fille? De caractères douloureux plus ou moins difficiles à préciser. Les uns parlent de sensation de tête vide, les autres de fourmillements ou de picotements; d'autres enfin de douleurs d'intensité modérée, mais vite intolérables. La localisation? D'abord bilatérale et symétrique, de chaque côté de la nuque ou au sommet de la tête. Inutile d'ajouter que les parents s'inquiètent, exigent radiographie sur radiographie du crâne, de la colonne, voient le spécialiste des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge. Il y en a même qui vont jusqu'à faire faire un tracé électrique des ondes du cerveau, ce qu'on appelle en médecine un électroencéphalogramme.

Chose assez curieuse, ce qui déclanche le mal de tête est surtout l'effort utile, effort intellectuel excessif qui porte électivement — et ceci n'est pas moins curieux — sur les mathématiques, la physique et la chimie, en particulier. Ces jeunes gens peuvent lire indéfiniment; pas de céphalée. Ils regardent la télévision, des heures durant: aucun mal de tête. Quelle est donc la cause véritable de leur malaise qu'on ne peut vraiment pas appeler maladie? On cherche la migraine, il n'y en a pas et nous avons déjà expliqué, ici même, la nature de la migraine et comment elle se présente. On cherche la simulation, le petit coup de paresse, voire le coup de foudre, si romantique à certain âge: rien. A ce moment, le psychiatre (ou un bon médecin qui manie la psychologie) commence à parler de perturbations psycho-affectives. Il affirme que certaines dépressions mélancoliques, tout en s'accompagnant d'un degré d'activité plus ou moins grand, comportent de la céphalée d'attention. Et le voilà cherchant par l'interrogatoire s'il n'existe pas des signes anciens de mélancolie, s'il n'existe pas chez le sujet étudié ce qu'on appelle la psychose d'échec avec son cortège de tristesse, d'anxiété, d'angoisse. Le malade a peur d'échouer, il va échouer, il échoue parce qu'il a mal à la tête dès qu'il travaille. Et si le médecin est persévérant et va jusqu'au bout de son examen, il est fréquent qu'en fin d'examen il se heurte à un conflit familial ou autre. Voilà la principale cause de cette céphalée d'attention. Y en a-t-il une autre? Oui, mais il a une date de départ assez précise, celle d'un accident, d'un événement pathologique. Le petit garçon (ou la jeune fille) a subi un accident, une intervention chirurgicale, une maladie grave et la reprise des activités intellectuelles peut s'accompagner de cette céphalée d'attention.

Faut-il croire que la vie intellectuelle de ces enfants va s'arrêter ainsi? Non. Favorable est le pronostic, favorable est le traitement, même s'il survient une modification intempestive des conditions de travail, même si la période de réadaptation est dure ou pénible. S'agit-il d'une situation conflictuelle d'ordre familial? Tout redeviendra normal une fois l'enfant sorti de sa famille. Mais s'il s'agit d'un examen important à passer, d'un diplôme à obtenir, il arrive assez souvent que tout traitement se solde par un échec.

Tout ce que je viens de dire vaut autant qu'il s'agit d'un adolescent. Si c'est un adulte, quelqu'un qui a vécu, qui a obtenu une situation stable, le problème est beaucoup plus ardu et le pronostic très réservé.

Le major J. Lamy à un nouveau poste

Ottawa, 2. (DNC) — Le major Jean Lamy, de Montréal, qui est âgé de 43 ans, a été nommé adjoint de l'officier d'état-major près le ministre associé de la Défense nationale, l'hon. Pierre Sevigny.

LE MAJOR LAMY

Né à Montréal, le major Lamy a fait ses études à l'école secondaire du Plateau et à l'Université de Montréal.

Il faisait partie du corps-école d'officiers canadien avant la seconde guerre mondiale; et il a reçu son brevet d'officier en 1940, alors qu'il se trouvait au régiment de St-Hyacinthe, puis il est passé à l'artillerie royale canadienne l'année suivante.

Carrière variée

La guerre terminée, il fut assigné aux troupes d'occupation en Allemagne et au bureau de rapatriement des épouses des militaires canadiens à La Haye et à Bruxelles.

De retour au Canada, il passa un an à Montréal et, en 1948, il alla suivre un cours de longue durée en observation au Royaume-Uni. De 1949 à 1951, il agit en qualité d'instructeur d'observation au camp de Shilo.

Devenu adjudant du 79e régiment de campagne, il se rend à Home (Allemagne) avec le 27e groupe de brigade d'infanterie canadienne. Il est promu au grade de major en 1952, et il revient au Canada la même année.

Après avoir suivi le cours du collège d'état-major de l'armée à Kingston (Ont.), il est assigné à titre d'officier de liaison, au centre d'instruction de l'artillerie américaine de Fort-Sill (Oklahoma).

Il revient au Canada en 1956, et il sert au quartier général de l'armée à Ottawa avant de suivre le cours de l'école des officiers supérieurs de Kingston en 1957. L'année suivante, on l'envoie au Liban à titre d'observateur pour le compte des Nations Unies.

Au mois de mars 1946, il a épousé Mlle Lilian-Marie Dagenmann, à Paris. Ses passe-temps favoris sont le golf, la lecture et la musique.

Départ d'étudiants: destination, l'Europe

De 800 à 900 étudiants américains sont partis de la gare Windsor, au début de l'après-midi d'hier à bord d'un train spécial du Canadien Pacifique à destination de Québec. Ils sont montés ensuite à bord du paquebot "Irpinia", qui fera voile vers l'Europe.

Ce fut le plus fort groupe d'étudiants jamais vu à la gare Windsor. Voyageant sous les auspices du "Council on Student Travel", ces jeunes passeront une partie de l'été outremer, ou ils visiteront les îles britanniques et le continent.

23 bachelières au Collège M. de France

Vingt-trois élèves de la classe de philosophie du Collège Marie de France ont obtenu récemment leur baccalauréat ès arts (Philosophie) de l'Université de Paris. Ce sont (par ordre alphabétique): Lise Baillargeon, Hélène Bertrand, Michelle Boulizon, Victoria Cantero, Lodise Charbonneau, Claire Dumont, Claire Dupond, Noëlle Fauriol, Marie-Hélène Ferras, Cécile Fey, Anne-Marie Glorieux, Denise Grenon, Josianne Guillemin, Michèle Kaliski, Dominique Lacoste, Ghislaine Lanctôt, Denise Leman, Bernadette Martel, Gertrude Masson, Ludmila Nemec, Claude Nickles, Francine Sarrazin et Marie-France Simard.

Transactions immobilières

Lachine — 24e Avenue, Nos 814-816. Lots Nos 233-284-4, 238-285-4, etc. Renzo de Vincenzi à Louis Polino, $16,000 — 1477760

—Rue Sherbrooke, Nos 2535, 2535A, 2545. Lots Nos 233-535, 536, terrain 44 x 80 pds. Andrzej Mackowski à Pawlo Owczay et al, $24,150 — 1477761

—Rue Sir George Simpson, No 4880. Lot No 897-341. Terrain 50 x 100 pds. Victor S. Carr à Albert H. Brown, $15,700 — 1477764

—12e Avenue, Nos 325 à 341. Lot No Pt 579. Raffaele Gentile à Salvatore Trombetta, $1.00 et considérations — 1477835

—1ère Avenue, No 641. Lot No 916-31, terrain 6,000 pds en sup. Tasse Gardens Construction Inc à Leon Chop, $35,708.02 — 1477912

Pointe Claire — Avenue Lakeview, No 244. Los Nos Pt 40-35, 34, terrain 70 x 29 pds. Brunet Fils Inc à John R. Learn, $39,164.92 — 1477765

—Avenue Monterrey, No 142. Lots Nos 54-3-18, 55-193, terrain 60 x 100 pds. Mme Kenneth C. Lawson à Russell C. C. Decle, $15,000 — 1477767

Rivière-des-Prairies — Chemin public (vagues). 13 lots nos 121-793 à 796, 121-742 à 744, etc. Henri V. Six et uxor à Lucien Boissonneault, $2,000 — 1477758

Sainte-Geneviève — Chemin public. Lot No 42-155. Roger Pilon à Emile Brunet, $2,500 — 1477837

Roxboro — Lots Nos 327-459, 484, 325-80, 42-155. Rémi Realty Limited à Roger Pilon, $7,476 — 1477836

St-Laurent — Rue Vimy, Nos 2100 à 2106. Lot No 78-122, terrain 40 x 158 pds. Conrad Lavoie à Marcel Charron, $30,500 — 1477932

St-Michel — 13e Avenue (vagues). Lots Nos 349-1-52, 53, terrain 50 x 67 pds. Roger Gilbert Construction Inc. à Nikola Rachewsky, $6,200 — 1477931

Westmount — Avenue Metcalfe, No 437. Lot No Pt 261-4-1, terrain 22'5" x 100 pds. Succ Thomson Mc L. Robertson à Jack S. Breslow, In Trust, $20,000 — 1477933

Homme de premier ordre en construction
Travail combiné dans le bureau et au chantier. Ingénieur diplômé requis. Possédant au moins 5 années d'expérience comme homme-clé dans les travaux de chantier, pour entrepreneur général moyen.
ECRIRE A CASE 9192, LA PRESSE

GERANT DE CREDIT ET DE PERCEPTION
pour magasin à rayons
Age 25 à 35 ans. Expérience antérieure requise. Doit être parfait bilingue et avoir de bonnes références.
Ecrire Case 9196, La Presse, Montréal. Spécifier statut, degré d'instruction, expérience et salaire désiré.

A LOUER
Local industriel à Drummondville
7,500 pieds carrés de plancher, chauffé, bien éclairé, 2e étage. Possibilité d'agrandissement. Occupation immédiate.
S'adresser à
EASTERN PAPER BOX AND TUBE COMPANY
111 boul. St-Joseph, B.P. 216
Drummondville

A VENDRE
Salon mortuaire très moderne à vendre à 20 milles de Montréal dans section française d'environ 20,000 de population, faisant de 35 à 50 funérailles par année. Cause de la vente: autres occupations.
Pour renseignements, écrire à
11794, rue St-Réal, Montréal ou téléphoner à
FEderal 4-3528

5 MECANICIENS QUALIFIES EN DIESEL
De préférence bilingues, requis immédiatement par compagnie d'équipement de terrassement.
Les candidats devront posséder un assortiment complet d'outils.
La compagnie offre: assurance-groupe, plan de pensions, vacances payées, cafeteria, clubs sociaux, etc.
Positions permanentes et bien rémunérées aux personnes qualifiées.
S'adresser: Gérant du Service
assistant-gérant du Service
instructeur en chef du Service
HEWITT EQUIPMENT LIMITED
5550, rue FERRIER, VILLE MONT-ROYAL, Québec

VENDEUR EXPERIMENTE
Bon salaire et excellent avenir
Vendeur bilingue, expérimenté en mise en marché chez les épiciers, demandé pour la vente des produits Simoniz.
Cet emploi comporte un excellent salaire au début et de bonnes chances de promotion pour l'homme désiré. Auto fournie, généreux bénéfices de compagnie.
Veuillez nous écrire en anglais donnant âge et détails complets d'expérience, compétence et salaire actuel. Discrétion assurée à toutes les réponses.
SIMONIZ COMPANY LIMITED
Case 9304, La Presse

CITE DE MONTREAL
Commission du Service Civil
OCCASION D'EMPLOIS PERMANENTS AVEC PERSPECTIVES DE PROMOTION

Arpenteur-géomètre grade 2 ($6064-$6697) — Age: moins de 55 ans. Etre membre en règle de la Corporation des arpenteurs-géomètres de la province de Québec. Expérience professionnelle d'au moins quatre ans.

Enqueteur grade 1 (Bien-être social) ($5379-$6120) — Homme bilingue. Age: au moins 21 ans et moins de 40. Résidence à Montréal. Instruction: 11e année ou équivalent. Expérience: de préférence dans travaux d'enquête ou de service social.

Instructeur de natation grade 1 ($3607-$3856) — Hommes ou femmes bilingues. Age: au moins 18 ans et moins de 45. Instruction: 9e année ou équivalent. Expérience: connaître suffisamment pour les enseigner la natation, le plongeon et le sauvetage; posséder la médaille de bronze de la Royal Life Saving Society et le certificat d'instructeur en sécurité aquatique de la Société de la Croix-Rouge.

Moniteur et monitrice (Récréation) ($3607-$3856) — Hommes et femmes bilingues. Age: au moins 18 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction: 9e année ou équivalent. Expérience: au moins deux saisons ou l'équivalent dans l'organisation d'activités récréatives, sportives ou autres du même genre.

Monitrice spécialisée (artisanat) ($3981-$4231) — Femmes bilingues. Age: au moins 21 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction: 9e année ou équivalent. Expérience: au moins deux ans dans l'organisation, l'enseignement ou la pratique d'une des spécialités suivantes: tissage, cuir repoussé, pyrogravure, émaux ou autres travaux de fantaisie analogues. Compensation sur le nombre d'années d'expérience requis accordée aux détentrices d'un diplôme d'un Institut familial reconnu par le Conseil de l'Instruction publique de la province de Québec.

Policier ($3800-$4800) — Hommes bilingues. Age: au moins 19 ans et moins de 30. Taille minimum: 5'8", pieds nus; poids minimum: 140 livres, sans vêtement. Instruction: 9e année ou équivalent.

Préposé à la machine à calquer ($3884-$4378) — Hommes bilingues. Age: au moins 21 ans et moins de 40. Résidence à Montréal. Instruction: 9e année ou équivalent. Expérience: au moins quatre ans d'expérience pratique dans le travail de bureau, de préférence dans l'opération et l'entretien de machines à reproduire.

Sauveteur ($2858-$3232) — Hommes ou femmes bilingues. Age: au moins 17 ans et moins de 35. Instruction: 9e année ou équivalent. Posséder la médaille de bronze de la Royal Life Saving Society.

Technicien (électricité) ($4625-$6052) — Hommes bilingues. Age: moins de 55 ans. Instruction: 11e année ou équivalent. Expérience: au moins 5 ans dans des travaux d'électricité, de façon à pouvoir élaborer des projets d'électrification et diriger l'exécution technique des travaux. Compensation accordée aux candidats ayant suivi des cours techniques ou universitaires en électricité.

Les candidats doivent produire leurs certificats de naissance et d'études avec leur demande d'emploi.

Pour plus amples renseignements, s'adresser aux bureaux de la Commission du Service Civil de Montréal, chambre no 1, hôtel de ville.

SESSION FÉDÉRALE

Interventions de représentants du Québec aux Communes

De nombreuses suggestions de députés à l'adresse du ministre de la Justice

par Amédée GAUDREAULT

Ottawa, 2. — L'étude des crédits du ministère de la justice, jeudi, aux Communes, a soulevé une dizaine de débats sur des questions d'un grand intérêt pour la province de Québec. Ainsi, M. Rémi Paul, conservateur de Berthier-Maskinongé, a réclamé une loi des faillites plus sévère; M. Lionel Chevrier, libéral de Laurier, a abordé le cas des personnes détenues injustement à la prison de Bordeaux et fait allusion au livre de Jacques Hébert: "Scandale à Bordeaux"; l'hon. D. Fulton a révélé qu'il aura sous peu des entretiens avec des représentants du Québec et de l'Ontario, comme cela s'est fait récemment avec des porte-parole de la Colombie-Britannique, en vue d'un nouveau programme de lutte contre le commerce illégal des narcotiques; M. Jean-Paul Deschâtelets, libéral de Maisonneuve-Rosemont, a préconisé des règlements plus sévères pour le port des armes à feu; M. L.-Joseph Pigeon, conservateur de Joliette-L'Assomption-Montcalm, a lancé un appel au public contre les publications obscènes; M. Gabriel Roberge, libéral de Mégantic, a fait une mise au point sur la nécessité d'un plus grand nombre de juges de la Cour supérieure au Québec; Enfin, M. W. Herridge, socialiste de la Colombie-Britannique, s'est inquiété des règlements municipaux de la ville de Magog, au Québec, concernant le port du "short".

M. Fulton a aussi annoncé que le gouvernement fédéral se propose d'amender la loi pour qu'un traficant de narcotiques puisse être condamné à l'emprisonnement à vie dès sa première offense, si les circonstances du crime justifient une peine aussi sévère.

Voici un résumé de la discussion:

M. Roberge : "Pas une question de criminalité"

M. Gabriel Roberge, député libéral de Mégantic, a d'abord rappelé que ces jours derniers, le député Winch et M. Fulton ont dit que si de nouveaux juges de la Cour supérieure devaient être nommés au Québec, c'était notamment à cause d'une hausse de la criminalité dans cette province, résultant de l'accroissement de la population.

"Je tiens à préciser que telle n'est pas la raison de cette augmentation du nombre des juges", a continué M. Roberge, signalant que "dans le Québec les membres de la Cour supérieure entendent principalement des causes civiles et non criminelles".

Contrairement à ce qui se passe dans d'autres provinces, seulement les crimes les plus graves parviennent en Cour d'assises, que préside un juge de la Cour supérieure; or, à Montréal, cela n'occupe qu'un seul juge, tandis qu'à Québec, il y a deux sessions par an n'occupant qu'un juge, et dans les autres districts, les sessions sont courtes et n'occupent qu'un juge également. Plusieurs districts n'ont pas d'Assises criminelles chaque année.

En 1867, il y avait 33 juges de la Cour supérieure au Québec, pour une population de moins de 500,000 âmes; avec la nouvelle loi, il y aura 55 juges pour plus de 5,000,000 de personnes. Or, les juges de la Cour supérieure, au Québec, s'occupent principalement de causes civiles, dont le nombre a prodigieusement augmenté. M. Roberge a déclaré que dans son propre district judiciaire, les causes ne sont souvent entendues que deux ans après leur inscription. En 1956, il y avait plus de 160 causes; or, le juge ne siège qu'une fois par mois et neuf mois par an.

L'orateur a ajouté que plus de la moitié des causes plaidées en Cour supérieure concernent des accidents d'automobiles, au Québec. Ces causes augmentent sans cesse avec le nombre croissant des autos sur les routes, tout comme il y a plus de causes résultant de l'accroissement des affaires. Il y a aussi les poursuites pour remboursement de dettes, et quand la population augmente, il est normal de s'attendre à ce que plus de personnes ne paient pas leurs dettes.

M. Fulton a répondu à tous les orateurs et il a notamment dit à M. Roberge, qu'il y avait eu un débat récemment sur le bill destiné à augmenter le nombre des juges et qu'il n'entendait pas y aller de répétitions. Il a reconnu que les juges de la Cour supérieure s'occupent surtout de causes civiles, mais a ajouté que "l'augmentation des crimes avec violence cause la plus grande inquiétude aux autorités (judiciaires) de Montréal".

Pénitencier en dehors de Montréal

L'hon. Lionel Chevrier a tout d'abord cité Mgr Sheen qui déplorait récemment que le "crime aux Etats-Unis ait atteint des proportions alarmantes. On y commet un meurtre à tous les 40 minutes, un vol à toutes les 7 minutes, un hold-up à toute minute et un vol d'auto à toutes les 2.4 secondes". Toutes proportions gardées, la situation est quelque peu identique au Canada, surtout dans les grands centres.

Or, à Montréal, beaucoup de personnes prétendent, a dit M. Chevrier, que la présence du pénitencier de St-Vincent-de-Paul augmente la criminalité dans la métropole, car on y rejette la majorité des condamnés, à la fin de leur détention.

Des juges ont même soutenu qu'il est difficile pour un criminel endurci qui obtient une libération conditionnelle d'éviter de succomber aux tentations qui le guettent partout à son retour à Montréal.

A ce propos, notons que M. Winch, député socialiste de Vancouver, a suggéré qu'on fasse davantage pour les prisonniers libérés: "On dépense des sommes considérables pour garder, punir et réhabiliter ces prisonniers, mais on les lance ensuite dans le monde libre sans protection et sans argent, ce qui les force souvent à récidiver. On devrait leur accorder le bénéfice de l'assurance-chômage pendant quelque temps au moins". Pour sa part, M. Chevrier s'est finalement demandé si l'on ne devrait pas éloigner le pénitencier de St-Vincent-de-Paul de Montréal.

M. Fulton a répondu que ce n'était pas son avis. Les prisonniers libérés comme les citoyens ordinaires vont se diriger vers les villes où ils se sentent le plus chez eux. D'ailleurs, il faut retourner les prisonniers à l'endroit où ils ont été condamnés ou, dans certains cas, là où ils veulent aller.

Enfin, M. Chevrier a signalé à M. Fulton qu'à son avis, des officiers de la Gendarmerie royale du Canada ont outrepassé leur juridiction récemment, dans certaines déclarations, notamment à propos de l'affaire des immigrants chinois.

M. Pigeon : "La littérature obscène"

L'une des principales raisons de l'augmentation de la criminalité, que je déplore avec le député de Laurier, a dit M. L.-J. Pigeon, député conservateur de Joliette - L'Assomption - Montcalm, est sûrement la littérature obscène ou encore celle qui exploite le crime et la violence.

L'orateur a rappelé que M. Fulton a présenté l'an dernier une loi qui a amélioré la situation, mais que celle-ci ne se corrigera pleinement qu'avec la collaboration du public lecteur, des distributeurs, des imprimeurs, des éducateurs, bref de toute la population.

M. Pigeon a dit qu'il tenait "à dénoncer publiquement et avec violence des publications dont la liste a été donnée récemment par la Fédération des Ligues du Sacré-Coeur: "La Pie, Rigolade, Allo-Police, Bouffon, Chameau, L'Echo, Flash, Fou-Rire, Hush, Ici-Montréal, Jackie, Joker, Jour et Nuit, Midnight, Nouvelles et police Judiciaire, Le Trou de la Serrure".

Le député a dit qu'une première liste de 30 journaux a été publiée en février 1958 et que 9 disparurent; une deuxième liste parut en mai 1958, concernant 25 journaux dont 13 sont disparus. "Cette troisième liste concerne 16 journaux et j'espère qu'ils disparaîtront tous", a dit M. Pigeon. Il a invité les autorités municipales, religieuses et les éducateurs à unir leurs forces, rappelant que le 11 mai dernier, le Cardinal Léger a dit que "la guerre à la littérature obscène doit être menée sans relâche".

M. Remi Paul : la "disgrâce" des faillites

M. R. Paul, député conservateur de Berthier-Maskinongé, a déclaré que la Loi actuelle sur les faillites, qui remonte à 1949, "est devenue une disgrâce pour tous les hommes d'affaires et la population en général", surtout au Québec, affirmant qu'on s'en sert pour "frauder" (et "je pèse cette expression"), a dit le député) les créanciers dans beaucoup de cas.

"Il y a trop de syndics, et ce ne sont pas ceux de ma région, qui offrent à des débiteurs de "régler" leurs dettes pour $500 à $1,000 au moyen d'une faillite. Certains syndics vont jusqu'à solliciter des débiteurs, les invitant à se mettre en faillite.

M. Paul a dit qu'une dette de $1,000 est insuffisante, en 1960, pour justifier une faillite et qu'on devrait amender l'article 20 de la loi, de façon à obliger tout débiteur voulant obtenir une faillite à exposer ses raisons devant un juge de la Cour supérieure qui aurait, après enquête, seule autorité pour accorder la faillite et en décréter les termes. Le député a ajouté que dans les conditions actuelles, les juges ont accordé trop facilement et trop généreusement des libérations, "ceci sans vouloir contester leurs décisions".

A ce propos, M. Fulton a dit qu'il "ne pouvait être plus d'accord", souhaitant lui aussi que les juges se montrent plus sévères, reconnaissant toutefois que les juges sont extrêmement occupés et que seulement quelques-uns sont des spécialistes dans ce domaine, ce qui accroît leur tâche.

Le ministre a dit espérer que nos juges aient saisi l'ampleur des abus auxquels se sont livrés certains syndics peu scrupuleux et qu'ils s'assureront maintenant, quand ils accorderont une requête, que non seulement les créanciers ont été traités avec justice mais aussi que les formalités ont été remplies par le syndic suivant les termes de la loi.

M. Paul a déclaré que l'article 130 devrait être amendé pour stipuler qu'aucun débiteur ne peut obtenir une libération à moins d'avoir payé au moins 50 p. 100 de ses dettes. De plus, la loi devrait contenir une disposition empêchant tout débiteur d'être libéré d'une dette à l'occasion d'un délit ou quasi délit. Cela survient toujours à la suite d'un jugement onéreux, résultant par exemple de la responsabilité dans un accident d'auto. On se soustrait aux exigences du jugement, et cela, trop souvent hélas, au détriment d'une veuve ou d'orphelins.

M. Paul a terminé en félicitant M. Fulton des mesures que son ministère a prises récemment pour enrayer les abus que permettait la loi actuelle.

Le ministre de la Justice a encore déclaré, en réponse au discours du député de Berthier-Maskinongé, que la loi des faillites sera entièrement refondue dès que la chose sera possible, comme il l'a annoncé récemment à Winnipeg. Il a invité tous les intéressés à faire parvenir leurs suggestions au gouvernement.

Rappelant que toutes les réformes ne peuvent se faire à la fois, il a dit que celle-ci ne viendra pas demain et que des questions de ce genre nécessitent une étude approfondie. "Toutefois, le stade préliminaire est dépassé".

M. Fulton a ajouté que le gouvernement a d'ailleurs pris de nombreuses mesures pour améliorer la situation. Ainsi, des poursuites ont été intentées, sur lesquelles le ministre n'a pas voulu faire de commentaires parce que ces causes sont actuellement devant les tribunaux. Ceci a suivi une enquête approfondie, qui a débuté en 1957, et qui a révélé des "pratiques inquiétantes de la part de certains syndics". Le ministre a dit qu'une autre enquête est actuellement en cours, sur les activités des syndics en général. Enfin, on a récemment rendu plus sévère l'enquête faite avant la nomination d'un syndic et on a exigé de plus grandes qualifications pour l'exercice de cette fonction.

Le ministre a encore dit que M. Paul a mis le doigt sur le problème quand il a parlé des syndics qui sollicitent des faillites pour $500 à $1,000, promettant de libérer les débiteurs de toutes leurs obligations".

Les détenus de la Prison de Bordeaux

C'est M. W. Herridge, député socialiste de Kootenay-Ouest qui a soulevé la question des "détentions illégales dans des conditions pitoyables à la Prison de Bordeaux". Il a cité un article de "LA PRESSE" où "le ministre de la Santé promettait de corriger la situation anormale de Bordeaux d'ici un an". Le député a cité le cas d'une personne qui a été détenue 3 ans à Bordeaux pour y subir un examen mental et celui d'une fillette de 16 ans qui a fait un séjour de trois semaines au même endroit en attendant qu'une accusation soit portée contre elle et qui fut libérée par la suite.

M. Lionel Chevrier est intervenu dans la discussion pour signaler que plusieurs injustices de ce genre paraissent avoir été commises à la prison de Bordeaux depuis quelques années et il a cité le cas d'un adolescent qui a "pourri en prison 924 jours, sans savoir pourquoi il était là, sans avoir été accusé de quelque délit ou condamné".

Le député de Laurier a dit ne pas vouloir blâmer M. Fulton, dont la conduite est d'ailleurs louée par l'auteur du livre, où l'on critique les "conditions épouvantables de vie des détenus de Bordeaux". Il a demandé au ministre d'utiliser son influence pour convaincre les autorités provinciales d'améliorer la situation.

M. Fulton a rappelé, sur ce point, sans sourciller même si des rires fusaient de quelques coins de la Chambre, à M. Chevrier que "des personnes qui entretiennent des relations plus amicales avec lui que l'ancien gouvernement du Québec voit apparemment assumer sous peu des responsabilités dans cette province" et que "son pouvoir de persuasion sur eux sera sans doute plus grand que le mien"...

Camillien Houde et Adrien Arcand

Pendant le discours de M. Chevrier, M. Rémi Paul, député conservateur de Berthier-Maskinongé, est intervenu:

—Puisque le livre de Jacques Hébert parle de condamnations et de séjours dans une prison, y parle-t-on de la peine d'emprisonnement qui a été imposée en 1941 à l'ex-maire de Montréal, M. Camillien Houde, à M. Adrien Arcand et à de nombreux autres citoyens québécois qui ont été emprisonnés sans subir de procès.

—Sous le régime libéral, a dit M. Valade.

—C'était la démocratie, a lancé M. Pigeon.

M. Chevrier: Puisqu'on me pose une question et qu'on prononce un discours en même temps, on ne m'en voudra pas de répondre dans le même sens.

M. Pigeon: Vous n'êtes pas capable.

M. Chevrier: Ceci est survenu en temps de guerre et des lois étaient adoptées.

Un député: Excusez-vous.

M. Chevrier: Je n'ai pas à m'excuser, surtout envers les députés qui m'interrogent en ce moment. En ce qui a trait aux lois en vigueur durant la guerre, si on les a enfreintes, on devait s'attendre à en subir les conséquences.

Les députés conservateurs des autres provinces qui se trouvaient présents en Chambre ont paru ahuris (l'échange s'est fait en français) ou furieux:

M. Valade a voulu soulever un point d'ordre, mais le vice-président a refusé de lui accorder la parole et ce fut la fin de l'incident.

Finalement, M. Valade a lancé, à propos de la Prison de Bordeaux: "On va voir ce que Jean Lesage va faire".

M. Deschatelets : Les armes à feu

M. J.-Paul Deschatelets, député libéral de Maisonneuve-Rosemont, a déclaré que l'opinion publique réclame plus de sévérité dans l'octroi des permis pour possession d'armes à feu. Les juges s'élèvent contre le fait que n'importe qui, de n'importe quel âge, peut aujourd'hui se procurer une telle arme.

Même si les permis sont émis par les autorités provinciales, le délit prévu au code penal est de juridiction fédérale et toutes les autorités concernées devraient s'entendre pour que ces permis ne soient désormais accordés que dans "les cas extrêmes" et que les anciens permis donnés à "pratiquement tout le monde", soient révoqués.

Le code pénal devrait être amendé de façon à ce qu'un individu ayant des antécédents judiciaires qui serait condamné pour port d'arme illégal ne puisse pas s'en tirer avec l'amende, mais uniquement la prison. On comblerait ainsi le voeu des juges et des chefs de police. Beaucoup de gens se promènent actuellement avec un revolver parce qu'ils savent qu'ils pourront s'en tirer avec une amende. La peine d'emprisonnement devrait aussi être plus sévère. De la sorte, a dit M. Deschatelets, nous ne connaîtrions pas les abus que nous constatons les jours d'élections, alors que des centaines d'individus se promènent armés dans nos rues. Cela doit cesser.

M. Fulton a répondu que dans ce domaine, le gouvernement a récemment posé un premier geste en retirant la carabine Hornet des mains du public. Le problème des armes à feu est très grave et urgent, mais complique aussi. M. Fulton a ajouté qu'il a ordonné à des experts de son ministère et à la Gendarmerie royale de faire une étude de la situation et d'établir la documentation pouvant servir à rédiger ces amendements au code penal, pour faire face à la "situation qui existe à Montréal". M. Fulton a laissé entendre qu'un bill pourrait bien être présenté à la prochaine session sur ce point.

Trafic des narcotiques : emprisonnement à vie

Le ministre de la Justice a aussi révélé que le gouvernement fédéral se propose d'amender la loi concernant la vente illégale de narcotiques, de façon à pouvoir condamner à l'emprisonnement à vie un traficant, même s'il en est à son premier délit. "Tout dépendra des circonstances du crime".

(Une cause célèbre de trafic de narcotiques, à Montréal, ne serait pas étrangère, avons-nous appris, à cette décision du législateur).

A l'heure actuelle, la peine maximum est de 14 ans.

Auparavant, le député conservateur D. Jung, de Vancouver, avait rappelé qu'en Chine, jadis, on pardonnait et soignait même si nécessaire les traficants de drogues. Au troisième délit, toutefois, les coupables étaient fusillés. Il a ajouté que la seule solution pratique au problème est d'imposer des sentences extrêmement sévères aux traficants.

M. Fulton a aussi rappelé que le gouvernement vient de dresser un programme destiné à améliorer considérablement la situation et qui nécessitera la collaboration des autorités provinciales.

Or, sur 3,500 narcomanes, il y en a 50 p. 100 en Colombie-Britannique et le reste, principalement en Ontario et au Québec. M. Fulton a révélé qu'il a eu des entretiens avec les autorités provinciales de la Colombie-Britannique et qu'une entente sera conclue sous peu. Des pourparlers préliminaires seront entamés incessamment avec des représentants du Québec et de l'Ontario, a-t-il ajouté.

Le nouveau programme fédéral comporte trois points principaux:

1—Traitement des narcomanes quand ils sont en détention. Autrefois, ils étaient privés de drogues, mais il n'y avait pas de programme médical.

2—Ségrégation dans des institutions spéciales, durant traitement, pour éviter le contact avec les autres catégories de criminels.

3—Comme les médecins estiment qu'un narcomane n'est jamais guéri, on le "suivra" après sa sortie de prison.

Les "shorts" à Magog

M. W. Herridge, député socialiste de la C.-B., a soulevé la question d'un règlement municipal qui, à Magog, au Québec, interdirait le port des "shorts".

Ceci au nom des "droits civils et de la liberté fondamentale", de même qu'au nom de personnes intéressées à l'industrie touristique ainsi qu'à la santé et au confort. Que vaut, légalement, un tel règlement municipal?

M. Fulton a répondu qu'un ministre de la Justice ne saurait donner d'opinions légales sur le parquet de la Chambre, sourtout quand il s'agit de question ne relevant pas de la juridiction fédérale. Il a toutefois signalé que les municipalités obtiennent leurs pouvoirs des gouvernements provinciaux et qu'on trouvera donc dans les statuts provinciaux la ligne de démarcation de ces pouvoirs. Galant, M. Fulton a terminé en disant que M. Herridge savait beaucoup mieux que lui porter jugement sur le vêtement féminin.

Il a enfin été question de la nomination des "Conseillers de la Reine", titre qui, a dit M. Herridge, est accordé surtout par les gouvernements provinciaux aux avocats qui partagent la même pensée politique.

M. Fulton a refusé de... critiquer les gouvernements provinciaux, disant que ceux-ci ont d'ailleurs déjà honoré des avocats qui n'étaient pas partisans de leur politique. Il a aussi déploré que l'on nomme trop de "C.R.", ce qui réduit en somme la valeur du titre et félicite le gouvernement de la Colombie-Britannique d'agir sagement en nommant peu de "C.R." Ottawa peut aussi nommer de tels conseillers, mais ne le fait que rarement pour des employés civils, des membres des Commissions fédérales ou des membres du gouvernement. M. Fulton est d'avis qu'il faut continuer d'agir ainsi et non tenter, comme le voulait M. Herridge, de rétablir un équilibre violé par la partisannerie de certains gouvernements provinciaux.

Verte réplique de M. Green à la note de M. Khrouchtchev

Ottawa, (PC) — Le ministre des Affaires extérieures, M. Howard Green, n'a pas été lent à se mettre à l'oeuvre dans l'espoir de dénouer l'impasse où a abouti la conférence de Genève sur le désarmement.

Il a mandé les fonctionnaires supérieurs de son ministère et il s'est immédiatement mis à la recherche d'idées nouvelles, en vue d'obtenir que la Russie reprenne le dialogue avec les Etats-Unis. Naturellement, il n'a encore trouvé aucune solution véritable à ce problème, qui, croit-il, doit absolument être réglé si l'on veut éviter que l'humanité ne coure au suicide.

Des informateurs croient que le prochain geste du Canada à cet égard sera probablement posé au Nations unies, où, de l'avis de M. Green, auraient dû se poursuivre les pourparlers sur le désarmement. Ce geste pourrait prendre la forme d'une résolution susceptible de recevoir l'appui unanime ou quasi unanime de 82 pays membres et d'alerter l'opinion publique sur la nécessité d'un accord russo-américain relatif au désarmement.

M. Green a la conviction que la Russie, tout aussi bien que les Etats-Unis, n'est pas insensible à l'opinion mondiale.

De plus, M. Green a déclaré au cours d'une entrevue qu'il a de "bonnes raisons de croire" qu'une réunion des chefs de gouvernement sera tenue l'an prochain au Canada, dans le cadre de l'OTAN.

Le gouvernement accorde déjà son attention à un plan décennal pour l'OTAN, une suggestion mise de l'avant par le premier ministre du Canada, M. Diefenbaker, et le secrétaire d'Etat américain, M. Christian Herter.

Il est possible que ce plan soit discuté lors de la conférence des parlementaires de l'OTAN qui doit avoir lieu à Paris en décembre prochain et qui préparera le terrain à la tenue d'une réunion des chefs de gouvernement, en 1951.

M. Green a exprimé sa colère et son désappointement de voir que la délégation soviétique s'était retirée des déliberations à Genève. Il a déclaré que ce geste totalement imprévu avait été soigneusement préparé et que la Russie avait déjà composé les notes qui ont été adressées aux cinq puissances occidentales représentées à la conférence, dont le Canada, ainsi qu'à M. Dag Hammarskjold, secrétaire général des Nations unies et dans lesquelles elle se proposait de justifier son attitude.

Dans les milieux officiels de la capitale fédérale, on se perd en conjectures sur la raison véritable du geste de la Russie. Ceci rend plus difficile encore la tâche de ceux qui désirent la relance des négociations.

M. Green n'a pas mâché ses mots à l'adresse de M. Amassasp Aroutunian, ambassadeur soviétique, lorsque ce dernier a remis au premier ministre la note de M. Khrouchtchev dans laquelle ce dernier reprochait au Canada de n'avoir pas su adopter une ligne de conduite autonome et de s'être laissé influencer par les Etats-Unis.

M. Green, rapporte-t-on, aurait déclaré qu'à son avis les délégations communistes avaient agi comme des enfants gâtés en se retirant des pourparlers à Genève. L'ambassadeur russe, dit-on, en aurait été muet de surprise, pour une fois.

M. Green a dit que même un petit début, fait de concessions de chaque côté, aurait conduit à d'autres accords.

Si la Russie a essayé de diviser l'Ouest par son geste, elle a fait un faux pas grave, disent les porte-parole officiels d'Ottawa, car ses actes à la conférence au sommet à Paris, ainsi qu'à la réunion de Genève, ont eu exactement l'effet contraire.

Une entente avec Radio-Canada :

Les artistes de TV seront mieux payés

Ottawa, 2. (DNC) — La Société Radio-Canada et le Conseil canadien des auteurs et des artistes (CCAA) sont parvenus à un accord, hier, sur les termes d'une convention relative aux taux des cachets et aux conditions de travail des artistes de la télévision.

En vertu de cette nouvelle entente — valide pour un an, du 1er juillet au 30 juin 1961 — les artistes de TV recevront une augmentation de cachets de 10 p. 100, à la base de l'échelle déjà établie. Ces nouvelles prescriptions, dont la ratification a été recommandée par les deux parties, sont entrées hier en vigueur.

Le CCAA est affilié au Congrès du Travail du Canada.

L'un des dignitaires du CAAA, M. Marcel Francq, a souligné que cette union avait pris soin de voir à ce que les postes privés de TV ne profitent pas d'avantages indus qui dépasseraient la convention.

En prévision de l'avènement des postes privés, et d'un réseau de télévision rival à Radio-Canada, le CCAA avait d'abord proposé des "changements catégoriques" dans les conditions de travail et les cachets des artistes de TV. Mais, au cours des négociations avec Radio-Canada, lesquelles ont duré plus d'un mois, il fut convenu que cette procédure serait trop anticipée et qu'il vaudrait mieux attendre.

"Comme résultat, a expliqué M. Francq, on en est venu à cette entente de compromis: une entente intérimaire, renouvelable lorsque la télévision privée deviendra un veritable facteur opérant dans le cadre de l'industrie nationale du spectacle".

Ce qui signifie, somme toute, qu'il sera vraisemblablement possible d'établir encore une nouvelle échelle de cachets à la fin de la présente convention.

Mais déjà, l'accord signé hier reconnaît les plus récentes innovations dans le domaine technique de la TV. Ainsi, on a pris en considération l'avènement du "video-tape", c'est-à-dire de l'enregistrement préalable de l'image sur ruban et du genre de travail spécifique qu'il requiert des exécutants.

L'accord donnera également à Radio-Canada plus de latitude dans l'emploi des danseurs et des chanteurs dans les programmes de variétés, et des comédiens dans les téléthéâtres.

Promotion de M. Anselme Cormier

Ottawa, 2. (UPI) — M. Anselme Cormier, de Cheticamp, en Nouvelle-Ecosse, a été nommé surintendant régional de district pour le ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration. Pourvu du grade de "senior", M. Cormier s'occupera exclusivement de la section ouest du pays.

M. Cormier, durant la dernière année, avait agi comme officier de liaison au sein du même ministère, à Ottawa. Il sera dorénavant responsable du travail de liaison en Colombie-Britannique, en Alberta, en Saskatchewan et au Manitoba. Il aura ses bureaux à Edmonton.

Consulat général du Canada au Congo

Ottawa, 2. (PCI) — L'attaché commercial du Canada au Congo est devenu consul général, à la suite de l'indépendance congolaise.

Le premier ministre Diefenbaker l'a annoncé aux Communes aujourd'hui.

M. Diefenbaker a déclaré que ce nouveau statut reflèterait l'intérêt que porte le Canada à la nouvelle république de l'Afrique équatoriale.

Sept nouveaux cas de polio

Ottawa, 2. (UPI) — Le ministère fédéral de la Santé a révélé, hier, à Ottawa, que sept nouveaux cas de polio paralysante ont été enregistrés au Canada. Ainsi, rapporte-t-on, on a atteint, le 25 juin dernier, un total de 132 cas.

L'an dernier, à la même date, le total enregistré était de 52 cas.

Neuf décès ont été jusqu'ici attribués à la polio, cette année.

Jusqu'au 25 juin, les 132 cas se répartissaient comme suit (entre parentheses: les cas de l'an dernier, à la même date): Terre-Neuve, 17 (0); Ile-du-Prince-Edouard, 0 (0); Nouvelle-Ecosse, 3 (0); Nouveau-Brunswick, 5 (0); Québec, 21 (28); Ontario, 2 (6); Manitoba, 2 (1); Saskatchewan, 8 (1); Alberta, 20 (5); Colombie-Britannique, 53 (1); Yukon et Territoires du Nord-Ouest, 1 (10).

D'ici cinq ans, dit M. Churchill

Nos marchés traditionnels de blé ne suffiront plus

Ottawa, 2. (PC) — D'ici les cinq prochaines années, le Canada risque de perdre une partie de ses marchés traditionnels de blé. C'est ce qu'a révélé hier, le ministre du Commerce, M. Gordon Churchill.

"Et c'est pour cette raison, a-t-il expliqué, que nous redoublons d'efforts dans notre recherche de nouveaux débouchés, particulièrement dans les pays d'Afrique et d'Amérique latine."

M. Churchill a fait ces prévisions en réponse à une question du leader créditiste, M. Hazen Argue, et du député libéral de Montréal-Laurier, M. Lionel Chevrier, qui désiraient savoir du ministre quelles sont les conséquences de la diminution des tarifs en vigueur depuis hier, entre les "Six" qui groupent les nations européennes du marché commun.

Avant que M. Churchill ne s'adressât aux Communes, le directeur de la Chambre canadienne du blé, M. W. C. McNamara, avait révélé que la concurrence des six pays pourrait coûter au nôtre une baisse de 10 p. 100 de nos exportations vers la France, l'Allemagne de l'Ouest, l'Italie, la Hollande, la Belgique et le Luxembourg.

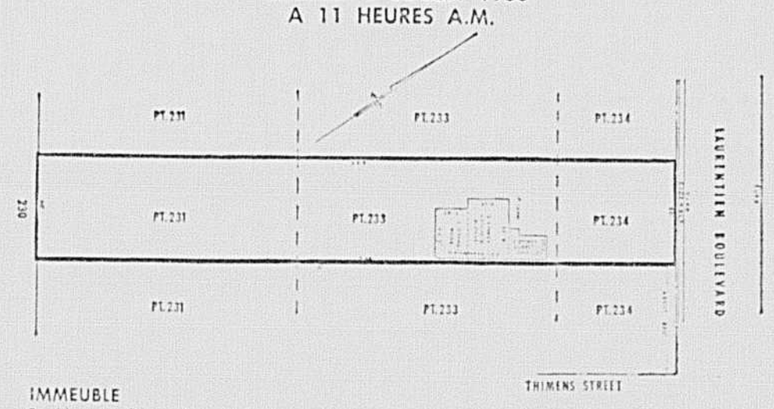
Mais l'Argentine, les Etats-Unis et l'Australie risquent de souffrir beaucoup plus que le Canada de la situation du blé dans l'avenir. Ces pays produisent, en effet, un type de blé semblable à celui des pays européens. De plus, le blé canadien a toujours été en grande faveur dans les pays scandinaves et au Royaume-Uni.

INTERESSANTE VENTE
A L'ENCAN
CHESTERFIELDS — CHAISES REMBOURREES — TAPIS — MOBILIERS DE SALLE A MANGER — MOBILIER DE CHAMBRE A COUCHER — BUREAUX — COMMODES — MOBILIERS DE CUISINE — POELES ELECTRIQUES — POELES A GAZ — REFRIGERATEURS — LAMPES — BIBLIOTHEQUES — VAISSELIERS — PIANOS — LITS SIMPLES — ARMOIRES VITREES — ASPIRATEURS — HORLOGES "GRAND-PERE" — FAUTEUILS A AILETTE — MACHINES A ECRIRE — TELEVISEURS, etc....
VENTE : LE LUNDI 4 JUILLET 1960 à 10.00 A.M.
à notre salle d'encan du bas
721, RUE DE L'INSPECTEUR (un bloc à l'ouest de la rue Université)
FRASER BROS. (CANADA) LTD.
UN. 6-5751
ENCANTEURS — EVALUATEURS

ENCAN SANS RESERVE
H.H.
ARTICLES VESTIMENTAIRES POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS
ROBES — LINGERIE — NOUVEAUTES
A ETRE VENDUS PAR
ENCAN PUBLIQUE
(en lots détaillés par catégorie)
MARDI, 5 JUILLET A 10.30 A.M. PRECISES
EN NOS SALLES DE VENTES
478, RUE McGILL (coin Notre-Dame)
POUR LE COMPTE DU SYNDICAT DE GARANTIE OU DES PERSONNES CONCERNEES
ARTICLES POUR HOMMES ET GARÇONNETS
CHEMISES — PANTALONS — JEANS — VESTES DE SPORT — ENSEMBLES CHEMISES ET SHORTS — SOUS-VETEMENTS ASSORTIS — CHAUSSETTES — COUPE-VENT — CHANDAILS — CHEMISES SPORT — PYJAMAS — BLOUSONS — CHEMISES DE JEUX — JERSEYS — GANTS — MOUCHOIRS — ROBES DE BAIN, etc....
ARTICLES POUR DAMES ET FILLETTES
ROBES — ROBES D'INTERIEUR — JUPONS — BAS — CHANDAILS — BLOUSES — JUPES — PANTALONS — BERMUDA — SACS A MAIN — ROBES DE NUIT — SOQUETTES — SHORTS — JERSEYS — ROBES EN NYLON POUR BEBES — COSTUMES SOLEIL — CULOTTES — DORMEUSES — BARBOTTEUSES — MOUCHOIRS — ROBES DE BAIN, etc....
ARTICLES DIVERS
SERVIETTES — DEBARBOUILLETTES — LINGES A VAISSELLE — TABLIERS — COUCHES — COUVERTURES D'ENFANTS — COUSSINS FANTAISIE — BOUTONS — FIL, etc....
VALEUR D'INVENTAIRE ENVIRON : $23,700.00
CONDITIONS DE VENTE : COMPTANT
HARRY HOPMEYER & SONS INC.
VI. 2-9588 SYNDICS
J.-GEO. LAFRANCHISE
VISITE : Marchandises en vue le lundi 4 juillet de 1 h. à 5 h. p.m.
STATIONNEMENT pour nos clients au Downtown Garage, 685, rue St-Maurice (St-Maurice est un bloc au sud de Notre-Dame depuis McGill). Faites estampiller vos billets de stationnement à notre bureau.

ENCAN SANS RESERVES
H.H.
NOUVEAUTES — ROBES — LINGERIE
ARTICLES VESTIMENTAIRES POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS
SERONT VENDUS PAR
ENCAN PUBLIC
(EN LOTS DETAILLES POUR CONVENIR AUX COMMERCANTS)
LE MARDI 5 JUILLET A 10 H. 30 A.M. PRECISES
DANS NOS SALLES DE VENTE 478, RUE McGILL (angle Notre-Dame)
POUR LE COMPTE D'ASSUREURS ET/OU POUR DES INTERESSES
POUR HOMMES ET GARÇONS
CHEMISES, PANTALONS, JEANS, VESTONS SPORT, CALEÇONS ET CAMISOLES, SOUS-VETEMENTS VARIES, CHAUSSETTES, COUPE-VENT, CHANDAILS, CHEMISES SPORT, PYJAMAS, BLAZERS, CHEMISES T, JERSEYS, GANTS, MOUCHOIRS, ROBES POUR LE BAIN, ETC.
POUR DAMES ET JEUNES FILLES
ROBES, ROBES D'INTERIEUR, JUPONS, BAS, CHANDAILS, BLOUSES, JUPES, PANTALONS SPORT, BERMUDAS, BOURSES, CHEMISES DE NUIT, BAS COURTS, CULOTTES, JERSEYS, ROBES DE NYLON POUR BEBES, COSTUMES SOLEIL, CALEÇONS, DORMEUSES, BARBOTEUSES, MOUCHOIRS, ROBES POUR LE BAIN, ETC.
NOUVEAUTES DIVERSES
SERVIETTES, DEBARBOUILLETTES, LINGES DE VAISSELLE, TABLIERS, COUCHES, COUVERTURES EN CHENILLE, COUSSINS DE FANTAISIE, BOUTONS, FIL, ETC.
LE TOUT SE CHIFFRANT SUIVANT INVENTAIRE A ENVIRON $23,700
CONDITIONS : COMPTANT
HARRY HOPMEYER & SONS INC.
Victor 2-9588 ENCANTEURS
J. GEO. LAFRANCHISE
EXAMEN DU STOCK le lundi 4 juillet de 1 à 5 p.m.
STATIONNEMENT pour nos clients au Downtown Garage, 685, rue St-Maurice (St-Maurice est un bloc au sud de Notre-Dame depuis McGill). Prière de faire estampiller son coupon de stationnement par notre bureau.

AVIS JUDICIAIRE
D'ordre de S.B. Freed, syndic dans la faillite de Montex Industries
TERRAIN & IMMEUBLE
A ETRE VENDUS PAR
ENCAN PUBLIC
SUR LES LIEUX
1400 BOULEVARD LAURENTIEN
VILLE SAINT-LAURENT
MERCREDI 6 JUILLET 1960
A 11 HEURES A.M.



IMMEUBLE
En blocs de béton, bois et bardeaux d'amiante et aux dimensions indiquées au plan ci-dessus. Adresse: 1400, boulevard Laurentien. Tous les murs sont independants.
TERRAIN
Emplacement ayant front sur le boulevard Laurentien, à Ville Saint-Laurent, connu et designé comme faisant partie des lots originaires nos 231, 233, 234, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Laurent, à Ville Saint-Laurent, mesurant 90 pieds de largeur aux lignes nord-est et sud-ouest et 569 pieds de profondeur aux lignes nord-ouest et sud-est. Ce terrain est borné comme suit: en front, vers le nord-est par le boulevard Laurentien; en arriere, vers le sud-ouest par le lot no 230; sur un côté, vers le nord-ouest par partie des lots originaires 231, 233, 234 et de l'autre côté, vers le sud-est, par partie des lots originaires 231, 233 et 234.
CONDITIONS: Mise à l'enchère de $65,000.00
INSPECTION sur rendez-vous
M. GOLDSMITH & CO. LTD.
754, OUEST, RUE SAINT-PAUL
ENCANTEURS — EVALUATEURS — LIQUIDATEURS
TEL. UN. 6-5801
ENCANTEURS LICENCIES POUR TOUT LE CONTINENT

FRANCO-AMÉRICAINS

A Waterville, Maine

La vie religieuse

Waterville, Maine. (DNC) — S. Exc. Mgr Daniel-J. Feeney, évêque du diocèse de Portland, a officié à une cérémonie imposante à la chapelle des Servantes du Saint-Sacrement à Waterville, alors que six d'entre elles ont prononcé des voeux dans la vie religieuse. La Rév. Soeur Philippe-Marie, autrefois Mme Marie Bégin, de Waterville, a prononcé ses voeux perpétuels. Ses petits-fils, David et James Bégin, fils de M. et Mme Gerard Bégin, de Waterville, servaient comme enfants de choeur à la messe célébrée par l'évêque. Le couvent de Waterville est la maison-mère pour la province américaine des Servantes du St-Sacrement. L'ordre fut fondé en France au 19e siècle par le Bienheureux Pierre-Julien Eymard. Parmi celles qui ont pris l'habit religieux à la même cérémonie il y avait Mlle Pauline Pomerleau, de Rumford, Maine, qui sera connue en vie religieuse sous le nom de Soeur Marie-Paul. Trois novices ont prononcé leurs premiers voeux, parmi lesquelles il y avait la Rév. Soeur Rose-Marie, née Odella Surette, de Waterville.

Nouveau prêtre

Le R.P. Mauril Rancourt, O.M.I., a célébré sa première messe solennelle en l'église St-Augustin d'Augusta, Maine où, la veille, il avait été ordonné prêtre par S.Exc. Mgr Daniel-J. Feeney, évêque du diocèse de Portland. C'était la première fois qu'une ordination avait lieu à l'église d'Augusta. Le R.P. Rancourt est originaire d'Augusta et fit ses études primaires à l'école paroissiale. Il entra au séminaire des Oblats à Bar Harbor, Maine en septembre 1951, et fit son noviciat chez les Oblats à Colebrook, N.H. Il fit ses études philosophiques et théologiques à Natik, Mass. L'abbé Roland Rancourt, d'Augusta, était prêtre-assistant à la première messe solennelle du R.P. Rancourt. Le R.P. Alfred Pelletier, O.M.I. de Colebrook, N.H., et l'abbé Lucien Grondin, vicaire de la paroisse Ste-Brigitte de North Vassalboro, Maine, étaient diacre et sous-diacre. Le sermon de circonstance a été donné par le R.P. Fernand Rivard, O.M.I., de Hudson, N.H., autrefois d'Augusta.

Collation de diplômes

John Veilleux, Constance Hallée et Pierre Rancourt étaient au nombre des membres de la classe des finissants de l'école supérieure de Waterville qui ont reçu des prix à la cérémonie de collation des diplômes. Parmi la classe des finissants, nous relevons les noms de John Ayotte, Carol Babine, Emile Bard, Brian Bernier, Dana Bolduc, Anita Bouchard, Léonard Boudreau, John Boulette, Thomas Boulette, Richard Bernier, Jeanne Breton, Raymond Côté, Roland Daigle, Wayne Dulac, Stanley Dubois, Nancy Durette, Robert Genest, Doris Giroux, Léon Giroux, Pauline Grenier, Constance Hallée, Donald Hallée, James Hébert, Patricia Hébert, Raymond Jacques, David Joseph, Gloria Lacroix, Yvette Languette, Joyce Lebrasseur, Roger Leclair, Donna Legendre, Stephen Lemieux, Bruce Lessard, Joan Levasseur, Judith Lévesque, James Michaud, Carleton Michaud, Antoine Morency, Elisabeth Nadeau, Shirley Noël, Sandra Paradis, Rachel Pellerin, Roger Pelotte, Marilyn Pinette, Joan Plourde, Roger Poirier, Dalton, Nancy et Ronald Poulin, Anne Pouliotte, Eugène Rancourt, Clément Rossignol, Patricia Roy, Marland Soucy, James Thibodeau, Eugène, Gerald et John Veilleux, Donald Violette.

Aumônier honoré

L'abbé Léonard-A. Leclair, aumônier à l'hôpital des vétérans de Togus, en banlieue d'Augusta, Maine depuis 1946 a été honoré à un banquet organisé par le personnel de l'hôpital, à l'occasion du jubilé d'argent de son ordination sacerdotale. L'abbé Leclair a fait ses études primaires à Lewiston et son cours classique au petit séminaire St-Charles Borromée, de Sherbrooke, Qué. Il fit ses études théologiques à Sherbrooke également et fut ordonné prêtre à Portland en 1935. Pendant la deuxième guerre mondiale il servit comme aumônier de la 103e division d'infanterie. Il fut licencié du service militaire en 1945 avec le grade de lieutenant-colonel.

Académie du Sacré-Coeur

Les officières du conseil des étudiantes de l'Académie du Sacré-Coeur de Jackman, Maine, ont été élues pour la prochaine année scolaire avant le début des vacances. Mlle Irène Gendron, de Lac Mégantic, Qué., en est la présidente et les autres officières sont : Mlles Sylvia Giasson, de Jackman, vice-présidente ; Alice Morin, de St-Gédéon, Qué., secrétaire-trésorière ; Julienne Dubé, de Livermore Falls, Claire Goulet, de Portland, et Jessie Marquis, de St-Pamphile, Qué., conseillères.

Deuils récents

— M. Napoléon Bolduc, 2, rue Burleigh, Waterville, est décédé à l'âge de 66 ans. Il était originaire de St-Odilon, Qué., et laisse, outre sa femme, trois filles, un fils et deux frères, dont Oliva Bolduc, de Saint-Joseph-de-Beauce, Qué.

— M. Nelson-J. Dennis, originaire de Waterville, est décédé à Hartford, Conn., âgé de 37 ans. Outre sa femme, il laisse deux fils, trois frères et cinq soeurs.

—Mme John-T. Veilleux, 22, rue Charland, Waterville, est décédée à l'âge de 56 ans. Outre son époux, elle laisse un fils.

— Mme Cora-T. Lessard, née Turcotte, est décédée à Gardiner, Maine, à l'âge de 78 ans. Elle laisse trois fils, cinq filles, un frère et une soeur.

— Mme Edna-F. Simard est décédée à Augusta, Maine, à l'âge de 81 ans. Elle était originaire de Québec et laisse deux fils, trois filles, une soeur et deux frères.

A Manchester, N.H.

A la Féd. féminine

Manchester, N.-H., (DNC) — Les conseillères et membres du bureau d'administration de la Fédération Féminine Franco-Américaine se sont réunies aux bureaux généraux de l'Association Canado-Américaine, ici, au no 52, rue Concord, pour leur dernière assemblée de la saison.

La séance du matin a été consacrée à l'étude des projets en cours. Mlle Germaine Tougas présenta un plan pour la campagne d'abonnements au "Bulletin".

Mme Abel Plaud a traité du programme du congrès de la Fédération qui aura lieu les 14, 15 et 16 octobre, à New Bedford, Mass. Tous les comités en vue de ces assises, ont été formés et les organisatrices sont à l'oeuvre.

Le programme des événements sociaux à ce congrès est très chargé.

Une nouvelle conseillère a été admise au bureau d'administration, soit Mme Nazaire Grenier, de Hartford, Conn., membre du Cercle des Dames Lafayette.

Durant l'après-midi, le groupe a visité le collège Notre-Dame qui est dirigé par les religieuses Ste-Croix.

Dignitaires présentes

Ci-suit la liste des personnes qui ont participé à cette assemblée : Mme Marcelle Mainente, présidente d'honneur; Mme Abel Plaud, 1ère vice-présidente; Mlle Lucille Mailhot, secrétaire; Mme Berthe Bérubé, trésorière.

Les autres membres présents étaient : Mmes Rosario Pelletier, Léo Lévesque, Lucien Jean, Mlle Jeanne Moreau, Mmes Léa Briand, Willie Arquin, Lucienne Johnson, Joseph Grenier, Yvonne Pelletier, Mlles Lucille LeFebvre, Jeannette Fréchette, Germaine-L. LaFrenière, Mme Emery Noël, Mlles Cécile Labine, Lillianne Morin, Mmes Antonio Painchaud, Bertrand Chandonnet, Antonio Descoteaux, Antonio Blanchard, Jean-E. LeBlanc, Mlle Rhéa Caron, Mme Clair-F. Carpenter, Mlles Marguerite Perron, Germaine Tougas, Mmes Irène Lévesque, Marie-T. LaRoche, Alice-L. Lévesque.

Fiançailles

—Le Dr et Mme Dominique-H. Boivin, 29 Crestview road, font part des fiançailles de leur fille, Louise-Gertrude, à M. André-Henri Janelle, fils de M. et Mme Alphée-E. Janelle, 449, rue Kelley.

—Mme Mary Richardson, 261 rue Manchester, fait part des fiançailles de sa fille, Susan-Maxime Steele, à M. Maurice Bournival, fils de M. et Mme Lucien Bournival, 3, rue Dow.

Les décès

—Mme Dorothy (Vachon) Conlon, 40 ans, épouse de M. John-E. Conlon, autrefois de Manchester, est décédée à Methuen, Mass. Outre son époux, elle laisse un fils, ses parents, M. et Mme Adélard Vachon, un frère, trois soeurs.

—Mme Exilda-P. Blain, épouse de feu Arthur Blain, est décédée après une longue maladie, au domicile de sa fille, Mme George (Yvonne) Duval, 1808 Mammoth road. Outre sa fille, elle laisse trois petits-fils.

A Hudson, N.H.

M. et Mme Noé Richard, 70, rue Highland, ont fêté leurs noces d'or à leur demeure au milieu de leurs parents et amis. Ils demeurent en cette localité depuis 38 ans. M. et Mme Richard se sont épousés à l'église du St-Enfant-Jésus, à Nashua, le 17 mai 1910. M. Richard est à sa retraite et il avait été à l'emploi de la "Public Service Company of New Hampshire" pendant 37 ans.

Les époux Richard ont quatre enfants : Paul, Georges, Mme Byron (Lucille) Mansfield et Mme Leonard (Claire) Smith; sept petits-enfants, tous à Hudson et deux arrière-petits-enfants, à Dover.

A Nashua, N.H.

M. Honoré Bouthillier, de cette ville, commissaire du comté de Hillsborough, poste qu'il occupe depuis 1936, a annoncé qu'il était candidat pour se succéder à lui-même aux primaires démocrates de septembre prochain.

M. Bouthillier avait été d'abord représentant à la législature de l'Etat de 1927 à 1931 et ensuite sénateur de 1933 à 1936. Il est aussi un vétéran de la 1ère guerre mondiale, membre fondateur du Poste Coffey, de Nashua, Légion Américaine et fait partie de nombreuses sociétés franco-américaines. Il est un bienfaiteur insigne du collège Rivier, dirigé par les religieuses de la Présentation de Marie.

—M. Herbert Gagnon, âgé de 70 ans, 18 rue Howard, époux de Mme Ella (Blow) Gagnon, est décédé à l'hôpital, ici, après une courte maladie. Il laisse une fille, deux frères, une soeur.

A Lowell, Mass.

Noces d'or

Lowell, Mass. (DNC) — Une fête intime a marqué la célébration des noces d'or de M. et de Mme Louis J. Côté, 491, rue Trull, North Tewksbury, en banlieue de Lowell. La journée a débuté par une messe d'action de grâces célébrée par M. le curé de la paroisse. Il a également prononcé le sermon de circonstance. A l'issue de la manifestation, des magnifiques cadeaux ont été offerts aux jubilaires par leurs enfants. Etaient présents à ces belles fêtes de noces d'or, les neuf enfants, 21 petits-enfants et quatre descendants de la quatrième génération.

M. et Mme Côté se sont épousés le 30 mai, 1910, en l'église Saint-Joseph de Lowell. Mme Côté était autrefois Délia Morrissette.

Diplômées fêtées

—Une belle fête en l'honneur des diplômées du 8e grade et de leur mère eut lieu en la salle paroissiale Saint-Joseph, rue Merrimack. Cette soirée était sous les auspices de l'Association des Parents-Professeurs (PTQ) de la paroisse. Chaque graduée reçut un souvenir. Les invitées d'honneur étaient les religieuses du couvent Saint-Joseph. Le comité d'organisation était composé de Mme Robert Descoteaux, présidente générale et de Mme Armand Sévigny, coprésidente. Elles étaient assistées de Mmes Roland Marchand, Léo Blanchette, Léo Côté, André Deschênes, Cécile Masse, Lucien Perrin, Maurice Nadeau, Raymond Hamel et Marcel Bourassa. La veillée se termina par un programme de chant et de musique.

Ex-présidents honorés

—Le Club Lafayette, rue Fletcher, en ville, a honoré ses anciens présidents ces jours derniers. L'invité spécial était le R. Père Georges-L. Bissonnette, a.a., professeur de sciences politiques et directeur du collège de l'Assomption de Worcester, Mass. Dans son discours, il raconta ses expériences durant ses voyages en Russie et autres pays communistes.

A la table d'honneur, il y avait le maître de cérémonies, M. Walter-A. Bolduc, président du club et les anciens présidents : MM. Paul-A. Gagnon, Elphège Phaneuf, Dr Léo-F. King, Me Albert Bourgeois, Me Paul-R. Foisy, le Dr Raoul Drapeau, Georges-H. Normandin, le Dr Joseph Montminy, André-H. Bertrand, André-H. Bourgeois, François-L. Monette, Victor-C. Tétreault, Léo Joyal, Louis Landry, Paul Chevalier, Roland Paquette, Omer Descheneaux et André-H. Bertrand.

Le comité qui avait organisé ces fêtes était sous la direction du président actuel du club, M. Walter-A. Bolduc, assisté de MM. Gérald-H. Bouvier, vice-président ; André-H. Bourgeois, trésorier ; Paul-H. Phaneuf, secrétaire ; et des directeurs André-H. Bertrand, Paul Chevalier, Alfred Larose, Omer Descheneaux et Arthur Taylor.

Chez les raquetteurs

—Les membres du club des raquetteurs, "Le Coureur des Bois", qui célébrera l'automne prochain, le 20e anniversaire de sa fondation, ont élu pour un second mandat M. Armand Mainville à la présidence, à l'assemblée annuelle qui eut lieu récemment.

Les autres officiers élus sont: vice-président, Thomas Grondine ; Léon-W. Lamoureux, secrétaire ; Mme Blanche Pelletier, trésorier ; Léo Beauchesne, directeur des sports. Les directeurs élus sont Henri Saint-Georges, Eugène Noël, Mme Lorenza Corbin, Mme Doris Thériault et Mme Loretta Dunstan ; capitaine, Mme Irène Hathaway et lieutenant, Mme Florence Hamilton, Mme Melvina Aubin a été réélue présidente de l'auxiliaire.

Bourse Fulbright

— M. Paul-A. Désaulniers, fils de M. et Mme Roderick Désaulniers, 65, rue Sterling, à Pawtucketville, a reçu récemment une bourse Fulbright. Cet honneur est envié de tout étudiant de collège car il comporte les frais d'enseignement, de pension, de livres et de transport. Ce don est une récompense pour ses succès académiques au Boston College et il passera la prochaine année scolaire à l'université de Strasbourg, en France, pour y faire des études spéciales. Durant son séjour au collège, sa spécialité fut l'étude de la littérature française. L'an dernier, il fut premier au concours du parler français organisé par l'Association des Maîtres de français d'Amérique et comme prix, il a obtenu une bourse pour suivre les cours de français d'été à Middlebury College.

25 ans de mariage

—M. et Mme André Bisson, 131, route Cumberland, à Centralville, ont célébré le 25e anniversaire de leur union conjugale. Ils furent mariés en l'église Saint-Louis de France en 1935. Les jubilaires sont les parents de trois enfants : Paul, Dennis et Michelle. M. Bisson est à l'emploi du bureau des postes à Lowell.

Epousailles

—Mlle Anita-Louis Morrissette, fille de M. et Mme Arthur Morrissette, 60, rue Felton, a épousé M. Jean-C. Campbell, fils de M. et Mme Joseph Campbell, 115, rue Stuart, à Dracut. La cérémonie religieuse eut lieu en l'église Sainte-Marie de South Lowell.

—En l'église Notre-Dame de Lourdes, le R. Père Lucien Brassard, curé de la paroisse, a béni le mariage de Mlle Jacqueline-Thérèse Lamarre, fille de M. et Mme Gérald-W. Lamarre, 170, rue Westford, avec M. Henri-Joseph Robert, fils de M. et Mme Arthur Robert, 12, avenue Gardner, Pawtucketville.

—Mlle Carole Milliard est devenue l'épouse de M. André Pelland, de la rue Ennel, à Centralville. La cérémonie religieuse eut lieu en l'église Notre-Dame de Lourdes.

Futurs époux

—M. et Mme Homer-W. Bourgeois, 700, rue Andover, Franco-Américains très bien connus et estimés à Lowell et dans les environs, ont fait part des fiançailles de leur fille, Michelle à M. Joseph-P. Randazza, fils de M. et Mme Benedetto Randazza, 12, rue Bellevue, à Gloucester, Mass.

—M. et Mme Philippe-A. Perry, 12, avenue Virginie, font part des fiançailles de leur fille, Mlle Phyllis-Anne, à M. Richard-Roland Lafrenière, fils de M. et Mme Roland Lafrenière, 348, rue Hildreth, à Centralville. Le mariage aura lieu en l'église Saint-Michel.

Nécrologie

—M. Duncan Paré, un Franco-Américain très bien connu à Lowell et dans les environs, a succombé à une crise cardiaque alors qu'il assistait à la messe en l'église Sainte-Jeanne d'Arc. Il était déjà mort à son arrivée à l'hôpital Saint-Joseph, où il fut transporté. Il était né en cette ville et était un vétéran de la première guerre mondiale. Il avait sa résidence à 89, route Mammoth, à Pawtucketville. Le défunt laisse son épouse, Mme Alice (Tardiff) Paré, deux filles, un fils, et deux soeurs.

—Mme Hélène Gélinas, née Lauzière, veuve de Léopold Gélinas, est décédée à sa demeure, 23, rue Ash, après une maladie de longue durée, à l'âge de 91 ans. Elle était originaire du Canada et demeurait ici depuis plus de 80 ans. La défunte laisse une soeur, quatre frères.

—Est décédée à l'hôpital Saint-Joseph, Mme Camélia (Lemieux) Lanctôt. Elle était veuve de Clovis Lanctôt et était originaire de Derby, Vermont. La défunte laisse deux fils et deux petits-enfants.

—M. Edouard-P. Duguay, âgé de 75 ans, est décédé à sa demeure, 17, rue Orford. Le défunt laisse son épouse, Mme Rose (Rousseau) Duguay; trois filles, un fils, quatre soeurs et 14 petits-enfants.

—Est décédé à l'hôpital de Waltham, M. Valmont Dionne, 147, rue Moody, en ville, à l'âge de 59 ans. Le défunt laisse un fils, cinq soeurs et six frères.

—M. Henri-J. Carrier, époux de Mme Alice (Bisson) Carrier, est décédé à sa demeure, 116, rue Pinckney, après une très courte maladie. Le défunt laisse son épouse, un fils, deux filles, son père, trois soeurs, cinq frères et cinq petits-enfants.

—Est décédé à l'hôpital M. William-J. Sylvestre, à l'âge de 67 ans. Il avait sa demeure à 84, rue Carolyn, à Centralville. Le défunt laisse son épouse Mme Odile (Vaillancourt) Sylvestre, huit fils, cinq filles et 33 petits-enfants.

—Un ancien combattant de la première guerre mondiale et père du R. Père Roland Bourgeois, o.m.i., est décédé à sa demeure, 49, rue Wilder. Il était originaire de Saint-Célestin, Qué. Le défunt laisse deux filles et un fils, le R. Père Roland Bourgeois, o.m.i., de la paroisse Saint-Jean-Baptiste, en ville.

—M. Amédée Caron, 329, rue Pleasant, à Dracut, est décédé à sa demeure, après une maladie de longue durée. Il était originaire du Canada, et demeurait ici depuis plus de 50 ans. Le défunt laisse son épouse, Mme Marie-Louise (Pilotte) Caron; un fils, deux filles, une soeur, neuf petits-enfants et 25 descendants de la quatrième génération.

—Mme Carl-P. Dupras, est décédée à sa demeure, 86, rue West Sixth, à Centralville. La défunte laisse son époux, sa mère, un fils, une fille et un frère.

—Est décédée à l'hôpital, Mme Aline Demers, née Galarneau. — Elle était originaire d'Arthabaska, Qué., et avait sa demeure à 98, rue Avon, à Pawtucketville. La défunte laisse son époux, M. Joseph-N. Demers, deux fils, le R. Père Robert-J. Houle, o.m.i., de cette ville, et le R. Père André-L. Houle, o.m.i., professeur au séminaire des Pères Oblats à Bucksport, Maine; deux filles, une soeur, trois frères, onze petits-enfants et dix descendants de la 4e génération.

—M. Arthur-P. Martel, âgé de 63 ans, est décédé à l'hôpital après une maladie de longue durée. Le défunt laisse son épouse, deux fils, deux filles, une soeur et neuf petits-enfants.

—Mme Délia Normand, née Riel, est décédée à sa demeure, à l'âge de 70 ans. Elle était la veuve de Joseph-A. Normand. La défunte laisse trois frères et une soeur.

— M. Raoul Lambert, rue North, est décédé à sa demeure après une longue maladie. Le défunt laisse deux frères, dont le R. Frère Adrien-Augustin, chez les RR. FF. Maristes à Poughkeepsie, N.Y.

NÉCROLOGIE

M. DAVID DUMAS

Est décédé à Saint-Laurent le 29 juin, à l'âge de 88 ans et quatre mois, M. David Dumas, époux de feu Joséphine Plamondon.

Né à Saint-Charles de Bellechasse, le défunt a résidé longtemps à Québec. Il était le fils de John Dumas et de M. Boucher, et petit-fils de Jean Boucher, seigneur de Beaumont, le frère de Mlle Célestine Dumas et du seigneur Jos Dumas, de Québec, tous décédés.

Il laisse dans le deuil sa fille unique, Alice (Mme Alphonse Perron), son gendre, M. Alphonse Perron, ses petits-enfants : Jean-Léo, Louis-Paul et Jeannine, Mme Jean-Léo Perron, Mme Louis-Paul Perron et M. William Trenham; ses dix arrière-petits-enfants; sa belle-soeur, Mme Jos Dumas, de Québec; ses neveux et nièces, M. et Mme Arthur Dumas, de Québec, et M. et Mme Paul Chabot, de Lévis.

La dépouille mortelle est exposée au 790 boulevard Sainte-Croix, à Saint-Laurent. Les funérailles auront lieu samedi à 9 h. 30 à l'église Saint-Hyppolite et l'inhumation se fera au cimetière de Saint-Laurent.

M. IRENEE DOSTIE

M. Irénée Dostie est décédé jeudi dernier à l'Hôtel-Dieu de Montréal, à l'âge de 64 ans.

Il laisse trois soeurs, Lucie (Mme Emile Mercier, de Lac-Mégantic), Georgianna (Mme Vve Gédéon Mercier), de Duvernay, et Marie-Anne (Mme Arthur Trépanier, de Lac-Mégantic); trois frères, Edouard, de Statham, New Hampshire; Gédéon, de Lac-Mégantic, et Aimé, d'Amos, en Abitibi; ainsi que plusieurs neveux, nièces et petits-enfants.

Les funérailles auront lieu lundi, à Lac-Mégantic.

FUNERAILLES DE M. DESIRE ARCHAMBAULT

C'est au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis qu'ont eu lieu en l'église St-Enfant Jésus du Mayland les funérailles de M. Désiré Archambault, décédé à Montréal, à l'âge de 62 ans.

Outre son épouse, née Délina Baril, il laisse pour pleurer sa perte : un fils et une bru; M. et Mme Denis Archambault, une fille et un gendre, M. Mme Georges Gosselin, (Yvonne), 2 frères: Maurice et Roland, ses soeurs: Mlle Eva Archambault, Mme veuve Marianna Pothier, Mme Napoléon Fillion (Germaine), ses petits-enfants, Pierre et Diane Gosselin, Daniel, Yvon, Michel Archambault, plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, et autres parents.

Mme Désiré Archambault et la famille remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathies lors du décès. —•

FUNERAILLES DE MONSIEUR PAUL LACHANCE

Récemment ont eu lieu, en l'église St-Vital de Montréal-Nord, les funérailles de M. Paul Lachance, époux de Béatrice Bussières.

Précédé de quatre landaus de fleurs, le convoi funèbre se rendit à l'église où la levée du corps fut faite par l'abbé Charles-Edouard Guilbault, curé, qui chanta aussi le service, assisté des abbés François Lapierre et Jacques Charette.

Conduisaient le deuil ses fils, Jean-Paul, Benoit, Guy, Jacques, Maurice, Louis-Charles; ses gendres Honoré Meunier, Dr Bernard Fortier; ses petits-fils Yves et Michel Meunier, André Fortier, ses beaux-frères C.-A. Bussières et notaire N. Bussières; ses neveux Paul Bussières, Bernard Bussières, Permas Charland, Gérard Chagnon; ses cousins Lucien Amiot, Omer Amiot. Dans le cortège on remarquait en outre Hon. Juge A. Fortier, de Hull, Fernand Gagnon, J. Thornton, Charles Héroux, Charles de Salaberry, A. Dumontier, M. H. Grosvalet, Marcel Brunet, Rolland Archambault, Gilles et Pierre Croteau, A. Fortier, M. Monarque, Raymond & D. Altimas, Lucien Blackburn et J. E. Paquet de Québec, Yves Croteau, Gaston Cadieux, L. Jobin, Bernard Crevier, Jean Hébert, Pierre Fortier, Me Jacques Fortier, Olier Chartrand, R. F. Paul, f.e.c., Félix Vézina, J. Laurent Dinelle, Paul Guérin, Robert Pineau, Victor Mongeon, Roger Croteau, Armand, Roger et André Tessier, Jean Bourgeois, Lucien Girouard, Paul-Emile Richer, Edouard Paiement, A. Vanier, Jean-Paul Legault, Gérard Langlois, Armand Levac, Paul-André Veuilleux, Euclide Laliberté, Léopold Jalbert, C. Essiambre, A. & G. Bissonnette.

DERNIER HOMMAGE AU Dr EUGENE-H. LANGELIER

Ces jours derniers décédait, à St-François-du-Lac, le docteur Eugène-H. Langelier.

Né à Montréal, il fit ses études chez les Sulpiciens ainsi qu'au séminaire de St-Hyacinthe. Gradué de l'Université de Montréal en 1908, il devint le premier interne, médecin résidant de l'hôpital Ste-Marie de Lewiston, Maine, où il s'établit. Médecin-chirurgien, faisant ainsi partie du staff de cet hôpital. Surnommé le médecin des pauvres, il pratiqua la médecine à cet endroit près de cinquante ans. En 1950, il prenait sa retraite et se retirait à St-François-du-Lac.

Il laisse son épouse, Stella Desmarais. Un fils, Germain, décédait il y a quelques années.

Les funérailles ont eu lieu le 6 juin dernier. La levée du corps fut faite par le curé de la paroisse, le Rév. Gérard Rousseau. Le service célébré par M. l'abbé Gilles Fortin, du Collège de Verdun, Germain Langelier, de la paroisse d'Yamaska, cousins, et du Rév. Rémi Dolan, curé d'Odanak.

L'inhumation se fit au cimetière de St-François-du-Lac. —★

NAISSANCES

BRISSON-JOANNIS — A Montréal, le 17 juin 1960 à M. et Madame Marcel Brisson, née Lucille Joannis une petite soeur à Joanne, baptisée Marie, Jeanne, Sylvie. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Brison, grands-parents. Porteuse, Mlle Jeanne Brisson, tante.

CARTIER-MARQUIS — A l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville, le 7 juin 1960 à M. et Madame Rémi Cartier, née Jeannette Marquis un fils baptisé Joseph, René, Normand, un frère à Louise, Jean, Suzanne, Denis. Parrain et marraine, M. René Marquis, Mlle Rachelle Marquis, oncle et tante de l'enfant.

CHAPMAN-PICARD — A l'hôpital de Verdun, le 5 juin 1960 à M. Madame Jean-Marie Chapman née Colombe Picard une fille baptisée Marie, Manon, Louise, Linda. Parrain et marraine, M. Mme Philorum Picard, grands parents de l'enfant. Porteuse, Mme Georges Chapman, grand-mère de l'enfant.

DECES

BEAUDRY — A Montréal, le 30 juin 1960, est décédé Léopold-Paul Beaudry, agent d'assurance, époux de Rosette Lemay, d'Ottawa, demeurant à 1360 av. Bernard. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée Ltée, No 5310 av. du Parc, à 8 h. 30, pour se rendre à l'église St-Viateur d'Outremont, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BLIER — A Montréal, le 29 juin 1960 à l'âge de 59 ans est décédé Wilfrid Blier, employé civil, époux d'Antoinette Darveau, demeurant à 760 Blvd Henri-Bourassa Est. Les funérailles auront lieu lundi le 4 juillet. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais Funéraires, No 4848, rue Papineau, à 8.30 hrs pour se rendre à l'église Ste-Madeleine-Sophie où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle St-Hubert et Blvd Henri-Bourassa à 8.30 hrs. 217—2

DECES

BONNEAU — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 14 ans, est décédée Lorraine Bonneau, fille de Fernand Bonneau et de Claire Malo, demeurant à Burlington, Ontario, anciennement de 7277-22ème Ave. Ville St-Michel. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Guindon Enrg. no 4951 rue Adam, à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste-de-LaSalle, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CASGRAIN, H. Randolph (Babe) — Décédé à sa demeure, 10 rue Beauchamp, Ste-Adèle, P.Q., dans sa 66e année, époux de Naomi Price et frère d'Elaine Casgrain. Les funérailles auront lieu samedi, le 2 juillet. Le convoi funèbre partira de la chapelle William Wray, No 2075 rue University, pour se rendre à l'église St. Norbert's, Val Morin, où le service sera célébré à 11 h., et de là au cimetière de Val Morin, lieu de la sépulture.

CLAUDE — A Montréal, le 1er juillet 1960, à l'âge de 68 ans, est décédé Etienne Claude, époux de Laura Lapointe, demeurant à 2096 Bourbonnière. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Rajotte, no 3635 rue Hochelaga, pour se rendre à l'église Ste-Jeanne-d'Arc, où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COTE — A Montréal, le 30 juin 1960 à l'âge de 73 ans est décédée Mme veuve Henri Côté, née Eva Blouin, demeurant à 6639 Casgrain. Les funérailles auront lieu lundi le 4 juillet. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., No 6520 rue St-Denis à 8 h. 15, pour se rendre à l'église St-Jean-de-la-Croix, où le service sera célébré à 8 h. 30, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CRAIG — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme veuve Jean-Baptiste Craig, née Irène Sareault, demeurant à 4852 Bordeaux, mère d'Adrien, Geneviève (Mme Paul-Emile Moreau) et de Thérèse. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos Lussier & Fils, no 4733 rue Papineau à 8 h. 15 pour se rendre à l'église St-Pierre-Claver, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DELFOSSE — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 66 ans, est décédé René Delfosse, employé de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales, époux de Marcelle Lebeuf, dit St-Jacques, demeurant à 1809 Sherbrooke est, appt 9. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais funéraires, No 4848 rue Papineau, à 7 h. 45, pour se rendre à l'église St-Robert-Bellarmin, où le service sera célébré à 8 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DOSTIE — A l'Hôtel-Dieu, le 30 juin 1960 à l'âge de 64 ans 11 mois est décédé Irénée Dostie, époux de Joséphine Poulin et père de Emilien, Paul-Emile, Rita, Eugène, Toussaint, Marcel, Soeur Paul-du-Christ-Roi. Les funérailles auront lieu lundi le 4 juillet. Le convoi funèbre partira des salons Jacques & Frères, Lac Mégantic à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Agnès, Lac Mégantic, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de Lac Mégantic, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FREREAULT — A Montréal-Nord, le 1er juillet 1960, à l'âge de 56 ans, est décédée Mlle Antoinette Frèreault, fille d'Henri Frèreault et de feu Melvina Lapointe, demeurant à 11,933 Savard, Montréal-Nord. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 745 est rue Crémazie, à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église Ste-Gertrude de Montréal-Nord, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GARIEPY — A l'Hôtel-Dieu de Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 65 ans, est décédée Mère Marie de Ste-Lucienne, C.S.C., née Eugénie Gariépy, supérieure provinciale et soeur de Soeur Marie de St-Casilda et de M. Lucien Gariépy. La dépouille mortelle est exposée au parloir de la communauté des Soeurs Ste-Croix, No 815 boul. Ste-Croix. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant, à 9 h., en la chapelle, et de là au cimetière de la communauté, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GIROUX — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 87 ans, est décédé J.-Honoré Giroux, époux de feu Rebecca Charbonneau, père du notaire Antonio Giroux. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Deslauriers Ltée, no 5650 chemin Côte-des-Neiges, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Notre-Dames-des-Neiges, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GOULET — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 65 ans, est décédé Armand Goulet, époux d'Auxilia Caron, demeurant à 8225 St-Gérard. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Savaria, no 8078 rue Drolet, coin Jarry, à 8h.45, pour se rendre à l'église St-Viateur-Ferrier, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

HARVEY — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 35 ans, 9 mois, est décédé Robert Harvey, époux de Lucienne Beaufort, demeurant à 1438 Papineau, père de Guy. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires Pelletier Ltée, No 1575 rue Ste-Catherine est, à 7 h. 45, pour se rendre à l'église Ste-Brigide, où le service sera célébré à 8 h., et de là au cimetière de St-Lambert, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

JACQUES — A Montréal, le 1er juillet 1960, à l'âge de 64 ans, est décédée Mlle Marguerite Jacques, fille de feu Dambourges Jacques et de feu Maria Corbeil, demeurant à 2440 Champagne. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons T. Sansregret, no 3198 Ontario est, à 6 h. 45 pour se rendre à l'église St-Vincent-de-Paul de Montréal, où le service sera célébré à 7 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. (S.V.P. pas de fleurs).

LELIEVRE — A Montréal, le 1er juillet 1960, à l'âge de 59 ans, est décédé Cyrille Lelièvre, époux de Bertha Cloutier, demeurant à 2516 Boul. Lapointe. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Langlois, no 8628 rue Hochelaga à 8 h. 15 pour se rendre à l'église Ste-Claire, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MAILLY — A Ste-Anne-de-Bellevue, le 1er juillet 1960, à l'âge de 70 ans, est décédée Aurore de Chantal, épouse de feu Alfred Mailly, demeurant à 208 Ste-Anne. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée Ltée, no 107 rue Ste-Anne à 9 h., pour se rendre à l'église Ste-Anne-de-Bellevue, où le service sera célébré à 9 h. 30, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES

MAJEUR — A Pointe-Cascades le 30 juin 1960 à l'âge de 58 ans est décédé Donat Majeur, époux de Emilie Tyers. La dépouille mortelle sera exposée aux salons funéraires Aubry et Truceau. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira du no 10 rue St-Charles & Dorion, pour se rendre à l'église paroissiale de Pointe-Cascades où le service sera célébré à 10 heures et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MALETTE — A Montréal, le 1er juillet 1960, à l'âge de 47 ans 3 mois, est décédé Donat Malette, fils de feu Donat Malette et de Mathilda Barbeau, demeurant à 940 Laporte. Les funérailles auront lieu mardi, le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2630 rue Notre-Dame Ouest, à 8 h., pour se rendre à l'église St-Henri, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 218—2

MAILHIOT—A Montréal, le 1er juillet 1960, à l'âge de 62 ans, est décédé M. Pierre-Paul Mailhiot, capitaine de marine, époux de Rosetta Duclos, demeurant à 3845 St-André. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, no 518 rue Rachel est, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Louis-de-France, où le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 218—2

MARION — A Montréal, le 1er juillet 1960, est décédée Mlle Marie-Louise-Marion, fille de J.-P. Marion, notaire et Louise-A. Campeau, décédés, demeurant à 358 Beaubien est, appt. 6. Les funérailles auront lieu mardi, le 5 courant. Le convoi funèbre partira de la Société Coopérative de Frais Funéraires, no 7030 rue St-Denis, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 218—2

MARSAN — A Mapula, Afrique du Sud, le 14 juin 1960 à l'âge de 74 ans est décédé le Révérend Père Henri Marsan, Père Blanc Supérieur à Mapula, Afrique Sud, frère de Mme Edgar Fortier (Amanda), Prime J. Marsan, notaire, et de Georges Marsan ex-chef du service des Placements Immobiliers, la Société des Artisans. Le service du 30ième jour aura lieu mercredi le 13 juillet à l'église St-Arsène de Montréal, angle Bélanger et Christophe-Colomb à 8 h. 30. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 218-2

PARE — A St-Laurent, le 30 juin 1960, à l'âge de 73 ans, est décédée Rose Demers, épouse de Félix Paré, mère de Lucille (Mme Robert Russell), Fleurette (Mme Maurice Marchand). Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Deslauriers Ltée, no 790 Blvd Ste-Croix pour se rendre à l'église de St-Laurent, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PLANTE — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 62 ans 1 mois est décédée Mme Arthur Plante, née Maria Dupont, demeurant à 2364 Parc Garneau. Les funérailles auront lieu lundi le 4 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 1735 Ave de l'Eglise à 8 h. 30, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 217—2

PROVOST — A Verdun, le 30 juin 1960 à l'âge de 62 ans, est décédée Mme Joseph Provost, née Léonie Rose, demeurant à 4068 Ethel, Verdun. Les funérailles auront lieu lundi le 4 juillet. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 5551 rue Wellington à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église Notre-Dame des Sept-Douleurs, où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de Lachine, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

THIBAULT — A Montréal, le 30 juin 1960, à l'âge de 29 ans, est décédée Mme Georges Thibault, née Juliette Prairie. Les funérailles auront lieu lundi, le 4 juillet. Le convoi funèbre partira des salons J.-H. Benoit, no 2102 rue Fullum, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Eusèbe-de-Verceil, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

VEZINA — A Montréal, le 28 juin 1960, à l'âge de 66 ans, est décédé Maurice-Roland Vézina, époux de Stella Lachance, demeurant à 4591 av. du Parc. Les funérailles auront lieu ce matin le 2 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, No 518 rue Rachel est, à 11 h. 15, pour se rendre à l'église St-Enfant-Jésus-du-Mile-End, où le service sera célébré à 11 h. 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WATSON — A Valleyfield, le 30 juin 1960, à l'âge de 80 ans, est décédé Georges Watson, époux de feu Mélanie Turgeon, demeurant à 2841 Perrot, Ile Perrot. Les funérailles auront lieu lundi le 4 juillet. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2630 rue Notre-Dame ouest, à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église Ste-Cunégonde, où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

IN MEMORIAM

GOUDREAU — A la douce mémoire de notre petite Christiane, décédée le 3 juillet 1959.
Chère enfant déjà un an d'écoulé depuis cette cruelle séparation. L'oubli n'aura jamais de place dans nos coeurs. Du haut du ciel protège-nous. Ta maman, ton papa, tes soeurs et frères.

REMERCIEMENTS

FILIATREAULT — Mme Clément Filiatreault remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathies à l'occasion de la mort de son époux survenue le 30 mai dernier, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathie, télégrammes, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

MAJEAU — Mme Arthur Majeau remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu témoigner des marques de sympathie à l'occasion du décès de Arthur Majeau le 30 mai 1960, soit par offrande de messe, fleurs, télégrammes, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles. Que ceux qui ont omis de s'enregistrer considèrent ceci comme remerciements personnels.

OUIMET — M. William Ouimet et ses enfants de St-Janvier remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Ouimet née Claire Chartrand, décédée le 4 juin dernier, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

SERVICE ANNIVERSAIRE

GIROUX — Le 6 juillet, à 8 heures, en l'église Pointe St-Charles sera chanté un service anniversaire pour le repos de l'âme de Hervé Giroux. Parents et amis sont priés d'y assister.

Pourquoi toujours ?La Patrie Fleuriste
IL Y A SUREMENT UNE RAISON
L'ART DANS LES FLEURS
168 EST, STE-CATHERINE UN. 1-8471*

SALONS MORTUAIRES MODERNES
GEO. GODIN
DIRECTEUR de FUNERAILLES
Conseiller municipal
518-528 est, rue Rachel, Montréal 34
Nouv. succursale 2251 J.-Talon E.
10,540 av. Papineau
LA. 4-3571
SERVICE D'AMBULANCE

René Thériault
Directeur de Funérailles
SALONS MORTUAIRES
7149 Christophe-Colomb
CR. 4-4429
SERVICE D'AMBULANCE

ADOLPHE LEMAY
Directeur de funérailles
SALONS MODERNES
17 est, rue LAURIER
CR. 1-0837
AIMERIO LEMAY président
ANDRE LEMAY vice-président
MAURICE LEMAY, sec.
Succursale 7601 est, NOTRE-DAME — CL. 5-2693
Service d'ambulance

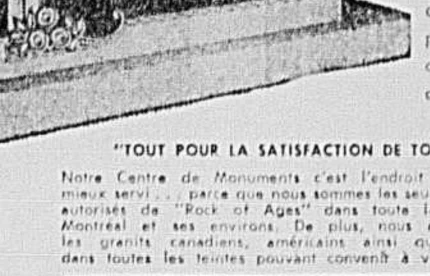
MAISON FUNERAIRE
MAGNUS POIRIER Inc.
Mme Magnus Poirier, prés.
Bureau chef : 6603, boul. ST-LAURENT — CR. 7-5700
SUCCURSALES : 1874, boulevard ROSEMONT
6520, rue ST-DENIS — 10526, boulevard ST-LAURENT

Bonnier, Duclos & Bonnier
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
La Compagnie d'Assurance Funéraire de Montréal LTEE
3503 PAPINEAU
LA. 2-3192-3-4

J. S. VALLÉE LIMITEE
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES
6821, RUE ST-HUBERT
CR. 1-1142
SALONS MORTUAIRES
6821, rue ST-HUBERT
6662, rue ST-DENIS
5310, AVE DU PARC
2548, BEAUBIEN EST
4838, rue PAPINEAU
10890 boul. St-Vital, Montréal-Nord DA. 1-1500

vêtements de deuil
une spécialité de
dupuis Frères
VI. 2-6171

VISITEZ notre CENTRE de MONUMENTS



Beau temps mauvais temps, nous sommes à votre disposition. Notre salle de montre nous permet, en cas de mauvaise température, de vous aider à faire votre choix.
"TOUT POUR LA SATISFACTION DE TOUS"
Notre Centre de Monuments c'est l'endroit pour être mieux servi . . . parce que nous sommes les seuls vendeurs autorisés de "Rock of Ages" dans toute la ville de Montréal et ses environs. De plus, nous avons tous les granits canadiens, américains ainsi qu'européens dans toutes les teintes pouvant convenir à votre choix.
situé en face du cimetière de l'est
Todoro & Bigras
MAURICE BOUCHER, prop.
6752 est, Sherbrooke — CL. 5-4076 Rés. DU. 7-9404

A. Jules d'Alcantara
FLEURISTE
LA. 4-7531
3033 E. SHERBROOKE

Maison fondée en 1877
J. BRUNET LIMITEE
MONUMENTS
INSCRIPTIONS et NETTOYAGES
5119, ave DECELLES
(près du ch. Reine-Marie)
RE. 8-8686

AIR CLIMATISÉ
SALONS MORTUAIRES ULTRA-MODERNES
JOS. LUSSIER ET FILS
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
4715-33 AVE PAPINEAU
LA-3-1242

AIMERIEZ-VOUS ERIGER UN MONUMENT QUI SOIT DIGNE DE CE CHER ETRE DISPARU?

Confiez donc la réalisation de ce projet, à l'unique maison de monuments ayant en tête un artiste de renommée mondiale.
SEBASTIANO AIELLO
Il ne vous en coûte pas plus, et chaque client a l'avantage de bénéficier d'un modèle particulier.
Voulez-vous ce qu'il y a de meilleur en fait de granit? Donc, n'acceptez d'autres, que les fameux granits de couleurs européens connus par tout le monde entier.
Vous n'avez qu'à nous appeler, il nous fera plaisir soit de vous envoyer notre catalogue, ou si vous préférez, nous irons vous chercher sans aucune obligation de votre part.
Demandez notre catalogue
SEBASTIANO AIELLO
6776 SHERBROOKE EST (A côté du cimetière de l'Est) CLairval 9-6917

Heures d'affaires : **9** h. **30** à **5** h. **30** — Ouvert le vendredi soir jusqu'à **9** h. — Ouvert le samedi durant juillet et août : **9** h. **30** à **5** h. **30**

SERVIETTES 12" x 18"

12 pour **1.88**

en ratine souple

• rose • bleu • vert • jaune — Frange aux extrémités. Une dimension toujours pratique pour adultes, enfants. Aussi motels, pensions.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 140

SERVIETTES BAIN 20" x 40"

3 pour **1.88**

jolis carreaux

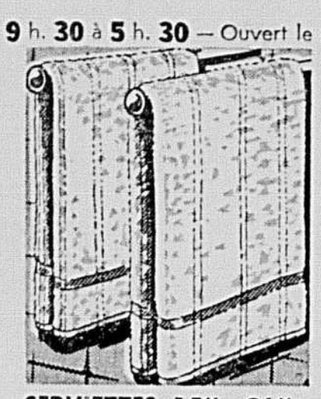
• ROSE • BLEU • VERT • JAUNE — Nuances inaltérables. Faites provision pour l'été.

DEBARBOUILLETTES

pour convenir 12 x 12"

12 pour **1.88**

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 140



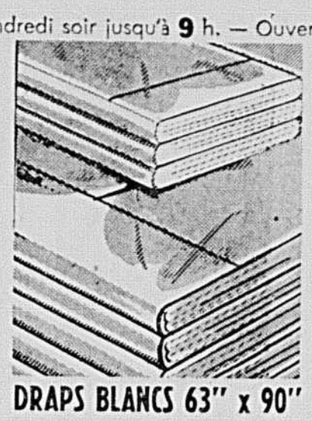
SERVIETTES 15" x 26"

5 pour **1.88**

pour la toilette

Ratine à fil OR LUREX sur fond • bleu • blanc • vert • rose cendré • beige • rose pâle • jaune — spécifier un second choix de nuances au téléphone.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 140



DRAPS BLANCS 63" x 90"

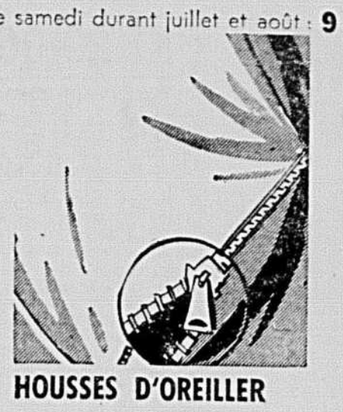
1.88 chacun

usage courant

Un coton blanc durable et résistant aux lavages répétés. Large ourlet uni.

TAIES 42" pour convenir **4** pour **1.88**

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 150



HOUSSES D'OREILLER

4 pour **1.88**

environ 42"

Coton fort d'usage courant. Extrémité avec fermeture glissière. Protection contre l'humidité ou la poussière.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 150

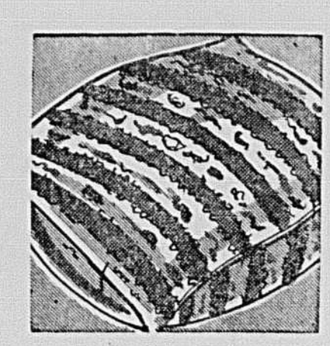
COUVERTURES FINETTE

1.88 chacun

environ: 70" x 80"

Finette coton • jaune • rose • bleu, extrémités soigneusement finies. Carreaux toujours populaires. Parfaite comme couverture d'été et drap pour l'hiver.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 160



OREILLERS PLUMES

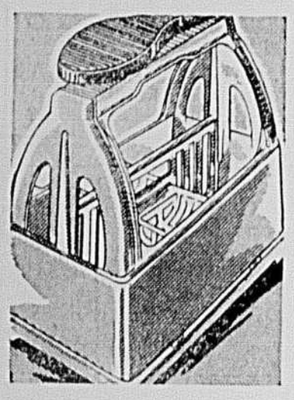
1.88 ch. ORD. 2.98

environ: 20" x 26"

Chacun en épais coutil fleuri rose ou bleu. Intérieur rempli de plumes broyées et stérilisées. Coutures finies d'un cordonnet.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 160

Chez dupuis LUNDI JOURNÉE "UNI-PRIX" — VI.2-6171



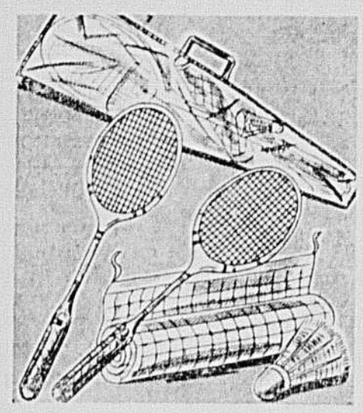
BOITES "CIRAGE"

1.88 chacune ORD. 2.19

plastique robuste

Peut supporter 200 livres, surface : 7 x 10", hauteur 10½". Couvercle servant d'appui-pieds. Intérieur pour les accessoires.

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 230



JEUX "BADMINTON"

1.88 ORD. 2.39

pour deux joueurs

Un étui de plastique contenant : 2 raquettes solides 26" 1 filet étanche 1 volant à plumes.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 910

VADROUILLES NYLON

1.88 ORD. 2.95

nettoyage à sec

des linoléums, parquets. En nylon pâle s'enlève pour être lavé. Manche de bois lisse.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 780

BOUILLOIRES

1.88 ORD. 3.29

Chief Pal

Belle qualité d'aluminium emboutî d'une seule pièce sans couvercle. Poignée bakelite noir isolant. Extérieur brillant. Capacité environ 2 pintes.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 780

MARCHANDISES FRAICHES, NOUVEAUTES A SOLDER, SERIES DESASSORTIES, POUR LA VILLE, LA CAMPAGNE ET TOUTE LA FAMILLE.

1.88 au choix

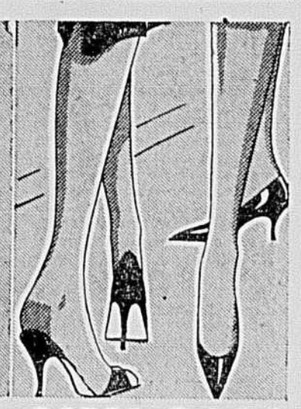
BLOUSES

coton "Drip'n'Dry"

1.88 ORD. 2.99

POUR DAMES (12 à 20). Peu ou pas de repassage. Rayures pastelles sur fond blanc. Sans manches encolure V. Pratiques blouses de vacances.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 310



NYLONS

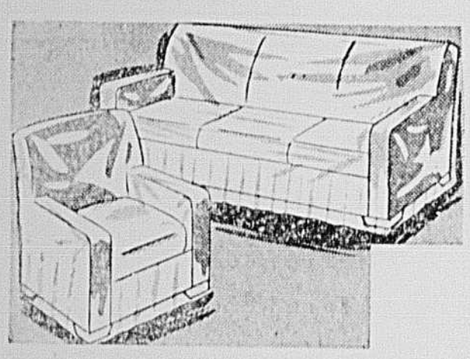
sans couture

haut "Banlon"

2 paires **1.88**

Nylons de 30 deniers dont le haut Banlon est extensible. Talon et bout renforcés. Beige medium. Pointures pour dames, jeunes filles : 8½ à 11.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 370



pour protéger vos meubles

HOUSSES

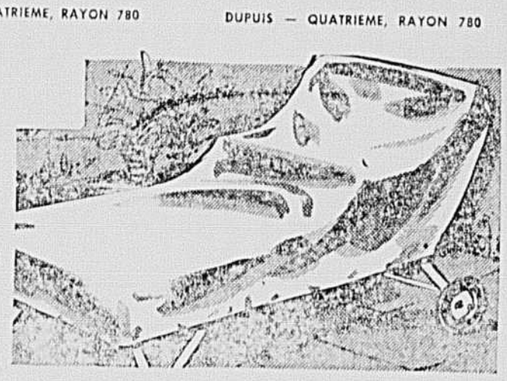
plastique transparent

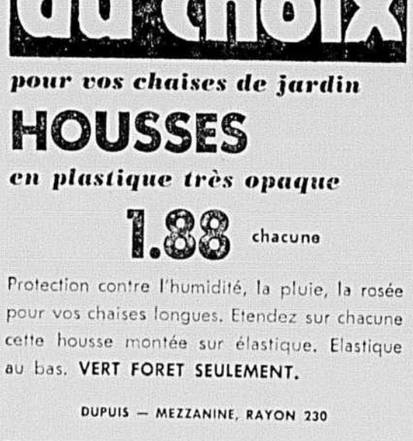
fauteuil : **1.88**

même qualité pour sofa ou divan **2.88**

PLASTIQUE CLAIR — Les joints sont solidement renforcées. Une qualité qui protège le tissu de luxe contre les petits doigts des enfants, etc.

DUPUIS — CINQUIEME, RAYON 740





pour vos chaises de jardin

HOUSSES

en plastique très opaque

1.88 chacune

Protection contre l'humidité, la pluie, la rosée pour vos chaises longues. Etendez sur chacune cette housse montée sur élastique. Elastique au bas. **VERT FORET SEULEMENT.**

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 230

GANTS BLANCS EN NYLON

légers... lavables... 6 boutons

Complément de vos diverses toilettes d'été. Toujours frais étant lavables et séchant rapidement. Une broderie au dos de la main. Pointures 6 à 7½.

2 paires 1.88

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 350

PEINTURE LUSTREE

1.88 2 pintes ORD. 3.00

INTERIEUR OU EXTERIEUR TOUT BLANC mais pouvant se colorer de la teinte voulue. A l'épreuve des intempéries. Sèche rapidement.

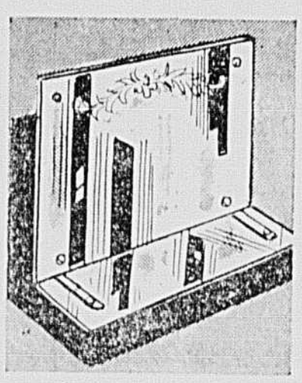
DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 782

ROULEAU ET PINCEAU

1.88 les deux ORD. 3.15

POUR TOUS GENRES de peinturage. Rouleau avec le cabaret — plus — UN PINCEAU soies de 2 pouces. Un rare bas prix dont il faut profiter.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 782

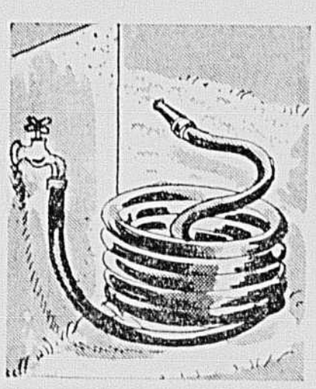


ETAGERES A MIROIR

1.88 complet

Tablette 4" x 12" et miroir de 10" x 12". Etagère pratique dans le vivoir, et autres pièces. Fabrication solide. Se fixe au mur.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783



TUYAUX D'ARROSAGE

1.88 50 pieds

PLASTIQUE ROUGE OU VERT. Une qualité à l'épreuve des rayons du soleil comme des intempéries. Complet avec les raccords Longueur 50 pieds.

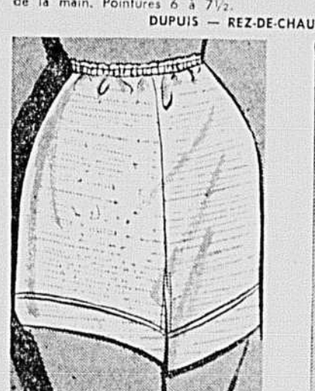
DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783

SERIE DE HUIT VERRES

1.88 PRIX ORD. 2.50

VERRE CLAIR AVEC FANTAISIE de nuances chartreuse et or. Capacité de ces verres : 10 onces. Le tout dans un joli carton pour "cadeau" ou pour votre propre usage.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 760



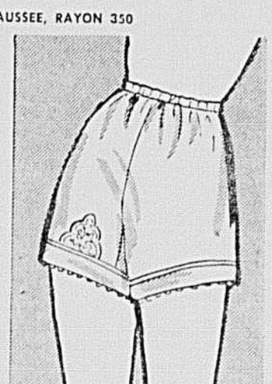
CULOTTES TRICOT

avec rayures lustrées

3 pour **1.88** Ord. .79 ch.

JAMBES LARGES — Pour dames, jeunes filles, tailles P.M.G. Fond renforcé, taille élasticisée. Blanc seulement.

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 380



CULOTTES EN RAYONNE

avec jolie broderie devant

3 pour **1.88** Ord. .79 ch.

TRICOT LAVABLE — Une jolie applique de dentelle brodée orne le devant. Coupe soignée. Jambes libres, ceinture élastique. Pour dames, jeunes filles P.M.G.

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 390

au **SOUS-SOL** Chez dupuis Frères

PRIX SOUS-SOL ORD. 1.97 **1.67**

NYLON/ACETATE

Jupons-combinaisons fortes tailles 44 à 52. Blanc. Dentelle à panneau double. Dentelle nylon dans le haut et le bas.

SOUS-SOL RAYON 1385

PRIX SOUS-SOL CHACUN **1.67**

MAILLOTS BAIN

8-10-12-14 ans. Cotonnades imprimées, coloris variés. Encolure ronde, bretelle-collier.

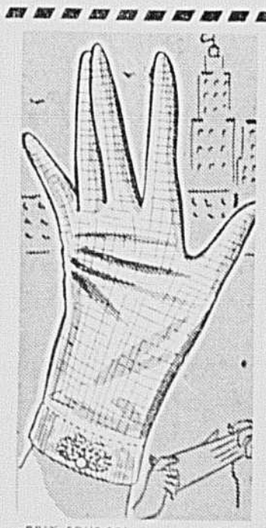
SOUS-SOL RAYON 1555

PRIX SOUS-SOL (PRR. DE 89) **.49**

NYLONS AUX GENOUX

texture filet (mesh) beige moyen. Nylon 15 deniers jambe sans couture. Haut "Lastex" 8½ à 11.

SOUS-SOL RAYON 1375

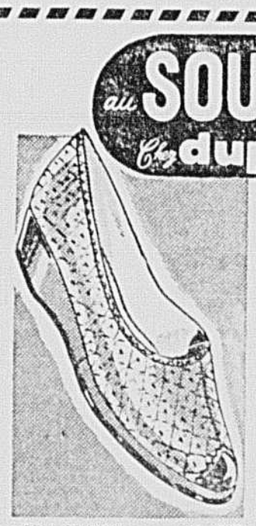


PRIX SOUS-SOL 2 paires 1.00 **.59**

GANTS EXTENSIBLES

tricot 100% nylon BLANC pour dames, jeunes filles. Ils sont lavables, sèchent vite. Gants unis ou fantaisie.

SOUS-SOL RAYON 1355



PRIX SOUS-SOL ORD. 2.29 PAIRE **1.87**

PANTOUFLES DAMES

Satin broché bleu ou vin. Coupe escarpin avec bout ouvert talons en coin (wedgee). Pointures 4 à 9 aussi demi-pointures.

SOUS-SOL RAYON 1455

PRIX SOUS-SOL ORD. 1.98 **1.57** L'ENSEMBLE

TROIS SERVIETTES

20" x 40" — 15" x 25" — 12" x 15". Ratine épaisse à larges rayures : ROSE • BLEU • AQUA • OR • VERT. Ensemble idéal pour la toilette quotidienne.

SOUS-SOL RAYON 1235

PRIX SOUS-SOL ORD. 1.00 **.79**

CULOTTES "SHORT"

"Shorts" en broadcloth "Sanforized" motifs variés bleu, marron, brun, etc., fond blanc. Taille boxer. PAS DE REPASSAGE. Tailles : P.M.G.ExG.

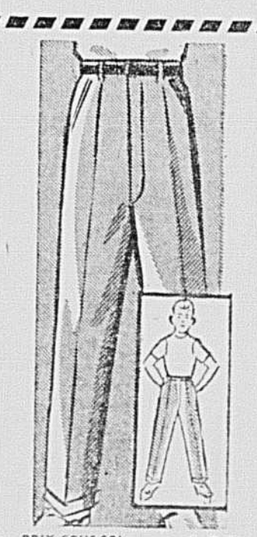
SOUS-SOL RAYON 1625

PRIX SOUS-SOL **2** pour **1.57**

CHEMISES

6-14 ans — Pour garçons en vacances. Broadcloth "Sanforized" gris à carreaux blancs — et bleu à carreaux blanc. Manches courtes.

SOUS-SOL RAYON 1665



PRIX SOUS-SOL ORD. 2.49 **1.98**

"CONTINENTAL"

6-10 ans — Pantalons coton Bedford "Sanforized" lavable. Coutures solides, revers au bas. Taille à passe-ceinture. Noir, gris charcoal.

SOUS-SOL RAYON 1655